Oroscopo per il fine settimana:

LA STAMPA

le stelle vi sorridono. Su Raiuno, Due e Tre. RAI RADIO TELEVISIONE ITALIANA Di tutto, di più.

ANNO 132. N. 229. SABATO 22 AGOSTO 1998 — L. 1.500 (*) / L. 2.500 CON SPECCHIO. (AL SABATO ABBINAMENTO OBBLIGATORIO TRANNE CHE IN PIEMONTE, LIGURIA E VALLE D'AOSTA)

SV IM LV NO BI VC AT CN AL AO PR TO2 CV

REDAZIONE, AMMINISTRAZIONE, TIPOGRAFIA: [illegible] TORINO, V. MARENCO [illegible], TEL. [illegible]. FAX 011.655306; ROMA: V. BARBERINI 50, TEL. 06.47861, [illegible]; MILANO: P.ZZA CAVOUR 2, TEL. [illegible]. ABBONAMENTI: 10121 TORINO, V. ROMA [illegible], TEL. 011.6568334/335, FAX [illegible]. ITALIA 6 NUMERI (C.C. POST. 7104) CONSEGNA DEC. POSTA ANNO L. 308.000; ESTERO L. 677.000. [illegible] 3.000. USA: LA STAMPA (USPS 684-930) PUBLISHED DAILY IN TURIN ITALY, $ USA 600 YEARLY. PERIODICALS POSTAGE PAID AT L.I.C. NEW YORK AND ADDRESS MAILING OFFICES. SEND ADDRESS CHANGES TO LA STAMPA C/O SPEEDIMPEX USA INCORPORATION - [illegible] - L.I.C. NY 11101 - 2421. www.lastampa.it

(*) PREZZI «TANDEM»: L. 1.800, E A RICHIESTA ANCHE «IL MATTINO DELL'ALTO ADIGE»; L. 1.700, E ANCHE «IL CORRIERE». A RICHIESTA CON MARKET A L. 2.500. ESTERO: AUSTRALIA $ A. 4.00; ARGENTINA Pesos 4; AUSTRIA SC. 28; BELGIO FB. 75; BRASILE Brl 4,20; CANADA $ C. 3; CIPRO Cyp. 1.10; CZ- KCS 56; DANIMARCA KR. 15; EGITTO E.P. 8; FINLANDIA FMK 10; FRANCIA FR. 12; GERMANIA D.M. 3.50; GRECIA DR. 800; INGHILTERRA P. 1.30; LUSSEMBURGO FL. 75; MALTA Cents 50; MESSICO N$ 10; NORVEGIA KR. 15; OLANDA FL. 4; PORTOGALLO Cont. Esc. 350; SPAGNA Pts. 250; CANARIE Pts. 300; SVEZIA SKR. 15; SVIZZERA FRS. 2.80; CANTON TICINO FRS. 2.50; UNGHERIA HUF 250; USA $ 2.50. SPED. IN A. P. 45% ART. 2 COMMA 20/B LEGGE 662/96 - TO

CONCESSIONARIA PUBBLICITA': PUBLIKOMPASS SPA: 20123 MILANO, VIA CARDUCCI [illegible], TEL. 02.24424.611, FAX 02.24424.490. 10126 TORINO, C. M. D'AZEGLIO 60, TEL. 011.6665211, FAX 011.6665300. TARIFFE: MODULO MM 45X30; FESTIVI, POSIZIONE O DATA RIGORE TARIFFA IN PARENTESI. OCCASIONALI L. 1.500.000 (1.800.000), COMM.LI L. 1.400.000 (1.680.000), SABATO L. 1.600.000, RIC. PERS., IL VENERDI', L. 1.250.000 (1.500.000), VENERDI' + SABATO L. 1.700.000, VENERDI' + DOMENICA L. 1.650.000; FINANZIARI E LEGALI L. 1.300.000 (1.560.000), NECROLOGI L. 10.000 LA PAROLA (FAMIGLIA 12.500); ANNIVERSARI E RINGRAZIAMENTI L. 15.000. PIU' IVA. IL GIORNALE SI RISERVA DI RIFIUTARE QUALSIASI INSERZIONE

80822 9 771122 176003

Esplode la crisi a Mosca: crollano a catena i mercati europei e sudamericani. Wall Street perde il 2,6%, poi risale

Russia e terrorismo affossano le Borse

Raid: gli Usa con il Presidente. Scatta nel mondo l'allarme attentati

I MERCATI ILLUDONO E DELUDONO

GUIDO Carli la Russia la conosceva molto bene. Tanto che all'epoca della caduta del comunismo, quando quel sub-continente cominciò ad aprirsi all'Occidente ed ai suoi metodi, si affannava a raffreddare gli entusiasmi di chi vi vedeva immense opportunità di affari per le imprese europee, americane, giapponesi. Carli riconosceva, certo, il grandissimo potenziale di quello sconfinato Paese, ricco di risorse naturali e bisognoso praticamente di tutto, ma con i piedi ben piantati per terra osservava anche che sarebbero stati necessari decenni prima che vi potessero radicare le condizioni per proporsi come un partner economico affidabile: istituzioni liberali ed efficienti e, soprattutto, una cultura aperta al mercato, all'iniziativa imprenditoriale, alle ragioni della economicità.

Quel che Carli osservava sulla Russia può valere per tutti o quasi i Paesi emergenti: il Sud-Est dell'Asia, gran parte dell'America Latina, per alcuni versi può valere anche per il Giappone. Ma l'Occidente non ne ha tenuto conto: ha ridotto il concetto di globalizzazione ai costi di produzione con la presunzione che tutto il resto avrebbe potuto fornirlo dall'esterno. Ma, se dall'esterno si possono fornire tecnologie, progetti, organizzazione, capitali, non si possono fornire tutte le altre componenti che pure condizionano la riuscita di ogni iniziativa economica: l'efficienza delle amministrazioni, la funzionalità delle istituzioni politiche, la stabilità degli equilibri sociali, la cultura delle maestranze e delle popolazioni in genere. Malgrado McDonald's e la Coca-Cola, la globalizzazione di questi aspetti procede assai più lentamente, tanto

Alfredo Recanatesi

CONTINUA A PAG. 10 PRIMA COLONNA



La bandiera americana data alle fiamme a Lahore, in Pakistan, durante una manifestazione di protesta contro gli Stati Uniti

I SERVIZI

ELTSIN IN BILICO
La Duma: si dimetta E il premier: il peggio deve ancora venire
di Anna Zafesova A PAGINA 2

IL «GRANDE GIOCO»
Kabul e i taleban all'incrocio di tutte le trame
di Mimmo Càndito A PAGINA 5

IL GELO DI KOHL
«Stop agli aiuti a Mosca senza garanzie». E le banche tremano
di Emanuele Novazio A PAGINA 3

LE DUE FACCE
Tra sexgate e politica Clinton conferma la sua doppia identità
di Gabriele Romagnoli A PAGINA 7

CHOC PLANETARIO
Caracas come Giakarta: effetto domino sulle materie prime
SERVIZI A PAGINA 3

QUALE DIRITTO
Un giudice europeo: «L'azione Usa è fuori dalla legge»
di Guido Tiberga A PAGINA 6

OGGI CON LA STAMPA

Ci sono «Specchio» e (gratis) «In Tivù»





Oggi, «La Stampa» regala «In Tivù», guida ai programmi. Con sole 2500 lire si può acquistare pure «Specchio».

Il Presidente russo: perché Washington non mi ha avvertito? Ferito a Kabul un ufficiale italiano dell'Onu

Prodi: comprendiamo, ma le bombe non bastano

L'Europa approva il blitz. Decine di morti, scoppia la rabbia degli arabi

L'inflazione sale dello 0,1%

Interviste a D'Antoni e a Merloni sul nuovo «patto sociale» di Ciampi

di Enrico Singer e Ugo Bertone A PAGINA 13

Portofino, ultimatum a Ronchi

I sindaci: questo parco marino ucciderà la Riviera di Levante

di Maria Cristina Cambri A PAGINA 12

Risolto il giallo del pensionato

Ucciso dall'amico e da un carabiniere per gelosia: «Volevo Anna solo per me»

di Lodovico Poletto IN CRONACA

Reazioni contrastanti nel mondo al raid compiuto dagli Stati Uniti contro quelli che il presidente Bill Clinton ha definito i santuari del terrore. Esplode la rabbia degli arabi, cortei e manifestazioni ovunque, la bandiera americana è stata bruciata per protesta contro l'incursione missilistica, che ha provocatpo decine di morti. Lo sceicco Bin Laden, obiettivo del blitz, minaccia ritorsioni.

L'Europa occidentale approva in pieno il blitz. Prodi però sottolinea: quella degli Stati Uniti è una reazione comprensibile, ma le bombe non bastano, occorre un'azione politica. Risentita la reazione di Boris Eltsin. Alle prese con la drammatica crisi politico-economica del suo Paese, il presidente russo ha protestato: «Perché Washington non mi ha avvertito?». Sul terreno è da segnalare infine il ferimento di un tenente colonnello italiano del contingente Onu in Afghanistan. Le sue condizioni non sono gravi.

Molinari, Pantarelli e Rofal ALLE PAGINE 5, 6 E 7

LA DOTTRINA CLINTON

CHISSA' se Clinton sperava davvero di far fuori, con uno dei 75 missili «Tomahawk», quell'Osama bin Laden accusato di essere l'architetto e il finanziatore delle orrende stragi del 7 agosto a Nairobi e Dar es Salaam. In genere queste cose non riescono mai. Non riuscì agli aerei di Reagan di colpire Gheddafi, anche se ci andarono vicini, non riuscì a quelli israeliani di eliminare Arafat in Tunisia, quando il capo dell'Olp era un nemico, non riuscì agli aerei e ai missili di Bush di sbarazzarsi di Saddam Hussein. Poi naturalmente tutti hanno detto che non c'era uno specifico bersaglio umano...

Tuttavia, tra questi precedenti e il raid ordinato da Clinton in Afghanistan e nel Sudan c'è una differenza che va sottolineata, al di là dei risultati. Tra Usa e Libia, come a maggior ragione tra Usa e Iraq, dopo l'aggressione al Kuwait e la condanna dell'Onu, ma anche tra Israele e l'Olp di allora, era in atto una partita tra governi, di diritto o di fatto. Certo, il terzo caso è più discutibile, comunque chi attaccava intendeva colpire una controparte precisa, con una sua identità nazionale o almeno territoriale. Gli Stati Uniti si senti-

Aldo Rizzo

CONTINUA A PAG. 10 PRIMA COLONNA

LO STATO E LA PROSTITUZIONE

LE REGOLE DEL SESSO IN VENDITA

SARA' anche vero che è un problema di cui si parla molto soprattutto d'estate, quando la politica tace (oppure, come nel caso Lewinsky-Clinton, parla lo stesso linguaggio), e quando le famiglie, andando a passeggio di sera nei parchi, hanno più occasioni di scandalizzarsi. Ciò non vuol dire che non sia un problema reale, per i suoi immediati riflessi sulla qualità della vita di tanta gente (da chi ha il «mercato» sotto casa a chi di questo mercato non vuole privarsi), e per le implicazioni generali che comporta, fino alla messa in discussione della laicità dello Stato.

Le contravvenzioni inventate da alcuni sindaci hanno suscitato, giustamente, una serie di gravi riserve. Ciò che bisognerebbe chiarire è che cosa si vuole davvero con queste iniziative anti prostituzione. Dunque: anzitutto, quello che disturba nella prostituzione è il suo dilagare nelle strade delle città, con schiamazzi, viavai notturni, esibizione di nudità e volgarità varie, altri comportamenti violenti indotti dallo specifico genere della «merce» trattata. Qui si arriva al secondo aspetto inaccettabile della prostituzione: lo sfruttamento, la delinquenza che vi fiorisce intorno, e che è senz'altro, moralmente e legalmente, molto più grave del commercio del proprio corpo che fanno prostitute e prostituti. Per giustificare le misure repressive, si evoca poi la necessità di liberare le schiave (e gli schiavi) del sesso dagli sfruttatori che nella massima parte dei casi li tengono sotto un durissimo ricatto, legato ai meccanismi dell'immigrazione clandestina e addirittura alla minaccia di ritorsioni sulle famiglie rimaste nei Paesi d'origine. Infine, tra le ragioni condivisibili della lotta alla prostituzione, c'è la preoccupazione per il diffondersi di malattie come l'Aids.

Con questo, ci pare, abbiamo finito l'enumerazione delle «buone» ragioni della repressione. Non rientrano fra queste altre motiva-

Gianni Vattimo

CONTINUA A PAG. 10 SESTA COLONNA

Al-Fayed chiede a Benson la risposta alla «Candle» di Elton John per Diana

Una canzone anche per Dodi

RIVISTA
il fisco
Anche in estate è tempo di abbonarsi!
Per meglio conoscere e seguire la nuova RIFORMA VISCO
Abbonamento 1/7/98-30/6/99 oltre 10.000 pagine, 48 numeri, L. 460.000.
Versamento con assegno bancario NT, o sul C/C postale n. 61844007 intestato a: ETI S.p.A. Viale Mazzini, 25 - 00195 Roma
Informazioni: Tel. 06.32.17.774 - 06.32.17.538 Fax 06.32.17.808 - 06.32.17.466
HOME PAGE "il fisco" - http://www.il fisco.it/ CEDOLA ABBONAMENTI http://www.il fisco.it/cedolaab.htm E-MAIL: mc9423@mclink.it
IN EDICOLA OGNI SETTIMANA A L. 11.000

LONDRA

IL mondo dovrebbe avere un'opinione migliore di mio figlio. Scrivi qualcosa di bello per lui». Una canzone anche per Dodi: risposta virile, un anno dopo, alla melensa «Candle in the Wind» che Elton John ha dedicato a Diana, e che in breve è diventata la più venduta di sempre.

La canzone di Dodi esiste già: la sta incidendo George Benson, il chitarrista jazz americano, su richiesta del miliardario Mohammed Al-Fayed. Le sue note forse non risuoneranno mai nelle navate di Westminster, ma è facile ipotizzare che accoglieranno ogni giorno le migliaia di visitatori dei magazzini Harrod's.

Particolarmente oculata pare la scelta dell'artista: Benson, di cui il padre di Dodi si è dichiarato grande ammiratore, non avrà il carisma internazional-popolare di un Elton John, però ha perso tre figli: Robert, che morì in culla; Keith, ucciso da una pallottola 7 anni fa; e George Junior, scomparso per una crisi renale lo scorso anno. E il testo che ha scritto, ancora senza titolo, parla «di un padre e un figlio che si dicono le cose che non hanno mai avuto occasione di dirsi».

Una canzone dai risvolti autobiografici, che s'immagina particolarmente toccante: «In certi momenti è stato davvero difficile - ha raccontato il musicista -. Tremavo, pensavo ai figli che ho perduto e non riuscivo ad andare avanti». E perciò una canzone, a ben vedere, per Dodi ma anche - o soprattutto - per suo padre. Una canzone che forse non contribuirà a cambiare l'opinione del mondo su Dodi, un simpatico playboy sul cui conto non risultano malevoli accanimenti, ma intanto potrebbe dare un mano a Mohammed Al-Fayed la cui reputazione è, da sempre, abbastanza controversa. Tra le accuse più recenti, quella d'essere stato regista della sfortunata storia d'amore tra il povero Dodi e Diana la principessa triste.

Stefania Miretti

Il medico dell'Inter: Ronaldo non prende farmaci. Ma Guariniello lo sentirà

Doping, la Nazionale è pulita

I giudici di Bologna: nulla di vietato tra gli azzurri

BOLOGNA. La Nazionale italiana di calcio è pulita. A scagionare gli azzurri dai sospetti sul doping sono stati il procuratore Persico e il pm Spinosa, titolare dell'inchiesta bolognese sui farmaci proibiti. Non esiste ragione per ritenere che gli azzurri abbiano assunto sostanze dopanti, hanno detto i due magistrati. Intanto ieri a Torino il medico dell'Inter, Piero Volpi, è stato ascoltato per due ore dal procuratore Guariniello, che oggi intende sentire anche Ronaldo.

Castellano e Gaino A PAG. 9

OGGI

di Guido Ceronetti

Nessun onore è più degno del rango di un sovrano, né più bello di questa corona: per aver salvato dei cittadini (*ob cives servatos*). Anneo Seneca, *De Clementia*, II, XXIV, 5

PREMIO LETTERARIO-EDITORIALE
"L'AUTORE"
PER OPERE INEDITE DI NARRATIVA
1. Il Premio "L'Autore", nato nel 1970, consiste nella pubblicazione dell'opera vincitrice da parte della Casa editrice "Firenze Libri", con anticipo di Lire 2.000.000 sui diritti d'autore, e nella Targa d'argento del Premio. 2. Sono ammessi: romanzi; lunghi racconti; raccolte di novelle e racconti di almeno cinquanta cartelle; lavori di narrativa per la gioventù. 3. Le opere, in una sola copia dattiloscritta, devono essere spedite, a mezzo raccomandata, entro la scadenza prevista, a: Premio "L'Autore", Settore "S", Via Duccio di Buoninsegna 13, 50143 Firenze. Farà fede la data del timbro postale. 4. Non è prevista tassa di lettura. La Segreteria non resta responsabile in caso di smarrimento dei dattiloscritti che vengono restituiti, se richiesti, a complete spese degli autori. 5. La Commissione dei "Lettori", composta da editori, consulenti, autori, ha facoltà sia di premiare più opere che di evidenziarne altre e di proporne la pubblicazione. 6. L'esito del Premio "L'Autore" verrà comunicato alla stampa oltre che, per posta, a tutti i partecipanti.
SCADENZA: 30 SETTEMBRE 1998
L'edizione del Premio dedicata a: Poesia, Saggistica, Tesi di Laurea e Varie scadrà il prossimo 20 Dicembre 1998

Il tracollo economico scatena il caos anche in politica, e riemerge il nome di Cernomyrdin

Kirienko: il peggio deve ancora venire

La Duma chiede le dimissioni di Eltsin e del premier

MOSCA
NOSTRO SERVIZIO

Dopo la bancarotta economica la Russia ora sta per affrontare anche quella politica. La Duma ieri, riunita in seduta straordinaria, ha chiesto a maggioranza di voti - 245 favorevoli, 32 contrari e nessun astenuto - le dimissioni di Boris Eltsin, considerato «la radice principale» di tutti i mali.

I deputati hanno anche chiesto le dimissioni del governo Kirienko e del capo della Banca Centrale Serghej Dubinin. Secondo il leader del Pc Ghennadij Ziuganov, «oggi non abbiamo un esecutivo vero, questo governo non è capace di nulla». Dello stesso parere l'opposizione democratica: Grigorij Javlinskij ha dichiarato la sua «sfiducia assoluta» verso il presidente e il governo. «Hanno costruito un'economia inefficace che, prima o poi, sarebbe crollata».

Il premier Serghej Kirienko ha fronteggiato l'attacco con dignità, ammettendo senza mezzi termini che il governo «non gode di appoggio politico» e che nel Paese oggi non esiste una forza in grado di assumersi la responsabilità per l'economia in crisi. Il capo del governo - evidentemente provato dagli ultimi giorni tumultuosi - ha dichiarato di essere pronto, insieme ai suoi ministri, di pagare con la propria poltrona, ma poi ha minacciosamente avvertito: «La Russia non è che all'inizio di una gravissima crisi finanziaria».

La reazione della Duma è stata comunque meno furibonda del previsto. Dietro alle dichiarazioni bellicose è in corso un intenso processo negoziale per riempire il vuoto politico che si è creato con la crisi. E il vero favorito del gioco dietro le quinte è l'ex premier Viktor Cernomyrdin, che da qualche giorno viene ricercato e corteggiato da quasi tutte le forze politiche. Il predecessore di Kirienko - oggi leader del movimento «Nostra casa la Russia» - ha incontrato Ziuganov e gli altri leader dell'opposizione e i principali banchieri del Paese, i cosiddetti «oligarchi».

Si parla quasi apertamente di un accordo: i comunisti sarebbero pronti a sostenere la candidatura di Cernomyrdin in cambio di un governo di coalizione. La scena politica russa è in un tale stato di panico che l'uomo che con i suoi sei anni di governo ha preparato la crisi attuale, sembra ora un'ancora di salvezza, un personaggio che con la sua immagine di solidità e tranquillità (nonostante il grigiore) può salvare il Paese. E circola voce che la nomina di Cernomyrdin sia già stata concordata con l'entourage di Eltsin, che sta solo aspettando per poter scaricare su Kirienko il maggior numero di colpe possibile.

L'imputato principale è rimasto però lontano da tutte queste battaglie. Dopo aver assicurato ai russi, venerdì scorso, che il rublo era forte come mai prima, Boris Eltsin è scomparso dalla circolazione. Per una settimana, mentre il Paese era nel panico, il presidente non ha detto ai russi nemmeno una parola per rassicurarli. Ieri è ritornato in pubblico per la prima volta dallo scoppio della crisi, visitando la portaerei atomica «Pietro il Grande» nella lontana Murmansk per comandare il lancio di un missile balistico.

Forse i suoi imagemakers avevano deciso così di mostrare simbolicamente che il padrone del Cremlino era ancora forte. Ma zar Boris è sembrato pallido e assente. Perfino la Duma che chiede le sue dimissioni non l'ha emozionato molto: «E' una procedura di routine», ha detto con voce spenta, «ma non devono dimenticarsi che esiste anche il presidente».

La crisi russa avviene in un vuoto di potere spaventoso. Fonti vicine al Cremlino affermano che ormai Eltsin spesso non capisce bene la realtà che lo circonda. Testimoni oculari raccontano che, durante la sua apparizione precedente, a Novgorod, una settimana fa, si è sentito male, vacillando e ansimando come se gli mancasse l'aria. E un quotidiano moscovita ha rivelato che nei giorni scorsi la figlia del presidente, Tatiana, si sia comprata un castello nelle Alpi bavaresi. Non si sa mai. [a. z.]

Il Presidente snobba le proteste e assiste alle manovre navali sulla portaerei «Pietro primo» «E' soltanto routine»

Il comunista Ziuganov e il capo dei democratici Javlinskij d'accordo: l'esecutivo non esiste, siamo alla paralisi



Una scena di vita quotidiana a Mosca dove i poveri costretti a mendicare aumentano ogni giorno e a destra il giovane premier Kierienko la cui carriera politica appare già stroncata dal crollo della economia russa



Daghestan

Ucciso il muftì in un attentato

MOSCA. Il capo religioso dei musulmani del Daghestan, il muftì Saidmukhamed Abubakarov, è stato ucciso stamane da sconosciuti che hanno lanciato una bomba nei pressi della moschea di Giuma, la più importante di Makhachkala, capitale della repubblica autonoma russa che si affaccia sul Mar Caspio. Due giorni fa Abubakarov aveva preso parte a una riunione di tutti i muftì del Caucaso settentrionale russo nel corso della quale i leader spirituali dell'Islam locale avevano condannato il fondamentalismo e l'estremismo politico.

In particolare Abubakarov si era ripetutamente scontrato con la setta dei wahabiti che hanno recentemente alimentato la rivolta di alcuni villaggi daghestani contro il potere locale e quello di Mosca. I wahabiti vengono indicati come antagonisti in Cecenia del presidente Aslan Maskhadov. Fonti daghestane ipotizzano che l'attentato costituisca una vendetta dei fondamentalisti contro il muftì e le posizioni moderate dei religiosi daghestani.

Dalla dissoluzione dell'Urss (1991), il Daghestan e le altre repubbliche autonome del Caucaso russo, abitate in maggioranza da musulmani, hanno conosciuto un periodo di straordinaria rifioritura religiosa, testimoniata dalla riapertura di centinaia di moschee e di scuole islamiche. Negli ultimi tempi è aumentata l'attività delle sette fondamentaliste. [Ansa]

REPORTAGE

TRA LA GENTE DELLA CAPITALE

L'arte di arrangiarsi a Mosca

«Niente panico, siamo abituati a tutto»

Il rifugio resta il dollaro, chi ha rubli è corso a spenderli in elettrodomestici

MOSCA
NOSTRO SERVIZIO

Il moscovita è indistruttibile. Per la sua capacità di adattarsi e sopravvivere in ambienti ostili batte tutti, perfino gli scarafaggi. Non sono passati che pochi giorni dal crack economico, con la svalutazione del rublo, la crisi bancaria e tutti gli altri orrori, ma gli abitanti della capitale russa si sono già abituati, inventano nuove regole di vita e si preparano a trasformarle in abitudine.

A dire il vero, per loro non è più una novità. Dopo la carenza di tutti i prodotti nel '91, la polverizzazione dei risparmi nel '92, l'inflazione del '93, l'apparizione e il crollo delle catene di Sant'Antonio nel '94, ormai non si spaventano più. Sanno cosa fare e adottano la vecchia regola dei detenuti del Gulag: non avere paura e non fidarti di nessuno.

Con il crollo di quello che sembrava a molti l'inizio del paradiso promesso da Eltsin - rublo stabile, timida crescita economica e boom dei consumi - ritornano a funzionare, quasi spontaneamente, i meccanismi degli anni neri '91-95. I telegiornali ricominciano ad aprire con la notizia del cambio del rublo, che fino a venerdì scorso interessava solo gli operatori dei mercati. E riparte il passaparola sui cambi valuta che ti comprano i dollari a 7,10 rubli invece di 6,9 e te li vendono a 7,7 invece di 8. Pochi si fanno prendere dal panico e corrono a comprare valuta: il moscovita tiene i suoi risparmi in biglietti verdi, preferibilmente da 100 e preferibilmente nuovi di zecca, con ancora addosso il profumo della vernice tipografica. Ma ai cambi valuta sono già apparsi - chissà dove si erano nascosti per anni - i ragazzi del mercato nero che offrono quotazioni più favorevoli e spesso lasciano il cliente con un pacco di banconote false.

Chi aveva un eccesso di rubli si affretta piuttosto a spenderli. In una settimana i negozi di elettrodomestici, computers e mobili hanno fatto l'incasso di un mese. I commessi raccontano la giornata di lunedì con toni epici: «Ci spazzavano via tutto, senza guardare». I commercianti, felici, si sono affrettati ad aumentare i prezzi, ma il boom si è spento sul nascere: chi aveva rubli li ha già spesi, gli altri preferiscono aspettare.

Un altro segno dei tempi è il ritorno della circolazione dei dollari contanti, severamente proibita dal governo. Ma tanto, in un'economia totalmente vincolata alla moneta Usa, tutti i prezzi - anche se sono scritti in rubli - vengono calcolati in dollari. I negozi hanno tolto gli annunci di saldi del 20 per cento e ne hanno messi altri: «Il nostro cambio è ancora 6,2 rubli».

E quando il rublo va su e giù e nessuno sa quanto costa realmente un prodotto l'unica soluzione è appigliarsi a qualcosa di solido come il biglietto verde. Sasha, cliente di un'agenzia turistica, racconta: «Sono venuto a pagare la mia vacanza, mi hanno detto che non accettavano la carta di credito perché non sapevano quale cambio del rublo ci sarebbe stato l'indomani e mi hanno proposto di pagare in rubli, calcolando il dollaro a 9,5. Mi sono rifiutato e allora hanno accettato la valuta forte».

Le carte di credito non le accettano in molti esercizi, ma per una paura diversa: che la banca che l'ha emessa crolli. Non ce n'è una che non sia in pericolo, anzi, sull'orlo della bancarotta. La maggior parte dei bancomat è stata staccata, ai rimanenti si formano delle code. Ma vengono serviti solo i clienti della banca titolare dell'apparecchio: tutti temono che il loro partner domani potrebbe essere in bancarotta.

Alcune centinaia di moscoviti da lunedì hanno cambiato orari: ogni giorno, prima di andare a lavorare, si presentano alla loro banca per ritirare soldi. Tutti gli sportelli hanno introdotto limiti all'incasso quotidiano del contante e i clienti metodicamente, giorno dopo giorno, prosciugano i loro conti in una corsa contro il tempo. La procedura richiede da una a tre ore e nelle code si formano autentiche fratellanze.

Ma non c'è nessun panico, nessuna disperazione. La reazione principale semmai è un divertimento un po' isterico. Gli effetti più devastanti della crisi non si sono fatti ancora sentire e tutti sono convinti di farcela: vedrete che si inventerà qualcosa, in qualche modo ne usciremo fuori, siamo sopravvissuti a cose peggiori. Non è la prima volta. E, probabilmente, nemmeno l'ultima.

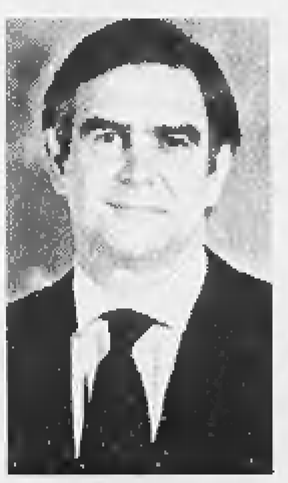
Anna Zafesova

Cantarella: ripresa dopo le riforme

Il programma della Fiat a Mosca non si ferma «Le potenzialità del Paese sono molto rilevanti»

Prevista la produzione di 150 mila auto l'anno: «Un piano di grande respiro che procede regolarmente»

L'amministratore delegato della Fiat Paolo Cantarella



TORINO. «In Russia ci sono senz'altro tutte le premesse, se le riforme decise verranno attuate, per assicurare una ripresa dell'economia». Il commento è dell'amministratore delegato della Fiat, Paolo Cantarella, che, riferendosi agli investimenti del Gruppo nel Paese, ha aggiunto: «Per quanto riguarda il nostro progetto industriale, bisogna sottolineare che si tratta di un programma di grande respiro e di lungo periodo e, in questa logica, le attività procedono. Naturalmente le decisioni prese nei giorni scorsi dalle autorità russe sono seguite con grande attenzione da parte nostra, con il continuo e pieno sostegno dei partner Gaz e Bers». Nel febbraio scorso la Fiat ha tra l'altro siglato un accordo con la Gaz, secondo produttore russo di automobili, per la costituzione di una joint venture da 800 milioni di dollari, destinata a produrre 150 mila automobili l'anno nei tre modelli Palio, Siena e Marea.

«La recente decisione del governo e della banca centrale russa di procedere a un riallineamento della valuta - ha precisato Cantarella - riflette fattori di origine interna e motivazioni internazionali. I primi sono rappresentati dalle resistenze a procedere sul sentiero delle riforme, dalle difficoltà di ridurre il deficit pubblico e di dare impulso alle privatizzazioni».

«Ma a questi elementi - continua l'amministratore delegato della Fiat - si sono aggiunti fattori esterni come la forte riduzione dei prezzi di petrolio e gas, che sono le esportazioni più rilevanti del Paese, e soprattutto l'effetto contagio derivante dalla situazione dell'Asia che ha colpito tutti i Paesi emergenti».

«A differenza di altre economie, però - ha concluso Cantarella - la Russia ha avuto nel corso degli ultimi anni un notevole surplus nei conti con l'estero, senza contare che sul fronte dell'inflazione sono stati compiuti grandi progressi. Le potenzialità della Russia sono molto rilevanti, come testimoniano sia la quantità di risorse naturali sia l'elevato livello tecnologico in alcuni settori».

Le dichiarazioni dell'amministratore delegato hanno anche contribuito a risollevare il titolo Fiat, che ha toccato un minimo di 6430 lire per poi chiudere a 6500. In Borsa la seduta per le azioni del gruppo è stata pesante, ma non pesantissima: Fiat ordinarie al ribasso del 3,6 per cento, privilegiate del 3,4 per cento, risparmio del 3,1 per cento. Questo mentre l'indice Mib 30, elaborato sulle performance delle 30 «blue chip» italiane tra cui le Fiat, ha concluso con una perdita del 4 per cento. Il commento degli analisti è che, tenendo presente l'effetto domino che sta investendo le Borse mondiali, e considerando i grossi interessi che la Fiat ha in Russia, ma anche in America Latina, la giornata per il Gruppo torinese avrebbe potuto andare peggio. [r. e. s.]

LA STAMPA
Quotidiano fondato nel 1867
DIRETTORE RESPONSABILE
Carlo Rossella
CONDIRETTORE
Luigi La Spina
VICEDIRETTORI
Vittorio Sabadin, Paolo Passarini, Dario Cresto-Dina
REDATTORE CAPO ROMA Ugo Magri
REDATTORI CAPO CENTRALI Franco Tropea, Roberto Bellato
REDATTORE CAPO MILANO Chiara Beria di Argentine
ART DIRECTOR Cynthia Sgarallino
EDITRICE LA STAMPA SPA
PRESIDENTE
Giovanni Agnelli
VICEPRESIDENTI
Vittorio Caissotti di Chiusano, Umberto Cuttica
AMMINISTRATORE DELEGATO E DIRETTORE GENERALE
Paolo Paloschi
AMMINISTRATORI
Luca Cordero di Montezemolo, Giovanni Giovannini
Francesco Paolo Mattioli, Alberto Nicolello
STABILIMENTO TIPOGRAFICO
La Stampa, via Marenco 32, 10126 Torino, tel. 011 6568111
STAMPA IN FACSIMILE
• La Stampa, via Giordano Bruno 84, Torino
SeBe srl, via Carlo Pesenti 130, Roma
STS spa Quinta Strada 35, Catania
Nuova SAME spa, via della Giustizia 11, Milano
L'Unione Sarda spa, viale Elmas, Cagliari
Nord Eclair, 15-21 Rue du Caire, Roubaix (Fr)

CONCESSIONARIA PUBBLICITA' PUBLIKOMPASS Spa
Direzione MILANO, 20123 via G. Carducci 29, tel. 02 24424.611, fax 02 24424.490. TORINO 10125 corso M. d'Azeglio 60, tel. 011 6665.211, fax 011 6665.300. BOLOGNA, via Amendola 13, tel. 051 255682. PADOVA, via Gattamelata 108, tel. 049 8073144. CATANIA, corso Sicilia 37/43, tel. 095 7306311. FIRENZE, via Don Minzoni 46, tel. 055 561192, 573668. GENOVA, via C.R. Ceccardi 1/14, tel. 010 540184, 592560. NAPOLI, via Caracciolo 15, tel. 081 7205111. ROMA, via Barberini 86, tel. 06 4200891.
SERVIZIO ABBONAMENTI
Abbonamento annuale 6 giorni: 308.000 (Lire 1000 alla copia)
Per sottoscrivere l'abbonamento è sufficiente inoltrare la richiesta tramite Fax al numero 011 5627958; tramite Posta indirizzando a: La Stampa, via Roma 80, 10121 Torino; per telefono: 011 6568334, 335; indicando: Cognome, Nome, Indirizzo, Cap, telefono.
Forme di pagamento: conto corrente postale 7104; bonifico bancario sul conto n. 12801 dell'Istituto Bancario S. Paolo di Torino; Carta di Credito telefonando al n. verde 167-233383; direttamente presso gli sportelli del Salone La Stampa, via Roma 80, Torino.
PER INFORMAZIONI: Ufficio abbonamenti tel. 011 6568.334-335; fax 011 5627958
internet: www.lastampa.it E-mail: abbonamenti@lastampa.it
©1997 Editrice La Stampa S.p.A. Reg. Trib. di Torino n. 612/1958
Certificato n. 3571 del 10/12/1997

La tiratura di venerdì 21 Agosto 1998 è stata di 553.185 copie

La Russia, ormai senza riserve, abbandona il rublo. Crollano i prezzi delle materie prime

Il venerdì nero delle Borse mondiali

Effetto domino da Mosca al Brasile. Terremoto in Europa

MILANO. Da Mosca a San Paolo del Brasile, dopo aver seminato il panico a Francoforte e a Wall Street, dove tutti hanno cercato di liberarsi dei titoli che scottano provocando una seduta da brivido, in cui, dopo crolli di 200 punti e oltre il Dow Jones si è stabilizzato a quota 8533,65 limitando le perdite allo 0,9%.

L'effetto domino sulle Borse, stavolta, c'è stato. Più del «sexgate» o dei raid su Khartum e l'Afghanistan pesa il rischio che il fallimento della finanza russa, dato più per probabile che per possibile, trascini nella rovina gli altri Paesi emergenti, che da una parte vedono crollare le quotazioni delle materie prime, fonte principale del loro export, dall'altro salire il costo dei loro debiti. Nel mirino, soprattutto, c'è il Sud America, un'area vitale per la finanza Usa così come Mosca lo è per la Germania.

Tutto è cominciato a Mosca, dove la banca centrale, dopo un assedio durato una settimana, ha alzato bandiera bianca: le riserve valutarie sono ridotte al lumicino, soli 15 miliardi di dollari, un'inezia di fronte al rischio di una nuova ondata di sfiducia. La piccola Borsa del Cremlino (un settimo, in valore, rispetto a Piazza Affari) ha reagito con una perdita pesante, il 5,6%, ma quasi «normale» se si pensa ai rovesci delle passate sedute.

Ma non è affatto normale una perdita analoga, il 5,56 per cento, per la granitica Borsa di Francoforte, considerata una delle fortezze meno vulnerabili della finanza globale. Eppure, di fronte alla sindrome dell'orso moscovita, stavolta non hanno retto le difese di Commerzbank, Dresdner e Deutsche Bank, che pure hanno ribadito ieri di aver già effettuato forti accantonamenti per fronteggiare la bancarotta russa.

Ma le spiegazioni razionali, di fronte alla piena del «venerdì nero», l'ennesimo di questa estate di fuoco, non sono certo sufficienti a evitare il tracollo. Non solo a Francoforte, ma anche a Parigi (-3,52 per cento), Londra (-3,33), Zurigo (-3,75) e Milano (-3,66 per cento), dove una pioggia di vendite ha investito i titoli delle società più esposte verso Mosca e il Sud America.

La nuova frontiera della crisi, infatti, è presto diventato il continente latino-americano. Il detonatore, stavolta, sembra essere il Venezuela così come, un anno fa, il terremoto del Far East prese il via in Thailandia. Ma nel mirino ci sono i colossi del continente, Brasile e Argentina in testa. Anche a San Paolo, mentre le perdite superavano in media il 10%, si è alzata bandiera bianca, con la sospensione delle contrattazioni. A Caracas, Città del Mexico, Buenos Aires il bollettino di guerra parla di perdite tra il 6 e il 9%.

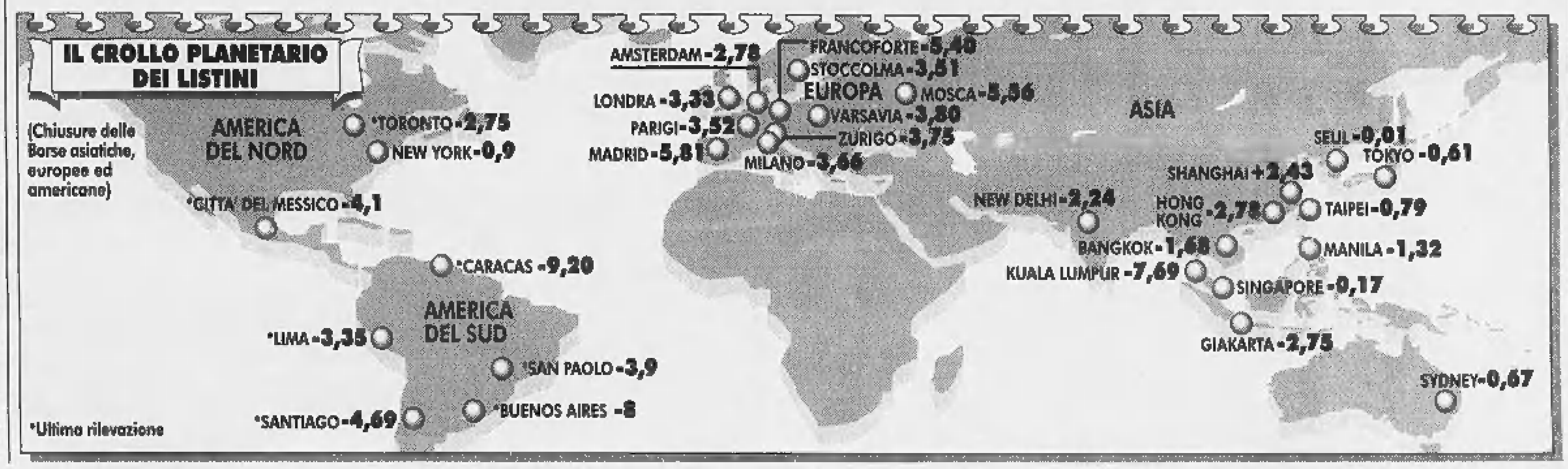
Si apre un nuovo fronte, insomma, con gravi rischi per le società e i Paesi più esposti. Ne sa qualcosa la finanza spagnola, la più legata agli investimenti nel continente sudamericano, dopo che ieri la «Bolsa» de Madrid è scivolata, con un ribasso del 5,81%, ai minimi dal '90, ovvero dai giorni della crisi del Kuwait.

Ma cosa lega Mosca al Brasile? La caduta della Russia può avere, dicono gli analisti, effetti modesti sugli scambi commerciali dell'Ovest; ma l'insolvenza del Cremlino è un brutto «shock» per chi, gestore finanziario o risparmiatore, ha imprestato denari badando solo ai tassi pagati dal debitore e non al rischio. Nonostante l'allarme lanciato da Greenspan sull'«azzardo morale» di certi prestiti, pochi pensavano che si potesse arrivare ad una moratoria sul debito. Ora, questo è avvenuto. E i creditori di tutto il mondo tentano di correre ai ripari, liberandosi (magari a prezzi stracciati) dei titoli degli emergenti.

E' una situazione ad alto rischio, anche perché la crisi finanziaria e l'impennata del dollaro (la valuta in cui sono indebitati i Paesi emergenti) rende sempre più difficile una ripresa delle economie di Sud America o Far East. Ad aggravare la situazione, infine, c'è la caduta dei prezzi delle materie prime, la principale voce dell'export di Paesi come il Messico o il Venezuela.

«A questo punto - ironizza Paul Krugman, il celebre economista scettico sulle virtù della finanza globale - i mercati dovrebbero prendere una bella dose di Prozac...». Nella crisi di agosto, «silly season», la stagione stupida, c'è una buona dose di esagerazione. Ma un fatto è sicuro: valanghe di capitali si stanno spostando sui titoli di Stato (i T-Bond Usa sono ai massimi) e i gestori dei capitali di tutto il mondo giudicano le azioni troppo care: anche quelle di Microsoft (-3 dollari) o della Ford per non parlare delle grandi banche, da American Express a Citicorp.

Ugo Bertone



IL CASO

I DEBITI DI ELTSIN

Banche tedesche in allarme

Kohl: «Basta aiuti senza garanzie»

BONN
DAL NOSTRO CORRISPONDENTE

Mentre il cancelliere Kohl annuncia per stamane una esauriente conversazione telefonica con il presidente Eltsin», e ammonisce che non saranno concessi altri crediti a Mosca finché il Cremlino non realizzerà riforme capaci di risanare la situazione finanziara del Paese, le principali banche tedesche mettono a punto in una seduta d'emergenza a Francoforte una strategia comune, in vista del piano per la ristrutturazione del debito con l'estero che Mosca renderà noto lunedì. Già molto intenso, l'allarme degli ambienti politici e finanziari del Paese europeo più esposto con la Russia è aumentato, ieri, dopo le dichiarazioni del primo ministro Kirilenko, secondo il quale «la crisi è soltanto all'inizio».

Insieme all'approvazione di una mozione nella quale la Duma chiede le dimissioni di Eltsin, questa valutazione pessimistica sull'evoluzione di una crisi al fondo della quale molti osservatori intravedono la totale bancarotta di Mosca, ha provocato infatti molto nervosismo sui mercati: mentre era in corso la riunione delle banche, l'indice Dax della Borsa di Francoforte chiudeva con una perdita di quasi il sei per cento.

Secondo indiscrezioni i rappresentanti delle banche tedesche, esposte per 56 mila miliardi di lire, «vogliono mettere a punto una soluzione che aiuti la Russia, inviando personale in grado di dare suggerimenti concreti, ma protegga contemporaneamente gli interessi dei creditori». Gli istituti temono soprattutto che la crisi russa si ripercuota su altri Paesi e si cumuli a quella che da tempo soffia sui principali mercati asiatici, come sottolinea un esperto dell'Istituto «Iwi» di Berlino: «Un rublo più debole è veleno per la moneta ucraina, ma anche sullo yuan cinese già sotto assedio potrebbe aumentare enormemente la pressione». Difficilmente, tuttavia, le banche tedesche decideranno di aiutare la Russia ad uscire dalla crisi concedendo nuovi crediti, commenta un membro del consiglio di amministrazione della Commerzbank, Klaus-Peter Mueller: «E' troppo presto per una decisione del genere. A Mosca serve soprattutto uno staff competente che aiuti a mettere a punto le riforme» e metta a punto un credibile piano di rimborsi.

Della necessità di fare ad ogni costo le riforme parla anche il ministro degli Esteri Klaus Kinkel, secondo il quale però non è questo il momento di «voltare le spalle a Mosca», nell'interesse della Russia e dell'Occidente. Ma a poco più di un mese dalle elezioni generali, la crisi russa rischia di diventare motivo di serio imbarazzo per Kohl e il suo governo, in passato tanto generosi con Eltsin. Per questo, forse, sull'esatto ammontare del debito contratto da Mosca con lo Stato tedesco le valutazioni sono differenti, a Bonn. Lo scorso maggio il ministero delle Finanze conteggiava in 133 miliardi di marchi «gli aiuti tedeschi al processo di riforme nell'ex Unione Sovietica»; oggi lo stesso ministero scende a 45, mentre per il ministero dell'Economia Bonn è esposta per 77 miliardi di marchi. La spiegazione è che nei 133 miliardi con tanto orgoglio esibiti pochi mesi fa erano comprese, oltre ai crediti, anche spedizioni di generi alimentari e le perdite dovute alla chiusura dei conti valutari fra la ex Ddr e l'Urss. Mentre oggi è politicamente più prudente ricordare ai contribuenti tedeschi il solo indebitamento bilaterale. Anche su questo ammontare tuttavia i conti non tornano. Nel conteggio di Waigel non sono compresi, per esempio, i miliardi inviati a Eltsin nel 1996 per aiutarne la rielezione, e neppure quelli inviati lo scorso novembre, quando per la prima volta la Russia fu scossa dalla crisi in Asia.

Emanuele Novazio

CIAMPI

«Crisi seria, ma governabile»

ROMA. La crisi finanziaria russa «è seria, ma governabile». Questo il commento del ministro dell'Economia, Carlo Azeglio Ciampi che, in un'intervista a Telemontecarlo, mostra ottimismo sulla capacità del Cremlino di gestire la situazione. «La crisi - ha detto Ciampi - dipende in gran parte dal funzionamento della pubblica amministrazione, cioè la difficolà dello Stato russo di riscuotere le imposte. E' un problema di carattere tecnico strutturale ma che ha importanti riflessi di carattere economico». Ciampi ha espresso anche fiducia nell'operato del vice primo ministro Fiodorov, appena insediatosi per risolvere la crisi. «E' una persona di grande capacità e già rivolta al mercato. Mi auguro che abbia successo».





Il cancelliere Helmut Kohl e il presidente della Bundesbank Hans Tietmeyer

Bonn pensa a task force per gestire le riforme
Summit tra Bundesbank, banchieri e governo
il sistema creditizio esposto per 56 mila miliardi

IN **BREVE**

La Norvegia alza i tassi

Brusca stretta monetaria in Norvegia, dove la Banca centrale ha portato il tasso overnight dal 7,50 al 9% e quello sui depositi dal 5,50 al 7%. Si tratta del sesto aumento deciso dall'istituto di emissione norvegese quest'anno per difendere la propria valuta, indebolita dalla debolezza dei prezzi del petrolio e dalle incertezze politiche interne. L'altroieri la corona era scesa al minimo degli ultimi sei anni contro l'Ecu.

Opec, 90 mila miliardi di minori introiti

Il calo dei prezzi del petrolio sui mercati internazionali costerà ai Paesi dell'Opec circa 50 miliardi di dollari (88.500 miliardi di lire) nel 1998. La stima è del londinese Centro di studi globali sull'energia. Secondo gli analisti, le esportazioni dei Paesi appartenenti all'organizzazione dovrebbero raggiungere quest'anno i 97 miliardi di dollari, contro i 148 del 1997. Il rezzo del greggio quest'anno segna una media di 14 dollari al barile contro gli oltre 19 del '97.

Scende anche il prezzo dell'oro

A differenza di quanto sarebbe accaduto in passato l'oro, non più considerato bene rifugio, è calato ieri assieme alle Borse mondiali. E' stato quotato infatti in chiusura a Londra 284,70 dollari l'oncia, in ribasso rispetto ai 285,30 dollari della chiusura precedente.

Santer (Ue) studia come aiutare i russi

Il presidente della Commissione europea, Jacques Santer, ha chiesto agli uffici dell'esecutivo di «iniziare un lavoro in profondità per studiare le diverse opzioni per aiutare la Russia». Un portavoce della Ue ha sottolineato che la Comunità «è disposta ad aiutare la Russia in virtù dell'Accordo di partenariato che abbiamo con questo Paese».

Fumagalli: non esca chi è nel Fondi

«Chi è in Borsa con i fondi non si deve muovere. Altre volte nel passato questi passaggi improvvisi si sono dimostrati un errore. Per chi ha comprato per speculazione non è un momento positivo, ma chi specula dovrebbe sapere quello che fa». Lo ha deto ieri Ettore Fumagalli, decano della Borsa e partner di una delle più conosciute Sim del mercato.

Affonda l'America Latina

Giù coi prezzi del greggio del Venezuela

ROMA. Lo spettro della crisi finanziaria si estende anche all'America Latina, dove le Borse ieri sono cadute in picchiata. A spingere il calo la crisi russa e il cattivo esempio di Wall Street, ma anche fattori regionali come il timore di una svalutazione del bolivar del Venezuela, Paese colpito dal forte calo delle entrate petrolifere. Nel Brasile di Cardoso, dove pure ieri la Borsa ha registrato un crollo, le autorità della Banca centrale ammettevano che la fuga di capitali dal Paese ammonta a quasi 4 miliardi di dollari dall'inizio del mese. I dati (non definitivi) del pomeriggio erano per il Brasile di -7,14%, per il Venezuela di -5,94%, per il Messico -5,70%, per l'Argentina -8%, per il Perù -4,93%, per il Cile -1,97%, per la Colombia -0,99%.

A rendere più fosco il quadro è il dato che la giornata di ieri ha fatto seguito a un'altra seduta pesante: l'altra notte, infatti, San Paolo del Brasile aveva già perso il 6,43% e Caracas aveva pagato con un tonfo del 9,03% le ansie per il calo degli introiti venezuelani dal petrolio. Buenos Aires aveva lasciato sul terreno il 6,14%, Città del Messico il 4,70% e Santiago del Cile il 3,82%.



Il presidente brasiliano Cardoso

Il governo venezuelano ha smentito ieri di avere in animo la svalutazione. Il ministro della Pianificazione Teodore Petkoff ha denunciato «manovre sul mercato di New York a opera di speculatori venezuelani» che avrebbero messo in giro ad arte la voce di una svalutazione del bolivar del 17-20% rispetto al dollaro Usa.

Ma le finanze del Venezuela sono messe a dura prova dalla debolezza dei prezzi mondiali del petrolio, materia prima su cui si sostiene l'economia nazionale. Quest'anno il deficit pubblico potrebbe salire al 6% del pil e il clima di sfiducia ha portato a un tale deprezzamento dei titoli del debito pubblico del Paese che ormai quotano solo il 49% del loro valore facciale. Il presidente Rafael Caldera ha chiesto al Parlamento poteri speciali per nuove misure economiche.

Ieri il ministro venezuelano dell'Energia, Erwin Arrieta, ha annunciato che i ministri incaricati del petrolio di Arabia Saudita, Messico e Venezuela si riuniranno il 28 agosto in un luogo non precisato dell'America Latina per esaminare la situazione del mercato. Quest'anno il greggio costa in media 14 dollari al barile contro gli oltre 19 del 1997, e i prezzi tendono a calare ancora.

Per questo l'Argentina ha annunciato ieri la sospensione della vendita ai privati del 20% del gruppo petrolifero semi-pubblico Ypf, in attesa di «condizioni più favorevoli sui mercati».

Emergenza nel Far East

In Giappone fallisce il colosso Okura

ROMA. Chiudono quasi tutte in perdita le Borse del Far East con l'unica eccezione di Singapore (+1,12%) e della piazza sudcoreana (0,01%). Precipita l'azionario malese (-7,69%). Performance negativa per le Borse indonesiana (-2,75% a 388,345) e di Hong Kong che ha lasciato sul terreno il 2,78% (Hang Seng: 7527,61 punti). Male anche la Thailandia (-1,68%) e le Filippine (-1,32%). Intanto la crisi continua a mietere altre vittime, in Indonesia come in Giappone. Quattro banche private indonesiane si fonderanno nell'ambito di un progetto del governo per consolidare il sistema bancario del Paese prossimo al collasso. La fusione, che coinvolge Pt Bank Mashill Utama, Pt Jayabank International, Pt Bank Artamedia e Pt Bank Ciputra, sarà formalizzata una volta ricevuta l'approvazione degli azionisti, del ministero indonesiano delle Finanze e delle autorità di controllo della Borsa.

In Giappone, l'Ibca ha tagliato il rating di altre sei tra le maggiori banche (Asahi Bank, Bank of Yokohama, Daiwa Bank, Nippon Credit Bank, Tokai Bank e Sakura Bank) giustificando la decisione con il deteriorarsi dell'economia nipponica.



Il primo ministro giapponese Keizo Obuchi

E il colosso bancario Long Term Credit Bank of Japan è sull'orlo del fallimento: ha accumulato fino ad oggi crediti in sofferenza per 700 miliardi di yen, oltre 9000 miliardi di lire, che si porteranno a conclusione dell'anno finanziario a quota 750 miliardi. L'istituto nipponico ha annunciato i dettagli di un piano di salvataggio - uno dei più severi mai applicati nella storia del Giappone - che prevede, dopo la ristrutturazione del gruppo, la fusione con Sumitomo Trust Bank. Tra le misure previste, l'estinzione di 520 miliardi di yen di crediti relativi a tre unità non bancarie del gruppo, pesanti tagli al management e il ricorso al denaro pubblico per rafforzare il capitale di base. Ltcb ha infine annunciato che non distribuirà a fine '98-99 il dividendo agli azionisti a fronte di quello di 6 yen del '97-'98. Da parte sua, il primo ministro Keizo Obuchi si è impegnato a fornire «il maggior sostegno possibile» per favorire la transazione senza alcun riferimento tuttavia alla richiesta di 500-600 miliardi di yen stimata dall'istituto.

Crisi profonda anche per la terza corporate giapponese, la Okura & Co., che è stata dichiarata insolvente da un tribunale di Tokyo. Schiacciata da una motagna di debiti, 290 miliardi di yen, 3 mila 500 mld di lire, è ormai al fallimento e il Tokyo stock exchange la cancellerà oggi dal listino.

NISSAN

IL BELLO COMINCIA ADESSO



Dal 1° agosto gli incentivi continuano per tutte le auto da rottamare e senza più il limite dei 10 anni.

Nuova Almera

Motori benzina 1400 cc, 1600 cc, 2000 cc tutti 16 valvole a iniezione elettronica Multipoint e un grande 2000 cc Ecodiesel, 3 e 5 porte, nuovo design, sospensioni Nissan Stability System, servosterzo, 3 anni o 100.000 km di garanzia. E in più disponibili a richiesta ABS e Airbag.

Almera può essere tua a partire da L. **20.810.000** *con Climatizzatore*

Prezzo chiavi in mano con gli incentivi della Nissan

Dal 1° agosto**, chi acquista una nuova Nissan Almera e dicide di rottamare la propria auto, ottiene il nostro eccezionale contributo fino a **3.650.000 lire**. Praticamente un incentivo pari a quello che offriva lo Stato ma con un vantaggio in più: adesso vale per tutte le auto, senza limiti di età, **anche quelle con meno di 10 anni.

Lasciatevi sedurre dal fascino della Nuova Almera. Un'auto che ha talmente tante doti tecniche e stilistiche da rappresentare un vero oggetto del desiderio.

Design filante che modella una carrozzeria 3 o 5 porte donandole una personalità inconfondibile.

*Motori **1400 cc, 1600 cc e 2000 cc tutti 16 valvole con iniezione Multipoint** e un formidabile 2000 cc Ecodiesel che offrono sempre prestazioni brillanti e consumi molto contenuti.*

*Il rivoluzionario sistema di sospensioni **Nissan Stability System** insieme all'impeccabile **servosterzo** per una maneggevolezza e una tenuta di strada fuori dal comune.*

*E queste sono solo alcune delle prerogative che rendono il fascino di Almera davvero irresistibile. Un fascino con l'esclusiva **garanzia Nissan di 3 anni o 100.000 km.***

ALBATROS
Centro direzionale Gamma
Località Teppe, 7
0165 765872
Quart (AO)

AUTOCAR
Via E. Mattei, 54
0321 450450
Novara

AUTOVAR
S.S. 230 1
0161 501650 - 501620
Caresanablot (VC)

BIVAR
Via Roma, 2
015 881344 - 881095
Valdengo (BI)

MACAIONE MOTORS
C.so Torino, 220
0141 212252
Asti

NUOVA SUPERCAR
Via S. Silvestro, 4
011 9470272
Chieri (TO)

PRIMECAR
C.so Lecce 66/b
011 7710860
Torino

RESICAR
S.S. 10
angolo Via S. Clemente
0131 610182 - 610183
Spinetta Marengo (AL)

RESICAR MOTORS
S.da Valenza, 7/d
0142 456254 - 456505
Casale Monferrato (AL)

SAICAR
Via Rivarolo, 33
011 2624881 - 2625188
Mappano di Borgaro (TO)

SOVENCAR
Via Cuneo, 184
0172 423643
Bra (CN)

TARGA
Via Torino, 178
0171 412565 - 412441
Madonna d'Olmo (CN)

TEAM CAR
S.S 228 Lago di Viverone, 2
0125 675959 - 575969
Burolo (TO)

TOGNA AUTO
Via Novara 1/18
0323 848227
Casale C. Cerro (VB)

Nuova Nissan Almera. Irresistibile da tutti i punti di vista.

NISSAN

Dubbi sul successo degli attacchi dei Cruise. La Albright: hanno un valore soprattutto simbolico

«America, avrai la nostra risposta»

Minacce da Kabul, Washington: possibili nuovi raid

NEW YORK
NOSTRO SERVIZIO

Gli americani che vivono all'estero sono esortati dall'Fbi e dal Dipartimento di Stato a «stare attenti», i monumenti di Washington da ieri hanno un numero doppio di poliziotti di guardia e i viaggiatori della metropolitana della capitale vengono invitati a fare attenzione a possibili «pacchi sospetti». Se il blitz dell'altra notte in Afghanistan e Sudan è servito a prevenire un nuovo attentato in preparazione in un luogo non specificato, è anche servito ad aumentare la possibilità di una «rappresaglia» dei terroristi medesimi. E le autorità si preoccupano. Oltre alle cose appena dette, si sa che è in discussione la possibilità di chiudere temporaneamente varie ambasciate all'estero, in particolare quelle che - si disse subito dopo gli attentati di Nairobi e Dar es Salaam - dispongono di misure di sicurezza al di sotto degli standard che lo stesso Dipartimento di Stato si era dato negli Anni 80 e che quindi sono bersagli vulnerabili.

Gli stessi sondaggi d'opinione, in gran parte favorevoli all'attacco dell'altro ieri (il 66 per cento dice che Bill Clinton ha fatto bene), sono divisi fra le due possibili conseguenze: il 47 per cento degli interpellati dice che adesso qualche nuovo attentato è più probabile, il 38 per cento dice che lo è meno. Ma quelle sono opinioni date così, da gente che non conosce l'esatta dimensione del problema, come invece si suppone conoscano quelli che il blitz lo hanno deciso. Quanto micidiale è stato il colpo inferto al gruppo di Osama bin Laden, improvvisamente assurto a pericolo numero uno? «Da moderato a pesante», è la definizione uscita ieri dalla Casa Bianca, attraverso il consigliere per la sicurezza nazionale Sam Berger, e dal Dipartimento di Stato attraverso il segretario aggiunto Thomas Pickering. Mentre Madeleine Albright, in mattinata, aveva invitato a guardare più al valore «simbolico» che a quello pratico. Un successo, aveva spiegato, è già quello di avere messo in chiaro che gli Stati Uniti non si fanno intimidire». E il ministro della difesa William Cohen non ha escluso la possibilità di ulteriori iniziative: «Stiamo preparando piani di sicurezza e potrebbero esservi più attacchi in futuro», ha detto.

Non sembra molto, per un attacco lanciato con tanta urgenza e drammaticità, ma Berger ha invitato a pazientare ancora un po'. Per sapere con più esattezza quanto duramente i campi dei terroristi in Afghanistan siano stati colpiti, infatti, bisogna aspettare che arrivi il bel tempo perché ieri le nuvole hanno impedito ai satelliti di scattare foto abbastanza buone da consentire una valutazione precisa. In attesa che le nuvole si diradino, quindi, ci sono le notizie fornite dagli afghani. I morti sono stati 21, hanno detto, e fra essi non c'è Osama bin Laden. Poco male, rispondono a Washington, perché l'obiettivo non era lui, che - ha ammesso Berger - «non sappiamo neanche dove sia», ma le «infrastrutture» della sua organizzazione. Quelle, ha sentito di poter dire Berger anche senza l'ausilio dei satelliti, «credo che le abbiamo danneggiate parecchio».

I sondaggi premiano il presidente Per il 66 per cento dei cittadini «ha fatto bene»

Ma gli afghani, ieri, avevano anche altro da dire. Mohammad Omar, il loro «amirul momineen» (guida dei fedeli), ha detto che la decisione presa da Bill Clinton è stato chiaramente un tentativo di «distogliere l'attenzione del popolo americano dal suo vergognoso comportamento che dimostra quanto egli sia un bugiardo e un uomo senza onore». «Che cos'è il terrorismo?», ha detto ancora Omar. «Che differenza c'è fra le esplosioni in Kenya e in Tanzania e l'attacco contro l'Afghanistan? E' l'America il maggiore terrorista del mondo. Voglia Iddio, daremo la nostra risposta il più presto possibile».

Il capo dell'Fbi smentisce il consigliere per la sicurezza «Non abbiamo dato noi quelle informazioni»

Berger ha ancora una volta giustificato l'attacco con il fatto che «raramente le fonti di informazione sono state così uniformi e persuasive come in questo caso». Sulla responsabilità di Osama bin Laden negli attentati di Nairobi e Dar es Salaam non ci sono dubbi e lo stesso Clinton, l'altro ieri, aveva lodato la «intelligence comunity» americana per l'ottimo lavoro svolto. Succede però che Louis Freeh, il capo dell'Fbi volato in Kenya per sovrintendere alle indagini, dice che di quelle informazioni «uniformi e persuasive» non fanno parte quelle fornite dal suo ufficio. Essendo venuto a mancare il «reo confesso» - quel Mohamed Sadiq Howaidi che finché era nelle mani dei poliziotti pachistani ammetteva tutto ma adesso che a interrogarlo sono americani e kenyoti nega - l'Fbi non ha ancora, ha detto Freeh, prove sufficienti «a ottenere una condanna».

Questo ha fatto naturalmente riaffiorare i dubbi sulle «ragioni personali» che potrebbero avere spinto Clinton a lanciare l'attacco. Ma ancora si tratta di qualcosa che «tutti pensano ma pochi dicono». L'appoggio formale all'iniziativa del Presidente continua, anche da parte degli avversari repubblicani, anche se aumentano le espressioni del tipo «se le cose stanno davvero come è stato detto». Oggi però cominciano i «briefings» alla Camera e al Senato per spiegare in dettaglio le cose, e il clima potrebbe cambiare.

Franco Pantarelli

I GRUPPI E I MILITANTI ARABI IN AFGHANISTAN

MILITANTI

OSAMA BIN LADEN
figlio diun magnate saudita, ha una fortuna di circa 500 miliardi di lire. Per gli Usa è il maggior finanziatore del terrorismo islamico.

AYMAN AL-ZAWAHRI
leader della Jihad egiziana che uccise il presidente Sadat nell'81, è vicino a bin Laden. Nel 1995 Clinton congelò i suoi beni.

RIFAI AHMED TAHA
leader del Gruppo islamico egiziano, detto Abu Yasser. Condannato per l'omicidio Sadat, ha preso le distanze da bin Laden e Zawahri.

MUSTAFA HAMZA
dirigente del Gruppo islamico detto Abu Hazem. Sospettato per il fallito attentato al presidente egiziano Mubarak nel '95, fu condannato per l'assassinio di Sadat.

MOHAMMED AL ISLAMBOULI
fratello dell'assassino di Sadat, dirigente del Gruppo islamico. Bin Laden lo aiutò a passare in Afghanistan. Nel '95 Washington congelò i suoi beni.

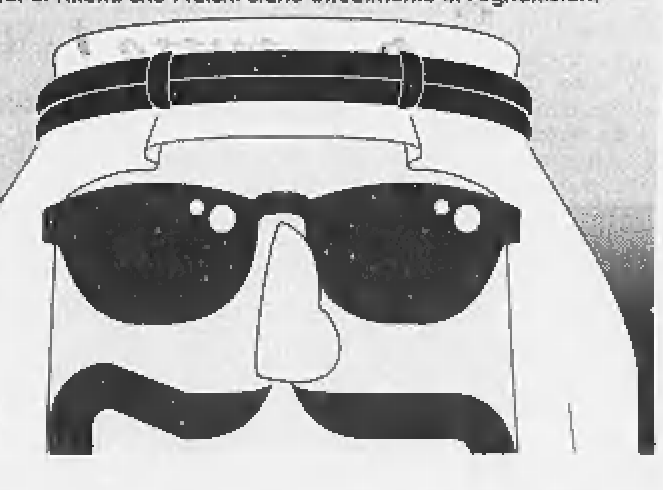
GRUPPI

FRONTE ISLAMICO MONDIALE PER LA JIHAD CONTRO GLI EBREI E I CROCIATI
coalizione creata in febbraio da Osama bin Laden, Ayman al-Zawahri, Rifai Ahmed Taha e da attivisti di Pakistan e Bangladesh. Minacciò attacchi contro gli Stati Uniti. Prima degli attentati a Nairobi e Dar es Salaam, Taha se ne distanziò.

ESERCITO ISLAMICO PER LA LIBERAZIONE DEI LUOGHI SACRI
gruppo sconosciuto fino a quando non ha rivendicato gli attentati contro le ambasciate Usa in Kenya e Tanzania. Ha minacciato altri attacchi. Lancia i propri proclami inviandoli a un giornale arabo insieme a messaggi della Jihad.

JIHAD
opera da tempo in Egitto e discende dall'organizzazione che nell'81 assassinò il presidente Sadat. Guidata da Ayman al-Zawahri, ha tentato di uccidere molti esponenti di spicco al Cairo. Vuole sostituire il governo egiziano con un regime islamico.

GRUPPO ISLAMICO
attivo in Egitto, soprattutto nel Sud, fin dagli Anni 70. Fra i suoi capi, Mustafa Hamza e Rifai Ahmed Taha, considerato il leader. Include varie fazioni, alcune delle quali favorevoli a cessare le azioni armate in Egitto. Si ritiene che i falchi siano attualmente in Afghanistan.





RETROSCENA

I BURATTINAI DEL TERRORE

Il Grande Gioco dei taleban

Tutte le trame passano attraverso Kabul

ERO in Afghanistan un paio di settimane fa. Ho tentato di trovare un filo che mi conducesse a Osama bin Laden, e seguivo da lontano la pista che avevo annusato nell'intrigante suk di Peshawar, tra spezie d'Oriente e partite di Kalashnikov fornite direttamente a suon di dollari: un informatore mi aveva soffiato che bin Laden avrebbe dato una (rarissima) intervista a un reporter pakistano, e nella vecchia città di frontiera avevo potuto scoprire le tracce dei servizi di sicurezza del capo terrorista. Sembrava un buon filo, un vero colpo di fortuna.

Però, entrato poi in Afghanistan, il filo si spezzò subito: ogni tentativo d'incontrare nuovi agganci locali, tra Jalalabad e Kandahar, veniva tagliato bruscamente dai ruvidi sospetti dei miliziani taleban; era come sbattere contro una invisibile, ma ugualmente impenetrabile, rete protettiva stesa sul territorio delle province che stanno a Sud e a Sud-Ovest di Kabul. Mai, forse, avevo trovato altrettanta invalicabile rigidità nelle inchieste fatte in passato lungo le terre clandestine del Medio Oriente, tra Beirut, Damasco, Baghdad, e Gerusalemme.

Se ne capisce bene la ragione. Oggi l'Afghanistan è il crocevia naturale del nuovo terrorismo internazionale, quello che - messi da parte Carlos e l'ala militare dell'Olp - si muove con una spregiudicatezza le cui radici sono piantate interamente nella predicazione del fondamentalismo. Osama bin Laden può anche esserne l'interprete simbolico, con la potenza dei suoi petrodollari, la facilità delle alleanze religiose, l'intransigenza della missione fideistica; però quello che conta è il terreno sul quale si sta consolidando il suo progetto, che è un terreno marcato dalla tradizione storica e dalla geografia politica.

La tradizione storica è quella dell'Afghanistan come campo di battaglia tra i piani espansionistici dell'impero russo (poi sovietico) e le strategie di contenimento dell'impero britannico (poi americano). Il «Great Game» del piccolo Kim è diventato ora la guerra per il controllo delle fonti energetiche del Golfo e del Caucaso; e là dove passano gli itinerari che portano al cuore delle economie dei Paesi ricchi, sempre l'incrocio tra diplomazia e terrorismo si fa un intrico di perversa identificazione.

Quanto alla geografia politica, basta guardare la mappa della regione per leggervi tutti i nomi che fanno dell'Afghanistan una polveriera: l'Arabia Saudita e l'Iran, la Cina e l'India, la Russia e la Turchia, il Pakistan e le repubbliche dell'Asia ex-sovietica. Gli interessi nazionali in competizione (India, Pakistan, Turchia, Russia) si fondono con i settarismi religiosi (Arabia Saudita, Iran, India, Pakistan) e con le ambizioni di egemonia regionale (Cina, Russia, India, Iran, Turchia): quello che ne viene fuori, è la creazione endogamica di un terreno di coltura ideale per ogni manovra di destabilizzazione.

L'Afghanistan è diventato «santuario» privilegiato di queste manovre perché offre oggi una logistica che nemmeno il Medio Oriente dei tempi di Settembre Nero sapeva presentare altrettanto dotata di risorse: è un territorio di aspra ruvidezza orografica, con montagne, gole e forre impenetrabili a ogni esercito (ne conosce amaramente la storia l'Armata Rossa), ha la cultura della separatezza che le hanno insegnato secoli (ancora in corso) di divisioni feudali tribali ed etniche, e ha la preparazione militare di guerriglieri formati prima con l'assistenza della Cia e sperimentati poi sui campi di battaglia della più evoluta tecnologia bellica (e inutilmente la Cia ha tentato di riacchiapparsi gli Stinger che aveva passato ai mujaheddin). Tra Le Carré e Forsythe, le piste che s'arrampicano lungo i picchi innevati dell'Afghanistan non deludono alcuna fantasia.

I taleban sono l'elemento di catalizzazione di tutte queste forze, perché ne inglobano la natura politica e le ideologie senza però venirne squassati, ancora, dalle contraddizioni: sono soldati ma anche mujaheddin, sono monaci fanatici ma anche governo statale, predicano la crociata della purezza islamica ma non ignorano le ragioni della geopolitica, hanno infine ambizioni nazionaliste e però si reggono sui quattrini e sulle forniture militari di alleati che pretendono di strumentalizzarli.

La durezza dell'attacco americano apre una prima linea di frattura in quelle contraddizioni, e impone al movimento taleban l'obbligo di una valutazione politica, al di là delle prime prevedibili reazioni d'istinto. Questa valutazione politica muoverà comunque da due realtà di fatto: la prima è che il movimento non s'identifica con bin Laden, il quale resta un ricco compagno di strada e niente più; la seconda mostra una tensione costante tra un'ala più radicale e un'ala più politica, fazioni di mappatura difficoltosa (e anche varabile), ma comunque presenti sul campo con strategie non sempre concordanti.

Bin Laden, come fu già per Carlos in Medio Oriente, si muove nelle terre che stanno ai piedi dell'Hindo Kush con una libertà tanto riservata quanto sorprendente; l'Afghanistan dà al suo progetto la consistenza rassicurante di un ecosistema omogeneo, protettivo, ipersensibile. Ma il «Great Game» - anche nel nuovo terrorismo - è una macchina assai più complicata dei fanatismi di un principe saudita senza cittadinanza. A Jalabad, dove bin Laden ha il suo rifugio preferito, si recita a memoria il Corano. Altrove si fa anche politica.

Mimmo Càndito

> Una frattura si è prodotta tra gli ultrà e l'ala più politica del movimento

> E' un santuario ideale per la natura aspra e la divisione in tribù rivali

La vendetta di Khartoum

Saccheggiata l'ambasciata Usa

KARTHOUM. «Non abbandoneremo mai la linea islamica», ha giurato ieri in un infuocato discorso televisivo il presidente sudanese Omar Hassan Al-Bashir. Il bombardamento americano della fabbrica di medicinali non sembra aver scalfito la resistenza del regime integralista. Anzi, la giunta clerico-militare al potere a Karthoum lancia una nuova sfida all'America. Chiusura dello spazio aereo a tutti i voli statunitensi, richiamo in patria dei pochi funzionari rimasti nella missione diplomatica sudanese a Washington (i due Paesi non hanno relazioni diplomatiche), ricorso alle Nazioni Unite per verificare le accuse di Clinton riguardo alle attività illecite celate dietro la fabbrica di Al-Shefa Farmaceutical Corporation, rasa al suolo dai missili americani. Queste sono alcune delle deliberazioni del Consiglio nazionale della Difesa riunito d'urgenza nella notte dopo il raid. E' la risposta politica all'atto «criminale» compiuto dagli Stati Uniti.

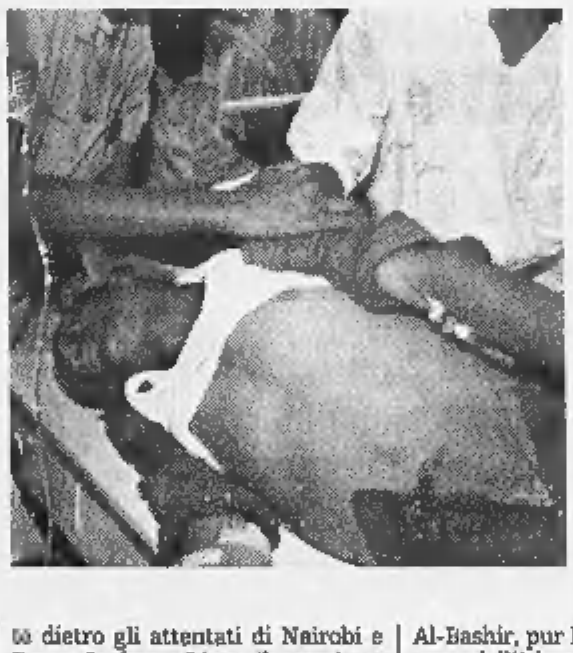
Intanto una folla inferocita prendeva d'assalto la sede dell'ambasciata americana al grido «A morte l'America», «Guerra agli Stati Uniti», «Allah akbar, Dio è grande». Impassibili le guardie sudanesi di presidio all'edificio, una villetta deserta da un anno, da quando gli americani hanno rotto i ponti con Karthoum. Non hanno alzato nemmeno un dito contro la calca e la missione diplomatica in pochi minuti era stata saccheggiata e devastata. Poi la furia degli assalitori s'è placata soltanto con il rito dell'incendio della bandiera a stella e strisce che si è compiuto sotto i riflettori della televisione sudanese la quale aveva trasmesso tutto in diretta.

Le telecamere alternavano queste scene d'odio con quelle delle squadre di soccorso al lavoro tra le macerie della fabbrica Al-Shefa. Resta soltanto lo scheletro di questa fabbrica che i sudanesi dicono di appartenere ad un privato. I feriti estratti dai detriti sono undici. Fortuna che l'edificio era deserto perché era giovedì sera; altrimenti sarebbe stata una tragedia di proporzioni ben maggiori. Ma il governatore di Karthoum dichiarerà più tardi che mancano ancora all'appello ben 300 persone. La fabbrica, infatti, è situata in un quartiere popolare affollato, nella parte settentrionale della capitale.

La fabbrica distrutta aveva un contratto con l'Onu, secondo l'opposizione è di Bin Laden

Cosa produceva esattamente? Per il governo sudanese soltanto dei medicinali, per quello americano e per l'opposizione sudanese gas nervino che poi veniva utilizzato contro i guerriglieri separatisti nel Sudan meridionale. C'è però un particolare importante: Al-Shefa era di proprietà di Osama bin Laden, il miliardario saudita, la mente dietro gli attentati di Nairobi e Dar es Saalam. «Dietro il proprietario attuale, Salah Iddris, un sudanese con passaporto saudita, si nasconde bin Laden che tra l'altro ha tanti altri investimenti in Sudan», assicura al Cairo, Farouk Ahmed Adam, portavoce dell'Alleanza nazionale democratica (And), il Fronte antifondamentalista cui aderiscono tutti i partiti dell'opposizione. Che Al-Shefa produca gas nervino è un'accusa di vecchia data lanciata dall'opposizione. La novità, invece, è che appartenga al miliardario saudita rifugiato in Afghanistan e i cui campi di addestramento di mujaheddin sono stati anch'essi duramente colpiti dai missili americani. Il che significa che il Pentagono voleva prendere due piccioni con una fava. Adesso il regime del generale Al-Bashir, pur brandendo la scimitarra dell'islam, nega di averlo mai conosciuto e frequentato. «Bin Laden, chi è costui?», ha esclamato ieri Ghazi Salah Eddin, il ministro delle Informazioni. Eppure Karthoum fu l'ultimo rifugio di bin Laden fino al 1994, prima dell'Afghanistan. E Karthoum sfida Clinton a fornire prove inequivocabili sulla connivenza di quella fabbrica colpita per fini abbietti. «Deve dimostrarlo davanti all'Onu», insiste il ministro delle Informazioni.

Ibrahim Refat



Sopra, la fabbrica distrutta dai missili Usa a Khartoum. A sinistra, un ferito durante l'attacco

Prima rappresaglia a Kabul: feriti a colpi d'arma da fuoco un militare italiano e uno francese

Dall'Islam il grido: guerra santa agli Usa

Allarme terrorismo, presidiati aeroporti e luoghi affollati

WASHINGTON. A 48 ore dal giorno di guerra di Clinton, il mondo islamico alza furiosamente la testa e «si arma» contro quella che un giornale sudanese ha già definito come la «Terza Crociata». La rabbia mista alla volontà di vendetta si è riversata nelle strade di molti Paesi arabi e ora non solo in America, ma in tutto il mondo, è massima allerta per la reazione dei terroristi.

Gli Stati Uniti hanno aumentato le misure di sicurezza all'interno dei loro confini e all'estero, mentre la Cia ha definito il rischio di reazioni contro gli americani «molto, molto alto». Ovunque essi siano. Una città su tutte è stata subito «blindata», New York, già teatro in passato di clamorose azioni del terrorismo internazionale.

Un primo episodio di rappresaglia sembra già esserci stato: due militari della missione Onu a Kabul, il tenente colonnello Carmine Calò, 42 anni, e un francese, sono rimasti feriti nell'attacco contro il loro automezzo. I due, entrambi componenti della missione Onu in Afghanistan, sono stati presi di mira da colpi di arma da fuoco sparati da alcuni attentatori rimasti sconosciuti. Le loro condizioni «non destano preoccupazioni».

Il Dipartimento di Stato Usa ha emesso un comunicato in cui consiglia cautela a tutti gli americani che si trovano all'estero e ha annunciato una serie di misure straordinarie in tutte le sedi diplomatiche. In Usa sono stati subito rafforzati i dispositivi di sicurezza nei luoghi più affollati, come gli aeroporti, le stazioni ferroviarie e i metrò. L'Fbi ha richiesto la «massima vigilanza» a tutti gli agenti e alle polizie statali e locali affinché venga prontamente segnalata qualsiasi attività sospetta.

Vietato alle compagnie aeree statunitensi il sorvolo sui due Paesi
Stesse misure precauzionali per la British Airways

In giornata sono arrivate anche le disposizioni d'emergenza della Faa, l'ente federale Usa per l'aviazione, che ha vietato alle compagnie aeree statunitensi di volare nei cieli dell'Afghanistan e del Sudan. Nella sua direttiva, la Faa vieta inoltre alle compagnie straniere che abbiano alleanze con quelle americane di accogliere a bordo passeggeri con biglietti emessi negli Stati Uniti, se intendono sorvolare quegli spazi aerei.

New York, si diceva, è stata la città dove è scattata subito l'allerta per delle possibili vendette terroristiche: un elicottero ha sorvolato per parecchie ore il tribunale federale di Manhattan; controlli particolarmente minuziosi sono stati effettuati negli aeroporti cittadini e nelle stazioni ferroviarie, mentre gli agenti invitavano tutti i passeggeri a essere particolarmente vigili. «E' normale farlo quando si verifica un incidente internazionale - ha sottolineato il sindaco Rudolph Giuliani -, non abbiamo nessuna informazione secondo cui ci siano obiettivi particolari in città. Si tratta unicamente di una misura precauzionale».

L'assessore alla polizia, Howard Safir, ha informato che è stata aumentata la presenza di agenti anche presso tutte le sedi diplomatiche e le istituzioni religiose considerate «delicate».

Commentando il rapporto inviato alla Casa Bianca sul rischio concreto di ritorsioni dopo i raid, un anonimo funzionario della Cia ha detto che «la gente deve capire che qui non si tratta di qualcosa che si risolve con un colpo solo. C'è un'alta probabilità di rappresaglie».

Dopo i raid missilistici statunitensi, anche la compagnia di bandiera britannica British Airways, come già avvenuto per quelle americane, ha deciso di evitare di sorvolare Afghanistan e Sudan. «In attesa che la situazione si normalizzi - ha detto ieri sera un portavoce della "British" a Londra - faremo quanto serve per evitare del tutto» quegli spazi aerei. Nei due Paesi, comunque, la British Airways non ha mai avuto voli di linea né fatto scalo, anche se ha regolarmente usato lo spazio aereo sudanese per alcuni dei suoi voli in Africa, mentre quello afghano serviva a tratti solo per alcuni minuti e in un corridoio ben ristretto. [e. st.]



Prodi «comprende», con prudenza

La Farnesina: si faccia una conferenza mondiale

Solo Forza Italia e Ccd approvano senza riserve l'azione di Clinton
L'ex ministro Martino: non bastano le chiacchiere contro i terroristi

Perplessi ds, udr e popolari
Rifondazione e Lega chiedono al governo di «prendere le distanze»



Romano Prodi
A destra, alcuni manifestanti pakistani bruciano la bandiera Usa

ROMA. L'Italia «comprende» la reazione militare americana ma Romano Prodi auspica «soluzioni politiche e non solo militari» al terrorismo, sostenuto dalla grande maggioranza dei commenti politici che criticano la «rappresaglia unilaterale». Per una volta a trovarsi isolata in politica estera non è Rifondazione ma Forza Italia, per la scelta di schierarsi senza esitazioni dalla parte di Clinton.

Il presidente del Consiglio era a Gallipoli quando gli sono state recapitate le «note esplicative» della Casa Bianca ad attacco già avvenuto. Da Gallipoli ha raggiunto il ministro degli Esteri, Lamberto Dini, in America Centrale, e le consultazioni si sono prolungate. La redazione del testo sulla posizione italiana è stata più lenta di quella degli altri europei, ed è arrivata quando Londra, Bonn, Madrid, Lisbona, Vienna e Oslo si erano già schierate con Clinton, Parigi e Stoccolma avevano scelto toni più cauti e Mosca aveva protestato. Il testo in 11 righe della Farnesina colloca l'Italia fra il «sostegno» inglese e l'«irritazione» russa, in sintonia con la prudenza di Chirac con cui Prodi ha parlato ieri a lungo al telefono.

Il risultato è una posizione volutamente bilanciata in cui la «condanna netta» è per il «terrorismo di qualsiasi matrice» - formula identica a quella usata del segretario generale dell'Onu Kofi Annan - e che «comprende la reazione» americana solo «sulle basi di prove in loro possesso». Ma è nell'ultimo paragrafo che si esprime la linea di fondo: l'Italia è preoccupata per «una pericolosa serie di reazioni e controreazioni» e vede come via d'uscita «adeguate iniziative politiche internazionali». E' lo stesso Prodi che spiega: «Clinton ha preso la sua decisione da presidente nella pienezza delle sue azioni. Noi però auspichiamo che la lotta al terrorismo sia accompagnata da soluzioni politiche e non solo militari». Prodi propone di unire «fermezza nella lotta e dialogo costruttivo» su scala globale per cui servono «mezzi politici globali» come è l'«Ulivo mondiale».

I diplomatici intanto sono già al lavoro su progetti concreti. «La prevedibile ed inevitabile reazione americana - dice il sottosegretario agli Esteri per l'Europa, Piero Fassino - deve essere seguita da una forte iniziativa politica che coinvolga le dirigenze arabe più responsabili». Rino Serri, sottosegretario agli Esteri per l'Africa, è d'accordo: «Evitiamo che si indebolisca il dialogo con l'Islam». Alla Farnesina si pensa di ripartire dai «25 punti contro il terrorismo» adottati dal G7 di Parigi del 1996, sostenendo «proposte come quella di Kofi Annan dopo gli attentati in Kenya e Tanzania - spiega Fassino - per indire una conferenza mondiale».

La prudenza del governo si rispecchia nella maggioranza dei commenti politici che, pur solidali con l'America vittima dal terrorismo, non lesinano critiche. Umberto Ranieri (Ds) giudica «discutibile la logica della rappresaglia di Stato» mentre in molti nella Quercia - da Achille Occhetto a Gloria Buffo - ritengono che sarebbe stata preferibile un'azione dell'Onu. Ma il fronte dei perplessi va ben oltre la sinistra: i Popolari, Rocco Buttiglione, l'Udr ed anche Mirko Tremaglia (An) contestano all'America di aver agito senza cercare il «consenso» degli alleati. In questa cornice appare meno isolata anche la linea dura di Rifondazione, che denuncia la «volontà di dominio americana» e chiede al governo - in sintonia con la Lega lombarda - di «prendere le distanze dalle rappresaglie». Per trovare comprensione per l'azione di Washington bisogna ascoltare Forza Italia. «Se si tratta di rappresaglia contro terroristi - osserva l'ex ministro degli Esteri, Antonio Martino - il problema non è quello del dialogo politico perché per sconfiggerli non bastano le chiacchiere». Commenta Pierferdinando Casini (Ccd): «Abbiamo mostrato una solidarietà troppo debole all'America, il governo ne deve riferire in Parlamento».

Maurizio Molinari

INTERVISTA
IL GIUDICE COMUNITARIO

«Azione fuori dal diritto»

Mancini: un gesto pieno di arroganza

«Dopo il crollo dell'Urss la politica estera americana non ha più contrappesi Serve un'Europa più forte»

«ARROGANZA». Il professor Federico Mancini, membro della corte di giustizia europea, non trova altri aggettivi per definire il blitz americano. «Non si può definire altrimenti un gesto che non rispetta il principio di territorialità. E' impressionante...».

C'è chi ha detto che Clinton mostra i muscoli per far dimenticare agli americani le sue vicende personali. Come giudica questa interpretazione?

«Non voglio neppure prendere in considerazione un'analisi tanto superficiale e sbrigativa. La realtà è che l'attacco ai "santuari" del terrorismo, come ha detto Clinton, non è che l'ultimo episodio di una linea di tendenza che si è imposta da tempo. Certo, questo è un fatto nuovo e più grave».

Non è la prima volta che uno Stato agisce in questo modo. Qual è la differenza con il precedente israeliano?

«E' chiaro che non ci sono differenze giuridiche tra il raid di Clinton in Afghanistan e nel Sudan e la spedizione di Entebbe. L'unica differenza è che questi sono gli Stati Uniti».

In che senso, scusi?

«Che Clinton guida l'unica grande potenza rimasta. Non è il primo episodio di arroganza americana. Come non ricordare il divieto a intrattenere relazioni commerciali con quelli che l'amministrazione statunitense definisce gli "Stati mascalzoni"? Oppure l'esecuzione, qualche mese fa, di un condannato a morte paraguayano senza neppure consultare il suo consolato?».

Le bombe sarebbero un'evoluzione della linea dura?

«Qui è stato inequivocabilmente ignorato il confine tra la linea dura all'interno del proprio territorio e l'azione violenta in ambito extraterritoriale».

Ci sono già state violente proteste. I missili di Clinton potrebbero innescare una sanguinosa «contro-reazione» dei terroristi?

«Diciamo che è una possibilità. Tanto più che i terroristi hanno le mani libere: non devono rispondere a nessuno».

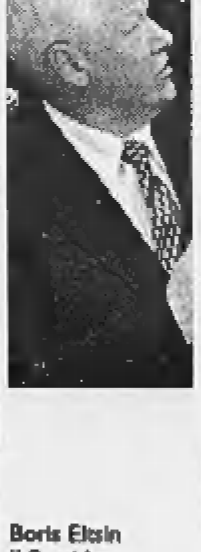
Clinton non «ha risposto» agli alleati. E' un comportamento giuridicamente normale, di fronte a quello che a tutti gli effetti si può configurare come un atto di guerra, sia pure al terrorismo?

«Diciamo che il non consultare né gli alleati né l'Onu rientra in quel tanto di arroganza che fa parte del fatto in sé. Un'arroganza favorita dalla mancanza di una politica internazionale dell'equilibrio. Una volta c'erano pesi e contrappesi. Adesso ci sono solo gli Stati Uniti».

Sta dicendo che Clinton può permettersi di fare l'arrogante perché non ci sono più i comunisti?

«In un certo senso, sì. Ed è evidente che una grande responsabilità, in questa mancanza di equilibrio, ce l'ha l'Europa. Siamo stati capaci di darci una Banca centrale, siamo una potenza nella politica monetaria, ma finché non ci saranno una politica estera e una politica di difesa comune non tornerà l'equilibrio internazionale. Lo chiami come vuole: Stato europeo, entità politica. Le definizioni non hanno importanza, quello che conta è che questa è l'unica possibilità».

Guido Tiberga



Boris Eltsin
Il Presidente russo ha affermato che Washington avrebbe dovuto mantenere fino alla fine la linea dei negoziati

Eltsin indignato

Furioso per non essere stato avvertito dei raid

MOSCA. Il presidente russo Boris Eltsin si è detto «indignato» dagli attacchi Usa. Condannando i raid, il capo del Cremlino ha affermato che l'amministrazione di Washington «avrebbe dovuto mantenere fino alla fine la linea dei negoziati», senza lasciarsi andare ad azioni che paiono intimidatorie. Il portavoce presidenziale Serghei Yastrzhembsky ha tuttavia tenuto a sottolineare che la posizione di Mosca non influirà sulla cooperazione fra Russia e Usa nella lotta al terrorismo.

Poco dopo Yastrzhembsky ha ammorbidito i toni: «La Russia e gli Stati Uniti sono sulla stessa barca nella lotta contro il terrorismo mondiale. Comprendiamo molto bene l'amarezza delle perdite sofferte dagli americani, soprattutto in Kenya. Abbiamo cooperato e senza dubbio continueremo a cooperare su tutte le questioni concernenti la lotta al terrorismo internazionale», ha dichiarato sottolineando che Eltsin è indignato per il fatto di non essere stato informato in anticipo delle intenzioni di Washington.

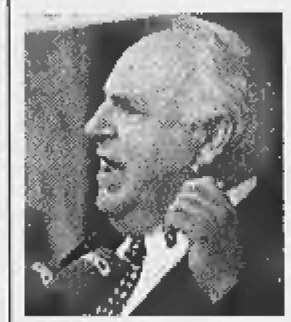
In giornata, dura replica della Casa Bianca all'«indignazione» del Presidente russo. Il portavoce Mike McCurry ha commentato: «Noi siamo del tutto in disaccordo con il presidente Eltsin. Non riteniamo che si debba negoziare con i terroristi. E pensiamo che ci siano dei momenti in cui occorre agire per proteggere i propri interessi nazionali» e qualche volta questo deve essere fatto senza dare un avviso preventivo ad altre nazioni. [Agi]

LE **REAZIONI**



Jospin e Blair

Incontro dominato dai raid Usa, tra Tony Blair e Lionel Jospin. Blair e Jospin hanno condannato il terrorismo «ovunque colpisca». Blair ha ribadito il «sostegno» a Clinton e Jospin ha spiegato che la Francia «comprende» ma non ha nascosto una maggiore prudenza.



Kohl

«La Germania era stata avvertita prima dei raid»: è il commento di Kohl. «Escludo che Clinton stia cercando di distogliere l'attenzione dell'opinione pubblica dal caso Lewinsky - dice Kohl -. La sua responsabilità è globale, a prescindere dalla situazione politica interna».



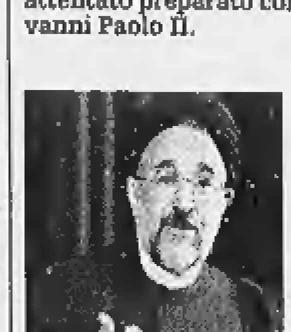
La Cina

Pechino è critico nei confronti degli attacchi Usa. Il portavoce del ministero degli Esteri cinese Zhu Bangzao ha detto che agli attentati di Kenya e Tanzania si sarebbe dovuto rispondere utilizzando gli strumenti previsti dalla carta dell'Onu e dal diritto internazionale.



Il Vaticano

«Preoccupazione»: è il commento dell'«Osservatore Romano». Nessun cenno, invece, da parte vaticana alle affermazioni di Clinton che, nell'elencare le colpe dei gruppi islamici bersaglio dei raid, ha parlato di un attentato preparato contro Giovanni Paolo II.



Teheran

«Teheran condanna gli Usa e gli attacchi che violano l'integrità territoriale di Afghanistan e Sudan infrangendo le regole del diritto internazionale», ha detto il portavoce del ministro degli Esteri, Mohammadi. L'ayatollah Jannati accusa gli Usa di attacco all'Islam.

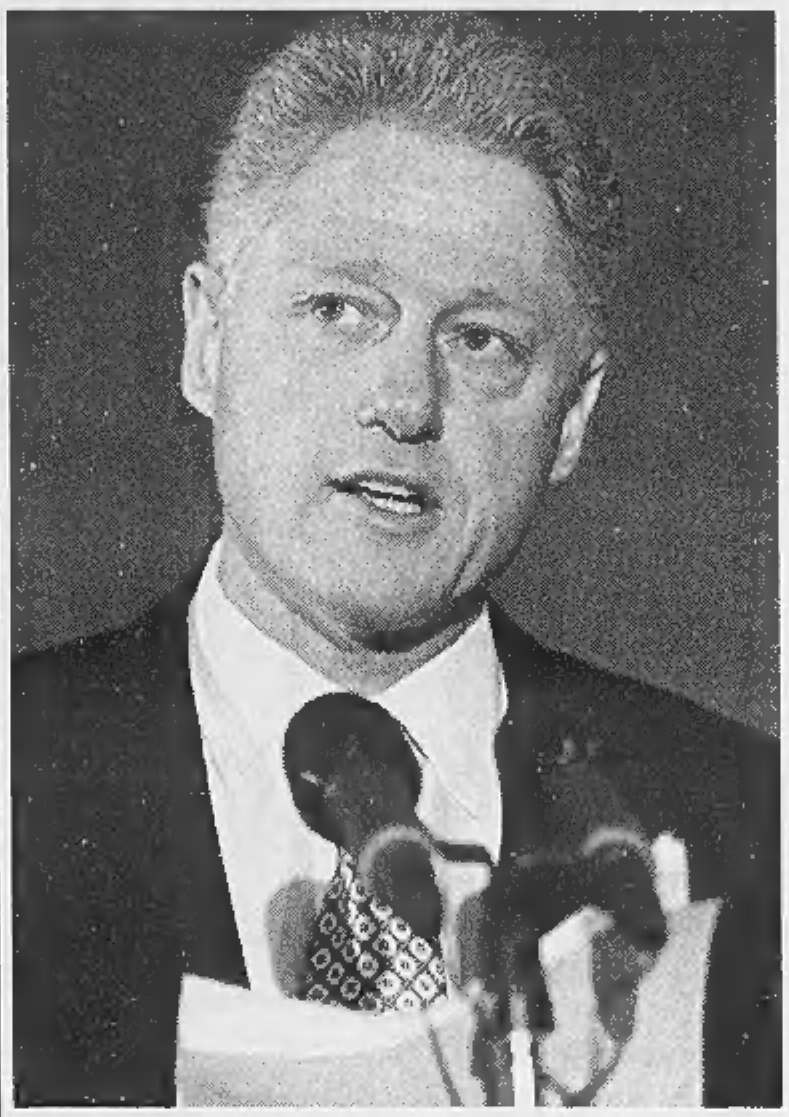
Dalla Sala delle Mappe chiede scusa al Paese e dall'Ufficio Ovale sferza il terrorismo mondiale

Dr Clinton e Mr Bill, due Presidenti in uno

Tra amori e guerre: crisi d'immagine alla Casa Bianca

NEW YORK
DAL NOSTRO INVIATO

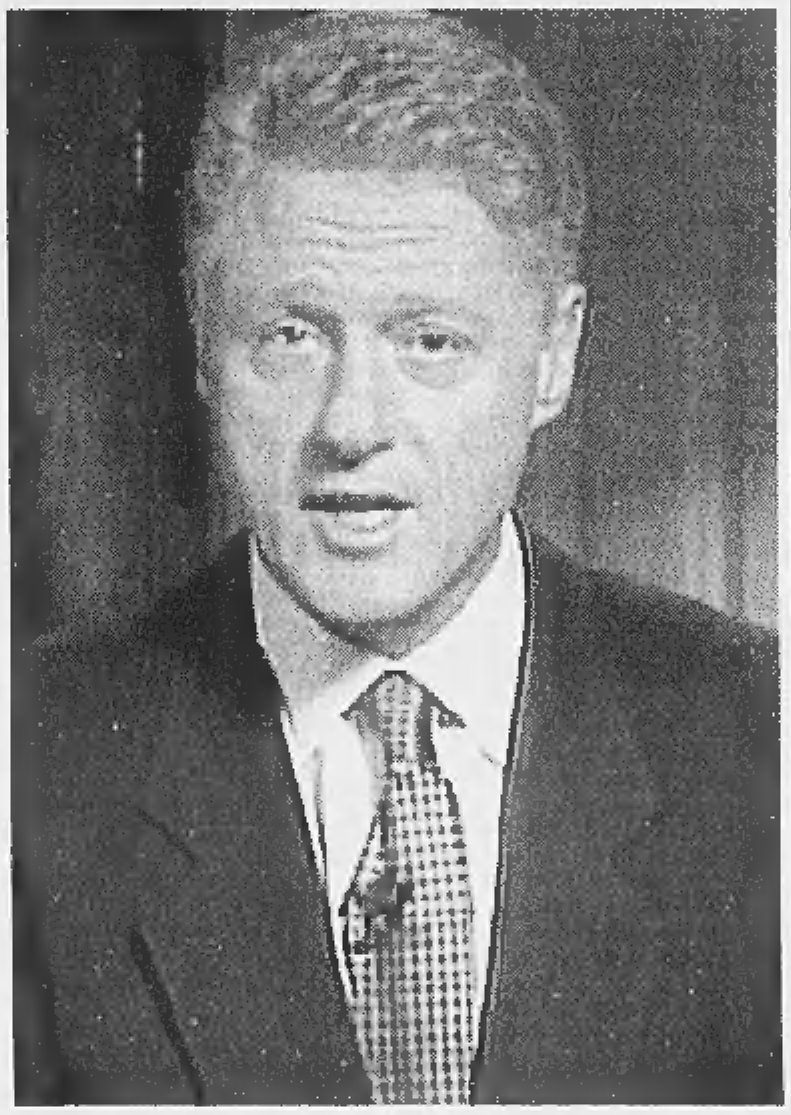
DUE VOLTI, LO STESSO UOMO



All'inizio della settimana Bill aveva avuto soltanto la forza di congedarsi con un «buona sera»

Due giorni fa Clinton ha arringato il Paese chiedendo alla fine la benedizione di Dio

A destra Clinton, nelle vesti di Mister Bill chiede scusa al Paese per lo scandalo Lewinsky
A sinistra, nei panni del Doctor Clinton spiega alla Nazione i motivi del raid americano anti-terrorismo



Il punto è che mercoledì all'ora di pranzo, quando le televisioni hanno annunciato una comunicazione straordinaria del presidente Clinton e lui è apparso per dire che aveva dato ordine di bombardare in due Paesi lontani, assumendosi una tragica responsabilità, tutti abbiamo guardato la cravatta. Prendevamo nota della svolta nella risposta americana al terrorismo e ci chiedevamo se quella striscia di stoffa rossa e dorata, così simile all'altra, blu e dorata, indossata qualche giorno prima, mentre Monica Lewinsky deponeva, fosse un altro regalo della sua «non appropriata» amante, un altro presunto segnale in codice inviatole in contemporanea con la sua seconda testimonianza.

Il punto è, allora, che quest'uomo, «Doctor Clinton e Mister Bill», come è stato opportunamente ribattezzato, ha reso la propria doppia identità (e il conseguente diverso livello di comportamento) una costante della sua persona. Parla dei suoi amorazzi e pensi: «Ma questo è il Presidente!»; dichiara una specie di guerra e ti chiedi: «Si può rischiare la vita agli ordini di uno che rischia la presidenza per cinque secondi di sollievo?». Continua a girare su se stesso, cambiare abiti ed espressioni come un Fregoli in fregola al potere, ma da ogni immagine traluce ormai il travestimento, l'ombra di quello che era prima, appena quaranta ore prima.

L'uomo visto ieri nella doppia apparizione, prima a Martha's Vineyard, poi alla Casa Bianca, era Doctor Clinton, di più: il perfetto, inappuntabile e amato President Clinton. Serio, con la voce un po' rotta, patriottico, consapevole del suo ruolo e delle responsabilità che andava assumendosi: reganiano nelle scelte, kennediano nel modo di esporle, il perfetto mix presidenziale desiderato dal popolo americano, senza neppure l'incidente della Baia dei Porci a sporcargli il vestito.

Il lavoro degli sceneggiatori e scenografi che accompagnano le sue esibizioni è stato assai più preciso dei missili inviati in Afghanistan. «Doctor Clinton», a differenza di lunedì, ha parlato dall'Oval Office della Casa Bianca. Anche lì, nessuno ha potuto fare a meno di pensare che proprio in quel posto... due anni fa... Monica... ma l'Oval Office è «il» luogo ufficiale e familiare per il popolo che si attende le comunicazioni presidenziali, molto più della inedita Map Room da cui, appena lunedì scorso, aveva parlato «Mister Bill».

Alle sue spalle, quelle del comandante in capo delle forze armate, c'erano due bandiere, alla sua destra medaglie provenienti da basi americane all'estero. Lunedì sera, alle spalle del marito in cerca di riabilitazione, c'era un vaso di fiori dalle tinte stucchevoli i cui petali incoronavano la capigliatura dell'uomo che evitava di cospargersi il capo di cenere.

La luce, mercoledì, era bianca e fredda. Lunedì, rosea e calda. «Doctor Clinton» era alla sua scrivania a spiegare come intende regolare i conti con chi minaccia la sicurezza della sua gente, ovunque nel mondo. «Mister Bill» era finito nella stanza sbagliata, spintoci dentro a forza per spiegare cosa aveva combinato nell'altra camera, mentre noi non guardavamo. Lunedì era un uomo ferito, mercoledì uno che ha ritrovato l'orgoglio.

All'inizio della settimana non aveva avuto la forza di invocare la benedizione di Dio, alla fine del discorso (pur avendolo nominato invano verso la metà); due giorni fa gli ha chiesto, sentendosi legittimato a farlo, di benedire il suo popolo e la sua nazione (chiusa ben più alta del «buona notte» con cui «Mister Bill» si era congedato).

C'è, in questo continuo valzer con se stesso del Presidente, il ritmo di un sabba che il pubblico americano sembra apprezzare e che confonde l'osservatore esterno. Bill Clinton uno e bino è una realtà irrinunciabile, ma anche imbarazzante. Tutta la sua vita è stata preludio a questo disvelamento. Chiunque l'abbia conosciuto bene, come il senatore McHale, unico democratico ad averne chieste le dimissioni, lo descrive come di uomo di «eccezionali doti e altrettanto straordinarie magagne». Un patto con il diavolo e con Hillary Rodham, gli ha consentito di creare un equilibrio tra le une e le altre e camminarci su, fino alla vetta. Fino a lunedì scorso, tuttavia, questo doppio livello non era ufficiale. Quella sera «Mister Bill» ha debuttato in pubblico e la sua maschera contrita e arrabbiata è rimasta sul fondo dello schermo, pronta a calarsi, in trasparenza, su ogni futuro Doctor Clinton. Di più, lunedì scorso Bill Clinton uno e bino ha definitivamente rotto il patto di fiducia che lo lega al suo popolo. Che un Presidente menta, per la ragion di Stato o «per non creare imbarazzo a se stesso e alla sua famiglia», è noto. Che lo ammetta pubblicamente, perché colto in fallo sul vestito, non era mai successo. Venendoci ora a dire che esistevano le prove della colpevolezza di Osama bin Laden, che gli obiettivi colpiti sono sicuramente terroristici, che ieri, se non fosse stato attuato il blitz, in quei luoghi ci sarebbe stato un summit di assassini, ci lascia perplessi. Potrebbe essere la verità o potrebbe essere che, come già in un recente passato, le sue parole ci stiano dando una «impressione errata». Bisognerebbe poter credere, poiché ci sono vite di mezzo, che la risposta degli Stati Uniti al terrorismo e la scelta del momento per darla sono state «appropriate». E avere, per questo, la garanzia di un'unica persona.

Gabriele Romagnoli

Sexgate, la vendetta di Monica

«Con il Presidente rapporti completi»

RETROSCENA

LA DEPOSIZIONE AL GRAN GIURI'

NEW YORK
NOSTRO SERVIZIO

Il procuratore Kenneth Starr ha avuto tutto quello che voleva dalla seconda testimonianza dell'altro ieri di Monica Lewinsky, e cioè una versione dei fatti che è in contrasto stridente con quella fornita da Bill Clinton. Dai dettagli che la ragazza ha fornito sui suoi incontri sessuali con il Presidente, infatti, Starr ritiene di poter sostenere - almeno così dicono quelli che dispongono di «fonti» all'interno del suo ufficio - che quegli incontri rientravano, eccome, nel concetto di «relazione sessuale» formulato dagli avvocati di Paula Jones, che quindi la pretesa di Clinton di considerare «legalmente corretta» la sua negazione durante quel procedimento non regge e che l'accusa di spergiuro a questo punto nei suoi confronti è tranquillamente sostenibile.

Il problema, però, è che se Starr si limitasse a indicare quello, nel rapporto che consegnerà al Congresso quando la sua indagine sarà finita, le possibilità di vedere avviato un procedimento di impeachment restano scarse. Pochi si sentono di cacciare il Presidente, dando vita a una crisi «storica», per avere detto una bugia che sarà pure un reato ma è praticamente parte integrante di una relazione extramatrimoniale.

Per aumentare le possibilità di impeachment Kenneth Starr ha bisogno di dimostrare anche il reato, molto più difficile da ignorare, di ostruzione della giustizia, e anche su questo a quanto pare ha ottenuto da Monica delle risposte che considera «interessanti».



Monica Lewinsky arriva in tribunale a Washington per l'ultima deposizione davanti al Gran Giurì
A lato, Betty Currie la segretaria del Presidente Clinton

Starr ha nuovi elementi per portare avanti l'accusa di spergiuro e intralcio alla giustizia

La ragazza ha detto che fu proprio il Presidente a chiederle di restituirgli i regali

Il punto, qui, è dato dai regali che Clinton le ha fatto. Come è nata esattamente la decisione di restituirli? Lei e Clinton ne parlarono, ha ripetuto Monica, quando lei ricevette la chiamata a testimoniare al procedimento Paula Jones. Era possibile che gli avvocati dell'ex impiegata dell'Arkansas le chiedessero conto di quei regali e che le imponessero di consegnarli al tribunale perché venissero «messi agli atti»; lei non sapeva che fare. Lui le fece notare che se quei regali non li avesse più avuti non avrebbe avuto modo di consegnarli e lei interpretò quelle parole come un suggerimento a restituirli. Fin qui non c'è una inequivocabile indicazione della voglia da parte di Clinton di ostacolare il corso della giustizia, ma Monica l'altro ieri ha detto qualcosa di più. Che all'indomani di quel colloquio con Clinton ricevette una telefonata della sua segretaria, Betty Currie, che le disse: «Cara, credo che tu abbia qualcosa per me». Lei capì e concordò la visita che Betty Currie doveva farle quello stesso pomeriggio per andare a prendere i regali e portarli via.

Clinton ha detto di non ricordare di avere incaricato la Currie di recuperare i regali, e non si sa cosa la segretaria abbia detto a Starr nei vari interrogatori cui è stata sottoposta. Ma da come Monica ha raccontato le cose sembra difficilmente negabile che sia stato lui a concepire la restituzione di quei regali e quindi a ostruire la giustizia. Naturalmente nulla di tutto questo è «conclusivo» per formulare l'accusa da mettere nel rapporto che Starr invierà al Congresso. Quello che manca è una nuova deposizione di Clinton in cui gli possano essere rivolte queste domande specifiche e in cui lui non possa rifiutarsi di rispondere. Una deposizione, insomma, non «volontaria», come quella di lunedì scorso cui si è arrivati dopo un difficile negoziato fra Starr e gli avvocati del Presidente, ma una deposizione «vera».

Ma Starr non ha ancora deciso se mandare a Clinton la citazione, perché sa che la risposta sarebbe la riapertura del conflitto costituzionale finora evitato, con la possibilità di trascinare il tutto per chissà quanto tempo ancora.

E' questa in fondo l'ultima «trincea» del Presidente Clinton.

Franco Pantarelli

OLOCAUSTO

Generali-ebrei: «L'accordo non basta»

NEW YORK. Potrebbe non soddisfare i componenti della Commissione di vigilanza sulle autorità assicurative l'accordo, raggiunto a New York, in base al quale le Assicurazioni Generali si sono impegnate a pagare 100 milioni di dollari (175 miliardi di lire) a favore delle vittime dell'Olocausto e dei loro eredi. Tutte le attività assicurative sono autonomamente regolate da ogni singolo Stato Usa e un impegno quale quello assunto dalle Generali, prima di mettere definitivamente al riparo la compagnia italiana da ulteriori azioni punitive a livello locale, dovrà essere necessariamente ratificato dai commissari di vigilanza. Secondo Deborah Senn, commissario per lo Stato di Washington e coordinatrice del Comitato di vigilanza nominato dalla National Association of Insurance Commissioners, le Generali dovrebbero mettere a disposizione un miliardo di dollari: esattamente dieci volte l'importo che la società è pronta a pagare per onorare le polizze vita sottoscritte nelle proprie filiali centroeuropee da molte ebrei morti nei lager nazisti.



Con Ime punti dritto alla laurea.
Obiettivo: conciliare studio e lavoro. Ime ti offre il metodo didattico di preparazione universitaria sperimentato più a lungo (dal 1989) e che può davvero condurti alla laurea.
Ime. L'unico con centinaia di laureati dall'a.a. '90/91.
IME Il primo istituto di preparazione universitaria
187-341143
Richiedi la documentazione completa e gratuita
Ime. L'unico conforme alla normativa UNI EN ISO 9002
Laurea in Scienze politiche
Laurea in Sociologia

La Stampa 1997 in CD-ROM. tutto LA STAMPA Compact 1678-02005

Parà e tank verso Kinshasa, il Ruanda: pronti a intervenire. Mandela convoca un vertice per fermare la crisi

La guerra dei Grandi Laghi

Da Angola e Zimbabwe soldati per Kabila

KINSHASA. La guerra del Congo diventa una guerra africana: truppe d'assalto dell'Angola e dello Zimbabwe sono arrivate ieri a Kinshasa, per salvare il Presidente della Repubblica democratica del Congo (Rdc), Laurent Kabila. Un testimone oculare ha parlato di una colonna di più di 100 soldati dei commando. Anche il movimento ribelle angolano Unita - le cui principali vie di rifornimento si ritiene passino per il Congo - ha accusato le truppe angolane di intervento a favore del presidente congolese Laurent Desiré Kabila, minacciato da una ribellione militare. Secondo l'Unita, Luanda ha inviato un reggimento meccanizzato forte di 500 soldati.

A fianco di Kabila si è schierata apertamente anche la Namibia: il ministro della Difesa namibiano Erkki Nghimtina, citato ieri dalla stampa, ha detto che il governo di Windhoek sta inviando aiuti logistici, in «viveri e medicine», al presidente della Rdc. Nghimtina non ha menzionato aiuti militari.

Immediata la replica del governo ugandese, che sta appoggiando la rivolta. Pur auspicando un immediato cessate il fuoco, il Ruanda si riserva il «diritto di intervenire» nella Repubblica democratica del Congo e ha criticato la presa di posizione dello Zimbabwe. In un comunicato emesso dalla presidenza del Ruanda si sottolinea che l'intervento di «certi stati-membri della Sadc (Comunità per lo sviluppo dell'Africa australe) non va certo nella direzione di una soluzione pacifica del conflitto». I ribelli congolesi, per lo più della minoranza etnica dei tutsi banyamulenge, operano nel corridoio che unisce Kinshasa all'Oceano Atlantico incuneandosi fra Angola, Cabinda e Congo Brazzaville e sono a circa 120 chilometri da Kinshasa.

Hanno destato profonda impressione le immagini della tv statale che mostrava lo sbarco dei militari dagli aerei. Secondo fonti del governo, però, dallo Zimbabwe sono arrivati solo reparti logistici e di comunicazioni, e non unità da combattimento. I soldati si sono acquartierati nella base di Kokolo, la più grande di Kinshasa, dove sono stati accolti dai vertici delle forze armate fedeli a Kabila. Il ministro dell'Informazione, Didier Mumenge, ha affermato che nei prossimi giorni altri rinforzi arriveranno dallo Zimbabwe.

Arrivano intanto notizie di atrocità. Almeno 400 detenuti tutsi sarebbero stati uccisi da militari fedeli al presidente Laurent Kabila nel carcere di Makala, la più grande prigione di Kinshasa, nei giorni scorsi. L'hanno denunciato a Goma fonti dei ribelli banyamulenge, da tre settimane insorti contro Kabila. I cadaveri, hanno aggiunto le fonti, sarebbero stati gettati dai soldati in uno degli affluenti del fiume Congo. I banyamulenge sostengono che la strage è la prova della campagna di pulizia etnica lanciata da Kabila contro i tutsi.

Secondo i ribelli, rastrellamenti di tutsi vengono condotti nella provincia del Katanga, di cui Kabila è originario, e in particolare nei dintorni di Moba, dove vivono circa 10 mila persone di questa etnia.

Intanto, a Kinshasa è tornata di nuovo l'elettricità, dopo esserne stata priva, con poche eccezioni, da lunedì scorso. Anche il traffico fluviale tra la città e Brazzaville, capitale del Congo ex francese, è timidamente ripreso. Il rifornimento d'acqua e di elettricità di Kinshasa dipende dalla diga idroelettrica d'Inga, 350 km a sud-est, che si trova da diversi giorni sotto il controllo dei ribelli tutsi.

La ripresa degli scambi tra le due capitali sul fiume Congo è stata favorita dalla visita del vice ministro di Kinshasa incaricato dell'ordine pubblico, comandante Faustin Munene, il quale aveva dovuto constatare un preoccupante aumento dei prezzi dei prodotti alimentari causato dell'interruzione dei trasporti di terra dal porto di Matadi - anch'esso caduto nelle mani dei ribelli.

Oggi a Pretoria, il presidente sudafricano Nelson Mandela ha convocato un vertice di quattro Paesi africani dedicato alla crisi nella Repubblica democratica del Congo (Rdc).

Al vertice sono stati invitati Ruanda, Uganda, Zimbabwe e Repubblica democratica del Congo.

Il portavoce presidenziale Parks Mankahlana ha detto che il vertice a quattro sarà seguito domani da una riunione di tutti i 14 Paesi della Comunità per lo sviluppo dell'Africa australe (Sadc). [e. st]

NUOVO PREMIER IN PERU'

E' di origine italiana

LIMA. Nuovo passaggio di testimone al vertice del governo in Perù: Alberto Pandolfi Arbulù, di origine italiana, è subentrato a Javier Valle Riestra, che ha lasciato l'incarico per contrasti con alcuni rappresentanti delle forze armate. Valle Riestra, in passato leader della formazione politica «Aprà», era stato nominato primo ministro dal presidente Alberto Fujimori a giugno proprio in sostituzione di Pandolfi, considerato un collaboratore del capo dello Stato. Oltre a Pandolfi, ha giurato ieri nel palazzo del governo il nuovo ministro della Difesa, il generale Julio Salazar Monroe, che sostituisce il generale Cesar Saucedo nominato giovedì presidente del comando congiunto delle forze armate e capo dell'esercito al posto di Hermoza Rios, rimosso da Fujimori. Salazar, fino ad oggi il capo dei Servizi segreti, assume l'incarico nel momento in cui Lima preme per raggiungere con l'Ecuador un accordo in base al quale le truppe si ritirino dalla Cordigliera del Condor, che il Perù reclama come proprio. [Ansa]





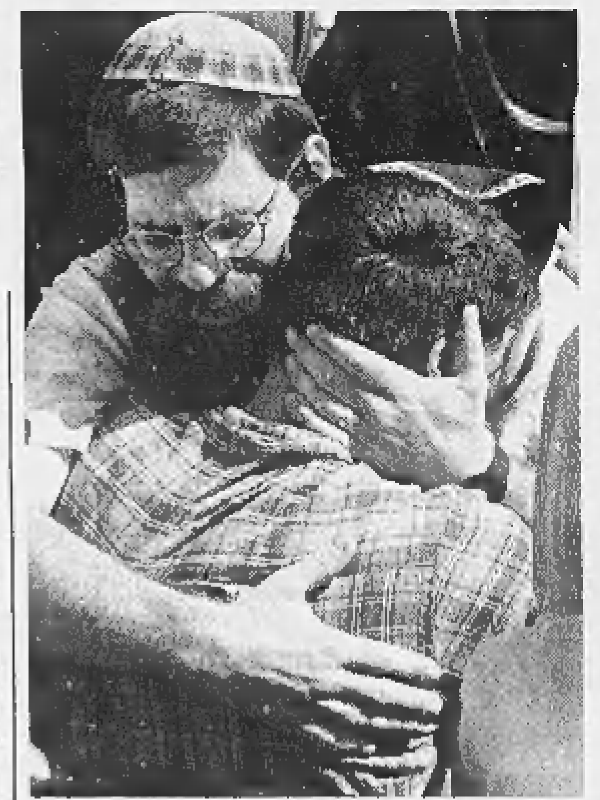
Il presidente dello Zimbabwe Mugabe ha deciso di portare aiuto a Kabila e rinforzi dell'esercito congolese passano sotto un grande ritratto che inneggia al vincitore di Mobutu

ISRAELE

Tensione al funerale del religioso assassinato, Hebron «zona militare chiusa»

«Dateci il killer del rabbino»

Netanyahu chiede l'intervento di Arafat





Il dolore di due coloni al funerale del rabbino Shlomo Raanan a Hebron. A destra, scontri tra la polizia israeliana e manifestanti palestinesi che volevano marciare su Gerusalemme

TEL AVIV
NOSTRO SERVIZIO

La brutale uccisione da parte di un palestinese di un rabbino che viveva a Hebron (Cisgiordania) presso la linea di demarcazione fra il settore israeliano e quello controllato dall'Autorità palestinese ha fatto ieri bruscamente risalire la tensione nei Territori, proprio quando sembrava profilarsi la prospettiva di un accordo sul ritiro israeliano.

Accompagnando il feretro del rabbino Shlomo Raanan (63) per sessanta chilometri da Hebron al monte degli Ulivi di Gerusalemme, migliaia di ebrei ortodossi hanno inveito contro i palestinesi, hanno sonoramente contestato i ministri Yitzhak Mordechai (Difesa) e Yuli Edelstein (Immigrazione) e hanno invocato vendetta. «Era un giusto, non aveva mai fatto male a una mosca» ha testimoniato Adir Zik, un giornalista della radio dei coloni amico della vittima.

«Proviamo collera per questo delitto» ha detto il premier Benyamin Netanyahu, che è stato costretto ad interrompere bruscamente la vacanza familiare sul lago di Tiberiade e a rientrare a Gerusalemme. «Esigiamo dall'Autorità palestinese che catturi l'assassino e ce lo consegni».

Dodici anni fa, il rabbino Raanan aveva lucidamente scelto di insediarsi nel punto più esplosivo di Hebron: la collina archeologica di Tel Rumeida, sette case prefabbricate del tutto isolate adiacenti al vecchio cimitero ebraico e al sovrastante rione palestinese di Abu Sneina. Due dei suoi vicini di casa - Noam Federman e Baruch Marzel - hanno guidato a lungo il gruppo nazionalista «Kach», messo poi al bando come organizzazione terroristica nel 1994 dopo la strage compiuta a Hebron da uno dei suoi militanti, Baruch Goldstein.

L'assassino è entrato nella stanza da letto del rabbino passando per la finestra, lo ha pugnalato a morte, ha lanciato una bottiglia incendiaria contro la moglie ed è balzato fuori dalla casa in fiamme, è scivolato a terra abbracciato a un tubo e in pochi passi ha raggiunto la zona autonoma palestinese.

In un documento durissimo, il movimento dei coloni (che conta in Parlamento del sostegno incondizionato di una ventina di deputati) ha intimato a Netanyahu di interrompere qualsiasi contatto con i palestinesi finalizzato a un ritiro dalla Cisgiordania. I coloni hanno inoltre richiesto l'edificazione a Tel Rumeida di case in muratura e di nuovi recinti. Nel frattempo l'esercito israeliano ha dichiarato Hebron «zona militare chiusa» e ha imposto il coprifuoco nella casbah: ciò nonostante gruppi di dimostranti hanno sfidato le pattuglie militari lanciando sassi e bottiglie incendiarie.

Dopo gli attentati di Yitzhar (5 agosto, due seminaristi-coloni uccisi) e di Hebron è ormai evidente che ciascuno dei 160 mila coloni può rappresentare il prossimo obiettivo della guerriglia palestinese. Mentre da Gaza lo sceicco Ahmed Yassin già promette per conto di Hamas nuovi attentati «per vendicare in Palestina i raid aerei statunitensi contro Sudan e Afghanistan», i servizi di sicurezza israeliani sono di fronte alla quadratura del cerchio: da un lato devono proteggere i coloni, dall'altro devono impedire loro di compiere ritorsioni armate anti-palestinesi.

Intanto anche il Libano del Sud è in fiamme dopo che i guerriglieri filo-iraniani hezbollah sono riusciti giovedì ad uccidere altri due israeliani, un militare e un civile.

Ieri, per la prima volta in settimane, Netanyahu ha conversato con Bill Clinton: hanno parlato dei Territori, dei negoziati con i palestinesi, dei raid aerei statunitensi in Sudan e in Afghanistan. «Un'operazione encomiabile» ha rilevato Netanyahu. Anche perché i gruppi terroristici islamici finanziati da Ossam Ben Laden possono prima o poi ricorrere alle armi chimiche, come ha avvertito l'ex capo del Mossad Shabtay Shavit.

Aldo Baquis

LONDRA

Lo studio di un'équipe danese mette in guardia sugli effetti nocivi per la fertilità della donna

Niente vino se si vogliono avere figli

Bastano 5 bicchieri alla settimana per ridurre la capacità di concepire

LONDRA. Una bottiglia di vino consumata nell'intimità di coppia può dare la stura alla passione, ma se si vuole un figlio è meglio restare sobri. Uno studio appena pubblicato sul «British Medical Journal» suggerisce che le donne che si limitano a bere cinque bicchieri di vino o birra alla settimana hanno probabilità doppie di restare incinte entro sei mesi rispetto a quelle che ne bevono dieci e oltre. Quelle che poi non bevono affatto hanno le chances migliori di concepire.

La dottoressa Tina Kold Jensen, del National University Hospital di Copenaghen, che ha studiato 430 coppie danesi di età compresa tra i 20 e i 35 anni, dice che non si aspettava un risultato del genere: «E' la prima volta che anche il bere con moderazione risulta avere effetti sulla fertilità, e sono necessarie ulteriori ricerche per confermare i nostri risultati. Non vogliamo aumentare lo stress sulle donne che cercano di restare incinte, ma sembra ragionevole metterle al corrente che evitare gli alcolici può aiutarle».

Il campione della dottoressa Jensen era composto di coppie che avevano smesso di usare la contraccezione e che tentavano di concepire per la prima volta. In Inghilterra un'«unità» alcolica equivale a un bicchiere di vino, o a mezza pinta di birra, o a un bicchierino di liquore. Secondo il nuovo studio, berne 10 o più la settimana (il limite che il governo inglese riconosce come «sicuro» per la salute delle donne è di 14 unità) rende molto più difficile il concepimento.

Il risultato più strabiliante riguarda le donne che ne bevono fino a 5: nonostante l'estrema moderazione, le loro probabilità di restare incinte sarebbero pur sempre inferiori rispetto a chi si astiene completamente. Stando a questa ricerca, gli alcolici non sembrano avere invece nessun effetto sulla fertilità maschile.

La dottoressa Jensen dice che il perché non è chiaro: bisogna studiare come gli alcolici possono intervenire sulla capacità dell'ovulo fecondato di impiantarsi nell'utero. Questo studio per ora creerà una certa confusione: finora si sapeva che le donne che bevono parecchio impiegano più tempo a restare incinte, ma si credeva che bere con moderazione non facesse nessuna differenza. La ricerca scientifica ha inoltre dimostrato che gli alcolici aumentano gli ormoni dell'aggressività sessuale delle donne. Gli inglesi, che hanno scoperto in massa il vino relativamente poco tempo fa, erano stati felicissimi di apprendere che in dosi moderate fa bene alla salute e contribuisce alla prevenzione delle malattie cardiovascolari.

Il vino, già nell'antica Grecia, era celebre per essere un ingrediente essenziale della seduzione. E infatti, più le coppie del campione danese bevevano, più facevano l'amore, ma questo non significava che le donne avessero più probabilità di restare incinte. Una cosa è sicura: il consumo di alcolici è in aumento, per cui, concludono i ricercatori, «anche un effetto minore sulla fertilità è nell'interesse della salute pubblica». In Inghilterra un milione di donne beve sei bottiglie di vino alla settimana.

Maria Chiara Bonazzi

SUD AFRICA

Un anno di prigione o una multa, ma intanto è stato liberato su cauzione

Condannato l'ex presidente Botha

Non aveva voluto testimoniare sull'apartheid



L'ex presidente sudafricano P. W. Botha lascia il tribunale dopo essere stato condannato per non avere testimoniato sull'apartheid

CITTA' DEL CAPO. L'ex presidente sudafricano P. W. Botha è stato riconosciuto colpevole di oltraggio per non aver voluto testimoniare davanti alla «Commissione nazionale per la verità e la riconciliazione», ed è stato condannato a un anno di reclusione o, in alternativa, a pagare un'ammenda di 10 mila rand (circa 2,8 milioni di lire).

L'ottantaduenne Botha è stato presidente del Sudafrica dal 1979 al 1989, quando cedette il posto al riformista de Clerk (premio Nobel per la pace insieme a Nelson Mandela). Dopo la condanna, pronunciata ieri, quello che era «l'uomo forte» dell'apartheid, è stato rilasciato dietro pagamento di una cauzione (50 rand, circa 15 mile lire) in attesa del processo di appello. Il suo avvocato ha detto di avere già presentato ricorso presso l'Alta Corte di Città del Capo.

Botha aveva ignorato tre successive ingiunzioni a comparire davanti alla «Commissione nazionale per la verità e la riconciliazione» che, presieduta dall'arcivescovo Desmond Tutu, indaga sui crimini commessi durante il regime dell'apartheid. Quando il magistrato nero ha pronunciato la condanna, l'ex presidente è rimasto impassibile ed è uscito apparentemente sollevato dall'aula insieme alla donna, Barbara Robertson, 57 anni, con cui si è sposato due mesi fa. Dopo la sentenza il giudice Victor Lugaju ha spiegato di non aver voluto infliggere una pena detentiva all'anziano ex presidente, a causa della sua età avanzata, del suo stato di salute (è stato vittima di un attacco cardiaco e recentemente ha subito un'operazione all'anca) e perché incensurato. Ha tuttavia affermato che la pena inflitta era appropriata, visto che il rifiuto di Botha di comparire davanti alla Commissione era «illegale, intenzionale e insufficientemente motivato».

«Durante l'udienza - ha detto Lugaju - non ha espresso nessun rimorso, nonostante gli avessimo offerto diverse occasioni di risolvere la questione in modo amichevole». Il giudice ha respinto le affermazioni dell'imputato secondo cui la Commissione aveva agito nei suoi confronti «in modo ostile».

[Ansa-Afp-Reuters]



Ma l'inchiesta sull'uso di prodotti proibiti va avanti: nel mirino il settore dilettanti

«La Nazionale è una squadra pulita»

I giudici di Bologna: mai assunte sostanze dopanti

BOLOGNA. La nazionale di calcio è «pulita». Almeno per quanto riguarda l'inchiesta della procura di Bologna. A scagionare i calciatori azzurri dai sospetti sull'uso di doping sono stati, con una dichiarazione ufficiale, il procuratore aggiunto Luigi Persico e il pm Giovanni Spinosa, titolare dell'inchiesta su farmaci pericolosi somministrati ad atleti di diverse discipline sportive. «Non esiste ragione per ritenere che la nazionale di calcio abbia assunto qualsiasi sostanza dopante», hanno detto i magistrati per sgombrare il campo da illazioni.

Per nulla stupito della decisione dei giudici bolognesi è Franco Baresi, capitano della nazionale fino ai mondiali americani del '94, oggi vicepresidente del Milan: «Era ampiamente prevedibile, in nazionale non ho mai visto niente di più di semplici vitamine, e ritengo che sia sempre stato così».

Una boccata d'aria fresca in questa calda estate, aperta prima dallo scandalo Epo al Tour poi dalle accuse di Zeman e dalle inchieste avviate, a ruota, dalla procura di Torino e dalla Procura antidoping di Roma. A Bologna le indagini erano cominciate più di un anno fa, con un'accelerazione prima di Ferragosto in seguito a una fuga di notizie che rischiava di vanificare il lavoro avviato dal sostituto Spinosa e dai suoi collaboratori.

E anche la precisazione sulla «innocenza» degli Azzurri del pallone arriva dopo un servizio del settimanale L'Espresso in cui viene riportata, tra virgolette, una conversazione telefonica tra il medico della Nazionale, Paolo Zeppilli, e il farmacista Massimo Guandalini, socio della Farmacia dei Giardini Margherita di Bologna, al centro dell'inchiesta. Una telefonata «quasi in codice», con frasi equivoche («mandami quella roba, ma sì, quel preparato», avrebbe detto Zeppilli, «ma non così forte, ci sono alcuni che non sopportano quei miscugli»).

A quanto si è saputo a Bologna, la conversazione sarebbe avvenuta, ma il testo riportato dal settimanale non sarebbe fedele. Lo stesso medico della nazionale, interpellato dall'agenzia Ansa, ieri ha confermato che «si trattava di un ordinativo di ferro e vitamine per giocatori che avevano finito il loro quantitativo e che li prendevano abitualmente nei loro club. Le frasi attribuitemi nel servizio del settimanale sono false e mi riservo di tutelare in ogni sede la mia immagine professionale». Sul contenuto della telefonata, Zeppilli si è limitato a dire di non poter riferire «i termini e le parole precise, per rispetto del magistrato che mi ha chiesto di non rivelarli». In ogni caso, quel dialogo tra il medico degli Azzurri e il farmacista di Bologna fu intercettato: avvenne nell'autunno scorso, quando la nazionale era a Roma per preparare lo spareggio con la Russia per l'accesso ai mondiali di Francia.

Proprio in seguito a quella intercettazione, magistratura e Nas cercarono di bloccare un pacco partito dalla farmacia dei Giardini Margherita e diretto alla squadra, per verificarne il contenuto, ma non vi riuscirono. Nacque il «giallo del pacco» che ha causato i sospetti sulle sostanze usate dai calciatori. Ed è stato proprio Zeppilli a risolverlo, lunedì a Bologna, durante la sua audizione davanti al pm Spinosa in qualità di persona informata sui fatti: il misterioso plico conteneva, appunto, soltanto ferro e vitamine. Sostanze innocue, e per giunta tutto era stato preparato con regolare ricetta: circostanza che dovrebbe fugare i dubbi.

Ma all'attenzione della procura bolognese ci sono altre ricette e altri pacchi che, invece, suscitano dubbi. Ad esempio quando gli uomini dei Nas intercettarono un involucro che conteneva integratori destinati a un giocatore di una squadra dilettantistica di calcio: in quel caso gli investigatori hanno scoperto che la ricetta venne fatta posteriormente. Il sospetto è che sia stato un modo per «pararsi le spalle», visto che per quei preparati era necessaria la prescrizione medica. Una circostanza che potrebbe chiarire anche le ricette per l'Epo con intestazione in bianco trovate a casa del farmacista Guandalini durante la perquisizione di una decina di giorni fa. Gli inquirenti si interrogano sulla possibilità che potessero servire, appunto, per giustificare acquisti «azzardati». Una pratica diffusa, si pensa, soprattutto tra i dilettanti, anche giovanissimi, meno soggetti ai controlli anti-doping.

Ed è proprio su questo mondo, più che su atleti azzurri, che si concentra l'inchiesta di Spinosa, ribattezzato «il giudice ciclista» per le sue performance sulle due ruote (è stato anche campione nazionale di categoria): l'uomo adatto a indagare sui farmaci dannosi alla salute degli sportivi.

Roberta Castellano

La svolta dopo l'interrogatorio del dottor Zeppilli

Ronaldo. A destra la Nazionale che partecipò agli Europei nel '96





IL CASO

RONALDO DA GUARINIELLO

TORINO

RONALDO sta bene. Le visite mediche cui l'abbiamo sottoposto poche ore fa sono più che confortanti. Speriamo che possa venire a Torino per giocare». Il dottor Piero Volpi, medico sociale dell'Inter, esce dall'ufficio del procuratore aggiunto Raffaele Guariniello esprimendo la convinzione che non sia più necessaria la deposizione del Fenomeno. Ma il magistrato non vi ha rinunciato e Ronaldo è dato in arrivo a Torino già per oggi (con un altro calciatore).

Il medico dell'Inter è stato ascoltato per due ore da Guariniello. «Chiariamo che il malore di Ronaldo in Francia e l'oggetto di quest'inchiesta sono fatti distinti. Qui a Torino si indaga sull'abuso di farmaci, mentre Ronaldo non vuole nemmeno sentir parlare di farmaci. Solo quando sta male, per curarlo, riusciamo a fargliene prendere». Ma, allora, l'ormai storico malore? «Ci siamo fatti un'idea». Ebbene? «Sono stato in Brasile. Ho parlato con il giocatore e con il medico della sua nazionale. Abbiamo concluso che era stato un fatto episodico».

Una crisi convulsiva? «Non ne parlerei in questi termini. Più fattori hanno concorso... Si era a poche ore dalla finale dei Mondiali: lo stress, le stesse caratteristiche morfologiche di Ronaldo. Ripeto: un fatto episodico, che la stessa letteratura scientifica evidenzia come possibile per il 10 per cento della popolazione». E la creatina? «La filosofia dell'Inter è di assoluta prudenza: ai calciatori somministriamo la creatina a bassi dosaggi e solo quando gli sforzi diventano più intensi».

Della creatina ha parlato anche il primo teste sentito ieri, il dottor Riccardo Iacoponi, biologo nutrizionista presso un ambulatorio pubblico di Roma. Noto per aver lavorato come consulente tecnico all'elaborazione del disegno di legge sul doping, fermo alla Commissione Sanità del Senato. Il dottor Iacoponi è drastico sulla creatina: «Si tratta soltanto di un palliativo. Io non la consiglio. Le preferisco integratori naturali. Unica cautela: non va presa in dosi esagerate». Il farmacologo Silvio Garattini è ancora più prudente. «D'accordo - risponde il biologo -. La creatina si forma nell'organismo dall'arginina, un amminoacido che stimola l'ormone della crescita. Questo è il mio dubbio. Ma, finché non si dimostri la sua dannosità, resta un prodotto da non mettere al bando. Il problema vero è l'uso di Epo anche nel calcio...».

Ex maratoneta, è stato il primo in Italia, all'inizio degli Anni 70, a mettere a punto una dieta per chi corre su lunghe distanze. «Ma non ho molti clienti fra gli sportivi: non prescrivo porcherie». Iacoponi denuncia: «Il medico serve a curare i malati. Quando comincia a voler migliorare il rendimento di un atleta fa qualcosa che non va bene». Aggiunge: «La nuova legge prevede l'istituzione di un'Authority che provvederà a stabilire quali prodotti si potranno usare. In primis, si fisserà un principio: qualsiasi farmaco sarà considerato doping se preso da un atleta per motivi diversi dalla cura di un malanno. Ma chi sia malato non potrà comunque gareggiare. Anche questa è una forma di tutela degli atleti».

Si ribalta il principio: non sostanze vietate, ma ammesse. «C'è ancora una distinzione da fare: qualsiasi integratore alimentare che venga somministrato con flebo diventa un farmaco. Anche la pratica conta per la legge in cantiere. Purtroppo, quella delle flebo nello sport è ormai molto diffusa. E non è la sola. Vuole un altro esempio? Le camere ipobariche per gli atleti dello sci di fondo. Nei Paesi nordici vi si ricorre con la scusa che lassù non hanno le Alpi per creare le condizioni di rarefazione dell'aria in alta montagna e stimolare la produzione endogena di globuli rossi».

Fra una battuta e l'altra («Anche gli arbitri corrono troppo per non perdere di vista i calciatori. Chissà...»), il dottor Iacoponi torna a farsi serio: «Si è davvero parlato troppo di creatina. L'ho detto anche al magistrato che le sostanze pericolose e purtroppo abusate sono altre. Guardi l'eritropoietina: per aumentare la capacità di resistenza degli atleti, si usa l'Epo in tutti gli sport».

Secondo il biologo, possono essere stati taluni medici sportivi ad introdurla nel calcio dopo averla sperimentata nell'atletica leggera, nello sci di fondo e nel ciclismo. «Ciò che è sconfortante è che le attuali analisi di laboratorio non consentono di rilevare le tracce né di Epo né dell'ormone della crescita». Argomento assai dolente: al Coni i collaboratori di Guariniello hanno scoperto che le procedure dei controlli antidoping lasciano molto a desiderare. A cominciare da come si conservano le provette.

Alberto Gaino

Il medico dell'Inter: «Il malore di Ronaldo a Parigi e questa inchiesta sono due fatti distinti. Lui non prende farmaci neanche da malato»

Calcio e farmaci, oggi è il turno del Fenomeno

A VENEZIA

Aperta una quarta inchiesta

VENEZIA. Si apre una quarta inchiesta sul doping nello sport italiano dopo quelle che stanno conducendo i magistrati di Torino e Bologna e la procura antidoping del Coni. Entra in campo anche la Procura di Venezia con il pm Felice Casson che, dopo l'audizione dell'olimpionico di canoa Daniele Scarpa ha incaricato i carabinieri dei Nas a fare controlli per accertare eventuali casi di somministrazione di farmaci, soprattutto negli atleti più giovani. Il compito è stato affidato ieri dal magistrato ai militari, nel corso di un vertice svoltosi in Procura. I controlli sono stati definiti «a largo raggio». [Ansa]

No al doping

La Juve boccia Kraaijenhof



Luciano Moggi

TORINO. La Juventus si dissocia completamente da quanto è stato detto da uno dei suoi consulenti esteri, l'olandese Henk Kraaijenhof. Il preparatore atletico dei Paesi Bassi, in un'intervista rilasciata ieri a un quotidiano dell'Aia, aveva definito la liberalizzazione del doping come «la soluzione meno dannosa».

La reazione della società di piazza Crimea non si è fatta attendere a lungo, a maggior ragione in questi giorni di grandi polemiche per ciò che potrebbe accadere, di illecito, negli spogliatoi e prima delle partite.

«Ammesso che il signor Kraaijenhof abbia rilasciato tale dichiarazione - ha precisato, con una nota diffusa ieri dalla società torinese, il suo direttore generale Luciano Moggi - si tratta di un parere del tutto personale, che non corrisponde comunque al pensiero della Juventus, che, anzi, ne è esattamente il contrario». [r. cri.]

Baseball

Sospeso un nazionale

BOLOGNA. Un sospetto di doping anche nel baseball. Francesco Casolari, giocatore dell' Auriga Caserta e della nazionale italiana, è stato sospeso dalla Iba (la federazione mondiale del baseball) da tutte le attività internazionali e nazionali essendo risultato positivo alla prima analisi nel controllo antidoping fatto alla fine della partita fra Italia e Nicaragua dei campionati mondiali (che si sono disputati in Italia), giocata il 2 agosto. La Iba non ha reso noto per quale tipo di sostanza è stata rilevata la positività, per motivi di privacy oltre che istruttori. Le controanalisi verranno fatte il 26 agosto al centro Coni di Roma, il giocatore non potrà pertanto essere in campo oggi in occasione dei tre incontri che l'Auriga Caserta deve giocare sul campo della Gb Modena. [r. c.]

E il vicesindaco di Milano: altri 43 comuni copiano la nostra ordinanza

Modena, record di multe antilucciole

In due settimane contravvenzioni a 450 clienti

MODENA. I vigili di Milano protestano e contestano, quelli di Modena fanno multe. In due settimane ne hanno elevate ben 450 ad automobilisti e camionisti che si erano fermati a contattare prostitute. Trecentomila lire che, in molti casi, sono state pagate subito per evitare imbarazzanti notifiche a casa. Uno solo, finora, ha fatto ricorso. E il ritmo delle multe non dovrebbe calare con il termine dell'estate. Il Comune annuncia, anzi, la ferma intenzione di andare avanti così. «L'ordinanza era e rimane una priorità - spiega l'assessore alle Politiche Sociali Alberto Caldana - quindi ci doteremo degli strumenti idonei per poter proseguire con i pattugliamenti in tutta la città».

Oltre a straordinari ed incentivi, si parla di assumere una ventina di nuovi vigili. Detto questo Caldana, cattolico del Ppi, ribadisce che «nessuno si illude di combattere così la piaga della prostituzione». E infatti Modena ha messo in campo già da tempo strumenti per aiutare le giovani sfruttate dal racket. In un anno il Centro contro la Violenza alle Donne e l'associazione di volontariato cattolico Marta e Maria, con progetti finanziati rispettivamente da Regione e Comune, sono riusciti a strappare al marciapiede 35 prostitute, che sono state ospitate in case-rifugio oppure presso famiglie, mentre i volontari le aiutavano a rifarsi una vita.

L'ostacolo più grosso da superare, oltre alla paura del racket, è il permesso di soggiorno. In attesa della nuova legge sull'immigrazione, infatti, si può ottenere soltanto per motivi di giustizia, denunciando cioè gli sfruttatori. Cosa che, ovviamente, le ragazze sono molto restie a fare. La maggior parte delle donne che si sono ribellate al racket sono di nazionalità albanese: proprio quelle che, secondo i volontari, devono affrontare le violenze più brutali da parte dei loro sfruttatori. La rete di progetti messa in piedi a Modena offre alle ragazze una rete di sostegno per quanto riguarda l'alloggio, l'assistenza medica, economica e psicologica e un aiuto ad ottenere il permesso di soggiorno, fondamentale per trovare un lavoro e rifarsi una vita. Da due anni e mezzo, poi, funziona a Modena anche un servizio per la prevenzione di Aids e malattie trasmesse per via sessuale. Educatori del Centro Stranieri e mediatrici albanesi e nigeriane girano col pulmino, di notte, a contattare le prostitute. Danno informazioni, distribuiscono preservativi, le portano in consultorio ed ospedali per i controlli. In due anni e mezzo ne hanno contattate 2200.

Ieri il vicesindaco di Milano Riccardo De Corato, ideatore delle multe anti lucciole, ha reso noto che sono 43 le amministrazioni comunali che hanno richiesto alla città di Milano copia dell'ordinanza varata per scoraggiare il fenomeno della prostituzione sulle strade.



Prostitute in strada

Invece a Pescara il sindaco Carlo Pace (Fi) afferma di avere risolto il problema, «con la semplice collaborazione tra vigili urbani, prefettura e forze dell'ordine. In questo modo, da due anni, all'inizio di ogni stagione estiva riusciamo quasi ad azzerare il problema, soprattutto nell'area cittadina. E senza firmare ordinanze».

Raffaella Quaquaro

Allarme Criminalpol

In otto mesi scomparsi più di 1400 minori

ROMA. L'unico minore ufficialmente scomparso in Italia è la piccola Angela Celentano, ma i bambini vittime di rapimenti sono molto più numerosi. Le cifre delle denunce di scomparsa sono in costante aumento. Secondo gli ultimi dati della Criminalpol mentre nel '97 i minori per cui sono state attivate le ricerche sono stati 2412 (di cui 1673 rintracciati e 739 ancora da rintracciare) nei soli primi cinque mesi del '98 le denunce di scomparsa sono state 1419 (796 i minori rintracciati, 623 da rintracciare). Tra gennaio e maggio scorsi sono stati 45 i bambini (27 italiani e 18 stranieri) tra 0 e 10 anni scomparsi, 198 tra gli 11 e i 14 anni (44 italiani e 154 stranieri), 380 tra i 15 e i 17 anni (122 italiani e 258 stranieri). Sul fenomeno incide l'alta conflittualità della separazione tra coniugi che arrivano a rapirsi i figli. Il Comitato ecumenico per le comunicazioni sociali ha organizzato per il 25 agosto la «Giornata del minore rapito». [Ansa]

Roma, arrestato

Nick Martello torna a colpire «Donne a morte»

ROMA. Torna nuovamente in carcere «Nick Martello», al secolo Stefano Scott di 29 anni, napoletano di origine ma romano di adozione, tristemente noto nella capitale per avere la mania di aggredire le donne a calci, pugni, con una bottiglia o un martello al grido di «tutte le donne devono morire». Dopo la sua ennesima aggressione ieri la nona sezione penale del tribunale di Roma ha convalidato il suo arresto con obbligo di custodia cautelare in carcere. Scott è stato arrestato mercoledì per avere - secondo l'accusa - colpito al collo una donna, tentato di strapparle la borsetta e minacciato con un coltello il marito che era intervenuto in difesa della moglie. La difesa di Scott ha annunciato che nel corso della prossima udienza, fissata per il 28 agosto, presenterà una perizia psichiatrica per verificare l'imputabilità dell'accusato. [r. cri.]

Dopo denuncia Codacons

«Nessun rischio di invasione di zanzare tigre»

ROMA. I controlli negli aeroporti richiesti dai Codacons per combattere l'invasione della zanzara tigre non costituiscono una priorità nella lotta contro la più molesta e insidiosa delle zanzare. E' quanto ritengono Giancarlo Majori, del laboratorio di Parassitologia dell'Istituto superiore di sanità, e il responsabile del centro di riferimento Oms per la Medicina del turismo, Walter Pasini. «La zanzara tigre - dice Pasini - si nasconde nei copertoni usati. E' molto raro che si sposti in aereo e d'altro canto disinfestazioni a bordo degli aerei non sono facili». Dello stesso parere Majori: «E' forse possibile che qualche zanzara tigre possa essere il passeggero clandestino di un aereo, ma non sono certamente questi pochi esemplari a invadere il Paese». Anche per Majori l'importazione avviene soprattutto attraverso i pneumatici usati ed ogni Regione «ha messo a punto regolamenti per ridurre al massimo il fenomeno». [Ansa]

Milano: si mobilita il ministero della Sanità, ma il Codacons: «Indaghi la magistratura»

Task force contro l'epatite C in corsia

Già 10 i contagiati al Niguarda

MILANO. Una task force, composta da medici, infermieri, personale della Regione e del ministero della Sanità, è al lavoro all'ospedale di Niguarda, il più grande della Lombardia. Deve stabilire chne cosa abbia provocato l'epidemia di epatite virale di tipo C, la più pericolosa tra quelle conosciute, che ha già colpito 10 pazienti del nosocomio milanese.

I primi cinque casi risalgono alla fine di maggio, gli altri a pochi giorni fa. Tutti i pazienti sono politrasfusi, cioè colpiti da patologie per cui sono state necessarie numerose trasfusioni di sangue. E' un indizio, non ancora una prova: l'epatite C, infatti, si trasmette con maggior frequenza se vengono scambiate siringhe usate oppure non sterilizzate e se le sacche di plasma sono infette. Oppure, ancora, se le condizioni igieniche nelle strutture sanitarie permettono il proliferare del virus.

«In almeno due casi, l'origine dell'infezione sarebbe da imputare a cause esterne», si difendono dall'ospedale di Niguarda, dove è in corso uno screening di massa per accertare se ci sono portatori sani del virus e quindi potenziali «untori», loro malgrado. Allo screening sono sottoposti sia i pazienti che il personale medico e sanitario in genere, entrato in contatto con chi è già stato colpito dalla patologia.

«Ci saranno approfondite indagini epidemiologiche», è la nota che è arrivata dal ministero della Sanità. Che annuncia di aver già inviato a Milano il dirigente dell'Ufficio malattie infettive e profilassi internazionale. Ma, intanto, iniziano le prime polemiche, su quello che sta succedendo dietro ai marmi bianchi del nosocomio.

Il Codacons, il Comitato difesa consumatori, ha presentato una denuncia alla procura della Repubblica di Milano, chiedendo che siano accertate le cause dell'epidemia. Nell'esposto, oltre a chiedere «il sequestro delle cartelle mediche, per stabilire attraverso indagini di polizia giudiziaria le responsabilità dei medici e di chi gestisce la struttura per eventuali omissioni», vengono attaccati sia i vertici dell'ospedale che la Regione Lombardia, responsabili - si accusa - di «silenzi inquietanti».

L'intervento della magistratura è chiesto anche da Angelo Magrini, presidente dell'Associazione politrasfusi. «Va evidenziata la trasmissione dell'epatite C attraverso strumenti endoscopici. Sono a rischio anche gli interventi ostetricoginecologici. Oltre all'impiego di materiale monouso, vanno osservate le norme di sterilizzazione», spiega Magrini.

Anche la Cgil funzione pubblica, chiede che sia fatta al più presto luce sull'epidemia in corso a Niguarda. «C'è inquietudine e preoccupazione, non solo perché questi casi richiamano alla memoria altri recenti e più drammatici eventi accaduti in strutture sanitarie di altre Regioni, ma anche perché coinvolgono il più importante ospedale lombardo, nonché punto di riferimento per la Sanità pubblica del nostro Paese», lamenta in una nota la Cgil.

Il consigliere regionale dei Verdi, Carlo Monguzzi, punta invece l'indice direttamente sulla gestione dell'ospedale. «La Regione indaghi sulle procedure interne del reparto di ematologia, senza perdere tempo a cercare solo cause esterne o sacche di plasme infette», denuncia Monguzzi, che teme l'insabbiamento delle indagini per salvare il buon nome dell'ospedale e delle strutture amministrative da cui dipende.

Va avanti, Monguzzi: «E' indispensabile verificare le condizioni di funzionalità, di prevenzione e di sicurezza interna al reparto anche rispetto ai medici, agli infermieri e al personale sanitario». [r. m.]

Finiscono sotto accusa le condizioni igieniche all'interno dell'ospedale



L'ospedale Niguarda, il più grande della Lombardia, è nella bufera a causa dell'epidemia di epatite virale di tipo C

IL VIRUS

- **CHE COS'E'**
  E' la più frequente, silenziosa e sfuggente tra le forme di epatite virale
- **COME SI DIAGNOSTICA**
  Con difficoltà, perché non dà sintomi
- **COME SI TRASMETTE**
  Soprattutto per contatto con sangue infetto e mucose
- **CHI E' A RISCHIO**
  Coloro che hanno rapporti sessuali non protetti, tossicodipendenti che scambiano siringhe, pazienti sottoposti a trasfusioni, operatori sanitari
- **I PORTATORI**
  In Italia sono circa 2 milioni

DALLA PRIMA PAGINA

LE REGOLE DEL SESSO

zioni che si ripetono spesso, e che sconfinano sul terreno delle preferenze morali, le quali possono ispirare la legge dello Stato solo se non ledono la regola democratica della maggioranza e l'inseparabile diritto alla libertà di coscienza per le minoranze. Quindi, è improprio, e pericoloso proprio per la laicità dello Stato e il rispetto delle coscienze, addurre tra i motivi della lotta alla prostituzione anche l'esigenza di «educare finalmente i maschi italiani» a comportamenti civili (come non sarebbe il fatto di cercare la compagnia di prostitute o prostituti). Una tale motivazione sembra talvolta eccheggiare persino nelle dichiarazioni di politici, uomini e donne, di sinistra, e va stigmatizzata non meno dell'idea (don Benzi e altri) che lo Stato debba impegnarsi in un'azione di «redenzione» delle prostitute e dei prostituti. Parlare qui di redenzione significa pretendere che il sesto comandamento diventi *ipso facto* legge dello Stato; a meno che don Benzi non precisi in che limiti secondo lui lo Stato dovrebbe permettere la fornicazione, cioè l'uso del sesso fuori dai sacrosanti vincoli del matrimonio.

Se si tolgono le troppe e improprie motivazioni moralistiche, il problema si riduce (solo nel senso che si riporta) alle buone ragioni elencate sopra. Aggiungendo, magari, l'obbligo, per chi esercita questo mestiere, di pagare le tasse. Ebbene, non ci vergogniamo di dire che anche a questo bisognerà arrivare (tra l'altro, con indiscutibili vantaggi per le casse dello Stato). Sappiamo tutti che in civilissimi Paesi della Comunità Europea questo genere di servizi sono spesso offerti da istituti di massaggi che rilasciano regolari ricevute e accettano anche le principali carte di credito. Può ben darsi che le cooperative di cui si è spesso parlato non risolvano del tutto il problema. Contro gli sfruttatori, occorrerà che lo Stato le difenda attivamente, come dovrebbe fare e troppo spesso non fa nel caso di altre imprese taglieggiate dalle mafie. Ovviamente, ciò vorrebbe dire «legalizzare» la prostituzione - come hanno gridato scandalizzati preti e moralisti in questi giorni. Non si tratta di rimangiarsi i propositi di emancipazione che ispirarono la legge Merlin. Si tratta solo di prendere atto che la società civile (così la si deve chiamare) sviluppa anche questo tipo di scambi, che per non essere abbandonati all'illegalità devono venire in qualche modo regolati dalla legge. All'idea delle cooperative di prostitute e/o prostituti se ne possono affiancare altre; per esempio la pubblicità sui giornali, con numeri di telefono e sobrie descrizioni delle prestazioni promesse: grandi giornali di tutto il mondo ospitano tra i loro annunci lunghi elenchi di «massaggiatrici» e «massaggiatori» che non sono davvero tali.

Ma che fare con i tanti immigrati clandestini, donne e uomini, che oggi rappresentano la massima percentuale delle persone dedite alla prostituzione? E' fin troppo ovvio che qui il problema è quello ben più vasto dell'immigrazione clandestina. La proposta della ministra Turco di concedere un permesso di soggiorno (pare di un anno) a coloro che decidono di «uscire dal giro» suona alquanto ambigua. Vuol dire che devono cambiare mestiere, o solo che devono denunciare i loro sfruttatori? Nel primo caso, a parte le difficoltà di trovare effettivamente un lavoro diverso, lo Stato si fa di nuovo, pericolosamente, redentore. Il permesso di soggiorno dovrebbe permettere loro solo di decidere se vogliono dedicarsi ad attività diverse o se preferiscono continuare a prostituirsi. Con l'inevitabile - anche questo da studiare, senza falsi pudori o battutacce da caserma - corollario del pagamento delle tasse e della «legalizzazione».

Come in tanti altri casi - la droga, anzitutto - anche qui un primo passo verso la limitazione dei danni è quello di ridurre l'area delle proibizioni che si sono manifestate inutili o addirittura controproducenti. Un gesto di coraggio morale che proprio il moralismo, talvolta benintenzionato ma più spesso ipocrita, ci impedisce ancora di compiere.

Gianni Vattimo

DALLA PRIMA PAGINA

LA DOTTRINA CLINTON

vano praticamente in guerra con la Libia, e lo erano in tutti i sensi con l'Iraq. Invece Clinton, ordinando il raid dell'altro ieri, 20 agosto, ha chiarito che gli obiettivi non erano l'Afghanistan e il Sudan in quanto tali, e tanto meno un'area islamica in generale, il che sarebbe stato ovviamente assurdo, ma le basi di un'organizzazione terroristica internazionale, indiziata di avere compiuto gli attentati in Kenya e in Tanzania, così come di averne fatti in passato e di progettarne altri ancora per il futuro.

Naturalmente, in casi come questi, una certa complicità dei Paesi ospitanti è fuori discussione, ma la «dottrina Clinton», se così vogliamo chiamarla, è che la superpotenza si riserva il diritto d'intervenire, per reazione, un po' ovunque, a prescindere dai rapporti intergovernativi. In altre parole, a un terrorismo «globalizzato», cioè transnazionale, dotato di autonomi poteri organizzativi e decisionali (come questo nuovo «Fronte» fondamentalista, antiebraico e anticristiano, che aggrega movimenti e militanti fanatici di vari Paesi, messo insieme con miliardi di dollari da uno sceicco tanto ricco quanto pazzo), l'America risponde alla pari, eludendo di fatto anch'essa le vecchie regole del diritto internazionale. E' un aspetto, certo inquietante e che andrebbe approfondito, del dopo-guerra fredda. Finché il mondo si è retto sul «bipolarismo» Usa-Urss, il terrorismo ne è in qualche misura dipeso, o vi ha trovato una sponda, e le due superpotenze di allora hanno potuto controllarne gli effetti peggiori. Ora, nel mondo appunto globalizzato, «unificato», in cui i mercati interagiscono in pochi secondi su scala planetaria, e ne derivano spesso rilevanti conseguenze politiche, anche il terrorismo è uscito dagli antichi schemi. E lo stesso tende a fare la potenza dominante. Siccome a volte la letteratura anticipa la realtà, vengono in mente quei romanzi di Fleming (i romanzi più che i film), in cui personaggi eccentrici, non lontani da quello che è oggi Osama bin Laden, sfidavano il mondo reale e ne minacciavano la sopravvivenza con le loro utopie criminali, sorrette dalla ricchezza e dalla tecnologia, finché non arrivava James Bond...

Purtroppo non c'è un James Bond nella realtà politica attuale, così come non c'è in alcun caso. E allora quali sono i risultati, gli effetti, finora, del blitz di Bill Clinton (che forse non è finito)? La valutazione è inevitabilmente complessa. Assediato dallo scandalo interno sessual-giudiziario, il Presidente ha dimostrato che non per questo la superpotenza è paralizzata. Gliene hanno dato atto i sondaggi interni americani e i consensi dei principali alleati europei (oltre ovviamente a Israele). Però c'è stato un severo contraccolpo nel mondo islamico, compreso quel Pakistan che pure è alleato dell'America (e nel cui territorio pare sia caduto un missile per errore, non senza vittime). Questo tipo di globalizzazione andata e ritorno non è certo fatto per compiacere i territori attraversati, né per placare le animosità ideologiche o religiose.

Su un piano più generale, e senza nulla togliere all'analisi del nuovo terrorismo che sta dietro alla «dottrina Clinton», noi alleati dell'America vorremmo che l'uscita dal pantano sessual-giudiziario del Presidente fosse, in un modo o in un altro, per ridare una seria credibilità complessiva alla potenza-guida dell'Occidente e del mondo. Di fronte a una serie di problemi planetari, dei quali il terrorismo islamico-estremista è solo uno, anche se il più vistoso e tragico, in termini immediati.

Aldo Rizzo

DALLA PRIMA PAGINA

I MERCATI ILLUDONO

da produrre, rispetto alla globalizzazione dei mercati, dei costi e dei prezzi, una frattura, anch'essa ovviamente globale, come quella che infatti si va propagando per il mondo intero. La frattura è data dall'incapacità di molti Paesi di offrire prospettive di stabilità ad investimenti richiamati offrendo esclusivamente bassi costi di insediamento e di esercizio. Così è avvenuto che abbiano dovuto svalutare monete di Paesi anche con forti surplus commerciali; che banche locali ed occidentali siano in difficoltà per i conseguenti problemi di solvibilità per crediti fino a ieri generosamente concessi; che i Paesi produttori di materie prime rischino una caduta dei ricavi e vedano perciò vacillare le loro monete. Se a questa concatenazione di cause ed effetti si unisce la tensione internazionale determinata dai raid americani in Afghanistan ed in Sudan, il venerdì nero di tutte le Borse del mondo trova la sua spiegazione. Anche dei suoi eccessi.

Se, infatti, è vero che la crisi del Sud-Est dell'Asia, del Giappone e della Russia trova oggettivi motivi di propagazione nei fitti legami commerciali e finanziari tessuti negli anni con i Paesi più progrediti, è anche vero che l'Occidente, l'Europa e il Nord America in particolare, recuperano un valore che la globalizzazione, intesa nei termini di mero confronto commerciale, andava travolgendo. La sostenutezza dei titoli obbligazionari dei Paesi occidentali testimonia che questi stessi Paesi vanno ritrovando un credito di stabilità e di equilibrio che negli ultimi anni era stato travolto o, quanto meno, trascurato. Sono Paesi, per altro, che complessivamente hanno un autonomo potenziale di crescita che potrà tanto più facilmente realizzarsi quanto più le opportunità di impiego dei capitali disponibili nel mondo verranno considerate al netto degli errori di valutazione che hanno portato alle crisi di queste settimane.

Il concetto stesso di globalizzazione uscirà da queste crisi, se non ridimensionato, certamente diverso; continuerà a riferirsi prevalentemente agli aspetti commerciali che saranno sempre prevalenti, almeno nella concretezza delle relazioni materiali, ma presterà una ben maggiore attenzione anche agli aspetti sociali, politici, culturali, a quei valori dell'Occidente dai quali le relazioni economiche a lungo andare non possono prescindere perché anch'essi, alla fine dei conti, pesano sulla competitività delle occasioni di investimento, degli insediamenti produttivi, delle attività manifatturiere. Anche le Borse, quindi, potranno rendersi conto che è attraverso crisi come queste, ed anche peggiori di queste, che il mondo, oggi come nel passato, può andare avanti e progredire.

Alfredo Recanatesi

Dodicenne a Sperlonga

Troppa nostalgia per la mamma: fugge dal camping

LATINA. Era in campeggio a Sperlonga sul lungomare della città saracena in provincia di Latina. Era arrivato con la cooperativa «Il Cammino» una cooperativa sociale che organizza colonie estive. Il bambino, 12 anni, ieri alle 13,30 ha fatto perdere le sue tracce. A denunciare la scomparsa sono stati i responsabili della cooperativa che avevano in custodia il bambino, il quale è stato ritrovato alle 15,30 alla stazione di Roma dalla polizia ferroviaria. Ai poliziotti ha spiegato di aver abbandonato la colonia per tornare a casa dalla mamma a Roma, perché aveva grande nostalgia della famiglia. Non sono ancora state accertate le modalità della «fuga», ma in qualche modo il bambino ha raggiunto la stazione di Fondi (a Sperlonga non c'è stazione) su un treno diretto alla capitale. I carabinieri sono stati allertati dai responsabili della cooperativa, e l'allarme è stato diramato alla Polfer. [c. p.]

Stato civile di Torino

NATI DENUNCIATI IL 20 AGOSTO 1998

Calderin Sanchez Sara; **Cappa** Claudio; **Casamassima** Paola; **Covelli** Tommaso; **Draicchio** Rita; **Dughera** Manuel; **El Mazzi** Hayat; **Esposito** Alessio; **Evangelista** Sarah; **Filardo** Giulia; **Gamba** Noemi; **Giacomino Potachin** Sonia; **La Scala** Serena; **Marcon** Cristian; **Marongiu** Martina; **Porcu** Stefano, **Rizzi** Alessia; **Zolla** Alessio; **Zottoli** Arianna.

MORTI DENUNCIATI IL 20 AGOSTO 1998

Negli Ospedali: **Boccardo** Guido, anni 77, Giovanni Bosco, nato ad Agna (PD); **Truffo** Luisa, a. 87, Mauriziano, nata a Torino; **Schioppo** Adelaide in **Demaria**, a. 87, Maria Vittoria, nata a San Francesco al Campo (TO); **Franco** Margherita ved. **Ecclesia**, a. 67, Martini, nata a None (TO); **Cazzola** Lorenzo, a. 64, CTO, nato a Castel Boglione (AT); **Peirone** Giuseppe, a. 73, Molinette, nato a Vicoforte (CN); **Valenzano** Elidio, a. 73, Molinette, nato ad Asti; **Dalla Benetta** Angelo, a. 63, Molinette, nato a Cologna Veneta (VR); **Barbero** Stefano, a. 75, San Giovanni, nato a Monticello d'Alba (CN); **Vicino** Orazio, a. 75, Martini, nato a Nissoria (EN); **Fiore** Francescopaolo, a. 82, Maria Vittoria, nato a [illegible] (SA); **Di Nuzzo** Giovanni, a. 91, Maria Vittoria, nato a Marcianise (CE); **Biolatto** Margherita ved. **Fagiano**, a. 89, Martini, nata a Scalenghe (TO); **Zambon** Angela ved. **Valzolgher**, a. 87, Maria Vittoria, nata a Roana (VI); **Castelletto** Luciano, a. 74, Giovanni Bosco, nato a Torino; **Saracino** Vittorio, a. 83, Maria Vittoria, nato a Taranto.

Presso residenza: **Geromin** [illegible], anni 72, via Baltimora 94, nato a Portogruaro (VE); **Golia** Maurizio, a. 88, corso IV Novembre 106, nato a Mit Hadar (Egitto).

Presso case di cura, di riposo e istituti religiosi: **Converso** Caterina Maria, anni 75, casa di riposo Carlo Alberto, nata a Torino; **Canavese** Bruno, a. 84, casa di cura Bernini, nato a Garessio (CN); **Vaggione** Noemi ved. **Busso**, a. [illegible], casa di cura San Paolo, nata a Sant'Ambrogio di Torino (TO).

Nati 19 — Morti 21

E mancata
Maria Grazia Chiappa in Bertolini
anni 54

Addolorati l'annunciano: il marito **Giancarlo**, i figli **Alessandro, Valentina** con **Daniela**, la mamma **Edda**, la sorella **Fiorella** con il marito **PierGiacomo Vallrè**, il nipote **Davide** con **Patrizia**, gli zii **Lalla** e **Gino** e i cugini. I funerali in Gassino sabato 22 agosto alle ore 15 con partenza alle ore 14 dall'ospedale Giovanni Bosco.
— **Gassino**, 22 agosto 1998.

Ciao **GRAZIA**, sarai sempre nei nostri cuori. **Marisa, Mario, Davide e Vera.**

I **Dirigenti, Giocatori, Soci e Amici tutti** dell'**U. S. Gassino** si stringono in un caloroso abbraccio a Giancarlo, Valentina, Alessandro e famigliari ricordando con affetto la cara **GRAZIA**.

Le famiglie **Bongiorni** e **Pieri** partecipano al dolore della famiglia Bertolini.

Le famiglie **Norbiato, Battistella** e **Fornaca** ricordano con affetto la cara **GRAZIA** e sono vicini alla famiglia Bertolini.

Manfredina, Piero Maffei e figli partecipano commossi al dolore della famiglia Bertolini.

Franca Formica partecipa al lutto della famiglia Bertolini.

Si associano al dolore della famiglia Bertolini **Maria Carla** e **Franco Necco**.

Alfonso Valrolatti con la famiglia è vicino a Sandro, Valentina, Giancarlo con affettuoso cordoglio.

Renato Solmi, con **Anna** e **Matilde**, ricorda l'
avv. Giovanna Siggia
la sua generosità umana e il suo impegno civile, a tutti coloro che l'hanno conosciuta.
— **Torino**, 21 agosto 1998.

In Bordighera è mancato all'affetto dei suoi cari all'età di anni 81
Romano Poggi
Ne danno il doloroso annuncio la moglie **Margherita**, i figli **Chiara, Giovanni Romano** ed **Elena**, le sorelle ed i parenti tutti. La cara salma giungerà a Ciriè oggi alle ore 11 nella chiesa di San Giovanni ove sarà celebrata la Santa Messa. La presente è partecipazione e ringraziamento.
— **Bordighera**, 20 agosto 1998.

ROMANO te ne sei andato in un caldo pomeriggio d'agosto con la discrezione di sempre. Porteremo gelosamente nel cuore la tua amicizia e l'esempio dei valori che hanno ispirato la tua vita, ora per te fioriscono i flamboyant. **Domenico, Paola** e i ragazzi.
— **St. Jean Cap Ferrat**, 22 agosto 1998.

La **Carvil s.r.l.** esprime il proprio cordoglio per la dolorosa perdita del suo
PRESIDENTE
dr. Romano Poggi
e partecipa al lutto dei familiari.
— **Villanova Canavese**, 22 agosto 1998.

Stefano con **Alessandra, Paola** con **Pico** sono affettuosamente vicini alla zia Margherita ed ai cugini in questo triste momento.
— **Torino**, 22 agosto 1998.

Rina, Giorgio, Anita Craviolo
Piero e Rosi Palumbo
partecipano al lutto.

Improvvisamente è mancato
dott. Marcello Fulco
medico chirurgo
Lo piangono gli amici di sempre **Verena [illegible], Carlo** e **Martina Melotti**, tutti gli amici e conoscenti e l'affezionata **Assunta Conte**. Funerali lunedì 24 agosto ore 8,15 parrocchia San Carlo, piazza San Carlo.
— **Torino**, 19 agosto 1998.

A.·. G.·. D.·. G.·. A.·. D.·. U.·.
I fratelli della **R.·. L.·. Cavour 858** all'**Oriente di Torino** ricordano con affetto il FR.·. **MARCELLO** improvvisamente mancato.

Chiara Barbieri, Roberta Jcardi e **Marina Rudà** affettuosamente salutano l'amico **MARCELLO**.

Munita dei conforti religiosi è serenamente mancata all'affetto dei suoi cari
Benedetta Recanzone
anni 94
Addolorati lo annunciano i nipoti e parenti tutti. Un particolare ringraziamento alle signore Elena, Lidia, Vincenza. Funerali sabato 22 agosto ore 15,30 parrocchia Santi Stefano e Sebastiano in Sagliano Micca.
— **Torino**, 20 agosto 1998.

E' mancata
Santina Casagrande in Viotti
Affranti lo annunciano il marito **Piero**, fratelli, sorelle, cognati, nipoti, parenti tutti. Funerali sabato ore 11.45 parrocchia San Giuseppe Cottolengo.
— **Torino**, 20 agosto 1998.

La **Tekeid S.p.A., Amministratore Delegato, Direttori, Dirigenti** e **Collaboratori** partecipano al dolore dell'ing. Luciano Canavese per la scomparsa del papà
rag. Bruno Canavese
— **Torino**, 20 agosto 1998.

Il **Consiglio di Amministrazione** e il **Collegio Sindacale** del **Csp** partecipa al dolore del Presidente Giovanni Ferrero per la scomparsa della madre
Jole Guerzoni
— **Torino**, 21 agosto 1998.

Il **Csi-Piemonte** partecipa al dolore dell'ingegner Giovanni Ferrero per la scomparsa della madre
Jole Guerzoni
— **Torino**, 21 agosto 1998.

E' mancato
Cicciilo Filippo Caporale
Figli, generi, nipoti, sorelle, fratello e parenti tutti annunciano la sua scomparsa. Funerali in Montemilone (PZ).
— **Torino**, 20 agosto 1998.

L'**Istituto Bancario San Paolo di Torino S.p.A.** partecipa con profondo cordoglio al dolore del rag. Gianfranco Cavagna per la scomparsa del figlio
Andrea Cavagna
— **Torino**, 21 agosto 1998.

La **Direzione** e i **Colleghi tutti** dell'**Area Liguria** dell'**Istituto Bancario San Paolo di Torino** partecipano commossi al dolore del collega Gianfranco Cavagna e della moglie per la immatura scomparsa del figlio **ANDREA**.
— **Genova**, 20 agosto 1998.

RINGRAZIAMENTI

La moglie **Bianca Maria** con le figlie **Cristina** e **Claudia**, il fratello **Giampiero** e la sorella **Maria**, con le rispettive famiglie ed i parenti tutti sentitamente ringraziano tutti coloro che hanno preso parte all'estremo saluto del
COMMENDATORE
Dino Armani
venuto a mancare a Milano lo scorso 10 agosto: i dirigenti e componenti tutti il Gruppo Olinvest (Netherland) B.V.; i dirigenti e componenti tutti il Gruppo Tamoil, in particolare il presidente sig. Abduljawad ed il vice presidente sig. Mohamed T. Yousef; i professori Galetti, Luporini e Chiara ed il dott. Padalino per l'accurata assistenza resa. Un grazie anche al sig. arciprete di Trecate don Gilio Masseroni per il conforto offerto ed a tutti coloro che, attraverso annunci sui giornali, telegrammi, messaggi e fiori, hanno dato grande testimonianza di affetto e stima.
— **Trecate**, 22 agosto 1998.

ANNIVERSARI

1997 22 AGOSTO 1998
dott. Giuseppe Pittavino
«Ciò che esiste una sola volta, e per poco tempo, non può essere commisurato ad alcun altro bene» (Roberto Calasso). **Elisabetta.**

«Anche Tu hai provato
a cercare, Signore,
a trovare, cantare, godere,
a vegliare, pregare, soffrire,
stancarti, amare, morire».
(Laudario Cristiano)

dott. Luigi Cerutti
Cavaliere del Lavoro
Nel 25° anniversario della sua scomparsa la moglie **Tere**, i figli **Mariella** con il marito **Antonio Maria, Giancarlo** con la moglie **Serena**, nipoti, parenti e amici, lo ricordano con tanto rimpianto. La S. Messa di suffragio sarà celebrata da S.E. mons. vescovo presso lo stabilimento Cerutti, via Adam 66, Casale Monferrato, venerdì 28 agosto alle ore 18,00. Un particolare ringraziamento a tutte le persone che si uniranno ai familiari nel ricordo e nella preghiera.
— **Casale Monferrato**, 22 agosto 1998.

L'insigne figura del
CAVALIERE DI GRAN CROCE
dr. gr. uff. Piero Quaglieni
verrà ricordata con una Messa domani, ore 9,30, Cappella di Malatrait III.
— **Almese**, 22 agosto 1998.

1996 1998
Guido Gori
Sei sempre con noi.

1988 1998
Domenico Giacoma-Rosa
L'amore è ricordo, famiglia, presenza. **Alfis.**

Ma da Cagliari Grauso e Sgarbi annunciano esposti contro il ministro e il pool di Palermo

Caso Lombardini, Prodi difende Flick

«Il guardasigilli ha fatto il suo dovere»

ROMA. Romano Prodi scende in campo per difendere il ministro Giovanni Maria Flick attaccato da Forza Italia. Poche parole per tagliare corto con le polemiche: «Il Guardasigilli ha fatto strettamente il [illegible] dovere. Quanto al caso Lombardini, ho tenuto continui contatti con il ministero di Grazia e Giustizia per verificare che tutto procedesse seguendo le regole della Costituzione e della democrazia».

Prodi ritiene così di avere rintuzzato le critiche dei due ex ministri della Giustizia, Fillippo Mancuso [illegible] Alfredo Biondi. Ma già riparte alla carica Vittorio Sgarbi, da Cagliari, dove ha tenuto una conferenza stampa assieme all'editore Niki Grauso: «Quando il potere politico assolve i magistrati di Palermo in otto ore, vuol dire che li fa propri e quindi li ha in pugno». Sgarbi e Grauso hanno annunciato esposti contro Flick [illegible] Caselli. Li presenteranno alla procura di Caltanissetta chiedendo di indagare [illegible], fomentando o comunque tollerando violazioni del segreto istruttorio, non abbiano commesso il reato [illegible] «turbativa dell'ordine pubblico».

E Niki Grauso rilancia i misteri. Primo, il computer di Lombardini. «Il giudice, che era addentro alle questioni informatiche, mi chiese di [illegible] tecnica molto sofisticata: la possibilità [illegible] nascondere il suo archivio personale in [illegible] computer sistemato lontano, in India magari, e poi accedervi grazie [illegible] Internet. Secondo me, [illegible] chiave d'accesso, quei dati resteranno [illegible] segreti come [illegible] tomba del faraone Tutankhamon».

Secondo, [illegible] ruolo [illegible] un certo detenuto, Mario Fortunato Piras, condannato per un sequestro di persona, attualmente in carcere [illegible] Cagliari. Secondo Lombardini, il detenuto avrebbe beneficiato [illegible] un avvicinamento per favorire le trattative. «Ho in mia mano - dice Grauso - [illegible] documento riservato con l'elenco dei visitatori di Piras [illegible] la spiegazione [illegible] perché sia stato trasferito da un car[illegible] di massima sicurezza a uno più tranquillo e vicino alla famiglia». Proprio ieri sera s'è saputo che un giovane magistrato di sorveglianza, Alberto Rilla, che firmò nei giorni scorsi [illegible] permesso-premio a Piras, e che era buon amico di Lombardini, [illegible] stato ricoverato in ospedale per ec[illegible] di stress. «Aveva motivi per temere per la [illegible] incolumità», fa sapere l'avvocato Carlo Taormina che lo assiste.

Negli uffici [illegible] Cagliari si preparano a dare spiegazioni agli ispettori ministeriali. «Attendiamo con serenità e assoluta tranquillità l'indagine conoscitiva - dichiara il procuratore capo, Carlo Piana - [illegible] siamo sicuri che i risultati della ricognizione [illegible] potran[illegible] non chiarire quanto si è verificato a Cagliari negli ultimi tempi. Non temiamo l'ispezione e rimaniamo in attesa di qualunque soluzione voglia adottare il ministro».

L'altro protagonista del palazzo di giustizia, il procuratore generale Francesco Pintus, ieri ha incontrato l'on. Sgarbi. «Non vedo perché meravigliarsi se ricevo un deputato», il suo laconico commento. Pintus aveva querelato il deputato [illegible] margine di un caso controverso, un detenuto che si era autoaccusato di un omicidio. Confessione poi rivelatasi falsa. Ieri i due hanno fatto pace. [fra. gri.]





L'on. Napoli (ds): «E' l'unico punto della legge sul blocco dei beni che merita di essere modificato»

Sopra, il giudice suicida Lombardini, a lato un corteo per Silvia Melis e, sotto, Giuseppe Soffiantini

RETROSCENA

LA [illegible] DEL «POOL» [illegible]

Sì, di certe cose eravamo ampiamente a conoscen[illegible]. Dal nostro lavoro emergeva il mondo dei "mediatori" sardi così [illegible] sta venendo fuori oggi. [illegible] perciò noi proporremo alcune modifiche alla legge, che va migliorata, non smantellata. E non sono affatto d'accordo con il procuratore generale Pintus. Sono in tanti, [illegible] in troppi, ad aspettare solo che venga abolita la legge sul blocco dei beni. Tutto il mondo dei "mediatori", per intenderci, che tengono in loro mano le povere famiglie dei sequestrati. Tra l'altro sono i primi [illegible] depistare gli inquirenti». Così diceva ieri Alessandro Pardini, il senatore diessino alla guida di quel sottocomitato dell'Antimafia che si occupa di sequestri di persona. I lavori iniziarono a febbraio quando [illegible] ancora in alto mare il [illegible] Soffiantini, imprenditore bresciano. Anche Pardini è di Brescia. Fu quasi scontato affidare a lui il lavoro.

[illegible] LAVORO [illegible]. A settembre Pardini dovrebbe presentare la relazione. Ma forse, visti gli sviluppi di questa estate (arresto del generale Delfino [illegible] suicidio del giudice Lombardini), ci vorrà un supplemento di istruttoria. Probabilmente ascolteranno il procuratore di Palermo, Giancarlo Caselli, che per una volta non andrà in Parlamento a parlare di mafia, quanto di sequestri, zone grigie e mediatori. Ottaviano Del Turco ha annunciato che c'è fretta, che si ricomincia il primo settembre. Nonostante le polemiche di [illegible] agosto, i diversi commissari hanno lavorato sodo [illegible] senza pregiudizi politici.



L'Antimafia: puniamo i mediatori

«Depistano e sfruttano i parenti dei rapiti»

[illegible] VERSIONI [illegible]. Racconta uno che ha partecipato con pazienza certosina [illegible] tutte le audizioni, l'on Mario Borghezio, leghista: «Ci eravamo convinti che la versione ufficiale sul caso Melis fa acqua [illegible] tutte le parti. Libera senza pagare riscatto? Boh. Quando abbiamo sentito i protagonisti, ci guardavamo in faccia con l'aria di chi [illegible] crede: "Qua ci prendono per cretini". Piuttosto c'è da approfondire l'intervento dello Stato. Perché un conto è pagare un informatore. Va benissimo. Meno bene se lo Stato molla centinaia di milioni a un sequestratore per costruire qualche brillante carriera. Vedo che un [illegible] capo [illegible] Sisde, Malpica, attribuisce l'andazzo all'ex capo della polizia Parisi. Ma l'impressione è che fosse una prassi. In troppi si sono fatti belli [illegible] "brillanti operazioni" che erano semplici pagamenti. Specie sotto elezione». Borghe[illegible] ha inviato una lettera [illegible] Del Turco chiedendo l'audizione di numerosi ex ministri dell'Interno.

LO ZAMPINO [illegible] MASSONI [illegible]. «Provo [illegible] ne abbiamo - sostie[illegible] l'onorevole Angela Napoli, An, anche lei del gruppo di lavoro - ma resta la forte sensazione che i servizi segreti [illegible] intervenuti in diversi episodi. Lo stesso si può dire per la massoneria. Penso che nella relazione ci [illegible] alcuni capitoli dedicati [illegible] ruolo di questi organismi tanto misteriosi».

UNA [illegible] DA [illegible]. «Faremo diverse proposte al Parlamento - dice sempre l'on. Napoli - per modificare la legge sui sequestri. Siamo tutti d'accordo che il blocco dei beni [illegible] mantenuto. Non solo. Va inserita [illegible] persegui[illegible] la figura [illegible] mediatore, che è diventata una scandalosa professione. Nel caso del sequestro Melis, ad esempio, ci [illegible] larghi buchi neri. La famiglia non ha collaborato con lo Stato, s'è rivolta [illegible] mediatori locali, non si sa che [illegible] sia accaduto e quali uomini abbiano tenuto i contatti con i banditi». Aggiunge Giuseppe Lumia, capogruppo ds all'Antimafia: «C'è poco da polemizzare con Del Turco [illegible] con Caselli. La commissione aveva individuato tempestivamente l'esistenza di questa "zona grigia", [illegible] mediatori che strumentalizzano il dolore delle famiglie. Una "zona grigia" che è figlia di istituzioni deboli che si lasciano intrecciare e corrompere. Ma l'Antimafia è portatri[illegible] di una alta concezione della legalità. Dobbiamo procedere nel caso-Cagliari tutti uniti [illegible] compatti come abbiamo fatto per il caso-Messina. I risultati verranno». [illegible] dice anche Borghezio: «Nello Stato s'era creata una filosofia che ha ampliato la "z[illegible] grigia". S'era tollerato che una galassia di strane persone intervenissero a vario titolo. In un Paese serio, il padre di [illegible] sequestrata va dal questore non da un avvocato di paese».

I SEGRETI DI [illegible]. Il nome del giudice Lombardini era venuto fuori da qualche mese. [illegible] nulla era trapelato sulla stampa. «Ce [illegible] aveva parlato un magistrato [illegible] Cagliari in seduta [illegible]greta - rievoca l'onorevole Napoli - nel corso [illegible] un discorso sulle anomalie del caso-Melis. Ci disse che l'inchiesta sui mediatori stava portando molto in alto. Ci fece il nome del magistrato. Ci disse anche che era stata interessata la procura competente, quella di Palermo. Decidemmo quindi [illegible] moltiplicare le cautele. Non volevamo sovrapporci al lavoro del magistrato. Ma attendevamo [illegible] ansia i risultati dell'inchiesta». Aggiunge Pardini: «Quanto sta uscendo sui giornali non mi stupisce granché. Il nome di Lombardini era venuto fuori in relazione a sequestri vecchi, ma anche a nuovi».

«LINEA DURISSIMA». Primo, bisogna arrivare ad arrestare più latitanti possibile, che sono i manovali sempre disponibili a tenere un ostaggio. Secondo, bisogna confiscare i patrimoni provenienti dai sequestri anche in forma [illegible] bar, terre, pecore o ville. Terzo, guerra aperta alla «zona grigia». Saranno queste le principali raccomandazioni che il sottogruppo [illegible] sequestri farà al governo.

Francesco Grignetti

Controesodo

Tre giorni di fuoco sulle strade

ROMA. Oggi semaforo [illegible] sulle strade del rientro, meglio domani segnato col disco giallo. In marcia chi ha finito le vacanze ma anche gli aficionados del fine settimana per [illegible] totale [illegible] otto milioni [illegible] italiani in circolazione solo sulle autostrade.

A tornare [illegible] casa sono soprattutto milanesi e romani: in tutto - stima l'Osservatorio di Milano - 500 mila persone seguiti da torinesi [illegible] genovesi (150 mila ciascuno) e Napoli dove rientrano in 90 mila. Bologna e Firenze di ripopolano [illegible] rispettivamente 40 mila rientri. Affollato anche il penultimo week-end di agosto negli aeroporti e stazioni ferroviarie. In quattro giorni (venerdì-lunedì) negli scali lombardi di Malpensa e Linate sono previsti 160.000 arrivi mentre a Fiumicino 170.000. Oltre 130 mila passeggeri sono previsti alla stazione centrale di Milano tra sabato e domenica, 100 mila [illegible] Roma Termini.

Questa la mappa dell'emergenza traffico secondo le previsioni degli esperti: Autosole (tratti Bologna-Milano verso [illegible] capoluogo lombardo; intorno Firenze in entrambe le direzio[illegible]; Orte-Roma e Frosinone-Roma verso la capitale); A4 (Milano-Brescia) nelle due direzioni; A8-A9 (Milano-laghi) in entrambe [illegible] direzioni; Firenze-mare; riviere liguri; Adriatica (corridoio Nord); A23 (Udine Tarvisio) in tutte le direzioni; A22 Brennero in entrata e uscita; Salerno-Reggio Calabria; Roma-L'Aquila e Roma-Civitavecchia.

Nonostante il bollettino di guerra annunciato, questa [illegible] solo la prima tranche del controesodo. Per l'Osservatorio, con 700 mila cittadini rientrati, a Milano (percentuale di presenze più bassa rispetto alle altre città) si supera di poco la [illegible] degli abitanti (53,8%). Relativamente contenute anche le presenze dei torinesi (circa il 61% in città) e dei bolognesi (54,4%). In generale il rientro è ritardato in tutte le aree produttive del Nord. Decisamente p[illegible] popolate [illegible] città d'arte [illegible] di mare del Centro-Nord: da lunedì a Genova ci sarà mezzo milione di persone su 660.000 (il 75,7%), [illegible] Firenze 315.000 su 383.000 (82,2%) e [illegible] Venezia 270.000 su 298.000 (90,6%). Oltre un abitante su quattro anche nella capitale che affronterà l'ultima settimana di agosto con 2.200.000 persone su 2.800.000 totali (78,5%). Nel Sud - dice l'Osservatorio - le presenze variano dall'80 per cento a Napoli al 90 per cento di Palermo. Due città con presenze medie eleva[illegible] per tutto agosto.

Due le parole d'ordine per questi tre giorni: partenze intelligenti (mai tra le 18 [illegible] le 20 di domenica [illegible] la prima mattinata [illegible] lunedì) e prudenza. A tal proposito l'Aci ricorda i numeri degli incidenti: ogni anno 6000 morti, 176 mila feriti in oltre 250 mila incidenti per un costo sociale di 37 mila miliard[illegible]. Il 70 per cento degli incidenti è causato dal comportamento del conducente. [Ansa]

Catturati con le reti, gli uccelli venivano chiusi in gabbie al buio e feriti con aghi

Cardellini accecati per migliorarne il canto

Napoli: blitz delle guardie nell'allevamento dell'orrore

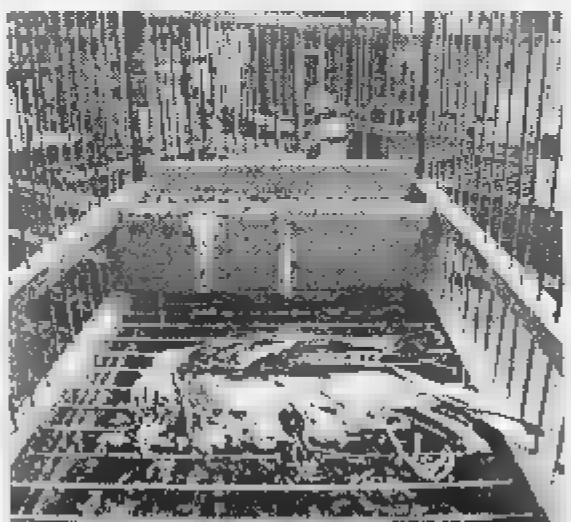
NAPOLI. Dai voli liberi tra alberi e cespugli, al chiuso di un deposito senz'aria. Decine [illegible] gabbie tanto strette da impedire l'apertura delle ali, ammassate l'una sull'altra e coperte con teloni, panni, lenzuola: dentro escrementi, avanzi di mangime, uccelli morti [illegible] vivi. La salvezza per duecento tra cardellini e fanelli catturati per essere rivenduti è arrivata quando gli uomini della Finanza e le guardie venatorie hanno fatto irruzione nel locale dov'erano stipati [illegible] condizioni spaventose. [illegible] molti [illegible] già stato riservato un destino crudele: chi li ha privati della libertà, [illegible] ha anche accecati bucando gli occhi [illegible] aghi e spilloni. Una pratica diffusa tra quanti fanno commercio [illegible] queste specie e che ha un unico, egoistico obiettivo: favorire le qualità [illegible] dei piccoli volatili, farli [illegible] più a lungo.

A scoprire il deposito in cui era[illegible] imprigionati i cardellini sono stati i militari della Guardia di Finanza [illegible] Pozzuoli in un'operazione condotta insieme alla Lipu, la Lega per la protezione degli uccelli. Il locale si trova al Lagopatria, nel territorio del Comune di Giuliano, nel Napoletano, non lontano dall'abitazione del proprietario, un parrucchiere ventottenne. Nei suoi confronti è scattata una denuncia alla procura della Repubblica per detenzione [illegible] fauna selvatica (cardellini e fanelli appartengono entrambi a specie protette), esercizio dell'uccellagione, [illegible]vero della [illegible] illegale [illegible] volatili, [illegible] maltrattamento [illegible] animali. Gli uccelli, accusano Finanza e guardie venatorie, erano tenuti «in condizioni incompatibili [illegible] la loro natura e in esasperata cattività», oltre ad [illegible] stati in molti casi accecati per puro calcolo. «I cardellini - spiegano gli esperti della Lipu - vengono resi ciechi con aghi o spilli, oppure tenuti chiusi nel buio totale per impedire la funzione visiva, in modo da anticipare il processo di muta e favorire quindi lo sviluppo di qualità [illegible]

Quando sono giunte nel deposito, dov'erano custodite anche le reti per la cattura, [illegible] squadre si sono trovate di fronte uno spettacolo terribile: nel buio, soltanto [illegible] fruscio di tante piccole ali. Le gabbie erano celate da teloni, in alcuni casi avvolte in panni e sistema[illegible] in scatole di cartone, in un caldo asfissiante che rendeva più penetrante [illegible] fetore. Dopo [illegible] prima selezione «naturale» - molti [illegible] destinati a morire - gli uccelli sarebbero stati rivenduti. Li hanno invece liberati nell'oasi naturalistica degli Astroni, nell'area flegrea [illegible] Nord di Napoli, [illegible] quelli in condizioni peggiori sono stati affidati alla Lipu. Il coordinatore delle guardie venatorie, Ciro Troiano, non ha dubbi: «La costrizione in ambienti ristretti [illegible] in gabbie tanto piccole da impedire l'apertura delle ali, un locale buio, lo squilibrio termico, le [illegible] di igiene costituiscono maltrattamenti, sanzionati penalmente, così [illegible] più volte ribadito dalla Cassazione». Ma la cattura di uccelli canori resta un business (un cardellino può [illegible] venduto anche a tre milioni). Mentre nel Napoletano veniva scoperto il deposito, a Vicovaro, in provincia di Roma, le guardie forestali denunciavano due bracconieri accusati di aver [illegible] centinaia [illegible] cardellini con reti, richiami elettronici, per poi chiuderli in gabbie e venderli.

[illegible] Cirillo

Altra operazione nel Lazio: denunciati due bracconieri che catturavano uccelli per rivenderli



Alcune delle gabbie dove erano rinchiusi in condizioni pietose duecento cardellini e fanelli

Denuncia a Milano

«[illegible]»

MILANO. Si è tenuta la prima ispezione ordinata dalla procura [illegible] Monza nella pensione lager per cani [illegible] gatti di Cologno Monzese dove a Ferragosto erano stati trovati numerosi animali morti, forse per avvelenamento. Durante l'ispezione sono stati trovati altri cadaveri di animali e si fa concreta l'ipotesi, formulata dagli ambientalisti dell'associazione Gaia, che i cani fossero utilizzati per combattimenti clandestini. «Cologno Monzese [illegible] una piazza [illegible] per i combattimenti di cani e le [illegible] clandestine - dice Edgar Meyer, presidente di Gaia -, la scoperta di un cimitero con pitbull, mastini e dogo argentini, avalla i sospetti». La Regione Lombardia ha disposto controlli [illegible]ei servizi veterinari [illegible] canili e pensioni per animali ma non ha evitato le critiche dell'associazionee ambientalista per la mancata approvazione di [illegible] legge sulla gestione dei canili. [AdnKronos]

Scienziati a Erice

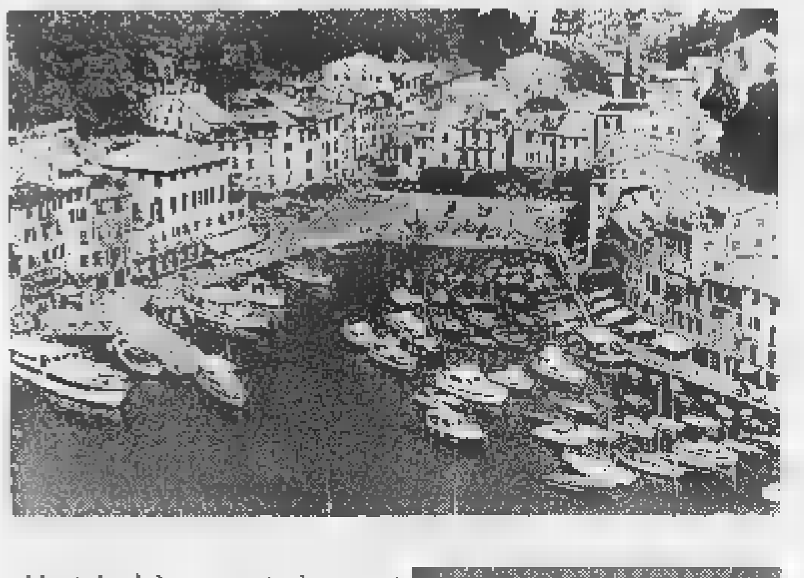
«[illegible] potente [illegible] atomiche»

TRAPANI. In Cina l'estate è molto fresca e si sono registrate diverse inondazioni, in Giappone gli inverni sono tiepidi e le estati atipiche, in Australia la siccità impera ma anche le piene sono travolgenti. Ecco gli effetti del «Niño» sui tre Paesi, secondo gli studi degli scienziati riuniti a Erice per il seminario internazionale diretto da Antonio Zichichi. Ieri alla seconda giornata di studi [illegible] è parlato delle mutazioni climatiche dovute anche al buco dell'ozono, in particolar modo del «Niño» e dei suoi effetti devastanti considerando che la [illegible] potenza è pari [illegible] quella di quattrocentomila bombe atomiche. Eppure, hanno detto gli scienziati, non sempre il «Niño» ha provocato morte [illegible] distruzione. In Australia ha infatti contribuito ad annientare un pericoloso virus che funestava le piantagioni. [Agi]

Organizzata una maxi-regata contro l'area, ma Legambiente contrattacca: «Comuni incapaci di amministrare»

Ultimatum dei sindaci a Ronchi «Il parco di Portofino ci uccide»

I sub del comitato operatori turistici minacciano di bloccare i traghetti in entrata e in uscita da Genova



Un'immagine della baia di Portofino e nella foto sotto il sindaco Gianni Artioli, capofila della protesta contro la riserva marina



SANTA MARGHERITA. Sarà un corteo sul mare proibito, sarà una regata senza vincitori fatta di gozzi, pescherecci e yacht per attraversare ancora una volta le acque che, dal 29 agosto, per decreto del ministro dell'Ambiente Edo Ronchi, diventeranno la «riserva marina» di Portofino.

L'iniziativa è stata decisa ieri mattina durante l'assemblea aperta organizzata a Santa Margherita nella sede dell'Ente Parco di Portofino. Dopo i commenti a caldo rilasciati nei giorni scorsi dai sindaci dei Comuni della zona e dagli operatori turistici, la protesta contro il decreto del ministro, ritenuto troppo severo, diventerà un corteo marino che, proprio nel giorno dell'applicazione del provvedimento, partirà da Santa Margherita per raggiungere Portofino, lambendo la parte orientale del promontorio. E intanto i sub del comitato operatori turistici minacciano di fermare i traghetti in entrata e uscita dal porto di Genova: lo ha annunciato il presidente Armando Tomei. La protesta sarà messa in atto se il 29 agosto, come annunciato dalla capitaneria, l'attività del turismo subacqueo sarà fermata.

«Io la definirei una barcarolata, che sfilerà nel tratto di mare più visibile dalla strada» spiega Roberto Bagnasco, sindaco di Rapallo e presidente della Comunità del Parco, l'organismo assembleare dell'Ente, di cui fanno parte i Comuni della zona. Insieme con Bagnasco, eletto in una lista indipendente, ieri hanno partecipato alla riunione anche i sindaci di Camogli, Portofino, Recco e Santa Margherita e il fronte anti-decreto ha creato un'alleanza trasversale tra liste civiche vicine all'Ulivo, liste indipendenti, maggioranze di centrosinistra e maggioranze di centrodestra.

L'unica voce istituzionale non in linea è stata quella del sindaco pidiessino di Recco, Mariolina Dieno: «Anziché fare le barricate - ha detto durante l'affollata assemblea - dobbiamo avere un confronto con le istituzioni». Drastico, invece, il sindaco di Portofino Gianni Artioli, secondo il quale «il decreto Ronchi è un colpo mortale alla nostra economia e creerà migliaia di disoccupati». Ancora più duro il commento di battellieri e operatori turistici.

Ma l'inedito schieramento trasversale raggiunge, con spunti polemici diversi, anche altri livelli istituzionali. Il presidente della Regione Liguria, Giancarlo Mori (centrosinistra), che ieri non ha partecipato all'incontro, polemizza infatti con Ronchi: «Abbiamo collaborato, trasferendo osservazioni che il ministro ha recepito in minima parte» e promette «un'azione di pressione politica sul governo» per rivedere il testo. Il senatore di Forza Italia Luigi Grillo, eletto nel Tigullio, ha definito il decreto una «decisione politica dell'integralismo ambientalista», mentre il rappresentante del Polo in Provincia, Gianluigi Amoretti, chiederà una convocazione straordinaria del consiglio.

E contro i divieti ministeriali ieri la comunità dell'Ente Parco ha presentato il suo progetto: «La primavera scorsa - spiega Bagnasco - era stato recapitato al ministro, ma non è stato tenuto in considerazione». Il controprogetto prevede una zona di libero ancoraggio sul versante occidentale del promontorio, una seconda zona più protetta nel versante Sud (fra Punta Chiappa e Punta Portofino) e, infine, una terza area sul versante orientale dove mantenere le norme esistenti.

Ma il risultato dell'assemblea di Santa Margherita ha provocato la reazione di Legambiente: «E' davvero sconsolante - afferma il portavoce nazionale Roberto Della Seta - che ci siano ancora amministratori incapaci di cogliere lo straordinario valore, anche economico, legato alla creazione di un'area protetta» e Della Seta accusa direttamente le amministrazioni locali: «Non c'è troppa differenza fra gli attacchi alla riserva marina di questi giorni e l'azione di quanti nel Mezzogiorno, da Fuenti a Agrigento, si battono contro la demolizione di alberghi e case abusive. La salvaguardia del paesaggio - conclude - è un tema sul quale le classi dirigenti locali accusano tuttora un gravissimo ritardo».

Maria Cristina Cambri

INTERVISTA

IL CAPOFILA DELLA RIVOLTA



«Sì alla disobbedienza civile»

Artioli: il muro contro muro ultima chance

«Avevamo presentato proposte alternative ma sono rimaste tutte inascoltate»

PORTOFINO

DISOBBEDIENZA civile. A fronte di un atto d'imperio, per tutelare i propri interessi e libertà non resta altra soluzione. Muro contro muro». Il sindaco di Portofino Gianni Artioli dichiara guerra al ministro Edo Ronchi e al [illegible] decreto istitutivo della Riserva marina.

Sindaco, che cosa conta di fare?

«Il decreto entrerà in vigore il [illegible] agosto. Noi saremo lì, sul nostro mare. Ancoreremo, ci ormeggeremo dove ci vogliono proibire. L'autorità marittima tenterà di allontanarci, ma voglio vedere come ci riuscirà trovandosi davanti 700 barche».

Altre iniziative meno barricadiere?

«Noi non [illegible] barricadieri. Avevamo presentato proposte alternative, ragionevoli: sono rimaste inascoltate. Chiederemo un incontro al ministro Burlando, che è un ligure, a Prodi».

E al ministro Ronchi?

«Anche a lui. Temo però che sarà difficile intenderci. E' un Verde che interpreta il suo mandato come una missione, permeata di fanatismo ecologico. E' un integralista alla Khomeini. Se fosse venuto di persona a capire la realtà delle nostre coste...».

Ma perché la Riserva non vi sta bene?

«E' un progetto allucinante, da pazzi. Ma l'avete letto bene? Vogliono far ormeggiare i gozzi a 100-200 metri dalla riva, [illegible] fondali di 60 metri. Non ci sono differenze tra la zona di riserva parziale e quella generale, salvo qualche stupidaggi[illegible] sulla pesca col mulinello o senza. Se vorrò farmi una remata [illegible] la mia lancetta, dovrò chiedere il permesso all'ente di gestione... La verità è che vogliono toglier[illegible] la libertà di goderci il mare. Con conseguenze disastrose».

Che intende dire?

«Cancellando il diporto nautico si mettono a rischio migliaia di posti di lavoro. E in nome di che? Di un falso ecologismo».

Ma il ministro Ronchi parla di salvaguardia, dice che Portofino non è Rimini...

«Appunto. Ha sue caratteristiche peculiari. Occorreva una regolamentazione ad hoc, non un progetto fatto sulla carta a Roma, che vieta tutto. E poi, salvaguardare che? Abbiamo le bandiere blu dell'Ue, i fondali godono di piena salute. Non h[illegible] capito che la riserva esiste già: tolto un mese d'estate, durante il resto dell'anno in mare non c'è nessuno».

Ma ci parlerà, [illegible] il ministro?

«Il [illegible] decreto è come quello che fece Ferri, quello dei 110 km all'ora. Un controsenso, che ha avuto vita breve. Ferri è stato uno dei politici che ho odiato di più. Tanto quanto [illegible] Ronchi».

[illegible] Pozzo

LA STORIA

QUARANTA GIORNI IN SELLA

Insieme ai cosacchi, sulle tracce dell'ultima carica del «Savoia»

Ritorno sul Don, a cavallo

Trekking storico nella steppa della ritirata

I «cavalieri del Don» sono tornati a casa dopo mezza estate in sella nelle steppe di Ucraina e Russia, per raggiungere Isbuscenskij, sul Don, e ricordare l'ultima carica del reggimento di Savoia Cavalleria, il [illegible] agosto 1942: [illegible] mila chilometri tra andata e ritorno, 40 giorni bollenti con nella bisaccia i diari di Luciano Mela e Pietro Crespi, (ed. Vita e Pensiero, 1995) ufficiali di Savoia al tempo della disastrosa campagna di Russia.

Protagonisti Mauro Ferraris di Alpitrek, scuola di equitazione alpina a Giaveno, Daniele Daghero, giovane montanaro della Val Sangone e Pierino Salvi, tecnico (e contadino) di Fino Mornasco, assistiti su due furgoni da Marzia Jourdan di Roure e Pierangelo Caprioli di Castenedo. «Ma - dice Ferraris - i veri protagonisti [illegible] stati i nostri cavalli: "Cartuccera", italiana, "Bossolo", tedesco e "Angelina", una quarter horse. Sono tornati in forma perfetta».

L'avventura è cominciata dieci anni fa quando Ferraris, con altri riders dell'Alpitrek, ha rifatto il percorso - da Villa Santina in Carnia a Lienz in Carinzia - di quei cosacchi che, scesi in Italia al seguito dei tedeschi, furono riconsegnati ai sovietici alla fine della guerra e deportati in massa in Siberia. Al di là della tragedia e delle considerazioni morali e politiche è rimasto questo interesse profondo per i cosacchi, da sempre liberi cavalieri delle steppe. Poi è venuta la leggendaria carica di cavalleria del Savoia e la voglia di andare a vedere questa quota 213,5, rialzo impercettibile del terreno a 10 chilometri da Isbuscenskij. Il viaggio ha anche ripercorso il trasferimento del Savoia, dall'Italia al Don, luglio e agosto, con temperature di 40 gradi, oggi come allora.

«Siamo partiti con i cavalli sui van - racconta Ferraris - e passato ore e ore alle frontiere di Austria, Ungheria, Ucraina, Russia, per intoppi burocratici. Ma i nostri sono stati i primi cavalli italiani entrati in Russia dalla fine della guerra. Siamo saliti in sella a Kirovograd e via verso Est per Dnepropetrovsk, Veroscilogrd, Millerovo e oltre verso il Don. Abbiamo sempre dormito alla bella stella, nella steppa o vicino a qualche villaggio, per l'acqua. Il caldo era terribile, i cavalli hanno bevuto anche 100 litri al giorno». La Russia profonda, quella di Babel e Sholokov, è quasi la stessa. La campagna è dolce, la gente gentile. «Una sera [illegible] accampati nella prateria, [illegible] a Bovoskaia a Nord-Est di Millerovo, quando si è fermato un cosacco su [illegible] Uaz sgangherata; abbiamo spiegato a gesti chi eravamo. E' tornato dopo un po' [illegible] pomodori ripieni, peperoni, miele e vodka. Abbiamo mangiato insieme allegramente, poi è sparito nella notte, fiero. Non ha voluto niente».

Una cavalcata lunga mille chilometri tra campi di girasoli villaggi di isbe e cimiteri di guerra

Sono stati mille chilometri lunghissimi; cavalcare dall'alba fino alle dieci, e dalle 16 fino al tramonto, per evitare il caldo asfissiante. I pali della luce in file senza fine, le piste polverose uguali a quelle del '42 salvo qualche tratto asfaltato, i villaggi nascosti nelle balke, unici posti dove si vedevano alberi, campi immensi di girasoli. I piccoli mercati con poco o niente: cetrioli, pomodori, pere, miele, pesce [illegible] «Vicino ai villaggi dove eravamo accampati, era una processione di gente che ci portava latte, [illegible], yogurt, marmellata. Dovevamo insistere per dare in cambio i nostri viveri. Non abbiamo visto un turista né un forestiero». Isbuscenskij è un villaggio minuscolo di una dozzina di isbe e un piccolo cimitero militare russo. Quasi nessuno ha più memoria dei fatti d'arme italiani.

Il gruppo è arrivato a quota 213,5 che era quasi sera, un luogo qualunque nella steppa, deserto, silenzioso. «Abbiamo piantato il drappello del Savoia che ci aveva consegnato il col. Serafini, attuale comandante del reggimento di stanza a Grosseto, abbiamo fatto le foto, e l'indomani siamo andati a cercare l'atamano dei cosacchi, Misha Taraffas».

Avvertito da due poliziotti l'uomo, che lavora in un kolchoz, è arrivato esterrefatto; non sapeva niente della storia. «Gli abbiamo consegnato la cassetta video sui cosacchi in Italia, girata nell'88, gli abbiamo spiegato perché eravamo lì e siamo diventati amici, anche senza sapere il russo». Poi tutti sulle rive del Don, a fare il bagno con i cavalli, e festa grande fino a sera. Misha ha pescato pesci nel Don, li ha cucinati su un fuoco con alcuni suoi amici cosacchi, «così diversi dai russi, spiriti liberi mai domati da nessuno».

Perché questo viaggio? «Non un'impresa sportiva - dice Ferraris che in vent'anni di sella ha cavalcato dappertutto dal Messico alla Spagna, alle Alpi più fuori mano - né turismo. Un gesto poetico. La guerra? Noi abbiamo scelto una frase di Eraclito: "Il conflitto è comune alle parti, solo la ragione è contesa, chi soffre e crepa in guerra è coinvolto solo nel conflitto e la sua vita e la sua morte avvengono al di fuori della contesa della ragione". Alpitrek ha voluto ricordare con questa marcia soldati, uomini, cavalieri e quadrupedi coinvolti nella follia loro malgrado, mentre quelli che si occupano della contesa rimangono sempre al riparo dal conflitto».



Un momento del trekking italiano sui luoghi della ritirata di Russia

Renato Scagliola

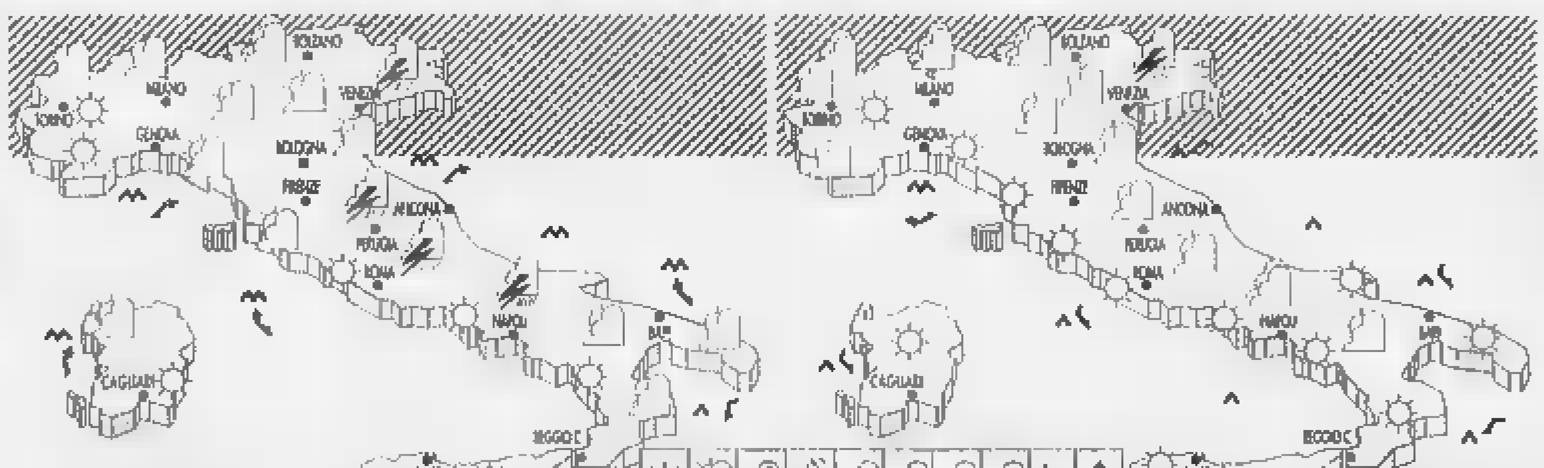
IL TEMPO

a cura di **Marcello Loffredi**



IL RISCHIO [illegible] Per i prossimi giorni non [illegible] previste sostanziali modifiche all'attuale stato del tempo. Sulla penisola continuerà a circolare dell'aria abbastanza fresca [illegible] instabilità sarà esaltata sia durante le ore pomeridiane che a seguito [illegible] transito di moderate perturbazioni dirette essenzialmente verso le regioni balcaniche.

Tendenza per dopodomani. In attesa del sopraggiungere di altra aria instabile e temporalesca, la giornata inizierà con il cielo [illegible] poi, dal pomeriggio il cielo tornerà ad annuvolarsi sulle zone alpine e prealpine [illegible] possibilità di temporali locali.



OGGI. Sulle regioni [illegible] Nord Ovest, lungo le fasce costiere tirreniche e sulle due isole maggiori prevarrà il sereno, salvo qualche temporanea nuvola pomeridiana. Su zone alpine e versante orientale annuvolamenti a tratti anche intensi, nelle [illegible] pomeridiane, con piovaschi e temporali.

[illegible]I. Su Alpi e prealpi orientali, Venezie, appennino tosco emiliano e Marche, annuvolamenti e locali piovaschi ma con tendenza a schiarite. Sulle altre regioni poco nuvoloso, salvo le solite nuvole cumuliformi pomeridiane sulle zone appenniniche. Lieve aumento delle temperature diurne.

CITTA' ITALIANE

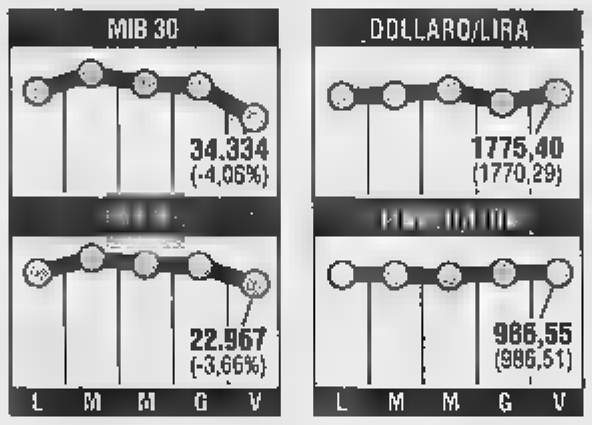
	min	max		min	max		min	max
Aosta	18	27	Bologna	19	33	Bari	20	31
Bolzano	18	26	Firenze	20	31	Napoli	22	32
Verona	19	31	Pisa	19	30	Potenza	17	26
Trieste	23	29	Ancona	20	29	S.M. Leuca	23	29
Venezia	18	30	Perugia	16	30	R. Calabria	25	32
Milano	20	32	Pescara	18	30	Palermo	24	30
Torino	18	29	L'Aquila	15	27	Catania	21	33
Cuneo	16	27	Roma Urbe	20	30	Messina	26	[illegible]
Genova	23	28	Roma Ciamp.	21	31	Alghero	17	29
Imperia	21	27	Campobasso	16	27	Cagliari	21	35

CITTA' ESTERE

	min	max			min	max	
Amsterdam	13	19	pioggia	Lisbona	18	30	sereno
Atene	22	34	sereno	Londra	16	22	nuvoloso
Bangkok	24	31	pioggia	Los Angeles	19	26	sereno
Berlino	11	21	nuvoloso	Madrid	19	32	sereno
Bruxelles	12	20	pioggia	Montreal	15	22	nuvoloso
Bucarest	24	33	sereno	Mosca	11	18	variabile
Budapest	18	30	variabile	New York	20	28	variabile
Buenos Aires	9	19	sereno	Nizza	23	28	nuvoloso
Copenaghen	13	20	pioggia	Parigi	14	24	sereno
Dublino	13	18	nuvoloso	Pechino	20	28	nuvoloso
Francoforte	15	22	sereno	Praga	np	np	np
Gerusalemme	31	38	sereno	Rio de Janeiro	22	30	variabile
Ginevra	15	25	nuvoloso	Sofia	19	29	variabile
Helsinki	13	18	pioggia	Sydney	12	21	sereno
Johannesburg	np	np	np	Tokyo	26	31	nuvoloso
Il Cairo	24	35	sereno	Varsavia	10	25	nuvoloso
Istanbul	21	29	variabile	Vienna	13	25	variabile

Asta Bot da 22 mila miliardi

Bot per un ammontare complessivo pari ■ 22.000 miliardi di lire saranno offerti nell'asta del 31 agosto. Lo ha disposto il ministero del Tesoro. Si tratta in particolare di titoli ■ strali per 12.500 miliardi ed annuali per 9500. La scadenza dei Bot a sei mesi è fissata al 26/2/1999 (179 giorni, unica tranche), quella degli annuali al 16/8/1999 (367 giorni, due tranche). E' ■ tener presente che vengono a scadere Bot per 23.000 miliardi (13.000 ■ strali e 10.000 annuali), di cui 21.974 nelle ■ ni degli operatori economici e 1026 (814 miliardi semestrali ■ 212 annuali) nel portafoglio Bankitalia. La circolazione di Bot a metà agosto ■ di 281.000 miliardi, ■ cui 25.000 trimestrali, 76.000 semestrali e 180.000 annuali. Il Tesoro ha anche disposto l'emissione di Cct settennali; Btp triennali, quinquennali e decennali; Ctz a 18 e a 24 mesi. L'importo complessivo di questi ultimi risulta pari ■ 4000 miliardi. Quello dei Cct e dei Btp sarà successivamente comunicato.

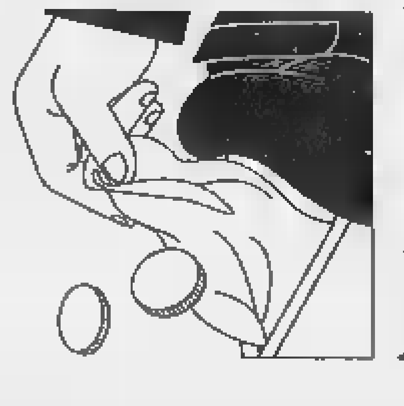


Per ora stabili i tassi degli Usa

Nella riunione di luglio undici dei dodici membri del Fomc, il comitato di mercato aperto della Fed, si sono espressi a favore della stabilità dei tassi, ma le autorità monetarie Usa hanno mantenuto una propensione ■ fondo verso ■ possibile futuro rialzo. La maggioranza dei componenti, ■ leg■ nei verbali, ha preferito non procedere con una stretta immediata per l'incerta direzione dell'economia o per gli impatti sull'economia asiatica. In luglio, l'unico a essersi pronunciato a favore di un rialzo immediato dei tassi Usa è stato Jerry Jordan, presidente della banca della riserva federale ■ Cleveland, secondo cui la forte domanda interna porterà a un'inflazione più elevata e a un aumento insostenibile del deficit commerciale. Opinione non condivisa dagli altri membri del ■ tato, che hanno definito una stretta «non urgente». Molti componenti hanno tuttavia riconosciuto che ■ rialzo finirà col rendersi necessario affermando «che vi ■ un'alta probabilità che vi sia in futuro il bisogno di un rialzo per tenere l'inflazione sotto controllo».

il fisco
ogni settimana in edicola

RIVISTA il fisco
per essere o diventare esperti tributari



Il ministro del Tesoro spiega: l'accordo del '93 ha funzionato, deve essere aggiornato e ripetuto

Prodi: questa sarà una Finanziaria mite

Ma è scontro sul «patto sociale» di Ciampi

ROMA. Non occorre aspettare il «caldo» autunno. Anche con il sole d'agosto la proposta del superministro dell'economia per un nuovo patto per lo sviluppo ha scatenato un dibattito incandescente. E a nulla è valsa ■ discesa in campo di Romano Prodi ■ difesa di Ciampi. Da Gallipoli il Presidente del Consiglio ■ corda in pieno con la linea del ministro del Tesoro («è la linea del governo») e mostra grande fiducia nella Finanziaria (una manovra da 13.500 miliardi): «Da anni ■ ■ mai stata così mite». Per il premier inoltre ■ è ■ allarme se il Pil ■ raggiungerà ■ 2,5 per cento previsto. «Certamente - ha aggiunto - si sperava in qualcosa di meglio, ma in questi giorni è stata fatta una confusione di statistiche: vedrete che stiamo andando verso una fase espansiva e anche la ripresa dell'occupazione non mancherà». Prodi, quindi, non guarda a «tuoni ■ fulmini» ■ spo■ in pieno la proposta di Ciampi. Un ■ patto sociale con gli imprenditori: ovvero ad ognuno ■ proprio compito.

Il governo, infatti, si impegna a «bloccare» le tasse, ad assecondare il mercato e la concertazione, a rilanciare la programmazione non ■ pianificazione delle economie stataliste ma come coordinamento per grandi obiettivi: lo sviluppo del Mezzogiorno e la ripresa del lavoro. Al sindacato «tocca» invece mettere freno alle rigidità ■ dare via libera ad una maggiore flessibilità. Alle imprese «l'obbligo» di investire, grazie anche agli incentivi, parte dei profitti nelle aree più depresse.

Il tutto sul modello dell'accordo del '93. «Quell'accordo - ha spiegato Ciampi in un'intervista realizzata da Alain Elkann a Tmc - deve essere aggiornato ■ ripetuto, in quanto ha prodotto l'abbattimento dell'inflazione e la stabilità del nostro Paese». Ciampi, confermando che i maggiori investimenti sono previsti al Sud e che le tasse ■ aumenteranno, prevede, con il raggiunto ingresso nell'Euro, anche un ulteriore abbassamento dei tassi d'interesse. «Diventeranno analoghi a quelli degli altri paesi europei» assicura il ministro del Tesoro che, inoltre, invita gli imprenditori «ad accrescere i profitti globali e non quelli per unità di prodotto. Solo con un reciproco patto tra le due parti sociali - conclude Ciampi - rilanceremo l'occupazione e gli investimenti».

Previsioni ottimistiche, quindi, (il debito pubblico, infatti, beneficerà anche dell'abbassamento dei tassi sui Bot) ma il clima rimane surriscaldato. Le preoccupazioni ■ mancano. Innanzitutto la «stoccata» d'anticipo di Ciampi ■ trova d'accordo le parti sociali. Mentre il superministro dell'economia oggi rientrerà a Roma per presiedere la riunione in ■ si comincerà a preparare il documento economico, si moltiplicano i dissensi. Le confederazioni sindacali bocciano la proposta in quanto «chiede maggiore flessibilità e ulteriori sgravi contrattuali ai lavoratori». Anzi, il segretario generale della Uil Pietro Larizza domanda ironicamente a Ciampi «cosa intende per aumento della flessibilità». Per ■ numero due della Cgil Walter Cereda, infatti, «il patto sul lavoro del '96 ha già reso ■ nostro mercato il più flessibile in Europa. Noi abbiamo fatto la nostra parte - attacca Cereda - ■ la Confindustria faccia la sua».

Ma la «manovra» del ministro del Tesoro è giudicata «macchinosa e dirigistica» anche dagli industriali. Per ■ responsabile del Centro Studi di Confindustria Guidalberto Guidi «c'è troppa attenzione ai costi, primo fra tutti quello del lavoro. Il Mezzogiorno - spiega Guidi - diventerà da rischio ■ opportunità quando il sistema delle imprese non troverà più personale nelle aree industriali e siti dove espandersi. Lo Stato deve solo procurare le infrastrutture, la sicurezza e il controllo del territorio».

Reazioni fredde, dunque, pochi punti condivisibili, tanta perplessità ■ strada da percorrere già in salita. Il nuovo patto sociale per lo sviluppo è criticato soprattutto dal Polo. Mentre il senatore Grillo chiede che vengano finanziati i contratti d'area, i patti territoriali ■ i 10mila miliardi per ■ domande della legge ■ (incentivi alle spese), il responsabile economico di Forza Italia Antonio Marzano attacca: «Ciampi dovrebbe sapere che il profitto non è programmabile ■ dal suo ministero, ■ dalle singole imprese, dato che il rischio è inseparabile dall'attività produttiva».

Fuori dal coro, invece, ■ voce del presidente della piccola e media industria di Confindustria Marco Casoni: «Finalmente dopo gli appelli unilaterali si ■ nella direzione concreta». [gio. lamb.]



Il presidente del Consiglio Romano Prodi con il ■ Carlo Azeglio Ciampi

D'Antoni: non rinuncio allo sciopero generale

ROMA

SERGIO D'Antoni, lei aveva parlato ■ sciopero generale. Adesso Ciampi annuncia una Finanziaria «espansiva» ■ ipotizza un ■ patto sociale. E' soddisfatto?

«Sono soddisfatto perché riconosce che le critiche che il sindacato ha fatto ■ giuste. La necessità di una forte mobilitazione sulla questione del lavoro e dello sviluppo è confermata dalle proposte di Ciampi. Da ■ parte ■ ammette che i risultati non ■ sono stati e, dall'altra, si rilancia quella concertazione che invoco ormai da tempo».

E' d'accordo su un nuovo patto sociale?

«La politica della concertazione è stata l'asse fondamentale di questo Paese negli ultimi cinque anni. Ci ha anche portato in Europa perché è stata il motore della sconfitta dell'inflazione ■ dell'abbassamento dei tassi. Quello che è stato sorprendente è che nell'ultimo anno è stata messa da parte. E questo è avvenuto per colpa delle contraddizioni della maggioranza».

Quali contraddizioni?

«Basta citare le 35 ■ Non si può decidere scavalcando le parti. Adesso, se la politica della concertazione riparte davvero, come promette Ciampi, sono soddisfatto».

Fino a dove è disposto ■ spingersi il sindacato in una trattativa per ■ nuovo patto ■ ciale?

■ sindacato è disposto ad affrontare qualsiasi trattativa. Con un paletto. Non capisco che ■ si voglia intendere ■ questa "flessibilità in uscita" di cui sento parlare. Se vuol dire libertà di licenziamento, allora no. Non si capisce che cosa bisogna inventare di più. Per il resto non ho problemi. Tutto ciò che può portare verso più lavoro si può trattare».

Che cosa, in concreto?

«La proposta di Ciampi ha due difetti, se vogliamo chiamarli così. Il primo è la sua genericità: si elencano le cose per titoli mentre è il caso ■ mettere i contenuti ■ ■ bianco. L'altro difetto è proprio che cosa vuole fare il governo: in una politica di concertazione le parti sono tre, non due. Poi ci sono le cose che non deve fare: il governo ■ deve fare leggi scavalcando le parti. Sono un sostenitore della riduzione dell'orario: però la via ■ contrattuale».

La sua ipotesi di sciopero generale, allora, rimane valida?



«Assolutamente ■. Se non c'è in campo un sindacato con una proposta chiara di mobilitazione ■ di merito, temo che continueremo una discussione, anche illuminata come quella del ministro Ciampi, ma che ■ porta da nessuna parte».

Ma nel sindacato non c'è unanimità sullo sciopero generale...

«Anche la Uil negli ultimi tempi mi pare più disponibile. Io propongo che tutto il sindacato cerchi ■ mobilitazione forte sui temi dell'occupazione».

Anche se questo comportasse un rischio per la stabilità del governo?

«Se il sindacato in tutta la sua storia si fosse curato della stabilità ■ governo, probabilmente ■ avrebbe mai fatto uno sciopero generale. ■ poi, guai a quel sindacato che non fa prevalere il merito: diventa subordinato al quadro politico. A quel punto la ■ collocazione è minoritaria».

Lei pensa che ci sia una parte del sindacato subordinata ■ quadro politico?

«Non dico questo. Faccio soltanto una constatazione, anche perché ho visto che c'è grande ipersensibilità da parte di tutti. E constato che, per evitare un'iniziativa, bisogna avere degli argomenti. ■ mi si portano argomenti. Quindi...».

E sulla Finanziaria? Ciampi annuncia che non ci saranno nuove tasse, che non si toccheranno ■ pensioni, che ci saranno investimenti per l'occupazione...

«Per la parte che ■ si fa - intendo tasse e pensioni - il mio giudizio ■ senz'altro positivo. Per la parte che si fa non è affatto buono. Perché bisogna prima fare una verifica di quello che non è stato realizzato: altrimenti scriviamo un libro dei sogni. Ricicliamo i ■ mila miliardi che ■ sempre gli stessi, ■ che non riusciamo a spendere, ripromettiamo questa grande massa di miliardi europei, ■ parliamo di 350 mila posti ■ lavoro. Ormai siamo ai numeri al Lotto».

Anche Prodi si è detto ottimista. Ha parlato ■ «fase espansiva» per la nostra economia...

«Anch'io sono ottimista per carattere. Però questo ■ mi sembra ottimismo: mi sembra non fare i conti con la realtà. I dati del Pil, purtroppo non vanno in questa direzione. In Europa siamo ■ Paese che ■ di meno. Ci sarà un motivo? Bisognerà chiederselo. Se no, continueremo a galleggiare tra le contraddizioni. Perché questo è avvenuto nell'ultimo anno. Ecco: ■ ■ possiamo più galleggiare».

Enrico Singer

FACCIA A FACCIA

SINDACALISTA ■ ■

Il segretario Cisl «Mobilitazione per il lavoro. Concertazione? Sì, ma dev'essere a 3»

L'ex presidente di Confindustria «La flessibilità? Il problema è passare dai principi ai fatti»

A ■ Sergio D'Antoni segretario della Cisl
A destra: Vittorio Merloni ex presidente della Confindustria

Merloni: mi spaventa il controllo dei profitti

MILANO

LA proposta Ciampi? «Semplice, è cominciato il secondo tempo della partita del '93. E mi sento, al proposito, ■ dare un consiglio al ministro del Tesoro...». Al telefono, strappato alle fatiche della vela, c'è Vittorio Merloni, presidente dell'Ariston ed ex presidente della Confindustria. E' in vacanza ■ Sardegna dove, fino a pochi giorni fa, ■ ospite di suo fratello Francesco lo stesso Ciampi... «Viene qui da tre-quattro anni - ammette lui - ma tra noi c'è un patto tacito. Non ■ parla di politica o di economia. Certo, ■ è sembrato ottimista...».

Che cosa distingue la partita del '93 da quella di oggi?

«Allora era in palio l'Europa, una meta difficile che richiedeva un grande sforzo collettivo. Oggi si tratta di far ripartire l'occupazione, e questa è una sfida che si vince ■ periferia, ■ per caso. E' difficile ripetere il successo se non si cambia tattica: stavolta bisogna giocare di meno al centro e più sulle ali, sugli attori locali sia della politica che delle imprese e del sindacato».

Eppure la proposta Ciampi, flessibilità in cambio di investimenti, ha ■ valore generale...



«Non discuto il principio. Credo che siamo tutti d'accordo sul fatto che più flessibilità vuol dire più opportunità anche per il lavoro, come ha detto lo stesso Paolo Fresco. Ma il problema è passare dai principi ai fatti perché un accordo generico non serve a niente».

Facciamo qualche esempio allora..

«Prendiamo la legge 488. Esiste una graduatoria per l'erogazione dei fondi. Potremmo affermare il principio che d'ora in poi vanno premiate con i finanziamenti quelle aziende che fanno investimenti mirati all'occupazione mentre il sindacato, dal canto suo, s'impegna ■ garantire più flessibilità. Eppoi bisogna coinvolgere gli enti locali...».

In che modo?

«Faccio un altro esempio: volevamo investire 200 miliardi per una centrale elettrica ad Ascoli Piceno, mettendo in moto un meccanismo che avrebbe generato qualche centinaio di posti di lavoro. Non c'è stato nulla da fare di fronte all'opposizione dell'amministrazione ■ locale, pidiessina. Qualche centinaio di chilometri più a Nord, a Ferrara, ci hanno accolto a braccia aperte».

E non è questione ■ tessere...

«L'ideologia o la politica non c'entrano affatto, perché anche qui avevamo ■ che fare con un'amministrazione pidiessina. La competizione tra amministrazioni locali, del resto, è un fatto comune in tutto il mondo così come, devo sottolineare, non conosco nessun posto sul pianeta dove il salario sia eguale...».

Il sindacato può accettare un'impostazione del genere?

«Non mi stupisce affatto l'accoglienza positiva all'appello di Ciampi. Ma il sindacato è contrario alle generalizzazioni. Del resto, la forza delle confederazioni è sul territorio, dove si tratta sui temi concreti e la questione lavoro brucia per davvero».

E non si sente parlare di 35 ore o di altri temi ■ un autunno che s'annuncia caldo. Vero?

«L'autunno potrà essere caldo solo per motivi politici, quello economico non lo vedo male. Almeno per una volta, per favore, non parliamo di 35 ore».

Non teme che ■ mitizzi la concertazione?

«No, se si punterà alla concertazione locale, sul territorio. Altrimenti si rischia di andare sul generico. Il successo, e la concertazione ha senz'altro avuto successo, è uno spazio vuoto che va riempito, come dice De Rita...».

Come giudica il richiamo alla programmazione?

«Quello mi spaventa, ■ come mi spaventa quando si comincia a parlare di controllo dei profitti. Io credo che le imprese debbono fare più profitti e pagare più tasse. Il resto mi sembra sbagliato: magari si potessero fissare i profitti ■ tavolino...».

Ma al Tesoro sospettano che le imprese abbiano rallentato gli investimenti. E' d'accordo?

«La mia esperienza insegna che, per fare qualche profitto, ■ investire molto. E spesso gli utili sono molto bassi rispetto al turn■ dei capitali. Eppoi, se mi guardo ■ giro non mi sembra poi così vero quel sospetto».

Sul serio?

«Se vado ad ordinare un impianto i tempi di consegna sono lunghissimi. ■ penso ai miei colleghi, vedo solo gente che investe, in Italia ■ fuori. Il fatto ■ che la domanda, in Europa, cresce, ma non ai ritmi che qualcuno si aspettava».

Ugo Bertone

Inflazione senza problemi

In agosto lieve crescita, è all'1,9%

ROMA. Nessuna sorpresa sul fronte dell'inflazione. Anche i dati riguardanti Torino, Perugia e Napoli, gli ultimi tre capoluoghi di provincia inseriti nelle città campione (giovedì ■ stata la volta di Milano, Genova, Bologna, Firenze e Bari), hanno evidenziato ■ sostanziale stabilità in ■ mese generalmente caldo per i prezzi al consumo. Il tasso tendenziale si attesta tra l'1,8% ■ l'1,9% (a luglio era all'1,8%). ■ quadro è ora definitivo, anche ■ per ■ conferma ufficiale si deve attendere l'8 settembre, quando ■ diffuse le elaborazioni dell'Istat. e

Per quanto riguarda Torino, la crescita è ■ dello 0,2% rispetto ■ luglio, mentre su base ■ l'incremento è del 2,1%. Nel mese di agosto gli aumenti più consistenti si sono registrati nei settori dei mobili e arredamento (+0,4%), acqua energia e combustibili (0,2%), abbigliamento, alberghi, caffè, ristoranti (+0,1%). In calo trasporti (-0,7%) e alimentazione (-0,1%).

Indice dei prezzi fermo in ■ a Napoli, con il tasso tendenziale annuo che segna un aumento del +1,3%. A livello mensile, mentre risultano in calo i prezzi dei capitoli alimentazione (-0,1%), trasporti (-0,3%) ■ spettacoli cultura (-0,1%), si registrano aumenti nelle spese per abitazione, energia, acqua (+0,5%) ■ in quelle per mobili e arredamento (+0,1%).

Infine nel capoluogo umbro si è speso meno per alberghi e bar (-1,2%), mobili ed articoli d'arredamento (-0,2%). Sul bilancio delle famiglie hanno invece inciso di più le voci alimentazione (+0,2%), abitazione, acqua, elettricità, combustibili (+0,3%), trasporti (+0,3%).

Il direttore generale di Confindustria, Innocenzo Cipolletta è ottimista: «Non c'è nulla da preoccuparsi; questi dati non indicano una tendenza perché sono rilevazioni in un mese in cui molti dei mercati presi in esame ■ sguarniti di domanda. La richiesta della gente in agosto si sposta, infatti, verso altri mercati che sono quelli della villeggiatura che non sono rilevati direttamente. L'inflazione è bassa e credo che rimarrà tale». [r. e. s.]

L'idea: vietato imbarcare valigie da Linate a Roma. Per Fit-Cisl «una furbata all'italiana»

Doccia gelata su Malpensa

L'Ue snobba l'ipotesi di compromesso

MILANO. Il [illegible] Malpensa [illegible] non si sblocca. L'ipotesi di compromesso attorno a cui lavorerebbe il governo italiano (secondo le voci circolate l'altroieri) non è stata ancora formalizzata e già da Bruxelles arrivano secchiate d'acqua gelida. L'idea sarebbe di ammettere sulla navetta Linate-Fiumicino di Alitalia (l'unica che continuerebbe a far capo all'aeroporto Forlanini, mentre tutto il traffico [illegible] sarebbe spostato al nuovo scalo) soltanto passeggeri con bagaglio a mano. Eliminando la possibilità di fare il «check-in» per le valigie si impedirebbe a Linate di alimentare i voli internazionali da Roma. E questo, si spera, dovrebbe convincere l'Unione europea che le compagnie straniere non [illegible] «discriminate». Una soluzione valida? «Difficile da realizzare, difficile da controllare, scomoda per chi vola» è stata definita ieri l'ipotesi da fonti della Commissione europea. Che si [illegible] mantenute, peraltro, nei limiti della diplomazia. A cui invece non si è sentito legato il sindacato Fit-Cisl, secondo cui sarebbe [illegible] «furbata all'italiana». Mentre il il presidente dell'Antitrust, Giuseppe Tesauro, ha usato un'espressione poco diversa («furbizia all'italiana») per qualificare l'altra voce, quella di una possibile chiusura di Linate «per motivi di [illegible]» così da costringere le compagnie straniere a fare trasloco a Malpensa.

A Bruxelles, come a Roma, non si [illegible] lo scontro e si precisa: «Non abbiamo ricevuto alcuna proposta formale dal governo italiano. Quando avremo un pezzo di carta in mano, potremo formulare un giudizio». Ma per intanto lo staff del commissario europeo per i Trasporti, Neil Kinnock, ragiona sulle voci arrivate dall'Italia. «Ci sarebbero delle difficoltà pratiche. Come si fa a controllare che non si faccia il check-in del bagaglio a Linate? Si mette un poliziotto a ogni banco? E comunque i passeggeri non sarebbero certo contenti di subire delle limitazioni». Perciò l'Ue rimane ferma sulla sua posizione: il problema è e resta l'inadeguatezza dei mezzi di collegamento tra Milano città e Malpensa, che discriminerebbe le compagnie straniere obbligate a trasferircisi. «E' meglio lasciare per ora quanto più traffico è possibile al Forlanini, inclusi i collegamenti con i principali scali europei».

La maggior parte dei passeggeri italiani di voli intercontinentali viene dalle regioni del Nord e trova più comodo e più economico, anziché andare a Fiumicino e prendere un volo Alitalia, raggiungere da Linate gli aeroporti di Zurigo, Bruxelles, Londra eccetera con una compagnia straniera, per poi trasferirsi su un volo a lunga distanza privo delle insegne bianco-rosso-verdi. Questo ha tolto clienti ad Alitalia e gonfiato il numero dei passeggeri al Forlanini (previsto al massimo in 7-8 milioni) fino agli attuali 14 milioni l'anno.

Col nuovo aeroporto di Malpensa si potrebbe decongestionare Linate, e in più trovare nuovi clienti a un'Alitalia che ha Linate tutta per sé, dentro Milano città. Molti passeggeri la preferirebbero infatti alla lontana e per ora mal collegata Malpensa 2000. In questo l'Europa vede una discriminazione delle compagnie straniere.

«Depotenziare» Linate con l'ultima idea di compromesso del governo non sembra abbastanza all'Ue. Inoltre, si rilevava ieri, è vero che 14 milioni di passeggeri all'anno sono troppo al Forlanini ma «l'ipotizzata navetta Milano-Roma comporta un traffico di circa due milioni appena. La scalo sarebbe quindi sottoutilizzato».

Un problema che si è posto anche il sindacato Fit-Cisl, che torna a proporre di fissare un tetto di 7 milioni di passeggeri per anno a Linate, trasferendo gli altri a Malpensa senza discriminare le compagnie con provvedimenti amministrativi, [illegible] invece in proporzione ai volumi di traffico. Romano Guerinoni, segretario della Cisl di Milano, e Franco Ciarcia della Fit-Cisl lombarda, definiscono «furbata all'italiana l'idea di vietare le valigie sui voli Linate-Roma. Così si penalizzerebbero i consumatori e complicherebbero le operazioni di ritiro e reimbarco dei bagagli, aumentando i costi di gestione e i tempi delle varie operazioni».

«Per salvarsi la faccia [illegible] eventuale grande flop - prosegue una [illegible] dei due sindacalisti - le autorità italiane sono pronte anche a chiudere Linate. Ciò sarebbe irrazionale e irresponsabile».

L'idea di chiudere Linate è bocciata come «furbizia all'italiana» anche dall'Antitrust per bocca di Tesauro, che peraltro vede possibile una soluzione per Malpensa 2000 pur al prezzo, per l'Italia, di «piccoli sacrifici temporanei». «Il muro contro muro non serve a nessuno, bisogna continuare a trattare». Anche il sottosegretario ai Trasporti con delega per il settore aeronautico, Giuseppe Albertini, vede aperti margini di trattativa con l'Ue, ma aggiunge che «per trattare bisogna [illegible] in due: se le proposte di accomodamento avanzate informalmente vengono strumentalmente rifiutate non resta che mostrare i muscoli e sarà quel che sarà». Tesauro teme che ormai l'ostilità al trasferimento dei voli a Malpensa 2000 faccia da paravento ad altri interessi: «La questione è scoppiata all'ultimo minuto perché nessuno credeva che fossimo realmente in grado di riprenderci quella quota di traffico aereo che fino ad ora andava a beneficio di vettori e aeroporti di altri Paesi europei». A far paura sarebbe un'Alitalia ormai risanata e sempre più aggressiva sui mercati.

Luigi Grassia

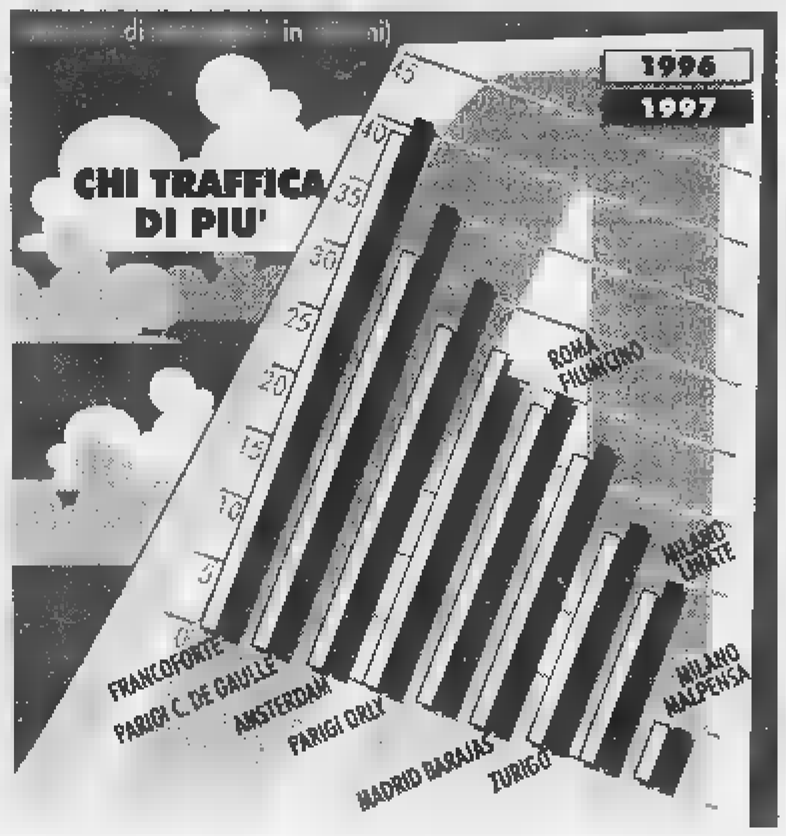
AIR FRANCE

La privatizzazione nel '99

PARIGI. La privatizzazione parziale della compagnia [illegible] Air France, inizialmente prevista a settembre, avverrà [illegible] prima della fine dell'anno o all'inizio del 1999. Lo hanno confermato fonti del ministero dei Trasporti che della compagnia di bandiera precisando che per «motivi tecnici» l'apertura del 20% del capitale deve essere rinviata di qualche mese. Un responsabile sindacale [illegible] esclude però che la privatizzazione possa essere differita ulteriormente per poter ampliare l'apertura del capitale al di là del 20% previsto. Secondo questa fonte, che prospetta la possibilità che lo Stato voglia scendere al di sotto del 50% del capitale, è più prudente aspettare un secondo esercizio in attivo prima di un massiccio lancio in Borsa. Air France era uscito dal rosso per la prima volta nel 1997, dopo 7 anni di perdite, con un utile record di 1,8 miliardi di franchi, un profitto praticamente vanificato dai dieci giorni di sciopero.



Il ministro dei Trasporti Burlando



La Consob chiede lumi ad Alitalia

Sulle azioni ai dipendenti con patto di sindacato

ROMA. La Consob ha chiesto informazioni integrative sul patto di sindacato che dovrebbe legare il [illegible] per cento di azioni che l'Alitalia, in via di privatizzazione, distribuirà gratuitamente ai [illegible] dipendenti, secondo i piani dell'amministratore delegato Domenico Cempella. Dall'organo di vigilanza sulla Borsa sono venute ieri una conferma e una parziale smentita: la conferma è all'indiscrezione al riguardo riportata ieri dal Corriere della Sera, la correzione è che «in tema di patti di sindacato la Commissione ha competenza sul solo profilo informativo e di pubblicità e a questo ambito si è limitato l'intervento». Non ha dunque «messo nel mirino le azioni ai dipendenti» né «acceso un faro» sulla distribuzione gratuita in sé, perché [illegible] ne ha la competenza. Quello che la Commissione è tenuta a verificare, spiega una nota, è che venga data pubblicità al patto parasociale, alle sue caratteristiche e a tutte le sue implicazioni, e inoltre che tutto ciò risulti chiaro a coloro che aderiscono al patto di sindacato.



Domenico Cempella amministratore delegato dell'Alitalia

Giuseppe Surrenti, segretario generale della Fit-Cisl, e consigliere di amministrazione dell'Alitalia, ha commentato duramente che «la notizia è tutta una bufala d'agosto visto che tecnicamente e giuridicamente l'operazione non è suscettibile di alcun rilievo». «Non vorrei - ha detto Surrenti - che queste voci sui fantomatici rilevi della Consob, quando invece si è limitata a chiedere informazioni, fossero dettate da quel partito contrario all'azionariato dei dipendenti».

Sulla stessa linea Augusto Angioletti, presidente dell'Anpac (il sindacato dei piloti) e a sua volta membro del consiglio di amministrazione di Alitalia: «C'è chi è infastidito dal fatto che, per la prima volta in Italia, i dipendenti di una società in via di privatizzazione possano giocare un ruolo inedito nel nostro sistema economico» ha detto. Angioletti, che è uno degli artefici dell'azionariato dei dipendenti Alitalia e rappresenta i piloti ai quali è andata la fetta più grossa di azioni riservata ai lavoratori della compagnia, aggiunge: «Si enfatizza qualche particolare, al quale peraltro si sta trovando [illegible] soluzione, perseguendo un altro obiettivo che è quello di intralciare il processo di privatizzazione in cui i dipendenti hanno un ruolo da protagonisti». Per Angioletti, comunque, «questo è il momento giusto per completare la privatizzazione dell'Alitalia. Noi - spiega - siamo per un'opv su tutto il capitale [illegible] nelle mani dell'Iri in modo che l'Istituto esca dall'Alitalia e la società sia veramente privatizzata e si tolga definitivamente dalle secche che le impone Bruxelles». [r. e. s.]

Le consulenze

I giudici tributari sotto tiro

[illegible] Consulenti fiscali delle aziende al mattino, giudici tributari di pomeriggio: [illegible] oltre 1150 i componenti delle Commissioni tributarie che risultano legali depositari di libri contabili. A denunciare l'incredibile situazione è un rapporto del dipartimento delle Entrate del ministero delle Finanze che ha inviato un primo elenco di giudici «incompatibili» al Consiglio di presidenza della giustizia tributaria. Sulla questione dell'incompatibilità interviene anche il Secit che in un rapporto spara a zero proprio contro il Consiglio accusato di non applicare le norme che vietano ai consulenti di far parte delle commissioni tributarie.



Vincenzo Visco

Degli [illegible] giudici tributari, infatti, [illegible] il [illegible] per cento è composto da professionisti tuttora in attività che svolgono contemporaneamente attività di consulenza legale e tributaria, circa il 35 per cento proviene dai ranghi della magistratura e il resto dalla Pa in pensione e in servizio. Del problema della giustizia tributaria si era occupata anche la Commissione Bicamerale sulle Riforme proponendo il superamento del giudice speciale. E comunque la situazione è da tempo all'attenzione del ministro delle Finanze Vincenzo Visco sempre più determinato a «ripulire» le commissioni tributarie dai commercialisti e dai dipendenti del ministero delle Finanze, ma nonostante [illegible] molto precise introdotte con l'ultima finanziaria il compito si sta rivelando più arduo del previsto. Del problema della giustizia tributaria tra l'altro si era occupata anche la Commissione.

A fare da freno sembra essere proprio il Consiglio di presidenza della giustizia tributaria, cui spetta decretare la incompatibilità dei componenti le commissioni, che con una propria delibera ha interpretato in modo «largo» le norme sulla incompatibilità: ad avviso del Consiglio infatti «è incompatibile solo il professionista che fra le attività professionali annovera anche la prestazione continuativa di consulenza o di altri servizi di diretta rilevanza fiscale a favore di uno o più contribuenti», mentre non può ritenersi incompatibile «colui che solo in modo occasionale si occupa di materia tributaria».

Il titolo va controcorrente su un listino caduto al tappeto, per gli operatori è già una blue chip

L'alleanza con Gec fa volare Finmeccanica

Si valuta la plusvalenza dello scorporo di Alenia Difesa: 700 miliardi?

MILANO. In un venerdì nero, che fa segnare a Piazza Affari il quarto peggior risultato dell'anno, i titoli Finmeccanica navigano vigorosamente controcorrente. Le azioni ordinarie della finanziaria Iri hanno segnato un miglioramento di oltre il [illegible] per cento, mentre le risparmio, già partite al galoppo giovedì, nella mattinata sono state addirittura sospese per eccesso di rialzo. E nella scia di questa performance si sono inserite le Ansaldo, che sono salite del 3,8 per cento, e, seppur con meno successo, le Alitalia, il cui guadagno si è fermato allo 0,27 per cento. Alla base di tutta questa effervescente attività ci [illegible] le valutazioni secondo le quali nelle pieghe del bilancio '98 di Finmeccanica ci sarebbero almeno 700 miliardi di plusvalenze, frutto delle nuove alleanze internazionali.

Secondo gli analisti questa è la cifra ipotizzabile per lo scorporo dei rami d'azienda di Alenia Difesa, che verranno apportati alla joint venture paritetica con l'inglese Gec-Marconi. Se questa plusvalenza, calcolabile dal business plan preparato in vista dell'accordo definitivo, [illegible] confermata il bilancio di Finmeccanica, in rosso di [illegible] miliardi nel '97, cambierà sostanzialmente. A stabilire il valore di conferimento delle attività di Alenia Difesa e Gec Marconi deve essere, per legge, un perito nominato dal tribunale di Roma e la perizia è appunto in corso: «Finmeccanica - dice una nota - precisa che in merito alla joint venture tra le proprie attività missilistiche, radaristiche e sistemi di superficie e controllo e quelle analoghe della Gec Marconi, è in corso una perizia da parte di tre periti nominati dal tribunale di Roma al fine di stabilire il valore di conferimento di dette attività in una società di [illegible] costituzione». E prosegue: «Le azioni della nuova società verranno successivamente trasferite ad una società partecipata pariteticamente da Finmeccanica e Gec Marconi. In questa sede verrà definito il loro valore tenuto anche conto dei valori di conferimento determinati dai periti di tribunale». In conclusione Finmeccanica tiene ad assicurare che «la contabilizzazione di eventuali plusvalenze derivanti dallo scorporo delle attività avverrà nel pieno rispetto dei principi contabili».

Le luci della ribalta di Piazza Affari si sono [illegible] su Finmeccanica dopo un lungo periodo di buio, iniziato il 3 agosto, data in cui naufragò definitivamente la possibilità di arrivare ad un accordo con la coreana Daewoo sull'Ansaldo. Da giovedì, invece, tutto è cambiato con i borker di Schroeders che hanno caldeggiato l'acquisto del titolo, indicato un «target price» tra le 2600 e le 3000 lire entro il Duemila. E il rialzo di Finmeccanica si è accentuato quando è sorta la prospettiva di un ingresso del titolo nel paniere del Mib30 in occasione della revisione di settembre, tema che ha riscosso un certo successo in Piazza Affari negli ultimi giorni, movimentando anche altri candidati. Comunque, fa notare più di un analista, il mercato si comporta come se Finmeccanica nel nuovo paniere delle blue chip ci fosse già e la perplessità di alcuni davanti all'alto livello dell'obiettivo fissato da Schroeders è stato superato dall'autorevolezza di cui gode questo [illegible] internazionale, le cui proiezioni parlano di un azzeramento del debito della finanziaria dell'Iri contemporaneo all'inizio del nuovo secolo. Dietro questo boom d'attenzione si delinea poi la possibilità che per l'Ansaldo, dopo la rottura con Daewoo, si aprano nuovi orizzonti di trattativa, [illegible] possibilità questa che potrà essere valutata concretamente non prima della ripresa di settembre. Con ogni probabilità verrà abbandonata la strategia di vendere ad un unico acquirente un blocco di imprese non integrate economicamente e tecnologicamente. E' quindi ipotizzabile l'avvio di una serie di trattative parallele con gruppi diversi, ognuno interessato alle attività di Ansaldo che gli [illegible] più congeniali. [v. cor.]

FIAT FERROVIARIA

Il Pendolino va a Varsavia

MILANO. Confermato il contratto da 250 milioni di dollari ottenuto da Fiat Ferroviaria lo scorso 21 luglio per la fornitura alla Polonia di 16 convogli del treno rapido «Pendolino». Lo ha stabilito una commissione di arbitraggio polacca che ha respinto le proteste dei costruttori svedese e tedesco Adtranz e Siemens, secondo i quali l'attribuzione del contratto alla Fiat avveniva in violazione delle procedure legali. Il presidente della commissione, Stanislaw Srocki, ha spiegato che gli arbitri non hanno riscontrato irregolarità nella scelta effettuata dalla compagnia ferroviaria polacca (Pkp). La sigla del contratto fra la Pkp e Fiat Ferroviaria, sbloccate tutte le procedure burocratiche, dovrà essere effettuata nel prossimo mese di settembre.



Alberto Lina, Finmeccanica

PREFETTURA DI ALESSANDRIA
Estratto avviso di gara di licitazione privata
[illegible] P.za Libertà [illegible] n. 17, cap. 15100 (tel. 0131/310440 - 310489 - telefax 0131/310666) indice una gara accelerata a procedura ristretta, mediante licitazione privata, ai sensi D.Lvo 17.3.1995, n. 157, per l'appalto del servizio di pulizia presso n. 58 caserme dei Carabinieri della provincia, per una superficie complessiva di mq. 55.708,999.
Prezzo base di L. 3.201 [illegible] (tremiliardidue-centounomilionisessantomila), valore quadriennale dell'appalto IVA esclusa. Il contratto avrà la durata di un quadriennio con decorrenza presumibilmente dal 1° gennaio 1999. L'Amministrazione si riserva la facoltà prevista dall'art. 7, co. 2 lettera f) del D.L.vo n. 157/1995.
Sarà prevista la clausola di revisione periodica del prezzo ai sensi dell'art. 44, 4° comma della legge n. 724/1994. Il criterio di aggiudicazione è quello del prezzo più basso subordinatamente alla verifica dell'eventuale anomalia dell'offerta, secondo la procedura di cui all'art. 25 del D.L.vo n. 157/1995. Le istanze di partecipazione - in lingua italiana - dovranno pervenire entro le ore 13.00 di giovedì 10 settembre 1998 a mezzo raccomandata A.R. o consegna diretta all'ufficio della Prefettura sopraindicato. Le domande inoltrate via fax devono essere confermate con lettera da spedire non oltre il termine del 10 settembre 1998.
Le domande di partecipazione non vincolano l'Amministrazione. Il bando è spedito per la pubblicazione sulla G.U.R.I. e sulla G.U.C.E. il giorno 13 agosto 1998.
Alessandria 13 agosto 1998
IL PREFETTO

PREFETTURA DI BARI
Tel. 080/5293111 - Fax 080/5293198
Avviso di gara a licitazione privata procedura ristretta [illegible] accelerata
La Prefettura di Bari deve affidare, con procedimento ristretto, [illegible] le modalità di cui agli artt. [illegible] - 1° comma, lett. A) e 25 del D.L.vo n. 157/95, l'appalto per il servizio di pulizia dei locali adibiti ad organismi della Polizia di Stato di Bari e provincia fino al 31/12/2002, con decorrenza presumibile 1/1/1999. Importo quadriennale a base d'asta lire 3.062.691.880 IVA esclusa.
Gli interessati in possesso dei requisiti richiesti nel bando di gara, dovranno far pervenire, entro il 8/9/1998, domanda in bollo, corredata dai documenti previsti nel bando di gara, al seguente indirizzo: Prefettura di Bari - Piazza Libertà n. 1 - 70100 Bari.
Il testo integrale del bando di gara è stato inviato per la pubblicazione sulla Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana in data 20/8/1998. Le richieste di partecipazione alla predetta [illegible] non vincolano l'amministrazione.
Ulteriori informazioni potranno [illegible] richieste alla prefettura di Bari - Area Economico Finanziaria.
Bari, 19/8/1998.
p. IL PREFETTO
IL VICEPREFETTO VICARIO
Pezzuto

La Stampa
in edicola
tutto
LA STAMPA
Compact

PROVINCIA REGIONALE DI CATANIA
Esito gare d'appalto per servizi
(ex D. L.vo n. 157/95)
Gara dell'11.2.1997 - Servizio di vigilanza e custodia della struttura fieristica di viale Africa. Importo a base d'asta Lire 784.114.800. Ditta aggiudicataria: R.T.I. "Vigilantes Sicilia S.r.l." di Catania. Ribasso offerto: 6,9386269%.
Gara del 19.5.1998 - Copertura assicurativa triennale rischi diversi. Importo b.a. annuo di Lire 1.450.000.000, nel triennio Lire 4.550.000.000 imposte e tasse incluse. Ditta aggiudicataria: Winterthur S.p.A. Milano. Offerta [illegible] base annua Lire 948.600.000.
IL DIRETTORE DEL 1° SETTORE V. DIP.TO
dr. Alfio Basile

Per la pubblicità su LA STAMPA
20123 [illegible] Via Carducci 29 Tel. 02/244.24.611
10126 [illegible] C.so Massimo d'Azeglio 60 Tel. 011/666.52.11
PK publikompass

IL PUNTO DEI MERCATI

Un venerdì di paura

PERCHE' fosse un vero e proprio «venerdì nero» per Piazza Affari c'è mancato poco: sono mancati i volumi, in netta crescita su giovedì a 3 mila miliardi circa di scambi ma comunque contenuti, ed è mancata l'uniformità di segno dei titoli in listino, grazie a qualche spun[illegible] individuale che è riuscito comunque a farsi spazio in una seduta tutta in negativo.

Gli indici di Piazza Affari hanno chiuso dopo un faticoso e inefficace tentativo di rimbalzo poco sopra i minimi, [illegible] il Mibtel a 3,66%, [illegible] quota 22.967, il Mib 30 a -4,06%, a quota 34.334, ed [illegible] Midex [illegible] -2,31% a quota 21.900. L'andamento dell'azionario è stato segnato da un [illegible] 30 costantemente friabile nel corso della giornata che ha via via ripiegato fino a quota 34.155 riportandosi sopra 34.300 solo nella fase finale. Andamento speculare del secondario che a ridosso della chiusura ha sfiorato i massimi con i Btp di settembre a 123,28 in crescita di 35 punti base, dopo aver segnato il massimo a 123,42.

Sul listino milanese [illegible] tutti i titoli si piegano al segno negativo che impera nella seduta: le Finmeccanica riescono a segnare un last [illegible] +0,62%, a quota 1772, dopo aver toccato il massimo a 1847, con volumi sempre alti, a circa 35,1 milioni di pezzi trattati. Viaggiano di conserva con le azioni ordinarie, amplificandone l'andamento, le risparmio [illegible] convertibili, sospese più volte sul +10%, che chiudono a +9,42%.

Chiude in negativo, [illegible] -0,71%, Olivetti, ma il titolo di Ivrea si è mosso per gran parte della giornata come un «marziano», come se quanto succedeva in Piazza Affari [illegible] sugli altri mercati non lo riguardasse: [illegible] last ha fissato il prezzo a 4030, ma il massimo è stato toccato a 4120. 38,3 milioni le azioni scambiate, forte l'interesse per il titolo, tale da destare più interrogativi delle risposte disponibili, difficile ipotizzare che tanta attenzione sia giustificata unicamente dalla «buona forma» di Omnitel.

Altri titoli in guadagno le Ansaldo Trasporti a +3,24% e le Gewiss a +1,21%. Per parte della giornata sono rimasti in positivo anche le Cir e le Cofide che hanno poi chiuso rispettivamente a -3,9% [illegible] -0,42%. Stesso andamento per Impregilo che ha poi subito un last a -3,57%. I bancari di maggior spicco nelle scorse sedute hanno subito penalizzazioni pesanti: Banca Roma ha accusato un -5,03%, Comit un -5,96%, Credit [illegible] -3,83%, Banca Fideuram un -5,08%, Mediobanca un -3,18%. Si è interrotto anche il rally delle Bnl risparmio che hanno registrato un last [illegible] -2,58%.

Fra gli industriali occhi puntati sulle Fiat: il titolo ha chiuso [illegible] -3,59% [illegible] quota 6500, in recupero sul minimo di 6430 ma nettamente sotto il massimo [illegible] 6715, nonostante l'intervento in giornata dell'amministratore delegato Paolo Cantarella che ha voluto rassicurare sul peso della crisi russa nelle prospettive del gruppo. Su Fiat si è probabilmente fatto sentire anche l'effetto delle tensioni sudamericane, dati gli interessi del gruppo nell'area dell'America Latina. A quota 22 milioni circa gli scambi delle Fiat.

Chiusura in secco calo anche per Pirelli a -3,96%, per Marzotto a -3,97%, per Benetton a -4,28%, per Compart a -3,93%, per Hdp [illegible] -5,86%. I due titoli di lingua tedesca quotati a Piazza Affari hanno patito la seduta, pur con volumi bassi: la Volkswagen ha chiuso a -6,02% e la Bayer che ha accusato un -3%.

ECONOMIAFLASH

Fisco [illegible] creditcard

Potranno pagare dal prossimo anno le proprie imposte sul reddito all'Amministrazione fiscale statunitense facendosi semplicemente addebitare quanto dovuto sulla propria carta di credito, le centinaia di milioni di fedelissimi del denaro di plastica. La Tax Agency ha deciso dopo molti tentennamenti che il servizio sarà operativo nei prossimi mesi [illegible] ha specificato che questa ulteriore possibilità offerta ai contribuenti dovrebbe contribuire ad innalzare le entrate per le casse dello Stato nonostante la percentuale dovuta ai gestori dei diversi marchi delle carte di credito ricadrà sulle spalle di chi paga le tasse.

[illegible] scende in Pirellina

Banca Intesa è scesa sotto il 2% nel capitale di Pirellina. Secondo quanto risulta dalle comunicazioni alla Consob l'operazione è del 30 luglio scorso. L'ultimo aggiornamento risale al 29 giugno scorso quando Banca Intesa risultava al 3,311% nel capitale [illegible] Pirellina.

Necchi, [illegible] cala [illegible] 4%

Scende al 4% rispetto al precedente [illegible] la quota che sedifin detiene nel capitale della Necchi, la holding di partecipazioni che controlla un gruppo di società, operanti nella produzione di macchine da cucire. La diluizione della quota di Sedifin, finanziaria che fa capo alla famiglia Cappellini, è conseguente all'aumento di capitale per [illegible] miliardi.

[illegible]

Dopo Elf, anche l'altro gigante petrolifero francese Total ha annunciato un calo del suo fatturato nel primo semestre dell'anno a causa della diminuzione del prezzo del greggio. Total ha annunciato di aver realizzato nei primi sei mesi dell'anno un fatturato di 82,3 miliardi di franchi, il 14,5% in meno dell'anno prima.

[illegible]

Amsterdam (Aex) 1154.51 (-2.78); Bruxelles (Bel 20) 3383.70 (-2.39); Francoforte (Dax) 5163.51 (-5.92); Hong Kong (Hang Seng) 7527.61 (-2.78); Londra (Ftse 100) 5477.00 (-3.36); Madrid (Ibex 35) 9417.20 (-5.81); Parigi (Cac 40) [illegible] (-3.52); Sydney (Allord) 2635.00 (-0.88); Tokyo (Nikkei) 15298.20 (-0.61); Zurigo (Smi) 7393.80 (-3.75); New York (Dow Jones) 8533.65 (-0,9).

[illegible]

Banca Popolare [illegible] Ravenna 35600; Cassa [illegible] Risparmio di Bologna 30000-30300; Cassa di Risparmio di Parma & Piacenza 3000-3010; Eurosviluppo 32-34; Kariba 70; Ob Fin.Part. 97.30-97.60.
WARRANT: Bonaparte 99 35-36; Fin.Part. 150; Kariba 49-50; Milano 900-920; Ricchetti 470; Sai risp 1950.

CAMBI VALUTE

VALUTE ESTERE	MILANO ODIERNA	MILANO PRECEDENTE
Dollaro Usa	1775,40	1770,29
ECU	1947,26	1945,26
Marco tedesco	986,54	986,51
Franco francese	294,26	294,27
Sterlina	2900,83	2893,98
Fiorino olandese	874,80	874,78
Franco belga	47,84	47,84
Peseta spagnola	11,63	11,63
Corona danese	259,04	259,06
Lira irlandese	2472,50	2472,92
Dracma	5,85	5,87
Escudo portoghese	9,64	9,64
Dollaro canadese	1158,50	1161,07
Yen giapponese	12,28	12,46
Franco svizzero	1180,06	1175,68
Scellino austriaco	140,21	140,21
Corona norvegese	230,42	229,65
Corona svedese	216,66	218,18
Marco finlandese	324,48	324,45
Dollaro australiano	1005,24	1050,14

ORO: CHIUSURE

(Prezzi rendimento in $ per oncia) (Un'oncia troy = gr 31,1035)

MERCATI	21-08-98	[illegible]
Hong Kong	284,75	283,45
Zurigo	283,50	284,50
Londra	284,70	285,00
Francoforte	283,40	283,90
Milano (L./gr.)	n.d.	n.d.
New York	n.d.	n.d.

QUOTAZIONI BOT

Scadenza	Giorni	Prezzo	Tasso
15/09/98	21	99,703	5,177
15/10/98	51	99,300	5,045
16/11/98	83	98,920	4,601
15/12/98	112	98,530	4,859
15/01/99	143	98,190	4,705
15/02/99	174	97,850	4,597
15/03/99	202	97,549	4,542
15/04/99	233	97,150	4,529
15/05/99	262	96,920	4,410
15/06/99	294	96,600	4,370
15/07/99	324	96,251	4,385
16/08/99	356	96,000	4,272

MONETE AUREE

Sterlina (v.c.)	172 000 - 128 000
Sterlina (n.c.)	124 000 - 130 000
Sterlina (post 74)	123 000 - 127 000
Marengo italiano	115 000 - 119 000
Marengo Svizzero	100 000 - 104 000
Marengo Francese	98 000 - 103 000
Marengo Belga	98 000 - 103 950
Marengo Austriaco	97 000 - 102 000
20 Marchi	123 000 - 127 900
10 Dollari liberty	420 000 - 440 000
[illegible] indiano	500 000 - 630 000
20 Dollari liberty	660 000 - 720 000
20 Dollari St Gaudens	[illegible]
4 Ducati Austria	295 000 - 325 000
100 Corone Austria	495 000 - 525 000
100 Pesos Cile	315 000 - 345 000
Krugerrand	508 000 - 545 000
50 Pesos Messico	609 000 - 645 000

RISTRETTO MILANO

Titoli	Quot.	Var.
Autost. Merid.	26000	0,00
B. Pop. Crema	92000	-0,54
B. Pop. Cremona	16380	-0,24
B. Pop. Emilia	102500	0,00
B. Pop. Luino-Varese	17600	0,00
B. Cr. Pop. Siracusa	24500	0,00
B. Pop. Novara	14980	-0,13
B. Pop. Sondrio	41950	0,00
B. Provincia Napoli	1425	-2,00
[illegible] Assicurazioni	18200	-4,21
Napoletana Gas	4000	0,00
Frette	9560	0,00
Ferrovie Nord Milano	2540	-0,39
Bai priv	1670	0,00
Fepe	440	+10,00
Borgosesia	95	-5,00
Borgosesia r	100	0,00
[illegible] priv	146	0,00
[illegible]	57	0,00

LIRA INTERBANCARIA

Periodo	Denaro	Lettera
Overnight	5,062	5,062
Cal	6,000	5,187
T/N	5,062	5,125
S/N	5,062	5,062
1 Settim.	5,062	5,062
2 Settim.	5,062	5,062
1 mese	5,000	5,000
2 mesi	4,937	4,937
3 mesi	4,875	4,875
6 mesi	4,562	4,625
9 mesi	4,312	4,437
12 mesi	4,187	4,375

TITOLI ITALIANI AL SEAQ

AZIONI	21-08-98	20-08-98	Variaz.
Alleanza	nr	nr	-
Banca Roma	nr	nr	-
Benetton	nr	nr	-
Bulgari	8476	8900	-424
Cir	1350	1350	0
Comit	nr	nr	-
Compart	nr	nr	-
Credit	nr	nr	-
Edison	14485	14485	0
Eni	11500	11500	0
Fiat ord.	6552	7525	-972
Fiat priv.	4450	4450	0
Fiat rnc.	3450	3450	0
Gemina	nr	nr	-
Generali	58400	58400	0
Ifi priv.	nr	nr	-
IMI	27875	27875	0
Ina	5120	5120	0
Italgas	nr	nr	-
Mediobanca	nr	nr	-
Montedison	2360	2360	0
Olivetti ord.	3990	3075	+915
Parmalat	nr	nr	-
Pirelli	6175	6175	0
Ras	nr	nr	-
Rinascente	nr	nr	-
S.Paolo Torino	28750	28750	0
Sirti	nr	nr	-
Telecom	14130	14800	-670
Telecom rnc	8935	8935	0
Tim ord	11850	11850	0
Tim rnc	nr	nr	-

INDICI BORSA

Valori di Milano	21-08-98	%
MIB	1385	-2,67
MIBTEL	22967	-3,66
MIB 30	34334	-4,06
MIDEX	21906	-2,31
IMR (Ristretto)	1270	-0,24

FIB 30

Scadenza	Apert.	Chius.	Min.	Max.
Set. 98	35620	34326	34155	35620
Dic. 98	[illegible]	34712	34580	35985
Mar. 99	35507	35507	[illegible]	35507

OBBLIGAZIONI DEL 21-08-98

TITOLI	Prezzo	TITOLI	Prezzo	TITOLI	Prezzo	TITOLI	Prezzo
[illegible]							

IL MERCATO AZIONARIO DEL 21-08-98

AZIONI	Prezzo ufficiale	Differ. %	Prezzo riferim.	Minimi 1998	Massimi 1998	Quantità trattate
[illegible]						

* Minimi e massimi non rettificati rispetto ad operazioni sul capitale ed a stacco dividendi.



FONDI D'INVESTIMENTO

[illegible]

Dall'8 al 13 febbraio '99

LA STAMPA IN CLASSE,

eccola ancora
Vostra compagna di banco, con nuove schede di lavoro!



"La Stampa in classe" è il grande progetto didattico (N.I.E.) riservato quest'anno esclusivamente ai ragazzi delle *scuole medie inferiori.*

Porta alla lettura critica del giornale, avvalendosi di esercizi che ne aiutano la comprensione.

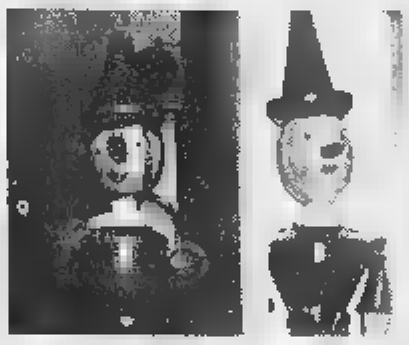
L'insegnante che desidera aderire al progetto dovrà compilare **con precisione** il tagliando che sarà pubblicato a partire da lunedì 12 ottobre su queste pagine.

Il materiale per sviluppare gli esercizi sarà inviato gratuitamente alle classi aderenti, le copie di LA STAMPA riferite al progetto dovranno essere acquistate dagli studenti dall'8 al 13 febbraio '99 compresi.

Attenzione al tagliando di adesione:
dal 12 ottobre su LA STAMPA.

Per informazioni: La Stampa in Classe - Tel. 011/568.16.97 - 568.33.51

PINOCCHIO A CERVIA



Il Festival internazionale dei burattini e delle figure «Arrivano [illegible] mare!» prende il via stasera a Cervia con *Pinocchio dei legni*, una nuova produzione del festival all'«Arena della sirena».



[illegible]

La Galleria d'arte moderna di Roma rende omaggio alla sua mitica sovrintendente Palma Bucarelli: il 25 agosto, a un mese dalla morte, sarà esposta una prima selezione di opere del lascito testamentario.

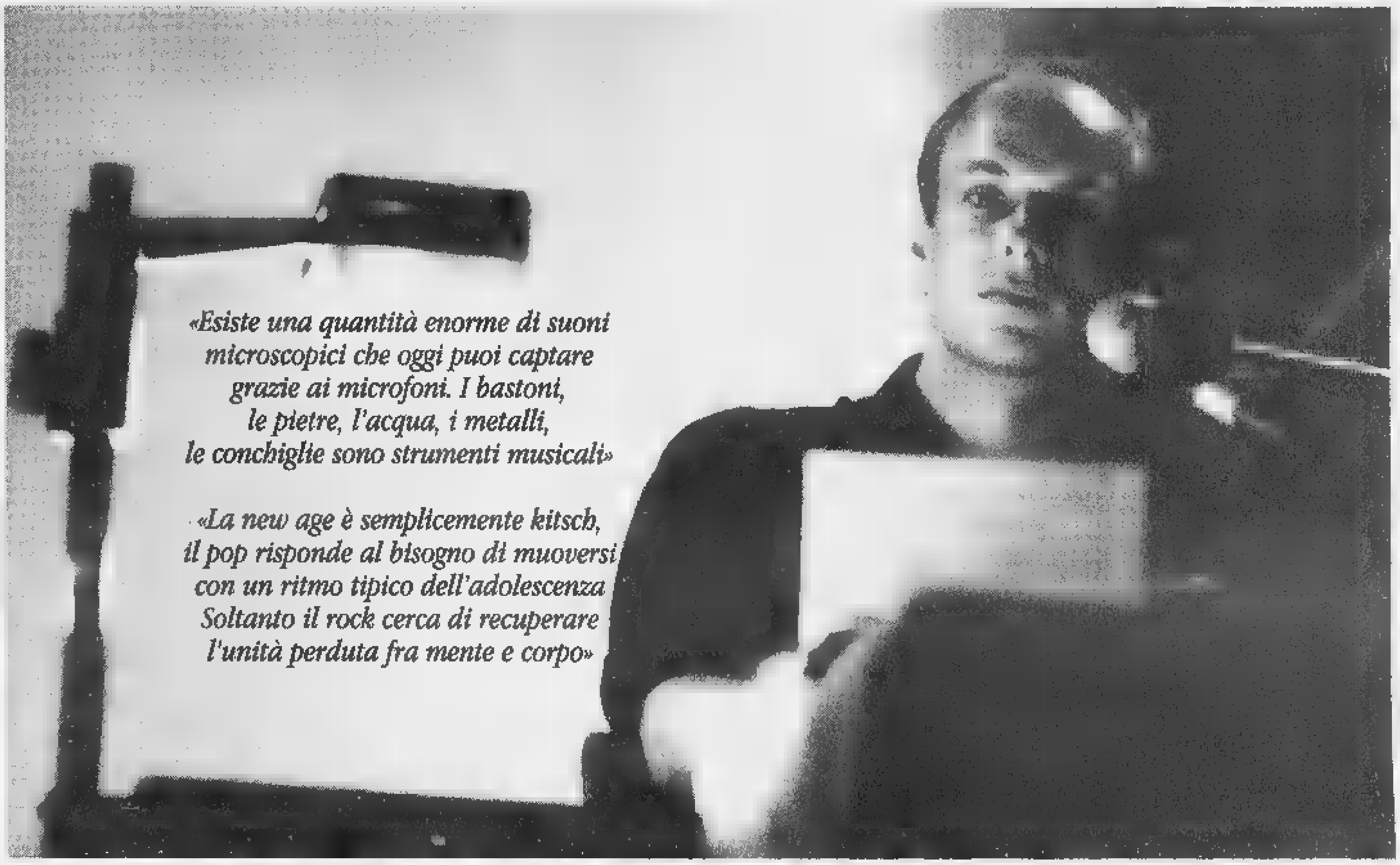
ANNO 132 NUMERO 229 17

LA STAMPA

SABATO 22 AGOSTO 1998



[illegible]. Le nuove frontiere dell'udito: parla il padre del genere «ambient»



«Esiste una quantità enorme di suoni microscopici che oggi puoi captare grazie ai microfoni. I bastoni, le pietre, l'acqua, i metalli, le conchiglie sono strumenti musicali»

«La new age è semplicemente kitsch, il pop risponde al bisogno di muoversi con un ritmo tipico dell'adolescenza. Soltanto il rock cerca di recuperare l'unità perduta fra mente e corpo»

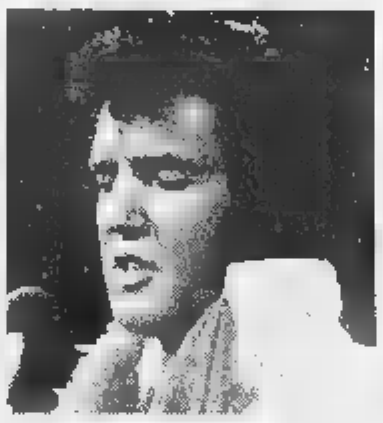
BRIAN ENO

La musica è il mio Graal

Nell'immagine grande Brian Eno; sotto Elvis Presley, in basso John Cage

LONDRA

UNA concezione illuminista dell'arte, in qualunque campo un creatore decida di applicarsi, ispira il fare musica di Brian Eno. Inglese, cinquant'anni, il padre dell'«ambient music» attraversa un momento di particolare fervore. Negli studi di Kilburn ha appena terminato la registrazione di alcune songs, [illegible] prossimo 27 agosto la Staatsgalerie di Bonn ospiterà il suo nuovo show di immagini [illegible] suoni, che segue «Lighiness» (Luminosità ma anche Leggerezza, Lievità), creato nell'inverno scorso a San Pietroburgo.



Da anni gli italiani ascoltano ogni se[illegible] un suo jingle, men[illegible] [illegible]a la palla del mondo a misura [illegible] giornalista del Tg3, [illegible] sua era la musica che ha accompag[illegible] il lancio mondiale di Windows '95. In queste fortunate sigle, tuttavia, Eno [illegible] ritiene che si esaurisca la funzione sociale possibile oggi al proprio mestiere.

«L'idea dell'ambient music è nata a New York, dove ho vissuto tra la fine degli Anni Settanta e l'inizio degli Ottanta. Una mia amica abitava in un grande appartamento, un loft molto lussuoso, giù verso l'East Side. Un mondo in alto e incapsulato in se stesso, isolato dal resto della città. Sotto, la strada era uno schifo, potevi trovare l'immondizia più lurida sulla porta, ma nessuno sembrava farci caso. Lei, durante il weekend, lasciava la città, tornava lunedì, ripartiva il venerdì successivo. Io non sopportavo quel bunker e ho detestato quella città dove tutti vivo[illegible] in un *very short* [illegible] *with a very small* [illegible] (in un adesso cortissimo, [illegible] un piccolissimo orecchio). Io cerco [illegible] *long now* [illegible] [illegible] *big ears*.

L'esperienza del fare musica non vive solo negli studi di registrazione, nelle sale da concerto, nel consumo privato?

«Trasformare il mondo costruendo oggetti che apparterranno [illegible] nuovo mondo. Questo [illegible] il compito che Theodor Adorno assegnava anche alla musica. La mia musica, i miei suoni, apparterranno [illegible] futuro, quando l'uomo si sarà riappropriato del [illegible] tempo, non sarà travolto dalla fretta. [illegible] bisogno di vivere in luoghi, in città confortevoli [illegible] morirà mai [illegible] mentre componi devi pensare a come vorresti fosse diverso il mondo e in quale mondo vorresti vivere».

Raggiungere [illegible] pace attraverso [illegible] musica?

«Indicare una diversa velocità possibile del tempo, tenerlo sospeso, [illegible] corrergli dietro. Non separare i diversi aspetti della vita. Un atteggiamento che appartiene alle culture non europee».

Ha definito questo concetto «un movimento nella stasi». Può essere più preciso?

«Un ritorno ciclico di due melodie di diversa durata. Un [illegible]vimento calmo e profondo, ma vitale, che si evolve [illegible] trasforma come in un processo organico».

In «Music for airports» (1978) e «Thursday afternoon» (1985) Eno ha contrapposto queste [illegible] pacificata visione del [illegible]do alla frenesia dinamica del luogo simbolo [illegible] velocità e [illegible] uno [illegible] periodi più frenetici della vita di una metropoli. E nel cuore del rumore ha introdotto il respiro del silenzio.

«Chiami silenzio i suoni che non hai [illegible] ascoltato. La tradizione della musica occidentale [illegible] dei suoi strumenti ha sfruttato solo una piccola parte delle possibilità sonore del mondo. Esiste [illegible] quantità [illegible] di suoni microscopici che oggi puoi captare grazie ai microfoni, esistono i suoni nuovi dell'elettronica, la possibilità di moltiplicare all'infinito il piccolo [illegible] di un bit e di trasformare in pianissimo [illegible] [illegible] di un grande strumento. Le nuo[illegible] tecniche [illegible] registrazione, montaggio, missaggio [illegible] [illegible] hanno un ruolo importantissimo nella stessa concezione del fare musica. I bastoni, [illegible] pietre, l'acqua, i metalli, le conchiglie [illegible] le molecole d'aria che racchiudono, sono anche corpi sonori. Il mio silenzio [illegible] sonoro, e la mia musica non è invasiva, se ne [illegible] all'angolo della musica. Per ascoltarla devi avere delle orecchie fresche».

[illegible] una recente intervista per la Bbc lei ha espresso la sua insoddisfazione verso la new age e il pop: li ha definiti «musicalmente poveri».

«Ne ho ascoltata tanta [illegible] quella musica quando [illegible] ragazzo! Ora, la new age mi sembra semplicemente kitsch nella [illegible] banalità; il pop, invece, risponde soltanto al bisogno di scoprire il proprio corpo, di muoversi con un ritmo tipico dell'adolescenza. Una musica ormonale adatta ai teenagers che scoprono l'amore. Adesso che ho cinquant'anni e, come vede, [illegible] piuttosto stempiato, voglio musica pe[illegible] crescere ancora. Ho bisogno di [illegible] risposta emozionale più complessa».

Stempiato, [illegible] ancora disinvolto con le scarpe da ginnastica. Quali compositori ama, oltre i confini del pop?

«John Cage è stato fondamentale per tutta la mia generazione. [illegible] avevo un background musicale, ho cominciato [illegible] pittore e artista visivo; lui mi ha dato l'attitudine mentale indispensabile per comporre. Decisive sono state due sue frasi: "Imitare la natu[illegible] nel [illegible] modo di operare" e "Essere artista è un lavoro da filosofo". Mi ha fatto capire che il fare musica non [illegible] mai un gesto tecnico».

E che cosa, allora?

«*Walking out of philosophy into music* (Uscir fuori dalla filosofia [illegible] la musica)».

Dopo Cage?

«Il problema è che ho un'antipatia profonda per il modo freddo, accademico, elitario, esclusivo con cui il pubblico inglese [illegible] rapporta alla musica classica. Una fortezza chiusa in se stessa, con un rituale rigido e ripetitivo che allontana chi non ne f[illegible] parte. Anche in Italia è così?».

Non c'è dubbio che ogni concerto, anche un concerto rock, sia un rito, con i suoi adepti più o meno devoti.

«In Inghilterra è un rito opprimente tipico del classismo della upperclass, deliberatamente privo [illegible] qualsiasi sensualità. L'ho sempre avvertito così, mi irrita molto, lo giudico orribile, [illegible] questo mi ha allontanato da quel genere di musica. Ma quando l'anno scorso, a Pietroburgo, ho riscoperto Shostakovic, suonato, sentito, vissuto dai russi con la loro passione, l'emozione è stata immensa, così diversa».



Quale musica moderna risponde al suo bisogno di sensualità?

«Il rock ha cercato di recuperare l'unità perduta [illegible] la mente e il corpo. Elvis Presley è [illegible] il pri[illegible] a riutilizzare il corpo; cantava e ti diceva: "Prendi sul serio il tuo corpo, ce l'hai, soddisfalo". E' stata una rivoluzione».

La musica: ritmo o contemplazione?

«Nella [illegible]sica africana il ritmo è visto come parte di una condizione insieme mistica e sessuale, di un'esperienza totale. Solo la musica occidentale ha introdotto una distinzione tra la parte intellettuale [illegible] quella fisica del nostro corpo. Pensiamo all'esibizione di una grande orchestra: il pubblico entra, si siede, sta zitto e presta molta attenzione con il suo orecchio. Il [illegible] del corpo non [illegible] coinvolto in questa esperienza; la musica africana [illegible] separa corpo, emozione, intelletto. Il jazz e poi il rock hanno tentato di recuperare questa relazione».

E' nota la sua ammirazione per un musicista come Fela Kuti.

«La sua band è stata la migliore degli ultimi quarant'anni. Se James Brown ha portato l'Africa verso l'America, Fela ha riportato l'America verso le sue origini africane. Ha nutrito l'antico spirito africano, i ritmi arcaici della [illegible] Nigeria, integrandolo con le sonorità elettriche americane, [illegible] jazz, lo stesso James Brown. Il suo [illegible] delle percussioni e del basso, che sapeva unire il ritmo alla melodia, è [illegible] un'esperien[illegible] di [illegible] rilievo. E la complessità ritmica delle sue battute era straordinaria, complessa eppure immediata».

Esistono ancora delle diffe[illegible] tra musica bianca e musica nera, o lo scambio immediato [illegible] esperienze e comunicazioni le ha annullate?

«La musica [illegible] origine africana ha avuto molte idee brillanti: l'uso scioccante delle parole nel rap [illegible] la più recente. Ma anche questa invenzione è stata assorbita dalla musica bianca e occidentale. La sola vera differenza rimane nel senso attribuito alla musica: per noi la musica è anzitutto entertainment, nelle comunità nere la musica rimane [illegible] centro della conversazione e delle relazioni. La gente si rapporta al proprio mondo musicale [illegible] modo non [illegible]parato dalla vita della comunità. La musica appartiene al mondo in cui vivi, e questa necessità [illegible] stata compresa dai primi musicisti rock e pop occidentali, che viaggiavano ed ascoltavano... Sarà meglio chiudere la porta, mio figlio sta guardando la televisione e il volume è troppo alto».

In un suo disco del 1993, «Neroli», lei ha usato come ossatura della composizione uno dei modi della musica greca antica, il frigio. Una negazione evidente della tonalità, dell'idea di un percorso, di una traiettoria da costruire che tanta parte ha avuto nella musica moderna dell'Occidente, durante il periodo che oggi chiamiamo «classico».

«Le posso rispondere con un gioco di parole che in inglese [illegible] bene: Mode is mood. (Il modo [illegible] l'atmosfera, l'umore). [illegible] modo frigio mi è sembrato perfetto: io non volevo raccontare una storia, anzi evadere dalla tradizione della melodia narrativa. *Neroli* è l'idea di un luogo, di un giardino incantato: i fiori, [illegible] fontane, l'acqua, i colori.

«Non accade nient'altro che il succedersi [illegible] questa serie di immagini. "Neroli" [illegible] un profumo, un'essenza afrodisiaca, anche [illegible] cura contro l'insonnia».

Certamente riuscita. 57 minuti [illegible] 58 secondi di afrodisismo, con impercettibili variazioni del ritmo e dell'intensità del suono. E finisce come era iniziato.

«Perché si agita tanto? Ascolti u[illegible] raga indiano, l'intreccio labirintico delle melodie della loro tradizione: cominciano, si dispiegano verso lo spazio, non ritornano. Esattamente il contrario dell'idea tradizionale della melodia, che [illegible] fa un viaggetto e poi ritorna. Questo modo antico è molto moderno, lo può capire sentendo [illegible] durata di un suono elettronico. Un istante può durare un tempo infinito. Lo spirito va verso lo spazio e non torna più a casa, è l'idea di un'unità tra il musicista e il mondo, di una musica che esiste come condizione del singolo in rapporto con la spiritualità. Non una storia, ma un luogo».

Questo atteggiamento contemplativo [illegible]on ha impedito a Brian Eno un'intensa attività come produttore discografico (U2, Devo, Talking Heads si sono tutti giovati delle sue competenze e intuizioni), compositore di colonne sonore per Derek Jarman, coautore di numerosi dischi di David Bowie, autore di saggi, raccolti in volume nel 1996 e pubblicato in Italia da Giunti. Ha cantato con Pavarotti a Modena, è attivo nel progetto di beneficenza «War Child» a favore dei bambini vittime delle guerre. Si dichiara fedele alle amicizie (in Italia è affezionato al gruppo fiorentino di «Materiali sonori»), soltanto dell'esperienza dei Roxy Music non ha piacere di parlare.

«E' ormai [illegible]ntana un quarto di secolo, ed è finita presto. E' servita a impratichirmi con le tecnologie, ma ha rischiato di identificarmi come un ricercatore. Ripeto: la musica non [illegible] risolve nella tecnica».

Quale musica oggi risponde al [illegible] bisogno di vita?

«La "eye music" ([illegible] dell'occhio), un progetto di ascolto e immagini. La mostra di Bonn ha questo titolo: *Future light lunch proposal*. La musica deve essere il cibo leggero del nostro futuro».

Un'idea di arte totale?

«Luce, oggetti, immagini ed effetti elettronici, diapositive, suoni essenziali, frasi musicali più lunghe. Una nuova esperienza di ascolto, per l'occhio e l'orecchio, che deve riscoprire le sue possibilità di ascolto».

Per descrivere l'atmosfera evocata dalla sua musica, ha usato spesso l'immagine di un luogo perfetto. Al di fuori della sua mente, ha mai trovato questo personale Santo Graal?

«E' quello che [illegible] di fare sempre. Ritengo compito della musica costruire questa possibilità, offrendo alle persone delle situazioni ambientali e di ascolto in cui possano avere delle sensazioni simili a quelle che esploro».

Sandro Cappelletto

[illegible] **GUIDA** [illegible]

Fra tecnosciamani, ritual e psicoacustica

E dopo Brian Eno? Tecnosciamani, etnodeviazioni, ritual, postindustriali, psicoacustica, esoteric music, trance-ambient. E potrebbe continuare l'elenco delle tendenze affrontate in *Trance & drones, mappa delle musiche più visionarie degli Anni Novanta*, il libretto di Gino dal Soler e Alberto Marchisio appena uscito da Castelvecchi. E' il rendiconto di un sotterraneo e dirompente processo creativo in corso dalla fine degli Anni 80. Le tecniche digitali dei computer hanno spezzato la dipendenza del musicista dalle grandi case discografiche, lo hanno sganciato dai condizionamenti del mercato. Fantasia e creatività hanno avuto libero sfogo, si sono scatenati [illegible]er infiniti percorsi. *Trance & drones* non [illegible] una guida alle «nuove musiche di avanguardia», ma, spiegano gli autori, [illegible] geografia del suono interiore», una mappa per orientarsi fra le tessere musicali di un puzzle di difficile composizione. [r. c.]

DISCUSSIONE. Gli italiani e il cattolicesimo: il sociologo Garelli risponde a Vattimo

Ma la Chiesa non può tacere

Il suo compito, orientare le coscienze







A sinistra la folla di fedeli in piazza San Pietro per l'Angelus domenicale. Sopra il cardinale Carlo Maria Martini, arcivescovo [illegible] Milano, e a destra il cardinale Camillo Ruini

Oltre il 70% della popolazione avverte la presenza di Dio, ma sono ancora di più quelli che guardano alla religione per trovare il significato della vita

IL rapporto degli italiani con la Chiesa appare [illegible] pre più controverso. Da un lato quest'anno - rispetto alle previsioni - c'è stato un incremento dell'8 per mille destinato alla Chiesa cattolica, a conferma della fiducia dei contribuenti verso l'azione umanitaria dei gruppi religiosi e del volontariato cattolico. Dall'altro lato, fra gli italiani e [illegible] Chiesa [illegible] calato ormai da molto tempo «il grande freddo» sulle questioni etiche. Stando agli ultimi sondaggi, anche molti cattolici praticanti avrebbero difficoltà [illegible] comprendere e seguire varie indicazioni [illegible] magistero in materia di sessualità, contraccezione, divorzio, unione di fatto, ecc.

La Chiesa, dunque, brilla come icona della carità, nel suo «farsi prossimo» ai poveri e agli emarginati, mentre perde colpi come guida delle coscienze. Nel registrare quest'ambivalenza, Gianni Vattimo, nell'articolo di mercoledì 19 agosto sulla *Stampa*, pone due interrogativi di fondo: a) Non sarà che gli italiani godono di buona vista, per cui sanno apprezzare della Chiesa ciò che è autentico rispetto a ciò che [illegible] lo è? Detto in altri termini: non avrà ragione la grande maggioranza della gente (e anche dei cattolici praticanti) [illegible] riconoscere alla Chiesa il compito della carità, e a negarle quello di predicare la giusta etica sessuale? b) C'è davvero, nell'essenza della Chiesa, molto più di questa vocazione caritativa e assistenziale? Questi interrogativi ne richiamano altri. Qual è il ruolo della Chiesa nella società contemporanea? Chi lo stabilisce? Quale apporto può dare il cattolicesimo nel tempo presente?

E' indubbio che la Chiesa oggi sia valorizzata soprattutto per il [illegible] impegno caritativo e solidaristico. Lo dimostra il largo [illegible] al volontariato [illegible] alle figure religiose che si spendono per il [illegible] comune. La gente può anche essere disponibile a tollerare alcuni aspetti della Chie[illegible] che urtano [illegible] sua sensibilità, se vede che questa realtà si fa carico delle situazioni limite dell'uomo e dei problemi sociali più urgenti.

Ma di fronte [illegible] questo consenso, molti credenti [illegible] non pochi laici sono consapevoli che la missione di una Chiesa e [illegible] comunità religiosa [illegible] si esaurisce nell'impegno caritativo e solidaristico. Alcuni, anzi, avvertono il pericolo che le Chiese e i gruppi religiosi si trasformino [illegible] lungo andare in imprese di servizi sociali, attenuando la capacità d'interpellare [illegible] coscienze dal punto di vista spirituale. [illegible] tempo, ad esempio, un laico come Gian Enrico Rusconi denuncia l'affievolirsi del discorso su Dio [illegible] sul destino dell'uomo, in una società in cui [illegible] Chiesa gode di grande considerazione pubblica e in cui la gente continua per lo più a definirsi cattolica.

La fede si esprime nella testimonianza della carità, ma implica una decisione [illegible] monte» che permetta di alimentare lo stesso impegno di carità. Senza una concezione di sé e della vita aperta al mistero [illegible] alla trascendenza, anche l'impegno nei confronti degli ultimi sembra destinato ad attenuarsi e impoverirsi.

L'uomo d'oggi, del resto, non è insensibile ai richiami dello spirito, anche se la sua voglia di salvezza terrena può renderlo prigioniero di piccoli orizzonti. Anche nella modernità avanzata, si è interpellati dai punti di rottura dell'esistenza, [illegible] chiede che cosa sia la felicità, si prova nostalgia della ricerca spirituale. Così ci si rivolge alle varie fonti di [illegible] presenti nella società, vuoi attingendo alle proposte delle Chiese e dei gruppi religiosi, vuoi sperimentando nuovi percorsi.

Del resto la domanda religiosa è ben presente anche nel nostro Paese, puntualmente documentata dalle indagini più approfondite. Così, da una ricerca condotta quest'anno su un campione di quattromila italiani, emerge che oltre l'80 per cento della popolazione guarda [illegible] religione per trovare una risposta ai problemi del significato della vita, più del 70 per cento della gente avverte nella propria esistenza la presenza vigile [illegible] protettiva di Dio, mentre oltre [illegible] metà degli italiani ritiene che [illegible] Chiesa cattolica sia «l'unica autorità spirituale [illegible] morale degna di rispetto».

Anche a livello pubblico si riscontrano vari segni di questa ricerca spirituale. A riguardo, si pensi al fascino che continua ad avere nel nostro Paese una figura come quella del cardinal Martini, che ha dedicato gli ultimi suoi scritti a temi quali «Ripartire da Dio» e «Dove arde lo spirito». Si pensi ancora al [illegible] che ha avuto quest'anno un'iniziativa [illegible] cardinal Ruini nella diocesi di Roma, che per varie sere ha richiamato più di cinquemila persone nella basilica di San Giovanni [illegible] Laterano per riflettere attorno al tema della «Ricerca religiosa nella società contemporanea». Per [illegible] parlare [illegible] richiamo che esercitano i monasteri.

La Chiesa e i gruppi religiosi non hanno dunque solo una vocazione caritativa, e le «ragioni dello spirito» possono portare l'uomo - come [illegible] ricorda Peter Berger, [illegible] sociologo protestante, grande studioso del fenomeno religioso contemporaneo - a una migliore comprensione di sé e del [illegible] posto nell'universo.

Richiamando nuovamente la posizione di Vattimo, la Chiesa deve poi pronunciarsi sulle questioni etiche oppure farebbe meglio [illegible] tacere, visto che (stando agli ultimi sondaggi) persino la maggior parte dei cattolici praticanti è refrattaria alle sue indicazioni? Credo sia difficile negare alla Chiesa una funzio[illegible] di orientamento delle coscienze, dal momento che ogni religione propone una modello di comportamento in base al messaggio [illegible] cui è depositaria. Certo il problema diventa rilevante se una quota consistente di popolazione che si dichiara cattolica (e anche di fedeli assidui) non avverte più il senso dei richiami delle figure religiose in questo campo, agisce come [illegible] il magistero non si pronunciasse. Questa situazione può crearsi o perché [illegible] processo di secolarizzazione è ormai molto accentuato, o perché la Chiesa parla su questo terreno un linguaggio che non interpella le coscienze. In tutti i casi è assai problematico richiamarsi alla posizione della maggioranza della gente per invitare la Chiesa a tacere su questioni così importanti e complesse. La Chiesa è certo chiamata a farsi carico dei problemi dell'uomo d'oggi e a comprendere il mutamento intervenuto nel tempo nel rapporto natura-cultura; ma una [illegible] afasia nel campo delle questioni della vita non porterebbe che ad un impoverimento della riflessione individuale e collettiva.

Franco Garelli

A 20 anni dalla morte

Apre a Pescina l'archivio di Silone

PESCINA (L'Aquila) A vent'anni esatti dalla morte, avvenuta a Ginevra il 22 agosto 1978, apre al pubblico l'archivio privato di Ignazio Silone, grazie alla vedova, Darina Laracy, che nel '96 ha donato un camion di documenti al paese natale dello scrittore. Si tratta delle carte che l'intellettuale abruzzese (di recente consacrato fra i «grandi» con [illegible] pubblicazione delle sue opere nei Meridiani Mondadori: se ne è occupato due mesi fa sulla *Stampa* Lorenzo Mondo) conservava nella sua abitazione a Roma, ma anche dei mobili e delle suppellettili dello studio [illegible] della biblioteca. Oggi la presentazione ufficiale del lascito, nel pieno delle solenni celebrazioni per l'autore di *Fontamara* organizzate dall'amministrazione comunale [illegible] Pescina nella sede del Centro studi Ignazio Silone, dove viene custodito l'archivio con circa diecimila incartamenti.

Secondo Diocleziano Giardini, archivista del Centro, tra le carte dello scrittore sono numerosi manoscritti autografi di varie stesure di romanzi, tra i quali *Vino e pane* e *Il segreto di Luca*, ma anche redazioni dattiloscritte, con varianti [illegible] penna, di *Fontamara* e di *L'avventura di un povero cristiano*. Particolarmente preziosa è la raccolta epistolare, che permetterà di illuminare i rapporti di Silone con alcune delle principali personalità politiche e culturali, da Ungaretti a Montale, da Chiaromonte a Nenni, da Saragat a Quasimodo, da Vittorini a Bo. Nell'archivio privato di Silone sono presenti anche numerosi documenti da lui stesso raccolti a proposito della sua attività politica [illegible] letteraria: per esempio i dossier della polizia fascista che lo spiavano durante l'esilio in Svizzera e numerose carte relative alla sua militanza nel partito comunista.

Le cerimonie prevedono per oggi la lettura di brani siloniani da parte dei ragazzi delle scuole medie [illegible] Pescina. Seguirà [illegible] dibattito a cui interverranno tra gli altri la scrittrice Luce D'Eramo e Vittoriano Esposito. [AdnKronos]

FATTI **E GENTE**

Proposto Nobel a poeta in esperanto

LONDRA. Il poeta scozzese Bill Auld, 73 anni, è diventato il primo poeta in esperanto mai candidato al Premio Nobel per la letteratura. Tra le centinaia di nomi che l'Accademia del Nobel dovrà prendere in considerazione il prossimo mese per il prestigioso premio - [illegible] il *Times* - quello di Auld infatti spicca per una prerogativa insolita: pilota di Spitfire durante la seconda guerra mondiale, [illegible] [illegible] anni studia e scrive in esperanto. Gli esperantisti, comunità di circa un milione di cultori, considerano Auld il loro più importante poeta vivente. Il [illegible] di Auld, autore di [illegible] volumi di poesie, è stato proposto [illegible] Pen International, l'associazione di poeti, saggisti e romanzieri. [Ansa]

Elefanti e ippopotami a Potenza nel Pleistocene

POTENZA. Un arto pressoché completo di «Elephas», un reperto mandibolare completo [illegible] molari e resti di costole e arti di un [illegible]mplare adulto di «Hippopotamus» [illegible] altri reperti attribuibili a un cervide (tutti risalenti al Pleistocene, circa 100 mila anni fa) sono stati trovati in contrada Fornaci [illegible] Castelluccio Inferiore da un gruppo [illegible] ricerca del dipartimento [illegible] pianificazione e scienza del territorio dell'Università «Federico II» [illegible] Napoli. [Ansa]

Nobildonna [illegible] rimproverava Leopardi

ROMA. «Caro Leopardi, non siate ingrato con Recanati». L'invito a riconsiderare l'atteggiamento troppo negativo nei confronti del «natio borgo selvaggio» fu rivolto al poeta [illegible] Carlotta Lenzoni de Medici, una delle regine dei salotti fiorentini agli inizi dell'Ottocento, che si [illegible] invaghita di lui. Per [illegible] di comprendere fino in fondo il carattere spigoloso [illegible] quell'affascinante uomo di cultura, che non ricambiava le sue attenzioni, la dama fece anche un viaggio proprio nel paese che aveva dato i natali a Leopardi. A illuminare il rapporto del poeta con Carlotta [illegible] Medici è un carteggio inedito della nobildonna, tra il 1833 [illegible] il '35, rinvenuto nella Biblioteca nazionale di Napoli da Elisabetta Benucci, ricercatrice del Gabinetto Vieusseux di Firen[illegible] ne dà notizia l'ultimo numero della *Rassegna della letteratura italiana*. [AdnKronos]

LETTERE AL GIORNALE

Che fine ha fatto il codice della strada? La beffa delle lauree brevi

Le regole dimenticate

Che ne abbiamo fatto del codice della strada? Non esiste più o quasi l'uso degli indicatori di direzione. Non esiste o quasi l'uso della corsia di competenza, ma si usa quella che più conviene o per la velocità o per.... anticonformismo.

Da oltre un decennio e [illegible] tito (?) o quanto meno non contravvenzionato l'abuso della sosta contromano. Mi diceva, alcuni giorni or sono, un agente della polizia municipale che per contravvenzionare tutte le auto in sosta contromano sarebbe necessario che tutti gli agenti di polizia municipale si dedicassero esclusivamente a tale infrazione per un cospicuo numero di giornate.

Conseguenza: una vettura che si ferma in contromano in zona di divieto di sosta, cioè con il segnale rivolto nella direzione opposta, può [illegible] contravvenzionata? Sarà necessario disporre i segnali bifacciali?

Sarà forse più utile organizzare un periodo di educazione stradale lasciando un foglio informativo sotto il tergicristallo per poi passare alla contravvenzione.

Già il mancato uso degli indicatori di direzione nei casi di sosta [illegible] di ripartenza [illegible] pericolo in particolare per i veicoli a due ruote e per i pedoni. Se a tale pericolo [illegible] aggiunge la consuetudine della [illegible]ta contromano, le eventuali conseguenze negative sono imputabili soltanto all'automobilista abituato al malcostume?

Gian Giuseppe Cappello
Udine

Banconote per [illegible] vedenti

I problemi alla vista affliggono circa 7 milioni di europei: ciechi e videolesi con l'entrata in circolazione della valuta comunitaria potranno riconoscere al tatto le monetine da 1, 2, 5, 10, [illegible] e 50 centesimi e i pezzi da 1 [illegible] 2 euro grazie ai segni in rilievo.

Si poteva pensare di fare altrettanto anche con [illegible] banconote: bastava mettere in rilievo una stellina per il taglio da 5 euro, due stelline per quello da 10, tre per 20 Euro, quattro per 50, cinque per le banconote da 100, sei per quelle da 200 e infine sette per 500 Euro. [illegible] è ancora in tempo?

Fabio Sicari, Bergamo

Donne [illegible] [illegible] infantilismo

Sarò antiquato, ma la decisione della Camera dei Deputati [illegible] far entrare le donne nell'Esercito non mi entusiasma: [illegible] non [illegible] segno di emancipazione ma piuttosto indica un regresso verso uno stadio infantile che si va diffendendo in tutta la società e che coinvolge anche le donne, in passato ben più capaci di analisi e critica.

Per spiegarmi meglio userò una frase del Dalai Lama: «Francamente, da bambino, anch'io ero affascinato dai militari, le loro uniformi, così belle ed eleganti mi parevano irresistibili... E' proprio così che comincia la seduzione, i bambini cominciano a fare dei giochi che un giorno causeranno grossi guai».

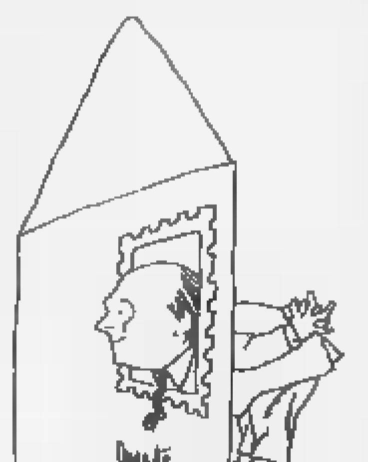
Ecco, di questi tempi [illegible] sempre di più i «bambini» e ora anche le «bambine» che vogliono partecipare [illegible] questi giochi peraltro ben pagati (e allora come dissuaderli in tempi di disoccupazione e crisi?).

Viviamo in una società dell'immagine che regredisce allo stadio infantile nel campo delle relazio[illegible] umane e politiche in misura direttamente proporzionale al progresso che compie sul piano tecnologico [illegible] economico. Ci si accontenta delle apparenze e non si gratta sotto la superficie; [illegible] crede alle «missioni umanitarie» dell'Esercito (finanziate con i soldi destinati alla cooperazione e [illegible] attingendo al pingue budget stanziato per le Forze Armate) di cui le soldatesse saranno la classica ciliegina sulla torta. Il caso somalo non [illegible] [illegible] d'insegnamento e tutto ciò che [illegible] ricorda sono i bambini affamati [illegible] piangenti ed il buon soldato che li soccorre.

Davvero è andata così? Forse [illegible], ma questo è [illegible] ricordo che si vuole salvare, perciò largo alle donne. I costi [illegible] si calcolano, né sul piano economico, né su quello umano, i soli costi che si contano [illegible] quelli per ospedali [illegible] scuole, quindi tranquillamente si può procedere a ristrutturare le caserme ad uso del gentil sesso: camerate, docce e servizi separati per un bel giro d'affari.

Pasqualina Gilardi
Castiglione Torinese

[illegible]



Viviamo in un Paese terribile

Sam. Odb, sono amareggiato per l'articolo apparso sulla *Stampa* di sabato [illegible] corrente riguardante le Poste che dice: buco di 6 miliardi [illegible] giorno per l'Ente... esercizio finanziario in perdita... bilancio negativo in assoluto... spese di personale alle stelle... Figlio e nipote di titolare postale, coadiutore postale grazie ai sacrifici dei miei, ho visto per [illegible] [illegible] Anna prima, mia madre poi, esercitare le proprie mansioni con parsimonia, in forti ristrettezze economiche...

Tino Valenti, Trofarello (To)
titolare postale a riposo

GENTILE Signor Valenti, capisco la sua amarezza e la sua volontà di non credere alla realtà, rifacendosi ai ricordi familiari. «Mia zia Anna prima, mia madre poi, riutilizzavano entrambe la ceralacca degli Speciali in arrivo per gli Speciali in partenza. La colla necessaria all'ufficio veniva prodotta [illegible] farina cotta in pentolino, prima che sorgessero quei piccoli fornitori (ex titolari d'ufficio) che provvedevano a prezzo modico destrina, pennini [illegible] articoli vari per spese di gestione. Ho visto nel dopoguerra le buste d'ufficio in arrivo venir rivoltate e riservibili, quindi, per nuovi inoltri. Ho visto allungare con acqua l'inchiostro nei calamai. Negli Anni 50-60 I banconi sportelleria dei piccoli uffici ubicati in sedi periferiche, in alta montagna, nelle pianure, erano sovente proprietà dei Reggenti [illegible] Titolari; così le stufe a legna, a carbone, a kerosene; così le piccole casseforti, sedie, tavoli, scrivanie. Sono stato fiero, orgoglioso della mia prima titolarità, della mia povertà, delle mie qualifiche, riconoscente sempre ai miei, all'Amministrazione, ai suoi Ispettori dal misero stipendio. Mi rifiuto però di credere che [illegible] le Poste (in processo di privatizzazione) secondo i Giudici contabili possano perdere miliardi al giorno... I sacrifici, gli umili sacrifici quotidiani da cinquant'anni a questa parte del personale degli uffici locali, delle Direzioni e, per quanto mi consta, degli operatori attuali, a cosa sarebbero serviti, a cosa servirebbero?».

Gentile Signor Valenti, lei non crede alle cifre così pessimistiche, ed è liberissimo di pensarla così. Ma [illegible] [illegible] quintali e quintali di posta giacenti e l'uso del servizio postale statale è sconsigliatissimo. [illegible] suo racconto delle Poste di anni fa mi ha commosso, ma oggi tutto è cambiato, a partire dagli uomini. E' [illegible] stesso come per le ferrovie. Non si può addirittura cancellare il sospetto di un sabotaggio. Io non lo condivido, ma non vorrei neppure appartenere alla massa di ingenui che ha creduto a lungo che gli incendi dei boschi fossero provocati dall'autocombustione. Viviamo in un Paese terribile.

Oreste del [illegible]

Terminati gli [illegible] [illegible] pugno di mosche

I giovani, troppo spesso, si trovano a dover decidere del loro futuro senza averne gli strumenti o la maturità.

Superando i problema relativo alla prima grande scelta (che cosa fare dopo la scuola dell'obbligo... e finalmente qualcuno ha proposto di elevare l'obbligo all'istruzione [illegible] 16 anni), tuffiamoci nel burrascoso mondo universitario.

Già, l'Università? Ma quale, in base [illegible] quali criteri (lavoro, cultura, realizzazione personale... timori, luci e ombre)? Chi per passione/vocazione, chi per tradizione, chi per una «scelta obbligata», molti abbracceranno il tradizionale corso di studi universitario sperando in un florido avvenire.

Esistono poi coloro che vedono nell'Università italiana, un istitu[illegible] vecchio obsoleto ed optano per un qualcosa di nuovo, per qualcosa che in altri Paesi europei e non è la normalità (a livello di durata) nel periodo di istruzione universitaria: «Le Lauree brevi o Diplomi Universitari».

Questi diplomi di laurea hanno la caratteristica di avere [illegible] durata minore rispetto [illegible] tradizionali corsi di laurea, ma di forma[illegible] [illegible] candidato [illegible] una maggiore pragmaticità (stage, casi aziendali e discussioni di tesi [illegible] tali esperienze) e di avvicinarlo [illegible] mondo del lavoro in un'età più giovane.

Ma [illegible] la beffa! Terminati gli studi, [illegible] giovane si presenta all'Ufficio di Collocamento della [illegible] circoscrizione per iscriversi alle liste di collocamento e si imbatte nella prima sorpresa: il «database» dell'ufficio non dispone del «campo» dedicato alle lauree brevi o diplomi universitari. Lo stesso giovane partecipa a [illegible] concorso per «n» posti presso l'ente [illegible]: i candidati previsti dalla modulistica sono i diplomati e i laureati; e coloro che sono in possesso di una laurea breve? Chi ha seguito tali corsi è stato preparato da docenti universitari [illegible] prim'ordine e da dirigenti d'azienda [illegible] esperienze pluriennali, ha so[illegible] [illegible] definiti universitari [illegible] ha elaborato [illegible] discusso una tesi! Se esistono i diplomati e i laureati, perché non deve esistere una categoria specifica per coloro che hanno conseguito una laurea breve? Perché non si qualificano e disciplinano tali figure?

Non sarebbe più opportuno, prima di promuovere e pubblicizzare tali diplomi, stabilire [illegible] pianificare a priori quali ruoli e posizioni sociali dovranno, [illegible] meglio, potranno occupare le pe[illegible] che li conseguiranno... visto che di persone [illegible] tratta?

Alessandro Lisa
Arignano (TO)

Qualche motivo per perdere la [illegible]

Meravigliando molti Nino Manfredi ha dichiarato pubblicamente (*La Stampa* del [illegible] luglio) che non crede più in Dio, soprattutto quando pensa ai sei milioni di ebrei morti sotto il nazismo, in questo seguendo le orme di Hans Jones che dopo la Shoah scrisse il famoso [illegible] intenso volumetto *Il concetto* [illegible] *Dio dopo Auschwitz*.

Stupisce però che il non credere dell'attore [illegible] soprattutto di Jonas, teologo e filosofo e quindi [illegible] abituato a riflettere, sia nato soltanto dopo una tragedia così enorme come l'Olocausto, perché c'è gente forse più fragile (o più sensibile) che per porre [illegible] discus[illegible] - [illegible] non certo per arroganza - l'operato del Creatore non ha dovuto attendere 6 milioni di vittime. A mettere in difficoltà costoro, e io tra questi, [illegible] stato sufficiente veder morire un solo innocente bambino di leucemia, non parendo opportuno in casi come questi riferirsi a quantità [illegible] numeri, ovviamente non essendo l'uomo una banale merce, oppure anche il constatare con amarezza l'esistenza di Ospedali per Bambini, fonte di profondo disorientamento per chiunque.

Rino Gabba
Viguzzolo (AL)

Le lettere vanno inviate a:
LA STAMPA
Via Marenco 32, 10126 TORINO
fax 011 - 6568924
e-mail lettere@lastampa.it

Due ricercatori hanno raccolto le leggende legate al fiume: da Ovidio a Bacchelli, un grande ispiratore per la letteratura

Storie di lucci parlanti, di città perdute e tesori sepolti sotto la melma del fondale

Una banda di saraceni trasformati in pioppi, il rospo smontabile e il folletto erotomane



Un'immagine del Po [illegible] pressi del delta: noto ai latini [illegible] Eridano, secondo il mito il fiume sarebbe nato per dissetare Giove

Padre Po, burlone e favoloso

In navigazione fra streghe, fantasmi e santi

SI comincia [illegible] le metamorfosi narrate da Ovidio, e si finisce con la storia vagamente consolatoria di [illegible] campana che suona ancora, certe notti nel [illegible] del Po, per ricordare che «il supplizio del ricco è quello di non potersi vantare della propria ricchezza». Mitiche, simboliche, favolose [illegible] moralistiche, le fiabe che si raccontano lungo il corso del fiume sono state raccolte in un libro di Marta Raffinetti [illegible] Giovanni Maggi (*Il fantastico Po*, Todaro editore, Lugano) che, tra i molti meriti, ha quello di presentarcele in ordi[illegible] geografico: i due autori hanno costruito tra ricerche in biblioteca e testimonianze orali un vero e proprio viaggio sul grande fiume, dalle sorgenti al Delta, scandito tappa per tappa dalle leggende locali.

Certo, quelle sull'origine mitica dell'antico Eridano, nato per dis[illegible] Giove e soprattutto divenuto la tomba [illegible] Fetonte, il giovane che aveva preso le redini del [illegible] del sole e guidando spericolatamente stava incendiando la terra, sono alte e sublimi, avvolte nella loro classicità. Ma non [illegible] dimenticato che c'è una vaga ironia anche nelle *Metamorfosi* di Ovidio: il momento più tragico della vicenda, quando Giove si decide ad abbattere con la folgore il giovane auriga spericolato, sembra celare un vago compiacimento retorico, almeno per la precisione [illegible] quel fulmine scagliato dal padre degli dèi che lo sbalzò «pariterque animaque rotisque», ovvero «dal cocchio e dalla vita». La stessa - leggera, leggerissima - ironia circola tra le leggende popolari e [illegible] antiche, [illegible] se [illegible] fondo la gente del Po sapesse che il fiume è come la vita, tragicamente burlone. Il fiume, [illegible]i, è la vita. Dà e prende.

Il Po può donare un pesce miracoloso, come quello il cui scheletro è ancora conservato nell'abba[illegible] di Staffarda, che dopo un'inondazione sfama i [illegible] per [illegible] mesi, dando [illegible] tempo alla terra di fruttificare di nuovo. Miracoloso, d'accordo, ma i monaci erano anche piccini e magrolini, [illegible] abituati al digiuno, aggiunge maliziosa la leggenda. Il [illegible] offre la salvezza, ma facendosela pagare: co[illegible] si narra intorno a Villafranca, quando per sottrarlo ai Lanzichenecchi i cittadini seppellirono nel fiume il loro tesoro. Un misterioso personaggio, angelo o fantasma, f[illegible] di svelare il nascondiglio e attirò la soldataglia tra le acque, dove tutti perirono. Il tesoro, però, lo stanno cercando [illegible] adesso, a riprova del fatto che non si può [illegible] tutto.

Il [illegible] propone infine lezioni di saggezza, per esempio attraverso un luccio parlante come quello di Monticelli d'Ongina, in Emilia, ma solo perché i pescatori non si facciano eccessive illusioni. [illegible] essere, a suo modo, scherzoso. Scherzoso e terribile: perché [illegible] nei boschi intorno ci sono gnomi [illegible] folletti anche simpatici (ed eroticamente imbarazzanti) come [illegible] «Mazapegul» eternamente innamorato che [illegible] infila nei letti emiliani senza badare al [illegible] del dormiente, le acque del grande fiume parlano soprattutto della vita e della morte, con la voce profonda di [illegible] snodo con l'aldilà.

In molte leggende [illegible] le streghe a poterle varcare, streghe traghettatrici [illegible] barcaiole che [illegible] un caso [illegible] persino la classica scopa. In altre [illegible] le anime dei defunti [illegible] farsi sentire, di tanto in tanto, da sotto il pelo dell'acqua, ma [illegible] defunti che dalla vita non hanno avuto nulla. Ed è interessante notare che la navigazione per leggende racconta di per [illegible] stessa una vicenda non solo geografica: in Piemonte [illegible] favole tramandate hanno una maggiore patina storica, riguardano monaci, potenti o santi, sono per lo più storia e agiografia romanzata. Poi, arrivati in Lombardia e [illegible] Emilia, il favoloso sembra prendere [illegible] sopravvento.

A Piacenza [illegible] racconta di una banda di saraceni trasformati in pioppi da angeli guerrieri, di streghe della burrasca e di un mostro del fiume affrontati da [illegible] sorta di San Giorgio contadino [illegible] con una curiosa inversione: legate a [illegible], per attirare la terribile creatura, ci [illegible] le streghe [illegible] non l'abituale fanciulla innocente. [illegible] procedendo oltre si trova il folletto sensuale ma anche il rospo Bargniff, tronfio come [illegible] conviene [illegible] un suo pari, [illegible] smontabile con un semplice spillo. [illegible] cercano città sepolte sotto la melma del fondale, come [illegible] Ostiglia, o pepite d'oro e talismani perduti.

In alcuni casi (abbiamo citato la sfida con il mostro del fiume) le leggende ripropongono motivi tipici della affabulazione medievale, come quello della sposa vessata per provare il [illegible] [illegible]: subisce le crudeltà peggiori e alla fine vede inaspettatamente premiata la [illegible] abnegazione proprio da quell'orribile marito che lei, inutile dirlo, continua a adorare. [illegible] la gran maggioranza delle storie pazientemente scavate dai due autori narrano in realtà una poetica saga popolare: la vita sul fiume tra alluvioni e ritorni di benessere, il legame profondo tra una popolazione e il proprio ambiente, [illegible] cultura dell'acqua.

Giovanni Maggi (che di mestiere fa il giornalista, e dirige *La sentinella del Canavese*) ci racconta che nelle ricerche condotte con Marta Raffinetti una cosa li ha particolarmente colpiti: il legame profondo, soprattutto nel tratto emiliano, tra [illegible] gente e [illegible] Po, il rapporto strettissimo [illegible] amore e timore. E' quello del resto che ha nutrito una corrente non irrilevante della nostra letteratura, da Bacchelli a Gianni Celati, ma che tuttavia va molto al di là della riflessione «colta», diventa un vero orizzonte di vita, [illegible] forma intima di cultura resistente [illegible] ogni «modernizzazione».

Perché il Po continua a produrre leggende, magari ambientandole in catapecchie visitate dalla violenza durante la guerra partigiana, o anche articolandole senza il «c'era una volta», sostituito da un «qualche anno fa», che significa «sempre». E perché le antiche traghettatrici, streghe malvagie [illegible] ravvedute, «donne dei segni» [illegible] fate benevole, non vogliono saperne di andare in pensione. Nelle notti di luna, [illegible] di nebbia fitta, continuano a lavorare indefessamente.

Mario Baudino

Festival a Londra

I poeti nudi conquistano gli inglesi

LONDRA

POETI come mamma li ha fatti hanno recitato le proprie opere, danzato, coperto il pubblico di petali. Non avevano uno straccio addosso neppure gli uscieri, i tecnici delle luci [illegible] del suono, gli assistenti di scena. Svestire [illegible] carne, per i membri del movimento internazionale «Naked Poetry» (Poesia nuda) al loro primo festival londinese, è un modo per svestire meglio anche l'anima.

La prima serata si è tenuta l'altro ieri all'Institute of Contemporary Arts, famoso per le oltraggiose esposizioni d'arte contemporanea (l'anno [illegible] espose un water). Tra i poeti nudi c'erano la francese Emmanuelle Waeckerle, che dialogava con un video di [illegible] stessa [illegible]da, l'inglese Jeanie Simpson, che aspergeva acqua di rose sugli spettatori, e i russi Tim Gadaski e Vladimir Yaremenko, che hanno eseguito un rituale sciamanico della natia Siberia. Ma il pubblico, alla vista di Gadaski con un paio di corna in testa e qualche ciuffo di pelle d'animale al collo, si [illegible] messo a ridacchiare offendendo l'artista, che fuori scena ha commentato: «Non è mica un'opera buffa, è una cosa seria». Gli spettatori [illegible] sono lasciati intrattenere anche da uno psichiatra nudo che ha tenuto una conferenza esistenzialista sulla natura dell'anima umana e da una signora che ha confessato [illegible] versi la sua crisi di [illegible] età. A parte qualche anziano che aveva più occhi per le giovani usciere in versione *nature*, il resto del pubblico [illegible] ha fatto apprezzamenti inappropriati.

Il festival [illegible] conclude domani [illegible]ra, con un cast internazionale di giovani poeti e [illegible] interludio musicale. L'evento offrirà anche a sconosciuti artisti tra il pubblico l'opportunità di alzarsi e recitare [illegible] proprie opere al microfono. Purché prima escano dai vestiti.

Maria Chiara Bonazzi

SPAZIO AFFARI

Gli avvisi si ordinano presso: **TORINO,** via Roma 80 - via Marenco 32, t. 6683211; **MILANO,** via G. Carducci 29, t. 2442461 1; **ALBA,** c.so [illegible]. Coppino 9, t. 442110; [illegible]**ORIA,** via Vochieri 80, t. 442543-442544; [illegible]**STA,** località Amérique 95 Quart, t. 775180; **ASTI,** via Antica Zecca 3, t. 32222; **BARI,** via Amendola 166/5, t. 5485111; [illegible], viale Roma 5, t. 8491212; **BOLOGNA,** via Amendola 13, t. [illegible] r.a.; **BRA,** via Verdi 7, t. 431003; **CAG[illegible]I,** via Ravenna 24, t. 305250; **CASALE MONFERRATO,** via Corte d'Appello 4, t. 452154; **CATANIA,** [illegible]so Sicilia 37/43, t. 7306311; **CATANZARO,** via M. Greco 78, t. 724090-725129; **COSENZA,** via Monte Santo 39, t. 72527; **CUNEO,** via Grandis 11, t. [illegible]699939; **FIRENZE,** via Don [illegible] 45, t. 561[illegible]573688; **GENOVA,** via C.R. Ceccardi 1/14, t. 540184-592560; **GOZZANO,** via Cervino 13, t. 913839; **IMPERIA,** via Alfieri 10, t. 273371-273373; **LECCE,** via Trinchese 87, t. 314185; **MESSINA,** via U. Bonino 15/c, t. 2930855; **NAPOLI,** via Caracciolo 15, t. 7205111; **NOVARA,** via Cavour 13, t. 33341; **PADOVA,** via Gattamelata 108, t. 775224-8073144; **PALERMO,** via Lincoln 19, t. 6235100; **REGGIO CALABRIA,** via Ten. Panella 13, t. 24478-24479; **ROMA,** via Quattro Fontane 15, t. 4620011; **SANREMO,** via Gioberti 47, t. 501555-501556; **SAVO**[illegible] p.zza Marconi 3/5 3/8, t. 811182; [illegible] via Duchessa Jolanda 20, t. 53764-62592; oltreché presso tutti i corrispondenti della **Publikompass S.p.A.** Coloro che intendono [illegible] la [illegible] richiesta per corrispondenza possono scrivere a: **Publikompass S.p.A.,** [illegible] **Massimo d'Azeglio 60 — 10126 To**[illegible]. Il prezzo delle inserzioni deve essere corrisposto anticipatamente per contanti o vaglia. Esso risulta dal prodotto del numero di righe (minimo 3) per la tariffa della Rubrica, con l'aggiunta delle imposte pari al 20% globale.

PREZZI A RIGA DELLE RUBRICHE (IVA ESCLUSA)

N.	Rubrica	Prezzo
1	Affari e Capitali	[illegible]
2	Attività Commerciali	L. 24.000
3	Lavoro Offerte	L. 22.000
4	Lavoro Domande - operai, autisti, fattorini, personale pubblici esercizi, impiegati, personale domestico, baby sitter, lavori vari e part-time	L. 7.700
	- tecnici	L. 13.500
	- altre domande	L. 22.000
5	Immobiliare Vendite	L. 24.000
6	Immobiliare Acquisto	L. 24.000
7	Affitti Offerte	L. 22.000
8	Affitti Domande	L. 22.000
9	Autoveicoli	L. 22.000
10	Viaggi e Vacanze	L. 22.000
11	Matrimoniali	L. 22.000
12	Varie	L. 22.000

Avvisi urgenti, data fissa, o neretti: il doppio. Neretti urgenti, data fissa o urgentissimi: il [illegible].

Per uno speciale accordo intervenuto con l'ISTITUTO BANCARIO SAN PAOLO DI TORINO e con la Banca C.R.T. gli avvisi possono essere ordinati presso tutte le Sedi o Dipendenze di tutte queste Banche esistenti in Italia.

In tema di offerte di impiego o lavoro, l'Editore [illegible] che la l[illegible] 9.12.1977 nº 903 vieta discriminazi[illegible] sesso e l'inserzionista è impegnato a rispettare tale legge.

LAVORO DOMANDE 3

TECNICI

CADDISTA esperto in Pro Engineer nella costruzione stampi per fonderia cercasi. [illegible]. 011 961.[illegible] - 0335 524.9302.

PERSONALE DOMESTICO BABY SITTER

[illegible] marito occupato moglie casalinga disposta eventuale aiuto domestico offresi alloggio e riscaldamento collina Val della Torre in [illegible] fiducia e piccoli lavori. Scrivere a casella postale N. 2 - 10040 Val della Torre (Torino).

LAVORO DOMANDE

PERSONALE DOMESTICO BABY SITTER

Coniugi senza figli, bella presenza, non fumatori offronsi custodi. Tel. 0347-3590309.

IMMOBILIARE VENDITA

PIEMONTE

LANGHE vendesi splendido [illegible] tecentesco ristrutturato [illegible] vigna, terreno e laghetto. Centro Immobiliare 0182 950.726.

VALLI [illegible]

[illegible] Semon privato vende alloggi pronta consegna soleggiati visuale valli Gran Paradiso garage. Tel. 0165 45.933.

LIGURIA

ALASSIO panoramica [illegible] indipendente [illegible] 4 vani [illegible] giardino L. 250 milioni. Punto [illegible]ord 0182 645.094.

[illegible] splendido appartamento [illegible] mare arredato a [illegible]. Centro Immobiliare 0182 950.726.

BORGHETTO S. SPIRITO monolocale soleggiatissimo arredato L. 135 milioni. Centro Immobiliare 0182 950.726.

BORGHETTO S. SPIRITO 100 mt mare monolocale, balcone [illegible] [illegible] L. 127 milioni. Punto Edilnord 0182 970.777.

LOANO L. 130 milioni tra gli ulivi in villino a schiera ingresso soggiorno camera balcone giardino. Tel. 0182 992.[illegible].

SANREMO affare collina 2 piani ristrutturati in casa indipendente pieno sole, giardino. Tel. 0184 446.422.

[illegible]

Montecarlo confine mt. 200 mare appartamenti complesso residenziale da L. 110 milioni. Olemme Tel. 0143 759.06.

AFFITTI OFFERTE 7

LIGURIA

BORGHETTO S. SPIRITO affittasi appartamenti m[illegible] di settembre. Centro Immobiliare 0182 950.726.

AUTOVEICOLI 9

VENDESI conto terzi ministeriali anche privatamente nº 2 da 440 e nº 4 da 240. Tel. 0335 652.0876.

VIAGGI E VACANZE

[illegible]**RGHI PENSIONI RESIDENCES**

[illegible] la vacanza [illegible] apposta per voi, Rimini Viserbella hotel Fra i Pini *** [illegible]. 0541 738.151 immerso nel verde a due passi dal [illegible] la [illegible] [illegible]gnola unita ai comfort [illegible] [illegible] moderno hotel completamente ristrutturato. Prezzi formidabili da L. 51 mila. Novità ' 98 pacchetto tutto compreso.

[illegible] al [illegible] hotel 'I Castelli' soggiorno indimenticabile 100 camere centro [illegible] grossi [illegible] tutti i comforts per scoprire i vini [illegible] la gastronomia col tartufo bianco vis[illegible] [illegible] torri i vecchi castelli e le cascine di [illegible]nga e Roe[illegible]. Tel. [illegible] 361.978 - [illegible] 361.974.

ANDORA complesso sul [illegible] villini [illegible]galow monolocali agosto s[illegible]. Tel. 0182 05.779 - 0338 500.7245.

ANZIANI albergo *** Diano Mari[illegible] offre soggiorni con sorveglianza infermieristica 24 ore su 24, dieta, convalescenze. Accettati [illegible] vedenti. Trasferimento hotel-[illegible]. [illegible]. 0183 495.212.

APPARTAMENTI [illegible] Riviera Fiori [illegible]. [illegible]lomeo Mare (Im) residence con piscina tennis parking. Tel. 0183[illegible].208.

APPROFITTATE speciale settembre terza/quarta persona 50% Cattolica Hotel Queen Mary ***. Piscina, idromassaggio, tennis, garage, sauna, palestra. Camere tv, sale climatizzate, animazione. Menù scelta, buffets. Tel. 0541 961.178.

[illegible] Rimini hotel Milton *** lusso tel. 0541 54.600. Splendida posizione, fronte mare. Massimi comfort. Piscina, animazio[illegible]. Conduzione familiare. Raffinati menu, pesce fresco giornaliero. Speciali pacchetti famiglia.

BELLARIA Igea Marina hotel Ornella *** via Pisacio 23 tel. 0541 331.421, 40 mt. [illegible]. Familiare, tranquillo, giardino, parcheggio. Camere servizi, telefono, tv. Ascensore. Cucina romagnola. Specialissimo famiglie agosto L. 55 mila, settembre L. 40/45 mila, bambino gratis.

CATTOLICA hotel Granada tel. 0541 961.773. Tranquillo, [illegible] tv, ventilazione, cassaforte, scelta menu, buffet contorni, colazione buffet, parcheggio. Dal 22 agosto L. 60/50 mila, settembre L. 50 mila 37/47 persona sconto 50%.

CATTOLICA hotel Handy Sea *** tel. [illegible] 960.165, fax 0541 960.546, 30 mt. mare. Camere ventilate, telefono, tv, cassaforte, balcone. Sale climatizzate, frigo privato. Parcheggio. Menu alla carta, specialità pesce, carne alla brace, buffet contorni freddi. Agosto da L. 69 mila, settembre L. 57 mila.

CATTOLICA hotel Holiday *** tel. 0541 967.709, 0541 830.044, vicinissimo mare. Camere tv, cassaforte, palestra. Parcheggio, scelta menu carne pesce alla griglia. Offertissima settembre 7 giorni pensione completa a sole L. 406 mila.

[illegible] hotel Ines *** tel. [illegible] 954.775 fax 0541 953.362 moderno vicino mare, ampia piscina, idromassaggio, parcheggio custodito, sc[illegible] menu carne pesce, colazione buffet. Camere servizi, tv satellite, balcone, telefono, cassa[illegible], biciclette. 23 - 31 agosto L. 70 mila settembre L. 59 mila.

[illegible] hotel [illegible] d'Oro *** tel. 0541 [illegible] [illegible] [illegible]. Camere tv, telefono, cassaforte. [illegible] [illegible] buffet. Agosto da L. 58 mila, settembre L. [illegible] mila, sconto famiglie fino 50%.

CATTOLICA [illegible] London *** tel 0541 961.593 direttamente mare. Moderno. Piscina. Garage. Parcheggio. Scelta menu pesce tutti i giorni, buffet contorni, colazione buffet. Agosto da L. 70 mila. Settembre L. 60 mila. Sconto bambini.

CATTOLICA - hotel Metropol *** - 0541 954.201 - Fronte [illegible]. Parcheggio. 3 menù. Buffets. Agosto L. 60 mila/80 mila. Settembre L. 50 mila. Bambini metà.

CATTOLICA Hotel Principe *** tel. 0541 963.223 direttamente mare, sale climatizzate, camere ogni comfort. Parcheggio custodito. Cucina raffinatissima per buongustai. Mini club, aerobica, sala giochi, serate tipiche, animazione, [illegible]cialissime offerte famiglie.

CATTOLICA speciale fine agosto - settembre terza/quarta persona 50% Hotel Ambasciatori *** nuovo, vista mare, piscina, tennis, parcheggio. Specialità pesce, [illegible]. Camere tv. Richiesta frigo. Approfittate. Tel. 0541 963.198.

[illegible] vacanze convenienti hotel Sorriso tel. [illegible]99, 50 metri [illegible]re, camere tv, telefono, cassaforte, aria ventilata, scelta menu, specialità marina[illegible]. Specialissimo settembre L. 53 mila, bambini 50%.

DIANO MARINA Hotel Astra *** 0183 497.011 giardino spazio bimbi piscina parking servizi Tv ottimo menù familiare.

DIANO MARINA Hotel Metropol *** 0183 495.545 giardino con piscina parking. Camere vista mare con telefono, TV. Colazione buffet. Menù a scelta.

[illegible] **LIGURE** Albergo Villa Nina giardino settembre L. 55 mila pensione completa. Tel. 019 601.680.

[illegible]**BICCE** Mare hotel [illegible] *** superiore tel. 0541 650.640, sulla spiaggia, moderno, camere tv, ventilazione. Parcheggio, biciclette. Scelta menu carne e specialità pesce, buffet colazione, insalate, antipasti. Dal 23 agosto L. 84 mila/93 mila, settembre L. 61 mila/79 mila.

IGEA MARINA (Rimini nord) albergo Villa [illegible] 0541 [illegible]. Vicino mare, rinnovato, tranquillo, familiare, camere bagno, telefono, ascensore, am[illegible] parcheggio, giardino recintato, [illegible]o bambini. Agosto L. 50 mila, settembre L. 42 mila.

IGEA MARINA (Rimini nord) albergo Villa Irma 0541 330.209. Vicino [illegible], rinnovato, tranquillo, familiare, camere bagno, telefono, ascensore, ampio parcheggio, giardino recintato, ideale [illegible]ini. Agosto L. 56 mila, settembre L. 42 mila.

[illegible] (Sv) Panorama [illegible] 690.009 - 640.014 familiare tranquillo cucina casalinga a scelta. Settimana azzurra L. 3[illegible], sconto bambini

MISANO Adriatico hotel Italy [illegible]. 0541 [illegible], 30 mt. mare, tranquillo, ottimi menu, ricca colazione. Parcheggio. Settembre 7 giorni pensione completa L. 308 mila, bambini 50%.

PESARO [illegible] Flaminia) hotel Diplomatic *** tel. 0721 21.677 sul mare, ampia pi[illegible], giardino, parcheggio, ombrellone sulla spiaggia. Camere tv, ricca cucina [illegible] [illegible]u 24 - 31 agosto L. [illegible] mila, settembre L. 65 mila. Acqua, vino gratuiti.

RIMINI Bellariva [illegible] Simpathy *** tel. 0541 370.904 piscina, parcheggio, giardino. Vicinissimo mare, scelta menù buffet. Animazione spiaggia. Offerta agosto L. 57 mila, settembre L. 48 mila.

RIMINI centro [illegible] Annarita tel. 0541 391.044 [illegible] [illegible], camere [illegible]zi, tv, telefono, [illegible], giardino, parcheggio. Pensione completa settembre L. 40 mila.

RIMINI [illegible] Maria Serena *** [illegible]. [illegible] 26.763 direttamente mare, sale climatizzate, camere tv, appartamenti, menu scelta specialità marinara, vari buffet agosto da L. 65 mila, settembre L. 48 mil[illegible]i famiglie.

RIMINI Hotel [illegible] *** [illegible]. 0541 381.758 climatizzato, vicinissimo [illegible], moderno, camere servizi, telefono, tv. Buffets: colazione, verdure [illegible] casalinga carne, [illegible]. Specialissimo [illegible] settimana settembre L. 58 mila,. [illegible]ma spiaggia baby club. [illegible].

RIMINI Marebello Hotel La Fenice *** tel 0541 372.022 vicinissimo mare, camere tv, parcheggio privato, animazione, scelta menù, specialità marinare, offertissima [illegible] 7 giorni completi L. 380/450 mila. Richiedete speciale pacchetto famiglia.

RIMINI Miramare Hotel Siesta tel. [illegible] 372.029 - [illegible] 375.300 sulla passeggiata. Camere [illegible], parcheggio, colazione rinforzata. Cucina casalinga 23/31 agosto L. 62 [illegible], settembre L. 52 mila, 1 bimbo gratis.

[illegible]**NI** Rivabella hotel Euromar tel. 0541 51.027 vicinissimo [illegible], moderno, parcheggio chiuso, rinomata cucina, 24 - 31/8 L. [illegible] mila, settembre L. 45 mila.

RIMINI Rivazzurra hotel Merano *** tel. 0541 372.312. Nuovo sul lungomare [illegible]mere tv, parcheggio. Ricchi menu carne, pesce, vari buffet. Agosto da L. [illegible] mila, settembre da L. 50 mila.

RIMINI Viserbella Hotel Playa sul mare. Parcheggio, [illegible] offerta agosto: 7 giorni pensione [illegible]leta L. 360 mila. Promozioni settembre. Tel. 0541 721.705.

MATRIMONIALI

CENTRO AGENZIE MATRIMONIALI [illegible] **SOCIATE** [illegible] La certezza [illegible] giusto incontro nell'assoluta serietà. Amicizie - matrimoni. Via Giuseppe Giusti, [illegible] angolo corso Vinzaglio Torino. [illegible]. [illegible] 561.1095. Aperto tutto agosto.



Stasera inaugurano a Castagnole Lanze il Festival Contro, dedicato alla musica d'impegno

«Noi, i soldati del combat-folk»

Incontro con i Modena City Ramblers: «Ma il tempo della rabbia è finito»

CASTAGNOLE LANZE. «Festival della Canzone d'impegno», recitano [illegible] locandine della maratona in programma da oggi [illegible] Castagnole delle Lanze, splendido paese in provincia [illegible] Asti, arroccato tra Langa [illegible] Monferrato. La definizione sembra appartenere al passato, [illegible] a pensarci bene è l'unica possibile per un cartellone che non guarda tanto alle punte della «protesta» in musica (non ci sono, ad esempio, i gruppi vicini alle istanze radicali di squat e centri sociali), quanto piuttosto [illegible] panorama delle produzioni artistiche di «contenuto». Una galassia eterogenea, difficile da [illegible] a fuoco. Forse anche non facile da abitare, poiché il confronto sul ruolo e sulla crisi della satira di sinistra nell'era dell'Ulivo può essere [illegible] senza troppe forzature alla stirpe dei musicisti «impegnati». Certo, le parole della canzone dei Nomadi, «Contro», da cui nasce il nome stesso del festival, non hanno tempo né luogo: «Contro tutte le intolleranze / contro chi soffoca le speranze / contro antichi fondamentalismi [illegible] [illegible] imperialismi / contro la poca memoria della storia». Il gruppo emiliano qui è un mito. Suonò per [illegible] prima volta nel 1967 e da allora è tornato ben [illegible]2 volte. Con il sanguigno Lorenzo Abbate, classe 1948, fa parte del fan club tutto il paese, che peraltro ha provveduto ad insignire i Nomadi [illegible] cittadinanza onoraria. Da quest'anno, il concerto diventa festival, con la consegna di cinque targhe. Ai C.S.I. (in concerto il 29) come gruppo dell'anno, agli emiliani Bassapadana (il 27 con i Dividing Line) quale rivelazione, al tosto [illegible] poetico cantautore spagnolo Pa[illegible] Ibanez e [illegible] Gianmaria Testa (entrambi dal vivo il [illegible] [illegible] Marco Berruti), rispettivamente in rappresentanza della [illegible] internazionale [illegible] [illegible] quella piemontese. Nonché ai Nomadi (il 26). Ai Modena City Ramblers spetta, sabato 22, l'inaugurazione, mentre la capiente piazza San Bartolomeo attende anche Charlie & The Cats (abbinati, domenica 23, alla proiezione del film «Siamo fuori» di Franco Lisciandri), Fiati Pesanti e Lou Seriol (24), Giorgio Conte e Alice Castle (il 25), EstAsia, Magma e Voltapagina (28). **[p. f.]**





I Modena City Ramblers e a destra i Csi che saranno in concerto il 26 agosto

SONO otto. Ragazzi sulla trentina o poco meno. Alcuni di Modena, come si può facilmente dedurre [illegible] nome del gruppo, altri sono di Reggio Emilia e di Arezzo. Ci[illegible] Bellotti, [illegible] cantante, abita a Bologna. Risponde lui a nome di tutti.

I Modena City Ramblers non li trovi mai a casa, suonano anche cento sere all'anno: considerando gli spostamenti tra una data e l'altra, [illegible] in giro per buona metà dei [illegible]5 giorni a loro disposizione. Ora la band di «combat folk» è chiamata ad inaugurare, questa sera, il cartellone di «Contro» [illegible] Castagnole delle Lanze. Il loro repertorio, a questo punto, è forte di tre dischi realizzati in cinque anni, dalle ballate irlandesi venate di ribellismo nostrano che riempivano «Riportando tutto [illegible] casa», allo sgargiante Sudamerica di «Terra e libertà», passando per «Grande famiglia», che [illegible] sancì [illegible] popolarità. Senza dimenticare [illegible] riletture di classici della canzone di protesta italiana, come «Contessa» e «La locomotiva». Li battezzarono «Pogues italiani», per l'esplicita passione nei confronti del rock-folk declinato all'irlandese. Poi divennero per qualcuno i «nuovi Nomadi», capaci di raccogliere sotto [illegible] palco un pubblico devoto, politicamente schierato, [illegible] sinistra variopinta, venata [illegible] cristianesimo e dall'età media in caduta vertiginosa. Da qualche anno, so[illegible] Modena City Ramblers e basta.



Siete invitati ad una rassegna dedicata alla «canzone d'impegno». Che pensate di questa definizione?

«Detta così potrebbe far [illegible] in mente [illegible] sfumatura un po' qualunquista, ma sappiamo che si trat[illegible] solo di un modo come un altro per mettere a fuoco le intenzioni di un evento».

Ma che rapporto c'è tra «impegno» e rabbia nel vostro percorso artistico?

[illegible] siamo nati sulle ali della rabbia. Quando abbiamo fondato i Modena City Ramblers [illegible] gli anni [illegible] [illegible] esplodeva Tangentopoli, un momento caotico, con i politici che scappavano all'estero e il fantasma di [illegible] nuova destra, guidata da [illegible] "Cavaliere Nero" all'orizzonte, pronta a vincere le elezioni. La rabbia ci imponeva di dire ciò che pensavamo con tutta l'immediatezza di una situazione d'emergenza».

E ora? Che [illegible] è d[illegible] rabbia nell'èra dell'Ulivo, ha ancora spazio?

«Adesso facciamo fatica a identificarci [illegible] quella rabbia. Sono cambiati i tempi, non [illegible] più così semplice per un gruppo [illegible]me il nostro individuare ciò che identifichiamo come male e distinguerlo da quel che ci sembra bene. Non [illegible] una questione di omologazione con l'Ulivo, capita spesso e volentieri che tra noi non siamo d'accordo su questo [illegible] quell'atteggiamento del governo. Ma, nel complesso, concordiamo tutti sul fatto che sia il meno [illegible] degli ultimi cinquant'anni, e ci sentiamo fuori dalla situazione d'emergenza di allora. Non è un [illegible] che ci siamo rivolti ad altri luoghi e che abbiamo [illegible] altri mezzi. Nell'immaginario [illegible] Sudamerica o degli scrittori latinoamericani abbiamo trovato altri stimoli, altre rabbie, altri linguaggi. Ci siamo ispirati [illegible] situazioni in cui il confine tra il bene [illegible] il male è molto più evidente, i conflitti sono espliciti e più laceranti. Ma [illegible] per questo crediamo che il Nord del mondo sia esente da colpe e, meno ancora, possa sentirsi al sicuro dagli effetti più devastanti della globalizzazione. Chi pensa che i problemi seri siano solo in Africa, in Asia o in America Latina farebbe meglio [illegible] guardare cosa succede dietro l'angolo di casa sua. Questo è ciò che cerchiamo [illegible] spiegare anche attraverso i nostri viaggi. Ci abituano a pensare che il mondo sia tutto uguale, con gli stessi hamburger e [illegible] stesse bibite in ogni angolo del Pianeta, ma non è così, lo squilibrio è ovunque.

> «Non c'è più motivo di essere i Pogues italiani: oggi guardiamo al Sahara più che all'Irlanda»

A sinistra Giorgio Conte a destra Gianmaria Testa: sono tra i partecipanti del Festival «Contro» che si svolge nell'Astigiano

Quando fondaste il gruppo, la rabbia si trasformò subito in musi[illegible] di radice irlandese. Perché?

«Rispondeva al meglio alla sensazione di emergenza di allora. Un gruppo rock, per esprimersi, ha comunque bisogno di un palco, di amplificatori, di [illegible] batteria, di minimo [illegible] [illegible] 4000 watt di corrente. La nostra musica si poteva realizzare con una chitarra acustica, un violino, una fisarmonica, seduti al tavolo di [illegible] birreria, scrivendo sul mo[illegible] quel che [illegible] da dire in forma di canzone. Fu [illegible] scelta artistica che annientò molte barriere, potevamo suonare, comunicare, in qualsiasi momento. L'Irlanda [illegible] così, è immediatezza, noi le abbiamo rubato questo spirito, è stata una lezione decisiva, la scintilla che ci ha fatti nascere. E che ci ha permesso di andare avanti, di farci conoscere. Se c'era l'impianto, bene. Se [illegible] c'era, bene lo stesso, noi potevamo [illegible] [illegible] ogni [illegible]. In un paese nessuno organizzava un concerto? Arrivavamo noi, in birreria, all'osteria. E quello diventava in un attimo [illegible] festival rock del paese, la [illegible] che vivevamo e offrivamo a chi ci veniva a sentire era quella di [illegible] gruppo di persone impossibili da zittire, che fossimo all'angolo di una strada, al bar [illegible] sulla piazza del mercato».



Cessata [illegible] rabbia, anche la musica si è evoluta [illegible] un rock più articolato e di altre pretese artistiche. Si è trattato di una sorta di coincidenza o c'è [illegible] un rapporto di causa-effetto?

«Si tratta di un'evoluzione indissolubile dal contesto in cui è maturata. Dalla rabbia siamo passati all'esigenza di definire la nostra musi[illegible]. E' stato il quesito di fondo di "Terra [illegible] Libertà", non c'era più motivo [illegible] continuare ad [illegible]ere i Pogues italiani. Unire lo spirito e la musica d'Irlanda alla nostra tradizione e al contesto sociale e politi[illegible] italiano [illegible] una formula che aveva dimostrato [illegible] [illegible] validità, l'esperimento era riuscito. Il [illegible]stro immaginario si è spostato dall'Irlanda e dalla Pianura Padana al deserto del Sahara, dove abbiamo conosciuto la lotta del Polisario, all'America Latina, grazie anche all'amicizia con Paco Ignacio Taibo II, che ci ha fatto innamorare definitivamente della letteratura sudamericana. Abbiamo preso gusto a mescolare musiche e culture, ci affasci[illegible] l'esempio dei Mano Negra, la loro cavalcata fisica [illegible] sonora attraverso i Continenti. Così è nato questo stile che chiamiamo "pachanka celtica". Nel frattempo, ciascuno ha approfondito la [illegible] del proprio strumento, e tutti insieme abbiamo messo a fuoco [illegible] miscela musicale dei Modena, mentre nel nostro mondo si ritagliavano [illegible] spazio importante i personaggi di Gabriel García Márquez, le storie [illegible] Macondo, il Che Guevara giovane che attraversa il Continente [illegible] moto con un suo [illegible]ico facendo sognare le ragazze, ben prima di diventare [illegible] comandante rivoluzionario». **[p. f.]**

Questa sera a Vasto

[illegible]

ROMA. Gli otto minuti dell'onorevole Alessandra Mussolini nuda sotto la doccia. La sequenza fa parte di «Back to Freedom» (Ritorno alla libertà), [illegible] film di nazionalità israeliana girato otto anni fa, ancora inedito per l'Italia e per il circuito europeo, che sarà mostrato stasera all'Adventure Film Festival [illegible] corso [illegible] Vasto. La Mussolini, prima di intraprendere la carriera politica, girò questo film sull'Intifada diretto da Doran Eran interpretando Leora, una ragazza che cade prigioniera dei militari israeliani. Nel bel mezzo del film la Mussolini appare integralmente nuda per otto minuti, sotto la doccia.

La Mussolini, che già si era dissociata quando era stata annunciata la presenza del film al festival di Vasto, conferma le [illegible] riserve sull'opportunità di tirare fuori un film a otto [illegible] di distanza. Ma, sulla sequenza incriminata, preferisce [illegible] sbilanciarsi troppo: «Quella sequenza c'è - conferma - [illegible] nella versione che ha mandato il produttore israeliano doveva [illegible] tolta: ho ancora il fax in cui la produzione israeliana mi conferma la sua decisione di tagliare quella sequenza che, peraltro, non era necessaria né determinante. Un attore non può fa[illegible] molto in questi casi, se non spera[illegible] [illegible] un atto di cortesia che, mi avevano assicurato, c'era stato». E allo[illegible] perché [illegible] film sarà proiettato in versione integrale? «Colpa della Cecchi Gori che distribuisce il film - taglia corto [illegible] Mussolini - ed è una cosa che [illegible] commenta da sola».

Ma sul «caso Mussolini nuda» il mistero rimane: alla Cecchi Gori di[illegible] di non sapere assolutamente nulla del film, che non lo hanno mai distribuito e che non [illegible] perciò responsabili della [illegible]. Non contribuisce [illegible] risolvere il mistero il produttore israeliano di «Back to Freedom», Mordecay Bregman che anzi alimenta il giallo: «La ragazza sotto la doccia - assicura - è [illegible] controfigura».

STASERA [illegible]

[illegible] A **Città di Castello** (Perugia), Chiesa S. Domenico, ore 21, l'Orchestra da Camera Italiana diretta da Salvatore Accardo in serenate di Vitali, Rendine, Paganini. **Sella** (Trento), rifugio Boè, ore 14, il violinista Paul Giger. **Orvieto**, Teatro Mancinelli, 21,15, recital del soprano Katerina Karatza accompagnata al pianoforte da Georgios Vagianos. **Scena** (Bolzano), Castello, 20,30, l'Ensemble 700 in serenate di Vivaldi, Bach, Mozart. **Ceriana** (Imperia), centro storico, ore 21, musica gitana dei paesi balcanici con Kuty Sandor & Kalman Balogh Cimbalon Band. **Arcola** (La Spezia), Castello, ore 21, il canto sardo dei tenores di Bitti. **Taranto**, Castello Aragonese, ore 21, «Thalassa», concerto con Milva [illegible] l'Orchestra MagnaGrecia. **Roma**, Teatro Marcello, ore 21, opere di Liszt con il pianista Hiroshi Takasu. **Portogruaro** (Venezia), Duomo, ore 21, il Quartetto Borodin in composizioni di Beethoven e Shostakovic. **Cesena**, Giardinetti Savelli, [illegible] 21, brani tratti da «La vedova scaltra» dal Caffè Concerto Strauss.

[illegible] «Tosca» di Puccini all'Arena di **Verona**, ore 21, con Daniela Dessi, Walter Fraccaro, Paolo Battaglia e Alfredo Mariotti. Regia di Giuliano Montaldo, dirige Giuliano Carella. **Pesaro**, PalaFestival, 20,30, «La Cenerentola» di Rossini, con Juan Diego Florez, Lorenzo Regazzo, Vesselina Kasarova, regia di Luca Ronconi, Ort Orchestra della Toscana diretta da Carlo Rizzi. **Catania**, Le Ciminiere di viale Africa, 21,30, «Carmen» di Bizet, con Sandrine Sutter, Andrea La Rosa, Alfio Grasso. Regia [illegible] Dario Micheli, direttore Claudio Micheli.

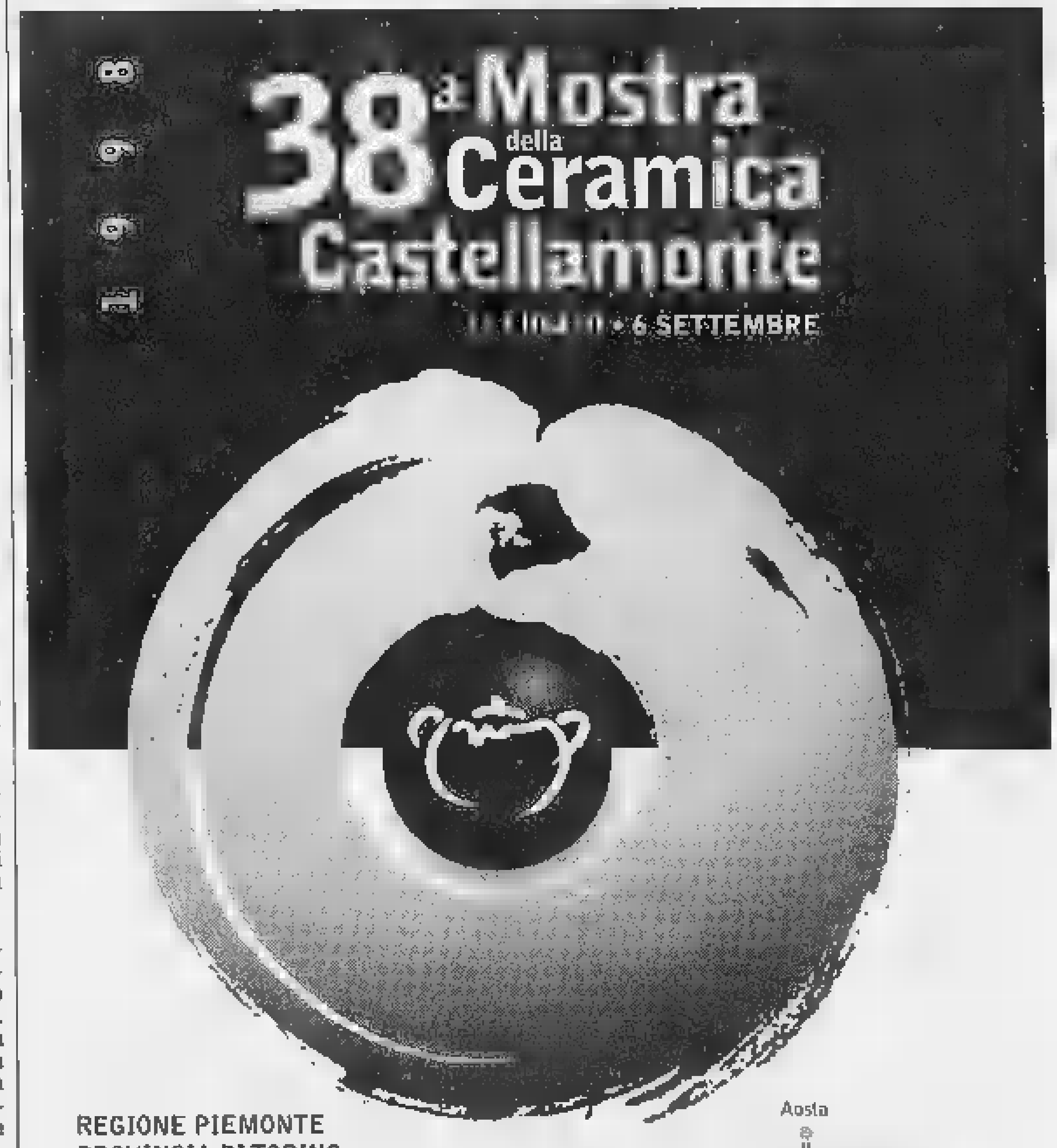
[illegible] A **Cervia** (Ravenna) si inaugura la XXIII edizione del Festival Internazionale dei Burattini [illegible] delle Figure «Arrivano dal mare!». All'Arena della Sirena, 21,30, Centro Teatro di Figura presenta «Pinocchio dei legni». **Loano**, giardino del Principe, 21,15, cabaret [illegible] Dario Vergassola [illegible] Bove & Limardi. **Fiesole** (Firenze), Teatro Romano, 21,30, «Don Raffaele e il trombone» di Peppino De Filippo, con Marina Confalone, Enzo Cannavale [illegible] Silvio Orlando che firma pure la regia. **Tagliacozzo** (Aquila), Chiostro S.Francesco, 21,15, la Compagnia l'Albero del Melograno in «Ascanio» di Alexandre Dumas, regia di Edgardo Prosperi. Mario Scaccia in un omaggio [illegible] Trilussa [illegible] **Scala** (Salerno), 21,30. **Terracina**, area Tempio di Giove Anxur, 21,30, «Simulazioni» di Paolo Zuccari, con Giada Fradeani, Tiziana Bagatella, regia di Marcello Cotugno. **Palermo**, Teatro Garibaldi, 21,30, il testo shakespeariano «Misura per misura», interpretazione [illegible] regia di Carlo cecchi, con Iaia Forte, Gianfelice Imparato. S. Maria dello Spasimo, 21,30, «Cieli altissimi retrocedenti» di Frattaroli-Cuccia-Paci Dalò. **Codroipo**, Villa Manin, ore 18, chiusura del ciclo «Estate in Ville» [illegible] [illegible] serie di spettacoli con alcune compagnie di marionette. **Sant'Omero** (Teramo), piazza del Mercato, 21,15, «Vietato ai minori» di [illegible] con Massimo Olcese [illegible] Adolfo Margiotta. **Gibellina**, Ruderi, ore 21, anteprima europea di «Verso Macbeth» di Shakespeare, work progress con Vytautas Rumsas, Dalia Storyk-Zykuviene, regia di Eimuntas Nekrosius. **Napoli**, spalti Maschio Angioino, 21,15, «A'scuperta» con la Compagnia Teatro Totò. **Grado** (Gorizia), parco delle Rose, ore 18, la Compagnia del Pavaglione di Bologna [illegible] «Le avventure di Fagiolino». **Pennabilli** (Pesaro), Pianetto, 21,30, «Anfitrione» di Plauto, con il Teatro del Frullo, regia di Pischedda. **San Bartolomeo al Mare**, sagrato Madonna della Rovere, 21,15, Renzo Arato in «Fantastico valzer», «Il fantasma del Casmona», «Berto [illegible] la sirena» di Stefano Delfino.



Salvatore Accardo a Città [illegible] Castello

[illegible] Ultima messa in scena al Teatro Romano di Verona, ore 21, di «Romeo e Giulietta», con i danzatori del Balletto dell'Arena, regia di Robert North.

JAZZ [illegible] [illegible]**P.** Armando Battiston Latin Jazz Quartet, Roberto Ottaviano Trio a **Sesto** [illegible] **Reghena** (Pordenone). Frankie Hi NRG MC a **Ceva** (Cuneo). Manuela Villa a **Marina di Pietrasanta** (Lucca). Modena City Ramblers a **Castagnole delle Lanze** (Asti). Taken e Darmadar nel **Parco della Sila** (Cosenza), per la chiusura del Festival di Musica Etnica. Subsonica a **Lacedonia** (Avellino). Banco Mutuo Soccorso [illegible] **Spelonga di Arquata** (Ascoli Piceno). Ivano Fossati [illegible] **Saint Vincent** (Aosta). Fiorella Mannoia a **Fondi** (Latina). Massimo Di Cataldo [illegible] **Mileto** (Vibo Valentia). Antonella Ruggiero [illegible] **Polignano** (Bari). Niccolò Fabi a **Pescara**.



REGIONE PIEMONTE
PROVINCIA DI TORINO
CITTA' di CASTELLAMONTE

INFORMAZIONI:
Castellamonte
Piazza Martiri
della Libertà, 1
••• Telefono:
012451871
••• Telefax:
01245187250

Il 28 debutta nel film di Arcieri «Dio c'è»: «Ma la tv mi è più congeniale»

Rossi: io, eterno ragazzo da spot

«Finalmente protagonista dopo 14 anni di lavoro»

ROMA. Finalmente protagonista. Riccardo Rossi, la risata della Ferrarelle, è felice. Il [illegible] agosto esce nelle sale italiane «Dio c'è» di Alfredo Arcieri. «Dopo 14 anni di lavoro debutto al cinema come protagonista».

E' la storia di un giovane laureato in Lettere che ha difficoltà a trovare lavoro e che finisce sottoimpiegato in un supermercato. Vive con una ragazza (Chiara Noschese; nel cast recitano anche Ivo Garrani e Miranda Martino) in [illegible] madre di lei, una coppia che si trascina da anni, senza convinzione. «Lui è un sognatore, alla ricerca di un'idea. E' questo il suo limite», spiega Rossi. Il protagonista finirà per pensare che un abito, una «divisa», possa aiutare a trovare un ruolo nella società.

Un ragazzo appena laureato, dunque: «Ma io - dice Rossi - avrò 36 anni a ottobre, ne dimostro meno». Conviene o è un handicap? «Nella vita privata conviene, in quella professionale no. Mi ha fatto perdere ruoli e credibilità». Rossi - che si definisce «non un attore, mestiere troppo difficile, [illegible] intrattenitore» - ha però [illegible] con il pubblico adulto: «In particolare con le signore. Del tipo: ecco il marito ideale per mia figlia». Un po' come l'eterno attor giovane. «Appunto, per il quale i ruoli [illegible] pochi».

Per la pubblicità, comunque, va bene così. «Ho lavorato molto nel settore, con i migliori registi. D'Alatri, Ricky Tognazzi, Daniele Luchetti. Erano di Luchetti le réclame della Ferrarelle che ho fatto». Proprio all'acqua, ammette, Riccardo Rossi deve la sua fama. «Gli spot non vanno più in video da due anni, ma la gente mi riconosce per strada anche adesso. D'altra parte Paolo Ferrari ancora lo fermano per il Dash». Della réclame è rimasta famosa la risata. Ma era autentica? «Sì, proprio mia, e [illegible] un grande impatto [illegible] il pubblico. Suscitava simpatia». Rossi non è imbarazzato per aver conquistato la sua popolarità così: «Tutt'altro. Casomai mi spiace di non farne altri, di spot. Mio malgrado la gente mi associa all'acqua: e ad esempio un produttore [illegible] mai più mi sceglierebbe per la sua réclame».


Riccardo Rossi

A parte gli spot, Rossi ha alle spalle numerose esperienze in tv: da «Buona domenica» con Lorella Cuccarini a «Forum» accanto a Rita Dalla Chiesa. «Ho esordito con Gianni Boncompagni nel '92, nel "Non è la Rai" che segnò l'alba di Ambra», dice, «facevo Cenerentola». Cenerentola? «Sì, ero travestito da Cenerentola dei cartoni, e Boncompagni mi chiedeva se la sera prima ero uscita, cosa avevo mangiato a cena con le sorellastre... degli sketch buffi».

Il cinema gli piace, ma ha ritmi troppo lenti per lui. «Ho lavorato cinque settimane in un anno, e [illegible] stamente è un po' poco, io sono [illegible]tenato - spiega - [illegible] fo per me neanche aspettare poi che il film esca, ammesso che lo faccia». E la tv? «Quella almeno ha un riscontro immediato, sai subito se va o se non va, se piaci alla gente oppure no».

Il futuro, dunque, sarà all'insegna del piccolo schermo. «Sono in contatto con Rai e Mediaset, vedremo se hanno qualcosa che vada bene per me». Nelle [illegible] corde, dice, «un programma che abbia alle spalle una ricerca d'archivio, una redazione, meglio se nel campo dello spettacolo». Oppure un talk-show ma «più vero», o una trasmissione sul cinema. Insomma: AAA giovane intrattenitore cerca lavoro.

Cristina Caccia

I FILM DI OGGI IN TV

Totò e [illegible] di Gino Cervi

[illegible]
1955, Canale 5 alle 15,50; dur. [illegible]'

Una commedia brillante diretta da Domenico Paolella («Canzoni di [illegible] secolo») e superbamente interpretata da Totò e Gino Cervi. La trama ricalca quella di «Boudu salvato dalle acque» di Jean Renoir, ma è infarcita di gag ed esilaranti battute. Il commendator Paoloni soccorre Gennaro Vaccariello, un poveraccio gettatosi nel Tevere con l'intenzione di farla finita che, poi, si piazza tra le mura domestiche del suo salvatore e ne combina di tutti i colori.

FINCHÉ C'È GUERRA C'È SPERANZA
1974, Rete 4 alle 20,35; dur. 125'

La storia di un venditore di pompe idrauliche (Alberto Sordi) che, da un giorno all'altro, cambia attività e si mette a fare il mercante d'armi. Ma poi [illegible] praggiungono i sensi di colpa e...

[illegible] DI [illegible] KILLER
1996, Raidue [illegible] 20,50; dur. 89'

Damian Lee non è un grande regista e Chris Penn non è bravo [illegible] il fratello Sean, ma nonostante ciò questo thriller, a conti fatti, non è poi così male. Del cast fa parte anche Michael Madsen («Le Iene», «Thelma e Louise»). Un agente dell'Fbi (Penn) ha dedicato dieci anni della sua vita alla caccia del «Solitario», uno spietato serial killer. Il criminale pare inafferrabile, ma all'improvviso spunta una pista nuova...

PERCHÉ SI UCCIDE UN MAGISTRATO
1974, Rete 4 alle 22,30; dur. 110'

Film confuso (e datato) di Damiano Damiani («Il giorno della civetta») che scocca strali contro la politica e i costumi. Tra gli interpreti troviamo Franco Nero e Françoise Fabian. Un regista, dopo innumerevoli ricerche, decide di elencare in una pellicola gli scheletri nell'armadio di un ambiguo magistrato.

[illegible] ALL'INFERNO
1996, Italia 1 alle 22,40; dur. 90'

Action-movie fin troppo velleitario di Paul Lynch, dal quale è inutile attendersi lampi di genio o di inventiva. Uno dei protagonisti è Lance Henriksen (il Bishop di «Alien 3»). Una banda di terroristi fa irruzione in una galleria d'arte dove è al lavoro una troupe cinematografica. E' l'inizio di una lunga serie di sparatorie e inseguimenti.

ZANNA BIANCA
1990, Raitre alle 20,35; dur. 109'

Randal Kleiser («Grease», «Laguna blu») prende spunto dal romanzo di Jack London per raccontare lo straordinario rapporto di amicizia che si istaura tra un cane lupo e un giovane avventuriero (interpretato da Ethan Hawke).

Watt Radio
Vasta esposizione di TV con schermo PANORAMICO
• Incentivi ROTTAMAZIONE
• Tutte le marche
• Dolby Sourround
16:9 100 Hz
A BEINASCO APERTO ANCHE LA DOMENICA: 011/397.2[illegible] 397.25.62

ANTENNA

OGGI
Carmine Fotia indaga sul caso Marta Russo (*Intorno al delitto*, Tmc, ore 23,25), ultima puntata del programma dedicato ai personaggi di Guareschi (*L'Italia di don Camillo*, Canale 5, alle 23,15), Guido Prussia intervista Patty Pravo (*Giù la maschera*, Rete 4, alle 12,30), i fondali dell'Isola di Ortigia a *Lineablu* (Raiuno, ore 14), Bevilacqua incontra l'ex cantante Antoine (*Sereno variabile*, Raidue, alle 18,20).

GALLES
Per tenere i loro alunni lontani dalla droga gli insegnanti della scuola elementare di Rhondda Valley (Galles meridionale) mostreranno a quelli con più di otto anni un video girato in collaborazione con la polizia dove si assiste alla morte di un eroinomane.

LOTTERIE DELLA MORTE
Prosegue su Internet il successo delle «lotterie della morte», siti dove i partecipanti, pagando una quota d'iscrizione, comunicano una lista di dieci personaggi famosi che potrebbero morire entro l'anno (vedi anche Antenna del 13 gennaio). Celebrità più citate nel sito www.stiffs.com (primo premio, millecinquecento dollari): Frank Sinatra, Bop Hope, Katherine Hepburn, Giovanni Paolo II, Boris Eltsin, Ronald Reagan, la Regina Madre, Kirk Douglas, Fidel Castro, Muhammad Ali, Vaclav Havel (in testa alla classifica c'è al momento una Julie che ha già fatto otto).

GELLI
Il Club degli Autori Associati fa sapere che inoltrerà a Licio Gelli tutte le lettere inviate al suo sito web e accompagnate da tremila lire per le spese postali (http://www.club.it/autori/licio.gelli/indicei.htm).

WYSIUS
Wysius, nuovo televisore al plasma della Thomson da appendere alla parete come un quadro. Quarantadue chili di peso, 9,6 centimetri di spessore, 106 centimetri di diagonale, schermo 16/9, è predisposto per Internet e per i videogames. Prezzo: trentuno milioni di lire.

PUBBLICITA'
Spot McDonald's mandato in onda otto mesi prima che la concorrente Burger King lanciasse sul mercato le sue nuove patatine: dopo un insistente primo piano sulla confezione di patatine Burger King, la telecamera arretra svelando che si tratta di un set pubblicitario e che tutto il personale della Burger King sta mangiando patatine McDonald's.

[illegible]
Grande successo in America del programma per casalinghe inesperte *Next door with Katie Brown* (in onda ogni sabato pomeriggio sulla tivù via cavo Lifetime). La protagonista, una trentaquattrenne di nome Katie Brown, insegna come si apparecchia una tavola, come si accende il barbecue, come si cuoce un uovo sodo eccetera (la trasmissione, che in meno di un anno ha raddoppiato gli ascolti, è seguita soprattutto da donne tra i 18 e i 34 anni).

GERI
L'ex Spice Girl Geri rifiutata come guest star del telefilm *Charlie's Angels* perché troppo grassa.

Giorgio Dell'Arti

I PROGRAMMI DI OGGI

RAIUNO

- **6.00 Euronews** [4196303]
- **6.40 Anna Maria** Telefilm "L'avventura di Patrizia" con U. Glas, H. Degen, S. Lowitz, C. Kohlund [3322980]
- **7.30 La Banda dello Zecchino sabato e...** [illegible]6938]
- **[illegible] Hullabaloo** Giochi, lavorie, canzoni, disegni e pupazzi animati per i più piccini [2264358]
- **10.10 Maratona d'estate - [illegible] edizione** Un programma di V. Ottolenghi. A cura di M. Sciforti [2226532]
- **10.55 Cuori infranti** Film (comm., 1963) con F. Valeri, A. Giuffrè, P. Quattrini. Regia di V. Caprioli, G. Puccini [4558532]
- **12.25 Che tempo fa** [9001984]
- **[illegible] Tg1 flash** [78396]
- **12.35 Matlock** Telefilm "Il miliardario" [7609087]
- **13.30 Telegiornale** [5342]
- **14.00 Linea blu - Vivere il mare** Conducono D. Bianchi e M. Cobellini. Regia di F. De Vincenti e M. Roseli [9191984]
- **15.15 Il regno dei delfini** Documentario [2699716]
- **15.45 Solletico** Cartoni animati e telefilm [8070193]
- **18.00 Tg1** [39990]
- **18.10 A sua immagine** [269[illegible]]
- **18.30 L'inondazione** Film-tv con J. Sparo, D. Laschner, M. Goorjan. Regia di C. Thompson [59644]
- **19.30 [illegible] tempo fa** [illegible]
- **20.00 Telegiornale** [54071]
- **20.35 [illegible] sport notizie** [8933396]
- **20.40 La zingara** [6665445]
- **20.50 Giochi senza frontiere** Varietà con M. Serio, F. Fortunato [96306193]
- **23.00 Tg1** [52603]
- **23.05 Estrazioni del Lotto** [5548006]
- **23.10 Speciale Tg1** [3521803]
- **24.00 Tg 1 Notte - Zodiaco** [28930]
- **[illegible] Il tuffo** Film (dramm., 1993) con V. Salemme, C. Natoli. Regia di M. Martella [1029149]
- **2.05 Notte juke [illegible] canzoni degli anni '60** [7405472]
- **3.35 Carioca** Film (mus., 1933) con D. Del Rio [9473965]
- **[illegible] Massimo Ranieri - Milva** Musicale [3310675]
- **[illegible] Sport e handicap** di G. Straniero [80041472]

RAIDUE

- **7.10 Cercando cercando** [4011754]
- **8.00 Tg2 mattina** (anche alle 9.00, 10.30, 11.50) [65464]
- **8.10 Amore all'italiana** Film (comm., 1966) con W. Chiari, R. Vianello. Regia di Steno [4149445]
- **10.00 Tg2 Mattina Lis** [48919]
- **10.05 Lassie** Telefilm "Chuka [illegible] navajo" [4602646]
- **10.[illegible] Il commissario Kress** Telefilm "La morte [illegible] è [illegible] sola" [3276667]
- **11.35 [illegible] vediamo in Tv** conduce P. Limiti [4940464]
- **13.00 Tg2 Giorno** [6025]
- **13.30 Sereno variabile** di O. Bevilacqua. A cura di F. Manuti [3964]
- **14.00 Meteo** [27822]
- **14.05 Viva le donne** Film (comm., 1970) con L. Tony, S. Doria. Regia di [illegible]. Grimaldi [8670280]
- **15.45 Law & Order - I due volti [illegible] giustizia** Telefilm "Un brutale omicidio" [3246603]
- **[illegible] Invasore bianco** Film (western, 1954) con G. Madison, J. Weldon, J. Whitmore. Regia di [illegible]. Buller [2692067]
- **18.20 Sereno variabile** presenta Un mondo di [illegible] a cura di F. Manuti [79716]
- **18.50 Atletica leggera** Campionati europei [8639648]
- **[illegible] Tom & Jerry** Cartoni animati [55483]
- **[illegible] Estrazioni del lotto** [3999483]
- **20.30 Tg2 20.30** [94342]
- **20.50 Messaggi di un killer** Film-tv (thriller, 1996) con C. Penn, M. Madsen. Regia di D. Lee [631396]
- **22.30 Palcoscenico. Musica e teatro del sabato** [illegible] "Caviale e lenticchie" di Scarnicci e Tarabusi [72700]
- **23.30 Tg2 Notte - Meteo** [9349358]
- **1.25 Non lavorare stanca?** A cura di G. La Porta [4827659]
- **[illegible] [illegible] ritorni in mente [illegible] play** [6813675]
- **2.50 Diplomi universitari a distanza** Rubrica di cultura universitaria: Storia della tecnologia [illegible] '900 - La storia - Sociologia - Politica delle istituzioni - Economia politica [31145052]

RAITRE

- **7.05 Permette signora che ami vostra figlia?** Film (comm., 1974) con U. Tognazzi, B. Lafont, F. Fabrizi. Regia di G.L. Polidoro [3568067]
- **8.45 Famosi per 15 minuti** Gino Paoli [8515261]
- **[illegible] [illegible] sport** Atletica leggera: Campionati europei dell'Ungheria [61184613]
- **12.00 Tg3** [40464]
- **12.50 [illegible] legge di [illegible]** Telefilm [12029]
- **13.15 Le comiche di Charlie Chaplin** [5699916]
- **14.00 Tg regionale - Meteo regionale** [90754]
- **14.15 Tg3** [5585648]
- **14.35 XX Giro Festival [illegible] canzone italiana** [illegible] C. Sani, M. Marino, [illegible]. La Fauci [366067]
- **16.16 [illegible] sport Sabato sport** All'interno: Motociclismo - Atletica leggera Campionati europei dell'Ungheria [23045071]
- **19.00 Tg3** Notiziario diretto da N. Fava [illegible]
- **19.35 Tg regionale - Meteo** [313990]
- **[illegible] Atletica leggera** Camp. europei [209]
- **20.30 Ciak... animali in scena** con G. Celli [82551]
- **20.35 Zanna bianca - [illegible] piccolo grande lupo** Film (avv.) con E. Hawke, K.M. Brandauer, S. Cassel. Regia di R. Kleiser [740280]
- **22.30 Tg3** Notiziario diretto da N. Fava [17716]
- **[illegible] Tg regionale** [4020464]
- **22.55 Le principesse sul pisello** Un programma di G. De Antoni, O. De Fornari. Regia di V. Nevano [9884358]
- **23.55 Tg3** Notiziario diretto da N. Fava - **Meteo** [8185700]
- **0.05 Rai sport notte sport** Pugilato: Branco-Andrews [4867472]
- **1.20 Fuori orario presenta i film Concorso** (1963) con J. Vostrell, V. Pucholt - Versione originale in lingua ceca con sottotitoli in italiano - **Il nuovo Hyperion [illegible] libertà, uguaglianza, fraternità** Versione originale in lingua ceca con sottotitoli in italiano - **Arrivederci all'inferno amici** con O. Berova [91427781]

CANALE5

- **6.00 Tg5 Prima Pagina - Oroscopo - Meteo** [7447629]
- **8.00 Tg5 Mattina** Notiziario diretto da E. Mentana [1025]
- **8.30 Vivere bene estate** Rubrica di consigli sulla salute con M.T. Ruta [9082984]
- **9.35 Dieci sono pochi** Telefilm "Stasera spettacolo" [11906990]
- **10.10 Affare fatto** Rubrica commerciale [9581342]
- **[illegible] La Pantera rosa** Cartoni animati [9648]
- **11.00 La famiglia Hogan** Telefilm "Operazione salvataggio" [5367]
- **11.30 Papà Noè** Telefilm "Il papà dei miei sogni" [77272]
- **12.30 [illegible] per tre** Sit-com "Ruggito di Leo" con J. Dorelli, L. Goggi. Regia di M. Mattolini [6342]
- **13.00 Tg5 Giorno** Notiziario diretto da E. Mentana [7071]
- **13.30 A regola d'arte** Rubrica di [illegible] condotta da V. Sgarbi. Regia di F. Martinez [89561]
- **13.45 Dottor Jekyll e gentile signora** Film (comm., 1979) con P. Villaggio, E. Fenech, G. Tedeschi. Regia di Steno [7872280]
- **15.50 Il coraggio** Film (comm., 1955) con Totò, G. Cervi. Regia di D. Paolella [3065480]
- **17.45 Una bionda per papà** TF "La veggente - Una [illegible] per Dana" con P. Duffy, S. Sommers [8800025]
- **[illegible] Tira e molla estate** Gioco con [illegible]. Ingrassia [6285445]
- **20.00 Tg5 [illegible]** [56777]
- **20.35 Doppio lustro** Varietà satirico con [illegible]. Gnocchi, T. Solenghi [222174]
- **21.00 Forza papà** Varietà condotto da G. Scotti e da M. Venier [8699687]
- **23.15 L'Italia di don Camillo** Attualità [343071]
- **24.00 [illegible] Land - Professione detective** Telefilm [94101]
- **[illegible] Tg 5** [6766385]
- **1.30 Doppio lustro** Varietà (Replica) [6761472]
- **2.00 A regola d'arte** Attualità con V. Sgarbi [5348323]
- **2.15 New York police department** Telefilm [1183168]
- **[illegible] Tg 5** [8640052]
- **3.45 Hill street giorno e notte** Telefilm [6830014]
- **[illegible] I cinque [illegible] quinto piano** Telefilm [4005385]
- **5.15 Bollicine** [5530149]

ITALIA 1

- **6.10 Il mio amico Ultraman** Telefilm "Guida pericolosa" [7564464]
- **6.40 Ciao ciao** Cartoni animati: Mare, sole e... costa - La posta di Ciao ciao mattina - Tartarughe Ninja alla riscossa - La fabbrica dei mostri - Action [illegible] - Scuola di polizia [43909006]
- **9.35 Gimmy - Il mondo [illegible] fitness** [11904532]
- **10.10 Professione vacanze** Telefilm "A qualcuno piace il calcio" con [illegible]. Calà, [illegible]. Venier, C. Amendola, F. Ferrari [6021735]
- **12.20 Studio sport** [2417880]
- **12.25 Studio aperto** Notiziario diretto da [illegible]. Liguori [3594209]
- **12.50 [illegible]tti e misfatti** Rubrica di attualità [7203984]
- **12.55 Genitori in blue jeans** Telefilm "L'insegnante perfetto" [029803]
- **13.25 Ciao [illegible] parade** Cartoni animati [illegible]
- **14.30 Ushuaia - Le vie dell'avventura** D[illegible]. [071377]
- **16.00 Bim Bum Bam estate** Cartoni animati [82445]
- **17.30 Xena principessa guerriera** Telefilm "Xena e la freccia avvelenata" [76006]
- **18.30 Studio aperto** [83209]
- **18.55 [illegible] sport** [1501803]
- **19.00 Otto sotto un tetto** Telefilm "Modificando il futuro" [9209]
- **19.30 Pappa e ciccia** Telefilm [1280]
- **20.00 Genitori in blue jeans** Telefilm "Non cambiare" con K. Cameron [6193]
- **20.30 Bugs Bunny** Cartoni animati [illegible]
- **[illegible] [illegible] squalo 4 - La vendetta** Film (dramm., 1984) con [illegible]. Caine, [illegible]. Young [825667]
- **22.40 Intrappolati all'inferno** Film-tv con L. Henriksen, S. Tweed. Regia di [illegible]. Payne [4125209]
- **0.40 Italia 1 sport** [4349646]
- **1.15 Terre desolate** Film-tv con B. Dern, M. Hemingway. Regia di S. Pillsbury [56708255]
- **3.30 Don Tonino** Telefilm "Delitto in teatro" [8595410]
- **5.00 The Heights** Telefilm [illegible] Paradiso" [7536575]
- **6.00 Segni particolari genio** Telefilm "Poltergeist III" [52101]

RETE 4

- **6.00 Piccolo amore** Telenovela con G. Mauri, R. Bifumo, I. Lozano [2334735]
- **6.50 Zingara** Telenovela con A. [illegible] Boca [1952984]
- **[illegible] Rassegna stampa** Lettura e commento delle prime pagine dei quotidiani [3774404]
- **8.50 Expedition: Jaguar** Documentario [4733936]
- **10.00 [illegible] 4 [illegible]** Rubrica con [illegible]. Rosselli [930532]
- **11.30 Tg 4** Notiziario diretto da E. Fede [8177646]
- **11.40 Iva show** Varietà condotto da Iva Zanicchi (Replica) [2620613]
- **12.30 [illegible] [illegible] maschera** con G. Prussia [54342]
- **13.30 Tg4** Notiziario diretto da E. Fede [4260]
- **14.00 I viaggi della macchina [illegible] tempo** Documentario. Conduce A. Cecchi Paone [2209]
- **14.30 Il senso del mistero** Telefilm "Ordine mentale" [7700]
- **15.00 Amico cucciolo** con [illegible]. Messaggio [8629]
- **15.30 Un giorno a [illegible] di...** L. Beccaria [1716]
- **16.00 Chicago Hospital** Telefilm "Una vacanza di paura" [583048]
- **18.00 Perdonami** Varietà [illegible] D. Mengacci (R) [90984]
- **18.55 Tg4** [3705848]
- **19.30 Game boat** Cartoni animati: Flinstones - Yoghi (Salsa e merenda) [4687358]
- **20.35 Finché c'è guerra c'è speranza** Film (comm., 1974) con [illegible]. Sordi, S. Monti. Regia di A. Sordi [748822]
- **22.30 Perché si uccide un magistrato?** Film (dramm., 1974) con F. Nero, F. Fabian. Regia di D. Damiani [1070445]
- **0.55 Rassegna stampa** Lettura e commento delle prime pagine dei quotidiani [3816385]
- **1.15 Caldi amori [illegible] gradi** Film con F. Morosa [8992675]
- **2.30 Chicago Hospital** Telefilm [2353897]
- **3.20 Rassegna stampa** Lettura delle prime pagine dei quotidiani [2504439]
- **[illegible] Valeria e Massimiliano** Telenovela [6021120]
- **4.20 [illegible]** Telenovela [2781830]

TELEMONTECARLO

- **6.58 Apertura dei programmi: Inno di Mameli** [375309445]
- **7.00 Telegiornale** Notiziario diretto da [illegible]. Lubrano [154[illegible]]
- **7.05 Calcio: Cile-Camerun** Campionato mondiale Francia 1998 (Replica) [7082532]
- **9.00 Telegiornale** Notiziario diretto da A. Lubrano [27536]
- **9.05 Campionati europei di Atletica leggera** Diretta [80599826]
- **12.30 Visti dalle stelle** Oroscopo [47209]
- **12.40 Meteo - Telegiornale** Notiziario diretto da A. Lubrano [885067]
- **12.55 Airwolf** Telefilm con Jan-Michael Vincent, Ernest Borgnine [5871984]
- **14.00 Le pistole dei magnifici sette** Film (western, 1969) con G. Kennedy, J. Whitmore. Regia di P. Wendkos [847358]
- **16.00 Campionati europei di Atletica leggera** Diciassettesima edizione in diretta da Budapest [92889716]
- **19.30 Parker Lewis** Telefilm [5056]
- **20.00 Campionati europei di Atletica leggera** Diciassettesima edizione in diretta da Budapest [24342]
- **20.40 Calcio Coppa Italia** Lucchese-Napoli 1° tempo [2422071]
- **21.30 Meteo - Telegiornale** Notiziario diretto da Antonio Lubrano [86445]
- **23.00 Telegiornale** Notiziario diretto da Antonio Lubrano - **Meteo** [42936]
- **23.25 Intorno al delitto** Viaggio in Italia attraverso i luoghi e i misteri di alcuni [illegible] di cronaca nera. Un programma a cura di Carmine Fotia [8604603]
- **1.00 Telegiornale** Notiziario diretto da Antonio Lubrano - **Meteo** [6786781]
- **1.30 Charlie Chan e l'alibi [illegible]** Film (giallo, 1946) con [illegible]. Toler, M. Moreland. Regia di P. Karlson [6412675]
- **3.30 Cnn** Collegamento in diretta via satellite con la rete televisiva americana che trasmette 24 ore su 24 notizie di cronaca [6590236]

ALLA RADIO

RADIOUNO Gr: 6; 7; 7.20; 8; 9; 10; 11; 12; 13; 14; 15; 1[illegible] 17; 18; 19; 21; 22; 23; 24; 2; 5.
7.33 Radiouno musica; 7.45 L'oroscopo; [illegible] Inviato speciale; [illegible] Consigli per gli acquisti; 10.30 SabatoUno - Andante con moto. Incontri, ricette, giochi, feste, letture, lavori e passatempi con Daniela Formica e Anna Leonardi; 13.28 Glorie e pentimenti; 14.04 SabatoUno - Andante con moto; 18.33 Diversi da chi?; [illegible] Ascolta si fa [illegible] Radiouno musica; 19.57 Permesso di soggiorno dell'immigrazione; 20.35 Per noi; 22.5[illegible] Bolmare; 23.02 Estrazioni del lotto; 0.33 Solomusica.
RADIODUE Gr: 6.30; 7.30; 8.30; 10.30; 12.10; 12.30; 13.30; 15.30; 16.30; 17.30; 18.30; 19.30; 22.30.
6.00 Buoncaffè; 8.16 Riflessione del mattino; [illegible] Radiospecchio; 9.10 [illegible] una d'estate; 11.54 Mezzogiorno con L. Carboni; 12.56 Pensione Quizas; 13.38 Hit parade; 15.02 Fusi orari. Miraggi e viaggi sulle onde dell'etere; [illegible] Invito a teatro: "Filumena Marturano" di E. De Filippo; 20.00 Radio Open; 20.30 [illegible] da spiaggia in diretta dal Bandiera Gialla di Rimini; 23.00 Suoni e ultrasuoni; 1.00 Solomusica.
[illegible] 6.45; 8.45; 13.45; 18.45.
[illegible] Ouverture. La musica del mattino; 7.30 [illegible] pagine; [illegible] Appunti di volo; 10.15 Festival dei Festival; [illegible] Italiani a venire. Con E. Morleo; 13.00 Di tanti palpiti. [illegible] all'Opera; 13.50 Poesia su poesia; 14.00 Due sul tre; 19.00 "E chi le porta le cicogne?" Orig. rad. di A.G. Pinketts, [illegible]. De Lucia; 20.00 Radio suite festival: "Rodelinda". Musiche di Haendel. Direttore W. Christie; [illegible] Esercizi di memoria

TMC2

- **6.00 Risvegli** [48548984]
- **9.00 Clip to clip** [984646]
- **[illegible] Coloradio giallo** [illegible]
- **12.30 Clip to clip** [343377]
- **[illegible] Arrivano i nostri** [344006]
- **13.30 1+1+1** [347193]
- **14.00 Flash** Telegiornale [359983]
- **14.05 Coloradio rosso** [27903280]
- **17.00 Rugby: Sudafrica-Australia** Torneo delle tre nazioni [219067]
- **19.00 Un uomo a domicilio** TF [353828]
- **[illegible] Flash** Telegiornale [254984]
- **19.35 Off limits** Replica [7901700]
- **[illegible] Mckiusky metà [illegible] metà oblio** Film (avv., 1973) [314025]
- **22.30 Coloradio viola** [361648]
- **23.00 Tmc2 Sport - Magazine** [711754]
- **[illegible] Superbike** [710625]
- **[illegible] Colorage** [79561659]

TELE +

- **9.35 [illegible] sparicolati** Film (comico, 1996) con T. Carrere [9559667]
- **11.00 [illegible] uomini** Film (dramm., 1997) [511622]
- **12.30 Matrimonio sotto assedio** Film (comm., 1996) [6742342]
- **14.35 The Critic** Cartoni animati [073067]
- **15.00 Calcio** Bundesliga Friburgo-Bayer L. [6160071]
- **17.25 Calcio** Liverpool-Arsenal (differita) [1321700]
- **18.45 Dalla Terra alla Luna** TF [3994716]
- **21.00 Il compagno Don Camillo** Film (comm., 1965) con Fernandel, G. Cervi [5686777]
- **22.50 Kissed** Film (dramm., 1996) con M. Parker [455822]
- **0.10 Due famiglie per Leon** Film (comm., 1996) [6566214]

TELE +

- **9.45 Turner e il «casinaro»** Film (poliz., 1989) [1325983]
- **11.20 Alì Babà e i pirati** Film (anim[illegible]., 1997) [3874193]
- **12.35 Rough riders** Miniserie [6573067]
- **14.10 Terra Umana: Gli occhi della mia capra** Documentario [3454822]
- **16.10 Un lavoro da giurato** Film (comm., 1995) [2776980]
- **16.35 Le acrobate** Film (dramm., 1997) [4584587]
- **18.35 Sorveglianza speciale** Film (poliz., 1987) [3758532]
- **20.30 Una rapina tira [illegible]** Film (comm., 1997) [3404434]
- **21.55 L'ultima volta che mi sono suicidato** Film (dramm., 1997) [1494025]
- **23.25 A mezzanotte possiederò la tua anima** Film (horror, 1968) [78640648]

RETE A - MTV

- **6.00 Kickstart** [57058990]
- **9.00 Shopping club** [57919]
- **[illegible] Summer hits** [8750174]
- **12.00 European top 20** [405386]
- **14.00 Cercasi vj** [11193]
- **15.00 Week in rock** [3445]
- **15.30 B[illegible] the beach** [67434]
- **17.00 The Grind** [3667]
- **17.30 Top select** [67990]
- **19.00 TgA News & news** [4377]
- **19.30 Summer hits I video più gettonati dell'estate** [3648]
- **20.00 Star trax: Anouk** [2754]
- **21.00 Dance floor chart** [24629]
- **22.00 Hit list Uk** [40613]
- **23.00 Mtv's us top** [37193]
- **24.00 Partyzone** [660588]
- **2.00 Chill out zone** [8208052]
- **4.00 Night [illegible]** [14187168]

GUIDA ALLO SHOWVIEW

Per registrare il Vostro Programma TV preferito digitate i Numeri **Show-View**, (stampati vicino al programma da Voi scelto) sul telecomando (nel caso che il vostro videoregistratore sia dotato del sistema ShowView) o sull'Unità ShowView (nel caso che il vostro videoregistratore non sia dotato di Sistema ShowView).
(02)269.218.15.

Dicitura del Copyright
SHOWVIEW® è un marchio Gemstar Development Corporation© 1998 - Gemstar Development Corp. Tutti i diritti sono riservati.

I CANALI DI SHOWVIEW
Rai1-001; Rai2-002; Rai3-003; Rete4-004; Canale5-005; Italia1-006; Montecarlo-007; Tmc2-009; Tele/Nero-013; Tele/Bianco-014; MTV-ReteA-008; Svizzera-016.

Oroscopo per il tuo settimana: le stelle vi sorridono. Su Raiuno, [illegible]
RAI RADIO TELEVISIONE ITALIANA Di tutto, di più.

I doppiatori ancora in agitazione, rischiano di saltare i film americani

Proietti: sto con le voci in sciopero

«Nei contratti indicati come cancelleria»

ROMA. I doppiatori italiani, in sciopero dal 15 luglio, andranno avanti ad oltranza e a rischiare di rimanere nei magazzini non [illegible]no solo i grandi film americani [illegible]l'autunno, ma anche quelli di Natale. La categoria, che conta circa 500 rappresentanti in Italia, la maggior parte concentrati a Roma, sparsi in oltre 100 società, da anni in lotta tra di loro, stavolta è unita. L'obiettivo è quello di superare l'attuale situazione, che prevede un accordo nazionale con un tariffario, per arrivare ad [illegible] [illegible] contratto nazionale. «Siamo da sempre la "Cenerentola" dell'audiovisivo - spiega Massimo Rinaldi, 45 anni, figlio d'arte (il padre, Peppino, è st[illegible] il doppiatore di Marlon Brando e Paul Newman) -: gli [illegible]ni, con disprezzo, ci definiscono nella [illegible] "spese di cancelleria". Veniamo pagati con una tariffa e riga, che oscilla da 2500 [illegible] 1800 lire, e [illegible] gettone di presenza ogni volta che entriamo in sala di doppiaggio. Le divisioni interne hanno [illegible] fatto il gioco della controparte, cioè distributori, Rai, Mediaset e Anica. Abbiamo sempre lavorato in fretta e con orari massacranti per il "bene dei film". Ora basta. L'esempio è la Francia, dove i nostri colleghi hanno scioperato sei mesi ottenendo il diritto d'autore». «Una battaglia sacrosanta», Gigi Proietti, doppiatore ai suoi esordi e ancora di recente voce di Robert De Niro in «Casinò» e del Genio in «Aladdin» della Disney, è dalla parte dei colleghi. «La richiesta di un contratto - continua Proietti, che in passato ha doppiato Richard Burton, ma anche [illegible] Stallone del primo "Rocky" e il Dustin Hoffman di "Lenny" - mi sembra assolutamente legittima. Quanto alla speranza di poter ottenere una sorta di diritto d'autore [illegible] vari passaggi in tv e in cassetta, auguro ai doppiatori di riuscire lì dove nemmeno gli attori sono riusciti. Ho fatto dodici puntate di "Roc[illegible]" [illegible] andate in onda due volte, ma non ho visto una lira. Dalla Francia, per [illegible] film di tanti anni fa, mi arrivano ancora compensi legati ai vari passaggi tv. I doppiatori hanno il vantaggio di essere davvero uniti stavolta».



L'attore Gigi Proietti si schiera [illegible] parte dei doppiatori: ha prestato la sua [illegible] a Robert [illegible] Niro in «Casinò»

Proietti [illegible] trova scandaloso che i doppiatori siano decisi a «bloccare» film molto attesi e puntualizza: «Se mi chiedessero, come [illegible] nota, di sostituire un doppiatore in sciopero, magari per dare la [illegible] a Tom Hanks e far uscire il film di Spielberg, [illegible] [illegible] farei mai. [illegible] ricordo la fatica e i pochi soldi che prendevo alla fine degli Anni Sessanta per questo lavoro [illegible] sono con la categoria.

«A parte alcuni casi clamorosi siamo pagati [illegible] riga e non abbiamo il diritto d'autore»

Un «giro d'affari» stimabile intorno ai [illegible] miliardi l'anno, dovrebbe [illegible] questa la cifra [illegible] «fatturato» dei circa 600 doppiatori italiani. Ma [illegible] il doppiatore «anonimo» è legato alle tariffe [illegible] riga dei copioni, la «voce nota», legata stabilmente ad attori celebri, può permettersi una trattativa privata fuori mercato. Il caso più noto è quello di Oreste Lionello, che qualche anno fa per doppiare [illegible] [illegible] Woody Allen chiese 40 milioni. Gli vennero dapprima rifiutati, poi, dopo i tentativi, giudicati non soddisfacenti, di trovare un degno sostituto, Lionello ottenne la cifra richiesta. Anche Giancarlo Giannini, per doppiare Al Pacino nel remake [illegible] «Profumo di donna», ottenne una cifra che si aggirava intorno ai 50 milioni. Ma si tratta [illegible] eccezioni. Molti i titoli che potrebbero rimanere bloccati, «Salvate il soldato Ryan» di Spielberg, il «Principe d'Egitto», il film tratto dalla serie «X-Files», «La maschera di Zorro» con Antonio Banderas, «Ronin» con Robert De Niro e anche «La leggenda del pianista sull'Oceano» di Tornatore, girato interamente in inglese. Il 31 agosto i doppiatori torneranno a riunirsi. [s. n.]

Gli italiani da star

Amendola, Giannini, Izzo & soci nessuno straniero può stare senza

La «voce» più nota è quella di Ferruccio Amendola, doppiatore tra l'altro di Dustin Hoffmann, Robert De Niro e Sylvester Stallone. Il mestiere di doppiatore si tramanda di generazione in generazione, [illegible] accanto ad Amendola [illegible] [illegible] gli Izzo, i Rinaldi, i Colizzi. Sergio Fiorentini è invece Gene Hackman, Kevin Costner [illegible] Jack Nicholson (doppiato anche da Pino Colizzi), mentre Cesare Barbetti è Robert Redford. Peppino Rinaldi dà vo[illegible] a Marlon Brando, Jack Lemmon e Paul Newman e il figlio Massimo a John Turturro [illegible] Sting.

Giancarlo Giannini è celebre doppiatore quasi quanto lo è da interprete; Oreste Lionello è da sempre Woody Allen, Massimo Giuliani è, tra i tanti, anche Bugs Bunny e Simona Izzo tra le tante «voci» doppia quella di Isabella Rossellini, mentre Maria Pia di Meo è Jane Fonda, Meryl Streep, Barbra Streisand. Alberto Sordi è stato agli esordi un fantastico Ollio.

Da qualche anno si è affermata la voga di far doppiare ad attori celebri le voci dei cartoni animati: così Raoul Bova è s[illegible] Hercules, Fabrizio Frizzi un pupazzo [illegible] Toy Story, Fiorello un personaggio di Anastasia, Massimo Ranieri il gobbo Quasimodo e Mietta la zingara Esmeralda del «Gobbo di Notre Dame».

[illegible] padre è il calciatore David Beckham



Victoria Adams la «Posh Spice» con il fidanzato, il calciatore del Manchester United David Beckham

Spice Girls: Victoria aspetta un bambino

LONDRA. Victoria [illegible] sperato di tener nascosta la pancia di tre [illegible] alle altre «Spice» fino alla fine della tournée americana, ma le nausee mattutine l'hanno convinta a dare l'annuncio alle colleghe. Il tabloid inglese «The Sun» spiattella la notizia della gravidanza specificando che «Posh» darà alla luce una/un «Baby» dal fidanzato David Beckham, ma non ha la minima intenzione di lasciare il gruppo.

Si ritiene che Victoria, 24 anni, sia rimasta incinta quando Beckham è andato a trovarla a Parigi in maggio, prima di cominciare ad allenarsi con l'Inghilterra per il Mondiale. Un «insider» dice che entrambi sono felicissimi: «Anche se questo bambino non [illegible] previsto, Victoria è [illegible] innamorata di David che non vede l'ora di sposarsi e avere una famiglia». All'epoca del loro molto pubblicizzato fidanzamento, lo scorso gennaio, Beckham [illegible] detto con orgoglio: «Voglio stare [illegible] Victoria per sempre. Non potrei [illegible] più felice di così: ho la donna dei miei sogni». E lei, a una conferenza stampa in aprile, aveva scherzato: «Mi sto esercitando a restare incinta».

Per [illegible] fidanzamento, lui le aveva regalato un anello da 40 mila sterline (120 milioni di lire) [illegible] lei aveva risposto con una fascetta di diamanti da [illegible] mila sterline (150 milioni). Si preve[illegible] che [illegible] sposino l'estate prossima, con le altre Spice Girls come damigelle d'onore. Frattanto Victoria conferma che intende regolarmente apparire sul palco con le altre [illegible] Wembley il [illegible] prossimo. Il pancione è di moda fra le esponenti del «Girl Power». Melanie Blatt delle All Saints si è fatta fotografare tutta felice con il ventre in bella vista. Anche lei ha giurato che [illegible] mollerà il [illegible] gruppo.

Contemporaneamente, è arrivato anche l'annuncio che Geri Halliwell, ex «Ginger» Spice, intende vendere i suoi vestiti a un'asta [illegible] beneficenza: si ritiene che i suoi più famosi completi, tra cui il microabito con la Union Jack, possano totalizzare 1 milione di sterline (tre miliardi di lire). Geri segue l'esempio della principessa Diana, che l'estate scorsa aveva donato [illegible] dei suoi vestiti da sera. Gli abiti [illegible] in magazzino da quando Geri ha lasciato [illegible] Spice Girls. Una fonte citata dal «Sun» spiega: «Le Spice Girls sono parte del passato di Geri. L'asta sottolinea un nuovo inizio per lei».

Maria Chiara Bonazzi

NOTIZIE FLASH

BACKSTREET BOYS, 50 FERITI. Oltre 50 adolescenti, in gran parte ragazze, sono stati costretti a ricorrere alle cure dei medici in conseguenza [illegible] alcuni disordini scoppiati nel corso di un concerto dei Backstreet Boys, tenuto martedì [illegible] ad Edmonton, in Canada. Le ragazze rimaste ferite si trovavano sotto [illegible] palco dove si svolgeva l'esibizione [illegible] [illegible] state schiacciate verso le transenne dalla folla.

[illegible] PER [illegible] Sarà [illegible] prima nazionale del «Bacio della morta» con scene e immagini di Altan, su un testo di Antonella Caruzzi da Carolina Invernizio [illegible] con l'interpretazione di Massimo Somaglino, uno dei momenti centrali della settima edizione dell'Alpe Adria Puppet Festival, in programma a Gorizia dal [illegible] [illegible] 9 settembre.



Altan

Nella manifestazione, le novità del panorama internazionale di teatro d'animazione, figure [illegible] ombre, teatro d'oggetti e teatro d'affabulazione. Tra gli appuntamenti più significativi [illegible] flauto magico» del Puppentheater di Berlino, il «Don Giovanni» del Teatro nazionale delle marionette di Praga, «Gaja» del «3/4 Teatr» di Banja Luka [illegible] «L'urlo del mostro» dell'attore sicilia[illegible] Mimmo Cuticchio.

IL NUOVO [illegible] Salgari torna in una fiction. «Le riprese de "Il figlio di Sandokan", due puntate per Raiuno ad alta spettacolarità e [illegible] alto budget, si cominceranno a girare da lunedì nello Sri Lanka. La vigilia delle riprese è funestata però da una tragedia: Kabir Bedi, ancora protagonista nel ruolo di Sandokan (il giovane Marco Bonini sarà il figlio sul set) sta vivendo [illegible] [illegible] lutto dopo il suicidio del figlio un [illegible] fa. La sua prima moglie, la celebre ballerina Protima, è rimasta vittima di [illegible] valanga insie[illegible] [illegible] 170 persone in un villaggio nel Tibet.

ARTISSIMA '98
[illegible] INTERNAZIONALE D'ARTE MODERNA E CONTEMPORANEA

TORINO LINGOTTO [illegible]
PADIGLIONE 3, VIA NIZZA 280
DAL 24 AL 27 SETTEMBRE

TUTTI I GIORNI
DALLE 11 ALLE 20
VENERDÌ DALLE 11 ALLE 23

PER [illegible]
[illegible] TEL + 39/011/546284
FAX + 39/011/5623094
[illegible] artissima.it
rebus@etabeta.it

È UN'INIZIATIVA REBUS
[illegible] COLLABORAZIONE CON
EXPO 2000

CON IL PATROCINIO DI:
[illegible] PIEMONTE,
PROVINCIA DI TORINO,
CITTÀ DI TORINO.



COME VISITARE BRUXELLES, LONDRA, ROMA, MADRID, PARIGI IN UN SOLO GIORNO? Le più interessanti gallerie europee raccolte insieme in un unico e comodo spazio espositivo.

CHI SARANNO I MITI DELL'ARTE DEL 2000? Divertitevi a scoprirlo nello spazio "Vernice Fresca": giovani gallerie per tanti giovani artisti.

COME [illegible] SEMPRE ALLA MODA NELLA MODA DELL'ARTE? Shopping fra le linee più trendy e le collezioni dei classici.

QUANTI CAPOLAVORI DI MAESTRI DEL '900 SI POSSONO AMMIRARE A TORINO? Per quattro giorni a settembre molti di più: Casorati, Morandi, De Chirico, Dalì, Chagall....

SE VOLETE [illegible] QUESTO E MOLTO [illegible] PIÙ SULL'ARTE MODERNA E CONTEMPORANEA, ARTISSIMA VI ASPETTA AL LINGOTTO, [illegible] GALLERIE E POI ARTISTI, MOSTRE, [illegible].

ARTissima 98
FIERA D'ARTE MODERNA E CONTEMPORANEA

LINGOTTO FIERE
DAL 24 AL 27 SETTEMBRE

TORNANO QUATTRO GIORNI D'ARTE A TORINO.

Senza Velasco, azzurre ■ segno



MACAO. Comincia benissimo ■ Grand Prix per l'Italvolley femminile. Il primo vero impegno delle azzurre ■ due mesi orfane di Julio Velasco e affidate ad Angiolino Frigoni (foto), ex vice dell'attuale direttore generale della Lazio, ■ è concluso con ■ sorprendente vittoria ■ tie-break sul Brasile, la prima in una competizione ufficiale contro le sudamericane. La giovane Italia ha vinto bene i primi due ■ (15-13 e 15-11), poi si è spenta. Il Brasile ha così potuto rientrare in partita ■ un perentorio 15-2. Nel quarto parziale l'Italia ha sprecato una grande occasione per chiudere, ma sul 12-9 si è fatto rimontare e ha ceduto 15-12. Il tie-break è stato emozionante e sofferto. Brasile avanti 4-2, poi salgono in cattedra i martelli Piccinini e Ranieri ed è 10-6. Una flessione e due sviste arbitrali fanno 12-12, ma un muro della Cacciatori chiude i giochi (15-13).

«Il bomber scappa? Gli sparerei»

■ «Lo giuro: avessi avuto una pistola, gli avrei sparato». John Gregory, manager dell'Aston Villa, è furioso con il suo bomber Dwight Yorke, che dopo 9 anni giovedì ha voltato le spalle al club che lo ha reso famoso in Inghilterra per passare al Manchester United per 12,6 milioni ■ sterline (oltre ■ miliardi di lire). «Yorke è venuto due settimane fa a parlarmi - dice Gregory - per dirmi che ■ deciso di accetare ■ offerte del Manchester. Quella volta, se mi fosse capitato tra le ■ una pistola non avrei avuto dubbi: gli avrei sparato. Quelle parole mi avevano ferito. Tuttavia, ho sperato che Dwight cambiasse idea. Invano». E così il 26enne di Trinidad e Tobago è diventato l'attaccante che Ferguson, manager dei Red Devils, ■ per completare la ■ rosa. Nel contempo, il norvegese Solskjaer potrebbe lasciare lo United per passare al Tottenham.

■ OGGI ■ TV

7,05 **Calcio.**	Cile-Camerun	■
■ **Atletica.**	Europei	■ e Tmc
15,00 **Calcio.**	Friburgo-Bayer Leverkusen	Tele+
16,00 **Atletica.**	Da Budapest: ■	Tmc
■ **Moto.**	Prove ■ Rep. Ceca	Raitre
■,30 **Atletica.**	Da Budapest: Europei	Raitre
17,00 **■gby.**	Sud Africa-Australia	Tmc2
17,30 **Calcio.**	Liverpool-Arsenal	Tele+
18,50 **Atletica.**	Da Budapest: Europei	Raidue
20,00 **Atletica.**	Da Budapest: Europei	Raitre
20,40 **Calcio.**	Lucchese-Napoli	Tmc
23,45 **Calcio.**	Barcellona-Mallorca	Tmc
0,05 **Pugilato.**	Branco-Pretor	Raitre

CITIZEN
Dal polso al cuore

CITIZEN
Dal polso al cuore

Nell'amichevole con l'Espanyol volano colpi proibiti; terza sconfitta dei bianconeri (0-1), ieri in formazione-tipo

Juve, allarme Del Piero

Scoppia la rissa e Alex si fa cacciare

L'attaccante, espulso per un calcio, rischia di saltare la Supercoppa europea con la Lazio

S. B■ ■TRONTO
DAL NOSTRO INVIATO

Dino ■ Loredana, i due sconosciuti autori della lunga partecipazione matrimoniale appesa nello stadio di San Benedetto, uno striscione di 16 metri per dire che oggi ■ sposano, provino ■ ■ rendere la loro unione turbolenta quanto la partita cui hanno assistito ieri sera, persa per 1-0 dalla Juventus. Tra i bianconeri e l'Espanyol si doveva giocare un'amichevole e dopo pochi minuti era già una rissa da calcio in costume. Inspiegabile.

Prima delle rotule messe ■ rischio ■ entrate al rasoio, saltavano i nervi. Quelli di Del Piero, forse provato da tutto quanto gli ■ attorno di questi tempi, si spezzavano al 32': un calcio a Villa, ■ messicano, che gli aveva appoggiato ■ gomito in faccia. Ed era ■ prima espulsione. Alex anticipava l'uscita dal campo, come ■ giorno prima la fine della conferenza stampa sul doping. Difficile che tra i due fatti ■ ci sia una relazione, anche se l'interessato nega decisamente. Ora Del Piero può incorrere nella squalifica e rischia addirittura di saltare ■ Supercoppa europea contro la Lazio. Dieci minuti dopo il fattaccio di Alex, toccava di uscire all'altro numero 10, Benitez.

Erano gli episodi più macroscopici ■ un match tenuto dal primo minuto sul filo della lotta: l'altra squadra ■ Barcellona ha giocatori che picchiano e spintonano come filosofia di vita, più insopportabilmente ruvidi che provocatori. Tuttavia la Juve ■ s'è tirata indietro. L'irruenza talvolta gratuita di Davids ha creato scintille ■ Esnaider, Sergio ■ Villa che Tombolini, l'arbitro prescelto per la sola ragione che abita nella vicina Ancona, non ha saputo gestire.

Una rissa, un'altra, un'altra ancora. Un minuto prima dell'espulsione di Del Piero, avevano dovuto ■ Peruzzi ■ Toni, i due portieri, a trascinare via i compagni più lesti a ■ le mani. E poi braccia protese ■ mulinello, suole ben sollevate ad ogni tackle. Lippi aveva parlato ■ un test vero: di certo non l'intendeva così.

La prima uscita della Juve-tipo, con l'eccezione di Zalayeta al posto di Inzaghi, non ha offerto le indicazioni che si attendevano: gli schemi hanno risentito dell'imprevedibile ■ ingiustificato nervosismo; l'aggressività degli spagnoli non ha permesso che il gioco fluisse in attacco.

Si voleva capire quanto i campioni d'Italia fossero pronti ■ affrontare la parte nobile del precampionato (il Milan, quindi la Supercoppa con la Lazio), la mezz'ora disputata in undici ha offerto qualche indicazione ma ■ risposta. Il centrocampo con Tacchinardi a destra, Deschamps centrale, Davids alla sua sinistra e Zidane libero di vagare dietro alle punte ha i meccanismi dell'anno scorso: Zizou non ha ancora nei piedi l'ispirazione della finale ■ il Brasile, Deschamps è sotto ritmo, tuttavia il reparto è solidissimo ■ ■ combattivo. Anche troppo. Manca il gioco esterno, che Pessotto e Birindelli hanno centellinato, anche per la paura di essere perforati in contropiede dalle due ali catalane: nei primi minuti, sulla destra della difesa bianconera ■'Espanyol ha costruito due occasioni importanti (tiro di Pachete parato e errore di Posse vicinissimo alla porta). Gli sbandamenti hanno consigliato ai due terzini di ■ in appoggio a Iuliano e a un buon Montero. La Juve ha provato allo■ ■ costruire azioni con il fraseggio stretto, l'azione personale, lo scambio ravvicinato ■ Zalayeta, Davids e ■ Del Piero voglioso e frenetico. Toni ha corso pochi pericoli. Del resto non era facile partire con ■ spalle alla rete e aggira■ marcatori appiccicosi più del miele. Insomma, se dopo i primi minuti la Juve ha registrato il gioco tra la difesa e il centrocampo, in fase offensiva s'è visto poco.

Nella ripresa, prima che i molti cambiamenti snaturassero la squadra, s'è visto qualche azione più profonda: bello lo scambio Tacchinardi-Deschamps ■ 5', con diagonale tagliente del francese. Fonseca, entrato al 16', scuoteva l'Espanyol: Toni deviava un'infida punizione dell'ex romanista, poi la squadra catalana sbagliava un cla■ gol ■ Esnaider ■ un cross su cui Peruzzi saltava male, e infine Posse segnava. Nonostante gli ultimi tentativi di Fonseca ■ la terza sconfitta nelle ultime quattro partite, esclusa l'esibizione di Villar. E anche all'uscita del campo c'era il tempo per una rissa.

■ Ansaldo





Alex ■ Piero (a fianco) ■ stato espulso per un fallo di reazione. Il tecnico bianconero Lippi (sopra) ha detto che la Juve si è dovuta adeguare al gioco duro degli spagnoli



Oltre tremila tifosi interisti ■ accorsi ieri ■ Appiano Gentile per assistere al primo allenamento ■ Ronaldo che però, giunto ai bordi del campo, ha preferito fare dietro-front e rifugiarsi a lavorare in palestra

E Ronaldo scappa dai tifosi

Beffati in 3000. Simoni: non soffocatelo

APPIANO GENTILE. Più di tremila tifosi sono ■ ■ alla «Pinetina» per assistere al primo allenamento di Ronaldo, tornato giovedì in Italia dopo la lunga vacanza che ha fatto seguito al ■ stressante Mondiale. Il Fenomeno, però, giunto sino ■ bordi del campo, ha preferito alla fine fare dietro-front per rifugiarsi in palestra.

«Ronaldo ha bisogno di ■ lasciato in pace, c'è troppa attenzione attorno a lui - ha dichiarato Gigi Simoni -. Se riusciamo a farlo stare tranquillo, gli facciamo un favore. Un'eccessiva pressione gli ■ problemi, per questo tutti insieme dobbiamo aiutarlo».

Secondo il tecnico nerazzurro, anche i tifosi dovrebbero dare una ■ ■ Ronaldo. «Purtroppo se hanno ottenuto 2000 autografi, ■ vogliono ■. Noi abbiamo ■ campi di allenamento, li dobbiamo usare tutti. Non possiamo sfruttare un solo campo affinché la gente possa seguire i giocatori al lavoro: magari dobbiamo provare le palle inattive o semplicemente degli schemi che preferisco non vengano spiati».

Simoni ■ anche tornato sul malore di Ronaldo. «Sono sicuro che quel malore prima della finale sia stato causato proprio dall'eccessiva pressione intorno a lui. Anche perché dagli esami non è emerso nulla. Chiedo ■ tifosi di capire la situazione ■ di non soffocare di passione i loro idoli». Simoni si è riferito in particolare all'entusiasmo che suscitano Ronaldo e Baggio. «Ci vuole buon senso da parte di tutti. Non possono posare per migliaia di foto, stringere mani ed ■ sempre in mezzo ■ tutti. Vorrei avere a disposizione giornate in cui sia possibile lavorare lontano dalla gente». ■ è esclu■ che l'Inter faccia ricorso quest'anno a qualche giornata in più a porte chiuse. Per il bene dei suoi giocatori. Anche il preparatore atletico dei nerazzurri, Claudio Bordon, si è detto convinto che la miglior cura possibile per Ronaldo è la tranquillità. «Ha solo bisogno di essere lasciato in pace. Solo così potrà prepararsi al meglio. ■ è presentato in ritiro nelle stesse condizioni fisico-atletiche dell'anno ■. Ha qualche chilo di troppo ma credo che presto effettueremo l'analisi del tono muscolare per determinare la massa grassa e la massa magra».

Bordon ha rivelato che ■ mattina Ronaldo si è sottoposto agli esami medici di rito e a qualche test sotto sforzo prima di dedicarsi alla piscina e in seguito alla palestra. Nel pomeriggio, invece, solo corsa. «Fra un mese sarà al top, ma già da domani (oggi per chi legge, ndr) lavorerà con la squadra e potrà usare il pallone. Dovrà seguire una tabella di lavoro suddivisa in due fasi. Prima lavorerà sulla quantità dedicandosi alla palestra e alla corsa. Poi sulla qualità: più intensità e meno volume».

Oggi, intanto, l'Inter prosegue il programma di amichevoli affrontando il Varese alle ore 20,30. «La squadra è stanca, stiamo giocando troppo», ha confessato Simoni alla vigilia dell'11° match di questa stagione. «Pur vincendo, nelle ultime due uscite contro Genoa ■ Napoli abbiamo reso al di sotto delle nostre possibilità. I giovani hanno dovuto subire carichi di lavoro eccessivi dal momento che hanno iniziato la preparazione quando i nazionali erano in vacanza». Dopo Varese, mercoledì l'Inter giocherà in Champions League il ritorno con lo Skonto (una formalità dopo il 4-0 interno). Infine, prima di Coppa Italia ■ campionato, gli ultimi test a Bari (30 agosto) e Bologna (2 settembre a San Siro).

La società ha intanto ribadito di non avere intenzione di cedere Djorkaeff: «E' uno di ■. Resterà a Milano a meno che sia lui ■ chiedere di essere ceduto». Simoni ha dichiarato di aver parlato giovedì col francese: «E' un giocatore importante, uno dei protagonisti della scorsa stagione. Cercherò di gestire al meglio il gruppo di giocatori a disposizione».

Frattanto l'Inter ha reso noto l'elenco dei giocatori iscritti all'Uefa per la Champions League: esclusi Kanu, Mezzano e i giovani francesi Dabo e Camara. [c. p.]

LA STORIA

■ A ■

Ha il manager delle Spice Girls ■ ricchi sponsor, però ■ può esordire per un pagamento mai arrivato

Resta in gabbia Nakata, ■ d'Oriente

Da Tokyo a Perugia per stupire: «Ma adesso lasciatemi giocare»

PERUGIA

QUEL pallone di Dorigo, finito sul palo nello spareggio di Reggio Emilia, che assegnò la serie A al Perugia, ha cambiato il destino di due giapponesi. Uno, Hidetoshi Nakata, considerato il miglior giocatore asiatico, rifinitore con palleggio notevole, fisico atletico a dispetto della statura limitata; l'altro, Nobuyuki Tamura, studente all'Università degli stranieri di Perugia. Nakata e Tamura, da un ■ ■ inseparabili: ■ rapporto solidissimo che ha per■ al giocatore di fare sorprendenti progressi nella lingua italiana. Sì, perché il Perugia ha ingaggiato Tamura c■ insegnante.

Già in tribuna al «Giglio» di Reggio Emilia, dopo lo spareggio, lo studente-professore ebbe un tuffo al cuore quando Alessandro Gaucci, il vicepresidente e imprenditore nell'abbigliamento sportivo, gli anticipò che per lui il futuro sarebbe diventato roseo, se fosse arrivato Nakata. ■ in questa operazione assai complessa (che riguarda anche società spagnole di intermediazioni) qualche tassello non è ancora andato al posto giusto, per quanto nessuno osi dubitare che il progetto andrà in porto. Dice il tecnico, Ilario Castagner: «Anche ■ ■ giovane ■ occorre metterne in conto le difficoltà d'ambientamento alla nostra serie A, Nakata ha tutte le qualità per emergere. Per questo ■ assai dispiaciuto se domani non potrò utilizzarlo in Coppa Italia a Castel di Sangro. Purtroppo ■ il transfer della Federazione giapponese». Nakata figura tra i convocati per la tras■, ma nonostante le garanzie verbali, ieri è scoppiata la gran■ del grano: il presidente del Bellmar, ■ squadra dove il giapponese giocava lo scorso campionato, ha ribadito che il permesso verrà concesso solo dopo che gli yen risulteranno sui conti bancari.

Un bel guaio per Nakata, che ha richiamato stabilmente a Perugia ■ nutrita pattuglia di fotografi e giornalisti giapponesi, i quali non perdono per un attimo di vista il loro eroe e ■ raccontano le imprese sportive ■ le varie fasi di ambientamento in una realtà così diversa. ■ campione in carriera ■ tranquillo. Coccolato dai tifosi, apprezzato dai compagni anche per ■ simpatia, viene «gestito» da un gruppo di manager alla stregua di una rockstar. Non a caso a capo dell'organizzazione che gestisce la ■ immagine c'è Gordon Robin, manager del gruppo musicale più famoso al mondo: le Spice Girls.

Attorno ■ questo giovane dall'aria di intellettuale, che già ha imparato ad apprezzare i piatti della cucina umbra, con larga preferen■ per le tagliatelle, si muovono interessi miliardari. Almeno tre grandi aziende giapponesi, tra cui la Subaru, ■ ne sono assicurato lo sfruttamento d'immagine. E alla Galex, l'azienda d'abbigliamento di Gaucci, sono già pervenute dal Giappone richieste di migliaia e migliaia di magliette. Richiederanno il doppio turno di lavoro delle maestranze e nuove assunzioni.

Un giocatore così interessante, Nakata, che Castagner (il quale ha una rosa di 40 giocatori, troppi non all'altezza del campionato di A) arriva a preoccuparsi per l'impegn■ di Castel di Sangro: «Non abbiamo ancora giocato una partita sul nostro campo, ■ Nakata ■ già diventato il beniamino dei tifosi. Certe sue giocate hanno convinto la gente ad abbonarsi, e sarebbe un peccato spezzare questo feeling: l'apporto del pubblico per una squadra che ha l'obbligo della salvezza è importantissimo».

Il fenomeno dagli occhi a mandorla, che tre anni fa effettuò uno ■ge di ■ mese con la Primavera della Juventus, aspetta solo di poter giocare; «■o visto molte partite in tv, non temo l'agonismo dell'Italia, ■o le squadre e i giocatori più forti. Se ho accettato di ve■ è perché sono ■ito di poter far bene: la città ■ a dimensione umana, ■ bisogno di tranquillità. Il capitolo Giappone è chiuso, penso solo al Perugia».

Si allena e cura personalmente le risposte di migliaia di fans che lo contattano sul suo sito Internet. Un calciatore manager, che il Giappone ha esportato per dimostrare al mondo la validità dei suoi «prodotti», anche nel calcio. «Non finirà male come Miura ■ Genova», dicono gli esperti. Ma se la favola diventerà un incubo, sarà Castagner a pagare per tutti: è la legge dell'Italia.

■ ■

Castagner: «Si adatterà presto al nostro calcio» Ma se dovesse fallire pagherà l'allenatore



Hidetoshi Nakata, considerato il miglior giocatore asiatico, è un rifinitore

Coppa Italia: il capitano ricorda il ko dell'anno scorso a Como

Lentini, lezione di umiltà

«Toro, guai a snobbare l'Alzano»

SOMMARIVA PERNO
DAL NOSTRO INVIATO

Domani sera ■ Bergamo, contro l'Alzano Virescit, sarà calcio vero per il Toro. E Lentini ■ bene cosa significa affrontare una squadra ■ C1 nel primo turno di Coppa Italia. Un anno fa, a Como, il fantasista chiuse tra i pali: non come goleador, ma nell'improvvisato ruolo ■ portiere. Un pomeriggio disastroso per i granata, sconfitti 4-2 dai lariani di Preziosi, l'uomo che aveva tentato, invano, di acquistare la società torinese.

Ci volle poi un super Toro per ribaltare al Delle Alpi, con ■ secco 3-0, il risultato dell'andata ■ qualificarsi. Tuttavia, Lentini non dimentica quella lezione: «Fu una batosta. E imparammo che le formazioni di categoria inferiore hanno stimoli notevoli e c'è il rischio di figuracce se non si affrontano con la massima concentrazione».

E lui, al termine ■ un mese ■ ritiro e ■ i muscoli appesantiti dalla durissima preparazione, sa che dovrà soffrire pure a Bergamo, la città del suo rilancio: «Sono affezionato a quella gente ■ penso d'aver lasciato un buon ricordo. Torno ■ piacere sul campo dove mi ■ ricostruito come calciatore di buon livello dopo ■ grave incidente automobilistico che mi aveva costretto a ricominciare da capo».

L'amarcord di Lentini continuerà se il Toro passerà il turno: Gigi ritroverebbe proprio quel Milan con il quale ha vinto tutto, ■ quasi. Il Milan all'olandese di Gullit, Van Basten e Rijkaard che, stando a Lentini, dominava senza bisogno di farmaci ■ integratori per recuperare gli sforzi agonistici: «il nostro doping era la rosa ampia, ■ giocatori importanti che, grazie al turn-over, ■ si spremevano fisicamente. La fatica maggiore era mentale perché non si staccava mai la spina. C'era anche lo psicologo ma non andavamo in tilt perché distribuivamo gli sforzi nell'arco ■ una stagione densa di impegni, coppe e Nazionale comprese».



Il debutto in Coppa Italia contro l'Alzano Virescit riporterà domani sera Gianluigi Lentini (nella foto ritratto nel giorno del raduno granata) a Bergamo, la città che lo rilanciò dopo ■ grave incidente d'auto

Fatte le debite proporzioni, Lentini dice che pure ■ Toro ha un organico ricco, adatto alle esigenze della B, anche se sta arrivando il momento delle scelte del Mondo e qualcuno potrebbe creare problemi.

Domani restano a ■ Pastine, Pedroni, Bacci, Dos Santos, Lopez, Gaglianone ■ Asta ■ due (Minotti ■ Mercuri?) vanno in tribuna. Lentini, che nel Milan ha fatto anche panchina, sa che i risultati positivi stemperano le tensioni: «Se la squadra va bene, per chi sta fuori è più facile accettare le decisioni dell'allenatore, altrimenti spuntano le polemiche o la storia delle mele marce, ■ al Milan con Davids».

Per ■ momento, Tricarico sarà preferito ■ Crippa, ancora alla ricerca della miglior condi■ per lo stiramento di Cogne, con Scarchilli accanto ■ Scienza ■ Sanna lungo l'out sinistro, a fare da «guardia del corpo» a Lentini dopo averlo marcato nel Cagliari.

E in avanti, la tattica del doppio centravanti Artistico ■ Ferrante, con Lentini a rifinire, penalizzerà Parente che era venuto a Torino per fare il titolare e, invece, deve mordere il freno. Ieri a Bra, Artistico ha sottoposto il pollice destro infortunato ■ una lastra e giocherà con un tutore. Ferrante ha assorbito il leggero guaio muscolare.

Lentini auspica che tra i due non ■ dualismi nella caccia al gol in più: «Guai se si fanno la guerra. Ci vuole intelligen■ tattica da parte loro. Con Artistico, Ferrante, Scienza, Scarchilli e io, siamo più forti sotto l'aspetto offensivo».

Per Lentini il gruppo ■ compatto, c'è armonia e, soprattutto, non ci sono più le incognite dell'estate ■ che determinarono la falsa partenza ■ ■ rincorsa, tutta in salita, con cadute di tensione, come a Castel di Sangro, pagate a caro prezzo. Il secondo anno in ■ pesa su Lentini più del primo, ma sente che sarà l'ultimo: «Sì, è brutto. La serie A è un'altra cosa. Ormai sappiamo tutto di questa categoria ■ non possiamo più sbagliare». Parola di capitano.

Ieri, intanto, per il Toro è stato l'ultimo giorno di ritiro. Dopo Cogne, Fénis e Sommariva Perno, la truppa granata si trasferisce oggi ■ dintorni di Bergamo per la vigilia del debutto stagionale ufficiale.

Il ritorno ■ casa, con il primo allenamento nell'abituale sede della Sisport di Orbassano, ■ previsto per martedì pomeriggio.

Bruno Bernardi

Si parte ■ Lucchese-Napoli

Stasera anticipo tv dell'andata Il primo turno è senza le «big»

Tra tante amichevoli ■ minitornei spunta il calcio vero. Lucchese-Napoli apre stasera la 51ª Coppa Italia, la prima ■ ■ sponsor (Tim). Mentre le big di A entreranno in gara nel 2º turno, una delle favorite della ■ debutta sul campo dei pericolosi toscani guidati da Burgnich. L'amichevole con l'Inter ha fornito positive indicazioni a Ulivieri. «Non aspettatevi il vero Napoli - avverte il tecnico -: occorre aspettare almeno 4 o 5 partite ufficiali, e nel frattempo avere ■ forza di lottare e soffrire per non mancare ■ primo appuntamento della stagione». Gli ■ più motivati sembrano Shalimov e Goretti, che hanno disertato la vetri■ con l'Inter. Il tecnico li ha inseriti nella formazione d'avvio a centrocampo con i giovani Panarelli e Paradiso.

Programma ■ arbitri. Oggi (h. 20,45): Lucchese-Napoli (Cesari). **Domani:** 17: Lumezzane-Cagliari (Pin), Castel di Sangro-Perugia (Boggi); 17,30: Nocerina-Verona (Bolognino); 20,30: Ancona-Ravenna (Guiducci), Monza-Lecce (Serena), Padova-Reggiana (Bonfrisco), Chievo-Foggia (Branzoni), Gualdo-F. Andria (De Santis), Atl. Catania-Brescia (Rodomonti), Cesena-Pescara (Dagnello); 20,45: Livorno-Reggina (Borriello), Cremonese-Atalanta (Farina), Alzano V.-Torino (a Bergamo, Sirotti), Cosenza-Treviso (Pirrone). **Lunedì** (20,45): Ternana-Genoa (Bettin).

Il caso si risolve: la Fiorentina avrà il brasiliano



Dopo Gabriel Batistuta (a fianco, nella partita dell'altra sera contro la Lazio) anche Edmundo potrebbe restare ■ Trap collauderebbe un modulo ■ trazione anteriore

Edmundo è più vicino

Verso l'accordo, come Batistuta

FIRENZE. Fiorentina-Edmundo, il discorso si riapre. E così, proprio quando sembrava che il braccio di ferro tra l'attaccante brasiliano ■ la società viola dovesse sfociare in ■ inevitabile contenzioso, ecco improvvisamente profilarsi all'orizzonte la possibilità di un clamoroso riavvicinamento.

La posizione ferma e irremovibile del presidente Vittorio Cecchi Gori potrebbe alla fine avere la meglio anche in questo caso, ■ ■ già ■ con Gabriel Batistuta. Luciano Luna, l'amministratore delegato della Fiorentina, ha le valigie pronte e aspetta un segnale: nelle prossime 48 ore potrebbe partire alla volta del Brasile per avere un faccia a faccia con Edmundo. Il giocatore, nel frattempo, ha parlato nuovamente con il tecnico Trapattoni e sembrerebbe finalmente disposto a trattare, ammesso che non stia già pensando di tornare sulle proprie decisioni.

Atteggiamento, questo, che non ha trovato finora né conferme né segnali incoraggianti da parte del suo procuratore Pedrinho, che continua a sbandierare ai quattro venti che Edmundo a Firenze proprio non ci vuol tornare. Ma gli ultimi sviluppi della vicenda farebbero pensare il contrario. Il viaggio-lampo in Brasile di Luna («ma solo ■ nelle prossime 24 ore arriverà la disponibilità di Edmundo ad incontrarmi») potrebbe essere



■ tecnico viola Giovanni Trapattoni pare aver convinto ■ brasiliano a tornare

peraltro l'unica via d'uscita per risolvere una questione che, ■ ■opo ora, si sta facendo sempre ■iù ingarbugliata ed è destinata verosimilmente ■ finire nelle mani del■ Fifa. Fra le varie soluzioni potrebbe esserci anche quella di una clausola rescissoria del contratto tra la società e il giocatore brasiliano alla fine del prossimo campionato, per una somma non inferiore a 15 milioni di dollari.

Trapattoni, interrogato sulla questione, ■ uscito nuovamente allo scoperto: «Edmundo ■ un grande campione - ha sottolineato il tecnico - e, se volesse tornare, sicuramente lo prenderei a braccia aperte». Nasce così la suggestiva ipotesi che, con l'arrivo del brasiliano, l'allenatore viola potrebbe anche schierare una Fiorentina a ■ punte, con Edmundo a fianco di Batistuta e di Oliveira, come ■ già ■ alcune volte sul finire della scorsa stagione. ■ sarebbe una squadra a trazione anteriore.

A far posto a Edmundo potrebbe essere Amor, mentre Rui Costa tornerebbe ad arretrare il proprio raggio di azione. L'idea che potrebbe nascere qualche problema in più nel gestire l'organico a disposizione non preoccupa minimamente il Trap: «L'abbondanza di grandi campioni - ribatte l'allenatore - ■ è mai una preoccupazione. Soltanto così ■ grandi squadre possono prefiggersi traguardi sempre più ambiziosi. Dal punto di vista tecnico la Fiorentina è fra le più forti squadre del campionato, per centrare finalmente qualcosa di importante deve fare solo un ultimo salto di qualità. Come? Innanzitutto abituandosi a convivere con il peso delle responsabilità, poi crescere nel gioco ma soprattutto nella mentalità. Inoltre bisogna imparare a rimettersi in discussione in campo ogni volta che qualcosa non va ■ dovrebbe».

Trapattoni è comunque soddisfatto del lavoro fatto finora ■ dei primi riscontri della stagione: «La squadra sta crescendo in tutti i reparti. In difesa comincia ad assumere una fisionomia sempre più definita ■ anche Repka ■ ■ inserendo con molta personalità. Il centrocampo si è arricchito di giocatori di grande esperienza ■ può contare su un Rui Costa che avrà un ruolo determinante negli equilibri del nostro gioco. E ■ poi tor■ veramente Edmundo, questa Fiorentina potrebbe avere un attacco a dir poco micidiale».

Brunella ■

E Massi, scagionato dal doping, annuncia querele; al Tour Luperini ko

Sacchi festeggia, poi ■ ■ vincere

Primo nella «Bernocchi», dopo una curiosa volata

LEGNANO. Il trittico Lombardia si è chiuso nel segno dei giovani del fertile vivaio del Team Polti. Sul traguardo della Coppa Bernocchi il milanese Fabio Sacchi, 24 anni, alla seconda stagione da «prof», si è imposto in volata su Elli ■ Nardello. Ma ha anche corso qualche rischio di troppo: «Ho alzato le mani ■ 50 metri dallo striscione - ha spiegato il vincitore - perché mi sentivo sicuro dopo che lo sloveno Hvastia era riuscito ad agganciare Nardello scattato all'ultimo km. Ho fatto ■ sprint di potenza, superato appunto Nardello ■ avevo più dubbi».

Il suo team manager, Gianluigi Stanga, ■ ha apostrofato scherzosamente, scambiando la ■ sicurezza allo sprint per ingenuità. Il tecnico bergamasco della Polti ■ comunque felice per un trittico che, con questa vittoria, è stato dominato dalla sua squadra: ■ vittoria odierna ■ Sacchi segue il successo di mercoledì alla «Tre Valli» di Davide Rebellin ■ il secondo posto di giovedì di Mirko Celestino nella Coppa Agostoni, che gli ■ valso il primato nella classifica finale del Trofeo Lombardia. Al momento di gioia, fa da contraltare l'incertezza sul futuro della squadra, dopo i tentennamenti dello sponsor Franco Polti per continuare l'abbinamento.

Intanto a Bologna, Rodolfo Massi ha comunicato che ritornerà a correre la prossima settimana nel Trofeo Melinda ■ nel GP ■ Pluoy - anche per la valutare ■ condizione in vista del Giro di Spagna. Giovedì ■ magistratura francese, che su di lui aveva aperto un'inchiesta per doping il 31 luglio, lo ha autorizzato a riprendere l'attività.

Il corridore marchigiano ha detto: «L'ordinanza del giudice istruttore Keil mi obbligava a fissare la residenza in Francia, mi ordinava di astenermi da frequentare l'ambiente del ciclismo, mi impediva di riprendere le corse e mi imponeva il pagamento di ■ cauzione per le spese processuali. Nell'udienza i miei avvocati hanno potuto, per ■ prima volta, esprimere le perplessità e le lacune che circondano il mio caso, compresa l'assoluta infondatezza delle accuse del mio collega Gilles Bouvard - le uniche contro di me agli atti - e la legittimità delle sostanze a sequestrate, detenute sulla scorta di regolari certificazioni per riniti e allergie».



Rodolfo Massi, riabilitato

«La Corte d'Appello - ha conclu■ Massi - ha accolto tutte le nostre richieste e ha radicalmente modificato l'ordinanza del Giudice Istruttore di Lille lasciandomi libero. Ai fini processuali mi hanno imposto di non conferire con il mio accusatore Bouvard, ■ peraltro rientrante nel mio stesso interesse, essendo mia intenzione dare querela a quest'ultimo, nonché di pagare la cauzione già fissata».

Nel Tour femminile ieri vittoria allo sprint della tedesca Petra Rossner. Nessun problema per la lituana Punciskaite, sempre davanti alla Luperini, ormai ko. La gara francese infatti si conclude stasera ■ una «crono» ■ Starsburgo dopo una prova in linea. (r. c.)

SPORT ■

■ **ITALMOTO IN EVIDENZA.** Nella prima giornata ■ prove del Gran Premio della Repubblica Ceca, in programma domani ■ Brno, Max Biaggi (Honda) ha il miglior tempo nelle ■, emulato da Loris Capirossi (Aprilia) nelle 250. Nella classe 125, invece, Manako precede l'Aprilia di Sakata. Le migliori prestazioni degli altri italiani: Cecchinello 3º e Melandri 6º nella 125; Lucchi 4º e Rossi 6º nella 250.

■ **CALCIO: COSSATO ALL'ATALANTA.** Il Venezia ha ceduto all'Atalanta il centravanti Michele Cossato. L'accordo ■ stato formalizzato ieri a Verona, presente il giocatore.

■ ■ L'interista Youri Djorkaeff, ■ campione del mondo ■ la Francia e di origini armene, è stato definito «persona non gradita» per i ■ «sentimenti antiturchi» dalla Federcalcio di Ankara ed escluso dai candidati ■ affrontare in ottobre la Turchia nella rappresentativa del Resto ■ Mondo.

■ **BOXE: NARDIELLO CI RIPROVA.** Dopo alcuni momenti difficili ■ causa dei molti match rinviati, Vincenzo Nardiello abbandona i propositi di ritiro e tenterà di riconquistare il titolo mondiale dei supermedi Wbc il prossimo 5 settembre contro il detentore britannico Richie Woodhall. L'incontro ■ disputerà a Telford, in Inghilterra.

■ ■ **FUORI** ■ Torneo di New Haven: Paes-Sampras 6-3, 6-4; Henman-Sanguinetti 4-6, 7-6, ■-3. A Indianapolis, Byron Black-Rios 5-7, 6-1, 7-5.

■ **IPPICA: LA** ■ Ieri sera, corsa Tris a Pontecagnano trotto: combinazione 16-4-13, quota lire 2.893.600 (1.086 vincitori), coppia lire 179.700 (ritirato n. 14).

RCS DMB&B

Ecco una notizia eccitante.

La Stampa e Nice-Matin offrono a tutti i lettori una degustazione omaggio di caffè Illy.



Iniziare la giornata nelle Alpes Maritimes e nel Var riserva una gustosa sorpresa per chi acquista La Stampa insieme a Nice-Matin. Recandosi dalle 8 alle 11 ad una delle edicole elencate di seguito nei giorni indicati, è infatti possibile gustare una tazzina di caffè Illy fresco fresco. Anzi fumante.

		MONACO	NIZZA		PINS	CANNES
	M. PALASSINI 22, bld. Carnot	M. PICCO 37, blvd. du Jardin exotique	Mme Stéphanie GARCIA Kiosque 72, av. Virgile Barel	M. Jean-Michel MERCIER Kiosque Intermarché RN 7 Villeneuve-Loubet	M. MORTIER Av. Jules Grec	M. POTTEAU 50, blvd. Carnot LE CANNET
Domenica 23	Mme Annie SCOFFIER Relais II Gare Routière	M. PICCO 37, blvd. du Jardin exotique	M. Frédéric GERIN 211, av. de la Californie M. MENARDI 67, blvd. Garibaldi	M. Jean GARRIGUE 24, av. Général Leclerc L'Etoile des Mers Mme KOWALCZYK Librairie «Noire sur Blanc» Blvd. Henry Teisseire LA COLLE SUR LOUP	M. JACQUEMET Place Goiran La Fontonne	M. GRIFFATON Quartier Tournamy MOUGINS

BUDAPEST '98 — ATLÉTIKAI EURÓPA-BAJNOKSÁG

Giornata senza acuti per l'Italia che oggi punta su Fiona, Baldini, Goffi e Leone per nuovi exploit

May e i maratoneti, voglia d'oro

E' tutto dei britannici il podio dei 200

[illegible]
DAL NOSTRO INVIATO

L'Europa si inchina ai velocisti del Regno Unito: dopo le due medaglie dei 100, [illegible] una splendida tripletta sui [illegible] completata da oro e bronzo sui 400. Uno scozzese, Doug Walker, e un gallese, Iwan Thomas, salgono sul gradino più alto del podio per un trionfo che esalta anche il pubblico del Népstadion. Walker [illegible] nazionale Under 21 di rugby. Giocava ala, finché un infortunio lo costrinse a cambiare sport. I contatti violenti non facevano più per lui e oggi, a 25 anni, sta confermando un talento [illegible] resistenza che, a breve, dovrebbe portarlo ad allungare. A correre, cioè, i 400 visto che quest'anno già le ha suonate ai connazionali in una sfida intermedia sui 300, vinta in 31"56.

Thomas, 24 anni, [illegible] invece l'erede di Black, per anni miglior specialista europeo del giro di pista. Anzi, l'allievo ha già superato il maestro, visto che nel mirino di «pelo [illegible]» Iwan c'è l'annoso primato continentale [illegible] tedesco Schoenlebe (44"33), sfuggitogli anche ieri per una manciata di centesimi. D'altronde, questa volta contava vincere, e il gallese lo ha fatto badando a distribuire [illegible] sforzo [illegible] avvedutezza. Una scelta dettata dal pericolo di venir beffato, perché tanto il connazionale Richardson quanto i polacchi, specie quel Mackowiak che insieme all'argento ha ottenuto il terzo primato nazionale in tre turni, facevano paura. Già si preannuncia una 4×400 conclusiva favolosa, uno spalla a spalla con i britannici favoriti, che però non dovranno sbagliare proprio nulla.

Nella finale dei [illegible] c'era anche Saber (6° dopo la squalifica di Wariso) che si è confermato su tempi dai quali deve partire la sua scalata a traguardi che siano qualcosa di più dell'argento conquistato agli Euroindoor. E' nelle sue possibilità, specie ora che ha ritrovato serenità negli allenamenti e un tecnico che riesce ad assecondarne al meglio [illegible] caratteristiche.

[illegible] i britannici hanno dominato al maschile, tra le donne è stato il giorno delle tedesche: due ori, [illegible] argento e tre bronzi che confermano [illegible] come la Germania stia riprendendosi dopo un periodo difficile. Merita poi di esser ricordato l'oro [illegible] 200 [illegible] Irina Privalova, russa, che segue l'argento dei 100. Grande sconfitta l'ucraina Pintusevich che, fuori dal podio sulla distanza più breve, ha dovuto accontentarsi della piazza d'onore.

Ed eccoci agli italiani. Ieri mattina, oltre alla 50 km di marcia, sono scesi [illegible] campo anche Andrea Longo e Fiona May. L'ottocentista ha corso con [illegible] sicurezza la propria batteria, così come d'altronde ha fatto in un'altra Wilson Kipketer, il grande rivale. Italiani e danesi, curiosamente, alloggiano nello [illegible] albergo e così i due hanno modo [illegible] controllarsi a vicenda. Specie il nostro D'Artagnan che ascolta solo per cortesia il consiglio [illegible] chi sostiene che dovrebbe preparare la sua finale di domani puntando al 2° posto e lasciando perdere Kipketer. Il quale, d'altronde, ieri [illegible] dato l'impressione di provare tattiche di gara con uno strappo improvviso dopo 200 metri, poi lasciandosi scivolare in fondo al gruppo, per poi riaccelerare prepotentemente ai 500 metri e infine accontentarsi del 2° posto che lo qualificava.

A Fiona May, intanto, è bastato un salto per guadagnarsi l'odierna finale e subito qualcuno ha letto positivamente questo fatto in quanto anche ai Mondiali di Göteborg fece altrettanto e poi vinse. Più importante per l'azzurra pensi[illegible] sia invece l'assenza della bulgara Prandzheva, infortunata durante il triplo, mentre per il marito-allenatore Gianni Iapichino a questo punto «l'avversaria da temere è la Drechsler, in quanto l'iridata Galkina [illegible] sembra essere nella condizione di forma che [illegible] scorso [illegible] le consentì di conquistare l'alloro iridato».

Oggi, oltre alla [illegible]y, di scena i maratoneti con Baldini, Goffi e Leone a cercare la vittoria individuale oltreché a trascinare [illegible] squadra alla conquista della parallela Coppa Europa. I tre negano ogni rivalità per la leadership nazionale, ma le loro parole ci ricordano soprattutto quelle degli spagnoli Anton e Fiz (qui assenti) alla vigilia dei Mondiali: poi, sul percorso, la loro battaglia fu spietata e al traguardo [illegible] giunto 2° accusò il connazionale di aver lasciato a lui tutta la fatica di impostare la gara per poi batterlo in volata.

Giorgio Barberis



Longo, buon debutto negli 800

[illegible] SEI MEDAGLIE PER LE TEDESCHE

BUDAPEST. Risultati della 4ª giornata degli Europei.

FINALI MASCHILI

[illegible] (vento -1,0): 1. Walker (Gbr) 20"53; 2. Turner (Gbr) 20"64; 3. Golding (Gbr) 20"72; 4. Moen (Nor) 20"78; 5. Nordin (Fra) 20"83, 6. Cheval (Fra) 20"91.
400: 1. Thomas (Gbr) 44"52; 2. Mackowiak (Pol) 45"04; 3. Richardson (Gbr) 45"14; 4. Czubak (Pol) 45"43; 5. Haczek (Pol) 45"46; 6. Saber (Ita) 45"67.
Alto: 1. Partyka (Pol) 2,34; 2. Grant (Gbr) 2,34; 3. Klyugin (Rus) 2,32; 4. Buss (Ger) 2,32; 5. Kokotis (Gre) 2,30.
Marcia 50 km: 1. Korzeniowski (Pol) 3h 43'51"; 2. Kononen (Fin) 3h 44'29"; [illegible]. Plotnikov (Rus) 3h 45'53"; [illegible]. Odriozola (Spa) 3h 47'24"; 5. Lipiec (Pol) 3h 48'05"; 7. Di Mezza (Ita) 3h 48'49"; Perricelli e Mistretta ritirati.

FINALI FEMMINILI

200 (vento -0,7): 1. Privalova (Rus) 22"62; 2. Pintusevich (Ucr) 22"74; 3. Paschke (Ger) 22"78.
[illegible] 1. Breuer (Ger) 49"93; 2. Fuchsova (Cec) 50"21; 3. Kotlyarova (Rus) 50"38; 4. Rohlander (Ger) 50"48; [illegible]. Curbishley (Gbr) 51"05; 8. Spuri (Ita) 51"94.
[illegible] hs: 1. Tirlea (Rom) 53"37; 2. Tereshchuk (Ucr) 54"07; 3. Rieger (Ger) 54"45; 4. Arnardottir (Isl) 54"59.
Asta: 1. Balakhonova (Ucr) 4,31; 2. Rieger-Humbert (Ger) 4,31; 3. Buschbaum (Ger) 4,31; [illegible]. Mihalcea (Rom) 4,15; 5. De Wilt (Ola) 4,15; 14. Dolcini (Ita) 3,95.
Disco: 1. Dietzsch (Ger) 67,49; 2. Sadova (Rus) 66,94; 3. Grasu (Rom) 65,94; [illegible]. Zvereva (Bie) 65,92.

ELIMINATORIE

Maschili. **200:** Golding (Gbr) 20"61 (6. Attene 21"04 elim.) e Walker (Gbr) 20"74. **800:** vincono [illegible] batterie Koranyi (Ung) 1'47"32 (2. Longo 1'47"32), McElroy (Irl) 1'46"81 (2. D'Urso 1'46"82), Kahan (Bel) 1'47"02, Schumann (Ger) 1'46"12 e Vydra (Cec) 1'48"20 (3. Mazzoni 1'48"74 elim.). **110 hs:** vincono le batterie Fenner (Ger) 13"52 (5. Rossi 13"83), Balzer (Ger) 13"47, Jackson (Gbr) 13"31 e Jarrett (Gbr) 13"51. **Giavellotto:** miglior misura Backley (Gbr) 87,45, Sonego 77,74 elim.
Femminili. 200: vincono le semif. Voronova (Rus) 23"09 e Pintusevich (Ucr) 22"92. **1500:** vincono le semif. Buhaianu (Rom) 4'08"11 e Masterkova (Rus) 4'08"62. **Lungo:** miglior misura Galkina (Rus) 6,83, May 6,73 qual. **Martello:** miglior risultato Melinte (Rom) 68,65, Balassini 56,42 e Tranchina 53,87 elim. **Eptathlon** (dopo 4 gare): Sazanovich (Bie) p. 3870; Lewis (Gbr) 3842; 10. Bacher (Ita) 3561.

IL PROGRAMMA DI OGGI

Mattino. Ore 9,05: maratona (fin., Andriani, Baldini, Goffi, Leone, Modica e Ruggiero); 9,15: disco (q. Fortuna); 9,30: triplo (q. Camossi); 11,30: eptathlon (lungo, Bacher); 12,15: 4×100 F (b, Grillo, Apollonio, Ruggeri, Levorato); 12,30: 4 [illegible] (b, Amici, Attene, Floris, Tilli).
Pomeriggio. Ore 16: asta (fin.), eptathlon (giavellotto); 17,30: 4×400 (b, Pirovano, Nuti, Vallet, Vaccari), lungo F (fin., May); 18: 110 hs (sf, Rossi); 18,20: 4×100 F (fin.); 18,40: [illegible] (sf, D'Urso e Longo); 18,50: martello F (fin.); 19: 4×100 (fin.); 19,15: 110 hs (fin., ev. Rossi); 19,30: eptathlon (800); 19,50: 5000 (fin., Zanon); 20,10: 4×400 (b, Piroddi, De Angeli, Carbone, Spuri).



Il napoletano resta con i primi fino al 35° km, poi crolla: «E adesso mi chiedo [illegible] valga la pena continuare»

«Mi è sembrato di morire»

Di Mezza, un dramma nella marcia

BU[illegible]
DAL NOSTRO INVIATO

La marcia, panacea per i momen[illegible] difficili dell'italica atletica, ha chiuso col 7° posto di Arturo Di Mezza nei [illegible] km. Un risultato che conferma le qualità del napoletano, sempre piazzato nelle grandi manifestazioni degli ultimi anni, ma che [illegible] soddisfa pienamente. E al di là del rammarico per i ritiri di Perricelli (problemi al muscolo sartorio) e Mistretta, è proprio Di Mezza il meno contento: per oltre 35 km è rimasto con i primi, al 44° era a 20" dal podio. Un'inezia, se non fosse che ormai era in piena crisi, al punto che a meno di 1000 metri dall'arrivo è inciampato, finendo a terra e sbucciandosi coscia e ginocchio sinistri.

«I problemi muscolari - racconta - sono iniziati al 40° km e [illegible] quel momento [illegible] stato un calvario, tanto che quando ormai ero in prossimità del traguardo ho pensato persino di ritirarmi. Ho continuato, ma la sensazione che provavo era molto vicina a quella della morte: brividi di freddo, immagini deformate, improvvisi bagliori davanti agli occhi. Sono andato avanti con la forza della disperazione, ma a questo punto dovrò riflettere con calma se valga la pena di continuare e [illegible] riprendere, invece, gli studi universitari interrotti in questi anni per dedicarmi a tempo pieno alla marcia. Non è facile vivere dai 20 [illegible] 25 giorni al mese lontano [illegible] casa per allenarsi, p[illegible] 700 chilometri in tre settimane a oltre 2000 metri di quota, rinunciare [illegible] avere una vita privata».



Arturo [illegible] Mezza ha chiuso al 7° posto la 50 km dopo [illegible] superato una tremenda crisi. Sopra, Fiona May: oggi punta all'oro

[illegible] napoletano, per impostare al meglio la gara, aveva addosso un frequenzimetro che gli permetteva di conoscere in ogni momento il battito cardiaco, in modo da non superare certe soglie. «Al massimo dello sforzo - dice - sono arrivato a 168 pulsazioni». «Troppe - considera Sandro Damilano -: non avresti dovuto superare le 160». Tra i due si apre [illegible] confronto sull'argomento. Di Mezza ha forzato al massimo tra 35° e 38° km quando Korzeniowski - [illegible] polacco che ieri ha completato il trittico vincendo in tre anni i titoli olimpico, mondiale ed europeo - ha incrementato spaventosamente l'andatura.

«Se non ci provavo, sarei comunque restato fuori dal podio», si difende Di Mezza. «Avresti potuto continuare con [illegible] tuo passo, poi passata la buriana tentare di recuperare», ribatte Damilano. E aggiunge: «Può anche darsi che tu abbia lavorato troppo per preparare questi Europei». D'altronde, la marcia, specie la 50 km, è soprattutto praticata nel Vecchio Continente. Se [illegible] esclude un messicano, al via c'erano tutti i migliori.

Il bilancio, nonostante i risultati maschili (specie della [illegible] km), rimane ottimo grazie alle medaglie di Sidoti e Alfridi. L'altra sera le due azzurre hanno lungamente festeggiato a Casa Italia, improvvisandosi anche cantanti insieme alla Perrone, a Damilano (che [illegible] gioventù aveva un complessino con i fratelli Maurizio e Giorgio), e a quanti avevano voglia di partecipare. La Sidoti ha ricevuto anche [illegible] telefonata da Emanuela Piovano, regista del film [illegible] prossima programmazione «Le complici», in cui ha esordito come attrice. «Emanuela [illegible] molto soddisfatta della vittoria perché altrimenti non si sarebbe perdonata di avermi fatto perdere quasi due [illegible] di allenamenti quando ero impegnata nelle riprese».

Per la neo campionessa, che come ad Atene a qualche centinaio di metri dal traguardo si è tolta il «breathe right» (cerotto nasale) in modo da offrire la miglior immagine del proprio volto, adesso si apre una nuova sfida: dal prossimo anno la 10 km verrà sostituita da una prova sui 20 km e questo comporterà indubbi cambi di preparazione e gestione delle gare. «Non so esattamente cosa mi aspetta, ma sono decisa a scoprirlo. Nel 1999 ci saranno Coppa del Mondo e campionati mondiali. E il [illegible] obbiettivo è arrivare a Sydney 2000. Dovrò studiare una nuova preparazione, chissà [illegible] i 5000 km all'anno che ho percorso finora basteranno? D'altronde la novità non sarà solo per me, ma per tutte». **[g. bar.]**

UN ANNO DOPO — DUE CAMPIONI IN DIFFICOLTA'

Nuoto: nel '97 era [illegible] numero 1 al mondo, da mesi non gareggia più

Brembilla: oro pronto al ritiro

«Vinto dalla sfortuna, ma tornerò forte»

BERGAMO

PROPRIO un anno fa, il 22 agosto 1997, Emiliano Brembilla dominava i 400 stile libero agli Europei di Siviglia e due giorni dopo avrebbe firmato uno storico bis [illegible] 1500 sl, stabilendo in entrambi i casi la miglior prestazione mondiale stagionale e diventando così - secondo i più famosi tecnici internazionali - il miglior nuotatore in assoluto dell'annata. Prima [illegible] lui, soltanto Franceschi e Lamberti avevano saputo conquistare una doppietta azzurra agli Europei. Emiliano, che esattamente 13 [illegible] prima - non ancora 18enne - aveva ottenuto due quarti posti sulle stesse distanze ai Giochi [illegible] Atlanta, sembrava maturo per confermarsi il numero uno nei successivi Mondiali dello scorso gennaio a Perth, in Australia, invece da quell'estate '97 la malasorte non l'ha più abbandonato.

Brembilla, un anno fa tutti parlavano di lei, da mesi invece non la si vede più: che cosa è successo?

«Un anno terribile. Dopo quel fantastico Europeo pensavo davvero di poter battere gli australiani nei Mondiali in casa loro, ma non è andata così».

La sfortuna è cominciata poco prima di Perth.

«Già. Stavo andando benissimo, [illegible] lo scorso dicembre due attacchi influenzali consecutivi mi hanno stroncato proprio prima dei campionati».

[illegible] è svanita la possibilità di un oro iridato.

«A Perth nei 400 [illegible] sono nemmeno salito sul podio, poi ho anche pensato di rinunciare ai 1500 ed è soltanto con la forza della disperazione che ho conquistato l'argento».

> Dai successi esaltanti alle malattie, poi l'incidente d'auto: adesso si allena e vuole rientrare alla fine del mese

Dopo i Mondiali, il periodo negativo pareva finalmente terminato, invece...

«Il 2 aprile scorso ho rischiato la vita oltre alla mia carriera di atleta. Ero in auto [illegible] alcuni compagni di squadra, lungo un'autostrada vicino a Caserta. Non guidavo nemmeno io e [illegible] so come sia andata. Pioveva, l'auto ha sbandato e mi [illegible] ritrovato sbalzato sull'asfalto, con un polso dolorante».

E' stato l'inizio del calvario: punti di sutura alla mano destra, poi un intervento plastico, la scoperta di una lesione al tendine dell'indice, un'altra operazione, la rieducazione...

«Sei settimane senza piscina sono state un dramma per me, che ero abituato a [illegible] per 22 chilometri al giorno».

Ha mai temuto di dover lasciare lo sport agonistico?

«Sì, quando ho ripreso l'attività in acqua. Ed è [illegible] una [illegible]azione terribile. Non andavo più avanti, le mie consuete tabelle cronometriche erano solo un ricordo, facevo dei tempi ridicoli. E ho pensato di smettere».

Che cosa l'ha fatta continuare, malgrado gli allenamenti poco incoraggianti?

«Non lo so, forse il ricordo che già in passato, [illegible] anni fa, avevo avuto un calo di forma per p[illegible]blemi di salute. Ma anche l'aiuto morale delle persone che mi vogliono bene».

Dopo l'incidente, lei non ha più gareggiato: non teme il momento in cui dovrà affrontare gli avversari?

«Certo, ed è anche per questo che finora ho preferito rinunciare alle competizioni. Mi sento ancora nel tunnel della sfortuna, anche [illegible] comincio a vedere una via [illegible] uscita. Spero di rien[illegible] per i Mondiali militari di fine mese, ma ancora pochi giorni fa ero nuovamente a letto per un attacco febbrile. Passerà anche questa».

Dunque ha fiducia di tornare quello di prima?

«Sì, credo di potercela fare anche [illegible] per adesso - dopo ogni allenamento - mi sento davvero [illegible]. Ma [illegible] perché non sono [illegible] preparato [illegible] dovrei».

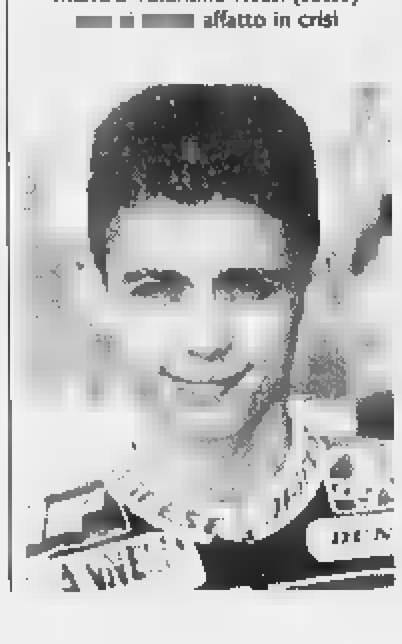
Che cosa le ha insegnato questo periodo nero?

[illegible] imparato a reagire ma ho anche capito che fino a un anno fa mi era andato tutto bene. Ogni tanto fa bene interrompere un'attività massacrante come la mia. Ci si accorge [illegible] altre cose, [illegible] chi davvero ti vuol bene, dei valori della vita. Non si vive di solo nuoto».

Giorgio [illegible]



Emiliano Brembilla sta vivendo un periodo molto difficile mentre Valentino Rossi (sotto) [illegible] affatto in crisi



Moto: il centauro è «sparito» dopo il trionfo iridato nella classe 125

Rossi: pochi mi hanno capito

«Resto grande, ma con meno allegria»

BRNO

UN anno fa, di questi tempi e proprio sulla pista della Repubblica Ceca, Valentino Rossi coronava con la conquista del tito[illegible] mondiale una stagione entusiasmante. Per lui un anno indimenticabile, 11 vittorie, [illegible] 2° e un 3° posto, le guasconate con gli amici, i giri d'onore con le bambole. E poi i travestimenti da Robin Hood, i titoloni sui giornali, la notorietà. Ora, a 12 mesi di distanza, Rossi [illegible] vince quasi più: un successo, [illegible] secondi posti, 4 ritiri. In compenso, [illegible] maturato.

Valentino, che succede? Ci spieghi questa metamorfosi.

«Mettiamo le cose in chiaro: la vittoria del Mondiale non mi ha affatto cambiato la vita. Io sono quello di sempre, con un anno in più e una gran voglia [illegible] divertirmi. Riguardo alle vittorie, avevo messo tutto in conto. Quando si cambia di cilindrata e si passa da una [illegible] ad [illegible] moto vera [illegible] la [illegible], ricominci da capo. E nel bilancio consideri pure le cadute: tutto serve, per imparare».

[illegible] il Valentino «giamburrasca», non c'è più.

«C'è sempre. Solo che ho deciso di divertirmi [illegible] chi voglio io, senza più guasconate in pubblico».

Peccato, piacevano a molti

«Non è vero. Più volte ho letto che ero diventato un pagliaccio, che facevo tutto per attirare l'attenzione. Ed invece i miei amici ed io ci stavamo su la notte per trovare l'idea giusta. L'obiettivo [illegible] divertirci e far divertire un mondo diventato troppo serio. [illegible] è piaciuto? E allora basta. La gente [illegible] merita certe cose. Molto meglio salire sul podio e fare solo ciao ciao con la manina. E se vorrete vedere [illegible] vero Valentino, fate un salto a Tavullia, il mio paese, e ci divertiremo insieme».

> E' finito il tempo delle guasconate: «Ho dovuto cambiare però cadendo meno batterò Capirossi e arriverò secondo»

Magari facendo ammattire ancora i carabinieri [illegible] le scorribande in motorino...

«No. Quello [illegible] un capitolo chiuso, [illegible] giovani! Adesso andiamo tutti in macchina e non si scherza. [illegible] ti impongono l'alt, ci fermiamo. Prima invece, vivevi [illegible] l'incubo che ti sequestrassero il motorino, l'unico mezzo di locomozione che avevi. Per questo tentavi la fuga».

Un bel gruppo [illegible] amici. A proposito, sono aumentati?

«Dipende da cosa intende per amici. Quelli veri sono gli stessi, naturalmente c'è un sacco di gente che fa l'amico e [illegible]ce non è. Ma ormai sono abituato e li scopro al volo. Per [illegible] l'amico vero [illegible] quello che non ti tradisce mai».

Marcellino Lucchi, suo compagno [illegible] squadra, dice che quest'anno lei non ha saputo accontentarsi, che è caduto troppe volte.

«Io corro in moto e per me l'obiettivo è vincere. Di che cosa avrei dovuto accontentarmi? Sì, potevo cadere di meno e fare più punti, ma non avrei mai potuto mettermi in concorrenza col mio compagno Harada, lui è troppo più forte. Con Capirossi è diverso: so che posso stargli davanti e ci proverò sempre. Sono un pilota, non un ragioniere. Quest'anno ho vinto una sola volta e già mi sembra di toccare il cielo [illegible] un dito. Merito delle Aprilia che volano, mentre [illegible] Honda vanno male».

Il suo obiettivo immediato?

«Smetterla di cadere, ricominciare a vincere e arrivare almeno [illegible]° nel Mondiale, dietro ad Harada ma davanti a Capirossi. Anche perché ho dimostrato che, se non cado, sul podio ci arrivo di sicuro».

E sul piano affettivo? Un anno [illegible] si lamentava per lo [illegible] successo [illegible] le ragazze. Ora le dovrà tenere alla larga.

«E invece no. Tutto è rimasto co[illegible] prima. Sono sempre alla ricer[illegible] della mitica ragazza dai capelli rossi, come Charlie Brown. Le mie fans? Sono tante, per carità, mica carine, però. Vabbè, vuol dire che deve andare così. [illegible] l'aria cambiasse non [illegible] dispiacerebbe».

Biaggi è arrivato a Brno in compagnia di Anna Falchi.

«Beato lui».

E' la prima cosa carina che di[illegible] di lui in tanti anni: l'inizio del disgelo, magari anche nei confronti di Schumacher?

«Ma neanche per idea. Su Biaggi non cambio idea e tanto meno su Schumacher, che quest'anno, tanto per farmi arrabbiare, va anche più forte di Villeneuve, il mio idolo, uno controcorrente». E almeno in questo è il solito, vecchio, Valentino Rossi.

Enrico [illegible]

Agosto da Cascella: il mese più conveniente per arredare la casa

Letto classico, tavolo Pop Art

Nuove tendenze del «mobiliere di famiglia»



Cosa c'è di più vero, più desiderabile del sottile ma profondo piacere che si prova per le cose semplici e classiche? Semplici come il legno o il ferro lavorati in forme classiche, quindi belle nel tempo. Nell'arredamento i mobili classici sono prepotentemente ritornati alla ribalta e sono sempre di più le giovani coppie che per la propria casa scelgono arredamenti classici. Cascella (in corso Brescia 35 e in via Pavia 18), da tutti conosciuto come «mobiliere di famiglia», oltre ad essere notissimo per la sua grande esposizione di cucine arredamenti moderni, grande specialista del mobile classico.

Nei suoi duemila metri quadri di esposizione, il «mobiliere di famiglia» propone soluzioni classiche tutte le fasce di prezzo, dalle super economiche accuratamente scelte tra le migliori prodotte in Italia, alle super prestigiose, realizzate da abilissimi artigiani con materiali di altissimo pregio.

Le proposte classiche di Cascella hanno una particolare e importante caratteristica: uniscono il fascino e la grande personalità delle forme classiche con la funzionalità utilizzo adeguata alla vita alle abitazioni di oggi.

Un esempio tra i tanti è la stupenda collezione di letti Desideri (qui a lato il modello Dedalo) che Cascella propone in decine di varianti e con tante possibilità di coordinati tessili. Sono letti in ferro pieno lavorato a mano, con il vantaggio del contenitore: in molti modelli, infatti, è stato ricavato utile vano per la biancheria stagionale. Una grande comodità che consente di sfruttare lo spazio sotto il letto.

Soluzioni classiche e funzionali, da Cascella ne potete trovare centinaia, per arredare camera da letto, soggiorni, salotti, ingresso, studi, cucine qualsiasi angolo della vostra abitazione. Ma se l'arredamento classico non fa per voi, da Cascella potrete toccare con mano anche centinaia di proposte moderne. Grande successo sta ottenendo la collezione Pop Art (foto al lato), tavoli e sedie da soggiorno e cucina che uniscono il calore del legno di faggio, noce e ciliegio, con la novità e il colore del prolipropilene. Il tavolo che vedete foto ha il piano allungabile fino 240 cm.

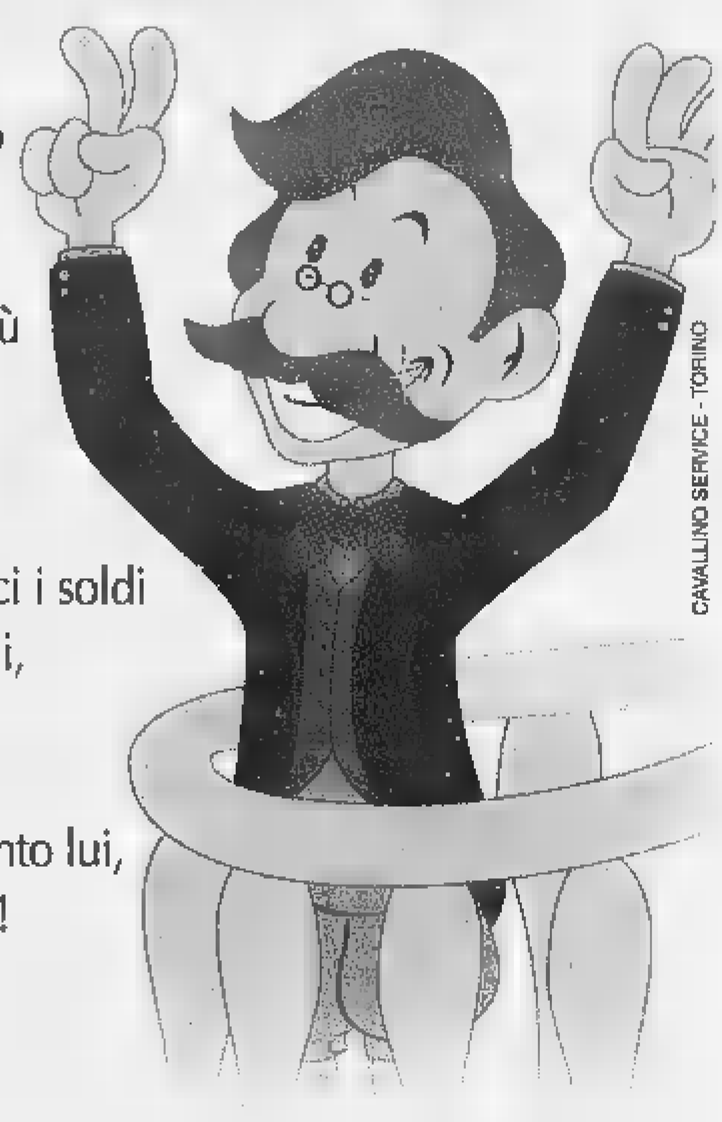
I prezzi? La forza e successo di Cascella consentono di mantenere prezzi di assoluta convenienza. Per toccare con mano vi consigliamo andare a fare un giro da Cascella in via Pavia 18 (con ingresso anche da via Brescia 35, interno cortile). Un suggerimento: volete fare il grande colpo avere subito i mobili che avete scelto ad un prezzo ancor più conveniente, il sistema c'è. Chiedete Cascella di vendervi quelli in esposizione: lui storcerà il naso, perché dovrà ricostruire l'ambientazione, ma alla fine, probabilmente vi accontenterà.

Ma non è tutto: da Cascella, concessionario delle Berloni, Veneta Cucine e Lube, in questo periodo c'è un opportunità in più da non lasciarsi scappare e che vi consente di acquistare favolosa cucina Berloni (disponibile in oltre 100 modelli), completa di elettrodomestici di gran marca con lo sconto che va dal 22 sino al 30 per cento. E la promozione Berloni, poi, a tutti gli acquirenti inoltre offerta una lavastoviglie Ariston, Rex o Indesit al prezzo simbolico di 10 mila lire. Si, proprio diecimila lire. E se avrete anche un po' di fortuna potrete aggiudicarvi una favolosa crociera alle isole greche con la Costa Crociere.

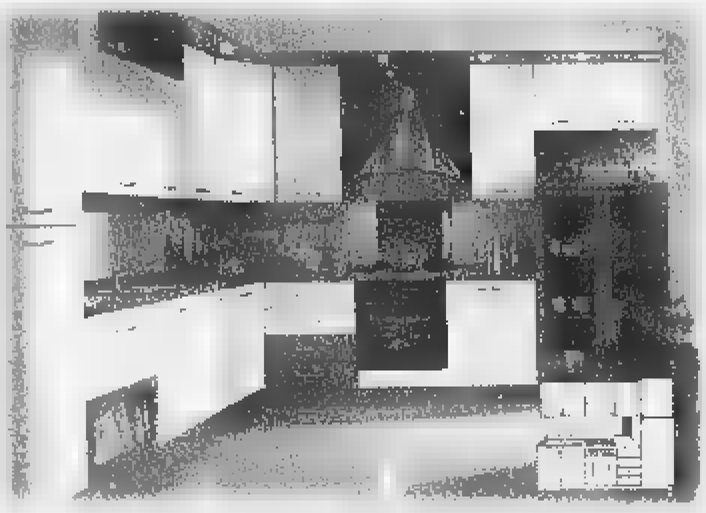


Ma Cascella, per il mese di agosto, ha voluto aggiungere una ciliegi sulla torta e ha deciso di favorire ancora di più i suoi clienti ed in modo particolare le giovani coppie che, magari, pensano di mettere casa in autunno o nei primi mesi del prossimo anno. Sono infatti stati predisposti molti arredamenti completi, sia classici sia moderni, di ottime qualità e design, composti da cucina, camera letto, soggiorni e divani, acquistabili per meno di 7 milioni. E attenzione: non si tratta di mobili stock, ma delle ultimissime novità delle migliori aziende produttrici italiane. Anche per chi vuole cambiare un solo ambiente o un solo mobile della propria casa, il di agosto da Cascella il più conveniente dell'anno, sia per i prezzi, sia per la scelta. In più, potrete iniziare a pagare tra 90 giorni e usufruire di finanziamenti fino a 5 anni. Con queste opportunità giro da Cascella, in via Pavia 18 Brescia 35, conviene proprio farlo.

Cascella, il Mobiliere di Famiglia, ha manie di grandezza...



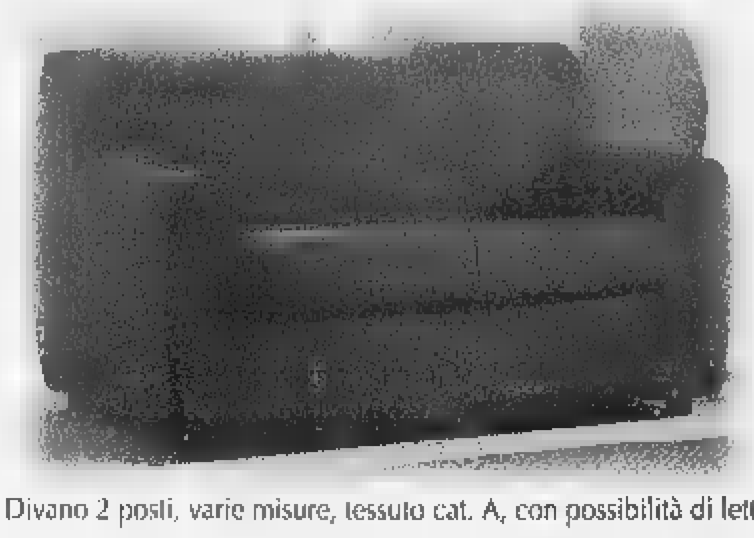
... per avere più Clienti di tutti, i mobili te li paga lui. (Tu gli restituisci i soldi anche in 5 anni, con prima rata fra 90 giorni).
P.S. Se è contento lui, tu approfittane!



Cucina moderna, m 2,55 come grafico.



Camera tinta noce (panna o verde), due comodini, armadio a battente profilo, 6 ante, comò.



Divano 2 posti, varie misure, tessuto cat. A, con possibilità di letto.



Soggiorno in arte povera con vetrina, colonnina faggio massello.

QUESTO ARREDAMENTO COMPLETO
IVA, TRASPORTO, MONTAGGIO INCLUSI

L. 6.800.000

Una strepitosa offerta Cascella valida prenotando entro il mese di agosto.



NUOVO, GRANDE, CENTRO CUCINE

BERLONI

LUBE

LETTI BONTEMPI
CAMERE DALL'AGNESE

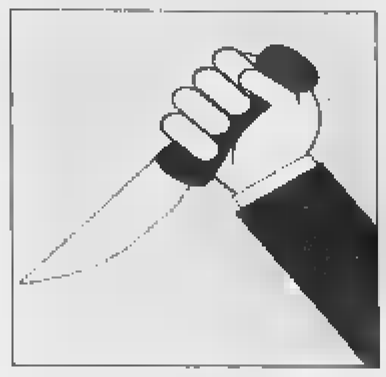
• PER RINNOVO COLLEZIONI SCONTI DAL 35% AL 70% SU MOBILI ESPOSTI. • IL TUO USATO CUCINE DA NOI VALE FINO A L. 500.000. • RITIRIAMO E SUPERVALUTIAMO I TUOI MOBILI USATI. • SALA RELAX, TV, BAR. • 2000 METRI DI ESPOSIZIONE, "1000" PROPOSTE DI ARREDAMENTO.

CASCELLA
il mobiliere di famiglia

VIA PAVIA, 18 - TEL. 28.40.70 - C.SO BRESCIA, 35 INTERNO CORTILE - TEL. 248.89.95 - TO

Concessionaria Mercedes-Benz
AutoVallere
Corso Trieste, 132 - [illegible] (TO)
Tel. 011/6536311

Concessionaria Mercedes-Benz
AutoVallere
Corso Trieste, 132 - MONCALIERI (TO)
Tel. 011/6536311



Un carabiniere e l'amico confessano l'assassinio del pensionato a Grugliasco

«Sì, l'abbiamo accoltellato noi»

L'amante: volevo Anna solo per me, lo odiavo

Macché rapina finita in omicidio. Domenico Russo, il pensionato accoltellato [illegible] giorni fa in una stradina di campagna tra Torino [illegible] Grugliasco è [illegible] ammazzato da chi diceva di essere [illegible] amico. Eliminato perché con i suoi 62 anni [illegible] già vecchio, malato, «da causa di tante discussioni».

Lo ha ammazzato il nuovo compagno della sua ex convivente, Giuseppe Bosio, 33 anni, appuntato dei carabinieri in servizio all'autoparco di via Guido Reni, [illegible] sette coltellate al ventre e all'addome. Voleva eliminarlo. Lo ha fatto sotto gli occhi e [illegible] il consenso del suo più caro amico, Walter Boscherini, 32 anni, un operaio che conoscenti e colleghi [illegible] lavoro definiscono: «Un po' strano. Chiuso e introverso. Un ragazzo psicologicamente debole, molto legato [illegible] Giuseppe Bosio e alla [illegible] donna». Lei si chiama Anna Lacertosa, ha 39 anni, per venti ha vissuto accanto a Domenico Russo. A dicembre [illegible] andata a convivere con il giovane appuntato in [illegible] alloggio di un complesso signorile, con piscina, in via Piacenza. Da qualche mese si [illegible] trasferito [illegible] anche Domenico Russo. Un ménage a tre, tollerato, perché [illegible] malato. Ed è lì, in quell'alloggio al primo piano, nel salotto con divano letto dove dormiva Domenico, che dopo Ferragosto, al rientro da un weekend al mare, è maturato il delitto.

Se tutto si è svolto [illegible] lo ha raccontato Walter Boscherini, l'assassinio di Domenico Russo [illegible] stato pensato [illegible] l'unica soluzione ai problemi dei due conviventi. Litigavano per la presenza di Domenico. Non era anziano, aveva 62 anni, ma molti problemi [illegible] salute. A dicembre era stato operato per un'ulcera perforata e un tumore benigno all'addome. Le cure le avevano pagate loro. E poi, in casa, la [illegible] presenza [illegible] po' li disturbava. Aveva i suoi ritmi di vita: pomeriggio alla bocciofila, la [illegible] davanti la tv. Voleva sentirsi ancora amato, chiedeva conferme: «Non mi lascerete mai da solo, non è vero?». Insomma: un po' dava fastidio. [illegible] racconto che ha fatto Boscherini [illegible] capo della omicidi Sergio Molino, prima, e al pm Antonio Malagnino, poi, è dettagliato [illegible] preciso. Il suo avvocato, Deborah Abate Zaro, si limita a dire: «Ha ammesso di [illegible] partecipato all'ideazione del delitto». Come dire: sapeva cosa doveva fare mercoledì sera, dopo la cena a casa di Giuseppe e Anna perché aveva architettato con loro il piano. Doveva caricare [illegible] Domenico in auto e portarlo in una stradina di campagna in zona Gerbido. E servirlo all'assassino. Assistere a tutto, prendersi due pugni in faccia, e poi fingere la rapina. Ha recitato la sua parte Walter Boscherini. Era già corso al centro sociale Barrocchio occupato a dare l'allarme quando, per caso, è passata da lì una pattuglia della Digos che lo ha trovato mentre stava già raccontando dell'aggressione. [illegible] Aveva il [illegible] tumefatto e gli abiti senza [illegible] goccia di sangue. Ma l'altra notte, quando in questura lo hanno messo alle strette, ha confessato. Quasi una liberazione: «Lo abbiamo [illegible] noi». E dopo di lui ha parlato anche Giuseppe Bosio. Ha negato la premeditazione, ma ha ammesso: la mano che impugnava il coltello era la [illegible]. L'unica che non parla è Anna Lacertosa. Assistita dall'avvocato Elisabetta Artiano ha negato tutto. Non sapeva nulla. Non aveva sospettato [illegible] nulla. Ha ripetuto [illegible] stesse cose dette l'altro giorno ai cronisti, quando, senza piangere aveva imprecato: «Vorrei avere tra le mani quei bastardi che lo hanno ammazzato». [illegible] il suo lui, con la faccia pensosa, ripeteva: «Mi trattava come un fratello. Me lo diceva sempre "quello che fai tu per me non lo hanno fatto neanche i miei quattro figli". A Ferragosto [illegible] andati tutti al mare: noi due, Domenico [illegible] Walter. Una bella vacanza...».

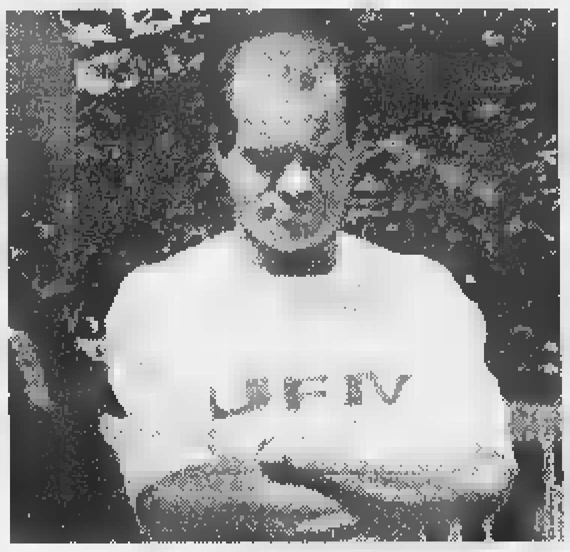
Due [illegible] dopo Giuseppe e Anna entravano in questura per un interrogatorio di routine. Walter era ancora lì dalla notte precedente. Gli stessi vestiti addosso e la faccia triste: «Lo hanno ucciso come un cane». Poco dopo la confessione.

Adesso si cerca di capire [illegible] ragioni vere di questa follia che ha portato in carcere per omicidio premeditato tre pe[illegible]. Il comandante provinciale dell'Arma, Tullio Del Setto: «Una vicenda squallida e triste. Il nostro appuntato faceva servizio come meccanico specialista, non aveva incarichi istituzionali». I conoscenti [illegible] Walter Boscherini stentano [illegible] credere a tutta questa vicenda. Dicono: «Era sicuramente succubo di quella coppia. Lui è un ragazzo troppo buono. Non aveva amicizie femminili. L'unica sua passione erano le auto. Il coupé [illegible] l'è comperato con i suoi risparmi». E tutti [illegible] chiedono perché ha partecipato al delitto. Gli era stato promesso denaro? Favori? Lui ha negato: [illegible] ci avrebbe guadagnato nulla. E il suo avvocato scuote la testa: «Incomprensibile». Ha già chiesto per lui una perizia psichiatrica.

Lodovico Poletto

Fermati per omicidio insieme con la donna al centro dei dissidi





Il posto dove è [illegible] accoltellato a morte il pensionato. **Giuseppe Bosio** (a sin.) il carabiniere accusato con **Walter Boscherini** (sotto) di omicidio premeditato



«Walter è stato plagiato»

La madre: si fidava di quel militare

«No. Walter non c'entra nulla. Lui [illegible] troppo buono. [illegible] lo ha fatto è perché hanno approfittato di lui. Lo hanno circuito. E' uno che si fa condizionare dagli altri». Parla e piange mamma Maria. Lo fa nella cucina dell'alloggio al primo piano di [illegible] Regina, dove i Boscherini vivono da trent'anni. Alloggio [illegible] operai. Gente che non ha mai avuto problemi con la giustizia, che ha sempre e solo conosciuto [illegible] lavoro, giorno e notte. E ha risparmiato per una vita solo per i figli. Walter [illegible] un figlio che non aveva mai dato problemi. «Era troppo chiuso - mormora mamma Maria - io [illegible] marito glielo dicevamo sempre: guarda che solo io e papà ti vogliamo davvero bene. Gli amici, quando ne avrai bisogno, ti lasceranno da solo...».

Conoscevate Giuseppe, il carabiniere, e Anna, la sua [illegible] vivente?

«Ce li [illegible] presentati Walter. Li aveva invitati, a gennaio, al pranzo per il mio compleanno. Lei non mi e[illegible] piaciuta. Lui era un carabiniere e io pensavo: se [illegible] ci si può fidare di lui...».

Con loro avevate avuto altri contatti, vi eravate rivisti?

«Erano venuti altre volte a pranzo qui. Ma di Domenico non ne avevano [illegible] parlato. E anche Walter non lo aveva nominato. Solo l'altra notte, quando la polizia è venuta qui con mio figlio, Walter [illegible] detto che avevano ammazzato quell'uomo. Ha detto che era lo zio di Anna».

E sapeva che a Ferragosto [illegible] andato al mare [illegible] loro?

«Niente affatto. Mi ha detto che andava in Liguria [illegible] solo. E da lì mi aveva telefonato: "Sono sulla spiaggia, [illegible] nessuno"».

Dicono che Walter fosse un tipo un po' ingenuo. Uno che si può raggirare facilmente...

«Solo perché era troppo buono. Pensi, con Anna, voleva aprire un negozio di fotografia, in franchising, a Bra. Aveva già tirato fuori 15 milioni. Povero figlio mio. Lo avevano preso in mezzo un'altra volta. E mio marito ed io a dirgli di [illegible] fidarsi, [illegible] non lasciare [illegible] lavoro. Ma lui non ci stava a sentire. Sono grande, diceva, [illegible] quello che faccio».

Ma [illegible] già stato raggirato in passato?

«Storie vecchie. Walter e suo fratello erano giovani. E allora [illegible] e mio marito abbiamo pagato tutti i debiti [illegible] chiuso la storia. Adesso vivevamo in grazia di Dio: noi [illegible] con la pensione, i figli con il lavoro. Eravamo felici. Ora Walter si è rovinato per sempre...». **[l. pol.]**

Domenico Russo l'ex ambulante ucciso [illegible] **Anna Lacertosa** accusata di complicità nell'assassinio dell'ex convivente





SAN SALVARIO

Striscioni

Altri in arrivo antispaccio

E' da un mese che gli striscioni anti-spacciatori sono appesi nelle vie di San Salvario. I promotori, riuniti in un comitato spontaneo, ne promettono altri. Disposti ad autofinanziarsi, come già hanno fatto, pur di non vedere più i malviventi padroni del quartiere. G. Favro A PAG. 28

SESTRIERE

Ascensore

«Il portiere dice il vero»

Possibile che il portiere d'albergo di Sestriere sia rimasto rinchiu[illegible] in ascensore per quasi dieci giorni senza mangiare e bere? Armando Piazza, 62 anni, continua [illegible] raccontare la sua disavventura ma non tutti credo[illegible] al suo racconto. SERVIZI A PAG. 29

NELLE REGGE

Fantasmi

«Li abbiamo fotografati»

C'è chi è disposto a giurare di averli visti, altri sono scettici. Parliamo di fantasmi. Si aggirerebbero nella Reggia di Venaria, nelle gallerie di Pietro Micca, a Palazzo Barolo, [illegible] Palazzo Madama e in altri posti. E qualcuno sostiene [illegible] averli fotografati. M. Lupo A PAG. 30

CHIVASSO

Sparatoria

Feriti due giostrai

Due giostrai [illegible] stati feriti da proiettili sparati da sconosciuti dopo un litigio e una rissa. E' successo ieri pomeriggio [illegible] Chivasso. Le loro condizioni non destano preoccupazioni. Senza esito la caccia agli autori della sparatoria. D. Andrà A PAG. 31

GLI AMANTI DI GASSINO

Un anno fa delitto fotocopia

Fece uccidere il marito da due killer



Luisella Pullara sarà processata a dicembre in Assise assieme agli assassini

L'OMICIDIO di Domenico Russo ricorda in modo impressionante quello di Sergio Cafasso, il bancario [illegible] nato l'8 agosto dello scorso [illegible] davanti [illegible] cancello della sua villetta, a Gassino.

Le analogie sono tantissime. A cominciare dall'arma del delitto: anche Cafasso, 44 anni, [illegible] accoltellato. Unica testimone è la moglie Luisella Pullara, [illegible] anni, che [illegible] l'allarme. La causa della morte è la stessa: tutti [illegible] due dissanguati. E poi il movente. Cafasso, [illegible] Russo [illegible] sarebbe stato ucciso perché «dava fastidio». Ma non basta. In entrambi i casi [illegible] coltellate sono sferrate dall'amante. E il primo a confessare [illegible] l'amico più ingenuo dell'omicida. La «mente» dei delitti, secondo gli inquirenti, è sempre la donna. Che si dimostra anche la più fredda, la più dura.

Luisella Pullara, infatti, ammette solo l'evidenza. La notte del delitto [illegible] anzi [illegible] sviare le indagini: «Lo hanno aggredito in tre o quattro». Ladri, forse albanesi, sorpresi mentre rubavano? Ci sono anche segni di scasso sulla porta [illegible] villetta confinante. Ma gli albanesi non c'entrano. I pianti della donna [illegible] il magistrato, Gabriella Viglione. Che il 14 agosto chiede e ottiene il suo arresto. Il primo a crollare è il gio[illegible] Massimo Di Vico, che quella notte era assieme [illegible] Erik Cubello, l'amante di lei: «Gli ho dato solo calci e pugni. Poi Erik ha estratto il coltello, ma non dovevamo farlo fuori». Poi cede Erik: «Ho cominciato a picchiarlo. Lui ha reagito, e ho perso la testa. Non mi rendevo conto di quello che facevo». Messa alle corde [illegible] Pullara ammette di [illegible] organizzato l'aggressione con l'amante: [illegible] doveva [illegible] solo [illegible] lezione. Solo botte. Non pen[illegible] che Erik avesse il coltello». Mentono tutti, per l'accusa. Sul corpo del bancario non ci sono tracce di botte: solo quelle pugnalate. Cafasso, inoltre, [illegible] ha neppure accennato a difendersi: sulle braccia non aveva neppure un taglio. Cubello raccontò anche: «Luisella mi diceva che [illegible] marito la picchiava. Che per questo aveva perso un figlio mio». Tutte fandonie, per l'accusa. Non una «lezione» degenerata [illegible] omicidio, e neppure [illegible] delitto [illegible] da un giovane succube di una donna diabolica, come dice Erik. No, per il pm Viglione, gli assassini erano d'accordo. E prima di quella sera avevano preparato vari «piani» per far fuori quel marito che ormai dava solo fastidio. E' stato un omicidio premeditato: con questa accusa, così, gli amanti compariranno in assise il 15 dicembre. E [illegible] aula sarà scontro duro, lotta senza pietà [illegible] i due, che ormai hanno lasciato alle spalle il loro amore e la loro passione. Erik non sarà più «il grande amore mio» come lo chiama lei in una lettera intercettata dagli inquirenti, in cui scrive: «Finalmente sei tornato ad essere il mio amo[illegible]. Quell'altro non lo voglio neanche sentire. E' morto [illegible] hai fatto bene ad ucciderlo, [illegible] solo un vigliacco». Una confessione della gelida Pullara, quella che ha ammesso solo l'evidenza, la donna che ha usato gli altri come birilli? Deciderà la Corte. **[n. pie.]**





Luisella Pullara il marito **Sergio Cafasso** (a sin.) e **Enrico Cubello** uno dei killer

THE TETLEY HUNTSMAN

The Original English Pub

Corso Vittorio Emanuele II, 43/d
TORINO

APERTURA
GIOVEDÌ 27 AGOSTO

REPORTAGE

IL DIBATTITO SENZA FINE

Non si ferma la protesta del quartiere: e ogni [illegible] si ripetono le «passeggiate» dei cittadini





La scritta che campeggiano a San Salvario: una forma [illegible] lotta [illegible] eguali nelle grandi città. Soltanto alcuni striscioni sono stati rimossi: in particolari quelli che comprendevano offese per il sindaco Castellani. I promotori dell'iniziativa rischiano al massimo una multa: «Ben poca cosa in confronto al messaggio che vogliamo inviare»

«Qui ormai sono esaurite le scorte di solidarietà Ma abbiamo scelto una denuncia che non fa rumore»

San Salvario alla guerra di stoffa

Da un mese resistono gli striscioni anti-crimine

GLI striscioni sono appesi nelle vie [illegible] San Salvario ormai da un mese. A luglio erano una trentina, adesso ne sono rimasti [illegible] metà. Ma chi li ha issati di nascosto, di notte, usando scale da muratore per raggiungere l'altezza dei balconi, promette che presto [illegible] spunteranno altri. C'è scritto «Via gli spacciatori», «La legalità [illegible] un nostro diritto», «Qui il crimine non è andato in vacanza», «San Salvario San Calvario», e anche l'orgoglioso «San Salvario non s'arrende».

E' gente [illegible]el quartiere, quella che li ha appesi. Si sono auto-tassati in cinquanta: negozianti, donne e uomini che vivono nelle strade intorno a piazza Madama Cristina da trenta [illegible] quarant'anni. Hanno comprato la stoffa, lavorato di forbici [illegible] bombolette spray. I più compromettenti, quelli con le scritte irrispettose verso Castellani che sventolavano anche [illegible] corso Vittorio, li hanno staccati i vigili urbani [illegible] le autoscale dell'Aem. Uno l'ha strappato una persona del quartiere che non ha gradito l'iniziativa. Gli altri striscioni sono rimasti lì a sventola[illegible] rabbia, e [illegible] ricordare [illegible] tutti che l'emergenza spaccio-clandestini-criminalità non è finita. Francesco Picciotto, 62 anni, membro del Comitato spontaneo del quartiere, dice: «Li abbiamo appesi a titolo personale, più che come Comitato. Una forma di protesta civile. Abbiamo chiesto a un avvocato se stenderli da un capo all'altro delle strade fosse un reato. Ci ha detto che potevamo rischiare al massimo [illegible] multa. Allora abbiamo preso le scale, [illegible] notte, e li abbiamo issati. La mattina dopo, la gente era tutta con il naso all'insù, [illegible] dire "bravi"».

Picciotto cammina nel quartiere [illegible] un gruppo di uomini. Con lui [illegible] sono ad esempio Giuseppe Cavallo, Giuseppe Musicò, e tanti altri che non vogliono i loro [illegible] sul giornale. Tutti sono già stati minacciati, qualcuno è già finito all'ospedale, a un paio hanno spaccato la macchi[illegible]. «Il 9 settembre cominciano i primi processi in cui siamo testimoni. Abbiamo visto e denunciato spacciatori, passaggi di denaro [illegible] di armi, danneggiamenti, scippi». Passa [illegible] volante della questura, gli agenti salutano il gruppetto: «Con loro abbiamo [illegible] ottimo rapporto. Sappiamo che, [illegible] [illegible] possono fare più di tanto per ripulire queste strade, è colpa delle leggi troppo poco severe. Siamo stati noi, ad arrestare quel tizio di colore che ha sfregiato un agente [illegible] Porta Nuova. Correva nella nostra direzione, scappando dalla polizia. L'abbiamo bloccato e consegnato ai colleghi [illegible] ferito».

Il gruppo di Picciotto fa parte di quelli che ogni sera, dal [illegible] gennaio ad oggi, scendono in strada «per riconquistare il quartiere, restituirlo alla brava gente, cacciare i delinquenti». «Portiamo [illegible] [illegible] solo fischietti [illegible] telefonini, per dare l'allarme se ci sentiamo minacciati. In tutto, a darci il cambio agli incroci, siamo un centinaio». Guai a chi parla di ronde: «Siamo gente per bene, che non ha niente a che fare con i partiti, e che fa ciò che può perché il borgo ritorni quello di [illegible] volta».

Sono vecchi residenti: la dimensione del «borgo» di cui sono portatori si avverte concretamente, camminando con loro in [illegible] Berthollet, via Principe Tommaso, via Pio V, via Madama Cristina. Non c'è negoziante che non li saluti, non c'è [illegible] [illegible] cui non conoscano qualcuno, [illegible] del quale sappiano un pettegolezzo. «Viviamo qui da sempre. A un certo punto abbiamo cominciato a riunirci, a decidere che dovevamo fare qualcosa. Qui abbiamo figli, mogli, case, negozi. E non [illegible] ne vogliamo andare». Dicono che con loro si muovono più di 150 persone. Quelle che, mesi fa, parteciparono ad una rissa tra italiani ed extracomunitari in via Nizza, davanti alla stazione.

Le saracinesche dei negozi chiuse sono assai di più di quelle aperte, [illegible] non [illegible] tratta solo dell'effetto-fe[illegible] «Continuano a chiudere, uno dopo l'altro». L'ultima vittima è la pizzeria «Posillipo», quasi all'angolo [illegible] Porta Nuova. La [illegible] Fortunata Piperno, 78 anni, [illegible] cui famiglia «gestisce questo negozio da cento anni» sorride, e dice: «Io resisto, di qui non me ne vado di certo. [illegible] quartiere ha una grossa parte sana, di gente che lavora e vive qui da sempre. [illegible] cose come quelle degli ultimi anni, non le avevo [illegible] viste». La panettiera confessa che sta pensando di andarsene, la proprietaria di un alloggio dice che non riesce ad affittarlo da [illegible] anno («Si fanno vivi solo neri, e [illegible] [illegible] un inquilino italiano»), e persino il titolare [illegible] Sexy shop [illegible] [illegible] Berthollet si lamenta: «Per il genere che vendo io, non c'è speranza: da sempre, [illegible] gente del quartiere non viene, [illegible] vergogna. Una volta, però, arrivavano quelli delle altre zone. Ora, da fuori, [illegible] si fa vivo più nessuno».

Il quartiere denuncia gli stessi guai che lamentava tre o quattro anni fa. Prezzi degli immobili a picco, speculazioni, spaccio continuo alla luce del sole. Eppure, molte cose stanno piano piano cambiando. C'erano meno saracinesche abbassate, e le «pattuglie» di cittadini anti-crimine non s'erano mai viste, prima di quest'inverno. La chiesa di don Gallo, [illegible] sacerdote di Largo Saluzzo che per primo denunciò la «voglia [illegible] spranghe», con l'andare dei mesi sembra lentamente svuotarsi di fedeli. [illegible] motivo? Quelli degli striscioni lo dicono senza eufemismi: «Abbiamo finito le scorte della solidarietà. Da tanto tempo, ormai».

Giovanna Favro

«Non si sentono tutelati»

Cantore (Fi): ma ci vuole fiducia nelle istituzioni

STRISCIONI, lenzuola, presidi notturni. Per [illegible] consigliere comunale di Forza Italia, Daniele Cantore, questi sono altrettanti sintomi «di insicurezza dei cittadini che vivono a San Salvario». Dice: «E' evidente che quando decidi di difenderti da solo è perché ti senti isolato dalla città, percepisci che nella tua ricerca di sicurezza e tranquillità altri non ti difendono».

Ma Cantore ci tiene [illegible] ribadire che esiste un modo corretto di [illegible]tirsi e comportarsi da cittadino: «Io sono contrario a che la gente si organizzi da sola. Questo è un Pae[illegible] democratico e [illegible] deve avere fiducia nelle istituzioni che, semmai, vanno stimolate. Capisco benissimo però che in situazioni così drammatiche, come quelle di San Salvario, ci si possa sentire isolati».

E aggiunge: «Noi da tempo sollecitiamo l'amministrazione comunale e anche lo Stato a dare un maggior senso di sicurezza ai cittadini. Eccepiamo a Castellani, non [illegible] non aver risolto il problema immigrazione - saremmo dei pazzi a farlo - ma di non aver dato alla gente la sensazione che qualcuno stava lavorando per risolvere la situazione. Il rischio adesso è che i cittadini decidano di fare da soli».

Eppure San Salvario - secondo Cantore - avrebbe potenzialità positive: «Quel quartiere [illegible] diventato [illegible] simbolo negativo, [illegible] sarà lì che si risolveranno prima che altrove i conflitti mettendo da parte gli stati d'animo alterati». E indica soluzioni: «Ci vuole maggior presenza di vigili e forze dell'ordine per non far sentire quella zona isolata dalla città. Ma poi occorrono interventi seri di repressione anche degli italiani che sfruttano gli immigrati. E' intollerabile che si affittino alloggi a 15-20 stranieri costretti a vivere in condizioni igieniche terribili. Penso che le Usl potrebbero intervenire con sanzioni. Deve affermarsi un principio di legalità che valga sia per italiani che per gli stranieri».

Aggiunge: «In campo nazionale sono molto convinto che gli accordi con i Paesi [illegible] provenienza siano una strada utile: i Paesi devono assumersi la responsabilità dei loro cittadini usciti clandestinamente o che già in patria erano portati a evadere la legge». [m. cas.]

REAZIONI

POLITICI SOTTO ACCUSA



Il capogruppo [illegible] Forza Italia in Comune Daniele Cantore giustifica le azioni di protesta degli abitanti ma ricorda anche la necessità [illegible] un dialogo attraverso il canale delle istituzioni



Il deputato dell'Ulivo Sergio Chiamparino si interroga [illegible] tempo sulle [illegible] della politica che [illegible] riesce ad adeguarsi alle [illegible] e alle aspirazioni dei cittadini

«E' anche colpa dei partiti»

Chiamparino (Ds): segno di un dialogo interrotto

LONTANO dalla più esasperata quotidianità delle polemiche politiche il deputato dell'Ulivo Sergio Chiamparino riflette sul [illegible] San Salvario» partendo da una considerazione: «Lì, [illegible] [illegible] situazione non molto diversa da quella di Porta Palazzo, esiste una forte soggettività di un gruppo organizzato - non dico necessariamente per ragioni politico-strumentali - che riesce da mesi a tenere viva l'attenzione. A San Salvario ogni cosa assume un valore emblematico».

Chiamparino si interroga: «Il fatto che un gruppo di cittadini riesca a tenere questa mobilitazione non è un segnale di [illegible] delle forze politiche? Non è un segno che si è interrotto quel rapporto con le istituzioni che proprio le forze politiche dovrebbero garantire? Non [illegible] forse [illegible] che tutti i partiti - di destra, centro o sinistra - non sono riusciti [illegible] dare voce a problemi e disagi e a indicare soluzioni?».

E aggiunge: «Se questo rapporto ci fosse stato la fase dell'emergenza sarebbe finita e si sarebbe potuto incominciare [illegible] ragionare su co[illegible] ridare [illegible] quella zona normalità, sicurezza, legalità, reciproco rispetto».

A Chiamparino non sfugge il fatto che la situazione di San Salvario, pur con le sue difficoltà, non è dissimile da quella di molte altre zone di grandi città italiane. «Rifletto spesso sul perché San Salvario sia diventato un emblema e non sia accaduto [illegible] p[illegible] di centro storico, ad esempio, di Genova. Penso che una ragione sia [illegible] fatto che [illegible] Torino questo tema è diventato oggetto di scontro politico. Su questo Costa ha costruito la sua campagna elettorale e ancora [illegible] ne portiamo gli strascichi».

Ma il deputato ulivista è convinto che questa sia solo una delle ragioni del fenomeno San Salvario. «Ci [illegible] [illegible] più di fondo che dipendono dalla natura di Torino: dechirichiana, definita, prima caserma, poi corte, quindi città-Fiat. Qui è difficile assorbire gli elementi di diversità, di movimento sociale; [illegible] che, invece, altrove accade più facilmente. Inoltre c'è [illegible] [illegible] della città, della sua identità, della sua situazione economica con molti che si sentono insidiati dai nuovi arrivati». [m. cas.]

Enti locali

Segretari da notai a manager

Dal 1° luglio è mutato il ruolo e l'origine del segretario gen[illegible] della Provincia e [illegible] quelli dei Comuni: da supervisore delle delibere (sulle quali doveva apporre un parere tecnico di legittimità formale) [illegible] da capo del personale, è divenuto con la riforma Bassanini il controllore della legittimità sostanziale degli atti e [illegible] gestore della struttura, compiti finalizzati ad un risultato pratico. Inoltre ora non è più un superburocrate nominato dal ministero dell'Interno ma è scelto dal presidente dell'ente in un apposito albo professionale.

Edoardo Sortino, 57 anni fra pochi giorni, originario di Messina [illegible] a Torino dal '62, è entrato alla Provincia di Torino dal 1° luglio scorso. In passato è stato in piccoli centri del Canavese, poi [illegible] Pianezza e per 13 anni a Collegno. Per ora è l'unico segretario generale del Piemonte (per una Provincia) individuato nell'apposito albo dal vertice dell'esecutivo con [illegible] sorta di gradimento, metodo nuovo previ[illegible] dalla Bassanini.

Ma anche fra i segretari [illegible]nali non c'è stata quella [illegible] dei conti» che qualcuno temeva. Ci sono stati pochi casi di licenziamen[illegible] in tronco [illegible] funzionario: «Siamo a livelli di fisiologica incompatibilità fra segretario e sindaco», dice sorridendo Sortino che [illegible] anche nell'esecutivo dell'Agenzia dei segretari e che quindi conosce molto bene ciò che [illegible] avvenuto nel resto del territorio nazionale.

Ma la Provincia di Torino [illegible] anche l'unica - in Piemonte - ad aver nominato un direttore generale da un anno, scelta peraltro non obbligatoria che ha portato ad avere [illegible] dirigenza più articolata che deve operare in perfetta sintonia [illegible] i cui risultati si potranno misurare nei prossimi mesi.

Sortino ritiene che quella di Palazzo Cisterna [illegible] «una bella struttura, funzionante e preparata nella quale è già in corso una modernizzazione». Ma dice che [illegible] si dovrà porre mano allo Statuto dell'ente [illegible] al regolamento per chiarire «chi fa cosa», cioè a chi compete l'adozione degli atti burocratici, se alla giunta o ai dirigenti. La normativa cambia rapidamente: «La mia generazione - dice Sortino - è una vita che continua a fare innovazioni, [illegible] dieci anni c'è una riforma delle riforme».

Nega che con la legge 142 il ruolo del consiglio sia stato mortificato, parla di «indirizzo [illegible] controllo» della maggioranza, di collabora[illegible] al miglior risultato attraverso le commissioni. Ma alla mino[illegible] è rimasta una «vigilanza critica» e poca possibilità di riforma degli atti.

Abuso di consulenze [illegible] di assunzioni a tempo [illegible] tipo privatistico: sono due critiche dell'opposizione alla giunta Bresso. Sciortino le giustifica, dice che tenere l'organico a livelli modesti, limitandosi alle figure indispensabili [illegible] già nelle legge del '93. Dice che la flessibilità è coerente al nuovo sistema organizzativo, che ci sono dirigenti «incardinati», «incaricati [illegible] tempo» [illegible] attaché delle segreterie (che non vuole definire «portaborse»). Il loro impiego nei vari ruoli dovrebbe rendere più flessibile l'ente.

Gianni Bisio

PER LE TUE FOTO: MARVISSIMA. LA TROVI DA MARVIN.

PROVA LA QUALITÀ MARVISSIMA: PORTACI QUESTO INSERTO, AVRAI UNO SCONTO DEL 30%

EFF. COM. L. 80 scade il [illegible]

Grande marvin

Sede: P.zza Lagrange - Torino - Tel. 011 562 1033 (30 l r a)

E NEGOZI MARVIN PHOTO & PHOTO

Specchio dei tempi

«Non si trova l'ufficio competente ed [illegible] ragazzo handicappato resta isolato» - «Ignobile sfruttamento degli animali usati per l'accattonaggio» - «Una tradotta più che un treno» - «Notizie sui concorsi»

Un lettore ci scrive:

«Sono il preside della scuola media Massimo Mila di Torino. Nel [illegible] di gennaio, in previsione dell'iscrizione per l'anno scolastico '98/'99 di un alunno paraplegico, ho richiesto all'ufficio acquisti del Comune di via Nino Bixio 44 la fornitura di un servoscala o, in alternativa, di [illegible] cingolato, per consentire al ragazzo di accedere ai laboratori situati ai piani superiori dello stabile. Dopo numerosi solleciti mi è stata fornita assicurazione verbale che entro brevissimo tempo sarebbe stato inviato un tecnico per valutare la possibilità di installazione.

«In questi giorni ho interpellato per l'ennesima volta il solito ufficio comunale, dal quale mi è stato reso noto che la pratica [illegible] stata trasmessa, [illegible] mia insaputa, al settore "realmente competente", quello dei servizi socioeducativi [illegible] via Spoleto.

«Ho telefonato a quest'ultimo ufficio ma sono stato informato che la pratica è stata trattenuta poiché l'ufficio medesimo sostiene di non avere competenza in materia. Pertanto prima dovrà essere risolto il conflitto di competenza, poi dovrà [illegible] indetta la gara di appalto, e poi si vedrà.

«Sono amareggiato. Mi domando se, nell'arco del triennio che trascorrerà nella scuola, il mio alunno svantaggiato riuscirà mai ad usufruire di un sussidio che, [illegible] alcun dubbio, gli spetta».

Enzo Sticco

La Lega per l'abolizione della caccia ci scrive:

«In merito all'ordinanza del Comune di Torino che vieta l'u[illegible] di animali per l'accattonaggio, fortemente voluta da tutte le associazioni animaliste, [illegible] al lettore che rileva un atteggiamento persecutorio nei confronti [illegible] coloro che hanno come [illegible] compagnia un animale, vorremmo precisare che l'ordinanza vuole colpire lo sfruttamento di esseri deboli e privi di difesa. Gli animali usati per l'accattonaggio sono spesso sottoposti [illegible]d un pesante addestramento [illegible] base di botte per imparare a restare immobili per ore, le femmine vengono f[illegible] accoppiare per alimentare un fiorente mercato dei cuccioli buoni per qualsiasi uso, anche il più aberrante (servono molti animali da sbranare per i cani da combattimento) purché redditizio, e non vengono certamente curati quando si ammalano.

«Ben altro discorso si deve fare per le persone in difficoltà che hanno per amico [illegible] animale con cui dividono il poco che riescono [illegible] procurarsi. Abbiamo chiesto l'intervento delle istituzioni: vogliamo che non succeda più che una persona senza fissa dimora sia costretta a dormire all'aperto per non abbandonare il proprio [illegible] che non viene accolto nelle strutture pubbliche, vogliamo che l'anziano [illegible] la persona sola che si ammala trovi assistenza non solo per sé, ma anche per il proprio amico. Queste richieste abbiamo avanzato al Comune di Torino: aiutateci [illegible] sostenerle, ma aiutateci anche [illegible] difendere gli animali da chi non ha alcuno scrupolo [illegible] sfruttarli».

Carla Dematteis

Un lettore ci scrive:

«Mi riferisco alla tratta Ventimiglia-Torino in cui le Ferrovie fanno sfoggio dei migliori reperti di archeologia ferroviaria. Ho viaggiato su questa li[illegible] con il treno delle 15,28. [illegible] fatto ricerca della I classe, usufruendo della Carta d'Argento, ma tali vetture erano declassate. Mi sono sistemato in una vettura della vecchia prima classe con sedili sbrecciati, schienali sbilenchi, vetri smerigliati per sporcizia [illegible] mi [illegible] vergognato di trovarmi in un mezzo pubblico così degradato, dopo aver viaggiato in altri Paesi.

«Il suddetto treno viaggia come tradotta, parte da Ventimiglia alle 15,28 [illegible] arriva a Torino alle 19,40 (oltre il solito ritardo di 15 minuti) compiendo il percorso di 180 km [illegible] una media di 45 km all'ora.

«Non sarebbe possibile istituire almeno una coppia di rapidi con fermata soltanto nei centri importanti?».

Guido Matti

Una lettrice ci scrive:

«Sono una ragazza che ha partecipato a 3 concorsi presso il ministero dell'Interno [illegible] in dettaglio uno in qualità di assistente amministrativo (idonea e in 68ª posizione in graduato[illegible] regionale), [illegible] in qualità [illegible] [illegible] (idonea e in 117ª posizione in graduatoria regionale), uno in qualità di coadiutore amministrativo (di cui [illegible] conosco la posizione perché non approvata la graduatoria). La graduatoria [illegible] assistente amministrativo [illegible] scaduta nel mese di giugno, delle altre [illegible] ho avuto alcuna notizia, nonostante ripetute telefonate e lettere a riguardo. Denuncio questa grave situazione, sperando che si sblocchi».

Segue la firma

I medici: «Un caso eccezionale». E i carabinieri escludono la messinscena

Da tutta Europa per studiare Jimmy

Prigioniero in ascensore

Possibile? Possibile che «Jimmy», da 22 anni portiere d'albergo [illegible] torri [illegible] Sestriere, sia stato senza mangiare né bere per questi dieci giorni, prigioniero dell'ascensore nella torre bianca [illegible] «Club Med», e adesso stia così bene? Possibile che quando l'hanno liberato fosse, se non proprio fresco [illegible] una rosa, comunque cosciente, in grado di parlare e camminare, non [illegible] moribondo? In condizioni talmente [illegible] da [illegible] finire nemmeno in rianimazione, una volta in ospedale?

Quello di Armando Piazza, [illegible] anni, è un caso che lascia medici e scienziati a bocca aperta. Anche quelli che l'hanno in cura. Gli esami [illegible] sangue e urine hanno confermato, sì, una forte disidratazione. Ma non pari a 9 giorni e 10 ore senz'acqua. Così, di Jimmy si stanno occupando [illegible] soltanto le tivù e i giornali di tutto il Paese. Il suo caso è così incredibile che la sua storia [illegible] stata ripresa dagli organi d'informazione di mezzo mondo. Eppure, [illegible] chi non lo conosce si divide tra lo scetticismo e la spiegazione sovrannaturale («Un miracolo di Padre Pio»), [illegible] Sestriere tutti credono al suo [illegible]. Compresi i carabinieri: ieri, dopo [illegible] sopralluogo, hanno confermato che ad imprigionare Jimmy è stato un guasto.

A vederlo in un letto dell'ospedale Agnelli di Pinerolo, Armando Piazza sembra un omone robusto. Ma al Colle lo trovano «irriconoscibile»: «E' tremendamente dimagrito, provato. Aveva un faccione da luna». I 14 chili persi durante l'incubo dell'ascensore li sta comunque riguadagnando rapidamente. Dopo la bottiglia d'acqua [illegible] le Sprite [illegible] appena liberato, sull'ambulanza gli hanno praticato flebo di acqua e zucchero. Poi, in ospedale, altri due litri di liquidi. Ieri altri tre litri, più una bottiglia d'acqua e un buon pranzo: riso, bistecca [illegible] patatine e budino.

Per il direttore sanitario dell'«Agnelli», Silvio Beoletto, «ci troviamo di fronte ad un caso eccezionale, che ha dell'incredibile. Ma ogni paziente fa storia [illegible]. Lo ha certo [illegible] che quell'ascensore fosse freddo e umido». A Sestriere, la sera la temperatura scende sotto i 10 gradi, e l'impianto di riscaldamento era spento. «Inoltre, ha avuto un comportamento da manuale di sopravvivenza. E' riuscito a mantenere i [illegible] saldi. N[illegible] ha sciupato energie per l'ansia, né tentando inutilmente di liberarsi. Al tempo stesso, ha sempre continuato [illegible] un pochino. E quel varco [illegible] pochi centimetri gli ha garantito il ricambio d'aria». I controlli su «Jimmy» hanno rilevato sofferenza renale (per i valori elevati di creatinina), epatica (la bilirubina è alta) e muscolare (rabdomiliosi). [illegible] nulla [illegible] preoccupante: resterà nel reparto di Medicina non più di 10 giorni.

Al Colle tutti descrivono [illegible] portiere di notte come «una persona seria, affidabile, riservata». Che leggeva moltissimi libri, e [illegible] sgarrava mai di un minuto. Ogni mattina, alle 6,30, cappuccino al bar Kandahar di Tiziana Pons, 30 anni, la giovane che - dando l'allarme - gli ha salvato la vita. Poi (d'estate) un giretto alle torri, per prendere la posta [illegible] controllare che tutto fosse in ordine. «Alle 7,30 veniva da [illegible] - dice Adriana Marcellin, la verdu[illegible] [illegible] negozio Mon Jardin -. Comprava gli ingredienti delle ricette che leggeva sulle riviste». Il giornalaio, il gioco [illegible] «Tris», poi a casa. Tutti concordano: «Non l'abbiamo [illegible] visto dall'11 agosto».

Jimmy dice che quando lo dimetteranno, per prima cosa «chiudo qualcuno in ascensore, faccio suonare l'allarme, ed esco fuori, per vedere [illegible] si [illegible] urlare. [illegible] sembra impossibile che non mi sentissero. E poi voglio vedere se trovo la fonte del profumo che ho sentito per tutti quei giorni. Sembrava Chanel». Altro proposito: accendere un cero «alla Madonna Nicopeia di Venezia. La pregavo tanto, là dentro. Anche Padre Pio, e i miei genitori. Sono solo, mi dicevo. Se muoio, pazienza, non lascio nessuno. Però pensavo anche a quel cinese che si salvò dopo un [illegible]. Pensavo: prima o poi mi trovano, magari ce la faccio. Comunque, ho fat[illegible] proprio [illegible] cretinata. Lo dico a tutti: se [illegible] palazzo è vuoto, non prendete l'ascensore. Se si blocca, [illegible] sono tutti [illegible] vacanza, siete finiti».

Fulvio Morello







Armando Piazza in ospedale. A fianco, Tiziana Pons [illegible] sotto, il direttore sanitario Silvio Beoletto

A Sestriere c'è chi dice: «Padre Pio ha fatto il miracolo»

REAZIONI

«E' un viaggio sempre a rischio»

I pompieri: decine di guasti ogni settimana

QUELLA di «Jimmy» sembra essere proprio una storia da guinness dei primati, [illegible] sentire i produttori [illegible] ascensori e i pompieri. A memoria d'uomo, [illegible] era mai succes[illegible] I vigili [illegible] fuoco raccontano di un episodio capitato una ventina di anni fa, in via Andrea Do[illegible] a Torino. Nipote e zio erano andati a bagnare le piante di un parente, sempre in estate, [illegible] l'ascensore [illegible] stato la loro prigione per due giorni. Era successo in estate, quando il palazzo si era svuotato. A parte questi casi estremi, il viaggio in ascensore è sempre a rischio. Niente di preoccupante, [illegible] d'essere claustrofobici. Ma [illegible] comunque decine gli impianti che [illegible] fermano ogni settimana in città. I soccorsi vengono portati dai vigili del fuoco, ma sempre più spesso dalle stesse ditte che effettuano l'installazione [illegible] la manutenzione. «Sto ricevendo tante telefonate di clienti che si informano, chiedono spiegazioni un po' preoccupati», dice Michele Triglione, della Schindler. Il parere dei produttori, su quest'ultimo caso, [illegible] chiaro. La chiamano follia, la chiamano imprudenza. Mai sfortuna. Secondo tutti gli operatori [illegible] settore chi prende l'ascensore deve essere consapevole che il rischio esiste, e se ci si trova in un palazzo deserto è molto meglio sprecare un po' di fiato [illegible] per le scale. «Basta veramente poco perché si blocchi - spiega Triglione - un semplice contatto elettromagnetico che rimane aperto, e in ogni ascensore [illegible] n'è [illegible] decina, e per il rispetto [illegible] di sicurezza tutto si blocca. Non perché c'è una situazione [illegible] pericolo, anche solo per una calo di tensione». Poi [illegible] volte basta una botta data con una valigia, secondo i produttori, e l'impianto si blocca, magari giorni dopo. O [illegible] sovraccarico, e in quel caso l'effetto è immediato. [illegible] fatto che sia stata fatta una buona manutenzione [illegible] importante, ma non sarebbe abbastanza per evitare gli inconvenienti. Gli ascensori più a rischio sono quelli degli ospedali, dei palazzi del centro dove ci [illegible] uffici e ogni giorno [illegible] su e giù cinquecento volte. «La reazione più comune degli imprigionati, quando riusciamo a liberarli, [illegible] sollievo», [illegible] Stefano Ponzano, della Ciocca. «Certo che dipende anche da quanto tempo impieghiamo, perché a chi sta fuori un quarto d'ora [illegible] mezz'ora, sembrano niente, [illegible] lì dentro cambia ogni sensazione», aggiunge.

Per tutti i produttori queste sono «cose che capitano». Gli ascensori, dicono, [illegible] inevitabile che si fermino. Per questo alcuni sono ormai dotati di un impianto elettrico di emergenza che funziona in caso di black out, e riporta tutti in salvo al piano più vicino. L'ultimo rimedio che viene installato è il teleallarme. Quando l'ascensore [illegible] blocca scatta un collegamento telefonico automatico con una centrale di soccorso. «Noi lo proponiamo ai condomini [illegible] non [illegible]tti accettano perché si tratta di una spesa», [illegible] Triglione. E allora niente panico, come insegna Jimmy. «In [illegible]nsore non si muore soffocati», dice Ponzano. E alla ditta Minerva hanno un'altra soluzione: «Se mi fossi trovato in quella situazione avrei fatto di tutto per sfasciare la porta». Magari per sostituire l'ascensore con [illegible] dotato di ogni allarme possibile.



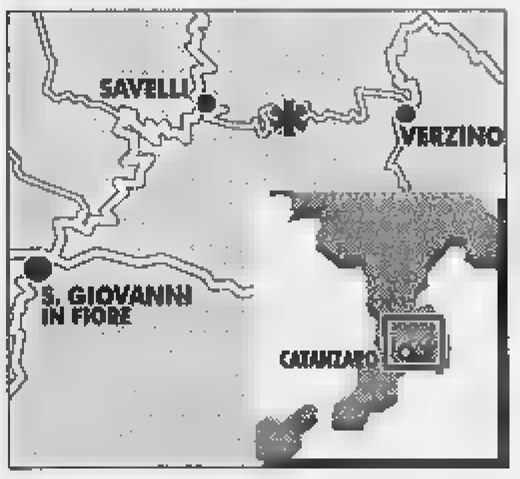
Un carabiniere nella cabina dell'ascensore dove Armando Piazza è rimasto prigioniero per [illegible] giorni. Ieri i militari hanno compiuto un nuovo sopralluogo nella torre dove ha sede il club Med di Sestriere: un filo elettrico deteriorato ha mandato in corto circuito [illegible] degli impianti [illegible] alimentazione

Nell'incidente altre due vittime. Stavano tornando da un pellegrinaggio: difficile il recupero dei corpi

Muoiono sul furgone finito in un burrone

Tragedia nel Crotonese: perdono la vita due donne di Carmagnola

Quattro corpi in fondo ad [illegible] burrone, in Calabria. Due delle vittime abitavano da anni a Carmagnola, ma, ogni estate, tornavano nella loro terra d'origine. Sono morte mentre erano a bordo di «Ford Transit», rotolato giù [illegible] un dirupo della pre-Sila crotonese. Teresa Parise aveva 43 anni, era nata [illegible] Pallagorio; Giuseppa Leo, [illegible] anni, era originaria, invece, di Sant'Onofrio, in provincia di Vibo Valentia. Ave[illegible] [illegible] comune l'essere emigrate [illegible] Carmagnola e l'aver conservato l'amore per la Calabria. Ci tornavano d'estate. L'avevano fatto anche stavolta. Così [illegible] Francesco Tucci, 72 [illegible] e Silvia Rosati, 65, marito e moglie, nati nel Crotonese ma emigrati tanti [illegible] fa [illegible] Ravenna. Anche loro stavano trascorrendo le [illegible] nella [illegible] d'origine. A bordo del furgoncino stavano tornando da un pellegrinaggio a Bocchigliero, un piccolo centro al confine tra le province di Crotone e Cosenza. Il pellegrinaggio di San Rocco, [illegible] Bocchigliero, [illegible] più che una tradizione. Tutt'e quattro [illegible] erano andati ieri mattina, erano partiti da Pallagorio. Avevano fatto il pellegrinaggio, avevano poi mangiato qualcosa all'aperto, [illegible] s'usa, e nel pomeriggio erano risaliti sul furgone che, dopo una sessantina [illegible] chilometri di curve, li avrebbe dovuti riportare a Pallagorio.



Cosa sia successo [illegible] ancora poco chiaro. Il «Transit» [illegible] uscito di strada sul ponte del Senapite, nel territorio comunale di Savelli, è rimasto in bilico per qualche secondo e poi [illegible] andato giù per più di cento metri. In un burro[illegible] quasi inaccessibile. Al punto che ieri sera [illegible] stato impossibile recuperare i cadaveri. Sono rimasti là sotto, per tutta [illegible] notte, in attesa che le luci dell'alba rendessero quell'abisso meno impenetrabile. Alle undici di ieri sera [illegible] sindaco di Savelli, Angela Caligiuri, era nel suo ufficio, in municipio: «Sto cercando di far portare delle fotoelettriche per illuminare il fondo del burrone. Vogliamo evitare che a quei corpi si avvicinino gli animali». Polizia stradale, carabinieri, ambulanze del «118», vigili del fuoco sono arrivati in forze. Impotenti, sul ciglio del burrone, con gli sguardi smarriti dei parenti. Sopra, il ponte del Senapite, un budello - sulla statale 492 che collega Savelli e Verzino (da qui poi [illegible] Transit si sarebbe diretto a Pallagorio) - in cui passa [illegible] stento un solo mezzo, sotto quei poveri corpi. Antonio Blandino, sindaco di Pallagorio, si di[illegible] indignato: «Questi morti sono l'effetto del[illegible] [illegible] di estrema precarietà della viabilità dell'Alto Crotonese, che [illegible] possibile che alle soglie del terzo millennio ci siano strade così tortuose e [illegible]te da consentire in molti punti il passaggio di una sola automobile». Indignata e addolorata: «Li [illegible] i tre di Pallagorio, [illegible] pe[illegible] coscienziose, calme; ogni anno [illegible] in vacanza al paese, li avevo visto pochi giorni fa».

[illegible] Valenti

Pensionata [illegible] Giaveno

[illegible] e li porta [illegible]

GIAVENO. Ha trovato sul marciapiede una mazzetta di banconote da [illegible] e 100 mila lire, [illegible] milioni in tutto. [illegible] senza indugiare li ha portati ai carabinieri per restituirli al legittimo proprietario. E' successo [illegible] Ines Abrate, pensionata residente a Reano, [illegible] Villarbasse 7/C, mentre si trovava a Giaveno per la spesa. Tra i vari acquisti era prevista anche la spesa nella macelleria di Roberto Pogolotti, in viale Regina Elena 6. La donna percorrendo il piazzale antistante il negozio [illegible] rimasta colpita da un mucchietto [illegible] pezzi di carta, disposti contro il marciapiede. Si è avvicinata, [illegible] la carta in realtà erano biglietti da [illegible] 100 mila lire.

La pensionata ha raggiunto la caserma dei carabinieri e si è rivolta al comandante: «Voglio che questi soldi vengano restituiti al legittimo proprietario». Ora i carabinieri [illegible] alla ricer[illegible] dello sbadato proprietario di quei soldi.

CENTRALE
l'evento scandalo di Cannes
"Dal regista de "L'ODIO" uno dei 10 film che hanno sconvolto il pubblico." (L'Espresso)



VIETATO AI MINORI DI 14 ANNI
- AVVERTENZA -
Visione [illegible] consigliata [illegible] spettatori emotivi.

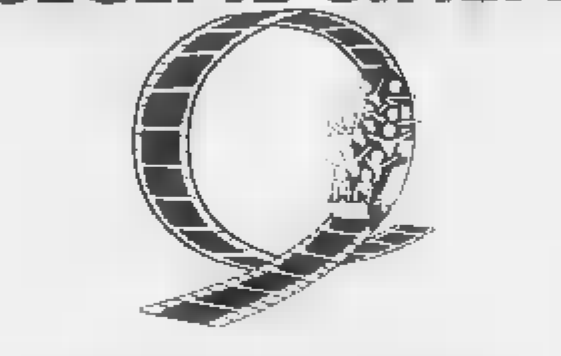
OLIMPIA
«Film intelligente, toccante, divertente... Valeria Bruni Tedeschi è bravissima: recita molto, molto bene...» (La Stampa)



STUDIO RITZ
KRISTIN SCOTT THOMAS (Il paziente inglese)
SAM NEILL (Lezioni di piano)
HELENA BONHAM CARTER (Camera con vista)



SCEGLI IL CINEMA



Dove c'è fantasia per la [illegible] fantasia.

INDIRIZZI UTILI
[illegible] RAL C.so Regina 256 aperto agosto tel. 437.51.54 - 437.50.88
GOMME e meccanica tel. 66.14.647
AUTOFFICINA Al - Box tutti servizi serv [illegible] marmitte freni gomme [illegible]. 50.44.39-50.49.62 [illegible] Magellano 14
FERRAMENTA colori elettricità c. [illegible] Oddone 9 tel. 011/487.021
ESTETICA uomo-donna massaggi, [illegible] dimagrante callista tel. 53.77.08

Se [illegible] vostra attività prosegue anche in «tempo di ferie»
Informate i torinesi tramite questa rubrica, rivolgendovi alla PUBLIKOMPASS
Via Roma 80
Via Marenco [illegible]
tel. 011.66.65.211

La Stampa 1997 in CD-ROM.
tutto LA STAMPA Compact
Numero Verde 1678 - [illegible]



Giovanni Arpino
Il primo quarto di luna e altre storie
Nota ai testi e nota biobibliografica a cura di Metella Rovero
«Documenti e testimonianze» [illegible]
pp. XXIV-164
con 10 disegni [illegible] Emanuele Luzzati
L. 25.000

LIBRI DE LA STAMPA
È possibile ordinare il libro contrassegno richiedendolo all'Editrice La Stampa, Edizioni Librerie, via Marenco 32, 10126 Torino, fax 011-6568.932 E-mail lettere@lastampa.it
Gli abbonati a «La Stampa» hanno diritto a uno sconto [illegible] 20% anche acquistandolo presso il Salone di via Roma [illegible] a Torino
I LIBRI DE «LA STAMPA», DISTRIBUITI DA RCS [illegible] E GRANDI OPERE, SONO [illegible] NELLE MIGLIORI LIBRERIE

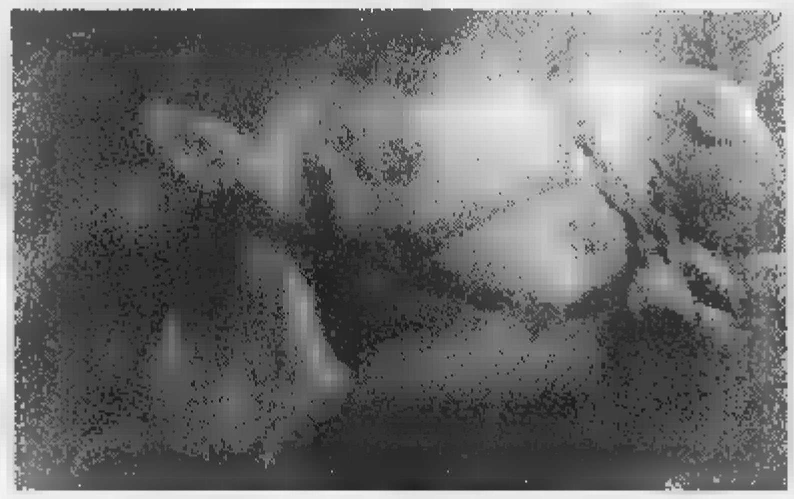
LA STORIA

Apparirebbero, da tempo, in altrettanti edifici storici e ora li si vuole sfruttare turisticamente

Sei fantasmi in cerca di gloria

I visitatori della Reggia di Venaria dicono di aver visto Vittorio Amedeo II





Da sin., il «fantasma» nel sotterranei del Maschio della Cittadella e il cavallo di Vittorio Amedeo II

IL fantasma di Vittorio Amedeo II di Savoia vaga nella Reggia di Venaria». «Una figura femminile [illegible] apparsa nelle Gallerie di Pietro [illegible]. «A Palazzo Barolo [illegible] manifesta un'anima innamorata». «Spettri danzano a Palazzo Madama». [illegible] museo d'Artiglieria «veglia [illegible] cavalleggero». E «statue africane s'agitano in quello d'Etnografia». Leggende? Fantasie?

No: «Testimonianze. Persino fotografie». Circolano [illegible] tempo. Raccolte da personaggi del mondo dei beni culturali torinesi. «Come presa d'atto di voci esistenti» si giustifica [illegible] più prudente. C'è anche chi se la ride, [illegible] non troppo». E c'è chi, rubata una battuta a Eduardo De Filippo, confessa: «Non è vero, ma ci credo». Per poi far cadere il discorso. Ma ora il silenzio pare incrinarsi. Come mai?

«Si è capito - ipotizza un esperto di comunicazione, che chiede l'anonimato - che la presenza anche solo presunta di [illegible] spettro suscita sempre richiamo nel pubblico. Può essere una [illegible] Allude a fantasmi intesi come attrazioni? «Perché no? Sarebbero un'occasione in più, per parlare di un luogo». Tutto ciò a Torino rappresenta già un progetto? «Un'idea concreta c'è. Ma per ora [illegible] segreta». E se i presunti fantasmi, offesi, non dovessero [illegible] collaborare, dileguandosi? «Nessuno è indispensabile, [illegible] sono tecnologie capaci di riprodurre svariati effetti speciali. [illegible] perché dovrebbero offendersi per un omaggio alla loro fama? Oltretutto gli spettri sabaudi appaiono "presenze" garbate, per nulla spaventose, anzi ben disposte verso chi apprezza i luoghi [illegible] loro cari».

Qualche esempio? «Il fantasma di Re Vittorio Amedeo II di Savoia». Dov'è? «Nella Reggia di Venaria» assicura Gianfranco Falzoni, presidente dell'Avta, l'associazione che gestisce manifestazioni alla residenza. «Secondo una leggenda - prosegue Falzoni - Vittorio Amedeo cavalca per la dimora, impugnando [illegible] la mano sinistra le redini e con la destra un lungo [illegible] luminoso». Qualcuno l'ha visto? «Sul registro dei visitatori abbiamo diverse testimonianze che affermano d'aver visto qualcosa. C'è poi una fotografia». Che [illegible] ritrae? «Una macchia luminosa. Ingrandita, ha rivelato l'immagine di una testa di cavallo». E il cavaliere non compare? «Qualcosa è apparso la sera del 30 maggio scorso, nella Galleria di Diana. Durante la festa degli ex allievi del Liceo Cavour. Quando all'improvviso [illegible] mancata [illegible] luce. E sulla volta si è [illegible] volteggiare una brillante sfera azzurra, mentre nell'aria si spandeva aroma di bergamotto, [illegible] cara a Vittorio Amedeo II. Abbiamo creduto fosse un gioco degli organizzatori, [illegible] questi hanno negato».

Un'altra vicenda «misteriosa» [illegible] legata a una seconda «fotografia, scattata da un'anziana [illegible] 22 dicembre 1993». E' sera. In via Guicciardini 7, sede del Museo Pietro Micca, dalle 20,30 c'è una lunga fila di torinesi. Vogliono scendere nelle sottostanti gallerie della Cittadella, dove parte del gruppo storico del generale Guido Amoretti simula i combattimenti avvenuti [illegible]rante l'assedio del 1706. Il pubblico ammesso assiste [illegible] attonito silenzio, fra lampi d'esplosioni e di flash fotografici. Uno [illegible] quali fissa [illegible] un'immagine sorprendente. Ritrae il profilo di una luminosa figura femminile, vestita di mantello [illegible] cuffia. La foto l'ha sorpresa mentre abbraccia uno dei figuranti in [illegible] E' un'immagine tenera. [illegible] può essere truccata? «I tecnici che l'hanno vista - dice Amoretti - sostengono che per creare un simile trucco [illegible] necessari perizia ed elaborati mezzi tecnici e di posa. Cose che sembrano incompatibili con la semplice macchina usata dall'autrice dell'istantanea e il luogo e il [illegible] dov'è stata scattata».

«La storia del fantasma di Palazzo Barolo [illegible] invece drammatica[illegible] romantica» racconta Paolo Galli, direttore della residenza di via delle Orfane [illegible]. «A manifestarsi è l'anima di Matilde Provana di Druent, figlia di Giacinto Ottavio Antonio Provana, detto"Monsu Druent"». La donna morì il 24 febbraio 1701, alle ore 13. Si lanciò da una finestra del piano nobile, per sfuggire alla reclusione impostale del padre, un [illegible] che l'aveva [illegible]parata da marito e figli, per [illegible] pagare la dote pattuita, che [illegible] perduto al gioco. «Da allora, nelle notti di plenilunio vaga per la dimora, alla ricerca dei suoi bimbi e del consorte». Nessuno la teme. Dicono che «ha un mesto sorriso».

Più sussurrate sono le voci che parlano delle «danze spettrali» a Palazzo Madama. I bene informati precisano che «si tratta di un ballo barocco, che si manifesta talvolta nel salone del primo piano».

Un severo silenzio militare avvolge invece le notizie riguardanti il fantomatico «Cavalleggero» del Mastio della Cittadella, sede del Museo d'Artiglieria. Qui nessuno parla. Ma altri spiegano: «Lo spettro è stato visto al primo piano, nel s[illegible] delle bandiere, dinanzi alla vetrina che espone i cimeli di un caduto». Che tipo è? «Un ufficiale sabaudo. Fa il burbero con chi non rispetta il luogo». Un ultimo mistero è al Museo civico [illegible] Etnografia, in [illegible] Bricherasio [illegible] «Qui alcune statue africane si muovono», confida ottima fonte. «Tanto che [illegible] stato chiamato l'esorcista». L'ha invitato il Comune? «No, qualcun altro»? Perché? Questo fenomeno [illegible] serve? O il «fantasma» extracomunitario fa ancora paura?

Maurizio Lupo

L'esperto di comunicazione: «La presenza di uno spettro richiama un sacco di gente»

IN [illegible]

■ **CORSO MASSIMO, LAVORI.** Per lavori dell'Aem, da lunedì al 30 agosto non sarà possibile circolare nel controviale Est di [illegible] Massimo d'Azeglio, nel tratto tra ponte Balbis e via Cellini. I residenti tra via Cellini e via Canova potranno raggiungere casa loro da via Canova e via Marochetti.

■ **CORSO GROSSETO.** Per manutenzione della sede stradale, da lunedì fino al 28 agosto, la carreggiata del corso, da piazza Rebaudengo a via Ala di Stura, sarà più stretta.

■ **BIBLIOTECHE.** A causa dell'inagibilità di una parte del parco Rignon, la civica di Villa Amoretti (via Filadelfia 205) resterà chiusa [illegible] al [illegible] agosto. Aperta invece, contrariamente a quanto annunciato, la biblioteca Passerin d'Entrèves (Cascina Giaione, [illegible] Guido Reni 144): [illegible] dalle 8,15 alle 13,55 e da lunedì a mercoledì (giorno di riapertura di Villa Amoretti) dalle 8,30 alle 19,55.

■ [illegible] Con una spesa di [illegible] miliardi il Comune farà eliminare [illegible] barriere architettoniche che anco[illegible] limitano l'uso dei marciapiedi del centro da parte delle persone svantaggiate.

■ **PROTESTA.** E' arrivato all'ottavo giorno lo sciopero della fame di Gabriele Paolini, l'editore che da venerdì scorso protesta contro i «prezzi troppo esosi applicati in Italia ai preservativi». Dopo un tour per l'Italia - in Calabria, Campania e Toscana - Paolini ora è ospite dei genitori, a Baldissero. «Comincio a stare davvero male - dice - ma la mia protesta non finisce. E invito tutti i giovani a spalleggiare questa iniziativa, inviando migliaia di fax al ministero della Sanità».

■ [illegible] **RAPINA.** Un [illegible] di 59 anni è stato rapinato, l'altro pomeriggio, al parco di Stupinigi. Un giovane armato di cacciavite lo ha avvicinato costringendolo a conseg[illegible] catenina e un braccialetto d'oro.

■ **TENTA SUICIDIO.** Una donna di 36 anni, V.C., di Settimo Torinese, [illegible] ricoverata da ieri mattina in gravissime condizioni all'ospedale Giovanni Bosco. L'ambulanza l'ha soccorsa alle 9,15, in condizioni già disperate, dopo un tentativo di suicidio dal balcone della sua abitazione, al terzo piano di uno stabile in via Venaria.

■ [illegible] Oggi a Bardonecchia è possibile effettuare due visite guidate di tre ore alle cappelle alpine ed alle chiese con pullman che partiranno dal piazzale della stazione al mattino (ore 9,30-12,30) ed [illegible] pomeriggio (ore 15,30-18,30). I turisti potranno quindi visitare tre cappelle del XV e XVI secolo, ricche di affreschi gotici sia interni che esterni: Notre Dame du Coignet in località Les Arnaud, San Sisto in frazione Melezet e Pian del Colle e quella di Sant'Andrea della frazione Millaures.

■ [illegible] **RICORDO DI** [illegible] S'intitola: «Me che s'eran, come eravamo». E' una mostra di foto raccolte a partire dal 1802 fino al 1960 [illegible] personaggi e luoghi di Castelnuovo Nigra in Valle Sacra. Interessante [illegible] sezione dedicata allo scrittore e diplomatico Costantino Nigra e alla villa che abitò (ormai decadente) oltre al castello dei conti di San Martino. Si può visitare ancora oggi e domani dalle [illegible] alle 12 e dalle 15 alle 20 nella sala del Palazzo municipale.

I famigliari: «Solo dopo 40 minuti d'attesa, al pronto soccorso si degnarono di visitarlo»

L'edema scambiato per bronchite: morto

Indagati 5 tra medici e infermieri del Maria Vittoria

Era stato ricoverato in ospedale per una bronchite acuta. «Basta un po' di sciroppo e passerà tutto» [illegible] detto [illegible] medico intervenuto [illegible] l'ambulanza. Rosario Acquafondata, 53 anni, torinese, si spense un'ora più tardi. «Edema p[illegible]nare» hanno stabilito i [illegible] Maria Vittoria nella visita immediatamente successiva alla morte. [illegible] adesso cinque tra medici e infermieri sono indagati per omicidio colposo; il pm incaricato delle indagini, Laura Ruffino, ha già richiesto l'incidente probatorio.

La storia della [illegible] di Rosario Acquafondata risale ai primi giorni dello scorso gennaio ed è tutta raccontata nell'esposto che [illegible] figlie del pensionato (Giovina e Antonella) e sua moglie (Maria Polizzi) hanno presentato in procura. Sette pagine dattiloscritte che hanno convinto il pm ad aprire un fascicolo ed indagare [illegible] gruppo di medici e infermieri (Federico Vischia, 33 anni, di Rivalta; Antonio D'Amato, 42 anni di San Giusto; Luciano Bolognesi, [illegible] anni; Mauro Moratti, 50 e Enrica Pontiglio, 45, tutti [illegible] Torino).

«Erano [illegible] sette di sera: nostro padre cominciò a stare male. Con il passare delle ore [illegible] sue condizioni sono decisamente peggiorate, al punto che decidemmo di chiedere l'intervento di un'ambulanza» hanno spiegato [illegible] figlie di Rosario Acquafondata. Quando l'automezzo attrezzato per il soccorso avanzato arrivò in via Gino Lisa dove abitava la famiglia, le condizioni di Rosario Acquafondata [illegible] gravissime. Vomitava sangue. Non riusciva a respirare. I medici stabilirono che si trattava di una bronchite acuta: «Basta un po' di sciroppo. Comunque lo inviamo in ospedale per fargli somministrare [illegible] sedativi» spiegarono ai famigliari e scrissero sulla relazione di servizio consegnata all'accettazione dell'ospedale.

Rosario Acquafondata, ormai allo stremo delle forze, con sempre maggiori difficoltà a respirare ri[illegible] per quasi 40 minuti nell'anticamera del pronto soccorso. Davanti a lui c'erano «casi più urgenti». Verso le 21 un medico donna si prese cura di lui. Capì subito che [illegible] gravissimo, che non si poteva più tergiversare. Mezz'ora più tardi, però, [illegible] pensionato [illegible] già morto. Entrato quasi subito in [illegible] era era spirato tra atroci sofferenze

Assistite dagli avvocati Alessandro Alasia e Andrea Bertano le figlie e la moglie del pensionato hanno presentato un esposto alla procura. «Nostro padre [illegible] cardiopati[illegible] - hanno spiegato Giovina e Antonella -; quando, quella sera, giunse a casa nostra l'ambulanza, noi mostrammo ai medici tutta la documentazione. Spiegammo che papà era sottoposto ad una terapia anticoagulante, non ci diedero retta». Ora tutta la documentazione è [illegible] alla magistratura. L'incidente probatorio potrebbe aiutare a capire [illegible] davvero furono [illegible] messe irregolarità.

[illegible]

Sfascia 300 vasi di fiori

CERIALE. E' finito [illegible] manette [illegible] l'accusa di aver danneggiato trecento vasi di Stelle di Natale in una [illegible] dell'entroterra della cittadina ligure. Un raptus di violenza provocato, pare, dalla notizia - arrivata con [illegible] cartolina precetto - di dover presto partire militare. Protagonista dell'insolita vicenda è Alessandro Beissone, 21 anni, residente a Collegno. Il giovane è stato arrestato dai [illegible]binieri di Ceriale e del Nucelo operativo radiomobile di Albenga. I danni sono stati provocati all'interno della [illegible] di Anna Maria Nan, ieri mattina intorno alle 8, e ammonterebbero secondo una prima stima a circa [illegible] milioni.

Secondo il racconto dei testimoni raccolto dai carabinieri, il ragazzo sarebbe stato colto dall'ira, e avrebbe fatto scempio dei vasi, dopo aver avuto notizia di [illegible] stato raggiunto dalla cartolina [illegible] precetto per [illegible] servizio militare.

I prezzi in città sono saliti dello 0,2%

L'inflazione cresce E' colpa di Torino

Inflazione in lieve crescita ad agosto per «colpa» soprattutto [illegible] Torino, dove la crescita dei prezzi segna un +0,2 per cento rispetto al mese precedente, abbinato ad un aumento - altrettanto lieve - del tasso di incremento annuale pari al 2,1 per cento.

I dati provenienti dalle 11 città-campione proiettati [illegible] base nazionale portano a un incremento dell'1,9 per cento su base annua e del +0,1 per cento su base mensile. A far pendere la bilancia verso una variazione congiunturale dello 0,1 per cento è la crescita [illegible] base mensile registrata nella nostra città. Torino conquista così, insieme a Venezia, il primato dell'aumento congiunturale dei prezzi al consumo più significativo, almeno per quanto riguarda le anticipazioni dalle 11 città-campione.

L'Ufficio statistica del Comune sottolinea che nell'agosto del '97, l'aumento dell'indice generale dei prezzi al consumo aveva fatto registrare una variazione mensile del +0,1%, mentre quella annuale era del +1,6%.

Per quanto riguarda i singoli capitoli, l'alimentazione (-0,1) risulta in diminuzione grazie al notevole calo di prezzo delle patate e una lieve flessione di carni fresche, bevande analcoliche e caffè tostato, mentre i pochi rincari riguardano pesce fresco, prodotti dolciari, ortaggi e frutta fresca. In lieve aumento (+0,1) l'abbigliamento [illegible] il rialzo degli accessori e in aumento (+0,2) anche il [illegible]pitolo abitazione-acqua-energia elettrica, su cui incidono il rincaro tariffario dell'acqua potabile e della paga giornaliera degli operai edili. In testa ai rincari (+0,4) il settore mobili-arredamento e servizi domestici, che registra variazioni di prezzo per mobili e detersivi.

Altre variazioni: +0,7 per i trasporti, +0,1 per ricreazione e cultura, +0,1 per alberghi e ristoranti (in rialzo le consumazioni al bar), +0,4 per altri beni e servizi. Senza variazioni i servizi sanitari e le spese per l'istruzione.

COSTUMI

In calo i soggiorni estivi organizzati dalle grandi aziende, si espandono quelli comunali

La colonia cambia look e raddoppia i «clienti»

Saliti da 28 mila a 52 mila i ragazzi ospitati nei centri piemontesi



Un'immagine di [illegible] decina [illegible] anni fa della colonia Olivetti in Val d'Aosta

DIVERTENTE, economica, istruttiva, [illegible] vacanza in colonia piace. Negli ultimi dieci anni il numero [illegible] ragazzi che partecipa ai soggiorni estivi di vacanza in Piemonte [illegible] raddoppiati, secondo i dati della Regione. Dieci anni fa erano stati in 28 mila a passare [illegible] loro [illegible] lontano da mamma e papà. L'anno [illegible] erano 52 mila. Il dato è riferito ai ragazzi che sono stati ospiti dei centri piemontesi. Si tratta quindi di un dato che comprende anche i ragazzi che arrivano da altre regioni. Ma allo stesso modo sono numerosi i ragazzi piemontesi che vanno in altre parti d'Italia. Un fattore decisivo [illegible] questa crescita sembra essere una nuova offerta di soggiorni da parte di organizzazioni che non sono solo più i circoli ricreativi delle aziende.

Dei diciassette campi di soggiorno organizzati dal Comune di Torino, solo [illegible] sono in Piemonte. Tutti i rimanenti sono al mare. Quest'anno [illegible] stati 1300 i ragazzi che hanno fatto questa scelta di vacanza. Una cifra costante rispetto agli anni passati. Il Comune dispone infatti [illegible] un budget fisso di spesa, circa 700 milioni. Per questo motivo, settecento domande sono state respinte. I più gettonati sono i campi al mare. Quello di Loano è attivo da vent'anni. E' [illegible] po' lo specchio [illegible] cambiate le colonie. «E' una offerta con un progetto pedagogico, la vecchia concezione della colonia è superata», dicono all'ufficio soggiorni del Comune. Cambiano [illegible] attività, nel senso che oggi se [illegible] fanno sempre di più: emulazione, pattinaggio, gite. Muta [illegible] rapporto tra educatore e ragazzo. E' più diretto. Oggi è di uno a dieci e non uno a trenta come anni fa. «La colonia, se vogliamo [illegible] chiamarla così è [illegible] posto dove non ci [illegible] divisioni [illegible] e partecipano anche ragazzi che vengono da difficili situazioni familiari e magari vivono nelle comunità alloggio, così come ragazzi portatori di handicap», dicono in Comune.

Dal campo di soggiorno Fiat di Massa Marittima, dove quest'anno sono andati in vacanza [illegible] ragazzi, [illegible] quali torinesi, dicono che «ormai [illegible] colonia assomiglia sempre di più a un villaggio turistico, con tutte le attività che si compiono». Finiti i tempi dei fischietti che richiamavano l'attenzione, oggi si sentono i trilli dei telefonini che il campo dà in dotazione a gruppi di ragazzi per tenersi in contatto con i genitori. Qui, il numero dei ragazzi si è quasi dimezzato negli ultimi cinque anni. «Calo delle nascite, l'età media dei dipendenti che sale, i genitori che preferiscono mandarli [illegible] nonni», spiegano a Massa Marittima.

La stessa tendenza si ritrova nei campi di soggiorno di altre due grandi aziende, Sanpaolo e Crt. «Rispetto a [illegible] anni fa c'è stato un calo, anche perché abbiamo dovuto diminuire [illegible] nostro contributo alle spese di partecipazione», spiegano al Sanpaolo. Stesso discorso per la Crt. Adesso chiede ai genitori di contribuire al [illegible] delle spese, che variano dal milione [illegible] milione e mezzo. Questo per due settimane da passare tra gite [illegible] pony e lezioni di pittura.

Le parrocchie sono un altro fulcro per l'org[illegible] dei soggiorni estivi dei ragazzi. La Gioc (gioventù operaia cristiana) e l'Agesci (gli scout), [illegible] portano in vacanza in gruppo, soprattutto in montagna in Piemonte perché così si contengono le spese. Un po' più di centomila lire per una settimana. I ragazzi torinesi che partecipano ai campi formazione della Gioc, quest'anno sono 1600. Una cifra in calo, anche in questo caso, rispetto agli anni passati. Stesso discorso per gli scout. Quest'anno [illegible] tra Torino e cintura.

Sono in distribuzione i moduli di pagamento

Tassa rifiuti di case e box Il postino porta la bolletta

Sono in distribuzione in questi giorni - tramite posta - le cartelle della tassa rifiuti relative alle abitazioni e ai box auto. La prima rata deve essere pagata dal 10 al 18 settembre in qualsiasi ufficio postale o agli sportelli indicati nella cartella. Gli uffici postali accettano comunque già da oggi i versamenti, ed è anche possibile pagare l'intero ammontare in un'unica soluzione.

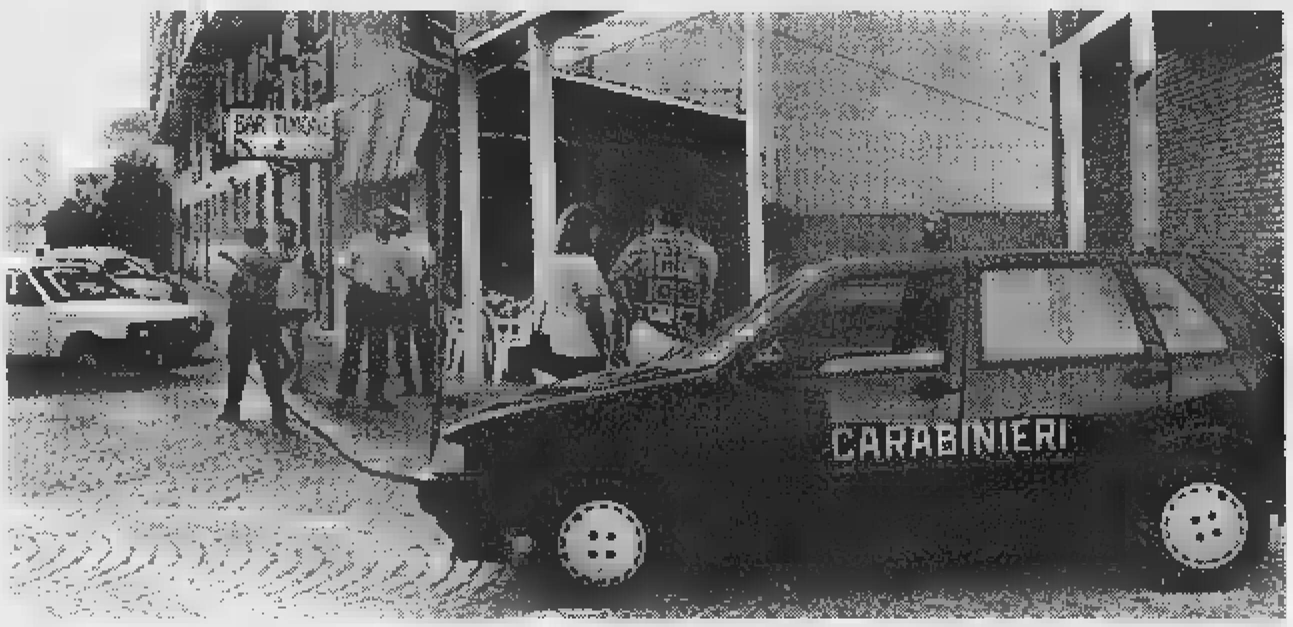
Nel 1998 le tariffe per le abitazioni sono aumentate del 10 per cento rispetto all'anno scorso, mentre resta invariata la tassa per i box auto, che ammonta a 2434 lire al metro quadro. Gli alloggi di categoria 1 e 2 pagano 2677 lire al metro quadro più addizionali del 15 per cento, mentre per gli alloggi abitati da persone singole (categorie 61 e 62) e per gli alloggi a disposizione (categorie 55 e 56) la tariffa è [illegible] lire 1874 al metro quadro con l'aggiunta di addizionali pari al 15 per cento.

Dopo questa consegna, nel mese di novembre saranno in distribuzione le cartelle per il pagamento del conguaglio derivante dall'aumento del 10 per cento della tassa rifiuti dovuta da chi esercita un'attività (aziende, uffici, esercizi commerciali, botteghe artigiane), la cui quota non era compresa nella cartella inviata ad aprile.

Per informazioni relative alla consegna delle cartelle o alle modalità di pagamento ci si può rivolgere al concessionario per la riscossione, la Conrit, al numero 011-552.50.75. Per informazioni inerenti invece l'ammontare della tassa si può invece fare riferimento alla Divisione servizi tributari del Comune di Torino (reparto Tarsu, orario d'ufficio), ai numeri 011-442.4847 - 442.4848 - 442.4849 - 442.4853.

Misterioso episodio in via Caduti della Libertà: [illegible] carabinieri cercano altre due persone

Il titolare del locale: «Erano in 4 ubriachi hanno cominciato [illegible] discutere e litigare così ho dovuto sbatterli fuori»







Nella foto grande, l'ingresso del [illegible] Timone, dove alle [illegible] di ieri [illegible] [illegible] la sparatoria. A destra, dall'alto [illegible] basso, **Adriano Vailanti**, [illegible] dei giovani feriti, e il barista **Antonio Vadalà**

Sparatoria al bar: feriti due giovani

Chivasso, forse un regolamento tra giostrai

Misterioso ferimento, ieri pomeriggio, [illegible] Chivasso. Due giostrai piemontesi sono stati colpiti da due proiettili esplosi [illegible] bruciapelo di fronte al bar Timone, in via Caduti della Libertà angolo via Regis. Adria[illegible] Vailati, 24 [illegible]ni, ferito al piede sinistro, è stato trasferito in serata al Cto, dove nelle prossime ore sarà sottoposto a un intervento chirurgico. Leggermente più serie le condizioni di Arturo Cena, 33 anni: il proiettile gli ha trapassato la coscia destra, [illegible] l'uomo ha anche una ferita da coltello al petto. Anche lui è stato trasferito, dopo le prime cure, dal pronto soccorso di Chivasso al Centro traumatologico di Torino.

Tutto è accaduto verso le 17,30 e finora i carabinieri non sono riusciti [illegible] ricostruire quei minuti di fuoco. «Erano in quattro, nel mio locale - racconta Antonio Vadalà, titolare del bar Timone -. Sembravano ubriachi, hanno cominciato a litigare, finché [illegible] intervenuto cacciandoli fuori». In strada, secondo questa versione, sarebbe scoppiata una rissa nel gruppo, poi qualcuno dei quattro avrebbe estratto la pistola [illegible] ferito Vailati [illegible] Cena, mandando contemporaneamente in frantumi una vetrata del locale.

«Non [illegible] andata affatto così - racconta invece, in una ricostruzione completamente diversa, Adriano Vailati, uno dei due giostrai feriti -. Stavo andando [illegible] riprendere la mia Clio parcheggiata davanti al bar. Dal quel locale è uscito [illegible] uo[illegible] con la pistola in pugno. Era agitato, me lo sono trovato davanti, lui probabilmente s'è spaventato pensando che lo volessi fermare, e mi ha sparato. Poi ha sparato anche ad Arturo, che era dietro di me». Vailati racconta di non aver mai visto il suo feritore, e di non ricordare nulla che serva a una descrizione.

Sul marciapiede qualcuno avrebbe estratto la pistola esplodendo i colpi

Mezz'ora dopo il ferimento s'è alzato in cielo l'elicottero dei carabinieri che ha setacciato i prati e le sponde del Po e del canale Cavour a caccia dei fuggiaschi. In particolare, si è cercato di intravedere un giovane con la maglia gialla, e sono stati compiuti diversi giri sopra [illegible] cantiere. Dall'alto, però, nessuna traccia, e verso le 19,30 l'elicottero è rientrato alla base. Così i militari del nucleo operativo hanno interrogato il barista, poi ascoltato in pronto soccorso i due giostrai feriti e I loro familiari, e riascoltato infine la versione del barista. Poche tracce di sangue, davanti al bar, dove a quell'ora [illegible] c'erano altri clienti. I carabinieri hanno sequestrato la Clio blu dei giostrai, [illegible] anche una Fiat [illegible]eicento rossa che apparterrebbe probabilmente agli aggressori.

Che cosa è accaduto, davvero, davanti al bar Timone? C'è stato un inseguimento, per le vie di Chivasso, ma nessun fermato. Gli interrogatori so[illegible] proseguiti per tutta la sera, scavando nei particolari dei due racconti contrastanti, cercando i punti deboli [illegible] gli elementi chiave delle due versioni.

In strada non c'erano passanti al momento dell'aggressione. E anche il bar era deserto. Impossibile quindi avvalersi dell'aiuto di testimoni. «Spari? Noi non abbiamo sentito», ripete chi abita nella palazzina accanto al «Timone».

Prima al pronto soccorso di Chivasso, poi al Cto, s'è radunato un folto gruppo di giostrai. Momenti di tensione, quando hanno intuito che la versione di Adriano Vailati e Arturo Cena non convince completamente gli investigatori, [illegible] che il titolare del bar di via Caduti della Libertà racconta una verità che assomiglia più alla storia di un regolamento di conti che all'esistenza di un folle armato che spara a bruciapelo. L'unico elemento certo è quella vetrata in frantumi e il sangue sull'asfalto, tra il marciapiede e il dehors del locale in pieno centro. Ma che [illegible] [illegible] accaduto prima? Qual è il vero movente del duplice ferimento?

Diego Andrà

IN [illegible]

De Rita: [illegible] Valle d'[illegible] non deve [illegible] un'isola



COURMAYEUR. «La Valle deve diventare un nodo di rete e non un'isola, anche se oggi c'è molta cultura dell'isola che si riflette perfino nei messaggi pubblicitari». E' il parere espresso ieri dal sociologo Giuseppe De Rita (nella foto) [illegible] un convegno organizzato per illustrare il rapporto compilato dagli esperti dell'Associa[illegible] per gli studi sul territorio (Aster). Secondo il professor De Rita, la Valle d'Aosta potrebbe rientrare in [illegible] «arcipelago» di isole economiche, ma per fare questo dovrebbe migliorare i collegamenti.

Ancora un'opinione del sociologo: «Il livello politico è buono, presidenti della Giunta passati e presenti non sfigurerebbero [illegible] certo [illegible] Roma, [illegible] per i politici locali è difficile ragionare in termini di "arcipelago" per la paura di perdere [illegible] consenso politico».

Libri [illegible] castelli alpini [illegible] prepara la rassegna

TORINO. E' patrocinata dalla Provincia di Torino la prima rassegna dell'editoria alpina delle Alpi occidentali dal titolo «Libri [illegible] castelli alpini» ospitata in Canavese dal 5 al 27 settembre. Gli spazi espositivi saranno allestiti al castello Malgrà di Rivarolo [illegible] alla Cà dal Meist a Ceresole Reale. In mostra anche la produzione letteraria legata alle truppe alpine e quella legata al Parco nazionale del Gran Paradiso.

Legge sulla pesca appello [illegible] Vercelli

VERCELLI. Il varo di una nuova legge regionale sulla pesca che sostituisca quella dell'81 [illegible] indilazionabile: gli otto assessori provinciali del Piemonte che si occupano del problema [illegible] incontrano lunedì 14 settembre [illegible] Torino, in Consiglio regionale, con i gruppi consiliari [illegible] l'assessore Bodo, per accelerarne l'elaborazione. Lo propone l'assessore provinciale di Vercelli all'esercizio della pesca ed alla fauna ittica Norberto Julini.



[illegible] alla pista del Cros [illegible] costa troppo

LIMONE. La mancata intesa tra privato e pubblico nel contribuire alle necessarie spese di ristrutturazione rischia di far scomparire la pista del Cros, una delle più amate dagli sciatori della Riserva Bianca. Costruita nel 1948, la seggiovia, che rappresenta la storia di Limone, dev'essere per legge sottoposta ad alcuni adeguamenti, pari a circa 5 miliardi di lire.

Fra i responsabili della società di gestione, anche loro affezionati all'impianto (utile soprattutto ad accogliere famiglie che vogliono restare al di fuori delle masse e scuole di sci) e gli Enti pubblici interpellati, non si è trovato accordo. «Ci si [illegible] fermati alle parole, senza passare ai fatti» dice il responsabile Meo Marro. Il sindaco Pier Giorgio Chiera auspica un intervento della Regione: «Solo così Limone può potenziarsi».



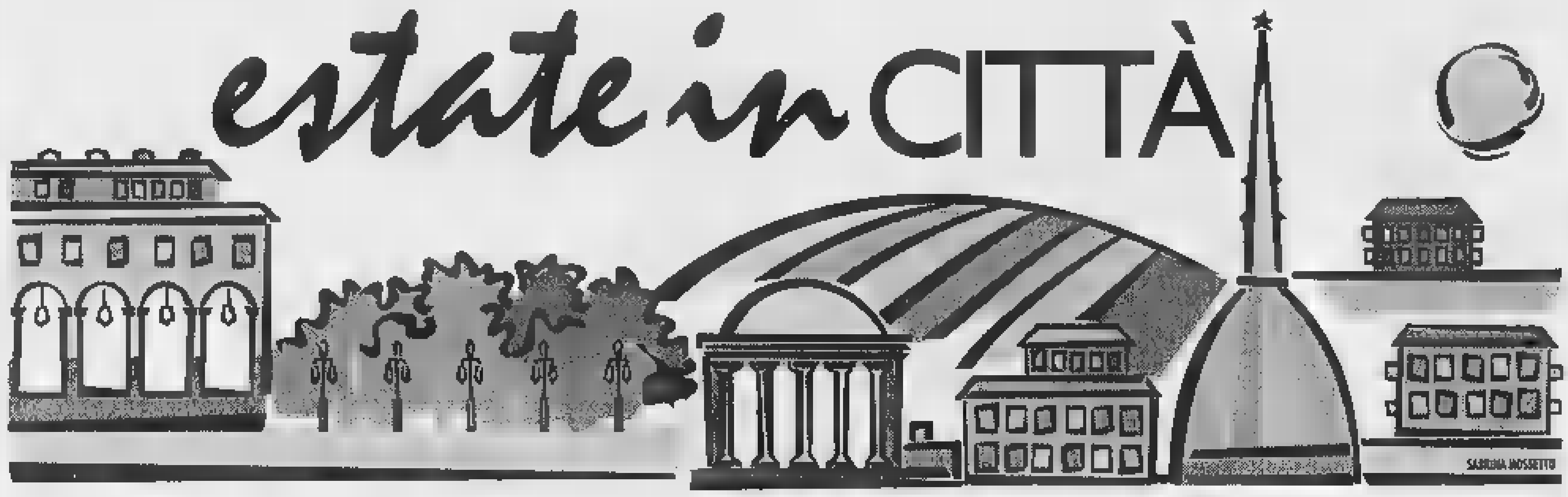
ZONA CENTRO

Borghi, via Arsenale 34, telef. 543.554; **Al Dragone**, via Pomba 4, telef. 812.27.81; **Primo Piano**, via Po 20, 817.21.90; **Al 24**, via Montebello 24, telef. 812.29.81; **Beutiful**, corso Principe Oddone 80, telef. 436.24.03; **Birreria Mazzini**, via Mazzini 6/a, telef. 562.17.59 (solo sera); **Brek**, piazza Carlo Felice 10, telef. 534.556; **Tabac Restaurant**, Murazzi Po 3, telef. 812.33.81; **Caffè Torino**, p. S. Carlo 204, telef. 545.118; **Da Betti**, via Bogino 17/a, 817.05.83.

Giovanni, via Gioberti 24, telef. 539.842; **Da Giuseppe**, via San Massimo 34, telef. 812.20.90; **Mauro**, via Maria Vittoria 21, telef. 817.06.04; **Milano**, Cernaia 46, telef. 538.089; **Drive In**, via Berthollet 2, telef. 669.2606; **Due Mondi**, via Saluzzo 3, telef. 669.20.56; **El Centenario**, via Biancamano 3, telef. 539.506; **Emporio**, via Avogadro 2, telef. 562.90.26; **Emporio Gastronomico**, corso Vittorio Emanuele 68, telef. 562.90.26; **Filo di Marianna**, via Principe Tommaso, telef. 669.23.65; **Finestre sul Po**, lungo Po Cadorna 1, telef. 812.38.33; **Firenze**, via Ormea 1, telef. 650.80.58; **Giglio**, San Domenico 4, telef. 436.50.21; **Kashmir**, Gioberti 4, telef. 562.73.91; **Il Ciclope**, via San Francesco da Paola 46, telef. 812.6119; **Il Melograno**, Giardini Reali, telef. 817.13.05 (solo sera); **La Fila**, via Principe Amedeo 3, telef. 530.634; **La Magnolia**, via Mercantini 6, telef. 531.029; **La Marchesa**, via Galliari, telef. 66.87.657; **La Bela**, corso Principe Eugenio 4, telef. 431.06.16; **La burla**, via Lagrange, telef. 548.573; **La Stua**, via Mazzini 46, telef. 884.526; **Maxi piatto**, via Passalacqua 4, telef. 537.376; **McDonald's**, piazza Castello 59, telef. 542.542; **Nuovo Marino**, via Mazzini 25, telef. 817.16.31; **Osteria n. 1**, Garibaldi 59, telef. 561.10.28; **Paprika**, Piana 1, telef. 812.21.33; **Pastarito**, via Parini 7, telef. 543.578; **Pastarito**, corso Matteotti 3, telef. 532.584; **Pizzarito**, Matteotti 3, telef. 533.085; **Piatti**, corso Vittorio Emanuele 72, telef. 535.759; **Risorgimento**, via Volta 3, telef. 534.385; **Risorito**, corso Matteotti 3, telef. 533.085; **Savoia**, via Corte d'Appello 13, telef. 436.22.88; **Statuto**, piazza Statuto 17, telef. 54.04.25; **Taverna Fiorentina**, via Palazzo di Città 6/bis, telef. 5214.097; **Torino 1**, via Lagrange 43, telef. 542.126; **Trattoria Toscana**, via Battazzi 5, telef. 545.513; **Tre Galli**, Sant'Agostino 25, telef. 521.60.27.

CINESI:

Du Cheng, via Settembre, telefono 537.375; **Hua**, Bertola 24, telef. 562.0174; **La Pagoda**, via Gioia 2, telef. 539.897; **L'Amicizia**, Arsenale 44, telef. 517.61.54; **Mister Hu**, via Mercanti 18, telef. 537.171; **Thai**, via Sacchi 4/C, telef. 530.044.



Andirivieni, piazza Nizza 77, telef. 657.393; **Nova**, via Madama Cristina 108, telef. 664.74.11; **Jack**, via Nizza 64, telef. 696.36.85 (solo sera). **Chalet Valentino**, viale Virgilio 25, telef. 668.97.77; **Churrascaria**, Nizza 23, telef. 655.892; **Da Felice**, via Saluzzo 5, telef. 650.54.30; **Il Mariana**, Principe Tommaso 2, 669.23.65; **Il Glagiaro**, piazza Nizza 83, telef. 669.89.35; **Imbarco Perosino**, viale Virgilio 53, telef. 657.362; **La Sacrestia**, via Giacosa 2b, telef. 655.455; **La Scaletta**, Pietro Giuria 27, telef. 655.763; **La Stadera**, via Pietro Giuria 35, telef. 669.86.90 (solo cena); **L'Idrovolante**, viale Virgilio 105, telef. 668.76.02; **Lucky Nugget Saloon**, corso Vittorio 21, telef. 6695058; **Gusti**, Bramante 25, telef. 319.92.00; **Nuovo Abetone**, Raffaello 0, telef. 655.598; **Raffaello**, Raffaello 5, telef. 650.51.68.

CINESI:

Cheng Du, via Saluzzo 3, telef. 669.87.40; **Kata Radja**, corso Bramante 53, telef. 696.34.61; **Porta di Drago**, Nizza 100, telef. 696.5400; **Portafortuna**, Ormea 101, telef. 669.28.83; **Take Away**, via Madama Cristina 32/d, telef. 669.24.16; **Tiensin**, corso Dante 82, telef. 673.810.

CROCETTA SAN SECONDO

Aladino, via Morosini 4, telef. 546.368; **Il ponte**, via Giovanni Verrazzano 15, telef. 597.721; **Conca**, Assietta 4, telef. 539.859; **Luculliano**, via Assietta 5, telef. 535.723; **Marco Polo**, via Marco Polo 38, telef. 500.096; **Paradiso**, via Sacchi 4, telef. 530.044.

Drago e Fenice, corso Rosselli 86, telef. 593.191; **Grande Oriente**, Mediterraneo 128, telef. 596.170; **Macao**, corso Turati 9, telef. 568.38.98; **Ou-Hua**, corso Galileo Ferraris 144, telef. 318.51.03.

RISTORANTI APERTI



Jack Nicholson in «Qualcosa è cambiato» al cinema Kong di via S. Teresa

Rock, big beats e tanto pop all'Area '61 di corso Unità d'Italia

CINESI:

Bambù, corso Peschiera 167, telef. 385.24.84; **King Hua**, corso Racconigi 30, telef. 331.967; **La Rosa**, via Vigone 30, telef. 447.43.43; **Porta d'oro**, via Monginevro 9, telef. 385.20.58; **Terra d'Oriente**, via Monginevro 194, telef. 705.815; **Ying Chun**, corso Trapani 138/d, telef. 386.810.

SAN PAOLO

Antica Trattoria delle Langhe, via Rivalta 29, telef. 385.40.54. via Valdieri 2, telef. 433.33.02; **Ciao Bombay**, via Braccini 64, telef. 385.59.43; **Ciak**, via Di Nanni 92, telef. 4476.866; **Giardino fiorito**, corso Racconigi 223, telef. 385.25.12; **Forchettoni**, via San Paolo, telef. 385.51.53; **La Lambada**, via Monginevro 29, telef. 38.94.61; **racletterie**, via Borgone 12, telef. 749.23.40, (solo sera); **Pastarito**, via Frejus 12, telef. 433.40.49; **Rizzollo**, via Monginevro 93, telef. 385.25.13.

Al solito posto, via Asiago 53, telef. 411.49.45; **Capri**, via Adamello 43, telef. 403.0219; **Cristian**, via De Sanctis 88, telef. 770.87.35; **Europa**, via Stelvio 22, telef. 386.095; **Linus**, via Luca Robbia 24, telef. 721.253; **L'opera**, via Thermignon 3, telef. 714.234; **Mirò**, corso Monte Grappa 110, telef. 771.00.31; **Pizzarito**, corso Trapani 16, telef. 776.50.97; **Sette tesori**, corso Francia 131, telef. 7412468; **Shinning**, via Issiglio 20, telef. 385.51.15 (solo cena).

CINESI:

Lon, via Principi d'Acaja 35, telefono 434.54.41; **Di Yang**, Brunelleschi 99, telef. 705.484; **Hang Zhou**, corso Francia 278, telef. 779.09.97; **Zheng Yang**, via Principi d'Acaja 61, telef. 447.64.22; **Xian**, via Bardonecchia 100, telef. 771.44.49; **Yin Fa**, corso Inghilterra 29, telef. 447.29.52; **Ying Bin**, corso Francia 458, telef. 710.301.

so Palermo 14, telef. 857.074; **Las Rosas**, Giachino 71, telef. 29.04.85; **Matarozzo**, corso Giulio Cesare 375, telef. 262.12.58; **Mazza**, corso Giulio Cesare 53, telef. 851.430; **McDonald's**, corso Giulio Cesare 397, telef. 262.25.22; **Perché**, corso Toscana 95, telef. 455.2700; **Nuove salette**, via Gotto 7, telef. 650.28.98; **Pastarito - zarito**, corso Vercelli 101, telef. 248.89.22; **Sa Schidonata**, corso Vercelli 369, telef. 262.09.03; **Vecchio Aratro**, Potenza 167, telef. 731.671; **Zetas**, corso Vercelli 129, telef. 205.3482.

CINESI:

Canton, Palermo 125, telef. 237.400; **Città Cielo**, via Brandizzo 2, telef. 231.111.

Felice, Lanzo 43, telef. 226.47.60; **Il rifugio del mondo**, via Stradella 234, telef. 216.34.88; **Mei Li Hua**, largo Toscana 29, telef. 216.17.35; **Mei Lin** corso Giulio Cesare 61, telef. 850.472; **Thailandia**, via Monterosa 125, telef. 242.66.40.

Novara 75, telef. 852.806; **Del Colonnello**, corso Vercelli 21, telef. 28.03.66; **Del Grillo**, via Cunao 8, telef. 852.167; **Don Chisciotte**, corso Giulio Cesare 132, telef. 261.311; **Falco Rosso**, strada Settimo 30, telef. 200.545; **Ferro cavallo**, corso Vercelli 487, telef. 0347 421.86.60; **Sardegna**, corso Vercelli 369, telef. 262.09.03; **Il dattero**, Mantorelli 5, telef. 852.049; **Il Leone**, via Valdellatorre 120, telef. 733.442; **Il Melo**, corso Vigevano 52, telef. 850.463; **Il Rusticone**, corso Giulio Cesare 163, telef. 242.0971; **Karaoke**, via Foligno 89, telef. 212.025; **Lanterna Rossa**, str. 47, telef. 273.16.53; **L'antica Napoli**, corso Giulio Cesare 126, telef. 852.084; **La Bella Italia**, via Verolengo 206, telef. 739.95.55; **La Coccinella**, via Sospello 65, telef. 221.60.29; **La Lanterna**, via Lanzo 5, telef. 226.20.96; **La**, via Chatlant 45, telef. 702.389; **La Resede**, corso Moncalieri 502, telef. 661.01.00; **Il**

M. PILONE - VAL SALICE

Accademia, corso Casale 278, telef. 898.15.37; **A la merenda sinoira**, piazza Hermada 12, telef. 819.06.13; **Alberoni**, corso Moncalieri 288, telef. 661.54.33; **Bellavista**, strada Comunale Santa Margherita 163, telef. 819.51.28; **Birilli**, strada Val San Martino, telef. 819.05.67; **Cafasso**, Val Salice 178, telef. 660.14.95; **di Pasqua**, strada Valsalice 176, telef. 660.14.95; **Catullo Ciacci**, corso Moncalieri 176, telef. 661.48.00; corso Chieri 48, telef. 898.02.50; **Cit Cavoret**, strada Ronchi 14, telef. 661.28.48; **Dagli imbianchini**, via Lanfranchi 28, tel. 819.06.72; **Fontana Francesi**, strada Pecetto 123, telef. 661.03.97; **Giudice**, strada Val Salice 78, telef. 660.20.20; **Gran Corona**, corso Moncalieri 502, telef. 661.01.00; **Il**

Pavia, Thovez 60, telef. 660.20.60 (solo cena); **lia**, strada Funicolare Superga 45, telef. 898.01.39; **La Beccaccia**, strada del Colle 14, telef. 861.04.85; **La Cloche**, strada Traforo Pino 106, telef. 899.42.13 (solo cena); **La Dentera**, corso Casale 321, telef. 898.71.08; **Gondola**, Moncalieri 190, telef. 661.48.05; **Gri**, strada ai Ronchi 84, telef. 661.29.20; **Taverna di Fra Fiusch**, via Beria 32, telef. 860.8224; **Locanda Mongreno**, strada Mongreno 50, telef. 898.04.17, (solo); **Meridien**, via Grado 3, telef. 661.50.03; **Osteria dell'amicizia**, corso Casale 221, telef. 899.38.39; **lotti**, Casale 93, telef. 819.53.95; **Passatempo**, viale Thovez 5, telef. 660.43.61; **Sassi**, piazza Pasini 3, telef. 898.03.71; **Silos**, Moncalieri 302, telef. 661.02.09; **Tramonti**, corso Casale 209/A, telef. 899.02.71; **Zubù**, parco Michelotti (ex zoo), telef. 436.84.70.

CINESI:

Confucio, corso 216, telef. 661.33.75; **La Giunca**, corso 29, telef. 660.47.70; **La Via Seta**, corso Casale 160, telef. 819.05.57.

S.

Bari, corso Unione Sovietica 413, telef. 619.71.48; **giardino**, Guido Reni 171, telef. 311.40.72; **Blu**, Orbassano 277, telef. 311.50.80; **Il Quadrifoglio**, via Vagliena, telef. 35.26.20; **La Primavera**, corso Unione Sovietica 159, telef. 319.42.64; **La Capricciosa**, via Genova 13, telef. 696.50.00; **La Frasca**, Ventimiglia 152, telef. 696.53.11; **La Lupa**, via Tepice 8, telef. 696.33.55; **La Smarrita**, corso Unione Sovietica 244, telef. 317.96.57; **Marinaio**, Genova 63, telef. 664.71.01; **Ronhua**, via Genova 34, telef. 663.77.89; **S.**, corso Orbassano 96, telef. 354.145; **Sotto la Luna**, via Caprera 54, telef. 329.34.15; **Vecchia Europa**, via Gorizia 144, telef. 322.200; **Vico Equense**, via Genova 99, telef. 663.03.41.

CINESI:

Alla Vecchia Cina, via Tripoli 38, 324.12.84; **Baoying**, via Genova 106, tel. 696.34.96; **Casa del Re**, via Veglia 12, tel. 323.938; **Fu Li Hua**, corso Orbassano 352, tel. 311.00.77; **Ying**, piazza Bengasi 15, tel. 606.16.93; **Dou Cheng**, corso Unione Sovietica 355, 612.760; **Jour et Nuit**, via Sarpi 69, tel. 317.6454 (solo cena); **Mi-Hao**, corso Lepanto 4, tel. 319.76.22.

segnalati proprietari. E' comunque opportuno verificare con una se il locale è aperto.

Il DONATO -

Al Centro, via Balbis 11, telef. 489.763; **Lapin Agile**, via Ghemme 1/bis, telef. 749.61.24; **Gigi**, via Salbertrand 74, telef. 749.36.16; **Etrusco**, via Cibrario 52, telef. 480.285; **Il Capperc**, Vittorio E. 217, telef. 771.4659; **L'Osteria del Capricorno**, via Ceva 41, telef. 473.32.17; **Osteria del Corso**, corso Regina Margherita 252, telef. 480.665; **Teresa**, corso Montegrappa 29, telef. 758.277.

CINESI:

Capitol, Svizzera, telef. 740.140; **Drago d'Oro**, corso Umbria 20, telef. 484.065; **Li Du**, via San Donato 7, telef. 487.717; **Hang Zhou**, corso Francia 278, telef. 779.0997; **King-Cheng**, Cibrario 21, telef. 482.911.

Abat-Jour, Belgio 47, telef. 888.093; **d'oro**, corso Tortona 2, telef. 812.85.30; **Da Filippo**, corso Belgio 96, telef. 898.07.17; **Del ventaglio**, Vanchiglia 16, telef. 8124.258; **Fiorentia**, corso San Maurizio 61, telef. 812.68.08; **Gala Sciaza**, via Guastalla 22, telef. 812.38.21; **Le Isole**, corso Regio Parco 161, telef. 202.852; **Oriente**, via Vanchiglia 18, telef. 882.711; **Osteria vecchia**, Belnasco 5; **Trattoria Piemontese**, via Napione 45, telef. 812.27.14.

CINESI:

Dong Hua, corso San Maurizio 25, telef. 888.064; **Nanchino**, corso Beccaria 2, telef. 521.4060.

BARRIERA DI MILANO

Barcalolo, largo Damiano Chiesa 45, telef. 273.30.79; **Al fuori di testa**, via Monterosa 125, telef. 242.66.40; **Bella Napoli**, corso Giulio Cesare 271, telef. 242.19.88; **Turin**, corso Giulio Cesare 174, telef. 205.07.48; **Ciclope**, strada Cuorgnè 112, telef. 262.20.59. **Cose Stuzzicose**, via Damiano Chiesa 75; telef. 273.16.94; **Da Ivo**,

FARMACIE

APERTE OGGI (9-12,30; 15-19,30): via Stradella 198; corso Toscana 20; corso De Gasperi 6; via Romani 2; via Nicola Fabrizi 102; corso Francia 87; via Monginevro 126; via Mosca 1; via Ivrea 47; corso Belgio 151; via Guido Reni 155; Corsica 9; via Arnaldo Da Brescia 38; via Isernia 15; via Garzigliano; via Farinelli 36/9; XX Settembre 5; piazza Statuto 4; via Rieti 55; via Cibrario; corso Duca degli Abruzzi 66; corso Dante 78; corso Principe Oddone 26; viale Mughetti 9; Cigna 44; corso Giulio Cesare 48; corso Orbassano 302; Nizza 108; corso Siracusa 107; via Tommaso 16; via Tunisi 51, via Capelli 57; Stati Uniti 5; corso Peschiera 244; corso Casale 110; largo Orbassano 70; corso Sebastopoli 206; via Sanremo 37; via Tripoli 58; corso Traiano 158; via Mazzini 31; via Vanchiglia 29; via Onorato Vigliani 160; Stradella 36; piazza Adriano 12; piazza Massaua 1; piazza Pitagora 9; via Porpora 41; via Sacchi 4; piazza della Repubblica; corso Francia 273; Taranto 163; corso Agnelli 117; Palestrina 49; Brianza 22; via Braccini 101; Berino 6; via S. Tommaso 2; corso Sommeiller 31; Cernaia 24; corso Casale 204; via S. Francesco d'Assisi 14; Borsi 114; via Madama Cristina 78; Nizza 214; Vittorio 34; via Po 14; corso Vercelli 74; via Santa Maria Mazzarello 18; S. Donato 55.

DI TURNO. Orario 7-19,30: Atrio stazione Porta Nuova. Orario 9-19,30 (12,30-15 battenti chiusi): corso De Gasperi 6; corso Francia 87; Rieti 55; via Isernia 15; via XX Settembre 5; corso Principe Oddone 26; corso Giulio Cesare 48; via Nizza 108; via Carlo Capelli 67; via Onorato Vigliani 160; corso G. Agnelli 117; via P. Braccini 101; via San Tommaso 2; Casale 204.

SERALI (19,30-22,30): Via Sanremo 37.

NOTTE (19,30-9): via Nizza 65, piazza Massaua 1.

APERTA 24 ORE: Venaria, via Leonardo da Vinci 50 (Portici) aperta l'anno festivi compresi.

Per conoscere gli indirizzi dei negozi prima necessità alimentari aperti in agosto, il numero verde Comune: 167.01.95.31

IN

Colletta: piscina comunale, Ragazzoni 5/7, tel. 011-284.626. Orario: feriale 12-19; festivo 12,30-18,30. Tariffe: feriale 7500, ridotto 6000; festivo 10.000, 8000.

Franzoj: piscina comunale, strada Antica di Collegno 211, tel. 011-710.801. Orario, feriale 12-19; festivo 12,30-18,30. Tariffe: feriale 7500, ridotto 6000; festivo 10.000, ridotto. Chiusa il lunedì. Vasca m 25x13, prof. 1,80. Capienza 163 persone.

Gaidano: piscina comunale, via Modigliani 25, 30.96.557. Orario: feriale 12-19; festivo 12,30-18,30. Tariffe: feriale 7500, ridotto 6000; festivo 10.000, ridotto 8000. Apertura 13/6-20/9. Piscina coperta (m 25x12,50) prato. Capienza: 155 persone.

Lido Torino: piscina comunale, Villa Glori 21, tel. 011-661.48.88. Orario: feriale 12-19; festivo 12,30-18,30. Tariffe: feriale 7500, ridotto; festivo 10.000, ridotto. Giorno di chiusura: martedì. Vasca 25x13, prof. m 1,20/1,80, tetto e pareti scorrevoli. Vasca con prato in riva Po. Martedì giovedì apertura serale: ore 19,30-21,30. Capienza 163 persone.

Lombardia: piscina comunale, Lombardia 95, tel. 011-738.00.08. Orario: feriale 12-19; festivo 12,30-18,30. Tariffe: feriale 7500, ridotto 6000; festivo 10.000, ridotto.

Pellerina: piscina comunale, Appio Claudio 106, tel. 011-744.036. Orario: 12-19; festivo 12,30-18,30. Tariffe: feriale 7500, ridotto 6000; festivo 10.000, ridotto 8000.

Sempione: piscina comunale, via Gottardo 10, tel. 011-205.02.56. Orario: feriale 12-19; festivo 12,30-18,30. Tariffe: feriale 7500, ridotto 6000; festivo 10.000, ridotto 8000.

Sospello: via Sospello 16. Orario feriale 12-19; festivo 11-18. Tariffe: feriali 7500, festivo 10.000.

Trecate: piscina comunale, via Alecsandri Vasile 31, tel. 011-721.836; 721.822. Orario: feriale e festivo 12-19. Tariffe: feriale 7.500,

APPUNTAMENTI

Ai Giardini Sambuy piazza Carlo Felice, alle 18,30 incontro con il libraio-editore Fogola; alle 21,30 «Romanze da salotto e non» con Anna Marchesano.

Al Parco Michelotti di corso Casale 15 c'è «Disco Liscio»; alle 20,30 trio I Ritmici; alle 20 allo Zubù Restaurant, si può gustare una cena vegetariana; alle 22 nell'area dello Zubù Cafè «Tutti Frutti», musica d'ascolto.

Al Parco della Tesoriera Francia 192, alle 16 si balla il liscio con la Nino Music Band; alle 21 concerto blues Dario Lombardo e Andrea Scagliarini.

Dalle 21 alla Terrazza sul Po del corso Moncalieri 18, momenti di aggregazione.

Alle 15,45 e 20,30 al Kong di via S. Teresa 5, «Un uomo in prestito» Lehman; alle 17,45 e 22,30 «Qualcosa è cambiato» di Brooks.

Alle 21,30 all'Arena del Parco Ruffini, «Fuochi d'artificio» di Pieraccioni.

Sullo schermo di via Maria Vittoria 7, ore 22, «La vita è bella» di Benigni.

Alle 22 all'Arena Metropolis Bolardo 24, «In Out» di Oz. Pianezza, via Manzoni 7 ore 21,30, «Titanic» di Cameron.

Venaria, piazza del Municipio ore 22, «Kundun» Scorsese.

A Rivoli, parco Salvemini ore 22, «Full monty - Squattrinati organizzati» di Cattaneo.

A Giaveno nella chiesa del Batù, s'inaugura alle 16 «Nel giardino delle Esperidi», collezione di frutta artificiali del giavenese Garnier-Valletti. Sino al 30 agosto. Orario: dal martedì al sabato 16-19 e 20,30-22,30; domenica 10-12 e 16-22,30.

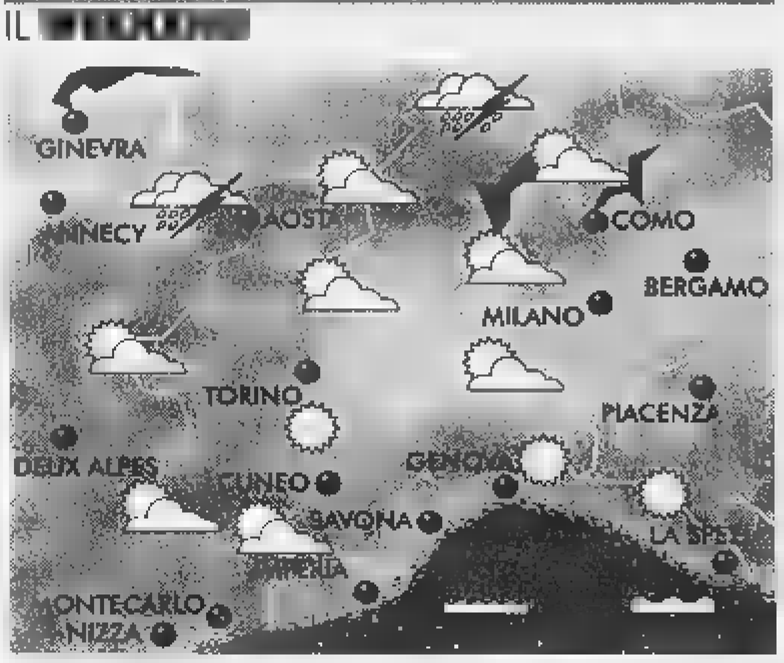
A Casana, l'ufficio Turistico ospita sino al 31 agosto personale del pittore Walter Naretto «Le finestre della memoria». L'orario di apertura: 10-12 e 17-22.

MUSICA

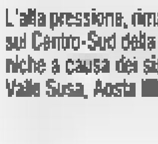
Dalle 22 nell'Area '61 Unità d'Italia Vinni Andrea animano «Roswell», ritmi rock, big beats e pop.

Ai Laghi Cumiana in Piscina 36, alle 21, l'orchestra di Silvio Siriotto.

IL WEEKEND



L'alta pressione, rimane ancora stabile sul bacino del Mediterraneo, mantenendo condizioni di bel tempo sul Centro-Sud della Penisola. Condizioni di variabilità con tempo nuvoloso sulle zone alpine ed appenniniche a causa dei sistemi frontali provenienti da Nord e che sfiorano zone alpine particolare Valle Susa, Aosta Ossola.



■ CUNEESE. Cielo poco nuvoloso, specie sulle zone alpine, con possibili isolate precipitazioni serali. Temperature stazionarie. Venti deboli da Nord-Ovest.

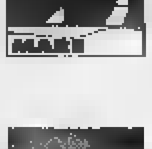
■ VALLI CHISONE, SUSA, LANZO. Generalmente sereno o poco nuvoloso con addensamenti più intensi sui rilievi. Scarsa possibilità di precipitazioni, salvo isolati fenomeni temporaleschi sui rilievi. Venti deboli da Nord.

■ VALLE D'AOSTA, OSSOLA E SESIA. Instabilità per flusso di correnti fresche dal Nord con possibili annuvolamenti cumuliformi sui rilievi e temporali isolati. Temperature in calo. Venti deboli o moderati da Nord.



■ RIVIERA DI LEVANTE (Genova - La Spezia). Generalmente sereno con nuvolosità pomeridiana sui rilievi e scarsa possibilità di precipitazioni. Temperature nella media. Mari da calmi a poco mossi specie quello di Corsica.

■ RIVIERA DI PONENTE (Savona - Imperia). Prevalenza di cielo sereno con locale nuvolosità termoconvettiva sui rilievi appenninici ed alpini. Temperatura stazionaria. Mari calmi o poco mossi.



■ E VERCELLESE. Sereno leggera copertura alla e sottile ma più intensa sui rilievi. Residue precipitazioni isolate rilievi prealpini. Temperature stazionarie. Venti moderati di brezza.

■ LANGHE E MONFERRATO. Cielo leggermente coperto intervallato ampie schiarite nel tardo pomeriggio. Possibili isolati piovaschi. Temperature stazionarie. deboli o assenti.

■ LAGHI E BIELLESE. Sereno con nuvolosità a carattere cumuliforme specie sui rilievi biellesi ed alla testata delle valli lacustri. Temperature stazionarie. Venti deboli o

TENDENZE PER INIZIO SETTIMANA

Per ora non si intravedono condizioni di variabilità alla situazione attuale. Domina ancora l'alta pressione. Scorrono le perturbazioni atlantiche a Nord-Est della catena alpina. Permangono annuvolamenti serali più intensi sulle aree alpine. Non si prevedono precipitazioni. Le temperature sono stazionarie e i venti assenti.

(A cura di Giorgio Minetti)

BOLLETTINO METEO

Sabato 22 Agosto

PREVISIONI

Piemonte e Valle d'Aosta, cielo in prevalenza poco nuvoloso o addensamenti sui rilievi, assieme a isolati temporali. Temperatura in lieve aumento. Visibilità: buona. Venti: deboli da Nord-Est.

MASSIMA	29,9
MINIMA	18,2
UMIDITA' (ore 14)	57%

FINO ALLE ORE 19	0 mm
TOTALE DI QUESTO MESE	57,6 mm
(1913-1994)	70,1

Osservatorio Meteo Piazza d'Armi

	29,4	MINIMA	17,7
PRESSIONE (ore 20)			1004 hPa

RECORD del mese ultimi 50 anni

MASSIMA	39,6	9 agosto 1954
MINIMA	8,6	agosto 1986

UN ANNO FA

	27,1	MINIMA	15,8

IL SOLE: alle ore 6 e 39 minuti; tramonta alle ore 20 e minuti.

LA LUNA: si leva alle ore 6 e 52 minuti, cala alle ore 20 e 40 minuti.

- Luna piena 8 agosto ore 4
- Ultimo quarto 14 agosto ore 22
- Luna nuova 22 agosto ore 4
- Primo quarto 30 agosto ore 7

MERCURIO: brilla stella Polare ma tonalità più rossastra.

riconoscibile come la stella più luminosa tra le luci dell'alba.

MARTE: sorge in direzione Est-Nord-Est 2 ore e 20 minuti prima del Sole.

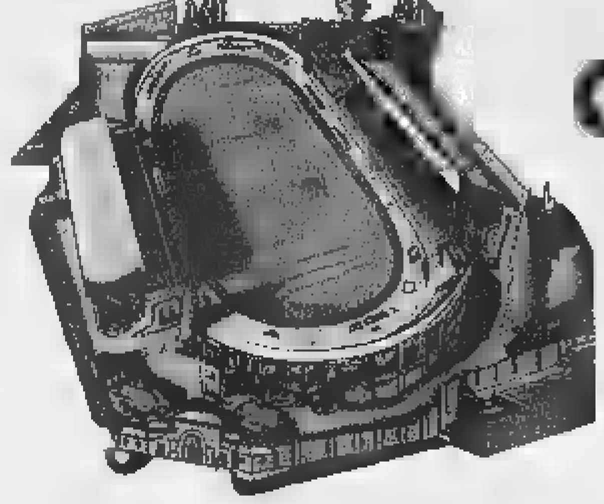
GIOVE: ci appare grande come una moneta da 500 lire vista da 115 metri.

SATURNO: a 1320 milioni di km dalla Terra che si avvicina.

IL stanotte la Luna è passata per la fase nuova, davanti al Sole ha provocato un'eclisse che non è stata visibile dall'Italia.

Comune di Torino
Assessorato allo Sport

TORINO 12/13 SETTEMBRE 1998



GRANFONDO MOTOVELODROMO FAUSTO COPPI
ARRIVO IN PISTA

CICLOTURISTICA MOTOVELODROMO FAUSTO COPPI
ARRIVO NEL MOTOVELODROMO

G. P. REGIONE PIEMONTE COPPA CITTA' DI TORINO MEMORIAL ETTORE TRICERRI

GRANDE SFIDA SU PISTA TRA VECCHIE GLORIE DEL CICLISMO

TROFEO CONCESSIONARIA FIAT PROGETTO

CCT Ciclo Club Torino MARKET

DUE PERCORSI:

GRANFONDO PARTENZA ORE 8.00 KM 130
CICLOTURISTICA PARTENZA ORE 8.30 KM 65
COSTO ISCRIZIONE: L. 50.000 (casco obbligatorio)

RIFORNIMENTO META' GARA. TRAGUARDI VOLANTI CON PREMI AL PRIMO E CENTRO CLASSIFICA

PACCO GARA: MAGLIA TECNICA, PRODOTTI ENERGETICI, BORSA SPORTIVA, BOTTIGLIA DI VINO
BUONO SCONTO MARKET VIAGGI, PASTA, SALAME

PREMI GRANFONDO:
dal primo al decimo classificato assoluti
dal primo al quinto classificato over quaranta
dal primo al quinto classificato over cinquanta
dal primo al quinto classificato over sessanta
dal primo al quinto classificato femminile
premio al ciclista più anziano e al più giovane
a tutti i classificati premio "finisseur"

PREMI CICLOTURISTICA
a tutti i classificati premio "finisseur"
società più numerosa
società con maggior presenza femminile
premio presenza a tutte le società

SORTEGGIO PER TUTTI I PARTENTI: biciclette, telai, accessori, abbigliamento

SABATO 12 SETTEMBRE

"MERCATINO DELLO SPORT ...USATO": SABATO 12 e DOMENICA 13 dalle ore 9.30 alle ore 19.00
(costo di un tavolo e due sedie per gli espositori L.25.000)
SABATO 12 SETTEMBRE 1998 ORE 17.00 SFILATA IN PISTA VECCHIE GLORIE
ORE 17.30 SFIDA TRA VECCHIE GLORIE
ORE 18.45 SFIDA A COPPIE UNA VECCHIA GLORIA E UN PERSONAGGIO
ORE 19.45 PREMIAZIONE VECCHIE GLORIE E PREMIAZIONE CONSORTI
SABATO ORE 21.00 CENA VECCHIE GLORIE CHE RISPONDERANNO ALLE DOMANDE DEI PRESENTI
Costo partecipazione cena L. 50.000 (posti limitati)

DOMENICA 13 SETTEMBRE

ORE 8.00 PARTENZA GRANFONDO
ORE 13.30 ARRIVO GRANFONDO
ALLE ORE 13.00 PASTA PARTY

ORE 8.30 PARTENZA CICLOTURISTICA
ORE 12.30 ARRIVO CICLOTURISTICA
ORE 15.00 PREMIAZIONI

INFORMAZIONI:
GIORNALE MARKET TEL. 011/51.53.211 - Dott.sa Silvia Bini
INFORMAZIONI TURISTICHE:
MARKET VIAGGI TEL. 011/51.78.843

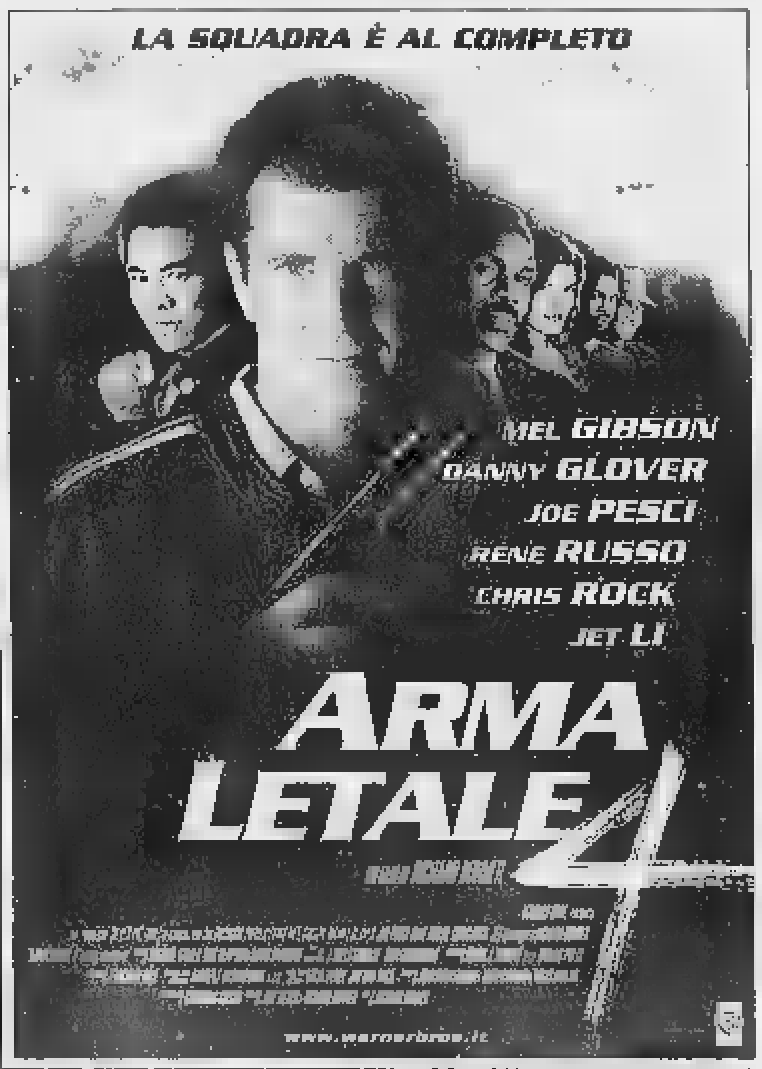
SITO INTERNET WWW.MARKET.IT/GRANFONDO
RIPRESE TELEVISIVE RAI TRE PIEMONTE
PROGRAMMA IN DIRETTA CON RADIO PRIVATA
RITIRO PACCO GARA DAL 10 SETTEMBRE PRESSO:
MOTOVELODROMO TORINESE C.SO CASALE,144
GIORNALE MARKET VIA XX SETTEMBRE, 12 (ANG. VIA GRAMSCI)

Sport Milanesio – Tutto per il tuo tempo libero · LA STAMPA · PIAGGIO CENTER TOSA · swatch store VIA ROMA 351
agenzia casetta · BICICLETTE BENOTTO · RADIO VERONICA ONE FM 93.800 · AMANTE CASELLA · MARKET viaggi · Giorgio Coppe · autoscuola casetta

RITROVI

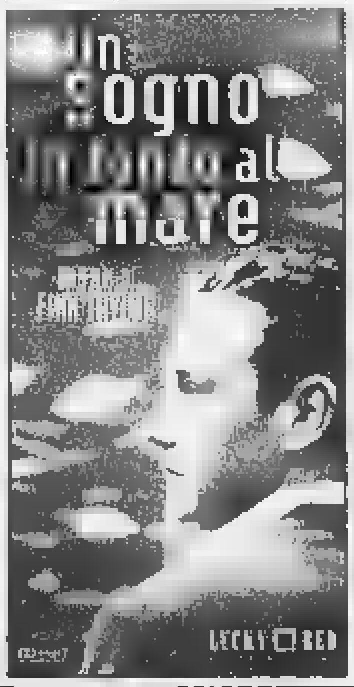
BEVERLY ▇▇ Santhià. il ▇▇ liscio 0161 835.243 questa sera una grande orchestra Massimo Della Bianca. Nel giardino ballo latino e a mezzanotte spaghettata omaggio.
CHALET 668 9777 ▇▇ 15,30-21,30
CLUB 84: oggi danze 15.30 e 21 by Rocky ed i suoi Solisti
▇▇ ▇▇ "La terrazza" 521.5275 Divertiti con ▇▇ e balli alla moda ore 21 F. Orsini.
FRENZY Ivrea: ▇▇ orch. Cavallaro.
GARDEN COTTAGES 660 3443 h. 15 ▇▇ Tel Ascolta! Si fa sera, ▇▇ Garden.
LE ROI Giardino. ore 21 Dopo 70 ▇▇ il divertimento continua.
PATIO+INVIDIA: 661.4641. Ore ▇▇.

AMBROSIO IDEAL REPOSI MULTISALA



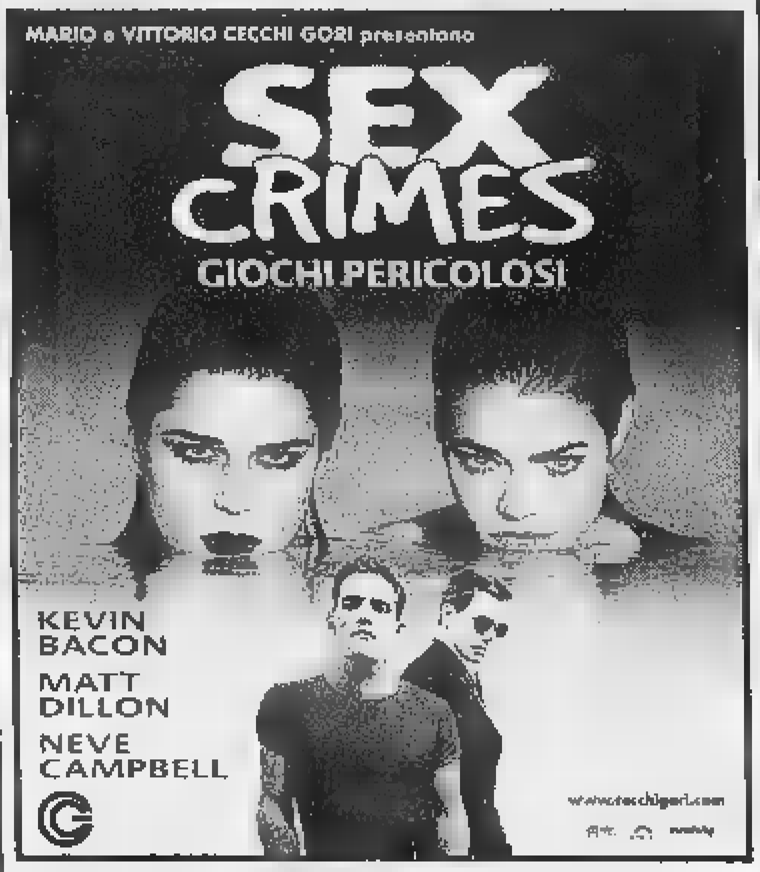
lillipul

Un intrigante, drammatico-divertente «DELITTO PER DELITTO» ambientato nella magnifica baia di San Francisco



ROMANO e adua

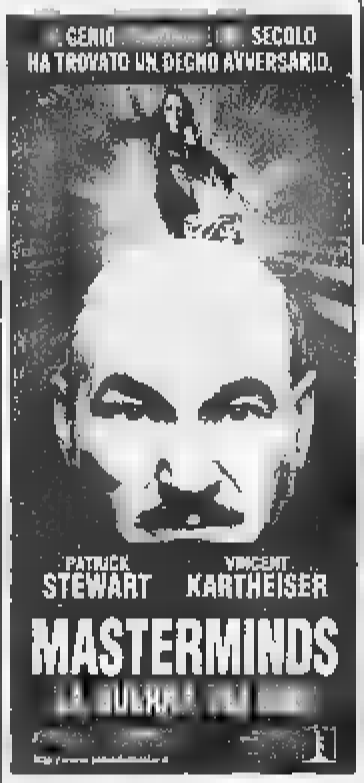
Il thriller più malizioso dell'anno dove non sai cosa potrebbe accadere fino all'ultima scena... e oltre.



AMBROSIO



ETOILE



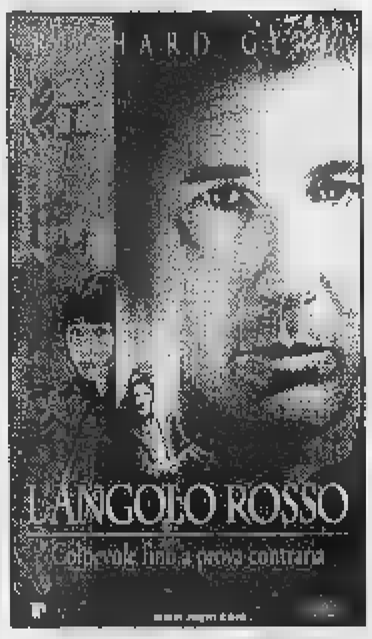
GRANDE SUCCESSO AL LUX



DORIA



AMBROSIO



OLIMPIA



REPOSI MULTISALA



REPOSI MULTISALA



CHARLIE CHAPLIN 2

Dopo "MOLTO RUMORE PER NULLA" una divertente commedia sui conflitti amorosi.



LE TV PRIVATE

TELESTAR
8.25 True colors; 9.20 Le rocambolesche avventure di Robin; 9.55 Amichevolmente ▇▇...; 14.00 Tg 9; 14.30 Amichevolmente con...; 19.00 Dalle 9 alle 5; 19.30 Le rocam-▇▇ avventure di Robin; 20.00 Tg ▇ 20.30 ▇ del▇▇ **Nancy Irving**, film-tv; 22.30 Amichevolmente con.

TELECUPOLE
7.30 Tg 4 ; 8.05 Mattinata con Telecupole; 12.00 Romagna mia estate; 12.30 A gentile richiesta; 19.30 Tg4; 20.00 Obiettivo agricoltura; 20.30 Film; 22.30 Tg4; 23.00 Spettaco-▇▇ varietà; 24.00 Le auto della settimana.

TORINO ▇▇
8.00 T. S. I. grandi documentari della tv svizzera; 9.00 Reporter; ▇▇ Rubrica di cinema; 10.30 Reporter; 13.15 Rubrica automobilistica; 14.20 Rubrica di cinema; 16.30 Reporter; 17.15 T. S. I. grandi documentari della televisione svizzera; 22.30 Rubrica di cinema; 23.15 Rubrica automobilistica.

TELECITY
9.00 Telecity per voi; 12.30 Tg7; 13.00 Telecity per voi; 14.45 Play life; 15.15 I forti di Forte coraggio; 17.30 **I conquistatori della Sirte**, film; 19.00 Tg7; 19.30 Cartoni animati; 20.40 **Cromwell**, film; 23.30 Diamonds; 0.30 Telecity per voi; 2.00 Notturno non stop.

VIDEOGRUPPO
7.45 Videonotizie; 8.00 Cartoni animati; 8.30 Auto expò; 9.00 FBI; 10.00 Vg per voi; 12.00 Fun tv week end; 13.00 Cartoni animati; 13.30 Auto expò; 14.00 Numeri del lotto con Marco; 15.00 The box; 18.00 Fun tv; 19.30 Videonotizie; 20.▇ Cartoni animati; 20.30 Film; 22.00 Storia ▇ mondiali di calcio; 22.30 Videonotizie; ▇▇ Auto expò; 0.15 Fun Tv.

▇▇▇▇
▇▇ Body Show; 10.00 Film; 12.40 Tg estate; 13.00 Le auto della settimana; 14.15 Tg estate; 14.30 Pomeriggio si cinema con Primantenna; 19.30 Tg estate; 20.05 Le auto della settimana; 21.30 Super jazz; 22.00 Supersix motori; 22.30 Tg estate; 23.15 European dance parade.

QUARTA RETE TV
8.40 Match music underground; 9.15 Affari d'oro; 12.30 Serata di ballo; 14.30 Affari d'oro; 18.00 Le auto della settimana; 19.00 Match music Underground; 20.00 La terra e il sole; 21.00 Al lupo al lupo; 22.45 Erotica; ▇.15 Electric blue; 24.00 Le auto della settimana; 1.45 Match music Underground.

▇▇▇▇
▇▇ Buon mattino; 12.15 Romagna mia; 13.30 Made in Italy; 14.00 Il mercatino; 18.00 Auto oggi; 19.20 Romagna mia estate; 20.30 Il festival di Alibabà; 22.20 Incontri; 22.30 Il mercatino; 0.45 Teletime by night.

QUINTA RETE
11.30 Ballando sotto le stelle; 12.11 Tg nazionale; 13.00 Oroscopo; 13.09 Corsa tris; 13.30 Telefilm; ▇▇ Musicale; 15.30 Documentario; 16.00 Telefilm; 17.00 Musicalmente tre; 18.15 La storia ▇ rock; 18.45 Hard trek; 19.10 Tg nazionale; 20.05 Corsa tris; 20.30 **Fram**, film; 22.30 Tg; 23.30 Auto d'oggi.

IVA▇▇ D▇▇ TV
2.00 Contenitore del mattino; 18.30 Tg generation; 18.45 Vdù sottosopra la Tivù; 19.00 Doposole; 19.15 Motown; 19.25 Rubù finale; 19.30 Il regionale; 20.00 Territorio italiano; 20.45 Film; 22.15 Tg generation; 22.30 Il regionale; 23.30 Cowboy mambo; 24.00 T-Time; 0.30 Doposole.

RETE CANAVESE
19.30 Telegiornale; 20.00 Matrimonio proibito Telenovela; 20.40 Fun Tv; 22.30 Telegiornale; 23.00 Le auto della settimana.

SESTA RETE
7.00 Cartoni; 12.30 Scrupoli; 13.30 Cartoni; 19.00 Platinum collection; ▇▇ Notiziario; ▇▇ Cartoni animati; 20.30 **Poliziotto privato**, film; 22.30 Auto d'oggi; 23.15 Film; 0.30 Sexy lolle no stop.

E.R.P.
6.00 Le auto della settimana; 9.00 Teleshopping; 13.00 Grand'angolo; 13.30 Pagine di città; 14.00 Le auto della settimana; 19.15 Teleshopping; 19.25 Arte ad arte; 19.30 Pagine di città; 20.40 **Calibro ▇ Film**; 22.20 Vivere Torino; 23.15 Le auto della settimana; 24.00 Teleshopping.

RETE 7
6.30 J Tv Programmi per ragazzi; 12.45 Informa 7; 13.00 Telefilm; 15.25 La valle misteriosa; 19.00 Auto d'oggi; 19.55 Informasette; 20.10 ▇▇ dell'occulto; 20.40 **Cagliostro**, film; 23.00 Hotel Paradiso; 0.15 Informasette; 0.30 Sexy and soda; 1.15 Informasette; 1.30 Protezione civile.

TELE▇DAL▇▇
9.00 **David Copperfield**, film; 12.00 **La ▇ gina Cristina**, film; 14.00 T come Torino; 15.30 I segreti del mondo animale;16.30 La legge di McLain; 17.30 Tenente O'Hara; 18.30 Cartoni animati; 19.00 Sotto il campanile; 19.15 Il giorno ▇ signore; 20.00 Cartoni animati; 20.45 Cronache di ieri; ▇.30 I nuovi confini ▇▇ scienza; 23.00 Il regionale.

TAI 9
9.00 **David Copperfield**, film; 12.00 **La regina Cristina**, film; 14.00 T come Torino; 15.30 I segreti del mondo animale;16.30 La legge di McLain; 17.30 Tenente O'Hara; 19.00 Sotto il campanile; 19.15 Il giorno del signore; 20.00 Cartoni animati; 20.45 ▇-cumentario; 22.30 I nuovi confini della scienza.

E 21
19.00 Tg 21; 19.30 Veronica, il volto dell'amore Telenovela; 20.25 Vicino alla gente; ▇.30 Attraverso l'Italia; 21.30 Le auto della settimana; 22.30 Televendite (Tel. 0124/513613); 23.30 Tg 21.

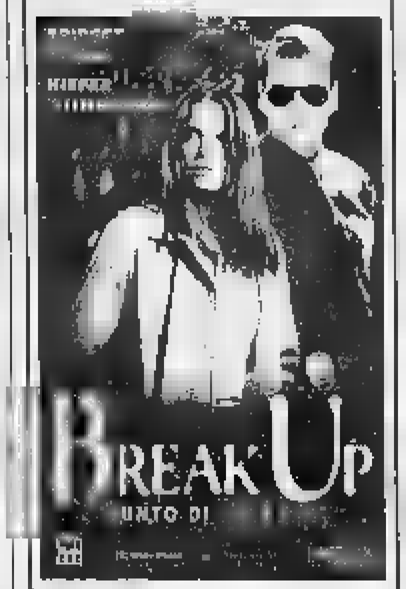
▇▇ ALPI
12.40 Alpitime (anche alle 19.00. ▇▇. 24.00); 11.00 Telefilm; 14.00 Le auto della settimana; 19.40 Le auto della settimana; 20.30 Calcio a dintorni; ▇.45 Le auto della ▇▇.

TELESTUDIO
9.00 **Febbre d'estate**, film; 11.00 Telefilm; 13.15 Piazza Montecitorio; 13.45 Corsa tris; 14.15 La signora in rosa; 14.45 Documentario; 15.45 Cinema piemonte; 16.00 Rivediamoli insieme; ▇.30 Cartoni animati; 19.30 Telegiornale; 20.10 Tgc Notiziari dai circoli; 20.15 Rubrica; 20.30 Corsa tris; 20.45 Ballando sotto le stelle; 22.45 Oroscopo; 22.30 Tg; 23.30 Auto d'oggi; 0.30 Tg notte.

VIDEO▇▇
7.00 Telegiornale; 8.00 JTV Cartoni; 10.15 Film; 12.00 JTV; 14.15 Film; 16.30 Film; 18.00 JTV; 20.15 Auto d'oggi; 20.30 **La storia di Oliver**, film; 22.10 Telegiornale; 22.30 Auto d'oggi; 23.15 Telefilm; 0.20 Telegiornale; 0.45 Telefilm; 2.00 Film.

Eventuali errori e variazioni nei programmi sono causati dalla non tempestiva comunicazione delle emittenti

CHARLIE CHAPLIN 1



CRISTALLO



L'acqua sta salendo... l'occasione è unica

NAZIONALE eliseo



VITTORIA

Nelle strade di Hong Kong una guerra violenta... terroristi che minacciano la pace nel mondo. Contro di loro ▇ uomo con la sua forza e la sua determinazione!



Per la pubblicità su LA STAMPA

PK publikompass

10126 TORINO

Corso Massimo d'Azeglio, 60
Tel. (011) 666.52.11
Fax 666.53.00

SCEGLI IL CINEMA

TRAME

A cura di CRISTINA CACCIA

E VENDETTE. Commedia. Patto «noir» tra Neill e la Bonham Carter: deve assassinare il dirigente che lo licenziato; lui deve eliminare moglie dell'amante di lei. **[Studio Ritz]**

L'ANGOLO Thriller. Jack Moore è un avvocato americano arrestato a Pechino per omicidio. **[Ambrosio 3]**

ARMA LETALE 4. Azione. I poliziotti Riggs e Murtaugh si mettono sulle tracce di una potente organizzazione criminale guidata un temuto signore del crimine asiatico. **[Ambrosio 1, Ideal, Reposi 3]**

ASSASSIN(S). Drammatico. Il film scandalo del francese Kassovitz racconta anziano killer prossimo a ritirarsi che insegna il «mestiere» a un giovane che ritiene il successore. **[Centrale]**

BREAK UP - PUNTO ROTTURA. Poliziesco. Sutherland e la Fonda in questo film d'azione americano. **[Chaplin 1]**

IL CANE DELL'ORTOLANO. Sentimentale. L'attraente contessa di Belflor s'invaghisce del proprio attendente non sapendo che egli ama la cameriera. **[Chaplin 2]**

CODICE MERCURY. Azione. Simon, bambino autistico di nove anni, decodifica un codice militare segretissimo. **[Olimpia 1]**

IMPACT. Fantascienza. Un'enorme cometa si sta per abbattere sulla terra: il nostro pianeta è in pericolo. **[Reposi 4]**

FAVOLE. Fantasy. 1917, una bambina di dieci anni, platea in un teatro di Londra, viene «trasportata» nel magico mondo di Pan. **[Ambrosio 2]**

FIGLI DI ANNIBALE. Commedia. Un disoccupato torinese decide di rapinare banca di Como: il colpo non riesce e lui prende un ostaggio. **[Empire]**

FULL MONTY. Commedia. Un gruppo disoccupati da vita, per sbarcare il lunario, uno spettacolo di spogliarello. **[Eliseo Blu]**

GATTACA. Thriller fantascientifico. In un mondo uomini frutto dell'ingegneria genetica, un «normale» finge far parte della «razza perfetta». **[Erba 1]**

IL Commedia gialla. Lebowski viene suo passatempo preferito, il bowling, e coinvolto in una vicenda rapimenti. **[Eliseo Rosso]**

KONG: COLPO SU COLPO. Azione. Un uomo a un'organizzazione di terroristi che mette in pericolo la pace nel mondo. Lui è Van Damme. **[Vittoria]**

Drammatico. Un ritardato mentale èbuono con gli amici e «letale» con i loro nemici. **[Massimo 1]**

Avventura. Pessimo studente, Ozzie un mago del computer capace di violare i massimi sistemi di sicurezza. **[Etoile]**

IL MATRIMONIO MIO MIGLIORE AMICO. Commedia. Al college Julianne e avevano promesso sposarsi se, all'età di anni, non trovato l'anima gemella. **[Adua]**

L'OGGETTO MIO Commedia. Due giovani cercano l'uomo giusto: lei è incinta ma vuole lasciare il fidanzato, lui è un omosessuale appena abbandonato partner. **[King]**

LA PAROLA AMORE ESISTE. Sentimentale. Una nevrotica trentenne si innamora di un insegnante di musica. **[Olimpia 2]**

INFERNALE. Azione. La furia di fiume minaccia una piccola città. Intanto un prepara un colpo da tre milioni di dollari. **[Eliseo Grande, Nazionale 1]**

QUALCOSA E' CAMBIATO. Commedia. La vita di uno scrittore scontroso cambia per un incontro: con un cane. **[Kong]**

CRIMES - GIOCHI Thriller. Un professore si difende dall'accusa d'aver violentato due allieve: bugie e colpi di scena. **[Adua 400, Romano]**

UN IN FONDO AL MARE. Drammatico. Al momento suicidarsi da un ponte, un giovane incontra un ragazzo, un malato terminale che gli chiede aiuto per soddisfare i suoi ultimi desideri. **[Lilliput]**

SPECIES II. Fantascienza. Un uomo torna Marte contagiato da morbo alieno che deve riprodursi sulla Terra. **[Reposi 1]**

TARZAN DELLA CITTA' PERDUTA. Azione. Tornato in Inghilterra, Tarzan viene richiamato Africa per difendere la sua terra adottiva dall'assalto di un gruppo mercenari. **[Lux]**

TITANIC. Drammatico. Il naufragio Titanic e la storia d'amore tra due giovani di classi sociali diverse. **[Faro]**

IL TOCCO DEL MALE. Thriller. L'esecuzione di un serial killer, e poi, una nuova di omicidi. **[Reposi 2]**

E DONNE E UNA GAMBA. Comico. Aldo, Giovanni e Giacomo in viaggio sud con una protesi. **[Cristallo]**

DUE. Commedia. Tornata in libertà dopo la prigione, una ventenne si mette alla ricerca del padre che ha conosciuto. Scoprirà averne due. **[Doria]**

UN UOMO IN PRESTITO. Commedia. Lui si innamora di lei ascoltandone la voce alla radio, lei, per paura, manda al primo appuntamento la sua amica... **[Kong]**

VIOLA TUTTI. Commedia. Partiti camper per una vacanza, tre amici incontrano Viola, rapinatrice in fuga. **[Erba 2]**

LA VITA E' BELLA. Commedia drammatica. Il comico Benigni affronta il difficile tema del lager. **[Nazionale 2]**

CINEMA ALL'APERTO VERSO LA CONCLUSIONE

Film sotto le stelle a Rivoli lo strip di «Full Monty»

Un sabato di film «sotto le stelle». Con la progressiva riapertura delle sale chiuse per ferie e l'uscita delle prime novità della stagione (su , «Arma letale » e «Hong Kong colpo su colpo») si avvia alla conclusione in provincia l'estate cinematografica all'aperto: questa sera, ad esempio, terminano le rassegne di Rivoli e Venaria. A Rivoli, l'ultimo atto dell'iniziativa al Parco Salvemini (corso Susa 130) all'insegna degli intraprendenti disoccupati «Full Monty», il film fenomeno Peter Cattaneo con un gruppo di ex lavoratori di Sheffield che decidono di cimentarsi in uno spettacolo spogliarello finale. S'inizia alle 21,45, i biglietti costano 7 mila lire.

A Venaria, invece, la rassegna estiva in piazza del Municipio si conclude con l'ultimo lavoro di Martin Scorsese «Kundun». La sceneggiatura scritta da Melissa Mathison, moglie di Harrison Ford, s'incentra sulla figura del quattordicesimo Dalai Lama. Da segnalare la bellissima fotografia dell'inglese Roger Deakins e l'altrettanto accurata scenografia Dante Ferretti. Appuntamento alle 22, ingresso a 5 mila lire.

L'«Arena Manzoni» di Pianezza propone alle 21,30 il film evento «Titanic» con il divo Leonardo DiCaprio e Kate Winslet, in autunno nelle sale nell'«esotico» «Hideous Kinky», innamorati sulla leggendaria «nave dei sogni». Ingresso a 7 mila lire. Lo stesso film in cartellone nei locali di Cinecittà a Chivasso, in piazza del Popolo 4: immagini sullo schermo alle 21,15, biglietti a 7 mila lire.

Cinema anche per la rassegna Ivrea Estate: il cortile interno in piazza Ottinetti ospita alle 21,30 la proiezione del lungometraggio a cartoni animati «Anastasia» di Don Bluth e Gary Goldman, coppia a cui si devono successi cartoon quali «Fievel sbarca in America» e «Alla ricerca della valle incantata». Biglietti a 8 mila lire.

Daniele Cavalla

PRIME VISIONI

LOCALE CON ARIA CONDIZIONATA

ADUA 200 c. G. Cesare 67, 011-856.521. **Il matrimonio del mio migliore** Or.: 15,45; 18,45; 20,30; 22,30. Ingr. 12.000. ●●●

ADUA 400 c.so G. Cesare 67, tel. 011-856.521. **Sex crimes - pericolosi.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30. Ingr. 12.000. ●●

AMBROSIO MULTISALA 1 c. Vittorio 52, tel. 011-547.007. **Arma letale .** Or.: 15; 17,25; 19,50; 22,30. Ing. 12.000; anziani 6000; cinecard 10.000.

AMBROSIO MULTISALA 2 c. Vittorio 52, tel. 011-547.007. **Favole** di C. Sturridge. Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30. Ingr. 12.000; anziani 6000, cinecard 10.000.

AMBROSIO MULTISALA 3 c. Vittorio 52, t. 011-547.007. **L'angolo rosso** di Jon Avnet. Or.: 15,30; 17,45; 20; 22,30. Ingr. 12.000; anziani 6000; cinecard 10.000.

ARLECCHINO c. Sommeiller 22, tel. 011-581.71.90. CHIUSO PER .

CAPITOL via San 24, . 011-540.605. RIPOSO.

CENTRALE via C. Alberto 27, tel. 011-540.110. **Assassin(s),** di M. Kassovitz. V. M. 14. Or.: 17,30; 20; 22,30. Ingr. 12.000; Aiace 9000. ●●●

C. CHAPLIN 1 v. Garibaldi 32/E, tel. 011-436.07.23. **Break up - Punto di rottura** di P. Marcus. Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30. Ingr.: 12.000.

C. CHAPLIN 2 via Garibaldi 32/E, tel. 011-436.07.23. **Il cane del** di Miró. 16; 18,10; 20,20; 22,30. Ingr. 12.000.

CIAK G. Cesare 105, tel. 011-232.029. CHIUSO PER FERIE.

CRISTALLO via Goito 5, tel. 011-650.71.00. **Tre uomini e una gamba** di e con Aldo, Giovanni e Giacomo. Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30. Ingr. 12.000. ●●●

DORIA v. Gramsci 9, tel. 011-542.422. **Uno dei** , di P. Leconte con J.P. Belmondo. A. V. Paradis. Or.: 15,45, 18; 20,15; 22,30. Ingr. 12.000.

ELISEO GRANDE piazza Sabotino, tel. 011-447.5241. **Pioggia infernale**, di M. Salomon con M. Freeman e C. . Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30. Ingr. 11.000.

ELISEO BLU piazza Sabotino, . 011-447.52.41. **Full Monty.** di P. Cattaneo, con R. Carlyle, M. Addy. Or.: 16,15; 18,20; 20,25; 22,30. Ingr. 11.000 ●●●●

ELISEO ROSSO p. Sabotino, . 011-447.52.41. **Il grande Lebowski,** di J. Coen. Or.: 16,15; 18,25; 20,35; 22,45. Ingr. 11.000. ●●●●

EMPIRE p. V. Veneto 5, t. 011-817.16.42. **Figli di Annibale,** di D. Ferrario con D. Abatantuono, S. Orlando. Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30. Ingr. 12.000, 9000. ●●●

c. Moncalieri 241, tel. 011-661.54.47. **Gattaca,** di A. Nicol con E. Hawke, U. Thurman. Or.: 20,15; 22,30. Ingr. 11.000, rid. 7000. ●●●

c. Moncalieri 241, tel. 011-661.54.47. **Viola bacia tutti**, . Veronesi, con A. Argento, M. Ceccherini, R. Papaleo. Or.: 20,30; 22,30. Ingr. 11.000, rid. 8000.

ETOILE via Buozzi ang. v. Roma, tel. 011-530.353. **la guerra dei geni** di R. Christina. Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30. Ingr. 12.000.

FARO via Po 30, . 011-817.33.23. **Titanic**, regia J. Cameron con L. DiCaprio, K. Winslet. Or.: 18; 21,30. Ingr. 12.000.

c.so Trapani 57, tel. 011-385.20.57. CHIUSO PER FERIE.

IDEAL c. Beccaria 4, . 011-521.43.15. **letale 4** di R. Donner, M. Gibson, D. Glover, J. Pesci. Or.: 15; 17,30; 20; 22,30. Ingr. 12.000. ●●

KING v. Po , 011-812.59.96. **L'oggetto del mio desiderio**, con J. Aniston, P. Rudd. Viet. min. 14. Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30. Ingr. 12.000; Aiace .

KONG via S. Teresa 5, t. 011-534.614. Or.: 15,45; 20,30: **Un uomo in prestito**. Or.: 17,45; 22,30. **Qualcosa è cambiato.** Ingr. 12.000; Aiace 9000.

LILLIPUT via XX bis, tel. 011-537.100. **Un sogno in fondo al mare** regia di F. Taylor. V. M. 14. Or.: 15,10; 17; 18,50; 20,40; 22,30. Ingr. 12.000. ●●●

Galleria San Federico, tel. 011-541.283. **- Il mistero perduta** di C. Shenken. Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30. Ingr. 12.000.

MASSIMO 1 v. Montebello 8, t. 011-817.1048. **Lama tagliente (blade)** di B. Bod Thorton. Or.: 17,20; 22,20. Ingr. 11.000; 9000.

NAZIONALE 1 v. Pomba 7, tel. 011-812.4173. **Pioggia infernale,** di M. Salomon con M. Freeman, C. . Or.: 16,05; 18,20; 20,25; 22,30. Ingr. 12.000.

NAZIONALE 2 v. Pomba 7, tel. 011-812.41.73. **La vita è** e con Benigni. Or.: 15,50; 18; 20,15; 22,30. Ingr. 12.000. ●●●

OLIMPIA 1 via Arsenale 31, tel. 011-532.448. **Codice Mercury,** regia H. Becker. Or.: 15,30; 17,50; 20,10; 22,30. Ingr. 12.000. ●●●

OLIMPIA 2 via Arsenale 31, tel. 011-532.448. **La parola amore esiste.** Or.: 15,10; 17; 18,50; 20,40; 22,30. . 12.000. ●●●

REPOSI 1 via Settembre 15, tel. 011-531.400. **Species 2**, regia di P. Medak con M. Madsen, N. Henstridge, M. Helgenberg. Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30. Ingr. 12.000.

REPOSI 2 via XX Settembre 15, tel. 011-531.400. **Il tocco del male**, regia G. Hoblit. : 15,30; 17,50; 20,10; 22,30. Ingr. 12.000. ●●●

LIETTA TORNABUONI *consiglia*
- ●●●● BELLO
- ●●● INTERESSANTE/DIVERTENTE
- ●● MEDIOCRE
- ● BRUTTO

REPOSI 3 via XX Settembre 15, . 011-531.400. **Arma letale .** : 15,30; 17,50; 20,10; 22,30. Ingr. 12.000. ●●

REPOSI 4 via XX Settembre 15, tel. 011-531.400. **Deep Impact**, regia di M. Leder. Or.: 15,15; 17,40; 20,05; 22,30. Ingr. 12.000. ●●●

Gall. Subalpina, tel. 011-562.01.45. **Sex - pericolosi.** Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30. Ingr. 12.000. ●●●

STUDIO RITZ v. Acqui 2, tel. 011-819.01.50. **Amori e** di M. Mowbray con S. Neill, E. Bonham Carter. Or.: 17; 18,50; 20,40; 22,30. Ingr. 12.000.

VALENTINO 1 Teatro Nuovo, c.so . D'Azeglio 17, . 011-650.02.00. CHIUSO .

VITTORIA via Roma , tel. 011-562.17.89. **Hong Kong colpo su colpo** di T. Hark con J. Claude Van Damme. : 16; 18,10; 20,20; 22,30. Ingr. 12.000.

ALTRE VISIONI

AGNELLI v. P. Sarpi 111/A, tel. 011-612.136. RIPOSO. Riapertura a settembre.

FREGOLI piazza Giulia 2 bis, tel. 011-812.23.12. CHIUSO PER . Riapertura settembre.

LANTERI c. G. Cesare 80, tel. 011-284.134. RIPOSO.

ARENA - **Torino Esposizioni** viale Boiardo 24, Torino, tel. 011-535.529. **Lo Det.** Ore 22.

S. FILIPPO v. M. Vittoria 5, tel. 011-541.136. **La vita è bella**, regia R. Benigni. Con R. Benigni, Braschi. Ore . Ingr. 7000, rid. 5000.

ARENA PARCO RUFFINI viale Hughes (Stadio Ruffini), tel. 011-815.42.58. **Fuochi d'artificio**. Ore 21,30. Ingr. 8000, rid. giorni estate card 5000, anteprima 12.000.

LUCI ROSSE

ALEXANDRA via Sacchi 18. T. 011-562.1293. **Colpo grosso**, con Luana Borgia, Angelica Bella. Or.: ap. 14,30, ult. 22,30. Da lun. a . Int. 8000, rid. 7000, anziani .

Chiesa della Salute 77/b, tel. 011-210.985 - 290.071. Oggi spettacoli hard core dal vivo con le più famose e giovani pornostar. Precede film ore 16; 21. Or. spett.: 17,30; 22,30; 24. Aria cond. V. min. 18 anni.

ARCO PUSSICAT c. P. 31. Tel. 011-484 521. Prima visione. **Selen, le ragazze campagna n. 2.** : fer. ap. 10,30, ult. 22,30; fest. ap. 14,30, ult. .

HOLLYWOOD c. R. Margherita . 011-521.23.85. **Si chiamare «il boss»**, con Robert Malone, Debora Wells. Or.: ap. 10,30 ult. 24; fest. or. 14,30 ult. 24.

via P. Tommaso 5. Tel. 011-655.334. , con Jessica Rizzo. Or.: . 10,30; ult. 22,30.

via P. Tommaso 5. Tel. 011-650.54.70. **Uccello By Boccaccio** con Dalila e Draghixa. Ap. 10,30 dalle 16 e lunedì spettacolo no stop dal vivo più film.

REGINA corso Regina Margherita 123, tel. 011-436.20.92. **moglie spregiudicata.** Or.: ap. 15; ult. 22,30

ROMA BLUE via San 40. Telefono 011-487.765. Festival al mare - 2 film: **L'isola delle femmine golose - le e cioccolata.** Or.: ap. 15; ult. 22,30. Ingr. .

via 170. Tel. 011-596.36.17. **Hotel piaceri continui**, con Luana Borgia, Samanta . Or.: ap. 15; ult. 22,30. lunedì e venerdì ingresso 8000; rid. 7000; anziani 5000.

MOVIE via Cibrario 88. . 011-749.2907. **Cleopatra dozzina e colazione** Olivia Del Rio, Marzio Visconti. Ap. 15; ult. ore 22.

CULTURALI

CENTRE CULTUREL FRANÇAIS v. Pomba 23, tel. 011-562.33.13. CHIUSO PER FERIE. Riapertura martedì 1 settembre 1998.

MUSEO DEL CINEMA

MASSIMO DUE via 8, . 011-817.10.48. Tram 15. **Alien 4 - La clonazione.** Or.: 16,20; 20,30. **Alien 3.** Or.: 18,20; 22,30.

via Montebello 8, telefono 011-817.10.48. **Il dolce domani.** Or.: 16,30; 20,30. **Lontano da Dio e dagli uomini.** : 18,30; 22,30.

FUORI CITTA'

AVIGLIANA
CORSO 011-931.24.03: chiuso per ferie

BARDONECCHIA
SABRINA: Qualcosa è cambiato.

0122-49.249: chiuso per ferie

CARMAGNOLA
MARGHERITA 011-971.65.25: chiuso per ferie

CASCINE VICA
BEN BOSCO DIGITAL: 011-959.34.37:

CESANA TORINESE
SAN Un topolino sotto sfratto - Codice Mercury

CHIERI
SPLENDOR 011-942.16.01: chiuso ferie
UNIVERSAL 011-941.18.67: Pioggia infernale

CHIVASSO
CINECITTA' 011-911.15.66: Titanic
MODERNO 011-910.97.37: Pioggia infernale
POLITEAMA 011-910.14.33: Species II

CIRIE'
NUOVO: chiuso per ferie
VILLA REMMERT: chiuso per ferie

COLLEGNO
PE: Arma letale 4
REGINA 1: chiusura estiva
REGINA 2: chiusura estiva
STAZIONE: chiusura estiva
STUDIO LUCE: chiusura estiva

CONDOVE
CONDOVESE 011-964. 46: riposo

CUORGNE'
MARGHERITA: chiuso per lavori
PERONA: chiuso per ferie

GIAVENO
CINE T. S. LORENZO: chiuso per ferie

GRUGLIASCO
: chiusura estiva

CINEMA 0125-425.084: Anastasia
POLITEAMA 0125-641.571: Uno dei due

LEINI'
AUDITORIUM 011- 80.98: riposo

MONCALIERI
K.K. CASTELLO 011-641.236: Il grande Lebowski

EDEN 011-986.45. : riposo

PIANEZZA
LUMIERE: chiuso per ferie
ARENA MANZONI: Titanic

PINEROLO
HOLLYWOOD 0121-201.142: riposo
RITZ 0121-374.957: riposo
ITALIA 200 0121-393.905: La vita è bella
ITALIA 500: Sex crimes - Giochi pericolosi

RIVALTA
EDEN NEL PARCO: riposo

RIVAROLO CANAVESE
ARENA VILLA S. EPPE: chiuso per ferie

RIVOLI
GIOIELLO 011-958.67.80: Colpo su colpo

SAUZE D'OULX
SAYONARA 0122-850.974: L'incantesimo del lago - Genio ribelle

SESTRIERE
FRAITEVE 0122-76.338: Il matrimonio del mio migliore amico

SETTIMO TORINESE
PETRARCA: chiuso per ristrutturazione

SUSA
CENISIO 0122-622.686: In & out

TORRE PELLICE
TRENTO 0121-933.096: La maschera di ferro

VALPERGA
AMBRA 0124-617.122: chiuso per lavori

VINOVO
AUDITORIUM: riposo

TEATRI

. La biglietteria e gli uffici sono chiusi per ferie. Riapertura della biglietteria martedì 25/8; degli uffici il 24/8. riapertura della biglietteria in vendita gli abbonamenti per Torino Danza '98 XI Festival Internazionale balletto e per stagione di Concerti '98-'99. (24/10-28/7).

PICCOLO REGIO «G. PUCCINI». CHIUSO PER FERIE.

Corso Giulio Cesare 67. Telefono 011-248.22.76 - 011-248.78.71. RIPOSO.

TEATRO. Via Casalborgone possono prenotare gli abbonamenti per la stagione 1998-99 con spettacoli opera lirica, operetta, varietà, prosa e teatro di figura. prenota per le serate Gala del 22 e 24 settembre. Per informazioni tel. 011-819.35.29.

ALFIERI. Piazza Solferino 2, telefono 011-562.38.00. **Il fiore all'occhiello 1998-99.** Rinnovo abbonamenti, nuovi abbonamenti, Grande, Giovane, Rosso, Blu. Informazioni e biglietteria dal 21/8 ore 9-19

ARALDO. Via Chiomonte 3. Per ogni informazione: dell'Angolo. Centro ragazzi e giovani. Tel. 011-489.676

AUDITORIUM - LIN- Nizza . RIPOSO.

FIERE. Padiglione . RIPOSO.

CARIGNANO. Piazza Carignano 6. Teatro Stabile Torino. Per informazioni sulla Stagione Abbonamento 1998-99 del T.S.T. riapertura biglietteria dal 2 settembre, 12-18. Telefono 011-517.62.46.

COLOSSEO. Via Madama Cristina 71, telefono 011-669.80.34. Chiuso per ferie fino a martedì 25/ . Campagna abbonamenti stagione 19 : Arcobaleno 7 spettacoli a scelta, Cabaret spettacoli posto fisso, Arco + Mito 12 spettacoli a scelta. Orario: 10-13 e 15-19. informazioni telefono 011-669.80.34

ERBA. Corso Moncalieri 241, telefono 011-661.54.47. Stagione teatrale 1998-99. **La grande prosa.** Valeri, Gazzolo, Monti, Quartullo, Noschese, Onorato, Toccafondi, Nuti, Innocenti, Brachetti, Campese, Bartoli, Cantarelli, Toni Donne Leone, Squccimarra, Reggiani. Rinnovo e nuovi abbonamenti. Informazioni feriali 9-13 e 17-22; festivi 15-22

Via Santa Teresa 5, telefono e fax 011-530.238. E' in allestimento la nuova stagione teatrale 1998-99. La Compagnia Marionette Lupi riprenderà le rappresentazioni dopo la pausa estiva uno spettacolo inedito. Informazioni presso il teatro.

CONSERVATORIO «G. VERDI». Orchestra Filarmonica Torino. Stagione sinfonica 1998-99. Rinnovo abbonamenti fino al 10/9. Prenotazione telefonica nuovi abbonamenti. Inform. 011-436.06.91 - 436.13.40.

JUVARRA. Via Juvarra 15, tel. 011-532.087. Dal 3 al 10 settembre il M.A.S. Juvarra si trasferisce a Monta D'Alba con Bruno Gambarotta, Le Sorelle Suburbe, Paolo Ciarchi. . 540.675. Cafè Procope: chiusura estiva. Riapertura il 15 settembre con il Tango Argentino.

Piazza Santa Giulia bis, telefono 011-812.23.12. CHIUSO PER . Riapertura il 25 settembre.

Corso Massimo d'Azeglio 17, 011-650.02.00. **Danza Estate**, dal 17 agosto al 15 settembre tutti i giorni da lunedì a venerdì con Maria Eugenia Reyes, Maria Elena Fernandez (Balletto Nazionale di Cuba).

TEATRO AGNELLI. Via Paolo Sarpi 111, telefono 011-619.23.51. RIPOSO

TEATRO VALDOCCO. Via Salerno 12, Torino. RIPOSO.

TEATRO PE Piazza Matteotti 39, Grugliasco, telefono 011-401.33.28. RIPOSO

TEATRO DI TORINO. Piazza Massaua 9. Compagnia di danza Teatro di Torino **Danza all'Arena del Borgo**. Finale Ligure, 17/29 agosto, con Marco Pierin, Jacqueline De , Jorge Rodriguez Vedo, Loredana Furno, Gigi Caciuleanu, Loris Petrillo, Alejandro A. Cordova, Alessandra Rio. 21/8, ore 21.30 Arena Borgo (ex Rivetti), **solo tango**, con compagnia danza Teatro di Torino. Inf. 0339-290.74.36.

MASSAIA. Via Cardinal Massaia 104, telefono 011-257.881. CHIUSURA ESTIVA. Sono in allestimento la stagione teatrale 1998-99 e gli spettacoli per le scuole. Da settembre e prenotazioni feriali dalle ore 16 alle 19.

Via Brandizzo 65, telefono 011-284.028. CHIUSURA ESTIVA. In allestimento stagione teatrale. Nel mese di settembre inizio campagna abbonamenti. Per informazioni telefono 0335-684.02.72.

TEATRO. Via Garibaldi 4, Settimo Torinese. RIPOSO.

TEATRO. Via Cotta 20, Grugliasco, telefono 011-787.117. .

MATTEOTTI. Via Matteotti 1 (Moncalieri). RIPOSO.

MUSEI E MOSTRE

(☎ 167-329328 - Informazioni a cura della Regione. Orario: 9-13; 14-18)

ACCADEMIA DI (via Accademia Albertina 6, telefono 011.889.020). Orario: 10-13; 15-19.
ARCHIVIO DI (piazza Castello 209, tel. 011.540.382): Orario: tutti i giorni 10-19; giovedì 10-22.
ARMERIA REALE (telefono 011.543.889). Orario: martedì, giovedì 13,30-19; mercoledì, venerdì, sabato, domenica 9-14; lunedì chiuso.
BASILICA DI SUPERGA E (telefono 011.898.0083). Orario: 9,30-12; 15-18. Venerdì chiuso.
BIBLIOTECA (piazza Carlo Alberto 3, tel. 011.889.737). Martedì, mercoledì, giovedì 9-13 e 15-18. Venerdì e sabato 9-13. Domenica chiuso.
BIBLIOTECA (piazza Castello 191, telefono 011.543.855). Or.: lun. e mer. 8,30-17,45; da mar. a sab. 8,30-13,30.
BORGO MEDIOEVALE (tel. 011.669.9372): Tutti i giorni 9-20. La Rocca da martedì a domenica 9-19. Lunedì chiuso.
CASTELLO DI REALE (Telefono 011.562.35.30). Visite guidate «Itinerari Juvarriani». Mostra: «Un Castello nel Castello». Martedì, giovedì, sabato, domenica e festivi: 9-11,30; 14,30-18. Sabato visite in notturna «Lumière» 21 su prenotazione. Informazioni: telefono 011.459.38.75.
CASTELLO DI (telefono 011.881.645.42). Giovedì 9-13; sabato e domenica 9-13 e 14-19. Prenotazioni per gruppi e scolaresche.
FONDAZIONE ITALIANA PER LA FOTOGRAFIA (via Avogadro 4, telefono 011.54.65.94). Or.: martedì-venerdì 15-19; sabato e domenica 10-19; lunedì chiuso.
GALLERIA E CONTEMPORANEA (via Magenta 31, telefono 011.562.9911). Orario: martedì-domenica 9-19. Lun. chiuso. Mostra: «Sentieri tortuosi, Bruce Chatwin fotografo». 13/9. Visite guidate: mostra . ore 10 e 11,30; Collezioni Permanenti ven. 15,30 e 17; sab. ore 9,30 e 11; dom. ore 15,30. a fine settembre.
GALLERIA (via Accademia delle Scienze 6, telefono 011.547.440). Martedì e mercoledì 9-14; giovedì 13,30-19 / 20,30-22,30; venerdì e sabato 9-14 / 20,30-23,30; domenica 10-22. Lunedì chiuso.
GALLERIA DI SAN FILIPPO (via Maria Vittoria 5) orario da martedì a sabato 16-19, domenica e lunedì chiuso.
MUSEO DI ANTROPOLOGIA ED ETNOGRAFIA (via A. Albertina 17, tel. 011.56.212.84). Mostra in allestimento.
MUSEO D'ARTE - CASTELLO DI (telefono 011.958.7256). Orario: da martedì a venerdì 10-17; e domenica dalle ore alle 19; primo e terzo giovedì del 10 alle 22; chiuso al lunedì. Mostra: «Sunshine & Noir - Arte a L.A. 1960-1997». Fino al 23 agosto.
MUSEO DELL'AUTOMOBILE «C. BISCARETTI DI RUFFIA» (corso Unità d'Italia 40, telefono 011.677.666). Tutti i giorni 10-18,30. Chiuso lunedì.
MUSEO DI ANTICHITA' (via XX Settembre 88/c). Orario: martedì-domenica dalle ore 9 alle 19. Lunedì chiuso. Domenica ore 16, visite guidate.
(via Accademia delle Scienze 6, telefono 011.561.7776). Da martedì a sabato 8,30-22; domenica e festivi 8,30-20; lunedì chiuso.
MUSEO ETNOGRAFICO E DI NATURALI (corso Ferrucci 14, telefono 011.44.00.400): orario: 8,30-12,30; 14,30-18. Festivi 14,30-18. Lunedì chiuso.
MUSEO DELLA Teatro Gianduja (via Santa Teresa 5, telefono 011.530.238). Chiuso per restauri: riapertura a settembre.
MUSEO DELLA (via Giardino - via Cappuccini, telefono 011.66.04.104). Orario: sabato, domenica, lunedì, dalle ore 9 alle 12,30 e dalle 14,45 19,15, martedì-venerdì dalle 8,30 alle 19,1. Mostra: «Alpi giapponesi - Fotografi di montagne lontane». Fino al 30/8.
MUSEO NAZIONALE (corso Galileo Ferraris angolo via Cernaia, telefono 011.562.92.23). Orario: i giorni dalle 10 alle 20. Mostra: «Venti di Guerra». Prenotazioni visite guidate tel. (dal lunedì al venerdì) 011.884.432.
NAZIONALE (piazza Carignano, telefono 011.562.1147). Martedì-sabato 9-19; domenica e festivi 9-13; lunedì chiuso. Domenica (ore 10) visita guidata volontari Unitre.
MUSEO - ETNOGRAFIA ARTI ORIENTALI (Bricherasio 8, telefono 011.541.557). Dal martedì alla domenica dalle 9 alle 19. Lunedì chiuso.
PIETRO MICCA (via Guicciardini 7, telefono 011.546.317) martedì a domenica ore 9-19. Lunedì chiuso.
STORIA NATURALE BOSCO (viale Thovez 37, tel. 011.660.1066). Domenica dalle ore 14,30 alle 18,30. Feriali: scuole o gruppi su prenot. Visite guidate (dalle ore alle 16,30) tutte le 2ª domeniche del mese.
ORTO BOT (viale Mattioli 25, telefono 011.670.74.49). Sabato, domenica e festività 9-13 e 15-19 fino al 30/9.
PALAZZINA MAURIZIANA DI CACCIA - MUSEO (Stupinigi, 011.358.1220). Tutti i giorni 9-11,50 e 14-16,20; lunedì chiuso.
(via delle Orfane 7, telefono 011.436.03.11): Orario: da lunedì a domenica 10-19.
(via Lagrange 20, tel. 011.517.1660). Tutti i giorni 10-19; lunedì 14-19. Prenot. visite guidate tel. lun. a ven.) 011.562.9604. Mostra: «Le seduzioni della montagna. Da Delacroix a Depero». al 27/9.
CISTERNA (via Maria Vittoria 12, telefono 011.575.62.05) aperto sabato, visite guidate 9-13.
PALAZZO (piazza Castello, telefono 011.436.1455). Da martedì a domenica orario 9-19. Giovedì, venerdì e sabato aperto anche la sera ore 20,30-22,30. Lunedì chiuso.
ALBERTINA BELLE (via Accademia Albertina 8, telefono 011.817.78.62). martedì a domenica 9-13; 15-19. Lunedì chiuso.
EL LINGOTTO (v. Nizza 264). Or.: mar., mer., gio., sab. e dom. 10-20; ven. 10-22; lun. chiuso.
BELLE ARTI (viale Crivelli 11, telefono 011.669.25.45). 156ª Esposizione Arti figurative. Tutti i giorni dalle ore 10 alle ore 12 e dalle ore 16 alle ore 19. Festivi chiuso.
ESPOSITIVO SDA (via Pietro Micca 18). : tutti i giorni dalle ore 9,30 alle ore 19,30, sabato e domenica compresi. Mostra: «Corrente» fino al 6 settembre.

La in profumeria camurati TORINO - P.ZZA ADRIANO, 1 - C.SO FERRUCCI, 32

Profumerie solarium estetica

La in profumeria camurati TORINO - VIA AVOGADRO, 19

Linea SCELTA ORO

E' una **GRAN** voglia.



BURRO
CREMA DI PANNA
BIRAGHI

Cremoso e delizioso

Saporito e delicato

Per tutte le tue
ricette preferite

Il Burro Crema di Panna, risultato della grande tradizione e della grande esperienza Biraghi, è prodotto e confezionato in un unico stabilimento con panna selezionata e centrifugata in impianti d'acciaio inossidabile tecnologicamente all'avanguardia. La firma Biraghi assicura: qualità costante, praticità totale e grande comodità di servizio. Burro Crema di Panna Biraghi, naturalmente buono, naturalmente genuino.

Biraghi
Dal 1934. Piacere, formaggi.

LA STAMPA

ANNO 132. N. 229. SABATO 22 AGOSTO 1998 L. 1.500 [illegible] L. 2.500

Esplode la crisi a Mosca: crollano a catena i mercati europei e sudamericani. Wall Street perde il 2,6% poi risale

Russia e terrorismo affossano le Borse

Raid: gli Usa col Presidente, ma scatta nel mondo l'allarme attentati

I MERCATI ILLUDONO E DELUDONO

GUIDO Carli la Russia la [illegible] molto bene. Tanto che all'epoca della caduta del comunismo, quando quel sub-continente cominciò ad aprirsi all'Occidente ed ai [illegible] metodi, si affannava a raffreddare gli entusiasmi di chi vi vedeva immense opportunità di affari per le imprese europee, americane, giapponesi. Carli [illegible]conosceva, certo, il grandissimo potenziale di quello sconfinato Paese, ricco di risorse naturali e bisognoso praticamente di tutto, ma con i piedi ben piantati per terra osservava anche che sarebbero stati necessari decenni prima che vi potessero radicare le condizioni per proporsi [illegible] un partner economico affidabile: [illegible] liberali ed efficienti e, soprattutto, una cultura aperta al mercato, all'iniziativa imprenditoriale, alle ragioni della economicità.

Quel che Carli osservava sulla Russia può valere per tutti [illegible] quasi i Paesi emergenti: il Sud-Est dell'Asia, gran parte dell'America Latina, per alcuni versi può valere anche per il Giappone. Ma l'Occidente non ne ha tenuto conto: ha ridotto il concetto di globalizzazione [illegible] costi di produzione con la presunzione che tutto il resto avrebbe potuto fornirlo dall'esterno. Ma, se dall'esterno si possono fornire tecnologie, progetti, organizzazione, capitali, [illegible] possono fornire tutte le altre componenti che pure condizionano la riuscita di ogni iniziativa economica: l'efficienza delle amministrazioni, la funzionalità delle istituzioni politiche, la stabilità degli equilibri sociali, la cultura delle maestranze [illegible] delle popolazioni in genere. Malgrado McDonald's e la Coca-Cola, la globalizzazione di questi aspetti procede assai più lentamente, tanto

Alfredo Recanatesi

CONTINUA A PAG. 10 PRIMA COLONNA



La bandiera americana data alle fiamme a Lahore, in Pakistan, durante una manifestazione di protesta contro gli Stati Uniti

I SERVIZI

IL [illegible] GIOCO»
Kabul e i taleban all'incrocio di tutte le trame
di Mimmo Càndito A PAGINA 5

ELTSIN IN BILICO
La Duma: si dimetta E il premier: il peggio deve ancora venire
di Anna Zafesova [illegible] 2

[illegible] DUE [illegible]
Sexgate e politica Clinton conferma la doppia identità
di Gabriele Romagnoli A [illegible] 7

KOHL [illegible] TUTTI
«Stop agli aiuti senza garanzie». E le banche tremano
di Emanuele Novazio [illegible] PAGINA [illegible]

[illegible] DIRITTO
Un giudice europeo «L'azione Usa è fuori dalla legge»
di Guido Tiberga [illegible] PAGINA 6

CHOC [illegible]
Caracas come Giakarta: effetto domino sulle materie prime
[illegible] A PAGINA 3

OGGI CON LA STAMPA

«Specchio», Valeria gli angeli e il Tibet



Una carriera [illegible] facile: Valeria Marini [illegible] racconta a «Specchio» oggi in edicola a sole 2500 lire insieme con «La Stampa». Alla vigilia della presentazione del suo nuovo film, in cui recita a fianco di Alberto Sor[illegible], l'attrice ricorda gli esordi e una depressione che ha temprato la sua volontà. Ci sono poi altri servizi e inchieste: sugli angeli («E' possibile comunicare con loro?»), sul Tibet, centro spirituale del buddismo; sui Cavalieri [illegible] Malta; sul mondo di Piranesi, il grande incisore veneziano del Settecento innamorato di Roma antica.

Il Presidente russo: perché Washington non mi ha avvertito? Ferito a Kabul un ufficiale italiano dell'Onu

Prodi: comprendiamo, ma le bombe non bastano

L'Europa approva il blitz. Decine di morti, scoppia la rabbia degli arabi

L'inflazione [illegible] dello 0,1%
Interviste a D'Antoni e a Merloni sul nuovo «patto sociale» di Ciampi
di Enrico Singer [illegible] Ugo [illegible] A PAGINA 13

Portofino, [illegible]
I sindaci: questo parco marino ucciderà la Riviera di Levante
di [illegible] Cristina [illegible] [illegible] PAGINA 12

Milano, [illegible] l'epatite
Già dieci i contagiati al Niguarda Il Codacons denuncia il ministero
SERVIZIO [illegible] PAGINA 10

Reazioni contrastanti nel mondo al raid compiuto dagli Stati Uniti [illegible] quelli che il presidente Bill Clinton ha definito i santuari del terrore. Esplode la rabbia degli arabi, cortei e manifestazioni ovunque, la bandiera [illegible] stata bruciata per protesta contro l'incursione missilistica, che ha provocatpo decine di morti. Lo sceicco Bin Laden, obiettivo del blitz, minaccia ritorsioni.

L'Europa Occidentale approva in pieno il blitz. Prodi però sottolinea: quella degli Stati Uniti è una reazione comprensibile, ma [illegible] bombe non bastano, occorre un'azione politica. Risentita la reazione di Boris Eltsin. Alle pre[illegible] con la drammatica crisi politico-economica del [illegible] paese, il presidente [illegible] ha protestato: «Perché Washington non mi ha avvertito?». Sul terreno è da segnalare infine il ferimento di un tenete colonnello italiano del contingente Onu in Afghanistan. Le sue condizioni non sono gravi.

Molinari, Pantarelli e Rofat
ALLE PAGINE 5, 6 E 7

LA DOTTRINA CLINTON

CHISSA' se Clinton sperava davvero di far fuori, con uno dei 75 missili «Tomahawk», quell'Osama bin Laden accusato di essere l'architetto e il finanziatore delle orrende stragi del 7 agosto a Nairobi e Dar es Salaam. In genere queste cose non riescono mai. Non riuscì agli aerei di Reagan di colpire Gheddafi, anche se ci andarono vicini, [illegible] riuscì a quelli israeliani di eliminare Arafat in Tunisia, quando il capo dell'Olp era un nemico, non riuscì agli aerei e ai missili di Bush di sbarazzarsi di Saddam Hussein. Poi naturalmente tutti hanno detto che non c'era uno specifico bersaglio umano...

Tuttavia, tra questi precedenti e il raid ordinato da Clin[illegible] in Afghanistan [illegible] nel Sudan c'è una differenza che va sottolineata, al di là dei risultati. Tra Usa e Libia, come a maggior ragione tra Usa e Iraq, dopo l'aggressione al Kuwait e la condanna dell'Onu, ma anche tra Israele e l'Olp di allora, era in atto [illegible] partita tra governi, di diritto o di fatto. Certo, il terzo caso è più discutibile, comunque chi attaccava intendeva colpire una controparte precisa, con una sua identità nazionale o almeno territoriale. Gli Stati Uniti si senti-

Al[illegible] Rizzo

CONTINUA A PAG. [illegible] PRIMA COLONNA

LO STATO E LA PROSTITUZIONE

LE REGOLE DEL SESSO IN VENDITA

SARA' anche vero che è [illegible] problema di cui [illegible] parla molto soprattutto d'estate, quando la politica tace (oppure, come nel caso Lewinsky-Clinton, parla lo stesso linguaggio), e quando le famiglie, andando a passeggio di sera [illegible] parchi, han[illegible] più occasioni di scandalizzarsi. Ciò non vuol dire che non sia un problema reale, per i suoi immediati riflessi sulla qualità della vita di tanta gente (da chi ha il «mercato» sotto casa [illegible] chi di questo mercato non vuole privarsi), e per le implicazioni generali che comporta, fino alla messa in discussione della laicità dello Stato.

Le contravvenzioni inventate da alcuni sindaci hanno suscitato, giustamente, una serie di gravi riserve. Ciò che bisognerebbe chiarire è che cosa si vuole davvero con queste iniziative anti prostituzione. Dunque: anzitutto, quello che disturba nella prostituzione è il suo dilagare nelle strade delle città, [illegible] schiamazzi, viavai notturni, esibizione di nudità e volgarità varie, altri comportamenti violenti indotti dallo specifico genere della «merce» trattata. Qui si arriva al secondo aspetto inaccettabile della prostituzione: lo sfruttamento, la delinquenza che vi fiorisce intorno, e che è senz'altro, moralmente e legalmente, molto più grave del commercio del proprio corpo che fanno prostitute e prostituti. Per giustificare le misu[illegible] repressive, si evoca poi la necessità di liberare le schiave (e gli schiavi) del sesso dagli sfruttatori che nella massima parte dei casi li tengono sotto un durissimo ricatto, legato ai meccanismi dell'immigrazione clandestina o addirittura alla minaccia di ritorsioni sulle famiglie rimaste nei Paesi d'origine. Infine, tra le ragioni condivisibili della lotta alla prostituzione, c'è la preoccupazione per il diffondersi di malattie come l'Aids.

Con questo, ci pare, abbiamo finito l'enumerazione delle «buone» ragioni della repressione. Non rientrano fra queste altre motiva-

Gianni Vattimo

CONTINUA A PAG. 10 SESTA COLONNA

Al-Fayed chiede a Benson la risposta alla «Candle» di Elton John per Diana

Una canzone anche per Dodi

RIVISTA **il fisco**

Anche in [illegible] [illegible] tempo di abbonarsi!

Per meglio conoscere e seguire la nuova **RIFORMA VISCO**

Abbonamento 1/7/98-30/6/99 oltre 10.000 pagine, 48 numeri, L. 460.000.

Versamento con assegno bancario NT, o sul C/C postale n. 61844007 intestato a: ETI S.p.A. Viale Mazzini, 25 - 00195 Roma

Informazioni: Tel. 06.32.17.774 - 06.32.17.538 Fax 06.32.17.808 - 06.32.17.466

HOME PAGE "il fisco" - http://www.il fisco.it/ CEDOLA ABBONAMENTI http://www.il fisco.it/cedolaab.htm E-MAIL: [illegible]@mclink.it

[illegible] NI SETTIMANA [illegible]

LONDRA

IL mondo dovrebbe avere un'opinione migliore [illegible] mio figlio. Scrivi qualcosa [illegible] bello per lui». Una canzone anche per Dodi: risposta virile, un anno dopo, alla melensa «Candle in the Wind» che Elton John ha dedicato [illegible] Diana, e che in breve è diventata la più venduta di sempre.

La [illegible] [illegible] Dodi esiste già: la sta incidendo George Benson, il chitarrista jazz americano, [illegible] richiesta del miliardario Mohammed Al-Fayed. Le [illegible] note forse [illegible] risuoneranno mai nelle navate di Westminster, [illegible] è facile ipotizzare che accoglieranno ogni giorno le migliaia di visitatori dei magazzini Harrod's.

Particolarmente oculata pare la scelta dell'artista: Benson, di cui il padre di Dodi si [illegible] dichiarato grande ammiratore, non avrà il carisma internazional-popolare di un Elton John, però ha perso [illegible] figli: Robert, che morì in culla; Keith, ucciso da [illegible] pallottola 7 anni fa; e George Junior, [illegible] parso per una crisi renale lo scor[illegible] anno. E il testo che ha scritto, ancora senza titolo, parla «di un padre [illegible] un figlio che si dicono le cose che [illegible] hanno mai avuto occasione [illegible] dirsi».

Una canzone dai risvolti autobiografici, che s'immagina particolarmente toccante: «In certi momenti è stato davvero difficile - ha raccontato il musicista -. Tremavo, pensavo ai figli che ho perduto e non riuscivo ad andare avanti». E perciò una canzone, a ben vedere, per Dodi ma anche - o soprattutto - per suo padre. Una canzone che forse [illegible] contribuirà a cambiare l'opinione del mondo su Dodi, un simpatico playboy sul cui conto non risultano malevoli accanimenti, ma intanto potrebbe dare un mano a Mohammed Al-Fayed la cui reputazione è, da sempre, abbastanza controversa. Tra le [illegible] più recenti, quella d'essere stato regista della sfortunata storia d'amore tra il povero Dodi e Diana la principessa triste.

Stefania [illegible]

Il medico dell'Inter: Ronaldo non prende farmaci. Ma Guariniello lo sentirà

Doping, la Nazionale è pulita

I giudici di Bologna: nulla di vietato tra gli azzurri

BOLOGNA. La Nazionale italia[illegible] di calcio è pulita. A scagionare gli azzurri dai sospetti sul doping sono stati il procuratore Persico [illegible] il pm Spinosa, titolare dell'inchiesta bolognese sui farmaci proibiti. Non esiste ragione per ritenere che gli azzurri abbiano assunto sostanze dopanti, hanno detto i due magistrati. Intanto ieri [illegible] Torino il medico dell'Inter, Piero Volpi, è stato ascoltato per due ore dal procuratore Guariniello, che oggi intende sentire anche Ronaldo. [illegible] Galnd[illegible] A PAG. [illegible]

[illegible]

di Guido Ceronetti

Nessun onore [illegible] più degno del rango [illegible] né più bello [illegible] questa corona: per aver salvato dei cittadini (*ob cives servatos*).
Anneo Seneca, *De Clementia*, III, XXIV, 6

PREMIO LETTERARIO-EDITORIALE "L'AUTORE" PER OPERE INEDITE DI NARRATIVA

1. Il [illegible] "L'Autore", nato nel 1970, consiste nella pubblicazione dell'opera vincitrice da parte della Casa editrice "Firenze Libri", con anticipo di Lire 2.000.000 sui [illegible] d'autore, e [illegible] Targa d'argento [illegible] Premio. 2. Sono ammessi: romanzi; [illegible] racconti; raccolte di novelle e racconti [illegible] almeno cinquanta cartelle; lavori [illegible] narrativa per la gioventù. 3. [illegible] opere, in una [illegible] copia dattiloscritta, devono [illegible] spedite, a mezzo raccomandata, entro la scadenza prevista, a: Premio "L'Autore", Settore "S", Via Duccio [illegible] Buoninsegna 13, 50143 Firenze. Farà [illegible] la data del timbro postale. 4. [illegible] è prevista tassa di lettura. La Segreteria non resta responsabile [illegible] caso [illegible] smarrimento dei dattiloscritti che vengono restituiti, se richiesti, a complete spese degli autori. 5. La Commissione dei "Lettori", composta [illegible] [illegible]tori, consulenti, autori, ha facoltà sia di premiare più [illegible] che di evidenziarne altre e di proporne la pubblicazione. 6. L'esito del Premio "L'Autore" verrà comunicato [illegible] stampa oltre che, per posta, a tutti i partecipanti.

SCADENZA: 30 SETTEMBRE 1998

L'edizione del Premio dedicata a: Poesia, Saggistica, Tesi [illegible] Laurea e Varie scadrà il prossimo 20 Dicembre 1998

Dalla prima rete italiana di Agenzie immobiliari per la casavacanza

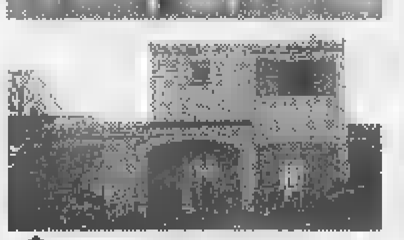
Vendi la tua casa per le vacanze? prima passa da Real Casevacanza

Real news

Cerchi la casa per le tue vacanze? Prima passa da Real Casevacanza

Rassegna di proposte immobiliari selezionate nelle più prestigiose località turistiche

IN VENDITA



Antibes:
Villette con giardino posto auto piccolo complesso residenziale. A trecento metri dalle spiagge. possibilità mutuo 70%. **Direttamente dal costruttore. OPPORTUNITA' UNICA da L. 159 Milioni**

COSTA AZZURRA



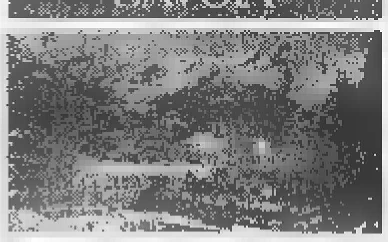
Juan:
Sul porticciolo turistico di Golfe Juan, tra Antibes e Cannes, anche con una delle formule d'acquisto che permettono un **rispamio che va dal 17 al 30%. Direttamente dal costruttore.** Bilocali parzialmente arredati a partire da **L.** [illegible]

PRATO NEVOSO



Cuneo:
A soli 50 minuti Torino, nel nuovo comprensorio Mondolé ski, Pratonevoso-Artesina (90 Km. di piste)
Pagamenti personalizzati. Possibilità mutui. **Mono-bilocali direttamente costruttore.**
Da **L. 73** [illegible]

SAVOIA



Val Frejus:
A soli minuti da Torino. Bi-trilocali sulle piste, (70 km.). possibilità mutuo 70%. Anche acquisto con defiscalizzazione "Proprieté Vacances".
Direttamente costruttore.
Da **L. 67 Milioni**

Mediazione ZERO

Costa Azzurra

Appartamento in pieno centro storico a 300 metri dal porticciolo e dalle spiagge. Soggiorno con angolo cottura, camera, bagno e grande terrazzo. Vicino a negozi e servizi. Ottima rendita locativa. Possibilità mutuo 70%. Direttamente dal costruttore **650.000**

Appartamento in pieno storico a 300 metri dal porticciolo e dalle spiagge. Soggiorno, cucina, bagno e balcone. Bella vista sui tetti e porticciolo. Vicino a negozi e servizi. Ottima rendita locativa. Possibilità mutuo 70%. Direttamente dal costruttore FF.

Villa tipo provenzale su due piani in costruzione composta. 1° piano soggiorno, 2° piano 3 da letto e tre bagni. Garage e posto coperto con piccolo porticato e giardino. Zona residenziale vicinanza e servizi, rifinitu- Personalizzabile. Possibilità mutuo 70%. Direttamente dal costruttore **L. 335 Milioni.**

CANNES
In pieno centro, a 400 mt dalla Croisette; appartamento, soggiorno, cucina arredata, bagno,wc e ampia terrazza coperta in residence di prestigio giardino e piscina. Rifiniture ottimo livello, parti comuni di rappresen Direttamente dal costruttore **L.413 Milioni**

CAP FERRAT
Appartamenti in piccola prestigiosa palazzina. In pieno centro a 100 metri dalle spiagge. Possibilità posto auto. Possibilità mutuo 70% - Direttamente costruttore **PREZZI A RICHIESTA.**

Villa padronale due piani mq. 280 + Dependence 120 mq + dependance 50 mq. Giardino 1300 mq. Vista mare. Stato di conservazione buono. Mare a 200 metri **F.F. 4.900.000.**

GOLFE JU
Ampio bilocale sul porticciolo, composto da soggiorno, angolo cottura, camera, bagno + WC separato, 13 mq terrazzo. Residence con piscina, spiaggia a 200 metri. Possibilità di mutuo 70%. Direttamente dal **L. 195 Milioni**

JUAN
Residence con piscina e solarium a 50 dal porticciolo e mt dalle spiagge. Trilocale composto soggiorno, cucina americana, 2 camere, bagno e terrazza coperta. Posto auto coperto compreso. Parziale vista Mare. Parzialmente arredato. Rifiniture di prestigio. Direttamente dal costruttore **L. 292**

Appartamenti fronte . In pieno centro. Rifiniture lussuose - parti prestigio. **Bilocali a partire da F.F. 800.000 Trilocali da F.F. 1.800.000** Possibilità mutuo 70% Direttamente dal costruttore

St TROPEZ (Golfe (
Bilocali e trilocali completi di arredi e corredi; residence nuovo parco e piscina vista mare. Possibilità di gestione garantita e defiscalizzazione. Possibilità mutuo 70%. Direttamente costruttore. Da L.

MONTECARLO
Nel Principato, residence vista mare. Rifiniture lussuose. Tutti i confort. Parti comuni di alta rappresentanza. Disponibilità posti auto. Direttamente dal costruttore. **SU RICHIESTA.**

NIZZA
Presso nuova università. Monolocale in palazzina in . Consegna IV trimestre 1999. Elevata RENDITA LOCATIVA (8,2%). Rifiniture buon livello. Spese ridottissime. **OPPORTUNITA' UNICA** Possibilità parcheggi e posti moto di proprietà interni. Direttamente dal costruttore da **L. 73 Milioni**

Presso nuova università, a metri dalla Stazione, bilocali in palazzina. Consegna IV trimestre 99. Possibilità parcheggi e posti di proprietà interni. Direttamente dal costruttore da **L. 137 Milioni**

NIZZA
Collina, appartamenti composti da soggiorno, cucina, 3 camere, 2 bagni e terrazza, in residence con piscina e solarium - rifiniture di ottimo livello - zona prestigiosa - possibilità 70%. Direttamente dal costruttore da **L. 385 Milioni**

NIZZA
Collina, appartamenti soggiorno, cucina, 2 2 bagni, terrazza e posto chiuso in residence con piscina e solarium, vista Rifiniture di ottimo livello - Zona prestigiosa. Direttamente costruttore. **Anticipo 27 Milioni, Atto 54 Milioni; resto Mutuo 4,8%**

NIZZA
Cimiez fiorito, ultimo appartamento, trilocale, in residence con piscina e solarium, vista mare, terrazzo e posto auto chiuso. Rifiniture di ottimo livello. Zona prestigiosa. Direttamente dal costruttore **L. 218 Milioni**

Centro storico, ampio bilocale in complesso unico di costruzione. Architettura vecchia Nizza - Rifiniture di ottimo livello, possibilità box o posto auto. Direttamente dal costruttore **L. 166 Milioni**

NIZZA
Centro storico, quadrilocale di nuova zione - Architettura vecchia Nizza, ultima opportunità - rifiniture di ottimo livello - possibilità box o posto auto. Direttamente dal costruttore da **L. 385 Milioni**

VILLEFRANCHE
Bella villa sulle alture di Villefranche, stupenda vista mare (sul Cap Ferrat). Due superbe terrazze con barbeque esterno e un giardino completamente in piano, adatto per costruire una piscina. **F.F 6.000.000**

LERICI
Villetta 120 mq. giardino 1200 mq. posizione dominante "Golfo dei Poeti". mare. Lerici e Portovenere - Accesso strada - Spazi esterni ben sfruttabili. **L. 500 Milioni**

LEVANTO RUSTICO,
120 mq+120mq, garages, taverna, canti- 1000 mq terreno. Accesso strada. Zona tranquilla immersa nel verde con vista panoramica.
L. Milioni

RAPALLO
Rustico in pietra, vicino Golf Rapallo. Ottima esposizione sole, sullo spartiacque colline. Possibilità divisione in appartamenti indipendenti con giardino ed privato. Terreno: 20.000 mq. Divisibile. **Prezzo a richiesta**

RAPALLO
Piccolo appartamento con 12 mq. di terrazzo, in buona posizione con vista aperta sul verde. condizioni di conservazione. Distanza mare 500 mt. **L. 135 Milioni.**

RAPALLO
"Castello dei sogni". Appartamento termo-autonomo mq. con 20 mq. stupenda vista , immerso nel verde vicino alla passeggiata. posto auto coperto. **Prezzo a richiesta.**

RECCO (Ge (
casello autostradale, a un km mare. Appartamento mq 95 semiarredato composto soggiorno, cucina, 2 camere, bagno, 2 dispense e bellissimo balcone con da ogni vano. Comodo negozi e servizi. Adatto anche come prima abitazione. Vicinanze campi da tennis.
Lit. 320 Milioni

Appartamento, soggiorno, cucina, 2 camere, 2 bagni, locale giardino d'inverno, terrazza verandata sulla scogliera. Accesso al mare ore a cremagliera. Vista mare impareggiabile **L. 600 Milioni** trattabili.

Alpi italiane

ARTESINA
Ampio monolocale con terrazzo. Semi arredato. Sulle piste nuovo comprensorio Mondolé Ski Pratonevoso-Artesina (90 Km. di piste)

CANAZEI
Apartamento di nuova costruzione 120 mq. + mansarda 30 mq. e giardino condominiale. Ampia cantina e posto auto. panorama sui boschi. **L. 550 Milioni.**

(AOSTA (
appartamento di nuova costruzione a 800 mt dal centro. Soggiorno con caminetto, cucina abitabile, 2 camere, 2 bagni, ampio terrazzo, posto auto e cantina. Ottima esposizione. Rifiniture di prestigio. Posto auto e cantina compresi nel prezzo **L. 610 Milioni.**

COURMAYEUR (AOSTA (
Caratteristico chalet a schiera, soggiorno-cucina, 2 , bagno e ampie terrazze est e ovest. Finiture di ottima qualità. Vista aperta. Immobile nuovo vicino al centro. Posto auto e cantina compresi nel prezzo.
L. 840 milioni

(AOSTA (
Caratteristico chalet a schiera, soggiorno, cucina, 3 camere, 2 bagni con terrazza circostante. Rifiniture a richiesta. Vista aperta. Immobile distante dal centro (500mt). Posto auto e cantina compresi nel prezzo **L. 700 milioni**

PRATO NEVO
Bilocali a 200 mt dalle piste in residence nuovo, rifiniture di qualità. Possibilità di studio personalizzato. Nuovissimo comprensorio sciistico Mondolè Ski con 90 km di piste.

SICURA RIVALUTAZIONE. Direttamente
L. 82

St GREE
Caratteristico sulle piste composto soggiorno-cucina e terrazzo al primo piano, 2 camere e bagno al secondo piano. Arredo di buon livello compreso nel prezzo. Altitudine 1000 mt. **L. 7**

MEGEVE
Bilocale in chalet sulle piste composto da soggiorno-cucina, bagno, giardino. Posti auto condominiali. Possibilità posti auto interni. Direttamente costruttore **L. 121 Milioni**

MEGEVE
Trilocale in chalet sulle piste composto da soggiorno-cucina, , , bagno e wc separato, terrazza e giardino, cucinotta organizzata. Possibilità posto auto coperto. Direttamente dal costruttore **L. 174 Milioni**

Stupenda mansarda in chalet sulle piste, composta da soggiorno-cucina, 3 camere, doppi terrazzi, bagno + wc separato. Possibilità caminetto e posto auto. Vista panoramica. Direttamente dal costruttore **L. 225 Milioni**

VALMOREL
Nel comprensorio di Albertville, sede delle Olimpiadi invernali del '92 ; nel villaggio stile savoiardo, opportunità vacanza-investimento. Direttamente dal costruttore. **Bilocali da L. 68 Milioni.**

Località varie

COSTA DEL
Appartamenti e ville ricerca personalizzata, nostro funzionario sul posto - opportunità e prezzi per tutte le esigenze

MARBELLA
Direttamente dal costruttore appartamenti trilocali in posizione prestigiosa - rifiniture di qualità da **L. 175 Milioni**

MIAMI (Florida (
Fort Lauderdale. Appartamenti di alto prestigio, fronte oceano in residence tennis, piscina, fitness, sale riunione, club house, spiaggia privata. Ultime opportunità **$ 315.000**

XVI , in zona prestigiosa appartamento composto da soggiorno, , 2 camere e bagno, wc separato e ampia loggia coperta. Rifiniture lussuose. Palazzina Nuova (consegna ottobre 98) vicino torre Eiffel. Reddito locativo di ottimo livello. Possibilità Posto coperto e chiuso. Spese condominiali adeguate. Direttamente dal costruttore **F.F. 1.0**

zona prestigiosa appartamento composto da soggiorno, cucina, con dressing e bagno, wc separato e ampia loggia coperta. Rifiniture lussuose. Palazzina Nuova (consegna ottobre 98) vicino torre Eiffel. Comodissima tutti i servizi. Eventuale locativo . Possibilità auto coperto e chiuso. Spese condominiali adeguate. Direttamente costruttore **F.F. 1.300.000**

Buone Vacanze

IN AFFITTO MONTAGNA & MARE

ROQUEBRUNE
Costa Azzurra. Bilocale soggiorno-cucina, camera, bagno e wc separato. Terrazza e giardino vista mare in piccolo residence con piscina e solarium. Posto auto chiuso compreso. Il residence, qualità, è inserito nel verde in zona molto tranquilla. mare e spiagge a 900 mt. Settembre **L. 600,000** a sett.

Costa Azzurra. Bilocali a 50 dal porticciolo e 200mt dalle spiagge. Rifiniture gusto e qualità. Piscina nel residence. Comodo tutti i . Terrazza vivibile. Arredamento completo. Settembre **L. 600,000** a settimana

-
Costa Azzurra. Monolocali nuovi a 50 mt dal porticciolo e dalle spiagge. Rifiniture di qualita'. Piscina e solarium nel residence. Comodo servizi. Settembre **L. 850.000** a sett.

Alpi Francesi monolocali sulle piste 2+1 posti letto. (50 km di piste sci estivo). Dopo sci: golf, minigolf, vela, parapendio, mountain bike, bowling, tennis, rafting, alpinismo, trekking . Settembre **L. 340.000** a sett.

TIGNES
Alpi Francesi bilocali sulle piste 4+1 posti letto. Settembre **L. 450.000** a sett.

DOBBIACO
Val Pusteria bilocale 4 posti letto in villa. Soggiorno-cucina, ampia, bagno e giardino. Arredamento qualità (3 stelle) rifinito dettagli. Giardino organizzato, vista montagna, tranquillo. Posti auto. 12/19 Sett. L. 19/26 Sett. L.

Val Pusteria trilocale 4+2 in villa composto soggiorno-cucina, camere, bagno, terrazza coperta e giardino . Posti . A dal centro. Posizione con vista panoramica e tranquillità. Ideale per famiglie con bambini. Arredamento qualità. 12/19 Sett **L. 1.100.000** 19/26 Sett **L. 900.000**

GOLFE JUAN MURI
Negozi sul porticciolo, vetrine. Anche rendita. Prezzi interessantissimi.

MENTONE MURI
Pieno centro locale commerciale 50 mq. doppie vetrina in isola pedonale a 100 mt dal mare. Ottimo passaggio durante tutto l'anno. per piccole attività di Ristorazione. mutuo pari affitto mensile.
L. 145 Milioni

MURI
Negozio 84 mq. con 4 vetrine, dotato tutte le strutture di servizio. Zona forte passaggio automobilistico e pedonale. Fronte porticciolo. **L. 270 Milioni**

MURI
Negozio , 50 mq. 10 mt circa vetrine in isola pedonale durante tutto l'anno. Cento metri dal . Possibilità di occupazione suolo esterno comunale a pagamento. Ideale per qualsiasi attività in particolare ristorazione
L. 182 Milioni

MURI
Centralissimo negozio mq. 90 posizionato fronte nuova università. Ideale per qualsiasi tipo attività commerciale. Ottimo investimento commerciale/immobiliare. Piccolo anticipo più mutuo pari ad affitto mensile. Sicura rivalutazione nel tempo. **L. 156 Milioni**

CANAZEI MURI
Locale commerciale nuova costruzione in pieno centro dotato di n° 10 vetrine. Ottime finiture.
L. 600 Milioni

DI SUSA
Sestriere - Bardonecchia Salice d'Ulzio.

LIGURIA
Alassio - Bordighera San Remo - Pietra Ligure.

DOLOMITI
Madonna di Campiglio Val di Fassa - Val Pusteria

OFFERTE TUTTE LE LOCALITA'

Per ricevere informazioni dettagliate su queste ed altre proposte ritaglia e spedisci questo coupon a:

Real

16146 - Genova Via Oreste De Gaspari, 1/20
Fax 010/36.42.16
email: realitalia@realitalia.com

Desidero ricevere informazioni dettagliate su:
LOCALITA' ____________
NOME ____________
INDIRIZZO ____________
CITTÀ ____________
TEL. ____________

O TELEFONARE A:
010/365.996

Dalla Sala delle Mappe chiede scusa al Paese e dall'Ufficio Ovale sferza il terrorismo mondiale

Dr Clinton e Mr Bill, due Presidenti in uno

Tra amori e guerre: crisi d'immagine alla Casa Bianca

NEW [illegible]
DAL NOSTRO INVIATO

[illegible] punto è che mercoledì all'ora di pranzo, quando le televisioni hanno annunciato una comunicazione straordinaria del presidente Clinton [illegible] lui è apparso per dire che aveva dato ordine di bombardare in due Paesi lontani, assumendosi una tragica responsabilità, tutti abbiamo guardato la cravatta. Prendevamo nota della svolta nella risposta americana al terrorismo [illegible] ci chiedevamo se quella striscia di stoffa rossa e dorata, così simile all'altra, blu e dorata, indossata qualche giorno prima, mentre Monica Lewinsky deponeva, fosse un altro regalo della sua «non appropriata» amante, un altro presunto segnale in codice inviatole in contemporanea con la sua seconda testimonianza.

Il punto è, allora, che quest'uomo, «Doctor Clinton e Mister Bill», come è stato opportunamente ribattezzato, ha [illegible] la propria doppia identità (e il conseguente diverso livello di comportamento) una costante della [illegible] persona. Parla dei suoi amorazzi e pensi: «Ma questo è il Presidente!»; dichiara una specie di guerra e ti chiedi: «Si può rischiare la vita agli ordini di uno che rischia la presidenza per cinque secondi di sollievo?». Continua a girare su se stesso, cambiare abiti ed espressioni come un Fregoli in fregola al potere, [illegible] da ogni immagine traluce ormai il travestimento, l'ombra di quello che era prima, appena quaranta ore prima.

L'uomo visto ieri nella doppia apparizione, prima a Martha's Vineyard, poi alla Casa Bianca, [illegible] Doctor Clinton, di più: il perfetto, inappuntabile [illegible] amato President Clinton. Serio, con la voce un po' rotta, patriottico, consapevole del suo ruolo e delle responsabilità che andava assumendosi: reganiano nelle scelte, kennediano nel modo di esporle, il perfetto mix presidenziale desiderato dal popolo americano, [illegible] neppure l'incidente della Baia dei Porci [illegible] sporcargli il vestito.

Il lavoro degli sceneggiatori e scenografi che accompagnano le sue esibizioni [illegible] stato [illegible] più preciso dei missili inviati in Afghanistan. «Doctor Clinton», a differenza di lunedì, ha parlato dall'Oval Office della Casa Bianca. Anche lì, nessuno ha potuto fare a meno di pensare che proprio in quel posto... due anni fa... Monica... [illegible] l'Oval Office [illegible] «il» luogo ufficiale e familiare per il popolo che si attende le comunicazioni presidenziali, molto più della inedita Map Room da cui, appena lunedì scorso, aveva parlato «Mister Bill».

Alle sue spalle, quelle del comandante in capo delle forze armate, c'erano due bandiere, alla sua destra medaglie provenienti da basi americane all'estero. Lunedì sera, alle spalle del marito in cerca di riabilitazione, c'era un vaso di fiori dalle tinte stucchevoli i cui petali incoronavano la capigliatura dell'uomo che evitava di cospargersi [illegible] capo di cenere.

La luce, mercoledì, era bianca e fredda. Lunedì, rosea e calda. «Doctor Clinton» era alla sua scrivania a spiegare come intende regolare i conti con chi minaccia la sicurezza della sua gente, ovunque nel mondo. «Mister Bill» era finito nella stanza sbagliata, spintoci dentro a forza per spiegare [illegible] aveva combinato nell'altra camera, mentre noi non guardavamo. Lunedì era un uomo ferito, mercoledì uno che ha ritrovato l'orgoglio.

All'inizio della settimana non aveva avuto la forza di invocare la benedizione [illegible] Dio, alla fine del discorso (pur avendolo nominato invano verso la metà); due giorni fa gli ha chiesto, sentendosi legittimato a farlo, di benedire il suo popolo e la sua nazione (chiusa ben più alta del «buona notte» con cui «Mister Bill» si era congedato).

C'è, in questo continuo valzer [illegible] se stesso del Presidente, il ritmo di un sabba che il pubblico americano sembra apprezzare e che confonde l'osservatore esterno. Bill Clinton uno [illegible] bino è una realtà irrinunciabile, ma anche imbarazzante. Tutta la sua vita è stata preludio [illegible] questo disvelamento. Chiunque l'abbia conosciuto bene, come il senatore McHale, unico democratico ad averne chieste le dimissioni, lo descrive come di uomo di «eccezionali doti e altrettanto straordinarie magagne». Un patto con il diavolo e con Hillary Rodham, gli ha consentito di creare un equilibrio tra le une [illegible] le altre e camminarci su, fino alla vetta. Fino a lunedì scorso, tuttavia, questo doppio livello non era ufficiale. Quella sera «Mister Bill» ha debuttato in pubblico [illegible] la sua maschera contrita e arrabbiata è rimasta sul fondo dello schermo, pronta a calarsi, in trasparenza, su ogni futuro Doctor Clinton. Di più, lunedì scorso Bill Clinton uno [illegible] bino ha definitivamente rotto il patto di fiducia che lo lega al suo popolo. Che un Presidente menta, per la ragion di Stato o «per non creare imbarazzo a se stesso e alla sua famiglia», è noto. Che lo ammetta pubblicamente, perché colto [illegible] fallo sul vestito, non era mai successo. Venendoci ora [illegible] dire che esistevano le prove della colpevolezza di Osama bin Laden, che gli obiettivi colpiti sono [illegible]ramente terroristici, che ieri, se non fosse stato attuato il blitz, in quei luoghi ci sarebbe stato un summit di assassini, ci lascia perplessi. Potrebbe essere la verità o potrebbe essere che, come già in un recente passato, le sue parole ci stiano dando una «impressione errata». Bisognerebbe poter credere, poiché ci sono vite di mezzo, che la risposta degli Stati Uniti al terrorismo e la scelta del [illegible]mento per darla sono state «appropriate». E avere, per questo, la garanzia di un'unica persona.

Gabriele Romagnoli

DUE VOLTI, LO STESSO UOMO



All'inizio della settimana Bill aveva avuto soltanto la forza di congedarsi con un «buona sera»

Due giorni fa Clinton ha arringato il Paese chiedendo alla fine la benedizione di Dio

A sinistra Clinton, nelle vesti di Mister [illegible] chiede scusa al Paese per lo scandalo Lewinsky. A destra, nei panni del Doctor Clinton spiega alla Nazione i motivi del raid [illegible] anti-terrorismo



RETROSCENA

LA DEPOSIZIONE [illegible]

Sexgate, [illegible] vendetta [illegible] Monica

«Con il Presidente rapporti completi»

[illegible] YORK
NOSTRO SERVIZIO

[illegible] procuratore Kenneth Starr ha avuto tutto quello che voleva dalla seconda testimonianza dell'altro ieri di Monica Lewinsky, e cioè una versione dei fatti che [illegible] in contrasto stridente con quella fornita da Bill Clinton. Dai dettagli che la ragazza ha fornito sui suoi incontri sessuali con il Presidente, infatti, Starr ritiene di poter sostenere - almeno così dicono quelli che dispongono di «fonti» all'interno del suo ufficio - che quegli incontri rientravano, eccome, nel concetto di «relazione sessuale» formulato dagli avvocati di Paula Jones, che quindi la pretesa di Clinton di considerare «legalmente corretta» la sua negazione durante quel procedimento non regge e che l'accusa di spergiuro [illegible] questo puntonnei suoi confronti è tranquillamente sostenibile.

Il problema, però, è che se Starr si limitasse [illegible] indicare quello, nel rapporto che consegnerà al Congresso quando la sua indagine sarà finita, le possibilità di vedere avviato un procedimento di impeachment restano scarse. Pochi si sentono di cacciare il Presidente, dando vita a una crisi «storica», per avere detto una bugia che sarà pure [illegible] reato ma è praticamente parte integrante di una relazione extramatrimoniale.

Per aumentare [illegible] possibilità di impeachment Kenneth Starr ha bisogno di dimostrare anche il reato, molto più difficile da ignorare, di ostruzione della giustizia, e anche [illegible] questo [illegible] quanto pare ha ottenuto da Monica delle risposte che considera «interessanti».



Monica Lewinsky arriva in tribunale a Washington per l'ultima deposizione davanti al Gran Giurì. A lato, Betty Currie la segretaria [illegible] Presidente Clinton

Starr ha nuovi elementi per portare avanti l'accusa di spergiuro e intralcio alla giustizia

La ragazza ha detto che fu proprio il Presidente a chiederle di restituirgli i regali

Il punto, qui, [illegible] dato dai regali che Clinton le ha fatto. Come [illegible] nata esattamente la decisione di restituirli? Lei e Clinton ne parlarono, ha ripetuto Monica, quando lei ricevette la chiamata a testimoniare al procedimento Paula Jones. Era possibile che gli avvocati dell'ex impiegata dell'Arkansas le chiedessero conto di quei regali e che le imponessero di consegnarli al tribunale perché venissero «messi agli atti»; lei non sapeva che fare. Lui le fece notare che se quei regali non li avesse più avuti non avrebbe avuto modo di consegnarli e lei interpretò quelle parole come un suggerimento a restituirli. Fin qui non c'è una inequivocabile indicazione della voglia da parte di Clinton [illegible] ostacolare il [illegible] della giustizia, ma Monica l'altro ieri ha detto qualcosa di più. Che all'indomani di quel colloquio con Clinton ricevette una telefonata della sua segretaria, Betty Currie, che le disse: «Cara, credo che tu abbia qualcosa per me». Lei capì e concordò la visita che Betty Currie doveva farle quello stesso pomeriggio per andare [illegible] prendere i regali e portarli via.

Clinton ha detto di non ricordare di avere incaricato la Currie di recuperare i regali, [illegible] non si sa cosa la segretaria abbia detto a Starr nei vari interrogatori cui è stata sottoposta. Ma da come Monica ha raccontato le cose sembra difficilmente negabile che sia stato lui a concepire la restituzione di quei regali e quindi a ostruire la giustizia. Naturalmente nulla [illegible] tutto questo è «conclusivo» per formulare l'accusa da mettere nel rapporto che Starr invierà al Congresso. Quello che manca è una nuova deposizione di Clinton in cui gli possano essere rivolte queste domande specifiche [illegible] in cui lui non possa rifiutarsi di rispondere. Una deposizione, insomma, non «volontaria», come quella di lunedì scorso cui si è arrivati dopo un difficile negoziato fra Starr e gli avvocati del Presidente, ma [illegible] deposizione «vera».

Ma Starr non ha ancora deciso se mandare a Clinton la citazione, perché sa che la risposta sarebbe la riapertura del conflitto costituzionale finora evitato, con la possibilità di trascinare il tutto per chissà quanto tempo ancora.

E' questa in fondo l'ultima «trincea» del Presidente Clinton.

Franco [illegible]

Generali-ebrei: «L'accordo non basta»

NEW YORK. Potrebbe non soddisfare i componenti della Commissione di vigilanza sulle autorità assicurative l'accordo, raggiunto a New York, in base al quale le Assicurazioni Generali si [illegible] impegnate a pagare 100 milioni di dollari (175 miliardi di lire) a favore delle vittime dell'Olocausto e dei loro eredi. Tutte le attività assicurative sono autonomamente regolate da ogni singolo Stato Usa [illegible] un impegno quale quello assunto dalle Generali, prima di mettere definitivamente al riparo la compagnia italiana da ulteriori azioni punitive a livello locale, dovrà essere necessariamente ratificato dai commissari di vigilanza. Secondo Deborah Senn, commissario per lo Stato di Washington e coordinatrice del Comitato di vigilanza nominato dalla National Association of Insurance Commissioners, le Generali dovrebbero mettere a disposizione un miliardo di dollari: esattamente dieci volte l'importo che la società è pronta [illegible] pagare per onorare le polizze vita sottoscritte nelle proprie filiali centroeuropee da molte ebrei morti [illegible] lager nazisti.



Con Ime punti dritto alla laurea.



Obiettivo: conciliare studio e lavoro. Ime ti offre il metodo didattico di preparazione universitaria sperimentato più a lungo (dal 1989) e che può davvero condurti alla laurea.

Ime. L'unico con centinaia di laureati dall'a.a. '90/91.

167-841148

RICHIEDI LA DOCUMENTAZIONE COMPLETA E GRATUITA

Ime. L'unico conforme alla normativa UNI EN ISO 9002

La Stampa [illegible] in CD-ROM. tutto LA STAMPA Compact 1678-02005

Due ricercatori hanno raccolto le leggende legate al fiume: da Ovidio a Bacchelli, un grande ispiratore per la letteratura

Storie di lucci parlanti, di città perdute e tesori sepolti sotto la melma del fondale



Un'immagine del Po nei pressi del delta: noto ai latini come Eridano, secondo il mito il fiume sarebbe nato per dissetare Giove

Una banda di saraceni trasformati in pioppi, il rospo smontabile e il folletto erotomane

Padre Po, burlone e favoloso

In navigazione fra streghe, fantasmi e santi

SI comincia con le metamorfosi narrate da Ovidio, e si finisce con la storia vagamente consolatoria di una campana che suona ancora, certe notti nel Delta del Po, per ricordare che «il supplizio del ricco è quello di non potersi vantare della propria ricchezza». Mitiche, simboliche, favolose e moralistiche, le fiabe che si raccontano lungo il corso del fiume [illegible] state raccolte in un libro di Marta Raffinetti [illegible] Giovanni Maggi (*Il fantastico Po*, Todaro editore, Lugano) che, tra i molti meriti, ha quello di presentarcele in ordi[illegible] geografico: i due autori hanno costruito tra ricerche in biblioteca e testimonianze orali un vero e proprio viaggio sul grande fiume, dalle sorgenti al Delta, scandito tappa per tappa dalle leggende locali.

Certo, quelle sull'origine mitica dell'antico Eridano, nato per dissetare Giove e soprattutto divenuto la tomba di Fetonte, il giovane che aveva preso le redini del carro del sole e guidando spericolatamente stava incendiando [illegible] terra, sono alte e sublimi, avvolte nella loro classicità. Ma non va dimenticato che c'è una vaga ironia anche nelle *Metamorfosi* di Ovidio: [illegible] momento più tragico della vicenda, quando Giove [illegible] decide ad abbattere [illegible] la folgore il giovane auriga spericolato, sembra celare un vago compiacimento retorico, almeno per la precisione di quel fulmine scagliato dal padre degli dèi che lo sbalzò «pariterque animaque rotisque», ovvero «dal cocchio e dalla vita». La stessa - leggera, leggerissima - ironia circola tra le leggende popolari [illegible] meno antiche, come se in fondo [illegible] gente del Po sapesse che il fiume [illegible] come la vita, tragicamente burlone. Il fiume, anzi, è la vita. Dà e prende.

[illegible] Po può donare un pesce miracoloso, come quello il cui scheletro è ancora conservato nell'abbazia di Staffarda, che dopo un'inondazione sfama i monaci per tre mesi, dando il tempo alla terra di fruttificare di nuovo. Miracoloso, d'accordo, ma i monaci erano anche piccini e magrolini, e abituati al digiuno, aggiunge maliziosa[illegible] la leggenda. Il Po offre [illegible] salvezza, [illegible] facendosela pagare: come si narra intorno a Villafranca, quando per sottrarlo ai Lanzichenecchi i cittadini seppellirono nel fiume il loro tesoro. Un misterioso personaggio, angelo [illegible] fantasma, finse di svelare il nascondiglio e attirò [illegible] soldataglia tra le acque, dove tutti perirono. Il tesoro, però, lo stanno cercando ancora adesso, a riprova del fatto che non si può aver tutto.

Il Po propone infine lezioni di saggezza, per esempio attraverso un luccio parlante come quello di Monticelli d'Ongina, in Emilia, ma solo perché i pescatori non si facciano eccessive illusioni. [illegible] [illegible] sere, a suo modo, scherzoso. Scherzoso e terribile: perché se [illegible] boschi intorno ci sono gnomi e folletti anche simpatici (ed eroticamente imbarazzanti) come il «Mazapegul» eternamente innamorato [illegible] si infila [illegible] letti emiliani senza badare al sesso del dormiente, le acque del grande fiume parlano soprattutto della vita e della morte, con la voce profonda di uno snodo con l'aldilà.

In molte leggende sono le streghe a poterle varcare, streghe traghettatrici [illegible] barcaiole che in un caso usano persino la classica scopa. In altre sono le anime dei defunti a farsi sentire, di tanto in tanto, da sotto il pelo dell'acqua, ma sono defunti che dalla vita non hanno avuto nulla. Ed è interessante notare che la navigazio[illegible] per leggende racconta di per se stessa una vicenda non solo geografica: in Piemonte le favole tramandate hanno una maggiore patina storica, riguardano monaci, potenti o santi, sono per lo più storia e agiografia romanzata. Poi, arrivati in Lombardia e in Emilia, il favoloso sembra prendere il sopravvento.

A Piacenza [illegible] racconta di [illegible] banda di saraceni trasformati in pioppi da angeli guerrieri, di streghe della burrasca e di un mostro del fiume affrontati da una sorta di San Giorgio contadino ma con una curiosa inversione: legate a riva, per attirare la terribile creatura, ci sono le streghe stesse e [illegible] l'abituale fanciulla innocente. E procedendo oltre si trova il folletto sensuale [illegible] anche il rospo Bargniff, tronfio come si conviene a un suo pari, e smontabile con un semplice spillo. Si [illegible] città sepolte sotto la melma del fondale, come a Ostiglia, o pepite d'oro e talismani perduti.

In alcuni casi (abbiamo citato la sfida con [illegible] mostro del fiume) le leggende ripropongono motivi tipici della affabulazione medievale, come quello della sposa vessata per provare il suo amore: subisce le crudeltà peggiori e alla fine vede inespettatamente premiata la [illegible] abnegazione proprio da quell'orribile marito che lei, inutile dirlo, continua a adorare. Ma la gran maggioranza delle storie pazientemente scavate dai due autori narrano in realtà una poetica saga popolare: la vita sul fiume tra alluvioni [illegible] ritorni di benessere, il legame profondo tra [illegible] popolazione e il proprio ambiente, la cultura dell'acqua.

Giovanni Maggi (che di mestiere fa il giornalista, e dirige *La sentinella del Canavese*) ci racconta che nelle ricerche condotte con Marta Raffinetti [illegible] cosa li ha particolarmente colpiti: il legame profondo, soprattutto nel tratto emiliano, tra la gente e il Po, il rapporto strettissimo di amore e timore. E' quello del resto che ha nutrito una corrente non irrilevante della nostra letteratura, da Bacchelli a Gianni Celati, ma che tuttavia va molto al di là della riflessione «colta», diventa un vero orizzonte di vita, [illegible] forma intima di cultura resistente a ogni «modernizzazione».

Perché il Po continua a produrre leggende, magari ambientandole in catapecchie visitate dalla violenza durante la guerra partigiana, o anche articolandole senza il «c'era una volta», sostituito [illegible] un «qualche anno fa», che significa «sempre». E perché le antiche traghettatrici, streghe malvagie [illegible] ravvedute, «donne dei segni» o fate benevole, non vogliono saperne di andare in pensione. Nelle notti [illegible] luna, o di nebbia fitta, continuano a lavorare indefessamente.

Mario Baudino

Festival ■ *Londra*

I poeti nudi conquistano gli inglesi

LONDRA

POETI come mamma li ha fatti hanno recitato le proprie opere, danzato, coperto il pubblico di petali. Non [illegible] uno straccio addosso neppure gli uscieri, i tecnici delle luci [illegible] del suono, gli assistenti di scena. Svestire la carne, per i membri del movimento internazionale «Naked Poetry» (Poesia nuda) al loro primo festival londinese, [illegible] [illegible] modo per svestire meglio anche l'anima.

La prima serata si è tenuta l'altro ieri all'Institute of Contemporary Arts, famoso per le oltraggiose esposizioni d'arte contemporanea (l'anno scorso espose un water). Tra i poeti nudi c'erano la francese Emmanuelle Waeckerle, che dialogava con un video di [illegible] stessa nuda, l'inglese Jeanie Simpson, che aspergeva acqua di rose sugli spettatori, [illegible] i russi Tim Gadaski e Vladimir Yaremenko, che hanno eseguito un rituale sciamanico della natia Siberia. Ma il pubblico, alla vista di Gadaski con un paio di corna in testa e qualche ciuffo di pelle d'animale al collo, si è messo a ridacchiare offendendo l'artista, che fuori scena ha commentato: «Non è mica un'opera buffa, è una cosa seria». Gli spettatori [illegible] sono lasciati intrattenere anche da uno psichiatra nudo che ha tenuto una conferenza esistenzialista sulla natura dell'anima umana e da una signora che ha confessato in versi la sua crisi di mezza età. A parte qualche anziano che [illegible] più occhi per le giovani usciere in [illegible] *nature*, il resto del pubblico non ha fatto apprezzamenti inappropriati.

Il festival si conclude domani sera, con un cast internazionale [illegible] giovani poeti e un interludio musicale. L'evento offrirà anche [illegible] sconosciuti artisti tra il pubblico l'opportunità di alzarsi e recitare le proprie opere al microfono. Purché prima escano dai vestiti.

Maria [illegible] Bonazzi

LA STAMPA
cd-rom



PER NON PERDERVI *un* ANNO di NOTIZIE.

È DISPONIBILE L'EDIZIONE 1997 DI TUTTO LA STAMPA COMPACT, IL SESTO NUMERO DELLA COLLEZIONE DI CD-ROM CHE RACCOGLIE TUTTO CIÒ CHE LA "LA STAMPA" HA PUBBLICATO.

Il compact disc contiene il testo completo del giornale (edizione nazionale e cronaca di Torino), compresi i supplementi Tuttosoldi, Tuttoscienze e Tuttolibri, e la riproduzione elettronica delle pagine originali di Tuttoscienze, oltre ad un'enciclopedia geografica, con cartine e schede di presentazione dei paesi citati negli articoli. Un anno di attualità italiana ed estera, di cronaca, di cultura, di economia, di spettacolo, facilmente consultabile utilizzando le funzioni avanzate di ricerca tramite parole (per nomi di persone, organizzazioni, argomenti, luoghi, data o autore), o tramite la classificazione utilizzata dai giornalisti de La Stampa. Il disco opera sia in ambiente Dos che Windows. L'appuntamento con l'informazione e con il mondo è con Tutto La Stampa Compact, la più completa "collana" di notizie in cd-rom che trasforma l'attualità in storia.

PER NON PERDERVI *un* UN ANNO di NOTIZIE.

tutto LA STAMPA Compact

❑ Desidero acquistare Tutto La Stampa Compact 1997 — L. 100.000
❑ Se lo possiedo delle annate precedenti — L. 200.000
❑ Desidero acquistare le annate 1992, 1993, 1994, 1995 e 1996 — Caduna L. 150.000
❑ Desidero acquistare la collezione completa Tutto La Stampa Compact 92-97 — L. 650.000

Pagamento: ❑ contrassegno ❑ assegno non trasferibile intestato a "Editrice La Stampa Spa"
(I prezzi sono comprensivi di Iva e spese postali).

Ritagliare e spedire questo coupon a:
La Stampa - Ufficio Marketing - Via Marenco, 32
10126 Torino. Oppure via fax, 011-6568393

Nome ____
Cognome ____
Società/Ente ____
P.IVA o cod. fisc. ____
Via ____ N. ____
Città ____ Prov. ____ C.A.P. ____
Tel. ____ Firma ____

LA STAMPA HyperSystems
167-802005

Coppa Italia: il capitano ricorda il ko dell'anno scorso a Como

Lentini, lezione di umiltà

«Toro, guai a snobbare l'Alzano»

■ PERNO
DAL NOSTRO INVIATO

Domani ■ a Bergamo, contro l'Alzano Virescit, sarà calcio vero per il Toro. E Lentini sa bene ■ significa affrontare una squadra di C1 nel primo turno di Coppa Italia. Un anno fa, a Como, ■ fantasista chiuse tra i ■li: non come goleador, ma nell'improvvisato ruolo di portiere. Un pomeriggio disastroso per i granata, sconfitti 4-2 dai lariani di Preziosi, l'uomo che ■ tentato, invano, di acquistare la società torinese.

Ci volle poi un super Toro per ribaltare al Delle Alpi, con un ■ 3-0, il risultato dell'andata ■ qualificarsi. Tuttavia, Lentini non dimentica quella lezione: «Fu una batosta. ■ imparammo che le formazioni di categoria inferiore hanno stimoli notevoli ■ c'è il rischio di figuracce ■ non si affrontano con la massima concentrazione».

E lui, al termine di un mese di ritiro e con i muscoli appesantiti dalla durissima preparazione, sa che dovrà soffrire pure a Bergamo, ■ città del suo rilancio: «Sono affezionato a quella gente e penso d'aver lasciato ■ buon ricordo. Torno con piacere sul campo dove mi ■ ricostruito come calciatore di buon livello dopo il grave incidente automobilistico che mi aveva costretto ■ ricominciare da capo».

L'amarcord ■ Lentini continuerà se il Toro passerà il turno: Gigi ritroverebbe proprio quel Milan con il quale ha vinto tutto, o quasi. Il Milan all'olandese ■ Gullit, Van Basten e Rijkaard che, stando a Lentini, dominava ■ bisogno di farmaci ■ e integratori per recuperare gli sforzi agonistici: «Il nostro doping era la ■ ampia, con giocatori importanti che, grazie al turn-over, non ■ spremevano fisicamente. La fatica maggiore era mentale perché non si staccava mai la spina. C'era anche lo psicologo ma ■ andavamo in tilt perché distribuivamo gli sforzi nell'arco di una stagione densa di impegni, coppe ■ Nazionale comprese».



Il debutto in Coppa ■ contro l'Alzano Virescit riporterà domani sera Gianluigi Lentini (nella foto ritratto nel giorno del raduno granata) a Bergamo, la città che lo rilanciò dopo il grave incidente d'auto

Fatte le debite proporzioni, Lentini dice che pure il Toro ha un organico ricco, adatto alle esigenze della B, anche se sta arrivando ■ momento delle scelte del Mondo e qualcuno potrebbe creare problemi.

Domani restano a casa Pastine, Pedroni, Bacci, Dos Santos, Lopez, Gaglianone e Asta e due (Minotti ■ Mercuri?) vanno in tribuna. Lentini, che nel Milan ha fatto anche panchina, ■ che i risultati positivi stemperano le tensioni: «Se la squadra va bene, per chi ■ fuori è più facile accettare le decisioni dell'allenatore, altrimenti spuntano le polemiche o la storia delle mele marce, come al Milan con Davids».

Per il momento, Tricarico sarà preferito a Crippa, ■ alla ricerca della miglior condizione per lo stiramento di Cogne, ■ Scarchilli accanto a Scienza e Sanna lungo l'out sinistro, ■ fare ■ «guardia del corpo» a Lentini dopo averlo marcato nel Cagliari.

E in avanti, la tattica del doppio centravanti Artistico & Ferrante, con Lentini a rifinire, penalizzerà Parente che era venuto a Torino per fare il titolare e, invece, deve mordere il freno. Ieri a Bra, Artistico ha sottoposto il pollice destro infortunato a una lastra e giocherà con un tutore. Ferrante ha assorbito il leggero guaio muscolare.

Lentini auspica che tra i due non nascano dualismi nella caccia al gol in più: «Guai se si fanno la guerra. Ci vuole intelligenza tattica da parte loro. Con Artistico, Ferrante, Scienza, Scarchilli e io, siamo più forti sotto l'aspetto offensivo».

Per Lentini il gruppo è compatto, c'è armonia e, soprattutto, non ci sono più le incognite dell'estate ■ che determinarono la falsa partenza ■ una rincorsa, tutta in salita, ■ cadute di tensione, come a Castel di Sangro, pagate a caro prezzo. Il secondo anno in B pesa ■ Lentini più del primo, ■ sente che sarà l'ultimo: «Sì, è brutto. La serie A ■ un'altra cosa. Ormai sappiamo tutto di questa categoria ■ non possiamo più sbagliare». Parola di capitano.

Ieri, intanto, per il Toro ■ stato l'ultimo giorno di ritiro. Dopo Cogne, Fénis ■ Sommariva Perno, la truppa granata si trasferisce oggi nei dintorni di Bergamo per la vigilia del debutto stagionale ufficiale.

Il ritorno ■ casa, con il primo allenamento nell'abituale sede della Sisport di Orbassano, è previsto per martedì pomeriggio.

Bruno ■

■ parte ■ Lucchese-Napoli

Stasera anticipo tv dell'andata
Il primo turno è senza le «big»

Tra tante amichevoli e minitornei spunta il calcio ■ Lucchese-Napoli apre stasera la 51ª Coppa Italia, la prima ■ lo sponsor (Tim). Mentre le big ■ A entreranno in gara nel 2º turno, una delle favorite della B debutta sul campo dei pericolosi toscani guidati da Burgnich. L'amichevole con l'Inter ha fornito positive indicazioni a Ulivieri. «Non aspettatevi il ■ Napoli - ■ il tecnico -: occorre ■ aspettare almeno 4 o ■ partite ufficiali, e nel frattempo avere la forza di lottare e soffrire per non mancare il primo appuntamento della stagione». Gli azzurri più motivati sembrano Shalimov e Goretti, che hanno disertato la vetrina con l'Inter. Il tecnico li ha inseriti nella formazione d'avvio a centrocampo ■ i giovani Panarelli e Paradiso.

Programma e arbitri. Oggi (h. 20,45): Lucchese-Napoli (Cesari). **Domani**: 17: Lumezzane-Cagliari (Pin), Castel di Sangro-Perugia (Boggi); 17,30: Nocerina-Verona (Bolognino); 20,30: Ancona-Ravenna (Guiducci), Monza-Lecce (Sereno), Padova-Reggiana (Bonfrisco), Chievo-Foggia (Branzoni), Gualdo-F. Andria (De Santis), Atl. Catania-Brescia (Rodomonti), Cesena-Pescara (Dagnello); 20,45: Livorno-Reggina (Borriello), Cremonese-Atalanta (Farina), Alzano V.-Torino (a Bergamo, Sirotti), Cosenza-Treviso (Pirrone). **Lunedì** (20,45): Ternana-Genoa (Bettin).

Il caso si risolve: la Fiorentina avrà il brasiliano



Dopo Gabriel Batistuta (a fianco, nella partita dell'altra sera contro la Lazio) anche Edmundo potrebbe restare e Trap collauderebbe ■ modulo a trazione anteriore

Edmundo è più vicino

Verso l'accordo, come Batistuta

FIRENZE. Fiorentina-Edmundo, il discorso si riapre. E così, proprio quando sembrava che il braccio di ferro tra l'attaccante brasiliano ■ la società viola dovesse sfociare in un inevitabile contenzioso, ecco improvvisamente profilarsi all'orizzonte la possibilità di ■ clamoroso riavvicinamento.

La posizione ferma ■ irremovibile del presidente Vittorio Cecchi Gori potrebbe alla fine avere la meglio anche in questo caso, come ■ già ■ ■ Gabriel Batistuta. Luciano Luna, l'amministratore delegato della Fiorentina, ha ■ valigie pronte e aspetto ■ segnale: nelle prossime 48 ore potrebbe partire alla volta del Brasile per avere un faccia a faccia ■ Edmundo. Il giocatore, nel frattempo, ha parlato nuovamente con il tecnico Trapattoni ■ sembrerebbe finalmente disposto a trattare, ■ che non stia già pensando di ■ sulle proprie decisioni.

Atteggiamento, questo, che non ha trovato finora né conferme né segnali incoraggianti da parte ■ suo procuratore Pedrinho, che continua ■ sbandierare ai quattro venti che Edmundo a Firenze proprio non ci vuol tornare. Ma gli ultimi sviluppi della vicenda farebbero pensare il contrario. Il viaggio-lampo ■ Brasile di Luna («ma solo ■ nelle prossime 24 ore arriverà la disponibilità di Edmundo ad incontrarmi») potrebbe essere peraltro l'unica via d'uscita per risolvere una questione che, ora dopo ora, si sta facendo sempre più ingarbugliata ed ■ destinata verosimilmente a finire nelle mani della Fifa. Fra ■ varie soluzioni potrebbe esserci anche quella di una clausola rescissoria del contratto tra la società e il giocatore brasiliano alla fine del prossimo campionato, per una somma non inferiore ■ 15 milioni di dollari.



■ tecnico viola Giovanni Trapattoni pare aver convinto il brasiliano a tornare

Trapattoni, interrogato sulla questione, è uscito nuovamente allo scoperto: «Edmundo è ■ grande campione - ha sottolineato il tecnico - e, se volesse tornare, sicuramente lo prenderei a braccia aperte». Nasce così la suggestiva ipotesi che, con l'arrivo del brasiliano, l'allenatore viola potrebbe anche schierare una Fiorentina a tre punte, con Edmundo ■ fianco di Batistuta e di Oliveira, come era già successo alcune volte sul finire della ■ stagione. E sarebbe una squadra a trazione anteriore.

A far posto a Edmundo potrebbe essere Amor, mentre Rui Costa tornerebbe ad arretrare ■ proprio raggio di ■. L'idea che potrebbe nascere qualche problema in più nel gestire l'organico ■ disposizione non preoccupa minimamente ■ Trap: «L'abbondanza di grandi campioni - ribatte l'allenatore - non ■ mai una preoccupazione. Soltanto così le grandi squadre possono prefiggersi traguardi sempre più ambiziosi. Dal punto di vista tecnico la Fiorentina è fra le più forti squadre del campionato, per centrare finalmente qualcosa di importante deve fare solo un ultimo salto ■ qualità. Come? Innanzitutto abituandosi ■ convivere con il peso delle responsabilità, poi crescere nel gioco ■ soprattutto nella mentalità. Inoltre bisogna imparare ■ rimettersi in discussione in campo ogni volta che qualcosa non ■ come dovrebbe».

Trapattoni ■ comunque soddisfatto ■ lavoro fatto finora ■ dei primi riscontri della stagione: «La squadra sta crescendo in tutti i reparti. La difesa comincia ad ■umere una fisionomia sempre più definita e anche Repka si sta inserendo con molta personalità. ■ centrocampo ■ è arricchito di giocatori di grande esperienza ■ può contare su un Rui Costa che avrà un ruolo determinante negli equilibri del nostro gioco. E ■ poi tornasse veramente Edmundo, questa Fiorentina potrebbe avere un attacco a dir poco micidiale».

Brunella Ciullini

E Massi, scagionato dal doping, annuncia querele; al Tour Luperini ko

Sacchi festeggia, poi va a vincere

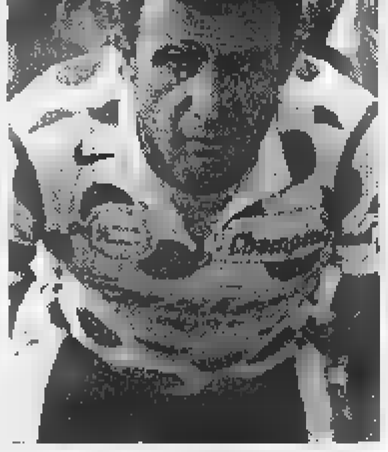
Primo nella «Bernocchi», dopo una curiosa volata

LEGNANO. Il trittico Lombardia si è chiuso nel segno dei giovani del fertile vivaio del Team Polti. Sul traguardo della Coppa Bernocchi il milanese Fabio Sacchi, 24 anni, alla seconda stagione ■ «prof», si è imposto in volata su Elli e Nardello. ■ ha anche corso qualche rischio di troppo: «Ho alzato le mani ■ 50 metri dallo striscione - ha spiegato ■ vincitore - perché mi sentivo sicuro dopo che lo sloveno Hvastia era riuscito ad agganciare Nardello scattato all'ultimo km. Ho fatto uno sprint di potenza, superato appunto Nardello ■ avevo più dubbi».

Il suo team manager, Gianluigi Stanga, ■ ha apostrofato scherzosamente, scambiando ■ ■ sicurezza allo sprint per ingenuità. Il tecnico bergamasco della Polti ■ comunque felice per un trittico che, con questa vittoria, ■ stato dominato dalla ■ squadra: ■ vittoria odierna di Sacchi segue il successo di mercoledì alla «Tre Valli» di Davide Rebellin e il secondo posto di giovedì di Mirko Celestino nella Coppa Agostoni, che gli è valso il primato nella classifica finale del Trofeo Lombardia. Al momento di gioia, fa da contraltare l'incertezza sul futuro della squadra, dopo i tentennamenti dello sponsor Franco Polti per continuare l'abbinamento.

Intanto ■ Bologna, Rodolfo Massi ha comunicato che ritornerà ■ correre la prossima settimana nel Trofeo Melinda o nel GP di Plucy - anche per la valutare la condizione in vista del Giro di Spagna. Giovedì la magistratura francese, che su di lui aveva aperto un'inchiesta per doping il 31 luglio, lo ha autorizzato a riprendere l'attività.

Il corridore marchigiano ha detto: «L'ordinanza del giudice istrut■ Keil mi obbligava a fissare la residenza in Francia, mi ordinava di astenermi da frequentare l'ambiente del ciclismo, mi impediva ■ riprendere le ■ e mi imponeva il pagamento di una ■ per le spese processuali. Nell'udienza i miei avvocati hanno potuto, per la prima volta, esprimere le perplessità e le lacune che circondano il mio caso, ■ l'assoluta infondatezza delle accuse del mio collega Gilles Bouvard - le uniche contro di ■ agli atti - e la legittimità delle sostanze a sequestrate, detenute sulla scorta di regolari certificazioni per riniti e allergie».



Rodolfo Massi, riabilitato

«La Corte d'Appello - ha concluso ■i - ha accolto tutte le no■ richieste e ha radicalmente modificato l'ordinanza del Giudice Istruttore di Lille lasciandomi libero. Ai fini processuali mi hanno imposto di ■ conferire ■ ■ mio accusatore Bouvard, cosa peraltro rientrante nel mio stesso interesse, essendo mia intenzione dare querela ■ quest'ultimo, nonché di pagare la cauzione già fissata».

Nel Tour femminile ieri vittoria ■ sprint della tedesca Petra Rossner. ■ problema per la lituana Punciskaite, sempre davanti alla Luperini, ■ ko. La gara francese infatti si conclude stasera con una ■ a Starsburgo dopo una prova in linea. [r. c.]

SPORT ■

■ **■ ■ ■.** Nella prima giornata di prove del Gran Premio della Repubblica Ceca, in programma domani a Brno, Max Biaggi (Honda) ha il miglior tempo nelle 500, emulato da Loris Capirossi (Aprilia) nelle 250. Nelle classe ■ 125, invece, Manako precede l'Aprilia di Sakata. Le migliori prestazioni degli altri italiani: Cecchinello 3º ■ Melandri 6º nella 125; Lucchi 4º e Rossi 6º nella ■.

■ **CALCIO: ■ ■** Il Venezia ha ceduto all'Atalanta ■ centravanti Michele Cossato. L'accordo è stato formalizzato ieri a Verona, presente il giocatore.

■ **■ ■ ■ ■** Un altro acquisto ■ la Snai Montecatini di serie A2. Il club toscano ha tesserato Manuel Vanuzzo, 25 anni, ala di cm 201, reduce da una stagione in B1 alla Gb Plast Padova e cresciuto nelle giovanili della Benetton. Vanuzzo rinforzerà la ■ per sostituire Stefano Agostini, che oggi ■ Modena sarà operato al polso sinistro e dovrà restar fuori squadra per quattro mesi.

■ **■ NARDIELLO ■ ■** Dopo alcuni momenti difficili a causa dei molti match rinviati, Vincenzo Nardiello abbandona i propositi di ritiro e tenterà di riconquistare il titolo mondiale dei supermedi Wbc il prossimo 5 settembre contro il detentore britannico Richie Woodhall. L'incontro si disputerà a Telford, in Inghilterra.

■ **■ FUORI ■** Cadono i primi della classe. A New Haven, ■ elimina Sampras in 74' (6-3, 6-4), a Indianapolis ■ perde ■ Byron Black (5-7, 6-1, 7-5). Fuori anche Davide Sanguinetti, eliminato al 3º turno da Henman a New Haven, ■ il punteggio di 4-6, 6-6, 6-3.

Ecco una notizia eccitante.

La Stampa e Nice-Matin offrono a tutti i lettori una degustazione omaggio di caffè Illy.

LA STAMPA

nice-matin

Iniziare la giornata nelle Alpes Maritimes e nel Var riserva una gustosa sorpresa per chi acquista La Stampa insieme a Nice-Matin. Recandosi dalle 8 alle 11 ad una delle edicole elencate di seguito nei giorni indicati, è infatti possibile gustare una tazzina di caffè Illy fresco fresco. Anzi fumante.

MENTONE	MONACO	NIZZA	CAGNES SUR MER	ANTIBES JUAN LES PINS	CANNES
M. PALASSINI 22, blvd. Carnot	■. PICCO 37, blvd. du Jardin exotique	Mme Stéphanie GARCIA Kiosque 72, av. Virgile Barel	M. Jean-Michel MERCIER Kiosque Intermarché RN 7 Villeneuve-Loubet	M. MORTIER Av. Jules Grec	M. POTTEAU 50, blvd. Carnot LE CANNET
Mme Annie SCOFFIER Relais ■ Gare Routière	M. PICCO 37, blvd. du Jardin exotique	M. Frédéric GERIN 211, av. de la Californie M. MENARDI 67, blvd. Gorbella	M. Jean GARRIGUE 24, av. Général Leclerc L'Etoile des Mers Mme KOWALCZYK Librairie «Noire sur Blanc» Blvd. Henry Teisseire LA COLLE SUR LOUP	M. JACQUEMET Place Guimn La Fontonne	M. GRIFFATON Quartier Tournamy MOUGINS

Stasera inaugurano [illegible] Castagnole Lanze il Festival Contro, dedicato alla musica d'impegno

«Noi, i soldati del combat-folk»

Incontro con i Modena City Ramblers: «Ma il tempo della rabbia è finito»

CASTAGNOLE LANZE. «Festival della Canzone d'impegno», recitano le locandine della maratona in programma da oggi a Castagnole delle Lanze, splendido paese in provincia [illegible] Asti, arroccato tra Langa e Monferrato. La definizione sembra appartenere al passato, ma a pensarci bene è l'unica possibile per un cartellone che non guarda tanto alle punte della «protesta» in musica (non ci sono, ad esempio, i gruppi vicini alle istanze radicali [illegible] squat e centri sociali), quanto piuttosto [illegible] panorama delle produzioni artistiche di «contenuto». Una galassia eterogenea, difficile da mettere a fuoco. Forse anche non facile da abitare, poiché il confronto sul ruolo e sulla crisi della satira di sinistra nell'era dell'Ulivo può essere esteso senza troppe forzature alla stirpe dei musicisti «impegnati». Certo, [illegible] parole [illegible] canzone dei Nomadi, «Contro», da cui [illegible] nasce il nome stesso del festival, non hanno tempo né luogo: «Contro tutte le intolleranze / contro chi soffoca le speranze / contro antichi fondamentalismi [illegible] nuovi imperialismi / contro [illegible] poca memoria della storia». Il gruppo emiliano qui [illegible] un mito. Suonò per la prima volta nel 1967 e da allora è tornato ben 22 volte. Con il sanguigno Lorenzo Abbate, classe 1948, fa parte [illegible] fan club tutto [illegible] paese, che peraltro ha provveduto ad insignire i Nomadi della cittadinanza onoraria. Da quest'anno, il concerto diventa festival, con [illegible] consegna di cinque targhe. Ai C.S.I. (in concerto il 29) come gruppo dell'anno, agli emiliani Bassapadana (il 27 con i Dividing Line) quale rivelazione, al tosto e poetico cantautore spagnolo Paco Ibanez [illegible] a Gianmaria Testa (entrambi dal vivo il 30 [illegible] Marco Berruti), rispettivamente in rappresentanza della [illegible] internazionale [illegible] di quella piemontese. Nonché ai Nomadi (il 26). Ai Modena City Ramblers spetta, sabato 22, l'inaugurazione, mentre la capiente piazza San Bartolomeo attende anche Charlie & The Cats (abbinati, domenica 23, alla proiezione del film «Siamo fuori» di Franco Lisciandri), Fiati Pesanti e Lou Seriol (24), Giorgio Conte e Alice Castie (il 25), EstAsia, Magma e Voltapagina (28). [p. f.]





I Modena City Ramblers e a destra i Csi che saranno in concerto il 26 agosto

SONO otto. Ragazzi sulla trentina o poco meno. Alcuni di Modena, come si può facilmente dedurre dal nome del gruppo, altri sono di Reggio Emilia e di Arezzo. Cisco Bellotti, il cantante, abita a Bologna. Risponde lui a nome di tutti.

I Modena City Ramblers non li trovi mai [illegible] suonano anche cento sere all'anno: considerando gli spostamenti tra una [illegible] e l'altra, sono in giro per buona metà dei 365 giorni [illegible] loro disposizione. Ora la band di «combat folk» è chiamata ad inaugurare, questa sera, il cartellone di «Contro» a Castagnole delle Lanze. Il loro repertorio, [illegible] questo punto, è forte di tre dischi realizzati in cinque anni, dalle ballate irlandesi venate di ribellismo nostrano che riempivano «Riportando tutto a casa», allo sgargiante Sudamerica di «Terra e libertà», passando per «Grande famiglia», che ne sancì la popolarità. Senza dimenticare le riletture di classici della canzone di protesta italiana, come «Contessa» [illegible] «La locomotiva». Li battezzarono «Pogues italiani», per l'esplicita passione [illegible] confronti del rock-folk declinato all'irlandese. Poi divennero per qualcuno i «nuovi Nomadi», capaci di [illegible] gliere [illegible] palco un pubblico devoto, politicamente schierato, una sinistra variopinta, venata [illegible] cristianesimo e dall'età media in caduta vertiginosa. Da qualche anno, sono Modena City Ramblers e basta.



Siete invitati ad una rassegna dedicata alla «canzone d'impegno». Che pensate di questa definizione?

«Detta così potrebbe far venire [illegible] mente una sfumatura un po' qualunquista, ma sappiamo che si tratta solo [illegible] un modo come [illegible] altro per mettere a fuoco le intenzioni di un evento».

Ma che rapporto c'è tra «impegno» e rabbia nel vostro percorso artistico?

«Noi siamo nati sulle ali della rabbia. Quando abbiamo fondato i [illegible] dena City Ramblers erano gli anni in [illegible] esplodeva Tangentopoli, [illegible] momento caotico, con i politici che scappavano all'estero e [illegible] fantasma [illegible] una nuova destra, guidata da un "Cavaliere Nero" all'orizzonte, pronta a vincere le elezioni. La rabbia [illegible] imponeva di dire ciò che pen[illegible] tutta l'immediatezza di [illegible] situazione d'emergenza».

E ora? Che [illegible] è della rabbia nell'èra dell'Ulivo, ha ancora spazio?

«Adesso facciamo fatica a identificarci con quella rabbia. Sono cambiati i tempi, non è più così semplice per un gruppo come il nostro individuare ciò che identifichiamo [illegible] male e distinguerlo [illegible] quel che ci sembra bene. Non è una questione di omologazione con l'Olivo, capita spesso e volentieri che tra noi [illegible] d'accordo su questo [illegible] quell'atteggiamento del governo. Ma, nel complesso, concordiamo tutti sul fatto che sia il meno peggio degli ultimi cinquant'anni, [illegible] ci sentiamo fuori dalla situazione d'emergenza di allora. Non [illegible] un [illegible] che ci siamo rivolti ad altri luoghi e che abbiamo usato altri mezzi. Nell'immaginario del Sudamerica e degli scrittori latinoamericani abbiamo trovato altri stimoli, altre rabbie, altri linguaggi. Ci siamo ispirati a situazioni [illegible] cui il confine tra il bene e il male è molto più evidente, i conflitti sono espliciti e più lace[illegible]. Ma non per questo crediamo che il Nord del mondo sia esente da colpe e, meno ancora, possa sentirsi al sicuro dagli effetti più devastanti della globalizzazione. Chi pensa che i problemi seri siano solo in Africa, in Asia [illegible] in America Latina farebbe meglio [illegible] guardare cosa succede dietro l'angolo di casa [illegible] Questo è ciò che cerchiamo di spiegare anche attraverso i nostri viaggi. Ci abituano a pensare che il mondo sia tutto uguale, [illegible] gli stessi hamburger e le stesse bibite in ogni angolo del Pianeta, ma non è così, lo squilibrio è ovunque.

> «Non c'è più motivo di essere i Pogues italiani: oggi guardiamo al Sahara più che all'Irlanda»

A sinistra Giorgio Conte a destra Gianmaria Testa: [illegible] i partecipanti del Festival «Contro» che [illegible] svolge nell'Astigiano



Quando fondaste il gruppo, la rabbia si trasformò subito in [illegible] di radice irlandese. Perché?

«Rispondeva al meglio alla sensa[illegible] di emergenza di allora. Un gruppo rock, per esprimersi, ha comunque bisogno di un palco, di amplificatori, di una batteria, di minimo [illegible] o 4000 watt di corrente. La nostra musica si poteva realizzare con una chitarra acustica, un violino, una fisarmonica, seduti al tavolo di una birreria, scrivendo sul momento quel che avevamo da dire in forma di [illegible] Fu una scelta artistica che annientò molte barriere, potevamo suonare, comunicare, in qualsiasi momento. L'Irlanda [illegible] così, [illegible] immediatezza, noi le abbiamo rubato questo spirito, è stata [illegible] lezione decisiva, la scintilla che ci ha fatti nascere. E che ci ha permesso di andare avanti, di farci conoscere. Se c'era l'impianto, bene. [illegible] c'era, bene lo stesso, noi potevamo suonare in ogni caso. In un paese nessuno organizzava un concerto? Arrivavamo noi, in birreria, all'osteria. [illegible] quello diventava in un attimo [illegible] festival rock del paese, la sensazione che vivevamo [illegible] offrivamo a chi ci veniva a sentire era quella di un gruppo di persone impossibili da zittire, che fossimo all'angolo di una strada, al bar o sulla piazza del mercato».

Cessata la rabbia, anche la musica si è evoluta in un rock più articolato e di altre pretese artistiche. Si è trattato di [illegible] sorta [illegible] coincidenza o c'è stato un rapporto di causa-effetto?

«Si tratta di un'evoluzione indissolubile dal contesto in cui [illegible] maturata. Dalla rabbia siamo passati all'esigenza di definire la nostra musica. E' [illegible] il quesito di fondo di "Terra [illegible] Libertà", non c'era più motivo di continuare ad essere i Pogues italiani. Unire lo spirito e la [illegible] d'Irlanda alla nostra tradizione e al contesto sociale e politi[illegible] italiano era una formula che aveva dimostrato la sua validità, l'esperimento era riuscito. Il nostro immaginario si è spostato dall'Irlanda e dalla Pianura Padana al deserto del Sahara, dove abbiamo conosciuto la lotta del Polisario, all'America Latina, grazie anche all'amicizia con Paco Ignacio Taibo II, che [illegible] ha fatto innamorare definitivamente della letteratura sudamericana. Abbiamo preso gusto [illegible] mescola[illegible] musiche e culture, ci affascinava l'esempio dei Mano Negra, la loro cavalcata fisica [illegible] sonora attraverso i Continenti. Così [illegible] nato questo stile che chiamiamo "pachanka celtica". Nel frattempo, ciascuno ha approfondito la conoscenza del proprio strumento, e tutti insieme abbiamo messo a fuoco la miscela musicale dei Modena, mentre nel nostro mondo [illegible] ritagliavano uno spazio importante i personaggi di Gabriel García Márquez, le storie [illegible] Macondo, il Che Guevara giovane che attraversa il Continente in moto con un suo amico facendo sognare le ragazze, ben prima di diventare un comandante rivoluzionario». [p. f.]

Questa sera a Vasto

[illegible] in un film israeliano

ROMA. Gli otto minuti dell'onorevole Alessandra Mussolini nuda sot[illegible] la doccia. La sequenza fa parte di «Back to Freedom» (Ritorno alla libertà), [illegible] film di nazionalità israeliana girato otto anni fa, ancora inedito per l'Italia e per il circuito europeo, che sarà mostrato [illegible] all'Adventure Film Festival in corso a Vasto. La Mussolini, prima di intraprendere la carriera politica, girò questo film sull'Intifada diretto da Doran Eran interpretando Leora, una ragazza che cade prigioniera dei militari israeliani. Nel bel mezzo del film la Mussolini appare integralmente nuda per otto minuti, sotto la doccia.

La Mussolini, che già si era dissociata quando era stata annunciata la presenza [illegible] film al festival di Va[illegible], conferma le [illegible] riserve sull'opportunità di tirare fuori un film [illegible] ot[illegible] anni di distanza. Ma, sulla [illegible] quenza incriminata, preferisce non sbilanciarsi troppo: «Quella sequenza c'è - conferma - ma nella versione che ha mandato [illegible] produttore israeliano doveva [illegible] tolta: ho ancora il fax [illegible] cui la produzione israeliana mi conferma la [illegible] decisione [illegible] tagliare quella sequenza che, peraltro, non [illegible] necessaria né determinante. Un attore non può fa[illegible] molto in questi casi, se non sperare [illegible] un atto di cortesia che, mi avevano assicurato, c'era stato». E allora perché il film sarà proiettato in versione integrale? «Colpa della Cecchi Gori che distribuisce il film - taglia corto la Mussolini - [illegible] è una [illegible] che si commenta [illegible] sola».

[illegible] sul «caso Mussolini nuda» [illegible] mistero rimane: alla Cecchi Gori di[illegible] di non sapere assolutamente nulla [illegible] film, che non lo hanno mai distribuito e che [illegible] perciò responsabili della cosa. Non contribuisce [illegible] risolvere il mistero il produttore israeliano di «Back to Freedom», Mordecay Bregman che anzi alimenta [illegible] giallo: «La ragazza sotto [illegible] doccia - [illegible] - è una controfigura».

STASERA [illegible]

MUSICA. A **Città di Castello** (Perugia), Chiesa S. Domenico, ore 21, l'Orchestra da Camera Italiana diretta da Salvatore Accardo in serenate di Vitali, Rendine, Paganini. **Sella** (Trento), rifugio Boè, ore 14, il violinista Paul Giger. **Orvieto**, Teatro Mancinelli, 21,15, recital del soprano Katerina Karatza accompagnata al pianoforte da Georgios Vagianos. **Scena** (Bolzano), Castello, 20,30, l'Ensemble 700 in serenate di Vivaldi, Bach, Mozart. **Ceriana** (Imperia), centro storico, ore 21, musica gitana dei paesi balcanici con Kuty Sandor & Kalman Balogh Cimbalon Band. **Arcola** (La Spezia), Castello, [illegible] 21, il canto sardo dei tenores di Bitti. **Taranto**, Castello Aragonese, ore 21, «Thalassa», concerto con Milva [illegible] l'Orchestra MagnaGrecia. **Roma**, Teatro Marcello, ore 21, opere di Liszt con il pianista Hiroshi Takasu. **Portogruaro** (Venezia), Duomo, ore 21, il Quartetto Borodin in composizioni di Beethoven [illegible] Shostakovic. **Cesena**, Giardinetti Savelli, [illegible] 21, brani tratti da «La vedova scaltra» dal Caffè Concerto Strauss.

[illegible] «Tosca» di Puccini all'Arena di **Verona**, ore 21, con Daniela Dessi, Walter Fraccaro, Paolo Battaglia e Alfredo Mariotti. Regia di Giuliano Montaldo, dirige Giuliano Carella. **Pesaro**, PalaFestival, 20,30, «La Cenerentola» di Rossini, [illegible] Juan Diego Florez, Lorenzo Regazzo, Vesselina Kasarova, regia di Luca Ronconi, Ort Orchestra della Toscana diretta da Carlo Rizzi. **Catania**, Le Ciminiere di viale Africa, 21,30, «Carmen» di Bizet, con Sandrine Sutter, Andrea La Rosa, Alfio Grasso. Regia di Dario Micheli, direttore Claudio Micheli.

[illegible] **A Cervia** (Ravenna) si inaugura la XXIII edizione del Festival Internazionale dei Burattini e delle Figure «Arrivano dal mare!». All'Arena della Sirena, 21,30, Centro Teatro di Figura presenta «Pinocchio dei legni». **Loano**, giardino del Principe, 21,15, cabaret con Dario Vergassola e Bove & Limardi. **Fiesole** (Firenze), Teatro Romano, 21,30, «Don Raffaele [illegible] il trombone» di Peppino De Filippo, con Marina Confalone, Enzo Cannavale [illegible] Silvio Orlando che firma pure la regia. **Tagliacozzo** (Aquila), Chiostro S.Francesco, 21,15, la Compagnia l'Albero del Melograno in «Ascanio» di Alexandre Dumas, regia di Edgardo Prosperi. Mario Scaccia in un omaggio a Trilussa [illegible] **Scala** (Salerno), 21,30. **Terracina**, area Tempio di Giove Anxur, 21,30, «Simulazioni» di Paolo Zuccari, con Giada Fradeani, Tiziana Bagatella, regia di Marcello Cotugno. **Palermo**, Teatro Garibaldi, 21,30, il testo shakespeari[illegible] «Misura per misura», interpretazione e regia di Carlo cecchi, con Iaia Forte, Gianfelice Imparato. S. Maria dello Spasimo, 21,30, «Cieli altissimi retrocedenti» di Frattaroli-Cuccia-Paci Dalò. **Codroipo**, Villa Manin, ore 18, chiusura del ciclo «Estate in Villa» con una serie di spettacoli con alcune compagnie di marionette. **Sant'Omero** (Teramo), piaz[illegible] del Mercato, 21,15, «Vietato ai minori» di e con Massimo Olcese e Adolfo Margiotta. **Gibellina**, Ruderi, ore 21, anteprima europea di «Verso Macbeth» di Shakespeare, work progress con Vytautas Rumsas, Dalia Storyk-Zykuviene, regia di Eimuntas Nekrosius. **Napoli**, spalti Maschio Angioino, 21,15, «A'scuperta» con la Compagnia Teatro Totò. **Grado** (Gorizia), parco delle Rose, ore 18, la Compagnia del Pavaglione di Bologna in «Le avventure di Fagiolino». **Pennabilli** (Pesaro), Pianetto, 21,30, «Anfitrione» di Plauto, con il Teatro del Frullo, regia di Pischedda. **San Bartolomeo al Mare**, sagrato Madonna della Rovere, 21,15, Renzo Arato in «Fantastico valzer», «Il fantasma del Casmona», «Berto [illegible] la sirena» di Stefano Delfino.



Salvatore Accardo a Città di Castello

[illegible] Ultima messa in scena al Teatro Romano di **Verona**, ore 21, di «Romeo e Giulietta», con i danzatori del Balletto dell'Arena, regia di Robert North.

JAZZ [illegible] POP. Armando Battiston Latin Jazz Quartet, Roberto Ottaviano Trio [illegible] **Sesto al Reghena** (Pordenone). Frankie Hi NRG MC [illegible] **Ceva** (Cuneo). Manuela Villa a **Marina di Pietrasanta** (Lucca). Modena City Ramblers a **Castagnole delle Lanze** (Asti). Taken [illegible] Darmadar nel **Parco della Sila** (Cosenza), per la chiusura del Festival di Musica Etnica. Subsonica a **Lacedonia** (Avellino). Banco Mutuo Soccorso a **Spelonga** [illegible] **Arquata** (Ascoli Piceno). Ivano Fossati a **Saint Vincent** (Aosta). Fiorella Mannoia a **Fondi** (Latina). Massimo Di Cataldo a **Mileto** (Vibo Valentia). Antonella Ruggiero a **Polignano** (Bari). Niccolò Fabi [illegible] **Pescara**.

BANCO ALIMENTARE DEL PIEMONTE
contro lo spreco, contro la fame

[illegible] PIEMONTE STIAMO LAVORANDO DA CINQUE ANNI CON L'AIUTO DI

Agnesi, Agreste, Argus, Auchan-Rio, Cartotecnica Chierese, Cavalieri Trasporti, Centrale del Latte di Torino, Comes, Confcooperative, Codè, Compagnia di San Paolo, Conad, Corat-Barilla, Covarelli Depositi, Danone, Ferrero, Fondazione CRT, F.lli Garoja, GS, La Stampa, Lombardini, geom. A. Mantovani, Nova Coop, Novi, Pam, Panorama, Pernigotti, Pgf, Piola G. e figli, Raspini, Rinascente, Saiwa, San Paolo Fondi, Specchio dei Tempi, Standa, Star, arch. G. Taronna, Toro Assicurazioni

Comune di Torino
Regione Piemonte
Camera di Commercio di Torino
AIMA - Ministero delle Politiche Agricole
Comune di Moncalieri e ASL n. [illegible]
Diocesi di Alessandria, Asti, Pinerolo e Tortona
Arcidiocesi di Torino

Banco Alimentare del Piemonte
AFFILIATO ALLA [illegible] - ENTE MORALE RICONOSCIUTO CON D.M. [illegible]
Sede e Magazzini: C.so Roma 24 ter - 10024 MONCALIERI (TO)
Tel. (011) 68.22.416/901
Fax: (011) 60.511.45

Il Banco Alimentare è una organizzazione senza fini di lucro che distribuisce gratuitamente ad Enti benefici i prodotti alimentari che riceve dalle Aziende.

Un carabiniere e l'amico confessano l'assassinio del pensionato a Grugliasco

«Sì, l'abbiamo accoltellato noi»

L'amante: «Volevo che Anna fosse soltanto mia, lo odiavo»
A Ferragosto erano andati tutti insieme al [illegible] in vacanza

Macché rapina finita in omicidio. Domenico Russo, il pensionato accoltellato [illegible] giorni fa in una stradina di campagna tra Torino e Grugliasco è stato ammazzato da chi diceva di essere suo amico. Eliminato perché [illegible] i suoi 62 anni era già vecchio, malato, «la causa di tante discussioni».

Lo ha ammazzato [illegible] nuovo com[illegible] della sua [illegible] convivente, Giuseppe Bosio, 33 anni, appuntato dei carabinieri in servizio all'autoparco di via Guido Reni, con sette coltellate. Voleva eliminarlo. L'ha fatto sotto gli occhi e con il consenso del suo più [illegible] amico, Walter Boscherini, 32 anni, [illegible] operaio tutti dicono «Un po' strano. Psicologicamente debole, molto legato a Giuseppe Bosio e alla sua donna». Lei si chiama Anna Lacertosa, ha [illegible] anni, per venti ha vissuto accanto alla vittima. A dicembre era andata a convivere con l'appuntato [illegible] un alloggio signorile in via Piacenza. Da qualche mese si [illegible] trasferito lì anche Domenico Russo. Un ménage a tre, tollerato, perché lui era malato. Lì, dopo Ferragosto, è maturato il delitto.

Stando al racconto di Boscherini, l'assassinio era l'unica soluzione ai problemi dei due conviventi. Litigavano per la presenza [illegible] Domenico. Non [illegible] anziano, aveva 62 anni, [illegible] molti problemi di salute. A dicembre era stato operato, le cure le avevano pagate loro. E poi, in casa, la sua presenza un po' li disturbava. Aveva i [illegible] ritmi di vita: pomerig[illegible] alla bocciofila, la [illegible] davanti la tv. Voleva sentirsi [illegible] amato, chied[illegible] conferme: «Non mi lascerete mai da solo, [illegible] vero?». In somma: [illegible] po' dava fastidio. [illegible] racconto di Boscherini al capo della omicidi Sergio Molino e al pm Antonio Malagnino, è preciso. Il [illegible] avvocato, Abate Zaro, si limita a dire: «Ha ammesso di aver partecipato all'ideazione del delitto». Come dire: sapeva [illegible] fare mercoledì dopo la cena a casa di Giuseppe e Anna, perché aveva architettato con loro il piano. Doveva caricare Domenico in auto e portarlo in una stradina di campagna. E servirlo all'assassino. Assistere a tutto, prendersi due pugni in faccia, e poi fingere la rapina. Ha recitato la sua parte Walter Boscherini. Era già corso al centro sociale Barocchio occupato a dare l'allarme quando, per caso, è passata da lì una pattuglia della Digos. Aveva il viso tumefatto e gli abiti senza una goccia di sangue. Ma l'altra notte, quando in questura lo hanno messo alle strette, ha confessato. Quasi una liberazione: «Lo abbiamo ucciso noi». E dopo di lui ha parlato anche Giuseppe Bosio. Ha negato la premeditazione, ma ha ammesso: la mano che impugnava il coltello [illegible] la sua. L'unica che non parla è Anna Lacertosa. Nega tutto. Non sapeva nulla. Non aveva sospettato nulla. Ha ripetuto le stesse cose dette l'altro giorno ai cronisti, quando, senza piangere aveva imprecato: «Vorrei avere tra le mani quei bastardi che lo hanno ammazzato». E il suo lui, ripeteva: «Mi trattava come [illegible] fratello. Me lo diceva sempre "quello che fai tu per me non lo hanno fatto neanche i miei quattro figli". A Ferragosto siamo andati al m[illegible] noi, Domenico e Walter. Una bella va[illegible]».

Due [illegible] dopo Giuseppe e Anna entravano in questura per un interrogatorio. Poco dopo la confessione.

Adesso si cerca di capire le ragioni di questa follia che ha portato [illegible] carcere per omicidio premeditato tre persone. Il comandante provinciale dell'Arma, Tullio Del Sette: «Una vicenda squallida e triste. Bosio non aveva incarichi istituzionali». L'avvocato [illegible] Walter scuote la testa: «Una storia incomprensibile». Per lui ha già chiesto una perizia psichiatrica.

Lodovico Poletto

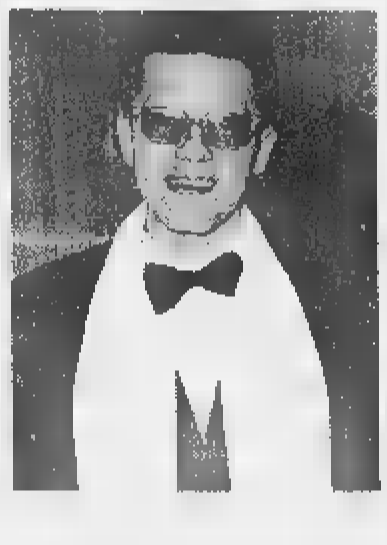
[illegible] LA MANTIDE DI [illegible]

Due esecuzioni fotocopia

L'omicidio di Domenico Russo ricorda in modo impressionante quello di Sergio Cafasso, il bancario assassinato l'8 agosto [illegible] '97 davanti al cancello della [illegible] villetta, a Gassino. Le analogie [illegible] tantissime. A cominciare dall'arma del delitto: anche Cafasso, 44 anni, è accoltellato. Unica testimone [illegible] la moglie Luisella Pullara, 34 anni, che [illegible] l'allarme. [illegible] causa della morte è la stessa: tutti e due dissanguati. E poi il movente. Cafasso, come Russo, sarebbe stato ucciso perché «dava fastidio». [illegible] non basta. In entrambi i casi le coltellate sono sferrate dall'amante. E il primo a confessare è l'amico più ingenuo dell'omicida. La «mente» dei delitti, secondo gli inquirenti, è sempre la donna. Che si dimostra anche la più fredda, la più dura, e finisce per incolpare l'amante: «Dove[illegible]rgli solo [illegible] lezione. Solo botte. Non sapevo che avesse il coltello». Il 15 dicembre risponderanno insieme di omicidio premeditato.

L'appuntato-killer da dicembre viveva con la donna in un complesso di via Piacenza







A sinistra Giuseppe Bosio e sotto l'amico Walter Boscherini; qui in basso Anna Lacertosa

L'INTERVISTA

[illegible] LA [illegible]

«Il mio Walter è stato plagiato»

E adesso l'hanno rovinato per sempre

NO. Walter [illegible] c'entra nulla. Lui è troppo buono. Se lo ha fatto è perchè hanno approfittato di lui. Lo hanno circuito. E' uno che si fa condizionare dagli altri». Parla e piange mamma Maria. Lo fa nella cucina dell'alloggio al primo piano di corso Regina, dove i Boscherini vivono da trent'anni. Alloggio di operai. Gente che non ha mai avuto problemi [illegible] la giustizia, che ha sempre e solo conosciuto il lavoro, giorno e notte. E ha risparmiato per una vita solo per i figli. Walter era un figlio che non aveva mai dato problemi. «Era troppo chiuso - mormora mamma Maria - io e mio marito glielo dicevamo sempre: guarda che solo io e papà ti vogliamo davvero bene. Gli [illegible], quando ne avrai bisogno, ti lasceranno da solo...».

Conoscevate Giuseppe, il carabiniere, e Anna, la sua convivente?

«Ce li aveva presentati Walter. Li aveva invitati, a gennaio, al pranzo per il mio compleanno. Lei non mi [illegible] piaciuta. Lui [illegible] un carabiniere e io pensavo: se non ci si può fidare di lui. [illegible] mio marito me lo diceva sempre: quel tipo non mi piace».

Con loro avevate avuto altri contatti, vi eravate rivisti?

«Erano venuti altre volte a pranzo qui. Ma di Domenico non ne avevano mai parlato. [illegible] anche Walter non lo aveva nominato. Solo l'altra notte, quando la polizia è venuta qui con mio figlio, Walter mi ha detto che avevano ammazzato quell'uomo. Ha detto che [illegible] lo zio di Anna».

Vi ha presentato Domenico come i suoi amici lo aveva[illegible] presentato agli inquilini del complesso residenziale dove vivevano da qualche mese...

«Magari lui credeva fosse davvero suo zio. Sicuramente lo hanno usato, gli hanno fatto credere cose non vere. E lui così buono ci è cascato...».

E sapeva che a Ferragosto era con loro al mare?

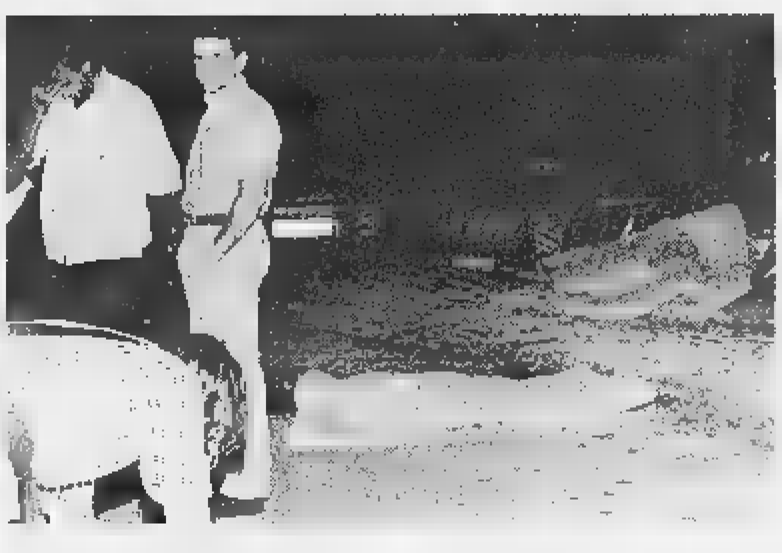
«Niente affatto. Mi ha detto che andava in Liguria da solo. E da lì mi aveva telefonato: "sono sulla spiaggia, non [illegible] nessuno"».

Dicono che Walter fosse un tipo un po' ingenuo. Uno che si può raggirare facilmente...

«Solo perchè era troppo buono. Pensi, con Anna, voleva aprire [illegible] negozio di fotografia, in franchising, a Bra. Aveva già tirato fuori 15 milioni. Povero figlio mio. Lo avevano preso in mezzo un'altra volta. E mio marito ed io [illegible] dirgli di non fidarsi, di non lasciare il lavoro. Ma lui [illegible] ci stava a sentire. Sono grande, diceva, [illegible] quello che faccio».

Ma era già stato raggirato in passato?

«Storie vecchie, Walter [illegible] fratello [illegible] giovani. E allora io e mio marito abbiamo pagato tutti i debiti e chiuso la storia. Adesso vivevamo in grazia di Dio: noi vecchi con la pensione, i figli con il lavoro. Eravamo felici. Ora Walter si è rovinato per sempre...». **[l. pol.]**



«Era troppo chiuso [illegible] non ci aveva mai dato problemi; è ingenuo, forse si è fatto usare senza nemmeno accorgersene»

Domenico Russo, l'ambulante è [illegible] ucciso con 7 coltellate

Sentenza Tar

Il Comune può negare il part-time

Trasformare il lavoro a tempo pieno in part-time? Può capitare di chiederlo, soprattutto alle donne: per seguire un figlio, per assistere un parente malato, [illegible] anche per avviare, poche [illegible] al giorno, una seconda attività. Molti credono che sia un diritto inviolabile, averlo. Invece [illegible] [illegible]i. Almeno nel settore del pubblico impiego. Lo sa bene Laura Bianchi, che ha avviato una battaglia legale quando il Comune di Gavi, in provincia di Alessandria, presso il quale lavora come ragioniera, gliel'ha negato. Dopo circa un anno di carte e marche da bollo, l'impiegata ha perso: il Tar, alla fine, ha dato ragione al Municipio, che ha il diritto di tenerla «incatenata» alla scrivania, almeno fino a quando [illegible] si trovi una soluzione alternativa. La normativa sul part-time - ha concluso in sintesi il Tar - va applicata, ma [illegible] patto che [illegible] sia in contrasto con il pubblico interesse e [illegible] il buon andamento dell'ufficio.

La sentenza del Tar (presidente [illegible] Luigi Montini) serve a fare chiarezza in un campo [illegible] cui erano stati sollevati parecchi dubbi. Il tribunale riafferma la prevalenza del «pubblico interesse».

Laura Bianchi, in servizio alla Ragioneria del Comune, con la qualifica di «istruttore», sesta qualifica, presentò istanza di part-time nel luglio '97. Era sicura che la sua richiesta sarebbe stata accolta. Per più ragioni. Intanto il Comune le aveva risposto in ritardo, oltre i 60 giorni, e lei pensava [illegible] far valere il principio del silenzio-assenso. Vale a dire che il diritto del dipendente (al part-time in questo caso) si realizza se l'amministrazione non risponde entro i due mesi.

Ma, soprattutto, hanno sostenuto nel ricorso i suoi legali, avvocati Giorgio Santilli e Paola Campion, la legge 662 del '96, riconosce il diritto delle amministrazioni a negare il permesso solo se il dipendente sceglie [illegible] part-time per svolgere un'attività che contrasti con quella principale. E quindi solo se c'[illegible] un conflitto di interessi tra il lavoro in Comune e quello all'esterno.

Ma la richiesta del dipendente può creare grossi problemi, può mettere in difficoltà l'amministrazione specialmente quando questi occupa un posto e un ruolo non facilmente sostituibile. In questo caso (quando cioè si crea un grave pregiudizio alla funzionalità dell'ufficio stesso) - hanno sostenuto i legali della ricorrente - l'amministrazione può differire la richiesta, ma non oltre i sei mesi, in modo da avere il tempo di trovare il rimedio più adatto per sostituire l'impiegato che resta [illegible] mezzo servizio.

Ma il Tar è stato [illegible] parere diverso [illegible] ha accolto le tesi del professor Claudio Dal Piaz che assisteva il Comune. La legge sul part-time - ha detto in sostanza [illegible] tribunale - non può essere interpretata in modo eccessivamente rigido. Soprattutto quando si tratta di enti, come il Comune, in cui il buon andamento dell'attività amministrativa conserva valore primario».

[illegible]

[illegible]

Misterioso ferimento due giostrai in ospedale

Due giostrai torinesi sono stati feriti a colpi di pistola, mentre stavano per entrare in un bar di Chivasso. Sono Adriano Vailati, 24 anni, e Arturo Cena, di 33, colpiti rispettivamente al piede destro e alla coscia destra; guariranno in una trentina di giorni. E' accaduto ieri pomeriggio, davanti al bar Timone, nel centro della città. I due sono stati avvicinati da un uomo che, incurante della presenza di altre persone, ha fatto più volte fuoco [illegible] poi si è allontanato, facendo perdere le tracce. I feriti [illegible] stati trasportati prima all'ospedale di Chivasso e, successivamente, al Cto.

[illegible]

Fa lo sciopero della fame contro il caro-preservativo

E' arrivato all'ottavo giorno lo sciopero della fame di Gabriele Paolini, l'editore che da venerdì [illegible] protesta contro i «prezzi troppo [illegible] applicati [illegible] Italia ai preservativi». Dopo un tour per l'Italia - in Calabria, Campania e Toscana - Paolini ora è ospite dei genitori, [illegible] Baldissero. «Comincio a stare davvero male - dice - ma la mia protesta non finisce. E invito tutti i giovani a spalleggiare questa iniziativa, inviando migliaia di fax al ministero della Sanità». [illegible] prezzo medio dei profilattici, in Italia, è, secondo Paolini, «intollerabile».

DUE MILIARDI

Il Comune vuole eliminare le barriere architettoniche

Con una spesa di 2 miliardi il Comune farà eliminare le barriere architettoniche che ancora limitano l'uso dei marciapiedi del centro da parte delle persone svantaggiate. Il progetto, approvato nell'ultima giunta, prima di diventare operativo dovrà ottenere [illegible] nulla-osta del Consiglio comunale.

ANZIANI

«Non dovete fidarvi di volontari sconosciuti»

Un appello agli anziani: prima di fidarsi di volontari sconosciuti che si presentano in nome del Comune o di associazioni, meglio rivolgersi al n. verde di Pronta Estate (167-019.531) o a quello del Servizio Emergenza Anziani (167-812.068). Lo propone [illegible] presidente del Sea Maria Paola Tripoli, sicura che «a Torino funziona un'organizzazione specializzata nelle truffe agli anziani».

[illegible]

Arriva cartolina precetto e sfascia trecento vasi

E' finito [illegible] manette con l'accusa di aver danneggiato trecento vasi di Stelle di Natale in una serra di Ceriale. Un raptus di violenza provocato, pare, dalla notizia - arrivata con la cartolina precetto - di dover presto partire militare. Protagonista dell'insolita vicenda è Alessandro Beissone, 21 [illegible], residente a Collegno. Il giovane [illegible] stato arrestato dai carabinieri di Ceriale e del Nucleo operativo radiomobile di Albenga. I danni sono stati provocati all'interno della serra di Anna Maria Nan, ieri mattina intorno alle [illegible], [illegible] ammonterebbero secondo una prima stima a circa 6 milioni. Secondo il racconto dei testimoni, il ragazzo sarebbe stato colto dall'ira, [illegible] avrebbe fatto scempio dei vasi, dopo essere stato raggiunto dalla cartolina di precetto per il servizio militare.

BOLLETTINO [illegible]

Sabato 22 Agosto

PREVISIONI

su Piemonte e Valle d'Aosta, cielo in prevalenza poco nuvoloso e con addensamenti sui rilievi, associati a isolati temporali. Temperatura: in lieve aumento. Visibilità: [illegible]. Venti: deboli da Nord-Est.

[illegible] IN CITTA'

MASSIMA	29,9
MINIMA	18,2
UMIDITA' (ore 14)	57%

[illegible]

FINO ALLE ORE 19	0 mm
TOTALE DI QUESTO [illegible]	57,5 mm
MEDIA (1913-1994)	70,1

Osservatorio Meteo Piazza d'Armi

[illegible]

MASSIMA	29,4	MINIMA	17,7
PRESSIONE (ore 20)			1004 hPa

RECORD dei [illegible] ultimi 50 anni

MASSIMA	39,8	9 agosto 1954
MINIMA	6,8	30 agosto 1986

[illegible]

MASSIMA	27,1	MINIMA	[illegible]

OGGI

IL SOLE: sorge alle ore 6 e 39 minuti; tramonta alle ore 20 e [illegible] minuti.

LA LUNA: si leva alle ore 6 e 52 minuti, cala alle ore 20 e 40 minuti.

- Luna piena 8 agosto ore 4
- Ultimo quarto 14 agosto ore 22
- Luna [illegible] 22 agosto ore 4
- Primo quarto 30 agosto ore 7

[illegible] brilla come la [illegible] Polare ma di tonalità più rossastra.

[illegible] riconoscibile come la stella più luminosa tra le luci dell'alba.

[illegible] sorge in [illegible] Est-Nord-Est 2 ore e 20 minuti prima del Sole.

GIOVE: ci appare grande come una moneta da 500 lire vista [illegible] 115 metri.

[illegible] a 1320 milioni di km dalla Terra che si avvicina.

IL [illegible]: stanotte la Luna è passata per la fase di nuova, davanti al Sole ha provocato un'eclisse che non è stata visibile dall'Italia.

Specchio dei tempi

«Non [illegible] trova l'ufficio competente ed il ragazzo handicappato resta isolato» - «Ignobile sfruttamento degli animali [illegible] per l'accattonaggio» - «Una tradotta più che un treno» - «Notizie sui concorsi»

Un lettore ci scrive:

«Sono [illegible] preside della scuola media Massimo Mila di Torino. Nel mese di gennaio, in previsione dell'iscrizione per l'anno scolastico '98/'99 di un alunno paraplegico, ho richiesto all'ufficio acquisti del Comune di via Nino Bixio 44 la fornitura di un servoscala o, in alternativa, [illegible] un cingolato, per consentire al ragazzo [illegible] accedere ai laboratori situati ai piani superiori dello stabile. Dopo numerosi solleciti mi è stata fornita assicurazione verbale che entro brevissimo tempo sarebbe stato inviato un tecnico per valutare la possibilità di installazione.

«In questi giorni ho interpellato per l'ennesima volta il solito ufficio comunale, dal quale mi è stato reso noto che la pratica è stata trasmessa, a mia insaputa, al settore "realmente competente", quello dei servizi socioeducativi di via Spoleto.

«Ho telefonato a quest'ultimo ufficio [illegible] sono stato infor[illegible] che la pratica è stata trattenuta poiché l'ufficio medesimo sostiene di non [illegible] competenza in materia. Pertanto prima dovrà [illegible] risolto il conflitto di competenza, poi dovrà essere indetta la gara di appalto, e poi si vedrà.

«Sono amareggiato. Mi domando se, nell'arco del triennio che trascorrerà nella scuola, il mio alunno svantaggiato riuscirà mai ad usufruire [illegible] sussidio che, senza alcun dubbio, gli spetta».

Enzo Sticco

La Lega per l'abolizione della caccia ci scrive:

«In merito all'ordinanza del Comune di Torino che vieta l'uso di animali per l'accattonaggio, fortemente voluta da tutte le associazioni animaliste, e al lettore che rileva un atteggiamento persecutorio nei confronti di coloro che hanno come unica compagnia un animale, vorremmo precisare che l'ordinanza vuole colpire lo sfruttamento di esseri deboli e privi di difesa. Gli animali usati per l'accattonaggio sono spesso sottoposti ad un pesante addestramento a base di botte per imparare [illegible] restare immobili per ore, le femmine vengono fatte accoppiare per alimentare un fiorente mercato dei cuccioli buoni per qualsiasi uso, anche il più aberrante (servono molti animali da sbranare per i cani da combattimento) purché redditizio, [illegible] non vengono certamente curati quando si ammalano.

«Ben altro discorso si deve fare per le persone in difficoltà che hanno per amico un animale con cui dividono il poco che riescono a procurarsi. Abbiamo chiesto l'intervento delle istituzioni: vogliamo che non succeda più che una persona senza fissa dimora sia costretta [illegible] dormire all'aperto per non abbandonare il proprio cane che non viene accolto nelle strutture pubbliche, vogliamo che l'anziano o la persona sola che [illegible] ammala trovi assistenza non solo per sé, ma anche per il proprio amico. Queste richieste abbiamo avanzato al Comune di Torino: aiutateci [illegible] sostenerle, ma aiutateci anche a difendere gli animali da chi non ha alcuno scrupolo a sfruttarli».

Carla Domatteis

Un lettore ci scrive:

«Mi riferisco alla tratta Ventimiglia-Torino in cui le Ferrovie fanno sfoggio dei migliori reperti di archeologia ferroviaria. Ho viaggiato [illegible] questa li[illegible] con il treno delle 15,28. Ho fatto ricerca della I classe, usufruendo della Carta d'Argento, ma tali vetture erano declassate. Mi sono sistemato in una vettura della vecchia prima classe con sedili abrecciati, schienali sbilenchi, vetri smerigliati per sporcizia [illegible] mi sono vergognato di trovarmi in [illegible] mezzo pubblico così degradato, dopo aver viaggiato in altri Paesi.

«Il suddetto treno viaggia come tradotta, parte da Ventimiglia alle 15,28 e arriva a Torino alle 19,40 (oltre il solito ritardo di 15 minuti) compiendo il percorso di 180 km con una media di 45 km all'ora.

«Non sarebbe possibile istituire almeno una coppia di rapidi con fermata soltanto [illegible] centri importanti?».

Guido Matti

Una lettrice ci scrive:

«Sono una ragazza che ha partecipato a 3 concorsi presso [illegible] ministero dell'Interno e in dettaglio uno in qualità di assistente amministrativo (idonea [illegible] in 68ª posizione in graduatoria regionale), uno in qualità di commesso (idonea e in 117ª posizione in graduatoria regionale), uno in qualità di coadiutore amministrativo (di cui non conosco la posizione perché non approvata la graduatoria). La graduatoria di assistente amministrativo è scaduta nel mese di giugno, delle altre [illegible] ho avuto alcuna notizia, nonostante ripetute telefonate e lettere a riguardo. Denuncio questa grave situazione, sperando che [illegible] sblocchi».

Segue la firma

Radio Dimensione Suono NETWORK

ASCOLTA LE FREQUENZE DI RDS RADIO DIMENSIONE SUONO CHIAMANDO IL NUMERO VERDE 167-255305 O VISITANDO IL SITO WWW.RDS.IT

NUMERI UTILI

Emergenza [illegible]	[illegible]
[illegible]	58201030
Croce Rossa Italiana	
Ambulanze	5510
Assistenza al cittadino	[illegible]
Trasfusioni sangue	4997.0860-7705.5563
Centri Antiveleni	490663-3054343
Farmaci a domicilio (anziani, disabili)	228941
Alcolisti [illegible]	6636620
Droga che fare	167298298
[illegible]	5800340
[illegible]	
Soccorso pubblico d'emergenza	113
Carabinieri (Pronto intervento)	112
[illegible]	55441
[illegible] (Pronto intervento)	67691
[illegible] del fuoco (Pronto intervento)	115
[illegible] (Pronto intervento)	117
[illegible]	
[illegible] Azzurro (Abuso minori)	[illegible]
Telefono Rosa (Violenza alle donne)	[illegible]

L'APPUNTAMENTO

IL CONSIGLIO DEL GIORNO

Escursioni di terra [illegible] di mare

La caput mundi non sta certo a guardare. Il fitto cartellone dell'Estate Romana ne è un'ampia dimostrazione. La città [illegible] Roma infatti è stata coinvolta in ogni suo angolo da iniziative culturali e intrattenimenti vari. Anche la spiaggia di Capocotta è stata raggiunta dalla longa manus dell'intervento capitolino. Infatti il comune ha realizzato cinque strutture fisse in legno, attrezzando ognuna di loro alla ristorazione [illegible] affidandole a dei gestori privati che hanno anche il compito di tenere pulita la spiaggia e assistere i bagnanti. Allo stesso tempo i luoghi [illegible] Capocotta sono stati dichiarati protetti [illegible] inseriti nella riserva naturale del litorale romano. I chioschi sono il Zagaja, le Dune, Settimo Cielo, Cooperativa Enea [illegible] Mecs Village. Da Settimo Cielo poi una curiosa iniziativa gastronomica vi permetterà di assaggiare la cucina tipica regionale: dopo quella abruzzese, sarà la volta [illegible] quella calabrese e così via. Il nome di ogni pietanza scritta sul menù avrà accanto la [illegible] origine, gli ingredienti e la ricetta. Ma le proposte non allettano solo i palati più golosi: sono previste anche visite guidate [illegible] personale specializzato all'interno della macchia mediterranea, mostrando le diverse realtà che formano l'equilibrio dell'ecosistema del luogo, definito un unicum dall'Istituto Nazionale di Botanica. Inoltre a Tor Paterno, [illegible] na marina a quattro miglia dalla costa, un fondale sui 50 metri ricco di diverse specie ittiche garantisce escursioni davvero emozionanti. *(Rossella Fabiani)*

[illegible]

COMUNE [illegible]	
Centralino	67101
Ama (Pulizia della città)	167.867035
GUASTI	
Acea (Pronto intervento elettrico)	[illegible]
[illegible] (Pronto intervento acqua)	167.229988
Aci soccorso stradale	[illegible]
Enel	16441
Italgas	[illegible]
Pronto intervento idraulico	5295969
Telecom	[illegible]
[illegible]	
Atac	46954444
Metroina	167.431784
[illegible] dello Stato	
F.S Informazioni	147.888088
Biglietti Eurostar a domicilio	4881726
Informazioni andamento treni	4884466
[illegible]	
Leonardo da Vinci	65951
Ciampino	[illegible]
Taxi	[illegible]-88177-6645-4157

TEATRI

AFFABULAZIONE piazza Agrippa 7/H (Ostia) tel. [illegible]. Riposo

AGORÀ via della Penitenza, 33 tel. 6874167. Sono aperte le iscrizioni ai colloqui per il Corso Biennale 1998-2000 e per il Terzo anno di specializzazione internazionale. Informazioni anche per stages e laboratori.

ANFITEATRO QUERCIA [illegible] TASSO passeggiata del Gianicolo tel. 5750827. Alle ore 21.15 [illegible] **Mandragola** di Machiavelli, di e con Sergio Ammirata, Patrizia Parisi, Gabriele Villa, Viviana Polic, Massimiliano Giovanetti, Andrea Garinei, Maurizio Ranieri. Domenica e lunedì [illegible] ore 21.15 **Anfitrione** di [illegible], regia Sergio Ammirata; con Sergio Ammirata, Patrizia Parisi, Maurizio Mosetti, Francesco Madonna, Massimiliano Giovanetti, Angelica Bertolotti, Eleonora Bertolotti, Claudio Giova, Maurizio Ranieri, Chiara Cervoni.

ANFITRIONE via S. Saba, 24 tel. 5750827. Riposo

ARCILIUTO piazza di Montevecchio 5 tel. 6879419. Riposo

ARGENTINA-TEATRO DI ROMA largo di Torre Argentina, 52 [illegible] 68804601-5635269. Il botteghino e l'ufficio abbonamenti rimarranno [illegible] dal 10 agosto al 31 agosto per lavori di ristrutturazione. La Campagna abbonamenti stagione [illegible]-1999 riprenderà martedì 1° settembre, il termine per il rinnovo degli abbonamenti è prorogato al [illegible] settembre. Per info. tel. 6875445-68400018. fax 68806761

[illegible] via dell'Argilla, 18 tel. 6381058. Riposo

ABBOT [illegible] via Natale del Grande, 21 tel. 5898111. Riposo

[illegible] **INTERNATIONAL** (Tel. 6874982). Riposo

ASS. FRA I CIOCIARI via S. Severo, 2 [illegible]. 70491977. Riposo

BELLI piazza Sant'Apollonia, 11/A tel. 5894875. Riposo

COLOSSEO Sala Grande via Capo d'Africa, 5/A tel. 7004932. Riposo.

COLOSSEO Ridotto via Capo d'Africa, 5/A tel. [illegible]. Riposo

DAFNE via Mar Rosso, 331-Ostia Lido tel. 5667824. Riposo

DE' [illegible] via del Mortaro, [illegible] (largo Chigi) tel. 6795130. Riposo

DEI COCCI via Galvani, 69 tel. 5783502. È aperta la campagna abbonamenti "Cinque capolavori di comicità": "Non è vero... ma ci credo" - "Chi ha paura del maniaco?" - "Tre pecore viziose" - "Pallottole sul Vomero" - "Monologhi con uso di delitto". Orari di apertura del bo[illegible] ore 16.30-19.30.

DEI [illegible] via Taro, 33/A tel. 8845953. Riposo

DEI SATIRI Sala A via di Grottapinta, 18 tel. 6871639. Riposo

DEI SATIRI Sala B via di Grottapinta, 18 [illegible]. 6871639. Riposo

DEI SATIRI Sala Gianni Agus via di Grottapinta, 18 tel. 6871639. Riposo

DEGLI ARTISTI via San Francesco di Sales, 14, tel. 68219014/3241416. Riposo

DELLA BUGIA via Rosa Raimondi Garibaldi, 40 tel. 5130026. Riposo.

DELLA COMETA via del Teatro Marcello, 4 tel. 6784380. Riposo

DELL'ANGELO via Simone De Saint Bon, 19 tel. 3720928-3720956. Riposo

[illegible] via Forlì, 43 tel. 44231300. Riposo

DELL'OROLOGIO Sala Grande via [illegible] Filippini, 17/A tel. 68308735. Riposo

DELL'OROLOGIO Sala Artaud via [illegible] Filippini, 17/A tel. 68308735. Riposo.

[illegible] **Sala Caffè** via dei Filippini, 17/A tel. [illegible]. Riposo.

DELL'OROLOGIO Sala Orfeo [illegible] dei Filippini, 17/A tel. 68308735. Riposo.

DI VIA SPERONI via L. Speroni, 13 tel. 4112287. Riposo

[illegible] via Crema, 8 tel. 7013522. Riposo

ELISEO [illegible] Nazionale, 183 tel. 4882114. La campagna abbonamenti per la stagione teatrale 1998/99 riprenderà [illegible] 1 settembre. Il rinnovo degli abbonamenti [illegible] termine il 19 settembre. Info tel. 4882114/ 48872203/488721.

PICCOLO ELISEO via Nazionale, 183 tel. [illegible]. Riposo

E.T.I. TEATRO QUIRINO via M. Minghetti, 1 tel. 6794585. Dal 7 settembre prenotazione e vendita abbonamenti stagione 1998-1999. Informazioni ore 9-14.30 tel. 167013616.

E.T.I. TEATRO VALLE via del Teatro Valle, 23/A tel. [illegible]. Dal 7 settembre prenotazioni e vendita abbonamenti per la prossima stagione 1998-99. Info[illegible] tel. 167011616.

EUCLIDE piazza Euclide, 34/A tel. 8082511. Riposo.

FLAIANO via S. Stefano del [illegible] 15 tel. 6796496. Riposo

FORO DI CESARE via del Tulliano tel. 4882521/4882520. Riposo

GHIONE via delle Fornaci, 37 tel. 6372294. Campagna abbonamenti stagione di prosa 1998/1999 dal 14 settembre, per informazioni tel. 6372294. Titoli: "Herodias e Salomè", "La vita che ti diedi", "Le allegri comari di Windsor", "L'innesto", "Il gatto in tasca", "L'astrologo, l'uomo, la bestia e la virtù", "Il divorzio", "La bisbetica domata", "Not[illegible] nebbia", "Arlecchino servitore di due padroni", "Casa di bambola"

[illegible] **DELLA [illegible]** [illegible] Flaminia, 118 [illegible]. 4746390. Riposo.

GIARDINO DEGLI ARANCI via di S. [illegible] (Aventino) tel. 39739700. Alle ore 21.00 **Il sogno di [illegible]** di e con Fiorenzo Fiorentini e la sua compagnia, musiche [illegible] Gatti-Zenga. Servizio prenotazioni tel. 39739700

GRUPPUS via S. Telesforo, 7 tel. 6382791. Sono aperte le iscrizioni alla scuola di formazione teatrale per attori ed ai colloqui per le borse di studio 1998/99

I VIAGGI SENTIMENTALI via Principessa Clotilde, 9 tel. 3243134. Alle ore 21.30 presso il Foro di Cesare (via del Tulliano) (piazza [illegible]lo) [illegible] Bilancia [illegible] Fondazione Ippolito Nievo presentano "I viaggi sentimentali" in **La [illegible]** Regia di R. Maralante. Prenotazione obbligatoria. Lunedì 24 alle ore 19.00 al Monte Testaccio via [illegible] Zabaglia 24 [illegible] Bilancia e Fondazione Ippolito Nievo presentano "I viaggi sentimentali" in **Una passeggiata sul monte** di R. Maralante

IL PUFF [illegible] Giggi Zanazzo, 4 tel. 5810721-5800989. Chiusura estiva.

INSTABILE [illegible]'HUMOUR via Taro, 14 tel. 8416057. Riposo

ISOLA TIBERINA tel. 58157651. Alle ore 22.00 **Scene [illegible] adulterio** di Daniele Luttazzi, con Luisa Mariani, Paolo Montesi, regia di Paolo Montesi. Voce fuori campo di [illegible] Luttazzi

IVELISE via Capo d'Africa, 8 tel. 6868682. Riposo

LA CHANSON largo Brancaccio, 82/A tel. 4873164. Riposo

LE SALETTE vicolo del Campanile, 14 [illegible]. 6833867. Riposo

LE MASCHERE ASSOCIAZIONE CULT. TALIA via A. Saliceti, [illegible] tel. 58330817. Riposo.

LIBERTANGO via A. Vespucci, 42 tel. 5757894. Riposo

MANZONI via Montezebio, 14 tel. 3223634. [illegible] 24 agosto aperta campagna abbonamenti stagione di prosa, lirica [illegible] operette orario botteghino 10.00-13.00.

NAZIONALE via del Viminale, 51 tel. 485498-4870630. La campagna [illegible] per la stagione teatrale 1998/99 riprenderà martedì 1 [illegible].

NUOVI SCENARI ITALIANI viale Duilio Cambellotti, 11 tel. 7004932-8608141. N.P.

OLIMPICO piazza G. da Fabriano, 17 tel. 3234890-3234936. Il botteghino del teatro è a disposizione per la riconferma degli abbonamenti all'Accademia Filarmonica Romana e alla stagione 1998/99. Orario 11-13/14-18 dal lunedì al venerdì. Per Info. tel. 3234890

PARIOLI [illegible] Giosuè Borsi, [illegible] tel. 8070980-8070954. Campagna abbonamenti stagione 1998-99. Rinnovo abbonamenti dal 1° al 25 settembre - nuovi abbonati [illegible] 27 settembre.

PICCOLO ESQUILINO via Napoleone III, 4/E tel. 4466869. Riposo

POLITECNICO via G.B. Tiepolo, 13/A tel. 3219891. Riposo

ROMAEUROPA FESTIVAL via XX Settembre, 3 tel. 167/795525. Autunno Teatro Olimpico: Peter Sellars (27 settembre - 3 ottobre), J. Montalvo (10-11 ottobre), P. Glass, R. Wilson (13-18 ottobre), Physical Theatre (6-8 novembre), Trisha Brown (19-22 novembre). Per informazioni chiamare al numero verde 167-795525 www.romaeuropafestival.com.

ROSSINI piazza S. Chiara, 14 tel. 68802770. Sono aperte le prenotazioni per **Er [illegible] [illegible] grillo** di Alfiero Alfieri, Renato Merlino, Monica Paliani, [illegible] stagione 22 ottobre 1998. Per informazioni telefonare al numero 68802770/ 6832281

SALA PETROLINI via Rubattino, 5 tel. 5757488. Sono aperte le iscrizioni ai corsi della scuola popolare di teatro diretta da F. Fiorentini. Anno accademico 1998/1999

SALA TESTACCIO via R. Gessi, 8 tel. [illegible]. Informazioni e prenotazioni per Compagnie in [illegible]talità per prossima stagione teatrale

[illegible] via Due Macelli, 75 tel. [illegible] estiva

SISTINA via Sistina, 129 tel. 4200711. Chiusura estiva.

SPAZIOZERO via Galvani, 65 tel. 5756211. Riposo.

STABILE [illegible] via Cassia, 871/C tel. 30311078-30311335. Chiusura stagione teatrale. Fino al 23 agosto aperta la Campagna abbonamenti 1998/1999 presso "Invito alla lettura" Castel S. Angelo.

STUDIOUNO - TEATRO [illegible] via C. Della Rocca, [illegible] tel. 24405952. Iscrizioni e selezioni per il 2° Concorso nazionale della comicità "Studiouno comix" (l'Oscar della comicità) (Roma 24, 25, [illegible] settembre). Iscrizioni e selezioni per stage estivi di recitazione comica. Prenotazioni e selezioni compagnie cartellone stagione teatrale 1998-1999.

TEATRO DELLA VILLA Villa Lazzaroni - via Appia Nuova 522 tel. 7825483. Riposo.

[illegible] **D'OGGI** via Labicana, 42 tel. 7003495. Riposo

[illegible] **ROMANO DI [illegible] ANTICA** via Romagnoli - Ostia Antica tel. 56352816. Alle ore 20.45 Progetto Ambra in collaborazione con Centro Ateneo Università [illegible] Roma La Sapienza **Octavia [illegible] tragedia** [illegible] adattamento di P. Cantazaritl, con A. Pierfederici, B. Valmorin, regia di Marcello [illegible].

TEATRO SETTE via Benevento, [illegible]. 44236382. Riposo

CONCERTI E LIRICA

[illegible] **DELL'OPERA** piazza Beniamino Gigli, 1 [illegible] 48160255/ [illegible] fax 4881755. Riposo.

ACCADEMIA FILARMONICA ROMANA via Flaminia, 118 tel. 3201752. Il botteghino del teatro Olimpico è a disposizione per la riconferma degli abbonamenti alla stagione 1998-1999. Orario 11.00-13.00 e 14.00-18.00 dal lun. al ven. tel. 3234890.

ACCADEMIA NAZIONALE S. CECILIA via Vittoria, 6 tel. 3611064-3611068. Dal 7 al 25 settembre p.v. sarà possibile confermare al botteghino di via della Conciliazione, 4 gli abbonamenti della stagione sinfonica e di musica da camera. Orari botteghino: [illegible] lun. al ven. 10.30-13.30 e 15-18

ACCADEMIA "PER UNA NUOVA SOCIETÀ" lungotevere dei Tebaldi, 12 tel. 2594005. Riposo.

ACCADEMIA [illegible] DELLE ARTI Info. tel. 51963475. Riposo

ACQUARIO [illegible] via M. Fanti, 47 tel. 68809282. Riposo

AMBASCIATA ARGENTINA - CASA [illegible] via Vittorio Veneto, 7 tel. [illegible]. Riposo

APPRODO ALL[illegible] Ostia Lido p.zza dei Ravennati (pontile) [illegible]. 56323162. Alle ore 21.30 concerto degli "Aperto per ferie".

A.R.C.E.M. via Homs, 39 [illegible] 86217162. Riposo.

ARTS ACADEMY c/o Conservatorio di Sant'Eufemia - via Guattani, 17 tel. 44252208-44265226. Corsi internazionali [illegible] alto perfezionamento. Concerti [illegible] giardino periodo 24 agosto 6 settembre.

ASS. INT. AMICI DELLA MUSICA SACRA via Paolo IV, 29 tel. 68805816. Domenica 30 alle ore 21.00 nella Chiesa di S. Ignazio si esibirà il coro "Männerchor Lechlingen" proveniente dalla Germania. Musiche di Pachelbel, Bortnlansky, Schubert, Grell, Gounod ed altri.

ASS. [illegible] "SPECCHIO SONORO" via C. Pavese, 77A tel. [illegible]. Riposo.

ASS. MUS. [illegible] Info. [illegible]. 39366322. Riposo

CHIESA S.S. AQUILA E PRISCILLA via Blaserna, 113. Riposo.

[illegible] **CARLO AI [illegible]** piazza [illegible] Cairoli tel. [illegible]. Riposo.

CHIESA DI SAN LORENZO IN DAMASO p.zza della Cancelleria, tel. 68891661. Riposo

CHIESA SAN PAOLO ENTRO LE MURA via Nazionale (angolo via Napoli) tel. [illegible]. Riposo

CHIOSTRO DEL [illegible] Arco della Pace, 5 (p.zza Navona) tel. 7807695. Domenica 23 alle ore 21 [illegible] concerto di Alessandra Scarselli (violoncello), Michela Trovaloi (pianoforte). Musiche [illegible] Prokoviev, Debussy, Schumann. [illegible] 25 alle ore 21.00 "La chanson francais": Elena Bonelli (voce), Massimo Pastorello (violino), Alfredo Messina (pianoforte e fisarmonica). Canzoni di Queneau, Kosma, Prevert, Gainsbourg, Brel, Ferre

CIRCOLO UFFICIALI F.A. D'ITALIA [illegible] via delle Quattro Fontane, 13 tel. 4826521. Riposo

CONCERTI DEL TEMPIETTO - [illegible] ARCHEOLOGICA DEL [illegible] MARCELLO via del Teatro Marcello, [illegible] Pren. e info. tel. 77209128. Alle [illegible] Hiroshi Takasu (pianoforte). Musiche di Liszt. Domenica alle [illegible] 21.00 concerto di E. [illegible] (pianoforte). Musiche di Beethoven, Bartók, Chopin, Brahms.

GHIONE via delle Fornaci, 37 tel. 6372294. Apertura stagione il 26 ottobre con "Shura Cherkassky memorial concert" Nelson Goerner al pianoforte. Per info. e prenotazioni dal 14 [illegible].

[illegible]**PO MUSICA INSIEME** via Fulda, 117 tel. [illegible]. Riposo

[illegible] **DI CULTURA A [illegible]** Viale B. Buozzi, 113 tel. 3224702-3224705. Riposo

ISTITUTO AUSTRIACO DI CULTURA A [illegible] Viale B. Buozzi, 113 tel. 3224702-3224705. Riposo

O.R.L. [illegible] REGIONALE [illegible] LAZIO Alle 21.00 presso il Teatro Nazionale (via del Viminale, [illegible] 485494 - 4870614). Riposo

RASSEGNA "CORALI [illegible] ROMA" Info tel. 66564586. Riposo

[illegible] **A ROMA PER LA PACE** Chiesa Regina Pacis, Ostia, tel. 0765487031. Alle ore 20.30 concerto: Orchestra filarmonica di Sarajevo e Coro "Laudate Pueri" di Malta. Dirige Riccardo Giovannini

[illegible] **DI [illegible] TESTACCIO** [illegible] Monte Testaccio, 91 tel. 5750376-5757940. Dal 1° settembre sono aperte le iscrizioni ai corsi della scuola popolare di musica di Testaccio. Dal lunedì al venerdì dalle ore 16.00 alle [illegible] 20.00. Per informazioni tel. 575037.

SPAZIO TEATRO [illegible] Presso "Invito alla lettura" Castel S. Angelo. Info. 35497726. Domenica 23 alle ore 21.00 concerto "Recital di tenore Sergio Panajia". Nel corso della serata interverranno i soprani Park Mi-Yong, Miyako Negi, Nicole Youl. Giulio Albonelli al pianoforte.

TEATRO [illegible] via Merulana, 244 tel. 4874563. Riposo.

TEATRO DELL'ASCOLTO [illegible] Velentana, 5/a tel. 33263641 - 30360151. Riposo

[illegible] Info tel. 6621973. Riposo

XX [illegible] PRO MUNDO UNO Info. tel. 3054141-69921111. Riposo

PREVENDITE

INTERCLUB SERVICE piazza Ippolito Nievo, 3. tel. 5895431-5894293[illegible]. Chiuso domenica. Orario: dal lunedì al venerdì 9.00-13.00/16.00-19.00. sabato 9.00-12.00.

ORBIS p.za Esquilino, 37 tel. 4744776-4827403. Chiuso domenica. Orario 9.30-13/16-19.30

[illegible] via Veio, [illegible] tel. 70450122. Chiuso domenica. Orario dal lunedì [illegible] 10.00-13.00/16.00-19.30, sabato 10.00-13.00

PRENIS via S. Marino 3/B tel. 9066585. Orario (solo feriali). 9.00-13.00/15.00-19.00

PRENOTICKET Prenotazione solo telefonica con pagamento tramite carta di credito o vaglia postale, consegna a domicilio tel. 520721

QUADRIFOGLIO via di Macchia Saponara, 74/D tel. 5214387. Chiuso domenica e lunedì mattina. Orario: 9.00-13.00/16.00-19.30

MUSEI E MOSTRE

[illegible] **DI [illegible] - VILLA MEDICI** via Trinità dei Monti, 1 tel. 67611. Orario: martedì-domenica ore 11-13 e 16-20. £ 9.000. "La Ville, le Jardin, la Mémoire. Artisti contemporanei nei luoghi segreti di Villa Medici". Fino al 30 agosto

[illegible]**IO CENTRALE DELLO [illegible]** piazzale degli Archivi, 27 tel. [illegible]. Orario lunedì-venerdì ore 9.30-18, [illegible] ore 9.30-12.30.

ART CENTER ACEA via Ostiense, [illegible] tel. 6991191. Orario: martedì-venerdì ore 10-18, sabato-domenica ore [illegible] £ [illegible] "Le macchine e gli Dei" sculture di Roma [illegible] provenienti dai [illegible] Capitolini.

LA CASA [illegible] via del Corso, 18 (Centro storico) tel. [illegible]. Orario: mercoledì-lunedì [illegible] 10-18 £ [illegible]

EX CO[illegible] DELLA CHIESA DEI SS. COSMA E DAMIANO via in Miranda, 13 (Foro Romano) tel. 3724121. Orario: lunedì-sabato ore 9-18, domenica ore 9-13. "Carcer Tullianum: il vero volto di una leggenda" complesso archeologico della Roma arcaica e repubblicana, nel medioevo venne indicato con il nome di carcere Mamertino. Ingresso libero. Fino al 30 settembre.

E[illegible] (Galleria Comunale d'Arte [illegible] Contemporanea) via Cagliari, 29 tel. 4742848. Orario: martedì-sabato ore 10-19, domenica ore 9.30-13.30. £ [illegible] "Lavori in corso 4 - Mostra collettiva". Fino al 27 settembre.

FIESTA - FESTIVAL LATINOAMERICANO via Appia, 1245 (Ippodromo Capannelle) tel. 71298855. Orario: tutti i giorni dalle ore 20.30. £ 10.000. "Los Colores del Sur del Mundo a Fiesta!". Fino al 29 agosto.

GALLERIA BORGHESE piazza Scipione Borghese, 5 (Pinciano) tel. 8548577. Per visitare la collezione Borghese bisogna munirsi di prenotazione elettronica, con giorno e fascia oraria, telefonando al 328101. Orario: martedì-sabato ore 9-22, domenica ore 9-20 [illegible] 12.000. Visite guidate £ 6.000. Accesso disabili. "Bernini scultore. La nascita del Barocco in casa Borghese" mostra [illegible] dall'artista tra cui quelle giovanili. Fino al [illegible] settembre

GALLERIA DORIA PAMPHILI piazza del Collegio Romano, 2 tel. 6797323. Orario: tutti i giorni (chiuso il giovedì) ore 10-17. £ 12.000. Accesso disabili

GALLERIA FRANCESE piazza Navona, 66 tel. 6868690. Orario: martedì-domenica [illegible] 16-[illegible]. "Les Grands portraits de Nadar - Felix Nadar" mostra fotografica. Ingresso libero. Fino al 31 Agosto.

GALLERIA NAZIONALE D'ARTE MODERNA viale delle Belle Arti, 131 [illegible]. Orario: martedì-sabato ore 9-22, domenica 9-[illegible] £. 8.000. [illegible] alla Biennale del Sessantotto - Gastone Novelli" a 30 anni dalla morte dell'artista vengono esposte alcune opere del suo ultimo anno di vita. Fino al 27 settembre. Accesso disabili.

[illegible] **INSTITUT** via Savoia, 15 tel. 8440061. Orario: martedì-venerdì ore 10-19. Ingresso libero

L[illegible] - VISITORS CENTER DELL'AUDITORIUM via Pietro de Coubertin (corso Francia) tel. 8076255. Orario: lunedì-venerdì ore 10-13 e 15-17, sabato ore 10-13. "Plastici, progetti e schizzi del nuovo Auditorium di Renzo Piano"

ISTITUTO AUSTRIACO DI CULTURA viale Bruno Buozzi, 113 tel. 3224702. Orario: lunedì-venerdì ore 9-18. "Kopfcorsage - Manfred Wolf". Ingresso libero. Fino al 30 agosto

MUSEI CAPITOLINI piazza del Campidoglio (Centro storico) tel. 67103069. Orario: martedì-domenica [illegible] 9-19. £ 10.000. L'ultima domenica del mese ingresso gratuito

MUSEI E GALLERIE DEL VATICANO viale Vaticano, tel. 69883333. Orario: lunedì-sabato ore 8.45-16, domenica ore 9-14. £ 15.000. L'ultima domenica del mese ingresso gratuito. Accesso disabili

MUSE[illegible]RONOMI[illegible] E [illegible] via [illegible] Parco Mellini, 84 tel. [illegible]5347056. Orario: mercoledì e sabato ore 9-13. Ingresso [illegible]

MUSEO BARRACCO piazza dei Baullari, 1 tel. [illegible]: martedì-sabato ore 9-19, domenica ore 9-[illegible] £ 10.000. "Il sacro e l'acqua. Culti indigeni in Basilicata" oggetti di culto o ex-voto. Fino al 15 ottobre

[illegible] **DELLA [illegible] EBRAICA** lungotevere Cenci (Tempio) tel. 68400661. Orario: lunedì-giovedì [illegible] 9-17, [illegible] 9-14, domenica 9-12.30

MUSEO DELL'ALTO MEDIOEVO via Lincoln, 3 (Eur) tel. 5915656. Orario: martedì-sabato ore 9-14 e domenica ore 9-13. £ 4.000. Acc. disabili.

MUSEO DELLE NAVI ROMANE via Alessandro Guidoni [illegible] 65010089. Orario: martedì-venerdì ore 9-14, martedì e giovedì anche 14.30-17. £ 4.000. Accesso disabili.

MUSEO DEL RISORGIMENTO via di San Pietro [illegible] Carcere (Centro storico), tel. [illegible]. Ora[illegible]: tutti i giorni ore 10-18

MUSEO [illegible] via del Gonfalone, 29 tel. 6868849. Orario: martedì-mercoledì-venerdì-sabato ore 9-13, giovedì ore 14.30-18.30, martedì anche ore 14.30-18.30. £ 4.000

MUSEO ETRUSCO piazzale Villa Giulia, 9 tel. 3201951. Orario: martedì-sabato ore 9-19, domenica ore 9-14. £ 8.000.

[illegible] **FRANCESCANO DEI PADRI [illegible]** (Chiesa di S. Maria della Concezione) via Vittorio Veneto, 27 [illegible] 4871185. Orario: venerdì-mercoledì ore 9-[illegible] e 15-18

MUSEO LABORATORIO DI ARTE CONTEMPORANEA piazzale Aldo Moro, [illegible]. Orario: lunedì-venerdì ore 10-13. "Contaminazioni 2 - Fotografia nel complesso arte". Fino all'8 ottobre.

[illegible] **NAPOLEONICO** piazza di Ponte Umberto I, tel. [illegible]. Orario: martedì-sabato ore 9-[illegible], domenica ore 9-13. £ 3.750. L'ultima domenica del mese ingresso gratuito

MUSEO NAZIONALE DEGLI STRUMENTI MUSICALI piazza S. Croce in Gerusalemme, 9/a tel. 7014796. [illegible] martedì-sabato ore 9-13.30, [illegible] 9-12.30. £ 4.000. Accesso disabili.

MUSEO NAZIONALE DELLE ARTI E TRADIZIONI POPOLARI piazza Marconi, 10 [illegible]. 5910709. Orario: lunedì-sabato ore 9-14, domenica 9-13. £ 4.000. "Realtà e mito nei costumi del Piemonte e della Valle d'Aosta". Accesso disabili. Fino al 30 ottobre.

MUSEO [illegible] DELLE PASTE ALIMENTARI piazza Scanderberg, 117 tel. 6991120. Orario: lunedì-domenica ore 9.30-17.30. Acc. disabili.

MUSEO NAZIONALE DI ARTE [illegible] Via Merulana, 248 tel. 4874415. Orario: mercoledì e venerdì ore 9-14, martedì e giovedì ore 9-19, domenica ore 9-13. £ 8.000. "Suvannabhumi - La terra dell'oro, Giovanni Andreino, un italiano in Birmania" collezione [illegible] 250 opere raccolte dal cavalier Giovanni Andreino tra il 1871 ed il 1885. Oggetti in oro e argento. Fino al 7 settembre

MUSEO NAZIONALE DI CASTEL SANT'ANGELO lungotevere Castello, 50 tel. 6875036. Orario: martedì-sabato ore 9-22, domenica 9-20. £ 8.000

MUSEO [illegible] PREISTORICO ETNO[illegible] LUIGI PIGORINI piazza G. Marconi, 14 tel. 549521. O[illegible]: martedì-sabato ore 9-[illegible], domenica ore 9-13. £ 8.000. "Lo splendore del guerriero - Armi africane antiche" esposizione di armi africane fabbricate alla fine dell'Ottocento. Fino al 31 [illegible]

[illegible] **ZECCA** via XX Settembre, 94 tel. 47613317. Orario: martedì-venerdì ore 9-12.30. Ingresso libero

MUSEO STORICO DELLA LIBERAZIONE via Tasso, 145 tel. [illegible]. Orario: martedì-venerdì ore 16-19, sabato e domenica [illegible] 9.30-12.30

PALAZZO ALTEMPS (Museo Nazionale Romano) piazza S. Apollinare, 44 tel. 3724121. Orario: martedì-[illegible]enica ore 9-[illegible] £ 10.000. Riaperto al pubblico, ospita importanti collezioni di scultura archeologica

PALA[illegible] BARBERINI (Galleria Nazionale d'Arte Antica) via Quattro Fontane, 13 tel. 4281405[illegible]. Orario: martedì-sabato ore 9-14, domenica ore [illegible]

[illegible] via Nazionale, 194 tel. [illegible]. Orario: 10-21 (chiuso martedì). "Storie di moda. Mostra storica dell'Alta [illegible] 1945-1960". Fino al 7 settembre. "La città misteriosa in 3D" postazioni informatiche per ammirare la riproduzione in realtà virtuale della città raffigurata nell'affresco [illegible] recentemente sotto le Terme di Traiano. Fino a [illegible]

FARMACIE DI NOTTE

Aperte d[illegible] 19.30 [illegible] 8.30

USL RM/A via dello Statuto 35/a, via Nomentana 564; piazza Massa Carrara 10; piazza Bologna [illegible]; piazza Istria 6; [illegible] di testa Stazione Termini (ore 7.30-22); corso Rinascimento 48; via Nazionale 228; via Arenula 73; via [illegible] 3; piazza [illegible]ini 49, corso d'Italia 100; via Roccantica 2; piazza della Repubblica 67; piazza dei Cinquecento [illegible].

USL RM/B: via Tiburtina 437; via Tuscolana 925/c in alternanza settimanale [illegible] via Tuscolana [illegible] e via Tuscolana 918; via delle Robinie 81; via Casilina 1220

[illegible] RM/C: viale Europa 76; viale Beata Vergine del Carmelo 73; via Ostiense 168; piazza Ragusa 14, via Etruria 36; via Tuscolana 462, via Appia Nuova 213, via Acqua Bullicante 68; via Prenestina 365/e, via [illegible] 112.

USL RM/D: viale Marconi 178; via Portuense 425; via Pietro [illegible]; piazza S. Giovanni di Dio 14; viale Trastevere 229; via Gino Bonichi 113; [illegible] Pietro Rosa 42, largo G. da Montesarchio [illegible] largo Cervinia [illegible], via Monti di Primavalle 187; via Paracciani 12, piazza Risorgimento 44; [illegible] Francia 174; largo Donaggio 8; piazza Ponte Milvio 15; piazza Pio XI 30; via Cola di Rienzo 213.

LIBRERIE DI NOTTE

[illegible]LI - [illegible] dei Fienaroli, 27/28 tel. 5884097. Orario: lunedì ore 17.00-24.00, dal martedì alla domenica ore 11.00-24.00. Libreria-Caffè con sala proiezioni, convegni, ristorante e sala da tè

FAHRENHEIT 451 - piazza Campo de' Fiori, 44 tel. 6875930. [illegible]: lunedì ore 16.00-24.00. [illegible] martedì al sabato ore 10-13.30 e 16.00-24.00, domenica ore 10.30-13.30 e 18.00-24.00. Libri d'arte, teatro, cinema e spettacolo [illegible] particolare attenzione ai piccoli editori.

GULLIVER - via Tuscolana, 771/a [illegible]. 76960889. Orario: Tutti i giorni ore 9.00-23.00.

INVITO ALLA LETTURA - corso Vittorio Emanuele II, 283 tel. [illegible]. Orario: dal martedì al giovedì ore 9.00-1.00, venerdì e sabato ore 9.00-2.00, domenica e lunedì ore 9.00-24.00. [illegible]sentazione di libri, incontri dedicati alla poesia, lezioni di ballo, domenica animazione bambini, libri introvabili (fuori catalogo) in particolare libri d'arte.

LIBRERIA DEL[illegible] - piazza S. Maria Liberatrice, [illegible] tel. 5746153. Orario: aperta [illegible] i giorni fino [illegible] 23.00.

LIBRERIA [illegible] - via [illegible] Corso, 26/27 tel. 3204942. Orario: lunedì-giovedì ore 10-20.30, venerdì e sabato ore 10.00-24.[illegible] domenica ore 10.30-13.30 e 15.30-21.00.

LIBRERIA VIA DI RIPETTA - via Ripetta, 239/241 tel. 3207305-36003631 [illegible] lunedì-venerdì ore 10.00-24.00, sabato ore 10.00-1.00, domenica ore 11-13.30 e 17.00-24.00

[illegible] **LE [illegible]** - via dei Giubbonari, 76/77 [illegible]. 68804192; via Nazionale, 71 [illegible]. 4826985; via del Governo Vecchio, [illegible] tel. 66307645. Orario: [illegible] al giovedì ore 9.00-24.00, venerdì e sabato ore 9.00-1.00. Orario continuato. Novità e vasta scelta [illegible] volumi a metà prezzo.

[illegible] - via Gustavo Bianchi, 7 [illegible]. 5750477-5754832. Orario: [illegible] martedì [illegible] domenica ore 14.00-1.00. Libreria-Caffè [illegible] Internet cafè, sala conferenze con maxischermo per proiezioni.

PAESI NUOVI - piazza Montecitorio, 59 [illegible]. 6781103. Orario: aperta tutte le sere fino alle ore 23.00, il sabato fino alle ore 24.00.

[illegible] - via Veneto, [illegible] tel. 4824151. Orario: dal lunedì al venerdì ore 9.30-24.00, sabato ore 9.30-1.00, domenica ore 11.00-13.30 e ore 17.00-24.00. Costruita su diversi piani la libreria ospita eventi e presentazione di libri.

TERMINI - stazione Termini (Atrio biglietteria) tel. 4828422. Orario: aperta tutte le sere fino alle ore 23.00.

I LOCALI

ALBIKAN CAFE via Otranto 9/11 (Prati) tel. 37514763. A disposizione dei clienti due sale accoglienti arredate in stile "Irony" e un fornito cocktail bar.

AL CAFFÈ DELL'APPIA ANTICA via Appia Antica, 175 tel. 0347/6980433. Alle 22.30 concerto di musica pop italiana del gruppo G & G.

ALPHEUS via del Commercio, 36 tel. 5747826. Concerti, iniziative culturali, spettacoli di cabaret. A disposizione dei clienti il cocktail bar.

L'ANGOLO DELL'AVVENTURA lungotevere Testaccio, [illegible] tel. 5754378. Tutti i martedì e i giovedì serate a tema su viaggi e avventure con proiezione di diapositive e musica in sottofondo. A seguire un ricco buffet con bibite, insalate e altri piatti freddi.

ANTICO CAFFÈ DELLA PACE via della Pace 4 tel. 6861216. Un tradizionale luogo di ritrovo che offre due sale interne e una piazzetta. A disposizione dei clienti il cocktail bar e la tavola calda.

CANDE A LUNEUR [illegible] delle Tre Fontane tel. [illegible]. Un villaggio multietnico con stand di vari paesi. Spettacoli di danza e musica con [illegible] ballerine del gruppo Oba Oba e i caraibici Onda Latina. Inoltre concerti live di musica reggae, black e brasiliana.

CIAK NOL via [illegible] Aquile (km 23 della Litoranea Ostia-Anzio) Tor San Lorenzo tel. 91014178. Alle 22 concerto del gruppo Oltranismo.

EL ESCARABAJO via della Magliana, 63/e, tel. 5561239. [illegible], ma anche bar de tapas e tablao flamenco con spettacoli ogni sera dalle 22.30 in poi. La taragonesa chef Maria prepara ogni sera trenta tipi di tapas.

FIESTA via Appia Nuova, 1245 (Ippodromo delle Capannelle) tel. 712[illegible]. Alle 21.30 concerto di musica salsa e merengue di Dady Mimbo, che propone una miscela di musica soul, reggae, funky e jazz.

FONTANONE ESTATE Fontanone del Gianicolo. Rassegna di spettacoli di prosa, danza e musica.

GILDA ON THE BEACH lungomare di Ponente, 11 (Fregene). Si balla con selezioni musicali varie.

GILDO PASSAMI L'OLIO via di Monte Giordano, 28 tel. 68803288. Un locale che offre fin dal primo pomeriggio cocktail, birre, panini e 58 tipi diversi di tè.

INVITO ALLA LETTURA giardini di Castel Sant'Angelo, tel. 6896826. Alle 20.30, nell'Area Spettacolo, concerto per pianoforte di Nicoletta Cimpanelli. A seguire recital al pianoforte di Luciano Bellini, che propone il suo repertorio di musica classica, popolare e jazz di area latina. Alle 21.30, nell'area Gotham City, la Scuola Romana dei Fumetti presenta il concerto dei Soul Mines.

LIVE LINE 1999 via di Tor di Quinto tel. 33222029. Villaggio multietnico. Quattro gli itinerari proposti ai visitatori: Europa, America, Asia, Africa. Alle 21.30 Nidi d'Arac propone un musical mix.

[illegible] largo Mallesimo, 11 (Trionfale) tel. [illegible]. Birreria e cocktail bar. Due televisori [illegible] gag di mister Bean, candid camera, e video papere.

MEMPHIS [illegible] CLUB piazza Antonio Meucci, 4 (Marconi) tel. 55300742. Dalle 20.30 alle 4 discoteca con selezioni musicali varie.

[illegible] **E UNA NOTA** Chiostro del [illegible]. Domani alle 21 concerto di violoncello e pianoforte con A. Scar[illegible], Trovaroli.

[illegible] via del Leopardo, 31 (Trastevere) tel. [illegible]. Disco bar in due sale con selezioni musicali funky, black e commerciali

[illegible] **MAS** via Regolo, 21 (Prati) tel. [illegible]. Ristorante-birreria in stile iberico ispirato, negli arredamenti, alle creazioni di famosi artisti

OMBRE ROSSE piazza di Sant'Egidio, 12/13 (Trastevere) tel. [illegible]. Tramezzini, panini, cocktail, birre e numerose qualità [illegible] di whisky.

RISKY POINT via Ludovico di Savoia, 6 (San Giovanni) tel. 77077105. Un locale dedicato agli sport estremi [illegible] che trasmetton[illegible] Cocktail bar a disposizione de[illegible]

ROMA ESTATE [illegible] di Colle Oppio (ing. via Labicana), tel. 4870181. Alle 21.30 concerto di musica dal vivo. Alle 22.30 spettacolo di cabaret. Alle 23.30 concerto di musica dal vivo.

SOUND CHECK piazzale Tiburtino, 17 (San Lorenzo) tel. 4450073. Birra, pizzette, insalate e sfizi [illegible] serviti nei tavoli all'aperto e accompagnati da tanta [illegible]

STAZIONE BIRRA via Placanica, 172 (frazione di Morena Sud) tel. [illegible]. Dalle 20 alle 2 pizza, birra e musica [illegible] locale ricavato da un'ex stazione dove viene prodotta la birra sotto gli occhi di tutti in quattro diversi tipi

TEATRO D[illegible] Largo Magellano (Ostia Lido), tel. [illegible]. Alle 21 "Mezza lingua e mezza", spettacolo di cabaret di Enrico Brignano.

[illegible] via di Monte Testaccio, tel. 5754137. Alle 21 concerto di musica pop demenziale del gruppo Latte e i suoi derivati.

TRANSILVANIA via delle Conchiglie, 23 (Fiumicino) tel. [illegible]. Disco bar "horror" che offre cocktail, panini e tanta musica.

VICTORIA HOUSE via Gesù e Maria, 18 tel. [illegible]. Un pub in stile "britannico" che offre numerose specialità inglesi: torte rustiche, stufati e patate al forno. Ogni sera "happy hour" dalle 18 alle 21

VILLAGGIO TANGO via degli olimpionici, 7 (Flaminio) tel. [illegible]. In programma seminari, concerti e spettacoli in uno spazio dedicato al tango argentino da ascoltare e da ballare in una grande pista. Punti di ristoro a disposizione dei visitatori

TRAME

L'AMANTE IN CITTA'. Commedia. Sospettato all'improvviso [illegible] avere un amante in città, un impiegato di una casa editrice di Manhattan viene [illegible] glie e dalla sua famiglia.
[Admiral, Augustus 2]

ARIZONA DREAM. Autore. Esordio [illegible] Emir Kusturica e Orso d'Argento al Festival di Berlino 1993, il film racconta le vicissitudini del giovane [illegible]: il lavoro, il ritorno alla città natale in Arizona, l'amore per una stravagante signora.
[Mignon [illegible]]

[illegible] LETALE 4. Azione. La guardia costiera scopre [illegible] vecchio battello utilizzato per trasportare illegalmente negli Stati Uniti più di trecento cinesi da utilizzare [illegible] nero. I poliziotti Riggs e Murtaugh si mettono sulle tracce di una potente organizzazione criminale guidata da un temuto signore [illegible] crimine [illegible].
[Alhambra 1, Barberini 1, Eurcine 1, Giulio Cesare 1, Jolly 1, Lux 1, Maestoso 1, Odeon 1, [illegible]]

ASSASSINS. Drammatico. Approda sugli schermi il film scandalo del francese Mathieu Kassovitz presentato [illegible] scorso anno al festival [illegible] Cannes; si racconta di un anziano killer prossimo a ritirarsi che [illegible] il «mestiere» a un giovane che [illegible] il suo successore.
[Quattro Fontane 1]

BUFFALO 66. Drammatico. L'esordio alla regia dell'attore Vincent Gallo [illegible] la storia [illegible] Billy Brown, giovane finito in prigione nonostante sia innocente. In galera, egli si [illegible] convinto che i suoi guai dipendono [illegible] Scott Woods, ex giocatore di football [illegible] che ha provocato la sconfitta dei Buffalo al Superball, e decide di vendicarsi.
[Nuovo Olimpia B]

IL CANE DELL'ORTOLANO. Sentimentale. L'attraente contessa [illegible] Belflor s'invaghisce [illegible] proprio attendente [illegible] sapendo che egli è fidanzato con [illegible] cameriera.
[Mignon]

[illegible]NVER[illegible]IONI PRIVATE. Drammatico. Scritto da Ingmar Bergman, il film diretto [illegible] Liv Ullmann [illegible] ambientato negli Anni Venti e s'incentra sulla storia [illegible] l'infelice Anna, donna sposata, che s'innamora [illegible] un giovane.
[Nuovo Olimpia [illegible]]

[illegible] Drammatico. Dall'India, le vicende di una famiglia borghese di Nuova [illegible]. Dirige la regista Deepa Mehta («Camilla»).
[Rialto]

IL GRANDE LEBOWSKI. Commedia drammatica. Il nuovo lavoro dei fratelli Coen comincia con [illegible] malviventi che irrompono nella vita di Jeff Lebowski: pretendono che lui paghi i debiti della moglie. C'è un evidente sbaglio di persona, visto che [illegible] è sposato.
[Atlantic 3, Holiday, Sala Troisi]

HONG KONG: COLPO SU COLPO. Azione. [illegible] Hong Kong prossima a passare sotto l'amministrazione della Repubblica Popolare Cinese, un uomo si oppone a un'organizzazione di terroristi [illegible] mette in pericolo [illegible] pace nel mondo. Lui è Jean Claude Van Damme.
[Doria 1, Europa, Madison 1, Trianon 1]

[illegible] TAGLIENTE. Drammatico. Arriva nelle sale il film scritto, diretto e interpretato da Billy Bob Thornton, lo scorso anno Oscar per la miglior sceneggiatura. Egli impersona [illegible] ritardato mentale buono con gli [illegible] e «letale» [illegible] i loro nemici.
[Capranichetta]

MASTERMINDS - LA GUERRA DEI GENI. Avventura. Pessimo studente, il sedicenne Ozzie [illegible] invece [illegible] mago del [illegible]puter capace [illegible] violare i massimi sistemi di [illegible]curezza.
[Antares 2, Doria 3, [illegible] 3, Savoy 2, Trianon 3]

L'OGGETTO [illegible] MIO DESIDERIO. Commedia. Due giovani cercano l'uomo giusto: lei [illegible] incinta [illegible] vuole lasciare il fidanzato, [illegible] è un omosessuale appena abbandonato dal partner. Protagonista, l'emergente Jennifer Aniston popolare in Usa per la serie "Friends".
[Augustus 1, Savoy 3, Trianon [illegible]]

PIOGGIA INFERNALE. Azione. Nel film [illegible] l'ex direttore della fotografia [illegible] Salomon la furia di un fiume ingrossato da piogge torrenziali minaccia [illegible] piccola città. Intanto, [illegible] ladro prepara un colpo da tre milioni di dollari.
[Atlantic 1, Empire, Gregory, Reale 2, Royal 1]

[illegible] - GIOCHI PERICOLOSI. Thriller erotico. Un giovane professore [illegible] difende dall'accusa [illegible] aver violentato due allieve: tra colpi [illegible], bugie incrociate, false testimonianze.
[Atlantic 4, [illegible], Excelsior 2, Paris, Ritz]

[illegible] IL [illegible] DELLA [illegible]. Azione. Ritorna sugli schermi il celeberrimo [illegible] della giungla: tornato in Inghilterra, Tarzan viene richiamato in Africa per difendere [illegible] sua terra adottiva dall'assalto di un gruppo di spietati mercenari. Lui è Casper Van Dien.
[Antares 1, Doria 2, Garden, Madison 2, Savoy 1, Trianon [illegible]]

UNO DEI DUE. Commedia. Tornata in libertà dopo aver trascorso otto [illegible] prigione per il furto [illegible] un'auto, la ventenne Alice si mette alla ricerca del padre che non ha mai conosciuto. Scoprirà di averne due (Alain Delon e [illegible] Paul Belmondo).
[Alhambra 2, Apollo, [illegible] 2, Jolly 3, Maestoso 4, [illegible]]

[illegible] SOGNO IN FO[illegible] AL MARE. Drammatico. Il film dello scrittore e regista Finn Taylor racconta di un giovane depresso che, al momento di suicidarsi da un ponte, incontra un ragazzo con cui stabilisce un legame: questi è un [illegible] terminale che gli chiede [illegible] aiutarlo a soddisfare i suoi ultimi desideri.
[Eurcine 2, Giulio Cesare 2, Rivoli]

PRIME VISIONI

LA RECENSIONE

DI LIETTA TORNABUONI

Matt Damon genio ribelle per Van Sant

CANDIDATO a otto Oscar e vincitore di due statuette (miglior sceneggiatura originale e attore non protagonista), scritto dai due giovani attori bostoniani amici d'infanzia Matt Damon [illegible] Ben Affleck, diretto dall'amato Gus Van Sant, [illegible]ricchito dalla presenza di Robin Williams nella parte di psichiatra.
Orfano povero che per [illegible] pare fa l'[illegible] delle pulizie al Mit (Massachussets Institute of Technology), Matt Damon è un genio matematico naturale: il suo talento viene scoperto da un professore [illegible] accende un conflitto tra i docenti, in contrasto sull'indirizzo da dargli, sulla opportunità di coltivarne l'intelligenza oppure l'animo; lui desidera soltanto bere birra e divertirsi con gli amici.
La difficoltà e a volte la tristezza del crescere, del diventare adulti, [illegible] sentimenti che Van Sant può capire e raccontare meglio [illegible] molti altri registi: anche se questo sembra [illegible] dei suoi film meno personali, almeno al [illegible]fronto con «Drugstore Cowboy», «Belli e dannati» o «Da morire».

[illegible] - GENIO RIBELLE
[illegible] Gus Van Sant, [illegible] Damon, Ben Affleck, [illegible] Williams, Stellan Skarsgard. Produzione americana, 1997
[Arena Agis-Anec]

ACADEMY HALL via Stamira 5 tel. 44237778. **Chiusura [illegible]**

ADMIRAL piazza Verbano 5 tel. 8541195. **L'amante in città** di Greg Mottola, con Parker Posey, Campbell [illegible]: 18.30-20.00-22.30 L. 12.000

ADRIANO piazza Cavour 22 tel. 3211896. **[illegible] per [illegible]**

ALCAZAR via Merry del Val 14 [illegible]. 5880099. **[illegible]**

ALHAMBRA Sala 1 via Pier delle Vigne, 4 tel. 66012154. **[illegible] letale 4** di Richard Donner, con [illegible] Gibson, Danny Glover. Orario: 17.30-20.00-22.30 L. 12.000

[illegible] Sala 2 via Pier delle Vigne, 4 tel. 66012154. **Uno [illegible]** di Patrice Leconte, con Alain [illegible], Jean Paul Belmondo. [illegible] 17.45-20.00-22.30 L. 12.000

ALHAMBRA Sala 3 via Pier delle Vigne, 4 tel. 66012154. **Favole** di Charles Sturridge, [illegible] Heath, Elizabeth [illegible]. Orario: 18.00-20.10-22.30 L. 12.000

[illegible] via Accademia Agiati 57 [illegible]. **Chiusura estiva**

AMERICA via Natale del Grande 6 tel. [illegible]. **Chiusura estiva**

ANTARES Sala 1 viale Adriatico, 15-21 tel. 8184388. **Tarzan - Il mistero della città perduta** Orario: 18.30-20.30-22.30 L. 12.000

ANTARES Sala 2 viale Adriatico, 15-21 tel. 8184388. **Masterminds-La guerra dei geni** [illegible] Christian, con P. Stewart, V. Kartheiser. Orario: 18.30-20.30-22.30 L. 12.000

APOLLO via dei Galla e Sidama 20 tel. [illegible]. **[illegible]** di Patrice Leconte, con Alain Delon, Jean Paul Belmondo. Orario: 17.30-20.00-22.30 L. 12.000

ARCHIMEDE via Archimede, 71 tel. 3242508. **[illegible]**

ARISTON via Cicerone 19 tel. 3212597. **Chiuso per lavori**

ATLANTIC Sala 1 via Tuscolana 745 tel. 7610656. **Pioggia infernale** di Michael Salomon, con Christian Slater, Morgan Freeman. Orario: 17.00-18.50-20.40-22.30 L. 12.000

ATLANTIC Sala 2 via Tuscolana 745 tel. 7610656. **Ancora più scemo** di Jonathan Lynn, con Jeff Daniels. Orario: 16.30-18.30-20.30-22.30 L. 12.000

ATLANTIC Sala 3 via Tuscolana 745 tel. [illegible]. **Il grande Lebowsky** di Joel Coen, con Jeff Bridges, John Goodman. Orario: 17.30-20.00-22.30 L. 12.000

ATLANTIC Sala 4 via Tuscolana 745 tel. 7610656. **[illegible] crimes** di John McNoughton, con Kevin Bacon, Matt Dillon. Orario: 16.30-18.30-20.30-22.30 L. 12.000

ATLANTIC Sala 5 via Tuscolana 745 tel. 76[illegible]. **Chiusura estiva**

ATLANTIC Sala 6 [illegible] Tuscolana 745 tel. [illegible]. **Chiusura [illegible]**

[illegible]STUS Sala 1 corso Vittorio Emanuele 203 tel [illegible]. **L'oggetto [illegible]** di Nicholas Hytner, con Jennifer Aniston. Orario: 18.30-20.30-22.30 L. 12.000

AUGUSTUS Sala 2 corso Vittorio Emanuele 203 tel [illegible]. **L'amante in città** di Greg Mottola, con Parker Posey, Campbell [illegible]. Orario: 18.30-20.30-22.30 L. [illegible]

[illegible] Sala 1 piazza Barberini 24-25-26 tel. 4827707. **Arma letale 4** di Richard Donner, con Mel Gibson, Danny Glover. Orario: 17.30-20.00-22.30-0.30 L. 12.000

BARBERINI Sala 2 piazza Barberini 24-25-26 tel. 4827707. **Uno dei due** di Patrice Leconte, con Alain Delon, Jean Paul Belmondo. [illegible] 17.45-20.00-22.30-0.30 L. [illegible]

BARBERINI Sala 3 piazza Barberini 24-25-26 tel. [illegible]7707. **Favole** di Charles Sturridge, con Florence [illegible]. [illegible] 18.00-20.10-22.30-0.30 L. 12.000

BROADWAY Sala 1 via dei Narcisi 36 tel. 2303408. **Chiusura estiva**

BROADWAY Sala 2 via dei Narcisi 36 tel. 2303408. **[illegible]**

BROADWAY Sala 3 via [illegible] Narcisi 36 tel. [illegible]. **[illegible]**

CAPITOL via G. Sacconi 39 tel. [illegible]. **[illegible]**

CAPRANICA piazza Capranica 101 tel. 6792465. **Chiusura estiva**

[illegible] piazza Montecitorio [illegible] tel. 6796957. **Lama tagliente** di Billy Bob Thornton, con J.T. Walsh, R. Duvall. Orario: 17.30-20.00-[illegible]

[illegible] 1 via Cassia 692 tel. 3325[illegible]. **Chiusura estiva**

[illegible] 2 via Cassia 692 tel. 33251607. **Chiusura estiva**

[illegible] Borgo Santo Spirito, 75 [illegible]724. **[illegible]**

COLA DI RIENZO piazza Cola di Rienzo [illegible]. 3235693. **[illegible]**

DEI PICCOLI v.le della Pineta 15 Villa Borghese [illegible]3485. **Un topolino sotto [illegible]** Orario: 16.45-18.30 L. 7.000 **Full Monty** Orario: 20.30-22.30 L. 8.000

DORIA Sala 1 via Andrea Doria 52/60 tel. 39721446. **Hong Kong colpo su colpo** di [illegible] Hark, con Jean-Claude Van Damme. Orario: 18.10-20.20-22.30 L. 12.000

[illegible] 2 via Andrea Doria 52/60 tel. 39721446. **Tarzan - Il [illegible] della città perduta** Orario: 18.10-20.20-22.30 L. 12.000

[illegible] 3 via Andrea Doria 52/60 tel. 39721446. **Masterminds-La guerra dei geni** di R. Christian, con P. Stewart, V. Kartheiser. Orario: 18.10-20.20-22.30 L. 12.000

EDEN piazza Cola di Rienzo 74 tel. 3612449. **[illegible] per [illegible]**

[illegible] via Stoppani 7 tel. 8070245. **Chiusura estiva**

EMPIRE viale Regina Margherita 29 tel. 8417719. **Pioggia infernale** di Michael Salomon, [illegible] Christian Slater, Morgan Freeman. Orario: 17.00-18.50-20.40-22.30 L. 12.000

[illegible] viale Esercito [illegible] (Cecchignola) tel. 5010652. **[illegible]**

ETOILE piazza in Lucina 41 tel. 6876125. **Sex crimes** di John McNoughton, con Kevin Bacon, Matt Dillon. Orario: 15.30-18.30-20.30-22.30 L. 12.000

[illegible] Sala 1 via Liszt 32 tel. 59[illegible]. **Arma letale 4** di Richard Donner, con Mel Gibson, Danny Glover. Orario: 17.00-20.00-22.30 L. 12.000

EURCINE Sala 2 via Liszt 32 tel. 5910986. **Un sogno in fondo al mare** di Finn Taylor, con David Arquette, Brad Hunt. Orario: 17.00-20.00-22.30 L. [illegible]

[illegible] via Liszt 32 tel. [illegible]. **Favole** di Charles Sturridge, con Florence Heath, Elizabeth Earl. Orario: 17.00-20.00-22.30 L. 12.000

EUROPA corso Italia 107 tel. 44249760. **Hong Kong colpo su colpo** di Tsui Hark, con Jean-Claude Van Damme. [illegible] 12.000

[illegible] Sala 1 via Beata V. Carmelo 2 tel. 5292296. **[illegible] più scemo** di Jonathan Lynn, con Jeff Daniels. Orario: 17.00-18.50-20.40-22.30 L. 12.000

[illegible] via Beata V. Carmelo 2 tel. 5292296. **Sex crimes** di John McNoughton, con Kevin Bacon, Matt Dillon. [illegible] 18.00-20.15-22.30 L. 12.000

[illegible] Sala 3 via Beata V. Carmelo 2 tel. 5292296. **Baciami, Guido** di Tony Vitale, con Nick Scotti, Anthony Barrile. Orario: 17.30-19.10-20.50-22.30 L. [illegible]

FARNESE Campo de' Fiori 56 tel. 6864395. **Chiusura estiva**

[illegible] 1 via Bissolati 47 tel. [illegible]. **Chiuso per lavori**

[illegible] via Bissolati 47 tel. 4827100. **Chiuso per lavori**

[illegible] via Pietro Maffi, 10 tel. 61662378 **Prossima apertura 5 sale**

[illegible] viale Trastevere 246 tel. 5812848. **Tarzan - Il mistero della città perduta** Orario: 18.30-20.30-22.30 L. 12.000

[illegible] [illegible] 43 tel. 44250299. **[illegible]**

[illegible] viale Giulio Cesare 259 tel. 39720795. **Arma letale 4** di Richard Donner, con Mel Gibson, Danny Glover. Orario: 17.00-20.00-22.30 L. 12.000

[illegible] CESARE 2 viale Giulio Cesare 259 tel. 39720[illegible]. **Un sogno in fondo al mare** di Finn Taylor, con David Arquette, Brad Hunt. Orario: 17.00-20.00-22.30 L. [illegible]

[illegible] viale Giulio Cesare 259 tel. 39720795. **Wishmaster** di Robert Kurtzman. Orario: 17.00-20.00-22.30 L. 12.000

[illegible] viale Taranto 36 tel. [illegible]. **[illegible]**

[illegible] via G. Bodoni 59 tel. 5745825. **Chiusura estiva**

GREENWICH Sala 2 via G. Bodoni 59 tel. 5745825. **Chiusura estiva**

[illegible] 3 via G. Bodoni 59 tel. [illegible]. **[illegible]**

GREGORY via Gregorio VII 180 tel. 6380600. **Pioggia infernale** di Michael Salomon, con Christian Slater, Morgan Freeman. Orario: 17.00-18.50-20.40-22.30 L. 12.000

HOLIDAY largo Benedetto Marcello 1 tel. 8548326. **Il grande Lebowsky** di Joel Coen, con Jeff Bridges, John Goodman. Orario: 17.45-20.10-22.30 L. 12.000

[illegible] vicolo Moroni 3/A (p.za Trilussa) tel. [illegible]. **Chiusura estiva**

[illegible]STEVE[illegible] vicolo Moroni 3/A (p.za Trilussa) tel. 5884230. **Chiusura estiva**

[illegible] vicolo Moroni 3/A (p.za Trilussa) tel. [illegible]. **Chiusura estiva**

[illegible] Sala 1 via Giano Della Bella, 4/6 tel. 44232190. **Arma letale 4** di Richard Donner, con Mel Gibson, Danny Glover. Orario: 17.00-20.00-22.30 L. 12.000

[illegible] via Giano Della Bella, 4/6 tel. 44232190. **Angeli armati** di John Sayles, con Federico Luppi, Tania Cruz. Orario: 17.00-20.00-22.30 L. 12.000

JOLLY Sala 3 via Giano Della Bella, 4/6 tel. 44232190. **Uno dei due** di Patrice Leconte, con Alain Delon, Jean Paul Belmondo. Orario: 17.00-20.00-22.30 L. 12.000

[illegible] Sala 4 [illegible] Giano Della Bella, 4/6 tel. 44232190. **Wishmaster** di [illegible] Kurtzman. Orario: 17.15-20.00-22.30 L. 12.000

[illegible] via Fogliano 37 tel. 8620[illegible]. **Chiusura estiva**

LUX 1 via Massaciuccoli, 39 tel. [illegible]60. **Arma letale 4** di Richard Donner, con Mel Gibson, Danny Glover. Orario: 15.30-17.50-20.30-22.50 L. 12.000

LUX 2 via Massaciuccoli, 39 tel. 86204960. **Flo bar** Orario: 16.45-18.45-20.45-22.40 [illegible]

LUX 3 via Massaciuccoli, 39 tel. 86204960. **Al piccolo Margherita** Orario: 16.40-18.40-20.40-22.40 L. 12.000

LUX 4 via Massaciuccoli, 39 [illegible]960. **Favole** di Charles Sturridge, con Florence Heath, [illegible] Earl. Orario: 16.30-18.30-20.35-22.35 L. 12.000

[illegible] via Massaciuccoli, 39 tel. 86204960. **Wishmaster** di Robert Kurtzman. Orario: 16.30-18.40-20.45-22.50 L. [illegible]

LUX 6 via Massaciuccoli, 39 tel. 86204960 **Funny Games** di Michael Haneke, con Susanne Lothar, Ulrich Muhe. Orario: 16.45-18.35-20.50-22.50 L. 12.000

[illegible] 1 via Chiabrera 121 tel. [illegible]. **Hong Kong colpo su colpo** di Tsui Hark, con Jean-Claude Van Damme. Orario: 16.00-18.10 L. 8.000 20.20-22.30 L. 12.000

[illegible] 2 via Chiabrera 121 tel. 5417926. **Tarzan - Il mistero della città perduta** Orario: 16.30-18.15 20.10-22.30 L. 12.000

[illegible] 3 via Chiabrera 121 tel. 5417926. **Masterminds-La guerra dei geni** [illegible] Christian, con P. Stewart, V. Kartheiser. Orario: 16.00-18.10 20.20-22.30 L. 12.000

[illegible] via Chiabrera 121 tel. 5417926. **Tre uomini e una [illegible]** Orario: 16.30-18.15- **Deep [illegible]** Orario: 20.10-22.30 L. 12.000

[illegible] 1 via Appia Nuova 416 tel. [illegible]. **Arma letale 4** di Richard Donner, con Mel Gibson, Danny Glover. Orario: 17.00 L. 8.000 20.00-22.30 L. [illegible]

[illegible] [illegible] Appia Nuova [illegible] tel. 786086. **Angeli armati** di John Sayles, con Federico Luppi, Tania Cruz. Orario: 17.00 L. 8.000 20.00-22.30 L. 12.000

[illegible] via Appia Nuova 416 tel. 786086. **[illegible]** di Charles Sturridge, con Florence Heath, Elizabeth Earl. Orario: 17.00 L. 8.000 20.00-22.30 L. 12.000

[illegible] Sala 4 [illegible] Appia Nuova 416 tel. [illegible]. **Uno dei due** di Patrice Leconte, con Alain Delon, Jean Paul Belmondo. Orario: 17.00 L. 8.000 20.00-22.30 L. 12.000

MAJESTIC via SS. Apostoli 20 tel. 6794908. **Chiuso**

METROPOLITAN via del Corso 7 tel. 3200933. **Chiusura estiva**

[illegible] via Viterbo 11 [illegible]. **Il cane dell'ortolano** Orario: 18.15-20.30-22.30 L. 12.000

[illegible] via Viterbo 11 tel. 8559493. **Arizona Dream** di Emir Kusturica, con Johnny Depp. Orario: 17.30-20.00-22.30 L. 12.000

[illegible] Sala 1 via E. Bombelli 25 tel. 55383193. **Chiusura estiva**

[illegible] Sala 2 via E. Bombelli 25 tel. 55383193. **Chiusura estiva**

[illegible] Sala 3 via E. Bombelli 25 [illegible]. 5[illegible]. **Chiusura estiva**

[illegible] [illegible] Cave 36 tel. 7810271. **[illegible]**

NUOVO OLIMPIA A via in Lucina 16/G tel. [illegible]. **Conversazioni private** di Liv Ullmann, con Pernilla August. Orario: 18.00-20.15-22.30 L. 12.000

NUOVO OLIMPIA B via in Lucina 16/G tel. 6861068. **[illegible]** di [illegible] con Vincent Gallo, con Christina Ricci. Orario: 18.00-20.15-22.30 L. 12.000

NUOVO SACHER largo Ascianghi 1 tel. 5818116. **Riposo**

[illegible] 1 piazza S. Jacini, 22 tel. 36298171. **[illegible] letale [illegible]** di Richard Donner, con Mel Gibson, Danny Glover. Orario: 15.30-17.50-22.30-22.50 L. 12.000

[illegible] piazza S. Jacini, 22 tel. 36298171. **Uno dei due** di Patrice Leconte, con Alain Delon, Jean Paul Belmondo. Orario: 16.20-18.30-20.35-22.40 L. 12.000

[illegible] piazza S. Jacini, 22 tel. 36298171 **Al piccolo [illegible]** Orario: 16.40-18.40-20.40-22.40 L. 12.000

ODEON 4 piazza S. Jacini, 22 tel. 36298171. **Angeli armati** di John Sayles, con Federico Luppi, Tania Cruz. Orario: 16.30-18.30-20.40-22.45 L. 12.000

[illegible] via Magna Grecia 112 tel. [illegible]. **Sex crimes** di John McNoughton, con Kevin Bacon, Matt Dillon. Orario: 16.30-18.30-20.30-22.30 L. 12.000

PASQUINO vicolo [illegible] Piede [illegible] tel. [illegible]622. **[illegible] perdute** di David Lynch, con Bill Pullman, Patricia Arquette. Orario: 17.30-20.00-22.20 L. 6.000

QUATTRO FONTANE 1 via Quattro Fontane 2[illegible] [illegible]. 4741515. **Assassin(s)** di Mathieu Kassovitz, con Michel Serrault, Mehdi Benoufa. Orario: 18.00-20.15-22.30 L. 12.000

QUATTRO FONTANE 2 via Quattro Fontane 23 tel. 4741515. **[illegible]** di Kira Muratova, con Sergei Makovetsky, [illegible] Litvinova Orario: 18.30-20.30-22.30 L. 12.000

QUATTRO FONTANE 3 via Quattro Fontane 23 [illegible]. 4741515. **Madre e figlio** di Alexandr Sokurov, con Gudrun Geyer, Alexei Ananishnov. Orario: 18.00-19.30-21.00-22.30 L. 12.000

QUATTRO FONTANE 4 via Quattro Fontane 23 tel. 4741515. **La parola amore esiste** di Mimmo Calopresti, con Fabrizio Bentivoglio. Orario: 18.00-19.30-21.00-22.30 L. 12.000

[illegible] 1 via Nazionale 190 tel. [illegible]. **John's** Orario: 18.30-20.30-22.30 L. [illegible]

[illegible] 2 via Nazionale 190 tel. [illegible]. **Strade perdute** di David Lynch, con Bill Pullman, Patricia Arquette (VM18). Orario: 17.30-20.00-22.30 L. 12.000

QUIRINETTA via Minghetti 4 tel. 6790012. **Chiusura estiva**

[illegible] piazza Sonnino 7 tel. 5810234. **Ancora più scemo** di Jonathan Lynn, con Jeff Daniels. Orario: 16.30-18.30-20.30-22.30 L. 12.000

[illegible] piazza Sonnino 7 tel. [illegible]. **Pioggia [illegible]** di Michael Salomon, con Christian Slater, Morgan Freeman. Orario: 17.00-18.50-20.40-22.30 L. 12.000

RIALTO via IV Novembre 156 tel. 6790763. **Fire** di Deepa Mehta, con Shabana Azmi, Nandita Das. Orario: 16.30-18.30-20.30-22.30 [illegible]

RITZ viale Somalia 109 tel. [illegible]. **Sex crimes** di John McNoughton, con Kevin Bacon, Matt [illegible]. Orario: 16.30-18.30-20.30-22.30 L. 12.000

RIVOLI via Lombardia 23 tel. 4880883. **Un sogno in fondo al mare** di Finn Taylor, con David Arquette, Brad Hunt. Orario: 16.45-18.30-20.00-22.30 L. 12.000

ROMA piazza Sonnino 37 tel. 5812884. **La vita è bella** di e con Roberto Benigni, con [illegible] Braschi. Orario: 17.45-20.10-22.30 L. 12.000

[illegible] via Salaria 31 tel. [illegible]. **Ancora più scemo** di Jonathan Lynn, con Jeff Daniels. Orario: 16.30-18.30-20.30-22.30 L. 12.000

[illegible] 1 via E. Filiberto 175 tel. 70474549. **Pioggia infernale** di Michael Salomon, con Christian Slater, Morgan Freeman. [illegible] 17.00-18.50-20.40-22.30 L. 12.000

ROYAL Sala 2 via E. Filiberto 175 tel. 70474549. **Ancora più [illegible]** di Jonathan Lynn, con Jeff Daniels. Orario: 16.30-18.30-20.30-22.30 L. 12.000

SALA TROISI via Girolamo Induno 1 [illegible]. 5812495. **Il grande Lebowsky** di Joel Coen, con Jeff Bridges, John Goodman. Orario: 17.45-20.00-22.30 L. [illegible]

[illegible] via della Mercede 50 tel. [illegible]. **[illegible]**

SAVOY Sala 1 via Bergamo 25 tel. 85300948. **Tarzan - Il mistero della città perduta** Orario: 18.30-20.30-22.30 L. 12.000

SAVOY Sala 2 via Bergamo 25 tel. [illegible]. **[illegible]-La guerra dei geni** di R. Christian, con P. Stewart, V. Kartheiser. [illegible] 18.10-20.20-22.30 L. 12.000

SAVOY Sala 3 via Bergamo 25 tel. 85300948. **L'oggetto del mio desiderio** di Nicholas Hytner, con Jennifer Aniston. Orario: 18.10-20.20-22.30 L. 12.000

SAVOY [illegible] via Bergamo 25 [illegible]. 85300948. **Mookiee** [illegible]: 18.30-20.30-22.30 L. 12.000

SISTO via dei Romagnoli 125 (Ostia) tel. 5610750. **Arma letale 4** di Richard Donner, con Mel Gibson, Danny Glover. Orario: 17.15-22.00-22.30 L. [illegible]

[illegible] viale della Marina 44 (Ostia) tel. 5672528. **Ancora più scemo** di Jonathan Lynn, con Jeff [illegible]. Orario: 17.00-18.50-20.30-22.30 L. 12.000

TRIANON Sala 1 via Muzio Scevola 99 tel. 7858158. **Hong Kong colpo su colpo** di Tsui Hark, con Jean-Claude Van Damme. Orario: 18.30-20.30-22.30 L. [illegible]

TRIANON Sala 2 via Muzio Scevola 99 tel. 7858158. **Tarzan - Il mistero della città perduta** [illegible]: 18.30-20.30-22.30 L. [illegible]

[illegible] [illegible] Muzio Scevola 99 tel. 7858158. **Masterminds-La guerra dei geni** di R. Christian, con P. Stewart, V. Kartheiser. Orario: 18.30-20.30-22.30 L. 12.000

[illegible] via Muzio Scevola 99 tel. 7858158. **L'oggetto del mio desiderio** di Nicholas Hytner, con Jennifer Aniston. Orario: 18.30-20.30-22.30 L. [illegible]

TRIANON Sala 5 via Muzio Scevola 99 tel. 7858158. **[illegible]** Orario: 18.30-20.30-22.30 L. 12.000

TRISTAR [illegible] via Grotta di Gregna 5 (ang. via Tiburtina) tel. [illegible]. **Prossima apertura [illegible]**

ULISSE via Tiburtina 374 tel. 43533744. **Chiusura estiva**

UNIVERSAL via [illegible] 18 tel. 44231216. **[illegible]** di Jonathan Lynn, con Jeff Daniels. Orario: 16.30-18.30-20.30-22.30 L. 12.000

ESTATE ROMANA

ABRACADABRA via SS. Fabiano e Venanzio. L. 7.000. **La vita è bella** Orario: 21.15

ARENA AGIS-ANEC TUTTI DI CINEMA A PIAZZA VITTORIO p.za V. Emanuele II° tel. 4452683-4451208. L. 10.000. **[illegible]** Orario: 20.30 **Harry a pezzi** Orario: 22.45.

ARENA NUOVO SACHER L.go Ascianghi, 1 tel. 5818116. L. 10.000. **La seconda guerra civile americana** Orario: 21.00; **L'oggetto del mio [illegible]** (22.45)

[illegible] [illegible] S. Giuliano (Farnesina) tel. 3213006. L. 10.000. **Il grande Lebowski** Orario: 21.15 **Tre uomini e una gamba** Orario: 0.30; 2° Schermo: **Marius e Jeannette** Orario: 21.15. Rassegna "Tango" Orario: 0.30

L'ISOLA DEL CINEMA Isola Tiberina, tel. 58157651. **Lost highways** Orario: 21.15 **U-Turn - Inversione di marcia** Orario: 23.15

[illegible] via del Parco [illegible] tel. 44239380. L. 10.000. Schermo grande: **Qualcosa è cambiato-Febbre 80°-Oltre il giardino** Orario: dalle ore 21.15. Schermo piccolo: **[illegible] quei segreti-Partner-Donne [illegible]** ore 21.15.

[illegible] via Cardinal Ginnasi (Ostia) tel. 5610750. L. 8.000. **Dancin Branca** Orario: 21.15

[illegible] via G. Reni, 2 tel. 3236588. L. 7.000. **[illegible]** Orario: 21.00-23.00

VILLA MERCEDE via Tiburtina, [illegible] 8600151. [illegible] Arena [illegible] **Figli di Annibale** Orario: 21.15. [illegible] Orario: [illegible].15.

D'ESSAI

AZZURRO SCIPIONI via degli Scipioni, 82 tel. 39737161. Ingresso con tessera. Sala Lumiere: **[illegible] 400 colpi** Orario: 18.00 **L'uomo che amava le donne** Orario: 20.00 **Jules e Jim** Orario: 22.00 **La principessa delle ostriche** Orario: 24.00. Sala Chaplin. **Voci nel tempo** Orario: 18.30 **[illegible] e [illegible]** Orario: 20.30 **Venti [illegible]** Orario: 22.30 **[illegible] movie** Orario: 24.00

[illegible] piazza Fonte degli Acilii 6/9 tel. 50930649. L. 10.[illegible] **Tre uomini e una gamba** Orario: 21.15 **Figli di Annibale** Orario: 23.30.

[illegible] piazza S. Egidio, [illegible] tel. 5803622. L. 8.000. **[illegible]** V.O. Orario: 17.00-18.50-20.40-22.30.

[illegible] via G. B. Tiepolo, 13/A tel. 3227559. Ingresso con tessera. L. 8.000. **[illegible]**

RDS RADIO DIMENSIONE SUONO È SEMPRE SINTONIZZATA SULLE TUE FREQUENZE

LA STORIA

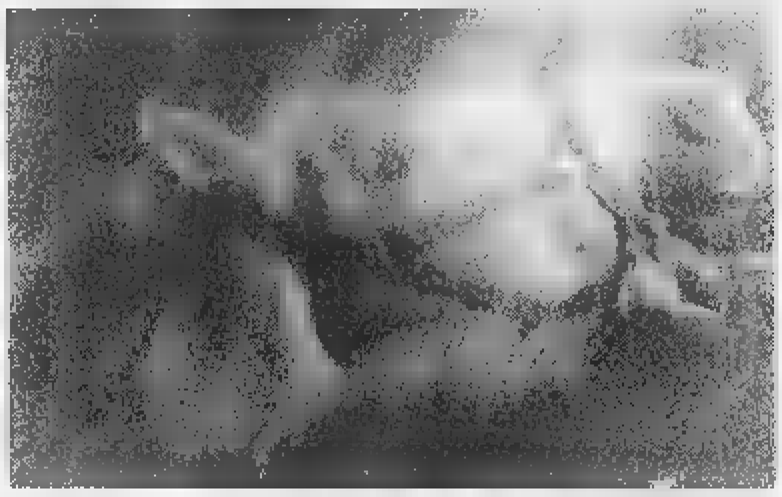
LEGGENDE METROPOLITANE

Apparirebbero, da tempo, in altrettanti edifici storici e ora li si vuole sfruttare turisticamente

Sei fantasmi in cerca di gloria

I visitatori della Reggia di Venaria dicono di aver visto Vittorio Amedeo II





Da sin., il «fantasma» nei sotterranei del Maschio della Cittadella e il cavallo di Vittorio Amedeo II

«IL fantasma di Vittorio Amedeo II di Savoia vaga nella Reggia di Venaria». «Una figura femminile è apparsa nelle Gallerie di Pietro Micca». «A Palazzo Barolo si manifesta un'anima innamorata». «Spettri danzano a Palazzo Madama». Al museo d'Artiglieria «veglia un cavalleggero». E «statue africane s'agitano in quello d'Etnografia». Leggende? Fantasie?

[illegible] «Testimonianze. Persino fotografie». Circolano da tempo. Raccolte da personaggi del mondo dei beni culturali torinesi. «Come presa d'atto di voci esistenti» si giustifica il più prudente. C'è anche chi se la ride, «ma non troppo». E c'è chi, rubata una battuta a Eduardo De Filippo, confessa: «Non è vero, [illegible] ci credo». Per poi far cadere il discorso. Ma [illegible] il silenzio pare incrinarsi. Come mai?

«Si è capito - ipotizza un esperto di comunicazione, che chiede l'anonimato - che la presenza anche solo presunta di uno spettro suscita sempre richiamo nel pubblico. Può essere una risorsa» Allude a fantasmi intesi come attrazioni? «Perché no? Sarebbero un'occasione in più, per parlare di un luogo». Tutto ciò a Torino rappresenta già [illegible] progetto? «Un'idea concreta c'è. Ma per ora è segreta». E se i presunti fantasmi, offesi, non dovessero collaborare, dileguandosi? «Nessuno è indispensabile, ci sono tecnologie capaci di riprodurre svariati effetti speciali. Ma perché dovrebbero offendersi per un omaggio alla loro fama? Oltretutto gli spettri sabaudi appaiono "presenze" garbate, per nulla spaventose, anzi ben disposte verso chi apprezza i luoghi a loro cari».

Qualche esempio? «Il fantasma di Re Vittorio Amedeo II di Savoia». Dov'è? «Nella Reggia di Venaria» assicura Gianfranco Falzoni, presidente dell'Avta, l'associazione che gestisce manifestazioni alla residenza. «Secondo una leggenda - prosegue Falzoni - Vittorio Amedeo cavalca per la dimora, impugnando con la mano sinistra le redini e con la destra un lungo [illegible] luminoso». Qualcuno l'ha visto? «Sul registro dei visitatori abbiamo diverse testimonianze che affermano d'aver visto qualcosa. C'è poi una fotografia». Che cosa ritrae? «Una macchia luminosa. Ingrandita, ha rivelato l'immagine di una testa di cavallo». E il cavaliere non compare? «Qualcosa è apparso la sera del 30 maggio scorso, nella Galleria di Diana. Durante la festa degli ex allievi del Liceo Cavour. Quando all'improvviso è mancata la luce. E sulla volta si è messa a volteggiare una brillante sfera azzurra, mentre nell'aria si spandeva aroma di bergamotto, essenza cara a Vittorio Amedeo II. Abbiamo creduto fosse un gioco degli organizzatori, ma questi hanno negato».

Un'altra vicenda «misteriosa» è legata a [illegible] seconda «fotografia, scattata da un'anziana il 22 dicembre 1993». E' [illegible]. In via Guicciardini 7, sede del M[illegible] Pietro Micca, dalle 20,30 c'è una lunga fila di torinesi. Vogliono scendere nelle sottostanti gallerie della Cittadella, dove parte del gruppo storico del generale Guido Amoretti simula i combattimenti avvenuti durante l'assedio del 1706. Il pubblico ammesso assiste in attonito silenzio, fra lampi d'esplosioni e di flash fotografici. Uno dei quali fissa un'immagine sorprendente. Ritrae il profilo di una luminosa figura femminile, vestita di mantella e cuffia. La foto l'ha sorpresa mentre abbraccia uno dei figuranti in azione. E' un'immagine tenera. Ma può essere truccata? «I tecnici che l'hanno vista - dice Amoretti - sostengono che per creare un simile trucco sono necessari perizia ed elaborati mezzi tecnici e di posa. Cose che sembrano incompatibili con la semplice macchina usata dall'autrice dell'istantanea e il luogo e il caos dov'è stata scattata».

«La storia del fantasma di Palazzo Barolo è invece drammaticamente romantica» racconta Paolo Galli, direttore della residenza di via delle Orfane [illegible]. «A manifestarsi è l'anima di Matilde Provana di Druent, figlia di Giacinto Ottavio Antonio Provana, detto "Monsu Druent"». La donna [illegible] il 24 febbraio 1701, alle ore 13. Si lanciò da una finestra del piano nobile, per sfuggire alla reclusione impostale dal padre, un avaro che l'aveva separata da marito e figli, per non pagare la dote pattuita, che aveva perduto al gioco. «Da allora, nelle notti di plenilunio vaga per la dimora, alla ricerca dei suoi bimbi e del consorte». Nessuno la teme. Dicono che «ha un mesto sorriso».

Più sussurrate sono le voci che parlano delle «danze spettrali» a Palazzo Madama. I bene informati precisano che si tratta di un ballo barocco, che si manifesta talvolta nel salone del primo piano».

Un [illegible] silenzio militare avvolge invece le notizie riguardanti il fantomatico «Cavalleggero» del Mastio della Cittadella, sede del Museo d'Artiglieria. Qui nessuno parla. Ma altri spiegano: «Lo spettro è stato visto al primo piano, nel sa[illegible] delle bandiere, dinanzi alla vetrina che espone i cimeli di un caduto». Che tipo è? «Un ufficiale sabaudo. Fa il burbero con chi [illegible] rispetta il luogo». Un ultimo mistero è al Museo [illegible] di Etnografia, in via Bricherasio [illegible]: «Qui alcune statue africane si muovono», confida ottima fonte. «Tanto che è stato chiamato l'esorcista». L'ha invitato il Comune? «No, qualcun altro»? Perché? Questo fenomeno non serve? O il «fantasma» extracomunitario fa ancora paura?

Maurizio Lupo

L'esperto di comunicazione: «La presenza di uno spettro richiama un sacco di gente»

PROVINCIA FLASH

■ [illegible] RAPINA. L'ufficio postale è stato rapinato l'altra mattina da due banditi che sono riusciti a portare via 12 milioni e mezzo in contanti. Dopo aver varcato la soglia dell'ufficio di via Cavour 4, i due banditi si [illegible] mascherati il volto con calze di nylon. Uno di loro ha minacciato il direttore, Maria Teresa R., 41 anni, puntando un taglierino e si è fatto mettere in una busta i contanti che si trovavano nelle casse degli sportelli.

■ BARDONECCHIA, VISITE. Oggi a Bardonecchia è possibile effettuare due visite guidate di tre ore alle cappelle alpine ed alle chiese con pullman che partiranno dal piazzale [illegible] stazione al mattino (ore 9,30-12,30) ed al pomeriggio (ore 15,30-18,30). I turisti potranno quindi visitare tre cappelle del XV e XVI secolo, ricche di affreschi gotici sia interni che esterni: Notre Dame du Coignet in località Les Arnaud, San Sisto in frazione Melezet a Pian del Colle e quella di Sant'Andrea della frazione Millaures. Edifici sempre chiusi ed aperti oggi grazie a questa iniziativa organizzata dal Comune, Atl e dalla cooperativa Arte Facta

■ [illegible] S'intitola: «Me che s'eran, come eravamo». E' una mostra di foto raccolte a partire dal 1802 (periodo in cui c'era ancora l'occupazione francese) fino al 1960 su personaggi e luoghi di Castelnuovo Nigra in Valle Sacra. Interessante la [illegible] dedicata allo scrittore e diplomatico Costantino Nigra e alla villa che abitò (ormai decadente) oltre al castello dei conti di San Martino. Si può visitare ancora oggi e domani dalle [illegible] alle 12 e dalle 15 alle 20 nella sala del Palazzo municipale.

■ COAZZE, DENUNCIATI. Quattro minorenni [illegible] ripulire l'incasso di un videogioco, sono però stati individuati e denunciati a piede libero dai carabinieri. I giovani diciassettenni dopo aver raggiunto il bar Erika di Coazze, hanno iniziato a giocare, poi approfittando di una distrazione del titolare, avrebbero forzato lo sportello della macchina, senza riuscire a prendere il de[illegible] per l'arrivo dei carabinieri.

■ CASALBORGONE, [illegible] Tutto pronto in val Frascherina di Casalborgone per la tradizionale sagra dei ceci in onore di San Bernardo di Mentone, in programma da oggi a lunedì.

■ LAURIANO, [illegible] sono aperte le iscrizioni al corso teorico-pratico di primo soccorso per aspirante volontario presso la delegazione della Croce Rossa di Lauriano, che avrà la durata di tre mesi e inizierà a metà settembre. Per informazioni 011/918.71.90.

■ RIVAROLO, [illegible] Niente strisce blu fino a fine agosto a Rivarolo. La decisione è stata presa dall'amministrazione comunale dato che in città, in questo periodo, circolano pochi veicoli. La sosta a pagamento - 500 lire per mezz'ora e 1000 lire per un'ora - riprenderà regolarmente a partire dal 1° di settembre.

■ CANDIA, BUS. Dal prossimo autunno potrebbe essere istituita, a Candia, una nuova fermata degli autopullman Sadem della linea Torino-Aosta. La zona indicata è quella prossima alla chiesa della SS. Trinità, all'uscita dal paese verso Mercenasco, scelta per agevolare soprattutto gli utenti della casa di accoglienza Soggiorno Caritas. A Candia esistono già due fermate della Sadem.

I famigliari: «Solo dopo 40 minuti d'attesa, al pronto soccorso si degnarono di visitarlo»

L'edema scambiato per bronchite: morto

Indagati 5 tra medici e infermieri del Maria Vittoria

Era stato ricoverato in ospedale per una bronchite acuta. «Basta un po' di sciroppo e passerà tutto» aveva detto il medico intervenuto con l'ambulanza. Rosario Acquafondata, 53 anni, torinese, si spense un'ora più tardi. «Edema polmonare» hanno stabilito i medici del Maria Vittoria nella visita immediatamente successiva alla morte. E adesso cinque tra medici e infermieri [illegible] indagati per omicidio colposo; il pm incaricato delle indagini, Laura Ruffino, ha già richiesto l'incidente probatorio.

La storia della morte di Rosario Acquafondata risale ai primi giorni dello [illegible] gennaio ed è tutta raccontata nell'esposto che le figlie del pensionato (Giovina e Antonella) e sua moglie (Maria Polizzi) hanno presentato in procura. Sette pagine dattiloscritte che hanno convinto il pm ad aprire un fascicolo ed indagare un gruppo di medici e infermieri (Federico Vischia, [illegible] anni, di Rivalta; Antonio D'Amato, 42 anni di San Giusto; Luciana Bolognesi, [illegible] anni; Mauro Moratti, 50 e Enrica Pontiglio, 45, tutti di Torino).

«Erano le sette di sera; nostro padre cominciò a stare male. Con il passare delle [illegible] condizioni sono decisamente peggiorate, al punto che decidemmo di chiedere l'intervento di un'ambulanza» hanno spiegato le figlie di Rosario Acquafondata. Quando l'automezzo attrezzato per il [illegible] avanzato [illegible] in via Gino Lisa dove abitava la famiglia, le condizioni di Rosario Acquafondata erano gravissime. Vomitava sangue. Non riusciva a respirare. I medici stabilirono che si trattava di una bronchite acuta: «Basta un po' di sciroppo. Comunque lo inviamo in ospedale per fargli somministrare dei sedativi» spiegarono i famigliari e scrissero sulla relazione di servizio consegnata all'accettazione dell'ospedale.

Rosario Acquafondata, ormai allo stremo delle forze, con sempre maggiori difficoltà a respirare ri[illegible] per quasi 40 minuti nell'anticamera del pronto soccorso. Davanti a lui c'erano «casi più urgenti». Verso le [illegible] un medico donna si prese cura di lui. Capì subito che era gravissimo, che non si poteva più tergiversare. Mezz'ora più tardi, però, il pensionato era già morto. Entrato quasi subito in coma era era spirato tra atroci sofferenze

Assistite dagli avvocati Alessandro Alasia e Andrea Bertone le figlie e la moglie del pensionato hanno presentato un esposto alla procura. «Nostro padre era cardiopatico - hanno spiegato Giovina e Antonella -; quando, quella sera, giunse a [illegible] nostra l'ambulanza, noi [illegible] ai medici tutta la documentazione. Spiegammo che papà era sottoposto ad una terapia anticoagulante, non ci diedero retta. Ora tutta la documentazione è in [illegible] alla magistratura. L'incidente probatorio potrebbe aiutare a capire se davvero furono commesse irregolarità.

RAPTUS

Sfascia 300 vasi di fiori

CERIALE. E' finito in manette con l'accusa di aver danneggiato trecento vasi di Stelle di Natale in una [illegible] dell'entroterra della cittadina ligure. Un raptus di violenza provocato, pare, dalla notizia - arrivata con la cartolina precetto - di dover presto partire militare. Protagonista dell'insolita vicenda è Alessandro [illegible]ssone, 21 anni, residente a Collegno. Il giovane è stato arrestato dai carabinieri di Ceriale e del Nucleo operativo radiomobile di Albenga. I danni sono stati provocati all'interno della [illegible] di Anna Maria Nan, ieri mattina intorno alle 8, e ammonterebbero secondo una prima stima a circa 6 milioni.

Secondo il racconto dei testimoni raccolto dai carabinieri, il ragazzo sarebbe stato colto dall'ira, e avrebbe fatto scempio dei vasi, dopo aver avuto notizia di essere stato raggiunto dalla cartolina di precetto per il servizio militare.

I prezzi in città sono saliti dello 0,2%

L'inflazione cresce E' colpa di Torino

Inflazione in lieve crescita ad agosto per «colpa» soprattutto di Torino, dove la crescita dei prezzi segna un +0,2 per cento rispetto al mese precedente, abbinato ad un aumento - altrettanto lieve - del tasso di incremento annuale pari al 2,1 per cento.

I dati provenienti dalle 11 città-campione proiettati su base nazionale portano a un incremento dell'1,9 per cento su base annua e del +0,1 per cento su base mensile. A far pendere la bilancia verso una variazione congiunturale dello 0,1 per cento è la crescita su base mensile registrata nella nostra città. Torino conquista così, in[illegible] a Venezia, il primato dell'aumento congiunturale dei prezzi al consumo più significativo, almeno per quanto riguarda le anticipazioni dalle 11 città-campione.

L'Ufficio statistica del Comune sottolinea che nell'agosto del '97, l'aumento dell'indice generale dei prezzi al consumo aveva fatto registrare una variazione mensile del +0,1%, mentre quella annuale era del +1,6%.

Per quanto riguarda i singoli capitoli, l'alimentazione (-0,1) risulta in diminuzione grazie al notevole calo di prezzo delle patate e una lieve flessione di carni fresche, bevande analcoliche e caffè tostato, mentre i pochi rincari riguardano pesce fresco, prodotti dolciari, ortaggi e frutta fresca. In lieve aumento (+0,1) l'abbigliamento causa il rialzo degli accessori e in aumento (+0,2) anche il capitolo abitazione-acqua-energia elettrica, su cui incidono il rincaro tariffario dell'acqua potabile e della paga giornaliera degli operai edili. In testa ai rincari (+0,4) il settore mobili-arredamento e servizi domestici, che registra variazioni di prezzo per mobili e detersivi.

Altre variazioni: +0,7 per i trasporti, +0,1 per ricreazione e cultura, +0,1 per alberghi e ristoranti (in rialzo le consumazioni al bar), +0,4 per altri beni e servizi. Senza variazioni i servizi sanitari e le spese per l'istruzione.

COSTUME

UNA VACANZA INTRAMONTABILE

In calo i soggiorni estivi organizzati dalle grandi aziende, si espandono quelli comunali

La colonia cambia look e raddoppia i «clienti»

Saliti da 28 mila a 52 mila i ragazzi ospitati nei centri piemontesi

DIVERTENTE, economica, istruttiva, la [illegible] in colonia piace. Negli ultimi dieci anni il numero di ragazzi che partecipa ai soggiorni estivi di [illegible] in Piemonte sono raddoppiati, secondo i dati della Regione. Dieci anni fa erano stati in 28 mila a passare le loro [illegible] lontano da mamma e papà. L'anno scorso erano 52 mila. Il dato è riferito ai ragazzi che sono stati ospiti dei centri piemontesi. Si tratta quindi di un dato che comprende anche i ragazzi che arrivano da altre regioni. Ma allo stesso modo sono numerosi i ragazzi piemontesi che vanno in altre parti d'Italia. Un fattore decisivo di questa crescita sembra essere [illegible] nuova offerta di soggiorni da parte di organizzazioni che non sono solo più i circoli [illegible]tivi delle aziende.

Dei diciassette campi di soggiorno organizzati dal Comune di Torino, solo sei sono in Piemonte. Tutti i rimanenti sono al mare. Quest'anno sono stati 1300 i ragazzi che hanno fatto questa [illegible] di vacanza. Una cifra costante rispetto agli anni passati. Il Comune dispone infatti di un budget fisso di spesa, circa 700 milioni. Per questo motivo, settecento domande sono [illegible] respinte. I più gettonati sono i campi al mare. Quello di Loano è attivo da vent'anni. E' un po' lo specchio di come sono cambiate le colonie. «E' una offerta con un progetto pedagogico, la vecchia concezione della colonia è superata», dicono all'ufficio soggiorni del Comune. Cambiano le attività, nel senso che oggi se ne fanno sempre di più: equitazione, pattinaggio, gite. Muta il rapporto tra educatore e ragazzo. E' più diretto. Oggi è di uno a dieci e non uno a trenta come anni fa. «La colonia, se vogliamo ancora chiamarla così, è un posto dove non ci sono divisioni sociali e partecipano anche ragazzi che vengono da difficili situazioni familiari e magari vivono nelle comunità alloggio, così come ragazzi portatori di handicap», dicono in Comune.

Dal campo di soggiorno Fiat di [illegible] Marittima, dove quest'anno sono andati in vacanza 3500 ragazzi, la metà dei quali torinesi, dicono che «ormai la colonia assomiglia sempre di più a un villaggio turistico, con tutte le attività che si compiono». Finiti i tempi dei fischietti che richiamavano l'attenzione, oggi si sentono i trilli dei telefonini che il campo [illegible] in dotazione a gruppi di ragazzi per tenersi in contatto con i genitori. Qui, il numero dei ragazzi si è quasi dimezzato negli ultimi cinque anni. «Calo delle nascite, l'età media dei dipendenti che sale, i genitori che preferiscono mandarli dai nonni», spiegano a [illegible] Marittima.

La stessa tendenza si ritrova nei campi di soggiorno di altre due grandi aziende, Sanpaolo e Crt. «Rispetto a tre anni fa c'è stato un calo, anche perché abbiamo dovuto diminuire il nostro contributo alle spese di partecipazione», spiegano al Sanpaolo. Stesso discorso per la Crt. Adesso chiede ai genitori di contribuire al 30% delle spese, che variano dal milione al milione e mezzo. Questo per due settimane da passare tra gite in pony e lezioni di pittura.

Le parrocchie sono un altro fulcro per l'organizzazione dei soggiorni estivi dei ragazzi. La Gioc (gioventù operaia cristiana) e l'Agesci (gli scout), li portano in vacanza in gruppo, soprattutto in montagna in Pie[illegible] perché così si contengono le spese. Un po' più di centomila lire per una settimana. I ragazzi torinesi [illegible] partecipano ai campi formazione [illegible] Gioc, quest'anno sono 1500. Una cifra in calo, anche in questo caso, rispetto agli anni passati. Stesso discorso per gli scout. Quest'anno [illegible] 6000 tra Torino e cintura.



Un'immagine di una decina di anni fa della colonia Olivetti in Val d'Aosta

Sono in distribuzione i moduli di pagamento

Tassa rifiuti di case e box Il postino porta la bolletta

Sono in distribuzione in questi giorni - tramite posta - le cartelle della tassa rifiuti relative alle abitazioni e ai box auto. La prima rata deve essere pagata dal 10 al 18 settembre in qualsiasi ufficio postale o agli sportelli indicati nella cartella. Gli uffici postali accettano comunque già da oggi i versamenti, ed è anche possibile pagare l'intero ammontare in un'unica soluzione.

Nel 1998 le tariffe per le abitazioni sono aumentate del 10 per cento rispetto all'anno scorso, mentre resta invariata la tassa per i box auto, che ammonta a 2434 lire al metro quadro. Gli alloggi di categoria 1 e 2 pagano 2677 lire al metro quadro più addizionali del 15 per cento, mentre per gli alloggi abitati da persone singole (categorie 61 e 62) e per gli alloggi a disposizione (categorie 55 e 56) la tariffa è di lire 1874 al metro quadro [illegible] l'aggiunta di addizionali pari al 15 per cento.

Dopo questa consegna, nel mese di novembre saranno in distribuzione le cartelle per il pagamento del conguaglio derivante dall'aumento del 10 per cento della tassa rifiuti dovuta da chi esercita un'attività (aziende, uffici, esercizi commerciali, botteghe artigiane), la cui quota non era compresa nella cartella inviata ad aprile.

Per informazioni relative alla consegna delle cartelle e alle modalità di pagamento ci si può rivolgere al concessionario per la riscossione, la Conrit, al numero 011-562.50.75. Per informazioni inerenti invece l'ammontare della tassa si può invece fare riferimento alla Divisione servizi tributari del Comune di Torino (reparto Tarsu, orario d'ufficio), ai numeri 011-442.4847 - 442.4848 - 442.4849 - 442.4850.

Franco Turcati Adv

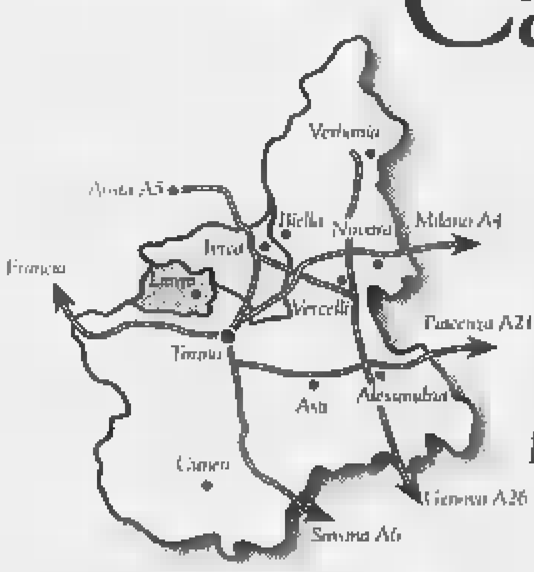


Interno del castello di Parella

A richiesta un interessante volumetto con le informazioni necessarie.
Uffici Turistici: Canavese **0125 618131** - Valli di Lanzo **0123 28080**

Canavese e Valli di Lanzo

Aprono il cuore, aprono la mente.



Da oggi fino a tutto il mese di novembre, appuntamento in Canavese e Valli di Lanzo per scoprire arte, cultura, storia e natura. Potrete scegliere un week-end tra i magnifici castelli, gioielli d'arte religiosa, musei, mostre, centri d'arte contemporanea, partire alla scoperta di suggestivi panorami nelle Valli di Lanzo e del Canavese o nel Gran Paradiso; sostare nei ristoranti della tradizione canavesana o nelle storiche pasticcerie. Fra la mente e il palato la via passa dal cuore: il cuore del Canavese e delle Valli di Lanzo.

REGIONE PIEMONTE

Canavese e Valli di Lanzo
ATL Agenzia Turistica Locale del Canavese e Valli di Lanzo
Turismo di Qualità

PROVINCIA DI TORINO


RIENTRO ALLA GRANDE
VOLA A FAR PROVVISTE
Alcuni esempi:
9.900
Sottilette
3.700
Dixan
19.500
DAL 17 AGOSTO AL 5 SETTEMBRE
ACQUI TERME (AL)
ALESSANDRIA
BIELLA
GENOLA (CN)
Centro Commerciale
OVADA (AL)
PAVONE CANAVESE (TO)
Centro Commerciale Pavone
POCAPAGLIA (CN)
VERBANIA
Centro Commerciale
bennet
UN MONDO DI BENE
Club
CHE BELLA SORPRESA!
Fino al 31 Dicembre 1998
la nuova raccolta punti
con fantastici premi.
COLLEZIONA
I NUOVI REGALI.

NISSAN

IL BELLO COMINCIA ADESSO



Dal 1° agosto gli incentivi continuano per tutte le auto da rottamare e senza più il limite dei 10 anni.

Motori benzina 1400 cc, 1600 cc, 2000 cc tutti 16 valvole a iniezione elettronica Multipoint e un grande 2000 cc Ecodiesel, 3 e 5 porte, nuovo design, sospensioni Nissan Stability System, servosterzo, 3 anni o 100.000 km di garanzia. E in più disponibili a richiesta ABS e Airbag.

Almera può essere tua a partire da L. **20.810.000** *con Climatizzatore*

Prezzo chiavi in mano con gli incentivi della Nissan

Dal 1° agosto**, chi acquista una nuova Nissan Almera e dicide di rottamare la propria auto, ottiene il nostro eccezzionale contributo fino a **3.650.000 lire**. Praticamente un incentivo pari a quello che offriva lo Stato ma con un vantaggio in più: adesso vale per tutte le auto, senza limiti di età, **anche quelle con meno di 10 anni.

Lasciatevi sedurre dal fascino della Nuova Almera. Un'auto che ha talmente tante doti tecniche e stilistiche da rappresentare un vero oggetto del desiderio.

Design filante che modella una carrozzeria 3 e 5 porte donandole una personalità inconfondibile.

*Motori **1400 cc, 1600 cc e 2000 cc tutti 16 valvole con iniezione Multipoint** e un formidabile 2000 cc Ecodiesel che offrono sempre prestazioni brillanti e consumi molto contenuti.*

*Il rivoluzionario sistema di sospensioni **Nissan Stability System** insieme all'impeccabile **servosterzo** per una maneggevolezza e una tenuta di strada fuori dal comune.*

*E queste sono solo alcune delle prerogative che rendono il fascino di Almera davvero irresistibile. Un fascino con l'esclusiva **garanzia Nissan di 3 anni e 100.000 km.***

ALBATROS
Centro direzionale Gamma
Località Teppe, 7
0165 765872
Quart (AO)

AUTOCAR
Via F. Mattei, 54
0321 450450
Novara

AUTOVAR
S.S. 230 1
0161 501650 - 501620
Caresanablot (VC)

BIVAR
Via Roma, 2
015 881344 - 881095
Valdengo (BI)

MACAIONE
C.so Torino, 220
0141 212252
Asti

NUOVA SUPERCAR
Via S. Silvestro,
011 9470272
Chieri (TO)

PRIMECAR
C.so Lecce 66/b
011 7710860
Torino

RESICAR
S.S. 10
angolo Via S. Clemente
0131 610182 - 610183
Spinetta Marengo (AL)

RESICAR MOTORS
S.da Valenza, 7/d
0142 456254 - 456505
Casale Monferrato (AL)

SAICAR
Via Rivarolo, 33
011 2624881 - 2625188
Mappano di Borgaro (TO)

SOVENCAR
Via Cuneo, 184
0172 423643
Bra (CN)

TARGA
Via Torino, 178
0171 412565 - 412441
Madonna d'Olmo (CN)

TEAM CAR
S.S 228 Lago di Viverone, 2
0125 675959 - 575969
Burolo (TO)

TOGNA AUTO
Via Novara 1/18
0323 848227
Casale C. Cerro (VB)

Nuova Nissan Almera. Irresistibile da tutti i punti di vista.

NISSAN

I medici: «Un caso eccezionale». E i carabinieri escludono la messinscena

Da tutta Europa per studiare Jimmy

Prigioniero in ascensore







Armando Piazza in ospedale. A fianco, **Tiziana Pons** e, sotto, il direttore sanitario dell'ospedale [illegible] Pinerolo **Silvio Beoletto**

Possibile? Possibile che «Jimmy», da 22 anni portiere d'albergo alle torri del Sestriere, sia stato [illegible] mangiare né bere per quasi dieci giorni, prigioniero dell'ascensore nella torre bianca del «Club Med», e adesso stia così bene? Possibile che quando l'hanno liberato fosse, [illegible] [illegible] proprio fresco come [illegible] rosa, comunque cosciente, [illegible] grado di parlare e camminare, [illegible] certo moribondo? In condizioni talmente rosee da non finire nemmeno in rianimazione?

Quello di Armando Piazza, 64 anni, [illegible] un caso che lascia medici e scienziati a bocca aperta. Anche quelli che l'hanno in cura. Gli esami su sangue e urine hanno confermato, sì, una forte disidratazione. [illegible] [illegible] pari a 9 giorni e 10 ore senz'acqua. Così, di Jimmy si stanno occupando non soltanto le tivù e i giornali di tutto il Paese. Il suo caso è così incredibile che la sua storia è stata ripresa dagli organi d'informazione [illegible] [illegible] mondo. Eppure, se chi non lo conosce si divide tra lo scetticismo e la spiegazione sovrannaturale («Un miracolo di Padre Pio»), a Sestriere tutti credono al [illegible] racconto. Compresi i carabinieri: ieri, dopo un sopralluogo, hanno confermato che ad imprigionare Jimmy [illegible] stato un guasto.

A vederlo in un letto dell'ospedale Agnelli di Pinerolo, Armando Piazza sembra un omone robusto. Ma al Colle lo trovano «irriconoscibile»: «E' tremendamente dimagrito, provato. Aveva un faccione da luna». I 14 chili persi durante l'incubo dell'ascensore li sta comunque riguadagnando rapidamente. Dopo la bottiglia d'acqua [illegible] le Sprite tracannate appena liberato, sull'ambulanza gli hanno praticato flebo [illegible] acqua e zucchero. Poi, in ospedale, altri due litri [illegible] liquidi. Ieri altri tre litri, più una bottiglia d'acqua e un buon pranzo: riso, bistecca con patatine [illegible] budino.

[illegible]er il direttore sanitario dell'«Agnelli», Silvio Beoletto, [illegible] troviamo di fronte ad [illegible] [illegible] eccezionale, che ha dell'incredibile. Ma ogni paziente fa storia a sé. Lo ha certo aiutato che quell'ascensore fosse freddo e umido». A Sestriere, la sera la temperatura scende sotto i 10 gradi, e l'impianto di riscaldamento [illegible] spento. «Inoltre, ha avuto un comportamento da manuale di sopravvivenza. E' riuscito [illegible] mantenere i nervi saldi. Non ha sciupato energie per l'ansia, né tentando inutilmente di liberarsi. Al tempo stesso, ha sempre continuato [illegible] muoversi [illegible] pochino. E quel [illegible] di pochi centimetri gli ha garantito il ricambio d'aria». I controlli su «Jimmy» hanno rilevato sofferenza renale (per i valori elevati [illegible] creatinina), epatica (la bilirubina è alta) [illegible] muscolare (rabdomiliosi). [illegible] nulla [illegible] preoccupante: resterà nel reparto di Medicina non più di 10 giorni.

Al Colle tutti descrivono il portiere di notte come «una persona seria, affidabile, riservata». Che leggeva moltissimi libri, [illegible] [illegible] sgarra[illegible] mai di un minuto. Ogni mattina, alle 5,30, cappuccino al bar Kandahar di Tiziana Pons, 30 anni, la giovane che - dando l'allarme - gli ha salvato la vita. [illegible] (d'estate) un giretto alle torri, per prendere la posta e controllare che tutto fosse in ordine. «Alle 7,30 veniva da me - dice Adriana Marcellin, la verduriera del negozio Mon Jardin -. Comprava gli ingredienti delle ricette che leggeva sulle riviste». Il giornalaio, il gioco del «Tris», poi a [illegible]. Tutti concordano: «Non l'abbiamo più visto dall'11 agosto».

Jimmy dice che quando lo dimetteranno, per prima cosa «chiudo qualcuno in ascensore, faccio suonare l'allarme, [illegible] [illegible] fuori, per vedere se si sente urlare. Mi sembra impossibile che non mi sentissero. E poi voglio vedere [illegible] trovo la fonte [illegible] profumo che ho sentito per tutti quei giorni. Sembrava Chanel». Altro proposito: accende[illegible] un cero «alla Madonna Nicopeia di Venezia. La pregavo tanto, là dentro. Anche Padre Pio, e i [illegible] genitori. Sono solo, mi dicevo. Se muoio, pazienza, non lascio nessuno. Però pensavo anche a quel cinese che si salvò dopo un mese. Pensavo: prima [illegible] poi mi trovano, [illegible]gari ce la faccio. Comunque, ho fat[illegible] proprio una cretinata. Lo dico a tutti: se il palazzo è vuoto, [illegible]n prendete l'ascensore. Se si blocca, e sono tutti in vacanza, siete finiti».

A Sestriere c'è chi dice: «Padre Pio ha fatto il miracolo»

Giovanna Favro
Fulvio [illegible]

IL CASO

I CONSIGLI DEGLI [illegible]

«E' [illegible] viaggio sempre a rischio»

I pompieri: decine di guasti ogni settimana

QUELLA di «Jimmy» sembra essere proprio una storia da guinness [illegible] primati, a sentire i produttori di ascensori [illegible] i pompieri. A memoria d'uomo, [illegible] era mai [illegible]so. I vigili [illegible] fuoco raccontano di un episodio capitato una ventina di anni fa, in via Andrea Doria a Torino. Nipote e zio erano andati a bagnare le piante di un parente, sempre in estate, [illegible] l'ascensore [illegible] [illegible] la loro prigione per due giorni. Era successo in estate, quando il palazzo si [illegible] svuotato. A parte questi casi estremi, il viaggio in ascensore è sempre a rischio. Niente di preoccupante, a [illegible] d'essere claustrofobici. Ma sono comunque decine gli impianti che si fermano ogni settimana in città. I soccorsi vengono portati dai vigili del fuoco, ma sempre più spesso dalle stesse ditte che effettuano l'installazione e la manutenzione. «Sto ricevendo tante telefonate [illegible] clienti che si informano, chiedono spiegazioni un po' preoccupati», dice Michele Triglione, della Schindler. [illegible] parere dei produttori, su quest'ultimo caso, è chiaro. La chiamano follia, [illegible] chiamano imprudenza. Mai sfortuna. Secondo tutti gli operatori del settore chi prende l'ascensore deve essere consapevole che [illegible] rischio esiste, e [illegible] ci [illegible] trova in un palazzo deserto è molto meglio sprecare un po' di fiato su per le scale. «Basta veramente poco perché si blocchi - spiega Triglione - un semplice contatto elettromagnetico che rimane aperto, e in ogni ascensore ce n'è una decina, e per il rispetto delle norme di sicurezza tutto si blocca. Non perché c'è una situazione di pericolo, anche solo per una calo di tensione». Poi a volte basta una botta data con una valigia, secondo i produttori, [illegible] l'impianto [illegible] blocca, magari giorni dopo. [illegible] un sovraccarico, e in quel caso l'effetto è immediato. Il fatto che sia stata fatta [illegible] buona manutenzione è importante, ma non sarebbe abbastanza per evitare gli inconvenienti. Gli ascensori più a rischio sono quelli degli ospedali, dei palazzi del centro dove ci [illegible] uffici [illegible] ogni giorno vanno [illegible] e giù cinquecento volte. «La reazione più comune degli imprigionati, quando riusciamo a liberarli, è di sollievo», racconta Stefano Ponzano, della Ciocca. «Certo che dipende anche da quanto tempo impieghiamo, perché a chi sta fuori un quarto d'ora o mezz'ora, sembrano niente, ma [illegible] dentro cambia ogni sensazione», aggiunge.

Per tutti i produttori queste sono «cose che capitano». Gli ascensori, dicono, è inevitabile che [illegible] fermino. Per questo alcuni sono ormai dotati di un impianto elettrico di emergenza che funziona in caso di black out, [illegible] riporta tutti in salvo al piano più vicino. L'ultimo rimedio che viene installato [illegible] [illegible] teleallarme. Quando l'ascensore si blocca scatta un collegamento telefonico automatico con una centrale di [illegible] «Noi lo proponiamo ai condomini ma non tutti accettano perché si tratta di una spesa», spiega Triglione. E allora niente panico, come insegna Jimmy. «In ascensore non si muore soffocati», dice Ponzano. E alla ditta Minerva hanno un'altra soluzione: «Se mi fossi trovato in quella [illegible]zione avrei fatto [illegible] tutto per sfasciare la porta». Magari per sostituire l'ascensore con uno dotato di ogni allarme possibile.



Un carabiniere nella cabina dell'ascensore dove Armando Piazza è rimasto prigioniero per 10 giorni
Ieri i militari hanno compiuto un nuovo sopralluogo nella torre del Club Med

IN BREVE

[illegible]

De Rita: [illegible] non deve essere un'isola



COURMAYEUR. «La Valle deve diventare un nodo di rete e non un'isola, anche se oggi c'è molta cultura dell'isola che [illegible] riflette perfino [illegible] messaggi pubblicitari». E' il parere espresso ieri dal sociologo Giuseppe [illegible] Rita (nella foto) in [illegible] convegno organizzato per illustrare [illegible] rapporto compilato dagli esperti dell'Associazione per gli studi sul territorio (Aster). Secondo il professor De Rita, la Valle d'Aosta potrebbe rientrare in [illegible] «arcipelago» [illegible] isole economiche, [illegible] per fare questo dovrebbe migliorare i collegamenti. Ancora il sociologo: «Il livello politico [illegible] buono, presidenti della Giunta passati e presenti non sfigurerebbero [illegible] certo a Roma, ma per i politici locali [illegible] difficile ragionare [illegible] termini di "arcipelago" per la paura di perdere [illegible] consenso politico».

Libri [illegible] castelli alpini si prepara [illegible] rassegna

TORINO. E' patrocinata dalla Provincia di Torino la prima rassegna dell'editoria alpina delle Alpi occidentali dal titolo «Libri & castelli alpini» ospitata in Canovese dal 5 al 27 settembre. Gli spazi espositivi saranno allestiti al castello Malgrà di Rivarolo e alla Cà dal Meist a Ceresole Reale. In mostra anche la produzione letteraria legata alle truppe alpine e quella legata al Parco nazionale del Gran Paradiso.

Legge sulla pesca appello [illegible]

VERCELLI. Il varo di una nuova legge regionale sulla pesca che sostituisca quella dell'81 è indilazionabile: gli otto assessori provinciali del Piemonte che [illegible] occupano del problema [illegible] incontrano lunedì 14 settembre a Torino, in Consiglio regionale, con i gruppi consiliari [illegible] l'assessore Bodo, per accelerarne l'elaborazione. Lo propone l'assessore provinciale [illegible] Vercelli all'esercizio della pesca ed alla fauna ittica Norberto Julini.



Addio [illegible] pista del Cros ristrutturare costa troppo

LIMONE. La mancata intesa tra privato e pubblico nel contribuire alle necessarie spese di ristrutturazione rischia [illegible] far scomparire la pista del Cros, una delle più amate dagli sciatori della Riserva Bianca. Costruita nel 1948, la seggiovia, che rappresenta la storia di Limone, dev'essere per legge sottoposta ad alcuni adeguamenti, pari a circa 5 miliardi di lire. Fra i responsabili della società [illegible] gestione, anche loro affezionati all'impianto (utile soprattutto ad accogliere famiglie che vogliono restare al di fuori delle [illegible] e scuole di sci) e gli Enti pubblici interpellati, non si è trovato accordo. «Ci si [illegible] fermati alle parole, senza passare ai fatti» dice il responsabile Meo Marro. Il sindaco Pier Giorgio Chiera auspica un intervento della Regione: «Solo così Limone può potenziarsi».

Sgomberata [illegible] casa occupata [illegible] immigrati

BIELLA. I vigili hanno sgomberato una vecchia casa occupata da una decina di immigrati marocchini, [illegible] affacciata su uno dei più grandi posteggi della città. Il blitz [illegible] scattato di prima mattina, ma siccome era stato preannunciato solo due stranieri si sono fatti trovare. «Vivevano in condizioni indecenti, tra rifiuti e sporcizia», dice il comandante della polizia municipale, Mario Rossi. Le porte della casa sono state murate.

Casale vuole vietare il passaggio [illegible] Tir

CASALE. Traffico pesante al bando. Lunedì la giunta di Casale varerà un'ordinanza per impedire l'attraversamento della città ai mezzi con portata superiore a 35 quintali. Il provvedimento verrà però applicato solo da ottobre, quando si prevede sarà ultimato un sottopasso legato alla nuova superstrada fra l'A 26 e le statali 31 e 457. I Tir s[illegible] deviati gratuitamente sull'A 26, nel tratto fra i caselli di casale Nord [illegible] Sud.

Svizzeri i più indisciplinati [illegible] Novarese



NOVARA. Primi bilanci sul traffico estivo per la Voltri-Sempione e la bretella Milano-laghi. Nel weekend di Ferragosto il casello di Arona ha fatto registrare 200 mila passaggi e la stessa polizia stradale di Romagnano ipotizza per agosto un milione di auto in transito. La sorpresa: sono gli svizzeri [illegible] più indisciplinati, quelli che non rispettano i limiti di velocità. Dalle 300 foto scattate dall'autovelox [illegible] risultato che il 40 per cento interessava automobilisti che stavano procedendo a oltre 170 chilometri all'ora lungo tratti nei quali era consentita una velocità massima di 70-80 km/ora. Sono state così sospese 120 patenti ed inflitte altrettante multe di poco inferiori alle 600 mila lire. La maggior parte degli automobilisti colti in eccesso di velocità era svizzera.

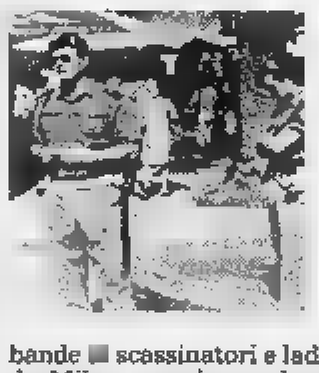
Rapallo, [illegible] revocato divieto di balneazione

RAPALLO. Il sindaco di Rapallo, Roberto Bagnasco, ha revocato il divieto di balneazione nel tratto di [illegible] che [illegible] estende alla foce del torrente Boate. L'ordinanza era stata emanata il [illegible] luglio scorso dopo un inconveniente che aveva riguardato le reti fognarie [illegible] alcune utenze private.

Le analisi dell'acqua effettuate dai tecnici dell'Asl, nei giorni scorsi, hanno escluso il persistere dell'inquinamento.

[illegible] a fuoco l'ospedale [illegible] è un'esercitazione

ASTI. «Intervenite, c'[illegible] un incendio all'ospedale»: per fortuna [illegible] solo un'esercitazione. Le fiamme sono «divampate» [illegible]ri alle 14 in una stanza del reparto di Chirurgia II, al sesto piano. In meno di sette minuti i vigili del fuoco hanno raggiunto la stanza, mentre il personale dell'ospedale aveva messo al si[illegible] i pazienti (questi veri e in precedenza avvisati). L'esercitazione, voluta dall'Asl 19, [illegible] ripetuta per altri reparti.



I topi di appartamento scatenati sulla Riviera

SANREMO. Bottino record per i «topi d'appartamento» dell'estate in Rivie[illegible]. Con una media [illegible] 15 colpi al giorno i sanremesi dal primo luglio si [illegible] visti sottrarre oro, gioielli [illegible] contanti per circa tre miliardi. Un giro d'affari record per il mercato della ricettazione. Nel mirino della microcriminalità anche alcuni alberghi della città dei fiori. La polizia ha confermato che le bande [illegible] scassinatori e ladri-acrobati raggiungerebbero la Liguria da Milano soggiornando per brevi periodi in alcune pensioni a buon prezzo. Il Sap, Sindacato autonomo di polizia, ha lanciato l'allarme denunciando le gravissime carenze di organico della Squadra Volante del commissariato [illegible] Sanremo che riesce a schierare, nonostante la pressante emergenza furti, una sola pattuglia per turno.

LA STAMPA ABBONAMENTI

ABBONARSI CONVIENE
(scegliete il tipo di abbonamento su misura per voi)
- 1.000 lire/copia con l'abbonamento postale
- 1.200 lire/copia [illegible] il giornale a casa [illegible] le 7,30 (valido solo a Torino città)

ABBONARSI E' FACILE: BASTA TELEFONARE
al numero
011 6568334/335
comunicando: cognome, nome, indirizzo, telefono, codice postale: vi [illegible] fornite tutte le informazioni necessarie, e potrete scegliere la forma di pagamento su misura per voi.
Riceverete la prima copia de La Stampa nel giro di 48 ore. Non inviate denaro: vi verrà detto come e dove pagare.
L'ufficio abbonamenti è a vostra disposizione al numero 011 6568334/335 - fax 011 5627958
Orario: Lun. - Ven. 9-12,30; 15-18
Informazioni su Internet www.lastampa.it/abbonamenti

STELLA CORTESIA LA STAMPA

**** Villa Sassi
Strada al Traforo di Pino, 47
Tel. 011/8980556
Ristorante, camere climatizzate, TV, telefono, frigo, bar, terrazza, parco privato, parcheggio.
In un parco secolare di 22.000 mq a 4 km dal centro della città.

*** Hotel Giotto
Via Giotto, 27 - Tel. 011/6637172
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, docce e vasche idromassaggio, parcheggio. Vicino a Lingotto Fiere, all'Ospedale Molinette, a Torino Esposizioni, all'Università e al Parco del Valentino.

*** Hotel D'Azeglio
Via Menabrea, 20 - Tel.011/6670574
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, vasche idromassaggio, camere [illegible] angolo cottura. Vicino a Torino Esposizioni, all'Ospedale Molinette, a Lingotto Fiere e al Parco del Valentino.

*** Hotel Amadeus e Teatro
Via Principe Amedeo, 41 bis
Tel. 011/8174951
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, docce e vasche idromassaggio, garage convenzionato.
Nella Torino classica, vicino al Centro Produzione RAI, al Museo Egizio, ai teatri e a piazza Castello.

A Castelnuovo Scrivia s'inizia una settimana di divertimento

Una lunga festa in musica

Dalla banda di Acqui al ballo liscio

CASTELNUOVO SCRIVIA. Mostre, sport, musica ■ un grandioso spettacolo pirotecnico: tutto questo ■ ■ programma per la festa patronale di San Desiderio.

L'apertura della festa è stasera, alle 21,30, in piazza Vittorio Emanuele II, con un concerto di elevato livello: sul palco saliranno i maestri del corpo bandistico Città ■ Acqui Terme (più ■ quaranta elementi che proseguono la lunga tradizione della Filarmonica Acquese). Poco prima dell'inizio del concerto, alle 21, nell'antico castello medievale dei Torriani e dei Bandello, ■ inaugurano le mostre di pittura e di ceramica, mentre a Palazzo Centurione la Biblioteca civica ha preparato una rassegna dedicata ad un'artista dell'800: la fotografa Pierina De Angelis, della quale rimangono più di duecento fotografie ■ lastra, ■ delle quali fedelmente riprodotte e offerte in visione al pubblico per la prima volta.

La mostra s'intitola «Novecento d'autore», ■ rimane aperta fino ■ domenica 30 agosto ■ i seguenti orari: la domenica, dalle 10,30 alle 12,30, dalle 16 alle 19, dalle 21 alla 23; nei giorni feriali, dalle 16 alle 19.

Domani sarà la giornata più ricca di iniziative: si comincia alle 8 del mattino, al laghetto di zona Aschieri (strada per Guazzora) con la gara sociale di pesca alla trota e alle 8,30 (mercato zona Scrivia) ■ la partenza della seconda edizione della cicloturistica di 73 chilometri; alle 10, il torneo di basket al campo sportivo «Beppe Spinola» e poi la messa in parrocchia con il vescovo di Tortona, Martino Canessa.

Dopo la funzione, il busto del Santo patrono sarà accompagnato in processione dalla banda musicale sino all'arco ■ via Roma, l'ultimo «residuo» delle antiche mura castelnovesi. Al pomeriggio, la gara di mountain bike (alle 14, da parco Centurione) e di motocross (area Crespi, alle 17) e poi un triangolare (sempre alle 17) tra la Castelnovese, il Comollo e ■ Pontecurone allo stadio comunale; infine, in piazza, alle 21,30, Michele e la ■ orchestra chiuderanno l'intensa giornata.

Lunedì prosegue il torneo ■ basket (alle 10), mentre alla piscina Onda Blu, alle 14, ci sarà la quinta edizione di «Giocogiochiamo» riservata ai bambini.

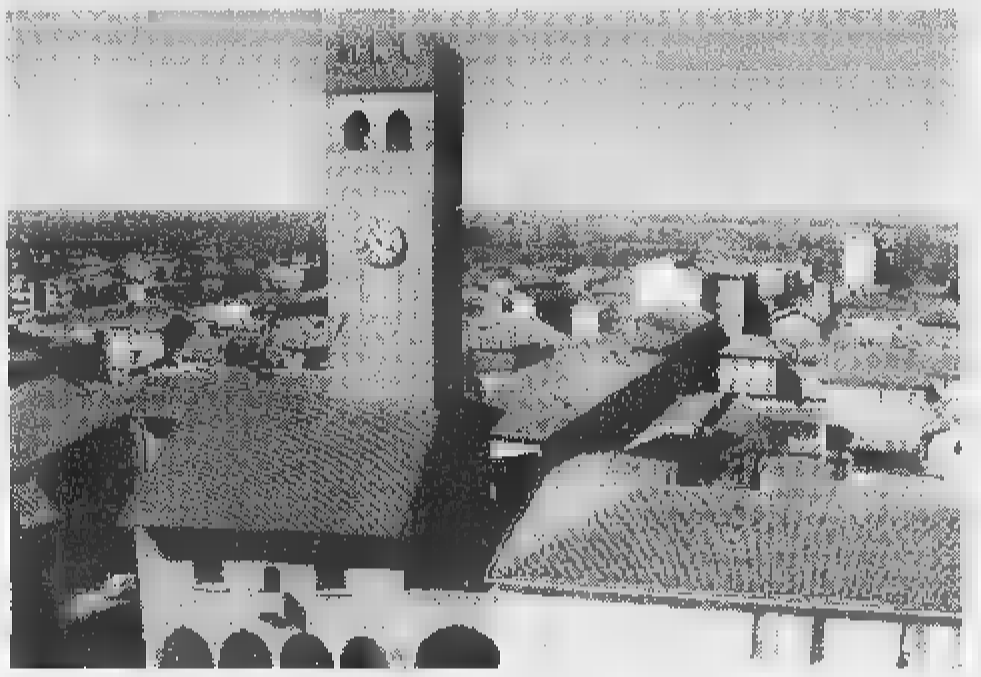
Si arriva alla sera con l'appuntamento clou: il grandioso spettacolo pirotecnico presentato dalla Fireworks Parente.

Al termine, tutti in piazza con l'orchestra Mario Valenti.

La giornata di martedì vede la partenza, alle 14, da parco Centurione, della corsa ciclistica, il XVIII trofeo della Bassa Valle Scrivia, mentre alle 18 è previsto un incontro di calcio.

Alle 20,45 verrà dato il via al torneo di bocce, mentre la serata danzante ■ l'orchestra Mari Mazziotti sarà presentata da Dino Crocco (con estrazione tombola pro chiesa parrocchiale). Mercoledì, alle 20, la seconda edizione della corsa ciclistica primi sprint: i giovani corridori attraverseranno la piazza lanciandosi per 100 metri.

Tra le manifestazioni che chiuderanno l'intensa settimana, la festa dei coscritti del 1980 in piazza sabato 29 e l'elezione di Miss Castelnuovo e Miss Bassa Valle Scrivia al campo sportivo comunale domenica 30. Prosegue intanto l'iniziativa con la Provincia «Castelli aperti». Sarà possibile la visita e la salita all'antica torre nei seguenti orari: stasera, dalle 21 alle 23; domani, dalle 15 alle 19 ■ dalle 21 alle 22; lunedì dalle 22,30 alle 24.



Una veduta di Castelnuovo Scrivia, dove da ■ al ■ agosto si fa festa. Il paese celebra ■ patronale di San Desiderio. In programma ci sono varie iniziative che spaziano dalla cultura al divertimento e allo sport

SPETTACOLO PIROTECNICO

I «fuochi» secondo tradizione

CASTELNUOVO SCRIVIA. Grande appuntamento, lunedì, con lo spettacolo pirotecnico. I primi fuochi verranno sparati poco prima delle 22. Per Castelnuovo Scrivia ■ un'antica tradizione che ogni anno richiama più ■ 15 mila persone. Quasi duecento anni fa, ai primi dell'Ottocento, la Fabbrica dei fuochi dei fratelli Beltrami, sulla strada per Molino, produceva materiali pirotecnici per tutta Italia. Dava lavoro a una ventina di persone ed esportava il proprio prodotto anche oltre i confini italiani. Poi, come spesso accadeva in quegli anni, un violento incendio distrusse la fabbrica e la famiglia Beltrami non se la sentì ■ proseguire l'attività, data anche l'avanzata età dei titolari. In omaggio alla fabbrica, che fu ■ simbolo per il paese ■ che ogni anno ■ San Desiderio offriva uno spettacolo veramente eccezionale, provando le novità proprio in piazza, dietro la torre, l'amministrazione comunale ha sempre puntato ■ sui fuochi artificiali con particolare riguardo. L'appuntamento è dunque ■ la Fireworks Parente di Melara Po, la ditta incaricata del Comune per lo spettacolo, che oltre ad aver prodotto spettacoli per numerose città europee ■ italiane, è anche la ditta organizzatrice del festival di San Remo. Invece il torneo di bocce prende il via martedì sera ■ si conclude sabato ■ settembre alle 19 con la finale.

Cappella di San Giacomo: scoperta una tela firmata del 1600

Tra i restauri spunta la griffe

Chiese e quadri recuperati dai privati

CASTELNUOVO SCRIVIA. Prosegue ■ ■ il recupero degli edifici religiosi e delle opere d'arte a Castelnuovo, intrapreso circa sei anni fa dall'ex parroco don Bruno.

Nella parrocchiale dei Santi Pietro ■ Paolo ■ numero delle cappelle restaurate è superiore a quelle ancora da affrontare.

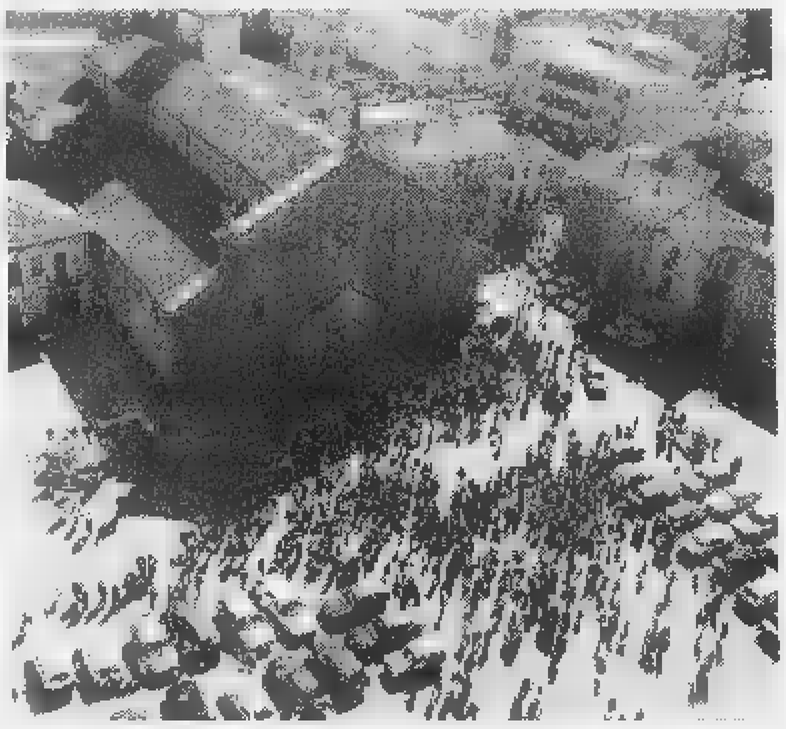
Si sono conclusi i lavori alla cappella dedicata a San Giacomo Maggiore, ■ cui restauro, eseguito da Vincenzo Regoli, ■ stato voluto dalla famiglia Siro, ■ Vercelli. Il restauro ha riservato una sorpresa, poiché sul retro della tela è apparsa la firma dell'autore (Giovanni Battista Grassi) e la data di esecuzione (1621). Durante i lavori di pulizia è emerso che la cornice, apparentemente in stucco colorato, era in realtà legno lavorato finemente e laccato in foglia d'oro. La cornice contiene anche l'indicazione del patrocinio: un leoncello rampante con tre bande verticali a fianco, ■ stemma della famiglia Monza.

Ora si sta lavorando in altre tre cappelle: a destra in quelle ■ San Francesco da Paola e dell'Addolorata, a sinistra ■ quella dei Santi Pietro ■ Paolo. L'anno prossimo sarà la volta delle cappelle della Madonna del Carmine e ■ San Giovanni Decollato. Tutti i lavori ■ finanziati da privati che hanno accolto l'invito di patrocinare il recupero delle opere d'arte. ■ primi sono stati le famiglie Granotti-Ascheri per ■ Battistero ■ Stella-Malaspina per la cappella di San Desiderio. A novembre toccherà ■ Presbiterio.

Un terzo dei fondi è già stato reperito tramite le domande rivolte alla Cassa di Rispamio di Tortona e alla Regione, che hanno assicurato la copertura ■ ad 80 milioni. Il restauro comprenderà la volta affrescata, le pareti, l'intero coro, l'altare e la zona fra la balaustra e la «Cappella lunga», dove sono collocate le colonne binate e il capitello (datati intorno all'XI secolo) raffigurante San Giorgio che lotta contro il drago.

Intanto sono giunti ■ metà i lavori finanziati dalla «Confraternita ■ San Desiderio» relativi al rifacimento totale della fiancata est della chiesa ■ San Rocco, alla sistemazione definitiva della facciata e all'impianto elettrico antipiccione. A buon punto anche i lavori alla ex chiesetta cimiteriale di San Domenico.

Anche in questo caso si è costituito un Comitato.



La chiesa parrocchiale dei Santi Pietro ■ Paolo a Castelnuovo Scrivia

BERRI ROBERTO
GOMMISTA
Le migliori marche a prezzi ottimi
Via De Gasperi - Zona Artigianale - Tel. 0131/82.63.88
CASTELNUOVO SCRIVIA (AL)

Comune ■ Castelnuovo Scrivia
Festa patronale ■ ■ Desiderio
22-23-24-25-26-agosto 1998

SABATO 22
Castello Medievale
ore 21 - Inaugurazione **esposizione artistica**, mostre di pittura e di ceramica
Palazzo Centurione
ore 21.30 - Inaugurazione mostra **"NOVECENTO d'Autore"**
Una fotografa castelnovese di inizio secolo: Pierina De Angelis
Piazza Vittorio Emanuele II
ore 21.30 - **CONCERTO del Corpo Bandistico**
Città di Acqui Terme - con il patrocinio della Provincia di Alessandria

MONUMENTI APERTI
Prosegue l'iniziativa con ■ Provincia "Castelli Aperti". Sarà possibile la visita e la salita all'antica torre ■ seguenti ■: sabato 22 ■ 21 alle 23; domenica 23 dalle 15 alle 19 e dalle ■ alle 22; lunedì 24 dalle 22.30 alle 24

MARTEDÌ 25
Parco Centurione
ore 14.00 - Ritrovo e partenza corsa ciclistica dilettanti XVIII trofeo "Bassa Valle Scrivia" 38° circuito "Fausto e Serse Coppi"
Campo Sportivo "B. Spinola"
ore 18.00 - Trofeo Danilo Lazzaro - Incontro di calcio.
Bocciodromo Parco Centurione
ore 20.45 - inizio torneo di bocce 14° trofeo comune di Castelnuovo Scrivia
Piazza Vittorio Emanuele II
ore 21.30 - serata danzante con l'orchestra "Mari Mazziotti" e la partecipazione ■ Dino Crocco
estrazione tombola pro chiesa parrocchiale.

LA S.V. è invitata a partecipare
Il Sindaco: Gianfranco Isetta

DOMENICA 23
Laghetto zona Aschieri-Strada per Guazzora
ore 8 - Gara sociale di **Pesca alla trota**
Mercato zona Scrivia
ore 8.30 - **Cicloturistica di San Desiderio (Km.73)** 2ª edizione
Campo sportivo comunale "Beppe Spinola"
ore 10.00 - **Basket** - torneo a tre
Chiesa Parrocchiale
ore 10.30 - **S. Messa** solenne con processione sino all'arco di Via Roma con il Busto del S. Patrono - Banda musicale di Sannazzaro de' Burgondi
Parco Centurione
ore 14.00 - partenza gara di **Mountain Bike** - 1° memorial "Paolo Bordon"
Area Crespi - ore 17.00 - **Gara di Motocross**
Campo sportivo comunale "B. Spinola"
ore ■ - **Triangolare di calcio** - Trofeo S. Desiderio
A.S. Castelnovese - U.S. Pontecurone - U.S. Comollo Novi
Piazza Vittorio Emanuele II
ore 21.30 - Serata danzante con **MICHELE E LA SUA ORCHESTRA**

LUNEDÌ 24
Campo sportivo comunale "B. Spinola" ■ 10.00 - **Basket** - torneo a tre
Area Crespi - Piscina Onda Blu
ore 18.00 - **Giocogiochiamo 5ª** edizione giochi per i bambini
Zona Scrivia - ore 21.40 - **Grandioso Spettacolo Pirotecnico**
presentato da **FIREWORKS PARENTE** che ha prodotto spettacoli in varie parti del mondo: Montreal, Venezia, Cannes, Sanremo, Parigi
ditta organizzatrice del festival internazionale città di San Remo
Piazza Vittorio Emanuele II
ore 22.15 - (al termine dello spettacolo Pirotecnico) - orchestra spettacolo **MARIO VALENTI**

MERCOLEDÌ 26 - *Piazza Vittorio Emanuele II*
ore 20.00 - **gara ciclistica** cat. giovanissimi - primi sprint - 2° memorial "Claudio Granotti"
SABATO 29 - *Piazza Vittorio Emanuele II* - ore 21.■ - **Festa dei coscritti classe 1980**
DOMENICA 30 - *Campo sportivo Beppe Spinola*
2ª ■ **Miss Castelnuovo** e 1ª edizione Miss Bassa Valle Scrivia

LANCIA
TEAMAUTO
Via Piacenza, 133
Uffici tel. 0383/365555 - Fax 0383/366452
VOGHERA (PV)

AUTOFFICINA BANDIANI ANGELO via De Gasperi - Zona Artigianale
Tel. 0131/85.51.18 - Fax 0131/82.31.62
CASTELNUOVO SCRIVIA (AL)

PRESENTI DOMENICA 22 c.m. ALLA FIERA DI CASTELNUOVO S.a



TATA PICK UP 4 X 4



MITSUBISHI PAJERO

MITSUBISHI MOTORS
BIAUTO snc
Tel. 0131 - 822.751
Via Silvio Ferrari, 15 - 0131/815233
TORTONA (AL)

LUNEDÌ **tutto**soldi
MERCOLEDÌ **tutto**scienze
GIOVEDÌ **tutto**libri
I supplementi de LA STAMPA
Una settimana ricca di tutto.

CALZATURE FERRARI
di Ferrari Piero
Via Cavour, 33 - Tel. 82.66.85
CASTELNUOVO SCRIVIA (AL)

SALE (AL)
STATALE 211
0131.84108
BALLO LISCIO
SABATO 22 AGOSTO RICKY SHOW
DOMENICA 23 AGOSTO ENIO CHENDI

LA STAMPA
ALESSANDRIA
E PROVINCIA

SALE (AL)
STATALE 211
0131.84108
SERA
BALLO LISCIO
con orchestra
LUNEDÌ 24 AGOSTO PIERALDA E I CARDINAL

Sabato 22 Agosto 1998 REDAZIONE: PIAZZA LIBERTÀ 15, TELEFONO 0131.445.653 / STAMPA IN: 0131.263.360 N. 29

L'area è quella di Mugarone di Bassignana, dove prosegue la protesta

Al via i lavori per la discarica

Ma l'impianto sarà a capacità limitata

ALESSANDRIA. Avendo il Tar della Lombardia, come già i giudici amministrativi del Piemonte, respinto la richiesta, avanzata dal Comune di Bassignana [illegible] dal «Comitato per il no», di immediata sospensiva della delibera della giunta provinciale che approva il progetto di una discarica a Mugarone, il collegio commissariale del Consorzio alessandrino smaltimento rifiuti urbani è deciso [illegible] dare [illegible] via ai lavori.

«Abbiamo incaricato i progettisti della discarica - dice il coordinatore del collegio, vice prefetto Fernando Buffoni - di predisporre uno stralcio per poter procedere, con urgenza, a realizzare una prima parte dell'impianto. Il progetto [illegible] pronto, siamo intenzionati [illegible] partire».

La richiesta di dare il via ai lavori [illegible] arrivata anche dai sindaci dell'area servita dal Consorzio, in prima fila Alessandria. E l'ipotesi di procedere con un primo lotto [illegible] legata, oltre che alla necessità di [illegible] a disposizione la discarica per ridurre i notevoli costi di smaltimento, anche al fatto che [illegible] Consorzio non ha i 12 miliardi necessari per l'intera opera.

La decisione dei commissari e le richieste di molti sindaci non sono certamente accolte favorevolmente dagli oppositori all'impianto, considerato un pericolo per l'ambiente e per la salute degli abitanti della zona interessata.

Oltre agli amministratori [illegible] Bassignana ed al «Comitato per il no», al progetto si oppone anche il Comune [illegible] Pecetto, [illegible] un ricorso speciale al Presidente della Repubblica.

«Non capisco tutta la fretta - dice il sindaco Marina Repetti - di chi si arroga il diritto di costruire la discarica prima di conoscere come si pronuncerà il presidente Scalfaro (ho in programma un viaggio [illegible] Roma per seguire la pratica) [illegible] le decisioni definitive dei Tar. Cosa accadrà se, magari tra un anno [illegible] due, tutto venisse bloccato?».

Intanto dal collegio commissariale [illegible] dimesso, per motivi personali, il ragionier Giovanni Zito, funzionario in pensione della prefettura. Non è stato sostituito.

Tutti i Consigli comunali [illegible] 32 Comuni del Consorzio hanno, finalmente, approvato il nuovo statuto, che consentirà, entro pochi mesi, di eleggere la nuova assemblea e, di conseguenza, il consiglio di amministrazione ed il presidente.

Franco Marchiaro


Il vice prefetto Fernando Buffoni

Rifiuti smaltiti a Brescia

Iniziativa per ridurre i costi e far scendere le super-tasse


Smaltimento sempre più caro. C'è stato un maxi aumento della tassa [illegible] rifiuti

ALESSANDRIA. Stanno arrivando le cartelle con il maxi-aumento [illegible] rifiuti [illegible] mentre la gente si arrabbia il collegio commissariale [illegible] Consorzio alessandrino smaltimento rifiuti urbani lavora per cercare di ridurre i costi.

«Abbiamo sottoscritto un accordo [illegible] la discarica di Brescia - dice il vice prefetto Fernando Buffoni -, [illegible] costo inferiore a quello chiesto dall'Amiat di Torino. L'accordo vale per un [illegible] possiamo portare quanti rifiuti [illegible] vogliamo. A questo punto limitiamo lo smaltimento a Torino [illegible] soltanto ai quantitativi corrispondenti all'organico che ritiriamo da quell'impianto, ovviamente a costo [illegible]».

Organico viene ritirato anche da altri Consorzi, in cambio si chiede il ritiro [illegible] rifiuto «tal quale» a costo zero. All'impianto funzionante all'interno della discarica di Castelceriolo arriva anche organico «sporco» utilizzato per produrre terriccio.

Dopo le ferie dovrebbe anche essere avviato, grazie a un accordo raggiunto con [illegible] azienda operante nel settore, l'impianto, sempre a Castelceriolo, per la produzione dei cilindretti di «cdr», un combustibile utilizzato nei cementifici.

Sono tutti accorgimenti per cercare di ridurre i costi. Altre soluzioni [illegible] allo studio, l'obiettivo [illegible] di poter risparmiare sullo smaltimento per consentire ai Comuni consorziati di ridurre la tassa rifiuti.

Altro impegno prioritario, infine, è il potenziamento della raccolta differenziata che deve raggiungere livelli elevati [illegible] si vuole ridurre al massimo il rifiuto che deve essere smaltito nelle discariche.

Castellazzo Bormida. Per un errore il Comune [illegible] Castellazzo Bormida è stato inserito ieri tra quelli inclusi nel Consorzio alessandrino [illegible] che hanno aumentato la tassa [illegible] rifiuti. In realtà l'aumento dell'80% si riferiva a Castelnuovo Bormida. Castellazzo, come spiega l'assessore Giuseppe Boidi, è nel Consorzio Ovadese-Valle Scrivia e l'aumento [illegible] stato del quattro per cento. [f. m.]

Casale, albanese denunciato col fratello dalla polizia per una lunga serie di furti

Ladro tradito dalla Mercedes bianca

Nella cantina di casa refurtiva per decine di milioni



CASALE. Come un predone d'altri tempi, secondo l'accusa s'impossessava di tutto quello che gli veniva [illegible] tiro, scoperto dalla polizia è stato denunciato, col fratello, per furto e ricettazione. Ora ha fatto perdere le tracce. E' Ndue Prenga, [illegible] anni, albanese, solito girare in città su una Mercedes bianca targata Torino. Nell'abitazione del fratello [illegible] stata recuperata refurtiva per decine [illegible] milioni.

In seguito [illegible] furti compiuti fra fine giugno e inizio luglio in via XX Settembre, nelle vicinanze del Nonoia [illegible] abitazioni di Rolasco, la polizia aveva intensificato i controlli. Il giovane, che nel dicembre '95 era stato arrestato mentre tentava di rubare nell'abitazione dell'ex sindaco Oddone, [illegible] stato più volte controllato dalle forze dell'ordine, ma ogni volta [illegible] era uscito pulito.

Era stata però notata, mentre veniva tentato [illegible] furto [illegible] Rolasco, una Mercedes bianca targata Torino simile [illegible] quella di Prenga. Successivamente i poliziotti avevano chiesto [illegible] mandato di perquisizione per l'abitazione del fratello, Mati, 32 anni. Nell'auto è stata trovata una motosega di color giallo, sulla cui provenienza i fratelli non hanno dato spiegazioni; nella casa, in via Adam 40, e nella cantina, è stato invece scoperto un campionario di oggetti rubati. Cannocchiali, occhiali [illegible] montatura dorata, una stecca da biliardo, calcolatrici, un portacd, torce alogene, lampade portatili, kit di attrezzi [illegible] d'officina [illegible] per la casa.

Sono stati anche trovati documenti rubati a una ragazza di Prato in una serata trascorsa in un locale cittadino e un telefono cellulare sottratto al Nonoia. Inoltre, è stata anche recuperata, e restituita, parte della merce per 4 milioni prelevata nel novembre '97 da un furgone parcheggiato in via Oberdan.

La refurtiva recuperata [illegible] trova in commissariato e al mattino può essere visionata da chi nei periodi estivi ha subito furti. «Invitiamo i cittadini [illegible] fare grande attenzione quando vedono aggirarsi vicino a [illegible] persone [illegible] sospette - dicono in commissariato - massima precauzione e anche capacità di cogliere qualche particolare [illegible] indumenti [illegible] numeri di targa che possono poi risultare determinanti per risalire agli autori dei furti». [r. sa.]


Ndue Prenga, 30 anni, albanese, solito girare a Casale [illegible] una Mercedes bianca targata Torino, [illegible] due agenti con parte della refurtiva

A PARETO

Agricoltore derubato

PARETO. Un agricoltore è stato rapinato nella [illegible] abitazione, in regione Sorba. Protagonista della spiacevole vicenda, [illegible] stato S. P. di 61 anni, che, l'altra mattina si è trovato faccia a faccia con due sconosciuti entrati nella cascina. Ne è nata [illegible] breve colluttazione, nella quale il contadino ha riportato una serie di lievi contusioni. I malviventi sono riusciti a scappare dopo [illegible]i impossessati di due milioni. Sull'accaduto stanno conducendo le indagini i carabinieri della compagnia di Acqui Terme. In queste settimane comunque gli uomini dell'Arma hanno intensificato i controlli per prevenire i furti nelle abitazioni, in particolare quelle isolate. I carabinieri raccomandano comunque a tutta la popolazione, nel caso in cui si notassero sconosciuti aggirarsi [illegible] fare sospetto [illegible] pressi della case, [illegible] dare l'allarme immeditamente telefonando al 112. [g. l. f.]

PRIMO PIANO

Alessandria

Lavori a sorpresa in via Trotti

E' stato riaperto il cantiere per la sostituzione delle tubature dell'acqua e del metano in via Trotti. E a sorpresa i lavori hanno superato l'incrocio di via Bergamo, proseguendo con lo scavo, e quindi il divieto di transito e sosta, fino all'incrocio con via Modena. Con disagi imprevisti. A PAG. 30

Alessandria

Dopo Mengucci arriva [illegible] portiere



Dopo Marco Mengucci (nella foto), classe '66, terzino destro ex Ternana, un altro arrivo nell'Alessandria calcio: è il portiere Silvio Lafuenti, 28 anni, che sostituisce Toccafondi. Lafuenti ha firmato il contratto ieri. Mister Maselli attende ancora un centrocampista [illegible] un attaccante. A PAG. 37

Casale

Traffico pesante messo al bando

Casale mette [illegible] bando il traffico pesante. Nelle prossime settimane entrerà in vigore un'ordinanza del sindaco (la giunta l'esaminerà lunedì) per deviare i camion sull'A26, nel tratto fra i due caselli cittadini [illegible] sulla «bretella». A PAG. 33

Alessandria

Legionella, s'indaga su decesso del '97

Mentre prosegue lo stato d'allerta in ospedale per individuare casi di infezione da legionella, arriva la notizia del decesso (avvenuto a novembre) di una anziana tortonese sottoposta ad alcuni esami in città. Ora s'indaga. A PAG. 30

Alessandria

Un fine settimana tra feste e sagre

E' sempre foltissimo il panorama delle sagre e delle feste in provincia: dagli appuntamenti con gli agnolotti a quelli con la musica. A PAG. 31

IL CASO

UN CAMPIONE RIMASTO NEI CUORI

Ma [illegible] promotore avvisa: per il momento, è solo un'idea lanciata da un gruppo di appassionati

Caccia ai mattoni della casa di Fausto Coppi

Il progetto di recupero «sponsorizzato» entusiasma novesi e tortonesi

NOVI [illegible]

ENTUSIASMA novesi e tortonesi il progetto di ristrutturazione [illegible] casa Coppi, promosso a Castellania dal Consorzio turistico Novi-Gavi-Appennino Ligure, che intende trasformare l'ex abitazione del «Campionissimo» in luogo [illegible] pellegrinaggio degli sportivi. Ci [illegible] già persone disposte ad acquistare a qualsiasi prezzo uno dei mattoni ricavati dai lavori di recupero dell'immobile [illegible] tre piani, che i titolari hanno [illegible] in uso per un decennio all'ente presieduto da [illegible] Merlano. L'intervento inizierà a settembre [illegible] la casa dovrebbe essere inaugurata il 2 gennaio '99.

[illegible] quella della "vendita simbolica" dei mattoni di casa Coppi [illegible] conservazione dell'intonaco è solo un'idea lanciata da un gruppo di appassionati, che non ha [illegible] trovato conferme ufficiali - precisa Merlano -. Non [illegible] che l'opinione pubblica travisasse i fatti. [illegible] primo e unico obiettivo del Consorzio è di restaurare un alloggio storico e portare migliaia di visitatori a Castellania, nelle terre dell'indimenticato "Airone". Intendiamo far conoscere in Europa la bellezza del[illegible] nostre colline e la figura di Fausto Coppi è l'ideale trampolino di lancio. Per finanziare i lavori, chiediamo una semplice firma di garanzia a 20 appassionati della zona, che ringrazieremo con una targa aff[illegible] sulla porta di [illegible] Coppi».

[illegible] messaggio sembra aver colpito nel segno. «Dopo quasi 40 anni di immobilismo, [illegible] ora che si facesse qualcosa di concreto nella [illegible] che ha dato i natali a un atleta mitico - afferma Pierino Cereda, direttore di corsa del Trofeo [illegible] Valle Scrivia -. Bisogna sfruttare questa opportunità e applaudire [illegible] gli esponenti del Consorzio turistico, che hanno avuto un'idea brillante. L'auspicio è che gli enti locali capiscano l'importanza dell'iniziativa e [illegible] siano frenati dal campanilismo. Lavorando insieme [illegible] darà nuovo slancio all'economia nel Novese [illegible] nel Tortonese».

Elogi incondizionati arrivano anche da Giancarlo Armano, che in queste settimane sta sperimentando in prima persona quanto sia esaltata in Italia [illegible] all'estero la figura di Copp: «Solo nel periodo di Ferragosto, 500 persone hanno visitato la mostra allestita [illegible] Castellania. Non riesco [illegible] immaginare quanti turisti sarebbero arrivati [illegible] fosse già stata aperta al pubblico la casa del Campionissimo. Sono pronto a sostenere ogni altro progetto del Consorzio».

Armano rende merito anche al sindaco Piero Coppi, che si occupa quotidianamente della tomba e del mausoleo del ciclista scomparso. «Si sta concretizzando pure un'iniziativa della Comunità montana, che stanzierà 6 milioni per il recupero della scuola elementare frequentata da Coppi - conclude Armano -. In quella sede, saranno realizzate nuove [illegible] sul campione di Castellania, su Girardengo e altri illustri corridori, da Cuniolo [illegible] Gerbi».

[illegible] Delfino

Fausto Coppi, l'indimenticato campione di Castellania, e, da sinistra: Pierino Cereda, Giancarlo Armano e Massimo Merlano









L'Amag sostituisce alcune tubature, poi toccherà alla pavimentazione

In via Trotti lavori a sorpresa

Prolungato il divieto di transito e sosta





A sinistra, i lavori in via Trotti e sotto in via San Lorenzo. A destra l'ex mercato

ALESSANDRIA. E' stato riaperto il cantiere stradale che, per conto dell'Amag, sta provveduto a sostituire le tubature dell'acqua e del metano in via Trotti. E, a sorpresa - nessuno lo aveva annunciato -, i lavori hanno superato l'incrocio di via Bergamo, proseguendo con lo scavo, e quindi il divieto di transito e di sosta, fino all'incrocio con via Modena.

L'importante arteria di accesso in centro città viene così bloccata da corso Crimea fino, appunto, all'altezza di via Modena. Ed essendo quest'ultima percorribile nel senso di marcia da corso Roma a piazza Turati, per immettersi nel tratto ancora percorribile di via Trotti occorre fare ampi giri.

Mentre l'Amag provvede alla posa delle nuove tubature, è stato ultimato il progetto per la sistemazione della pavimentazione, prevista in cubetti di porfido e del rifacimento dei marciapiedi, ancora in lastroni di pietra.

Il progetto sarà finanziato dal Comune entro settembre, quindi i lavori verranno appaltati con le procedure straordinarie in quanto rientrano tra quelli per il ripristino dei danni porovocati dall'alluvione del novembre '94. Il nuovo cantiere, per la pavimentazione, sarà aperto ad inizio primavera '99.

Via San Lorenzo. Lunedì, terminate le ferie, riprenderanno i lavori per il rifacimento - [illegible] già state interrate le tubature acqua e gas dell'Amiu - della pavimentazione in cubetti di porfido e la ristrutturazione dei marciapiedi, nel tratto da piazzetta della Lega fino all'incrocio con via Modena.

Sembra, comunque, scontato che la ristrutturazione della via S.Lorenzo proseguirà ancora sino all'incrocio con via Bergamo, intervento che all'inizio dei lavori non era stato previsto.

«Ed è certa - dice l'assessore ai Lavori pubblici Dario Pavanello - anche la valorizzazione degli elementi architettonici più significativi della via, come il palazzo della Camera di commercio e la chiesa di S. Lorenzo, che verranno evidenziati [illegible] apposita illuminazione».

E un centro commerciale nell'ex mercato coperto



Mercato coperto. La sistemazione definitiva della via sarà poi proseguita soltanto dopo l'ultimazione dei lavori per la totale ristrutturazione dell'edificio di via San Lorenzo già sede del mercato coperto che, grazie ad un'interessante progetto voluto dalla Immobiliare San Lorenzo (tra i soci è anche il noto imprenditore valenzano Alberto Omodeo), diverrà un moderno centro commerciale.

Il cantiere è stato aperto negli scorsi giorni, per il momento si è lavorato a ritmi ridotti, con la demolizione del tetto e qualche altro sporadico intervento.

Quanto prima, però, il cantiere [illegible] opererà a pieno ritmo e si dovrà provvedere allo scavo dei due piani sottoterra per la creazione di magazzini e box auto.

Intervento che richiederà un forte movimento di camion e macchine operatrici [illegible] via San Lorenzo, è evidente che non appare opportuno procedere in queste condizioni alla sistemazione della pavimentazione della strada. [f. m.]

CONOSCERE LA CITTA'

Gli antichi portoni fra storia e mistero



Un esempio di bel portone. La città è ricca di imponenti ingressi e graziosi portoncini. Racchiudono palazzi o semplici case, ma tutti si impongono per la loro fattura le calde tonalità del legno e i decori

STUPISCONO i portoni di Alessandria. E' il primo particolare che i «forestieri» notano arrivando in città. Le calde tonalità del legno [illegible] l'impronta del tempo, testimoniando la ricchezza del passato e a volte l'incuria del presente. Ammiccano lasciando intravedere e immaginare gli spazi e luoghi magici: i cortili e i giardini.

I portoni racchiudono [illegible] pre segreti. Ci sono vite interrotte, che cambiano, si trasformano e sulle soglie dei portoni le parole pesano come macigni.

La città ne ha di bellissimi.

Portoni privati che suggeriscono l'opulenza del Settecento e una grazia tutta alessandrina che negli anni ha saputo coniugare praticità ed eleganza a far dire ad Umberto Eco «Alessandria, una città [illegible] retorica».

Rispondono a una esigenza difensiva: devono spaventare, intimorire visitatori incauti e malandrini. Le «maschere» aggiungono lusso e soggezione. Ci [illegible] grifoni, figure mitologiche, leoni lupi meduse e bestie di ogni genere che sogghignano dall'alto delle loro nicchie.

Ed eccone alcuni. In via Cavour 33, il legno usato è molto pregiato e le sue venature racchiudono la storia di [illegible] famiglia privata. La fattura neoclassica, è impreziosita da volti di donna incorniciati da fregi ancora tardo barocchi. Al numero 47 la semplicità apparente del portale lascia intravedere capitelli di tipo corinzio che poggiano su colonne finte o vere, ma lo sguardo è catturato dal soffitto ridondante di rosoni.

Via Dante è una sequela di bei portoni, mentre in via Milano emergono i portoncini: miracoli di architettura minore che spettegolano [illegible] quella piccola borghesia che si è «tirata su da sola» attenta a non sprecare, ma anche felice di ostentare maniglie e targhe di ottone.

In via Arnaldo da Brescia al 12 il portone nasconde balconi che si pavoneggiano [illegible] archi e arcate. Al numero 23 di via Piacenza, sorridono i putti dal volto incorniciato da riccioli, mentre al centro sfavilla un fregio, probabilmente [illegible] distintivo di famiglia. Volute, scanalature ai lati e riquadri di porfido ne completano la fattura.

Corso Roma [illegible] sfoggia molti degni di nota. Quello al numero 93 ha i battenti che sembrano grifoni. Al 51 la semplicità apparente nasconde la risrutturazione di un magnifico cortile.

Strano, misterioso ed inquietante quello al numero 11. Due putti con le mani incrociate, secondo il gusto del primo Ottocento, affiancano il portale. I capelli inanellati e i vestiti simmetrici richiamano i rami di palma, dal sapore esotico [illegible] anche portatori [illegible] messaggio criptico sull'inesorabile trascorrere del tempo, secondo il «carpe diem» oraziano o il proverbio «Chi semina palme non mangia datteri».

Di tutti questi bei portoni si è persa la storia. Le antiche case padronali sono state smembrate in alloggi plurifamiliari.

Dice una donna: «Il portone al [illegible] 11 l'ho sempre visto e mi pare appartenesse al signor Bernardo Testone da cui si andava a pagare l'affitto». Personaggio di inizio secolo strano e misterioso altrettanto come il portone.

Claudio Zarri, innamorato di Alessandria e autore del testo «Alessandria da scoprire», riconduce l'origine di questo gusto per la porta «probabilmente allo spostamento al di qua del Tanaro di molte famiglie illustri che qui dal 700 in avanti hanno edificato le loro esigenze e nell'800 hanno cercato di non [illegible] da meno della capitale sabauda».

Alberto Cottino, critico d'arte, ne spiega la ricchezza, facendo riferimento al gusto milanese e ne ammira «la finezza degli intagli e della fattura».

Il piacere dell'ostentare e il gusto settecentesco dell'apparire sono celati da un portone al numero 73 di via Mazzini. Le soprarcate in legno del portale lasciano intravedere un soffitto che è un tesoro. Rosoni ottagonali e quadrati si rincorrono sulle pareti racchiudendo all'interno dei tondi. Lampioni ottocenteschi in ferro battuto dondolano dal soffitto, dove campeggia un affresco di donna dalla veste mollemente drappeggiata. E al piacere estetico di tale visione subentra la malinconia dell'abbandono.

Selma Chiosso

Vanno a fare la spesa o tengono compagnia

Volontari della Cri in aiuto agli anziani

ALESSANDRIA. Anziani è spesso sinonimo di solitudine, uno status che si aggrava in estate e ancor più in questo periodo di caldo intenso che impedisce a chi è avanti [illegible] gli anni di uscire di casa per sbrigare le normali incombenze.

Che fare allora? Chi è anziano, solo, indisposto ha la possibilità di essere assistito e aiutato gratuitamente: è sufficiente telefonare al numero verde **167118844**, attivo 24 ore su 24 cinque giorni la settimana, dal lunedì al venerdì.

Alla chiamata, che è a sua volta gratuita, risponde la sede provinciale della Croce Rossa dove si trova un gruppo di giovani pionieri (hanno un'età dai 14 ai 30 anni) pronti ad intervenire in aiuto di chi ha bisogno.

«Andiamo a far spesa, in farmacia, magari solo a comperare il pane, sbrighiamo altre eventuali commissioni, portiamo a spasso il [illegible] [illegible] l'anziano padrone, oppresso dal caldo, non se la sente di uscire». Analogo servizio viene svolto in favore di chi [illegible] è vecchio ma si trova nell'impossibilità di uscire.

Se poi l'anziano [illegible] sopporta il peso della solitudine, il pioniere della Croce Rossa è disponibile a fargli compagnia. Le chiamate finora sono state poche: il problema non è molto sentito in città o gli interessati ignorano questo servizio?

I pionieri - volontari lanciano un avvertimento e fanno una raccomandazione alle persone che si rivolgono al numero verde: poichè i giovani hanno turni diversi, spesso cambiano quelli che si presentano nelle abitazioni in risposta ad un appello. «Bisogna chiedere che venga esibito il tesserino di riconoscimento per evitare che un malintenzionato si sostituisca al pioniere». Chi ha particolari necessità di assistenza domiciliare può anche rivolgersi al Consorzio intercomunale dei servizi [illegible] assistenziali, in attività dal lunedì al sabato dalle 8,30 alle 16, telefono **307727** (prefisso 0131 per chi chiama da fuori distretto). I servizi vengono erogati nel territorio di Alessandria e in altri [illegible] Comuni. [e. c.]

I familiari chiedono un'inchiesta sulle modalità del contagio

Legionella, morta una donna

Era di Tortona, il decesso a novembre



La paziente tortonese venne sottoposta ad accertamenti clinici all'ospedale di Alessandria, dove [illegible] si [illegible] registrati casi di infezione da legionella

ALESSANDRIA. E' sempre al centro dell'attenzione il «caso legionella». Mentre prosegue in ospedale lo stato di allerta per individuare eventuali pazienti contagiati dal batterio, da Tortona rimbalza la notizia che una donna di 72 anni è morta lo scorso [illegible] novembre di «polmonite da legionella».

L'anziana era ricoverata nel reparto di Ortopedia dell'ospedale di Novi, ma era stata trasferita in due occasioni al «Santi Antonio e Biagio» per [illegible] sottoposta ad esami. Dopo il secondo accertamento, però, riportata al «San Giacomo» di Novi, si [illegible] aggravata, era stata ricoverata in rianimazione e dopo due giorni era sopraggiunto il decesso. La causa della morte, appunto una polmonite da legionella, era stata accertata in base ad esami eseguiti al policlinico «San Matteo» di Pavia.

Dopo che i casi registrati in queste ultime settimane [illegible] diventati di pubblico dominio, il figlio della pensionata tortonese ha deciso di rivolgersi ai carabinieri, perché sia fatta luce sul decesso. In particolare, l'uomo si chiede se la madre può aver contratto la legionella durante il brevissimo soggiorno nell'ospedale di Alessandria.

Dall'azienda ospedaliera sulla vicenda per il momento non arrivano commenti ufficiali. Si fa soltanto sapere che c'è ampia disponibilità a fornire informazioni alle autorità nell'eventualità che queste vengano richieste.

Per scoprire possibili casi di infezione da legionella (batterio che si sviluppa nell'acqua e negli impianti di condizionamento dell'aria e non si trasmette per via diretta fra le persone) ci sono stati accertamenti anche in altri ospedali della zona. A Tortona, ad esempio: i risultati sono stati negativi.

Ad Alessandria, i casi certi individuati [illegible] stati due (i pazienti sono già stati curati e guariti), mentre altri 6 sono sotto osservazione. [m. fa.]

LETTERE AL GIORNALE

«La cura del bambino è stata immediata»

In relazione all'articolo comparso il 14 agosto riguardante il ricovero all'ospedale di Tortona di un ragazzo brasiliano, ecco alcune precisazioni: innanzitutto la cura del bambino [illegible] è stata subordinata ad alcuna richiesta di soldi, come potrebbe apparire dall'articolo in questione «... per curare mio figlio mi hanno chiesto dei soldi...», [illegible] è che il ricovero del predetto, nel reparto di neurologia, è stato effettuato subito dopo i primi accertamenti medici al Pronto soccorso.

La discussione intervenuta, tra i parenti, comprensibilmente preoccupati, del ragazzo e gli addetti all'accettazione, che ha assunto toni concitati e che ha determinato l'intervento di un funzionario della direzione sanitaria ospedaliera ha riguardato esclusivamente l'aspetto economico del ricovero ed in particolare il diritto del ragazzo, cittadino straniero, ad usufruire dell'assistenza ospedaliera gratuita, in quanto in possesso di permesso di soggiorno, ma non ancora dell'iscrizione al Servizio sanitario nazionale.

Posso assicurare gli interessati, che la questione è oggetto di attenta valutazione e che nulla verrà loro richiesto, se non dovuto.

Per quanto riguarda poi l'affermazione, secondo la quale «... Io per fortuna conosco le leggi italiane ed i provvedimenti del Ministro della Sanità, ma chissà [illegible] sarebbe potuto accadere ad altri extracomunitari...», vorrei precisare che presso tutti i Servizi ed i Presidi dell'Asl 20, la tutela della salute viene garantita indistintamente a tutti, stranieri ed italiani nel rispetto dei diritti della persona umana.

Antonio Fabbricatore
direttore amministrativo
ospedale di Tortona

Le lettere vanno fatte pervenire alla redazione de «La Stampa», piazza Libertà 15, 15100 Alessandria (fax 0131/23.25.08). Preghiamo i lettori di [illegible] sintetici e preferibilmente inviare testi dattiloscritti. Le lettere prive di firma leggibile, indirizzo e recapito telefonico non [illegible] pubblicate.

NUMERI UTILI

GUARDIA MEDICA

Alessandria: 0131.265.000; **Acqui:** 0144.57.775. [illegible] 0142.434.111; [illegible] **B.:** 0131.270.027; **Castelnuovo S.:** 0131.856.763; **Cerrina:** 0142. 943.423; **Felizzano:** 0131. 791.616/7; **Novi:** 0143.642.551; [illegible] 33.21; **Ovada:** 0143. 81.777; **S. Sebastiano C.:** 0131. 786.209; **Serravalle S.:** 0143 636.129; **Tortona:** 0131. 86 51. **Valenza:** 0131.959.111.

AUTOAMBULANZE

[illegible] Cri 0131 252.242; Cr. Verde 0131.252.255. **Acqui:** Cri 0144. 322.300; Cr. Bianca 0144. 323.333. **Arquata S.:** Cr. Verde 0143. 636.430. **Ba**[illegible]: Cr. Verde 0143. 489.877. **Bassignana:** Avis 0131. [illegible] **Bosco Marengo:** Assp 0131. [illegible] **Cabella L.:** Cri 0143. 67.300. **Cassine:** Cri 0144 714.433 [illegible] Cri 0142. 452.258; Cr. Verde 0142. 453.210; Misericordia 0142. 781.010. **Castellazzo B.:** Assp 0131. 270.027. **Castelnuovo S.:** Cri 0131. 823.535. [illegible] Cri 0142. 946.030. **Felizzano:** Cr. Verde 0131. 791.616/7. [illegible] Cri [illegible] 842.263. **Murisengo:** Cr. Verde 0141. 993.877. **Novi:** Cri 0143. 20.20. **Ovada:** Cr. Verde 0143. [illegible]. **Pontestura:** Cri 0142 466.688. **Ponzano:** Cri 0141. 927.317 **Ponzone:** Cri 0144. [illegible]300. **S. Salvatore:** Cri 0131. 233.050. **S. Sebastiano C.:** Cri 0131. 786.666. **Serravalle S.:** Cri 0143. 65.176. [illegible] Cr. Verde 0143. 65.002. [illegible] Cri 0131. 611.333; Misericordia 0131. 611.247. **Valenza:** Avis 0131 924 060. **Vignale:** Cri 0142. 933.340. **Vignole:** [illegible] 0143. 67.300. **Villalvernia:** Cr. Verde [illegible]. 0337.248.202. **Voghera:** Cri 0383. 45.686.

[illegible] DI TURNO

Ad Alessandria è di turno, dalle 9 di oggi alle 9 di domani, la farmacia Centrale, p. Lega 16 (0131.252.329). Dalle 12,30 alle 15,30 e dalle 21,30 alle 9 del giorno [illegible] svolge il servizio a serrande abbassate per le urgenze. Negli altri comuni le farmacie di turno svolgono anche servizio di reperibilità, dietro la presentazione di [illegible] mediche urgenti. **Acqui:** Caponnetto, s. Bagni [illegible] (322.556), aperta 8,45-20 e, a serrande abbassate, 12,30-15; Cignoli, s. Garibaldi ? (0144.322.486), 15-18,45. **Casale:** Cavasonza, v. Duomo 16 (0142. 452.181). [illegible] Comunale, v. Verdi (0143.78.256). **Ovada:** Frascara, p. Assunta 18 (0143.80.341). **Tortona:** Destefanis, v. Emilia 39 (0131. 862.006), e Zerba, v. Emilia 220 (0131.861.939), aperta 15,30-19,30. **Valenza:** Comunale I, v.le Manzoni 30 (0131.951.311).

PRONTO SOCCORSO

[illegible] 0131.206.537 e. Infantile. 0131.207.224; **Acqui:** 0144.777.211; **Casale:** 0142.434.225; **Novi:** 0143. 322.211; **Ovada:** 0143.82.61; **Tortona:** 0131.865.227; **Valenza:** 0131.959.111.

STATO CIVILE

ALESSANDRIA

Si [illegible] Fabio Praglia, impiegato, con Patrizia Micone, impiegata; Cesare Molinaio, impiegato, [illegible] Paola Biorcio, architetto; Renato Viarengo, ispettore di polizia, [illegible] Manuela Rolando, impiegata; Roberto Ponziano, commercialista, con Valeria Siravo, informatore medico. [r. e.]

ATTIVITA' [illegible]

● Prosegue il servizio gratuito messo a disposizione dal Comune di **Casale** per il trasporto e smaltimento di materiale in amianto fino a [illegible] metri quadrati di lastre e a 3000 chilogrammi. Per informazioni e appuntamenti prendere contatto con l'Asl al numero 0142/434546 o col Comune al numero 0142/444328. [r. sa.]

● Per spese di energia elettrica relativa ai campi sportivi cittadini il Comune di **Valenza** ha sborsato 10 milioni oltre il previsto. La variazione di bilancio, votata dal Consiglio comunale, fa salire la spesa complessiva a 20 milioni. [r. c.]

● E' stato deciso il rifacimento della pavimentazione della cripta funeraria dei partigiani nel cimitero di Ovada. Il Comune ha [illegible] i lavori a trattativa privata all'impresa Carmelo Zappavigna di Ovada, per [illegible] spesa di circa [illegible] milioni. [r. ba.]

DA NON PERDERE

«Il volto dell'Icona»
Convegno a Garbaoli

«Il volto dell'Icona», è il titolo di un convegno che si tiene a Garbaoli. Il convegno è organizzato dall'Azione cattolica di Acqui, inizia oggi e prosegue e domani. Gli interventi di questa mattina riguardano gli elementi di estetica e la tecnica di esecuzione. Nel pomeriggio si parlerà dell'iconografia moderna. I relatori [illegible] Elena Trovò e Paolo Lorenzon. [g. l. f.]

[illegible]
Strada chiusa

Per lavori di manutenzione straordinaria conseguenti all'alluvione del novembre 1994 e relativi al ponte sul Tanaro, la strada provinciale Valenza-Rivellino a Bassignana sarà chiusa al traffico a partire dalle [illegible] di martedì [illegible] agosto fino alle 18 del [illegible] settembre. [r. c.]

Novena a [illegible]
Madonna della Guardia

Prosegue fino al [illegible] la novena per la festa della Madonna della Guardia, al Santuario di San Bernardino. Dalle 7 alle 10, messe e preghiera della novena; alle 16,30, recita del rosario; alle 17, messa con omelia e preghiera della novena; alle 20,30 recita del rosario, concelebrazione presieduta da monsignor Giovanni Giudici, vicario generale della diocesi di Milano, omelia e preghiera della novena. [m. t. m.]

Alpini
Gita al Lago Maggiore

Si svolgerà martedì prossimo la gita del gruppo alpini di Mombello-Zenevreto sul Lago Maggiore. In programma la gita sul lago con la motonave ammiraglia «Verbania», visite a Stresa e alle isole dei Pescatori, all'isola Madre e Arona. Per informazioni telefonare allo 0142/561283. [r. sa.]

[illegible] pittore
C'è Luzzati a Conzano

Prosegue fino al 6 settembre, in settimana su prenotazione, domenica dalle 11,30 alle 12,30 e dalle 16 alle 19,30, la mostra di Lele Luzzati a Villa Vidua di Conzano. [r. sa.]

Val Borbera, sindaci mobilitati per eleggere il vertice

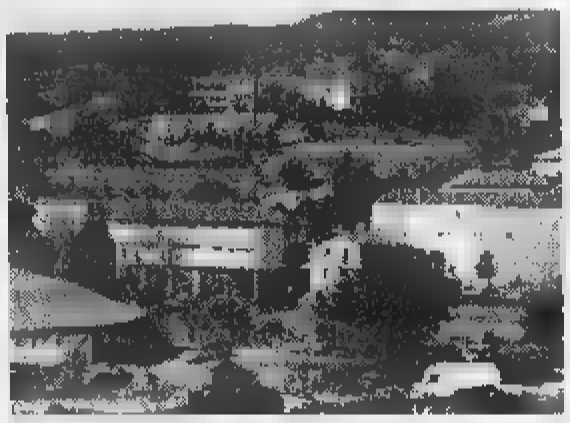
Alla ricerca di un'intesa sul Consorzio acquedotto

CABELLA LIGURE. Si gioca in questi giorni [illegible] futuro amministrativo del Consorzio acquedotto Val Borbera. L'ente, che si occupa della gestione [illegible] della fornitura anche degli acquedotti delle valli Spinti, Curone [illegible] Grue, è in piena crisi amministrativa.

Lunedì l'assemblea dei sindaci dei Comuni aderenti al Consorzio discuterà una mozione di sfiducia nei confronti dei componenti del consiglio di amministrazione rimasti in carica dopo le dimissioni del presidente e di un consigliere. Qualora fosse accolta, il punto successivo sarebbe l'elezione di un nuovo vertice.

Ci sono molte probabilità che venga deciso un nuovo consiglio di amministrazione, soprattutto dopo la riunione dell'altra sera dei sindaci dei Comuni delle valli Borbera e Spinti. Seppur la grande maggioran[illegible] di loro appoggi l'attuale consiglio, tutti hanno convenuto sulla necessità di ripartire da zero [illegible] cioè cancellazione dell'attuale consiglio e nomina di nuovi vertici del Consorzio.

I sindaci hanno elaborato una proposta per [illegible] «top secret» da sottoporre ai colleghi delle valli tortonesi, fra i quali ci sono i maggiori oppositori all'attuale consiglio [illegible] amministrazione. L'obiettivo è [illegible] trovare prima di lunedì un accordo unitario e superare così una situazione di crisi che non giova al Consorzio. [m. pu.]



Cabella Ligure. Un'ordinanza del sindaco ha vietato per alcuni giorni l'utilizzo dell'acqua, che ora è tornata potabile

Acqua potabile a Cabella

E' finita l'emergenza idrica per «inquinamento naturale»

CABELLA LIGURE. Acqua di nuovo potabile in paese. Ieri le analisi sugli ultimi campioni d'acqua prelevati dalla rete idrica comunale hanno confermato che la situazione è tornata alla normalità.

Ieri in tarda mattinata il responsabile dell'ufficio di Igiene pubblica dell'Asl 22 ha comunicato l'esito delle analisi al sindaco [illegible] Cabella Ligure Gianni Piazzale.

Immediatamente l'amministratore pubblico ha [illegible] l'ordinanza che stabilisce di nuovo [illegible] potabilità dell'acqua. E' stata accertata la potabilità delle sorgenti e delle fonti «adduzionali», le tubature e la vasca di raccolta sono di nuova costruzione.

Secondo i tecnici l'inquinamento batteriologico ha [illegible]uto cause naturali che possono succedere ovunque nel periodo estivo. Cabella e la val Borbera a loro avviso restano uno dei luoghi non solo [illegible] provincia di Alessandria ma [illegible] tutto [illegible] Piemonte con l'acqua e l'aria «più buona» come ha anche recentemente stabilito un'indagine dell'Arpa. [m. pu.]

Sagre e feste in provincia: il programma della serata

Soprattutto agnolotti

E a Valmadonna torte in gara

[illegible] CAMBIO'. Sagra del sedano. Ristorante campagnolo e maxi grigliata. Alle 21, danze [illegible] Laura e Fabrizio. [m. t. m.]

[illegible] Festa di Liberazione in piazza del Mercato. Annullato il previsto dibattito sul lavoro minorile. Il ristorante apre alle 19, danze coi Mirage alle 21 ed esibizione dei ballerini della scuola Jds Dance News.

[illegible] Festa patronale. Cena con piatti tipici piemontesi e si balla con la Vip Discoteque e ragazze immagine.

BOZZOLE. Festa della patata. Stasera si danza con Nico Manna e la sua band. [r. c.]

BUTTIGLIERA D'ASTI. Festa patronale. Inaugurazione della mostra mercato di pittura in piazza Vittorio Veneto.

[illegible] Festa patronale in frazione Perleto. Stasera sagra dell'asino e danze con il Gruppo Provvisorio. Si raccolgono fondi per la ristrutturazione della chiesa. [m. t. m.]

[illegible] «Agosto casalnocetese»: concerto del Modern Rock Sextet nel cortile della scuola. Panini [illegible] specialità culinarie.

[illegible] Sagra della birra Loewenbrau e dei salamini Praglia. Rock con il gruppo The Streits. Ingresso libero. [r. c.]

CASTELNUOVO [illegible] Festa patronale di San Desiderio: gara di motocross, mostre di pittura [illegible] ceramica nel castello medievale e, [illegible] palazzo Centurione, «Novecento d'autore» con fotografie [illegible] Pierina De Angelis. Alle 21,30 suona la banda «Città di Acqui» in piazza Vittorio Emanuele II.

FRUGAROLO. Seconda serata gastronomica al Centro sportivo giovanile parrocchiale.

LOBBI. Sagra di agnolotto e stufato d'asino. Liscio con gli Amici della musica. [r. c.]

MOMBALDONE Rievocazione medievale in paese: convegno dalle 16 e, dalle 18, giullari, streghe e cavalieri per le vie sino a tarda sera.

[illegible] Festa Patronale: dalle 19, pizza per tutti. Danze coi Latin Sound. [r. bo.]

[illegible] Festa patronale [illegible] frazione San Candido: alle 15 gara di bocce, dalle 19,30 apre lo stand gastronomico ed alle 21 liscio coi Fauni. [m. g.]

[illegible] Continua oggi e domani la sagra dei ceci in frazione Tramontana. Gastronomia agreste con zuppa di ceci e altri piatti tipici dela zona. Serate danzanti con Fiorenza Lelli e Raffaella Platino. [r. bo.]

QUATTORDIO. Festa patronale in frazione Serra. Gara di bocce alle 15 e, alle 21, danze coi Semplici del Liscio. Si [illegible] con agnolotti d'asino, salamini e grigliata mista, panini e patatine fritte.

[illegible] Festa patronale d'estate. Cena monferrina e ballo liscio. [r. sa.]

SCANDELUZZA. Festa patronale in onore di San Bartolomeo [illegible] frazione Rinco. Gara [illegible] bocce, poi liscio con Martin [illegible] [illegible] sua orchestra. [m. g.]

[illegible] Prosegue al campo sportivo comunale la Festa de L'Unità. Funziona ristorante con specialità gastronomiche locali: nel menù anche piatti delle cucina ligure. Stasera si danza con l'orchestra di Ennio Kendy. [r. bo.]

VALLE SAN [illegible]. Danze alle 21,30 [illegible] Paola D'Ami e la Strana Idea per la «festa del sobborgo». Funziona ristorante con agnolotti [illegible] altre specialità.

[illegible] «Serata delle torte» nel piazzale della parrocchiale, su iniziativa della sezione Avis «Goria». I dolci vanno portati entro le 19,30 all'Avis: alle 22, dopo [illegible] spettacolo, premiazione e degustazione.

VIGNALE. Festa patronale di San Bartolomeo. Questa sera musica revival anni '60-70 e luna park. [r. sa.]

VOLPEDO. Alle 11, [illegible] Parco Idillio, s'inaugurano due nuovi gazebo, presenti l'assessore provinciale all'Ambiente, Ennio Negri, e una rappresentanza di sindaci della zona. Dopo la messa, processione alle 21 con la banda di Cassine e concerto in piazza Libertà. [m. t. m.]



In provincia dominano le sagre tradizionali ma ci sono anche feste della birra

IN BREVE

Valenza

Lavori, per 1 [illegible] strada chiusa

Per lavori di manutenzione straordinaria conseguenti all'alluvione del novembre 1994 e relativi al ponte sul Tanaro, la strada provinciale Valenza-Rivellino sarà chiusa al traffico a partire dalle ore 8 di martedì 25 agosto sino alle ore 18 del 20 settembre. [r. c.]

Pecetto

Gli rubano l'auto dal cortile di casa

Era custodita nel cortile [illegible] [illegible] ma i ladri l'hanno rubata lo stesso: [illegible] la Fiesta di Alfredo Fogagnolo, [illegible] 54 anni, abitante a Pecetto in strada per Valenza 49. Sull'accaduto indagano i carabinieri. [r. c.]

Alessandria

Cornicione pericolante in via XX Settembre

Intervento in via XX Settembre ad Alessandria, ieri sera alle 19,20, per un cornicione pericolante. Scattato l'allarme dopo la caduta di alcuni calcinacci, sono intervenuti i vigili del fuoco, che hanno scongiurato ogni pericolo. [r. al.]

San Salvatore

Morte due suore all'istituto S. Giuseppe

Sono morte a poche ore di distanza una dall'altra due anziane suore salesiane di San Salvatore, ospiti dell'istituto «San Giuseppe». Sono suor Angel Corino, originaria di Costigliole, 93 anni, e suor Rosa Raiteri, 88 anni, di S. Salvatore. Un unico funerale è stato celebrato ieri pomeriggio. [r. c.]

L'iniziativa per difendere la produzione locale di alta qualità

Una diffida per le pesche

Volpedo in guerra con un ipermarket

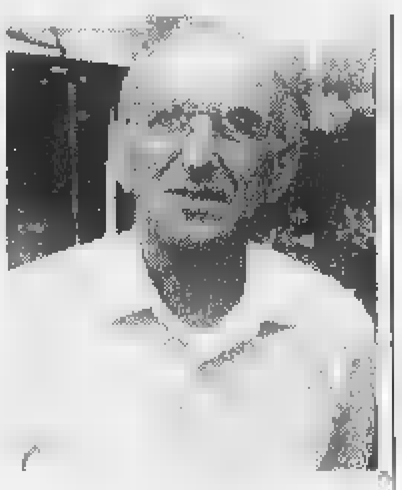
VOLPEDO. Un fatturato di 2 miliardi e [illegible] milioni: è la previsione per la cooperativa «Volpedo Frutta», che conta 130 soci conferenti. Nata nel 1993, la cooperativa si propone di selezionare il prodotto e di raggiungere in breve tempo il consumatore tramite [illegible] grande distribuzione con un prodotto fresco.

La coltura del pesco è stata introdotta a Volpedo intorno al 1920 e gli anni d'oro per i produttori [illegible] stati quelli dal '45 al '70: la domanda [illegible] superiore all'offerta [illegible] si determinavano prezzi alti molto remunerativi. Tre i mercati locali: Volpedo, Monleale e Viguzzolo.

La crisi iniziò nel decennio 1970-80 e peggiorò nel decennio successivo: lo sviluppo della grande distribuzione e la produzione di massa di altre zone determinarono la scomparsa dell'80% degli acquirenti. Ma la pesca di Volpedo si salvò grazie alla qualità del prodotto: viene infatti raccolta [illegible] maturazione ultimata, esaltandone in tal modo il profumo e il sapore. Nel 1992 il sindaco di Volpedo, Giuseppe Gervino, costituì [illegible] i sindaci delle zone limitrofe il Consorzio ortofrutticolo Valli Curone e Grue, che registrò il marchio «Pesca di Volpedo» a difesa [illegible] valorizzazione del prodotto.

Così oggi il mercato della pesca di Volpedo va a gonfie vele, in barba alle gelate tardive che ne diminuiscono la produzione come quest'anno (un terzo in meno). Ecco il perché dei prezzi vertiginosi raggiunti sui grandi mercati. «La pesca di Volpedo - dice il presidente della cooperativa, Giampiero Chiapparoli - deve arrivare al consumatore senza passare nelle celle frigorifere. I quantitativi oggi prodotti in zona sono circa 17.000 quintali, di cui 10.000 passano tramite la cooperative: produzione che potrà raddoppiare e trovare spazio sul mercato».

La vera pesca di Volpedo è un'esclusiva del Consorzio ortofrutticolo valli Curone e Grue: il ministero dell'Industria, commercio e artigianato ha rilasciato al Consorzio l'attestato di registrazione per marchio d'impresa [illegible] 16 aprile '93. Recentemente il sindaco Gervino è venuto a conoscenza che in un ipermercato [illegible]no vendute pesche reclamizzate con la dicitura [illegible] pesca di Volpedo». Ha diffidato l'ipermercato a interrompere immediatamente la vendita al minuto [illegible] quella dicitura. [m. t. m.]



Il sindaco Giuseppe Gervino

Domani s'inaugura una rassegna a Prasco

Teatro nel castello con Omero e Prevert

PRASCO. Si intitola «Melodie di parole danzate», ed è lo spettacolo che domani sera alle 21, inaugura il filone alessandrino di «Castelli in [illegible]. Il biglietto d'ingresso è gratuito. La proposta è allettante, si tratta infatti di una rappresentazione teatrale che si svolge [illegible] uno dei giardini ineterni del castello.

Lo spettacolo si snoda come un viaggio attraverso i versi di Omero, le note di Debussy, le poesie di Prevert, le serate hollywoodiane descritte da Fitzgerald. La coreografia [illegible] di Anita Codroni, l'allestimento artistico di Enzo Brasolin, la direzione artistica di Raoul Molinari.

L'iniziativa rientra nelle manifestzioni collegate alla rassegna «Castelli aperti» organizza[illegible] dalle Province [illegible] Alessandria, Asti, Cuneo, e dal consorzio Langhe Monferrato Roero.

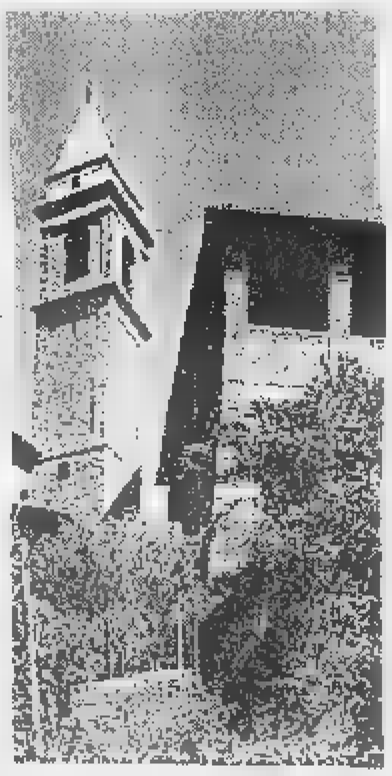
Nell'Alessandrino la visita agli antichi manieri può essere anche l'occasione per una tappa gastronomica. Alcuni ristoranti infatti scontano il prezzo biglietto d'ingresso ai castelli.

Aderiscono all'iniziativa i seguenti locali: Italia, Ovada; Locanda Malpassuti, Carbonara Scrivia; Pio V, Bosco Marengo; Bel soggiorno, Cremolino; Parisio 1933, Acqui; Giuseppe, Montemarzino; Mongetto di Santopietro, Vignale; La Fermata, Antico Buoi Rossi, L'Arciboldo, Alessandria; Antico Caffè Verdi, Valenza; Manuela, Sant'Antonio; Pace, San Cristoforo; Pallone, Bistagno; Diana, Ponzone.

I castelli che domani si possono visitare dalle 10 alle 12 e dalle 15 alle 18,30 sono quelli di: Acqui; Castelnuovo Scrivia, (solo dalle 20,30 alle 23,30); Conzano; Gavi; Marengo; Melazzo; Novi; Piovera; Pozzolo Formigaro; Prasco; Roccagrimalda; Tagliolo; Trisobbio; Vignale; Castell'Alfero, Cisterna, Monastero Bormida; Montiglio; Soglio.

A Monastero Bormida, per tutta la giornata ci sarà un mercatino di prodotti tipici, promosso dall'assessorato regionale all'Agricoltura. In esposizione ci sono soprattutto vini e formaggi esposti su raffinate bancarelle. I produttori offrono degustazioni gratuite di cibo [illegible] vini. Alle 20 [illegible]na storica [illegible] un magnifico salone del castello dove sarà riproposto un menù originale offerto il 20 agosto del 1573 dai marchesi del Carretto.

La cena è stata preparata dalla Pro loco. E' necessario prenotare allo: 0141.89672. [se. c.]



Il castello di Prasco

Il delitto avvenne lo scorso 21 luglio: l'uomo ha 75 anni e ha confessato

Uccise il figlio, lascia il carcere

Agli arresti domiciliari il pensionato novese

NOVI LIGURE. Arresti domiciliari, a casa di alcuni parenti, per Angelo Pietro Montanari, 75 anni, il pensionato di Novi Ligure che il 21 luglio scorso uccise con [illegible] coltellata al [illegible] l'unico figlio, Giancarlo, di 48 anni. La decisione è stata adottata ieri mattina dal giudice per le indagini preliminari del Tribunale [illegible] Alessandria, Simone Perelli.

E' [illegible] così accolta, almeno in parte, l'istanza del difensore avvocato Lorenzo Repetti, che chiedeva la scarcerazione [illegible] [illegible] assistito, quanto [illegible] gli arresti domiciliari, non sussistendo il pericolo di fuga [illegible] di inquinamento delle prove: l'uomo ha confessato.

Il sostituto procuratore della Repubblica Andrea Canciani aveva affidato al professor Ugo Fornari una perizia per stabilire se al momento di commettere il delitto il pensionato era in grado [illegible] intendere e volere.

Durante l'incidente probatorio è stata acquisita la perizia, si esclude la pericolosità sociale dell'uomo e la possibilità di reiterare il reato. L'imputato, inoltre, ha più di 70 anni. Pertanto il gip Perelli ha ritenuto di poter concedere gli arresti domiciliari.

Angelo Montanari ha sempre avuto cura del figlio, che era stato abbandonato dalla moglie, ma ha confessato di aver afferrato il coltello, colpendolo, esasperato, vedendolo ancora [illegible] volta ubriaco e senza lavoro, anche [illegible] [illegible] un apprezzato tecnico di computer. [f. m.]

[illegible] A CANTALUPO [illegible]

Ferito anziano ciclista

ALESSANDRIA. Un ciclista di [illegible] anni, Angelo Scabin, abitante in via Felizzano 1, è [illegible] investito da [illegible] «Ford Escort». L'anziano è stato ricoverato in ospedale, le [illegible] condizioni, data anche l'avanzata età [illegible] serie, ma non gravissime. Alla guida della Ford c'era Salvatore Lorè, 32 anni abitante in via Parnisetti 6. L'incidente è successo ieri mattina verso le 11 a Cantalupo. Secondo i primi accertamenti, l'automobilista stava percorrendo la statale verso Acqui, pare che il ciclista si spuntato da una stradina laterale. Le [illegible] sono comunque ancora in corso [illegible] accertamento da parte della Polstrada. Per soccorrere Angelo Scabin è intervenuta l'ambulanza del 118. Sul luogo dell'incidente si è radunata una piccola folla, che ha prestato i primi soccorsi cercando di dialogare con il vecchietto per non farg[illegible] perdere conoscenza e confortando l'automobilista sotto choch. [se. c.]



Angelo Pietro M[illegible]

A Belgioso il 29 e 30

In mostra il Medioevo alessandrino

ALESSANDRIA. Il Comune [illegible] Alessandria partecipa alla rassegna «Medioevo in mostra» che si tiene nel prossimo fine settimana al castello di Belgioso, in provincia di Pavia

Si tratta di una manifestazione internazionale nella quale confluiscono diversi aspetti della cultura medioevale grazie alla collaborazione di musei, università [illegible] città d'arte.

Spiega Gianfranco Cuttica assessore alla Cultura «La nostra partecipazione alla mostra, si inserisce nel progetto "Riconoscere Alessandria" con il quale vogliamo divulgare tutte le realtà antiche del nostro territorio». Nella mostra saranno evidenziati in particolar modo l'ex convento degli Umiliati e la chiesa di San Francesco. Vi partecipano in costume membri dell'associazione Aleramica. Saranno distribuiti deplians con la descrizione di monumenti e opere artistiche. [se. c.]

bennet

Società della grande distribuzione con 40 punti vendita ed oltre 4000 dipendenti, per il rafforzamento della organizzazione commerciale a sostegno del significativo sviluppo della propria consolidata presenza in Lombardia e Piemonte, cerca

GIOVANI

aventi età compresa tra i 20 ed i 28 anni, con livello culturale medio-superiore, al fine di avviarli alla carriera di

RESPONSABILE di PUNTO VENDITA

Dopo un tirocinio pratico di alcuni mesi sul campo, l'inserimento sarà caratterizzato [illegible] partecipazione ad un corso mirato, intensivo e di carattere teorico pratico, che si terrà presso il Centro Formazione Bennet di Como Sud – Montano Lucino. È un'attività ad altissimo coinvolgimento, che richiede spiccato dinamismo ed alta motivazione ai rapporti interpersonali [illegible] alla gestione [illegible] Risorse Umane.

Inviare dettagliato curriculum, citando il riferimento (Rif. GPV) anche sulla busta, a: Di.Tex.Al. S.p.A.
Selezione del Personale, via Carducci, 2 - 22070 Montano Lucino (CO)

Stampa 1997 CD ROM. tutto LA STAMPA Compact 1678 - 02005

BCS DM8&B

TUTTISCIENZIATI, CON UN ANNO DI TUTTOSCIENZE.

LA STAMPA PRESENTA IL 1997 DI TUTTOSCIENZE IN CD-ROM INTERATTIVO



Per entrare in un anno di scienza vi basta un click. Su un unico CD-ROM per Windows (versione 3.1 e successive), al prezzo di sole 14.900 lire la raccolta completa di un intero anno di Tuttoscienze e non solo. • **UN ANNO DI SCOPERTE E INVENZIONI**: tutti i 941 articoli apparsi settimana dopo settimana su Tuttoscienze. • **I MIGLIORI INDIRIZZI INTERNET DI ARGOMENTO SCIENTIFICO**: 500 siti da visitare per i navigatori appassionati di scienza. • **SPECIALE MPEG4. COME FUNZIONA LA TV INTERATTIVA**: divertenti e originali esperimenti di simulazione multimediale. Con Tuttoscienze '97 in CD-ROM avrete un anno di informazione scientifica, da Sojourner a Hale-Bopp, a portata del vostro mouse.

Per informazioni
Numero Verde 1670-11959

L. 14.900

PER … IL CD-ROM DI TUT…CIENZE '97 … IL COUPON.



Desidero ricevere il CD-ROM in contrassegno al prezzo di L. 14.900 (più L. 7.500 di spese postali)

Nome ____________________

Cognome ____________________

Via ____________________

Località ____________________ Prov. ________ Cap. ________

Firma ____________________

Ritagliare o fotocopiare questo coupon e inviarlo a La Stampa - Ufficio Marketing - Via Marenco, 32 - 10126 Torino, oppure via fax al n. 011-6568393

Il trattamento dei dati personali che la riguardano viene svolto dalla Editrice La Stampa S.p.A. o da una società appositamente incaricata dalla Editrice limitatamente all'offerta in questione e nell'ambito di quanto stabilito dalla legge 675/96 sulla tutela dei dati personali.

In coedizione con: HYPERSYSTEMS

In collaborazione con: CSELT Gruppo Telecom Italia — Centro Studi e Laboratori Telecomunicazioni S.p.A.

LA STAMPA

La giunta prepara l'ordinanza: probabilmente entrerà in vigore a ottobre

Casale vietata ai mezzi pesanti

Camion dirottati sulla «bretella» e sull'A26

CASALE. «Stop» al traffico pesante in città. La maxi ordinanza che riguarderà i mezzi con un peso superiore ai 35 quintali dovrebbe diventare operativa, [illegible] in concomitanza con l'apertura del [illegible] del Valentino, a fine [illegible]bre.

«L'ordinanza verrà discussa lunedì in giunta - sottolinea il sindaco Riccardo Coppo - [illegible] riguarderà tutti gli autoarticolati, gli autosnodati e i Tir. Basta dunque al traffico pesante all'interno del centro abitato, è una scelta [illegible] civiltà per favorire la popolazione e per chiudere con [illegible] situazione di traffico che in via Adam, corso Valentino e a Porta Milano aveva ormai superato il livello di guardia. Una decisione che [illegible] basta al[illegible] fonte di rumore, al pericolo per i pedoni e all'inquinamento».

Questa scelta non vuole però penalizzare chi lavora e per questo motivo il traffico pesante sarà deviato [illegible] alcune grosse arterie che evitino l'attraversamento della città. I camion quindi transiteranno sul tratto autostradale fra i due caselli dell'A26 e servendosi della «bretella» che collega la zona Industriale [illegible] San Germano. In pratica, arrivando dalla 31 bis di Casale Popolo, dalla statale 31 proveniente da Vercelli e dalla [illegible] di Terranova sarà vietato entrare in città da via Adam e si dovrà imboccherà il casello di Casale Nord. Allo stesso modo, chi giungerà da Valenza potrà en[illegible] in autostrada [illegible] Casale Sud o imboccare la «bretella», mentre i mezzi in arrivo da Asti devieranno a Sant'Evasio [illegible] San Germano, [illegible] come quelli che giungono da Alessandria, andranno sulla «bretella», per poi eventualmente entrare in autostrada.

Ovviamente [illegible] provvedimento di divieto di transito non sarà valido per i mezzi che dovranno entrare nel centro abitato per scaricare o caricare merci.

«L'amministrazione comunale - dice Coppo - prenderà [illegible] tatti con la società autostrade affinché il passaggio fra i due caselli sia gratuito. Sarà messo a punto un sistema di rimborso, probabilmente mensile, da effettuarsi con la consegna degli scontrini di pagamento».

Il provvedimento limiterà dunque anche [illegible] passaggio in città dei camion che trasportano la terra e che numerose volte sono stati al centro [illegible] proteste da parte della cittadinanza. In giunta verrà preso in esame anche la restrizione delle vie d'accesso minori provenienti da Vialarda e Frassineto, annuncia il sindaco Coppo. [r. sa.]





A sinistra il sindaco Riccardo Coppo: «E' una scelta di civiltà per favorire la popolazione». A destra, Luisa Minazzi, Rosario Nania e Gianni Rabagliati

Divisi sul provvedimento

Da Legambiente arriva un plauso ma c'è chi teme di perdere clienti



Via Adam. «Ogni giorno alle 17 il passaggio è quasi impossibile» dice Rabagliati

CASALE. Soddisfazione e anche qualche lamentela per la propo[illegible] della maxi ordinanza che rivoluzionerà il traffico [illegible] città. «Una scelta molto importante - sottolinea Luisa Minazzi, [illegible] Legambiente -, si otterrà un decongestionamento del traffico e maggior attenzione verso la salute dei cittadini. Da tempo come associazione avevamo sollecitato l'amministrazione affinché giungesse [illegible] questa decisione [illegible] ora l'accogliamo con grande soddisfazione, anche perché esistono valide alternative per far transitare il traffico alle porte della città [illegible] consentire una vita più tranquilla ai suoi abitanti. Auspichiamo che il Comune prosegua i suoi interventi per [illegible] sempre un numero maggiore di piste ciclabili [illegible] soprattutto che [illegible] crei nella popolazione la giusta mentalità per l'utilizzo della bicicletta, lasciando così più volte in garage l'auto».

«Un'ordinanza che [illegible] manderà tutti [illegible] casa - interviene Rosario Nania, gestore del distributore Q8, in fondo a via Adam - ho diversi clienti con mezzi pesanti che anche grazie alla campagna di carta di credito, fanno pieni da 300-400 litri, sarebbe un dramma [illegible] non potessero più passare. Senza dimenticare che mia figlia gestisce l'edicola, [illegible] fianco del distributore e molti clienti [illegible] autisti dei camion che mentre aspettano [illegible] rifornimento acquistano diverse riviste [illegible] quotidiani».

Di tutt'altra idea Gianni Rabagliati, giovane gestore del distributore Erg, appena dopo il ponte: «Finalmente si bloccherebbero i camion della terra, che quando passano a pieno ca[illegible] fanno veramente paura. Solo davanti al nostro distributore si registrano mensilmente cinque o sei incidenti, con tamponamenti [illegible] catena, dovuti a volte alla lentezza dei mezzi pesanti. Ogni giorno alle 17 il passaggio in via Adam è quasi impossibile, [illegible] camion credo che il traffico trarrà importanti giovamenti. Non sono in[illegible] preoccupato per [illegible] danno economico in quanto tutte le grandi aziende [illegible] autotrasporto hanno punti di rifornimento propri e spesso la presenza di un autoarticolato nel distributore funziona da deterrente per gli automobilisti, che tirano spesso avanti in cerca di [illegible] punto di rifornimento più veloce». [r. sa.]

Casale, l'episodio ieri in strada Bassotti: gli animali erano malati

Conigli gettati tra i rifiuti

Agonizzanti nel cassonetto: s'indaga

CASALE. Ancora un episodio di crudeltà nei confronti di animali. Dopo i tanti casi di cani e gatti abbandonati, per consentire vacanze senza alcuna preoccupazione, si è registrato un episodio di conigli gettati nel cassonetto dell'immondizia.

Il fatto è successo ieri matti[illegible] in strada Bassotti, in regione San Bernardino, nei pressi di Cascine Rossi. Un abitante della frazione casalese stava per gettare il sacchetto dell'immondizia, quando in fondo al cassonetto ha visto qualcosa muoversi. «Forse sono dei topi» deve aver pensato, [illegible] facendo maggior attenzione si è accorto che si trattava di sette coniglietti, nati da poco. Conigli di cascina, di quelli grigi [illegible] [illegible]ni. L'uomo ha subito dato l'allarme, sono intervenuti i vigili urbani e il personale della nettezza urbana che ha recuperato i coniglietti. Successivamente è giunto il veterinario dell'Asl 21 che li ha soppressi.

«Gli animali erano ammalati, probabilmente Mixomatosi, ma per avere una risposta precisa dovremo attendere i risultati delle analisi - spiegano dal servizio veterinario - [illegible] comunque un atteggiamento deplorevole. Sarebbe [illegible] meglio sopprimerli appena scoperta la malattia, piuttosto che gettarli in un cassonetto agonizzanti per il gran caldo e senz'acqua». «Stiamo effettuando delle indagini per riuscire a risalire agli autori del gesto - puntualizza il dottor Scagliotti - comunque ricordiamo che il maltrattamento [illegible] animali è un reato punito dal codice penale e per questo motivo verrà inoltrata una segnalazione al procuratore della Repubblica». [r. sa.]



Conigli affetti probabilmente da mixomatosi [illegible] stati gettati tra i rifiuti

Ieri [illegible] Casale, la bara portata dai calciatori

Addio «nerostellato» al dirigente Barbano

CASALE. Si sono svolti ieri pomeriggio nella chiesa parrocchiale dell'Addolorata i funerali di Enrico Barbano, il dirigente accompagnatore del Casale calcio, scomparso a 73 anni all'ospedale «Santo Spirito».

Da giovane aveva militato in alcune squadre amatoriali della zona, poi per numerosi anni era stato dirigente della Junior calcio e nella stagione '72-73, [illegible] la fusione fra la società di Oltreponte e il Casale calcio, [illegible] passato nella dirigenza nerostellata. Fino al campionato '96-97 aveva seguito la squadra sia nelle gare interne sia in trasferta, mentre nell'ultimo anno la malattia ne aveva ridotto le presenze allo stadio.

Giovedì prima dell'amichevole con il Monza è stato osservato un minuto di silenzio alla memoria [illegible] uno sportivo che tanto aveva dato alla società di via Trevigi. Alla funzione funebre erano presenti tutti i dirigenti del Casale, [illegible] la bandiera sociale portata dai ragazzi delle giovanili, mentre il feretro è stato portato in chiesa dai giocatori della prima squadra.

«Il perno [illegible] una squadra, uno di quei dirigenti che di solito [illegible] noti, ma senti un grande vuoto quando non ci sono più» lo ricorda Alberto Fioretta, fiduciario Coni. La salma [illegible] Enrico Barbano è stata tumulata nel campo del cimitero cittadino. Lascia la moglie Rachele. [r. sa.]



Enrico Barbano [illegible] 73 anni

Acqui, lo dice [illegible] sindaco. Vi lavorano 80 addetti

«Le terme militari non chiuderanno»

ACQUI. «Le terme militari non verranno soppresse». Lo sostie[illegible] [illegible] sindaco Bernardino Bosio dopo [illegible] colloquio avuto con il nuovo comandante dello stabilimento balneo-termale [illegible] zona Bagni, il colonnello Ferruccio Braguzzi, [illegible] anni, proveniente da Genova.

Da tempo, voci sempre più insistenti davano per certa la chiusura a fine anno della storica struttura, dove lavora un'ottantina di persone. «Dal colloquio [illegible] il colonnello Braguzzi - dice Bosio - è emersa la volontà del ministero della Difesa di continuare a tener aperta la struttura apportando anche innovazioni strutturali. Dal canto nostro, siamo disponibili a collaborare affinché le Terme militari continuino ad operare nella nostra città».

In particolare, il Comune, che detiene parte del pacchetto azionario della Terme di Acqui spa, intende promuovere iniziative per riqualificare il personale dipendente della società termale. Un'opportunità che potrebbe anche essere rivolta al personale dipendente delle terme militari. In entrambi i casi, si tratta [illegible] personale altamente qualificato, come i fanghini, gli addetti alla reception e alla gestione degli impianti che utilizzano l'acqua termale e figure professionali del settore alberghiero come cuochi e camerieri.

Se la strada intrapresa condurrà al mantenimento e [illegible] rilancio delle terme militari, non sarà necessario perseguire l'ipotesi [illegible] un'eventuale acquisizione da parte della Società delle Terme, con la conseguente «smilitarizzazione» di una struttura che è stata per decenni il fiore all'occhiello della sanità militare.

Intanto, i tre esperti nominati da Regione e Comune per la temporanea gestione della Terme [illegible] Acqui spa stanno lavorando in vista della nomina del nuovo consiglio di amministrazione, al quale, secondo il sindaco Bosio, dovrebbe essere affiancata un'«autority», con rappresentati delle associazioni di categoria e degli albergatori, con compiti consultivi. [g. l. f.]

Nizza, raccolta fondi per un giovane di Bistagno

I baby campioni di kart correranno per Simone

[illegible]. Dalla pista Winner, [illegible] invito a un gesto di solidarietà: oggi e domani sul kartodromo di regione Prata, si disputeranno i campionati nazionali per bambini, categorie 50 e 60 cc e durante la manifestazione sa[illegible]o raccolti fondi per Simone Zito. Il ventenne di Bistagno, [illegible] tempo in coma per i postumi [illegible] un incidente, è tuttora ricoverato in una clinica ad Innsbruck ed i costi per la famiglia [illegible] diventati proibitivi.

In [illegible] [illegible] valle Bormida è scattata [illegible] [illegible] di solidarietà per contribuire alle spese. «Ci pare giusto - annuncia Mauro Bongiovanni portavoce della pi[illegible] Winner - in un momento di festa dedicato ai bambini, dare una mano a chi ha bisogno. Abbiamo aderito al comitato, d'intesa con i sindaci di Bistagno e Nizza». Le [illegible] (seguite dalla Rai e dalle reti Mediaset), s'inizieranno domani alle 9 [illegible] proseguiranno con le eliminatorie fino a domenica pomeriggio. Già ieri i primi mini-campioni sono arrivati in regione Prata per le prove ufficiali. La pista ha in programma una serie di manifestazioni dedicate i ragazzi con handicap fisici. Nei mesi scorsi, «testimonial» delle gare fu l'ex campione di automobilismo Clay Regazzoni, da tempo immobilizzato [illegible] [illegible] sedia a rotelle. [e. ce.]



Simone Zito Il giovane di Bistagno da tempo in coma per i postumi di un incidente

Visite guidate nelle parrocchiali dell'Astigiano [illegible] dell'Alessandrino che conservano tele dell'artista

Alla scoperta dei capolavori del Caccia

Sono in preparazione anche depliant e un convegno a Moncalvo

MONCALVO. Riscoprire l'opera [illegible] Guglielmo Caccia detto il Moncalvo, grande pittore [illegible] Seicento le cui tele arricchisco[illegible] [illegible] parrocchiali del Monferrato, [illegible] anche dell'Acqu[illegible] e Chierese.

E' l'ambizioso progetto che vede al lavoro, in un progetto comune, sei centri (Moncalvo, Casale, Asti, Alessandria, Chieri, Crea) e due province (Asti e Alessandria). In questi luoghi, per cinque domeniche consecutive a partire dal 27 settembre, gli [illegible] che conservano i quadri del Moncalvo accoglieranno i visitatori.

Il calendario dell'iniziativa è in via di definizione: per la prima data (27 settembre) si preve[illegible] l'apertura di tutte le sedi coinvolte: Moncalvo, Asti, Casale, Crea, Alessandria, Chieri. Nelle domeniche successive le visite saranno concentrate (secondo un programma ancora di massima) a Casale, dove già a fine '97 fu inaugurata una mostra sul Caccia (4 ottobre), Moncalvo [illegible] Crea (11), Chieri (18), Alessandria (25). Resta [illegible] fissare la giornata di apertura per la Cattedrale [illegible] Asti.

«Per rendere [illegible] più possibile omogenee le informazioni da offrire ai turisti - spiega Piera Accornero, assessore alla Cultura della Provincia - il 5 settembre riuniremo [illegible] Moncalvo le guide turistiche dei vari centri interessati. Coordinatore dell'iniziativa [illegible] Guido Vanetti, consulente del Comune di Chieri».

La Provincia, che ha promos[illegible] il coordinamento tra i vari enti, sta lavorando [illegible] [illegible] depliant culturale-turistico («Alla scoperta dei luoghi di Guglielmo Caccia, detto il Moncalvo), pronto per fine settembre: coinvolgerà anche gli altri luoghi del Monferrato astigiano (Castagnole, Calliano, Penango, Casorzo, Grana) che custodiscono le opere del pittore seicentesco (Montabone 1568-Moncalvo 1625). «Entro marzo '98 - annuncia Piera Accornero, assessore alla Cultura - organizzeremo un convegno scientifico sul Caccia (responsabile l'esperto Giovanni Romano, ndr): sarà ospitato nella cittadina aleramica, [illegible] cui sindaco Fara [illegible] attivamente impegnato nella valorizzazione del Moncalvo». [l. n.]



Particolare dell'«Adorazione dei Magi», opera [illegible] Guglielmo Caccia detto il Moncalvo custodita nella chiesa [illegible] [illegible] Francesco nella cittadina aleramica

A Cavatore

[illegible] nella sua cascina

CAVATORE. Un agricoltore è stato trovato morto nella sua cascina. Si tratta di Gustavo Repetto, 66 anni, abitante in regione Cagliogna a Cavatore.

A dare l'allarme [illegible] stati alcuni parenti dell'uomo che viveva da solo nel casolare. Qualche giorno [illegible] sono andati [illegible] trovarlo [illegible] hanno fatto la tragica scoperta.

Sono intervenuti i carabinieri della compagnia di Acqui Terme, che hanno aperto le indagini insospettiti anche dal fatto che l'agricoltore presentava una vistosa e profonda ferita al capo.

In un primo tempo [illegible] è pensato da un'aggressione a scopo di rapina, ma da una serie di accertamenti medico-legali, è emerso che il decesso è stato determinato da un'improvvisa crisi cardiaca. [illegible] ferita al capo, è stata determinata dalla [illegible] seguente caduta [illegible] terra per la perdita dei sensi. [g. l. f.]

Lunedì il cantautore a St-Vincent

Serata magica con De André


De André si esibirà allo stadio Perucca

SAINT-VINCENT. E' la voce di Fabrizio De André a chiudere la rassegna di musica «Casinò on stage», organizzata dal Casinò de la Vallée di Saint-Vincent.

Il cantautore, storico interprete della «Canzone di Marinella», di «Bocca di Rosa» e di «Via del campo», sarà in concerto lunedì, a partire dalle 21,30, allo stadio Perucca di Saint-Vincent.

De André, come nella tournée invernale che lo ha portato in giro per l'Italia ad esibirsi nei teatri, propone una scaletta che ripercorre le tappe più importanti della sua carriera. Apre con i brani dell'ultimo disco, «M'innamoravo di tutto», nel quale ha raccolto canzoni un po' trascurate negli ultimi anni, da «Il canto del servo pastore» all'«Ave Maria» in sardo. Poi i «pezzi» che lo hanno consacrato come uno «storico» della canzone d'autore italiana: dalla «Canzone di Marinella», uscita nel '60 e da poco «rifatta» e duettata con Mina, su arrangiamento jazzistico di Massimiliano Pani, al «Pescatore», a «Bocca di Rosa». E tante altre.

Un concerto che si divide in due parti e che mette insieme il De André delle ballate passionali, scritte in poesia, al De André ultima maniera, che si è dedicato alla ricerca musicale, dando spazio soprattutto alle melodie dell'area del Mediterraneo, scivolando anche nei ritmi brasiliani. Ogni sua esibizione è un ritorno indietro nel tempo. Ma non solo. Ogni concerto di De André è anche un momento di grande spettacolo, per i giochi di luci e per le emozioni che sempre regala.

Costo dei biglietti: [illegible] mila lire per il prato e 30 mila lire per la tribuna. Prevendite ad Aosta, Courmayeur, Saint-Vincent, Ivrea e Biella. [sa. b.]

Altri due concerti di Donna Summer a Montecarlo

Sanremo, ecco Fossati

Ad Alassio si elegge Miss Muretto


Donna Summer, la regina della «discomusic»: sarà ancora di [illegible] allo Sporting Club di Montecarlo

Fine settimana con parata di big in Riviera Ligure e Costa Azzurra. Spicca su tutti la presenza (ancora stasera e domani, dopo il debutto di venerdì) di Donna Summer. La regina della «discomusic», esplosa artisticamente agli albori degli Anni '70, sarà di scena allo Sporting Club di Montecarlo. I due concerti avranno inizio alle 22,30.

Grande attesa, invece, a Sanremo per il concerto del cantautore genovese Ivano Fossati, in programma domani sera a partire dalle 21,30. Fossati, strumentista, interprete raffinato e ex leader dei Delirium, si esibirà al Roof Garden del Casinò municipale. Sempre domani sera saranno di scena Elio e le storie tese allo stadio comunale di Pietra Ligure (ore 21). Oltre che divertenti, Elio ed i suoi amici musicisti sono ottimi esecutori ed interpreti. In programma ci saranno i brani più famosi del loro repertorio scanzonato, intelligente e volutamente «kitsch», dal «Pippero» a «La terra dei cachi».

Stasera il cabarettista Dario Vergassola salirà sul palco di «Loano cabaret - Camaleontici sorrisi». La rassegna, promossa dal Comune di Loano, in collaborazione con lo «Zelig» di Milano, ha come ambientazione l'arena estiva «Giardino del Principe». L'inizio del divertente monologo è previsto per le 21,30. Ci saranno anche i cabarettisti Bove e Limardi.

Domani sfilata di giovani bellezze ad Alassio per il consueto spettacolo di fine estate con elezione di «Miss Muretto». Chi sarà ad indossare la fascia più ambita in Riviera si saprà però solo lunedì sera, alla fine del galà al quale parteciperanno numerosi ospiti.

Domani alle 22 in piazza Libertà

Volpedo, c'è Dallara ex re degli urlatori


Dallara a Volpedo sarà anche «testimonial» della pesca

VOLPEDO. Tony Dallara, «il primo urlatore italiano» (così l'avevano soprannominato ai tempi di «Come prima») si esibirà domani, alle 22, in piazza Libertà. L'appuntamento è nell'ambito della festa del paese, ma fa anche parte della rassegna «Concerti e buoni prodotti», un'iniziativa di Provincia e alcuni paesi della Val Curone per promuovere i loro prodotti.

E Tony Dallara diventa, in questo caso, «testimonial» della pesca, un frutto di cui a Volpedo sono orgogliosi quasi come per i natali dati al pittore Giuseppe Pellizza.

Tornando a Tony Dallara, la sua fama in Italia è legata in particolare a «Romantica», canzone con cui ha vinto nel '60 sia il Festival di Sanremo che Canzonissima. Ma il re degli «urlatori» si è esibito con successo anche alla Carnegie Hall di New York e all'Olympia di Parigi. E gli è capitato perfino di cantare in turco, greco e anche in giapponese. [b. v.]

Lunedì alle 23, ingresso gratuito

Mal, show a Vercelli un tuffo nel passato

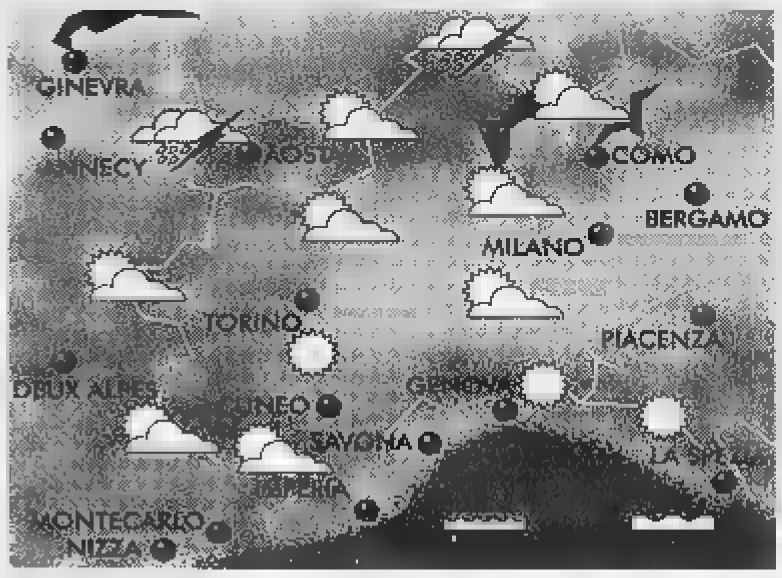

Mal effettua ogni [illegible] 20-25 serate in Italia

VERCELLI. Venti-venticinque serate ogni mese in tour per l'Italia, un ottimo successo di pubblico multigenerazionale, canzoni nei circuiti internazionali europei. Indubbiamente per Paul Bradley Couley, in arte Mal, cantante gallese approdato sulla scena italiana verso la metà degli Anni 60, continua una carriera a tutto gas.

L'appuntamento con i suoi fans è previsto per lunedì 24. Concerto alle 23, nell'area spettacoli della «Sagra d'la panissa» (classico piatto di riso alla vercellese), che si sta svolgendo nel grande cortile della palestra Mazzini, quartiere Porta Casale. Ingresso gratuito.

Per Mal (recentemente impegnato in teatro nella parte di Teen-Angel nel musical «Grease» con la Cuccarini) sul palco vercellese ci sarà una carrellata attraverso i suoi hits: da «Yeeeeh!», [illegible] cavallo di battaglia quando era con i Primitives, a «Furia» un altro cavallo, ma del West. [g. bar.]

IL WEEKEND



LA SITUAZIONE

L'alta pressione, rimane ancora stabile sul bacino del Mediterraneo, mantenendo condizioni di bel tempo sul Centro-Sud della Penisola. Condizioni di variabilità con tempo nuvoloso sulle zone alpine ed appenniniche a causa dei sistemi frontali provenienti da Nord-Ovest e che sfiorano le zone alpine in particolare Valle Susa, Aosta ed Ossola.

[illegible]

MONTAGNA

- CUNEESE. Cielo poco nuvoloso, specie sulle [illegible] alpine, [illegible] possibili isolate precipitazioni serali a carattere locale. Temperature stazionarie. Venti deboli da Nord Nord-Ovest.
- VALLI CHISONE, SUSA, LANZO, [illegible], [illegible] sereno o poco nuvoloso con addensamenti più intensi sui rilievi. Scarsa possibilità [illegible] precipitazioni, salvo isolati fenomeni temporaleschi su[illegible]. Venti deboli da Nord.
- VALLE D'AOSTA, OSSOLA E SESIA. Instabilità per flusso di correnti fresche dal Nord con possibili annuvolamenti cumuliformi [illegible] rilievi e temporali isolati. Temperature in calo. Venti deboli o moderati da Nord.

MARE

- RIVIERA [illegible] LEVANTE (Genova - La Spezia). Generalmente sereno con nuvolosità pomeridiana sui rilievi e scarsa possibilità di precipitazioni. Temperatura nella [illegible]. Mari da calmi a poco mossi specie quello di Corsica.
- RIVIERA [illegible] PONENTE (Savona - Imperia). Prevalenza di cielo sereno con locale nuvolosità termoconvettiva sui rilievi appenninici ed alpini. Temperature stazionarie. Mari calmi o poco mossi.

PIANURA

- TORINESE E VERCELLESE. Sereno con leggera copertura alta e sottile ma più intensa sui rilievi. Residue precipitazioni isolate [illegible] [illegible] prealpini. Temperature stazionarie. Venti moderati di brezza.
- LANGHE E MONFERRATO. Cielo leggermente coperto intervallato [illegible] ample schiarite nel tardo pomeriggio. Possibili isolati piovaschi. Temperature stazionarie. Venti deboli o assenti.
- LAGHI E BIELLESE. Sereno con nuvolosità a carattere cumuliforme specie sui rilievi biellesi ed alla testata delle valli lacustri. Temperature stazionarie. Venti [illegible] o moderati di brezza.

TENDENZA PER INIZIO SETTIMANA

Per ora non si intravedono condizioni di variabilità alla situazione attuale. Domina ancora l'alta pressione. Scorrono le perturbazioni atlantiche a Nord-Est della catena alpina. Permangono annuvolamenti serali più intensi sulle aree alpine. Non si prevedono precipitazioni. Le temperature sono stazionarie e i venti assenti.

[A cura di Giorgio Mioetti]

PROPOSTE MULTIMEDIALI
A PREZZI DELL'ALTRO MONDO

DAL 20 AGOSTO AL 15 SETTEMBRE

[illegible] esempi:



PERSONAL COMPUTER
JOB INTEL PENTIUM II
300 MHZ
Mb AT440LX, HD 3.2 Gb ultra DMA, CD 24X, Ram 32 Mb DIMM, AGP con chip audio 3D e SVGA SIS 4 Mb, box amplificati, Windows '98, Lotus Smartsuite, Enciclopedia Multimediale Rizzoli '98 OEM inclusa, monitor escluso.

1.690.000



PERSONAL COMPUTER
PACKARD BELL INTEL
PENTIUM
233MMX
HD 2.1 Gb, CD 24X, box integrati, Windows '95, oltre 30 titoli di software inclusi, Enciclopedia Multimediale Rizzoli '98 OEM inclusa, monitor incluso.

1.590.000

STAMPANTE
HEWLETT PACKARD
DESK JET 670C
Stampante a getto d'inchiostro a colori, quadricromia, 1.5 pag/min a colori, 4 pag/min in B/N, cartuccia inchiostro nero separata.

369.000





199.000

MODEM/FAX 33.6
MULTISTANDARD
LEONARDO
DIGICOM

149.000



bennet
UN MONDO DI BENE

ALESSANDRIA - Frazione Astuti - Strada Statale Alessandria - Asti

I PREZZI POSSONO [illegible] VARIAZIONI NEL CASO DI EVENTUALI [illegible] TIPOGRAFICI, RIBASSI O MODIFICHE ALLE LEGGI FISCALI. OFFERTE VALIDE DAL 20 AGOSTO AL 15 SETTEMBRE [illegible] SALVO ESAURIMENTO [illegible]TE.

A Codevilla i Frequenza Viva inaugurano la stagione del Thunder Road

Il blues d'autore a Voltaggio

C'è Paolo Bonfanti in piazza Garibaldi

ACQUI. Fabrizio Valenza e Stefano Pain sono i dj del Kursal.
[illegible] Stasera all'Archivolto si balla coi [illegible] Alex e Beppe Benso in consolle. [r. sa.]
[illegible] Alla Motonautica Disco Live, liscio con l'Orchestra di Sandrino Piva. [r. sa.]
Piano bar [illegible] Francesco Cabiati all'Azzurro [illegible] Viale Bistolfi. [r. sa.]
CERESETO. Al Fog, serata musicale con estrazione di viaggi-premio. [r. sa.]
CODEVILLA. Riapre stasera il Thunder Road con un concerto dei Frequenza Viva: [illegible] gruppo alessandrino premiato al concorso nazionale «Musikadine» propone una raffinata scelta [illegible] musiche da film.
[illegible] Allo Smile c'è al mix il dj Manilo. Gruppi d'animazione. [r. sa.]
LU. Serata dedicata al blues al Mephisto Rock Café in compagnia di Marcello Milanese.
[illegible] C'è il dj Pietro Berti con happy [illegible] al Casanoova, l'ex Pontechino.
[illegible] E' ancora il pianista Patrick il protagonista al Bistrot American Bar. [m. d.]
[illegible] E' aperto il Mamunja discobar in salita Roma. [m. pu.]



[illegible] Al ristorante Il Carrettino si elegge la miss di «Un volto per il turismo». Ingresso gratuito. [m. pu.]
[illegible] Musica alle 21 al Bar Trattoria Tre Rose in piazza XX Settembre [r. sa.]
[illegible] SALVATORE. Musica [illegible] il gruppo Lostress questa sera dalle 22 alle Piscine. [r. c.]
VERRUGGIA. Nel parco di Villa Poggio, disco music e gastronomia. [r. sa.]
[illegible] Allo Chalet serata di liscio con Lillo Baroni.
VOGHERA. Rock blues trascinante con i Mandolin Brothers al Cowboys Guest ranch.
[illegible] Alle Terme di Monte Valenza, liscio e Anni 60 con gli Azimut. [r. c.]



I Frequenza Viva [illegible] al Thunder mentre Paolo Bonfanti è a Voltaggio

VO[illegible] Si esibisce stasera in piazza Garibaldi, alle 21,30, il bluesman genovese Paolo Bonfanti. L'ingresso è libero. [m. pu.]
[illegible] Alla spaghetteria Sar[illegible]c, dalle 21 musica col duo vercellese In & Out. [r. sa.]

A [illegible] di Brunello Vescovi

Brignano, tappa del ciclo «Concerti e buoni prodotti»

Con le danze di Bagutti si «spinge» il mercatino

BRIGNANO FRASCATA. Si balla con l'orchestra di Franco Bagutti, stasera, dalle 22, nella balera vicino a piazza Aldo Moro e non è una serata danzante qualsiasi, [illegible] appuntamento con la rassegna «Concerti e buoni prodotti». E' un'iniziativa di alcuni paesi della Val Curone, supportata anche dalla Provincia e con particolare fervore dal consigliere Giancarlo Caldone: «In Emilia Romagna queste cose hanno successo - sostiene -, proviamoci anche noi». In pratica si abbina un prodotto e una particolare iniziativa di un paese a un evento spettacolare: con la loro performance il musicista o il comico garantiscono un'opera [illegible] promozione del territorio, richiamando gente dai dintorni.

L'esibizione di Claudio Perosino è stata un'occasione per far conoscere la ristrutturata piazza di Castellar Guidobono, il concerto di Michele è servito a promuovere il salame di Gremiasco.

Ora la serata con l'orchestra [illegible] Franco Bagutti - una tra le più quotate - punta ad attirare l'attenzione su Brignano e sul suo mercatino d'antiquariato e di prodotti tipici, che si tiene puntualmente ogni prima domenica del mese ed è tra quelli di più antica tradizione in provincia.



L'orchestra del maestro Franco Bagutti è tra le più note nel mondo del ballo

Due parole [illegible] Franco Bagutti, piacentino, in attività da oltre 25 anni: dopo aver lavorato [illegible] il maestro Pippo Caruso, ha dato vita a un gruppo in cui si sono alternati nel tempo cantanti e musicisti di ottima qualità, che hanno poi scelto [illegible] percorrere strada autonoma. L'esempio più evidente è quello di Fiordaliso, ma anche le orchestre di Patrizia, Mauro rizzi, Sandrino Piva, Emilio Zilioli e Daniela devono qualcosa a Bagutti, che ora ha in Ilaria e Omar due apprezzatissimi solisti. [b. v.]

A Casale, in piazza Mazzini

Arriva Wanda la sputafuoco

CASALE. Il cabaret proposto da una donna è ormai una situazione abbastanza consueta, un po' meno femminile appare invece la difficile arte dello «sputafuoco». L'appuntamento, per grandi, ma soprattutto piccini, è stasera alle 22 in piazza Mazzini con Chiara Maio, in arte Wanda, che porta in scena «Wanda, mito, fammi sognare».

La serata fa parte della rassegna «Percorsi d'estate 2», promossa dall'assessorato alle Manifestazioni, che ha animato [illegible] calde [illegible] estive dei casalesi, riscuotendo grandi consensi. Nell'ultimo spettacolo di burattini c'erano infatti oltre 200 gli spettatori.

Chiara Maio, novarese di Carpignano Sesia che nel '91 ha fondato il gruppo Agibilità Enplas, è indubbiamente un'attrice dalle moltissime capacità. E' una delle poche donne sputafuoco che la[illegible] in Italia, e [illegible] il [illegible] spettacolo [illegible] sicuro effetto, ha partecipato per due anni al «Fringe Festival» [illegible] Edimburgo.

Come cabarettista ha vinto numerosi premi, partecipato a decine di trasmissione televisive, e preso parte a cinque produzioni teatrali con la regia di Enzo Jannacci. Come animatrice ha lavorato [illegible] i ragazzi e con gli insegnanti, quindi a «convention» e promozioni in centri commerciali. Con i palloncini è capace di realizzare oltre cento diversi personaggi: in una serata è capace di far rivivere quella parte di bambino racchiusa in ognuno di noi. [r. sa.]

Il ciclo degli «Amici dei Batù»

Ad Altavilla un chitarrista

La rassegna concertistica degli «Amici dei Batù» prosegue stasera, alle 21,30 nella chiesetta dei Batù di **Altavilla** con il concerto del chitarrista Salvatore Falcone che proporrà musiche di sua creazione, di Tarrega, Rodrigo e Diens.

Salvatore Falcone, artista affermato, ha già vinto numerosi concorsi nazionali ed internazionali. La rassegna proseguirà sabato 29 [illegible] il concerto nella chiesa del Carmine a Fubine dell'arpista Laura Caramellino, il 12 settembre a Castagnole Monferrato con il Coro Polifonico di Moncalvo e, infine, il 3 ottobre a Murisengo con arie da camera, d'opera e d'operetta interpretate dal soprano Gloria Ratti, [illegible] tenore Gianfranco Cerreto e dai solisti della Gop. [r. sa.]

Dopo il successo ottenuto con il concerto di Ferragosto sul Monte Tobbio, il trio formato da Roberto Margaritella ed Ivano Ponte (chitarre), e Marcello Crocco (flauto) torna alle 18 sull'appennino [illegible] un altro singolare concerto che ha per titolo «Un pomeriggio d'estate». Il luogo è la chiesa di **Capanne di Marcarolo**, in una posizione suggestiva, poco distante [illegible] Sacrario dei Martiri della Benedicta. Il Trio Mpc (dalle iniziali dei cognomi dei tre musicisti) presenta un programma di musiche per chitarra e flauto di Berio, Giuliani, Albenit, Piazzolla e Gounod. [r. bo.]

Musiche di Astor Piazzolla, Nino Rota e George Gershwin questa sera alle 21,30 a **Bagnaria**, nei pressi di Varzi, [illegible] il quartetto Clara Voce. L'ingresso è libero. [d. sa.]

S'inaugura oggi la 31ª edizione dell'esposizione nel piccolo centro della Valle Stura

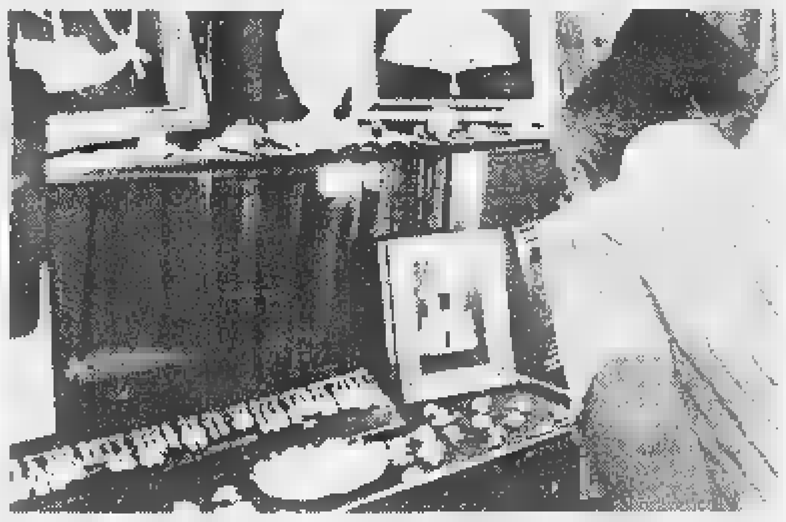
Filigrane in mostra a Campo Ligure

E una sfilata con modelle adornate di capolavori

CAMPO LIGURE. S'inaugura oggi, alle 18, la 31ª «Mostra della Filigrana», la prestigiosa lavorazione artigianale che ha reso famoso in tutto il mondo questo piccolo centro della Valle Stura, a pochi chilometri da Ovada, che fino al 1884 era chiamato Campo Freddo.

E' organizzata, oltre che dal Comune e della Comunità Montana Valle Stura, anche dal Consorzio Filigranisti di Campo Ligure, che si è costituito lo scorso [illegible] e raggruppa le aziende artigiane che operano nel settore.

Era dai tempi del compianto presidente della Pro Loco, Matteo Oliveri - ideatore delle [illegible]stra -, che s'ipotizzava la costituzione di un consorzio, ma per varie ragioni l'obiettivo non era stato raggiunto. Poi la crescente concorrenza della filigrana che arriva dall'estero e [illegible] quella ricavata dalla lavorazione industriale, ha indotto a superare tutti gli ostacoli. E gli artigiani campesi, veri artisti nel costruire capolavori [illegible] fili d'argento e d'oro, si sono uniti in una sola organizzazione (ora presieduta da Giulio Goslino) per avere maggiore possibilità di difesa e tutela del prezioso ed ineguagliabile prodotto.



I gioielli di filigrana rappresentano piccoli capolavori artigianali

La mostra è allestita al pian terreno del Palazzo della Giustizia e sarà aperta al pubblico sino al 20 settembre, ma soltando al sabato (dalle 15 alle 19) e alla domenica (dalle 10 alle 12 e dalle 15 alle 19). Eventuali comitive possono visitarla anche nei giorni feriali, previa prenotazione.

Il biglietto costa [illegible] mila lire e comprende anche l'ingresso [illegible] Museo della Filigrana, che si trova al piano superiore dell'edificio, e una visita all'antico Castello degli Spinola dove è allestita anche una mostra d'arte.

Alla cerimonia di inaugurazione di oggi, oltre alle varie autorità, sarà presente anche Franco Malerba, il [illegible] astronauta e deputato europeo. Questa sera, con inizio alle 21, nella piazza principale del paese è prevista una sfilata di moda.

I negozi di abbigliamento di Campo Ligure, presentano le loro collezioni, ma naturalmente le modelle saranno adornate anche dei preziosi gioielli di filigrana che gli artigiani di Campo Ligure vogliono presentare al pubblico.

Renzo Bottero

STASERA AL CINEMA

ALESSANDRIA

ALESSANDRINO. [illegible] 0131-252.644. **[illegible] dei due,** con J. P. Belmondo, A. Delon. [illegible]: 20,15; 22,30. Lire 12.000 (posto unico).

AMBRA. Tel. 0131-252.079. **Mr. Bean - L'[illegible] catastrofe,** con R. Atkin[illegible]. Ore 22. Lire 9000; 7000.

[illegible]MUNALE - Sala Grande. Tel. 0131-234.240. CHIUSO PER FERIE.

[illegible] - [illegible] Ferrero. [illegible] 0131-234.240. CHIUSO PER FERIE.

CORSO. [illegible] 0131-288.080. **Pioggia infernale** di M. Salomon, con C. Slater, M. Freeman. Or.: 16; 18; 20; 22,15. Lire 12.000 (posto unico).

CRISTALLO. Tel. 0131-341.272. **Film vietato ai minori di anni 18.** Or.: 16; 17,30; 19; 20,30; 22,30. Lire 9000 (posto unico).

GALLERIA. Tel. 0131-252.112. **Sex [illegible]mes (Giochi proibiti),** con K. Bacon, M. Dillon, N. Campbell. Or.: 20; 22,15. Lire 12.000 (posto unico).

MODERNO. Tel. 0131-252.707. **[illegible] letale [illegible]** con M. Gibson, D. Glover. Or.: 17,20; 19,50; 22,20. Lire 12.000 (posto unico).

[illegible]
[illegible]. Tel. 0144-322.885. CHIUSO PER FERIE.

[illegible]. Tel. 0144-322.400. CHIUSO PER FERIE.

ARQUATA SCRIVIA
ROMA. [illegible]. 0143-667.516. OGGI CHIUSO.

[illegible]
[illegible] Tel. [illegible]. CHIUSO PER FERIE.

CASALE MONFERRATO
COVA ADAGIO. Tel. 0142-452.291. **Il collezionista** di G. Flader, con M. Freeman, A. Judd. Ore 21,45. Lire [illegible] (posto unico).

POLI. Tel. 0142-452.081. CHIUSO PER FERIE.

[illegible]. Tel. 0142-452.816. **[illegible] uomini e una gamba** di e con Aldo, Giovanni e Giacomo. Or.: 20,20; 22,30. Lire 10.000; 8000.

[illegible]
[illegible] Tel. 0141-956.376. [illegible] CHIUSO.

[illegible]
[illegible] Tel. 0141-701.459. CHIUSO [illegible] FERIE.

LUX. Tel. 0141-702.788. CHIUSO PER FERIE.

[illegible] Tel. 0141-701.496. CHIUSO PER FERIE.

NOVI LIGURE
IRIS. [illegible]. 0143-321.472. **Uno dei due,** con J. P. Belmondo, A. Delon. Or.: 15,30; 17,30; 20,30; 22,30. Lire 10.000; [illegible].

[illegible]. Tel. 0143-78.29[illegible]. **Ancora più scemo.** Or.: 15,30; 17,45; 20; 22,20. Lire 10.000; 8000.

OVADA
[illegible] LE S[illegible]. Tel. 0143-81.411. **Tita[illegible]** con L. DiCaprio. Or.: 21,30. Lire 8000; 6000.

SERRAVALLE SCRIVIA
VILLA CAFFARENA. Tel. 0143-62.895. [illegible] con J. Nicholson. Ore 21,15. Lire 6000; 5000.

VALENZA
ARENA CARDUCCI. Tel. 0131-952.679. [illegible] con B. Willis, R. Gere. Ore 21,30. [illegible] 7000 (posto unico).

VOGHERA
[illegible] Tel. 0383-648.124. **[illegible] Crimes (Giochi proibiti).** Or.: 20,20; [illegible] Lire 10.000; [illegible].

[illegible] IL CINEMA
Dove c'è fantasia per la tua fantasia.

NELLE SALE DI TORINO

ADUA 200 c. G. Cesare 67, tel. 856.521. **Il matrimonio del [illegible] migliore amico.** Or.: 16,45; 18,45; 20,30; 22,30.
ADUA 400 c. G. Cesare 67, tel. [illegible]. **Sex [illegible]mes - Giochi pericolosi.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.
[illegible] MULTISALA c. V. Emanuele II 52, tel. 547.007. Sala 1: **[illegible] 4.** Or.: 15; 17,25; 19,50; 22,30. Sala 2: **Favole.** Or.: 16; 18,10; 20,20; [illegible] Sala 3: **L'angolo rosso.** [illegible]: 15,30; 17,45; 20; 22,30.
ARLECCHINO c. Sommeiller [illegible], tel. 581.7190. CHIUSO PER [illegible]
CAPITOL v. [illegible] Dalmazzo 24, tel. 540.605. RIP.
CENTRALE v. Carlo Alberto 27, t. 540.110. **Assassin(s).** Viet. min. 14.. Or.: 17,30; 20; 22,30.
C. CHAPLIN 1 v. Garibaldi 32/e, tel. 436.07.23. **Break up - Punto di rottura.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.
C. CHAPLIN 2 v. Garibaldi 32/e, tel. 436.07.23. **Il cane dell'ortolano.** Or.: 16; 18,10; 20,20; [illegible].
[illegible] Giulio Cesare 105, tel. [illegible]. CHIUSO PER FERIE.
CRISTALLO v. Giolo 5, t. 650.71.00. **Tre [illegible] e una gamba.** [illegible] 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.
DORIA v. Gramsci 9, tel. 542.422. **Uno dei due.** Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30.
ELISEO GRANDE p. Sabotino, [illegible] 447.52.41. **Pioggia infernale.** [illegible]: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.
ELISEO [illegible] p. Sabotino, tel. 447.52.41. **Full Monty.** Or.: 16,15; 18,20; 20,25; 22,30.
ELISEO ROSSO p. Sabotino, tel. 447.52.41. **Il grande Lebowski.** Or.: 18,15; 18,25; 20,35; 22,45.
EMPIRE p. V. Veneto 5, t. 817.16.42. **I figli di Annibale.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.
ERBA 1 c. Moncalieri 241, tel. 661.64.47. **Gattaca.** Or.: 20,15; 22,30.
ERBA 2 c. Moncalieri 241, tel. 661.64.47. **[illegible] bacia tutti.** Or.: 20,30; 22,30.
ETOILE v. B. Buozzi ang. v. Roma, tel. 530.353. **[illegible] la guerra dei geni.** Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30.
FARO v. Po 30, tel. 817.33.23. **Titanic.** Ore 18; 21,30.
[illegible] c. Trapani 57, tel. 385.2057. CHIUSO PER FERIE.
IDEAL c. Beccaria 4, tel. 521.4316. **Arma letale 4.** Or.: 15; 17,30; 20; 22,30.
KING v. Po 21, tel. 812.59.96. **L'oggetto del mio desiderio.** Viet. 14. Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30.
KONG v. Santa Teresa 5, t. 534.614. **Un uomo in prestito** ore 15,45, 20,30. **Qualcosa è cam[illegible].** [illegible]: 17,45; 22,30.
LILLIPUT v. XX Settembre 15 bis, tel. 537.100. **Un sogno in fondo al mare.** [illegible] min. 14. Or. 15,10; 17; 18,50; 20,40; 22,30
LUX Galleria San Federico, [illegible] 541.283. **Tarzan - Il mistero della città perduta.** Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30.
MASSIMO UNO v. Montebello 8, tel. 817.10.48. **Lama tagliente (Sling Blade).** Or.: 17,20; 20; 22,20.
NAZIONALE 1 v. Pomba 7, t. 812.4173. **Pioggia infernale.** Orario: [illegible]; 18,20; 20,25; 22,30.
NAZIONALE 2 v. Pomba 7, tel. 812.4173. **La vita [illegible].** Or.: 15,50; 18; 20,15; 22,30.
OLIMPIA 1 v. Arsenale 31, t. 532.448. **[illegible] Mercury.** Or.: 15,30; 17,50; 20,10; 22,30.
OLIMPIA 2 v. Arsenale 31, tel. 532.448. **La parola [illegible]** Or.: 15,10; 17; 18,50; 20,40; 22,30.
REPOSI v. XX Settembre 15, tel. 531.400. Sala 1: **Species 2.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30. Sala 2: **Il tocco del male.** Or.: 15,30; 17,50; 20,10; 22,30. Sala 3: **Arma letale 4.** Or.: 15,30; 17,50; 20,10; 22,30. Sala 4: **Deep Impact.** Or.: 15,15; 17,40; 20,05; 22,30.
[illegible] Galleria Subalpina, tel. 562.01.45. **Sex Crimes - [illegible] pericolosi.** [illegible]: 16; 18,10; 20,20; 22,30.
STUDIO RITZ v. Acqui 2, tel. 819.01.50. **Amori e [illegible].** Or.: 17; 18,50; 20,40; [illegible],30
VALENTINO 1 Teatro Nuovo c. M. d'Azeglio 17, tel. 650.02.05. CHIUSO PER FERIE.
VITTORIA v. Roma 336, tel. 5621789. **Hong Kong colpo su colpo.** Ingr. pom. 7000 sera 11.000.

TEATRI

TEATRO REGIO. La bigl. e gli uffici sono chiusi per ferie. Riap. della bigl. 25/8; degli uffici il 24/8. [illegible] riap. della bigl. saranno in vendita gli abbon. per Torino Danza '98 XI Festival Intern. di balletto e per la stag. di Concerti '98-'99 (24/10 - 28/7/99).
LINGOTTO FIERE. Padiglione 1. [illegible].

Fonti [illegible] zolfo
SABATO [illegible] I LANGAROLI
DOMENICA [illegible] LINEA 3
2 PISCINE CON ACQUASCIVOLO
TUTTI I GIORNI DALLE ORE 10 ALLE ORE 18.30
ADULTI L.10.000 BAMBINI L.7.000
RISTORANTE TIPICO APERTO NEI GIORNI FESTIVI, PREFESTIVI E SU PRENOTAZIONE
Tel. 0131.875.174

LUNEDÌ tuttosoldi
MERCOLEDÌ tuttoscienze
GIOVEDÌ tuttolibri
I supplementi de LA STAMPA
Una settimana ricca di tutto.

Castagnole Lanze
Festival della canzone d'impegno
Sabato 22 Agosto
[illegible] CITY [illegible]
Mercoledì 26 Agosto
[illegible]
Sabato 29 Agosto
C.S.I.
Consorzio suonatori indipendenti
Domenica 30 Agosto
PACO IBANEZ
Prevendite nei posti abituali
Informazioni tel. 0141/87.75.80

La Stampa 1997 in CD-ROM.
tutto LA STAMPA Compact
Numero Verde 1678 - 02005

Club Amici di Specchio.
Il Club che riflette i vostri desideri.

Specchio CLUB AMICI DI SPECCHIO



Con la Carta Club avrete accesso, in esclusiva, alle grandi iniziative del Club: la carta di credito Targa Key Client di BankAmericard* in offerta gratuita per il primo anno e la possibilità di usufruire degli sconti sui viaggi del Gruppo Filo diretto.

Un'idea brillante: risparmiare spendendo.

Targa Key Client di BankAmericard è la carta abbinata al "Programma Targa" di Fiat Auto, che vi consente di accumulare un bonus-risparmio ogni volta che la utilizzate. Il bonus, che può arrivare fino al 15% dell'importo speso acquistando i prodotti e i servizi dei partner di Targa, potrà essere utilizzato nell'acquisto della vostra prossima Fiat, Lancia e Alfa Romeo e si aggiungerà a tutte le altre agevolazioni in vigore al momento dell'acquisto. Aut. min. in corso n. 6/9828 scad. il 31/12/98.

* L'emissione di Targa è soggetta ad approvazione di BankAmericard ed è riservata esclusivamente a nuovi titolari del Programma Targa.

Sconti scintillanti per viaggi sorprendenti.

Gruppo Filo diretto

Il Gruppo Filo diretto ha creato la prima "Borsa dei Viaggi Annullati", con prezzi scontati dal 20 al 60%, anche in alta stagione. In più, ogni mese, proporrà due viaggi molto vantaggiosi sulle pagine di Specchio. A questo punto basta fare due conti per scoprire che i vantaggi della Carta Club hanno un valore di molto superiore al costo dell'abbonamento (la sola carta Targa costerebbe 50.000 lire).

Abbonarsi a Specchio costa 82.000 lire. Solo 47.000 lire per chi è abbonato a La Stampa. Per abbonarsi basta telefonare al 167-233383

Specchio. Prima riflette, poi parla.

ARMANDO TESTA SPA

Ieri Lafuenti ha firmato il contratto: in campo con tanta voglia di riscatto

Alessandria, è arrivato il portiere

Adesso si attende un attaccante del Genoa

ALESSANDRIA. Dopo alcuni giorni di attesa (e [illegible] sempre paziente), finalmente [illegible] arrivato fra i grigi anche il portiere. Silvio Lafuenti, che il [illegible] agosto ha compiuto 28 anni, sostituisce Paolo Toccafondi trasferitosi la vigilia di Ferragosto al Prato.

Il nuovo numero uno dell'Alessandria si [illegible] presentato ieri in sede per sottoscrivere il contratto [illegible] patron Gino Amisano prima di rientrare a casa, a Roma, [illegible] ritornare lunedì per allenarsi con i nuovi compagni. «Spero - queste le prime parole di Lafuenti - di sostituire nel migliore dei modi Toccafondi, che apprezzo e conosco molto bene». Ancora: «Ho scelto l'Alessandria perché è una società seria, importante [illegible] che ha voglia di riscatto dopo la retrocessione in C2. Come me, che intendo ricominciare dalla C2 dopo le disavventure vissute recentemente con l'Avezzano».

Lafuenti nelle ultime quattro stagioni ha giocato in C2 e C1 con gli abruzzesi dell'Avezzano. Società che a luglio è stata cancellata dalla Lega di C per difficoltà economiche. «Il passato - aggiunge il neoacquisto - comunque [illegible] alle spalle, positivo o negativo che sia stato. Adesso mi interessa solo adoperarmi al meglio nella nuova società. Con tutti i compagni in un collettivo che deve costituire la forza della squadra».

Cresciuto calcisticamente nel Milan, nonostante sia nato a Roma, Lafuenti nel'88 è stato tesserato dalla Lodigiani (serie C2), terzo club della capitale con il quale [illegible] rimasto fino al'92. Una breve parentesi (cinque partite), nel Savoia, da luglio [illegible] settembre '92, [illegible] poi ancora Lodigiani in C1. Nella stagione '93-94 l'aitante estremo difensore (è alto 1,80) ha giocato nel campionato interregionale con l'Ostia Lido: 34 presenze. Dal '94 allo scorso maggio, Lafuenti è stato titolare fisso nell'Avez[illegible]o: 118 partite. Nell'Avezzano, è stato compagno, due anni fa, dell'attuale centrocampista [illegible] grigi David Bettoni e di Pino Tortora, all'Alessandria dall'87 al '90 e ora al Crotone (C1).

Lafuenti è il secondo acqui[illegible] d'agosto dell'Alessandria. Segue Marco Mengucci, classe '66, terzino destro, proveniente dalla Ternana dopo avere militato, fra l'altro, nelle ultime cinque stagioni con il Ravenna.

Per completare l'organico a disposizione [illegible] mister Claudio Maselli, [illegible] ancora un centrocampista e un attaccante. Forse oggi dovrebbe essere, [illegible] il condizionale è d'obbligo, la volta buona per il summit a Genova fra i proprietari del club rossoblù [illegible] i dirigenti dell'Alessandria per tesserare, come attaccanti, o Saverio Luciani e Marco Nappi o altri giocatori rossoblù in esubero. «La società - dice Maselli - procede al massimo per risolvere i due problemi. Contatti [illegible] [illegible] sono [illegible] diversi. Si attendono risposte dai giocatori e dalle società».

Roberto Gelato





Ieri i grigi hanno proseguito la preparazione al campo Michelin di Spinetta agli ordini di Claudio Maselli. E' arrivato anche il [illegible] portiere Silvio Lafuenti (a destra), 28 anni, ex dell'Avezzano

La Valenzana oggi ad Alba

Penultimo test prima della Coppa E contro il Casteggio è finita 5-2

VALENZA. Dopo il trionfo dell'altra sera [illegible] Casteggio (5-2), la Valenzana torna [illegible] in campo per affrontare in trasferta l'Albe[illegible] (alle 17). E' il penultimo test prima dell'esordio ufficiale in Coppa Italia, domenica prossima ([illegible] agosto) con il Casale.

«Inutile dire che c'è entusiasmo attorno [illegible] questa squadra - commenta il ds Ezio Maggi -, i risultati lo confermano. Abbiamo affrontato [illegible] squadre [illegible] serie C e siamo rimasti imbattuti, sconfiggendo la Pro Vercelli, poi abbiamo travolto l'ultima avversaria, che disputa l'Eccellenza lombarda».

A Casteggio, il bomber Izzillo ha segnato la sua prima [illegible] in maglia rossoblù, dopo 5': con un ammirevole slalom, ha infilato tutta la difesa, realizzando a colpo sicuro. Sette minuti dopo, è toccato a Bello finalizzare una combinazione iniziata da Cosenza e perfezionata da Peretto. Ancora il mediano ha confezionato l'assist che, al 25', ha permesso [illegible] Izzillo di segnare al volo. Prima del riposo, [illegible] padroni di [illegible] sono riusciti ad accorciare su punizione.

Nella ripresa, al 46', l'ex Saliermo ha raddoppiato di testa costringendo la Valenzana [illegible] spingere sull'acceleratore. A questo punto, è balzato in evidenza il trequartista Conti, che, prima su assist di Cosenza (65'), e, poi, su centro [illegible] Izzillo (80'), ha realizzato una doppietta.

Tranquillo [illegible] commento dell'allenatore: «Sono ovviamente soddisfatto anche se [illegible] calcio d'agosto è sempre da prendere con le molle - osserva Giuliano Ciravegna -. C'è solo da annota[illegible] il piccolo guaio che ha tenuto fermo Cortesim, ma penso che sia pressoché superato». L'attaccante dovrebbe debuttare oggi ad Alba o, nel peggiore dei casi, giovedì a Sommariva Per[illegible] (Promozione). Intanto continua la [illegible] di un giovane di fascia in sostituzione dell'australiano Antonio Cumace, che ha preferito restare nel suo Paese. **[r. c.]**

Ciclismo Esordienti: domani la gara

C'è il titolo regionale nel mirino di Depetris

Il valenzano è il grande favorito Si corre sulle strade del Tortonese

TORTONA. Sulle strade dei «campionissimi», Marco Depetris insegue il titolo regionale di ciclismo, per la categoria Esordienti. Il portacolori dell'Anpi sport Valenza è il grande favorito del «Memorial Piero Fossati», in programma domani a Tortona e valido quale prova unica del Campionato piemontese. L'atleta orafo gareggia [illegible] i pari età del 1985, sulla distanza di 36,6 chilometri, pari a [illegible] giri [illegible] un percorso pianeggiante con partenza e arrivo in strada Viola.

Il tracciato si snoda attraverso strada Garibalda, corso Don Orione e alcuni tratti della provinciale 130 [illegible] della statale 35 dei Giovi. Oltre a Depetris sono in lizza per un ottimo piazzamento due alfieri dell'Anpi sport, Davide Vuto e Alessandro Cagnina. La provincia sarà rappresentata anche da Daniele Cumo (Sc Fossati Novi), Davide Pettinati [illegible] Daniele Vicino, tesserati per il Pedale Acquese.

La corsa per i nati nell'85 comincerà alle 11,30. Due ore prima, ci sarà la competizione per gli Esordienti classe '74, che dovranno compiere [illegible] giri del circuito, per complessivi 46,8 km. In questa categoria sono iscritti il valenzano Andrea Polastri (Anpi sport) e i tortonesi Alessandro Sunseri e Alessandro Baiardi, in rappresentanza del Veloce club Serse Coppi, che organizza la manifestazione.

Il direttore di corsa [illegible] Fiorenzo De Pieri, coadiuvato da Giuseppe Spalla. I servizi di assistenza saranno [illegible] cura della sezione tortonese della Croce rossa, mentre Renzo Tomeda, Luigi Mutti, Giancarlo Lombardi, Matteo Nanino, Giuseppe Bianchi, Carlo Torriglia e Italo Daffunchio si occuperanno della parte tecnica. Radio-corsa sarà effettuata dal «pool» di motociclisti guidato da Giampiero Rigobello. La sala stampa è allesti[illegible] al Centro Mater Dei.



Marco Depetris (Anpi sport Valenza)

Al Campionato regionale Esordienti sarà ricordato il compianto presidente provinciale della Federciclismo, Pieri Bassano. La Società ciclistica valdostana, che promuove ogni anno il Giro della Valle d'Aosta, assegnerà infatti una suggestiva grolla al club che avrà collezionato i migliori piazzamenti nelle due categorie. **[m. d.]**

PRIMA [illegible]

Preparazione al via

Sei squadre ritornano in campo

Sei squadre di Prima categoria si ritrovano oggi sui rispettivi terreni di gioco per avviare la preparazione. Sono Cassine, Frassineto, Ovada, Piovera, Sporting Fubine e Viguzzolese.

Il Cassine si è affidato [illegible] un mister vincente [illegible] Giorgio Arcella, autore [illegible] una «doppietta» che ha portato il Fresonara dalla Seconda categoria alla Promozione, per tentare la sor[illegible] in un campionato che si è fat[illegible] difficile per l'aumento delle contendenti da 14 a 16.

Il Frassineto, dopo un lungo esilio nel girone vercellese- novarese, torna in quello alessandrino [illegible] riaffida al trainer Francesco Mandracchia i sogni [illegible] grandezza. Aria nuova, invece, all'Ovada e al Piovera, che hanno ingaggiato due nuovi allenatori, Mario Albertelli, ex Rocca '97, e Giovanni Polastri, [illegible] Felizzano. Confermato Franco Galletti alla guida dello Sporting Fubine, che parte [illegible] rinnovate ambizioni. L'ultima novità riguarda la Viguzzolese, che ha ingaggiato il nuovo tecni[illegible] Luigino Ferrari. **[r. c.]**

BASKET

Lunedì il raduno degli alessandrini (ex Oikos), attesi al debutto nel torneo di B2

Spagnol, subito con gli americani

Il primo test è il 30 con il Santa Clara University

ALESSANDRIA. Col nuovo abbinamento Spagnol cucine (che ha sostituito l'Oikos), l'Alessandria [illegible]asket del presidente Piero Scalzi si prepara ad affrontare il campionato nazionale di B2, dopo la promozione trionfalmente conquistata lo scorso an[illegible]. Al timone c'è sempre il coach Franco Morini: il raduno è lunedì al Palasport, il primo collaudo agonistico domenica 30 con gli americani dell'Università di Santa Clara, per l'inaugurazione del parquet. A settembre la Coppa Italia [illegible] i match in trasferta a Castelletto Ticino (il 6), Tortona (il 9) e No[illegible] (il 12), mentre il 16 gli alessandrini giocano in [illegible] col Borgomanero, B1.

Le novità. Il vero volto nuovo è Dario Frasisti, pivot del '68 di due metri [illegible] due proveniente [illegible] Sesto San Giovanni, dove ha militato nelle ultime due stagioni. Solido, non molto appariscente, [illegible] buon tiro: queste le [illegible] caratteristiche.

Non ha mai giocato con una squadra alessandrina, ma ha [illegible] a San Salvatore [illegible] [illegible] Tortona Paolo Mossi, guardia del '76 di [illegible] metro e 92, proveniente dal Voghera. Talentuoso, mano «calda», più guardia che play, dovrà trovarsi pronto a rimpiazzare Bertelà nel ruolo di regista.

Per Stefano Carissimi, pivot di due metri e tre del '70, è un ritorno in terra alessandrina dopo la parentesi di un anno [illegible] Genova: buon rimbalzista, si adatta bene alle esigenze della squadra. La campagna acquisti non è conclusa: forse già nella prossima settimana sarà annunciato l'ingaggio di un'ala-pivot.

Conferme e cessioni. Sono partiti Galbiati, Masnata, Torcello (destinazione [illegible]1, a Bergamo), Viale (a Valenza, in C2) e Rona (a Voghera, in C1). Conferme per Guido Montanari, Maurizio Bertelà, Massimiliano Marcello e Riccardo Caneva. A giorarsi i restanti posti nella rosa dei dieci [illegible] [illegible] [illegible] Fabio Guerriero, [illegible] play dell'81 di cui il presidente Scalzi [illegible] entusiasta, i fratelli Fabio ('81) e Marco Pozzi ('77), Davide Sartore ('78) e Karpinsky.

Il girone. Lombarde in maggioranza (6), poi piemontesi [illegible] venete (3) e friulane (2). Ai playoff le prime 8, [illegible] [illegible] sola promozione. L'ultima scende in C, le rimanenti vanno ai playout per scansare la seconda retrocessione. Esordio l'11 ottobre, alle 18, col Sesto. **[b. v.]**

RUOLINO DI MARCIA IN B2
[illegible]

AVVERSARIA	ANDATA	RITORNO
POSAL SESTO SAN [illegible]	11/10 (*)	16/1
FORTI E LIBERI [illegible]	18/10	24/1 (*)
ASPAL CASSANO [illegible]	25/10 (*)	30/1
[illegible]	1/11	7/2 (*)
[illegible] PIEVE DI SACCO	7/11	14/2 (*)
LOMBARDI CIVIDALE	15/11 (*)	20/2
PIO X CITTADELLA	21/11	28/2 (*)
LEGNOFLEX ODERZO	29/11 (*)	7/3
COSATTO MARTIGNACCO	6/12	14/3 (*)
CARNOVALI BERGAMO	13/12 (*)	20/3
ROBUR ET FIDES VARESE	20/12	28/3 (*)
[illegible] 85 CARMAGNOLA	6/1 (*)	11/4
PALL. CEREA COLLEGNO	10/1	18/4 (*)

NB.: con l'asterisco [illegible] indicate le gare [illegible] casa.



Paolo Mossi, novità in [illegible] Spagnol

SPORT FLASH

Atletica leggera

Salto triplo, Camossi punta alla finale

L'oriundo alessandrino Paolo Camossi dopo il settimo posto nel lungo, è in gara [illegible]ggi (inizio alle 10) nelle qualificazioni del salto triplo agli Europei [illegible] Budapest. Camossi punta alla finale di domani. **[r. g.]**

Serie D

Stasera l'Acqui ospita il Pontedecimo

L'Acqui torna stasera in campo all'Ottolenghi (alle 20,30) per affrontare il Pontedecimo. Mister Roberto Baretto intende provare altri elementi da ingaggiare. **[r. c.]**

Eccellenza

Il Libarna al «Bailo» [illegible] la Samp Primavera

Dopo il 3-1 inflitto al Carrosio, il Libarna (Eccellenza) torna in campo stasera, al «Bailo». Alle 20,30: affronta la Primavera della Sampdoria. **[m. d.]**

Promozione

Diego Gavazzi debutta nel Castellazzo

Esordio del Castellazzo (Promozione), che oggi alle 18 gioca [illegible] la squadra Juniores. Debutta il centrocampista Diego Gavazzi, appena ingaggiato dal Libarna. **[r. c.]**

Volley

Alberto Capello allenerà [illegible] Plastipol Ovada

Alberto Capello è il nuovo allenatore della Pallavolo Plastipol Ovada, serie C maschile. La squadra femminile [illegible] invece guidata dal confermato Gianluca Cazzulo. **[m. d.]**

Corsa in m[illegible]ne

Bi[illegible] di Norma Sciarabba al «Trofeo Fidal»

Norma Sciarabba (Atletica Derthona) ha vinto per il secondo anno consecutivo la classifica finale del «Trofeo Fidal [illegible] [illegible] in montagna». In campo maschile, successi per Marco Manna (Serravallese) tra gli Amatori, Gianfranco Palpon (Atletica Novese) tra i Master A, Giancarlo Moda (Arquatese) nei Master [illegible] [illegible] Agostino Pistarini (Cartotecnica Castellazzo) tra i Master C. **[m. d.]**

Minigolf

La gara Esordienti vinta [illegible] [illegible] Conidi

Il [illegible] Erminio Conidi ha vinto la gara Esordienti di minigolf, al Parco Aurora. Eccellente anche il quinto posto dell'altro giocatore dell'Mgc Novi, Alessandro Vianello. **[m. d.]**

ARTI MARZIALI

Solo argento al novese, sott'accusa l'arbitro

Judo, ai Mondiali militari titolo «scippato» a Guido

VALENZA. Reduce da una bre[illegible] vacanza [illegible] Costa Azzurra, il [illegible] Luigi Guido commenta la [illegible] ultima impresa: la conquista dell'argento ai Campionati mondiali militari di judo, svoltisi a San Pietroburgo, in Russia. «Prima no, ero troppo arrabbiato - sbotta -, sono stato defraudato del titolo iridato». Protagonista in negativo l'arbitro cinese: preoccupato di favorire i «cugini» russi, ha privato Guido di [illegible] oro mondiale.

Il [illegible] allievo [illegible] Mario Giardi, era giunto in finale [illegible]zie a una serie travolgente di successi, che gli [illegible] permesso di superare prima l'unghere[illegible] Szasz con [illegible] «Yuko» prima del colpo di gong, poi, con fulminei «ippon» l'avversario polacco e [illegible] tedesco Hubert. Re[illegible] solo [illegible] russo Michailev, vincitore [illegible] due campionati d'Europa Junior. «Un contendente temibile, ma battibile e infatti sul tatami il combattimento è stato tutto [illegible] mio favore - dice Guido -, l'arbitro però, ha giudicato in modo opposto». Pprima ha ignorato una sacrosanta ammonizione al russo, poi ha invertito i colpi inferti da Guido, assegnandoli all'avversario: Al gong finale, si è scatenata la protesta della rapppresentativa azzurra ma era troppo tardi per modificare il responso arbitrale. **[r. c.]**



Il novese Luigi Guido, allievo [illegible] Mario Giardi, ha gareggiato in Russia, a San Pietroburgo

NUOTO

E' stata una stagione-record: 33 medaglie d'oro, 33 d'argento e 23 di bronzo

Il Gulliver per 89 volte sul podio

La società tortonese fra le più forti del Piemonte

TORTONA. Dopo i fasti della stagione 1996-97, il nuoto tortonese fa i conti della stagione appena conclusa: «C'è qualche rimpianto per i tricolori, dove per guai fisici non abbiamo potuto schierare la staffetta femminile 4x200 sl, che aveva stravinto [illegible] campionati invernali ed estivi dell'anno scorso, ma per il resto siamo soddisfatti - commenta il presidente del Gulliver Derthona, Luigi Longhi -, in ambito regionale siamo andati benissimo». Una conferma? La conquista [illegible] [illegible] medaglie, così suddivise: 33 d'oro, 33 d'argento e [illegible] di bronzo.

Un boom che ha riscontri anche cronometrici.

In crescita costante in tutti i settori, il team tortonese ha mandato una nutrita rappresentanza [illegible] campionati nazionali giovanili, estivi e invernali, ottenendo 3 bronzi [illegible] Maria Elena Malaspina negli 800 sl e Assunta Riva nei 100 [illegible] (invernali) [illegible] Diletta Lugano nei 200 do (estivi). Numerosi i piazzamenti a ridosso della zona podio, ancora [illegible] Riva, Lugano [illegible] Malaspina, poi con Stefano Longhi, Simona Zanfavaro e Fabio Daglio. Un'attenzione particolare merita Longhi che l'anno precedente av[illegible] dominato i 1500 sl tricolori e si era piazzato secondo nei 400 sl; la piccola crosi di quest'anno è dovuta alla preparazione incompleta, avversata da guai fisici, che han[illegible] modificato il rendimento dell'intera stagione. Nel 1999 riprenderà a primeggiare.

«I tempi realizzati sono stati di prim'ordine e di interesse nazionale - aggiunge il presidente - e questo malgrado la presenza [illegible] problemi di salute e di infortuni che hanno condizionato la delicata fase di preparazione».

In ambito piemontese, il Gulliver Derthona ha confermato di potersi confrontare con i più forti club, anche quelli torinesi, che possono contare su migliaia di iscritti. «Il settore Esordienti è una garanzia tangibile per il futuro della squadra, con tante promesse da trasformare in certezze - prosegue Longhi - basti ricordare la convocazione di Andrea Lazzarini [illegible] Martina Capsoni, nonchè dell'istruttore Paolo Torti nella rappresentativa regionale che ha partecipato [illegible] campionati nazionali Esordienti A di Molveno, ottenendo un 3° e 4° posto». E si possono aggiungere i bronzi di Riva [illegible] Capsoni al Meeting di Viareggio e gli ottimi piazzamenti al Memorial Morena.

Pure sul piano organizzativo, il Gulliver Derthona ha fatto passi da gigante: l'aver condotto in porto due manifestazioni come il Memorial Gallo per Esordienti [illegible] il «Trofeo Gulliver-Memorial Sanna», di respiro europeo, ha dimostrato come i dirigenti siano maturi per esperienze di alto livello. **[r. c.]**

E' una **GRAN** voglia.

Linea SCELTA ORO



BURRO
CREMA DI PANNA
BIRAGHI

Cremoso e delizioso

Saporito e delicato

Per tutte le tue
ricette preferite

Il Burro Crema di Panna, risultato della grande tradizione e della grande esperienza Biraghi, è prodotto e confezionato in un unico stabilimento con panna selezionata e centrifugata in impianti d'acciaio inossidabile tecnologicamente all'avanguardia. La firma Biraghi assicura: qualità costante, praticità totale e grande comodità di servizio.
Burro Crema di Panna Biraghi, naturalmente buono, naturalmente genuino.

Biraghi
Dal 1934. Piacere, formaggi.



Quart - Villair VALLE D'AOSTA

I medici: «Un caso eccezionale». E i carabinieri escludono la messinscena

Da tutta Europa per studiare Jimmy

Prigioniero in ascensore







Armando Piazza in ospedale. A fianco, **Tiziana Pons** e, sotto, il direttore sanitario dell'ospedale di Pinerolo **Silvio Beoletto**

Possibile? Possibile che «Jimmy», da [illegible] anni portiere d'albergo alle torri del Sestriere, sia stato senza mangiare né bere per quasi dieci giorni, prigioniero dell'ascensore nella torre bianca del «Club Med», e adesso stia così bene? Possibile che quando l'hanno liberato fosse, [illegible] non proprio fresco come una rosa, comunque cosciente, [illegible] grado di parlare e camminare, non certo moribondo? In condizioni talmente [illegible] da [illegible] finire nemmeno in rianimazione?

Quello di Armando Piazza, 64 anni, è un caso che lascia medici e scienziati a bocca aperta. Anche quelli che l'hanno in cura. Gli esami [illegible] sangue e urine hanno confermato, sì, una forte disidratazione. Ma non pari a 9 giorni e 10 ore senz'acqua. Così, di Jimmy [illegible] stanno occupando [illegible] soltanto le tivù e i giornali di tutto il Paese. Il suo caso è così incredibile che la [illegible] storia è stata ripresa dagli organi d'informazione di mezzo mondo. Eppure, [illegible] chi non lo conosce si divide tra lo scetticismo e la spiegazione sovrannaturale («Un miracolo di Padre Pio»), a Sestriere tutti credono al [illegible] racconto. Compresi i carabinieri: ieri, dopo un sopralluogo, hanno confermato che ad imprigionare Jimmy è stato un guasto.

A vederlo in un letto dell'ospedale Agnelli di Pinerolo, Armando Piazza sembra un omone robusto. Ma al Colle lo trovano «irriconoscibile»: «E' tremendamente dimagrito, provato. Aveva un faccione da luna». I 14 chili persi durante l'incubo dell'ascensore li sta comunque riguadagnando rapidamente. Dopo la bottiglia d'acqua e le Sprite tracannate appena liberato, sull'ambulanza gli hanno praticato flebo di acqua e zucchero. Poi, in ospedale, altri due litri di liquidi. Ieri altri [illegible] litri, più [illegible] bottiglia d'acqua e un buon pranzo: riso, bistecca con patatine e budino.

Per il direttore sanitario dell'«Agnelli», Silvio Beoletto, [illegible] troviamo [illegible] fronte ad un caso eccezionale, che ha dell'incredibile. Ma ogni paziente fa storia a sé. Lo ha certo aiutato che quell'ascensore fosse freddo e umido». A Sestriere, la sera [illegible] temperatura scende sotto i 10 gradi, e l'impianto di riscaldamento era spento. «Inoltre, ha avuto un comportamento da manuale di sopravvivenza. E' riuscito a mantenere i nervi saldi. Non ha sciupato energie per l'ansia, [illegible] tentando inutilmente [illegible] liberarsi. Al tempo stesso, ha sempre continuato a muoversi un pochino. E quel [illegible] di pochi centimetri gli ha garantito il ricambio d'aria». I controlli [illegible] «Jimmy» hanno rilevato sofferenza renale (per i valori elevati di creatinina), epatica (la bilirubina è alta) e muscolare (rabdomiliosi). Ma nulla di preoccupante: resterà nel reparto [illegible] Medicina non più di 10 giorni.

Al Colle tutti descrivono il portiere di notte come «una persona seria, affidabile, riservata». Che leggeva moltissimi libri, e non sgarra[illegible] mai di un minuto. Ogni mattina, alle 5,30, cappuccino al bar Kandahar di Tiziana Pons, 30 anni, la giovane che - dando l'allarme - gli ha salvato [illegible] vita. Poi (d'estate) un giretto alle torri, per prendere la posta e controllare che tutto fosse in ordine. «Alle 7,30 veniva da me - dice Adriana Marcellin, la verdu[illegible] [illegible] negozio Mon Jardin -. Comprava gli ingredienti delle ricette che leggeva sulle riviste». Il giornalaio, il gioco del «Tris», poi a casa. Tutti concordano: «Non l'abbiamo più visto dall'11 agosto».

A Sestriere c'è chi dice: «Padre Pio ha fatto il miracolo»

Jimmy dice che quando lo dimetteranno, per prima cosa «chiudo qualcuno in ascensore, faccio suo[illegible] l'allarme, ed esco fuori, per vedere se si sente urlare. Mi sembra impossibile che non mi sentissero. E poi voglio vedere se trovo la fonte del profumo che ho sentito per tutti quei giorni. Sembrava Chanel». Altro proposito: accendere [illegible] [illegible] alla Madonna Nicopeia di Venezia. La pregavo tanto, là dentro. Anche Padre Pio, e i miei genitori. Sono solo, mi dicevo. Se muoio, pazienza, non lascio nessu[illegible]. Però pensavo anche a quel cinese che mi salvò dopo un mese. Pensavo: prima o poi mi trovano, magari ce la faccio. Comunque, ho fatto proprio una cretinata. Lo dico a tutti: se [illegible] palazzo è vuoto, non prendete l'ascensore. Se si blocca, e [illegible] tutti in vacanza, siete finiti».

Giovanna Favro
Fulvio Morello

IL CASO

I [illegible] [illegible]

«E' un viaggio sempre a rischio»

I pompieri: decine di guasti ogni settimana

QUELLA di «Jimmy» sembra essere proprio una storia da guinness dei primati, a sentire i produttori di ascensori e i pompieri. A memoria d'uomo, non era mai successo. I vigili del fuoco raccontano [illegible] un episodio capitato una ventina di anni fa, in via Andrea Doria a Torino. Nipote e [illegible] erano andati a bagnare le piante di un parente, sempre in estate, e l'a[illegible] era stato la loro prigione per due giorni. Era successo in estate, quando [illegible] palazzo si era svuotato. A parte questi casi estremi, il viaggio in ascensore è sempre a rischio. Niente di preoccupante, a meno d'essere claustrofobici. Ma sono comunque decine gli impianti che si fermano ogni settimana in città. I soccorsi vengono portati dai vigili del fuoco, ma sempre più spesso dalle stesse ditte che effettuano l'installazione e la manutenzione. «Sto ricevendo tan[illegible] telefonate di clienti che si informano, chiedono spiegazioni [illegible] po' preoccupati», dice Michele Triglione, della Schindler. Il parere dei produttori, su quest'ultimo caso, è chiaro. La chia[illegible] follia, la chiamano imprudenza. Mai sfortuna. Secondo tutti gli operatori del settore chi prende l'ascensore deve [illegible] consapevole che il rischio esiste, e se ci [illegible] trova in un palazzo deserto è molto meglio sprecare un po' di fiato su per le scale. «Basta veramente poco perché si blocchi - spiega Triglione - [illegible] semplice contatto elettromagnetico che rimane aperto, e in ogni ascensore ce n'è una decina, e per il rispetto delle norme [illegible] sicurezza tutto si blocca. Non perché c'è [illegible] situazione di pericolo, anche solo per un calo di tensione». Poi a volte basta una botta data con una valigia, secondo i produttori, e l'impianto si blocca, magari giorni dopo. O un sovraccarico, e in quel caso l'effetto è immediato. Il fatto che sia stata fatta una buona manutenzione è importante, ma non sarebbe abbastanza per evitare gli inconvenienti. Gli ascensori più a rischio sono quelli degli ospedali, dei palazzi del centro dove ci sono uffici e ogni giorno vanno [illegible] e giù cinquecento volte. «La reazione più comune degli imprigionati, quando riusciamo a liberarli, è di sollievo», racconta Stefano Ponzano, della Ciocca. «Certo che dipende anche da quanto tempo impieghiamo, perché a chi sta fuori un quarto d'ora o mezz'ora, sembrano niente, ma lì dentro cambia ogni sensazione», aggiunge.

Per tutti i produttori queste sono «cose che capitano». Gli [illegible]ri, dicono, [illegible] inevitabile che si fermino. Per questo alcuni sono ormai dotati di un impianto elettrico di emergenza che funziona in caso di black out, e riporta tutti in salvo al piano più vicino. L'ultimo rimedio che viene installato è il teleallarme. Quando l'ascensore si blocca scatta un collegamento telefonico automatico con una centrale di soccorso. «Noi lo proponiamo ai condomini ma non tutti accettano perché si tratta di una spesa», spiega Triglione. [illegible] allora niente panico, come insegna Jimmy. «In ascen[illegible] non si muore soffocati», dice Ponzano. E alla ditta Minerva hanno un'altra soluzione: «Se mi fossi trovato in quella situa[illegible] avrei fatto di tutto per sfasciare la porta». Magari per sostituire l'ascensore con uno dotato [illegible] ogni allarme possibile.



Un carabiniere nella cabina dell'ascensore dove Armando Piazza è rimasto prigioniero per 10 giorni. Ieri i militari hanno compiuto un nuovo sopralluogo nella torre [illegible] Club Med

LA STAMPA [illegible]

ABBONARSI CONVIENE
(scegliete il tipo di abbonamento su misura per voi)

- 1.000 lire/copia con l'abbonamento postale
- 1.200 lire/copia [illegible] il giornale a casa entro le 7,30 (valido solo a Torino città)

ABBONARSI E' [illegible]
BASTA TELEFONARE
al numero
011 6568334/335
comunicando: cognome, nome, indirizzo, telefono, codice postale: vi verranno fornite tutte le informazioni necessarie, e potrete scegliere la forma di pagamento su misura per voi.
Riceverete [illegible] prima copia de La Stampa nel giro di 48 ore. Non inviate denaro: vi verrà detto come e dove pagare.
L'ufficio abbonamenti è a vostra disposizione al numero
011 6568334/335 - fax 011 5627958
Orario: Lun. - Ven. 9-12,30; 15-18
Informazioni su Internet
www.lastampa.it/abbonamenti

STELLA CORTESIA LA STAMPA

**** Villa Sassi
Strada al Traforo di Pino, 47
Tel. 011/8980556
Ristorante, camere climatizzate, TV, telefono, frigo, bar, terrazza, parco privato, parcheggio.
In un parco secolare di 22.000 mq a 4 km dal centro della città.

*** Hotel Giotto
Via Giotto, 27 - Tel. 011/6637172
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, docce e vasche idromassaggio, parcheggio. *Vicino a Lingotto Fiere, all'Ospedale Molinette, a Torino Esposizioni, all'Università e al Parco del Valentino.*

*** Hotel D'Azeglio
Via Menabrea, 20 - Tel.011/6670574
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, vasche idromassaggio, camere con angolo cottura. *Vicino a Torino Esposizioni, all'Ospedale Molinette, a Lingotto Fiere e al Parco del Valentino.*

*** Hotel Amadeus e Teatro
Via Principe Amedeo, 41 bis
Tel. 011/8174951
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, docce e vasche idromassaggio, garage convenzionato.
Nella Torino classica, vicino al Centro Produzione RAI, al Museo Egizio, ai teatri e a piazza Castello.

IN BREVE
[illegible] LIGURIA VALLE D'AOSTA

De [illegible]: la Valle d'Aosta [illegible]



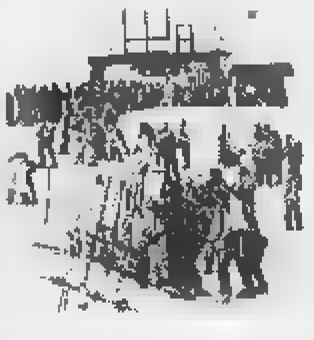
COURMAYEUR. «La Valle deve diventare un nodo di rete e non un'isola, anche se oggi c'è molta cultura dell'isola che si riflette perfino nei messaggi pubblicitari». E' il parere espresso ieri dal sociologo Giuseppe De Rita (nella foto) in un convegno organizzato per illustrare il rapporto compilato dagli esperti dell'Associazione per gli studi sul territorio (Aster). Secondo il professor De Rita, la Valle d'Aosta potrebbe rientrare in un «arcipelago» di isole economiche, ma per fare questo dovrebbe migliorare i collegamenti. Ancora il sociologo: «Il livello politico è buono, presidenti della Giunta passati e presenti [illegible] sfigurerebbero di certo a Roma, [illegible] per i politici locali è difficile ragionare in termini di "arcipelago" per la paura di perdere il consenso politico».

Libri [illegible] alpini si prepara [illegible]

TORINO. E' patrocinata dalla Provincia di Torino la prima rassegna dell'editoria alpina delle Alpi occidentali dal titolo «Libri & castelli alpini» ospitata in Canavese dal 5 al 27 settembre. Gli spazi espositivi saranno allestiti al castello Malgrà [illegible] Rivarolo e alla Cà dal Meist a Ceresole Reale. In mostra anche la produzione letteraria legata alle truppe alpine e quella legata al Parco nazionale del Gran Paradiso.

Legge [illegible] pesca appello [illegible]

VERCELLI. Il varo di [illegible] nuova legge regionale sulla pesca che sostituisca quella dell'81 è indilazionabile: gli otto assessori provinciali del Piemonte che si occupano del problema si incontrano lunedì 14 settembre a Torino, in Consiglio regionale, con i gruppi consiliari e l'assessore Bodo, per accelerarne l'elaborazione. Lo propone l'as[illegible] provinciale di Vercelli all'esercizio della pesca ed alla fauna ittica Norberto Julini.



[illegible] pista [illegible] Cros ristrutturare [illegible] troppo

LIMONE. La mancata intesa tra privato e pubblico nel contribuire alle necessarie spese di ristrutturazione rischia di far scomparire la pista del Cros, una delle più amate dagli sciatori della Riserva Bianca. Costruita nel 1948, la seggiovia, che rappresenta la storia di Limone, dev'essere per legge sottoposta ad alcuni adeguamenti, pari a circa 5 miliardi di lire.
Fra i responsabili della società di gestione, anche loro affezionati all'impianto (utile soprattutto ad accogliere famiglie che vogliono restare al di fuori delle masse e scuole di sci) e gli Enti pubblici interpellati, non si è trovato accordo. «Ci si è fermati alle parole, senza passare ai fatti» dice il responsabile Meo Marro. Il sindaco Pier Giorgio Chiera auspica un intervento della Regione: «Solo così Limone può potenziarsi».

Sgomberata una [illegible] occupata da immigrati

BIELLA. I vigili hanno sgomberato una vecchia [illegible] occupata da una decina di immigrati marocchini, e affacciata [illegible] uno dei più grandi posteggi della città. Il blitz è scattato di prima mattina, [illegible] siccome era stato preannunciato solo due stranieri si sono fatti trovare. «Vivevano in condizioni indecenti, tra rifiuti e sporcizia», dice il comandante della polizia municipale, Mario Rossi. Le porte della [illegible] sono state murate.

[illegible] vuole vietare il passaggio ai Tir

CASALE. Traffico pesante [illegible] bando. Lunedì la giunta di Casale varerà un'ordinanza per impedire l'attraversamento della città ai mezzi con portata superiore a 35 quintali. Il provvedimento verrà però applicato solo da ottobre, quando si prevede sarà ultimato un sottopasso legato alla nuova superstrada fra l'A 26 e le statali 31 e 457. I Tir saranno deviati gratuitamente sull'A 26, nel tratto fra i caselli di casale Nord e Sud.

Svizzeri i più [illegible] sulle strade [illegible] Novarese



NOVARA. Primi bilanci sul traffico estivo per la Voltri-Sempione e la bretella Milano-laghi. Nel weekend di Ferragosto il casello di Arona ha fatto registrare 200 mila passaggi e la stessa polizia stradale [illegible] Romagnano ipotizza per agosto un milione di auto in transito. La sorpresa: sono gli svizzeri i più indisciplinati, quelli che non rispettano i limiti di velocità.
Dalle 300 foto scattate dall'autovelox è risultato che il [illegible] per cento interessava automobilisti che stavano procedendo a oltre 170 chilometri all'ora lungo tratti nei quali era consentita [illegible] velocità massima [illegible] 70-80 km/ora. Sono state così sospese 120 patenti ed inflitte altrettante multe [illegible] poco inferiori alle [illegible] mila lire. La maggior parte degli automobilisti colti in [illegible] di velocità [illegible] svizzera.

Rapallo, è revocato [illegible] di [illegible]

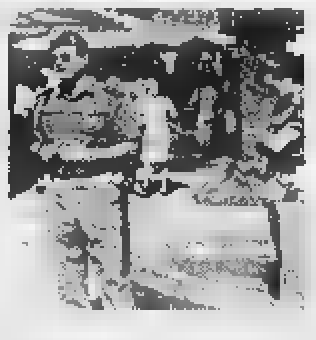
RAPALLO. Il sindaco di Rapallo, Roberto Bagnasco, ha revocato il divieto di balneazione nel tratto di mare che si estende alla foce del torrente Boate. L'ordinanza era stata emanata il 28 luglio scorso dopo un inconveniente che aveva riguardato le reti fognarie di alcune utenze private.

Le analisi dell'acqua effettuate dai tecnici dell'Asl, nei giorni scorsi, hanno escluso [illegible] persistere dell'inquinamento.

Va a fuoco l'ospedale [illegible] un'esercitazione

ASTI. «Intervenite, c'è un incendio all'ospedale»: per fortuna è solo un'esercitazione. Le fiamme sono «divampate» ieri alle 14 in una stanza del reparto di Chirurgia II, al sesto piano. In meno di sette minuti i vigili del fuoco hanno raggiunto la stanza, mentre il personale dell'ospedale aveva messo al sicuro i pazienti (questi veri e in precedenza avvisati). L'esercitazione, voluta dall'Asl 19, sarà ripetuta per altri reparti.

I topi di appartamento [illegible]



[illegible] Bottino record per i «topi d'appartamento» dell'estate in Riviera. Con [illegible] media di 15 colpi al giorno i sanremesi dal primo luglio si sono visti sottrarre oro, gioielli e contanti per circa tre miliardi. Un giro d'affari record per il mercato della ricettazione. Nel mirino della microcriminalità anche alcuni alberghi della città dei fiori. La polizia ha confermato che le bande [illegible] scassinatori e ladri-acrobati raggiungerebbero la Liguria da Milano soggiornando per brevi periodi in alcune pensioni a buon prezzo. Il Sap, Sindacato autonomo di polizia, ha lanciato l'allarme denunciando le gravissime carenze di organico della Squadra Volante [illegible] commissariato di Sanremo che riesce a schierare, nonostante la pressante emergenza furti, una sola pattuglia per turno.

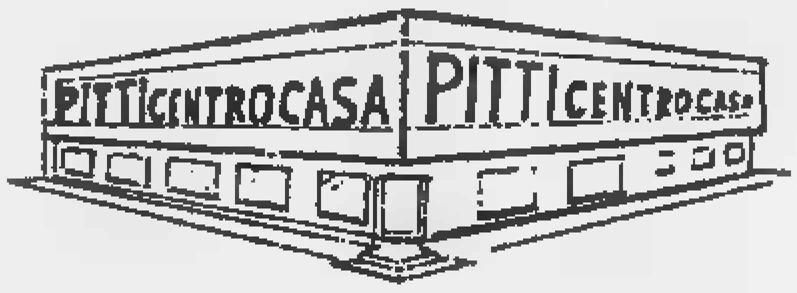
TUTTO CIO' CHE SERVE IN UNA CASA
lo puoi trovare in 5.000 mq. di esposizione da



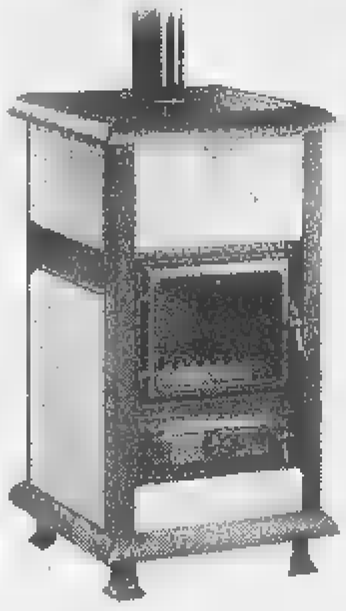
PITTI CENTRO CASA

MOBILI DI OGNI GENERE ▪ ELETTRODOMESTICI
TV / HI-FI / CAVETTERIA ▪ OGGETTISTICA ▪ LISTE NOZZE
NUOVO REPARTO ELETTRODOMESTICI DA INCASSO

... a conti fatti
PITTI CENTRO CASA
CONVIENE SEMPRE



TUTTO PER IL RISCALDAMENTO
Pensaci ora
questo è il
momento giusto!



A BORGOFRANCO SULLA STATALE IVREA/AOSTA
TEL. 0125 / 751462 - 751313

STELLA CORTESIA LA STAMPA

VALTOURNENCHE
*** **Hotel Rascard**
Fraz. Singlin Super. - Tel. 0166/92164
Ristorante, bar, TV, telefono, terrazza, giardino privato, servizio minibus, parcheggio privato.
A 5 km da Cervinia in bella posizione tranquilla e soleggiata. Cucina tipica. Camere con vista panoramica.

CHAMPOLUC - AYAS
*** **Hotel Villa Anna Maria**
Hotel de Charme
Via Croues, 5 - Tel. 0125/307128
e-mail: hotel.annamaria@flashnet.it
www.villannamaria.it
*Aperto in .... estate, inverno....
.... primavera, autunno.*

CHAMPOLUC - AYAS
*** **Hotel Petit Tournalin**
Fraz. Frachey Villy, 2 - Tel. 0125/307530
Ristorante, bar, TV, telefono, phon, cassaforte, parco privato, campo bocce, uso biciclette, parcheggio.
Ai margini di [illegible] splendida pineta. Offre ampia scelta di attività sportive estive ed invernali. Cucina tradizionale curata direttamente dai proprietari.

GRESSONEY St. JEAN
** **Hotel Villa Tedaldi**
S.S.505, loc.Tschemenoal - Tel. 0125/355123
Ristorante, bar, TV, telefono, giardino privato, parcheggio.
Piccolo e romantico in villa del primo '900. Fascino discreto, lampadari a goccia, mobili retrò e ... pavimenti che scricchiolano. A due passi dal centro.

CHAMPOLUC - AYAS
** **Hotel Stella Alpina**
Frazione Frachey - Tel. 0125/307566
Ristorante, bar, TV, telefono, terrazza, giardino privato, giochi bimbi, parcheggio coperto.
Lunga esperienza alberghiera. Cucina casalinga con specialità valdostane. Ambiente semplice, simpatico e tranquillo. Apertura estiva ed invernale.

CHAMPOLUC - AYAS
** **Hotel Favre**
Via Chemin Quaille, 1 - Tel. 0125/307131
Ristorante, bar, terrazza, parco privato, parcheggio.
*Venite da noi!
Siamo tanto simpatici!*

GRESSONEY St.JEAN
*** **Hotel Gran Baita**
Str. Castello Savoia, 26 - Tel. 0125/356441
Ristorante, bar, TV, telefono, terrazza, parco privato, palestra, sauna, bagno turco, solarium UVA, minibus, parcheggio.
L'origine risale al 1749, ristrutturato di recente, elegante e raccolto con un'atmosfera tipica da baita. Qualità e cortesia fanno da contorno.

CHAMPOLUC - St.JACQUES
** **Hotel Genzianella**
Fraz. St. Jacques - Tel. 0125/307156
Ristorante, bar, sala TV, telefono, giardino privato, dehors, solarium, sky room riscaldato, parcheggio privato.
Proprio ai piedi del maestoso Monte Rosa. La cortese famiglia Fosson (gestori di hotel dal 1850) propone un ambiente accogliente e familiare garantendoVi un soggiorno tranquillo e indimenticabile.

CHAMPOLUC - AYAS
*** **Hotel Castor**
Via Ramey, 2 - Tel. 0125/307117
Ristorante, bar, TVsat, telefono, terrazza, giochi bimbi, giardino, mini club, parcheggio coperto.
Offriamo ai nostri ospiti il calore e l'intimità di un ambiente familiare tipico di montagna senza trascurare i valori di una lunga tradizione alberghiera.

[illegible] stella [illegible] alla [illegible] ra, una co[illegible] LA STAMPA

MUSEO REGIONALE DI SCIENZE NATURALI
ST. [illegible]
Tel. 0165 [illegible]

LA STAMPA

VALLE D'AOSTA

ABBIAMO TRASFERITO I GHIACCIAI VALDOSTANI [illegible]
Aperto tutti i giorni
ORARIO VISITA 9-19 [illegible]

Courmayeur, le prospettive economiche della regione in un convegno

«La Valle è troppo isolata»

De Rita: «Ci vuole un cambiamento politico»

COURMAYEUR. La Fondazione Courmayeur ha organizzato ieri mattina al giardino dell'Ange un incontro-dibattito sul rapporto presentato dall'Aster, Associazione per gli studi sul territorio, nata [illegible] '96 su iniziativa di studiosi e operatori locali. Moderatore il profes[illegible] Giuseppe De Rita che nell'introduzione ha ribadito quanto espresso recentemente: «La Valle è passata troppo in fretta dalla povertà alla ricchezza e chi diventa ricco senza fatica non ragiona e non prevede. A cercare risposta sono in pochi e fra questi gli autori del Rapporto. C'è bisogno di riprendere [illegible] discorso ma prima è necessario fare "punto a capo". Il "punto" è completare quello che è ancora sospe[illegible] (autostrada, Espace Mont Blanc, Piani paesaggistici e regolatori) poi bisogna "andare a capo" in altre parole, guardare al futuro. La Regione finora ha giocato tutto sul Fondo Valle. Il futuro è rivalutare tutto quello che sta fuori del "tubo" che [illegible]re da Quincinetto al Traforo del Bianco perchè lì ci sono le migliori opportunità. La Valle deve diventare un nodo di rete e non un'isola, anche se oggi c'è molta cultura dell'isola che si riflette perfino nei messaggi pubblicitari. Essere nodo di rete richiede cambiamenti politici».

Il rapporto è scritto a più mani: Dario Ceccarelli, ricercatore del Dipartimento politiche del governo regionale; Marco Cuaz ricercatore dell'università di Torino in storia delle società europee; Umberto Janin Rivolin consulente ministeriale di pianificazione territoriale [illegible] mercato immobiliare; Massimo Levêque economista ex assessore regionale Bilancio e Finanze; Piero Lucat, funzionario della prresidenza del Consiglio regionale; Enrico Martial, ricercatore dell'istituto Pubblica Amministrazione di Maastricht; Claudio Remondaz, sociologo laureato alla Sorbona.

Il rapporto spazia sugli argomenti più vari: dal territorio che cambia, al futuro di un'identità, al federalismo possibile. Tutti gli autori concordano sul decentramento dei poteri. «In Valle ci sono Comuni con 150 abitanti. La logica dice che andrebbero gestiti come condomini, nel [illegible] di autogestione. Con il tempo la Regione dovrà spogliarsi di molti poteri a favore di Comuni e Comunità Montane» ha detto Lucat.

Sul problema del lavoro la



Il sociologo [illegible]iuseppe [illegible] Rita

Valle, pur offrendo opportunità, manca di professionalità locali. La popolazione non produce laureati a sufficienza, oppure, il [illegible] per cento dell'occupazione nel settore turistico-alberghiero viene da fuori Valle, anche per il suo carattere di precarietà che non si confà con la cultura locale. Il settore turistico (ma anche quello della piccola impresa) sono poi molto eterogenei, perchè diversi sono i livelli di offerta [illegible] le posizioni geografiche. Quindi, non un'isola, [illegible] tante isole che possono diventare un arcipelago se funzionano i collegamenti. Ma è prorio sui collegamenti che ci [illegible] difficoltà.

La conclusione di De Rita: «C'è il gusto di fare "arcipelago"? Fino ad oggi la Regione, intesa come realtà poliedrica e non solo politica, non ci ha creduto. Negli Anni 70 la giunta Dujany era favorevole a "fare rete", poi il rapporto fra inter[illegible] ed esterno si è rotto». E ancora: «Il livello politico è buono, presidenti [illegible] Giunta passati [illegible] presenti non sfigurerebbero a Roma, ma per i politici locali è difficile ragionare in termini di "arcipelago" per la p[illegible] di perdere il consenso politico».

Gianluigi Miletto

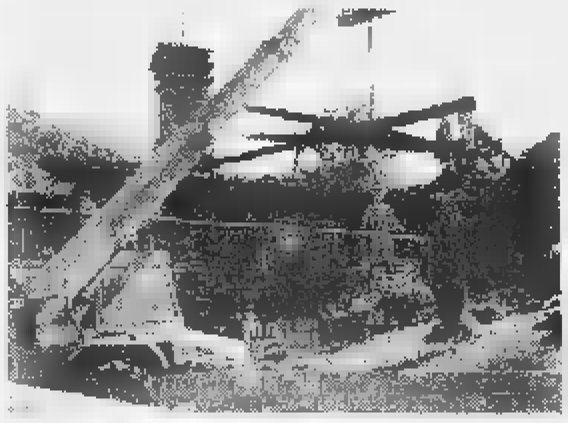


L'autostrada per il Monte Bianco, tra i «punti» da completare in fretta

Gli accertamenti chiesti dai carabinieri

La doppia perizia sul rogo di La Salle

Raccolti alcuni campioni di ceneri
L'esame sulle carcasse di 4 cavalli



La scuderia del «Centro Ippico» di La Salle distrutta dall'incendio divampato mercoledì all'alba

LA SALLE. La risposta sull'incendio del «Centro Ippico Haflinger della Valdigne» a La Salle è affidata all'esame dei veterinari sulle [illegible] dei cavalli morti nel rogo di mercoledì all'alba. Oltre 300 milioni di danni, ma la causa dell'incendio è ancora sconosciuta. I carabinieri hanno raccolto alcune manciate di cenere e le hanno chiuse in barattoli di vetro, poi spediti agli specialisti del Centro Investigazioni Speciali di Parma. Sperano di trovare qualche traccia per ricostruire la dinamica [illegible] rogo.

«Sono stato minacciato» aveva detto Marino Verney, marito della titolare della struttura, Daniela Rigollet. Questioni [illegible] vicinato, che vanno avanti da anni. Abbastanza da spingere qualcuno [illegible] bruciare il «Centro Ippico» in frazione Châtelard a La Salle? Un'azione poco arguta per qualcuno che vuole «punire» un nemico, magari senza finire subito nell'elenco dei sospettati. Ma gli investigatori non scartano ancora alcuna ipotesi.

Così, i militari si trovano anche a valutare la possibilità di un incidente. Sembra che l'incendio [illegible] divampato vicino a un «quadro» elettrico, al primo piano dello «chalet» che ospita la «club house» del «Centro Ippico». Al piano di sotto c'è la scuderia, dove sono morte tre cavalle una puledra di due mesi e mezzo, soffocate dal fumo.

«Abbiamo cercato di tirarle fuori, ma non c'era più nulla da fare - ricorda il caposquadra dei vigili del fuoco di Courmayeur, Rinaldo Frova -. Una [illegible] già piegata sulle zampe posteriori, abbiamo tentato di farla alzare, ma [illegible] riusciva più a muoversi».

Forse, però, l'esame sulle carcasse delle cavalle e della poledra aiuterà gli investigatori. Sangue e tessuti degli animali sono stati «avvelenati» dal fumo: le analisi di laboratorio potrebbero rivelare sostanze «sospette», causate dalla combustione di benzina oppure solventi che potrebbero essere stati utilizzati per incendiare [illegible] locale. E poi c'è la possibilità di un corto circuito: per questo, gli investigatori esamineranno anche l'impianto elettrico del «Centro Ippico». [c. l.]

Sulla Tour Ronde

Soccorsi nella notte tra alpinisti

COURMAYEUR. Tre alpinisti bergamaschi sono bloccati da ieri pomeriggio sulla Tour Ronde, nel massiccio del Monte Bianco. Sono riusciti a lanciare l'allarme con un telefono cellulare, [illegible] l'elicottero della protezione civile [illegible] ha potuto alzarsi in volo per il maltempo: pioggia [illegible] nebbia.

Alle 19,30 è partita una squadra di soccorso composta da undici persone tra guide alpine di Courmayeur, militari della guardia di finanza di Entrèves e gendarmi di Chamonix. Con loro c'è anche un medico.

I tre sono in cima al canale Gervasutti sul versante Nord-Est della montagna. Una «via» non difficile, ma da cui è a volte complicato [illegible] per le cornici di ghi[illegible]io proprio sulla vetta.

Gli alpinisti non sono feriti, ma uno di loro ha un principio di congelamento alle mani perché ha perso i guanti.

I soccorritori, grazie a una corsa straordinaria delle funivie del Monte Bianco, hanno raggiunto Punta Helbronner e di lì la Tour Ronde. [g. l. m.]

Il musicista cantante si esibisce stasera (ore 21,30) al «Perucca» di Saint-Vincent

Due ore di stadio per Ivano Fossati

Lunedì ci sarà il concerto di Fabrizio De André



Il musicista Ivano Fossati, che si esibirà allo stadio Perucca di St-Vincent

SAINT-VINCENT. Mentre si appresta a incidere [illegible] primo di una serie di album lontani dalla musica leggera, in previsione per il prossimo anno, Ivano Fossati gira per l'Italia per «raccontare» ancora una volta la sua storia di musicista attraverso le canzoni. Il concerto [illegible] Fossati è la penultima tappa di «Casinò on stage», la rassegna di musica proposta per l'estate dal Casinò de la Vallée.

Ivano Fossati sarà in concerto stasera, a partire dalle 21,30, allo stadio Perucca, che le scorse settimane ha ospitato Maurizio Vandelli, Le Orme, Neffa, i Casinò Royale, gli Almamegretta e la serata irlandese che ha avuto come «leader» Bob Geldof. E sempre lo stadio della cittadina termale ospiterà lunedì sera il concerto [illegible] Fabrizio De André, l'ultimo artista di «Casinò on stage».

In attesa di vedere Ivano Fossati al pianoforte, sua eterna passione, alle prese con il suo nuovo progetto musicale di ricerca, [illegible] pubblico può gustare ancora una volta i brani che hanno tracciato i suoi 18 anni di carriera solista. Diciotto anni che sono corrisposti a diciotto album. Per ogni lavoro discografico una nuova esperienza musicale. Artista eclettico, Fos[illegible]i ha infatti traslato sul piano musicale l'irrequietezza che lo caratterizza come persona. E' quindi [illegible] la «musica ribelle» de «La mia banda suona il rock» accanto a ritmi ripescati dalla tradizione musicale ligure, che hanno dato vita al suo penultimo album, «Macramè».

L'inizio del concerto è previsto per le 21,30. Il costo dei biglietti è di 20 mila lire per il prato e di 25 mila lire per la tribuna. I biglietti si possono trovare oggi in prevendita al Disco 1, al Disco 2 [illegible] al Videoclub di Aosta; da Baribba e al Mont Blanc tour operator di Courmayeur; alla Best record e l'ufficio informazioni Casinò de la Vallée di Saint-Vincent; al Disco International di Ivrea [illegible] al Sound & Vision di Biella. I biglietti sono disponibili anche alla cassa dello stadio prima del concerto. [sa. b.]

Una valle... ...da mangiare

RISTORANTE



da Nando

finalmente

dal 14 luglio al 13 settembre orario continuato

si mangia dalle ore 12 alle 22

con i nostri menù per tutte le ore e tutte le "tasche"

Il Ristorante da Nando vi aspetta in

Via De Tillier, 41 - Pass. Folliez, 4 - AOSTA - Tel. 0165.444.55



RESTAURANTE

MEXICANO

Fr. Pont D'Avisod N° 1
Sarre Chesallet
Aosta - Italia
Tel. (0165) 21 65 96

Chiusura Mercoledì



PIATTI D'ASPORTO

- TACOS
- BURRITOS
- ENCHILADAS
- SINCRONIZADAS
- CARNE & PESCE



VICTORY
RESTAURANT PUB

Via de Tillier, 60
AOSTA
Tel. 0165.231.701

NUOVA GESTIONE

Cucina Casalinga:
Specialità Piemontesi - Valdostane
Da Settembre
Piatti Prelibati al Tartufo
Inoltre
puoi Gustare anche la Pizza

Una petizione e una presa di posizione della Cgil mettono sotto accusa la qualità dei trasporti pubblici su strada e su rotaia

Critiche al servizio Savda

Dalla società per ora nessun commento

AOSTA. «Savda da rivedere in tutto». E' questo il concetto alla base della protesta di 23 residenti di Courmayeur, pendolari delle Autolinee Savda. Un servizio di autotrasporti che i promotori di una petizione definiscono «triste realtà quotidiana».

Con un «salto» indietro nel tempo, all'autunno scorso, i firmatari ricordano l'aumento del 50 per cento riferito al biglietto della corsa Derby-Courmayeur, passato da 2 a [illegible] mila lire.

«Come tutti - scrive la promotrice della protesta, Marzia Lumignon, di Arvier, passeggera pendolare della [illegible] in partenza da Aosta alle [illegible] in quanto dipendente di [illegible] negozio di Courmayeur - speravo che la giustificazione [illegible] rincaro fosse d[illegible] cercare in un pari adeguamento qualitativo. Ma la nostra disillusione non ha tardato ad arrivare: nel pieno dell'inverno gli autobus della linea erano completamente privi del servizio di riscaldamento, al punto che, sovente, i vetri erano interamente ricoperti da una patina di ghiaccio ed il consueto pessimo funzionamento di alcuni dispositivi ci costringeva a percorrere diversi tratti di strada con la porta aperta. Il tutto a dicembre».

I disagi legati alla situazione climatica, secondo quanto è scritto nella lettera [illegible] protesta indirizzata al ministero per i Trasporti, all'amministratore delegato della Savda, Cesare Bordon, all'assessorato regionale dell'Ambiente, Territorio e Trasporti e agli organi [illegible] informazione, si [illegible] ripresentati nel corso dell'estate.

«Manca il condizionatore d'aria nella quasi totalità degli autobus della linea, con immaginabili disagi p[illegible] chi deve percorrere il tragitto, non breve - si legge [illegible] - con pullman non esattamente puntuali, tra l'altro. La stessa condizione la vivono gli autisti che, seppur impotenti [illegible] fronte a questa realtà, si vedono additare quali diretti responsabili».

Duro l'epilogo della lettera: «I disservizi, come è stato spiegato dagli stessi conducenti, non [illegible] né imprevedibili, né immutabili, ma determinati da una mera politica di risparmio anche sul gasolio, adottata dalla direzione Savda, società che detiene il monopolio dei trasporti su tre quarti del territorio valdostano».

Conclude Marzia Lumignon: «Le 23 firme raccolte [illegible] riferi[illegible] soltanto alle persone che, per solito, percorrono la mia stessa linea; se avessi potuto contattare altri viaggiatori, l'elenco degli scontenti sarebbe molto più lungo».

Nessun commento dalla dire[illegible] Savda che, a distanza di una settimana, (la lettera è datata 12 agosto n.d.r.) dice di non aver ancora ricevuto la missiva. [s. l.]



La sede della Savda in strada Pont Suaz ad Aosta. Il servizio offerto dalla società di trasporto è stato criticato in una lettera sottoscritta da 23 persone dell'Alta Valle che si [illegible] abitualmente del pullman per i loro spostamenti



La stazione di Aosta. Sulle scelte gestionali dell'Azienda ferroviaria interviene in modo critico anche la Cgil trasporti

Il sindacato contesta le scelte delle Ferrovie

AOSTA. Le dure critiche dei pendolari valdostani alla situazione del trasporto ferroviario tra [illegible] capoluogo regionale e quello piemontese, dopo l'Azienda Ferrovie smuovono anche il sindacato.

Antonio Fuggetta, della Cgil trasporti, replica [illegible] un [illegible] [illegible] chi propone di «sopprimere convogli per ridurre gli incroci e diminuire i ritardi». Per il sindacalista «non è sicuramente questa la soluzione. Eliminare il [illegible] per cento dei convogli sulla tratta Pré-Saint-Didier - Aosta ed il 15 per cento sul percorso Aosta - Torino non risolverebbe il problema dei ritardi, ma peggiorerebbe il servizio. Con l'approvazione del Piano del bacino del traffico, per quanto riguarda l'Alta Valle, [illegible] stato individuato un orario cadenzato che garantisce l'utente e offre certezze».

Per il sindacalista della Cgil trasporti «non [illegible] riducendo gli "incroci" che si eliminano i ritardi, anche perché gli "incroci" devono avvenire [illegible] orario [illegible] non devono essere motivo per fare aspettare uno dei due convogli».

La soluzione del problema, dice Fuggetta «sta invece negli ampi margini di manovra che possono offrire aumenti della velocità dei treni, da ottenere con quei lavori [illegible] modernizzazione delle infrastrutture sia sulla linea Pré-Saint-Didier - Aosta sia sul percorso Ivrea, Chivasso e Torino, discorso che da anni tentiamo di portare avanti senza purtroppo grossi risultati».

Anche sul problema della scarsa pulizia delle carrozze, Antonio Fuggetta punta il dito «sulla politica di "tagli del personale" fatta in questi ultimi anni dalle Ferrovie dello Stato e, più ancora, sulle gravi carenze di materiale rotabile».

Con poco personale, dice il sindacalista Cgil «è difficile mantenere buoni standard di pulizia. Quando poi, per mancanza di ricambi, [illegible] sempre le stesse carrozze a circolare, avere i tempi per tenere pulito è ancora più difficile». Se a questo, dice Fuggetta «si aggiunge il fatto che l[illegible] "platea di lavaggio" costruita per le esigenze di Aosta con utilizzo di denaro pubblico non ha praticamente mai funzionato perché accusata di inquinare con gli scarichi il torrente Buthier e, invece di guardare e eliminare le [illegible] dell'inquinamento, si è preferito chiudere l'impianto, è facile arrivare alle ragioni della poca pulizia delle carrozze».

Il sindacato, intanto, ha chie[illegible] ufficialmente un incontro con l'assessore regionale ai Trasporti.

«Vogliamo esaminare [illegible] approfondire tutti i temi legati al trasporto in Valle - spiega Antonio Fuggetta -. A fine [illegible]nno scadrà il contratto di [illegible] tra Regione e Ferrovie e vorremmo poter fare sentire la nostra voce».

Alessandro Camera

Fino al 4 settembre

Le iscrizioni al micro asilo di Gignod

GIGNOD. Sono aperte le iscrizioni al micro asilo della Comunità Montana Grand Combin, che si trova in frazione Chez Roncoz 65, a Gignod.

Le domande, compilate du modulo prestampato, devono essere consegnate all'ufficio di segreteria della Comunità montana entro le 15,30 del 4 settembre. I moduli di iscrizione pos[illegible] [illegible] ritirati dal lunedì al venerdì, dalle 7,30 alle 18. Così come [illegible] regolamento che disciplina il servizio per i piccoli della Comunità.

Al micro asilo possono accedere i bambini in età compresa tra i 9 mesi e i [illegible] anni. L'asilo rimane aperto tutti i giorni feriali, tranne il sabato, dalle 7,30 alle 18.

Il distretto comunitario predisporrà la graduatoria, come stabilito nell'articolo 9 del regolamento, e definirà le quote di partecipazione a carico degli utenti entro [illegible] [illegible] settembre. I bambini verranno inseriti al nido, a seguito della conferma dell'iscrizione, nel momento in cui ci saranno posti disponibili. [sa. b.]

In piazza Chanoux

Francobollo del «Festival Celtique»

AOSTA. Un annullo filatelico per il «Festival Celtique». Nell'ambito della manifestazione che [illegible] sta svolgendo in piazza Chanoux, è previsto, per la giornata di oggi, uno speciale annullo filatelico che avrà il simbolo della seconda edizione del festival. L'annullo [illegible] potrà fare oggi nella «tensostruttura» di piazza Chanoux, dalle 10 alle 12 e dalle 15 alle 19.

Per oggi, alle 17,30, è anche in programma la conferenza del professor Massimo Centini, che interverrà sul tema «L'immaginario alpino e le sue radici celtiche». Nel pomeriggio, per le vie della città, ci sarà anche la musica dei «bagpipers» [illegible]zesi Steve Young e Ian Wilson. Alle 18,30, è previsto, sul palco allestito in piazza Chanoux, l'esibizione della «Ciaran Ward & Eire Nua».

Alle 21,30 saranno invece protagonisti la cantante Rosalba Nattero e il «Laboratorio musicale del Graal». La partecipazione agli spettacoli e alle mostre del «Festival Celtique» è gratuita. [sa. b.]

Sono 33 alunni delle scuole medie superiori che avevano almeno 8 in francese

Studenti premiati con un viaggio

A St-Raphael, lezioni con interviste e gite culturali

AOSTA. Hanno fatto ritorno ad Aosta i 33 ragazzi valdostani che hanno soggiornato al «Centre international Le Manoir» di St-Raphael, in Francia. Per loro è stata una vacanza studio offerta dall'assessorato regionale alla Pubblica Istruzione e organizzata dalla società Ansed di Aosta. E' stato il «premio» per i ragazzi «meritevoli», alunni delle scuole medie superiori che al primo quadrimestre avevano 8 in francese.

L'iniziativa è alla seconda esperienza. Fino a due anni fa i «più bravi» venivano ricompensato in denaro. Poi la decisione dell'assessorato di offrire loro una vacanza, che quest'anna si è trasformata anche in un momento di studio. Da molti genitori la conferma che l'idea di ritornare in vacanza in Francia ha spinto i ragazzi a mantere la media dell'otto.

Per 9 giorni i 33 giovani valdostani hanno frequentato, durante la mattinata, le lezioni di insegnati diplomati Fle (français langue étrangère). Lezioni mirate soprattutto alla lingua orale e alla conversazione. Non le solite «lezioni frontali», puntate soprattutto sulla grammatica, a cui [illegible] abituati, ma momenti di vita nei quali esprimersi in francese. Come la visita al mercato dove registrare le interviste alla gente, per fare poi ritorno in classe e approfondire l'aspetto del linguaggio. Nel pomeriggio visite culturali, viaggi a Nizza, Cannes [illegible] St-Tropez, alternati a momenti di sport. Risultato: i ragazzi chiederanno all'assessore alla Pubblica Istruzione che, per il prossimo anno, la vacanza-studio possa diventare di 15 giorni. [sa. b.]



Il gruppo di 33 studenti che ha vinto un viaggio «premio» di 9 giorni [illegible] St-Raphael [illegible] programma di lezioni e gite culturali

LETTERE AL GIORNALE

Alcune precisazioni sui roghi di bosco

In relazione all'articolo apparso su «La Stampa» dell'11 agosto 1998 «Così si ferma l'industria dei roghi», si precisa che alcune affermazioni relative alle presunte inadempienze a livello regionale risultano inesatte ed affrettate, probabilmente dettate dall'onda emotiva e polemica del momento.

Infatti, non risulta che le Regioni dotate di Piano antincendio in Italia siano solo quattro. La Valle d'Aosta, per esempio, dispone [illegible] un piano organico per la prevenzione e lo spegnimento degli incendi boschivi dal 1984, opportunamente revisionato e aggiornato nel 1993, [illegible] attualmente in fase di seconda revisione e aggiornamento.

Tale piano, corredato anche da una parte cartografica operativa, oltre [illegible] esaminare gli aspetti prettamente operativi, provede le misure preventive da realizzare sul territorio, quali la realizzazione di piste forestali con funzione antincendio, il ripristino [illegible] la realizzazione di riserve idriche adatte, l'individuazione della metodologia di calcolo dell'indice di pericolo e via discorrendo.

Dalle informazioni in pos[illegible] risulta, inoltre, che molte altre Regioni sono dotate di piani antincendio, più o meno aggiornati.

Paolo Oreiller, direttore Corpo forestale valdostano

Le lettere [illegible] spedite [illegible] La Stampa in piazza Chanoux, 28. Gli scritti devono essere lunghi non più di 25 righe.

E' mancato

Domenico Ramires

Lo annunciano [illegible] [illegible] **Maria** ed i [illegible] **Luciano e Renato**. Funerali [illegible] alle ore 10 chiesa [illegible] Sant'Orso.
— **Aosta**, 21 agosto [illegible].

RINGRAZIAMENTI

Piera, Françoise e Philippe Pennacchioli profondamente commossi, ringraziano tutti coloro che hanno [illegible] la amicizia e partecipazione al [illegible] [illegible] per la [illegible] persa di

Glauco

— **Aosta**, 21 agosto [illegible].

SERVIZI UTILI

FARMACIE DI TURNO

Ad **Aosta** *(distr. 5)* [illegible] è di turno, [illegible] orario dalle [illegible] [illegible] 22,00 (a porte aperte) e dalle 22 alle 9 di domani (a porte chiuse) la farmacia *Comunale 4*, in via Saint-Martin de Corléans. Per [illegible] altri Comuni della regione le farmacie [illegible] i turni di notte secondo lo schema sottoindicato per [illegible].
Distr. 1: *Courmayeur, La Thuile* (entro 15 min. dalla chiamata su ric. medica urg.)
Distr. 2-3: *Villeneuve, Cogne* (entro 15 min. dalla chiamata su ric. medica urg.)
Distr. 4: *Valpelline* (entro 15 minuti dalla chiamata su ricetta medica urgente)
Distr. 6: *Nus* (entro 15 minuti dalla chiamata su ricetta medica urgente)
Distr. 7: *Antey-Saint-André*
Distr. 8-9: *Châtillon*
Distr. 10: *Champoluc*
Distr. 11-12-13: *Pont-Saint-Martin*
Distr. [illegible] *Gressoney-Saint-Jean*

[illegible] DI [illegible]

Domenica 23 agosto 1998
Aosta: Agip, corso Ivrea; Shell, via St-Martin [illegible] Corléans; Tamoil, [illegible] [illegible]; IP, via P. S. Bernardo; Esso, viale F. Chabod; Fina, via G.S. Bernardo.
Aymavilles: IP; **Chambave:** Shell; **Champdepraz:** Agip; **Châtillon:** Esso; **Don**[illegible] Shell; **Fénis:** Fina; **Gressan:** Pila; **Hône:** IP; **Montjovet:** Fina (S.S. 26); **Pont-St-Martin:** Esso; **Sarre:** Erg **St-Pierre:** Agip (via della Libertà); **St-Vincent:** Esso; Agip (viale Piemonte); **Verrès:** Agip (S.S. 26).

STASERA AL CINEMA

AOSTA
[illegible] Tel. (0165) 262.220. [illegible] **[illegible]ni in Tibet.** Or.: [illegible]; 22,30.

CERVINIA
DES GUIDES. Tel. 0166-949.473. **L'angolo rosso.** Or.: 20; 22. Lire 13.000.

CHAMPOLUC
[illegible] Tel. 0125-307.436. [illegible] **maschera di ferro.** Or.: 20; [illegible]. Lire 10.000.

COGNE
GRAN PARADISO. Tel. 0165-749.373. **Full Monty.** Ore 17; 20; 22. Lire 10.000.

COURMAYEUR
MONTE BIANCO. Tel. 0165-841.206. **Deep Impact.** Ore 17; 20; 22. Lire 12.000.

SAINT-VINCENT
CASINO. Armageddon. Ore 20,30.

CORSO. Tel. 0041-277.221.774. **Docteur Dolittle.** Or.: 14,30; 20,30.

SAINT-VINCENT
ARISPL Tel. 0335-525.86.86. CHIUSO.

TV IN VALLE

Raitre
14; 19,35; 22,45 **Tgr della Valle** [illegible]

France [illegible]
13; 20; 23,40 **Journal**
13,45 **La vie privée des plantes**
14,35 **L'Afrique, paradis des insectes**
15,20; 15,50 **Samedi sport**
15,25 **Tiercé en direct de Deauville**
21 — **Fort Boyard**
22,35 **1000 enfants vers l'an 2000**
22,45 **52 minutes juste pour rire**

Television Su[illegible] Romande
13 — **Tj-flash**
13,10 **Matlock**, série
13,55 **Omertà**, film tv
14,30 **La loi de Los Angeles**, [illegible]
15,30 **Les enfants** [illegible] **Pole**, odyssées
[illegible] **Inspecteur Derrick**, série
17,25 **De si de la**
17,50 **Rhino & Co.**, planète nature
18,45 **Passion rivière**, série
19,30 **Tj-soir**
20,05 **Bigoudi**
20,35 **Samedi à la carte**
22,20 [illegible]**rgate**, série
23,05 **Tueur du futur**, film

Eventuali variazioni nei programmi sono causate dalla non tempestiva comunicazione da parte delle emittenti.

NOTIZIE DALLA VALLE

Courmayeur

Camionista morto nella cuccetta del suo Tir

Un camionista è stato trovato morto nella cuccetta del [illegible] Tir, fermo nella piazzola del distributore Esso di Entrèves. L'uomo, Gino Fiorentini, 60 anni, [illegible] Roma, giovedì sera si era fermato nella piazzola. Aveva in programma la partenza ieri mattina. Alle 7,40 il titolare del distributore si è accorto che il Tir era ancora là e ha chiamato i vigili del fuoco di Courmayeur che hanno smontato i sedili per poter estrarre il corpo [illegible] Fiorentini. L'autista è stato colpito da un infarto. Sul posto sono intervenuti i carabinieri di Courmayeur.

[illegible]

Festa patronale [illegible]i in località Thouraz

Si svolge oggi la festa patronale di Thouraz, organizzata dalla Pro loco in collaborazione con gli abitanti della frazione. Alle 11 è in programma la messa e alle 12 la tradizionale «enchère» di prodotti locali. Dalle 15 [illegible] dalle 21,30 si balla con i «Poudzo valdotèn». Per gli appuntamenti danzanti l'ingresso è libero. [sa. b.]

Aosta

I biglietti vincenti della Lotteria di San Rocco

Questi i numeri estratti della lotteria di San Rocco e i relativi premi: 203 e 3810 (viaggio ad Hamamet); 902 (telefono cellulare); 447 e 3840 (mountain bike); 2205 e 1150 (segreteria telefonica); 1783 e 4496 (apparecchio telefonico). [s. l.]

Quart

Verifica d'impatto ambientale per [illegible] pista ciclabile

La Comunità montana Monte Emilius ha presentato alla Regione domanda di valutazione di impatto ambientale (Via) per la realizzazione di un percorso ciclabile lungo la Dora Baltea. [a. o.]

Questa sera l'inaugurazione della restaurata piazza Vittorio Emanuele

Pré-St-Didier vestita in liberty

Auto vietate. Il raccordo per La Thuile

PRE'-SAINT-DIDIER. Ritorna all'antico splendore la piazza Vittorio Emanuele di Pré-St-Didier. La cerimonia di inaugurazione è prevista per oggi alle 20,30. Il progetto, firmato dall'architetto Romano di Torino, è stato ultimato in questi giorni [illegible] il rifacimento [illegible] sagrato della chiesa e la creazione dell'area pedonale che hanno implicato la costruzione di un [illegible] raccordo con la statale di La Thuile, 200 metri [illegible] monte. Per chi scende da Courmayeur è in funzione da alcuni giorni la rampa che [illegible] le due statali utilizzando l'area dismessa dell'ex distributore Agip. La piazza e l'area prospiciente la chiesa [illegible] state pedonalizzate.

Il progetto che con una spesa di un miliardo e 800 milioni prevedeva il rifacimento della piazza, del sagrato e dell'arredo urbano, è stato finanziato dal Frio. Lo stile è il Liberty dell'ex albergo Universo che occupa l'ala meridionale della piazza, costruzione che fino [illegible] pochi anni [illegible] nel più completo abbandono e che oggi col sistema della multiproprietà ha una rotazione di oltre trentamila ospiti l'anno. Sulla piazza è stata ricostruita anche la fontana [illegible] acqua delle terme a 33 gradi.

Soddisfatto il sindaco Riccardo Bieller. «Finalmente - dice - il centro storico è ritornato ai fasti di fine [illegible] quando albergo e terme ospitavano le famiglie reali di tutta Europa. Anche per le terme ci [illegible] novità incoraggianti che dovrebbero concretizzarsi in autunno».

La cerimonia di inaugurazione prevede alle 20,30 taglio del nastro sul sagrato della chiesa, rinfresco e lo spettacolo «Rêves» della Bottega dei Sogni di Aymavilles con i costumi del Carnevale di Venezia, musica, danze e suggestioni.

Gianluigi Miletto



Piazza Vittorio Emanuele è stata pedonalizzata dopo l'intervento di sistemazione che [illegible] ha restituito l'antico splendore

DALLA VALLE

Gressoney

Ragazzo soccorso in elicottero

Un ragazzo di 15 anni è stato [illegible] ieri pomeriggio dall'elicottero della Protezione civile a Staffal, un villaggio un chilometro da Gressoney-La-Trinité: aveva forti dolori alla [illegible] [illegible] non riusciva a camminare. Il ragazzo è stato trasportato al pronto soccorso dell'ospedale di Aosta. In serata, le guide sono state «allertate» per alcuni alpinisti che non erano ancora rientrati nella zona del Monte Bianco.

[illegible]

Rinnovato il direttivo dei dottori agronomi

Nuovo consiglio direttivo per i dottori agronomi per [illegible] triennio '98-2000. Presidente, in sostituzione di Paolo Oreiller, è stato eletto Claudio Bredy; vice presidente sarà Silvana Pellissier, con Luca Magri segretario, Lu[illegible] Dovigo tesoriere [illegible] Gabriele Scattolin consigliere. [a. c.]

Cogne

Riprendono i lavori alla «Maison Dayné»

La giunta regionale ha approvato l'aggiornamento del progetto [illegible] dell'appalto per il recupero della «Maison Gérard Dayné» da utilizzare come Museo etnografico comunale. [illegible] lavori erano bloccati dal fallimento dell'impresa Garetto. Il costo dell'opera supera i 2 miliardi e 300 milioni. [a. c.]

L'AGENDA



«La clicca [illegible] Saint-Martin de Corléans» sarà questa sera a Courmayeur

Courmayeur. Alle 18, nel Jardin de l'Ange, altro appuntamento per gli «Incontri di letteratura». Ospiti Carlo Porta e Ignazio Colnaghi. Tema dell'incontro «Lombardi [illegible] non...». Alle 21,30, sempre all'Ange, esibizione del gruppo folcloristico «La clicca de Saint-Martin de Corléans».
Pré-Saint-Didier. [illegible] «Bar lo Chapiteau» di Palleusieux ospita, dalle 21, il concerto del gruppo «Ronnie [illegible] i Wet Fats».
Valsavarenche. In località Dégioz [illegible] in programma oggi e domani [illegible] torneo di tennis.
Cogne. Alle 21, nella palestra comunale, [illegible] terrà una proiezione di diapositive commentate da un esperto. La serata è a cura del Parco nazionale del Gran Paradiso.
Introd. L'amministrazione comunale inaugura domani l'alpeggio «Gîte d'étape Arpilles». La partenza per l'escurione, a piedi, al restaurato alpeggio è prevista per le 8,30 da località Bioley e per le [illegible] dalla località Champromenty. L'arrivo a Arpilles [illegible] previsto per le 10,30. Alle 11 la messa e la benedizione dell'apeggio. Poi il pranzo con polenta e fricandò e polenta e brossa.
Sarre. Nell'area sportiva [illegible] frazione la Remise, si tiene oggi, dalle 14 alle 18, un appuntamento di animazione per bambini dai 3 ai 12 anni. Ad organizzare è l'amministrazione comunale in collaborazione con la cooperativa «La Sorgente» di Aosta.
Aosta. La scrittrice Lucrezia Pongan presenta oggi, alle 20.30, nella sala del Caffè Nazionale il suo libro «I racconti della Valle perduta», edito da Musumeci. Passi del volume verranno interpretati dall'attore Gian Vittorio Pellegrineschi, accompagnato al pianoforte da Attilio Luisetti. In contemporanea la pittrice Elisabetta Navizzardi esporrà alcuni acquerelli ispirati dal libro della Pongan.
Valpelline. Alle 21, nell'area attrezzata della Pro loco, si terrà la festa del turista. Ad animare la serata sarà il gruppo corale «Raviola al vin». In programma anche la premiazione del concorso balconi e angoli fioriti.
Gignod. Comincia oggi alle 14,30, nell'area ricreativa, la tradizionale «Feta du teteun».
Antey-Saint-André. Il palatenda ospita, dalle 21,30, la festa di fine estate con l'accompagnamento musicale del gruppo «Carisma».
Cervinia. Si ricevono all'ufficio informazioni turistiche le iscrizioni per la passeggiata pomeridiana con gli accompagnatori della natura, in programma per oggi.
Chamois. Alle 21, nella sala del Consiglio, [illegible] terrà una proiezione di diapositive.
La Magdeleine. A partire dalle 21, festa del turista.
Saint-Vincent. Oggi e domani il sal[illegible] delle Terme ospita la 20ª edizione della manifestazione [illegible] Borsa e scambio del minerale e del fossile, organizzata dal cenacolo Italo Mus e dal Cercle culturel di Saint-Vincent, con la collaborazione delle Terme. La manifestazione [illegible] si svolge oggi dalle 10 alle 18. L'ingresso è libero. Alle 14, nell'area comunale [illegible] Sources, [illegible] svolge il secondo Torneo da spiaggia per piccini.
Champorcher. In occasione dei 50 anni della Pro loco, è stata organizzata per oggi, dalle 21,15, una serata country. Distribuzione di prodotti gastronomici e musica [illegible] «Fabry e Banny».
Gaby. In località Pineta, dalle 10 alle 19, si svolge una giornata [illegible] animazione per ragazzi con i clown. Titolo dello spettacolo «Il galeone dei pirati». Per domani è in programma la gita al Colle della Vecchia, [illegible] l'incontro [illegible] la popolazione della Comunità della Valle del Cervo.
Gressoney-La-Trinité. Serata di chiusura delle manifestazioni estive oggi, dalle 21, nel padiglione allestito sul piazzale Punta Jolanda. Durante la serata ballo liscio [illegible] i coscritti classe 1980 di Gressoney. L'ingresso è libero. [sa. b.]

SPETTACOLI

Le manifestazioni che sono state organizzate stasera a Morgex, Lillianes e nel capoluogo regionale

Dalla classica al jazz, i concerti della Valle

L'esibizione del duo Mazzanti-Bertuccioli e anche dell'Orchestra giovanile valdostana

MORGEX. Il flautista Nicola Mazzanti [illegible] l'arpista Susanna Bertuccioli saranno i protagonisti del penultimo appuntamen[illegible] della rassegna «Morgex...in musica», organizzata dalla Pro loco. Ad ospitare il concerto [illegible] la chiesa parrocchiale di Morgex, oggi, alle 21,15.

Il programma della serata si apre sulle [illegible] della Sonata in Sol minore di Bach, per poi proseguire [illegible] un Andante con variazioni, la Sonata per arpa sola e la Tarantella di Rossini. Nel primo tempo del concerto anche l'Aria dei Campi Elisi tratta dall'«Orfeo» di Gluck e l'«Entr'act» di Ibert. Nel 2° tempo sono in repertorio pagine di Debussy, Ravel, Porter [illegible] Piazzolla.

Ancora classico. Il salone d'onore del Castel Savoia ospita alle 21,30 due intermezzi tratti da «La contadina astuta» [illegible] Adolf Hasse [illegible] Giovan Battista Pergolesi. E' [illegible] trascrizione [illegible] revisione del musicista valdostano Teresio Colombotto, dal manoscritto della Biblioteca reale di Bruxelles. Ad esibirsi [illegible] il soprano Linda Campanella, [illegible] basso Matteo Peirone, il mimo e regista Franco Cardellino, il mimo Manuela Ballarin. Maestro di concerto al cembalo Teresio Colombotto. La parte musicale è affidata ai Solisti [illegible] Milano: Silvano Minella e Jocelyn Beaumont, ai violini; Giuseppe Ambrosini alla viola; Marco Perini al violoncello e Rinaldo Asuni al contrabbasso, che ad inizio serata presenteranno l'«Eine kleine Nachtmusik» [illegible] [illegible] Mozart.

Alla Porta Praetoria di Aosta suona alle 21 l'Orchestra giovanile valdostana di jazz. Protagonisti: Daniele Tittarelli, Alberto Moretto, Sartish Ferrante, Daniele Iacomini (sassofoni); Fabrizio Bosso, Davide Sanson, Chicco Montrosset (trombe); Giuliano Rizzotto, David Cesto, Francesco Parini, Rémy Vayr-Piova (tromboni); Gaia Possenti, Riccardo Piaggio (piano); Paolo Fromage (chitarra); Massimo Santarelli (contrabbasso); Barbara Mavilla (batteria), Christian Thoma (oboe), Laura Corolla (violino), Rémy Boniface (organetto), Matteo Cigna (marimba e vibrafono), Pasquale Bardaro (vibrafono), Riccardo Piaggio (banjo) [illegible] Stefania Di Pierro (voce).

Oggi a Lillianes prosegue la rassegna itinerante «Milòn Mèla», dedicata alla musica [illegible] alla cultura dell'India. L'appuntamento è per le 21 ai giardinetti pubblici.

Protagonisti due gruppi: i «Chhau» e i «Baul». [sa. b.]



A fianco l'Orchestra giovanile valdostana di jazz Sotto da sinistra Nicola Mazzanti e Teresio Colombotto





SETTEMBRE al mare

RIMINI - HOTEL LEONI
Via Regina Elena, 181 - Tel. 0541/380796 - Vacanze eccezionali - Direttamente mare - Moderno - TV sat. Camere servizi, Tel., balconi vista mare - ricca cucina romagnola - Colazione buffet - Buffet verdure - Parcheggio - Giardino sulla passeggiata - Animazione in spiaggia - Agosto 72/54.000 - Settembre 33/42.000.

RIMINI/RIVAZZURRA Albergo VILLA ISOLA
Tel. 0541/373077 - 50 metri dal mare, moderno, camere con doccia, WC., ambiente familiare - cucina casalinga curata dai proprietari. Dal 26-31 agosto 55.000 Settembre 45.000 complessive.

RIMINI/RIVAZZURRA Hotel DEAR★★★
Tel. 0541/371398 - Fax 371476 - Elegante confortevole a 30 metri dalla spiaggia - Camere dotate di TV a richiesta, servizi, poss. vista mare - Solarium panoramico - Ricca scelta menù con specialità locali, dessert buffet a colazione e ai pasti - spazi ricreativi, parcheggio. Agosto 50.500 - Settembre 50.000.

CATTOLICA - Hotel INES★★★
Tel. 0541/954775 - Fax 0541/953382 moderno, vicino mare, ampia piscina, idromassaggio, parcheggio custodito, scelta menù carne/pesce, colazione buffet, camere servizi, TV satellite, balcone, telefono, cassaforte, biciclette. 23-31 agosto 70.000, settembre 50.000, "SALA CLIMATIZZATA" - sconto bimbi fino 50%.

CATTOLICA HOTEL COLUMBIA★★★ sup.
Tel. 0541/961493 - 0541/953122 sulla spiaggia, signorile, climatizzato, piscina, idromassaggio - Fitness - Camere TV - telefono - filodiffusione - frigobar - balcone vista mare - Giardino, parcheggio, garage - Menù a scelta, buffet, specialità pesce - Bassa stagione da L. 50.000.

SITRASB S.p.A. SOCIETÀ ITALIANA [illegible] GRAN SAN BERNARDO
Via Chambéry n. 51 - 11100 AOSTA
Tel. 0165/363641 - Fax 0165/363628

Avviso di gara per estratto

La SITRASB S.p.A. - Società Italiana Traforo Gran San Bernardo - con sede in Aosta, Via Chambéry n. 51, rende noto che sul Bollettino Ufficiale della Regione Autonoma della Valle d'Aosta n. 35 del 18 agosto 1998, è stato pubblicato il seguente bando di gara:
- pubblico incanto per lavori di manutenzione straordinaria del viadotto Dardanelli - 2° lotto posto sul raccordo autostradale di accesso al Traforo del Gran San Bernardo.
- importo lavori a base d'asta: £ 902.000.000
- iscrizione A.N.C. richiesta: cat. 8° im[illegible] £ 1.500.000.000
- termine per l'esecuzione delle opere: 110 gg. dalla consegna dei lavori
- termine di ricezione delle offerte: ore 12,00 del 23 settembre 1998
- data della seduta di pubblico incanto: 24 settembre 1998 presso la sede Sitrasb S.p.A. di Aosta - Via Chambéry n. 51.

Aosta, 18 agosto 1998

IL PRESIDENTE
prof. [illegible] Charbonnier

Per la pubblicità su: LA STAMPA
PK publikompass
FI.MU. srl Agente Publikompass spa
11100 AOSTA - Loc. Amérique, 85 - Quart
Tel. 0165.775.180 - Fax 0165.761.112

[illegible] CHÂTILLON
Estratto avviso di gara
È indetta asta pubblica per la prestazione di servizi di assistenza utenti e ausilio cucina nelle mense e [illegible] trasporti durante l'anno scolastico 1998/99.
Termine per la presentazione delle offerte: 01-09-98. Il bando integra[illegible] con le modalità [illegible] partecipazione è disponibile presso il Comune - Tel. 0166.[illegible].
IL RESPONSABILE DEL SERVIZIO

LUNEDÌ tuttosoldi
MERCOLEDÌ [illegible]
GIOVEDÌ tuttolibri
I supplementi de LA [illegible]
Una settimana ricca di tutto.

[illegible] Stampa 1997 [illegible]
tutto LA STAMPA Compact
1678 - 02005



BGS DMB&B

TUTTISCIENZIATI, CON UN ANNO DI TUTTOSCIENZE.

LA STAMPA PRESENTA IL 1997 DI TUTTOSCIENZE IN CD-ROM INTERATTIVO



Per entrare in un anno di scienza vi basta un click. Su un unico CD-ROM per Windows (versione 3.1 e successive), al prezzo di sole 14.900 lire la raccolta completa di un intero anno di Tuttoscienze e non solo. • **UN ANNO DI SCOPERTE E INVENZIONI**: tutti i 941 articoli apparsi settimana dopo settimana su Tuttoscienze. • **I MIGLIORI INDIRIZZI INTERNET DI ARGOMENTO SCIENTIFICO**: 500 siti da visitare per i navigatori appassionati di scienza. • **SPECIALE MPEG4. COME FUNZIONA LA TV INTERATTIVA**: divertenti e originali esperimenti di simulazione multimediale. Con Tuttoscienze '97 in CD-ROM avrete un anno di informazione scientifica, da Sojourner a Hale-Bopp, a portata del vostro mouse.

Per informazioni
Numero Verde
1670-11959

A SOLE **L. 14.900**



PER RICHIEDERE IL CD-ROM DI "TUTTOSCIENZE '97" INVIATE IL COUPON.

Desidero ricevere il CD-ROM in contrassegno al prezzo di L. 14.900 (più L. 7.500 di spese postali)

Nome ____________________

Cognome ____________________

Via ____________________

Località ____________________ Prov. ________ Cap. ________

Firma ____________________

Ritagliare o fotocopiare questo coupon e inviarlo a La Stampa - Ufficio Marketing - Via Marenco, 32 - 10126 Torino, oppure via fax al n. 011-6568393

Il trattamento dei dati personali che la riguardano viene svolto dalla Editrice La Stampa S.p.A. o da una società appositamente incaricata dalla Editrice limitatamente all'offerta in questione e nell'ambito di quanto stabilito dalla legge 675/96 sulla tutela dei dati personali.

In coedizione con: HYPERSYSTEMS

In collaborazione con: CSELT Gruppo Telecom Italia Centro Studi e Laboratori Telecomunicazioni S.p.A.

LA STAMPA

Lunedì il cantautore a St-Vincent

Serata magica con De André


De André si esibirà allo stadio Perucca

SAINT-VINCENT. E' la [illegible] Fabrizio De André [illegible] chiudere la rassegna di musica «Casinò on stage», organizzata dal Casinò [illegible] la Vallée di Saint-Vincent.

Il cantautore, storico interprete della «Canzone di Marinella», [illegible] «Bocca di Rosa» e di «Via del campo», sarà in concerto lunedì, a partire dalle 21,30, allo stadio Perucca di Saint-Vincent.

De André, [illegible] nella tournée invernale che lo ha portato in giro per l'Italia ad esibirsi nei teatri, propone [illegible] scaletta che ripercorre le tappe più importanti della [illegible] carriera. Apre con i brani dell'ultimo disco, «M'innamoravo di tutto», nel quale ha raccolto [illegible] un po' trascurate negli ultimi anni, [illegible] «Il canto del servo pastore» all'«Ave Maria» in sardo. Poi i «pezzi» che lo hanno consacrato [illegible] uno «storico» della canzone d'autore italiana: dalla «Canzone di Marinella», uscita nel '60 e da poco «rifatta» e duettata con Mina, [illegible] arrangiamento jazzistico di Massimiliano Pani, al «Pescatore», a «Bocca [illegible] Rosa». E tante altre.

Un concerto che si divide in due parti e che mette insieme [illegible] De André delle ballate passionali, scritte in poesia, al De André ultima maniera, che si è dedicato alla ricerca musicale, dando spazio soprattutto alle melodie dell'area del Mediterraneo, scivolando anche nei ritmi brasiliani. Ogni [illegible] esibizio[illegible] è un ritorno indietro nel tempo. Ma non solo. Ogni concerto di De André è anche un momento di grande spettacolo, per i giochi di luci e per le emozioni che sempre regala.

Costo dei biglietti: 25 mila lire per il prato e 30 mila lire per la tribuna. Prevendite ad Aosta, Courmayeur, Saint-Vincent, Ivrea e Biella. **[sa. b.]**

Altri due concerti di Donna Summer a Montecarlo

Sanremo, ecco Fossati

Ad Alassio si elegge Miss Muretto

Fine settimana con parata di big in Riviera Ligure e Costa Azzurra. Spicca su tutti la presenza (ancora stasera e domani, dopo il debutto di venerdì) di Donna Summer. La regina della «discomusic», esplosa artisticamente agli albori degli Anni '70, sarà di scena allo Sporting Club di Montecarlo. I due concerti avranno inizio alle 22,30.


Donna Summer, la regina della «discomusic»: sarà ancora di scena allo Sporting Club [illegible] Montecarlo

Grande attesa, invece, a Sanremo per il concerto del cantautore genovese Ivano Fossati, in programma domani sera a partire dalle 21,30. Fossati, strumentista, interprete raffinato e [illegible] leader dei Delirium, si esibirà al Roof Garden del Casinò municipale. Sempre domani sera saranno [illegible] scena Elio [illegible] le storie tese allo stadio comunale di Pietra Ligure (ore 21). Oltre che divertenti, Elio ed i suoi amici musicisti sono ottimi esecutori ed interpreti. In programma ci saranno i brani più famosi del loro repertorio scanzonato, intelligente [illegible] volutamente «kitsch», dal «Pippero» a «La terra dei cachi».

Stasera il cabarettista Dario Vergassola salirà sul palco [illegible] «Loano cabaret - Camaleontici sorrisi». La rassegna, promossa dal Comune di Loano, in collaborazione con lo «Zelig» di Milano, ha come ambientazione l'arena estiva «Giardino del Principe». L'inizio del divertente monologo è previsto per le 21,30. Ci saranno anche i cabarettisti Bove e Limardi.

Domani sfilata di giovani bellezze ad Alassio per il consueto spettacolo di fine estate [illegible] elezione [illegible] «Miss Muretto». Chi sarà ad indossare la fascia più ambita in Riviera si saprà però solo lunedì sera, alla fine del galà al quale parteciperanno numerosi ospiti.

REVIVAL

Domani alle 22 in piazza Libertà

Volpedo, c'è Dallara ex re degli urlatori


Dallara a Volpedo [illegible] anche «testimonial» della pesca

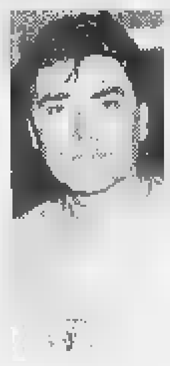
VOLPEDO. Tony Dallara, «il primo urlatore italiano» (così l'avevano soprannominato ai tempi di «Come prima») si esibi[illegible] domani, alle 22, in piazza Libertà. L'appuntamento è nell'ambito della festa del paese, ma fa anche parte della rassegna «Concerti e buoni prodotti», un'iniziativa di Provincia [illegible] alcuni paesi della Val Curone per promuovere i loro prodotti.

E Tony Dallara diventa, in questo caso, «testimonial» della pesca, un frutto di cui a Volpedo sono orgogliosi quasi [illegible] per i natali dati al pittore Giuseppe Pellizza.

Tornando a Tony Dallara, la sua fama in Italia è legata in particolare a «Romantica», can[illegible] [illegible] cui ha vinto nel '60 [illegible] il Festival di Sanremo che Canzonissima. Ma il [illegible] degli «urlatori» si è esibito con successo anche alla Carnegie Hall di New York [illegible] all'Olympia di Parigi. E gli [illegible] capitato perfino di cantare in turco, greco e anche in giapponese. **[b. v.]**

Lunedì alle 23, ingresso gratuito

Mal, show a Vercelli un tuffo nel passato

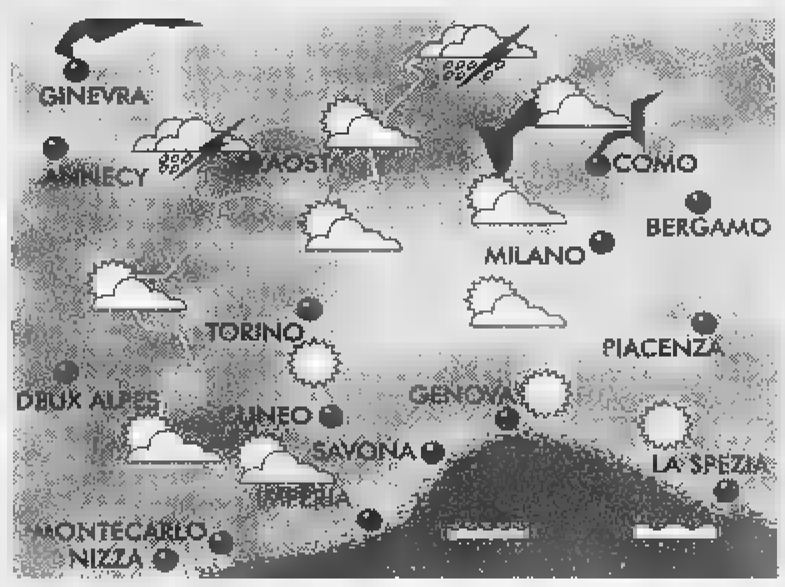

Mal effettua ogni mese 20-25 serate in Italia

VERCELLI. Venti-venticinque serate ogni mese in tour per l'Italia, un ottimo successo di pubblico multigenerazionale, canzoni nei circuiti internazionali europei. Indubbiamente per Paul Bradley Couley, in arte Mal, cantante gallese approdato sulla scena italiana [illegible] la metà degli Anni 60, continua una carriera a tutto gas.

L'appuntamento con i suoi fans è previsto per lunedì 24. Concerto alle 23, nell'area spettacoli della «Sagra d'la panissa» (classico piatto di riso alla vercellese), che si sta svolgendo nel grande cortile della palestra Mazzini, quartiere Porta Casale. Ingresso gratuito.

Per Mal (recentemente impegnato in teatro nella parte di Teen-Angel nel musical «Grease» con la Cuccarini) sul palco vercellese ci sarà una carrellata attraverso i suoi hits: da «Yeeeh!», un cavallo di battaglia quando era con i Primitives, a «Furia» un altro cavallo, [illegible] del West. **[g. bar.]**

IL [illegible]



L'alta pressione, rimane ancora stabile sul bacino del Mediterraneo, mantenendo condizioni [illegible] bel tempo sul Centro-Sud della Penisola. Condizioni [illegible] variabilità con tempo nuvoloso sulle zone alpine ed appenniniche a causa [illegible] frontali provenienti da Nord-Ovest e che sfiorano le zone alpine in particolare Valle Susa, Aosta [illegible].

[illegible] SU [illegible] D'AOSTA

MONTAGNA

- CUNEESE. Cielo poco nuvoloso, specie sulle zone alpine, con possibili isolate precipitazioni serali a carattere locale. Temperature stazionarie. Venti deboli [illegible] Nord-Ovest.
- VALLI CHISONE, SUSA, LANZO, CANAVESE. Generalmente sereno o poco nuvoloso con addensamenti più intensi sui rilievi. Scarsa possibilità di precipitazioni, salvo isolati fenomeni temporaleschi sui rilievi. Venti deboli da Nord
- VALLE D'AOSTA, OSSOLA E SESIA. Instabilità per flusso di correnti fresche dal Nord con possibili annuvolamenti cumuliformi sui rilievi e temporali isolati. Temperature in calo. Venti deboli e moderati da Nord.

- RIVIERA DI LEVANTE (Genova - La Spezia). Generalmente sereno con nuvolo[illegible] pomeridiana sui rilievi e scarsa possibilità di precipitazioni. Temperature nella media. Mari da calmi a poco mossi specie quello di Corsica.
- RIVIERA DI PONENTE (Savona - Imperia). Prevalenza di cielo sereno con locale nuvolosità termoconvettiva sui rilievi appenninici ed alpini. Temperature staziona[illegible]. Mari calmi o poco mossi.

PIANURA

- TORINESE E VERCELLESE. Sereno con leggera copertura [illegible] e sottile ma [illegible] intensa sui rilievi. Residue precipitazioni isolate sui rilievi prealpini. Temperature [illegible]. Venti moderati [illegible] brezza
- LANGHE E MONFERRATO. Cielo leggermente coperto intervallato da ampie schiarite nel tardo pomeriggio. Possibili isolati piovaschi. Temperature stazionarie. Venti deboli o assenti.
- LAGHI E BIELLESE. Sereno con nuvolosità a carattere cumuliforme specie sui rilievi biellesi ed alla testata delle valli lacustri. Temperature stazionarie. Venti deboli o moderati di brezza.

[illegible]

Per ora non si intravedono condizioni di variabilità alla situazione attuale. Domina ancora l'alta pressione. Scorrono le perturbazioni atlantiche a Nord-Est della catena alpina. Permangono annuvolamenti serali più intensi sulle aree alpine. Non si prevedono precipitazioni. Le temperature sono stazionarie e i venti assenti.

(A cura di Giorgio Mine[illegible])



Club Amici di Specchio. Il Club che riflette i vostri desideri.

Specchio
CLUB
AMICI DI SPECCHIO



ARMANDO TESTA SPA

Con la Carta Club avrete accesso, in esclusiva, alle grandi iniziative del Club: la carta di credito Targa Key [illegible] di BankAmericard* in offerta gratuita per il primo anno e la possibilità di usufruire degli sconti sui viaggi del Gruppo Filo diretto.

Un'idea brillante: risparmiare spendendo.

TARGA

Targa Key Client di BankAmericard è la carta abbinata al "Programma Targa" di Fiat Auto, che vi consente di accumulare un bonus-risparmio ogni volta che la utilizzate. Il bonus, che può arrivare fino al 15% dell'importo speso acquistando i prodotti e i servizi dei partner di Targa, potrà essere utilizzato nell'acquisto della vostra prossima Fiat, Lancia o Alfa Romeo e si aggiungerà a tutte le altre agevolazioni in vigore al momento dell'acquisto. Aut. min. in corso n. 6/9828 scad. il 31/12/98.

* L'emissione di Targa è soggetta all'approvazione di BankAmericard ed è riservata esclusivamente a nuovi titolari del Programma Targa

Sconti scintillanti per viaggi sorprendenti.

Gruppo Filo diretto

Il Gruppo Filo diretto ha creato la prima "Borsa dei Viaggi Annullati", con prezzi scontati dal 20 al 60%, anche in alta stagione. In più, ogni mese, proporrà due viaggi molto vantaggiosi sulle pagine di Specchio. A questo punto basta fare due conti per scoprire che i vantaggi della Carta Club hanno un valore di molto superiore al costo dell'abbonamento (la sola carta Targa costerebbe 50.000 lire).

Abbonarsi a Specchio costa 62.000 lire. Solo 47.000 lire per chi è abbonato a La Stampa. Per abbonarsi basta telefonare al

Specchio. Prima riflette, poi parla.

Calcio di Promozione, dopo le decisioni prese sull'assetto societario

Il Sarre ricostruisce la squadra

Il mister: «Puntiamo molto sui giovani»





A sinistra, l'allenatore del Sarre Lorenzo Cancian. Sopra un'azione ■ D'Hérin, uno dei cinque giocatori rimasti della squadra dell'anno ■

Il prossimo appuntamento in campo sarà il 26 agosto con il St-Christophe Per il 30 è in programma l'incontro con il Castellamonte in Coppa Italia

SARRE. Muove i primi passi il nuovo Sarre Vallée d'Aoste del neo Presidente Pericle Calgaro e del nuovo tecnico Lorenzo Cancian. Dopo la delusione successiva alla retrocessione dall'Eccellenza e il «fuggi fuggi» generale che ne è seguito, la società ha deciso tra non poche difficoltà di proseguire nell'attività sia del settore giovanile (che tante soddisfazioni ha dato in questi ultimi anni) sia della 1ª squadra, che si appresta ad affrontare la nuova avventura nel torneo di Promozione.

Prese le decisioni sull'assetto societario, ora si sta pensando ad allestire una squadra che possa ben figurare nella prossima stagione. Dal 10 agosto è iniziato il ritiro precampionato agli ordini del mister Cancian che si ritrova tra le mani un gruppo di giovani, sulla carta in grado di garantire un buon futuro alla società.

Nella prima uscita il Sarre Vallée d'Aoste è stato battuto dalla Primavera del Parma per 3-0. Era ■ vero Sarre?

«Abbiamo giocato ■ ■ squadra incompleta - dice Cancian - priva di alcune pedine fondamentali Quest'anno abbiamo voluto puntare sui giovani e sul loro entusiasmo. Della formazione della passata stagione ho a disposizione Lessio, Dégioz, Pivot, D'Hérin e Sorrenti. Tutti gli altri provengono in buona parte dall'Aosta. La partita mi è servita per verificare alcune individualità che avrò in organico».

Il ritorno in Promozione dopo la sfortunata parentesi in Eccellenza dovrebbe coincidere ■ una stagione di ■luta tranquillità.

«Sono convinto che questi giovani possano fare bene. In difesa e ■ centrocampo siamo già ■ posto. Per l'attacco siamo alla ricerca di uno ■ due attaccanti, di cui uno con esperienza, per rendere il reparto più competitivo. Quest'anno poi c'è l'obbligo ■ far giocare due giovani del '79 e dell''80 ■ noi in questo senso siamo attrezzati. Ci sono vari ragazzi cresciuti nella nostra giovanili che, uniti agli altri, costituiranno la nostra forza».

Tra i nuovi arrivi ci saranno sicuramente Cappellari, D'Aprile, Zambon, tutti provenienti dall'Aosta, e altri come De Tommaso, via Gressan.

«L'obiettivo è di fare un buon campionato e credo che ci siano tutti i mezzi per farlo, anche ■ all'inizio mancheremo ■ esperienza. Fra qualche amichevole e con l'organico a disposizione potrò capire il nostro valore».

Il Sarre Vallée d'Aoste sarà in campo il 26 agosto contro il St-Christophe, ■ 30 in Coppa Italia con ■ Castellamonte e il ■ settembre contro il Grand Paradis. [s. l.]

Settimo «Open» organizzato da Pro loco e amministrazione comunale

In 50 al torneo di Champdepraz

Un milione e mezzo alla Lega contro i tumori

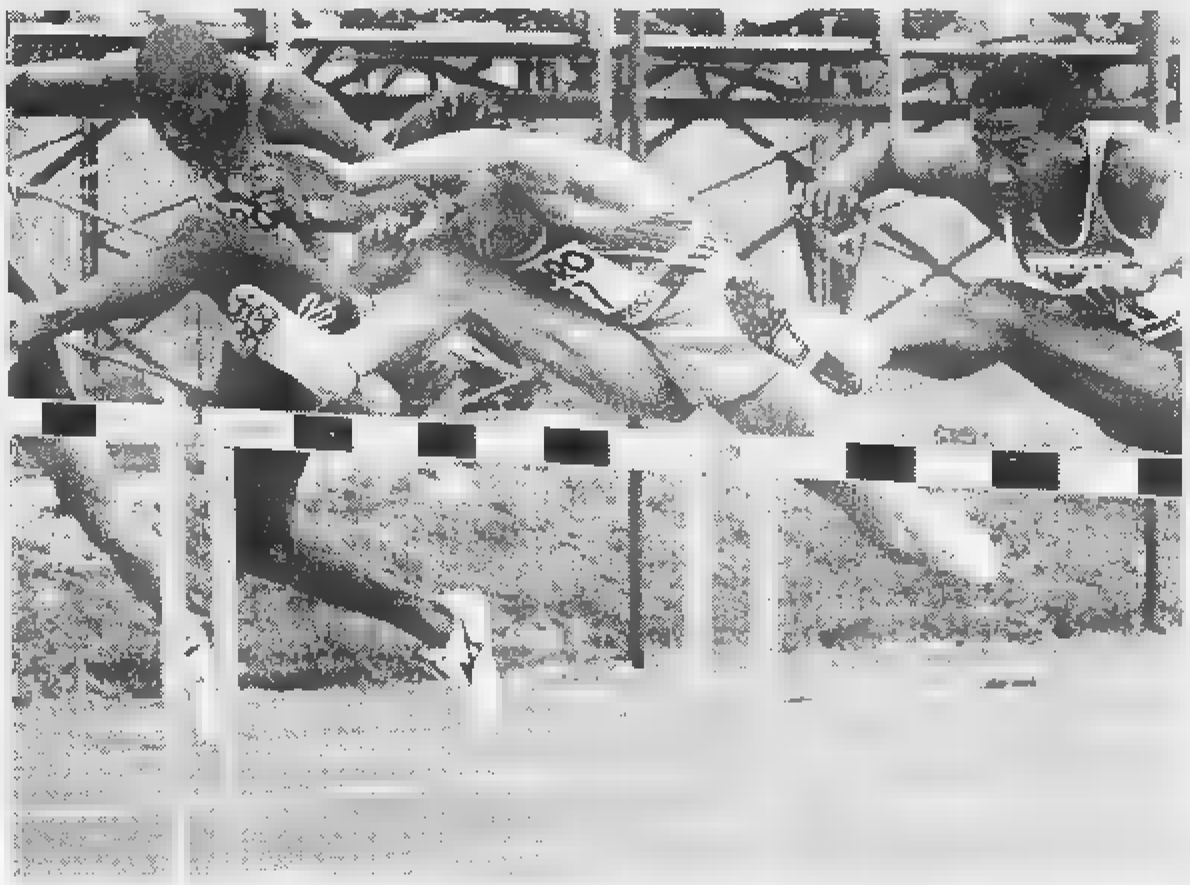
CHAMPDEPRAZ. Ha avuto l'ormai consueto successo il torneo ■ tennis a scopo benefico organizzato ■ Champdepraz dalla locale Pro loco e dall'amministrazione comunale. Per la 7ª edizione «Open» (la 13ª per i residenti) ■ sono presentati all'appuntamento oltre 50 giocatori. Per i non classificati ha vinto Luciano Richiardi, battendo Marco Melotti. I due finalisti si erano liberati in semifinale ■ Stefano Pellicanò ■ Erik Conces.

Tra le donne il successo è andato ■ Gisella Daudry che in finale ha superato Luciana Morise; terze a pari merito si sono classificate Sara Bordet e Marisa Amendolia. Nel torneo riservato ai residenti la vittoria è andata a Gabriele Marquis su Michele Finesso che in semifinale avevano eliminato Fausto Lavarda ■ Fausto D'Herin. Il ricavato di ■ milione e mezzo sarà devoluto alla sezione valdostana della Lega italiana per la lotta contro i tumori. [a. c.]



■ destra, André Laniéce della Pro loco vicino al vincitore Luciano Richiardi

La delusione dell'ostacolista nei 400 hs ■ Budapest



Laurent Ottoz durante una gara. L'atleta valdostano ■ è classificato ■ ■ posto nella finale europea di Budapest

Ottoz: «Potevo farcela e mi sono "imballato"»

AOSTA. Alla fine è forse più forte il rammarico per l'occa■ sfumata che la gioia di esserci stato. Laurent Ottoz coglie ■ Budapest il 6° posto nella finale europea dei 400 hs e anche se l'accesso alla finale era considerato dal valdostano già una vittoria, non può non esserci una vena di disappunto per un 4° posto che ad un certo momento di gara sembrava essere alla sua portata.

Giunto in finale con il personale stagionale (49"06), Laurent si ■ presentato in pista con la consapevolezza di potersi giocare qualcosa di importante. Aveva affermato alla vigilia che potevano combinare qualcosa, lui e l'altro azzurro Fabrizio Mori, splendido bronzo malgrado la microfrattura ■ piede.

Il finanziere valdostano si è presentato ■ blocchi sereno, conscio che l'obiettivo prefissato era già stato raggiunto e che aveva tutto da guadagnare in finale. Partito dalla 2ª corsia, Laurent ha mantenuto costante ■ ritmo di gara e una volta entrato sul rettilineo finale deve aver pensato ■ riuscire a conquistare una posizione ■ rilievo. Dopo l'ultima barriera, la sua azione è andata spegnendosi, la corsa si è appesantita, nei 20 metri finali si è imballato ed è stato battuto da Mori, dal portoghese Silva e dal moldavo Zadoinov. Ha chiuso in 49"15, confermando che questi sono i suoi tempi: si è fermato a ■ centesimi dal 4° posto.

«Penso che il 4° posto alla fine fosse alla mia portata - dice Laurent. ■ pagato a caro prezzo gli ultimi 20 metri dove mi sono proprio imballato. Un vero peccato, perché in semifinale avevo corso molto meglio e soprattutto con grande facilità. Sono partito convinto ■ poter fare una buona corsa, magari anche di puntare al podio, però non c'è stato niente da fare anche perché il polacco Januszewski (medaglia d'oro in 48"17, ndr) ha vinto migliorandosi di quasi un secondo e questo non era preventivabile».

Pur giungendo 6°, Ottoz ha lottato fino all'ultimo per la 4ª piazza anche se resta quel piccolo interrogativo ■ quale sarebbe stato il risultato con qualche gara in più sulle gambe. «La gamba non mi ha dato fastidio - continua Laurent - e se avessi adottato una condotta di gara migliore forse avrei anche potuto scendere sotto i 49". Con quello che ho passato quest'anno, la finale è già stata una vittoria. Fino adesso detenevo il record del mondo dei primi esclusi dalle finali. Spero di invertire la tendenza ■ se riuscirò a disputare una stagione in tranquillità, senza ■ciacchi, di sicuro sarò molto più competitivo e mi potrò misurare con Mori e altri specialisti». Il tempo di fare le valigie ■ altri meeting lo aspettano. Ci sono ancora Grand Prix importanti e c'è il tempo per concludere alla grande la stagione. [p. l.]

SPORT FLASH

Triathlon

Atleti valdostani oggi ■ Novi Ligure

Alcuni giovani triathleti del Valle d'Aosta triathlon saranno impegnati oggi a Novi Ligure (Spotorno) in una gara nazionale sulla distanza di 400 metri a nuoto, 15 chilometri in bici e ■ chilometri di corsa. In questi giorni, poi, al centro sportivo ■ Villeneuve è giunta la nazionale azzurra elite e junior per riuscire a preparare al meglio i campionati mondiali di Losanna in programma per fine agosto. [p. l.]

Golf

Chiappori ■ Crovetto vincono ■ Gressoney

La coppia formata da Marco Chiappori e Alessandro Crovetto ha vinto, sul campo a 9 buche di Gressoney-La-Trinité, l'interclub tra il Golf Club Gressoney Monte Rosa e il Golf Club Aosta dell'Arsanières di Gignod. In seconda posizione ■ è classificato il duo composto da Alessandro Pallestrini - Alexander Wolter ed in terza posizione la coppia Franco Bieler - Gian Carlo De Fabiani. Tra gli ospiti ha vinto la coppia formata da Giulia Coquillard - Attilio Segor. [a. c.]

SICAV 2000 S.p.A. & AUTOPRESTIGE 2000

FIAT

da 50 anni concessionari FIAT ■ LANCIA leader in Valle d'Aosta

I NOSTRI OPTIONAL SPECIALI COMPRESI NEL PREZZO

serieta' - competenza - convenienza

LE NOSTRE VETTURE

FIAT ■ YOUNG	1998	BLU	KM 0	FIAT PANDA 4X4 C.C.	1996	BLU MET.	
FIAT 500 SX	1998	AZZURRO MET.	KM 0	FIAT PUNTO 55 S 5P	1997	BLU MET.	
FIAT 500 SPORTING	1998	GIALLO	KM 0	FIAT PUNTO GT	1996	BIANCO	ALLARME - ABS - AIRBAG
FIAT PANDA	1998	BIANCO	KM 0	FIAT BRAVO 1,6 SX	1996	GRIGIO MET.	CLIMA - FENDINEBBIA
FIAT PANDA JOLLY	1998	GRIGIO MET.	KM 0	FIAT BRAVA 1,6 ELX	1996	GRIGIO MET.	CLIMA - CERCHI LEGA
FIAT PUNTO 55 SX 3P	1998	VERDE MET.	KM 0	FIAT TEMPRA 1,6 HSD	1995	BORDEAUX MET.	CLIMA - ABS - AIRBAG
FIAT PUNTO 75 SX 5P	1998	VERDE MET.	KM 0	FIAT ULYSSE 1,9 TDS EL	1997	BLU MET.	CLIMA
FIAT PUNTO 85 ELX 5P	1998	BORDEAUX MET.	KM 0	LANCIA DELTA 1,6	1996	BLU MET.	CLIMA
FIAT PALIO 1,6 W.E.	1998	GRIGIO MET.	KM 0	LANCIA Y 1,2 LS	1995	NERO	CLIMA
LANCIA ■ 1,8 LS SW	1998	BLU MET.	KM 0 - CLIMA - AIRBAG	PEUGEOT 106 1,1 XN	1994	BIANCO	

Sono solo alcuni esempi. Nelle nostre concessionarie potrai trovare oltre ■ vetture nuove in pronta consegna e il più grande mercato dell'usato della Valle d'Aosta, Canavese e oltre...
Toro, Targa Assicurazion, Soccorso Stradale, Targa Assistance, revisioni Dekra Italia, ricambi no-stop e tanti altri servizi per gli automobilisti del 2000...
vieni ■ scoprirli da:

SICAV 2000 S.p.A. - Concessionaria FIAT - Aosta, C.so Battaglione Aosta, 103 - tel. 0165.40146/7/8, 40141, linee dirette: usato 34478, magazzino: 262441, officina: 40930, fax 363179

AUTOPRESTIGE 2000 - Concessionaria esclusiva LANCIA - Aosta, C.so Ivrea, 43 tel. 0165.262114 - 40970

Linea SCELTA ORO

E' una **GRAN** voglia.



BURRO
CREMA DI PANNA
BIRAGHI

Cremoso e delizioso

Saporito e delicato

Per tutte le tue ricette preferite

Il Burro Crema di Panna, risultato della grande tradizione e della grande esperienza Biraghi, è prodotto e confezionato in un unico stabilimento con panna selezionata e centrifugata in impianti d'acciaio inossidabile tecnologicamente all'avanguardia. La firma Biraghi assicura: qualità costante, praticità totale e grande comodità di servizio. Burro Crema di Panna Biraghi, naturalmente buono, naturalmente genuino.

Biraghi
Dal 1934. Piacere, formaggi.

I medici: «Un caso eccezionale». E i carabinieri escludono la messinscena

Da tutta Europa per studiare Jimmy

Prigioniero in ascensore



Possibile? Possibile che «Jimmy», da 22 anni portiere d'albergo alle torri del Sestriere, sia stato senza mangiare né bere per quasi dieci giorni, prigioniero dell'ascensore nella torre bianca del «Club Med», e adesso stia così bene? Possibile che quando l'hanno liberato fosse, se [illegible] proprio fresco come una rosa, comunque cosciente, in grado di parlare e camminare, [illegible] certo moribondo? In condizioni talmente rosee da non finire nemmeno in rianimazione?

Quello di Armando Piazza, 64 anni, è un caso che lascia medici e scienziati [illegible] bocca aperta. Anche quelli che l'hanno in cura. Gli esami su sangue e urine hanno confermato, sì, una forte disidratazione. Ma non pari a [illegible] giorni e 10 ore senz'acqua. Così, di Jimmy [illegible] stanno occupando non soltanto le tivù e i giornali di tutto il Paese. Il suo [illegible] è così incredibile che [illegible] [illegible] storia [illegible] stata ripresa dagli organi d'informazione di [illegible] mondo. Eppure, se chi [illegible] lo conosce [illegible] divide tra lo scetticismo e la spiegazione sovrannaturale («Un miracolo [illegible] Padre Pio»), a Sestriere tutti credono al suo racconto. Compresi i carabinieri: ieri, dopo un sopralluogo, hanno confermato che ad imprigionare Jimmy è stato un guasto.

A vederlo in [illegible] letto dell'ospedale [illegible] Agnelli di Pinerolo, Armando Piazza sembra [illegible] omone robusto. Ma al Colle lo trovano «irriconoscibile»: «E' tremendamente dimagrito, provato. Aveva [illegible] faccione [illegible] luna». I 14 chili persi durante l'incubo dell'ascensore [illegible] sta comunque riguadagnando rapidamente. Dopo la bottiglia d'acqua e le Sprite tracannate appena liberato, sull'ambulanza gli hanno praticato flebo di acqua [illegible] zucchero. Poi, in ospedale, altri due litri di liquidi. Ieri altri tre litri, più una bottiglia d'acqua e un buon pranzo: riso, bistecca con patatine e budino.

Per il direttore sanitario dell'«Agnelli», Silvio Beoletto, «ci troviamo [illegible] fronte ad un [illegible] eccezionale, che ha dell'incredibile. Ma ogni paziente fa storia a [illegible]. Lo ha certo aiutato che quell'ascensore fosse freddo e umido». A Sestriere, la sera la temperatura scende sotto i 10 gradi, e l'impianto di riscaldamento era spento. «Inoltre, ha avuto un comportamento da manuale di sopravvivenza. E' riuscito a mantenere i nervi saldi. [illegible] ha sciupato energie per l'ansia, né tentando inutilmente [illegible] liberarsi. Al tempo stesso, ha sempre continuato a muoversi un pochino. E quel varco di pochi centimetri gli ha garantito il ricambio d'aria». I controlli [illegible] «Jimmy» hanno rilevato sofferenza renale (per i valori elevati di creatinina), epatica (la bilirubina è alta) e muscolare (rabdomiliosi). Ma nulla di preoccupante: resterà nel reparto di Medicina non più di 10 giorni.

[illegible] Colle tutti descrivono il portiere [illegible] notte come [illegible] persona seria, affidabile, riservata». Che leggeva moltissimi libri, e non sgarrava mai di un minuto. Ogni mattina, alle 5,30, cappuccino al bar Kandahar di Tiziana Pons, 30 anni, la giovane [illegible] che - dando l'allarme - [illegible] ha salvato la vita. Poi (d'estate) un giretto alle torri, per prendere [illegible] posta e controllare che tutto fosse in ordine. «Alle 7,30 veniva da [illegible] - dice Adriana Marcellin, la verduriera del negozio Mon Jardin -. Comprava gli ingredienti delle ricette che leggeva sulle riviste». Il giornalaio, il gioco del «Tris», poi a casa. Tutti concordano: «Non l'abbiamo più visto dall'11 agosto».

Jimmy dice che quando lo dimetteranno, per prima cosa «chiudo qualcuno in ascensore, faccio suo[illegible] l'allarme, ed esco fuori, per vedere se si sente urlare. [illegible] sembra impossibile che non mi sentissero. E poi voglio vedere se trovo la fonte del profumo che ho [illegible] per tutti quei giorni. Sembrava Chanel». Altro proposito: accendere [illegible] [illegible] «alla Madonna Nicopeia di Venezia. La pregavo tanto, là dentro. Anche Padre Pio, e i miei genitori. Sono solo, mi dicevo. Se muoio, pazienza, non lascio nessuno. Però pensavo anche a quel cine[illegible] che si salvò dopo un mese. Pen[illegible]: prima o poi [illegible] trovano, magari ce la faccio. Comunque, ho fatto proprio una cretinata. Lo dico a tutti: [illegible] il palazzo [illegible] vuoto, non prendete l'ascensore. Se si blocca, e sono tutti [illegible] vacanza, [illegible] finita».

Giovanna Favro
Fulvio Morello

A Sestriere c'è chi dice: «Padre Pio ha fatto il miracolo»





Armando Piazza in ospedale. A fianco, **Tiziana Pons** e, sotto, il direttore sanitario dell'ospedale di Pinerolo **Silvio Beoletto**

IL CASO

I [illegible] [illegible] [illegible]

«E' un viaggio sempre a rischio»

I pompieri: decine di guasti ogni settimana

QUELLA [illegible] «Jimmy» sembra essere proprio una storia da guinness dei primati, a sentire i produttori di ascensori e i pompieri. A memoria d'uomo, [illegible] era mai successo. I vigili del fuoco raccontano [illegible] un episodio capitato una ventina di anni fa, in via Andrea Doria a Torino. Nipote e zio erano andati a bagnare le piante di un parente, sempre in estate, e l'a[illegible] era stato la loro prigione per due giorni. Era successo in estate, quando il palazzo si era svuotato. A parte questi casi estremi, il viaggio in ascensore è sempre [illegible] rischio. Niente di preoccupante, [illegible] [illegible] d'essere claustrofobici. Ma [illegible] comunque decine gli impianti che si fermano ogni settimana [illegible] città. I soccorsi vengono portati dai vigili del fuoco, ma sempre più spesso dalle stesse ditte che effettuano l'installazione e la manutenzione. «Sto ricevendo tante telefonate di clienti che si informano, chiedono spiegazioni un po' preoccupati», dice Michele Triglione, della Schindler. Il parere dei produttori, su quest'ultimo caso, [illegible] chiaro. La chiamano follia, la chiamano imprudenza. Mai sfortuna. Secondo tutti gli operatori del settore chi prende l'ascensore deve essere consapevole che il rischio esiste, e se ci si trova [illegible] [illegible] palazzo deserto è molto meglio sprecare un po' di fiato [illegible] per le scale. «Ba[illegible] veramente poco perché si blocchi - spiega Triglione - un semplice contatto elettromagnetico che rimane aperto, e in ogni ascensore ce n'è una decina, e per il rispetto delle norme di sicurezza tutto si blocca. Non perché c'è una situazione di pericolo, anche solo per una calo di tensione». Poi a volte basta una botta data con una valigia, secondo i produttori, [illegible] l'impianto si blocca, magari giorni dopo. O un sovraccarico, e in quel [illegible] l'effetto è immediato. Il fatto che sia stata fatta una buona manutenzione è importante, ma non sarebbe abbastanza per evitare gli inconvenienti. Gli ascensori più [illegible] rischio sono quelli degli ospedali, dei palazzi del centro dove [illegible] [illegible] uffici e ogni giorno vanno [illegible] e giù cinquecento volte. «La reazione più comune degli imprigionati, quando riusciamo a liberarli, è di sollievo», racconta Stefano Ponzano, della Ciocca. «Certo che dipende anche da quanto tempo impieghiamo, perché a chi sta fuori [illegible] quarto d'ora o mezz'ora, sembrano niente, [illegible] il dentro cambia ogni sensazione», aggiunge.

Per tutti i produttori queste sono «cose che capitano». Gli [illegible]ri, dicono, è inevitabile che si fermino. Per questo alcuni sono ormai dotati di un impianto elettrico [illegible] emergenza che funziona in caso di black out, [illegible] riporta tutti in salvo al piano più vicino. L'ultimo rimedio che viene installato è il teleallarme. Quando l'ascensore si blocca scatta [illegible] collegamento telefonico automatico con [illegible] centrale di soccorso. «Noi lo proponiamo ai condomini [illegible] non tutti accettano perché si tratta [illegible] una spesa», spiega Triglione. E allora niente panico, come insegna Jimmy. «In [illegible]sore non si muore soffocati», dice Ponzano. E alla ditta Minerva hanno un'altra soluzione: «Se mi fossi trovato in quella situazione avrei fatto di tutto per sfasciare la porta». Magari per sostituire l'ascensore con uno dotato di ogni allarme possibile.



Un carabiniere nella cabina dell'ascensore dove Armando Piazza è rimasto prigioniero per 10 giorni. Ieri i militari hanno compiuto un nuovo sopralluogo nella [illegible] del Club Med

IN BREVE

[illegible] LIGURIA VALLE [illegible]

[illegible] Rita: la Valle [illegible] [illegible] deve [illegible] [illegible]



COURMAYEUR. «La Valle deve diventare un nodo [illegible] rete e non un'isola, anche se oggi c'è molta cultura dell'isola che si riflette perfino nei messaggi pubblicitari». E' il parere espresso ieri dal sociologo Giuseppe De Rita (nella foto) in un convegno organizzato per illustrare il rapporto compilato dagli esperti dell'Associazione per gli studi sul territorio (Aster). Secondo il professor De Rita, la Valle d'Aosta potrebbe rientrare in [illegible] «arcipelago» di isole economiche, ma per fare questo dovrebbe migliorare i collegamenti. Ancora il sociologo: «Il livello politico [illegible] buono, presidenti della Giunta passati e presenti non sfigurerebbero di certo [illegible] Roma, ma per i politici locali è difficile ragionare in termini di "arcipelago" per la paura di perdere il consenso politico».

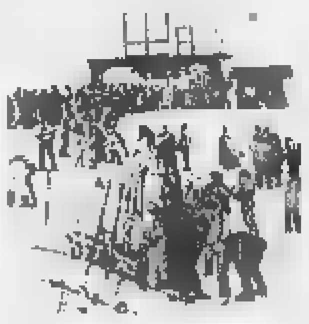
Libri [illegible] [illegible]i alpini si prepara la [illegible]

TORINO. E' patrocinata dalla Provincia di Torino la prima rassegna dell'editoria alpina delle Alpi occidentali dal titolo «Libri & castelli alpini» ospitata in Canavese dal 5 al 27 settembre. Gli spazi espositivi saranno allestiti al castello Malgrà di Rivarolo e alla Cà dal Meist a Ceresola Reale. In mostra anche la produzione letteraria legata alle truppe alpine e quella legata al Parco nazionale del Gran Paradiso.

Legge [illegible] pesca appello da Vercelli

VERCELLI. Il [illegible] di una nuova legge regionale sulla pesca che sostituisca quella dell'81 è indilazionabile: gli otto assessori provinciali del Piemonte che si occupano del problema si incontrano lunedì 14 settembre a Torino, in Consiglio regionale, con i gruppi consiliari e l'assessore Bodo, per accelerarne l'elaborazione. Lo propone l'assessore provinciale di Vercelli all'esercizio della pesca ed alla fauna ittica Norberto Julini.

[illegible] [illegible] pista [illegible] Cros ristrutturare costa troppo



LIMONE. La mancata intesa tra privato [illegible] pubblico nel contribuire alle necessarie spese di ristrutturazione rischia di far scomparire la pista del Cros, una delle più amate dagli sciatori della Riserva Bianca. Costruita nel 1948, la seggiovia, che rappresenta la storia [illegible] Limone, dev'essere per legge sottoposta ad alcuni adeguamenti, pari a circa 5 miliardi di lire. Fra i responsabili della società di gestione, anche loro affezionati all'impianto (utile soprattutto ad accogliere famiglie che vogliono restare al di fuori delle masse e scuole [illegible] sci) e gli Enti pubblici interpellati, non si [illegible] trovato accordo. «Ci si è fermati alle parole, senza passare ai fatti» dice il responsabile Meo Marro. Il sindaco Pier Giorgio Chiera auspica un intervento della Regione: «Solo così Limone può potenziarsi».

Sgomberata una [illegible] occupata [illegible] immigrati

BIELLA. I vigili hanno sgomberato una vecchia [illegible] occupata da una decina di immigrati marocchini, e affacciata su uno dei più grandi posteggi della città. Il blitz è scattato di prima mattina, [illegible] siccome [illegible] stato preannunciato solo due stranieri si sono fatti trovare. «Vi[illegible] in condizioni indecenti, tra rifiuti e sporcizia», dice il comandante della polizia municipale, Mario Rossi. Le porte della casa sono state murate.

Casale vuole vietare il passaggio ai Tir

CASALE. Traffico pesante al bando. Lunedì la giunta di Casale varerà un'ordinanza per impedire l'attraversamento della città ai mezzi con portata superiore a 35 quintali. Il provvedimento verrà però applicato solo da ottobre, quando si prevede sarà ultimato [illegible] sottopasso legato alla nuova superstrada fra l'A [illegible] e le statali 31 e 457. I Tir saranno deviati gratuitamente sull'A [illegible]6, nel tratto fra i caselli di casale Nord e Sud.

Svizzeri i più indisciplinati [illegible] [illegible] del [illegible]



NOVARA. Primi bilanci sul traffico estivo per la Voltri-Sempione e la bretella Milano-laghi. Nel weekend di Ferragosto il casello di Arona ha fatto registrare 200 mila passaggi e la stessa polizia stradale di Romagnano ipotizza per agosto un milione di auto in transito. La sorpresa: sono gli svizzeri i più indisciplinati, quelli che non rispettano i limiti di velocità. Dalle 300 foto scattate dall'autovelox [illegible] risultato che il 40 per cento interessava automobilisti che stavano procedendo a oltre 170 chilometri all'ora lungo tratti nei quali era consentita una velocità massima di 70-80 km/ora. Sono state così sospese 120 patenti ed inflitte altrettante multe di poco inferiori alle 600 mila lire. La maggior parte degli automobilisti colti in eccesso di velocità era svizzera.

Rapallo, [illegible] revocato divieto [illegible] balneazione

RAPALLO. Il sindaco di Rapallo, Roberto Bagnasco, ha revocato il divieto [illegible] balneazione nel tratto di mare che si estende alla foce del torrente Boate. L'ordinanza era stata emanata il [illegible] luglio scorso dopo un inconveniente che aveva riguardato le reti fognarie di alcune utenze private.

Le analisi dell'acqua effettuate dai tecnici dell'Asl, nei giorni scorsi, hanno escluso il persistere dell'inquinamento.

Va a fuoco l'ospedale ma è un'esercitazione

ASTI. «Intervenite, c'è un incendio all'ospedale»: per fortuna [illegible] solo un'esercitazione. Le fiamme sono «divampate» ieri alle 14 in una stanza del reparto di Chirurgia II, al sesto piano. In meno di sette minuti i vigili del fuoco hanno raggiunto la stanza, mentre il personale dell'ospedale aveva messo al sicuro i pazienti (questi veri e in precedenza avvisati). L'esercitazione, voluta dall'Asl 19, sarà ripetuta per altri reparti.

I [illegible]pi [illegible] appartamento scatenati [illegible] Riviera



SANREMO. Bottino record per i «topi d'appartamento» dell'estate in Riviera. Con una media di 15 colpi al giorno i sanremesi [illegible] primo luglio si sono visti sottrarre oro, gioielli e contanti per circa tre miliardi. Un giro d'affari record per il mercato della ricettazione. Nel mirino della microcriminalità anche alcuni alberghi della città dei fiori. La polizia ha confermato che le bande di scassinatori [illegible] ladri-acrobati raggiungerebbero la Liguria da Milano soggiornando per brevi periodi in alcune pensioni a buon prezzo. Il Sap, Sindacato autonomo di polizia, ha lanciato l'allarme denunciando le gravissime carenze di organico della Squadra Volante del commissariato di Sanremo che riesce [illegible] schierare, nonostante la pressante emergenza furti, una sola pattuglia per turno.

LA STAMPA ABBONAMENTI

ABBONARSI CONVIENE
(scegliete il tipo di abbonamento su misura per voi)
- 1.000 lire/copia con l'abbonamento postale
- 1.200 lire/copia con il giornale a casa entro le 7,30 (valido solo a Torino città)

[illegible]
E' FACILE: BASTA TELEFONARE
al numero
011 6568334/335
comunicando, cognome, nome, indirizzo, telefono, codice postale: vi verranno fornite tutte le informazioni necessarie, e potrete scegliere la forma di pagamento su misura per voi.
Riceverete la prima copia de La Stampa nel giro di 48 ore. Non inviate denaro: vi verrà detto come e dove pagare.
L'ufficio abbonamenti è a vostra disposizione al [illegible]
011 6568334/335 - fax [illegible]627958
Orario: Lun. - Ven. 9-12,30; 15-18
Informazioni su Internet
www.lastampa.it/abbonamenti

STELLA CORTESIA LA STAMPA

**** Villa Sassi
Strada al Traforo di Pino, 47
Tel. 011/8980556
Ristorante, camere climatizzate, TV, telefono, frigo, bar, terrazza, parco privato, parcheggio.
In un parco secolare di 22.000 mq a 4 km dal centro della città.

*** Hotel Giotto
Via Giotto, 27 - Tel. 011/6637172
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, docce e vasche idromassaggio, parcheggio. Vicino a Lingotto Fiere, all'Ospedale Molinette, a Torino Esposizioni, all'Università e al Parco del Valentino.

*** Hotel D'Azeglio
Via Menabrea, 20 - Tel.011/6670574
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, vasche idromassaggio, camere con angolo cottura. Vicino a Torino Esposizioni, all'Ospedale Molinette, a Lingotto Fiere e al Parco del Valentino.

*** Hotel Amadeus e Teatro
Via Principe Amedeo, 41 bis
Tel. 011/8174951
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, docce e vasche idromassaggio, garage convenzionato.
Nella Torino classica, vicino al Centro Produzione RAI, al Museo Egizio, ai teatri e a piazza Castello.

TO 4

BCS DMB&B

TUTTISCIENZIATI, CON UN ANNO DI TUTTOSCIENZE.

LA STAMPA PRESENTA IL 1997 DI TUTTOSCIENZE IN CD-ROM INTERATTIVO



Per entrare in un anno di scienza vi basta un click. Su un unico CD-ROM per Windows (versione 3.1 e successive), al prezzo di sole 14.900 lire la raccolta completa di un intero anno di Tuttoscienze e non solo. •UN ANNO DI SCOPERTE E INVENZIONI: tutti i 941 articoli apparsi settimana dopo settimana su Tuttoscienze. •I MIGLIORI INDIRIZZI INTERNET DI ARGOMENTO SCIENTIFICO: 500 siti da visitare per i navigatori appassionati di scienza. •SPECIALE MPEG4. COME FUNZIONA LA TV INTERATTIVA: divertenti e originali esperimenti di simulazione multimediale. Con Tuttoscienze '97 in CD-ROM avrete un anno di informazione scientifica, da Sojourner a Hale-Bopp, a portata del vostro mouse.

Per informazioni
Numero Verde
1670-11959

A SOLE
L. 14.900



PER RICHIEDERE IL CD-ROM DI "TUTTOSCIENZE '97" INVIATE IL COUPON.

Desidero ricevere il CD-ROM in contrassegno al prezzo di L. 14.900 (più L. 7.5[illegible] di spese postali)

Nome ______________________

Cognome ______________________

Via ______________________

Località ______________ Prov. ________ Cap. ________

Firma ______________________

Ritagliare o fotocopiare questo coupon e inviarlo a La Stampa - Ufficio Marketing - Via Marenco, 32 - 10126 Torino, oppure via fax al n. 011-6568393

Il trattamento dei dati personali che la riguardano viene svolto dalla Editrice La Stampa S.p.A. o da una società appositamente incaricata dalla Editrice limitatamente all'offerta in questione e nell'ambito di quanto stabilito dalla legge 675/96 sulla tutela dei dati personali.

In coedizione con:

In collaborazione con:

CSELT Gruppo Telecom Italia
Centro Studi e Laboratori Telecomunicazioni S.p.A.

LA STAMPA

Per la pubblicità su LA [illegible]
PK publikompass
10126 TORINO
Corso Massimo d'Azeglio, [illegible]
Tel. 011.666.52.11

LA STAMPA
ASTI
E PROVINCIA

LA [illegible]
Asti
Telefono
0141.530.287

Sabato 22 Agosto 1998
REDAZIONE: VIA DE GASPERI 2, TELEFONO 0141.33.252 / 0141.592.268 / FAX 0141.530.224

Ieri pomeriggio simulato lo sgombero di una stanza in Chirurgia

«C'è un incendio in ospedale»

Esercitazione con infermieri e vigili







Alcuni momenti dell'esercitazione [illegible] ieri pomeriggio: i vigili del fuoco con il primario Salvatore Lamarca (in alto) e [illegible] stanza del reparto. Qui sopra, l'autopompa dei pompieri in viale alla Vittoria, [illegible] l'ospedale

ASTI. «Sono la caposala, c'è del fumo nella stanza 9, un incendio»: [illegible] le 14,25 di ieri. La telefonata, partita dal sesto piano dell'ospedale, reparto di Chirurgia II, ha allertato il centralino; in contemporanea vengono avvisati i vigili del fuoco e scattano le procedure di sicurezza interne. In un attimo è correrre di infermieri, ordini decisi di un medico (il primario, prof. Salvatore Lamarca), porte che si chiudono.

La scena, concitata ma ordinata, si svolge davanti ad un paio di compassati tecnici che cronometrano i tempi, [illegible] ad una dozzina di parenti di ricoverati che, fatti spostare in fretta nell'atrio, [illegible] tra il divertito («ma poi domani [illegible] fanno vedere in tv?» chiede un'anziana) [illegible] l'insofferente («Ma perchè fanno tutto questo 'cinema'?»).

E' la prima delle esercitazioni che l'Asl 19 ha disposto d'intesa con i Vigili del fuoco per valutare le modalità di intervento in caso d'incendio. «Una procedura prevista dalla legge - spiega Carlo Bosca, responsabile della sicurezza dell'Asl - ma che avremmo in ogni caso [illegible]to». Ridotti i disagi per la decina di pazienti ricoverati (in precedenza avvisati): un po' di trambusto, nei venti minuti scarsi in cui è durata l'intera operazione che ha interessato l'[illegible]la uomini della Chirurgia.

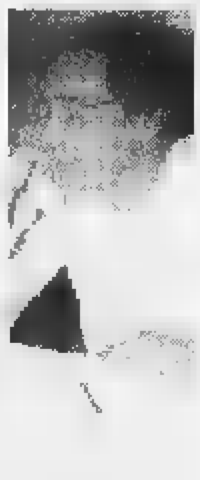
L'allarme è scattato alle 14,25 [illegible] una telefonata della caposala Adele Calori: contemporaneamente, seguendo le disposizioni del medico di turno, gli infermieri sul piano provvedono [illegible] far uscire gli estranei dal reparto e chiudono le porte delle stanze per evitare che entri il fumo. Nella stanza 9, (ultima in fondo al corridoio, si affaccia [illegible] viale alla Vittoria) il medico [illegible] in salvo il paziente dell'unico letto occupato, trasferendolo nella sala medici. Intanto, e sono passati 3 minuti, arrivano trafelati (a piedi, poichè l'ascensore è bloccato), l'anestesista con l'attrezzatura di pronto intervento [illegible] un infermiere del Pronto soccorso

Alle 14,29 (4 minuti dopo l'allarme) in viale alla Vittoria si fermano tre autopompe dei Vigili del fuoco, mentre i vigili urbani bloccano la strada. Una squadra [illegible] di raggiungere il piano [illegible] un'autoscala, un'altra sale le scale interne: arriva prima quest'ultima (tre minuti per fare 12 rampe di scale) e spegne l'incendio [illegible] mette in sicurezza, con i tecnici dell'Asl, l'impianto elettrico .

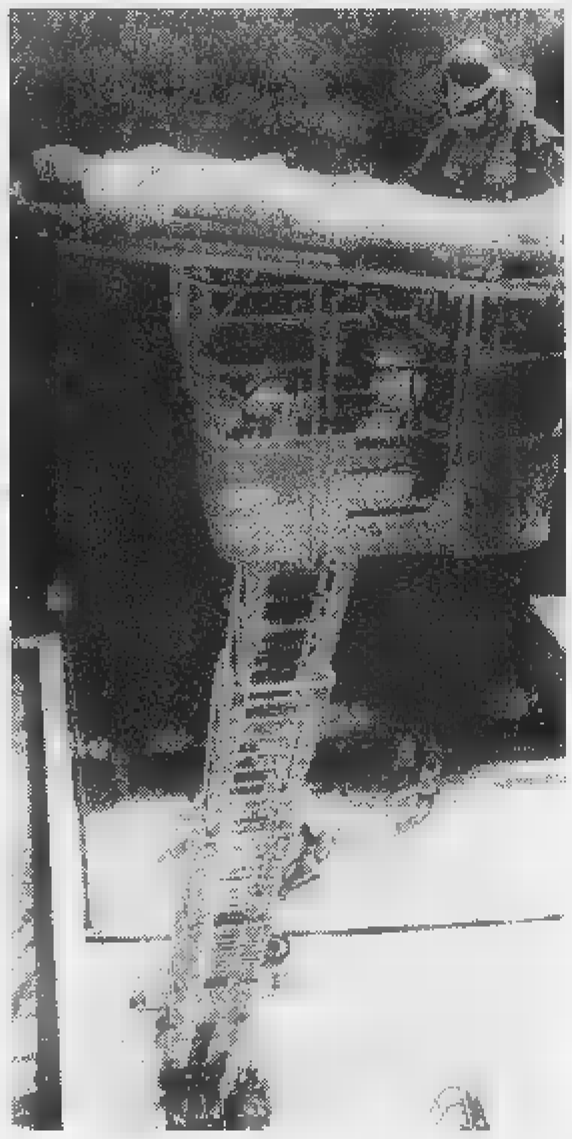
Intanto arriva al piano anche l'autoscala, dotata di una barella, su cui viene trasferito il paziente (per l'occasione «interpretato» dall'infermiera Cristiana Valle): ad attenderla, a terra, un'ambulanza del 118 che la trasporta al vicino pron[illegible] soccorso. A questo punto [illegible]no passati 13 minuti: il grosso dell'emergenza è finito.

«Un'esercitazione che speriamo sia utile anche per gli altri reparti» commenta al termine il primario Lamarca. «Una buona prova - aggiunge il comandante dei vigili del fuoco Franco Sasso - è importante che medici e infermieri abbiano capito che in casi come questi [illegible] molto importante quello che loro possono [illegible]re subito». «Ne faremo delle altre - conclude Carlo Bosca - questa era solo la prima, ma possiamo migliorare. Ringraziamo anche ricoverati [illegible] parenti per la pazienza e la collaborazione».

Fulvio Lavina



Carlo Bosca responsabile della Sicurezza dell'Asl 19
A fianco uno spettacolare momento della esercitazione [FOTO UBERTONE]



Tartufi
Prodotto in calo servono interventi
Anche se la stagione ufficiale non [illegible] ancora iniziata, i «trifulau» sono già impegnati in vista dell'autunno con l'addestramento dei cani. Intanto gli addetti ai lavori sono preoccupati: chiedono interventi e denunciano [illegible] rischio di scarsità di prodotto nei prossimi anni
[illegible] PAGINA 31

Appuntamenti
Che cosa fare nel weekend
Concerti, feste, balli e degustazioni nel week end in gran parte dell'Astigiano: ma c'è spazio anche per iniziative di cultura e sport. A PAGINA 36

Calcio
Da lunedì si gioca il Memorial Ferraris
Parte lunedì l'11ª edizione del memorial «Ferraris» riservato alle squadre Primavera e Juniores. In lizza 16 formazioni di club professionisti di serie A o B oltre [illegible] dilettanti. Gli incontri [illegible] disputeranno fino al [illegible] settembre al Comunale. A PAGINA 37

Fermati dalla polizia avvisata dalla madre

Ferisce il fratello con una coltellata

ASTI. Due fratelli che litigano, forse per questioni [illegible] droga, la madre disperata che tenta di dividerli, e poi quel coltello che spunta improvviso.

Poteva finire in un dramma [illegible] più grande la scenataccia dell'altra sera, [illegible] un alloggio del centro storico: l'arrivo di una Volante della questura, avvertita dalla madre dei due giovani, ha evitato il peggio. Il bilancio [illegible] di un ferito [illegible] [illegible] denuncia.

I fratelli protagonisti di que[illegible] vicenda, disoccupati, [illegible] noti per i loro trascorsi con la droga. Per quale motivo abbiano litigato, giovedì sera, non si sa con esattezza: le versioni fornite agli inquirenti non hanno convinto del tutto. Non è escluso che siano nati contrasti proprio per motivi di droga, oppure di soldi.

E' scoppiato un diverbio, come altri in passato, ma stavolta i toni erano più accesi. Inutilmente la madre, presente in casa, aveva cercato di calmarli, di farli ragionare.

Ad un certo punto uno dei due, il minore, (i nominativi non sono stati resi noti), ha afferrato dalla cucina un coltello e ha affrontato il fratello. E' na[illegible] una colluttazione, e la lama del coltello ha ferito il giovane.

Intanto la donna, disperata, [illegible] allertato il 113: i poliziotti [illegible] arrivati in tempo per dividere i due giovani.

Il ferito è stato accompagnato in ospedale: per fortuna il taglio era superficiale, ed [illegible] bastata una medicazione. La prognosi è di sette giorni.

Una perquisizione nell'alloggio, ha però portato gli agenti della Volante [illegible] trovare materiale vario, [illegible] cui i due giovani non hanno saputo spiegare la provenienza. Si sospetta che possa essere il frutto di ricettazione. Non sono stati invece rinvenuti stupefacenti.

Per il momento gli agenti hanno denunciato il giovane feritore per lesioni aggravate. Ma le indagini continuano per verificare la provenienza degli oggetti (soprattutto attrezzi) trovati in casa. [f. la.]

La legge pubblicata sulla Gazzetta Ufficiale

Ecco i finanziamenti per la Asti-Cuneo

CUNEO. Per alcuni, soprattutto i più scettici, è la conferma scritta - ovvero una garanzia - del definitivo superamento dell'ultimo grande ostacolo prima dell'avvio dei tanti attesi cantieri della Cuneo-Asti. Ieri sulla «Gazzetta Ufficiale» è stata pubblicata la legge che prevede uno stanziamento di 343 miliardi per una serie di opere pubbliche: dai ponti di Trapani e Marsala, all'abbazia di Montecassino, alla «nostra» Cuneo-Asti, fino al progetto di salvaguardia di Venezia.

A favore del sistema autostradale (oltre al collegamento fra i due capoluoghi del Sud Piemonte c'è anche il riferimento alla Siracusa-Gela) e la prosecuzione dei piani d'intervento a Venezia vengono stanziati 199,2 miliardi nei prossimi due anni.

Per il finanziamento preciso (con l'approvazione della legge i soldi ci sono [illegible] sono vincolati, quindi «intoccabili») si deve attendere la convenzione fra la Satap e il ministero dei Lavori Pubblici. Lo stanziamento sarà utilizzato per pagare gli interes[illegible] del mutuo acceso dallo Stato.

E per chiudere definitivamente il «libro dei sogni» e riporre le armi della protesta contro i continui, inesorabili, ritar[illegible] c'è un preciso calendario di passaggi. «Innanzitutto la riunione della Conferenza dei servizi - spiega l'assessore provinciale [illegible] Franco Revelli -. Avremo potuto sollecitarne la convocazione prima, ma attendevamo l'approvazione della legge di spesa. Non volevamo correre il rischio di eventuali opposizioni amministrative».

Il 2-3 settembre una delegazione cuneese guidata da Revelli sarà [illegible] Roma per un vertice con la Dicoter e [illegible] ministero. Seguirà una riunione del comitato [illegible] monitoraggio. E immediatamente sarà convocata proprio [illegible] Cuneo la conferenza dei servizi. Entro fine ottobre, quindi, verrà definita la convenzione fra la Satap (la società concessionaria) e lo Stato. A questo punto il passo precedente alla posa della prima pietra sarà davvero breve. [g. p. m.]

CONFUSIONE a Montemagno d'Asti

Sempre

APERTO

tutto agosto (solo al pomeriggio ore 16,00 - 19,30)

CONFUSIONE È IL GRANDE SPACCIO AZIENDALE

Ad agosto grandi offerte su:

Biancheria per la casa tessuti d'arredamento
Tende e spugne a peso
Tappeti
Polo firmate
Intimo (uomo donna)
Jeanseria (di tutte le marche)
Abbigliamento

Agosto aperto dal Lunedì al Sabato dalle 15,30 alle 19,30

MONTEMAGNO D'ASTI
Via Roveglia, 12-14
Tel. 0141.631.36

AGOSTO APERTO SOLO AL POMERIGGIO DAL LUNEDÍ AL SABATO - CHIUSO LE DOMENICHE

Interessanti preventivi per forniture di tovagliato, tendaggi e biancheria ad alberghi, ristoranti, bar, comunità.

Dal 26 agosto caccia ai particolari misteriosi con «Scopri il tuo borgo»

Quando il Palio diventa un gioco

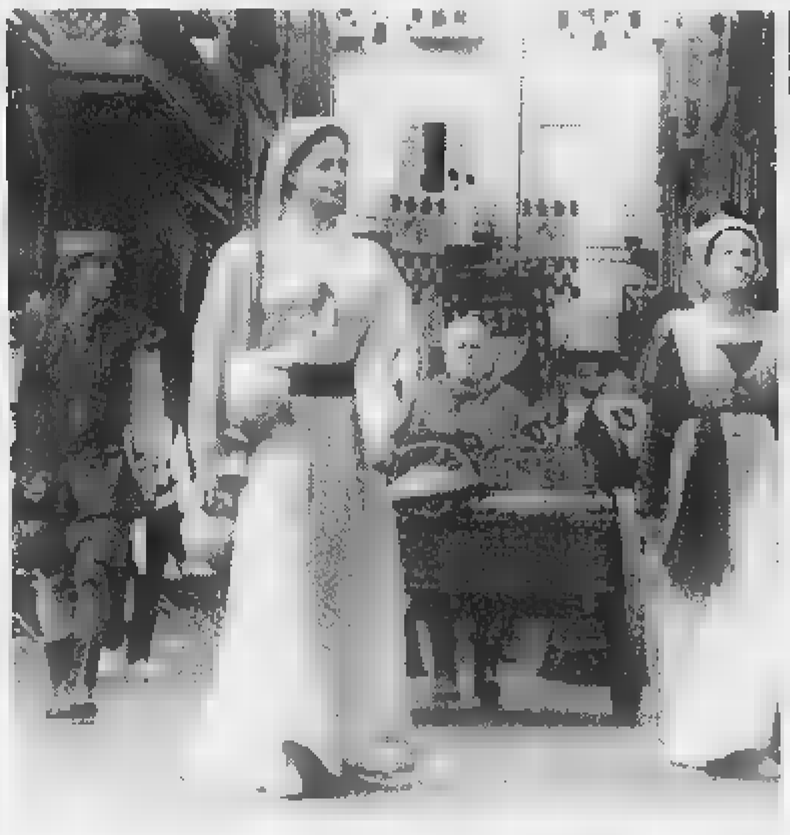
Decine di premi. Al vincitore una Fiat 600

ASTI. «Scopri il tuo borgo» il fortunato gioco a premi indetto dall'edizione astigiana de «La Stampa» torna per accompagnare le settimane che precedono il Palio del 20 settembre. Proprio come era avvenuto dalla fine degli Anni 80 al 1992 quando si svolse l'ultima edizione.

I lettori de «La Stampa» decretarono il successo dell'iniziativa, che verrà riproposta quest'anno mantenendo invariata la semplice formula [illegible] allora. Dal 26 agosto al 18 settembre, ogni giorno (lunedì escluso) verrà pubblicata sull'edizione [illegible] Asti e provincia de «La Stampa» una fotografia di un particolare, scattata in uno dei quattordici rioni cittadini [illegible] nei sette Comuni del contado che partecipano alla corsa. Sul tagliando [illegible] fianco bisognerà indicare dove la foto è stata ripresa. I coupon, compilati in ogni loro parte, dovranno [illegible] inviati all'indirizzo che sarà indicato oppure imbucati nell'urna che saranno [illegible] disposizione dei lettori.

Fra tutti i tagliandi che riporteranno la risposta esatta verranno sorteggiati i premi: il primo consiste in una «Fiat 600 S», l'utilitaria che la Casa automobilistica torinese ha recentemente lanciato per rinverdire i fasti dell'auto che segnò gli anni del boom economico. Ma ci [illegible] decine di altri premi. Giocare è facile: dal 26 agosto al 18 settembre sarà sufficiente aguzzare la vista per azzeccare i 21 particolari misteriosi.

● Procede intanto spedita la vendita dei biglietti di tribuna per assistere alla corsa [illegible] piazza Alfieri. La biglietteria dell'«Acitour» è aperta dalle 9 alle 12,30 [illegible] dalle 14,30 alle 19. I posti [illegible] sedere [illegible] circa 3.500. E' possibile acquistare anche i biglietti per assistere alla corsa degli scudieri [illegible] sabato 19 settembre che qualifica i fantini di riserva. [r. s. a.]



Il Palio (nella foto un momento del corteo) si svolgerà domenica [illegible] settembre

[illegible]

Vascagliana

Corsa [illegible] pelo aspettando il 20

SAN [illegible] L'Associazione astigiana corse cavalli propone un pomeriggio di corsa a pelo in località Vascagliana. L'appuntamento è per do[illegible] a partire dalle 15,30.

La manifestazione [illegible] una prova generale del Palio con alcune monte locali che si ritroveranno sulla pista di piazza Alfieri il 20 settembre. E per rendere ancora più appetibile l'appuntamento, l'Associazione [illegible] cavalli come ha annunciato il suo dinamico presidente, Antonio Gagliardi, ha tracciato una pista di forma triangolare [illegible] curve che ricordano quelle della piazza astigiana, anche se le dimensioni sono necessariamente ridotte. Un motivo in più per non mancare all'appuntamento che lo scorso anno aveva visto imporsi il fantino cellese Andrea Povero che al Palio di Asti difende i colori di Baldichieri.

Le iscrizioni si sono chiuse ieri. La formula della corsa a pelo è quella tradizionale con batterie e finalissima. [r. s.]

[illegible]

Un piatto antico

Quelle rane [illegible]

Ecco [illegible] nuova ricetta per l'estate:

[illegible]

Ingredianti per 8 persone: un chilo di rane fresche nostrane, una piccola cipolla, 2 o [illegible] spicchi d'aglio, una grossa manciata [illegible] di prezzemolo, 4 pomodori ben maturi [illegible] un mestolo di salsa di pomodoro, mezzo bicchiere di vino bianco secco, una manciata di farina bianca, olio extravergine di oliva, sale, pepe macinato fresco.

Esecuzione: pulire le rane lavandole in acqua fresca, scolarle bene. Friggerle in olio facendole dorare leggermente. Tritare il prezzemolo, la cipolla, l'aglio [illegible] mettere il tutto in una casseruola antiaderente e soffriggere dolcemente. Aggiunge[illegible] i pomodori pelati, privati dei semi e tagliati a dadini. Lasciare fondere [illegible] versare il vino bianco.

Unire al soffritto le rane fritte salate [illegible] far cuocere nel bagnetto per 10 o 15 minuti. A cottura ultimata aggiustare [illegible] sale e pepe e spruzzare [illegible] prezzemolo tritato fresco. Il tempo di preparazione è di un'ora.

Questo è uno dei piatti tradizionale della zona di Costigliole. La ricetta è antica. In un'epoca neanche tanto remota, nella valle tra Costigliole e Motta c'era una borgata denominata «delle rane», con relativo mercato settimanale. Altre informazioni telefonare alla cuoca Maria Carmen, allo 0141-966.440.

ASSOCIAZIONE ALBERGATORI E RISTORATORI ASTIGIANI LA STAMPA SABATO 2[illegible] 1998



Presentando questo coupon al momento di chiedere il conto avete diritto ad uno [illegible] sull'importo totale dovuto al ristorante dal vostro tavolo.

[illegible] IL TAGLIANDO DEL [illegible] - [illegible] LE [illegible]

ECCO CHI [illegible] I COUPON

[illegible] i ristoranti che hanno aderito all'iniziativa «A cena so[illegible] le stelle», proposta dall'Associazione ristoratori albergatori astigiani d'intesa con «La Stampa» (tra parentesi il giorno [illegible] chiusura infrasettimanale): **Ametista**, Moncalvo (mar.); **Balbo da Bardon**, San Marzano O. (merc.sera [illegible] giov.); **Cannon d'oro**, Cocconato (lun sera [illegible] mar); **Cascinale nuovo**, [illegible] (ferie sino 23/8); **Collavini**, Costigliole (mar. sera e mer.); **Convivio**, Asti (dom.); **Da Aldo**, fraz. Castiglione, Asti (mer.); **Da Dirce**, Asti (ferie sino 25/8); **Da Salvina**, S.Margherita di Costigliole (mer.); **Dei Caffi**, Cassinasco (mer. e dom. sera); **Dellavalle**, Agliano (lun.); **Dente**, Asti (lun.); **Falcon vec[illegible]**, Asti (dom. sera e lun.); **Fans salutis**, Agliano; **Fungo rosso**, Montiglio (mer.); **Gallareto**, Gallareto (lun.); **Garibaldi**, Cisterna (mer); **Gener Neuv**, Asti (ferie sino al 27/8); **Hasta**, Asti (dom. sera); **I Bologna**, Rocchetta T. (mar.); **Il giardinetto**, Grazzano (ferie sino al 31/8); **Il rustico**, Revigliasco (mar.); **L'angolo del Beato**, Asti (ferie [illegible] 23/8); **[illegible] Braje**, Montemagno (lun. e [illegible]); **La cà rossa**, Cisterna (lun.); **La canasta**, [illegible] (ferie sino [illegible] 23/8); **La cascina**, Penango (lun.); **La cometa**, Asti (lun.); **[illegible] floreia**, Annone (lun.); **La greppia**, Asti (lun.); **La lanterna**, S. Damiano (mar e mer sera); **Moro**, Asti (lun); **Perbacco**, Villa S. Secondo (mar e mer); [illegible], Asti (mar); **San Giovanni**, Moncalvo (ferie sino [illegible] 2 settembre); **[illegible]**, [illegible] (mar.sera e [illegible]); **Tre colli**, Montechiaro (mer.); **Tre re**, Moncalvo (lun sera [illegible] mar). Il coupon per il [illegible] di sconto va presentato [illegible] momento [illegible] chiedere il conto [illegible] vale per tutti i 38 ristoranti che aderiscono all'iniziativa.

Randagi al cimitero

Solo l'Enpa può [illegible] quei [illegible]

ASTI. Tocca esclusivamente all'Enpa (Ente protezione animali) sfamare i gatti che vivono tra le tombe [illegible] cimitero urbano: la precisazione arriva dal Comune, che da circa [illegible] mesi ha incaricato dell'incombenza l'associazione animalista.

«Nonostante gli avvisi - indi[illegible] una nota del Comune - continua l'abitudine, da parte di alcuni astigiani, di lasciare cibo nei vialetti [illegible] presso le tombe, vanificando l'opera dei volontari [illegible] creando problemi di decoro [illegible] igiene». Il comunicato ricorda che «la cura e l'alimentazione delle bestiole sono affidati esclusivamente ai volontari dell'Enpa appositamente autorizzati: è pertanto fatto divieto ad altri soggetti di somministrare cibo ai gatti. I trasgressori rischiano multe per aver sporcato il suolo. Chi volesse lasciare offerte pro animali all'Enpa, potrà depositarle al chiosco di fiori del cimitero». In futuro il servizio Veterinario dell'Asl avvierà la sterilizzazione delle gatte. [l. n.]

Il 25 e 26 agosto

[illegible] lungo [illegible] Santo Spirito

ASTI. Il [illegible] e [illegible] agosto lavori in corso in strada Santo Spirito [illegible]l'incrocio con via Dalla Chiesa per l'allacciamento di un nuovo tratto all'acquedotto. Strada Santo Spirito verrà chiusa parzialmente [illegible] nel tratto tra via Dalla Chiesa e corso Alba si procederà [illegible] senso unico in direzione di quest'ultimo, mentre un altro [illegible] strada Santo Spirito in direzione Revignano sarà percorribile a [illegible] unico alternato.

L'impresa che esegue i lavori (la «Delio Ruscalla» [illegible] Asti, direttore dei lavori è l'architetto Luigi Doretto) installerà un semaforo per regolare il transito. Chi proviene dal ponte di [illegible] Alba verso Revignano non potrà svoltare in strada Santo Spirito, ma dovrà girare in via Terracini e in via Dalla Chiesa per immettersi poi in strada Santo Spirito. Per chi arriva da Revignano verso corso Alba, obbligo di svolta [illegible] destra in [illegible] Dalla Chiesa, per rientrare in corso Alba dopo aver percorso via Terracini. [r. s.]

Tra i consiglieri

[illegible] in frazione S. [illegible]

ASTI. Amarcord dei consiglieri [illegible] ventina San Marzanotto-Valle Tanaro: hanno proprio voluto intitolarla così la serata, che mercoledì ha riunito, in località Stangona, gli attuali ed ex amministratori della Circoscrizione.

A fare gli onori di [illegible] Mariangela Cotto, primo presidente di ventina (dal 1974 al '90), ora consigliere comunale e regionale dell'Udr. C'era anche, ovviamente, l'attuale presidente, Carlo Sabbione, al secondo mandato. E' stato un incontro conviviale, ma non solo: di[illegible] «seri» si sono rincorsi per tutta la sera, concludendosi col formale impegno a festeggiare, nel '99, i 25 anni della Circoscrizione. Un'«avventura» che, a partire dal '74 [illegible] oggi, ha coinvolto non meno [illegible] cinquanta persone (molte con incarichi ripetuti nel tempo).

Alla serata hanno partecipato anche l'assessore Gherlone, i consiglieri comunali Ferrero, Sorba, Calosso. Il sindaco Florio ha regalato ai partecipanti una rapida apparizione. [l. n.]

[illegible]DA

[illegible]: Stazioni di servizio che hanno comunicato al Comune l'apertura: Shell, corso Torino; Beta Rte, corso Casale ang.via Tosi; Ip, piazza I Maggio; Ip, via Micca 2; Ballario, Portacomaro stazione; Agip, Valterza 61/a; Ip, corso Savona 527; Aci, corso Alessandria 269; Beta Rete, via Foscolo; Q8, [illegible] Volta 28.

EDICOLE. Rivendite aperte: piazza Torino 1; piazza Statuto 35; piazza Lugano 5; via Lessona 4; [illegible]. Alfieri 150; via Orfanotrofio 9; via Conte Verde 97; c. Casale 175; strada Fortino 62; [illegible]. G.Ferraris 1; via Benzi 7; via Petrarca 69; [illegible] S.Morando 17; piazza Alfieri 65; via Garibaldi 1; largo Martiri della Liberazione 7; piazza Campo del Palio 9; c. Savona 105; c. Alfieri 370; piazza Primo Maggio 16; via Torchio, reg.S.Quirico; [illegible] Balbo 29; via Giobert 38A; via S.D'Acquisto 12.

[illegible] Aperte [illegible]: [illegible]. Torino 129, Bramairate 217, via Morando 17, via Lessona 4, c. Alfieri 150, c. Casale 175, via Petrarca 69, c. Savona 225, via Morelli 34, Quarto Inf. 282, c. Dante 105, c. Cavallotti 110, c. Ivrea 51, Quarto 10, c. Alfieri 268, [illegible] Alfieri 312, c. Alfieri 370, c. Savona 52, interno stazione Fs, Valle Tanaro 8, Portacomaro 13, piazza 1°Maggio 16, Viatosto, via Giobert 38, Serravalle 15, c. Dante 162, via P.Micca 28, c. Savona 357, Valenzani 14/15.

Costigliole

Dal Friuli al Piemonte

[illegible]

DOV'E' [illegible] LOCALE: sulla provinciale che da Asti [illegible] a Nizza e Canelli, in regione Sabbionassi. L'edificio è moderno e davanti ha un ampio parcheggio.

[illegible] DI FONDAZIONE: è stato aperto circa [illegible] anni fa [illegible] trattoria, in un edificio distante 150 metri, in direzione di Nizza.

[illegible] DIVERSE: Ristorante Novara.

CHI HA SCELTO L'ATTUALE DENOMINAZIONE: il proprietario che lo gestisce tutt'ora e che lo ha rilevato 12 anni fa.

CHI E' IL PATRON: Bruno Collavini, originario del Friuli. Vive in Piemonte [illegible] 38 anni.

[illegible] Bruno Collavini e la moglie, Maria Carmen Castano, di origine spagnole.

[illegible] il figlio Giampietro e, occasionalmente, la figlia Cristina. Ambedue hanno fatto l'esperienza di stages internazionale.

[illegible] una cinquantina.

GIORNO [illegible] martedì sera e mercoledì.

[illegible]: menù turistici da 25 [illegible] 30 mila lire, vini esclusi. Menù degustazione [illegible] mila, vini esclusi. Alla carta 50 mila, vini compresi.

CARTE DI CREDITO: tutte, anche bancomat.

SPECIALITA': agnolotti col plin, risotto [illegible] verdure di primavera, peperoni con acciuga e olio, mousse di peperoni, terrina di farona o quaglia, rollata di coniglio, zucchini in carpione, bunet della Confraternita [illegible] San Gerolamo di Costigliole.

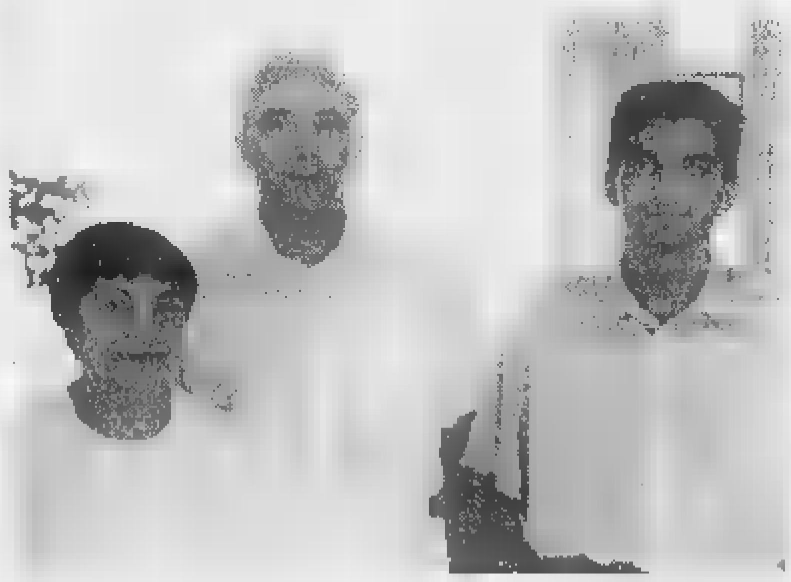
[illegible]: carta con 150 etichette. L'esperto [illegible] Bruno Collavini. Negli acquisti [illegible] assistito dal figlio Giampietro. Tra le marche prestigiose Gaja, G.Conterno, A.Conterno.

RISTORATORI SI [illegible] Bruno Collavini ha cominciato [illegible] 15 anni, pagandosi gli studi alle scuole superiori facendo le stagioni negli hotel e ristoranti. E' stato a Vienna. Arrivato a Costigliole ha gestito il ristorante dell'Enoteca del castello, in seguito «Il ciabot». Nell'86 ha rilevato il ristorante che gestisce adesso.

I CLIENTI: tra i personaggi celebri il cantante Scialpi, Ether Parisi. C'è stato anche [illegible] regista-attore Luciano Salce.

NON [illegible] al patron piace coltivare l'orto per avere le verdure sempre fresche. E' membro della Confraternita di San Gerolamo.

Armando Brignolo



La famiglia Collavini: da sinistra, Maria Carmen, Bruno e Giampiero

[illegible] AL GIORNALE

[illegible], le [illegible] bastano

Anche ad Asti, come già accade [illegible] Milano, a Bologna ed in altre città italiane, gli amori mercenari diventano più pericolosi del solito e non tanto perchè l'Aids incombe, quanto per i riflessi, chiamiamoli così, «legali» che in questi occasionali «incontri» potrebbero avere.

Anche ad Asti, [illegible] Comune ha iniziato ad ap[illegible]ppare multe [illegible] chi [illegible] ferma [illegible]ndugia con la propria auto in zone frequentate da prostitute.

Non possiamo fare finta di non vedere: quella che infesta la nostra città [illegible] è più la prostituzione di una volta; le giovani prostitute di oggi [illegible] quasi totalmente tratte in condizioni di autentica schiavitù e quindi la tesi della liceità dei rapporti tra «adulti consenzienti» va [illegible] farsi friggere. Queste giovani schiave non scelgono più nulla ma vengono sbattute sulle strade da persone infami che le hanno «deportate» nel nostro paese promettendo lavori normali ed esistenze dignitose.

La cosiddetta «crociata» quindi [illegible] soltanto conseguente ai problemi causati alla circolazione viabile da chi si ferma presso le prostitute e pur ritenendo che ognuno sia libero di andare [illegible] letto o in camporella con chiunque, riteniamo che contribuire ad alimentare questo moderno ed infame mercato degli schiavi non debba, però, [illegible] consentito ad alcuno.

Quello di multare le auto dei clienti è per ora l'unico metodo possibile, per quanto risibile, in mano [illegible] Comuni, mentre bisognerebbe chiedersi se da parte del ministero degli Interni c'è il massimo impegno per affrontare la questione. Chi deve controllare l'identità delle prostitute? Come mai, dopo aver ricevuto il foglio di via, sono sempre lì, al loro posto di «lavoro»? Ci sono ragazze che fanno collezione di fogli [illegible] via, anche perchè ogni volta forniscono un'identità diversa. Questa è anche l'ennesima dimostrazione delle lacune della legge sull'immigrazione.

Auspichiamo che si giunga presto ad approvare un testo di legge che vieti la prostituzione in strada e la autorizzi in luoghi chiusi, evitando la piaga dello sfruttamento e della schiavitù e consentendo alle ragazze, in qualsiasi momento, di tornare ad una vita normale.

Sergio Ebarnabo
capogruppo consiliare di An al Comune di Asti

Caro Comune di [illegible] grazie per l'avviso

Desidererei rendere pubblica un'interessante attività svolta dal Comune di Nizza, che mi ha reso un utile servizio.

Proprio in questi giorni ho ricevuto una lettera dell'Ufficio relazioni con il pubblico da parte della signora Brunella Quaglia, [illegible] la comunicazione dell'imminente scadenza della mia carta d'identità, scadenza di cui non mi sarei probabilmente ricordata; e dei documenti per il rinnovo, in pratica tre fotografie, in modo da potermi re[illegible] in Comune già preparata. Vengo inoltre informata che non è più [illegible] la marca da bollo da 20 mila, e anche questo mi ha fatto piacere.

Grazie quindi ai responsabili.

Pasqua Bernardi, Nizza

[illegible] UTILI

[illegible] SANITARIA

118

GUARDIA MEDICA

Asti: 0141.353.556. **Calliano**: 0141.928.444. **Canelli**: 0141.832.525. **Castelnuovo D.B.**: [illegible]. [illegible]: 0141.907.503. **Costigliole**: 0141.961.414. **Monastero B.**: 0141.88.048. **Moncalvo**: 0141.917.444. [illegible]: 0141.999.768. **[illegible]magno**: 0141.63.263. **Nizza**: 0141.7821. **Rocca d'Arazzo**: 0141.408.180. **San [illegible]**: 0141.975.810. [illegible]: 0141.943.844. **Villanova**: 0141.946.555

[illegible] TURNO

Ad Asti: oggi [illegible] di turno con orario dalle 8,30 [illegible] 19,30 [illegible] la [illegible] **Sacco**, via Alberti 1, tel. 0141.594.701. Con orario dalle 8,30 alle 12,30 e dalle 15,30 alle 8 del giorno successivo la farmacia **Don Bosco**, piazza Vittorio Veneto 9, tel. 0141.212.849.
Canelli: Sacco, via Alfieri 15.
Moncalvo: Ardizzone, via XX Settembre.
[illegible]: Baldi, via C.Alberto 85.

[illegible]

CROCE VERDE: **Asti**: 0141.593.345. **Nizza**: 0141.726.390. [illegible] 0141.955.333. **Montafia**: 0141.997.555. **Montemagno**: 0141.63.666.
CROCE ROSSA: **Asti**: 0141.417.741; **Cal**[illegible]: 0141.921.979; [illegible] 0141.824.222; **Annone**: 0141.401.366; **Castelnuovo D.B.**: 011.9927.301; **Cocconato**: 0141.907.503; **Costigliole**: 0141.968.779; **Isola**: 0141.958.665; [illegible]: 0141.569.237; **Monastero B.**: 0144.88.290; **Moncalvo**: 0141.921.313; **Montegrosso**: 0141.953.175; [illegible]glio: 0141.994.696; **S. Damiano**: 0141.975.910; **Villafranca**: 0141.943.777; **Villanova**: 0141.948.445.

CARABINIERI pronto intervento 112

Asti: 0141.530.196. **Bubbio**: 0144.8103. [illegible]: 0141.823.863. **Castagnole L.**: 0141.878.161. **Castelnuovo D.B.**: 011.987.6152. **Costigliole**: [illegible]. **Moncalvo**: 0141.917.100. **Montegrosso**: 0141.953.095. [illegible] 0141.721.623. **San Damiano**: 0141.975.064. **Villanova**: 0141.948.0[illegible]

GUARDIA [illegible] FINANZA pronto int. 117

[illegible]: 0141.593.232-31.743. **Canelli**: 0141.823.481 **Nizza**: 0141.721.185

POLIZIA pronto intervento 113

Asti: **Questura** [illegible] [illegible] 0141.418.111. **Stradale** [illegible]: 0141.212.356. [illegible]: 0141.721.704. **Autostrada A21**: 0131.361.268

ATL Agenzia turistica locale

[illegible]: 0141.530.357, fax 0141.538.200

VITA AMMINISTRATIVA

SAN [illegible] La riluteria del Comune resta aperta oggi [illegible] alle 12 e dalle 17 alle 20. Il servizio, attivato sull'area del cimitero [illegible] gestito [illegible] nucleo [illegible] protezione [illegible], ritira gratuitamente i materiali destinati [illegible] raccolta differenziata: carta, vetro, plastica, alluminio, farmaci scaduti, pile esauste, ma anche materiali ingombranti, stracci, vestiti e calzature, olii minerali e v[illegible]etali, ferro. [illegible] resto della settimana la piattaforma ecologica funziona nei seguenti giorni: [illegible] (9-12/17-20), mercoledì e venerdì (17-20).

ASTI. L'ufficio Agricoltura del Comune ricorda che coloro (persone fisiche, giuridiche e loro associazioni) che alla data del 31 agosto detengono vini e/o mosti [illegible] tenuti [illegible] presentare, entro il 6 settembre, la dichiarazione annuale di giacenza. Quest'ultima deve essere depositata [illegible] sede [illegible] piazzale Saragat 2/3. In [illegible] di mancata presentazione della dichiarazione oppure di infedele [illegible] incompleta compilazione è prevista l'esclusione dalle misure [illegible] intervento comunitario, oltre alle sanzioni previste dalla legge. Dopo la data del 6 settembre, inoltre, [illegible] potranno più essere rilasciate le bollette [illegible] accompagnamento per i prodotti non denunciati. L'ufficio Agricoltura (tel. 0141-399.312) [illegible] aperto dal lunedì al venerdì (8-13).

ASTI SUD. Centro civico [illegible] disposi[illegible] delle associazioni che già lo usano, ma a una condizione: che, nelle ore in [illegible] la sede resta aperta, il Comune assicuri la presenza di un custode. Questo l'intendimento [illegible] Consiglio di circoscrizione, che [illegible] discusso la questione nell'ultima seduta. [illegible] vuole, in questo modo, scoraggiare l'incursione di vandali o ladri, già registrata in passato.

[illegible] Un mutuo [illegible] 100 milioni è stato assunto dal Comune alla Cassa [illegible] depositi [illegible] prestiti per terminare i lavori [illegible] ponte sul [illegible] Nizza, in strada Vecchia d'Asti. L'intervento rientra nelle operazioni resesi necessarie dopo lo straripamento del torrente nel settembre '93.

CANELLI. Il Comune ha dichiarato lo stato di «abbandono» [illegible] tombe di famiglia (Pescio Giovanni, Merlo, Depedrini Andrea) situate [illegible] cimitero urbano. A fine settembre verranno avviate le procedure per assegnarle, attraverso un'asta pubblica, ad altri proprietari.

INCISA. Scade l'11 settembre il termine per presentare [illegible] offerte per l'asta pubblica [illegible] Comune sul lavoro [illegible] messa in sicurezza di una parte dell'abitato [illegible] Borgo Villa, soggetto a frane. Base d'asta 455 milioni. Informazioni [illegible] 0141-74.040.

Verso la stagione di ricerca, [illegible] il prodotto sarà sempre più scarso

Tartufi, servono investimenti

Pochi i fondi destinati alla forestazione

Da Ferragosto i primi «trifulau» sono entrati [illegible] azione: per allenare i cani giovani (con meno di tre anni), percorrono i sentieri dei tartufi, alla ricerca [illegible] Tuber magnatum pico, ora chiamato «marciona». Il prodotto [illegible] si può [illegible] vendere (oltretutto questi esemplari non hanno i profumi ed il sapore di quelli autunnali), ma servono come «palestra» per i cani.

Quanto alla stagione «vera» [illegible] ricerca, s'inizierà il 15 settembre per proseguire fino al 31 gennaio. Entro queste date i tartufi si potranno vendere e ci saranno le tradizionali fiere [illegible] manifestazioni promozionali. Ma come [illegible] preannuncia la stagione per i duemila trifulau della provincia? I temporali degli ultimi giorni in molte zone hanno portato l'indispensabile umidità per il terreno, ma l'acqua non è caduta ovunque [illegible] quindi è ancora difficile fare previsioni. I raccoglitori astigiani, andranno [illegible] i loro cani nei terreni [illegible] libera cerca oppure all'interno dei cinque consorzi, costituiti da anni [illegible] varie zone dell'Astigiano, [illegible] Montechiaro a Cortanze a Viarigi, [illegible] Isola.

Asti si presenta [illegible] Stresa

E' al termine il «tour» promozionale del tartufo organizzato durante l'estate dalla Regione (assessorato all'economia montana) per far conoscere le fiere autunnali ai turisti in vacanza. Dalla Valle d'Aosta alla Liguria, l'Unione regionale dei trifulau [illegible] le province di Asti, Alessandria e Cuneo ha presentato il «tuber magnatum pico» ed il «magico» mondo che lo circonda. Ogni appuntamento è stato abbinato ad una particolare manifestazione. Restano ancora due occasioni: domenica a Dolceacqua (Imperia), sarà presentata la Fiera di Vezza d'Alba, il 30 [illegible] Stresa sarà la volta della manifestazione di Asti: infine [illegible] 12 settembre, la montagna di Beausoleil farà da vetrina all'esposizione di Alba. Ai turisti sono stati proposti anche spettacoli con canti [illegible] danze in costumi tradizionali e la degustazione di prodotti di Langa e Monferrato. [e. ce.]



Albertino Ferraris presidente del Consorzio di Viarigi denuncia i rischi di «estinzione» del tartufo



«Occorre avere la massima cura dei terreni e delle piante - raccomanda il presidente del consorzio viarigino Albertino Ferraris - il patrimonio tartuficolo non si riproduce più con la facilità di un tempo ed è in via di estinzione. Noi, [illegible] la collaborazione dell'Ipla [illegible] Torino, stiamo sperimentando una mescola di tartufi con terra da inserire in impianti di farnie di nuova costituzione». L'allarme per la futura scarsità di prodotto [illegible] condivisa dal presidente del Consorzio di Cortanze, Bruno Mo: «Ci sono stati eccessivi disboscamenti - dice - e [illegible], [illegible] i pioppi non possono sostituire i vecchi patrimoni di piante. Anche i Comuni, dovrebbero tener conto di queste realtà quando fanno i piani regolatori».

Apparirebbero quindi insufficienti i fondi stanziati dalla Regione, con le 40 mila di contributo per i proprietari di ogni pianta tartuficola. «Investiamo non solo in promozione - ricorda [illegible] Ferraris - [illegible] nella sostanza, altrimenti rischiamo di propagandare un prodotto sempre più scarso». Pronti al via, anche i cercatori associati dell'Atam, l'organizzazione che raggruppa la maggioranza dei trifulau astigiani, guidata da Piero Botto. Anche lui concorda sulla necessità di maggiori investimenti nel settore forestale, come già aveva sottolineato nei mesi scorsi durante l'assemblea annuale: «Prendiamo esempio da Toscana [illegible] Umbria - afferma - dove ci sono stanziamenti di oltre due miliardi per il patrimonio di piante tartuficole». [e. ce.]

IN [illegible]

[illegible]

Droga: marocchino [illegible] manette in via Lessona

Un giovane marocchino, Gedan Hamed, 22 anni, è stato arrestato dai carabinieri del nucleo radiomobile durante un servizio di controllo nella zona [illegible] corso Matteotti. L'extracomunitario è stato notato dai militari in via Lessona. C'è stato un movimentato inseguimento, poi il giovane è stato bloccato: gli sono stati trovati addosso cinque ovuli contenenti eroina per un totale di circa [illegible] grammi. Hamed, che ha reagito violentemente al momento dell'arresto, è detenuto a Quarto.

Dusino

Un miliardo per i lavori alla sede degli alpini

E' di oltre un miliardo l'intervento finanziario (fondi alluvionali legati all'esondazione del '94) con cui si sta mettendo in sicurezza la sede degli alpini «La Grangia» [illegible] Dusino San Michele. Con il primo lotto [illegible] lavori (440 milioni) si è intervenuti sul movimento franoso che minacciava la sede. A settembre partirà il secondo lotto (570 milioni). [m. t.]

Asti

Più chiamate [illegible] servizio sugli orari dei bus

Sono in aumento le chiamate al servizio telefonico automatico (0141-595.959) istituito dalla Provincia per avere informazioni sugli orari degli autobus di linea: a servirsi del servizio (che ha giugno ha registrato oltre 100 richieste) sono soprattutto i giovani. Intanto si è iniziata nell'Astigiano la collocazione delle paline informative alla fermata degli autobus (riportano gli orari): prima delle fine dell'anno l'iniziativa sarà estesa a tutti i comuni [illegible] frazioni. [l. n.]

[illegible]

Viaggio in Ungheria [illegible] Austria per gli anziani

Il gruppo anziani ha organizzato un viaggio in Ungheria [illegible] Austria che si svolgerà dal 25 agosto al 2 settembre. Sono previste visite [illegible] Budapest, lago Balaton, Vienna, santuario di Mariazell e Salisburgo. La quota di partecipazione è di un milione e 480 mila lire. Iscrizioni [illegible] Centro anziani in baluardo Montebello 2 o alla tabaccheria Cordero. [cl. o.]

«Cacciate» da Asti si trasferiscono lungo la statale per Torino

Dusino e Valfenera alleate nella crociata antilucciole



Cresce il fronte antiprostitute

DUSINO SAN MICHELE. Primi effetti delle multe «scaccia-lucciole»: scompaiono da Asti, dopo l'ordinanza del sindaco Luigi Florio contro i clienti in sosta, ma traslocano sulla statale verso Torino.

«In questi primi giorni - spiega il sindaco [illegible] Dusino Agostino Berrino - [illegible] passati da una presenza saltuaria, a 3/4 prostitute che stazionano continuativamente lungo [illegible] strada. La soluzione anche in questo caso potrebbe essere l'ordinanza, ma non [illegible] presa di posizione isolata, bensì concordata con altri sindaci della [illegible]. Altrimenti l'unico risultato sarà di causare una 'migrazione' continua e controproducente».

[illegible] la presenza di prostitute tra Dusino [illegible] Valfenera dovesse diventare stabile, Berrino ha intenzione di prendere provvedimenti: «Impedire la sosta ai clienti sarà un'azione da concertare con i carabinieri: è impensabile infatti che le multe siano fatte dall'unico vigile dopo aver già svolto tutta una serie di mansioni, come accade in molti Comuni della provincia».

«L'incremento [illegible] presenze [illegible]'è già stato, è innegabile - conferma il sindaco di Valfenera Carlo Camisola - La soluzione adottata ad Asti, come in altre città, è buona ma costringe gli amministratori dei centri limitrofi a fare lo stesso. Verificheremo [illegible] fare [illegible] gli altri sindaci». Preoccupato del fenomeno di «migrazione» si dichiara anche il sindaco di Villanova, Carlo Arduino: «Sul nostro territorio - dice - per ora non veng[illegible] segnalati casi. Ma guardiamo con particolare attenzione a quanto succede soprattutto nel Torinese, trovandoci noi proprio ai confini con quella provincia potrebbero verificarsi ripercussioni pesanti».

Meno toccato [illegible] problema sembra [illegible] per ora [illegible] Comune [illegible] Baldichieri: «Il fenomeno - spiega il sindaco Giorgio Sattanino - [illegible] praticamente inesistente. A quanto pare questa [illegible] [illegible] una [illegible] "quotata", [illegible] verifica solo qualche presenza saltuaria, già ai confini con Villafranca». [m. t.]

In funzione lo sportello della Provincia a Montemagno e Viarigi

Un aiuto al turista «fai da te»

Informazioni su itinerari e ristoranti

MONTEMAGNO. L'iniziativa dello «sportello turistico», attivato dalla Provincia a Montemagno e [illegible] Viarigi, in collaborazione con i rispettivi Comuni, si sta rivelando utile.

I turisti possono trovare tutte le informazioni relative a itinerari artistici, luoghi di sosta, ristoranti, senza tralasciare i consigli su dove acquistare i prodotti tipici della zona.

[illegible] ad usufruire di questo [illegible]vizio [illegible] stati in molti, soprattutto turisti stranieri, in particolare svizzeri [illegible] tedeschi. Gli uffici hanno sede in municipio e [illegible] aperti il martedì [illegible] venerdì dalle [illegible] alle 13 [illegible] Montemagno mentre dalle 9 alle 13 [illegible] Viarigi.

Gli sportelli turistici sono nati grazie alla disposizione che [illegible]ttiva i cosiddetti «servizi utili»: all'Ente locale [illegible] possibile assumere, per un periodo limitato, personale per coprire la [illegible] di organico.

Responsabile del servizio nei due Comuni è Elisabetta Ghia, designata dall'Amministrazione provinciale.

Per fornire un aiuto al Comune di Montemagno, alcuni cittadini si sono riuniti nel «Gruppo di interesse pubblico», che si pone l'obiettivo di rivalutare [illegible] far conoscere il ricco patrimonio di tradizione, d'arte e delle risorse naturali del territorio.

La sua funzione è anche di stimolo nei confronti degli amministartori locali, affinché facciano del loro meglio. L'anima del gruppo è Alfredo Burlando.

Tra gli impegni di questi giorni c'è anche per Elisabetta Ghia la promozione della manifestazione di arte varia «Saltinpiazza» di Viarigi: un appuntamento che [illegible] ormai tradizione, in programma domenica [illegible] agosto; [illegible] preceduto, il 29 sera, dal concerto di musica classica nella pieve romanica di San Marziano.

Negli uffici di promozione turistica, oltre alle informazioni è possibile ritirare il materiale illustrativo realizzato dalla Provincia. [a. b.]



Uno scorcio di Montemagno

Per disoccupati

Tre corsi post-diploma [illegible] Nizza

NIZZA. Prenderanno il via in autunno (la data è da definire), i corsi [illegible] formazione professionale post-diploma organizzati dal centro Salesiano: a Nizza saranno ospitati dall'Istituto Nostra Signora delle Grazie. Tre gli indirizzi. Il primo, «tecnico di gestione aziendale informatizzata», ha una durata di mille ore ed è per disoccupati dai 19 ai 35 anni, preferibilmente con un diploma [illegible] tipo tecnico.

C'è poi il corso per «tecnico di comunicazio[illegible] aziendale informatizzata», sempre della durata di mille ore. Stessi requisiti per accedervi, ma è consigliato [illegible] chi ha una maturità liceale. L'ultima serie di lezioni in programma, è riservata alle donne diplomate e disoccupate da almeno 12 mesi, con eta superiore [illegible] 19 anni: con 600 ore di corso, impareranno tutti i segreti dell'automazione d'ufficio.

Per ulteriori informazioni, rivolgersi all'Istituto Nostra Signora delle Grazie in viale Don Bosco (tel.727.466). [e. ce.]

Oggi e domani il paese tra Langa e val Bormida si trasforma in un borgo medioevale

A Mombaldone la storia diventa spettacolo

Convegni, processi alle streghe e investitura dei cavalieri

MOMBALDONE. Il borgo vecchio è arroccato su uno sperone proteso tra la Langa astigiana e la val Bormida di Spigno: case in pietra che si fronteggiano in vie strettissime. Qui, oggi e domani, circoleranno armigeri, dame [illegible] popolani; grosse fiaccole daranno luce al posto dei lampioni, davanti al grande arco che segna l'ingresso, due [illegible]dati chiederanno conto [illegible] chi vuole entrare nel borgo.

E' lo scenario in cui si svolge «Mombaldone medioevale», che propone, oggi e domani, mostre, convegni, spettacoli [illegible] [illegible]. «Un calendario fitto di appuntamenti di richiamo turistico, [illegible] anche di approfondimento storico» precisa il sindaco Ivo Armino. Mombaldone [illegible] facilmente raggiungibile passando dalla statale Acqui-Savona.



Uno scorcio dell'antico borgo di Mombaldone, che da oggi si «vestirà» da Medioevo con una serie di appuntamenti tra cultura e spettacolo

Si inizia oggi alle 16, con il convegno «La valle Bormida nel '600» , mentre contemporaneamente verranno inaugurate una serie di mostre, allestiti in locali del centro storico: «Costumi nella storia» con riproduzione (in miniatura e al reale) di vestiti dal 1000 al 1800; artigianato della Langa; lavori eseguiti dai ragazzi delle medie di Canelli; la riprosuzione [illegible] [illegible] plastico di una battaglia svoltasi nel 1637 a Mombaldone tra gli spagnoli e le truppe di Vittorio Amedeo [illegible] Savoia; carte e mappe del Monferrato; e un'esposizione di monete coniate nei secoli in Europa.

Alle 18, mimi, giullari e giocolieri saranno i «padroni» [illegible] strade; alle 21,30 sarà rievocato [illegible] processo per stregoneria, che finirà con il rogo della condannata. Al termine, investitura dei «Nobili cavalieri di Mombaldone»: il titolo quest'anno va [illegible] Giuseppe Goria e Piera Accornero, presidente e [illegible] provinciale, Maria Teresa Armosino, deputato, al giornalista Mimmo Angeli (direttore del Corriere mercantile di Genova), al vicepresidente del parlamento europeo Guido Podestà, a Carlo Rebora direttore sanitario delle terme di Acqui.

La manifestazione riprenderà domani dalle 15,30, [illegible] teatro dei burattini, concerti di musica medioevale, danze, dimostrazioni di tiro con l'arco [illegible] combattimento di cavalieri, mercatino, giullari e mimmi, e dalle [illegible] la [illegible] del viandante» con spettacolo di cantastorie. La manifestazione si svolgerà anche [illegible] caso di maltempo. Info: 0144-950.680. [f. la.]

Fiera di San Bernardo

Buttigliera [illegible] premiato gli allevatori

BUTTIGLIERA. Buona partecipazione ieri alla tradizionale fiera dell'aglio e del tacchino in occasione della festa [illegible] San Bernardo. Confermate le attese della vigilia con oltre una ventina di allevatori [illegible] produttori del nord-Astigiano ma anche provenienti dal Torinese.

Una giuria ha premiato gli allevatori: Giovanni Meliga di Buttigliera e Giovanni Poesio di Arignano; e i produttori Maria Beltramo (Buttigliera), Angelo Gaiate (Castelnuovo Don Bosco), Mario Poesio (Arignano).

Hanno completato la fiera circa quaranta banchi di generi vari. La festa patronale conti[illegible] con la mostra mercato di pittura oggi (alle 17) [illegible] domani [illegible] la possibilità [illegible] visitare due altre esposizioni nel salone della biblioteca comunale. Tra i momenti della festa è stato molto apprezzato lo spettacolo pirotecnico di giovedì.

Si preparano intanto nuovi appuntamenti in provincia legati all'allevamento di animali da cortile e bovini. A Valfenera lunedì 31 agosto [illegible] terrà la fiera dell'aglio [illegible] del pitu e la terza rassegna della razza bovina piemontese (attesi circa cento capi); tradizionale fiera bovina a Montechi[illegible] martedì 1 settembre. [m. t.]

EDEN ESTATE '98
Lago di Guarene (Alba-CN)
Sabato 29
Tony D'Aloia
Domenica 30
Bruno Mauro
[illegible] la sua band
Tutti i Venerdì al WALHALLA
dame ingresso libero con D.J. Graziano
In caso di pioggia si balla all'EDEN di Alba
Via Cuneo, 7 - tel. 0173 441538

FIDAS
CALENDARIO PRELIEVI
SABATO 29 AGOSTO
CASTAGNOLE LANZE
dalle 16,30 alle 19.00
DOMENICA 30 AGOSTO
CASTAGNOLE LANZE
dalle 8,30 alle 11,30
COSTIGLIOLE D'ASTI
dalle 8,30 alle 12,00
NON TUTTI MA ALMENO TU!

La giunta prepara l'ordinanza: probabilmente entrerà in vigore a ottobre

Casale vietata ai mezzi pesanti

Camion dirottati sulla «bretella» e sull'A26

CASALE. «Stop» al traffico pesante in città. La maxi ordinanza che riguarderà i camion con un peso superiore ai 35 quintali dovrebbe diventare operativa, forse in concomitanza con l'apertura del sottopasso del Valentino, a fine ottobre.

«L'ordinanza verrà discussa lunedì in giunta - sottolinea il sindaco Riccardo Coppo - e riguarderà tutti gli autoarticolati, gli autosnodati e i Tir. Basta dunque al traffico pesante all'interno del centro abitato, è una scelta di civiltà per favorire la popolazione e per chiudere con una situazione di traffico che in via Adam, corso Valentino e a Porta Milano aveva ormai superato il livello di guardia. Una decisione che dice basta alla fonte di rumore, al pericolo per i pedoni e all'inquinamento».

Questa scelta non vuole però penalizzare chi lavora e per questo motivo il traffico pesante sarà deviato su alcune grosse arterie che evitino l'attraversamento della città. I camion quindi transiteranno sul tratto autostradale fra i due caselli dell'A26 e servendosi della «bretella» che collega la zona industriale a San Germano. In pratica, arrivando dalla 31 bis di Casale Popolo, dalla statale 31 proveniente da Vercelli e dalla zona di Terranova sarà vietato entrare in città da via Adam e si dovrà imboccherà il casello di Casale Nord. Allo stesso modo, chi giungerà da Valenza potrà entrare in autostrada a Casale Sud e imboccare la «bretella», mentre i mezzi in arrivo da Asti dovranno [illegible] a Sant'Evasio [illegible] San Germano, e [illegible] quelli che giungono da Alessandria, andranno sulla «bretella», per poi eventualmente entrare in autostrada.

Ovviamente il provvedimento di divieto di transito non sarà valido per i mezzi che dovranno entrare nel centro abitato per scaricare o caricare merci.

«L'amministrazione comunale - dice Coppo - prenderà contatti con la società autostrade affinché il passaggio fra i due caselli sia gratuito. Sarà messo a punto un sistema di rimborso, probabilmente mensile, da effettuarsi con la consegna degli scontrini di pagamento».

Il provvedimento limiterà dunque anche il passaggio in città dei camion che trasportano la terra e che numerose volte sono stati al centro di proteste da parte della cittadinanza. In giunta verrà preso in [illegible] anche la restrizione delle vie d'accesso minori provenienti da Vialarda e Frassineto, annuncia il sindaco Coppo. [r. sa.]





A sinistra il sindaco Riccardo Coppo: «E' una scelta di civiltà per favorire la popolazione». A destra, Luisa Minazzi, Rosario Nania e Gianni Rabagliati

Divisi sul provvedimento

Da Legambiente arriva un plauso ma c'è chi teme di perdere clienti

CASALE. Soddisfazione e anche qualche lamentela per la proposta della maxi ordinanza che rivoluzionerà il traffico in città. «Una scelta molto importante - sottolinea Luisa Minazzi, di Legambiente -, si otterrà un decongestionamento del traffico e maggior attenzione verso la salute dei cittadini. Da tempo come associazione avevamo sollecitato l'amministrazione affinché giungesse a questa decisione e ora l'accogliamo con grande soddisfazione, anche perché esistono valide alternative per far transitare il traffico alle porte della città e consentire una vita più tranquilla ai suoi abitanti. Auspichiamo che il Comune prosegua i suoi interventi per creare sempre un numero maggiore di piste ciclabili e soprattutto cha si crei nella popolazione la giusta mentalità per l'utilizzo della bicicletta, lasciando così più volte in garage l'auto».

«Un'ordinanza che ci manderà tutti a casa - interviene Rosario Nania, gestore del distributore [illegible], in fondo a via Adam - ho diversi clienti con mezzi pesanti che anche grazie alla campagna di carta di credito, fanno pieni da 300-400 litri, sarebbe un dramma se non potessero più passare. Senza dimenticare che mia figlia gestisce l'edicola, a fianco del distributore e molti clienti [illegible] autisti dei camion che mentre aspettano il rifornimento acquistano diverse riviste e quotidiani».

Di tutt'altra idea Gianni Rabagliati, giovane gestore del distributore Erg, appena dopo il ponte: «Finalmente si bloccherebbero i camion della terra, che quando passano a pieno carico fanno veramente paura. Solo davanti al nostro distributore si registrano mensilmente cinque o sei incidenti, con tamponamenti a catena, dovuti a volte alla lentezza dei mezzi pesanti. Ogni giorno alle 17 il passaggio in via Adam è quasi impossibile, senza camion credo che il traffico trarrà importanti giovamenti. Non sono invece preoccupato per il danno economico in quanto tutte le grandi aziende di autotrasporto hanno punti di rifornimento propri e spesso la presenza di un auotoarticolato nel distributore funziona da deterrente per gli automobilisti, che tirano spesso avanti in cerca di un punto di rifornimento più veloce». [r. sa.]



Via Adam. «Ogni giorno alle 17 il passaggio è quasi impossibile» dice Rabagliati

---

Casale, l'episodio ieri in strada Bassotti: gli animali erano malati

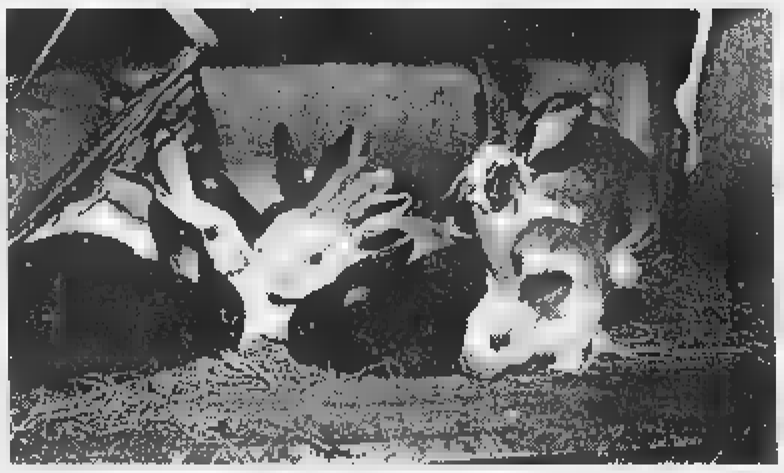
Conigli gettati tra i rifiuti

Agonizzanti nel cassonetto: s'indaga

CASALE. Ancora un episodio di crudeltà nei confronti di animali. Dopo i tanti casi di cani e gatti abbandonati, per consentire vacanze senza alcuna preoccupazione, si è registrato un episodio di conigli gettati nel cassonetto dell'immondizia.

Il fatto è successo ieri mattina in strada Bassotti, in regione San Bernardino, nei pressi di Cascine Rossi. Un abitante della frazione casalese stava per gettare il sacchetto dell'immondizia, quando in fondo al cassonetto ha visto qualcosa muoversi. «Forse sono dei topi» deve aver pensato, ma facendo maggior attenzione si è accorto che si trattava di sette coniglietti, nati da poco. Conigli di cascina, di quelli grigi e marroni. L'uomo ha subito dato l'allarme, sono intervenuti i vigili urbani e il personale della nettezza urbana che ha recuperato i coniglietti. Successivamente è giunto il veterinario dell'Asl 21 che li ha soppressi.

«Gli animali erano ammalati, probabilmente Mixomatosi, ma per avere una risposta precisa dovremo attendere i risultati delle analisi - spiegano dal servizio veterinario - è comunque un atteggiamento deplorevole. Sarebbe stato meglio sopprimerli appena scoperta la malattia, piuttosto che gettarli in un cassonetto agonizzanti per il gran caldo e senz'acqua». «Stiamo effettuando delle indagini per riuscire a risalire agli autori del gesto - puntualizza il dottor Scagliotti - comunque ricordiamo che il maltrattamento di animali è un reato punito dal codice penale e per questo motivo verrà inoltrata una segnalazione al procuratore della Repubblica». [r. sa.]



Conigli affetti probabilmente da mixomatosi sono stati gettati tra i rifiuti

---

Ieri a Casale, la bara portata dai calciatori

Addio «nerostellato» al dirigente Barbano

CASALE. Si sono svolti ieri pomeriggio nella chiesa parrocchiale dell'Addolorata i funerali di Enrico Barbano, il dirigente accompagnatore del Casale calcio, scomparso a 73 anni all'ospedale «Santo Spirito».

Da giovane [illegible] militato in alcune squadre amatoriali della zona, poi per numerosi anni era stato dirigente della Junior calcio e nella stagione '72-73, con la fusione fra la società di Oltreponte e il Casale calcio, era passato nella dirigenza nerostellata. Fino al campionato '96-97 aveva seguito la squadra sia nelle gare interne sia in trasferta, mentre nell'ultimo anno la malattia ne aveva ridotto le presenze allo stadio.

Giovedì prima dell'amichevole con il Monza è stato osservato un minuto di silenzio alla memoria di uno sportivo che tanto aveva dato alla società di via Trevigi. Alla funzione funebre erano presenti tutti i dirigenti del Casale, con la bandiera sociale portata dai ragazzi delle giovanili, mentre il feretro è stato portato in chiesa dai giocatori della prima squadra.

«Il perno di una squadra, uno di quei dirigenti che di solito non noti, ma senti un grande vuoto quando non ci sono più» lo ricorda Alberto Fioretta, fiduciario Coni. La salma di Enrico Barbano è stata tumulata nel campo del cimitero cittadino. Lascia la moglie Rachele. [r. sa.]



Enrico Barbano [illegible] 73 anni

Acqui, lo dice il sindaco. Vi lavorano 80 addetti

«Le terme militari non chiuderanno»

ACQUI. «Le terme militari non verranno soppresse». Lo sostiene il sindaco Bernardino Bosio dopo un colloquio avuto con il nuovo comandante della stabilimento balneo-termale di zona Bagni, il colonnello Ferruccio Braguzzi, 52 anni, proveniente da Genova.

Da tempo, voci sempre più insistenti davano per certa la chiusura a fine [illegible] delle storica struttura, dove lavora un'ottantina di persone. «Dal colloquio con il colonnello Braguzzi - dice Bosio - è [illegible] la volontà del ministero della Difesa di continuare a tener aperta la struttura apportando anche innovazioni strutturali. Dal canto nostro, siamo disponibili a collaborare affinché le Terme militari continuino ad operare nella nostra città».

In particolare, il Comune, che detiene parte del pacchetto azionario della Terme di Acqui spa, intende promuovere iniziative per riqualificare il personale dipedente della società termale. Un'opportunità che potrebbe anche essere rivolta al personale dipendente delle terme militari. In entrambi i casi, si tratta di personale altamente qualificato, come i fanghini, gli addetti alla reception e alla gestione degli impianti che utilizzano l'acqua termale e figure professionali del settore alberghiero come cuochi e camerieri.

Se la strada intrapresa condurrà al mantenimento e al rilancio delle terme militari, non sarà necessario perseguire l'ipotesi di un'eventuale acquisizione da parte della Società delle Terme, con la conseguente «smilitarizzazione» di una struttura che è stata per decenni il fiore all'occhiello della sanità militare.

Intanto, i tre esperti nominati da Regione e Comune per la temporanea gestione della Terme di Acqui spa stanno lavorando in vista della nomina del nuovo consiglio di amministrazione, al quale, secondo il sindaco Bosio, dovrebbe essere affiancata un'«autority», con rappresentati delle associazioni di categoria e degli albergatori, con compiti consultivi. [g. l. f.]

Nizza, raccolta fondi per un giovane di Bistagno

I baby campioni di kart correranno per Simone

NIZZA. Dalla pista Winner, un invito a un gesto di solidarietà: oggi e domani sul kartodromo di regione Prata, si disputeranno i campionati nazionali per bambini, categorie [illegible] e 60 cc e durante la manifestazione saranno raccolti fondi per Simone Zito. Il ventenne di Bistagno, da tempo in coma per i postumi di un incidente, è tuttora ricoverato in una clinica ad Innsbruck ed i costi per la famiglia sono diventati proibitivi.

In tutta la valle Bormida è scattata una gara di solidarietà per contribuire alle spese. «Ci pare giusto - annuncia Mauro Bongiovanni portavoce della pista Winner - in un momento di festa dedicato ai bambini, dare una mano a chi ha bisogno. Abbiamo aderito al comitato, d'intesa con i sindaci di Bistagno e Nizza». Le gare (seguite dalla Rai e dalle reti Mediaset), s'inizieranno domani alle 9 e proseguiranno con le eliminatorie fino a domenica pomeriggio. Già ieri i primi mini-campioni sono arrivati in regione Prata per le prove ufficiali. La pista ha in programma una serie di manifestazioni dedicate i ragazzi con handicap fisici. Nei mesi scorsi, «testimonial» delle gare fu l'ex campione di automobilismo Clay Regazzoni, da tempo immobilizzato su una sedia a rotelle. [e. ce.]



Simone Zito il giovane di Bistagno da tempo in coma per i postumi di un incidente

---

Visite guidate nelle parrocchiali dell'Astigiano e dell'Alessandrino che conservano tele dell'artista

Alla scoperta dei capolavori del Caccia

Sono in preparazione anche depliant e un convegno a Moncalvo

MONCALVO. Riscoprire l'opera di Guglielmo Caccia detto il Moncalvo, grande pittore del Seicento le cui tele arricchiscono numerose parrocchiali del Monferrato, ma anche dell'Acquese e Chierese.

E' l'ambizioso progetto che vede al lavoro, in un progetto comune, sei centri (Moncalvo, Casale, Asti, Alessandria, Chieri, Crea) e due province (Asti e Alessandria). In questi luoghi, per cinque domeniche consecutive a partire dal 27 settembre, gli edifici che conservano i quadri del Moncalvo accoglieranno i visitatori.

Il calendario dell'iniziativa è in via di definizione: per la prima data (27 settembre) si prevede l'apertura di tutte le sedi coinvolte: Moncalvo, Asti, Casale, Crea, Alessandria, Chieri. Nelle domeniche successive le visite saranno concentrate (secondo un programma ancora di massima) a Casale, dove già a fine '97 fu inaugurata una mostra sul Caccia (4 ottobre), Moncalvo e Crea (11), Chieri (18), Alessandria (25). Resta da fissare la giornata di apertura per la Cattedrale di Asti.

«Per rendere il più possibile omogenee le informazioni da offrire ai turisti - spiega Piera Accornero, assessore alla Cultura della Provincia - il 5 settembre riuniremo a Moncalvo le guide turistiche dei vari centri interessati. Coordinatore dell'iniziativa sarò Guido Vanetti, consulente del Comune di Chieri».

La Provincia, che ha promosso il coordinamento tra i vari enti, sta lavorando a un depliant culturale-turistico («Alla scoperta dei luoghi di Guglielmo Caccia, detto il Moncalvo), pronto per fine settembre: coinvolgerà anche gli altri luoghi del Monferrato astigiano (Castagnole, Calliano, Penango, Casorzo, Grana) che custodiscono le opere del pittore seicentesco (Montabone 1568-Moncalvo 1625). «Entro [illegible] '98 - annuncia Piera Accornero, assessore alla Cultura - organizzeremo un convegno scientifico sul Caccia (responsabile l'esperto Giovanni Romano, ndr): sarà ospitato nella cittadina aleramica, il cui sindaco Fara è attivamente impegnato nella valorizzazione del Moncalvo». [l. n.]



Particolare dell'«Adorazione dei Magi», opera di Guglielmo Caccia detto il Moncalvo custodita nella chiesa di San Francesco nella cittadina aleramica

---

A Cavatore

Ucciso da malore a 66 anni nella sua cascina

CAVATORE. Un agricoltore è stato trovato morto nella sua cascina. Si tratta di Gustavo Repetto, 66 anni, abitante in regione Cagliogna a Cavatore.

A dare l'allarme sono stati alcuni parenti dell'uomo che viveva da solo nel casolare. Qualche giorno fa sono andati a trovarlo e hanno fatto la tragica scoperta.

Sono intervenuti i carabinieri della compagnia di Acqui Terme, che hanno aperto le indagini insospettiti anche dal fatto che l'agricoltore presentava una vistosa e profonda ferita al capo.

In un primo tempo si è pensato da un'aggressione a scopo di rapina, ma da una serie di accertamenti medico-legali, è [illegible] che il decesso è stato determinato da un'improvvisa crisi cardiaca. La ferita al capo, è stata determinata dalla conseguente caduta a terra per la perdita dei sensi. [g. l. f.]

Lunedì il cantautore a St-Vincent

Serata magica con De André

[illegible] E' la [illegible] di Fabrizio De André a chiudere la rassegna di musica «Casinò on stage», organizzata dal Casinò de la Vallée di Saint-Vincent.

Il cantautore, storico interprete della «Canzone di Marinella», di «Bocca di Rosa» e di «Via del campo», sarà in concerto lunedì, a partire dalle 21,30, allo stadio Perucca di Saint-Vincent.

De André, come nella tournée invernale che lo ha portato in giro per l'Italia ad esibirsi nei teatri, propone una scaletta che ripercorre le tappe più importanti della sua carriera. Apre con i brani dell'ultimo disco, «M'innamoravo di tutto», nel quale ha raccolto canzoni un po' trascurate negli ultimi anni, da «Il canto del [illegible] pastore» all'«Ave Maria» in [illegible]do. Poi i «pezzi» che lo hanno consacrato come uno «storico» della canzone d'autore italiana: dalla «Canzone di Marinella», uscita nel '60 e da poco «rifatta» e duettata con Mina, su arrangiamento jazzistico di Massimiliano Pani, al «Pescatore», a «Bocca di Rosa». E tante altre.

Un concerto che si divide in due parti e che mette insieme il De André delle ballate passionali, scritte in poesia, al De André ultima maniera, che si è dedicato alla ricerca musicale, dando spazio soprattutto alle melodie dell'area del Mediterraneo, scivolando anche nei ritmi brasiliani. Ogni sua esibizione è un ritorno indietro nel tempo. Ma non solo. Ogni concerto di De André è anche un momento di grande spettacolo, per i giochi di luci e per le emozioni che sempre regala.

Costo dei biglietti: 25 mila lire per il prato e 30 mila lire per la tribuna. Prevendite ad Aosta, Courmayeur, Saint-Vincent, Ivrea e Biella. [sa. b.]



De André si esibirà allo stadio Perucca

Altri due concerti di Donna Summer a Montecarlo

Sanremo, ecco Fossati

Ad Alassio si elegge Miss Muretto

Fine settimana con parata di big in Riviera Ligure e Costa Azzurra. Spicca su tutti la pre[illegible] (ancora stasera e domani, dopo il debutto di venerdì) di Donna Summer. La regina della «discomusic», esplosa artisticamente agli albori degli Anni '70, sarà di scena allo Sporting Club di Montecarlo. I due concerti avranno inizio alle 22,30.

Grande attesa, invece, a Sanremo per il concerto del cantautore genovese Ivano Fossati, in programma domani sera a partire dalle 21,30. Fossati, strumentista, interprete raffinato e ex leader dei Delirium, si esibirà al Roof Garden del Casinò municipale. Sempre domani sera saranno di scena Elio e le storie tese allo stadio comunale di Pietra Ligure (ore 21). Oltre che divertenti, Elio ed i suoi [illegible]ici musicisti sono ottimi esecutori ed interpreti. In programma ci saranno i brani più famosi del loro repertorio scanzonato, intelligente e volutamente «kitsch», dal «Pippero» a «La terra dei cachi».



Donna Summer, la regina della «discomusic»: sarà ancora [illegible] allo Sporting Club di Montecarlo

Stasera il cabarettista Dario Vergassola salirà sul palco di «Loano cabaret - Camaleontici sorrisi». La rassegna, promossa dal Comune di Loano, in collaborazione con lo «Zelig» di Milano, ha come ambientazione l'arena estiva «Giardino del Principe». L'inizio del divertente monologo è previsto per le 21,30. Ci saranno anche i cabarettisti Bove e Limardi.

Domani sfilata di giovani bellezze ad Alassio per il consueto spettacolo di fine estate con elezione di «Miss Muretto». Chi sarà ad indossare la fascia più ambita in Riviera si saprà però solo lunedì sera, alla fine del galà al quale parteciperanno numerosi ospiti.

Domani alle 22 in piazza Libertà

Volpedo, c'è Dallara ex re degli urlatori



Dallara a Volpedo sarà anche «testimonial» della pesca

VOLPEDO. Tony Dallara, «il primo urlatore italiano» (così l'avevano soprannominato ai tempi di «Come prima») si esibisce domani, alle 22, in piazza Libertà. L'appuntamento è nell'ambito della festa del paese, ma fa anche parte della rassegna «Concerti e buoni prodotti», un'iniziativa di Provincia e alcuni paesi della Val Curone per promuovere i loro prodotti.

E Tony Dallara diventa, in questo caso, «testimonial» della pesca, un frutto di cui a Volpedo sono orgogliosi quasi come per i natali dati al pittore Giuseppe Pellizza.

Tornando a Tony Dallara, la sua fama in Italia è legata in particolare a «Romantica», canzone con cui ha vinto nel '60 sia il Festival di Sanremo che Can[illegible]ima. Ma il re degli «urlatori» si è esibito con [illegible] anche alla Carnegie Hall di New York e all'Olympia di Parigi. E gli è capitato perfino di cantare in turco, greco e anche in giapponese. [b. v.]

Lunedì alle 23, ingresso gratuito

Mal, show a Vercelli un tuffo nel passato



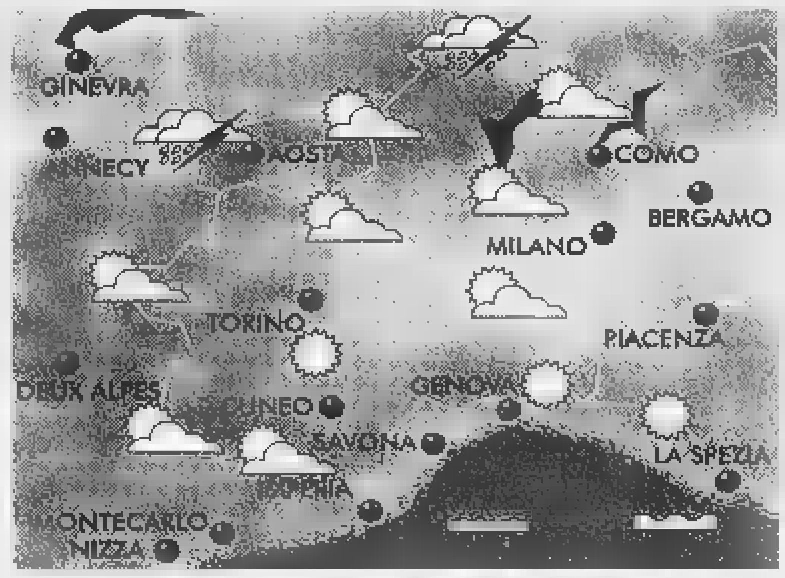
Mal effettua ogni mese 20-25 serate in Italia

VERCELLI. Venti-venticinque serate ogni mese in tour per l'Italia, un ottimo [illegible] di pubblico multigenerazionale, canzoni nei circuiti internazionali europei. Indubbiamente per Paul Bradley Couley, in arte Mal, cantante gallese approdato sulla scena italiana verso la metà degli Anni 60, continua una carriera a tutto gas.

L'appuntamento con i [illegible] fans è previsto per lunedì 24. Concerto alle 23, nell'area spettacoli della «Sagra d'la panissa» (classico piatto di riso alla vercellese), che si sta svolgendo nel grande cortile della palestra Mazzini, quartiere Porta Casa[illegible]. Ingresso gratuito.

Per Mal (recentemente impegnato in teatro nella parte di Teen-Angel nel musical «Grease» con la Cuccarini) sul palco vercellese ci sarà una carrellata attraverso i suoi hits: da «Yeeeeh!», un cavallo di battaglia quando era con i Primitives, a «Furia» un altro cavallo, ma del West. [g. bar.]

IL WEEKEND



LA [illegible]

L'alta pressione, rimane ancora stabile sul bacino del Mediterraneo, mantenendo condizioni di bel tempo sul Centro-Sud della Penisola. Condizioni di variabilità con tempo nuvoloso sulle zone alpine ed appenniniche a causa dei sistemi frontali provenienti da Nord-Ovest e che sfiorano le zone alpine in particolare Valle Susa, Aosta e Ossola.

[illegible]

MONTAGNA

- CUNEESE. Cielo poco nuvoloso, specie sulle zone alpine, con possibili isolate precipitazioni serali a carattere locale. Temperature stazionarie. Venti deboli da Nord Nord-Ovest.
- VALLI CHISONE, SUSA, LANZO, CANAVESE. Generalmente sereno o poco nuvoloso con addensamenti più intensi sui rilievi. Scarsa possibilità di precipitazioni, salvo isolati fenomeni temporaleschi sui rilievi. Venti deboli da Nord.
- VALLE D'AOSTA, OSSOLA E SESIA. Instabilità per flusso di correnti fresche dal Nord con possibili annuvolamenti cumuliformi sui rilievi e temporali isolati. Temperature in calo. Venti deboli o moderati da Nord

MARE

- RIVIERA DI LEVANTE (Genova - La Spezia). Generalmente sereno con nuvolosità pomeridiana sui rilievi e scarsa possibilità di precipitazioni. Temperature nella media. Mari da calmi a poco mossi specie quello di Corsica.
- RIVIERA DI PONENTE (Savona - Imperia). Prevalenza di cielo sereno con locale nuvolosità termoconvettiva sui rilievi appenninici ed alpini. Temperature stazionarie. Mari calmi o poco mossi.

PIANURA

- TORINESE E VERCELLESE. Sereno con leggera copertura alta e sottile ma più intensa sui rilievi. Residue precipitazioni isolate sui rilievi prealpini. Temperatura stazionaria. Venti moderati di brezza.
- [illegible] E MONFERRATO. Cielo leggermente coperto intervallato da ampie schiarite nel tardo pomeriggio. Possibili isolati piovaschi. Temperature stazionarie. Venti deboli o assenti.
- LAGHI E BIELLESE. Sereno con nuvolosità a carattere cumuliforme specie sui rilievi biellesi ed alla testata delle valli lacustri. Temperature stazionarie. Venti deboli o moderati di brezza.

TENDENZA PER INIZIO SETTIMANA

Per ora non si intravedono condizioni di variabilità alla situazione attuale. Domina ancora l'alta pressione. [illegible] pono le perturbazioni atlantiche a Nord-Est della catena alpina. Permangono annuvolamenti serali più intensi [illegible] aree alpine. Non si prevedono precipitazioni. Le temperature sono stazionarie e i venti assenti.

[A cura di Giorgio Minetti]



I cavalieri dovranno scoprire l'ampolla magica. S'inizia il 28 agosto

Ritorno al Medioevo con la Cerca

Nei territori di Calosso, Costigliole, Agliano



A destra foto [illegible] gruppo dei vincitori della Cerca edizione 1997, radunati sulla piazza di Moncalvo al termine della manifestazione. Un [illegible] fa ad imporsi era [illegible] il gruppo della Valtriversa. Sotto un passaggio [illegible] San Paolo Solbrito nel '96

COSTIGLIOLE. Benvenuti nel magico mondo di re Artù e dei cavalieri della Tavola Rotonda. Dal 28 agosto al [illegible] settembre l'Astigiano farà un passo indietro nel tempo, tornando alle atmosfere medioevali: per il terzo [illegible] consecutivo torna la Cerca, la caccia al tesoro [illegible] cavallo che impegnerà i partecipanti, con lo stesso spirito dei cavalieri erranti, nella ricerca di qualcosa di speciale.

Stavolta, in una porzione di Monferrato (i territori di Costigliole, Calosso, Agliano) da sempre ricca di fonti sulfuree, bisognerà trovare l'ampolla magica. Un pretesto (secondo l'obiettivo che la Provincia, organizzatrice della manifestazione, si è data), per riscoprire a cavallo la fitta rete di sentieri che segna il territorio e accompagnare nuovi gruppi di turisti, amanti dell'ambiente naturale e storico, oltre che dell'enogastronomia.

Alla «Cerca delle fonti miracolose» sono attesi non meno di 130 cavalieri (74 partecipanti nell'edizione '96 [illegible] Castelnuovo Don Bosco e dintorni, 108 in quella del '97 nel Moncalvese) provenienti dal Nord Italia. Dall'estero arriveranno le compagnie di Goteborg (Svezia) [illegible] Bellinzona (Svizzera).

«La manifestazione [illegible] in crescita - dice [illegible] presidente della Provincia, Giuseppe Goria - e intendiamo sostenerla per affiancarla ai grandi appuntamenti del settembre astigiano». Vale a dire Palio, festival delle Sagre, Douja d'Or, ma anche Astifest.

Nata da un'idea del regista astigiano Livio Musso (direttore artistico del programma, mentre quello tecnico è Leonardo Tessiore), la Cerca ha come sponsor ufficiale la Cr-At e conta [illegible] numerose altre collaborazioni, tra cui quella indispensabile dei Comuni e delle Pro loco dei territori che accoglieranno le prove cavalleresche.



Livio Musso ideatore della Cerca

Costigliole, il 5 e 6 settembre, sarà sede della Corte, ospitando cavalli [illegible] cavalieri. A Calosso, il 5, sotto [illegible] mura del castello sarà disputata la giostra equestre intitolata all'astigiano Mario Berruti, grande appassionato di cavalli. Agliano, centro termale in rilancio, sarà la «casa» della Signora delle Fonti e delle sette dame (rappresentanti l'amore, la saggezza, la forza, la magia, la ricchezza, l'arte, la sapienza) che [illegible] compagnie incontreranno, il 6, per la «domanda fatidica». Una delle tante prove, quest'ultima, in cui saranno impegnati i cavalieri, protagonisti di prove tecniche [illegible] di astuzia.

La compagnia che raggiungerà il punteggio più alto si aggiudicherà il trofeo della manifestazione («Sapore di fiaba», opera [illegible] Franco Zavattaro).

Cento cavalieri da Italia, Svizzera e Svezia, fra gare e prove d'abilità

L'apertura della manifestazione si avrà il [illegible] agosto, nella suggestiva [illegible] notturna di piazza del Duomo (vedi programma a lato): qui la Signora delle Fonti inviterà [illegible] cavalieri [illegible] passare [illegible] Tanaro alla ricerca della magica ampolla. In attesa che la caccia al tesoro si compia il 5 e [illegible] settembre, nella settimana precedente il programma riserva numerosi appuntamenti (incontri, concerti, mostre).

Ma sarà la presenza dei [illegible] lieri in Monferrato [illegible] «elettrizzare» il programma messo a punto da Livio Musso. Il pubblico potrà [illegible] le compagnie lungo il percorso, assistere alle prove, partecipare [illegible] banchetti. Altri appuntamenti coinvolgeranno direttamente gli spettatori in prove di abilità, li faranno entrare nella storia (lo svolgimento del mercatino medioevale), oppure assistere alle esibizioni degli sbandieratori «Alfieri delle Terre Astesi».

Costigliole farà le cose in grande tirando fuori dagli armadi i costumi esibiti, anni fa, al Palio di Asti. Non solo: per l'occasione sarà aperta la galleria sotterranea che, un tempo, collegava le scuderie del castello con via del Pozzo. La percorreranno, [illegible] senza emozione, i cavalieri alla ricerca dell'acqua miracolosa.



IL [illegible]

[illegible] Agosto

Asti, piazza della Cattedrale ore 21
racconti e riti della Cerca, spettacolo medioevale di suoni e luci con 100 personaggi in costume

[illegible] Agosto - [illegible]

A **Costigliole, Calosso, Agliano**
mostre, incontri, concerti di musica celtica, spettacoli

[illegible]

ore 9-12 **Costigliole-Calosso**
La Cerca secondo [illegible] regole
ore 13 **Calosso**
castello: pranzo [illegible] i cavalieri
ore 15 castello: torneo equestre delle compagnie
ore 18 **Costigliole**: ritorno a Corte dei cavalieri
ore 21 castello: banchetto d'onore [illegible] spettacoli

[illegible]

[illegible] 9-12 **Costigliole-Agliano**
La Cerca secondo le regole
ore 12 **Agliano**: incontro con la Signora delle Fonti
[illegible] 13 pranzo con i cavalieri
[illegible] 17 **Costigliole**: rientro a Corte dei cavalieri (in precedenza nell'area della Rocca [illegible] del castello animazione, spettacoli, mercato medievale in attesa del ritorno delle Compagnie)
[illegible] 18 castello: premiazione dei vincitori

[illegible]: Organizzazione Artistica Limus 2, Asti (tel. 0141-592.275) www.axt.it/erranti/cerca. Organizzazione Tecnica Diffusione Immagine, Asti (tel. 0141.352.713 fax 0141.430.477) www.axt.it dimage@axt.it

LE FONTI MIRACOLOSE TERZA EDIZIONE

Esaltazione
della cavalleria errante medievale.
Manifestazione equestre
con spettacoli ed eventi.



LA CERCA

La Provincia di Asti, la Regione Piemonte in collaborazione con i Comune di Asti, Costigliole d'Asti, Agliano Terme e Calosso organizzano "La Cerca, delle fonti miracolose"

Asti
28 agosto
P.zza Cattedrale ore 21,00

Costigliole d'Asti
4 Settembre
Arrivo delle Compagnie e cavalli

Calosso
5 Settembre
Piazze e vie dalle ore 10,30

Costigliole d'Asti
5 Settembre
Castello e borgo medievale,
animazioni dalle ore 17,00
Cena medievale ore 21,00

Agliano Terme
6 Settembre
Piazze e vie dalle ore 10,30

Costigliole d'Asti
6 Settembre
Castello, borgo medievale,
piazze e vie animazioni
ore 18,00 premiazione

Spirito Europeo

Provincia di Asti
Assessorato per
la Promozione Economica

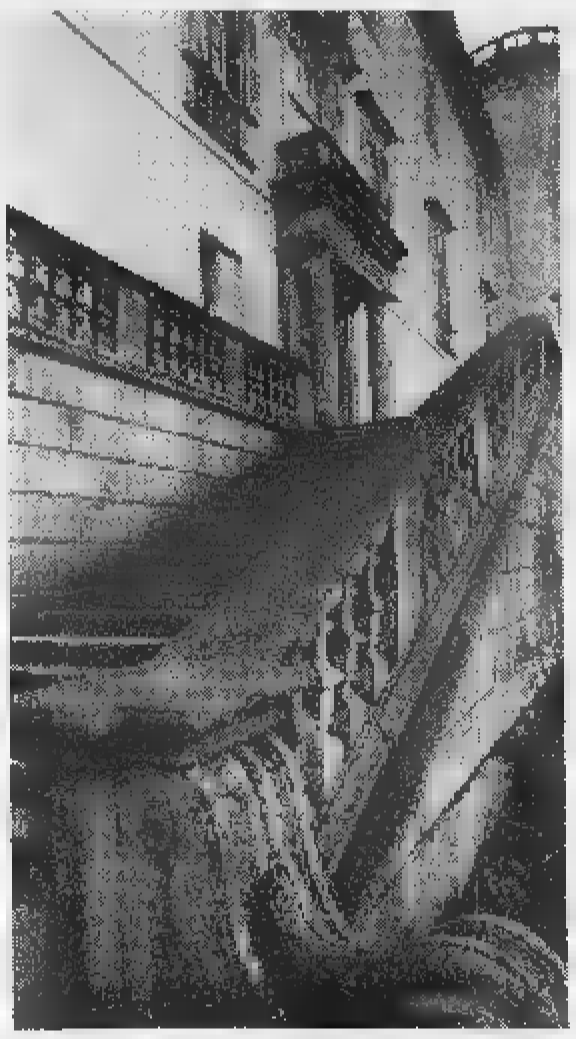
BANCA C.R.ASTI
CASSA DI RISPARMIO DI ASTI SpA

Per informazioni rivolgersi [illegible]
Provincia di Asti Tel. 0141.433.289 - http://provincia.asti.it
Limus 2 - Tel. 0141.592.275
Diffusione Immagine - Tel. 0141.352.713 - http://www.axt.it/erranti/cerca - erranti@axt.it



Serate con i gruppi «Kile-Na-no» la «Ghironda» e «The Lilting Haddock». I cavalli dipinti dal bulgaro Ionov e poi fumetti e letteratura cavalleresca per animare i giorni della Cerca





A sinistra uno scorcio del castello di Costigliole. In paese farà tappa la Cerca. Sopra il gruppo dei Kile-Na-No che suonerà il 2 settembre a Calosso

Non solo avventura, ma anche musiche, rappresentazioni, mostre

Alla corte dei cavalieri di re Artù

Tra commedia dell'arte e armonie celtiche

COSTIGLIOLE. Non solo avventure a cavallo, ma anche mostre, concerti, incontri: il programma della manifestazione è ampio e riserva appuntamenti anche per i non cavalieri.

I SEGNI DELLA CERCA. Sotto questo titolo sono raccolte quattro mostre: due saranno proposte a Costigliole a partire dal 29 agosto. Alle 16, nei locali dell'asilo comunale, inaugurazione della personale dell'astigiano Gino Vercelli, che dall'89 fa parte del gruppo di disegnatori di «Martin Mistère». In visione le tavole originali dei più recenti lavori. Alle 19, alla Cantina dei vini, aprirà «Immagini della Cerca», l'esposizione che raccoglie le fotografie di Vittorio Ubertone con le scene più suggestive dell'edizione '97.

Il 30 agosto, alle 11, Agliano (scuole di piazza Roma) proporrà la collettiva di disegnatrici «Donna nel fantasy»: si potranno osservare le opere delle giovani artiste che, mesi fa, hanno partecipato al concorso organizzato ad Asti da Gruppo TNT e Circolo Antiche Mura.

Nello stesso giorno, alle 18, aprirà anche la quarta mostra in calendario: quella del pittore bulgaro Marian Ionov ospitata nel municipio di Calosso. L'artista proviene da una cittadina (Pleven) in cui la passione equestre ha radici antiche. E proprio al cavallo si ispirano le sue opere.

FUMETTO Il fantasy è anche il filo conduttore del indetto da Provincia e Gruppo TNT. Una sezione sarà incentrata sulla «Cerca delle fonti miracolose».

LETTERATURA CAVALLERESCA. «L'acqua nel romanzo epico» è il titolo dell'incontro del 31 agosto ad Agliano (ore 21, municipio). Il tema sarà trattato da Livio Musso. L'attore Aldo Delaude leggerà brani di opere cavalleresche. Momenti di danza medioevale con Vanessa Michielon e Francesca Infantino accompagnate da alcuni musicisti della Ghironda.

Il gruppo Separè di Casale sarà protagonista, il 4 settembre a Calosso, della rappresentazione di teatro di strada medioevale. Appuntamento alle 21,30.

GRANDE MUS Il 1° settembre, ad Agliano, suonerà il trio «The Lilting Haddock» affiancato da alcuni ballerini. Il 2, a Calosso, toccherà agli astigiani dei «Kile-Na-No». Il 4, a Costigliole, protagonisti i «Seelie Court». I tre concerti, previsti per le 21,30, sono a ingresso libero. Il 5, a Costigliole, «La Ghironda» animerà il banchetto d'onore di Corte (cena più spettacolo di animazione e musica, 35 mila lire).



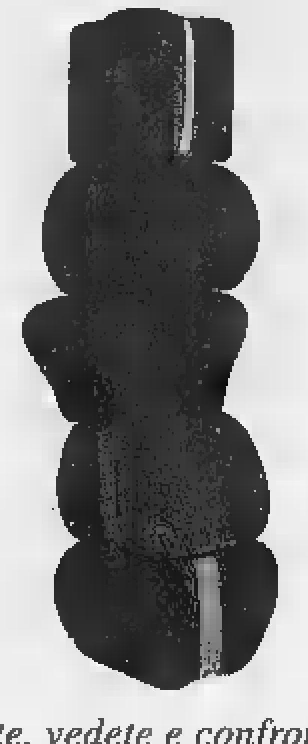
Sopra il complesso Ghironda che si esibirà il 5 settembre a Costigliole. A fianco scorcio di Calosso uno dei tre centri attraversati Cerca

pivato mobili

ALTO ARREDAMENTO

ASTI

Promozione sposi 1998



*Venite, vedete e confrontate dove la qualità **vera** costa meno*

ASTI - Corso Alessandria, 564 - A m. 200 dal Casello Asti Est
Tel. 0141.272.237 - 272.238 - Fax 0141.274.845

ASSOCIAZIONE TURISTICA PRO LOCO SAN MATTEO CISTERNA D'ASTI

Vi invita alla Festa

SAGRA CAMPAGNOLA

28-29-30-31 AGOSTO 1998

UN GRANDE APPUNTAMENTO A SETTEMBRE!

L'APERIVINO

Con l'arrivo della vendemmia e in concomitanza di alcune manifestazioni di rilievo per la città di ASTI (sagre, palio, duja) il BAR LA TORRE propone nuovamente l'APERIVINO.
Un'iniziativa mirata ad aiutare il nostro prodotto più importante e conosciuto, proponendo come aperitivo opportunamente abbinato con stuzzicherie varie.
Nel ringraziare tutti i produttori di vino che hanno collaborato per la buona riuscita della precedente edizione vi proponiamo qui di seguito il nuovo calendario di degustazioni.

DAL 14/9 AL 19/9 TIMORASSO GAVI ARNEIS
Accompagnati da: canapè con gorgonzola e noci, patè di fegatini di pollo.

DOMENICA 20/9 Maurizio dell'Az.Agr. FERRARO presenta il ***Cugia'*** (un'ottimo barbera aromatizzato con china calissaja)
Accompagnato da: paste di meliga, sfogliatine.

DAL 21/9 AL 26/9 BRACHETTO MALVASIA MOSCATO ASTI SPUMANTE
Accompagnato da: torta di nocciole, torta di mele.

DAL 28/9 AL 3/10 RUCHÈ di CASTAGNOLE MONFERRATO fra cui l'ASTI d'oro 1998
Accompagnato da: bagna caòda su crostini.

DAL 5/10 AL 10/10 BONARDA CROATINA GRIGNOLINO
Accompagnati da: cotechino e purè.

DAL 12/10 AL 17/10 BARBERA
Accompagnato da: insalata di nervetti e cipolla.

DAL 19/10 AL 24/10 NEBBIOLO
Accompagnato da: castagne, salumi e formaggi nostrani.

MARIO E RITA VI ASPETTANO.

BAR LA TORRE
P.ZZA MEDICI, 10 - ASTI

SERE D'ESTATE, LA MAPPA NELL'ASTIGIANO

Si cena con le Pro loco di Costigliole

Arcieri a Castelletto Molina, cubiste a Grazzano

Ecco una panoramica degli appuntamenti nell'Astigiano.

[illegible]

[illegible]. I «Futuri» presentano «La vita è bela»: dalle 21, ingr. libero

ASTI. Per «Cinema cinema» al palazzo del Collegio (via Carducci) «In & Out» (commedia, dur. 90 min.), con Kevin Kline, Matt Dillon. Ingr. 7 mila lire.

ASTI. In frazione Castiglione, dalle 17 esposizione canina.

[illegible] Al Bar music di strada per Chivasso (a Sessant) piano bar con Romano. Dalle 21,30

ASTI. In frazione Bramairate, alle 20,30, braciolata, musica con Paolo e Rocco.

[illegible] A Viatosto, discoteca e agnolottata.

BRUNO. Alle 14, torneo di beach volley. Alle 21, gara a carte. In palio Tv color, stereo ed elettrodomestici.

BUTTIGLIERA. Alle 17 s'inaugura la mostra mercato di pittura in piazza Vittorio Veneto.

[illegible] A San Desiderio, alle 20 il circolo «Famija Sandesiderese» servirà spezzatino e peperonata, salsiccia, gorgonzola. Alle 21 danze.

[illegible] La Compagnia d'la baudetta presenta «Per colpa [illegible]. Dalle 21, ing. libero.

[illegible] **MOLINA.** In mattinata esibizione del «Gruppo arcieri». Alle 20,30 sagra della polenta e salciccia con altre specialità piemontesi.

[illegible] Al ristorante «Canestrello d'oro», degustazione «La cucina nobile della Torino tardo-risorgimentale». Info. 0141-209.191. Alle 21,30 in paese suona la discoteca Magic Crazy Sound, in piazza distribuzione di gastronomia.

COCCONATO. Prosegue fino a domani la mostra «Falsi d'autore» 24 capolavori riproposti dal pittore Alessandro Zampicinini. Nel salone comunale di via Rosignano.

CORTANZE. Alla trattoria «Antichi sapori» degustazione «10 primi per 10 vini» (lire 35 mila) Info: 0141-901.050.

CORTAZZONE. Alle 21,30, «Liscio simpatico». Bar e servizio ristoro.

COSTIGLIOLE. Dalle 20 si piatti tipici (ravioli col «plin», rane, carne cruda con tartufo e altro) preparati dai volontari di Pro loco, comitati di borgo Rane, Val Cioccaro, San Carlo, Sant'Anna, Loreto. Gli stand funzioneranno in piazza Umberto.

FRINCO. Dalle 21, serata gastronomica e danze con «Magic crazy sound» (ing. libero). Mostre fotografiche sul Barocco, sulle meridiane e mostra di sassi colorati.

GRAZZANO. Discoteca mobile con cubiste e cubisti; cena con piatti tipici.

MARANZANA. Alle 21, [illegible] campagnola sul piazzale della Cantina

[illegible] L'Avis organizza la sagra del salamino: carni alla brace, braciole, spiedini.

[illegible] Dalle 21, grigliata e danze [illegible] l'orchestra Luigi Gallia e Mara.

MORANSENGO. Alle 19,30 grigliata e agnolotti. Si balla con la discoteca American sound.

[illegible] Ancora [illegible] e danze con l'orchestra «Ciao Pais».

[illegible] Dalle 20,30, sagra del fritto misto alla piemontese e danze con Gli amici del villaggio.

[illegible] Alla terrazza Belvedere, stasera si balla con il maestro Mario Rondini. Cena in piazza sotto le stelle.

[illegible] Alle 16,30, incontro di tamburello; dalle 20,30 grigliata e agnolotti con l'orhestra «Fulvia e Bruno».

[illegible] DAMIANO. In frazione Vascagliana alle 15,30 «Quads: moto a 4 ruote» e gara di mountain bike. Alle 19 apertura stand gastronomico. Danze [illegible] «Gli Astesan del liscio».

[illegible] In località Rinco, questa sera si balla con «Martin».



[illegible] Serata con menù piemontese, a 30 mila vini compresi. Suonano «I Sani e salvi».

DOMANI

ASTI. Mercato dell'antiquariato in piazza San Secondo e Statuto.

[illegible] In frazione Montegrosso, la compagnia «Tre lilu» presenta «Ven che 'nduma».

ASTI. A Bramairate, alle 20,30, braciolata e danze con Paolo e Rocco.

ASTI. A Viatosto, mostra [illegible] pittura, nel pomeriggio giochi, in serata agnolotti e grigliata e liscio [illegible] I Melodici.

[illegible] Alle 16 giochi in piazza. Alle 21 teatro dialettale.

[illegible] Finale regionale del «Più Bello d'Italia» ed elezione di Miss «Grand Prix». Cena alle 20. Si balla con «I Leaders». Ingresso e cena 25 mila. Solo ingresso 10 mila.

[illegible] Alle 10 riapre la mostra mercato di pittura e alle 23 cena degli artisti.

CASORZO. Festa della gente casortina dalle 16 alle 21. Espone il pittore Angelo Broglio nel salone delle scuole.

CASTELLETTO [illegible] Alle 16 tombola in piazza. Alle 20,30 cena con ravioli e roast beef.

CINAGLIO. Mostra d'arte a premi dedicata a Emanuele e Maria Gonetto; alle 16 sagra del canestrello e alle 21 liscio con Sandro Garbarino.

CORTAZZONE. Alle 21,30 si balla liscio con «La Bersagliera». Servizio bar e ristoro.

[illegible] In piazza Umberto 1°, alle 12 e alle 20 si potranno gustare, tra l'altro, ravioli col «plin», rane, «chiciola» (friciula semplice e farcita), dolci assortiti. Alle 21,30 «I melodici» (ingresso libero).

[illegible] Serata gastronomica e danze con Liscio 2000.

[illegible] Danze con «Gli alfieri del liscio», [illegible].

MARANZANA. Moto raduno in collaborazione con «Ducati Pompone» di Alessandria. Giro tra le colline, aperitivo e pranzo. Info al 777.220.

[illegible] Sagra del salamino: carni alla brace, braciole, spiedini.

MONASTERO BORMIDA. Dalle 14, mercatino di prodotti locali, dalle 20, cena in costume a base di vini e piatti tipici. Info. 0144. 852.010.

[illegible] Mostra fotografica sul decennale della banda musicale; alle 21, concerto.

MORANSENGO. Alle 19,30, stand gastronomico, alle 21, la Beatiful Company presenta «Teatro a pezzi».

[illegible] Alle 10, classica camminata gastronomica «D'on piot a n'oter». I partecipanti degusteranno un intero pranzo passeggiando tra le cascine della frazione.

[illegible] Concerto folk-rock, dalle 21, con i Pronto soccorso. Specialità gastronomiche, vino.

ROBELLA. Alla terrazza Belvedere, danze con Niki Parisi.

ROCCA D'ARAZZO. Alle 17, festa dei bambini, alle 21, cena in piazza, danze con I sani e salvi.

SAN DAMIANO. In frazione Vascagliana alle 10 mercatino delle pulci. Alle 17 corsa a pelo. Alle 19 stand gastronomico. Danze con «I Rubacuori».

[illegible] GIORGIO [illegible] Alle 17, concerto per clarinetto, violino e fisarmonica.

[illegible] Dalle 21 si balla con i Continental's, in franzione Rinco.

[illegible] Alle 21, danze con «I Nuovi Semplici». Esibizione di ballerini della Universal Dance di Canelli. Ingresso libero.



[illegible] destra, una scena del film «In & out» in programma stasera al Collegio. A sin. domani a Nizza originale tour gastronomico

[illegible] E [illegible] RADDOPPIA

Come vedere gratis Modena e Nomadi





Prosegue l'iniziativa che permetterà a 20 lettori de «La Stampa» di assistere gratis ai concerti del festival «Contro» che s'inizia stasera a Castagnole Lanze. Oggi accanto al tagliando dei «Modena city ramblers» pubblichiamo anche quello relativo al concerto dei Nomadi, in programma il 26 agosto. Ricordiamo: i tagliandi dei «Modena» devono essere consegnati [illegible] le 12 di oggi alla redazione de «La Stampa» via De Gasperi 2, Asti. Ai 20 lettori che consegneranno il maggior numero di tagliandi andrà un biglietto per il concerto di stasera. I vincitori saranno avvisati telefonicamente. Per i Nomadi, il termine scade il 26 agosto, alle 12. Un ampio servizio sulla rassegna castagnolese in pagina nazionale degli spettacoli.

In un film che andrà a «Cinema giovani»

Andreasi confessa «Mi sento pittore»

ASTI. «Felice, l'attore che dipinge» è il titolo di un breve film che parteciperà al festival «Cinema giovani» di Torino a novembre e entrerà nei circuiti televisivi in autunno. Si tratta di un lavoro che ha come protagonista Felice Andreasi, conosciuto [illegible] attore-cabarettista, forse un po' meno come pittore. Il film è stato realizzato da Antonio De Lucia ed Enrico Venditti, nell'abitazione-atelier di Andreasi, a Valroino [illegible] Cortazzone, dove l'artista vive con la moglie Grazia da oltre vent'anni. Hanno scritto la sceneggiatura lo stesso De Lucia con Francesco Piovano e Aldo Cosentino mentre le immagini e suoni sono curati da Paolo Ferrero e Filippo Viberti.

Attraverso immagini suggestive e a un monologo «recitato», Andreasi confessa di sentirsi soprattutto pittore. Racconta come ha scoperto la «vocazione», a 16 anni, quando nella vetrina di un libraio a Torino ha visto la riproduzione di un quadro di Modigliani: «Fu una folgorazione - dice - in quel momento decisi che [illegible] fatto il pittore». Il racconto del pittore, della sua vita in un borgo di campagna, si intreccia con immagini che ricordano i primi esperimenti di cabaret con Jannacci, Gaber, Cochi e Renato. Alla fine il dialogo, emblematico e un po' surrealista, con l'intervistatore Antonio De Lucia, dove il personaggio si divide in due: Felice pittore, Andreasi attore. E poi? [illegible] poi basta, ho soltanto due metà», conclude. Il film è stato girato da Tele Ema Productions - Torino. [a. b.]



Felice Andreasi attore cabarettista confessa di preferirsi pittore

CINEMA [illegible] ASTI E [illegible]

ASTI

LUX Tel. 0141-594.147. **Species 2** di P. Medak con N. Mansen. Or.: 20,30; 22,30. L. 12.000

POLITEAMA Tel. 0141-[illegible]-086. **Pioggia infernale** di M. Salomon con C. Slater e M. Freeman. Or.: 20,30; 22,30. L. 12.000

RITZ Tel. 0141-596.086. **Sex crimes. [illegible] pericolosi** con Kevin Bacon, Matt Dillon e Neve Campbell. Or.: 20,10; 22,30. L. 12.000

NUOVO SPLENDOR. [illegible] 0141-595.040. **Arma [illegible]** Or. 20,10. [illegible] L. 12.000; 6000

[illegible] Tel. 0141-598.457. **Uno [illegible]** Or. 20,30; 22,30. Lire 12.000 [illegible] Palazzo del Collegio: **In & Out.** Or.: 21,45. L. 7000 (10.000 anteprime).

LUMIERE (DON BOSCO). [illegible] 0141-410.858. CHIUSO PER FERIE.

SOCIALE. Tel. 0141-701.496. CHIUSO PER FERIE.

VERDI. Tel. 0141-701.459. CHIUSO PER FERIE.

SAN DAMIANO

CRISTALLO. Tel. 0141-975.124. [illegible] PER FERIE.

LUX Tel. 0141-975.010. CHIUSO PER FERIE.

SPLENDOR. Tel. 0141-982.288. CHIUSO PER FERIE

ACQUI TERME

ARISTON. Tel. 0144-322.885. CHIUSO PER FERIE.

CRISTA[illegible]. Tel. 0144-322.400. CHIUSO PER FERIE.

CANELLI

[illegible] Tel. 0141-824.889. CHIUSO PER FERIE.

NIZZA MONFERRATO

AURORA [illegible] 0141-701.459. CHIUSO PER FERIE.

LUX Tel. 0141-702.768. CHIUSO PER FERIE.

CASALE MONFERRATO

COVA ADAGLIO. Tel. 0142-452.291. **Il col[illegible]**. Ore 21,45. Lire 7000.

[illegible]. Tel. 0142-452.081. CHIUSO PER FERIE.

MO[illegible]O. Tel. 0142-452.816. **Tre uomini e una gamba,** di e con Aldo, Giovanni, Giacomo. Or.: 20,20; 22,30. Lire 12.000 (9000).

ALESSANDRIA

[illegible]. Tel. 0131-252.844. CHIUSO PER [illegible].

AMBRA. Tel. 0131-252.079. **Mr. Bean.** Ore [illegible]. Lire 10.000; [illegible]

COMUNALE - SALA GRANDE. [illegible]. 0131-234.240. CHIUSO PER FERIE.

COMUNALE - SALA FERRERO. [illegible]. 0131-234.240. CHIUSO PER FERIE.

[illegible]. Tel. 0131-268.080. **Pioggia infernale.** Di M. Salomon con C. Slater, M. Freeman, M. Driver. Or.: 16; 18; [illegible]; 22,15. Lire [illegible].

CRISTALLO. Tel. 0131-341.272. **Film a luci rosse.** Or.: 16; 17,30; 19; 20,30; 22,30. Lire 9000.

GALLERIA. Tel. 0131-252.112. **Sex Crimes (Giochi proibiti)** con Kevin Bacon, Matt Dillon e Neve Campbell. Or.: 20; 22,15. Lire 12.000.

MODERNO. Tel. 0131-252.707. **[illegible] letale 4** di R. Donner con M. Gibson, D. Glover, J. Pesci. Or.: 19,50; 22,20. Lire 12.000.

ALBA

EDEN. Tel. 0173-363.021. [illegible] FERIE.

MORETTA. Tel. 0173-440.340. CHIUSO PER FERIE.

A TORINO

LIETTA TORNABUONI CONSIGLIA
**** BUONO *** INTERESSANTE/DIVERTENTE ** MEDIOCRE * BRUTTO

ADUA 200 — c. G. Cesare 67, [illegible] 011-856.521. **Il [illegible] trimonio del mio migliore amico.** Or.: 16,45; 18,45; 20,30; 22,30. Ingr. 12.000.

ADUA 400 — c.so G. Cesare 67, tel. 011-856.521. **Sex crimes - Giochi pericolosi.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30. Ingr. [illegible]. ●●

AMBROSIO MULTISALA 1 — c. Vittorio [illegible], tel. 011-547.007. **Arma letale 4.** Or.: 15; 17,25; 19,50; 22,30. Ingr. 12.000; anziani [illegible]; cinecard 10.000.

AMBROSIO MULTISALA 2 — c. Vittorio 52, tel. 011-547.007. **Favole** di [illegible] Sturridge. Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30. Ingr. 12.000; [illegible] 6000; cinecard 10.000.

AMBROSIO MULTISALA 3 — c. Vittorio 52, t. 011-547.007. **L'angelo rosso** di Jon Avnet. Or.: 15,30; 17,45; 20; 22,30. Ingr. 12.000; anziani 6000; cinecard 10.000. ●●●

ARLECCHINO — c. Sommeiller 22, tel. 011-581.71.90. CHIUSO PER FERIE.

CAPITOL — via San Dalmazzo 24, tel. 011-540.605. RIPOSO.

CENTRALE — via C. Alberto 27, tel. 011-540.110. **Assassin(s).** di M. Kassovitz. V. M. 14. Or.: 17,30; 20; 22,30. [illegible] 12.000; Alace 9000. ●●●

C. CHAPLIN 1 — v. Garibaldi 32/E, [illegible] 011-436.07.23. **Break up - Punto di rottura** di P. Marcus. Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30. Ingr.: 12.000.

C. CHAPLIN 2 — via Garibaldi 32/E, tel. 011-436.07.23. **Il cane dell'ortolano** di Pilar Mirò. [illegible]. 16; 18,10; 20,20; 22,30. Ingr. 12.000.

CIAK — corso [illegible] Cesare [illegible], [illegible] 011-232.029. CHIUSO PER FERIE.

CRISTALLO — via Goito 5, tel. 011-650.71.00. **Tre uomini e una gamba** di e con Aldo, Giovanni e Giacomo. Or.: 15,30; 18,30; 20,30; 22,30. Ingr. 12.000.

DORIA — v. Gramsci 9, tel. 011-542.422. **Uno dei [illegible].** di P. Leconte con J.P. Belmondo, A. Delon, [illegible] Paradis. Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30. Ingr. 12.000.

ELISEO GRANDE — piazza Sabotino, tel. 011-447.5241. **Pioggia infernale,** [illegible] Salomon con M. Freeman e C. Slater. Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30. Ingr. 11.000.

ELISEO BLU — piazza Sabotino, tel. 011-447.52.41. **Full Monty,** di P. Cattaneo, con R. Carlyle, M. Addy. Or.: 16,15; 18,20; 20,25; [illegible]. Ingr. 11.000 ●●●●

ELISEO ROSSO — p. Sabotino, [illegible] 011-447.52.41. **Il [illegible] do Lebowski,** di J. Coen. Or.: 16,15; 18,25; 20,35; 22,45. Ingr. 11.000. ●●●●

[illegible] — p. V. Veneto 5, t. 011-817.16.42. **Figli di Annibale,** di D. Ferrario con D. Abatantuono, S. Orlando. Or.: 16,30; 18,30; 20,30; [illegible]. Ingr. 12.000, Alace [illegible]. ●●●

ERBA 1 — c. Moncalieri 241, tel. 011-661.54.47. **G[illegible],** di A. Nicol con E. Hawke, U. Thurman. Or.: 20,15; 22,30. Ingr. 11.000, [illegible] 7000. ●●●

ERBA 2 — c. Moncalieri 241, tel. 011-661.54.47. **Viola bacia tutti,** di G. Veronesi, con A. Argento, [illegible] Cecchorini, R. Papaleo. Or.: 20,30; 22,30. Ingr. 11.000, rid. [illegible].

ETOILE — via Buozzi ang. [illegible] Roma, tel. 011-530.353. **[illegible] sterminate la guerra dei geni** di R. Christina. Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30. Ingr. 12.000.

FARO — via Po 30, tel. 011-817.33.23. **Titanic,** regia J. Cameron con L. DiCaprio, K. Winslet. Or.: 18; 21,30. Ingr. 12.000. ●●●●

IDEAL — c. Beccaria 4, tel. 011-521.43.16. **Arma letale 4** di R. Donner, M. Gibson, D. Glover, J. Pesci. Or.: 15; 17,30; 20; 22,30. Ingr. 12.000. ●●

KINO — v. [illegible] 21, 011-812.59.96. **L'oggetto del mio desiderio,** con J. Aniston, P. Raudl. Viet. min. 18. Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30. Ingr. 12.000; Alace [illegible].

KONG — via S. Teresa 5, t. 011-534.614. Or.: 15,45; 20,30: **Un uomo in prestito.** Or.: 17,45; 22,30. **Qualcosa è cambiato.** Ingr. 12.000; Alace 9000.

LILLIPUT — via XX Settembre 15 bis, tel. 011-537.100. **[illegible] sogno in fondo al mare,** regia di F. Taylor. V. M. 14. Or.: 15,10; 17; 18,50; 20,40; 22,30. Ingr. 12.000. ●●●

LUX — Galleria San Federico, tel. 011-541.283. **Tarzan - Il [illegible] della città perduta** di C. Shenken. Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30. [illegible]. 12.000.

[illegible] — v. [illegible] 8, t. 011-817.1048. **Lama tagliente [illegible] blade)** di [illegible] Bob Thorton. Or.: 17,20; 20; 22,20. Ingr. 11.000; Alace 9000.

NAZIONALE 1 — [illegible] Pomba 7, tel. 011-812.4173. **Pioggia [illegible]ale,** di M. Salomon con M. Freeman, C. Slater. Or.: 16,05; 18,20; 20,25; 22,30. Ingr. 12.000.

NAZIONALE 2 — [illegible] Pomba 7, tel. 011-812.41.73. **La vita è bella,** di e [illegible] Roberto Benigni. Or.: 15,50; 18; 20,15; 22,30. Ingr. 12.000. ●●●

OLIMPIA 1 — via Arsenale 31, tel. 011-532.448. **Codice [illegible] Mercury,** regia di H. Becker. Or.: 15,30; 17,50; 20,10; 22,30. Ingr. 12.000. ●●●

OLIMPIA 2 — via Arsenale 31, tel. 011-532.448. **[illegible] parola amore esiste.** Or.: 15,10; 17; 18,50; 20,40; 22,30. Ingr. 12.000. ●●●

[illegible] — via XX Settembre 15, [illegible] 011-531.400. **Species 2,** con M. Madsen, N. Henstridge, M. Helgenberg. Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30. Ingr. [illegible].

REPOSI 2 — via XX Settembre 15, tel. 011-531.400. **Il tocco [illegible] male,** regia G. Hoblit. Or.: 15,30; 17,50; 20,10; 22,30. Ingr. 12.000. ●●●

REPOSI 3 — via XX Settembre 15, tel. 011-531.400. **Arma letale 4.** Or.: 15,30; 17,50; 20,10; 22,30. Ingr. 12.000. ●●

REPOSI 4 — via [illegible] Settembre 15, tel. 011-531.400. **Deep Impact,** regia di [illegible] Leder. Or.: 15,15; 17,40; 20,05; 22,30. Ingr. 12.000. ●●●

[illegible] — Gall. Subalpina, tel. 011-562.01.45. **Sex crimes - Giochi pericolosi.** Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30. Ingr. 12.000. ●●●

STUDIO RITZ — [illegible] Acqui 2, tel. 011-819.01.50. **Amori e vendette** di M. Mowbray con S. Neill, E. Bonham Carter. [illegible]: 17; 18,50; 20,40; 22,30. Ingr. 12.000.

VITTORIA — via Roma 336, tel. 011-562.17.89. **Hong Kong colpo su colpo** di T. Hark con [illegible] Claude Van Damme. Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30. Ingr. 12.000.

Da lunedì l'11ª edizione del memorial «Ferraris» per squadre Primavera

Asti capitale del calcio giovanile

In lizza 16 club. Finalissima il 5 settembre

ASTI. Asti si prepara a diventare nei prossimi giorni la capitale del calcio giovanile. lunedì 24 al Comunale andrà in scena la 11ª edizione del memorial «Paolo Ferraris»: il torneo, riservato alle formazioni Primavera e Juniores, apre ufficialmente la stagione.

Saranno sedici le compagini che scenderanno in campo: oltre ai vivai di squadre dilettantische ci saranno anche i giovani di club di serie A e B: tra queste, oltre al Torino, campione uscente e vincitore dell'ultimo Viareggio, ci sarà l'Atalanta, squadra campione d'Italia.

La formula prevede una fase eliminatoria, con tre triangolari. Le vincenti dei raggruppamenti si affronteranno in un girone all'italiana per stabilire la squadra che affronterà ai quarti proprio l'Atalanta.

Si comincia lunedì 24 con le sfide nel gruppo A, che comprende Valenza, Novese e Alessandria.

Martedì sarà la volta di Biellese, Vogherese e dell'Asti

Mercoledì toccherà a Casale, Derthona e Pro Vercelli. La finale a tre si disputerà venerdì 28 agosto.

Lunedì 31 agosto si inizieranno i quarti con le squadre professionistiche: la gara d'apertura sarà Torino-Como e a seguire Genoa-Piacenza. Il giorno dopo toccherà all'Atalanta e poi Juventus-Sampdoria.

Le semifinali si giocheranno il 3 settembre mentre la finalissima è in programma sabato 5 alle 21.

Nell'albo d'oro figurano l'Inter (vincitore nell'88 e nel'91), Juventus (doppietta nell'89 e nel '96); Sampdoria ('90), Genoa ('92), Milan ('93), Cremonese ('94), Como ('95), e Torino guidato da Claudio Sala nel '97.

[r. s.]

LE [illegible]

SERIE A
ATALANTA (squadra campione d'Italia)
JUVENTUS
SAMPDORIA
PIACENZA

SERIE B
TORINO (squadra vincitrice del torneo di Viareggio)
GENOA

SERIE C E DILETTANTI
ASTI, ALESSANDRIA, BIELLESE, CASALE, COMO, DERTHONA, NOVESE, PRO VERCELLI, VALENZA, VOGHERA

I «galletti» sfidano Falzone

Domani l'amichevole a Tortona contro l'ex bomber biancorosso

Due volti dei «galletti» Dal basso **Stefano Primizio** e **Cosimo Schiavone**, rientrato ad Asti dopo una parentesi a Bra





ASTI. Per i «galletti» si avvicina il momento dell'esordio ufficiale nella stagione '98-99. In domenica pomeriggio a Tortona, squadra allenata in passato da mister Franco Delladonna dove milita anche Beppe Falzone, ex bomber dell'Asti, ci sarà un test di un certo rilievo che potrebbe dare serie indicazioni sulle possibilita dei biancorossi di agguantare la promozione in serie D.

Poi verrà il momento di fare sul serio con la prima partita di Coppa Italia, manifestazione in cui i «galletti» hanno sempre ben figurato. Il primo avversario, domenica 30, sarà il Sandamianferrere: un derby che fara da antipasto al campionato, al via il 13 settembre.

Intanto la squadra prosegue gli allenamenti sotto la guida di Delladonna e del preparatore Giuseppe Moccagatta mentre i dirigenti sono sempre alla ricerca di una seconda punta da affiancare ad Alex Di Bartolo, capocannoniere biancorosso nella scorsa stagione. Ma sembra farsi sempre più consistente l'ipotesi di una soluzione interna: insieme a Di Bartolo potrebbe giocare Andrea Gai, un pallino di Delladonna allenatore che predilige il calcio d'arrembaggio.

[r. s.]

Inaugurazione domani

Nuovi campi sportivi a Calosso

CALOSSO. Nuovo impianto sportivo per i calossesi e i tanti giovani che trascorrono le vacanze nel Monferrato: domenica alle 11 sarà inaugurato un centro per lo sport in località Piana del salto. Comprende un campo di calcio (per calcetto a sette giocatori) ed una pedana polivalente che sarà utilizzata per il tennis ma potrebbe trasformarsi in terreno di gioco per pallavolo o basket.

L'impianto è completato da spogliatoi e servizi. «L'area è abbastanza grande - precisa il vicesindaco Francesca Dal Cielo - e pensiamo che in futuro si possa ampliare, eventualmente con la creazione di un campo di beach volley». In paese finora non c'erano impianti sportivi, se si esclude il terreno di gioco attiguo alla parrocchia: «Era una vera necessità per i nostri bambini - ricorda ancora Dal Cielo - perchè mancavano del tutto le strutture per giocare o trascorrere un pomeriggio in compagnia».

In questo settore il paese sta poco per volta cambiando volto: in centro, due mesi fa è stata inaugurata una nuova società dal nome benaugurale. Si chiama «Bocciofila del buonumore» ed è presieduta da Angelo Magro. Il gruppo, che aderisce alle Acli, sta già preparando una stagione intensa di gare. Inoltre, aspetto non trascurabile per un centro meta di turismo, la società è collocata in una zona panoramica ed è diventata il ritrovo serale anche per i villeggianti.

Sempre in tema di impianti sportivi, da segnalare l'apertura nei giorni scorsi di un altra struttura, nel piccolo paese i Quaranti, ai confini con l'Acquese. Campo di calcio e terreni i gioco, per manifestazioni ed incontri amichevoli.

[e. ce.]

Memorial Andreoli

Bocce in «rosa» di scena a Bramairate

BRAMAIRATE. Ultimi ritocchi alla preparazione di una delle gare più prestigiose per la stagione «in rosa»: domenica 30 agosto, a Bramairate le donne scendono in campo per disputare la quinta edizione del «Memorial Tiziana Andreoli», la giocatrice scomparsa alcuni anni fa, moglie di Beppe, «stella» della serie A.

Le atlete arriveranno nell'Astigiano da tutta l'italia del Nord: sono previste formazioni (la gara è a terne), da Friuli, Liguria e Lombardia. Per il Piemonte, tra le altre, saranno in campo squadre astigiane, del Casalese e dell'Alessandrino. «E' anche un'occasione per far conoscere le nostre zone, i vini, i prodotti tipici - commenta Oreste Cerutti, organizzatore dell'incontro insieme al Circolo Bramairatese - le atlete arriveranno già il sabato pomeriggio e saranno accompagnate dai loro sostenitori». Si calcola un seguito di oltre cento persone.

Una giornata intensa attende le sedici formazioni in campo. La gara (con sistema a poule), s'inizierà alle 8,30 (prima partita), alle 10,45, prenderà il via la seconda serie di incontri. I recuperi saranno disputati alle 14,15. Seguiranno i quarti di finale, le semifinali e la finalissima, in serata, alle 22,15. Al termine degli incontri, intorno alla mezzanotte, premiazione con trofeo e premi in oro. Inoltre, alla squadra prima in classifica andrà una moneta da dieci dollari, tre sterline ed una coppa alla seconda, marenghi e rimborso delle iscrizioni, fino al dodicesimo posto.

«Questa gara - ricorda Cerutti - è nata da un omaggio che Beppe e Luca hanno voluto fare a Tiziana: e col tempo è diventata una delle maggiori attrazioni dell'estate bocciofila».

[e. ce.]

SPORT FLASH

PODISMO. Proseguono a buon ritmo le iscrizioni per l'undicesima edizione della «Marcia della lanterna» di Castell'Alfero Trofeo La Fondiaria assicurazioni. Ad organizzae la originale tradizionale manifestazione in notturna sono i dirigenti della Pro loco con la collaborazione della Fidal astigiana. Ricchissimi premi ai primi cinque classificati maschili e alle prime tre donne oltre a svariati premi a sorteggio tra cui tre tv color e due mountain bike. Quota di iscrizione [illegible] mila, punti di riferimento: Alimentari Macario (Castell'Alfero); Alimentari Caldera (Castell'Alfero stazione); Only Sport (Asti); Bar Mandragola (Portacomaro stazione). Per informazioni tel.0141.538.256.

Domani Corsa dell'Amicizia a Rinco di Scandeluzza. Ad organizzare la manifestazione il locale Circolo sportivo e la Fidal provinciale. Il percorso è di circa [illegible] chilometri. Il ritrovo alle 8,40, partenza alle 9,30, quota di iscrizione 6 lire. [a. r.]

TENNIS. Domani alle 17,30 sui campi del paese, si disputerà il torneo di tennis doppio, «Erredue sport», giunto alla ventiseiesima edizione. La gara, quest'anno è stata dedicata alla memoria di Gianluca Spagarino, il giovane imprenditore canellese, scomparso alcuni mesi fa in un incidente stradale. Prenotazioni ed informazioni al 764.172; 764.240.

[e. ce.]

[illegible] Terza tappa oggi del giro ciclistico delle Comunità montane. Ritrovo alle 14,30, il via alle 15,30. Il percorso interessa, partendo e arrivando a Bubbio, Monastero Bormida, Giardinetto di Sessame, Bistagno, Terzo, Melazzo, Cartosio, Ponzone (GPM), Cavatore, Acqui, Terzo, Bistagno, Monastero Bormida. La conclusione domani sull'impegnativo tracciato di: Bubbio, Cassinasco, Canelli, Moasca, Opessina, Sabbionassi, Costigliole, Isola, Montegrosso, Tunnel, Opessina, Nizza Monferrato, Calamandrana, Canelli, Cassinasco, Bubbio.

Scopri il Tuo Borgo

dal 26 agosto ogni giorno su La Stampa

Il gioco per scoprire angoli noti, e meno noti, di Asti e dintorni. Dal 26 agosto, fino al Palio di Asti, la fotografia di un particolare di ciascuno dei 21 rioni, borghi o comuni, che partecipano alla corsa, da riconoscere ed individuare.

In palio una Fiat Seicento ed altri **100** magnifici premi

LA STAMPA
in collaborazione con:

CONSORZIO DELL'ASTI — SACLA'



AUT. MIN. RICH. scade ottobre 1998

E' una **GRAN** voglia.

Linea SCELTA ORO



BURRO
CREMA DI PANNA
BIRAGHI

Cremoso e delizioso

Saporito e delicato

Per tutte le tue
ricette preferite

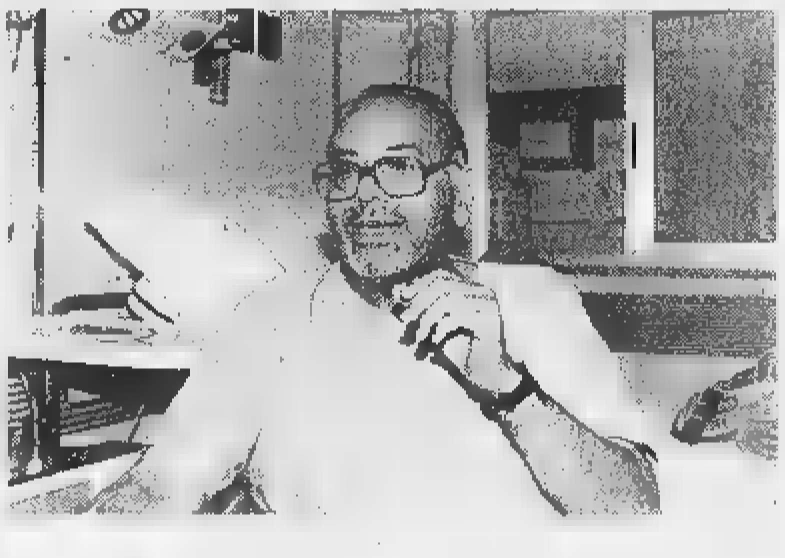
Il Burro Crema di Panna, risultato della grande tradizione e della grande esperienza Biraghi, è prodotto e confezionato in un unico stabilimento con panna selezionata e centrifugata in impianti d'acciaio inossidabile tecnologicamente all'avanguardia. La firma Biraghi assicura: qualità costante, praticità totale e grande comodità di servizio. Burro Crema di Panna Biraghi, naturalmente buono, naturalmente genuino.

Biraghi
Dal 1934. Piacere, formaggi.

I medici: «Un caso eccezionale». E i carabinieri escludono la messinscena

Da tutta Europa per studiare Jimmy

Prigioniero in ascensore



Possibile? Possibile che «Jimmy», da 2[illegible] anni portiere d'albergo alle torri di Sestriere, sia stato senza mangiare né bere per quasi dieci giorni, prigioniero dell'ascensore nella torre bianca del «Club Med», e adesso stia così bene? Possibile che quando l'hanno liberato fosse, sì, non proprio fresco come una rosa, comunque cosciente, in grado di parlare e camminare, non certo moribondo? In condizioni talmente rosee da non finire nemmeno in rianimazione?

Quello di Armando Piazza, 64 anni, è un caso che lascia medici e scienziati a bocca aperta. Anche quelli che l'hanno in cura. Gli esami su sangue e urine hanno confermato, sì, una forte disidratazione. Ma non pari a 9 giorni e 10 ore senz'acqua. Così, di Jimmy si stanno occupando non soltanto le tivù e i giornali di tutto il Paese. Il suo caso è così incredibile che la sua storia è stata ripresa dagli organi d'informazione di mezzo mondo. Eppure, se chi non lo conosce si divide tra lo scetticismo e la spiegazione sovrannaturale («Un miracolo di Padre Pio»), a Sestriere tutti credono al suo racconto. Compresi i carabinieri: ieri, dopo un sopralluogo, hanno confermato che ad imprigionare Jimmy è stato un guasto.

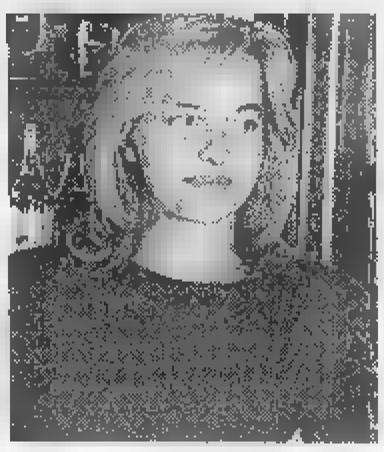
A vederlo in un letto dell'ospedale Agnelli di Pinerolo, Armando Piazza sembra un omone robusto. Ma al Colle lo trovano «irriconoscibile»: «E' tremendamente dimagrito, provato. Aveva un faccione da luna». I 14 chili persi durante l'incubo dell'ascensore lì sta comunque riguadagnando rapidamente. Dopo la bottiglia d'acqua e le Sprite tracannate appena liberato, sull'ambulanza gli hanno praticato flebo di acqua e zucchero. Poi, in ospedale, altri due litri di liquidi. Ieri altri tre litri, più una bottiglia d'acqua e un buon pranzo: riso, bistecca con patatine e budino.

Per il direttore sanitario dell'«Agnelli», Silvio Beoletto, «ci troviamo di fronte ad un caso eccezionale, che ha dell'incredibile. Ma ogni paziente fa storia a sé. Lo ha certo aiutato che quell'ascensore fosse freddo e umido». A Sestriere, la sera la temperatura scende sotto i [illegible] gradi, e l'impianto di riscaldamento era spento. «Inoltre, ha avuto un comportamento da manuale di sopravvivenza. E' riuscito a mantenere i nervi saldi. Non ha sciupato energie per l'ansia, né tentando inutilmente di liberarsi. Al tempo stesso, ha sempre continuato a muoversi un pochino. E quel varco di pochi centimetri gli ha garantito il ricambio d'aria». I controlli su «Jimmy» hanno rilevato sofferenza renale (per i valori elevati di creatinina), epatica (la bilirubina è alta) e muscolare (rabdomiliosi). Ma nulla di preoccupante: resterà nel reparto di Medicina non più di 10 giorni.

Al Colle tutti descrivono il portiere di notte [illegible] «una persona seria, affidabile, riservata». Che leggeva moltissimi libri, e non sgarrava [illegible] di un minuto. Ogni mattina, alle 5,30, cappuccino al bar Kandahar di Tiziana Pons, 30 anni, la giovane che - dando l'allarme - gli ha salvato la vita. Poi (d'estate) un giretto alle torri, per prendere la posta e controllare che tutto fosse in ordine. «Alle 7,30 veniva da me - dice Adriana Marcellin, la verduriera del negozio Mon Jardin -. Comprava gli ingredienti delle ricette che leggeva sulle riviste». Il giornalaio, il gioco del «Tris», poi a casa. Tutti concordano: «Non l'abbiamo più visto dall'11 agosto».

Jimmy dice che quando lo dimetteranno, per prima [illegible] «chiudo qualcuno in ascensore, faccio suonare l'allarme, ed [illegible] fuori, per vedere se si sente urlare. Mi sembra impossibile che non mi sentissero. E poi voglio vedere se trovo la fonte del profumo che ho sentito per tutti quei giorni. Sembrava Chanel». Altro proposito: accendere [illegible] alla Madonna Nicopeia di Venezia. La pregavo tanto, là dentro. Anche Padre Pio, e i miei genitori. Sono solo, mi dicevo. Se muoio, pazienza, non lascio nessuno. Però pensavo anche a quel cinese che si salvò dopo un mese. Pensavo: prima o poi mi trovano, magari ce la faccio. Comunque, ho fatto proprio una cretinata. Lo dico a tutti: se il palazzo è vuoto, non prendete l'ascensore. Se si blocca, e sono tutti in vacanza, siete finiti».

Giovanna Favro
Fulvio Morello





Armando Piazza in ospedale. A fianco, **Tiziana Pons** e, [illegible], il direttore [illegible] dell'ospedale di Pinerolo **Silvio Beoletto**

A Sestriere c'è chi dice: «Padre Pio ha fatto il miracolo»

IL CASO

I CONSIGLI DEGLI ESPERTI

«E' un viaggio sempre a rischio»

I pompieri: decine di guasti ogni settimana

QUELLA di «Jimmy» sembra essere proprio una storia da guinness dei primati, a sentire i produttori di ascensori e i pompieri. A memoria d'uomo, non era mai successo. I vigili del fuoco raccontano di un episodio capitato una ventina di anni fa, in via Andrea Doria a Torino. Nipote e zio [illegible] andati a bagnare le piante di un parente, sempre in estate, e l'ascensore era stato la loro prigione per due giorni. Era successo in estate, quando il palazzo si [illegible] svuotato. A parte questi casi estremi, il viaggio in ascensore è sempre a rischio. Niente di preoccupante, a meno d'essere claustrofobici. Ma [illegible] comunque decine gli impianti che si fermano ogni settimana in città. I soccorsi vengono portati dai vigili del fuoco, [illegible] sempre più spesso dalle stesse ditte che effettuano l'installazione e la manutenzione. «Sto ricevendo tante telefonate di clienti che si informano, chiedono spiegazioni un po' preoccupati», dice Michele Triglione, della Schindler. Il parere dei produttori, su quest'ultimo caso, è chiaro. La chia[illegible] follia, la chiamano imprudenza. Mai sfortuna. Secondo tutti gli operatori del settore chi prende l'ascensore deve essere consapevole che il rischio esiste, e se ci si trova in un palazzo deserto è molto meglio sprecare un po' di fiato su per le scale. «Basta veramente poco perché si blocchi - spiega Triglione - un semplice contatto elettromagnetico che rimane aperto, e in ogni [illegible] ce n'è una decina, e per il rispetto delle norme di sicurezza tutto si blocca. Non perché c'è una situazione di pericolo, anche solo per un calo di tensione». Poi a volte basta una botta data con una valigia, secondo i produttori, e l'impianto si blocca, magari giorni dopo. O un sovraccarico, e in quel caso l'effetto è immediato. Il fatto che sia stata fatta una buona manutenzione è importante, ma non sarebbe abbastanza per evitare gli inconvenienti. Gli ascensori più a rischio [illegible] quelli degli ospedali, dei palazzi del centro dove ci [illegible] uffici e ogni giorno vanno su e giù cinquecento volte. «La reazione più co[illegible] degli imprigionati, quando riusciamo a liberarli, è di sollievo», racconta Stefano Ponzano, della Ciocca. «Certo che dipende anche da quanto tempo impieghiamo, perché a chi sta fuori un quarto d'ora o mezz'ora, sembrano niente, ma lì dentro cambia ogni [illegible], aggiunge.

Per tutti i produttori queste sono «cose che capitano». Gli ascensori, dicono, è inevitabile che si fermino. Per questo alcuni sono ormai dotati di un impianto elettrico di [illegible] che funziona in [illegible] di black out, e riporta tutti in salvo al piano più vicino. L'ultimo rimedio che viene installato è il teleallarme. Quando l'ascensore si blocca scatta un collegamento telefonico automatico con una centrale di soccorso. «Noi lo proponiamo ai condomini [illegible] non tutti accettano perché si tratta di una spesa», spiega Triglione. E allora niente panico, come insegna Jimmy. «In ascen[illegible] non si muore soffocati», dice Ponzano. E alla ditta Minerva hanno un'altra soluzione: «Se mi fossi trovato in quella situazione [illegible] fatto di tutto per sfasciare la porta». Magari per sostituire l'ascensore [illegible] uno dotato di ogni allarme possibile.



Un carabiniere nella cabina dell'ascensore dove Armando Piazza è rimasto prigioniero per 10 giorni. Ieri i militari hanno compiuto un nuovo sopralluogo nella torre del Club Med

BREVE

PIEMONTE LIGURIA VALLE D'AOSTA

[illegible] Valle d'Aosta non deve essere un'isola



COURMAYEUR. «La Valle deve diventare un nodo di rete e non un'isola, anche se oggi c'è molta cultura dell'isola che si riflette perfino nei messaggi pubblicitari». E' il parere espresso ieri dal sociologo Giuseppe De Rita (nella foto) in un convegno organizzato per illustrare il rapporto compilato dagli esperti dell'Associazione per gli studi sul territorio (Aster). Secondo il professor De Rita, la Valle d'Aosta potrebbe rientrare in un «arcipelago» di isole economiche, ma per fare questo dovrebbe migliorare i collegamenti. Ancora il sociologo: «Il livello politico è buono, presidenti della Giunta passati e presenti non sfigurerebbero di certo a Roma, ma per i politici locali è difficile ragionare in termini di "arcipelago" per la paura di perdere il consenso politico».

Libri e castelli alpini si prepara [illegible]

TORINO. E' patrocinata dalla Provincia di Torino la prima rassegna dell'editoria alpina delle Alpi occidentali dal titolo «Libri & castelli alpini» ospitata in Canavese dal 5 al 27 settembre. Gli spazi espositivi saranno allestiti al castello Malgrà di Rivarolo e alla Cà dal Meist a Ceresole Reale. In mostra anche la produzione letteraria legata alle truppe alpine e quella legata al Parco nazionale del Gran Paradiso.

Legge sulla pesca appello da Vercelli

VERCELLI. Il varo di una nuova legge regionale sulla pesca che sostituisca quella dell'81 è indilazionabile: gli otto assessori provinciali del Piemonte che si occupano del problema si incontrano lunedì 14 settembre a Torino, in Consiglio regionale, con i gruppi consiliari e l'assessore Bodo, per accelerarne l'elaborazione. Lo propone l'assessore provinciale di Vercelli all'esercizio della pesca ed alla fauna ittica Norberto Julini.



Addio alla pista del Cros ristrutturare costa troppo

LIMONE. La mancata intesa tra privato e pubblico nel contribuire alle necessarie spese di ristrutturazione rischia di far scomparire la pista del Cros, una delle più amate dagli sciatori della Riserva Bianca. Costruita nel 1946, la seggiovia, che rappresenta la storia di Limone, dev'essere per legge sottoposta ad alcuni adeguamenti, pari a circa 5 miliardi di lire.
Fra i responsabili della società di gestione, anche loro affezionati all'impianto (utile soprattutto ad accogliere famiglie che vogliono restare al di fuori delle masse e scuole di sci) e gli Enti pubblici interpellati, non si è trovato accordo. «Ci si è fermati alle parole, senza passare ai fatti» dice il responsabile Meo Marro. Il sindaco Pier Giorgio Chiera auspica un intervento della Regione: «Solo così Limone può potenziarsi».

Sgomberata una casa occupata da immigrati

BIELLA. I vigili hanno sgomberato una vecchia casa occupata da una decina di immigrati marocchini, e affacciata su uno dei più grandi posteggi della città. Il blitz è scattato di prima mattina, ma siccome era stato preannunciato solo due stranieri si sono fatti trovare. «Vi[illegible] in condizioni indecenti, tra rifiuti e sporcizia», dice il comandante della polizia municipale, Mario Rossi. Le porte della casa sono state murate.

Casale vuole vietare il passaggio ai Tir

CASALE. Traffico pesante al bando. Lunedì la giunta di Casale varerà un'ordinanza per impedire l'attraversamento della città ai mezzi con portata superiore a 35 quintali. Il provvedimento verrà però applicato solo da ottobre, quando si prevede sarà ultimato un sottopasso legato alla nuova superstrada fra l'A 26 e le statali 31 e 457. I Tir saranno deviati gratuitamente sull'A 26, nel tratto fra i caselli di casale Nord e Sud.

Svizzeri i più indisciplinati sulle strade del Novarese



NOVARA. Primi bilanci sul traffico estivo per la Voltri-Sempione e la bretella Milano-laghi. Nel weekend di Ferragosto il casello di Arona ha fatto registrare 200 mila passaggi e la stessa polizia stradale di Romagnano ipotizza per agosto un milione di auto in transito. La sorpresa: sono gli svizzeri i più indisciplinati, quelli che non rispettano i limiti di velocità.
Dalle 300 foto scattate dall'autovelox è risultato che il 40 per cento interessava automobilisti che stavano procedendo a oltre 170 chilometri all'ora lungo tratti nei quali era consentita una velocità massima di 70-80 km/ora. Sono state così sospese 120 patenti ed inflitte altrettante multe di poco inferiori alle 600 mila lire. La maggior parte degli automobilisti colti in eccesso di velocità era svizzera.

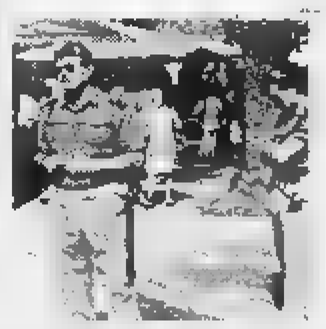
Rapallo, è revocato divieto di balneazione

RAPALLO. Il sindaco di Rapallo, Roberto Bagnasco, ha revocato il divieto di balneazione nel tratto di mare che si estende alla foce del torrente Boate. L'ordinanza era stata emanata il 28 luglio scorso dopo un inconveniente che aveva riguardato le reti fognarie di alcune utenze private.

Le analisi dell'acqua effettuate dai tecnici dell'Asl, nei giorni scorsi, hanno escluso il persistere dell'inquinamento.

Va a fuoco l'ospedale [illegible] un'esercitazione

ASTI. «Intervenite, c'è un incendio all'ospedale»: per fortuna è solo un'esercitazione. Le fiamme sono «divampate» ieri alle 14 in una stanza del reparto di Chirurgia II, al sesto piano. In meno di sette minuti i vigili del fuoco hanno raggiunto la stanza, mentre il personale dell'ospedale aveva messo al sicuro i pazienti (questi veri e in precedenza avvisati). L'esercitazione, voluta dall'Asl 19, sarà ripetuta per altri reparti.



I topi di appartamento [illegible] sulla Riviera

SANREMO. Bottino record per i «topi d'appartamento» dell'estate in Riviera. Con una media di 15 colpi al giorno i sanremesi dal primo luglio si sono visti sottrarre oro, gioielli e contanti per circa tre miliardi. Un giro d'affari record per il mercato della ricettazione. Nel mirino della microcriminalità anche alcuni alberghi della città dei fiori. La polizia ha confermato che le bande di scassinatori e ladri-acrobati raggiungerebbero la Liguria da Milano soggiornando per brevi periodi in alcune pensioni a buon prezzo. Il Sap, Sindacato autonomo di polizia, ha lanciato l'allarme denunciando le gravissime carenze di organico della Squadra Volante del commissariato di Sanremo che riesce a schierare, nonostante la pressante emergenza furti, una sola pattuglia per turno.

LA STAMPA ABBONAMENTI

ABBONARSI CONVIENE
(scegliete il tipo di abbonamento su misura per voi)

- 1.000 lire/copia con l'abbonamento postale
- 1.200 lire/copia con il giornale a casa entro le 7,30 (valido solo a Torino città)

ABBONARSI E' FACILE: BASTA TELEFONARE
al numero
011 6568334/335
comunicando: cognome, nome, indirizzo, telefono, codice postale: vi verranno fornite tutte le informazioni necessarie, e potrete scegliere la forma di pagamento su misura per voi.
Riceverete la prima copia de La Stampa nel giro di 48 ore. Non inviate denaro: vi verrà detto come e dove pagare.
L'ufficio abbonamenti è a vostra disposizione al numero
011 6568334/335 - fax 011 5627958
Orario: Lun. - Ven. 9-12,30; 15-18
Informazioni su Internet
www.lastampa.it/abbonamenti

STELLA CORTESIA
LA STAMPA

**** Villa Sassi
Strada al Traforo di Pino, 47
Tel. 011/8980556
Ristorante, camere climatizzate, TV, telefono, frigo, bar, terrazza, parco privato, parcheggio.
In un parco secolare di 22.000 mq a 4 km dal centro della città.

*** Hotel Giotto
Via Giotto, 27 - Tel. 011/6637172
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, docce e vasche idromassaggio, parcheggio. *Vicino a Lingotto Fiere, all'Ospedale Molinette, a Torino Esposizioni, all'Università e al Parco del Valentino.*

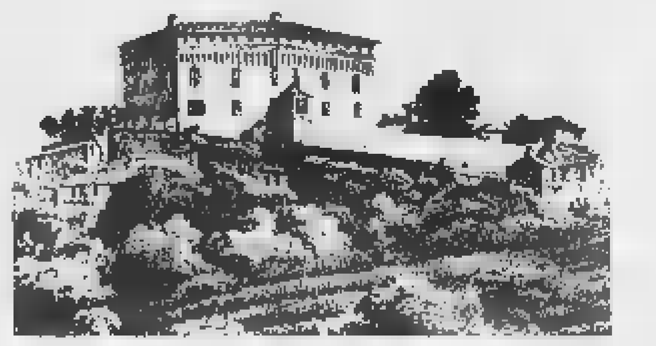
*** Hotel D'Azeglio
Via Menabrea, 20 - Tel.011/6670574
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, vasche idromassaggio, camere con angolo cottura. *Vicino a Torino Esposizioni, all'Ospedale Molinette, a Lingotto Fiere e al Parco del Valentino.*

*** Hotel Amadeus e Teatro
Via Principe Amedeo, 41bis
Tel. 011/8174951
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, docce e vasche idromassaggio, garage convenzionato.
Nella Torino classica, vicino al Centro Produzione RAI, al Museo Egizio, ai teatri e a piazza Castello.

TD 4

ENOTECA REGIONALE DELLA SERRA

CASTELLO DI ROPPOLO (BI)



ENTI ADERENTI

REGIONE PIEMONTE

REGIONE AUTONOMA VALLE D'AOSTA
RÉGION AUTONOME VALLÉE D'AOSTE

AMMINISTRAZIONE PROVINCIALE DI BIELLA

AMMINISTRAZIONE PROVINCIALE DI TORINO

AMMINISTRAZIONE PROVINCIALE DI NOVARA

CAMERA DI COMMERCIO DI TORINO
CAMERA DI COMMERCIO DI BIELLA
CAMERA DI COMMERCIO DI VERCELLI

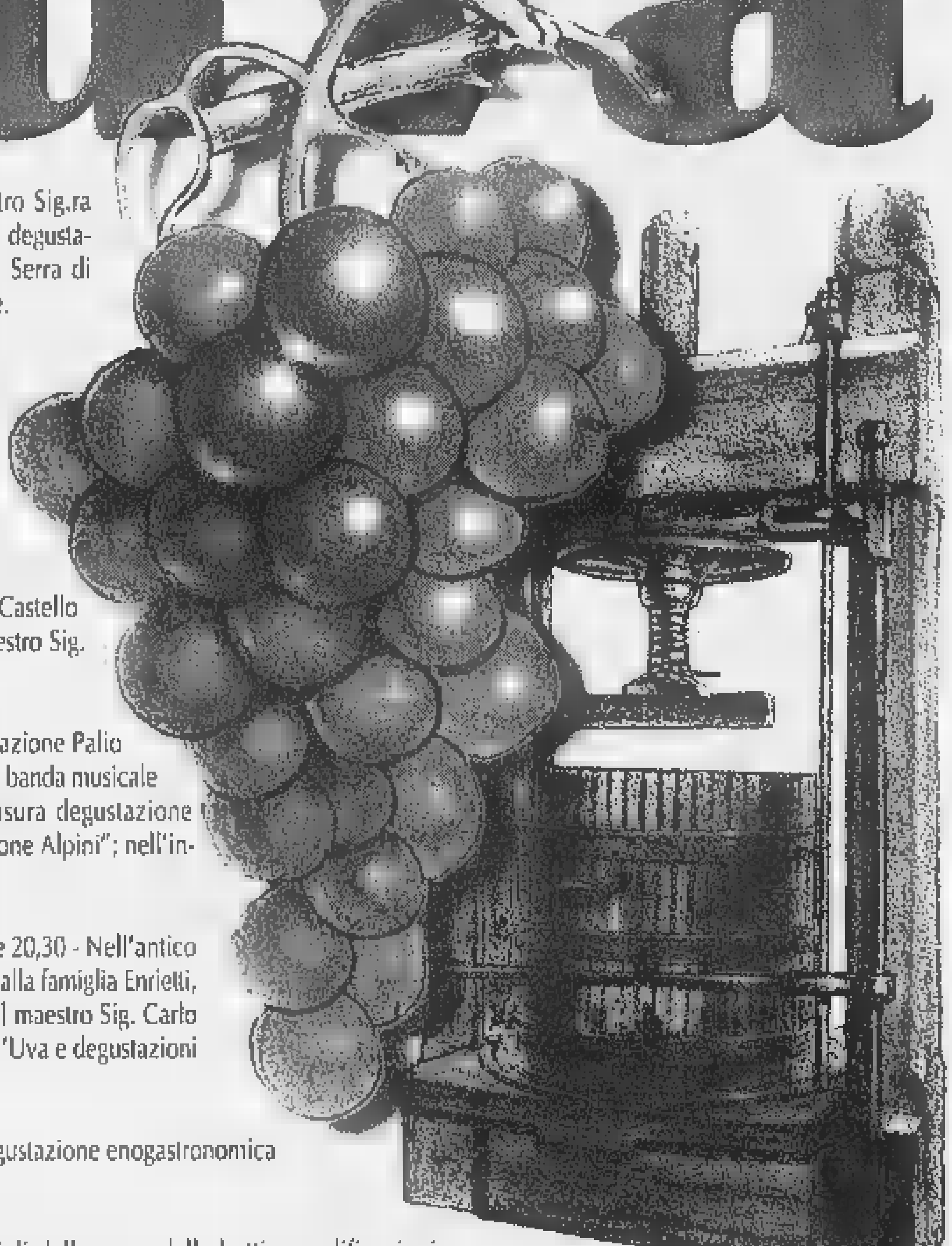
COMUNE DI BIELLA (BI)
COMUNE DI BRUSNENGO (BI)
COMUNE DI CAVAGLIÁ (BI)
COMUNE DI COSSATO (BI)
COMUNE DI DORZANO (BI)
COMUNE DI LESSONA (BI)
COMUNE DI MASSERANO (BI)
COMUNE DI ROPPOLO (BI)
COMUNE DI SALUSSOLA (BI)
COMUNE DI VIVERONE (BI)
COMUNE DI ZIMONE (BI)
FONDAZIONE BIVERBANCA (BI)

COMUNE DI CALUSO (TO)
COMUNE DI PIVERONE (TO)

COMUNE DI GHEMME (NO)

CIOMUNE DI ALICE CASTELLO (VC)
COMUNE DI MONCRIVELLO (VC)

Festa dell'uva



Programma:

Domenica 23 Agosto - Andrate - Ore 17,00 - Concerto della banda musicale di Roppolo diretta dal Maestro Sig.ra Gabriella Armellini Busca e distribuzione di piatti tipici con degustazioni enologiche. Omaggio dall'Enoteca Regionale della Serra di vecchia imbottigliatrice al Museo di Contadinerie di Andrate.

Sabato 29 Agosto - Castello di Moncrivello - Ore 21,00 Concerto della banda musicale di Piverone diretta dal Maestro Sig. Corrado Boratto; intervento dell "Zodiaco" di Caluso con la recita "Mito e Leggenda" sulla nascita dell'Erbaluce: presenza di cavalieri in costume storico. Al termine enogastronomica.

Domenica 30 Agosto - Ghemme - Ore 20,30 - Al Ricetto del Castello concerto della banda musicale di Ghemme diretta dal maestro Sig. Sergio Monferrini e degustazione enogastronomica.

Sabato 5 Settembre - Piazza di Cavaglià - Ore 20,30 - Presentazione Palio dei Rioni che si svolgerà venerdì 11 settembre; concerto della banda musicale di Zimone diretto dal maestro Sig. Ilvio Zoppo. In chiusura degustazione enogastronomica con grande spaghettata offerta dalla Sezione Alpini"; nell'intervallo poiezione di audiovisivi.

Domenica 6 Settembre - Viverone Cella e San Michele - Ore 20,30 - Nell'antico Convento della Cella di San Michele gentilmente concesso dalla famiglia Enrietti, concerto della banda musicale di Alice Castello diretta dal maestro Sig. Carlo Salussolia. Audiovisivi sulla scorsa edizione della Festa dell'Uva e degustazioni enogastronomiche.

Martedì 8 Settembre - Anzasco e Piverone - Ore 20,30 - Degustazione enogastronomica e spettacolo pirotecnico della società carnevalesca.

Sabato 12 Settembre - Roppolo - Ore 15,00 - Prove ufficiali della corsa delle botti e qualificazioni.
Villa Rampone - Roppolo - Ore 20,30 - Alla Villa Rampone gentilmente concessa dalla Famiglia concerto della banda musicale di Andrate diretta dal maestro Sig. Mauro Fraschetto e proiezione di audiovisivi. Al termine spettacolo pirotecnico.

Domenica 13 Settembre - Castello di Roppolo - Ore 10,00 - Premiazione alla presenza di autorità e giornalisti, dei D.O.C. e D.O.C.G. classificati "ottimo".
Strada per il Castello - Ore 15,00 - Fine della corsa delle botti con sfilata della banda musicale di Roppolo diretta dal maestro Sig.ra Gabriella Busca Armellini e del gruppo Folkloristico di Candelo "I Tessior" e "L'Hora" di Samone.
Nel giardino del Castello - Offerte dalle Pro-Loco del Canavese e del Biellese di tipicità gastronomiche. Degustazioni aperte al pubblico.
Nel prato della Cascina della Madonnina di Roppolo - Per tutta la giornata si avrà il servizio di elicotteri per giri turistici.

Mercoledì 16 Settembre - Asti - Douja D'Or 1998 - Dedustazioni guidate dei vini del Nord Piemonte a cura di esperti dell'Enoteca. Degustazioni vini e prodotti tipici riservate agli operatori economici.

Sabato 19 Settembre - Borgo Antico di Masserano - Ore 20,30 -Presso il Municipio Cerimonia di Annessione del Comune di Masserano all'Enoteca concerto della Banda Musicale di Cavaglià diretta dal maestro Sig. Massimo Barberis. Degustazioni enogastronomiche.

Domenica 20 Settembre - Zimone - Esposizione di attrezzature antiche contadine festa del "Canta Vino"
Ore 14,00 - Per tutto il pomeriggio degustazioni enogastronomiche
Ore 20,30 - Concerto della banda musicale di Salussola diretta dal maestro Sig. Roberto Lacchia.

Domenica 27 Settembre - Moncrivello - Villa Valeris - Ore 16,30 - Fiera - Mercato. Enogastronomia e concerto della banda musicale di Viverone diretta dal maestro Sig. Alessandro Pastoris.

Sabato 3 Ottobre e Domenica 4 Ottobre - Ricetto di Candelo - Vinincontro: in tre cantine l'Enoteca offrirà enogastronomia dell'Alto Piemonte e Valle d'Aosta. In parallelo: III° festival Internazionale Organetto di Barberia, I° Mostra Filatelica selezione Regionale Piemonte e Valle d'Aosta, V° Mostra Concorso Pasticceria Artistica.

Apertura delle sale del Castello di Roppolo alle visite guidate dal 30 agosto al 27 settembre 1998 per gentile concessione della famiglia Novarese di Moransengo e con la collaborazione della Provincia di Biella.

EDAUTO MULTIMARCHE
VENDE
PUNTO TD ECO ELX £. 11.950.000
ZX ECO D. 1.9 SP £. ■
TEMPRA TD■ S.W. £. 16.950.000
PUNTO CABRIO 1.2 £. 17.900.000
a CIGLIANO (VC)
Tel. 0161/433923

LA STAMPA
BIELLA
E PROVINCIA

EDAUTO
COMPRA AUTOVEICOLI USATI
■ il mese di agosto
0161/433923
0337/200718

Sabato 22 Agosto 1998 — REDAZIONE: VIA DELLA REPUBBLICA, 29. TEL. 015.26.191 / 015.355.230. FAX 015.252.2379

Sulla bufera che investe il calcio parlano i medici di Biellese, Pro Vercelli e Borgosesia

La C2 respinge il sospetto doping

«Ai nostri giocatori solo sostanze naturali»

Il calcio è dopato? E' la domanda dell'estate, dell'anno, forse del decennio. Ma è anche un'illazione respinta sdegnosamente dai medici a cui Pro Vercelli, Borgosesia ■ Biellese hanno affidato i loro gioielli: il grande calcio ■ pulito, quello di C2 e dei dilettanti lo è (se mai fosse possibile) ancor di più.

«La vicenda doping - esordisce Giuseppe Graziola, medico della Biellese - mi sembra un polverone scatenato ad arte. E i polveroni servono soltanto ai furbi, non agli onesti». Una sciabolata a Zeman, l'allenato■ della Roma che ha scatenato ■ caso? «No, un semplice dubbio che mi ■ nato dopo le tante sciocchezze che ho letto ■ sentito».

La principale è quella rimarcata anche da Fabio Francese, medico della Pro Vercelli. «Si sta confondendo - dice - il doping con le sostanze naturali. L'Eritropoietina, l'ormai celebre Epo, è una "bomba" dannosa per la salute, gli integratori servono appunto per reintegrare indispensabili sostanze naturali già presenti nell'organismo e che si perdono con l'attività fisica. Quello che mi stupisce è aver sentito anche addetti ai lavori proclamare stupidaggini come ■ fossero verità assolute e scientifiche».

Anche Giorgio Giacchino, medico del Borgosesia, punta il dito sulla grande confusione scatenatasi in queste settimane. «E' bene essere chiari - spiega -. Si parla tanto di creatina, sostanza che si trova naturalmente nella carne; ■ ■ nelle giuste quantità non può assolutamente ■ considerata un doping». E' quello che viene chiamato il combustibile dei muscoli, ma, siccome nella carne animale è presente in quantità limitata, viene venduta in dosi maggiori sotto forma di compresse e polvere.

Sulla questione dosaggi è d'effetto l'esempio portato da Graziola. «Difficile e poco pratico - dice - nell'intervallo ■ una partita costringere i giocatori a mangiare considerevoli quantità di patate bollite per reintegrare la maltodestrina persa con lo sforzo fisico. Allora si ricorre ■ banali "supplementatori" alimentari ■ sono gli stessi prodotti che vengono prescritti ai bambini ■ agli anziani».

Sui dosaggi interviene Francese. «Nessun medico sportivo - afferma sicuro - sarebbe così poco accorto da prescrivere sostanze illecite ■ quantità eccessive di sostanze lecite perchè agli eventuali immediati effetti positivi sull'attività fisica ne seguirebbero quasi subito altri decisamente negativi e il giocatore sarebbe costretto a fermarsi per tempi molto lunghi ■ ■ per sempre».

Al di là della questione etica è anche un problema pratico, di salvaguardia del patrimonio della società. «E non dimentichiamo - aggiunge ancora il medico della Pro - che il calcio ■ uno sport di squadra: o si dopano in undici più tutte le riserve oppure non serve a nulla "bombare" tre o quattro giocatori. Sotto questo profilo giudico più ■ rischio gli sport individuali».

In definitiva ■ viene somministrato ai giocatori di Pro Vercelli, Biellese e Borgosesia? Francese: «Semplici integratori e, quando c'è la possibilità, poco anche di questi tanto è vero che per le vitamine obbligo i giocatori a mangiare moltissi■ frutta». Graziola: «Le stesse bevande che si trovano sugli scaffali dei supermercati, sali minerali e maltodestrina». Giacchino: «Vitamine e amminoacidi, tutto qui».

Lo «scandalo» ■ questi giorni però avrà almeno il merito di fare chiarezza. «Il doping ■ combattuto - conclude Giorgio Giacchino - perchè è dannoso e antisportivo. E' un problema che ■ ci riguarda, non ho mai avuto la sensazione che qualcuno assumesse sostanze illecite ■ comunque me ne sarei immediatamente accorto. Ma ■ su altri e alti livelli ■ calcio ■ ■ dei sospetti è bene fare verifiche».

«Ben venga - gli fa ■ Giuseppe Graziola - purchè l'operazione chiarezza sia chiara davvero e per tutti. Ci si decida una volta per tutte che cosa è doping e che cosa non lo ■. Ma a farlo devono essere i medici sportivi, non i pretori».

Franco Cottini
Ivan Fossati





Giuseppe Graziola, medico della Biellese, è categorico nel difendere ■ i colleghi di Pro e Borgosesia gli integratori alimentari naturali somministrati ai calciatori

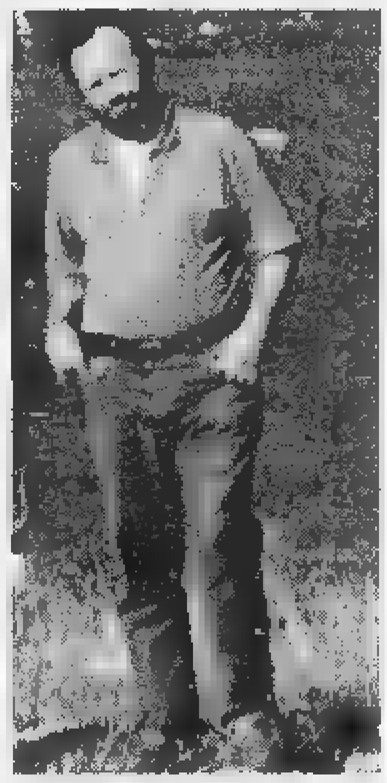
Graziola: sono gli stessi prodotti prescritti ■ bimbi e anziani

Intanto ieri sera una piccola folla commossa di amici e parenti ha partecipato al rito della corona

Morti in Grecia, oggi i funerali della coppia

Le esequie, alle 16, nella chiesa parrocchiale di Pettinengo





Ornella Zanellato e Franco Bagnari: i due coniugi erano molto conosciuti in città

BIELLA. Saranno sepolti nel cimitero di Pettinengo Franco Bagnari e Ornella Zanellato, i coniugi di 50 e ■ anni morti giovedì mattina in Grecia in un incidente stradale. Lo scontro tra la loro jeep ed un camion autocisterna, fermo sul ciglio della strada, ■ costato la vita anche ad una coppia di amici, Federico Alfieri ■ Paola Carla Zanotti, rispettivamente di ■ ■ 51 anni, residenti ■ Borgosesia.

Le salme arriveranno in città nella prossime ■ e, già oggi pomeriggio, alle 16, nella chiesa parrocchiale del paese di origine della famiglia Bagnari, si svolgerà la cerimonia funebre. A stringere in un ultimo, grande abbraccio i due feretri, saranno in prima fila la figlia Novella, 24 anni ■ poi le famiglie delle sorelle di Ornella, Marisa e Ginetta, che al momento della tragedia viaggiavano su un'altra auto, (dietro ■ fuoristrada delle due coppie) ■ sono rimaste illese.

Difficilmente saranno presenti i genitori. Il papà e la mamma di Ornella, entrambi ottantenni, sono molto provati dal dolore ■ l'altra notte l'anziano padre ■ stato colto da ■alore e si ■ reso necessario l'intervento del medico. E anche la madre di Franco Bagnari (il padre era già mancato anni fa) è molto anziana e di recente è stata ricoverata in ospedale.

Ieri sera, a testimonianza del grande affetto che circondava i coniugi Bagnari, una piccola folla commossa ha partecipato alla corona, sempre nella chiesa parrocchiale di Pettinengo. I coniugi Bagnari (titolari di un negozio di quadri e ■ in via Sabadell) erano due artigiani fra i più stimati di Biella. Lei aveva cominciato ■ fare pratica fin da giovanissima, nella bottega d'arte Salivotti di via San Filippo. L'apprendistato ■ l'esperienza acquisita le furono molto utili negli anni ■ venire, quando Ornella decise di aprire un negozio insieme al marito Franco.

Da via Italia, negli Anni 80 la bottega fu trasferita in via Sabadell, dove si trova tuttora. Artigiani bravissimi e di buon gusto, i coniugi Bagnari sono molto conosciuti dagli appassionati d'arte, ed erano stimati da tutti coloro che hanno frequentato negli anni il loro ■gozio.

Intanto si conosce qualche particolare in più dell'incidente che ■ costato quattro vite. «Franco, Ornella ed i loro due amici ■ appena partiti da Salonicco per una gita ai monasteri delle Meteore, in Tessalia - racconta un cugino -. Erano a bordo ■i una jeep quando si sono trovati la strada sbarrata da un'auto coinvolta in un precedente incidente. Per evitare l'ostacolo hanno sterzato, ma il fuoristrada è finito contro un camion-cisterna fermo sul lato opposto».

Per i quattro non vi è stato nulla da fare mentre le sorelle di Ornella, Marisa ■ Ginetta non sono rimaste coinvolte. La loro presenza in Grecia ha ■ meno difficile il rientro delle salme di Franco e Ornella, grazie anche alla collaborazione del console italiano a Salonicco, Federico Pignatelli. **(d. p.)**

PRIMO PIANO

Città

Nuovo pavè in via Italia

Entro Natale, via Italia cambierà aspetto: gli scavi per posare tubi e impianti elettrici sono terminati, ed ■ tempo di programmare i lavori per rimettere in sesto la pavimentazione. Saranno Enel ■ Camuzzi a sostenere il costo dell'intervento, che farà sparire le «cicatrici» lasciate dai vari cantieri. A PAG. 30

Calcio-scommesse

In provincia ancora nessuna agenzia

Mentre ad Alessandria e Novara già ■ punta sulle sfide di Coppa Italia, Biella non è ancora attrezzata per il calcio-scommesse. In città nessuna agenzia fornisce questo servizio, e gli appassionati dovranno attendere qualche tempo. ■ PAG. 30

Candelo

«Il sottopasso? Si farà nel '99»

Se tutto va bene, il sottopasso ferroviario di Candelo sarà pronto l'anno prossimo: lo dice la Provincia, che sull'operazione ha investito tre miliardi e 300 milioni. Il progetto esecutivo è quasi pronto, ma la vera incognita sono i permessi delle Ferrovie e i guai burocratici: un privato s'è rivolto al Tar, perché non vuole veder sparire un pezzo del ■ giardino. La gara d'appalto dovrebbe essere bandita entro fine anno. A PAG. 31

Roppolo

Domani s'inaugura la Festa dell'uva

Via alla Festa dell'uva '98: presentata la sera di Ferragosto, la rassegna organizzata dall'Enoteca di Roppolo s'inaugura domani ad Andrate, con un concerto della banda musicale. Ma il fine settimana propone anche altri appuntamenti: a Muzzano prosegue la «Festa di fine estate», mentre a Mezzana Mortigliengo ■no partite le celebrazioni della patronale. A PAG. 31

Sordevolo

Stasera in piazza il concerto di Lauzi

Bruno Lauzi ■ riprova: dopo ■ rinvio per maltempo di domenica 2 agosto, ■ grande cantautore sale sul palco stasera a Sordevolo, invitato dall'associazione Alpina. Al pubblico biellese, che lo apprezza molto, offrirà i suoi antichi successi e le canzoni più recenti. L'appuntamento è alle 21, nella piazza del municipio: per l'occasione, gli organizzatori l'hanno trasformata ■ un salotto, con tavolini illuminati da candele.

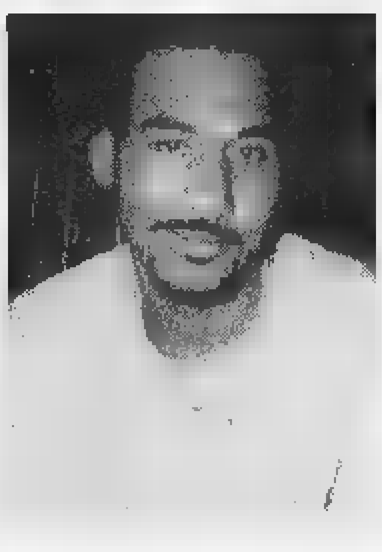
A PAG. 34

BIELLA

DUE americani in città. Joe Blair ■ Nate Erdmann costituiscono la coppia di giocatori scelti dalla Pallacanestro Biella per il prossimo campionato di A2: su di loro, questa sera, saranno puntate le attenzione degli appassionati per l'esordio al palazzetto.

Blair, «colored» di 2 metri e ■ centimetri, è approdato a Biella dopo due stagioni trascorse con gli «Harlem globe trotters». «Ho girato l'America in lungo ■ in largo, ora è venuto ■ momento di fermarmi ed ho scelto di farlo in una città piccola e tranquilla com'è Biella - dice -. Quando passeggio con Nate, la gente ci guarda ma non si avvicina perchè sa che parliamo solamente inglese. Dal prossimo mese comunque inizierò ad imparare l'italiano ■ impegno ■ spero di riuscirci in fretta».

La scelta ■ trasferirsi in Italia non è stata facile. «In Arizo-



I due americani della Pallacanestro Biella. Sopra, il pivot **Joe Blair**, vegetariano ■ padre ■ un bimbo ■ 4 anni. A destra **Nate Erdmann** che ha un po' nostalgia della cucina messicana e della sua famiglia

Le aspirazioni della prima coppia straniera della Pallacanestro Biella

Carriera in città, cuore negli Usa

Blair ed Erdmann: «La Fila il nostro trampolino»



■ ■ rimasto mio figlio ■ quattro anni ■ il mio pensiero è sempre con lui - spiega il pivot rossoblù -. Concluso l'impegno con gli Harlem ■ stato ■ fargli visita e, ■ pensiero che per parecchi mesi non avrei più avuto la possibilità di vederlo, non riuscivo a staccarmi da lui. Non credo infatti che la madre ■ bambino, con cui non ho più legami, lo porti anche per breve tempo a Biella. Questa è stata anche la causa del ritardo del mio arrivo».

Nate Erdmann, lasciata la nativa Albuquerque, sente nostalgia per la famiglia ma gli manca moltissimo anche la cucina messicana. Rispetto al «guascone» Blair, Erdmann sembra con ■ personalità più riservata.

«La pasta è l'unico piatto che mangio volentieri, ma per il resto ho dovuto cambiare le mie abitudini alimentari - confessa il giocatore del Nuovo Messico -. Oltre tutto vivere con Joe, che è vegetariano, non mi aiuta di certo. Per il resto sono molto soddisfatto. Sto cercando di conoscere la mentalità ■ il carattere dei miei nuovi compagni e del coach per poter capire ■ vogliano ■ da ■ ed ambientarmi più in fretta. Sono ragazzi stupendi, disponibili e ci stanno aiutarci moltissimo ad inserirci».

Nel tempo libero degli allenamenti, le occupazioni sono comuni: entrambi leggono libri e ascoltano musica, ma di nessun genere ■ di un autore in particolare. L'ex «giramondo» Blair sembra però sapersi adattare meglio al nuovo ambiente.

«Dalla finestra del nostro appartamento si vedono le montagne: mi piacciono tantissimo - spiega il giocatore americano -. Quando avrò degli amici chiederò loro di farmele conoscere meglio. Non ■ perchè, ma ne ■ attratto». Questa sera, i due statunitensi avranno il primo impatto con il pubblico biellese e potranno approfondire la conoscenza con il basket del Vecchio Continente.

«Almeno questo ■ rappresenta un problema perchè vi sono solo piccole differenze ■ quello a cui siamo abituati - concludono entrambi -. Quello che curiamo particolarmente è invece l'accordo con i nuovi compagni perchè questo ■ importante per l'intera squadra».

■ Di ■



L'intervento di «lifting» in centro a carico di Enel, Telecom e Camuzzi



Pavimentazione da rifare in via Italia (a sinistra): i lavori saranno completati prima di Natale. Nella foto accanto via Addis Abeba dove il Comune spenderà 110 milioni per migliorare l'impianto di illuminazione



Via Italia senza più rappezzi

Nuova pavimentazione entro dicembre

BIELLA. Via Italia, entro Natale il grande lifting sulla pavimentazione. Gli scavi per la sistemazione dei vari impianti [illegible] terminati, il terreno si è ormai assestato ed è quindi tempo di programmare i lavori per il rifacimento del piano viabile, con la posa di nuovi cubetti. Saranno «cancellate» le cicatrici lasciate dai cantieri che si sono alternati in questi ultimi [illegible] nell'isola pedonale: vale a dire le imprese che hanno lavorato per conto dell'Enel, della Telecom e della Camuzzi.

Saranno queste ultime a sostenere il costo dell'intervento, in base ad un accordo con il Comune; l'amministrazione interverrà nella spesa fornendo i cubetti di porfido necessari a completare il lavoro. Proprio l'altro giorno la giunta ha messo a punto una serie di bandi di gara per acquisti e lavori vari e l'acquisto dei cubetti, per 270 milioni, rientra appunto nel pacchetto-spese.

Con via Italia verrà risistemata anche via San Filippo. Sui tempi di attuazione dei lavori l'assessore Presa non ha esitazioni: «Il cantiere dovrà concludere l'intervento al più tardi entro la metà di dicembre per lasciare spazio allo shopping natalizio, alle decorazioni e alle eventuali manifestazioni per le festività di fine anno».

In tema di sistemazioni di strade, Palazzo Oropa spenderà inoltre un miliardo e 500 milioni per il piano-asfalto, mentre è in bilancio un altro consistente finanziamento per rimettere in sesto i marciapiedi.

Restiamo in argomento. Tra gli appalti che partiranno a breve, c'è anche il capitolo-rotonde: si tratta di dare l'assetto definitivo all'incrocio di piazza Cossato e di realizzare altri rondò, peraltro già annunciati dall'assessore Canuto. E cioè agli incroci tra via Carso e via Bertodano e di corso Europa con via Candelo.

Infine la giunta ha approvato la perizia di spesa per il rifacimento dell'impianto di illuminazione di via Addis Abeba: l'importo dei lavori è di 110 milioni. **[f. p.]**

IN BREVE

Biella

Ancora posti per il soggiorno [illegible] a Spotorno

L'Ufficio servizi sociali del Comune informa che sono aperte ancora per pochi giorni le iscrizioni all'ultimo soggiorno marino per anziano organizzato da Palazzo Oropa a Spotorno, sulla Riviera Ligure, dal 14 al 29 settembre. La quota di partecipazione è di 855 mila lire e comprende la pensione completa per 14 giorni, il viaggio in autobus, il servizio spiaggia, l'animazione, l'assistenza e l'assicurazione. **[f. p.]**

Cossato

Cambia residenza e finisce nei guai per un'arma

Un [illegible] di Cossato è finito nei guai per un'arma: detenuta regolarmente, [illegible] stata denunciata nel cambio di residenza, da Biella a Cossato, ai carabinieri. **[f. p.]**

Gaglianico

Sorpreso a rubare in un'auto, giovane arrestato

I carabinieri di Candelo l'hanno sorpreso a Gaglianico mentre stava rubando in un'auto. Luca C. 22 anni, residente a Vigliano, è così finito in cella per flagranza di reato. Il giovane aveva spaccato il lunotto della vettura, di proprietà di un novarese e se ne stava andando con l'autoradio e un borsello. **[f. p.]**

Valdengo

Martedì le gare del trofeo «Borile» di bocce

Si svolgerà martedì 25 a Valdengo l'undicesimo trofeo di bocce «Celestino Borile», organizzato dal Circolo Arci-Gruppo Amici Sportivi in collaborazione con il Gruppo amatori Arci Bocce Biella e Comune di Valdengo. Sono gare a coppie in notturna e una parte dell'incasso verrà devoluta al Fondo Edo Tempia. **[d. sa.]**

Biella

La festa di San Rocco all'Ollera, al Piazzo

Gli abitanti del Piazzo festeggeranno domenica San Rocco nell'Oratorio di regione Ollera, in Costa del Vernato. La messa verrà celebrata alle 11 da don Bessone e sarà presente il nuovo priore, Renato Gilardino. Il Piazzo ha un altro San Rocco, alla porta della Torrazza: la festa si è svolta lunedì scorso. **[d. sa.]**

[illegible]

Al lavoro la [illegible] intercomunale [illegible]

E' stata fissata una nuova riunione per la commissione intercomunale dei servizi sociali del Comune e della quale fanno parte anche Ponderano, Borriana, Cerrione e Sandigliano: i lavori, coordinati dall'assessore Francesco Bozzonetti, sono in programma venerdì 28, alle 21. **[f. p.]**

Morto a 69 anni

A Villanova la salma di Locatelli



Giuseppe Locatelli: è morto giocando a golf in Francia

VILLANOVA BIELLESE. Verrà tumulata oggi verso le 17, nella tomba di famiglia di Villanova, la salma di Giuseppe Locatelli, notissimo imprenditore agricolo e geometra vercellese, ucciso da un attacco di cuore a 69 anni, mentre stata giocando a golf a Flaine, in Francia. Non è passato neppure un mese dai funerali della madre che, il 24 luglio scorso, fu appunto sepolta a Villanova.

Grande appassionato di golf, Locatelli aveva creato un piccolo ma bellissimo impianto a 5 buche a Salasco, un minuscolo centro risicolo alle porte di Vercelli. Quel golf che tanto amava, gli è stato fatale. In vacanza a Cormayeur, mercoledì scorso Locatelli ha raggiunto i campi di Flaine, vicino a Morzine. Alla nona buca si è accasciato, ucciso da un attacco di cuore. Lascia la moglie e tre figli: le esequie saranno celebrate oggi alle 15 nel Duomo di Vercelli.

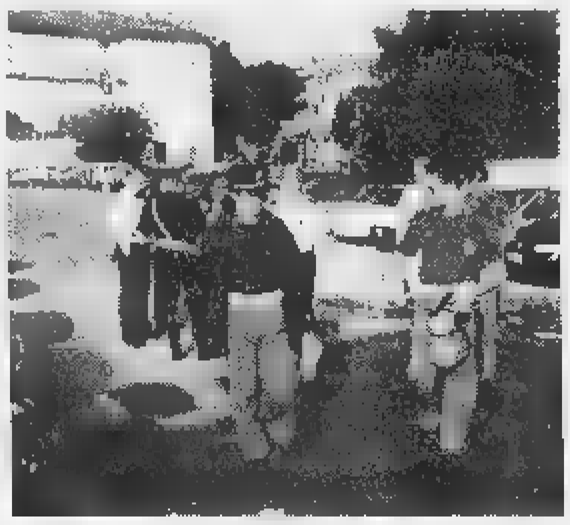
La giunta sul caso dei poveri: non servono nuove strutture

«Macché centri d'accoglienza Il dormitorio è quasi vuoto»

BIELLA. Un centro d'accoglienza per gli immigrati? Mica necessario, secondo il Comune: «Il dormitorio pubblico ha molti posti liberi, e prima di costruire una nuova struttura è meglio usare quelle esistenti». All'indomani del blitz in via Cernaia, per svuotare la «casa dei marocchini», la giunta risponde così alle critiche dei consiglieri del Polo, che invitavano il sindaco a costruire un centro d'accoglienza per i poveri in continuo aumento (sia italiani sia stranieri).

Susta e i suoi collaboratori hanno consultato i dati sul numero di persone che frequentano il dormitorio, e hanno concluso che è «sotto-utilizzato». Il sindaco ha intenzione di rispondere più diffusamente ad Antonio Montoro e Sandro Delmastro, che avevano presentato un'interrogazione. Ma il messaggio che arriva da palazzo Oropa è piuttosto chiaro già adesso: un centro di accoglienza potrebbe rivelarsi inutile.

Mentre il dibattito politico si accende, alcuni dei dieci immigrati che [illegible] in via Cernaia stanno ancora cercando una sistemazione. Un gruppo di quattro marocchini, ancora l'altra sera, stava cenando all'aperto al parcheggione. E gli altri? «Hanno trovato un alloggio o si fanno ospitare da amici», risponde uno dei senzatetto. Secondo i vigili, molti immigrati scelgono di occupare abusivamente le case perché non costa nulla, oppure perché non sono in regola e non possono affittare un appartamento. Lo sgombero in via Cernaia è scattato l'altra mattina alle 8,30: ma [illegible] stato preannunciato, e soltanto due occupanti si [illegible] fatti trovare. **[r. s.]**



Un momento del blitz di polizia e vigili urbani, che l'altro giorno hanno sgomberato la [illegible] di via Cernaia occupata abusivamente da una decina di immigrati marocchini

[MAROCCHINI]

Mentre in province vicine (Novara e Alessandria) già si punta sul turno di Coppa

Calcio-scommesse, biellesi al palo

In città nessuna agenzia fornisce il nuovo servizio

BIELLA. A quanto danno la Juve? E l'Inter? Chissà: a un passo dall'avvio del calcio scommesse (ed anche del basket scommesse) il Biellese resta ancora al palo.

Mentre in altre province (Alessandria e Novara tanto per indicarne un paio) gli appassionati della schedina possono, già in questo fine settimana, tentare anche la nuova fortuna puntando sulle gare del turno di Coppa Italia, in città e nel comprensorio bisognerà attendere ancora.

Quanto sarà lunga l'attesa è difficile dirlo. Nel centro laniero l'unico punto ufficialmente indicato dalla Snai (la società di servizi che detiene l'organizzazione) è l'agenzia ippica di via Bona, ma il salone è attualmente chiuso per ferie.

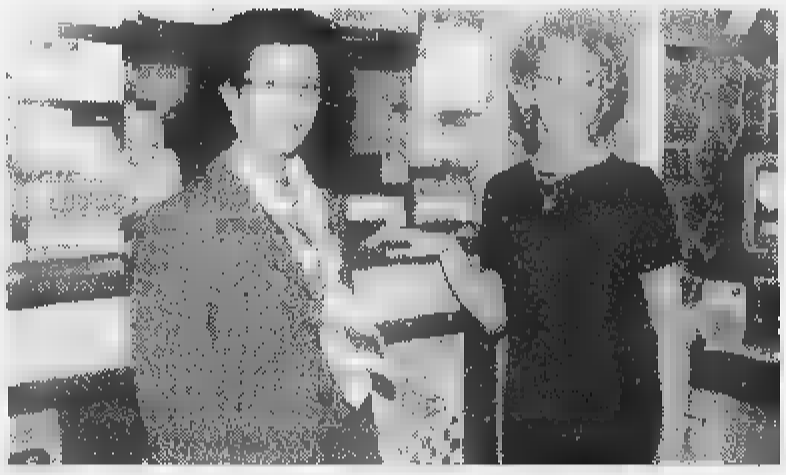
Di recente però sarebbero state ammesse nella lista dei punti autorizzati anche le ricevitorie «pure», cioè quelle che offrono come unico servizio l'approccio alla dea bendata e non fanno capo a bar, tabaccherie od edicole. Di questo elenco, fa così parte la «Lux» di via La Marmora, nei mesi scorsi alla ribalta per una [illegible] di ottime vincite.

Ma, come spiega la stessa titolare, per adesso il calcio-scommesse resta un sogno. «Siamo nella lista delle ricevitorie che hanno le carte in regola per offrire questo servizio - dice la responsabile della Lux -. Ma per ora non sono in grado di affermare con precisione se e quando avremo la possibilità di farlo. Già durante i Mondiali si erano verificati dei problemi tecnici: cioè si dovevano cambiare dei terminali. Stiamo aspettanto risposte precise».

Però in altre città già si gioca. «E' vero, ho parlato con una collega di Novara e mi ha detto che da lei il sistema funziona - aggiunge -. Però, lo ripeto, in provincia di Biella [illegible] è ancora possibile».

Qualcosa in più, forse, si saprà al momento della riapertura dell'agenzia ippica di via Bona. Intanto, dove il calcio scomesse è una realtà, la squadra favorita per la vittoria finale è l'Inter del «fenomeno» Ronaldo, che viene data a 2,75. Ma la fortuna si può tentare anche puntando una quota minima su alcune squadre rivelazione, come l'Udinese, [illegible] cui si intascherebbe fino a 100 volte la posta.

In questo week-end di Coppa Italia la giocata deve essere fatta su almeno tre gare, salvo Lucchese-Napoli e Ternana-Genoa, per cui è consentita anche la scommessa singola o doppia ed è possibile anche tentare di indovinare la somma dei gol (primo tempo e finale) e risultato esatto. Insomma, ce n'è davvero per tutti i gusti, tranne che per i biellesi. **[d. p.]**



Niente [illegible] anche nella ricevitoria Lux: nella foto la titolare (a destra)

LETTERE AL GIORNALE

Gli extracomunitari e il blitz in via Cernaia

Pensavo che a Biella, una città per sua natura molto pragmatica, rivolta sempre al lato concreto delle cose (talvolta con qualche eccesso, diciamocelo), vi venisse risparmiata la «spettacolare» operazione di sgombero della casa dei marocchini al parcheggione di via Cernaia.

Mi sono trovato a passare di là l'altra mattina, quando polizia e vigili urbani hanno dato ilvia a quello che i giornali hanno chiamato «blitz». Di marocchini, nella vecchia casa, ce n'erano soltanto due, gli altri avevano già abbandonato da ore l'edificio. Infatti la sera prima, mentre raggiungevo il parcheggione per prendere l'auto, ho incrociato un gruppetto di extracomunitari che si stava allontanando dalla zona portando via i bagagli. Infatti, come è capitato ad altri, anche loro hanno letto l'avviso dell'ordinanza di sgombero e si sono comportati di conseguenza.

Leggo anche sui giornali le dichiarazioni preoccupate di due consiglieri comunali, che denunciano un crescendo di extracomunitari in città. Pochi giorni prima la Questura dichiarava che il fenomeno-nordafricani è ampiamente soto controllo. A chi dare ragione?

Un fatto è certo: quel rudere di via Cernaia è comunque un tetto «sicuro» per gli extracomunitari. Per un po' di tempo [illegible] si faranno più vedere poi, come è già successo una volta, ritorneranno ad occupare quelle povere (e sporche), stanze.

I soliti benpensanti diranno che a Biella ci sono problemi ben più gravi e probabilmente è vero, ma da parte del Comune ci vorrebbe più coraggio. La casa è privata? E allora si imponga ai proprietari di murare tutti gli ingressi e le finestre e se non interviene la proprietà, agisca il Comune: per motivi di sicurezza e di igiene pubblica lo può fare. Sono inutili i «blitz»: mostrare i muscoli una volta ogni tanto non serve.

Il secondo passo, e in questo hanno ragione i consiglieri comunali, è quello di creare una struttura d'accoglienza e un'area-servizi, educando gli extracomunitari ad usarla.

Lettera firmata, Biella

«Comuni biellesi imitate Andrate»

In questi giorni di vacanza ho scelto le colline biellesi per fare gite in compagnia dei figli. Così, dalla Bossola, sono «sconfinato» in provincia di Torino e sono sceso ad Andrate. Con piacere ho scoperto la realtà di un piccolo paese che ha saputo investire in un turismo, come dire, di «famiglia». C'è un grande parco giochi per bambini tenuto assai bene.

Che dire poi del museo dei vecchi mestieri: davvero molto originale e, guarda caso, anche gratuito. Mentre il vicino bar, gestito dalla Pro loco, fa affari d'oro. Credo che molti piccoli comuni biellesi dovrebbero prendere spunto (se non esempio) per non recriminare sempre sulla loro condizione di «abbandono»: possibilità vene sono, basta saperle coltivare.

Lettera firmata, Biella

Le lettere, di lunghezza non superiore alle trenta righe dattiloscritte, possono essere inviate a «La Stampa» di Biella, in via Repubblica 29. Il numero di fax è 015 2522379.

NUMERI UTILI

AUTOAMBULANZE

Biella: tel. 015/20.100 - 20.101.
Cavaglià: tel. 0161/966.088.
Cossato: tel. 015/922.123.

PRONTO SOCCORSO

Biella: telefono n. verde 167-120.118.

GUARDIA MEDICA

Biella: telefono 015/20.848-9.
Cavaglià: telefono 0161/96.470.
Cossato: telefono 015/922.801.

PROCURA DELLA REPUBBLICA

Biella: via Marconi 28, tel. 015/26.396.

QUESTURA

Biella: via Tripoli 2, tel. 015/35.90.411

FERROVIE DELLO STATO

Biella: Stazione di Biella San Paolo, piazza San Paolo, tel. 015/40.25.52.

AZIENDA DI PROMOZ. TURISTICA

Biella: via Lamarmora 4, tel. 015/35.11.28.

AZIENDA TRASPORTI (ATAP)

Biella: Direzione e Biglietteria: viale Macallè 40, telefono 015/84.88.411.

INPS

Biella: via Tripoli 14, tel. 015/35.041, fax 015/35.04.414.

FARMACIE DI TURNO

A Biella: *Farmacia Dr. Role*, p. G. B. Cossato 5 (Vernato), tel. 405.840. Orario di ap.: dalle 8,30 alle 12,30 e dalle 15,30 alle 19,30. Nelle altre ore apre su presentazione di ricetta medica urgente.

Per gli altri Comuni della provincia, le farmacie di turno svolgono il servizio di reperibilità notturna, su chiamata, dietro presentazione di ricetta medica urgente.

Cerrione: *Dr. Pistini*, via Giovanni [illegible] 65, tel. (015) 67.18.68.

Pollone: *Dr. Giovanni Ferraris*, via Veneto 4, tel. (015) 611.39.

Pralungo: *Dr. Amedori*, via Serralore 9, tel. (015) 57.12.85.

Trivero: *Guelpa*, via Roma 80 frazione Lora, tel. (015) 75.65.92.

Vigliano Biellese: *Dr. Stanchieri*, via Sella 25, tel. (015) 51.00.31.

In Provveditorato esce la graduatoria definitiva

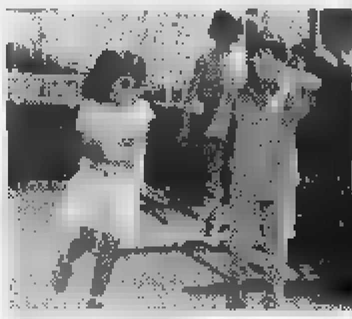
Docenti trasferiti, ecco l'elenco per le materne

BIELLA. Non è finita la stagione delle graduatorie per docenti e precari. Da giovedì, in Provveditorato, sono affissi gli elenchi degli insegnanti di scuola materna che si [illegible] trasferiti da altre province. La graduatoria è definitiva, e tiene conto dei punteggi maturati nella provincia di provenienza.

Come accade per tutti gli elenchi definitivi, chi vuole fare ricorso può rivolgersi al Capo dello Stato o al Tar.

Ecco l'elenco dei docenti (fra parentesi c'è la provincia di provenienza, seguita dal punteggio totale): Maura Floris (Milano) 48; Claudia Felici (Latina) 38; Daniela De Finis (Foggia) 37; Azelia Riccardi (Latina) 36; Serena Costantini (Palermo) 36; Daniela Claps (Potenza) 35; Angela Cataffo (Caserta) 30; Beatrice Galiano (Napoli) 29; Carmela Cavallaro (Catanzaro) 24; Vincenza Cugno (Bari) [illegible]; Michelangelo Di Stefano (Agrigento) 23; Maria Catena Magro (Catania) 21.

Le graduatorie che più hanno fatto discutere, quest'anno, sono quelle per le supplenze alle medie e alle superiori, uscite in anticipo quando molti precari erano in ferie. Gli elenchi definitivi saranno pubblicati solo alla fine di agosto, come aveva annunciato il provveditore Piergiorgio Giannone. **[r. s.]**



Nuove graduatorie per gli asili

Pronto il piano della Provincia: 30 metri di tunnel e due rotonde. L'incognita dei permessi

Anno '99, a Candelo ecco il sottopasso

Ma il progetto è già finito al Tar

BIELLA. E' uno dei progetti di punta della Provincia, insieme con quello della tangenziale Ovest: il sottopasso di Candelo, [illegible] tutto va bene, sarà pronto nel '99, e chi sperava di veder partire i lavori già dopo l'estate rimarrà deluso. «Ci sono di mezzo le Fs, i privati e il Comune, e l'iter non [illegible] semplice», spiega l'assessore ai Lavori pubblici Renzo Maggia.

Contro il piano della Provincia, addirittura, [illegible] partito [illegible] ricorso al Tar, fatto da un privato che non vuole rinunciare [illegible] un pezzo del suo giardino. Maggia spera che il proprietario rinunci alla causa, e dice che si farà il possibile per evitare gli espropri. Il tentativo è quello di trovare un accordo [illegible] tutti i privati, senza passare alle azioni di forza. «In questo modo [illegible] fa anche prima - aggiunge l'assessore -; la via degli espropri è in[illegible] più lunga e complessa».

Candelo aspetta da anni il sottopasso, che servirà a eliminare le code al passaggio a livello, su una delle vie più frequentate del paese. L'anno scorso, si contava [illegible] appaltare i lavori già in estate o in autunno, ma i tempi sono leggermente slittati: «Il progetto definitivo è pronto - dice Maggia -, e fra poco avremo anche quello esecutivo. L'unica incognita sono i permessi: delle Ferrovie, del Comune e forse anche della Regione». L'obiettivo, adesso, [illegible] di bandire l'appalto prima della fine dell'anno: una volta affidati i lavori, occorreranno dai 6 agli 8 mesi per costruire il tunnel.







Il passaggio a livello di Candelo (a sinistra) verrà sostituito da un tunnel ferroviario. Qui sopra [illegible] del Maghetto, primo tassello della futura tangenziale ovest. A destra l'assessore **Renzo Maggia**

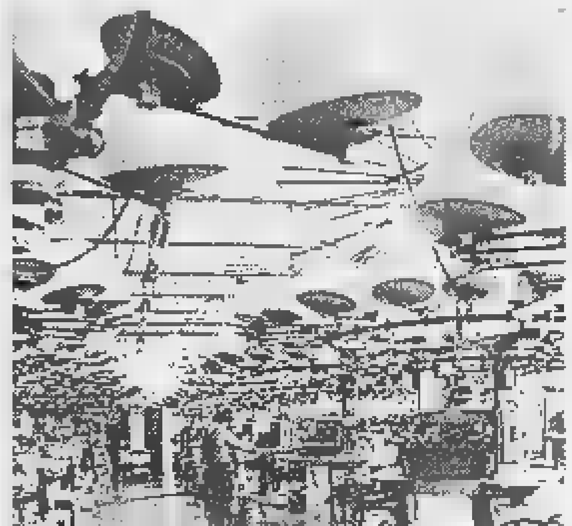
[CORRADO MICHELETTI]

La galleria sarà lunga 30 metri, e non sarà scavata sotto il passaggio a livello, bensì a lato: gli innesti sono in via Campile e in via Viana, e ad entrambe le uscite ci sarà una rotonda alla francese. La spesa prevista è di 3 miliardi e 300 milioni. «Ora il progetto - spiega l'assessore Maggia -, è a disposizione del Comune [illegible] dei privati, che possono consultarlo liberamente».

Il sottopasso [illegible] Candelo non è l'unica delle grandi opere stradali previste dalla Provincia per il '98. Un altro piano ambizioso è quello per la tangenziale sud-ovest, la cui prima parte (almeno) è pronta: si tratta della nuova provinciale del Maghetto, risistemata [illegible] inaugurata alla fine di giugno. Rassettando le strade esistenti [illegible] costruendo un pezzo di carreggiata, poi, la mini-tangenziale andrà a collegarsi con la «bretella» della Lancia di Verrone. Lunedì, insieme all'ingegnere capo Donato Iazzolino, la Provincia farà il punto anche sugli altri progetti: dalla variante di Crocemosso (si sta posando il secondo pilastro del ponte) al sistema di piccole circonvallazioni nella zona del futuro ospedale. Poi [illegible] parlerà delle «incompiute» dell'Anas: il pia[illegible] per il terzo lotto della Cossato-Valle Mosso [illegible] lo studio sulla Rolino-Ghemme. [g. bu.]

«Biellaintraprendere» a Hong Kong

Filasia, partono gli organizzatori



Da martedì anche il tessile biellese sarà presente all'expo «Filasia» la rassegna che promuove filati [illegible] fibre per tessitura e maglieria

BIELLA. Partiranno [illegible]ggi alla volta [illegible] Hong Kong gli organizzatori di «Filasia», la seconda edizione della rassegna che promuove filati e fibre per tessitura [illegible] maglieria [illegible] che aprirà i battenti martedì nell'ex colonia inglese; saranno poi raggiunti dagli imprenditori italiani (50 aziende, delle quali 10 biellesi), che hanno aderito all'importante appuntamento. L'expo, che si presenta più ampio rispetto all'edizione inaugurale dello scorso anno, è organizzata da «Biellaintraprendere», insieme ai francesi di «Expofil». Gli espositori attesi ad Hong Kong sono 124; molta attenzione per i Paesi emergenti, come Vietnam, Filippine e Africa, le cui delegazioni affiancheranno quelle [illegible] Corea, Taiwan e Giappone, Paesi «forti» nell'area di influenza di «Filasia». Non mancherà la Cina, padrona di casa: interviene a «Filasia» con l'ente che rappresenta il settore tessile-abbigliamento del Paese, una sorta di Federtessile italiana. Nella tre-giorni di Hong Kong saranno inoltre numerose le manifestazioni collaterali, a cominciare dal Forum tendenze [illegible] proposte, che anticiperà la moda 1999-2000 per maglieria, jersey, intimo, calzetteria. Inoltre sono previsti seminari sui temi finanziari e produttivi per gli operatori specializzati che visiteranno la rassegna del tessile. [d. ca.]

Soddisfatti i Verdi, che però incalzano: ai proprietari soltanto permessi [illegible] tempo

«Mai più auto dentro il Ricetto»

Candelo: il borgo antico diventa isola pedonale

CANDELO. Da un mese il Ricetto [illegible] proibito alle auto: il sindaco, con un'ordinanza del 16 luglio, ha trasformato il borgo antico in zona pedonale. Ma le proteste [illegible] [illegible] mancate: soprattutto da parte dei proprietari delle «cantine», che devono caricare o scaricare merci all'interno della fortezza medievale. Ora sulla questione intervengono i Verdi, che hanno scritto una lettera alla giunta comunale e ai giornali.

Ovviamente, il giudizio sulla «ztl» al Ricetto è positivo, anche se gli ambientalisti non risparmiano qualche critica: «L'istituzione dell'area pedonale è un atto dovuto, che però arriva in ritardo», scrive Franco Prospero. E più avanti aggiunge che la trasformazione «sarebbe dovuta avvenire per gradi, cominciando qualche anno addietro». Quanto al problema dello scarico delle merci, i Verdi [illegible] di [illegible] condividere le lamentele dei proprietari («Il Ricetto non è sede di attività commerciali»), ma propongono una modifica al testo dell'ordinanza. In pratica, si vuole consentire l'accesso dei veicoli solo «in casi di evidente necessità ed incombenza». Ma per farlo, oc[illegible] un tagliando consegnato dai vigili urbani: un «permesso speciale» che resta valido 15 minuti, e che può essere usato solamente tre volte.



Il Ricetto [illegible] Candelo dal 15 luglio [illegible] «proibito» alle auto. L'ha deciso il sindaco, firmando un'ordinanza che vieta il transito di auto [illegible] moto. E' polemica, però, sui permessi [illegible] carico e scarico delle merci

Una piccola correzione, quindi, per andare incontro alle esigenze dei proprietari: [illegible] per il resto gli ambientalisti difendono l'ordinanza del sindaco, di cui condividono «lo spirito». Secondo i Verdi, infatti, il transito di auto e moto dentro il Ricetto costituiva «una preoccupante forma di inquinamento acustico e sonoro, in grado di alterare le caratteristiche strutturali del complesso storico» e di «deturpare l'immagine» del borgo.

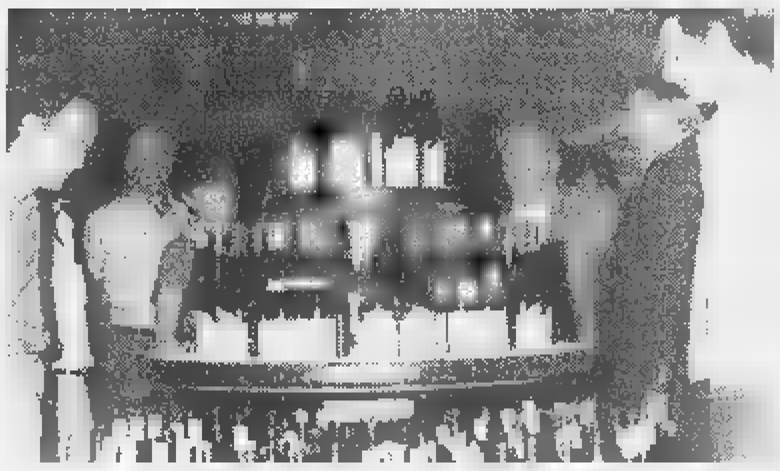
La fortezza - conclude Alberto Prospero - va invece considerata [illegible] «un prezioso orgoglio da [illegible] così come ci è stato consegnato, privilegiando l'interesse generale su quello particolare». [g. co.]

Gli appuntamenti del fine settimana con orari di cene e danze

«Festa dell'uva» ad Andrate e a Mezzana è S. Bartolomeo

BIELLA. Dopo la presentazione del programma, a Ferragosto al castello di Roppolo sede dell'Enoteca, la Festa dell'Uva inaugura la lunga serie di appuntamenti. La tappa di domani sarà ad **Andrate**, alle 17: terrà un concerto la banda musicale di Roppolo diretta da Gabriella Armellini Busca [illegible] al pubblico verranno distribuiti piatti tipici [illegible] degustazioni enologiche. Inoltre l'Enoteca Regionale della Serra consegnerà una vecchia imbottigliatrice [illegible] Museo di Contadineria di Andrate. Lo strumento andrà [illegible] ad arricchire le collezioni del museo.

A **Muzzano**, invece, prosegue la «Festa di fine estate»: oggi pomeriggio gara di bocce a baraonda al Centro Incontri e serata danzante [illegible] l'orchestra «Latte e miele». Domani dalle 8,30 iscrizione alla gara amatoriale [illegible] mountain-bike, trofeo «Memorial Severino Cartotto» al Centro Incontri e alle 9,30 partenza dalla piazza; premiazioni e poi «Pranzo speciale»; pomeriggio i[illegible] musica. Alle 19 «Cena di chiusura» e serata danzante con la voce di Claudio Abada.



La sede dell'Enoteca regionale che organizza la «Festa dell'uva»

E' festa anche [illegible] **Mezzana** in [illegible] del patrono San Bartolomeo. Oggi dalle 15 gara di boc[illegible] a coppie. Alle 19 cena e alle 21 danze con l'Orchestra Silver Men. Il «pranzo al Campiello» caratterizzerà la giornata di domani. Alle 19 cena in allegria, poi le danze con l'Orchestra Sonia e i Cadetti; nell'intervallo esibizione di aerobica e funky con le ragazze della Palestra Gimnic Club di Ponzone. Lunedì alle 21 veglionissimo con l'Orchestra Mira Toriani [illegible] a mezzanotte l'elezione di «Miss Mezzanese 1998». [d. sa.]

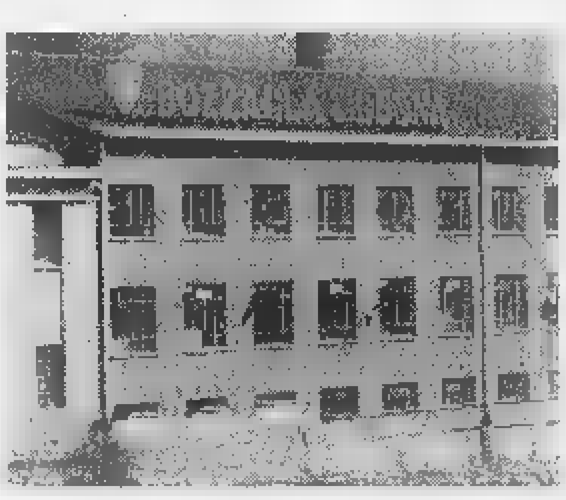
Il leader comunista: «Per il lanificio in crisi si deve intervenire subito»

Bozzalla, in campo anche il prc

Sansoè: «Non investiamo soltanto sul tessile»

COGGIOLA. Dopo il Cdl, anche Rifondazione scende in campo per difendere i 270 operai della Bozzalla & Lesna, il lanificio ammesso al concordato preventivo. «Dobbiamo intervenire prima che la situazione diventi drammatica o gli sbocchi siano obbligati», scrive il [illegible]gretario delle federazione biellese del prc, Marco Sansoè.

Nella sua lettera, il leader dei rifondatori biellesi spiega che gli «errori degli imprenditori» [illegible] i «costi delle leggi di mercato» non devono ricadere sulle spalle dei lavoratori. Poi va più a fondo, [illegible] si chiede se l[illegible] vocazio[illegible] tessile della provincia, alla luce dell'ultima crisi, sia «l'unica strada percorribile»: «Gli imprenditori hanno lavorato [illegible] stanno lavorando per una diversificazione degli investimenti e dell'attività [illegible]ica?». Secondo Marco Sansoè, [illegible] necessario [illegible] una riflessione profonda», e soprattutto inventare «nuovi lavori». Qualche esempio? «La [illegible] e lo sviluppo dei beni ambientali, culturali e artistici; la formazione e l'educazione e la cura della persona». Il compito [illegible] cambiare le cose è soprattutto dei politici: spetta a loro - conclude il segretario di Rifondazione comunista - «avviare un processo di rilancio dell'economia stabile [illegible] giusta». L'appello finale è rivolto agli enti locali, invitati da Sansoè a «dare una svolta agli indirizzi economici e sociali del territorio». [g. bu.]



Il lanificio [illegible] & Lesna di Coggiola, ammesso da pochi giorni [illegible] concordato preventivo: i suoi 270 operai stanno vivendo ore d'ansia

L'invito è della società elettrica: è rischioso anche avvicinarsi troppo ai fili dell'alta tensione

«Pescatori, fate attenzione ai cavi Enel»

Con le moderne canne in carbonio si rischia di restare folgorati

BIELLA. Anche pescare sulle ri[illegible] dei torrenti può essere pericoloso [illegible] a volte può costare la vita: colpa della canne in carbonio, sempre più lunghe [illegible] leggere [illegible] grandi conduttori elettrici.

L'invito (o l'allarme) è dell'Enel: «Pescatori, attenti alle linee elettriche - si legge in una nota dell'Ente -. Pescare è rilassante e può far bene alla salute, invece toccare i fili "della luce" no».

L'iniziativa è delle sezioni liguri dell'Ente per l'energia elettrica, che però è rimbalzata anche in Piemonte e poi nel Biellese. Una [illegible] dove, purtroppo, risale a pochi anni fa la morte di [illegible] giovane di Vigliano ucciso proprio da una scarica di alta tensione, a causa dei cavi sfiorati con una canna [illegible] pesca.

L'Enel invita alla prudenza proprio perchè, i nuovi strumenti che la tecnologia mette a disposizione degli appassionati, sono pericolosi [illegible] utilizzati incautamente.

«Questo tipo di [illegible] in carbonio - dicono i responsabili tecnici - è un ottimo conduttore. Non solo il contatto con i fili, ma anche un eccessivo avvicinamento alle linee in tensione, può provocare una scarica con conseguenze gravi e a volte fatali».

Le canne da pesca in carbonio, infatti, hanno una lunghezza che a volte supera anche i 10 metri, mentre le linee elettriche con voltaggio di 15 Kilowatt possono raggiungere un'altezza compresa tra i 7 ed i 10 metri.

Se nel Biellese non esistono molti corsi d'acqua che permettono di utilizzare [illegible] molto lunghe, sono numerosi gli appassionati locali che si spostano in pianura con canne «roubasienne» anche di 13 metri. In questo caso il pericolo esiste davvero, soprattutto per chi è alle prime armi. [d. p.]



Anche pescare può essere pericoloso con canne in carbonio sempre più lunghe

La nuova mini rivoluzione del traffico a Borgosesia

Cancellato il semaforo di via Nicolao Sottile

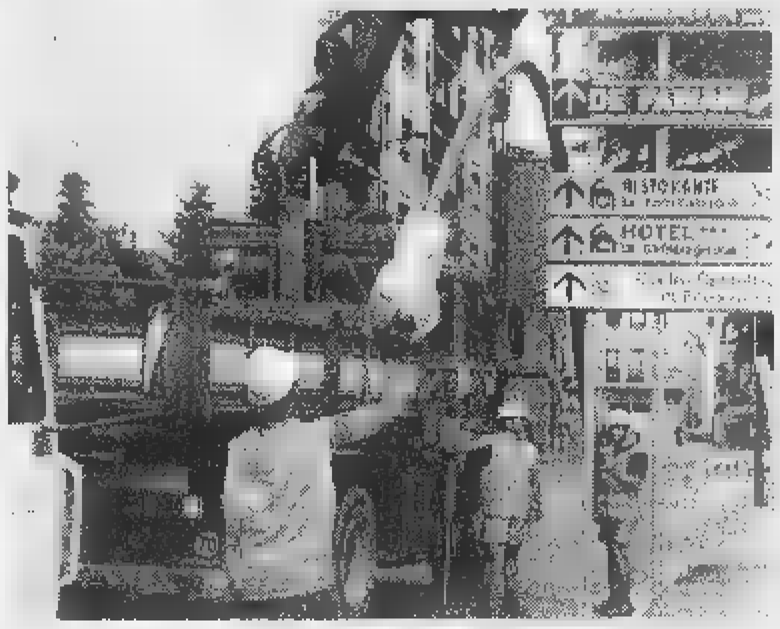
BORGOSESIA. Ancora una mini-rivoluzione per il traffico cittadino. E' stata modificata la viabilità nella zona del nuovo ponte sul Sesia, opera che dovrebbe essere conclusa entro il '99. Le variazioni sono state apportate con largo anticipo sia per verificare gli effetti sul traffico sia perché le novità rientrano comunque nell'ampio progetto di snellimento della circolazione lanciato dall'amministrazione comunale.

Con questa variazione, infatti, è «sparito» un semaforo, quello che regolava l'incrocio tra le vie XXV Aprile, Nicolao Sottile e Sant'Antida: attualmente l'impianto è lampeggiante, ma presto verrà smontato.

Ecco come è cambiata la circolazione nell'area compresa tra viale Varallo e l'Isola. E' stato creato un senso unico antiorario tra le vie Sottile, XXV Aprile, Cantore e Mombarone. Dall'ultimo tratto di via Isola di Sotto (dove si immetterà la strada proveniente dal ponte nuovo) si può svoltare a destra in via delle Manifatture oppure proseguire diritto in via Sottile, ma non immettersi a sinistra in via Mombarone. Essendo divenuto senso unico via Sottile, dalla trasversale via Gilardi si può quindi soltanto più svoltare a destra (non proseguire perché la strada si stringe e il transito è vietato).

Proseguendo, sempre da via Sottile è possibile imboccare via Giordano, quindi all'altezza dell'ex semaforo, via San'Antida, oppure tenere la sinistra per immettersi in via General Cantore. L'ultimo tratto di via Sottile è invece a doppio senso, cioè il traffico proveniente dal centro, dall'ospedale e da viale Varallo può percorrere quella strada fino ad imboccare via XXV Aprile. Il cerchio (o meglio, il trapezio) si chiude transitando in via Cantore e in via Mombarone. Con i sensi unici è anche stato possibile creare dei passaggi riservati ai pedoni e nuovi posti auto (a destra in via XXV Aprile, a sinistra nelle vie Cantore e Mombarone). Quando sarà aperto, il nuovo ponte potrà dunque essere imboccato giungendo da via Mombarone, mentre chi arriverà dalla sponda destra si immetterà nelle vie Sottile o Manifatture.

Intanto, sempre per quanto riguarda la viabilità, stanno proseguendo a ritmo serrato i lavori in via Vittorio Veneto (dove è già stato sostituito tutto l'impianto di illuminazione): i marciapiedi dovrebbero essere terminati entro ottobre. [i. fo.]



Nella foto di Reolon la sostituzione dei pali della luce in via Vittorio Veneto

In tutte le sedi

Biverbanca Obbligazioni fino al 31

VERCELLI. Fino al 31 agosto i clienti di Biverbanca possono ancora sottoscrivere tre forme di obbligazioni a tutti gli sportelli dell'istituto di credito.

La prima proposta riguarda «obbligazioni Biverbanca Spa al 3,80 per cento 3 settembre '98-3 settembre 2001». Hanno durata triennale con un tasso d cedola semestrale dell'1,900 per cento lordo, pari ad un rendimento effettivo lordo del 3,83 per cento in ragione d'anno.

Poi ci sono le «obbligazioni Biverbanca Spa a tasso variabile 3 settembre '98-3 settembre 2001». Hanno durata triennale e cedola semestrale; il tasso della prima cedola è del 2,10 per cento; quello delle cedole succesive è indicizzato al tasso interbancario «ribor 6 mesi» meno lo 0,50 per cento.

La terza proposta è quella di «obbligazioni Biverbanca Spa zero coupon 4 settembre '98-4 settembre 2000». Durata è biennale, prezzo di emissione 92,900 per cento, pari a un tasso effettivo lordo del 3,741 per cento.

Tutte le obbligazioni hanno il taglio di 5 milioni e gli interessi sono soggetti all'imposta sostitutiva del 12,50 per cento. Per le obbligazioni con scadenza triennale, Biverbanca si riserva la facoltà di procedere, trascorsi almeno 18 mesi dalla data di emissione, al rimborso anticipato, alla pari, di tutte o di parte delle obbligazioni in circolazione. [r. v.]

Lo propone Julini a tutti gli assessori delle Province

«Summit sulla pesca»

Per rivedere la legge regionale

VERCELLI. L'attuale legge regionale per la tutela della fauna ittica e per l'esercizio della pesca, che risale a 17 anni fa, è ormai vecchia, e tutti concordano sulla necessità che debba essere sostituita. Per questo motivo gli assessori delle otto province piemontesi che si occupano dello specifico settore facciano fronte comune e premano sulla Regione per il varo di una nuova legge che tenga finalmente conto di questa necessità.

E' l'appello lanciato ieri ai suoi sette colleghi delle altre Province e alla sede torinese dell'Upp, l'Unione delle Province piemontesi, dall'assessore vercellese Norberto Julini, che si occupa della fauna ittica e dell'esercizio della pesca.

Come ricorda Julini, nel luglio dell'anno scorso a Varallo Sesia c'era stata su questo argomento una prima riunione con la Regione e le associazioni ittiche per esaminare la bozza di proposta della nuova legge.

«A un anno da quell'appuntamento - scrive Julini - non si è registrato alcun progresso verso la nuova legge regionale: eppure tutti, istituzioni ed associazioni, ne proclamano l'urgenza e l'importanza. Principi affermati come la sussidiarietà o, nel merito, quello di danno ittiogenico, attendono inutilmente una normativa efficace».

Prosegue l'appello dell'assessore: «Si fa ormai insostenibile la pressione a livello provinciale di quanti chiedono d'impinguare i fondi per i ripopolamenti nelle acque pubbliche, mentre si trascura del tutto il fatto che resta a Torino la maggior parte dei proventi delle tasse e sopratasse sulle concessioni di pesca». Di conseguenza Julini propone che «la controversia si porti laddove può trovare soluzione»: cioè in Consiglio regionale, alla presenza dei gruppi consiliari e dell'assessore Bodo.

«Tocca a noi - conclude - riaprire con la Regione la vertenza pesca. Propongo che si organizzi per lunedì 14 settembre a Torino un incontro nel quale riproporre il problema, riconfermando l'impegno delle Province in materia e l'indifferibilità di nuove norme per operare a tutela di habitat fluviali fortemente aggrediti e variamente compromessi». [w. ca.]


L'assessore Norberto Julini

IN PROVINCIA

Crescentino

Madonna del Palazzo partono le feste

Quattro serate danzanti ad ingresso libero per la Festa della Madonna del Palazzo. Questa sera, alle 21,30 nella bella cornice di piazza Vische si balla con «Il liscio 2000», mentre domenica si danza con l'orchestra «Silver Stars». Lunedì 24 sul palco «Renzo e gli Evergreen»: durante la serata esibizione di cinque coppie di ballerini della scuola di ballo Abc Dance della maestra Laura Ullio di Chivasso. Martedì sera per la chiusura dei festeggiamenti «Martin e la [illegible] Orchestra». E per i più piccoli un coloratissimo luna-park in piazza Garibaldi. La festa è organizzata dal Comitato Festeggiamenti con il patrocinio del Comune. [l. d. c]

Saluggia

Sant'Antonino, da oggi il via alla patronale

Da oggi e fino al 25 agosto, la frazione celebra la festa patronale, indetta dalla Pro Loco. Fitto il programma delle iniziative: serate danzanti (con l'orchestra Santantoninese), battesimi dell'aria in aereo e una retrospettiva del pittore Alfredo Grassino. [p. a. r.]

Tronzano, inviato alla Procura. L'iniziativa è della Lega

Per il tunnel sotto la stazione un esposto con seicento firme

TRONZANO. Un progetto che non era propriamente tale ma che comunque sembra sia scomparso; un tunnel sotto la stazione ferroviaria inaugurato forse troppo in fretta e senza tenere conto di alcune sue presunte imperfezioni; una polemica in Consiglio comunale e una petizione firmata da 600 abitanti: questi gli ingredienti nel nuovo tormentone sul quale con un esposto sono stati chiamati a pronunciarsi la prefettura e la procura della repubblica.

Autore dell'esposto è il capogruppo consiliare di Tronzano per la Lega Nord Pier Giuseppe Grolla, che definisce il sottopassaggio «opera mal progettata che impedisce il passaggio di trattori, camion e pullman e che limita alle persone anziane e ai disabili la libera circolazione, dal momento che le rampe ciclabili e pedonali non sono compatibili con le leggi sull'abbattimento delle barriere architettoniche».

Grolla inoltre denuncia che l'apertura del tunnel sarebbe stata autorizzata dal sindaco «malgrado - scrive - sia ancora privo di illuminazione, delle pompe necessarie allo svuotamento dell'acqua in caso di pioggia, e la segnaletica stradale del tutto insufficiente».

Lo scorso luglio Grolla aveva anche raccolto 600 firme su una mozione che chiedeva la costruzione di un [illegible] sottopasso pedonale e ciclabile nella zona del cimitero, per consentirne l'accesso ad anziani e disabili.

La documentazione comunale che gli è stata consegnata in seguito alla suo richiesta non lo soddisfa: allora prende carta e penna e scrive al prefetto e al procuratore della Repubblica, che ora dovranno «verificare se esistano eventuali responsabilità penali». Il sindaco Antonio Graglia si dichiara tranquillo.

«Naturalmente - dice - non posso impedire a un consigliere comunale di firmare tutte le denunce che vuole». Poi ricostruisce la storia del tunnel partendo dal 1987, da quando cioè le Ferrovie hanno avviato l'abolizione dei passaggi a livello.

«All'epoca - spiega - era stato commissionato uno studio per esaminare le soluzioni migliori: non era un progetto, ma una valutazione. Quanto al tunnel, è regolarmente autorizzato, l'illuminazione esiste anche se è provvisoria, la pompa per l'acqua piovana funziona, c'è tutto il necessario». [w. ca.]

> Stando alla denuncia l'opera «è mal progettata e impedirebbe il passaggio a trattori camion e bus» Il sindaco «Tutto in regola»

Secondo Franco Ferri, tutto è incominciato 4 anni fa, per gioco, alla patronale

Da Trino l'ok: Valerio-o è di Varallo

Un giostraio spiega come è nato l'urlo dell'estate

TRINO. Valerio-o a Trino? Si può fare. L'ormai celebre personaggio, appassionato frequentatore delle giostre «Pe n'tal cul», sarà ospite del luna-park di piazza Garibaldi, in occasione della festa patronale. Il titolare della Giostra Stria, Franco Ferri, conferma che Valerio è di Varallo e rivendica la paternità del tormentone dell'estate: il grido «Valerio-o». «Durante la festa patronale di Varallo, quattro anni fa - spiega Ferri - Valerio era, ed è rimasto, un [illegible] frequentatore della mia giostra. Una sera, così per gioco, come invento tanti nelle serate di festa, ho cominciato a chiamare al microfono il simpatico ragazzo, mentre tentava di acchiappare il fiocco per guadagnarsi il giro gratis. Ad ogni passaggio nelle [illegible] del fiocco, gridavo "Valerio-o", prendendolo in giro scherzosamente, suscitando l'ilarità generale tra i suoi amici, che per tutta la sera hanno fatto la stessa cosa anche quando non girava in giostra».

Il giochetto è parso subito divertente ed è proseguito anche nelle serate successive. All'inizio si trattava di un'esclusiva degli amici di Valerio, poi si è diffusa tra tutti i frequentatori della giostra. Ma non è finita lì. Il fenomeno si è allargato a macchia d'olio nei paesi vicini come Borgosesia, Romagnano Sesia, Ghemme. Ormai nei luna-park, in qualsiasi posto ed anche senza un motivo particolare, echeggiava il grido «Valerio-o». Il tormentone si è trasferito in modo altrettanto misterioso sulla riviera romagnola, in particolare a Rimini, in modo tanto insistente da guadagnarsi gli onori della [illegible] dei telegiornali nazionali. «Abbiamo le prove, e le possiamo esibire, che la storia è andata proprio così - continua divertito Franco Ferri - e per dimostrarlo inviterò Valerio a Trino per confermare quanto sostengo». Valerio sarà quindi ospite del luna-park di Trino.

Riccardo [illegible]


Su tutte le spiagge romagnole quest'anno si sente di continuo il fatidico urlo «Valerio-o, Valerio-o»

Domani alle 15 a Moncrivello l'anteprima del ciclo ideato dalla cooperativa «Ar. Tur. O.»

Spiragli di Medioevo nel vecchio castello

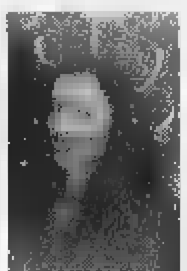
Ultimi due giorni per la mostra di strumenti musicali d'epoca

MONCRIVELLO. Musica, musica ed ancora musica: questo sarà il tema dominante, domani, per il castello medievale che domina il borgo di Moncrivello.

Oltre all'irrinunciabile appuntamento con la tappa di «Vacanze chitarristiche» di cui si parla qui a lato, la cooperativa vercellese «Ar. Tur. O., arti, turismo organizzazione» proporrà un'anteprima della manifestazione «Spiragli di Medioevo», di cui capifila sono la Regione e le Province di Vercelli e Novara.

Scopo della manifestazione è quello di promuovere itinerari e visite guidate tra le Grange e la Bassa vercellese, a Galliate e Romagnano Sesia, a Quinto e San Nazzaro, a Gattinara e Rovasenda, ed a numerosi altri centri di grande interesse storico, artistico e culturale.

Domani dunque a Moncrivello, con inizio alle 16, ci sarà l'anteprima in assoluto dell'intero ciclo: il titolo è «Musica peregrina, arti e misteri al castello», durante la quale saranno svelati i segreti del maniero prediletto dalla vedova del Beato Amedeo di Savoia. Non senza aver ammirato prima le gemme di «Musica peregrina», una mostra iconografica multimediale con esposizione di strumenti musicali d'epoca medievale, che è aperta a Moncrivello dal 18 luglio e che si concluderà appunto domani. [w. ca.]


La castellana di Moncrivello Elda [illegible] Francisco

ALLE 17,30 NOTE DI CHITARRA

MONCRIVELLO. Sarà la chitarra di Gianluca Barbero, domani pomeriggio, a risuonare sotto le volte del castello marchionale di Moncrivello, il maniero medievale prediletto dalla duchessa Jolanda di Francia.

L'appuntamento è per le ore 17,30, con la terza tappa del ciclo «Vacanze chitarristiche» alla sua XXVI edizione, organizzato dall'Amministrazione provinciale di Vercelli con la collaborazione della vercellese «Associazione amici della chitarra Niccolò Paganini».

Il presidente della Provincia Gilberto Valeri e l'assessore alla cultura Giorgio Orsolano ricordano che «le ragioni che nutrono questa manifestazione e il suo ciclo di concerti per e con chitarra, sono tutte endogene alla provincia di Vercelli, dove alla fine degli Anni Sessanta è nata e si è sviluppata una delle maggiori scuole di chitarra del mondo diretta dal maestro Angelo Gilardino con la collaborazione di Luigi Biscaldi»; e concludono affermando che «i concerti diventano occasioni di conoscenza e di valorizzazione del ricco patrimonio artistico del territorio, nonchè dell'arte poliedrica della chitarra».

Dopo le serate di Valpiano e di Cravegliana, rispettivamente con il «Trio Citharoedia» e Fabio Ardino, domani quindi sarà la volta di Gianluca Barbero, che proporrà brani di Mauro Giuliani, Mertz, Arcas, Villa Lobos e di Angelo Gilardino. Le tappe successive interesseranno Fontanetto Po, Gattinara, Livorno Ferraris, Crescentino e Buronzo. [w. ca.]

Oggi alle 18 al Civico anticipo della patronale

Trino inaugura la mostra e ricorda Luciano Viale

TRINO. Con l'inaugurazione della XXXIV mostra regionale di pittura e attività artistiche, oggi alle 18 si alza il sipario sui festeggiamenti per la festa patronale di San Bartolomeo. La mostra, allestita al teatro Civico, è organizzata dalla Famija trineisa e resterà aperta fino al 2 settembre.

Ma soprattutto sarà l'occasione per ricordare Luciano Viale, il promotore di questa manifestazione, scomparso poco più di un anno fa. La rassegna, infatti, si aprirà con una commemorazione di un personaggio il cui ricordo è rimasto indelebile nella vita della comunità trinese. Non a caso è stata avanzata la proposta di intitolargli una via.

Il grosso delle manifestazioni per la patronale avrà luogo nel prossimo weekend. Come tradizione da diversi anni, sotto l'atrio del municipio, si sistemerà il banco di beneficenza gestito dai volontari della Pubblica assistenza trinese. Nella chiesa di S.Maria delle neve, in piazza Mazzini, nelle serate da venerdì 28 agosto a lunedì 31, il gruppo missionario parrocchiale organizza una mostra per la vendita di oggetti provenienti dalle missioni.

Poi al campo sportivo comunale ritorna il Lanternin del Ranatè con la manifestazione «Panisse a confronto... ma non solo». Verranno allestiti appositi stand e venerdì, sabato e domenica si potranno gustare piatti tipici piemontesi. Dalle 22 in poi, inoltre, saranno programmati spettacoli folcloristici e dialettali. Lunedì 31 agosto, come vuole la tradizione, si svolgerà la «Fiera di San Bartolomeo». Occuperà corso Italia, corso Cavour, corso G. Ferraris, piazza Mazzini e corso Roma (per le auto, le macchine agricole, attrezzi e materiali per agricoltura). Seguiranno tanti altri appuntamenti. [r. v.]

FIDAS
Associazione Donatori di Sangue del Piemonte
CALENDARIO PRELIEVI
SABATO 29 AGOSTO
TRINO Vercellese
dalle 8,30 alle 11,30

LUNEDÌ tuttosoldi
MERCOLEDÌ tuttoscienze
GIOVEDÌ tuttolibri
I supplementi de LA STAMPA
Una settimana ricca di tutto.

Lunedì il cantautore a St-Vincent

Serata magica con De André

SAINT-VINCENT. E' la voce di Fabrizio De André a chiudere la rassegna [illegible] musica «Casinò on stage», organizzata dal Casinò de la Vallée di Saint-Vincent.

[illegible] cantautore, storico interprete della «Canzone di Marinella», di «Bocca di Rosa» [illegible] di «Via del campo», sarà in concerto lunedì, a partire dalle 21,30, allo stadio Perucca di Saint-Vincent.

De André, come nella tournée invernale che lo ha portato in giro per l'Italia ad esibirsi nei teatri, propone una scaletta che ripercorre le tappe più importanti della sua carriera. Apre [illegible] i brani dell'ultimo disco, «M'innamoravo di tutto», nel quale ha raccolto canzoni un po' trascurate negli ultimi anni, da «Il canto del [illegible] pastore» all'«Ave Maria» in sardo. Poi i «pezzi» che lo hanno consacrato come [illegible] «storico» della canzone d'autore italiana: dalla «Canzone di Marinella», uscita nel '60 e da poco «rifatta» e duettata con Mina, su arrangiamento jazzistico di Massimiliano Pani, al «Pescatore», [illegible] «Bocca di Rosa». E tante altre.

Un concerto che si divide in due parti [illegible] che mette insieme [illegible] De André delle ballate passionali, scritte in poesia, al De André ultima maniera, che si è dedicato alla ricerca musicale, dando spazio soprattutto alle melodie dell'area del Mediterraneo, scivolando anche nei ritmi brasiliani. Ogni sua esibizione è un ritorno indietro nel tempo. Ma non solo. Ogni concerto di De André è anche un momento di grande spettacolo, per i giochi di luci e per le emozioni che sempre regala.

Costo dei biglietti: 25 mila lire per il prato e 30 mila lire per la tribuna. Prevendite ad Aosta, Courmayeur, Saint-Vincent, Ivrea e Biella. [sa. b.]


De André si esibirà allo stadio Perucca

Altri due concerti di Donna Summer a Montecarlo

Sanremo, ecco Fossati

Ad Alassio si elegge Miss Muretto

Fine settimana [illegible] parata [illegible] big in Riviera Ligure e Costa Azzurra. Spicca su tutti la presenza (ancora stasera e domani, dopo [illegible] debutto di venerdì) di Donna Summer. La regina della «discomusic», esplosa artisticamente agli albori degli Anni '70, sarà di [illegible] allo Sporting Club di Montecarlo. I due concerti avranno inizio alle 22,30.

Grande attesa, invece, a Sanremo per il concerto del cantautore genovese Ivano Fossati, in programma domani [illegible] a partire dalle 21,30. Fossati, strumentista, interprete raffinato e ex leader dei Delirium, si esibirà al Roof Garden del Casinò municipale. Sempre domani sera saranno di scena Elio e le storie tese allo stadio comunale [illegible] Pietra Ligura (ore 21). Oltre che divertenti, Elio ed i suoi amici musicisti sono ottimi esecutori ed interpreti. In programma ci saranno i brani più famosi del loro repertorio scanzonato, intelligente e volutamente «kitsch», dal «Pippero» a «La terra dei cachi».


Donna Summer, la regina della «discomusic»: sarà [illegible] di scena allo Sporting Club di Montecarlo

Stasera il cabarettista Dario Vergassola salirà sul palco di «Loano cabaret - Camaleontici sorrisi». La rassegna, promossa dal Comune di Loano, in collaborazione con lo «Zelig» di Milano, ha come ambientazione l'arena estiva «Giardino del Principe». L'inizio del divertente monologo è previsto per le 21,30. Ci saranno anche i cabarettisti Bove [illegible] Limardi.

Domani sfilata di giovani bellezze ad Alassio per il consueto spettacolo di fine estate con elezione di «Miss Muretto». Chi sarà ad indossare la fascia più ambita in Riviera si saprà però solo lunedì sera, alla fine del galà al quale parteciperanno numerosi ospiti.

REVIVAL

Domani alle 22 in piazza Libertà

Volpedo, c'è Dallara ex re degli urlatori


Dallara a Volpedo sarà anche «testimonial» della pesca

VOLPEDO. Tony Dallara, «il primo urlatore italiano» (così l'avevano soprannominato ai tempi di «Come prima») si esibisce domani, alle 22, in piazza Libertà. L'appuntamento è nell'ambito della festa del paese, ma fa anche parte della rassegna «Concerti e buoni prodotti», un'iniziativa di Provincia e alcuni paesi della Val Curone per promuovere i loro prodotti.

E Tony Dallara diventa, in questo caso, «testimonial» della pesca, un frutto di cui a Volpedo sono orgogliosi quasi come per i natali dati al pittore Giuseppe Pellizza.

Tornando a Tony Dallara, la sua fama in Italia [illegible] legata in particolare a «Romantica», canzone con cui ha vinto nel '60 sia il Festival di Sanremo che Canzonissima. Ma il re degli «urlatori» si è esibito con successo anche alla Carnegie Hall di New York [illegible] all'Olympia di Parigi. E gli è capitato perfino [illegible] cantare in turco, greco e anche in giapponese. [b. v.]

Lunedì alle 23, ingresso gratuito

Mal, show a Vercelli [illegible] tuffo nel passato

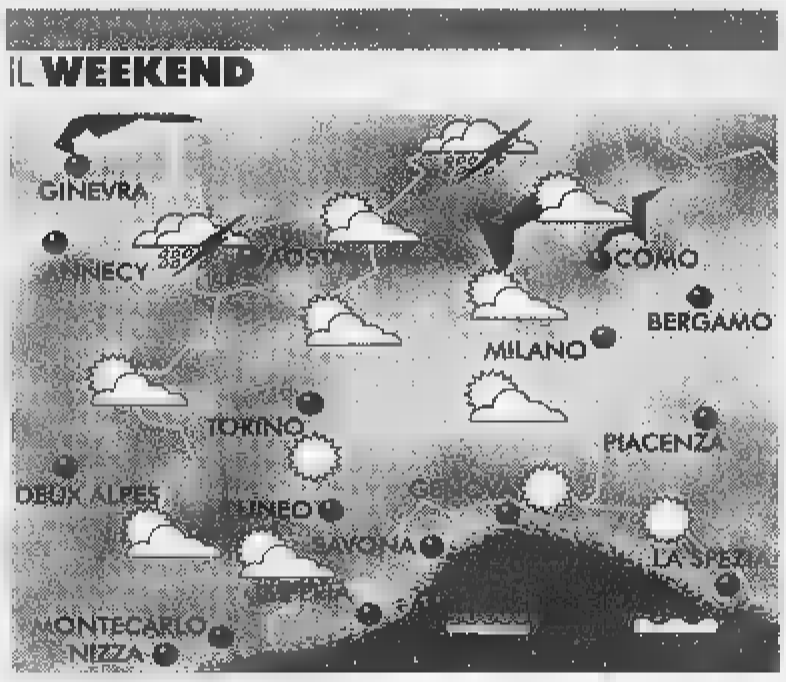

Mal effettua ogni [illegible] 20-25 serate in Italia

VERCELLI. Venti-venticinque serate ogni mese in tour per l'Italia, un ottimo successo di pubblico multigenerazionale, canzoni nei circuiti internazionali europei. Indubbiamente per Paul Bradley Couley, in arte Mal, cantante gallese approdato sulla scena italiana verso la metà degli Anni 60, continua [illegible] carriera a tutto gas.

L'appuntamento con i suoi fans [illegible] previsto per lunedì 24. Concerto alle 23, nell'area spettacoli della «Sagra d'la panissa» (classico piatto [illegible] alla vercellese), che si sta svolgendo nel grande cortile della palestra Mazzini, quartiere Porta Casale. Ingresso gratuito.

Per Mal (recentemente impegnato in teatro nella parte di Teen-Angel nel musical «Grease» con la Cuccarini) sul palco vercellese [illegible] sarà una carrellata attraverso i suoi hits: da «Yeeeeh!», un cavallo di battaglia quando era con i Primitives, [illegible] «Furia» un altro cavallo, ma del West. [g. bar.]

IL WEEKEND



LA SITUAZIONE

L'alta pressione, rimane ancora stabile sul bacino del Mediterraneo, mantenendo condizioni di bel tempo sul Centro-Sud della Penisola. Condizioni di variabilità con tempo nuvoloso sulle zone alpine ed appenniniche a causa dei sistemi frontali provenienti [illegible] Nord-Ovest e che sfiorano le zone alpine in particolare Valle Susa, Aosta [illegible] Ossola.

[illegible] SU [illegible]

MONTAGNA

■ CUNEESE. Cielo poco nuvoloso, specie [illegible] alpine, con possibili isolate precipitazioni serali a carattere locale. Temperature stazionarie. Venti deboli da Nord Nord-Ovest.

■ VALLI CHISONE, SUSA, LANZO, CANAVESE. Generalmente sereno o poco [illegible]voloso con [illegible] più intensi [illegible] rilievi. Scarsa possibilità di precipitazioni, salvo isolati fenomeni temporaleschi sui [illegible]. Venti deboli [illegible] Nord.

■ VALLE D'AOSTA, OSSOLA E SESIA. [illegible] per flusso [illegible] correnti fresche [illegible] Nord con [illegible] cumuliformi sui rilievi e temporali isolati. Temperature in calo. Venti deboli o moderati da Nord.

MARE

■ [illegible] DI LEVANTE (Genova - La Spezia). Generalmente sereno [illegible] nuvolosità pomeridiana [illegible] rilievi e scarsa possibilità di precipitazioni. Temperature nella media. Mari da calmi a poco mossi specie quello di Corsica.

■ RIVIERA DI [illegible] (Savona - Imperia). Prevalenza di cielo sereno con locale nuvolosità termoconvettiva sui rilievi appenninici ed alpini. Temperature [illegible]. Mari calmi o poco mossi.

PIANURA

■ TORINESE E VERCELLESE. Sereno con leggera copertura alta e [illegible] ma più [illegible] rilievi. Residue precipitazioni isolate [illegible] rilievi prealpini. Temperature stazionarie. Venti moderati di brezza.

■ LANGHE E MONFERRATO. Cielo leggermente coperto intervallato da ampie schiarite nel tardo [illegible]. [illegible] isolati piovaschi. Temperature stazionarie. [illegible] deboli o assenti.

■ LAGHI E BIELLESE. Sereno con nuvolosità a carattere cumuliforme specie sui rilievi biellesi ed alla testata delle valli lacustri. Temperature stazionarie. Venti deboli o moderati di brezza.

[illegible]NDENZA PER IN[illegible] [illegible]TTIMANA

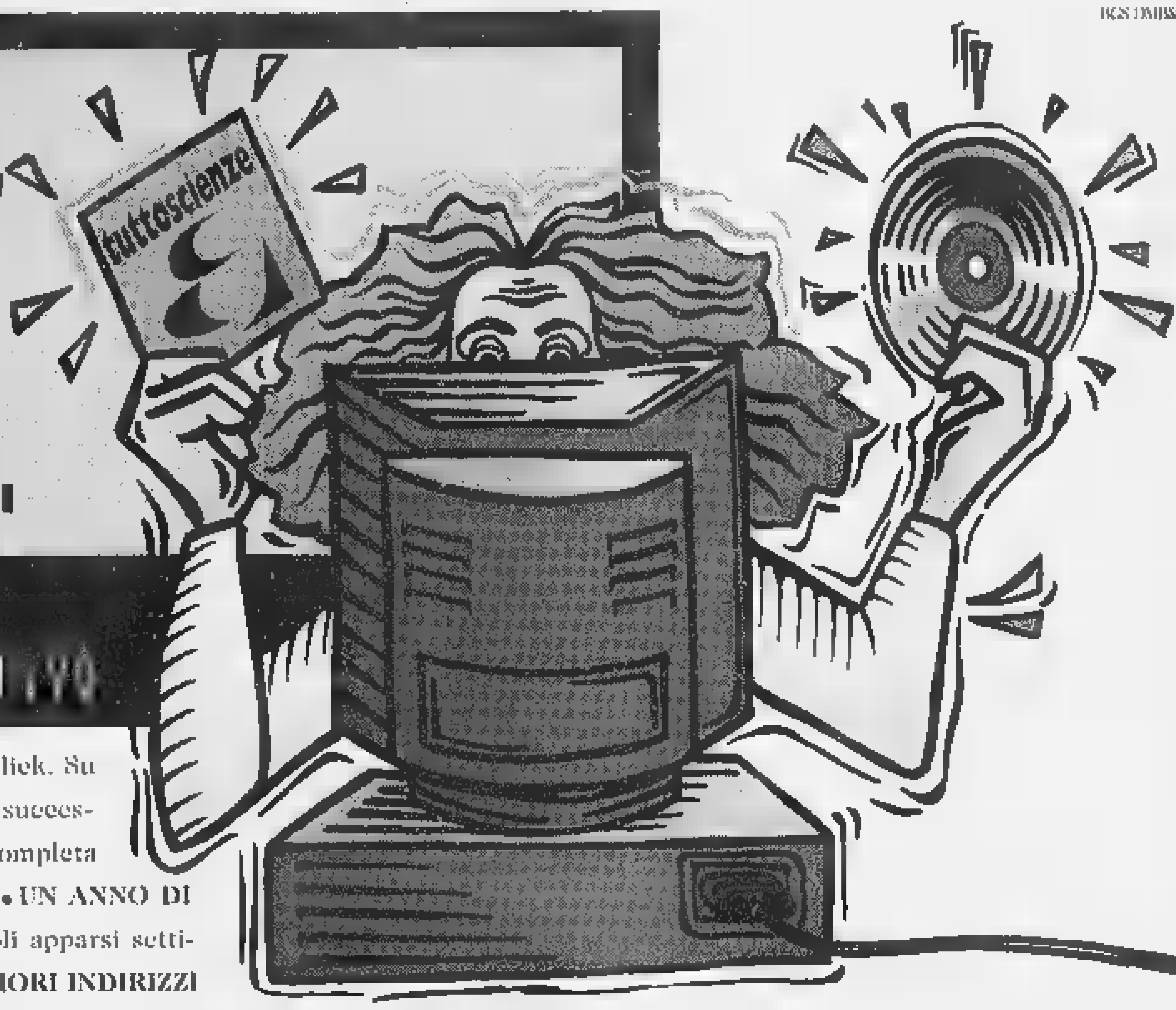
Per ora non si intravedono condizioni di variabilità alla situazione attuale. Domina ancora l'alta pressione. Scorrono le perturbazioni atlantiche a Nord-Est [illegible] catena alpina. Permangono annuvolamenti serali più [illegible] alpine. Non si prevedono precipitazioni. Le temperature sono stazionarie e i [illegible] assenti.

[A cura [illegible] Giorgio Minetti]

RCS DMB&B

TUTTISCIENZIATI, CON UN ANNO DI TUTTOSCIENZE.

LA STAMPA PRESENTA IL 1997 DI TUTTOSCIENZE IN CD-ROM INTERATTIVO



Per entrare in un anno di scienza vi basta un click. Su un unico CD-ROM per Windows (versione 3.1 e successive), al prezzo di sole 14.900 lire la raccolta completa di un intero anno di Tuttoscienze [illegible] non solo. • UN ANNO DI SCOPERTE E INVENZIONI: tutti i 941 articoli apparsi settimana dopo settimana su Tuttoscienze. • I MIGLIORI INDIRIZZI INTERNET DI ARGOMENTO SCIENTIFICO: 500 siti da visitare per i navigatori appassionati di scienza. • SPECIALE MPEG4. COME FUNZIONA LA TV INTERATTIVA: divertenti e originali esperimenti di simulazione multimediale. Con Tuttoscienze '97 in CD-ROM avrete un anno di informazione scientifica, da Sojourner a Hale-Bopp, a portata del vostro mouse.

Per informazioni 1670-11959



[illegible] IL CD-R[illegible] INVIATE IL COUPON.

In coedizione con: HyperSystems
In collaborazione con: CSELT Gruppo Telecom Italia Centro Studi e Laboratori Telecomunicazioni S.p.A.
LA STAMPA

Desidero ricevere il CD-ROM in contrassegno al prezzo di L. 14.900 (più L. 7.500 di spese postali)
Nome ____
Cognome ____
Via ____
Località ____ Prov. ____ Cap. ____
Firma ____

Ritagliare o fotocopiare questo coupon e inviarlo a
La Stampa - Ufficio Marketing - Via Marenco 32 - 10126 Torino, oppure via fax al n. 011-6568393

Il trattamento dei dati personali che la riguardano viene svolto dalla Editrice La Stampa S.p.A. [illegible] nell'ambito di quanto stabilito dalla legge 675/96 sulla tutela dei dati personali

Dopo il rinvio per maltempo lo «chansonnier» torna dai fans biellesi

Ecco Lauzi, a lume di candela

Oggi a Sordevolo lo show del cantautore

SORDEVOLO. Bruno Lauzi ci riprova. Dopo rinvio di domenica 2, per il pericolo di pioggia, stasera il piccolo grande cantautore torna in piazza a Sordevolo, per offrire al pubblico i suoi migliori successi. Il concerto alle 21, il biglietto co 20 mila lire. Chi non trova posti sedere paga di meno.

In onore Bruno Lauzi, l'associazione Alpina di Sordevolo ha trasformato la piazza del Comune in un salotto, con tavolini illuminati da candele. Per il paese della Valle Elvo, quello di oggi è l'avvenimento dell'estate, e purtroppo ha una storia tormentata: tre settimane fa il cantautore venne nel Biellese, ma inutilmente. A causa del tempo incerto, infatti, gli organizzatori decisero annullare lo show. Lauzi, da gentiluomo, non chiese una lira, e consultò l'agenda per trovare la prima data libera: «Va bene sabato 22?». Affare fatto: lo *chansonnier* fu accompagnato a Oropa, per la cena, e poi se ne tornò a casa il mattino dopo.

Stasera tutti sperano nel bel tempo, e non solo a Sordevolo: Bruno Lauzi molto amato in tutto Biellese, dove per certi versi di casa. All'inizio degli Anni 70 fu uno degli ospiti fissi di Telebiella, la prima tv privata che sfidò il monopolio Rai. Qualche fa il cantautore è stato Città Studi, per partecipare a un convegno sull'emittente via cavo sul suo fondatore, Peppo Sacchi. Tre anni fa, invece, Lauzi s'era esibito alla festa di Callabiana, davanti a una folla di ammiratori.

Del resto è facile avere successo, con un repertorio bello vasto quello del genovese: in pista da più di trent'anni, con la sua faccia un po' così la voce ironica, il grande Bruno ha saputo sopravvivere alle mode e alle riesumazioni da *revival*. Sempre un po' in disparte, per via del carattere poco incline ai compromessi, Lauzi canta brani nuovi sia pezzi storici, come «Genova per noi», «Bartali» e «Onda su onda», tutti scritti da Paolo Conte. Famo anche alcune *hit* di Mogol e Battisti, che lo *chansonnier* seppe valorizzare: «Amore caro amore bello», «E penso a te», «L'aquilone». E poi i pezzi dello stesso Lauzi, come «Ah, l'amore» «Ritornerai». Alcune di queste canzoni si ascolteranno anche stasera Sordevolo (insieme a tante altre). [d. sa.]



Bruno Lauzi è in concerto stasera alle 21 nella piazza comunale di Sordevolo

«Ancora un blues», secondo libro di Lodovico Ellena

Gli psicho «Elephants» ritornano in libreria

ALICE CASTELLO. «Provaci ancora, Vico», come è capitato a Sam in «Casablanca». Nel caso del musicista Lodovico Ellena, guru della psichedelia, qui non sono i soliti «ascoltatori» dirgli «play it again», ma i suoi «lettori», ad ordinargli di riprovare. Non tanto alla tastiera della corde, bensì quella della macchina per scrivere...

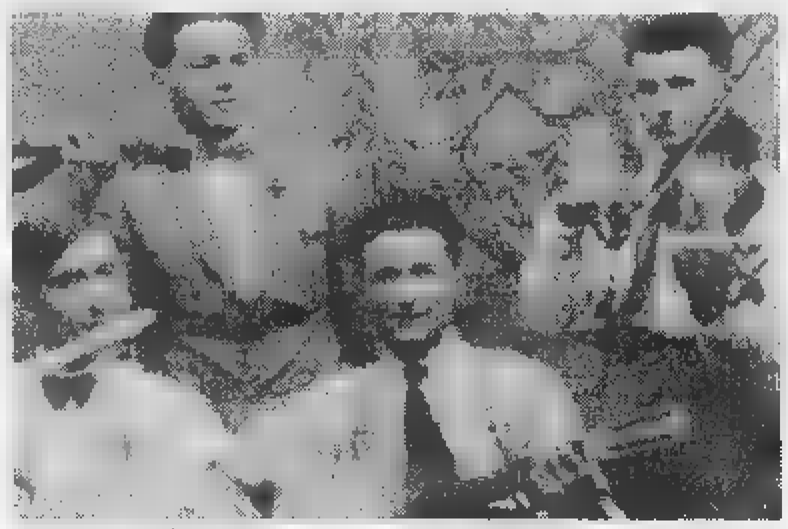
Ed è stato così che la Menhir Libri, considerando che il guru si è messo sotto pressione snocciolando altro rosario laico di settanta pagine, ha dato alle stampe il seguito di «Quando gli spinaci erano stravolti» ovvero la seconda puntata della saga degli Effervescent Elephants.

Ellena ha sfornato un altro «sformato»: senza lessare le comuni chenopodiacee sono rimasti gli Elefanti, nella casseruola cartacea: la sua arcaica band di Alice, mediata attraverso i suoi personaggi. Il titolo è «Ancora un blues per l'Elefante» richiama in copertina una bella foto di un'«orchestrina» 70 anni fa, in cui militava il nonno di Ellena. Un transfert retroattivo degli Elefanti? Mah, forse.

Questa fatica ellenica si fa leggere gradevolmente, si scopron le carte, si levano i jolly. Vengono fuori scontornati da autoironia sarcasmo, coloro che in un modo o nell'altro hanno diviso le sorti o sono incappati nelle spire discografiche del gruppo, dagli esordi (quando usavano per sala prove il ripostiglio dei salumi) in poi.

Ci sono Konrad, particolari teorie sulla relatività e Jena che si faceva chiamare Jena. E tutti gli altri, naturellement. Compreso un «Fruhstuck» che dà dei punti a Valerio-o. Una storia che diventa on the road senza disturbare Kerouac, perchè (parola d'autore) «ci fiondavamo sulle strade della California vercellese... con le difficoltà che si possono avere in una America che America non è...»

Giovanni Barberis



L'orchestrina di settant'anni or sono che «suona» sulla copertina del libro di Ellena

GIORNO E NOTTE

Guardabosone

Concerti di «Ferragosto»

Stasera nella chiesa parrocchiale alle 21,15 terranno concerto cura di Valsesia Musica i cantanti lirici Park Jun-Hyuk, Chy Kyung, Ha Man-Taek, Hwang Sin-Nyung, Lim Seon-Kyu e Oh Mi-Scon. Musiche da Schubert Puccini, da Mozart a Verdi. Al piano Fulvio Bottega.

Borgovercelli

Sera di suoni globali

Al Globo, protagonista del suono di questa stasera sarà Luca Canali e gruppo. Dopo le 21,30.

Vercelli

All'Oscar Wilde

Domani sera sulla pedana dell'Oscar Wilde alle 22,30 suonerà band Lavoro Nero. Un programma di cover.

Trecate

Commerciale revival

Alla Celebrità, stasera si musica commerciale, revival e di tendenza. Dalle 22,30.

Santhià

La fi di D B

Al Beverly Hills, questa si balla con gruppo del virtuoso di fisarmonica Massimo della Bianca. Dalle 21,30.

Messmer in concerto

Prosegue la prima edizione del festival «Antichi organi del Biellese»: stasera alle 21, nella chiesa parrocchiale di Andorno, in concerto Erwin Messmer, che eseguirà musiche di Bach, Clerambault, Mendelssohn e Franck. L'ingresso è libero.

Brusnengo

Tutti in pista al «Faro»

Stasera, alla discoteca «Il Faro», si balla nel giardino estivo, la musica scelta dai dj di fiducia del locale. I prezzi: 20 mi gli uomini 12 mila le donne. La consumazione compresa.

Biella

Al Lingotto col «Lessona»

Il circolo «Lessona» organizza per il 7 settembre una trasferta al Lingotto di Torino, per assistere al concerto della Los Angeles Philarmonic Orchestra. La quota è di 55 mila lire. Prenotazioni all'Agenzia turistica di piazza Veneto (015-351128). Riduzioni per abbonati.

GRANDE



Al santuario di San Giovanni lo show col balinese Tapa Sudana

CAMPIGLIA CERVO. Si avvicina alla conclusione lo stage «Risvegliare l'espressione dei tre mondi», condotto dal balinese Tapa Sudana e organizzato da Teatrando. I dieci attori partecipanti resteranno al santuario di San Giovanni d'Andorno (nella foto) fino mercoledì. Ma questo pomeriggio, sempre al santuario, si esibiranno davanti al pubblico, nello spettacolo «Un voyage misterieux, de Bali e Peter Brook». L'appuntamento alle 18. Tapa Sudana è un attore di grande esperienza, guida gli iscritti allo stage alla scoperta di varie tecniche: dall'uso maschere e bastoni fino all'emissione vocale. Il corso è stato organizzato con l'aiuto della Comunità montana, della Provincia, di Biverbanca e della Fondazione Cassa risparmio. [r. mo.]

A Varallo martedì serata per organo e tromba

Con il duo Radini-Tamiati gran finale alla Collegiata

VARALLO. Si concluderà martedì della prossima settimana la stagione organistica alla Collegiata di San Gaudenzio, lizzata dal movimento culturale Il Convivio l'associazione Valsesia Musica.

Alla tastiera dell'organo Mascioni (un complesso sonoro di oltre 3000 canne), alle 21,15, ci sarà Giuseppe Radini, mentre alla tromba suonerà Francesco Tamiati.

Radini ha compiuto gli studi al conservatorio Vivaldi di Alessandria e si è perfezionato sotto la guida del maestro Arturo Sacchetti: attualmente è docente organo al Civico itituto musicale Verdi di Asti.

Anche Tamiati ha studiato conservatorio alessandrino. Dal 1995 ricopre il ruolo di prima tromba nella Fondazione per l'Orchestra della Svizzera Italiana. Ha fondato il «Quintetto italiano di ottoni».

Il repertorio di martedì sera comprenderà «Concerto in do minore» di Marcello; «Sonata in do minore opera 65, n.2» di Mendelssohn-Bartholdy; «Concerto di fa maggiore» di Corelli; ouverture sopra il corale «Ein feste Burg ist unser Gott» di Nicolai; «Marche solennelle» di Gounod; «Sonata in maggiore» di Tessarini; «Pièce Héroique» di Franck.

Il finale del duo prevede la «Sinfonia in re maggiore» di Torelli. [g. bar.]



Francesco Tamiati

STASERA AL CINEMA

BIELLA

DI SAN SEBASTIANO. Inf. tel. 015-22.736 - 31.312. Ore 21,45 spettacolo unico Lire 8000; 5000.

MAZZINI. Inf. tel. 015-22.736 - 31.312. CHIU LAVORI.

ODEON. Inf. tel 015-22.736 - 31.312. **Arancia meccanica**, di S. Kubrick.

. tel. 015-22.736 - 31.312. **Blues il mito continua**, di J. Landis con D. Aykroyd. Lire 12.000.

COSSATO

IL PRIMAVERA Inf. Tel. 015-925.620. **Tre e una gamba**. Or.: 22,15 (spett. unico). Lire 10.000;

COSTANZANA

PARROCCHIALE. CHIUSO.

GATTINARA

ITALIA. Inf. tel 0163-833.106. CHIUSO.

PRAY

EXCELSIOR. Inf. tel. 015-767.323. CHIUSO PER FERIE.

SALA COMUNALE. CHIUSO.

TOLLEGNO

FELOI. Inf. tel. 015-242.31.18. CHIUSO.

TRINO

ORSA. Tel. 0161-828.600. CHIUSO PER FERIE.

VARALLO

SOTTORIVA. Tel. 0163-54.265. **Sette anni in Tibet.** Ore 21 (spettacolo unico). L. 8000; 6000.

VERCELLI

ASTRA. or. tel. 0161-255.045. Informaspettacolo tel. 0161-69.633. **Titanic.** Orario apertura 21,45. Lire 8000.

NUOVO ITALIA. Inf. tel. 0161-257.744. Informaspettacolo tel. 0161-69.633. **Sex Crimes.** Or.: apertura 21,30; inizio spettacolo 22,10.

PRINCIPE. Inf. tel. 0161-259.047. Informaspettacolo tel. 0161-69.633. CHIUSO PER FERIE.

VIOTTI. Inf. 0161-250.845. Informaspettacolo tel. 0161-69.633. **Pioggia infernale.** Or.: apertura 21,30; inizio spettacolo 22,10.

BELVEDERE DOLBY. Inf. tel. 0161-215.018. CHIUSO.

LUX. Inf tel. 0161-213.375. CHIUSO.

TEATRO BARBIERI. Via Panni 1. CHIUSO.

CIVICO. tel. 0161-255.544. CHIUSO.

Via G. Ferraris . CHIUSO.

SOROOSESIA

LUX. Inf. tel. 0163-22.698 CHIUSO PER FERIE.

CANDELO

VERDI. Inf. tel. 015-253.89.27. CHIUSO PER LAVORI.

CIGLIANO

SPLENDOR. CHIUSO.

CINEMA

Dove le emozioni sono su grande schermo.

NELLE SALE DI TORINO

ADUA 200 c. G. Cesare 67, 856 521. **Il matrimonio del mio migliore amico.** Or.: 16,45; 18,45; 20,30; 22,30.
ADUA 400 c. Cesare 67, tel. 856.521. **Sex Crimes - Giochi pericolosi.** : 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.
AMBROSIO MULTISALA c. V. Emanuele II 52, tel. 547.007. Sala 1: **Arma letale 4.** Or.: 15; 17,25; 19,50; 22,30. Sala 2: **Favole.** Or.: 16; 18,10; 20,20; . Sala 3: **L'angolo rosso.** Or.: 15,30; 17,45; 20; 22,30.
ARLECCHINO c. Sommeiller 22, tel. 581.7190. CHIUSO PER FERIE.
CAPITOL v. S. Dalmazzo 24, tel. 540.605. .
c. Carlo Alberto 27, t. 540.110. **Assassin(s)** Viet. min . Or.: 17,30; 20; 22,30.
C. CHAPLIN 1 v. Garibaldi 32/e, tel. 436.07.23. **Break up - Punto di rottura.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.
C. CHAPLIN 2 v. Garibaldi 32/e, tel. 436.07.23. **Il cane dell'ortolano.** Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30
CIAK c. Giulio Cesare 105, tel. 232.029. CHIUSO PER FERIE.
CRISTALLO v. Goito 5, t. 650.71.00. **Tre uomini gamba.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.
DORIA v. Gramsci 9, tel. 542 422. **Uno dei due.** : 15,45; 18; 20,15; 22,30.
ELISEO GRANDE p. Sabotino, 447.52.41. **Pioggia infernale.** : 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.
ELISEO BLU p. Sabotino, . 447.52.41. **Full Monty** Or.: 16,15; 18,20; 20,25; 22,30.
ELISEO ROSSO p. Sabotino, . 447.52.41. **Il grande Lebowski** Or.: 16,15; 18,25; 20,35; 22,45.
EMPIRE p. V. Veneto 5, t. 817.16.42. **I figli di A** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.
ERBA 1 c. Moncalieri 241, tel. 661.54.47. **ca.** Or.: 20,15; 22,30
ERBA 2 c. Moncalieri 241, tel. 661.54.47. **Viola bacia tutti.** Or.: 20,30; 22,30.
ETOILE v. Buozzi ang. v. Roma, tel. 530.353. **Masterminds la guerra dei geni.** Or.: 18,10; 20,20; 22,30.
Po 30, tel. 817.33.23. **Titanic.** Ore 18; 21,30
FIAMMA c. Trapani 57, . 385.2057. CHIUSO PER FERIE.
IDEAL c. Beccaria 4, tel. 521.4316. **Arma letale 4.** Or.: 15; 17,30; 20; 22,30.
NG v. Po 21, tel. . **L'oggetto del mio desiderio.** Viet. 14. Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30
KONG v. Santa Teresa 5, t. 534.614. **Un uomo in prestito** 15,45; 20,30. **Qualcosa è cambiato.** Or.: 17,45; 22,30.
LILLIPUT v. XX Settembre 15 bis, tel. 537.100. **Un sogno in fondo al mare.** Viet. min. 14. Or. 15,10; 17; 18,50; 20,40; 22,30.
LUX Galleria San Federico, tel. 541.283. **Tarzan - Il mistero della perduta.** Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30.
MASSIMO UNO v. Montebello 8, tel. 817.10.48. **Lama tagliente (Sling blade).** Or.: 17,20; 20; 22,20.
NAZIONALE 1 v. Pomba 7, t. 812.4173. **Pioggia infernale.** Orario: 16,05; 18,20; 20,25; 22,30.
NAZIONALE 2 v. Pomba 7, tel. 812.4173. **La vita è bella.** Or.: 15,50; 18; 20,15; 22,30.
OLIMPIA 1 v. Arsenale 31, t. 532.448. **Mercury.** Or.: 15,30; 17,50; 20,10; 22,30
OLIMPIA 2 v. Arsenale 31, tel. 532.448. **Le parole esiste.** Or.: 15,10; 17; 18,50; 20,40; 22,30.
REPOSI v. XX Settembre 15, tel. 531.400. Sala 1: **Species 2.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30. Sala 2: **Il tocco del male.** Or.: 15,30; 17,50; 20,10; 22,30. Sala 3: **Arma letale 4.** Or.: 15,30; 17,50; 20,10; 22,30. Sala 4: **Deep impact.** Or.: 15,15; 17,40; 20,05; 22,30.
ROMANO Galleria Subalpina, tel. 562.01.45. **Sex Crimes - Giochi pericolosi.** Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30.
STUDIO RITZ v. Acqui 2, tel. 819.01.50. **Amori e vendetta.** Or.: 17; 18,50; 20,40; 22,30.
VALENTINO 1 Teatro Nuovo c. M. d'Azeglio 17, tel. 650.02.05. CHIUSO PER FERIE.
VITTORIA v. Roma 336, tel. 5621789. **Hong Kong colpo su colpo.** Ingr. pom. 11.000.

TEATRI

TEATRO REGIO. La bigl. e gli uffici sono chiusi per ferie. Riap. della bigl. 25/8; degli uffici il 24/8. Alla riap. della bigl. saranno in vendita gli abbon. per Torino Danza '98 XI Festival Intern. di balletto e per la stag. di Concerti '98-'99 (24/10 - 28/7/99).
LINGOTTO Padiglione 1. RIPOSO.

Beverly Hills
Tel. 0161/93.52.43-98.71.03 Santhià - Autostrada TO-MI
IL PIÙ SALOTTO DEL LISCIO DEL PIEMONTE
TUTTE DOMENICHE SERA Cavalieri £. 15.000 consumazione, INGRESSO OMAGGIO. TUTTI I GIOVEDÌ E SABATO spaghettata di mezzanotte offerta dalla direzione
SABATO 22 Una grande fisarmonica, una grande orchestra MASSIMO DELLA BIANCA Band
DOMENICA solo ore 21 orchestra ANGELA E FABRIZIO
GIOVEDI' 27 Ballo, divertimento e spettacolo GENIO E I PIERROTS
SABATO 29 Orchestra spettacolo MONICA PASTOR
Tutti i giovedì, sabato e domenica nel giardino estivo musica latino-caraibica con i d.j. El Gringo e i Ballerini Cubani Simon e Elisabeth

La Stampa
tutto LA STAMPA Compact
1678-02005

La mezzala a disposizione dei bianchi da metà settimana. Borgo: s'infortuna Pellegrini

Pro, Fogli salta il derby di Coppa

Biellese, Passariello e Rossi in panchina col Novara

Vigilia d'esordio. Finalmente da domani si fa sul serio, anche se [illegible] in pozioni ridotte: Scatta la Coppa Italia che diventa [illegible] primo test attendibile dopo le mille amichevoli dai valori e dagli interessi controversi.

Pro, entro mercoledì il tesseramento [illegible] Fogli. Anche se il giocatore ha posto la firma sul contratto che lo lega alla Pro, [illegible] tesseramento del centrocampista si avrà solo la settimana prossima.

La risoluzione dell'accordo [illegible] la Lucchese è avvenuta l'altro ieri, [illegible] i tempi burocratici impongono alla Pro di depositare gli atti [illegible] Firenze non prima di martedì-mercoledì. «Vorrà dire che esordirà nel derby di Coppa [illegible] Biella - sottolineanon in via Massaua -. Sotto il profilo fisico non dovrebbero esserci problemi visto che Fogli si è sempre allenato».

Di conseguenza la Pro dovrà fare a meno di lui nel debutto di Coppa con il Borgosesia di domani sera al Piola (inizio alle 20.30)

L'arrivo dell'esperta mezzala chiaramento comporta l'assegnazione di una maglia da titolare. Da qui la possibilità di un cambio di compiti per Cavaliere che potrebbe diventare lo «Zizou» della Pro.

A meno che qualcuno lasci la maglia bianca per approdare in un altro lido. Sempre che, considerato gli impegni (e a questo punto gli obiettivi di alta classifica, non si decida di mantenere in servizio una [illegible] particolarmente ampia.

Biellese, Passariello e Rossi in panchina. Dei tre giocatori della rosa di prima squadra colpiti dal «virus intestistinale» due, Passariello e Chicco Rossi, domani sera si accomoderanno in panchina contro il Novara mentre il terzo, il giovane Santagostino, è stato ceduto in prestito per un anno al Verbania.

Il derby di Coppa con gli azzurri viene considerato [illegible] il terzo test della nuova squadra. «Fino ad ora abbiamo potuto provare gli schemi in due sole occasioni con Borgomanero [illegible] Ivrea - sottolinea il ds Sandro Turotti -. Contro gli eporediesi l'altra sera si sono registrati dei miglioramenti, ma chiaramente la Coppa, [illegible] questo punto, ci servirà per affinare le armi in vista del campionato».

[illegible] quadro clinico in casa biellese non è ancora roseo: Campese ne avrà per una quindicina di giorni, Koffi [illegible] Lembo saranno pronti per il match con lo Spezia mentre Corradi si è appena aggregato».

Borgo, piove sul bagnato. Peggior debutto nella Coppa di C2 ai granata non poteva capitare: agli squalificati Siazzu, Sironi e Paganini e agli infortunati Oddo, Zito e Danini si è aggiunto [illegible] giovane Pellegrino, che già aveva avuto [illegible] preparazione travagliata.

«Il ragazzo nella partitella dell'altro giorno si è procurato una distorsione a una caviglia e così gli è stato applicato uno stivaletto gessato. Ne avrà per una quindicina [illegible] giorni. Pellegrinoi va fare il paio con Oddo a cui è capitato lo stesso infortunio - commenta il ds Paolo Guidetti -. Inoltre il tesseramento del portiere Dan, per ragioni burocratiche, sarà possibile solo dopo il 28 settembre. A Vercelli certamente schiereremo una formazione super rimaneggiata, [illegible] non ci [illegible] alternative visto tutti i guai che ci stanno capitando in questo inizio d'avventura in C2 davvero difficile». [r. eyn.]







Pro, Biellese e Borgosesia si preparano all'esordio in Coppa Italia di domani sera

Alle 16,30. A Cossato c'è il Verbania

A Verrone vernice per il Villaggio

BIELLA. Week end d'amichevoli per i club di Eccellenza [illegible] Promozione. A sette giorni dall'inizio della Coppa Italia, un po' tutte le formazioni delle due province scenderanno in campo per i primi test match.

Attesa quest'oggi per vedere all'opera il **Villaggio Lamarmora.** L'undici di Maruzzo ha scelto per la [illegible] «vernice» il Picchi di Verrone. Il match avrà inizio alle 16,30 e metterà di fronte due [illegible] promosse. Il Villaggio festeggerà l'Eccellenza, mentre i padroni di caso celebreranno di fronte al proprio pubblico lo sbarco in Prima categoria.

Tra i biellesi possibile l'impiego di due giocatori attualmente in «prova»: il marcatore Alberto (un passato nell'Ivrea) e l'attaccante Barone, la [illegible] stagione a Imperia.

Alle 17 è [illegible] fissata la «première» della **Cossatese.** I biancoazzurri guidati dal tecnico Edoardo Finati lasceranno il ritiro di Graglia per scendere al Fila dove incroceranno i bulloni con il Verbania. Un test sicuramente indicativo per i lanieri contro una formazione di rango. Il team di Erbetta non nasconde le proprie ambizioni nel torneo di serie D. «Per noi sarà importante valutare soprattutto la condizione della squadra dopo una settimana di preparazione - commenta mister Finati -. Penso che i lacuali siano un banco di prova abbastanza significativo».

Uscita serale, invece, per la **Crescentinese.** I granata stanno «sudando» da martedì al centro sportivo di Borgo Revel. Questa sera, alle 20,30, la compagine di Masuero tornerà al Comunale per affrontare la Juniores del Novara. «Sinora [illegible] lavoro procede nel migliore dei modi - osserva il ds Tricerri - contro gli azzurri attendiamo alcune risposte». E [illegible] tema di amichevoli di lusso la Crescentinese scenderà nuovamente in campo giovedì 27 (sempre in notturna) contro la Primavera del Torino.



Paolo Maruzzo guida il Villaggio

Sabato lavorativo anche per la **Tronzanese** [illegible] mister Babero che, alle [illegible] ospiterà al Comunale il Borgovercelli. Un avversario di buona caratura per il primo impatto con la nuova stagione.

Domani passarella per tutte le altre. Alle 16,30 sul terreno del Cureggio «vernissage» della **Dufour Varallo** pilotata da Gian Marco Arrondini. Alle 17,30 sul terreno del Villata toccherà al **Trino.** Un match, questo, che arriva per gli azzurri dopo soli tre giorni di ritiro. Stesso orario per il **Gattinara** ospite della Sunese, agguerrita compagine d'Eccellenza già avanti nella preparazione. [illegible]sognerà invece aspettare mercoledì 26 per vedere all'opera il **Cavaglià** impegnato sul terreno dello Spolina. [p. m. f.]

Biellesi quasi al completo con Fajardo e Sorrentino: mancherà solo Compagni

Fila Biella, vernissage al palazzetto

Questa sera (20,30) contro gli elvetici del Versoix



Nell'esordio della squadra rossoblù al palasport coach Danna avrà a disposizione quasi l'intera rosa di atleti tranne Davide Compagni ancora alle prese con i guai al piede

BIELLA. Prima uscita davanti al proprio pubblico della squadra che ha riportato il basket biellese in serie A dopo trent'anni. La Fila Biella prosegue la preparazione al campionato affrontando questa sera al palazzetto (inizio ore 20,30), gli svizzeri del Versoix già battuti in settimana a Ginevra per 96 a 71. «Più che una partita vera si tratta di [illegible] test di allenamento, che serve a migliorare l'affiatamento tra i giocatori già presenti nel gruppo [illegible] i nuovi arrivati - dice Marco Atripaldi, direttore sportivo della Fila Biella -. Il Versoix recupera anche il secondo americano e si presenta quindi in veste più competitiva rispetto [illegible] mercoledì sera».

Per il vernissage odierno la società rossoblù ha predisposto [illegible] unico biglietto dal [illegible] di lire 10 mila (5mila i ridotti). E' questo il penultimo test prima del doppio incontro con la Benetton, (1° settembre a Biella [illegible] [illegible] a Treviso), valido per la Coppa Italia e che, stando al termometro della pre-vendita, potrebbe far segnare il primo «tutto esaurito» della stagione.

La settimana prossima I rossoblù saranno ospiti a Lugano del Vacallo, squadra partecipante alla prossima coppa Korac.

Per la sgambata odierna, coach Federico Danna deve fare i conti [illegible] le condizioni fisiche [illegible] Sorrentino, sofferente alla schiena e Fajardo, alle prese con i postumi della distorsione alla caviglia.

«Un infortunio banale che non desta particolari preoccupazioni - spiega il giocatore spagnolo -. D'accordo [illegible] il medico societario abbiamo de[illegible] di non accelerare i tempi di recupero a solo scopo precauzionale, [illegible] giocare non mi crea particolari dolori. Spero di poter fare meglio di quanto fatto vedere mercoledì [illegible] Ginevra». Sia Fajardo sia Sorrentino scenderanno, seppur per pochi minuti, regolarmente sul parquet mentre Compagni, [illegible] cui recupero dopo la micro frattura alla testa tibiale sta procedendo oltre le più [illegible] previusioni, sarà l'unico assente. [d. p.]

Mentre la società annuncia di poter contare su un pool di sponsor

La Marmora «a lezione» di russo

Stage [illegible] Pollone con due campionesse dell'Est

BIELLA. Sta per decollare la stagione agonistica della ginnastica e [illegible] società La Marmora si appresta ad affrontare i nuovi impegni con programmi ambiziosi. Venerdì 11 settembre, alle 21 nella palestra di Chiavazza, verrà ufficializzato il pool di sponsor che legherà il proprio nome [illegible] quello della società biancoverde.

Mentre i dirigenti lanieri stanno definendo i programmi per la stagione '98-99', la palestra «Piergiorgio Frassati» di Pollone sta ospitando uno stage, della durata di due settimane, riservato alla ginnastica ritmica. Gli allenamenti sono guidati dalla nazionale russa Luba Lomakina che si avvarrà della collaborazione della connazionale, e dimostratrice della squadra nazionale, Julia Barsoukova. Saranno presenti inoltre Gianna Cagliano, Silvia Brioschi, la coreografa del teatro della Scala e delle nazionale italiana di ritmica, e Michela Pessina. L'iniziativa della «La Marmora» vedrà impegnate, nella prima settimana, Linda Bollo, Chiara Argentero, Alice Catto, Nadia Ferigo, Giuliana Luino, Alice Rosati, Monica Scarlatta,, Monica Vercellino e le giovanissime Marina Andriotto, Ilaria Coda e Samantha Grammatica. Nella seconda settimana la partecipazione [illegible] stata aperta a ginnaste ed allenatrici di altre società. Sono giunte così una quarantina di adesioni, oltre che dal Piemonte e Valle d'Aosta, anche da Lombardia e Toscana a dimostrazione del successo della proposta della società laniera.



Le due campionesse russe

Si intensifica anche la preparazione dei ginnasti [illegible] Artistica maschile e femminile impegnati in allenamenti collegiali a Vipiteno, Brescia e in Germania.

La società «La Marmora» sta completando anche I programmi per i corsi di ginnastica [illegible] base che s'inizieranno lunedì 14 settembre e si terranno, sotto la guida di tecnici qualificati, nella palestra Marrucca, di Chiavazza e in località biellesi da stabilire. [w. d. b.]

La Direzione
Area Lancia
di Torino

comunica che
la Concessionaria Lancia
MATTIOLO
Via Montrigone, 136
Borgosesia (VC)

non fa più parte
della propria
organizzazione

Linea SCELTA ORO

E' una **GRAN** voglia.



BURRO
CREMA DI PANNA
BIRAGHI

Cremoso e delizioso

Saporito e delicato

Per tutte le tue ricette preferite

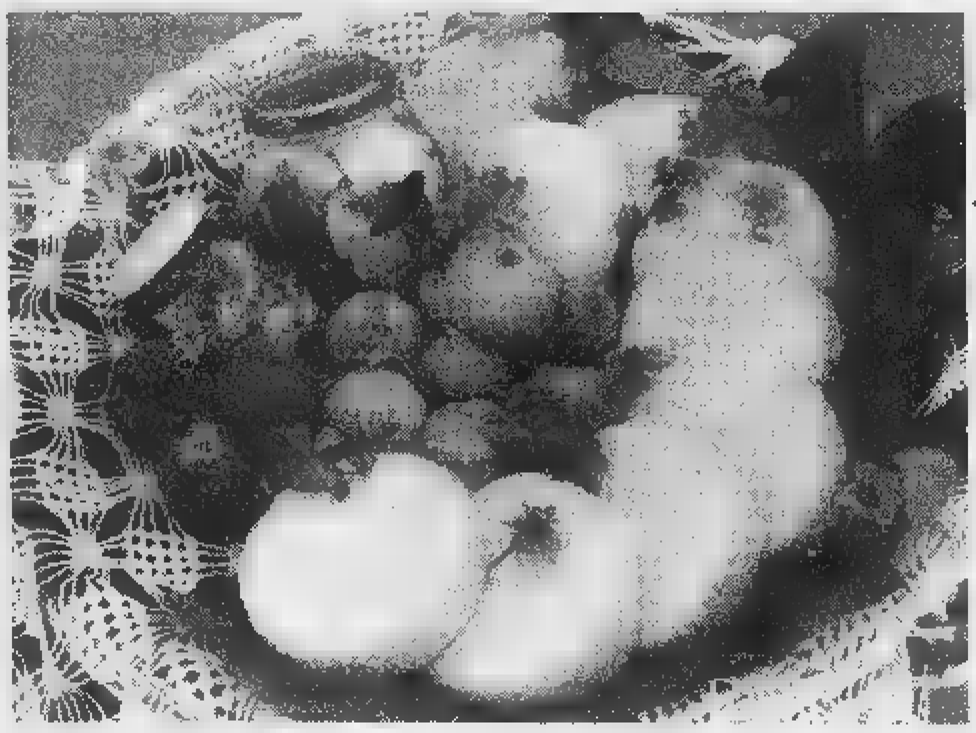
Il Burro Crema di Panna, risultato della grande tradizione e della grande esperienza Biraghi, è prodotto e confezionato in un unico stabilimento con panna selezionata e centrifugata in impianti d'acciaio inossidabile tecnologicamente all'avanguardia. La firma Biraghi assicura: qualità costante, praticità totale e grande comodità di servizio.
Burro Crema di Panna Biraghi, naturalmente buono, naturalmente genuino.

Biraghi
Dal 1934. Piacere, formaggi.

Domani mattina appuntamento con la sedicesima Mostra mercato

I segreti del «Murazzano doc»

Come scoprire il formaggio dell'Alta Langa



Con i suoi appuntamenti Murazzano serve come su un vassoio la ricca dotazione prodotti tipici Dal formaggio ai frutti della terra compresi i profumati tartufi

MURAZZANO. Una domenica all'insegna del formaggio «Murazzano» simbolo della produzione casearia dell'Alta Langa. L'occasione è offerta dalla sedicesima Mostra mercato del «Murazzano», in programma per domani. La rassegna, organizzata dal Consorzio di tutela e dalla Cozoal, in collaborazione con le Amministrazioni regionale e Provinciale, dall'Ente turismo Alba, Bra, Langhe e Roero, dal Comune di Murazzano, dall'Onaf e dalla Comunità montana Alta Langa, prenderà il via alle 9,30, con l'esposizione delle ceste di formaggi, appositamente preparate dai produttori locali, sulla piazza principale del paese. Circa un'ora dopo, verso le 10,30, la giuria, composta da assaggiatori dell'Onaf e da giornalisti, procederà alla valutazione e alla degustazione delle forme. Alle 11, prenderà il via, lungo le strade del centro storico del paese, rassegna «passeggiando per Murazzano», una sorta visita gastronomica della parte vecchia dell'abitato. Secondo il consolidato programma i ristoratori proporranno degustazioni di piatti a base del tipico formaggio dell'Alta Langa. corso della giornata, lla piazza principale paese, saranno inoltre proposte una serie di dimostrazioni che consentiranno di scoprire i segreti della produzione sia del «Murazzano» sia degli altri formaggi della zona. Infine, alle 17, si terrà la premiazione del concorso «Il Murazzano dell'anno» che, secondo gli organizzatori, presenta come una sorte di «Oscar» della produzione locale.

Il formaggio «Murazzano», volgarmente chiamato «toma» o robiola delle Langhe o di Alba, viene prodotto essenzialmente nell'area dell'alta Langa che ha epicentro l'omonimo Co. Si tratta di un formaggio da tavola a pasta fresca biancolatte, morbida, per la realizzazione della quale non vengono usati nè pigmenti colorati, nè aromi particolari.

Le forme sono cilindriche, prive di crosta e delicatamente profumate con un sapore gradevole che ricorda il latte ovino. Gli esperti di cucina utiliz questo tipo di formaggio poichè ritengono che ciascuna forma rappresenti un prodotto a parte, variazioni gusto anche nette.

Anche per questo motivo il «Murazzano» rappresenta un piatto assai prelibato per gli amanti della tipica cucina piemontese. Viene inserito nei menù sia tra i piatti di apertura dei banchetti, condito con olio e pepe, oppure salsine piccanti, sia termine delle portate in modo particolare se la forma è asciutta e saporosa. Per produzione del «Murazzano» necessario impiegare, come minimo, il per cento latte ovino e un massimo del 40% di latte vaccino.

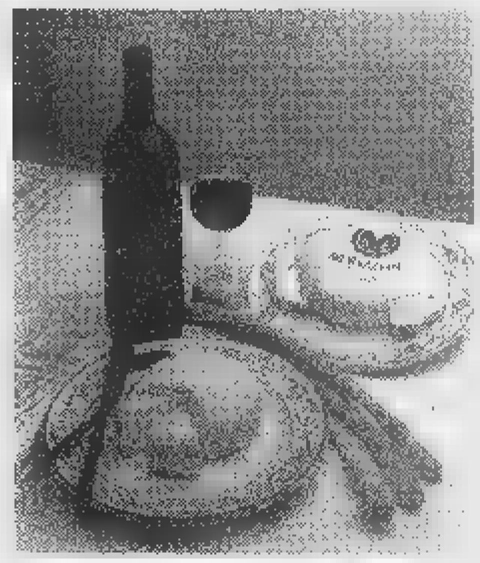
Le forme pesano mediamente 300/400 grammi e presentano, per quanto riguarda le forme fresche, colorazione esterna bianco latte e per, quelle stagionate, una colorazione paglierina.

La produzione, secondo gli esperti, molto polverizzata, spesso legata a piccoli ovili di una decina di pecore. Riconosciuto a Denominazione origine in seguito al Dpr del luglio 1983, il «Murazzano» è tutelato da un apposito Consorzio costituito nel giugno del 1994, che ha sede negli uffici della Comunità montana Alta Langa a Bossolasco.

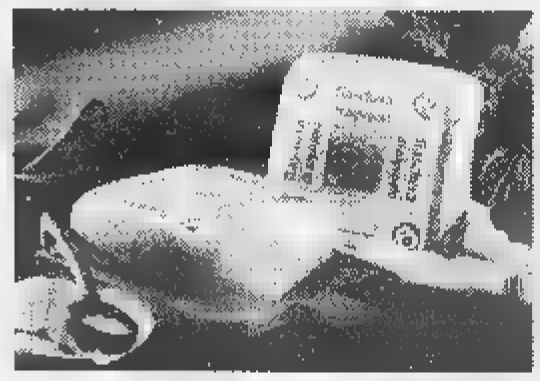
Due anni fa, nel 1996, il «Murazzano» ha ottenuto dalla Comunità Europea il riconoscimento della Denominazione Origine Protetta. Il «Murazzano» un tipico formaggio piemontese, prodotto e stagionato nelle terre di origine.

Trattandosi di alimento vivo, ossia subisce trasformazione nel tempo, quindi necessarie particolari cure per mantenere inalterate le sue qualità gustative e nutritive. Il luogo naturale per la conservazione delle forme è infatti una cantina umida e allo stesso tempo ventilata. L'ambiente deve avere una temperatura compresa tra 1 e gli 8 gradi.

CO.ZOO.A.L.



La CO.ZOO.A.L., simbolo dell'allevamento della pecora nel territorio dell'Alta Langa, nel proprio caseificio artigianale situato sul bricco Berico alle porte di Murazzano, produce secondo l'antica tradizione locale il formaggio **MURAZZANO D.O.P.**: la Tüma che sa ridestare gli antichi sapori al palato dei buon gustai.
L'abilità e l'arte dei nostri casari valorizza la tipicità del latte prodotto da numerosi agricoltori disseminati su tutto il territorio dell'Alta Langa e consente di soddisfare i gusti più svariati offrendo un'ampia gamma di prodotti: **RASCHERA D.O.P., BRA D.O.P., TOMA PIEMONTESE D.O.P., formaggi caprini.**







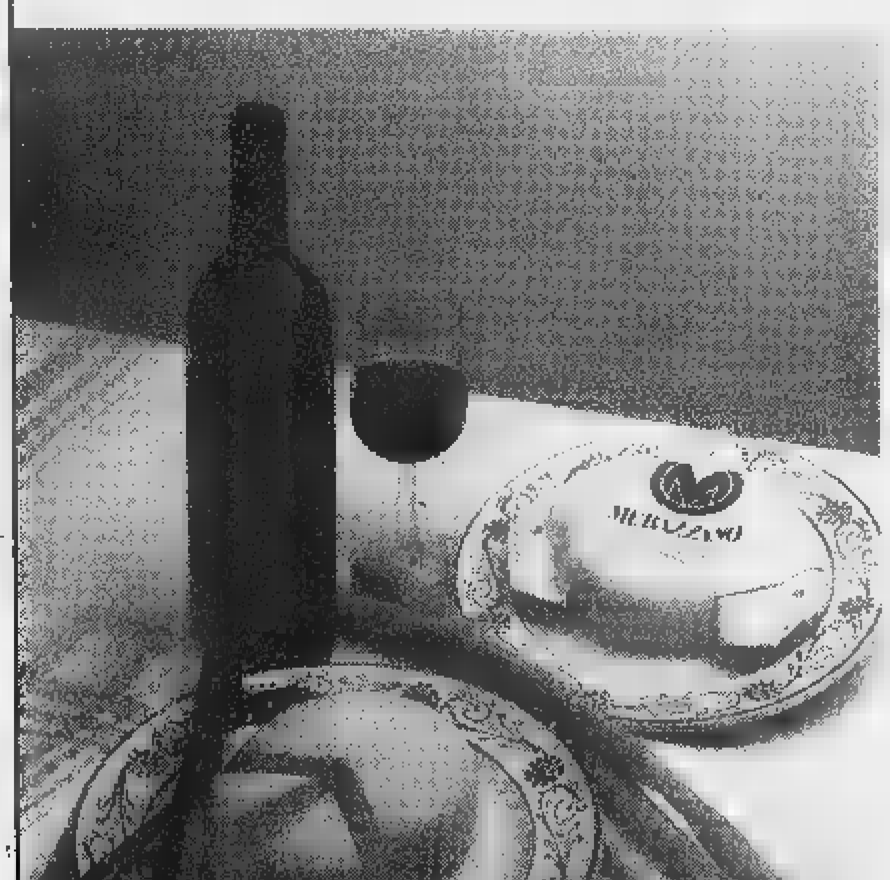


MURAZZANO - Reg. CROVERA - Tel. 0173 791184 - Fax 0173 791422

Il formaggio MURAZZANO D.O.C. ha ottenuto dall'Unione Europea il riconoscimento della Denominazione di Origine Protetta (D.O.P.)

MURAZZANO

DENOMINAZIONE D'ORIGINE PROTETTA



ADALMI CALAUIO - LOC. VIORA - PAROLDO
CARRETTO PIERO ANGELO - FRAZ. MELLEA, 14 - MURAZZANO
CO.ZOO.AL. - REG. CROVERA - MURAZZANO
GATTI ADRIANO - FRAZ. MELLEA, 25 - MURAZZANO
GIORDANO CARLO - LOC. ABATE. 14 - BOSSOLASCO
GIORDANO MASSIMO - LAZZARINI, 28 - BOSSOLASCO
MICHELIS LORENA - VIA SOTTO LA ROCCA - PRUNETTO
REYNA MAURO - VIA PRIOSA, 3 - BORGOMALE
SANTINI FRANCESCA - REG. VALENTINI, 24 - CASTELLETTO UZZONE
VIGLIECCA VALTER - VIA ALBERE, 2 - SOMANO
CAMERA LUCIANA - LOC. [illegible] - FEISOGLIO

UNA TRADIZIONE DI GENUINITÁ
Il centro di produzione del Formaggio "MURAZZANO" D.O.P. è il territorio dell'Alta Langa. Si tratta di un formaggio tradizionale, di origini antichissime: ne parlava Pantaleone da Confienza nella "Summa Lacticiniorum" del 1477, dicendo che in quella Alta Langa, ricca di ovini e di bovini, si facevano vari tipi di "tume" più o meno stagionate. La sua produzione è molto polverizzata, spesso legata a piccoli ovili (6-10 pecore) e dall'intraprendenza della «massara».
Un tempo, era prodotto soltanto con latte di pecora: in anni più recenti si è cercata la coesistenza del latte ovino e di quello bovino.
Riconosciuto a Denominazione di Origine con D.P.R. del 19 luglio 1983, il Murazzano è tutelato dal Consorzio costituito nel giugno 1984 e con sede presso la Comunità Montana Alta Langa di Bossolasco. Inoltre il 23 giugno 1996 ha ottenuto dalla Comunità Europea il riconoscimento della Denominazione di Origine Protetta. Murazzano, paese dal quale prende il nome, domenica 23 agosto 1998 ne celebra la Mostra Mercato.

Come e dove conservare il "MURAZZANO"
Il formaggio "MURAZZANO" è un prodotto che subisce un'evoluzione nel tempo bisogna averne però gran cura perché mantenga intatte le sue qualità gustative e nutritive. Ecco alcune precauzioni da osservare: Luogo naturale per la conservazione una cantina umida e ventilata, una temperatura compresa tra i 10° egli 12°. In caso di conservazione in frigorifero è necessario tenerlo confezionato in un contenitore sigillato o avvolto con panno umido. Un'ora prima di servirlo preparare il formaggio, liberatelo dal imballaggio e.tenetelo a temperatura ambiente affinché trovi tutto il suo sapore e la sua morbidezza.



Consorzio di Tutela del MURAZZANO D.O.P.
Via Umberto I, 1 - BOSSOLASCO - Tel. 0173 799000 - Fax 0173 793449



E' stata allestita una mostra sulla «tonda gentile» e nel chiostro saranno in esposizione i «derivati» [illegible] frutto prodotti dalle industrie e dagli artigiani locali

Manifestazione che si aprirà domani nell'ex chiesa di S. Francesco

La 44ª sagra della nocciola

Oggi passeggiata enogastronomica nei borghi

CORTEMILIA. Sagra della nocciola, 44a edizione. La festa più importante di Cortemilia, dedicata al suo prodotto simbolo, la nocciola «tonda gentile», prende il via oggi e si concluderà domenica 30 dopo una settimana di appuntamenti con la musica, [illegible] folklore, enogastronomia, teatro, cultura e moda.

Stasera, alle 21, i borghi, le frazioni, le associazioni cortemiliesi e le pro loco dei paesi limitrofi daranno vita alla passeggiata enogastronomica per le vie del paese. I diversi stand dislocati nei centri storici dei due borghi, San Michele e San Pantaleo, offriranno in degustazione i prodotti tipici dell'Alta Langa e il dolcetto doc dei terrazzamenti cortemiliesi. Suoneranno il gruppo «Nino music band» e l'orchestra di Ivo Bertaina.



Martedì saranno distribuiti pane, brus, tume, nocciole, torte, salame e vino

Domani, alle 10,30, la Sagra verrà ufficialmente inaugurata nell'ex chiesa di San Francesco che ospita la mostra sulla «tonda gentile», organizzata in collaborazione con l'Ente manifestazioni Alba Bra Langhe Roero e la Comunità montana Alta Langa. La mostra racconta la vita del frutto, dalla coltivazione alla produzione di dolci e gelati. Nel chiostro dell'ex convento troveranno posto i prodotti alla nocciola realizzati dalle industrie e dagli artigiani locali.

«L'iniziativa - spiega il sindaco [illegible] Giancarlo Veglio - parte dal progetto lanciato dal Comune per valorizzare la nocciola Piemonte e creare nuova occupazione in zona. Si punta al recupero dei terreni incolti e alla creazione di un centro produttivo legato al frutto e ai suoi derivati. La gestione potrebbe coinvolgere tutti i paesi della Valle Bormida cuneese».

In mattinata si terrà anche il primo incontro del Centro di analisi sensoriale della nocciola, presieduto da Luigi Odello, del centro nazionale assaggiatori. Nella riunione verranno [illegible] noti i risultati degli assaggi compiuti [illegible] campioni di quattro tipi [illegible] nocciole diverse, tra cui la «tonda gentile» e altre specie corilicole. Il complesso dell'ex convento ospiterà anche la mostra sul giocattolo d'epoca allestita dall'associazione per la valorizzazione e la tutela dei beni culturali. La rassegna, che ospita alcuni preziosi pezzi di fine '800 inizio '900, rimarrà aperta per tutta la durata della Sagra.

Il pomeriggio sarà dedicato alla festa dei bimbi e la serata alla musica anni '60-'70 con l'orchestra «Sixties Boys».

I prodotti tipici ed i vini cortemiliesi [illegible] protagonisti anche martedì [illegible] con la serata del «pan e brus», kermesse musical-gastronomica allietata dalle note dell'orchestra «Ungarelli». Saranno distribuiti pane, brus, tume, nocciole, torta di nocciole, salame [illegible] vino.

Mercoledì [illegible] il palcoscenico della Sagra verrà occupato dagli attori della compagnia «Nostro Teatro» di Sinio, diretta da Oscar Barile, che presenteranno [illegible] commedia brillante «'N difet sol».

Giovedì 27 Cortemilia parteciperà alla manifestazione nazionale [illegible] ore per la vita», organizzata in collaborazione con la sezione albese della Lega italiana contro i tumori e con le reti Mediaset.

La band astigiana dei «Fiati pesanti» sfilerà per le vie del paese e [illegible] esibirà in concerto [illegible] locali della Sagra. L'incasso della serata, ripresa dalla telecamere di Canale 5, sarà devoluto alla Lega tumori.

I commercianti faranno il lo[illegible] omaggio alla Sagra venerdì 27 con la veglia danzante ad ingresso gratuito. Durante la serata verranno premiate le associazioni di volontari cortemiliesi. Per il decennale dell'Associazione calcio [illegible] stato invitato l'ex calciatore del Milan e della Juve Romeo Benetti.

La nocciola torna protagonista assoluta sabato 29 col «Gran galà» che la abbina al moscato dell'enoteca regionale di Mango, partner ideale per i successi della «tonda». I dolci ed il re dei vini saranno serviti [illegible]i tavoli da esperti sommelier e l'orchestra di Tonia Todisco.

La sfilata di moda della pellicceria Giuliana Decasto [illegible] dell'atelier Romano Negro di Alba, renderà la serata unica, indimenticabile. A sfilare saranno alcune giovani modelle, provenienti in gran parte da Cortemilia [illegible] dai comuni dell'albese e del braidese.

La Sagra della nocciola raggiungerà il «clou» domenica 30, giornata dedicata alla storia medioevale del paese. Oltre duecento cortemiliesi in costume si uniranno agli attori del «Teatro Nove» di Canelli per dar vita alla rievocazione storica del passaggio di San Francesco d'Assisi in Valle Bormida.

«Ci sono testimonianze storiche - spiega [illegible] presidente dell'Ente manifestazioni Giancangelo Patetta - che attestano il passaggio di San Francesco in Valle Bormida nel 1213, durante [illegible] [illegible] viaggio verso Avignone. A Cortemilia si fermò a predicare, ingrandì il gruppo di frati già presente e fondò il convento che porta il suo nome».

Ente Turismo Manifestazioni — Comune di Cortemilia

44ª Sagra della Nocciola

CORTEMILIA
22 - 30 AGOSTO

SABATO [illegible] AGOSTO
Passeggiata enogastronomica per le vie cittadine
Allieterà la serata [illegible] band musicale della zona

DOMENICA [illegible] AGOSTO
Inaugurazione della Mostra sulla "Tonda Gentile"
In serata anni 60/70 [illegible] l'orchestra "SIXTIES BOYS"

MARTEDÌ 25 AGOSTO
Serata con il "Nostro Teatro" di Sinio diretto da Oscar Barile

GIOVEDÌ 27 [illegible]
Cortemilia partecipa alla manifestazione nazionale
"30 ore per la vita" in collaborazione con la sezione albese
"Lega Italiana contro i Tumori [illegible] Mediaset"
Allieterà la giornata la band astigiana dei "FIATI PESANTI"

VENERDÌ [illegible] AGOSTO
Serata danzante offerta dai commercianti cortemiliesi con ingresso gratuito

[illegible] AGOSTO
SFILATA DI [illegible]

DOMENICA 30 AGOSTO
Al pomeriggio inizierà la rievocazione Storica di
"Nella di Cortemilia" e finirà alle ore 22.00
Sarà eletta nella serata Lady Nocciola '98

la ceramica s.a.s
PAVIMENTI E RIVESTIMENTI
CERAMICA, COTTO, KLINKER, GRES, MARMO, LEGNO, MOSAICI, QUARZITI, MOQUETTE, GOMMA, AUTOBLOCCANTI, SOLUZIONI ERGONOMICHE E D'AVANGUARDIA. PROGETTAZIONE D'INTERNI
esposizione e magazzino:
CORTEMILIA (CN) [illegible] 88 [illegible]

MOLINARI PIETRO
ARREDAMENTI ELETTRODOMESTICI
LABORATORIO ARTIGIANALE MOBILI IN STILE E SU MISURA — Via Don Coraglia, 1 Tel. 0173.81841
TVC-VIDEO LAMPADARI MATERIALE ELETTRICO — Via Cavour, 40/42 Tel. 0173.821164
CORTEMILIA

Delpiano Franco
IMPIANTI ELETTRICI - AUTOMAZIONI - ANTIFURTI
Via Dante Alighieri, 107 - CORTEMILIA
Tel. 0173/821092 - Cell. 0336/528605

AGORA' 2
ceramica artistica & antiquariato
(idee regalo, arredamento, collezionismo)
Agora' 2: via Cavour, 44 - Cortemilia (CN) tel. 0173 - 81998

MARCHISIO NOCCIOLE
Nocciole Piemonte
sgusciate - calibrate e selezionate
Semilavorati di Nocciole tostate
NOCCIOLE MARCHISIO srl
12074 CORTEMILIA (CN) - Italy
Viale Marconi, 38 - Tel. (0173) 821.126 Fax 81.968

Il legno, una tradizione
MEISTRO s.n.c.
PARQUETS - RIVESTIMENTI
PORTICATI - TETTI
TRAVATURE E TAVOLAME
[illegible] ABETE, LARICE, CASTAGNO, ECC.
Via Valle Bormida, 28 - CORTEMILIA - Tel. 0173.81104

La Casa dell'Agricoltura
di MAESTRO GRAZIANO
Mangimi - Concimi - Antiparassitari
CORTEMILIA
C.so L. Einaudi, 31 - Tel.0173/82.10.17
CONSEGNE A DOMICILIO

I medici: «Un caso eccezionale». E i carabinieri escludono la messinscena

Da tutta Europa per studiare Jimmy

Prigioniero in ascensore

Possibile? Possibile che «Jimmy», da 22 anni portiere d'albergo alle torri del Sestriere, [illegible] stato senza mangiare [illegible] bere per quasi dieci giorni, prigioniero dell'ascensore nella torre bianca del «Club Med», [illegible] adesso stia così bene? Possibile che quando l'hanno liberato fosse, se [illegible] proprio fresco come una rosa, comunque cosciente, [illegible] grado di parlare e camminare, non certo moribondo? In condizioni talmente rosee [illegible] non finire nemmeno in rianimazione?

Quello di Armando Piazza, 64 anni, è un caso che lascia medici e scienziati a bocca aperta. Anche quelli che l'hanno in cura. Gli esami su sangue e urine hanno confermato, sì, una forte disidratazione. Ma non pari [illegible] 9 giorni e 10 ore senz'acqua. Così, di Jimmy si stanno occupando non soltanto le tivù e i giornali [illegible] tutto il Paese. Il suo caso è così incredibile che la sua storia è stata ripresa dagli organi d'informazione di mezzo mondo. Eppure, se chi [illegible] lo [illegible] si divide tra lo scetticismo [illegible] la spiegazione sovrannaturale («Un miracolo di Padre Pio»), a Sestriere tutti credono al suo racconto. Compresi i carabinieri: ieri, dopo un sopralluogo, hanno confermato che ad imprigionare Jimmy è stato un guasto.

A vederlo in un letto dell'ospedale Agnelli di Pinerolo, Armando Piazza sembra un omone robusto. Ma al Colle [illegible] trovano irriconoscibile: «E' tremendamente dimagrito, provato. Aveva [illegible] faccione da luna». I 14 chili persi durante l'incubo dell'ascensore [illegible] sta comunque riguadagnando rapidamente. Dopo la bottiglia d'acqua e le Sprite tracannate appena liberato, sull'ambulanza gli hanno praticato flebo di acqua [illegible] zucchero. Poi, in ospedale, altri due litri di liquidi. Ieri altri tre litri, più una bottiglia d'acqua [illegible] un buon pranzo: riso, bistecca con patatine [illegible] budino.

Per il direttore sanitario dell'«Agnelli», Silvio Beoletto, «ci troviamo di fronte ad un caso eccezionale, che ha dell'incredibile. Ma ogni paziente fa storia [illegible] sé. Lo ha certo aiutato che quell'ascensore fosse freddo e umido». A Sestriere, la sera la temperatura scende sotto i 10 gradi, e l'impianto di riscaldamento era spento. «Inoltre, ha avuto un comportamento da manuale [illegible] sopravvivenza. E' riuscito [illegible] mantenere i nervi saldi. Non ha sciupato energie per l'ansia, né tentando inutilmente [illegible] liberarsi. Al tempo stesso, ha sempre continuato a muoversi un pochino. E quel varco di pochi centimetri gli ha garantito il ricambio d'aria». I controlli su «Jimmy» hanno rilevato sofferenza renale (per i valori elevati di creatinina), epatica (la bilirubina è alta) e muscolare (rabdomiliosi). Ma nulla di preoccupante: resterà nel reparto di Medicina non più [illegible] 10 giorni.

Al Colle tutti descrivono il portiere di notte come [illegible] persona seria, affidabile, riservata». Che leggeva moltissimi libri, e non sgarrava mai di un minuto. Ogni mattina, alle 5,30, cappuccino al bar Kandahar di Tiziana Pons, 30 anni, la giovane che - dando l'allarme - gli ha salvato [illegible] vita. Poi (d'estate) un giretto alle torri, per prendere la posta e controllare che tutto fosse in ordine. «Alle 7,30 veniva da me - dice Adriana Marcellin, la verduriera del negozio Mon Jardin -. Comprava gli ingredienti delle ricette che leggeva sulle riviste». Il giornalaio, il gioco del «Tris», [illegible] a casa. Tutti concordano: «Non l'abbiamo più visto dall'11 agosto».

Jimmy dice che quando lo dimetteranno, per prima [illegible] «chiudo qualcuno in ascensore, faccio suonare l'allarme, ed esco fuori, per vedere se si sente urlare. [illegible] sembra impossibile che non mi sentissero. [illegible] poi voglio vedere se trovo la fonte del profumo che ho sentito per tutti quei giorni. Sembrava Chanel». Altro proposito: accendere un cero «alla Madonna Nicopeia di Venezia. La pregavo tanto, là dentro. Anche Padre Pio, [illegible] i miei genitori. Sono solo, mi dicevo. Se muoio, pazienza, [illegible] lascio nessuno. Però pensavo anche a quel cinese che si salvò dopo un mese. Pensavo: prima [illegible] poi mi trovano, magari ce la faccio. Comunque, ho fatto proprio una cretinata. Lo dico a tutti: se il palazzo è vuoto, non prendete l'ascensore. Se si blocca, e sono tutti in vacanza, siete finiti».

Giovanna Favro
Fulvio [illegible]







[illegible] in ospedale. A fianco, Tiziana Pons e, sotto, il direttore sanitario dell'ospedale di Pinerolo [illegible] Beoletto

A Sestriere c'è chi dice: «Padre Pio ha fatto il miracolo»

IL CASO

I CONSIGLI DEGLI ESPERTI

«E' un viaggio sempre a rischio»

I pompieri: decine di guasti ogni settimana

QUELLA di «Jimmy» [illegible] bra essere proprio una storia da guinness dei primati, a sentire i produttori di ascensori [illegible] i pompieri. A memoria d'uomo, non era mai successo. I vigili del fuoco raccontano di un episodio capitato [illegible] ventina [illegible] anni fa, in via Andrea Doria [illegible] Torino. Nipote e zio erano andati a bagnare le piante [illegible] un parente, sempre in estate, e l'ascensore era stato la loro prigione per due giorni. Era successo in estate, quando il palazzo si era svuotato. A parte questi casi estremi, il viaggio in ascensore è sempre a rischio. Niente di preoccupante, [illegible] d'essere claustrofobici. [illegible] comunque decine gli impianti che si fermano ogni settimana in città. I soccorsi vengono portati dai vigili del fuoco, [illegible] sempre più spesso dalle stesse ditte che effettuano l'installazione [illegible] manutenzione. «Sto ricevendo tante telefonate di clienti che si informano, chiedono spiegazioni un po' preoccupati», [illegible] Michele Triglione, della Schindler. Il parere dei produttori, su quest'ultimo caso, è chiaro. La chiamano follia, la chiamano imprudenza. [illegible] sfortuna. Secondo tutti gli operatori del settore chi prende l'ascensore deve [illegible] consapevole che il rischio esiste, e se ci si trova in un palazzo deserto [illegible] molto meglio sprecare un po' di fiato su per le scale. «Ba[illegible] veramente poco perché si blocchi - spiega Triglione - un semplice contatto elettromagnetico che rimane aperto, [illegible] in ogni [illegible] ce n'è una decina, e per il rispetto delle norme di [illegible] tutto si blocca. Non perché c'è una situazione di pericolo, anche solo per una calo [illegible] tensione». Poi [illegible] volte basta una botta data con una valigia, secondo i produttori, e l'impianto si blocca, magari giorni dopo. O [illegible] sovraccarico, e in quel caso l'effetto è immediato. Il fatto che sia stata fatta una buona manutenzione è importante, ma non sarebbe abbastanza per evitare gli inconvenienti. Gli [illegible]sori più a rischio sono quelli degli ospedali, [illegible] palazzi del centro dove ci sono uffici e ogni giorno [illegible] su e giù cinquecento volte. «La [illegible] più comune degli imprigionati, quando riusciamo a liberarli, è di sollievo», racconta Stefano Ponzano, [illegible] Ciocca. «Certo che dipende anche da quanto tempo impieghiamo, perché a chi [illegible] fuori un quarto d'ora o mezz'ora, sembrano niente, ma lì dentro cambia ogni sensazione», aggiunge.

Per tutti i produttori queste [illegible] che capitano». Gli ascensori, dicono, è inevitabile che [illegible] fermino. Per questo alcuni [illegible] ormai dotati [illegible] un impianto elettrico di [illegible] che funziona in caso di black out, e riporta tutti in salvo al piano più vicino. L'ultimo rimedio che viene installato è [illegible] teleallarme. Quando l'ascensore [illegible] blocca scatta un collegamento telefonico automatico con una centrale [illegible] «Noi lo proponiamo ai condomini ma non tutti accettano perché si tratta di una spesa», spiega Triglione. E allora niente panico, come insegna Jimmy. «In ascensore [illegible] si muore soffocati», dice Ponzano. E alla ditta Minerva hanno un'altra soluzione: «Se mi fossi trovato in quella situazione avrei fatto [illegible] tutto per sfasciare la porta». Magari per sostituire l'ascensore [illegible] uno dotato di ogni allarme possibile.



Un carabiniere nella cabina dell'ascensore dove Armando Piazza è [illegible] prigioniero per 10 giorni. Ieri i militari hanno compiuto [illegible] nuovo sopralluogo nella torre [illegible] Club [illegible]

LA STAMPA ABBONAMENTI

ABBONARSI CONVIENE
(scegliete il tipo di abbonamento su misura per voi)

- 1.000 lire/copia con l'abbonamento postale
- 1.200 lire/copia con il giornale a casa entro le 7,30 (valido solo a Torino città)

ABBONARSI E' FACILE: BASTA TELEFONARE
al numero
011 6568334/335
comunicando: cognome, [illegible], indirizzo, telefono, codice postale: vi [illegible] fornite tutte le informazioni [illegible], e potrete scegliere la forma di pagamento su misura per [illegible]
Riceverete la prima copia de La Stampa nel giro di 48 ore. Non inviate denaro: vi verrà detto come e dove pagare.
L'ufficio abbonamenti è a vostra disposizione al numero 011 6568334/335 - fax 011 5627958
Orario: Lun. - Ven. 9-12,30; 15-18
Informazioni su Internet www.lastampa.it/abbonamenti

STELLA CORTESIA LA STAMPA

Una stella in più per gli Hotel di Torino che aggiungono alla qualità del servizio una cortesia speciale: tutte le mattine, alla porta della camera, una copia omaggio de LA STAMPA.

**** Villa Sassi
Strada al Traforo di Pino, 47
Tel. 011/8980556
Ristorante, camere climatizzate, TV, telefono, frigo, bar, terrazza, parco privato, parcheggio.
In un parco secolare di 22.000 mq a 4 km dal centro della città.

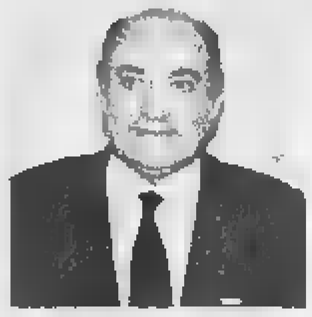
*** Hotel Giotto
Via Giotto, 27 - Tel. 011/6637172
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, [illegible] fax, docce e vasche idromassaggio, parcheggio. *Vicino a Lingotto Fiere, all'Ospedale Molinette, a Torino Esposizioni, all'Università e al Parco del Valentino.*

*** Hotel D'Azeglio
Via Menabrea, 20 - Tel.011/6670574
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, vasche idromassaggio, [illegible] angolo cottura. *Vicino a Torino Esposizioni, all'Ospedale Molinette, a Lingotto Fiere e al Parco del Valentino.*

*** Hotel Amadeus e Teatro
Via Principe Amedeo, 41 bis
Tel. 011/8174951
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, docce e vasche idromassaggio, garage convenzionato.
Nella Torino classica, vicino al Centro Produzione RAI, al Museo Egizio, ai teatri e a piazza Castello.

IN BREVE
PIEMONTE LIGURIA VALLE D'AOSTA

De [illegible] la Valle d'Aosta non [illegible] un'isola



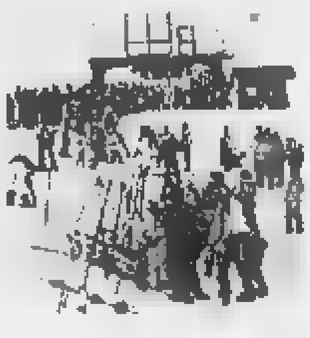
COURMAYEUR. «La Valle deve diventare un nodo [illegible] rete e non un'isola, anche [illegible] oggi c'è molta cultura dell'isola che si riflette perfino nei messaggi pubblicitari». E' il parere espresso ieri dal sociologo Giuseppe De Rita (nella foto) in [illegible] convegno organizzato per illustrare il rapporto compilato dagli esperti dell'Associazione per gli studi sul territorio (Aster). Secondo il professor [illegible] Rita, la Valle d'Aosta potrebbe rientrare [illegible] un «arcipelago» di isole economiche, ma per fare questo dovrebbe migliorare i collegamenti. Ancora il sociologo: «Il livello politico [illegible] buono, presidenti della Giunta passati [illegible] presenti [illegible] sfigurerebbero di certo [illegible] Roma, [illegible]a per i politici locali è difficile ragionare in termini di "arcipelago" per la paura di perdere il consenso politico».

[illegible]lli alpini si [illegible] rassegna

TORINO. E' patrocinata dalla Provincia di Torino la prima rassegna dell'editoria alpina delle Alpi occidentali dal titolo «Libri & castelli alpini» ospitata in Canavese dal [illegible] al 27 settembre. Gli spazi espositivi saranno allestiti al castello Malgrà di Rivarolo e alla Cà dal Meist [illegible] Ceresole Reale. In mostra anche la produzione letteraria legata alle truppe alpine e quella legata al Parco nazionale del Gran Paradiso.

Legge sulla pesca appello [illegible] Vercelli

VERCELLI. Il varo di una nuova [illegible] legge regionale sulla pesca che sostituisca quella dell'81 è indilazionabile: gli otto [illegible]sori provinciali del Piemonte che si occupano del problema [illegible] incontrano lunedì 14 settembre a Torino, [illegible] Consiglio regionale, con i gruppi consiliari e l'assessore Bodo, per accelerarne l'elaborazione. Lo propone l'assessore provinciale di Vercelli all'esercizio della pesca ed alla fauna ittica Norberto Julini.



[illegible] pista [illegible] Cros ristrutturare costa troppo

LIMONE. La mancata intesa tra privato e pubblico nel contribuire alle necessarie spese [illegible] ristrutturazione rischia di far scomparire la pista del Cros, una delle più amate dagli sciatori della Riserva Bianca. Costruita nel 1948, la seggiovia, che rappresenta la storia di Limone, dev'essere per legge sottoposta ad alcuni adeguamenti, pari a circa [illegible] miliardi di lire.
Fra i responsabili della società di gestione, anche loro affezionati all'impianto (utile soprattutto ad accogliere famiglie che vogliono restare al di fuori delle masse e scuole di sci) e gli Enti pubblici interpellati, non si è trovato accordo. «Ci si è fermati alle parole, senza passare ai fatti» dice il responsabile Meo Marro. Il sindaco Pier Giorgio Chiera auspica un intervento della Regione: «Solo [illegible] Limone può potenziarsi».

Sgomberata [illegible] occupata [illegible] immigrati

BIELLA. I vigili hanno sgomberato u[illegible] vecchia casa occupata da una decina di immigrati marocchini, e affacciata su uno dei più grandi posteggi della città. Il blitz è scattato di prima mattina, [illegible] siccome [illegible] stato preannunciato solo due stranieri si sono fatti trovare. «Vivevano in condizioni indecenti, tra rifiuti e sporcizia», dice il comandante della polizia municipale, Mario Rossi. Le porte della casa sono state murate.

Casale vuole vietare il passaggio ai Tir

CASALE. Traffico pesante al bando. Lunedì la giunta di Casale varerà un'ordinanza per impedire l'attraversamento della città ai mezzi con portata superiore [illegible] 35 quintali. Il provvedimento verrà però applicato solo da ottobre, quando si prevede sarà ultimato un sottopasso legato alla nuova superstrada fra l'A 26 [illegible] le statali 31 e 457. I Tir [illegible] deviati gratuitamente sull'A 26, nel tratto fra i caselli di casale Nord e Sud.

Svizzeri i più indisciplinati sulle [illegible] del [illegible]



NOVARA. Primi bilanci sul traffico estivo per la Voltri-Sempione e la bretella Milano-laghi. Nel weekend di Ferragosto [illegible] casello [illegible] Arona ha fatto registrare 200 mila passaggi e la stessa polizia stradale [illegible] Romagnano ipotizza per agosto un milione di auto in transito. La sorpresa: sono gli svizzeri i più indisciplinati, quelli che non rispettano i limiti di velocità.
Dalle 300 foto scattate dall'autovelox è risultato che il 40 per cento interessava automobilisti che stavano procedendo a oltre 170 chilometri all'ora lungo tratti nei quali era consentita una velocità massima [illegible] 70-80 km/ora. Sono state così sospese 120 patenti ed inflitte altrettante multe di poco inferiori alle 600 mila lire. La maggior parte degli automobilisti colti in eccesso di velocità [illegible] svizzera.

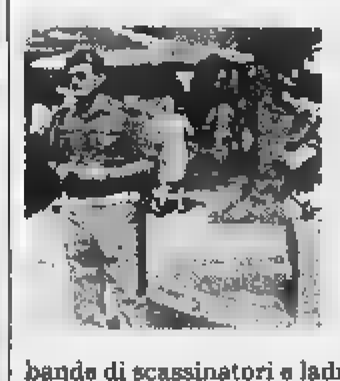
Rapallo, [illegible] revocato divieto [illegible] balneazione

RAPALLO. Il sindaco di Rapallo, Roberto Bagnasco, ha revocato il divieto [illegible] balneazione nel tratto di mare che si estende alla foce del torrente Boate. L'ordinanza era stata emanata il [illegible] luglio [illegible] dopo un inconveniente che aveva riguardato le reti fognarie di alcune utenze private.

Le analisi dell'acqua effettuate dai tecnici dell'Asl, nei giorni scorsi, hanno escluso il persistere dell'inquinamento.

[illegible] l'ospedale [illegible] un'esercitazione

ASTI. «Intervenite, c'è un incendio all'ospedale»: per fortuna è solo un'esercitazione. Le fiamme [illegible] «divampate» ieri alle 14 in una stanza del reparto [illegible] Chirurgia II, al sesto piano. In [illegible]o di sette minuti i vigili del fuoco hanno raggiunto la stanza, mentre il personale dell'ospedale [illegible] messo al sicuro i pazienti (questi veri e in precedenza avvisati). L'esercitazione, voluta dall'Asl 19, sarà ripetuta per altri reparti.



I topi di appartamento scatenati sulla Riviera

SANREMO. Bottino record per i «topi d'appartamento» dell'estate in Riviera. Con [illegible] media di 15 colpi al giorno i sanremesi dal primo luglio [illegible] sono visti sottrarre oro, gioielli [illegible] contanti per circa tre miliardi. Un giro d'affari record per il mercato della ricettazione. Nel mirino della microcriminalità anche alcuni alberghi della città dei fiori. La polizia ha confermato che le bande di scassinatori e ladri-acrobati raggiungerebbero la Liguria da Milano soggiornando per brevi periodi in alcune pensioni [illegible] buon prezzo. Il Sap, Sindacato [illegible] di polizia, ha lanciato l'allarme denunciando le gravissime carenze di organico della Squadra Volante del commissariato di Sanremo che ri[illegible] a schierare, nonostante la pressante emergenza furti, una sola pattuglia per turno.

GARELLI & SCAVINO

Unica Concessionaria IVECO per le Province di:

CUNEO - ASTI - TORINO NORD EST

Vendita - Assistenza - Ricambi - Finanziamenti - Leasing

Dal mese di agosto la qualità IVECO e la professionalità della Garelli & Scavino diventano il punto di riferimento in Provincia di Cuneo nel settore dei veicoli industriali.

SEDI:

Sede di Mondovì: *Corso Inghilterra, 1/A*
12084 Mondovì CN
Tel. 0174.44892 - Fax. 0174.47475

Ufficio vendite Alba
Strada Riondello,8
Tel. 0173.33758

Sede di Asti: *Corso Alessandria, 561*
14100 Asti AT
Tel. 0141.272204-5-6 - Fax. 0141.273246

Sede di Ozegna: *Via F.lli Berra*
10080 Ozegna TO
Tel. 0124.424181 - Fax. 0124.424156



CSCAR Galliano

LE OFFICINE AUTORIZZATE IVECO IN PROVINCI

ACCHIARDO LORENZO	DRONERO	tel. 0171.411680
ANGHILANTE SNC	COST.SALUZZO	tel. 0175.230234
AUTOCAR SNC (Carroz. V.I.)	BOVES	tel. 0171.380497
BARBERIS MARCO	CUNEO	tel. 0171.401644
BINCOLETTO G&C. SNC	CASALGRASSO	tel. 011.975746
BORGOGNO ANTONIO	MONCHIERO	tel. 0173.792166
BOVES 3 SNC	BOVES	tel. 0171.387087
CAVALLERIS SERGIO	MONESIGLIO	tel. 0174.92128
CAVALLOTTO DARIO	ALBA	tel. 0173.440084
DELPIANO FIORENZO	CORTEMILIA	tel. 0173.81551
E.B. DI BARALE (Carroz.V.I.)	MONASTER.SAVIGLIANO	tel. 0172.373027
FIANDRINO ADELIO	BORGO S.D.	tel. 0171.266291
FISSORE E TARDITI SNC	CHERASCO	tel. 0172.411455
GARELLI ENZO &C. SNC	MONDOVI'	tel. 0174.42369
GASTALDI GIANMARIO	FOSSANO	tel. 0172.692587
GAVOTTO F.LLI	MONDOVI'	tel. 0174.40654
MANTILLERI GIOVANNI	NARZOLE	tel. 0173.77021
MARENCO F.LLI	S.STEFANO BELBO	tel. 0141.844296
MATTALIA F.LLI SDF	BAGNOLO P.TE	tel. 0175.391377
MIRAGLIO GIUSEPPE	TORRE S.GIORGIO	tel. 0172.96098
O.R.A. SNC	FOSSANO	tel. 0172.60600
OFF.CAVALLO	BOVES	tel. 0171.391711
OFF.CORRADINO SNC	CHERASCO	tel. 0172.495123
OFF.ITALIA SNC	GENOLA	tel. 0172.68236
PICCARIELLO & MANISSERO	BRA	tel. 0172.421684
ROSSO SILVIO&C. SNC	BERNEZZO	tel. 0171.85489
VAUDAGNA F.LLI SDF	SALUZZO	tel. 0175.41886
VISCA & ABBA' SNC	MONTA' D'ALBA	tel 0173.975372

IDROCENTRO
soluzioni da bagno
ALBA
FOSSANO
MONDOVÌ
BORGO S. DALMAZZO
TORRE SAN GIORGIO

LA STAMPA

CUNEO
E PROVINCIA

Ford
Azzurra
CUNEO
MONDOVÌ
FOSSANO

Venne costruito cinquant'anni fa e non c'è accordo per l'adeguamento

Limone, il Cros verso la chiusura

Lo storico impianto di sci ha i giorni contati

LIMONE. La storia dello sci della Riserva Bianca rischia di perdere uno dei suoi impianti più cari [illegible] apprezzati, che in tanti anni si [illegible] conquistato l'affetto degli appassionati. Tra la chiusura del Cros e il suo mantenimento in vita ci sono circa 5 miliardi di lire. La cifra della discordia rischia di porre fine alla seggiovia e ai tracciati Marmorera, Topolino [illegible] Almellina.

La costruzione del Cros risale al 1948. Una serie di strutture che si adattano a quegli sciatori che, pur scegliendo una località di prestigio, gradiscono restare al di fuori della massa. Una conca ideale per famiglie, utilizzata volentieri anche dalle scuole di sci. Ma gli anni passano e, lasciando da parte il «cuore», [illegible] necessari (per legge e per la sicurezza) una serie di adeguamenti. «Da tempo ci occupiamo della questione, per evitare la chiusura dell'impianto, al momento definitiva - dice Meo Marro, responsabile della società [illegible] gestione "Slat": l'altra, a Limone, [illegible] la "Tre Amis" di Quota 1400, con cui ci sono trattative per l'unificazione -. Abbiamo preparato più progetti, pronti. Per uno che come me da 23 anni lavora [illegible] crede nel Cros, in tutto il comprensorio e nella straordinaria valenza turistica, è una situazione difficile, anche dolorosa».

Limone è [illegible] fronte a un bivio. Investire [illegible] cifra importante per ridare vita al Cros, [illegible] chiuderlo. Una scelta che deve tener conto del fascino della pista, ma anche del [illegible] ruolo economico nella Riserva Bianca. «C'è bisogno dell'intervento pubblico, presente in altre realtà del Cuneese, chissà perché non [illegible] Limone - aggiunge Meo Marro -. Tutti sono d'accordo, ma [illegible] fatti le [illegible] [illegible] diverse. Oggi si fa fatica a tenere adeguato quello che c'è. Qualcuno, in altre zone, preferisce distruggere e ricostruire piuttosto che, come vorrebbe Limone, provare [illegible] salvare ciò che esiste già».

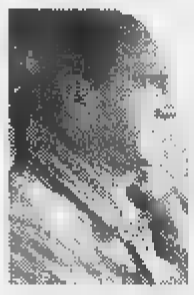
L'affetto per il «Cros» [illegible] testimoniato anche da alcune lettere [illegible] telefonate giunte [illegible] Redazione [illegible] «La Stampa» alle prime «voci» di chiusura. «L'impianto ha sempre costituito una valvola di sfogo per chi voleva sciare in tranquillità, anche in [illegible] comprensorio limitato, senza essere immersi nella ressa che normalmente caratterizza gli altri impianti di Limone» scrive un turista ligure, che si chiede perché «chi, come me, ha acquistato un alloggio in una località con comprensorio [illegible] 101 km, si debba veder decurtato il 25% di piste. Ritengo che la chiusura del Cros sia [illegible] grave [illegible] che mina quello che dovrebbe essere il rilancio di Limone».

Sul caso, il Comune è sensibile, e coinvolto. «La seggiovia del Cros è rimasta inattiva tutta l'estate - dice il sindaco Pier Giorgio Chiera -. Ora occorre rinnovare la concessione. Potremmo studiare una soluzione, tipo cabinovia a due sole cabine sganciate l'una dell'altra con portata e consumi limitati, che permetta di frequentare il ristorante "Capanna Chiara" [illegible] l'omonimo piccolo rifugio. La Regione, o chi per lei, deve mettere mano al portafogli e darci una mano. In caso contrario non si può rimanere concorrenziali di fronte, per esempio, alla Val d'Aosta [illegible] al Vars francese, dove Regione e Stato finanziano a suon di bigliettoni continue ristrutturazioni».

Lorenzo Tanaceto



A Limone ci sono trattative per unificare le [illegible] società che gestiscono lo sci



A sinistra Meo Marro direttore «Slat»



A destra il sindaco Pier Giorgio Chiera

Servono 5 miliardi per tenere in vita la seggiovia e le piste Marmorera Topolino e Almellina

PRIMO PIANO

Cuneo

Giallo sui restauri alla torre civica

Tolte le impalcature, è tornato visibile un affresco che, dal lontano 1699, ornava il lato Ovest della torre con lo stemma di Cuneo, gli angioletti, Gesso e Stura. Pag. 30

Sagre

Festa country e fiaccolata a cavallo

A Barolo percorsi in carrozza [illegible] balli davanti al falò. Sagra del miele ed erbe curative a Casteldelfino, raduno di moto a Paesana. Pag. 30

Busca

In ottanta contro il campo nomadi

Villafalletto lo vuole trasferire ai confini con Busca che ha chiesto [illegible] incontro. Ospita venti famiglie, che si sono integrate. Pag. 31

Bra

La città ricorda Eso Peluzzi

Per il pittore, [illegible] mostra alla Fondazione Crb [illegible] polemiche perché Bra [illegible] può dedicargli una via. Pag. 33

Specchio dei tempi

Gli aiuti al ventenne [illegible]

MONTEROSSO GRANA. Nella primavera del '97 si stava preparando alla Maturità quando accusò i primi malori. I medici gli diagnosticarono la leucemia. Da allora Claudio, un ventenne che vive a Monterosso in Valle Grana, sta combattendo la [illegible] difficile battaglia. Con grande determinazione che ha dimostrato - tra l'altro - continuando a studiare, diplomandosi da privatista, coltivando nuove amicizie. Momento importante per vincere definitivamente la leucemia sarà l'intervento chirurgico per «l'infusione di midollo osseo», a cui sarà sottoposto la prossima settimana, venerdì 28 agosto, nella Divisione Ematologica dell'ospedale San Martino [illegible] Genova. L'Aimo e l'Ail di Cuneo [illegible] Genova, tramite la banca dati e [illegible] registro internazionale, sono riusciti a individuare un donatore compatibile di midollo [illegible]: è un canadese.

Per far fronte alle spese economiche che in questi mesi la famiglia di Claudio ha dovuto e dovrà ancora affrontare è stato costituito un Comitato, presieduto dal parroco di Monterosso Grana, don Giorgio Maccario. Per la raccolta di fondi è stata avviata una sottoscrizione con l'apertura alla «Banca di credito cooperativo» di Caraglio del conto corrente 08/01/01, intestato [illegible] «Comitato per Claudio». Anche Specchio dei Tempi per conto dei lettori ha aderito all'appello con un primo versamento di due milioni. E' possibile inviare altri contributi a «Specchio dei tempi» - conto corrente postale 7104, Torino - o consegnarli allo sportello presso la redazione de La Stampa di Cuneo, in via XX Settembre 39 (orario d'ufficio) specificando «Per Claudio».

«L'infusione di midollo osseo è l'unica terapia che può consentire la guarigione definitiva di Claudio - spiegano i coordinatori del Comitato di solidarietà -. I costi di questa operazione, in parte coperti dal Servizio sanitario nazionale, [illegible] di alcune decine di milioni. A questi si devono aggiungere le spese di viaggio e soggiorno [illegible] Genova per mesi, sia di Claudio sia della sua famiglia, oltre a quelle necessarie per far fronte alle esigenze del futuro del trapiantato».

Il «Comitato per Claudio» è stato costituito prima di Ferragosto. All'iniziativa ha aderito [illegible] gruppo [illegible] la rivista «Gli Altri», fondata da Rosanna Benzi, che per molti anni visse nel polmone d'acciaio all'ospedale San Martino di Genova, lo stesso dove Claudio è ricoverato. [c. g.]

Volontario, sta bene

Un [illegible] nelle [illegible] bombardate

CEVA. «Non vi preoccupate, io sto bene»: Alberto Cairo, il cebano da otto anni impegnato in Afghanistan [illegible] [illegible] Croce Rossa internazionale, ha telefonato ai genitori per rassicurarli sulle sue condizioni, dopo l'attacco missilistico americano contro le presunte basi dei terroristi.

«Se - ha detto - sentirete in qualche notiziario [illegible] un italiano rimasto ferito a Kabul, state tranquilli, non sono io. Si [illegible] [illegible] un funzionario dell' Onu che [illegible] stato portato qui nel centro della Croce Rossa internazionale».

«L' ho sentito teso - ha commentato [illegible] padre Carletto Cairo, dopo la telefonata - anche [illegible] ha detto di [illegible] preoccuparci. Certo, la sua chiamata ci ha rasserenati. Però sentendo cosa succede proprio dove lui opera, è impossibile per un padre e [illegible] madre vivere [illegible] timori. D'altronde, [illegible] tanti anni abbia[illegible] imparato a convivere con le paure, pur avendo pieno rispetto delle scelte che ha fatto [illegible] per la grande opera umanitaria che sta svolgendo». [r. s.]

Scontro [illegible] Chiavari

Di Busca il [illegible] all'ospedale

CHIAVARI. E' di Busca il camionista coinvolto l'altra sera nell'incidente sull'autostrada Genova-Livorno, tra Lavagna e Chiavari, dove sono morti Fabio De Rosa, 19 anni, di Paderno Du[illegible] (Milano) [illegible] Luca Brambilla, 22 anni, di Cusano Milanino (sempre nel milanese). I giovani viaggiavano su una «Escort» che [illegible] stata centrata dal camion frigo che trasportava frutta, della ditta «Comifruit» [illegible] Rivoira di Boves. Sull'auto c'era anche Leonardo Molteni, 23 anni, di Cusano Milanino (le sue condizioni [illegible] gravi). L'autista [illegible] camion, Angelo Rinaudo, 39 anni, di Busca è ricoverato in Rianimazione al San Martino di Genova. Secondo la prima ricostruzione dell' incidente il tir sarebbe stato disturbato dall'immissione di un'auto allo svincolo di Chiavari e si sarebbe spostato bruscamente verso sinistra andando ad abbattere le barriere di divisione del [illegible] [illegible] marcia. Avrebbe quindi centrato la «Ford» diretta verso Genova e proseguito la corsa precipitando dal viadotto. [r. s.]

Si sono allontanati da S. Stefano Belbo e Confreria di Cuneo

Mistero su due scomparsi

Dai primi di agosto ricerche infruttuose

Ancora nessuna notizia delle due persone scomparse, all'inizio del mese, da Santo Stefano Belbo e da Cuneo. Vigili del fuoco [illegible] squadre di soccorso continuano le ricerche, che per il momento non hanno [illegible] dato esito: neppure [illegible] traccia.

Il barista Federico Capra (35 anni) manca dala sua casa di **Santo Stefano Belbo** ormai da venti giorni. Si è allontanato il 1° agosto a bordo della sua auto «Bravo» di colore blu e non ha più fatto avere alcuna notizia. La moglie, i genitori, il fratello [illegible] in ansia e l'angoscia cre[illegible] con [illegible] passar dei giorni. Hanno denunciato la scomparsa ai carabinieri, ma tutte le ricerche sono state finora vane.

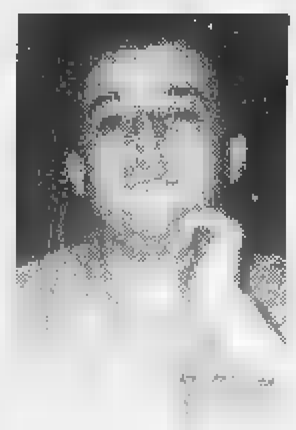
La moglie Giusy, contitolare con il marito del bar Sport di piazza Umberto 1°, non riesce a comprendere il motivo di questa improvvisa scomparsa: «Non [illegible] più che cosa pensare - confida -. Abbiamo sempre lavorato assieme, eravamo una coppia normale. Abbiamo una bambina alla quale siamo molto affezionati. Mio marito non aveva nessun motivo per andarsene. Tra di noi c'era confidenza: quando [illegible] in viaggio e per qualche motivo ritardava il rientro a casa, mi telefonava sempre. La prolungata assenza, [illegible] mancanza assoluta di ogni informazione, [illegible] sono consone al suo comportamento. Spero di poterlo sentire presto».

Senza risultato le ricerche di Lucia Parola Arese, 63 anni, casalinga della frazione Confreria di **Cuneo**. La donna è scomparsa di casa alle 21,10 del 3 agosto. Nel momento [illegible] cui è uscita di casa, indossava abiti scuri e semplici pantofole. Era uscita per posare un sacco dell'immondizia e non non è più rientrata.

I vigili del fuoco hanno scandagliato tutti i canali attorno a Confreria, senza esito. Chi avesse informazioni può rivolgersi in Questura telefonando allo 0171/443578. [g. f.]



A sinistra **Lucia Parola Arese** [illegible] 63 anni e a destra **Federico Capra** di 35 anni



KONFY' STORE - MAGLIANO ALFIERI - S.S. Alba-Asti

Sempre

APERTO

tutto agosto (solo al pomeriggio ore 16,00 - 19,30)

AGOSTO APERTO SOLO AL POMERIGGIO DAL LUNEDÌ AL SABATO - CHIUSO LE DOMENICHE

KONFY' STORE

KONFY' è il grande magazzino specializzato nella diffusione di tessuti d'arredamento, tendaggi, letti imbottiti, materassi, reti ed accessori letto.

Le centinaia di disegni pronti in pezza ti consentono di immaginare subito [illegible] tua casa vestita a nuovo.

KONFY' è anche biancheria per la casa, tessuti e spugna a peso, tappeti a prezzi incredibili. Sono presenti anche "corner" [illegible] intimo, jeans e sportwear.

Polo
RALPH...
TOMMY...
Vieni a scoprire il prezzo!
FILA - LOTTO - TACCHINI
INTERESSI 0
"SCEGLI IL TIPO GIUSTO"
A Magliano vastissimo assortimento di materassi ortopedici e in lattice, cuscini e accessori letto.
Il tutto anche con comodi pagamenti rateali.

Interessanti preventivi per forniture di tovagliato, tendaggi e biancheria ad alberghi, ristoranti, bar, comunità.

Magliano Alfieri - S.S. Asti-Alba - Corso Marconi, 10D
Aperto [illegible] lunedì pomeriggio al sabato: 9-12,30 - 15,30-19,30

E' incomprensibile per una serie di lacune la frase riportata sulla facciata

Giallo sui restauri

Alla torre civica di Cuneo

CUNEO. Un «giallo» ha accompagnato il recente recupero della Torre civica. Tolte le impalcature e tornato visibile l'affresco che, dal 1699, ornava il lato Ovest della torre con lo stemma di Cuneo, gli angioletti, Gesso e Stura. Una lunga scritta dedicatoria, all'interno di un grande riquadro, risulta invece incomprensibile, per le ampie lacune e, in alcune parole, errata.

Oggi (a lavori ultimati, purtroppo) [illegible] in grado di dare la versione autentica e completa dell'iscrizione, grazie al rinvenimento di un manoscritto dell'epoca.

Il testo integrale: «CAROLO FELICE / REGNUM IV° ANNO TENENTE / PRINCIPIS PROVIDENTISSIMI SAPIENTIA / TRANQUILLIS REBUS / CUNEENSIS CIVITAS / MURIS QUONDAM PALMISQUE INCLYTA / REGIO STEMMATE FIDELISSIMAE NOMINE / EPISCOPALI ET MAGISTRATUUM PROVINCIAM MODERANTIUM / SEDE CONDECORATA/ PII VII PONT.MAX. ET SAEPIUS PRINCIPUM SUORUM / CONSPECTU EXHILARATA / TURREM INSTAURANDO / FELICITATEM SUAM POSTERIS / NON INVIDENDAM PRECATUR / ANNO MDCCCXXIV».

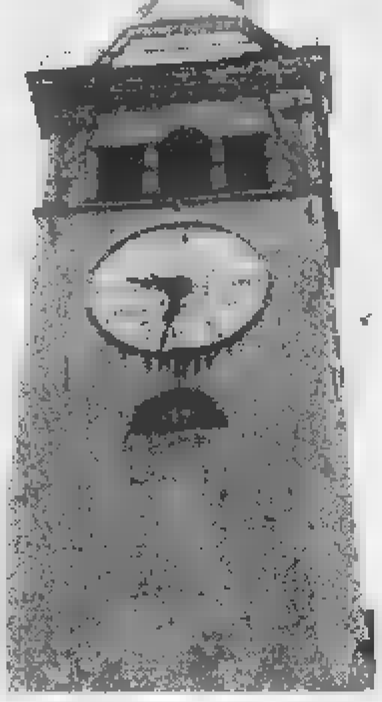
Con una prima traduzione: «Reggendo Carlo Felice per il quarto anno il Regno, in pace, grazie alla saggezza del Principe prudentissimo, la città di Cuneo, famosa [illegible] tempo per le sue mura [illegible] per le sue palme di vittoria, denominata fedelissima in lettera regio, ornata dalla sede del Vescovo e dei Magistrati che regolano la provincia, rallegrata [illegible]alla visita di Pio VII Pontefice massimo [illegible] più spesso, dei suoi Principi, restaurando la Torre, auspica per i posteri che la sua felicità non debba [illegible] invidiata. Anno 1824».

Nel primo di agosto del 1824 era[illegible] iniziati i lavori all'«orologio commune» ed al «globo lunare» del tecnico Viarino, mentre il 17 (faceva un «caldo smanioso») veniva fatta l'iscrizione dal pittore Toselli. Siamo nel quarto anno del regno di Carlo Felice (lo [illegible] ricevuto nel 1821 dal dimissionario Vittorio Emanuele). Il re, liquidati i tentativi «costituzionali» del reggente Carlo Alberto, isolati i pochi «costipati» (i liberali), aveva concesso alla fedele Cuneo il sospirato Tribunale, che fu inaugurato il [illegible] gennaio 1823. La città giubilava anche per aver ottenuto finalmente dal Papa (il 17 luglio del 1817) la sede vescovile. Erano ormai lontani i tempi della dominazione francese, quando [illegible] state abbattute le mura trasformando Cuneo in villa «borghese», così come i tempi degli assedi (le «palme» delle vittorie, di Cuneo definita «fedelissima» da Carlo Emanuele III dopo l'assedio del 1744). Così come la rapida visita (12-13 agosto 1809) di Pio VII prigioniero [illegible] francesi, ricordata qui assieme a quella dei principi e regnanti (Vittorio Emanuele visitò Cuneo nel 1816, [illegible] verrà anche Carlo Felice prima [illegible] morire, mentre Napoleone mai [illegible] soggiornò).

«I nostri uffici prima, la Sovrintendenza regionale poi - dice l'assessore Cino Rossi che ha fortemente voluto il recupero della Torre - hanno [illegible] lungo discusso su quale dei tre strati [illegible] intonaco (del 1699, 1824 e della seconda metà dell'800) far riemergere nel restauro. Alla fine, sovrapposizioni [illegible] lacune hanno impedito una lettura completa dell'iscrizione del 1824».

Il manoscritto ritrovato permette oggi [illegible] colmare quelle lacune, consentendoci anche di rileggere e meditare quel gradevole ed ottimistico «auspicio» finale, di felicità per i «posteri», che chiude l'antica scritta.

[illegible] Romano





L'affresco che dal 1699 ornava il lato Ovest della torre [illegible] stemma di Cuneo

TERRITORIO E RISORSE

Radiografia sociale sulla Valle Maira

Recentemente alla Facoltà di Scienze Politiche dell'Università di Torino, è stata discussa una tesi di indirizzo sociologico dal titolo: «Una comunità della montagna cuneese tra tradizione [illegible] marginalità». L'autrice [illegible] una dottoressa in legge, che ha brillantemente conseguito una seconda laurea. Si tratta di Marta Arrigoni, [illegible] antiche radici nella valle Maira che ha voluto dedicare altri studi alla terra dalla quale trae origine. La ricerca riguarda tutta la valle, [illegible] un approfondimento su Acceglio, dove nella frazione Saretto ha origine la sua famiglia.

Una lapide sul frontone [illegible] casa avita ricorda che qui è avvenuto il noto incontro fra i partigiani italiani [illegible] francesi.

[illegible] tratta [illegible] un lavoro di vivo interesse, che ha richiesto molto impegno. Si basa su 45 colloqui con persone della valle e fuori, valligiani, sacerdoti, insegnanti, scrittori, studiosi, gente che ha conosciuto la valle durante l'ultima guerra, giornalisti di fama nazionale, allievi delle scuole elementari e medie, giovani ed anziani, uomini [illegible] d[illegible] della valle ed offre un completo panorama sociale.

La domanda che è stata rivolta agli interessati si può così sintetizzare: «come vede il futuro della Valle Maira?». Vi [illegible] risposte di speranza e altre di profonda delusione.

[illegible] qual'è il messaggio che Marta Arrigoni ha cercato di trarre dal [illegible] studio ?. La valle può [illegible] deve [illegible] un domani, dipende da come [illegible] governata, ci vogliono umiltà ed impegno costante, idee chiare e concrete. Facendo tesoro di come sono andate le cose, la valle va amministrata superando i campanilismi, che sono il contrario [illegible] vera difesa delle tradizioni. Non bisogna procedere ad episodi, che pur importanti, da soli non risolvono i problemi [illegible] possono soltanto creare altre delusioni.

Per ricostituire socialmente ed economicamente la società civile occorre disporre del territorio, riassestandolo dal punto di vista fondiario e geomorfologico, nel rispetto della vocazioni naturali. E' una strada dura e difficile, ma occorre iniziare partendo con degli esempi pratici. Occorre difendersi dall'assalto della rendita fondiaria parassitaria, che anche qui, forse si sta [illegible]do.

Soltanto così i giovani [illegible] la possibilità di [illegible] i valligiani del 2000 e oltre, lavorando nell'azienda silvopastorale di valle, nel turismo alpino, nei laboratori artigiani, usando delle risorse locali. Vi sarà poca gente, ma determinata, dislocata nelle varie fa[illegible] altitudinali [illegible] secondo la vocazione delle stesse. Così la Valle, unitamente alle altre di queste Alpi del sud-ovest, si collocherà nella realtà della montagna europea, sul serio [illegible] non soltanto nei sogni.

Giovanni [illegible] Bignami

[illegible]

APPUNTAMENTI GASTRONOMICI E TANTA MUSICA



Sagra del miele e delle erbe curative [illegible] Casteldelfino, raduno nazionale di moto a Paesana

Festa country e fiaccolata a cavallo

A Barolo percorsi in carrozza e balli davanti al falò



Per tenere fede ad un voto fatto tre secoli fa quando il paese rischiò [illegible] essere distrutto da [illegible] incendio lunedì alle [illegible] si svolgerà il tradizionale pellegrinaggio al Santuario di Vinadio. A Boves sempre il 24 la tradizionale festa del Ricetto

Ricco programma di sagre, feste e manifestazioni oggi [illegible] domani nelle vallate.

BAROLO. «Festa country» oggi con cavalli e cavalieri, giochi e balli (località Molino Campo sportivo, alle 15). Sono previste passeggiate [illegible] cavalli, carri e [illegible]. Per i piccoli, cavallo [illegible] dondolo e pony express in ambientazioni western. Alle 20,30 cena con specialità langarole e i vini [illegible] Barolo. Seguiranno «Country music show» con George Mc Anthony, balli in costume, fiaccolata a cavallo e falò sotto le stelle.

BOVES. Stasera, alle 21,15, in piazza Italia «Scateniamoci con Bandamania», musica e divertimento. Domani, alle 14, in via Roma, mercatino delle pulci a cura dei ragazzi e, alle 16, in piazza dell'Olmo, spettacolo per bambini con clouwn e ma[illegible]. Alle 21,15 [illegible] piazza Italia, serata in memoria di Costanzo Martini con il concerto di musica popolare «Le raviole al vin»; alle 22,45 fuochi d'artificio dalla collina del castello. Lunedì ritorno in via Roma e nelle vie laterali la tradizionale festa del Ricetto, organizzata dalle don[illegible] Coldiretti. Appuntamento alle 19. I buoni pasti sono in vendita [illegible] negozi e bar.

CASTELDELFINO. Fino a domani Sagra del Miele e delle erbe curative. Sarà venduto il miele, prodotto in valle Varaita. In serata danze occitane.

[illegible] Stasera, alle 21,30, nell'area di via Fiume fe[illegible] dei borghi in compagnia dei «Merenderos»; seguirà la presentazione delle castellane dei borghi, in vista del palio della prossima settimana.

CHIUSA [illegible] Oggi a San Bartolomeo alle 21, esibizione di miniballerini; domani, alle 15 giochi per bambini e, alle 21, serata danzante con «Flavio». Nel concentrico, in piazza Cavour, alle 15, caccia al tesoro [illegible] squadre per le vie del paese.

[illegible] In frazione Roata Canale, alle 18, sfida di calcio (celibi [illegible] ammogliati), seguirà la [illegible] dell'amicizia.

DEMONTE. Alla festa di San Magno, ai Perdioni, oggi alle 15 ga[illegible] a petanque [illegible] [illegible] 16 giochi popolari.

ENTRACQUE. Stasera, alle 20,15, «Catre pas a l'ascur».

GARESSIO. In frazione Trappa, alle 16, giochi senza frontiere.

LIMONE. Alle 21, in piazza del Municipio ballo liscio con l'orchestra «Harmony».

MONTALDO ROERO. Oggi, dalle 16, «Mercatour di Langhe, Roero e Monferrato». In serata peperonata e salsiccia.

MONTICELLO. Stasera concererto dei «Farinei dla Brigna» (sferisterio, [illegible] 21,30, ingresso 13 mila).

[illegible] Oggi, alle 14,30, in piazza Vittorio Emanuele, giochi in piazza per bambini e alle 16 finale di torneo di calcio. [illegible] serata, ore 21, piazza Vittorio Emanuele accoglie l'Orchestra del cuore (ingresso libero).

PAESANA. Proseguono fino [illegible] domani i festeggiamenti in onore di San Bernardo. E' previsto [illegible] moto raduno nazionale.

PRIOCCA. Stasera fritto misto alla piemontese nel padiglione manifestazioni (ore 20).

ROCCAVIONE. Alle 20,30 spaghettata e serata danzante.

VINADIO. Per tenere fede ad un voto fatto oltre tre secoli e mezzo fa quando il paese rischiava di [illegible] distrutto da un incendio, lunedì pellegrinaggio al Santuario. Alle 11 sarà celebrata la messa. [r. s.]

LETTERE AL [illegible]

Il parcheggio nell'area «rotonde»

Da tempo volevo esprimere le mie lamentele per i gravi e numerosi problemi creati dal parcheggio abusivo nell'area delle rotonde cittadine.

Ora leggo con stupore che non solo il mio giudizio non [illegible] condiviso, ma addirittura il parcheggio sarà autorizzato dall'Amministrazione comunale nell'area delle rotonde! Non so cosa ne pensino gli ideatori ed i progettisti di rotatorie, gli utenti e gli [illegible] vigili urbani...

Constato molto semplicemente cosa accade quotidianamente negli incroci delle strade in città per il fatto che quasi nessuno rispetta il divieto di sosta nelle adiacenze degli stessi e nessuno si cura di far rispettare il divieto...e così gli incidenti fioccano!

Ora è facile prevedere che nelle rotonde, dove il Comune ha deciso [illegible] autorizzare il posteggio, succederà anche di peggio.

Di chi sarà poi la responsabilità degli incidenti che in conseguenza di tale autorizzazione inevitabilmente si verificheranno? A mio modesto avviso non [illegible] solo degli automobilisti coinvolti, ma anche di chi [illegible] ha creato le condizioni.

Per far sì che le rotonde [illegible] Cuneo continuino a funzionare bene, sarebbe opportuno saper respingere con fermezza nell'interesse generale, possibili richieste locali.

E tutto questo poi, per ottenere una quindicina di posteggi auto [illegible] più!

Rinaldo Giraudo, Cuneo

Scivoli per [illegible] e [illegible] [illegible] sosta

Vogliamo finalmente multare chi ogni giorno lascia tranquillamente l'auto davanti allo scivolo per disabili, rendendo difficoltoso [illegible] passaggio [illegible] chi dovrebbe invece essere aiutato?

Mariangela Bertone, Cuneo

Borgo S.D.-Beguda Ora c'è la [illegible]

Una piacevole sorpresa quella di domenica scorsa. Dopo aver percorso in bici la ciclabile che da Cuneo porta a Borgo San Dalmazzo ho trovato fino a Beguda una spaziosa pista ciclabile ben segnalata e assolutamente [illegible] pericolosa. Che bella novità, soprattutto perché mi ha fatto evitare buona parte della «militare», strada piena di sassi e ghiaia.

Lettera firmata, Cuneo

[illegible] Fré [illegible] Valdieri [illegible] impraticabile

Ci sarà molto gente oggi e domenia a Desertetto di Valdieri per la festa di San Bernardo. Per due giorni rientreranno i molti che sono andati a [illegible] fortuna altrove, soprattutto in Francia. Per costoro, se vorranno salire [illegible] Tetti Fré dovranno portarsi fuoristrada o trattori. La strada sterrata che [illegible] comunale, è ridotta in condizioni pietose per la totale mancanza [illegible] manutenzione. E' sufficiente [illegible] po' di pioggia perché tutto si allaghi [illegible] divenga proibitivo e pericoloso percorrerla. Eppure lassù abitano dodici famiglie. Basterebbe assai poco: la strada non è più lunga di un chilometro.

Lettera firmata, Valdieri

Scrivere a La Stampa
Via XX Settembre 39, Cuneo
[illegible]: 0171/64402

NUMERI UTILI

AUTOAMBULANZE

Cuneo: 68.444; [illegible]: 316.313; **Cri** 441.744; [illegible] **Torre:** 520.144; **Bagnolo:** 392.836; **Ba[illegible]e:** 348.262; **Borgo San Dalmazzo:** 260.013; **Bra:** 423.370, 42.01; **Busca:** 945.658; 945.455; **Caraglio:** 619.102; **Ceva:** 72.31; **Demonte:** 95.115; **Dronero:** 916.333; **Fossano:** 699.111, **Garessio:** 81.063; **La Morra:** 50.116, **Limone:** 929.113; **Mondovì:** 552.255; **Monforte d'Alba:** 787.313; **Monticello:** 64.319; **Moretta:** 911.010; [illegible] 772.555; **Neive:** 577.407; [illegible] **Belbo:** 796.388; [illegible] 84 254; **Peveragno:** 339.555; **Racconigi:** 84.844; **Saluzzo:** 45.245-470.00; **Santo Stefano Belbo:** 0141 840.666; **Sommariva del Bosco:** 551.02; **Savigliano:** 719.111; **Vinadio:** 959.128.

FARMACIA [illegible]

A Cuneo oggi è di turno con orario dalle 8 alle 22 (a serrande aperte) e dalle 22 alle 8 (a serrande abbassate) la farmacia *Salus*, corso Nizza 59, tel. 692.851. *Per gli altri Comuni le farmacie di turno svolgono anche la reperibilità notturna, su chiamata, dietro presentazione di ricette mediche urgenti.*

Alba: *Divin Maestro*, corso Piave 70, tel. 284.161.

Bra: *Comunale*, via E. Brizio 23, tel. 412.419.

Fossano: *Avagnina*, via Battisti 7, tel. 61.436.

Mondovì: *Aragno*, piazza Maggiore 5, tel. 42.448.

Saluzzo: *San Chiaffredo*, [illegible] Italia 56, tel. 42.225

Savigliano: *Paschetta*, piazza Santarosa 65, [illegible]. 712.978

GUARDIA MEDICA

Notturna, prefestiva e festi[illegible]
Usl di **Cuneo** 269632 oppure 260013
Usl di **Alba** 316.318.
Usl di **Borgo** 269.632, 260.013.
Usl di **Bra** 420.273.
Usl di **Ceva** 72.31.
Usl di **Dronero** 269632 oppure 260013
Usl [illegible] 147817817
Usl di **Mondovì** 550.111
Usl di **Saluzzo** 147817817
Usl di **Savigliano** 147817817

[illegible] pronto intervento

Cuneo: 112; **Alba:** 441.333; **Borgo S. Dalmazzo:** 269.333; **Ceva:** 700.380; **Fossano:** 695.210; **Mondovì:** 474.44; **Racconigi:** 85.333; **Saluzzo:** 46.444; **Savigliano:** 22.333.

POLIZIA DI STATO

Questura: pronto intervento 113
Centralino: 443411
Stradale: **Cuneo:** 608.611; **Ceva:** 70.55.11; **Saluzzo:** 42.116; **TO-SV** (0172) 465.311

VIGILI DEL FUOCO

Cuneo: 115; **Com. prov.** 695.246.

GRANDE [illegible]

Castelmagno

Escursione nelle borgate

Prosegue fino a domani, a cura della Casa Vacanze, l'iniziativa «visita ai paesi perduti», escursioni guidate nelle borgate della zona. Per informazioni e prenotazioni 0171/682540. [c. g.]

Parco dell[illegible] Gioventù

Mercatino al «Nuvolari libera tribù»

Domani, alle 14,30 al «Nuvolari libera tribù», si terrà [illegible] mercatino di cose vecchie e strani oggetti: dai pizzi ai tamburi africani, dal chiodo al quadro.

Monterosso Grana

A San Pietro giornata degli alpini

Domani, in frazione San Pietro, giornata degli alpini con il gruppo Ana di Caraglio e della Valle Grana. Alle 10,15 omaggio al monumento dei caduti; alle 11, messa nella cappella [illegible] San Rocco. Alle 12,30 rancio nei locali della bocciofila.

Castelmagno

Una mostra sulla transumanza

La transumanza delle pecore e dei bovini è una pratica antichissima che ogni anno si ripete a fine giugno con greggi [illegible] mandrie in alta montagna e il ritorno in pianura [illegible] metà settembre. Alla transumanza è ora dedicata una mostra fotografica che viene aperta oggi, alle 15, in frazione Chiappi al «muzeou dal travai». La mostra è promossa dall'Associazione per la valorizzazione di Castelmagno, dal Centro Occitano di Cultura e dal Comune. Può essere visitata prenotandosi ai numero 0171-986370 oppure 682540. Sono esposte una ventina di foto che raccontano la transumanza autunnale di un gregge di 500 pecore dalle Alpi Marittime alla Provenza. [g. d. m.]

Pubblicata la Legge. Fondi della Provincia per le strade

Sono pronti i primi soldi destinati alla Cuneo-Asti

CUNEO. Per alcuni, soprattutto i più scettici, [illegible] la conferma scritta - ovvero una garanzia -, del definitivo superamento dell'ultimo grande ostacolo prima dell'avvio dei tanti attesi cantieri della Cuneo-Asti. [illegible] sulla «Gazzetta Ufficiale» è stata pubblicata la legge che pre[illegible] stanziamento di 343 miliardi per una serie di opere pubbliche: dai ponti di Trapani [illegible] Marsala, all'abbazia di Montecassino, alla «nostra» Cuneo-Asti, fino al progetto [illegible] salvaguardia [illegible] Venezia.

A favore del sistema autostradale (oltre al collegamento fra i due capoluoghi del Sud Piemonte c'è anche il riferimento alla Siracusa-Gela) [illegible] la prosecuzione dei piani d'intervento a Venezia vengono stanziati 199,2 miliardi nei prossimi due anni.

Per il finanziamento preciso (con l'approvazione [illegible]la legge I soldi ci [illegible] e sono vincolati, quindi «intoccabili») si deve attendere la convenzione fra la Satap e il ministero dei Lavori Pubblici. Lo [illegible] sarà utilizzato per pagare gli interessi del mutuo [illegible] dallo Stato.

E per chiudere definitivamente il «libro dei sogni» [illegible] riporre le armi della protesta contro I continui, inesorabili, ritardi c'è un preciso calendario di passaggi. «Innanzitutto la riunione della Conferenza dei servizi - spiega l'assessore provinciale [illegible] Franco Revelli -. Avremo potuto sollecitarne la [illegible] prima, ma attendevamo l'approvazione della legge di spesa. Non volevamo correre il rischio di eventuali opposizioni amministrative».

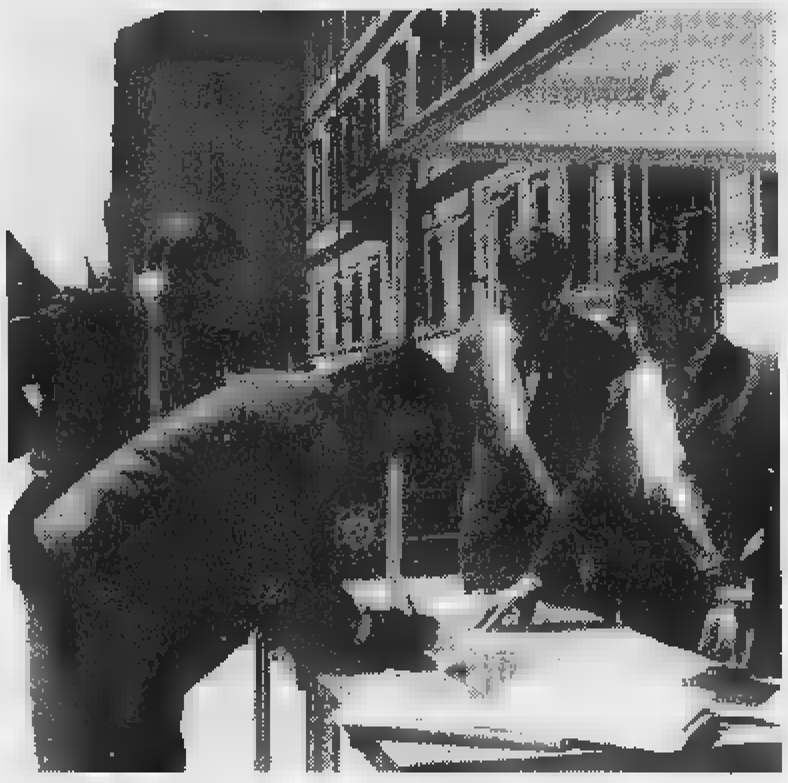
Il 2-3 settembre una delega[illegible] guidata da Revelli sarà a Roma per un verti[illegible] con la Dicoter e il ministero. Seguirà [illegible] riunione del comitato di monitoraggio. E immediatamente sarà convocata proprio a Cuneo la conferenza dei servizi. Entro fine ottobre, quindi, verrà definita la convenzione fra la Satap (la società concessionaria) [illegible] lo Stato. A questo punto il p[illegible] precedente alla posa della prima pietra sarà davvero breve.

In attesa dell'avvio dei cantieri dell'autostrada (s'inizierà in contemporanea da Asti e dal raccordo con la A6 a Massimini verso Cuneo) nei prossimi mesi nella «Granda» partiranno una serie di lavori di sistemazione dell'asfalto delle strade di competenza provinciale. Il piano [illegible] stato definito prima della pausa estiva e prevede una spesa di 4 miliardi.

Nel reparto di Alba i principali interventi riguarderanno la Corneliano -Sommariva Perno», Canale fino al confine con Asti, Gallo-Monforte, Diano-Grinzane, Neive-Mango. Nella zona [illegible] Cuneo nuovo asfalto sulla Caraglio-Valgrana, Dronero-Roccabruna, Morra-Dronero, Cuneo-Bombonina, Roccasparvera-Beguda, Demonte-Vinadio.

Nel Monregalese: Piozzo-Lequio Tanaro, Ceva-Paroldo-Monesiglio, bivio Pogliola-bivio Rocca de' Baldi. Nel Saluzzese: Cardé-Moretta, Saluzzo-Revello e Revello-Sanfront.

La «Granda» sta così vivendo un momento storico per la sua viabilità, una nuova [illegible] iniziata sull'autostrada Torino-Savona che proprio la settimana prossima pubblicherà l'ultimo bando d'appalto per i lavori di raddoppio, quello tra Fossano e Mondovì, i venti chilometri decisivi, queslli che a luglio sono stati teatro di un tragico incidente costato la vita [illegible] cinque persone, ora con la nuova carreggiata le tragedie - come le code - sono destinate a diminuire. [g. p. m.]


Il presidio organizzato dai sindaci [illegible] fronte alla prefettura di Cuneo

Il «sì» all'uccisione con armi di volatili nelle [illegible] dove arrecano danni

Abbattere piccioni diventa lecito

La competenza passa da Provincia a Comuni

CUNEO. Nessuno può [illegible] dire se finirà come per le cornacchie, con protezionisti inferociti, contadini delusi, cacciatori divisi. Ma un fatto [illegible] certo: [illegible] quello che si annuncia come scontro «ecologico» - le modalità di contenimento dei danni [illegible] dei piccioni ad ambienti urbani e coltivazioni - non saranno coinvolti gli amministratori provinciali. Per scelta «politica», ma dopo autorevole parere tecnico - la Provincia «si chiama fuori» dalla polemica.

A dirlo è una lettera del settore Caccia e pesca che il presidente Giovanni Quaglia ha inviato, oltre che ai Comuni, ai servizi Igiene pubblica e Veterinario dell'Asl 18, alle organizzazioni rurali albesi (Coldiretti, Unione e Confederazione agricoltori). Sui corvidi, i funzionari dell'assessorato alla Caccia sorvolano, mentre sui colombi richiamano l'attenzione sul parere - allegato - dell'Istituto nazionale per la fauna selvatica, da cui risulta che [illegible] piccioni di città («appartenenti a forme domestiche da lungo tempo allevate e sottoposte a selezione artificiale») non può essere riconosciuta la «selvatichezza» e quin[illegible] la tutela stabilita dalle leggi sull'attività venatoria.

La conclusione degli esperti dell'Istituto di Ozzano Emilia è che diventano lecite non solo l'«eliminazione sistematica dei siti riproduttivi [illegible] dei dormitori», ma «la cattura [illegible] la successiva soppressione eutanasica in ambito urbano [illegible] un predeterminato numero di esemplari» e «in subordine, l'abbattimento dei volatili a [illegible] arma da fuoco nelle aree ove arrecano danno». Il tutto [illegible] iniziativa non delle Province, bensì dei Comuni, che dovranno attivarsi «coordinando un protocollo operativo per far fronte al problema in maniera organica».

«Accogliendo le indicazioni - conclude Quaglia - le Province risultano sollevate dal controllo [illegible] sul volatile. Competenti saranno i Comuni». Il tiro al piccione è aperto: e la patata bollente passa ai sindaci.

Grazia Novellini


Deterrente senza controindicazioni sperimentato a Boves: l'uccello caccia piccioni

[illegible] volpi

Agnellini prede della caccia

MONTEROSSO GRANA. E' allarme negli alpeggi di alta montagna per le stragi di agnellini ad opera delle volpi.

Giuseppe Lerda, allevatore [illegible] Busca: «Le volpi catturano e divorano gli agnellini appena partoriti, soprattutto di notte quando [illegible] allenta la sorveglianza del pastore. L'anno scorso me ne hanno rubati [illegible] ventina, quest'anno solo cinque perché ho fatto in modo che le pecore partoriscano in autunno, quando sono tornate in pianura». Molti agnellini sono stati depredati anche al pastore Mario Durbano: «Un flagello dal quale non sappiamo [illegible] difenderci».

L'allarme sulle incursioni delle volpi è stato lanciato anche dal rag. Michele Tos, presidente del Comprensorio alpino Valli Monregalesi, secondo [illegible] quale «i selvatici si spingono sin sulle aie per fare razzia di galline obbligando gli agricoltori [illegible] rinchiudere gli animali nelle gabbie. Le volpi provocano seri danni al patrimonio faunistico». [g. d. m.]

Villafalletto lo vuole trasferire ai confini con Busca che ha chiesto un incontro

In ottanta contro il campo nomadi

Ospita una ventina di famiglie che si sono integrate

BUSCA. Non si placano le polemiche tra gli abitanti della frazione Attissano e il Comune di Villafalletto, sul progetto che prevede l'allestimento in zona di un campo nomadi. La questione è «esplosa» la [illegible] settimana in seguito alla presentazione al sindaco di Busca, Angelo Rosso, di una petizione (un'ottantina di firme) con la quale si chiedono informazioni sul possibile trasferimento nelle vicinanze di Attissano [illegible] campo nomadi, attualmente allestito nell'area del castello di Villafalletto.

Il Consiglio comunale di Bu[illegible] ha immediatamente formato una delegazione, composta tra gli altri anche dal consigliere municipale della zona, Renzo Migliore [illegible] dal presidente del comitato frazionale, Davide Ribero, che martedì prossimo, alle 12, sarà ricevuta dal sindaco [illegible] Villafalletto, Armando Mariano.

«L'obiettivo dell'incontro - spiega il primo cittadino di Bu[illegible] - è [illegible] analizzare con gli amministratori di Villafalletto il progetto di trasferimento del campo nomadi sul confine con il nostro Comune. Visto che tale operazione comporta una variante al Piano regolatore riteniamo doveroso che venga informato anche il municipio limitrofo, in questo caso Busca. L'incontro avrà dunque un carattere puramente tecnico, nel corso del quale informeremo però i colleghi di Villafalletto delle proteste che sta suscitando il progetto nella zona di Attissano. Invito i concittadini a non strumentalizzare la questione a fini politici».

«Abbiamo deciso il trasferi[illegible] del campo - dice il sinda[illegible] di Villafalletto, Armando Mariano, che invita tutti alla moderazione - poichè la zona attualmente occupata dall'accampamento si trova in un'area considerata a rischio inondazione. Si tratta dunque di un normale intervento di ricollocazione. Sono circa una ventina le famiglie che risiedono stabilmente nel campo. Da tempo il nostro paese convive con que[illegible] comunità nomade; sono in [illegible] anche processi di integrazione [illegible] la frequentazione da parte dei bambini del campo delle scuole del paese e l'impiego degli adulti in lavori stagionali nelle aziende agricole».

«Fornirò alla delegazione buschese - conclude [illegible] sindaco di Villafalletto - tutte le informazioni sul progetto». [c. g.]


Due donne di [illegible] famiglia nomade che [illegible] era accampata alle porte di Alba [MURIALDO]

DALLA GRANDA

Cuneo

Furto da un'auto parcheggiata davanti al cimitero

Brutta avventura per una [illegible] di [illegible] anni che ieri pomeriggio si [illegible] recata al cimitero di Madonna dell'Olmo per portare i fiori sulla tomba dei parenti. Dopo la visita al camposanto la donna [illegible] tornata all'auto, posteggiata nel piazzale a pochi metri dall'ingresso del cimitero e ha trovato il vetro della portiera infranto: i ladri le hanno rubato la borsa, [illegible] portafogli, i documenti [illegible] le chiavi di casa. La cuneese si è rivolta ai carabinieri che dopo mezz'ora hanno recuperato in frazione Pascatore, a tre chilometri di distanza la borsa con i documenti [illegible] le chiavi. Nessuna traccia del denaro contenuto nella borsa. [r. s.]

[illegible]uneo

Una [illegible] per localizzare le valanghe

E' stata pubblicata, a cura del Servizio neve [illegible] valanghe della Provincia e dei Servizi tecnici della Regione, la carta di localizzazione delle valanghe nei Comuni [illegible] Pietraporzio [illegible] Sambuco. Il documento (in scala 1:25000) evidenzia le zone potenzialmente pericolose durante il periodo invernale. [r. s.]

Magliano [illegible]

Terminata la rotonda in località Sottano

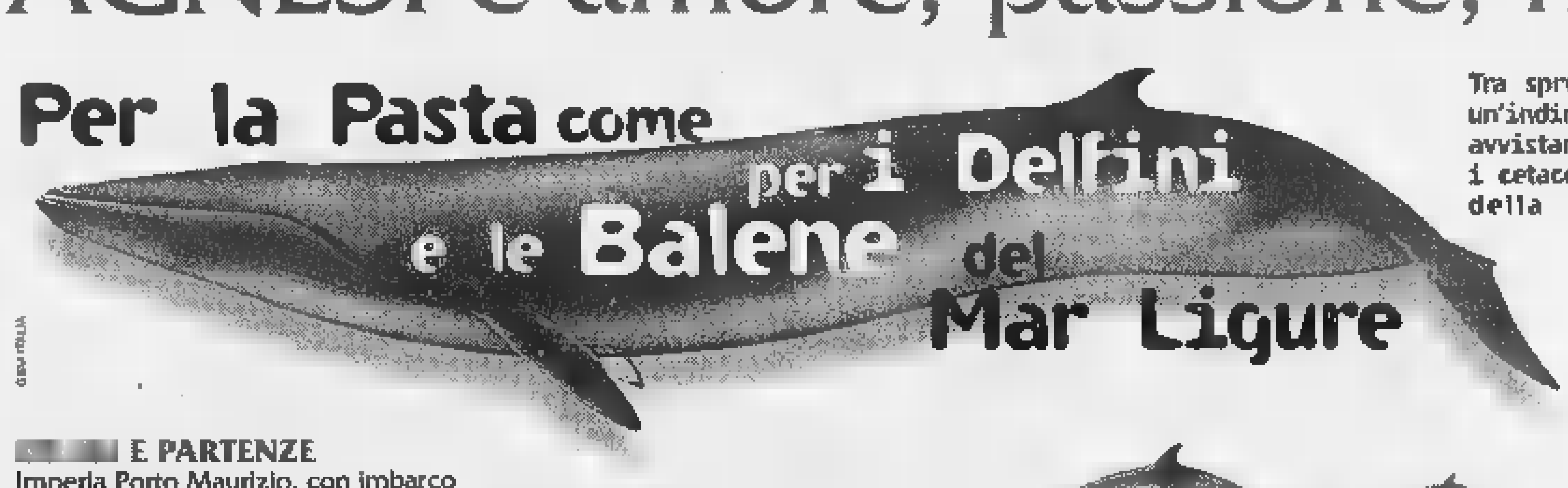
Sono stati completati i lavori di costruzione della rotonda in località Sottano, all'incrocio tra la variante della provinciale 9 e la Mondovì-Bene Vagienna. I lavori, realizzati dalla ditta «Devalle» di Carrù, hanno comportato anche la copertura di un tratto di canale irriguo che scorre sul lato della carreggiata in corrispondenza con l'area del peso pubblico. [r. s.]

Garessio

Una mostra storico-fotografica sul rifugio Savona

Per ricordare il mezzo secolo di vita e di attività del rifugio Savona il Club alpino italiano sezione di Savona e Garessio organizza la mostra storico fotografica «Gli uomini, il rifugio, la valle». La rassegna verrà inaugurata domani, ore 18, nella chiesa di San Rocco e resterà aperta sino al 30 [illegible] orario 16-19. [s. c.]

AGNESI é amore, passione, rispetto



Tra spruzzi [illegible] riflessi argentati, un'indimenticabile escursione per avvistare, avvicinare e [illegible] i cetacei [illegible] Mar Ligure [illegible] bordo della motonave CORSARO.

[illegible] E PARTENZE
Imperia Porto Maurizio, con imbarco dalla banchina turistica IMPERIA MARE presso la Capitaneria di Porto.

29 giugno - 20 settembre: tutti i giorni, ore 13.30
28 luglio - 27 agosto: martedì e giovedì, anche alle ore 7.30

Necessaria la prenotazione.
PORTOFINO '82
Tel./Fax 0183/280110
Cell. 0336/688829

TARIFFE
adulti £ 50.000
ragazzi 6 - 14 anni £ 25.000
bambini fino ai 6 anni gratis

DAL 1824 AGNESI

AGNESI ti invita a scoprire I cetacei del Mar Ligure con il 10% di sconto

Consegna questo coupon alla cassa.
Avrai uno sconto del 10% sull'acquisto di uno o [illegible] biglietti per adulti.
Non [illegible] accettano coupon fotocopiati

IN COLLABORAZIONE CON LA [illegible]



Da domani [illegible] Roddi musica, moda e sport

Festa patronale sotto il castello



Due momenti di festa a Roddi
Il programma della manifestazione è stato curato dalla Pro loco in collaborazione [illegible] il Comune

RODDI. Arte, cultura, sport, moda, musica e gastronomia: sono gli ingredienti della festa patronale che [illegible] svolgerà [illegible] domani al 1° settembre nel paese dominato dal maestoso castello medioevale, che ebbe tra gli ospiti illustri il filosofo e umanista Giovanni Pico della Mirandola. I festeggiamenti prenderanno il via domani con una passeggiata per cicl[illegible]atori (ore 9) e proseguiranno con l'apertura, nelle scuole, di una mostra di arredamento con mobili, biancheria, complementi d'arredo in ceramica dipinta a mano presentati da «Casamica, Nelle Prandi e le sue allieve» (ore 11,45). Si potrà visitare fino al 30 agosto. Nel pomeriggio folclore con gli sbandieratori del borgo del Fumo (ore 16), in serata la compagnia roddese «J'Sfratà» presenterà la commedia brillante: «L'avocat d'le cause perse» di Alberto Rossini (palestra comunale, ore 21).

Martedì la sagra proseguirà con un incontro di calcio tra vecchie glorie al campo sporti[illegible] (ore 21), mentre mercoledì è in programma una «tombola sotto [illegible] stelle» (ore 20,30). Giovedì nei locali della palestra comunale [illegible]rà inaugurata una mostra di pittura a cura della galleria d'arte Angelo Galeasso (ore 20,30); [illegible] partire dalle 22 la leva 1980 offrirà divertimento non stop con Radio Valle Belbo.

Il programma, molto intenso, propone per venerdì «Contrade in musica» (ore 21). Con canti, balli, musica e assaporando golosità. Nella stessa serata, nella piazza del castello si terrà una sfilata di moda '98/99 con la pellicceria Giuliana Dacasto, l'alta moda di Romano atelier e la boutique di Marino Dellapiana, acconciature Coiffeur «Xavier» (ore 22).

I piatti tipici di Langa saranno offerti alla cena in programma per il 29 agosto (ore 20) accompagnata da danze.

Gli angoli più caratteristici del paese saranno ripresi domenica 30 agosto in occasione [illegible] «Realtà in cornice», estemporanea di pittura con la partecipazione di numerosi artisti (ore 8,30). Il centro storico sarà invaso dalle bancarelle del mercato e dall'esposizione dei trattori «Mosquiti d'epoca». A mezzogiorno la Pro loco offrirà un aperitivo in piazza a tutti.

Una curiosità della festa roddese è rappresentata dal radu[illegible] di cani da tartufo che si terrà il 30 agosto ai piedi del castello (ore 16). Per gli aspiranti trifolao o tartufai esperti sarà anche possibile comprare cani già addestrati. Il paese ha una tradizione in questo campo: in passato ha ospitato l'università dei [illegible] da tartufo, iniziativa unica nel suo genere. Merita [illegible] essere segnalata la premiazione del concorso di poesie nelle tre categorie: ragazzi delle elementari, medie e adulti (piazza della Chiesa, [illegible] 17).

Martedì 1° settembre la festa si concluderà con un concerto in piazza del gruppo «Playboiler» che proporrà cabarock.

Elisabetta Adriano, nuova presidente della Pro loco, che ha organizzato la festa in collaborazione con [illegible] Comune, commenta: «Abbiamo cercato di predisporre un programma che possa accontentare [illegible] po' tutti, introducendo alcune novità».

Oltre alla presidente, i preparativi hanno coinvolto tutta la Pro loco di cui fanno parte Guido Bellotto (vice), Annamaria Salvetti, Nadia Bellini, Roberto Giacosa, Giovanni Marengo, Albino Pontarelli, Fernando Adriano, Rino Cerruti, Marina Musso, Mauro Cane, Margherita Vaira, Silvana Bolla, Angelo Adriano, Aldo Zoccola, Dante Bollano, Franco Ferria e Piero Sandri.

Pro Loco Roddi
col Patrocinio del Comune

RODDI

DOMENICA 23 AGOSTO

Ore 9.00 - **Passeggiata cicloamatori libera a tutti.** 1° Trofeo pro-memoria di Marengo Franco al gruppo più numeroso. Sponsor della manifestazione Cantina **"LIA"** di Viberti Piero. Ritrovo ore [illegible] presso il campo sportivo.
[illegible] 11.45 - **"Trasparenza e colori".** Nei locali delle scuole elementari mostra di arredamento: mobili, biancheria e complementi di arredo in ceramica dipinta a mano presentati da **"CASAMICA, NELLA PRANDI e le sue allieve".**
La Mostra rimarrà aperta fino a Domenica [illegible] Agosto.
Ore 16.00 - **Apertura festeggiamenti** con esibizione degli sbandieratori del borgo del Fumo.
Ore 21.00 - La compagnia teatrale roddese **"J' SFRATÀ"** presenta la commedia brillante in 2 atti: **"L'avocat d'le cause perse"** di Alberto Rossini. Lo spettacolo avrà luogo nei locali della palestra comunale.

MARTEDÌ 25 AGOSTO

Ore 21.00 - Presso il campo sportivo incontro di calcio tra **"Vecchie glorie".**

[illegible] AGOSTO

Ore 20.30 - Presso il padiglione coperto tradizionale **"Tombola sotto le stelle"** [illegible] ricchi premi.

GIOVEDÌ [illegible] AGOSTO

Ore 20.30 - Presso i locali della palestra comunale inaugurazione Mostra di pittura allestita dalla **GALLERIA D'ARTE Angelo Galeasso.**
Ore 22.00 - Serata giovane con la **DISCO EXPLOSION** di **Radio ValleBelbo G.R.D** offerta dalla **Leva 1980**
Hamburger, patatine, birra...[illegible]...divertimento non stop.

VENERDÌ 28 AGOSTO

Ore 21.00 - Per le vie del centro storico quarta edizione: **"Contrade in Musica"** Ballando, cantando e musicando aspetteremo l'alba insieme. Ingresso £.10.000. Durante la serata verranno distribuiti gratuitamente cibi e bevande tipici.
Ore 22.00 - Nella suggestiva Piazza del Castello **"Speciale Moda '98 - '99".** Sfileranno per voi le creazioni di [illegible] Pellicceria, di **Romano** e di **Marino Dellapiana**, buotique atelier alta moda, le acconciature saranno curate da **COIFFEUR "XAVIER"**

SABATO [illegible] AGOSTO

Presso il padiglione festeggiamenti: **"Il Mangé d'la Langa".** Si cena con *Tajarin sug. arost, verdura e doss.* Si balla con l'orchestra [illegible] **Cabrio** e la sua Band.

[illegible] 30 AGOSTO

Ore 8.30 - **"Realtà in cornice".** Estemporanea di pittura sugli angoli caratteristici del paese.
Ore 9.00 - Prima edizione **"Bancarelle in Piazza"** mercato nel centro storico
Ore 9.30 - Esposizione di **Mosquiti d'epoca** nelle vie del centro storico
Ore 12.00 - Dopo la [illegible]. Messa aperitivo in piazza offerto dalla Pro Loco
Ore 16.00 - **Raduno e commercializzazione cani da tartufo** ai piedi del castello.
Ore 17.00 - Presso la piazza della chiesa **premiazione** 3° edizione concorso di poesie
Ore 21.00 - **Serata danzante** con l'orchestra simpatia **"La lucciola"**: liscio e anni '60

[illegible] 1 SETTEMBRE

Serata Conclusiva
Ore 22.00 - Concerto in piazza di **CABAROCK** con i **PLAYBOILER** presso il "GOGABIGOGA"

Durante i festeggiamenti funzionerà un pantagruelico e straordinario bar ristorante presso il padiglione coperto.

BONETTO & C. s.n.c.
PRODOTTI SIDERURGICI
MATERIALI EDILI
Loc. Piana - Strada Prov. Alba - Bra • **RODDI**
Tel. 0173/280067 - Fax 0173/615012



PRODUZIONE E VENDITA
PALI IN CEMENTO PRECOMPRESSO [illegible] AGRICOLTURA
PRESSAVIT
BERGUI [illegible]
[illegible] 0173 615352

EXECUTIVE
GROUP INTERNATIONAL

CORRIERE EXECUTIVE: GIA' CONSEGNATO.

Via [illegible] Barolo, 15/b - CASTIGLIONE FALLETTO - Tel. 0173.262.811 [illegible] 0173.262.799

Per [illegible] pittore mostra alla Fondazione Crb e polemiche

Bra ricorda Eso Peluzzi

Ma non può dedicargli una via

BRA. Dopo le mostre dedicate ai braidesi Gioachino Nogaris [illegible] Giovanni Piumati, inframmezzate dalla rassegna di ex-voto della Madonna [illegible] Fiori, la «joint venture» artistica tra Comune [illegible] Fondazione Crb esce dai «confini daziari» per proporre un omaggio a [illegible] pittore che fu insieme profondamente «langhetto» e cittadino del mondo: Eso Peluzzi (1894-1985), [illegible] a Cairo Montenotte e vissuto quasi 40 anni a Monchiero.

La mostra, curata da Silvia Brizio con il coordinamento di Rosella Fissore, sarà allestita dall'8 settembre al 12 ottobre nella sede della Fondazione Crb (via Principi di Piemonte 12), aperta [illegible] il seguente orario: dal lunedì al venerdì 15-17, sabato e domenica 16-19. Trenta tele e 14 tra incisioni e disegni documenteranno il ciclo completo dell'attività di Peluzzi, «dalle opere presentate negli Anni Venti alla Biennale di Ve[illegible] - riassumono le curatrici - sino agli ultimi straordinari "violini" cantati da Arpino e apprezzati dalla critica».

Tutti i quadri esposti sono state raccolti nell'ambito del collezionismo braidese, «che si è dimostrato particolarmente attento all'opera del grande maestro savonese, divenuto noto come "il pittore delle Langhe" da quando, nel 1948, stabilì il [illegible] studio nel borgo anti[illegible] di Monchiero, all'interno dell'Oratorio dei Disciplinanti da lui acquistato e restaurato». Nell'affascinante luogo che Peluzzi aveva scelto non solo come atelier ma come «buon retiro» per sé [illegible] per la moglie Maria Antonietta, i cultori braidesi delle arti figurative sono stati [illegible] per decenni, accolti sempre con affabilità [illegible] amicizia dalla coppia, che con la «patria di elezione» aveva instaurato un rapporto splendido. E' quindi motivo di rammarico il possibile turbamento che potrebbe derivare al legame tra i Peluzzi e Bra da una «gaffe» recente: la revoca, in seguito alle proteste degli abitanti, della delibera con cui la giunta comunale aveva deciso di intitolare al pittore un tratto della periferica via Gabotto, ancora di proprietà privata. [g. n.]



Eso Peluzzi (1894-1985) è nato a Cairo Montenotte ed è vissuto quasi 40 anni [illegible] Monchiero ma aveva legami con l'ambiente culturale braidese

L'ARTISTA

Una vita a Monchiero

Raffinato e candido, incantato dalle bellezze della natura e dell'arte, semplice e cordiale, lucido [illegible] arguto anche quando, ormai nonagenario, era quasi piegato in due dall'artrosi. Così ricordano Eso Peluzzi i tanti che tra il primo dopoguerra e la metà degli Anni Ottanta sono saliti almeno [illegible] volta alla casa-bottega-museo del Borgovecchio di Monchiero (dove tuttora abitano la vedova e la famiglia di un nipote anch'egli pittore, Claudio Bonichi) per vederlo al lavoro, ammirare i quadri o gli ultimi restauri dell'ex Oratorio, chiedere un consiglio o anche solo fare quattro chiacchiere, affettando [illegible] salame casalingo e attingendo alla «bota stopa». [g. n.]

I titolari: «Siamo in regola, combatteremo la puzza»

Sindaci di Alba e Grinzane all'attacco della porcilaia

GRINZANE CAVOUR. Disagio tra gli abitanti di Gallo Grinzane per i fetori provenienti [illegible] un allevamento di suini, [illegible] località Piana Gallo 12, [illegible] poche centinaia di metri dall'abitato. La porcilaia [illegible] trova nel territorio del Comune [illegible] Alba, pur essendo al confine con Grinzane Cavour (la frazione Gallo è divisa tra i due Comuni e ci [illegible] addirittura delle abitazioni che hanno alcune [illegible] sotto Alba, altre [illegible] Grinzane).

Gli odori provenienti dalla stalla, di proprietà dei fratelli Boasso, sono da tempo oggetto di lamentele.

In una raccolta di firme, inviata qualche tempo fa [illegible] sindaco di Alba e per conoscenza all'ufficio di igiene e sanità pubblica, al sindaco di Grinzane [illegible] all'agenzia A.R.P.A., gli abitanti di Gallo hanno denunciato una «situazione ormai [illegible] sostenibile, venutasi a creare sul confine tra i Comuni di Alba e Grinzane, specie [illegible] ridosso dell'abitato civile e commerciale di Gallo». Parlano di «frequenti odori nauseanti, emanati dai liquami della porcilaia». E ancora: «Oltre che causare mal di testa, senso di vomito, le emanazioni che si riversano sul nostro paese, [illegible] fonte di compromissione per le nostre attività lavorative in quanto le aziende commerciali di via Garibaldi [illegible] di Piana Gallo ne sono fortemente penalizzate». I firmatari hanno concluso chiedendo interventi urgenti.

Dice il sindaco [illegible] Grinzane, Luigi Cabutto: «Il problema [illegible] molto sentito. Molto spesso vengono persone in municipio [illegible] lamentarsi. [illegible] parte nostra abbiamo fatto passi con tutte le autorità competenti per evidenziare le difficoltà, ma la questione è ancora irrisolta».

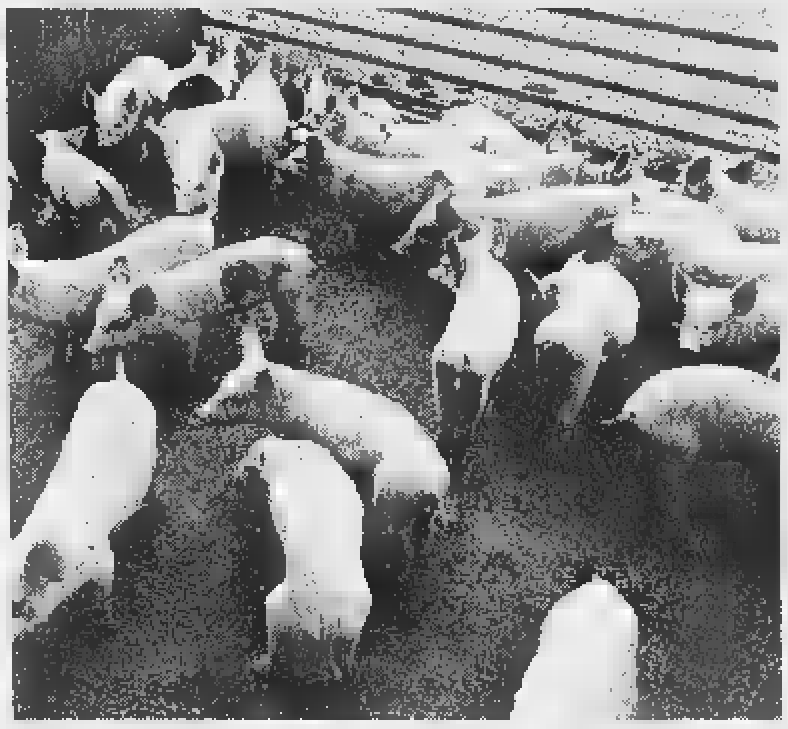
In seguito alle sollecitazioni del collega di Grinzane, il sindaco di Alba, Enzo Demaria, ha inviato in questi giorni una diffida alla ditta Fratelli Boasso, titolare dell'allevamento, con la quale impone all'azienda di [illegible] effettuare operazioni di spandimento liquami nei mesi estivi.

Replica il sindaco [illegible] Grinzane, Cabutto: «Il problema [illegible] deriva solo dai liquami, ma da tutta la gestione di un grande allevamento, che crea disagio tra gli abitanti e tra coloro che svolgono attività». Occorrerà anche valutare [illegible] esiste inquinamento dell'aria.

Ancora il sindaco [illegible] Alba: «Fin dall'ottobre scorso avevo firmato un'ordinanza per regolamentare liquami e rifiuti. Ho dato ora incarico ai vigili urba[illegible] e ai servizi di igiene di effettuare controlli, dopodiché valuteremo se sarà [illegible] prendere altri provvedimenti».

Giuseppe Boasso, contitolare della porcilaia: «L'allevamento è in regola, abbiamo tutte le autorizzazioni. Spiace anche a noi per le lamentele. Ci stiamo adoperando per abbattere gli odori, che non [illegible] continui, con [illegible]zimi di cui abbiamo avviato la sperimentazione».

Nell'allevamento ci sono già [illegible] sopralluoghi da parte dei Servizi di igiene dell'Asl e si è interessata l'Agenzia regionale per la protezione ambientale. Sempre per la questione degli odori, un abitante di Grinzane [illegible] è rivolto ad uno studio legale. [g. f.]



L'allevamento di suini di **Piana Gallo** è a poche centinaia di metri dalle case

IN [illegible]

Bra

Orari e proposte dell'Informagiovani

L'Informagiovani, nella sede di via Barbacana (atrio «nuovo» del municipio) mette a disposizione carte stradali, piante di città, opuscoli su strutture ricettive in Italia e all'estero. All'ufficio ci si può rivolgere per la tessera degli Ostelli della gioventù e la Carta giovani, che consente sconti su mezzi [illegible] trasporto, ingressi [illegible] cinema e teatri, negozi convenzionati in molti Paesi europei. L'orario degli sportelli (chiusi [illegible] mercoledì, il sabato e la domenica) [illegible] il seguente: lunedì, martedì e giovedì 8,30-12,45 [illegible] 15-16; venerdì 8,30-12,45. [g. n.]

Alba

Tre giorni di studio sull'interreligiosità

Sono aperte le iscrizioni a tre giorni di studio sull'interreligiosità. Si parlerà di: religione musulmana monoteista; religione islamica nel quadro stori[illegible] della cristianità; Gesù e Maria nel Corano; Maria nell'Oriente cristiano. Interverrà Gheorges Gharib, melchita del Libano. Le iscrizioni si ricevono alla cooperativa culturale «L'Incontro»; per informazioni 0173283327. [g. f.]

Cossano Belbo

Produttore di vini condannato [illegible] pretura

Il pretore ha applicato a Enrico Gianni Martini (45 anni) la pe[illegible] patteggiata di un milione e mezzo di multa per frode nell'esercizio del commercio. In qualità di legale rappresentante della ditta «Fratelli Martini Secondo Luigi spa» con sede [illegible] Cossano Belbo, era accusato [illegible] aver posto in commercio il prodotto denominato «Bevanda aromatizzata a base di vino spumante» avente origine e qualità diverse da quelle dichiarate sull'etichetta. Si trattava infatti di «bevanda aromatizzata a base di [illegible] [illegible] non «a base di vino spumante». [g. f.]

La consegna sabato 5 settembre [illegible] La Bernardina

Orengo vince il Ceretto

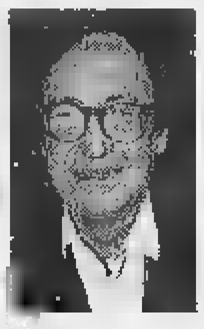
Premiato «Il salto dell'acciuga»

ALBA. Il «Premio Langhe Ceretto 1998» per la cultura dell'alimentazione sarà assegnato [illegible] Nico Orengo per il libro «Il salto dell'acciuga» (editore Einaudi). La consegna avrà luogo il 5 settembre alla Tenuta «La Bernardina» in località San Cassiano (ore 17). Il prestigioso riconoscimento, che è all'ottava edizione, è stato attribuito con la motivazione: «Dal mare al sale, dal sale alla latta, dalla latta alla pentola, l'acciuga avrebbe seguito una simile trafila in una qualsiasi altra sua storia. Il salto che Nico Orengo le ha fatto compiere per strade e valli, nelle lingue e nelle bocche, [illegible] sconvolto ogni ordine prefisso, insegnando che la ricerca è un pensiero vivo che guizza nella scrittura, ed una rete che si gonfia di memoria».

Orengo, torinese, lavora [illegible] La Stampa dove, dal 1989 è responsabile dell'inserto culturale «Tuttolibri». E' autore di molte opere tra cui «Dogana d'amore», «La guerra del basilico», «Miramare», «Le rose di Evita».

«Il salto dell'acciuga» è stato scelto tra 62 opere da una giuria di di cui fanno parte Alberto Capatti, Lesley Chamberlain, Aldo Grasso, Shigeru Hayashi, Massimo Montanari, Folco Portinari, Paola Riccas, Françoise Sabban e Gianfranco Maggi. [illegible] libro, che segue la traccia antica e avventurosa [illegible] so[illegible] del sale [illegible] delle acciughe, è stato pubblicato nel '97. La giuria ha, inoltre, segnalato il volume di Laurence Ossipow «La cuisine du corps et de l'ame».

Saranno anche premiate le tesi di laurea di Francesca Donati, Alessandra Mancini [illegible] Romano [illegible]a, rispettivamente delle università di Bologna, Pavia [illegible] Genova. Copie di tutte le opere concorrenti vanno ad arricchire un fondo speciale della biblioteca [illegible] Alba dove si [illegible] costituendo un centro studi sulla cultura dell'alimentazione. [g. [illegible]



Il libro [illegible] Nico Orengo è stato scelto [illegible] [illegible] opere in concorso

E domenica mattina a Verduno festeggia i 35 anni

La Cooperativa lavoratori fattura oltre 60 miliardi

ALBA. La «Cooperativa dei lavoratori» festeggia i trentacinque anni di vita. Nata nel 1963 su iniziativa di un gruppo di volontari che [illegible] le quote versate da trecento soci aprirono il primo supermercato alimentare in via Roma. Lo scopo era quello di avviare un'attività commerciale alternativa che avesse anche la funzione di calmierare i prezzi. I promotori erano dipendenti di industrie albesi. Di strada la «Cooperativa» ne ha fatta: oggi ha 2.162 soci, 170 dipendenti, tredici punti vendita di cui quattro ad Alba, due a Canale, [illegible] a Bra, Cortemilia, Cuneo, Diano, San Damiano d'Asti, Spinetta Marengo (Alessandria) in Piemonte nonché a Cengio e Millesimo in Liguria. Nel '97 ha realizzato vendite per 60 miliardi, nel '98 si prevede di raggiungere 70 miliardi [illegible] incassi. Dal '93 al '97 sono stati fatti investimenti per cinque miliardi.

Il presidente, Luigi Vola, commenta: «In questi 35 anni [illegible] mutato lo [illegible] [illegible] ed economi[illegible] anche nelle [illegible] zone. La Cooperativa ha avuto la capacità [illegible] plasmarsi sulle diverse situazioni, accettando la sfida sempre più aperta del mercato [illegible] superando le difficoltà che non sono [illegible]cate. Tutto nacque da un comitato promotore che con tanto entusiasmo e coraggio intraprese un'iniziativa che si è dimostrata valida».

La Cooperativa è sempre stata molto legata al territorio e alla [illegible] gente, a partire dalla priorità di acquisire la merce dai produttori locali (carni, verdure, salami, formaggi, vini). I 35 anni [illegible] festeggiati domenica con un pranzo al ristorante «La Cascata» di Verduno a cui parteciperanno 1.100 persone tra soci, parenti e dipendenti (ore 12,30). Con l'occasione [illegible] ricordate le tappe che hanno visto l'evoluzione dell'azienda e si parlerà dei programmi futuri. [g. f.]



Lucio Vola [illegible] presidente [illegible]la Cooperativa dei lavoratori di Alba

ACCADEMIA DI BELLE ARTI DI CUNEO

Legalmente riconosciuta D.M. 8/4/94

Via Savigliano, 8/B - CUNEO - Tel. 0171.695.753

Titolo [illegible] studio a livello universitario valido per l'insegnamento [illegible] materie artistiche nelle scuole statali di ogni ordine [illegible] grado [illegible] per i concorsi pubblici

In [illegible] scelta dei corsi complementari attivati è possibile orientare [illegible] specializzare il corso quadriennale nei seguenti ambiti professionali:

- ✓ Arti visive
- ✓ Grafica pubblicitaria, editoriale, illustrazione e computergrafica
- ✓ Comunicazione televisiva [illegible] tecnica dell'informazione
- ✓ Rilevamento e catalogazione dei beni culturali [illegible] ambientali
- ✓ Restauro (tele e affreschi)
- Corso facoltativo di lingua inglese

Corsi liberi di: disegno, pittura, nudo, incisione, fotografia, computer-graphic.

è una realizzazione... PK Alba

PUBLIALBA Agente Publikompass spa
ALBA - C.so M. Coppino 9
Tel. 0173 442.110 (2 linee r.a.) Fax 0173 442.130
Filiale: [illegible] - Via Verdi 7 - Tel. 0172 431.003

Studio VU

Sabato 22 Agosto

NOTTE ROMANA

STUDIO VU DISCOTECA - ALBA — Ingresso Libero

Lunedì il cantautore a St-Vincent

Serata magica con De André


De André si esibirà allo stadio Perucca

SAINT-VINCENT. E' la voce di Fabrizio De André a chiudere la rassegna di musica «Casinò on stage», organizzata dal Casinò de la Vallée [illegible] Saint-Vincent.

Il cantautore, storico interprete della «Canzone di Marinella», di «Bocca di Rosa» e di «Via del campo», sarà in concerto lunedì, [illegible] partire dalle 21,30, allo stadio Perucca di Saint-Vincent.

De André, come nella tournée invernale che lo ha portato [illegible] giro per l'Italia ad esibirsi nei teatri, propone una scaletta che ripercorre le tappe più importanti della sua carriera. Apre con i brani dell'ultimo disco, «M'innamoravo di tutto», nel quale ha raccolto canzoni un po' trascurate negli ultimi anni, da «Il canto del servo pastore» all'«Ave Maria» [illegible] sardo. Poi i «pezzi» che lo hanno consacrato come [illegible] «storico» della canzone d'autore italiana: dalla «Canzone di Marinella», uscita nel '60 e da poco «rifatta» e duettata con Mina, su arrangiamento jazzistico di Massimiliano Pani, al «Pescatore», a «Bocca di Rosa». E tante altre.

Un concerto che si divide in due parti e che mette insieme il De André delle ballate passionali, scritte in poesia, al De André ultima maniera, che si è dedicato alla ricerca musicale, dando [illegible]pazio soprattutto alle melodie dell'area del Mediterraneo, scivolando anche nei ritmi brasiliani. Ogni [illegible] esibizione è un ritorno indietro nel tempo. Ma non solo. Ogni concerto di De André è anche un momento di grande spettacolo, per i giochi di luci e per [illegible] emozioni che sempre regala.

Costo dei biglietti: 25 mila lire per il prato e 30 mila lire per la tribuna. Prevendite ad Aosta, Courmayeur, Saint-Vincent, Ivrea e Biella. [sa. b.]

Altri due concerti di Donna Summer a Montecarlo

Sanremo, ecco Fossati

Ad Alassio si elegge Miss Muretto

Fine settimana con parata di big in Riviera Ligure e Costa Azzurra. Spicca su tutti la presenza (ancora stasera e domani, dopo il debutto di venerdì) di Donna Summer. La regina della «discomusic», esplosa artisticamente agli albori degli Anni '70, sarà di scena allo Sporting Club di Montecarlo. I due concerti avranno inizio alle 22,30.

Grande attesa, invece, a Sanremo per il concerto del cantautore genovese Ivano Fossati, in programma domani sera a partire dalle 21,30. Fossati, strumentista, interprete raffinato e ex leader dei Delirium, si esibirà al Roof Garden del Casinò municipale. Sempre domani sera saranno di scena Elio e le storie tese allo stadio comunale [illegible] Pietra Ligure (ore 21). Oltre che divertenti, Elio ed i suoi amici musicisti sono ottimi esecutori ed interpreti. In programma ci saranno i brani più famosi del loro repertorio scanzonato, intelligente e volutamente «kitsch», dal «Pipppero» a «La terra dei cachi».


Donna Summer, la regina della «discomusic»: sarà ancora di scena allo Sporting Club di Montecarlo

Stasera il cabarettista Dario Vergassola salirà sul palco di «Loano cabaret - Camaleontici sorrisi». La rassegna, promossa dal Comune di Loano, in collaborazione [illegible] lo «Zelig» di Milano, ha [illegible] ambientazione l'arena estiva «Giardino del Principe». L'inizio del divertente monologo [illegible] previsto per le 21,30. Ci saranno anche i cabarettisti Bove e Limardi.

Domani sfilata di giovani bellezze ad Alassio per il consueto spettacolo di fine estate con elezione di «Miss Muretto». Chi sarà ad indossare la fascia più ambita in Riviera si saprà però solo lunedì sera, alla fine del galà al quale parteciperanno numerosi ospiti.

Domani alle 22 in piazza Libertà

Volpedo, c'è Dallara ex re degli urlatori


Dallara a Volpedo sarà anche «testimonial» della pesca

VOLPEDO. Tony Dallara, «il primo urlatore italiano» (così l'avevano soprannominato ai tempi di «Come prima») si esibisce domani, alle 22, in piazza Libertà. L'appuntamento è nell'ambito della festa del paese, ma fa anche parte della rassegna «Concerti [illegible] buoni prodotti», un'iniziativa di Provincia e alcuni paesi della Val Curone per promuovere i loro prodotti.

[illegible] Tony Dallara diventa, in questo caso, «testimonial» della pesca, un frutto di cui a Volpedo sono orgogliosi quasi come per i natali dati al pittore Giuseppe Pellizza.

Tornando [illegible] Tony Dallara, la sua fama in Italia è legata in particolare a «Romantica», canzone con cui ha vinto nel '60 [illegible] il Festival di Sanremo che Canzonissima. Ma il [illegible] degli «urlatori» [illegible] è esibito con successo anche alla Carnegie Hall di New York e all'Olympia di Parigi. E gli è capitato perfino di cantare in turco, greco e anche in giapponese. [b. v.]

Lunedì alle 23, ingresso gratuito

Mal, show a Vercelli un tuffo nel passato

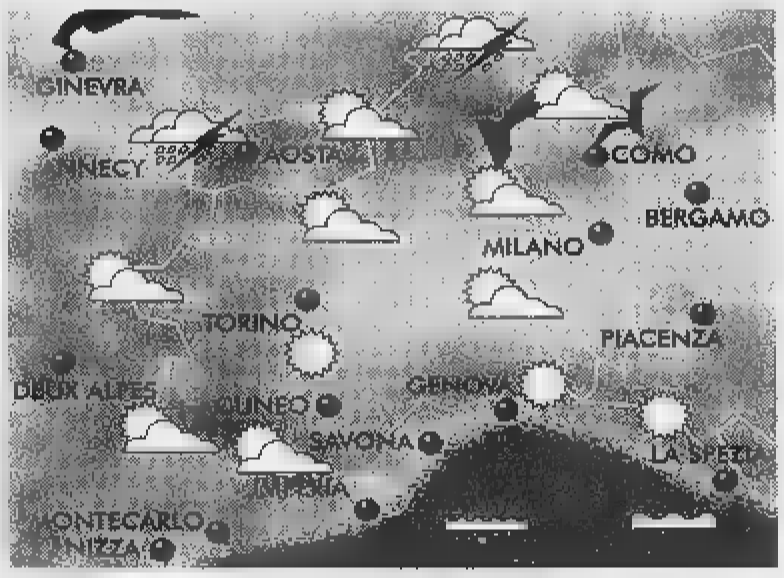

Mal effettua ogni mese 20-25 serate in Italia

VERCELLI. Venti-venticinque serate ogni [illegible] in tour per l'Italia, [illegible] ottimo successo di pubblico multigenerazionale, canzoni nei circuiti internazionali europei. Indubbiamente per Paul Bradley Couley, in arte Mal, cantante gallese approdato sulle scena italiana verso la metà degli Anni 60, continua una carriera a tutto gas.

L'appuntamento con i suoi fans è previsto per lunedì 24. Concerto alle 23, nell'area spettacoli della «Sagra d'la panissa» (classico piatto di riso alla vercellese), che si sta svolgendo nel grande cortile della palestra Mazzini, quartiere Porta Casale. Ingresso gratuito.

Per Mal (recentemente impegnato in teatro nella parte [illegible] Teen-Angel nel musical «Grease» con la Cuccarini) sul palco vercellese ci sarà una carrellata attraverso i suoi hits: da «Yeeeeh!», un cavallo di battaglia quando [illegible] con i Primitives, a «Furia» un altro cavallo, ma del West. [g. bar.]

IL [illegible]



LA SITUAZIONE

L'alta pressione, rimane ancora stabile sul bacino del Mediterraneo, mantenendo condizioni di bel tempo sul Centro-Sud della Penisola. Condizioni di variabilità con tempo nuvoloso sulle zone alpine ed appenniniche a causa dei sistemi frontali provenienti da Nord-Ovest e che sfiorano le zone alpine in particolare Valle Susa, Aosta [illegible] Ossola.

[illegible] VALLE D'AOSTA

MONTAGNA

- CUNEESE. Cielo poco nuvoloso, specie [illegible] zone alpine, con possibili isolate precipitazioni serali a carattere locale. Temperature stazionarie. Venti deboli da Nord Nord-Ovest.
- VALLI CHISONE, SUSA, LANZO, CANAVESE. Generalmente [illegible] poco nuvoloso con addensamenti più intensi sui rilievi. Scarsa possibilità [illegible] precipitazioni, salvo isolati fenomeni temporaleschi sui rilievi. Venti [illegible] da Nord.
- VALLE D'AOSTA, OSSOLA E SESIA. Instabilità [illegible] flusso di [illegible] fresche [illegible] Nord con possibili annuvolamenti cumuliformi sui rilievi e temporali isolati. Temperature in calo. Venti deboli o moderati da Nord.

MARE

- RIVIERA DI LEVANTE (Genova - La Spezia). Generalmente sereno [illegible] nuvolosità pomeridiana sui rilievi e scarsa possibilità di precipitazioni. Temperature nella [illegible]. Mari da calmi a poco mossi specie quello di Corsica.
- RIVIERA DI PONENTE (Savona - Imperia). Prevalenza di cielo sereno con locale nuvolosità termoconvettiva sui rilievi appenninici ed alpini. Temperature stazionarie. Mari calmi o poco mossi.

PIANURA

- TORINESE E VERCELLESE. Sereno con leggera copertura alta e sottile ma più intensa sui rilievi. Residue precipitazioni isolate sui rilievi prealpini. Temperature stazionarie. Venti moderati di brezza.
- LANGHE E MONFERRATO. Cielo leggermente coperto intervallato da [illegible] schiarite nel tardo pomeriggio. Possibili [illegible] piovaschi. Temperature stazionarie. Venti deboli o assenti.
- LAGHI E BIELLESE. Sereno con nuvolosità a carattere cumuliforme specie sui rilievi biellesi ed alla testata delle valli lacustri. Temperature stazionarie. Venti deboli o moderati [illegible] brezza.

TENDENZA PER INIZIO SETTIMANA

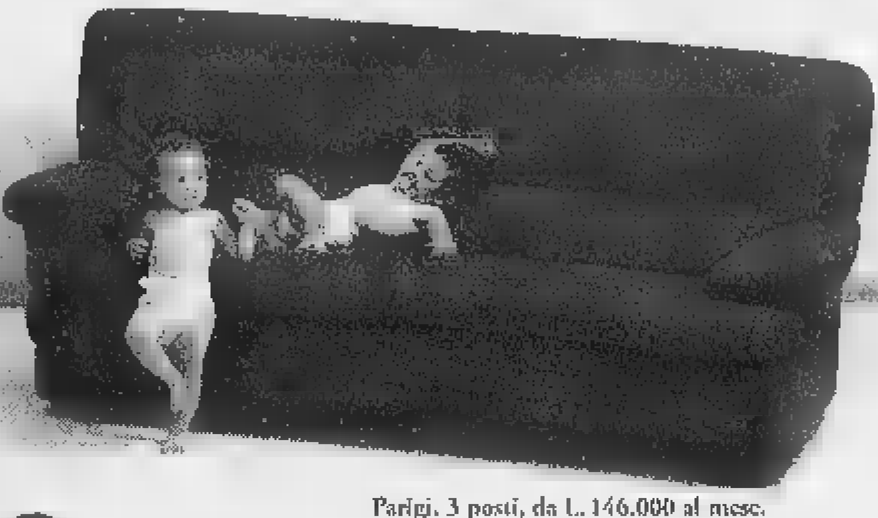
Per ora non si intravedono condizioni di variabilità alla situazione attuale. Domina ancora l'alta pressione. Scorronilli perturbazioni atlantiche a Nord-Est della catena alpina. Permangono annuvolamenti serali più intensi sulle aree alpine. [illegible] prevedono precipitazioni. Le temperature sono stazionarie e i venti assenti.

[A cura di Giorgio Minetti]

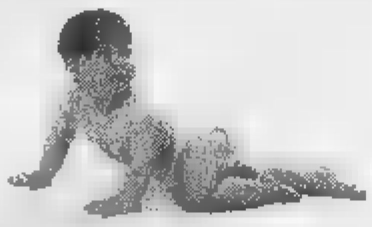
LIETO EVENTO: 12 RATE A TASSO 0 SU OLTRE 100 MODELLI.


Sirio, 3 posti sfoderabile, da L. 122.000 al mese.


Malibù, poltrona reclinabile, da L. 99.000 al mese.


Parigi, 3 posti, da L. 146.000 al mese.


San Babila, 3 posti, da L. 129.000 al mese.



CONTINUA FINO AL 5 SETTEMBRE.
ANCORA [illegible] POCHI [illegible] PUOI [illegible] UN [illegible] NUOVO E PAGARLO DA [illegible] '99.
* T.A.N. [illegible] T.A.E.G. 0 %.
* IVA [illegible] trasporto compresi nel prezzo.

DIVANI & DIVANI®
A misura dei tuoi desideri.

In collaborazione con PRESTITEMPO

Solo presso i negozi Divani & Divani.

PUNTO VENDITA [illegible] GENOLA - CN - Via Frassinetto - SS n. 20 - Tel. 0172/68494 - Aperto la domenica pomeriggio

Festival

del Parco Culturale Grinzane Cavour

VEGLIE DI MEZZA ESTATE

REGIONE PIEMONTE

ASSEMBLEA

TEATRO E MUSICA

LANGHE MONFERRATO ROERO
27 agosto · 6 settembre 1998

giovedì 27 agosto Costigliole d'Asti

ore 21.30 Parco del Castello
Luciana Litizzetto
Bella di notte e racchia di giorno

a seguire
Paolo Nani (Danimarca) *La Lettera*

venerdì 28 agosto Dogliani

ore 21.30 Piazza Carlo Alberto
Peppe Barra *Peppe Barra racconta*
spettacolo teatrale-musicale tratto [illegible] "Lu Cunto de li Cunti", ovvero il Pentamerone di Giambattista Basile

a seguire
Gisella Bein *Glazba*

23.30 alla Cascina Abbene, Loc. Valdiberti
VEGLIA
Dal Mare di Napoli al mare delle Langhe
con Peppe Barra, Erri De Luca, Aldo Grasso
Testimonianze di collina lette [illegible] Michele Di Mauro
▸ Degustazione del Dolcetto a cura della e Bottega del Dolcetto di Dogliani e Vini della Campania a cura dell'Arcigola Slow Food

sabato 29 agosto Alba

ore 21.30 Sala Storica del Teatro Sociale
Teatro dell'Archivolto
Ivano Marescotti *Carta Canta*

a seguire
Arena esterna del Teatro Sociale
Paolo Nani (Danimarca) *Aliens*

23.30 Cascina La Bernardina, F.lli Ceretto
VEGLIA
L'Yiddish da cantare e da bere
con Moni Ovadia, Erri De Luca, Carlin Petrini
▸ Degustazione-confronto tra Nebbiolo d'Alba e Vini d'Israele [illegible] dell'Arcigola Slow Food.

domenica 30 agosto Barolo

ore 18.00 Castello di Barolo
Tiziano Scarpa *Pop corn (radiodramma)*
▸ Degustazione a cura dei produttori di [illegible]

[illegible] Piazza del Castello
Comp. Abbondanza-Bertoni
Spartacus-!! Di che più non c'è

ore 23.00 Loc. Aie Sottane
Maccaroni Circus *Concerto-spettacolo*
▸ Merenda di mezzanotte a cura della Pro-Loco di Barolo

Grinzane Cavour

ore 23.30 Castello
Scrivere le Langhe
Oliviero Corbetta e Gisella Bein con Lorenzo Mondo e Maurizio Rosso

mercoledì 2 Costigliole d'Asti

ore 21.30 Parco del Castello
Assemblea Teatro *Pazze Regine*
La vera storia di Rosa Vercellana e Laura Bon
▸ Degustazione a cura della Cantina dei Vini

Dogliani

ore 21.30 Piazzetta Belvedere
Beppe Rosso *Camminanti*

Farigliano fraz. Naviante

ore 23.30 Fraz. naviante
VEGLIA
Desaparecidos
[illegible] **Massimo Carlotto, Mimmo Candito, madri di Plaza de Majo, Paolo Verri**
▸ Degustazioni di Vini dell'Argentina e di dolcetto di Dogliani [illegible] di Arcigola Slow Food

4 Montechiaro d'Asti

ore 21.30 piazza del Municipio
Laboratorio Teatro Settimo
AdrianoOlivetti - studio

a seguire
Parata per il paese con
Hombre Rosse
gruppo di 15 elementi (2 percussionisti e 4 fiati)
▸ Merenda di mezzanotte a cura della Pro Loco

sabato 5 settembre Guarene

ore 21.30 Cascina Piedelmonte
Ton und Kirschen (Germania)
Pirame et Tysbe
▸ Degustazione enogastronomica a cura della Pro Loco

a seguire
Piazza di Guarene
I Virtuosi di S.Martino
Ciccio e altre storie

ore 24.00 Palazzo Re Rebaudengo
VEGLIA
Dove nascono le storie
con Gian Maria Testa, Bruno Gambarotta
▸ Degustazioni dei grandi Vini D.O.C. di Langhe e Roero a cura dell'Arcigola Slow [illegible]

domenica 6 settembre Alba

Gran Finale

ore 17.30 Via Maestra
Mitokasamba *40 percussionisti brasiliani*
PARATA e aperitivi con narratori lungo le vie del Centro storico

ore 21.30 Piazza del Duomo
Jo Bithume (Francia) *Hello, Mister Jo.*

a seguire
Festa finale
sul tetto del Teatro Sociale di Alba con i Mitokasamba

Il Parco Culturale del Premio Grinzane Cavour è un progetto destinato a valorizzare alcune aree culturali del Piemonte. Da molti anni il Grinzane, che organizza uno dei più prestigiosi premi letterari e numerose iniziative rivolte ai giovani, si pone come punto di aggregazione delle forze culturali della regione; lo stesso nome "Grinzane" evoca una delle aree piemontesi più suggestive per storia, paesaggio e letteratura. Il Parco Culturale del Premio Grinzane Cavour, voluto dalla Regione Piemonte, non è solamente un luogo del pensiero, ma anche un territorio chiaramente identificabile.
La tradizione culturale delle Langhe, del Monferrato e del Roero ha radici profonde: un patrimonio vasto che merita di essere tutelato, valorizzato e rivitalizzato. Gli obiettivi principali del Parco sono la difesa della cultura, dell'arte, del paesaggio storico e la "rivisitazione" degli itinerari letterari di grandi scrittori come Cesare Pavese, Beppe Fenoglio, Giovanni Arpino, Lalla Romano. Attraverso l'organizzazione di incontri con scrittori, spettacoli teatrali, concerti, itinerari letterari, mostre d'arte e di cultura popolare, incontri eno-gastronomici, il Parco Culturale intende proporre un percorso per sensibilizzare e salvaguardare le culture di queste terre, che hanno saputo conservare le antiche tradizioni e creare un equilibrio armonico tra passato e futuro, tra memoria e innovazione.

informazioni
Premio Grinzane Cavour
tel 011.8126847
Teatro Sociale di Alba
tel 0173.35189

Numero Verde
167-329329
Regione Piemonte

con la partecipazione di
Teatro Stabile di Torino
e con il sostegno di
Arcigola Slow Food
Ente Turismo Alba, Bra, Langhe e Roero

Grande musica stasera (21,30) alla «Grisù beach»

Il rap di Frankie Hi-Nrg sulla spiaggia di Ceva

CEVA. La grande musica al «Grisù Beach» del Parco della Rotonda.Stasera, alle 21,30, la stagione musicale proposta da Gianfranco Griseri [illegible] dai suoi collaboratori vede [illegible] ospite Frankie Hi-Nrg Mc.

Il rapper siciliano presenterà le canzoni più conosciute del [illegible] repertorio, fra cui «Quelli che benpensano», che ha vinto [illegible] Premio Italiano della Musica come canzone dell'anno 1998. E poi «Faccio la mia cosa», «Libri di sangue», «Potere alla parola», «Cali di tensione», realizzato in collaborazione con Ice One, che sarà sul palco cebano insieme al dj Schizo. Alla chitarra Frankie sarà accompagnato da Francesco Bruni, mentre [illegible] basso suonerà Lino De Rosa.

Frankie Hi-Nrg Mc ha esordito nel '92 con il singolo «Fight da Faida», [illegible] rap dedicato alla lotta alla mafia, per il quale ha ricevuto [illegible] premio della critica musicale come miglior singolo dell'anno. Nel '93 ha partecipato a numerose trasmissioni televisive, come «Avanzi» [illegible] il «Maurizio Costanzo Show».

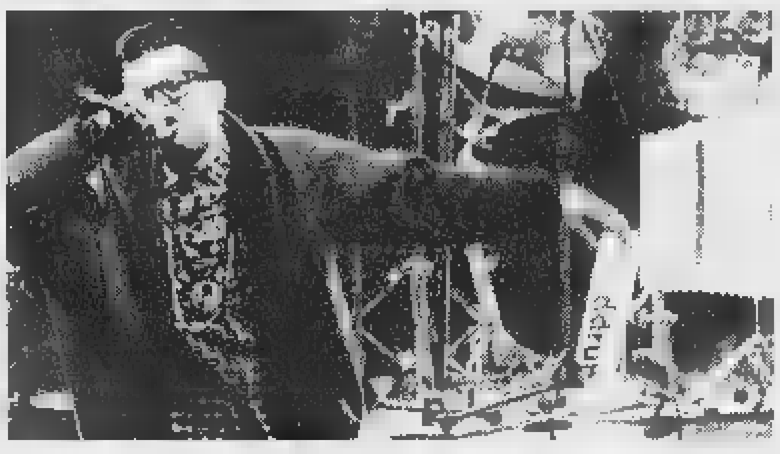
Fra le sue esibizioni a manifestazioni importanti spiccano quelle a due edizioni del concerto del 1° maggio in piazza s[illegible] Giovanni A Roma ('94 e '95), l'Arezzo Wave nel '94, il Premio Città di Recanati nel '94, il Beach Bum Festival nel '95. Ha inoltre realizzato una base musicale per lo spettacolo «Camper» di Vittorio Gassman, mentre due sue composizioni («Fight da Faida» e «Potere alla parola») sono state include nella colonna sonora del serial televisivo «La Piovra 7».

Il biglietto d'ingresso costa 20 mila lire.

[illegible]a [illegible] grande appuntamento di stasera non chiude l'estate della «Grisù beach», anzi lo staff di Gianfranco Griseri la settimana prossima raddoppia e venerdì sera propone lo show della cabarettista torinese Luciana Littizzetto, mentre sabato tutta la scena sarà per la bella voce di Irene Grandi.

Inoltre ogni domenica l'appuntamento è con il liscio: un'orchestra spettacolo per domani sera [illegible] un duo di piano bar per la settimana prossima, ma non è finita perché [illegible]che a settembre (sabato 5) tocca ai «big» con tre «riempipista» degli Anni Sessanta come Mal, Don Backy e Donatello.

Grazie alla grande stagione di concerti la spiaggia del parco della Rotonda è diventata un punto di ritrovo per i giovani di tutta la «Granda» e della valle Bormida ligure che vogliono vedere sul palco i grandi protagonisti dell'estate, proprio come Franky Hi-Nrg, di scena stasera alle 21,30. [r. s.]





Frankie Hi Nrg e la cabarettista Luciana Littizzetto entrambi ospiti a Ceva

Mega-concerto dei Lou Dalfin che chiudono il loro tour '98 ■ Caraglio

Al «Capo» festa con Radio Panic

Il locale di Entracque saluta e va in vacanza

[illegible] Per la rassegna estiva «Cortile animato», [illegible] i dj [illegible] «Funkedelica» propongono le migliori selezioni musicali con «Feel Good production» (cortile della Maddalena, [illegible] 22, ingresso libero).

[illegible] **VAGIENNA.** Stasera, ore 21, nel giardino dell'ex asilo Ravera, in via Vittorio Emanuele, concerto jazz con il «Roberto Andreoli quartet». In repertorio musiche di autori del jazz classico [illegible] contemporaneo: Ellington, Oliver, Parker, Davis, Pettiford, e altri. Il quartetto è composto da Roberto Andreoli (trombone), Remo Ramondetti (piano), Francesco Bertone (contrabbasso) e Bruno Astesana (batteria).

[illegible] Stasera nel parco dell'ex convento dei cappuccini stasera grande concerto-ballo dei Lou Dalfin (ore 21,30). Il leader carismatico Sergio Berardo, di Caraglio, vuole con quest'ultima performance del tour '98 salutare le valli occitane. Animerà la serata anche un altro gruppo occitano che sta andando per la maggiore, i Lou Seriol. E' prevista la partecipazione di altri musicisti. Il concerto si farà anche in caso di maltempo; la biglietteria aprirà alle 20,30. Nel corso della serata funzionerà un servizio bar-tavola calda.



I Lou Seriol si esibiranno [illegible] i Lou Dalfin nel parco dell'ex convento

CASTELDELFINO. A «Lu fuyer» stasera, ore 21, cover dei Nomadi proposte da Maurilio [illegible] Dario.

ENTRACQUE. Il «Capolinea disko pub» va in vacanza e saluta i clienti con una festa in programma [illegible] in collaborazione con Radio Panic. Riaprirà i battenti in settembre.

[illegible] Stasera, ore 20,30 nel parco Fonti San Bernardo «Planet air disco» con il dj resident Emilio. Animazione e attrazioni varie.

[illegible] A «La lanterna» stasera undicesima edizione di Mister Lanterna, concorso riservato ai turisti, di età compresa tra 16 e i 30. In palio soggiorni in località balneari. Iscrizioni allo 0171/927688. Speaker Pilù [illegible] Nadir. Ingresso libero con drink card.

LISIO. Stasera si conclude la festa «Quelli della birra» in corso nel campo sportivo [illegible] paese. Alle 22,30 concerto degli Stiliti, band composta da [illegible] elementi [illegible] da un'ottima sezione fiati. Molto noti per aver accompagnato i Persiana Jones, propongono un esplosivo spettacolo [illegible] ska e beat. Ingresso libero.

[illegible] Stasera dalle 22, festa della birra alla discoteca «Buca [illegible] Bacco» con estrazione di premi. Animazione e dj by Time-2-dance.

ROCCAVIONE. Stasera a «Le Louvre» appuntamento della setti[illegible] con la musica autunno/inverno '98, la classifica dance [illegible] i dischi più ballati. La notte magica continua con Manu e Dore al bar, in consolle Frewilly dj.

SALUZZO. Stasera al disco pub Capitan Fracassa trampolieri, maghe, clown, serpenti e giocolieri. Alla consolle i dj Claude e Canevari.

VERDUNO. Al ristorante «La cascata» stasera, [illegible] 21, musica dal vivo con il duo italiano Roberto Cerrato ed Ezio Carbone.

[illegible] Stasera a «Villa Giulia club», [illegible] 23,30 dj [illegible] sorpresa e alle 24 spaghettata di mezzanotte.

VILLANOVA SOLARO. Stasera al «Secolo XIII» trampolieri, mangiafuoco, maghi [illegible] new age con massaggiatori e tatuatori. [r. s.]

GIORNO E NOTTE

Castellino Tanaro
Flauto e chitarra

Stasera, [illegible] inizio alle 21, è in programma il concerto del duo Viviana Marella (flauto) [illegible] Anna Veschi (chitarra). L'appuntamento è nell'«aia Cappa» di località Grandis. [p. s.]

Piasco
Melodie occitane

Prosegue il tour estivo de La bando dal giari. Stasera l'appuntamento è nell'area spettacoli, ore 21, dove la band proporrà un repertorio di composizioni (vecchie e nuove) occitane. [g. ne.]

Sampeyre
Mostra sul violino

Domani chiude la mostra «L'altro violino» allestita nei locali dell'ex Rosa Rossa. Orario dalle 16 alle 18,30 e dalle 20,30 alle 22,30. [g. ne.]

[illegible]ves
Band in piazza Italia

Stasera, ore 21, [illegible] piazza Italia concerto dei Bandamania che proporranno un repertorio di standard, rhythm&blues e soul music. La formazione [illegible] composto da 30 elementi. [b. s.]

Ostana
Montagna in fotografia

[illegible] può visitare fino al 30 agosto prossimo, nell'ambito della manifestazione «Montagna [illegible] fotografia» una mostra dedicata a Vittorio Sella. «La montagna rivelata» (il titolo della mostra) comprende 56 foto realizzate dal 1883 al 1909 nel corso di spedizioni su Alpi, Etna, Karakorum, Alaska [illegible] Afri[illegible]. L'esposizione è allestita nei locali del municipio con orario dalle 16 alle 19. [p. l. r.]

Ormea
Burattini in scena

Per i più piccoli domani sera, inizio ore 20,30, al parco giochi «Ceresè» il teatro «Unoporuno» presenterà lo spettacolo di burattini, dal titolo «La bello e la bestia». [s. c.]

Tarantasca
Musica dal vivo

Domani sera, [illegible] 21, al bar Living musica dagli Anni Sessanta [illegible] oggi proposta [illegible] Dino D'Angelo. [c. g.]

Cuneo
Arrivano gli Almamegretta

Sono aperte le prevendite per il concerto degli Almamegretta, in programma il 29 agosto al «Nuvolari Libera Tribù». Il biglietto costa 15 mila lire [illegible] può acquistare a Cuneo da «Muzak dischi»; ad Alba da «Magic bus» [illegible] Fossano da Todischi». [l. a.]

Ormea
In mostra i savonesi

E' aperta nella Casa delle Meridiane di Ormea, la «personale [illegible] due» di Roberto Baglietto e Ruggero Pelazza. I due autori savonesi sono presenti con una quindicina di opere a testa, fino al 30 agosto. La rassegna, incentrata sulla più recente produzione di due autorevoli esponenti delle nuove tendenze astrattistiche, è intitolata «Il simbolismo cromatico» [illegible] occuperà le sale del centro turistico con un'autentica invasione di forme e di colore, all'interno delle iniziative culturali del comune cuneese. Nel frattempo, i due protagonisti della rassegna di Ormea sono protagonisti anche di una collettiva nella splendida cornice del castello di Sale S. Giovanni, organizzata dal circolo culturale «Gli amici del Sale [illegible] del Castello» in collaborazione con la galleria «Melquiades» di Mondovì. La rassegna, visitabile fino [illegible] domani (orario 10-12 e 16-19), conta sulle opere di 16 autori. Si tratta di Bruno, Abello, Massa, Ghiglia, Ramin, Roberta Bruno, Astegiano, Ferraresi, Ilmar, Luchet, Persea, Milano, e dei savonesi Vaglio [illegible] Laschi. [r. s.]

Caraglio
Coro inglese

Grande attesa domani, ore 21, nella chiesa di San Giovanni del concerto del coro inglese «The Cambridge Chorale», diretto da Michael Kibblewhite. [c. g.]

Ostana
Li[illegible] per l'Occitania

Nell'ambito dell'XI Rescontre Occitan oggi alle 14,30 incontro sul tema «Libri per la piccola Occitania d'Italia» e alle 17,30 assegnazione del Premio François Fontan «Una vida per l'Occitània». In serata, ore 21, concerto del gruppo «Lou Manhaout big band», della Val Chisone. [p. l. r.]

STASERA AL CINEMA

CUNEO

[illegible]. [illegible] 0171-693.554. **Arma letale 4.** Or.: feriale e festivo 17; 19,30; [illegible].

[illegible] [illegible] 0171-692.936. **Uno dei due.** Or.: 18; 20; 22.

ITALIA. Tel. 0171-692.951. **Oggetto [illegible] mio desiderio.** Or.: 18; 20; 22. Sabato e festivo 16; 18; 20; 22.

MONVISO. [illegible] 0171-631.771. CHIUSO.

CORT. IST. «GRANDIS» (all'aperto). OGGI RIPOSO.

ALBA

[illegible]. Tel. 0173-363.021. CHIUSO PER FERIE.

CORTILE LA MADDALENA. OGGI RIPOSO.

BAROE

COMUNALE. Tel. 0175-346.901. **Il matrimonio del mio migliore amico.** Ore 21,15.

[illegible]

[illegible]. [illegible] 0171-262.211. **Titanic.** Ore 21,15. Spett. unico.

BRA

IMPERO. Tel. 0172-412.317. **[illegible] letale 4.** Or.: 19,30; 22. Festivo 17; 19,30; [illegible].

[illegible]. Tel. 0172-412.771. **Colpo su colpo.** Or.: 20; 22; fest. 16; 18; 20; 22.

BUSCA

LUX. Tel. 0171-944.231. CHIUSO.

[illegible]

[illegible] CHIUSO.

CARAGLIO

[illegible] Tel. 0171-619.131. OGGI [illegible].

CENTALLO

NUOVO LUX. Tel. 0171-211.726. [illegible] RIPOSO.

CHERASCO

GALATERI. Tel. 0172-488.324. CHIUSO PER FERIE.

DRONERO

IRIS. Tel. 0171-916.393. **L'angolo rosso.** Or.: [illegible]; 22.

FOSSANO

CORTILE [illegible]. Tel. 0172-52.407. OGGI RIPOSO.

GARESSIO

EXCELSIOR. **Lo straniero che venne dal mare.** Ore 21,15.

[illegible]

LUX. [illegible]. 0171-927.534. **Tre uomini e una gamba.**

MONDOVI'

BERTOLA SALA 1. Tel. 0174-47.898. CHIUSO PER FERIE.

[illegible] 2. Tel. 0174-47.898. CHIUSO PER FERIE.

ORMEA

[illegible] Tel. 0174-391.311. **Titanic.** Ore 21,15.

SAMPEYRE

EDELWEISS. **Genio ribelle.** Ore 21.

ROBILANTE

ROBY. **Viaggio senza ritorno.** Or.: feriale 21; sabato e festivo 20; 22.

SALUZZO

CIVICO. [illegible]. 0175-43.756. **Arma letale 4.** Ore 20; 22,15.

ITALIA. Tel. 0175-42.605. **Hollywood brucia.** Or.: 20; 22.

SAN GIACOMO [illegible]

[illegible] **Titanic.** Or.: 18; 21,30.

SAVIGLIANO

AURORA. Tel. 0172-712.957. **L'oggetto del mio desiderio.** Ore 22.

NELLE SALE DI TORINO

ADUA 200 c. [illegible]. Cesare 67, tel. 856.521. **Il matrimonio del [illegible] migliore amico.** Or.: 16,45; 18,45; 20,30; 22,30.

ADUA 400 c. G. Cesare 67, tel. 856.521. **Sex Crimes - [illegible] pericolosi.** [illegible]: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.

[illegible]BROSIO MULTISALA c. V. Emanuele II 52, tel. 547.007. Sala 1: **Arma letale 4.** Or.: 15; 17,25; 19,50; 22,30. Sala 2: **Favole.** [illegible]: 16; 18,10; [illegible]; [illegible]. Sala [illegible]: **L'angolo [illegible].** Or.: 15,30; 17,45; 20; 22,30.

ARLECCHINO c. Sommeiller 22, [illegible]. CHIUSO PER FERIE.

CAPITOL v. S. Dalmazzo 24, tel. [illegible]. RIP.

CENTRALE v. Carlo Alberto 27, t. [illegible]. **Assassin(s).** Viet. min. 14.. Or.: 17,30; 20; 22,30.

C. CHAPLIN 1 v. Garibaldi [illegible], tel. 436.07.23. **Break up - Punto di rottura.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.

C. CHAPLIN 2 v. Garibaldi 32/e, tel. 436.07.23. **Il cane dell'ortolano.** Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30.

CIAK c. Giulio Cesare [illegible], tel. [illegible]. CHIUSO PER FERIE.

CRISTALLO v. Goito 5, t. 650.71.00. **Tre uomini e una gamba.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.

DORIA v. Gramsci 9, tel. 542.422. **[illegible] dei due.** Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30.

[illegible] GRANDE p. Sabotino, [illegible] 447.52.41. **Pioggia infernale.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; [illegible].

ELISEO BLU p. [illegible], tel. 447.52.41. **Full Monty.** Or.: 16,15; 18,20; 20,25; 22,30.

ELISEO ROSSO p. Sabotino, tel. 447.52.41. **Il grande Lebowski.** [illegible]: 16,15; 18,25; 20,35; 22,45.

EMPIRE p. V. Veneto 5, t. 817.16.42. **I figli di Annibale.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.

ERBA 1 c. Moncalieri 241, tel. 661.54.47. **Gatta[illegible].** Or.: 20,15; 22,30.

ERBA 2 c. Moncalieri 241, tel. 661.54.47. **Viola bacia tutti.** Or.: 20,30; 22,30.

ETOILE v. B. Buozzi ang. v. Roma, tel. 530.353. **Masterminds la guerra dei geni.** Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30.

FARO v. Po [illegible] tel. 817.33.23. **Titanic.** Ore [illegible]; 21,30.

[illegible] c. Trapani 57, tel. 385.2057. CHIUSO PER FERIE.

IDEAL c. Beccaria 4, tel. [illegible].4316. **Arma letale 4.** [illegible]: 15; 17,30; 20; 22,30.

[illegible] Po 21, tel. 812.59.96. **L'oggetto del mio desiderio.** Viet. 14. Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30.

KONG v. Santa Teresa 5, t. 534.614. **Un uomo in prestito** ore [illegible],45; 20,30. **Qualcosa [illegible] blato.** [illegible]: 17,45; 22,30.

LILLIPUT v. XX Settembre 15 bis, tel. [illegible]. **[illegible] sogno in fondo al mare.** Viet. min. 14. Or. 15,10; 17; 18,50; 20,40; 22,30.

LUX Galleria San Federico, tel. 541.283. **Tarzan - Il mistero della città perduta.** Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30.

MASSIMO UNO v. Montebello 8, tel. 817.10.48. **Lama tagliente (Sling blade).** Or.: 17,20; 20; [illegible].

[illegible] 1 v. Pomba 7, t. 812.4173. **Pioggia [illegible].** [illegible]; 16,05; 18,20; 20,25; 22,30.

NAZIONALE 2 v. Pomba 7, tel. 812.4173. **La vita è bella.** Or.: 15,50; 18; 20,15; 22,30.

[illegible] 1 v. Arsenale 31, t. 532.448. **Codice Mercury.** Or.: 15,30; 17,50; 20,10; 22,30.

OLIMPIA 2 v. Arsenale 31, tel. 532.448. **La parola [illegible] esiste.** [illegible]: 15,10; 17; 18,50; 20,40; 22,30.

REPOSI v. XX Settembre 15, tel. 531.400. Sala 1: **Species 2.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30. Sala 2: **Il tocco del male.** Or.: 15,30; 17,50; 20,10; 22,30. Sala 3: **Arma letale 4.** Or.: 15,30; 17,50; 20,10; 22,30. Sala 4: **Deep Impact.** Or.: 15,15; 17,40; 20,05; 22,30.

ROMANO Galleria Subalpina, tel. 562.01.45. **Sex Crimes - Giochi pericolosi.** Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30.

STUDIO RITZ v. Acqui 2, tel. 819.01.50. **Amori e vendette.** Or.: 17; 18,50; 20,40; 22,30.

VALENTINO 1 Teatro Nuovo c. M. d'Azeglio 17, tel. 650.02.05. CHIUSO PER FERIE.

VITTORIA v. Roma 336, [illegible] 5621789. **Hong Kong colpo su colpo.** Ingr. pom. [illegible]

TEATRI

TEATRO REGIO. La bigl. e gli uffici sono chiusi per ferie. Riap. della bigl. 25/8; degli uffici il 24/8. Alla riap. della bigl. saranno in vendita gli abbon. per Torino Danza '98 XI Festival Intern. di balletto e per la stag. di Concerti [illegible] (24/10 - 28/7/99).

LINGOTTO FIERE. Padiglione 1. RIPOSO.

EDEN ESTATE '98
Lago di Guarene (Alba-CN)
Sabato 29 Tony D'Aloia
Domenica 30 Bruno Mauro e la [illegible] band
Tutti i Venerdì al WALHALLA
dame ingresso libero con D.J. Graziano
In caso di pioggia si balla all'EDEN di Alba
Via Cuneo, 7 - tel. 0173 441538

MUSIC HALL CENTALLO CRAZY BOY
QUESTA SERA NELLE TUE VACANZE ESTIVE NON PUOI MANCARE UNA NOTTE AL CRAZY BOY DISCO ESTATE TI ASPETTIAMO!
IL MIGLIOR LISCIO CON L'ORCHESTRA DI MARIO VALENTI
DOMANI SERA CLASSE E ALLEGRIA CON MASSIMO DELLA BIANCA
ALL'ESTIVO MUSICA ESTIVA CON ALBY E VITTORIO DJ

FORTINO
QUESTA SERA COMMERCIALE REVIVAL
[illegible]
SALA ROSA
Orchestra ROLANDO FOLK
Paesana (CN) - 0175.941.20

[illegible] ONE WAY
FOSSANO - Viale Isonzo Tel. 0172/69.41.14
APERTO TUTTE LE SERE DALLE 22,30 ALLE 5
CHIUSO [illegible] E [illegible]

Castagnole Lanze
Festival dell[illegible] d'Impegno
Sabato 22 Agosto [illegible] CITY [illegible]
Mercoledì 26 Agosto [illegible]
Sabato 29 Agosto C.S.I. Consorzio suonatori indipendenti
Domenica 30 Agosto [illegible]
Prevendite nei posti abituali
Informazioni tel. 0141/67.78.80

LUNEDÌ tuttosoldi
MERCOLEDÌ [illegible]
GIOVEDÌ tuttolibri
I supplementi de LA STAMPA
Una settimana ricca di tutto.

La vittoria (con polemiche) sul fratello Stefano ha proiettato Luca a 20 punti in classifica

Bellanti-Dogliotti II vale il primato

Balon, stasera a Cuneo partita decisiva dei play-off

CUNEO. Tra Bellanti ■ Dogliotti II, che si affrontano stasera alle 21 nello sferisterio cuneese per la penultima giornata dei play-off del campionato di serie A di pallone elastico, è in palio il primo posto.

Dopo il successo sul fratello Stefano al «Mermet» di Alba per 11-1, in classifica Luca Dogliotti è infatti salito a quota 20, con Bellanti a 19, Dotta a 17, Dogliotti I e Vacchetto ■ 14. Bellanti e Dogliotti II sono in semifinale; vicinissimo al traguardo è anche Dotta che nell'ultimo turno affronterà in casa Vacchetto.

L'incontro di stasera a Cuneo assegnerà quindi il primo e il secondo posto.

Nel derby con il fratello, Luca Dogliotti ha ottenuto un altro vistoso successo. Nei tre incontri consecutivi disputati in casa, ha concesso agli avversari Bellanti, Vacchetto ■ Dogliotti I 5 giochi in tutto; ■ si aggiungono anche i 5 ceduti a Dotta si arriva appena ■ quota 10 a conferma che il «Mermet» sta diventano «off limits» per tutti.

La gara di giovedì ■ ■ sfuggita alla regola. Stefano Dogliotti ha combattuto i primi giochi, poi di fronte alla schiacciante superiorità del fratello ha alzato bandiera bianca. C'è chi ha visto nell'atteggiamento troppo rinunciatario del campione d'Italia anche una polemica nei confronti della Federazione per la concessione ■ quattro4 metri di vantaggio in battuta ai giocatori considerati più deboli.



Luca Dogliotti (a sin.), col fratello Stefano (MURIALDO)

L'interessato ■ smentisce del tutto questa impressione: «Sono sempre stato contrario ai vantaggi, perché li reputo antisportivi. Contro Luca ho lottato i primi giochi, poi, visto che la partita era andata, ho mollato. Certo ■ la Federazione sperava di dare spettacolo con i metri di vantaggio, ■ ha raggiunto lo scopo. A un certo punto ho battuto anch'io un pallone dai 9 metri come Luca (e gli arbitri non ■ ne sono neanche accorti); mi voglio preparare, perché ■ prossimo anno, essendo diventato vecchio, farò anch'io domanda per essere favorito».

Polemiche a parte, la partita ha messo in mostra ■ Dogliotti II in gran forma; la gara di stasera a Cuneo ■ Bellanti dovrà dire se la sua ■ vera gloria, anche perché il cuneese punta al primato e vuole cancellare l'11-1 subito appena 10 giorni fa.

■ Scavino

A CEVA E RICCA

Due big-match in B

Due incontri di alto livello stasera (ore 21) in B. Nel girone A a Ceva la Deterplast di Danna riceve la Adriano Porfido di Terreno; a Ricca il Credito Cooperativo di Diano di Isoardi dovrà vedersela con l'Olio Isnardi ■ Trincheri. ■ comando è Isoardi con 22 punti, davanti ■ Danna e Trincheri con 18, Terreno con 16 e Balocco con 9. La lotta per l'ingresso ■ semifinale è ancora apertissima. Nel girone B domani pomeriggio alle 16, a Vignale, Unnia affronterà ■ Canalese di Gallarato: alle 21 a Mondovì derby tra Navoni della Monregalese e Bessone della Pro Paschese. In classifica guidano Bessone e Gallarato con 13 punti, seguiti da Navoni con 9, Unnia con 8 ■ Ugo con 6. [a. s.]

TROFEO PRINCIPE ALBERTO



Tnt Alpitour porta il beach a Montecarlo

CUNEO. Dopo il campionato mondiale di Lignano Sabbiadoro, il gruppo della Tnt Alpitour (nella foto) continua il ■ lavoro nel beach volley ed è stato contattato ■ Principato di Monaco per organizzare il primo storico ■ di Montecarlo. «Ci hanno provato in molti - spiega Beppe Cormio, coordinatore nel "team" cuneese per tutto quello che riguarda la pallavolo sulla sabbia -, ma da Monaco hanno cercato ■: un grande risultato». L'appuntamento è per il 18 e il 19 settembre ■ in campo ■ delle coppie più forti del mondo. Le sfide si disputeranno nel vecchio porto ■ Montecarlo e il torneo sarà dedicato ■ principe Alberto. [l. f.]

CICLISMO

Per i 50 anni grande evento Allievi

Mondovì celebra la Coppa Giacosa

MONDOVI'. Un grande evento per una ricorrenza storica. Domani la Coppa «Bruno Giacosa» compie il mezzo secolo di vita, cinquant'anni di corsa senza interruzioni. Per l'occasione, la classica riservata agli Allievi sarà valida ■ Campionato regionale. Organizza il Gruppo sportivo «Marco Botto Wolkswagen-Audi». L'appuntamento sarà alle 13 davanti alla ditta «Sgm Utensileria», da dove un'ora e mezza più tardi sarà data la partenza. In programma due mini circuiti, per un totale di 88 km. Il primo toccherà via Cuneo, la statale 564, strada Rocchetto, via Vecchia di Cuneo, frazione Pogliola, bivio statale 564: 13 km da ripetere 4 volte. Successivamente i corridori percorreranno sei giri (ciascuno di 6 km) tra via Sant'Anna, statale 564 e via Cuneo, con la salita di Sant'Anna Avagnina, dove ci sarà il Gran premio della montagna con premi in denaro offerti dalla carrozzeria «Ghiglia Piero ■ figlio». Targhe del Panathlon andranno ai direttori sportivi del primo classificato, della società più lontana ■ di quella col maggior numero di partenti; premio «Bongiovanni» al miglior classificato delle società cuneesi. Altri riconoscimenti: Coppa Bruno Giacosa-Trofeo Città ■ Mondovì, Coppa Sergio Pezza, Coppa alla memoria cavalier Giuseppe Bordone, Coppa Gs Marco Botto.

Bruno Giacosa, ciclista della società Aurora, morì durante una corsa nel '48, in un incidente stradale a Millesimo. [r. s.]

Il buschese Molinengo primo nella Pontechianale-Sampeyre

L'«Ironbike» al traguardo

Oggi a Saluzzo la conclusione del raid

SALUZZO. Il rally sulle bici da montagna è al traguardo. Oggi la comitiva dell'Ironbike arriva ■ Saluzzo nella tappa che, partendo da Pian Munè di Paesana, scende verso Porcili (940 metri), Gerbiolo, Castello, Erasca, Ghisola, Paesana, Rocchetta. Balma Boves, strada per Sanfront, Martiniana Po ■ Riserva Naturale del Po. Traguardo nel centro storico della Città del Marchesato, dove si presenteranno anche i due Tir della spedizione «Overland» che con Cesare Giraudo (organizzatore dell'«Ironbike» ■ PromoCuneo e Tuttociclo Mondialpol) e molti autisti cuneesi hanno concluso il terzo viaggio, da Città del Capo a Capo Nord (a ottobre, in tv sui Rai Uno, andranno in onda i documentari filmati).

Nella frazione che ha portato i concorrenti da Pontechianale a Sampeyre, si ■ imposto il buschese Claudio Molinengo (secondo nella classifica assoluta compilata dai cronometristi della Uisp): ha impiegato 3h59'33". Il leader della generale, il vigile del fuoco cuneese Danilo Desderi, si è piazzato in seconda posizione con il tempo di 4h04", 31 penalità; terzo il russo Kolpacov, 4h8'18", 525 penalità. Prima Donna la ■a Valentina Patizova, in 5h35'11".



Il «team» dei cronometristi della Uisp (FOTOSERVICE)

Nella graduatoria assoluta Desderi ■ davanti a Molinengo e Kolpacov; Walter Praderio guida la II Categoria, Sandra Klomp la femminile, Carcano-Pedon prima coppia. [r. s.]

CALCIO

Stasera (20,45) la sfida. Alle 17 Albese-Valenzana

Il Cuneo si allena a Bra e attende la Sampdoria

BRA. Dopo il triangolare di Sommariva Perno (in cui è stato battuto dal Toro 1-0 con gol solo nel finale), il Cuneo di Sergio Eberini gioca stasera (ore 20,45) al «Madonna dei Fiori».

I biancorossi mercoledì ■ settembre, ore 20,30, affronteranno in amichevole a Savigliano (il «Paschiero» di Cuneo è inagibile) la prima squadra della Sampdoria, degli argentini Cordoba ■ Ortega, ■ di Montella. Già fissati i prezzi: 20 mila la tribuna numerata lato via IV Novembre; 15 mila la gradinata lato via Gozzano. Chi si abbonerà entro il 2 settembre per la stagione del Campionato Nazionale Dilettanti, avrà libero ingresso ■ biglietto omaggio ritirabile ai botteghini dello stadio cuneese il 31 agosto, ■ primo e 2 settembre con orario dalle 15,30 alle 18,30.

Giovedì 27, ore 18,30, in Municipio a Cuneo, sarà presentato il libro sulla storia della società, scritto dal compianto giornalista de «La Stampa» Gualtiero Franco con ■ preziosa collaborazione dello statistico Antonio Tranchero.

Il Bra, ■ delle favorite del torneo Eccellenza, è reduce dalla vittoria del triangolare ■ Saluzzo e Albese. I giallorossi, quest'anno rinforzatisi per puntare al salto di categoria, hanno battuto 2-0 i granata di mister Del Vecchio. La squadra ■ Arturo Merlo ■ andato a segno al 15' con il bomber Ferri (colpo di testa su servizio dalla sinistra ■ Sarracino); raddoppio al 45' con ■ altro preciso colpo di testa di Sidoli su punizione ancora dalla fascia sinistra calciata da Marco Ballario. Le altre due partite (Albese-Saluzzo e Bra-Albese) si sono chiuse ■ gol, ma hanno comunque divertito ■ folto pubblico sugli spalti.

Prima amichevole casalinga per l'Albese. Oggi pomeriggio, alle 17, al San Cassiano, la ■ azzurra affidata ■ Carlo Corongiu, affronterà la Valenzana. [a. s.]

GRANDA SPORT

Sci

A Stefania Belmondo il «Coppi-Girardengo»

Ci sarà anche Stefania Belmondo fra i premiati nel «Fausto Coppi e Costante Girardengo Souvenir», cerimonia che si svolgerà il 3 settembre nel castello di Stazzano (Alessandria). Con l'olimpionica, riceveranno il riconoscimento Marcello Lippi, Franco Polvara, Diego Maranetto, Maria Canins, Antonio Maspes, Mino De Rossi, Bruno Arcari, Agostino Rocco e Nico Messina. [r. s.]

Bocce

All'Auxilium Saluzzo gara propaganda

Oggi, dalle 14, e domani, all'Auxilium Saluzzo, gara nazionale di propaganda a quadrette, primo Trofeo «Pimmy». Saranno anche assegnate le Coppe «Cassa di risparmio Saluzzo», «Petrolnafta» e «Luca's», più marenghi e medaglie d'oro ai giocatori. Direttori di gara l'astigiano Aldo Zeni; arbitro aggiunto Mario Occelli di Moretta. Oltre ai saluzzesi, in lizza boccisti da Alba, Bra, Fossano, Cuneo, Niella Tanaro, Costigliole Saluzzo ■ Scarnafigi. [r. a.]

Al via Brignone, Corino, Delsoglio, Galliano, Pozzo e Varrone

E' il giorno della «5 Piloni»

Si corre a Roata Chiusani di Centallo

CENTALLO. Ci ■ tanti «big» oggi pomeriggio al via della ventiquattresima edizione della «5 Piloni», terzo Trofeo «Banca di Credito cooperativo di Bene Vagienna», la corsa nazionale ■ strada valida per il Campionato provinciale individuale e ■ società per tutte le categorie, organizzata dal Gruppo sportivo Invicta Roata Chiusani con il patrocinio della Provincia, del Comune di Centallo e de «La Stampa».

Nella categoria femminile l'ultimo successo è stato di Maria Guida, ottenuto con la maglia dell'Us Forestale davanti a Margherita Grosso ■ Marialda Manzone. Rita Marchisio (dieci volte «regina» della manifestazione) e il marito Beppe Viale, responsabili dell'organizzazione, hanno allestito un campo gara d'eccezione. Fra le «stelle» oggi in lizza, l■ braidese Sabrina Varrone, ■ personali di 2'11"90 sugli 800 metri, 4'20"60 sui 1500, 9'08" sui 3000, 15'57" sui 5000, più volte azzurra, quarta ai Campionati mondiali universitari di cross nel '96, quinta ai Tricolori Assoluti ■ 5000 nel '97, ■ agli Europei di cross nel '97, prima e seconda al Cross internazionale della Mandria e al Cross di Cossato, sempre nel '97. Quest'anno Sabrina Varrone ha vinto i Campionati italiani di ■ lungo, ■ ■ Tricolori sui 5000, seconda al Cross internazionale della Vallagarina, ben piazzata ai Mondiali di ■ corto in Marocco. Con la Varrone, anche la Juniores biellese Cristina Pozzo, azzurra al Cross delle Nazioni, ■ ai Tricolori sugli 800 e le sorelle Mainelli.



Maria Guida (nella foto) ■ la maglia dell'Us Forestale ha vinto l'ultima edizione della corsa davanti a Margherita Grosso a Marialda Manzone

Eccellente anche la «griglia» maschile, con Marco Corino e Roberto Delsoglio (terzo e secondo degli italiani al Cross delle Nazioni), Valerio Brignone (primo nel '95) ■ Massimo Galliano, annunciato in grande forma alla vigilia dei Mondiali. Non ci sarà, purtroppo, Walter Merlo, protagonista in molte edizioni della «5 Piloni» (primo nell'87, secondo nel '93 ■ '94), tragicamente deceduto qualche settimana fa.

Oggi prima partenza all■ 15. Gli Assoluti maschili ■ femminili partiranno alle 16,40 e 17,15. Premio speciale a chi batterà il record della rassegna (32'49"9) stabilito dall'africano Steve Nyaumu nel '91. Traguardi volanti a Roata Chiusani (per i primi cinque) e ■ Pilone Bastonata (primo, secondo ■ terzo Juniores).

Ricco il montepremi, con rimborsi spese, materiale Invicta e tredicini d'oro. A tutti gli iscritti, maglietta Invicta «5 Piloni» con pacco gara. [r. s.]

Per la pubblicità su
LA STAMPA

PK
publikompass

20123 **MILANO**
Via Carducci 29 - Tel. 02/244.24.811
10126 **TORINO**
C.so M. d'Azeglio 60 - Tel. 011/668.52.11
12042 **ALBA**
PUBLIALBA
Agente Publikompass spa
C.so M. Coppino 9 - Tel. 442.110 (2 l. r.a.)
15100 **ALESSANDRIA**
sig. BRUNO CONTI
Agente Publikompass spa
Via Vochieri 80
Tel. 0131/442.543-442.544
11100 **AOSTA**
FI.MU. srl
Agente Publikompass spa
Loc. Amérique - Quart
Tel. 0165/775.180
Fax 0165/761.112
14100 **ASTI**
sig. PAOLO BELLE'
Agente Publikompass spa
Via Antica Zecca 3 - Tel. 0141/592.222
12042 **BRA**
PUBLIALBA
Via Verdi 7 - Tel. 0172/431.003
12100 **CUNEO**
sig. SILVANO BODINO
Agente Publikompass spa
Via S. Grande 11
Tel. 0171/630.832-699.939
28100 **NOVARA**
PUBLITIME srl
Agente Publikompass spa
Corso Cavour 13
Tel. 0321/33.341 (2 linee r.a.)
[illegible]
SALODINI srl
Agente Publikompass spa
Via Duchessa Jolanda 20
Tel. 0161/250.754
13051 **BIELLA**
SALODINI srl
Agente Publikompass spa
Viale Roma 5
Tel. 015/849.12.12
18121 [illegible]
Via C.R. Ceccardi 1/14
Tel. [illegible]
[illegible]
Via Alfieri 10 - Tel. 0183/273.373
17100 **SAVONA**
Piazza Marconi 3/8 - 3/5
Tel. 019/811.182

PUBBLISTAR S.R.L.
CONCESSIONARIA SMAFER
seleziona
N.4 AMBOSESSI
CULTURA MEDIA SUPERIORE
PER RICERCA PUBBLICITÀ
FERROVIE DELLO STATO.
Offresi inquadramento di legge.
PRESENTARSI
LUNEDÌ 24 AGOSTO
dalle 9,30 alle 12,30
dalle 15,00 alle 18,30
■ C.so Giolitti 27/BIS
CUNEO

COMUNE DI ROCCASPARVERA
PROVINCIA DI CUNEO
IL SINDACO
In esecuzione alla deliberazione del Consiglio Comunale di Roccasparvera n 16 in data 28-07-1998
RENDE NOTO ED INFORMA
- che con la deliberazione sopracitata ■ è stata approvata ■ variante al P.R.G I.C.M. della valle Stura, nella parte relativa al Comune di Roccasparvera.
- che tale Variante è pubblicata per estratto all'Albo Pretorio del comune per giorni 30 consecutivi dal 11-08-1998 fino al 10-09-1998
- che la suddetta pubblicazione ha carattere di semplice notizia essendo esclusa la possibilità di presentare osservazioni e proposte.

Roccasparvera, lì 11-08-1998
IL SINDACO
Robbione Gian Piero

MOSTRA DELLA BIBBIA
Dal 21 al 30 Agosto '98
ORE 9.00 - 11.30 - ORE 17.00 - 22.30

FIDAS
CALENDARIO PRELIEVI
LUNEDÌ 24 AGOSTO
CANALE dalle 10,00 alle 19,00
MERCOLEDÌ 26 AGOSTO
BAGNOLO P. dalle 8,00 alle 11,30
S. VITTORIA A. dalle 15,30 alle 19,30
DOMENICA 30 AGOSTO
CANALE dalle 8,30 alle 12,00
MONTALDO R. dalle 8,00 alle 11,30
NON TUTTI MA ALMENO TU!

Biraghi
Dal 1934. Piacere, formaggi.
BIRAGHI S.p.A.
RICERCA
- PROGRAMMATORI DI PLC
- NEODIPLOMATI INTERESSATI ALL'INSERIMENTO NEL CAMPO DELL'AUTOMAZIONE INDUSTRIALE
- OPERAI PER CONDUZIONE IMPIANTI

SI RICHIEDE:
ETÀ MASSIMA 35 ANNI;
RESIDENZA IN ZONA.

Inviare curriculum a:
BIRAGHI S.P.A.
P.zzale Einaudi, 7
12030 Cavallermaggiore (CN)
Tel. 0172 3801
Fax 0172 380298

Linea SCELTA ORO

E' una **GRAN** voglia.



BURRO
CREMA DI PANNA
BIRAGHI

Cremoso e delizioso

Saporito e delicato

Per tutte le tue
ricette preferite

Il Burro Crema di Panna, risultato della grande tradizione e della grande esperienza Biraghi, è prodotto e confezionato in un unico stabilimento con panna selezionata e centrifugata in impianti d'acciaio inossidabile tecnologicamente all'avanguardia. La firma Biraghi assicura: qualità costante, praticità totale e grande comodità di servizio.
Burro Crema di Panna Biraghi, naturalmente buono, naturalmente genuino.

Biraghi
Dal 1934. Piacere, formaggi.

I medici: «Un caso eccezionale». E i carabinieri escludono la messinscena

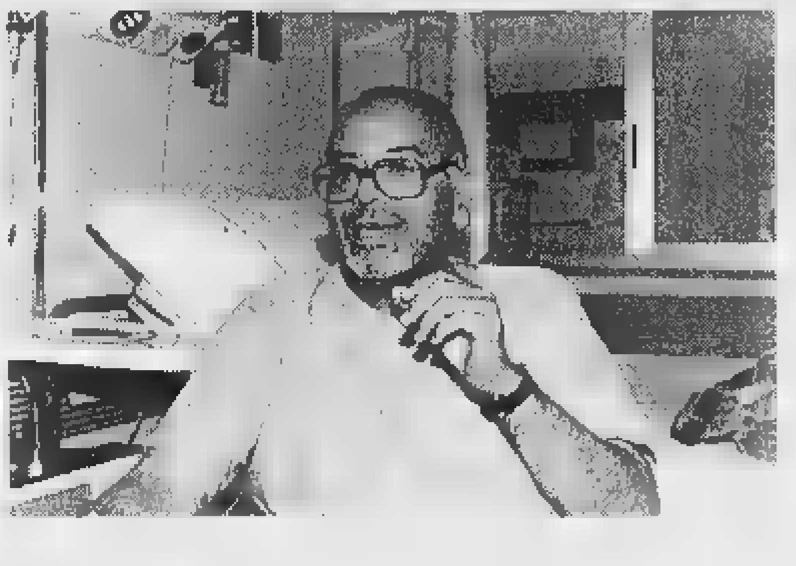
Da tutta Europa per studiare Jimmy

Prigioniero in ascensore

Possibile? Possibile che «Jimmy», da 22 anni portiere d'albergo alle torri del Sestriere, sia stato senza mangiare né bere per quasi dieci giorni, prigioniero dell'ascensore nella torre bianca del «Club Med», e adesso stia così bene? Possibile che quando l'hanno liberato fosse, se [illegible] proprio fresco [illegible] una rosa, comunque cosciente, in grado di parlare e camminare, non certo moribondo? In condizioni talmente [illegible] da non finire nemmeno in rianimazione?

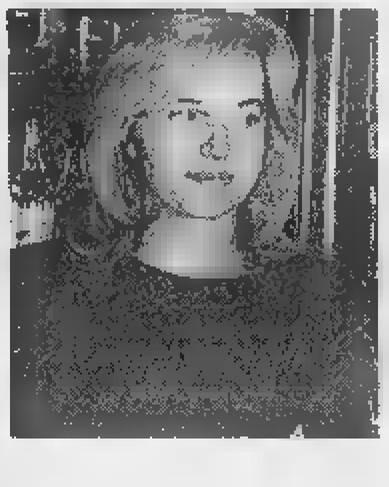
Quello di Armando Piazza, 64 anni, è [illegible] caso che lascia medici e scienziati a bocca aperta. Anche quelli che l'hanno in cura. Gli esami su sangue e urine hanno confermato, sì, una forte disidratazione. Ma non pari a 9 giorni e 10 ore senz'acqua. Così, di Jimmy si stanno occupando non soltanto [illegible] tivù e i giornali di tutto il Paese. Il suo caso [illegible] così incredibile che la sua storia è [illegible] ripresa dagli organi d'informazione di mezzo mondo. Eppure, se chi [illegible] lo conosce si divide tra lo scetticismo e la spiegazione sovrannaturale («Un miracolo di Padre Pio»), a Sestriere tutti credono al suo racconto. Compresi i carabinieri: ieri, dopo un sopralluogo, hanno confermato che ad imprigionare Jimmy è stato un guasto.

A vederlo in un letto dell'ospedale Agnelli di Pinerolo, Armando Piazza sembra un omone robusto. Ma al Colle lo trovano «irriconoscibile»: «E' tremendamente dimagrito, provato. Aveva un faccione da luna». I 14 chili persi durante l'incubo dell'ascensore li sta comunque riguadagnando rapidamente. Dopo la bottiglia d'acqua e le Sprite tracannate appena liberato, sull'ambulanza gli hanno praticato flebo di acqua e zucchero. Poi, in ospedale, altri due litri [illegible] liquidi. Ieri altri tre litri, più una bottiglia d'acqua [illegible] un buon pranzo: riso, bistecca con patatine e budino.



Per il direttore sanitario dell'«Agnelli», Silvio Beoletto, [illegible] troviamo di fronte ad un [illegible] eccezionale, che ha dell'incredibile. Ma ogni paziente fa storia a sé. Lo ha certo aiutato che quell'ascensore fosse freddo e umido». A Sestriere, [illegible] sera la temperatura scende sotto i 10 gradi, e l'impianto di riscaldamento era spento. «Inoltre, ha avuto un comportamento da manuale di sopravvivenza. E' riuscito a mantenere i nervi saldi. Non ha sciupato energie per l'ansia, né tentando inutilmente di liberarsi. Al tempo stesso, ha sempre continuato a muoversi un pochino. E quel varco di pochi centimetri gli ha garantito [illegible] ricambio d'aria». I controlli su «Jimmy» hanno rilevato sofferenza renale (per i valori elevati di creatinina), epatica (la bilirubina è alta) e muscolare (rabdomiliosi). Ma nulla [illegible] preoccupante: resterà nel reparto di Medicina non più di 10 giorni.

Al Colle tutti descrivono [illegible] portie[illegible] [illegible] notte [illegible] «una persona seria, affidabile, riservata». Che leggeva moltissimi libri, e non sgarra[illegible] mai di un minuto. Ogni mattina, alle 5,30, cappuccino al bar Kandahar di Tiziana Pons, 30 anni, la giovane che - dando l'allarme - gli ha salvato la vita. Poi (d'estate) un giretto alle torri, per prendere la posta e controllare che tutto fosse [illegible] ordine. «Alle 7,30 veniva da me - dice Adriana Marcellin, la verduriera del negozio Mon Jardin -. Comprava gli ingredienti delle ricette che leggeva sulle riviste». Il giornalaio, il gioco del «Tris», poi a [illegible]. Tutti concordano: «Non l'abbiamo più visto dall'11 agosto».





Armando Piazza in ospedale. A fianco, Tiziana Pons e, sotto, il direttore sanitario dell'ospedale di Pinerolo Silvio Beoletto

A Sestriere c'è chi dice: «Padre Pio ha fatto il miracolo»

Jimmy dice che quando lo dimetteranno, per prima [illegible] «chiudo qualcuno in ascensore, faccio suonare l'allarme, ed esco fuori, per vedere se si sente urlare. [illegible]i sembra impossibile che [illegible] mi sentissero. E poi voglio vedere [illegible] trovo la fonte del profumo che ho sentito per tutti quei giorni. Sembrava Chanel». Altro proposito: accendere un cero «alla Madonna Nicopeia di Venezia. La pregavo tanto, [illegible] dentro. Anche Padre Pio, [illegible] i miei genitori. Sono solo, mi dicevo. Se muoio, pazienza, non lascio nessuno. Però pensavo anche a quel cinese che [illegible] salvò dopo un mese. Pensavo: prima o poi [illegible] trovano, magari ce la faccio. Comunque, ho fat[illegible] proprio una cretinata. Lo dico a tutti: [illegible] il palazzo è vuoto, non prendete l'ascensore. Se si blocca, e sono tutti [illegible] vacanza, [illegible] finiti».

Giovanna Favro
Fulvio Morello

IL CASO
[illegible]

«E' un viaggio sempre a rischio»

I pompieri: decine di guasti ogni settimana

QUELLA [illegible] «Jimmy» sembra [illegible] proprio una storia da guinness dei primati, a sentire i produttori di ascensori e i pompieri. A memo[illegible] d'uomo, non era mai successo. I vigili del fuoco raccontano di un episodio capitato una ventina di anni fa, in via Andrea Doria a Torino. Nipote e zio [illegible] andati a bagnare le piante [illegible] un parente, sempre in estate, e l'a[illegible] era stato la loro prigio[illegible] per due giorni. Era successo [illegible] estate, quando il palazzo si era svuotato. A parte questi [illegible]i estremi, [illegible] viaggio in ascensore è sempre [illegible] rischio. Niente di preoccupante, [illegible] meno d'essere claustrofobici. Ma [illegible] [illegible]nque decine gli impianti che si fermano ogni settimana in città. I soccorsi vengono portati dai vigili del fuoco, [illegible] sempre più spesso dalle stesse ditte che effettuano l'installazione [illegible] la manutenzione. «Sto ricevendo tante telefonate di clienti che si informano, chiedono spiegazioni un po' preoccupati», dice Michele Triglione, della Schindler. Il parere dei produttori, su quest'ultimo caso, è chiaro. La chiamano follia, la chiamano imprudenza. Mai sfortuna. Secondo tutti gli operatori del settore chi prende l'ascensore deve essere consapevole che il rischio esiste, e [illegible] ci si trova in un palazzo deserto è molto meglio sprecare un po' di fiato su per le scale. «Basta veramente poco perché [illegible] blocchi - spiega Triglione - un semplice contatto elettromagnetico che rimane aperto, e in ogni ascensore ce n'è una decina, e per il rispetto delle norme di sicurezza tutto si blocca. Non perché c'è una situazione di pericolo, anche solo per una calo di tensione». Poi [illegible] volte basta una botta data con una valigia, secondo i produttori, [illegible] l'impianto si blocca, magari giorni dopo. [illegible] un sovraccarico, [illegible] in quel caso l'effetto è immediato. Il fatto che sia stata fatta una buona manutenzione è importante, ma non sarebbe abbastanza per evitare gli inconvenienti. [illegible] ascensori più [illegible] rischio sono quelli degli ospedali, dei palazzi del centro dove ci [illegible] uffici e ogni giorno vanno [illegible] e giù cinquecento volte. «La reazione più co[illegible] degli imprigionati, quando riusciamo a liberarli, è di sollievo», racconta Stefano Ponzano, della Ciocca. «Certo che dipende anche da quanto tempo impieghiamo, perché a chi [illegible] fuori un quarto d'ora [illegible] mezz'ora, sembrano niente, ma [illegible] dentro cambia ogni sensazione», aggiunge.

Per tutti i produttori queste sono «cose che capitano». Gli ascensori, dicono, è inevitabile che [illegible] fermino. Per questo alcuni sono ormai dotati di un impianto elettrico di emergenza che funziona in [illegible] di black out, [illegible] riporta tutti in salvo al piano più vicino. L'ultimo rimedio che viene installato è il teleallarme. Quando l'ascensore si blocca scatta un collegamento telefonico automatico con una centrale di soccorso. «Noi lo proponiamo ai condomini ma non tutti accettano perché si tratta di [illegible] spesa», spiega Triglione. [illegible] allora niente panico, come insegna Jimmy. «In ascensore [illegible] si muore soffocati», dice Ponzano. E alla ditta Minerva hanno un'altra soluzione: «Se mi fossi trovato in quella situazione avrei fatto di tutto per sfasciare la porta». Magari per sostituire l'ascensore con uno dotato di ogni allarme possibile.



Un carabiniere nella cabina dell'ascensore dove Armando Piazza è rimasto prigioniero per 10 giorni. Ieri i militari hanno compiuto un nuovo sopralluogo nella torre del Club Med

IN BR[illegible]
[illegible]

De [illegible]: [illegible] Valle d'Aosta [illegible] deve [illegible]



COURMAYEUR. «La Valle deve diventare un nodo [illegible] rete e non un'isola, anche se oggi c'è molta cultura dell'isola che si riflette perfino nei messaggi pubblicitari». E' il parere espresso ieri dal sociologo Giuseppe De Rita (nella foto) in un convegno organizzato per illustrare il rapporto compilato dagli esperti dell'Associazione per gli studi sul territorio (Aster). Secondo il professor De Rita, la Valle d'Aosta potrebbe rientrare in un «arcipelago» di isole economiche, ma per fare questo dovrebbe migliorare i collegamenti. Ancora il sociologo: «Il livello politico [illegible] buono, presidenti della Giunta passati e presenti non sfigurerebbero di certo a Roma, ma per i politici locali è difficile ragionare in termini di "arcipelago" per la paura di perdere il consenso politico».

Libri & castelli alpini si prepara [illegible] rassegna

TORINO. E' patrocinata dalla Provincia di Torino la prima rassegna dell'editoria alpina delle Alpi occidentali dal titolo «Libri & castelli alpini» ospitata in Canavese dal [illegible] al 27 settembre. Gli spazi espositivi saranno allestiti al castello Malgrà di Rivarolo e alla Cà dal Meist a Ceresole Reale. In mostra anche la produzione letteraria legata alle truppe alpine e quella legata al Parco nazionale del Gran Paradiso.

Legge sulla pesca appello [illegible]

VERCELLI. Il varo di una nuova legge regionale sulla pesca che sostituisca quella dell'81 è indilazionabile: gli otto assessori provinciali del Piemonte che si occupano del problema si incontrano lunedì 14 settembre a Torino, in Consiglio regionale, con i gruppi consiliari e l'assessore Bodo, per accelerarne l'elaborazione. Lo propone l'assessore provinciale di Vercelli all'esercizio della pesca ed alla fauna ittica Norberto Julini.



Addio alla pista del Cros ristrutturare costa troppo

LIMONE. La mancata intesa tra privato e pubblico nel contribuire alle necessarie spese di ristrutturazione rischia di far scomparire la pista del Cros, una delle più amate dagli sciatori della Riserva Bianca. Costruita nel 1948, la seggiovia, che rappresenta la storia di Limone, dev'essere per legge sottoposta ad alcuni adeguamenti, pari a circa [illegible] miliardi di lire. Fra i responsabili della società di gestione, anche loro affezionati all'impianto (utile soprattutto ad accogliere famiglie che vogliono restare al di fuori delle masse e scuole [illegible] sci) e gli Enti pubblici interpellati, non si è trovato accordo. «Ci [illegible] è fermati alle parole, senza passare ai fatti» dice il responsabile Meo Marro. Il sindaco Pier Giorgio Chiera auspica un intervento della Regione: «Solo [illegible]osì Limone può potenziarsi».

Sgomberata una casa occupata [illegible] immigrati

BIELLA. I vigili hanno sgomberato una vecchia casa occupata da una decina di immigrati marocchini, e affacciata su uno dei più grandi posteggi della città. Il blitz è scattato di prima mattina, ma siccome era stato preannunciato solo due stranieri si [illegible] fatti trovare. «Vi[illegible] in condizioni indecenti, tra rifiuti [illegible] sporcizia», dice il comandante della polizia municipale, Mario Rossi. Le porte della casa sono state murate.

[illegible] vuole vietare il passaggio ai Tir

CASALE. Traffico pesante al bando. Lunedì la giunta [illegible] Casale varerà un'ordinanza per impedire l'attraversamento della città ai mezzi con portata superiore a [illegible] quintali. Il provvedimento verrà però applicato solo da ottobre, quando si prevede [illegible] ultimato un sottopasso legato alla nuova superstrada fra l'A 26 e le statali 31 [illegible] 457. I Tir saranno deviati gratuitamente sull'A 26, nel tratto fra i caselli di casale Nord e Sud.

[illegible]ri i più indisciplinati [illegible] Novarese



NOVARA. Primi bilanci sul traffico estivo per la Voltri-Sempione e la bretella Milano-laghi. Nel weekend di Ferragosto il casello di Arona ha fatto registrare 200 mila passaggi e la stessa polizia stradale di Romagnano ipotizza [illegible]er agosto [illegible] milione di auto in transito. La sorpresa: sono gli svizzeri i più indisciplinati, quelli che [illegible] rispettano i limiti di velocità. Dalle 300 foto scattate dall'autovelox è risultato che il 40 per cento interessava automobilisti che stavano procedendo a oltre 170 chilometri all'ora lungo tratti nei quali era consentita una velocità massima di 70-80 km/ora. Sono state [illegible] sospese 120 patenti [illegible] inflitte altrettante multe di poco inferiori alle 600 [illegible]ila lire. La maggior parte degli automobilisti colti in eccesso di velocità [illegible] svizzera.

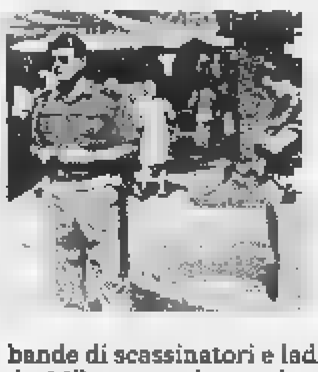
Rapallo, è revocato divieto di balneazione

RAPALLO. Il sindaco [illegible] Rapallo, Roberto Bagnasco, ha revocato il divieto [illegible] balneazione nel tratto di mare che si estende alla foce del torrente Boate. L'ordinanza era stata emanata il 28 luglio scorso dopo un inconveniente che aveva riguardato le reti fognarie di alcune utenze private.

Le analisi dell'acqua effettuate dai tecnici dell'Asl, nei giorni scorsi, hanno escluso [illegible] persistere dell'inquinamento.

Va a fuoco l'ospedale ma [illegible] un'esercitazione

ASTI. «Intervenite, c'è un incendio all'ospedale»: per fortuna [illegible] solo un'esercitazione. Le fiamme sono «divampate» ieri alle 14 [illegible] una stanza del reparto di Chirurgia II, al sesto piano. In meno di sette minuti i vigili del fuoco hanno raggiunto la stanza, mentre il personale dell'ospedale aveva messo al sicuro i pazienti (questi veri e in precedenza avvisati). L'esercitazione, voluta dall'Asl 19, sarà ripetuta per altri reparti.



I topi di appartamento scatenati [illegible]

SANREMO. Bottino record per i «topi d'appartamento» dell'estate in Riviera. Con una media di 15 colpi [illegible] giorno i sanremesi dal primo luglio si sono visti sottrarre oro, gioielli e contanti per [illegible] [illegible] miliardi. Un giro d'affari record per il mercato della ricettazione. Nel mirino della microcriminalità anche alcuni alberghi della città dei fiori. La polizia ha confermato che le bande di scassinatori e ladri-acrobati raggiungerebbero la Liguria da Milano soggiornando per brevi periodi in alcune pensioni a buon prezzo. Il Sap, Sindacato autonomo di polizia, ha lanciato l'allarme denunciando le gravissime carenze di organico della Squadra Volante del commissariato di Sanremo che riesce a schierare, nonostante la pressante emergenza furti, una sola pattuglia per turno.

ABBONARSI CONVIENE
(scegliete il tipo di abbonamento su misura per voi)
- 1.000 lire/copia con l'abbonamento postale
- 1.200 lire/copia con il giornale a casa entro le 7,30 (valido solo a Torino città)

ABBONARSI E' FACILE: BASTA TELEFONARE
al numero
011 6568334/335
comunicando: cognome, nome, indirizzo, telefono, codice postale: vi verranno fornite tutte le informazioni necessarie, e potrete scegliere la forma di pagamento su misura per voi.
Riceverete la prima copia de La Stampa nel giro di 48 ore. Non inviate denaro: vi verrà detto come e dove pagare.
L'ufficio abbonamenti è a vostra disposizione al numero 011 6568334/335 - fax 011 5627958
Orario: Lun. - Ven. 9-12,30;
Informazioni su Internet www.lastampa.it/abbonamenti

STELLA CORTESIA LA STAMPA

**** Villa Sassi
Strada al Traforo di Pino, 47
Tel. 011/8980556
Ristorante, camere climatizzate, TV, telefono, frigo, bar, terrazza, parco privato, parcheggio.
In un parco secolare di 22.000 mq a 4 km dal centro della città.

*** Hotel Giotto
Via Giotto, 27 - Tel. 011/6637172
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, docce e vasche idromassaggio, parcheggio. Vicino a Lingotto Fiere, all'Ospedale Molinette, a Torino Esposizioni, all'Università e al Parco del Valentino.

*** Hotel D'Azeglio
Via Menabrea, 20 - Tel. 011/6670574
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, vasche idromassaggio, camere con angolo cottura. Vicino a Torino Esposizioni, all'Ospedale Molinette, a Lingotto Fiere e al Parco del Valentino.

*** Hotel Amadeus e Teatro
Via Principe Amedeo, 41 bis
Tel. 011/8174951
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, docce e vasche idromassaggio, garage convenzionato.
Nella Torino classica, vicino al Centro Produzione RAI, al Museo Egizio, ai teatri e a piazza Castello.

della camera, una [illegible] gratuita [illegible] LA [illegible]
TO 4

Dalla prima rete italiana di Agenzie immobiliari per la casavacanza

Vendi la tua casa per le vacanze? prima passa da Real Casevacanza

Real news

Cerchi la casa per le tue vacanze? Prima passa da Real Casevacanza

Rassegna di proposte immobiliari selezionate nelle più prestigiose località turistiche

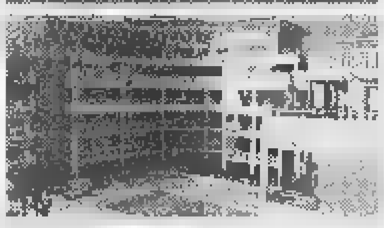
IN VENDITA
NELLE MIGLIORI LOCALITÀ TURISTICHE

COSTA AZZURRA



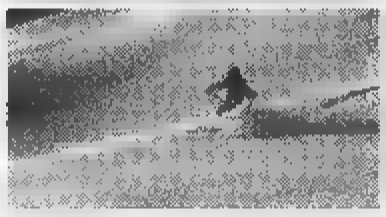
Antibes:
Villette con giardino e posto auto in piccolo complesso residenziale. A trecento metri dalle spiagge. possibilità mutuo 70%. **Direttamente dal costruttore.**
UNICA da L. 159 Milioni
Mediazione ZERO

COSTA AZZURRA



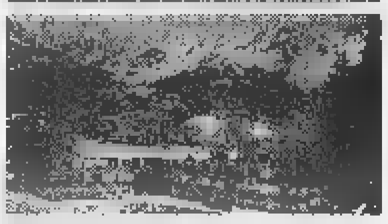
Golfe Juan:
Sul porticciolo turistico di Golfe Juan, tra Antibes e Cannes, anche con una delle formule d'acquisto che permettono un **risparmio che va dal 17 al 30%.**
Direttamente dal costruttore. Bilocali parzialmente arredati a partire da **L. 120 Milioni**
Mediazione ZERO

PRATO NEVOSO



Cuneo:
A soli 50 minuti da Torino, nel nuovo comprensorio Mondolé ski, Pratonevoso-Artesina (90 Km. di piste)
Pagamenti personalizzati. Possibilità mutui. **Mono-bilocali direttamente dal costruttore.**
Da **L. 73 Milioni**
Mediazione ZERO

SAVOIA



Val Frejus:
A soli 90 minuti da Torino.
Bi-trilocali sulle piste, (70 km.). possibilità mutuo 70%. Anche acquisto con defiscalizzazione "Proprieté Vacances".
Direttamente dal costruttore.
Da **L. 67 Milioni**
Mediazione ZERO

Costa Azzurra

ANTIBES
Appartamento in pieno centro storico a 300 metri dal porticciolo e dalle spiagge. Soggiorno con angolo cottura, camera, bagno e grande terrazzo. Vicino a negozi e servizi. Ottima rendita locativa. Possibilità mutuo 70%. Direttamente dal costruttore **FF. 650.000.**

Appartamento in pieno centro a 300 metri dal porticciolo e spiagge. Soggiorno, cucina, camera, bagno e balcone. Bella vista sui tetti e porticciolo. Vicino a negozi e servizi. Ottima rendita locativa. Possibilità mutuo 70%. Direttamente dal costruttore.

Villa tipo provenzale su due piani in costruzione: 1° piano soggiorno, cucina, wc. 2° piano 3 camere da letto e tre bagni. Garage e posto auto coperto con piccolo porticato e giardino. Zona residenziale vicinanza mare e servizi. Ottime rifiniture. Personalizzabile. Possibilità mutuo 70%.
Direttamente dal costruttore **L. 335 Milioni.**

In pieno centro, a 400 ml dalla Croisette; appartamento: soggiorno, cucina arredata, camera, bagno,wc e ampia terrazza coperta in residence di prestigio con giardino e piscina. Rifiniture di ottimo livello; parti comuni di rappresentanza. Direttamente dal costruttore **L.413 Milioni.**

CAP
Appartamenti in piccola prestigiosa palazzina. In pieno centro a 100 metri dalle spiagge. Possibilità posto auto. Possibilità mutuo 70% - Direttamente dal costruttore **PREZZI A RICHIESTA.**

CAP
Villa padronale su due piani mq. + Dependance 120 mq. + dependance 50 mq. Giardino 1300 mq. Vista mare. Stato di buono. Mare a 200 metri **F.F. 4.900.000.**

Ampio bilocale sul porticciolo, composto da soggiorno, angolo cottura, camera, bagno + WC separato, 13 mq terrazzo. Residence con piscina, spiagge a 200 metri. Possibilità di mutuo. Direttamente dal costruttore **L. 195 Milioni**

GOLFE JUAN
Residence con piscina e solarium a 50 mt dal porticciolo e 200 mt dalle spiagge. Trilocale composto da soggiorno, 2 camere, bagno e terrazza coperta. Posto auto coperto compreso. Parziale vista Mare. Parzialmente arredato. Rifiniture di prestigio.
Direttamente dal costruttore **L. 292 Milioni**

MENTONE
Appartamenti fronte mare, in pieno centro. Rifiniture lussuose - parti comuni di prestigio a partire da F.F.
Trilocali da **F.F. 1.800.000** Possibilità mutuo 70% Direttamente dal costruttore

St TROPEZ (Golfo)
Bilocali e trilocali completi di arredi e corredi: in residence nuovo con parco e piscina vista mare. Possibilità di gestione garantita e defiscalizzazione. Possibilità mutuo 70%. Direttamente dal costruttore.
Da **L. 190 Milioni**

MONTECARLO
Nel Principato, residence nuova vista mare. Rifiniture lussuose. Tutti i confort. Parti comuni di alta rappresentanza. Disponibilità posti auto. Direttamente dal costruttore.
PREZZI SU RICHIESTA.

NIZZA
Presso nuova università, Monolocale in palazzina in costruzione. Consegna IV trimestre 1999. Elevata RENDITA LOCATIVA (6,2%). Rifiniture di buon livello. Spese ridottissime. **OPPORTUNITA' UNICA.** Possibilità parcheggi e posti moto di proprietà interni. Direttamente dal costruttore da **L. 73 Milioni**

NIZZA
Presso nuova università, a 200 metri dalla Stazione; bilocali in palazzina. Consegna IV trimestre 99. Possibilità parcheggi e posti moto di proprietà interni. Direttamente dal costruttore da **L. 137 Milioni**

Collina, appartamenti composti da soggiorno, cucina, 3 camere, 2 bagni e terrazza. In residence con piscina e solarium - vista mare - rifiniture di ottimo livello - zona prestigiosa - possibilità mutuo 70% Direttamente dal costruttore da **L. Milioni**

Collina, appartamenti soggiorno, cucina, 2 camere, 2 bagni, terrazza e posto auto chiuso. In residence con piscina e solarium, vista mare. Rifiniture di ottimo livello - Zona prestigiosa. Direttamente dal costruttore. **Anticipo 27 Milioni, Atto Milioni; resto Mutuo 4,8%.**

NIZZA
Centro storico, ultimo appartamento, bilocale in residence con piscina e solarium, vista mare, terrazzo e posto auto. Rifiniture di ottimo livello. Zona prestigiosa. Direttamente dal costruttore **L. 218 Milioni.**

Centro storico, ampio bilocale in complesso unico di nuova costruzione. Architettura vecchia Nizza - Rifiniture di ottimo livello, possibilità box o posto auto. Direttamente dal costruttore **L. Milioni**

NIZZA
Centro storico, quadrilocale di nuova costruzione - Architettura vecchia Nizza, ultima opportunità - rifiniture di ottimo livello - possibilità box o posto auto. Direttamente dal costruttore **L. 365 Milioni**

VILLEFRANCHE
Bella villa situata sulle alture di Villefranche, stupenda vista mare (sul Cap Ferrat). Due superbe terrazze con barbeque esterno e un giardino completamente in piano, adatto per costruire una piscina.

Riviera ligure

LERICI
Villetta 120 mq. con giardino posizione dominante sul "Golfo dei Poeti". Vista mare, da Lerici a Portovenere - Accesso da sterrata - Spazi esterni ben sfruttabili.
L. Milioni trattabili.

LEVANTO RUSTICO.
120 mq+120mq, garages, taverna, cantina con circa 1000 mq di terreno. Accesso alla strada. Zona tranquilla immersa nel verde con vista panoramica.
L. 60

RAPALLO
Rustico in pietra, vicino Golf Rapallo. Ottima esposizione al sole, spartiacque di colline. Possibilità divisione in 3 appartamenti indipendenti con giardino ed accesso privato. Terreno: mq. Divisibile. **Prezzo a richiesta.**

RAPALLO
Piccolo appartamento con 12 mq. di terrazzo, in buona posizione con vista aperta sul verde. Buone condizioni di conservazione. dal mare 500 ml. **L. 135**

RAPALLO
Zona "Castello dei sogni". Appartamento termo-autonomo 140 mq. con terrazzo 20 mq. stupenda vista mare. Immerso nel verde vicino alla passeggiata. posto auto coperto. **Prezzo a richiesta.**

RECCO (Ge)
Vicinissimo casello autostradale, a un km dal mare. Appartamento mq 95 semiarredato composto da soggiorno, cucina, 2 camere, bagno, 2 dispense e bellissimo balcone con accesso da ogni stanza. Comodo negozi e servizi. Adatto anche come prima abitazione. Vicinanza campi da tennis.
Lit. 320 Milioni

ZOAGLI
Appartamento, soggiorno, cucina, 2 camere, 2 bagni, locale giardino d'inverno, terrazza verandata sulla scogliera. Accesso al mare con ascensore e cremagliera. Vista mare impareggiabile. **L. 600 Milioni** trattabili.

ARTESINA
Ampio monolocale con terrazzo. Semi arredato. Sulle piste nuovo comprensorio Mondolé Ski Pratonevoso-Artesina (90 km. di piste)

Apartamento di nuova costruzione 120 mq. + mansarda 30 mq. balconi e giardino condominiale. Ampia cantina e posto auto. Vista panoramica sui boschi. **L. Milioni.**

COURMAYEUR (AOSTA)
appartamento di nuova costruzione a 800 mt dal centro. Soggiorno con caminetto, cucina abitabile, 2 camere, 2 bagni, ampio terrazzo, posto auto e cantina. Ottima esposizione. Rifiniture di prestigio. Posto auto e cantina compresi nel prezzo. **L. 610 Milioni.**

COURMAYEUR (AOSTA)
Caratteristico chalet a schiera, soggiorno-cucina, 2 camere, bagno e ampie terrazze est e ovest. Finiture di ottima qualità. Vista aperta. Immobile nuovo vicino al centro.
Posto auto e cantina compresi nel prezzo.
L.

COURMAYEUR (AOSTA)
Caratteristico chalet a schiera, soggiorno, cucina, 3 camere, 2 bagni con terrazza circostante. Rifiniture a richiesta. Vista aperta. Immobile nuovo non distante dal centro (600mt). Posto auto e cantina compresi nel prezzo. **L. milioni**

PRATO NEVOSO
Bilocali a 200 ml dalle piste in residence nuovo. Ottima qualità. Possibilità di studio personalizzato. Nuovissimo comprensorio sciistico Mondole' Ski con 90 km di piste.
SICURA RIVALUTAZIONE.
Direttamente dal costruttore
L. 92 Milioni

St GREE
Caratteristico attico sulle piste composto da soggiorno-cucina e terrazzo al primo piano, 2 camere e bagno al secondo piano. Arredo di buon livello compreso nel prezzo. Altitudine 1000 ml. **L. 70 Milioni**

Alpi francesi

MEGEVE
Bilocale in chalet sulle piste composto da soggiorno-cucina, camera, bagno, giardino. Posti auto esterni condominiali. Possibilità posti auto interni. Direttamente dal costruttore **L. 121**

MEGEVE
Trilocale in chalet sulle piste composto da soggiorno-cucina, camera, cameretta, bagno e wc separato, terrazza e giardino. cucinotta organizzata. Possibilità posto auto coperto. Direttamente dal costruttore **L. 174**

MEGEVE
Stupenda mansarda in chalet sulle piste, composta da soggiorno-cucina, 3 camere, doppi terrazzi, bagno + wc separato. Possibilità caminetto e posto auto. Vista panoramica. Direttamente dal costruttore **L. 225 Milioni**

VALMOREL
Nel comprensorio di Albertville, sede delle Olimpiadi invernali '92; nel villaggio stile savoiardo, opportunità vacanza-investimento.
Direttamente dal costruttore.
Bilocali da **L. 66 Milioni.**

Località varie

COSTA DEL SOL
Appartamenti o villa ricerca personalizzata, sul posto - opportunità e prezzi per tutte le esigenze.

MARBELLA
Direttamente dal costruttore appartamenti trilocali in posizione prestigiosa - rifiniture di qualità da **L. 175 Milioni**

(Florida) Appartamenti di alto prestigio fronte oceano in residence con tennis, piscina, fitness, sala riunione, club house, spiaggia privata. Ultime opportunità **$ 315.000**

PARIGI
XVI distretto, in prestigiosa appartamento composto da soggiorno, cucina, 2 camere e bagno, wc separato e ampia loggia coperta. Rifiniture lussuose. Palazzina Nuova (consegna ottobre 98) vicino torre Eiffel. Rendite locative di ottimo livello. Possibilità Posto auto coperto e chiuso. Spese condominiali adeguate. Direttamente dal costruttore **F.F. 1.890.000**

PARIGI
XVI distretto in prestigiosa appartamento composto da soggiorno, cucina, camera con dressing e bagno, wc separato e ampia loggia coperta. Rifiniture lussuose. Palazzina Nuova (consegna ottobre 98) vicino torre Eiffel. Comodissima tutti i servizi. Eventuale rendite locative di ottimo livello. Possibilità Posto auto coperto o chiuso. Spese condominiali adeguate. Direttamente dal costruttore **F.F. 1.300.000**

Buone Vacanze

IN AFFITTO

ROQUEBRUNE
Costa Azzurra. Bilocale soggiorno-cucina, camera, bagno e wc separato. Terrazza e giardino vista mare in piccolo residence con piscina e solarium. Posto auto chiuso compreso. Il residence, di ottima qualità, è inserito nel verde in zona molto tranquilla.
mare e spiagge a 900 mt.
Settembre **L. 500.000** a sett

GOLFE JUAN
Costa Azzurra. Bilocali a 50 mt dal porticciolo e 200mt dalle spiagge. Rifiniture di gusto e qualità. Piscina e solarium nel residence. Comodo tutti i servizi. Terrazza vivibile. Arredamento completo.
Settembre **L. 500.000** a settimana.

GOLFE JUAN -
Costa Azzurra. Bilocali nuovi a 50 mt dal porticciolo e 200mt dalle spiagge. Rifiniture di qualita'. Piscina e solarium nel residence. Comodo tutti i servizi.
Settembre **L. 650.000** a sett.

Alpi Francesi monolocali sulle piste 2+1 posti letto. (50 km di piste sci estivo). Dopo sci: golf, minigolf, vela, parapendio, mountain bike, bowling, tennis, rafting, alpinismo, trekking ecc. Settembre **L. 340.000** a sett.

TIGNES
Alpi Francesi bilocali sulle piste 4+1 posti letto.
Settembre **L. 450.000** a sett.

DOBBIACO
Val Pusteria bilocale 4 posti letto in villa. Soggiorno-cucina, camera ampia, bagno e giardino. Arredamento di qualità (3 stelle) rifinito nei dettagli. Giardino organizzato, vista montagna, tranquillo. Posti auto. 12/19 Sett **L. 850.000** Sett **L. 700.000**

DOBBIACO
Val Pusteria bilocale 4+2 in villa composto da soggiorno-cucina, 2 camere, bagno, terrazza coperta e giardino auto. Posizione con vista panoramica e tranquillità. per famiglie con bambini. Arredamento di qualità. 12/19 Sett **L. 1.100.000** 19/26 Sett **L. 900.000**

COMMERCIALI
IN LOCALITA TURISTICHE

GOLFE JUAN MURI
Negozi sul porticciolo, varie metrature. Anche rendita. Prezzi interessantissimi.

MENTONE MURI
Pieno centro locale commerciale 50 mq. con doppia vetrina in isola pedonale 100 ml dal mare. Ottimo passaggio durante tutto l'anno. per piccola attività di Ristorazione. Possibilità mutuo pari ad affitto mensile.
L. 145 Milioni

GOLFE JUAN MURI
Negozio 84 mq. con 4 vetrine, dotato di tutte le strutture di servizio. Zona di forte passaggio automobilistico e pedonale.
Fronte porticciolo. **L. 270 Milioni**

MENTONE MURI
Negozio in centro, 50 mq 10 mt circa di vetrine in isola pedonale con ottimo passaggio durante tutto l'anno.
Cento metri dal mare. Possibilità di occupazione suolo esterno comunale e ...ento.
Ideale per qualsiasi attività in particolare ristorazione
L. Milioni

NIZZA MURI
Centralissimo negozio mq. 90 posizionato di fronte alla nuova università ideale per qualsiasi tipo di commerciale. Ottimo investimento commerciale/immobiliare. Piccolo anticipo più mutuo pari ad affitto mensile
Sicura rivalutazione nel tempo. **L. 156 Milioni**

CANAZEI MURI
Locale commerciale di nuova costruzione in pieno centro dotato di n° 10 vetrine. Ottime finiture. Servizi.
L. 600

VAL DI SUSA
Sestriere - Bardonecchia
Salice d'Ulzio.

LIGURIA
Alassio - Bordighera
San Remo - Pietra Ligure.

DOLOMITI
Madonna di Campiglio
Val di Fassa - Val Pusteria

VALUTIAMO OFFERTE IN TUTTE LE LOCALITA'

Per ricevere informazioni dettagliate su queste ed altre proposte casevacanza ritaglia e spedisci questo coupon a:

Real Casevacanza

16146 - Genova Via Oreste De Gaspari, 1/20
Fax 010/36.42.16
email: realitalia@realitalia.com

Desidero ricevere informazioni dettagliate su:
LOCALITA'
NOME
INDIRIZZO
CITTÀ
TEL.

St. Real 8/98

O TELEFONARE A:
010/365.996

Per la pubblicità su LA STAMPA
publikompass
17100 SAVONA Piazza ... 3/5 Tel. 019.814.887-811.182
16121 GENOVA Via C. R. Ceccardi, 1/14 Tel. 010.540.184

LA STAMPA
GENOVA
E LEVANTE
Sabato 22 Agosto 1998 29 Genova, piazza Piccapietra 9, tel. 010.59.58.879 fax 010.532.272

Per la pubblicità su LA STAMPA
publikompass
16121 GENOVA Via C. R. Ceccardi, 1/14 Tel. 010.540.184

Il questore e il procuratore Morisani confermano le perplessità del sindaco

Illegali le multe antilucciole

Gli automobilisti potrebbero ricorrere al Tar

GENOVA. Il «parere tecnico» richiesto dall'assessore Arcangelo Merella al questore Francesco Colucci e al procuratore presso la Pretura, Mario Morisani, incontrati ieri mattina, ha confermato le perplessità già espresse nei giorni scorsi dal sindaco: un provvedimento simile alle ordinanze anti prostituzione ■■■ in altre città potrebbe ritorcersi contro la stessa amministrazione comunale. In sostanza, come ha precisato il magistrato, qualsiasi automobilista sanzionato per intralcio al traffico con l'aggravante della motivazione, ovvero la trattativa con una prostituta, potrebbe ricorrere al Tar ■■■ ottime possibilità di dimostrare l'illegittimità del provvedimento.

«Un atto emotivo che rischia di essere vanificato - ■ il commento dell'assessore Merella - ■■ il problema resta, il controllo più efficace del territorio è il nostro obiettivo, per rispondere a un allarme sociale e prevenire una situazione che potrebbe diventare rovente». ■■ dalle verifiche quotidiane degli agenti della buoncostume risultano attualmente schierate ogni sera sulle strade genovesi circa ■■ prostitute, tra nigeriane, albanesi, slave e italiane, il timore è che il numero presto lieviti, con l'arrivo forzato di altre donne dalle zone in cui le ordinanze, ancorchè di dubbia legittimità, hanno immediatamente frenato la clientela e ridotti i guadagni per chi tira le fila dei vari racket del marciapiede.

«Gli strumenti in realtà già ci sono» ha ribadito l'altra mattina all'assessore il vicequestore Angela Burlando, segretario regionale del Siulp, il sindacato di polizia. ■ in conclusione, dopo il ■■ giro d'orizzonte, accompagnato dal comandante dei vigili urbani, Nicolò Bozzo, generale ■■ carabinieri in pensione, l'as■■■ Merella ha presentato al sindaco una nota in cui si indica, ■■■ linea ■ comportamento, la possibilità di inasprire le misure già esistenti, mettendo mano soprattutto al Regolamento di polizia urbana in cui resistono ridicole multe da dodicimila lire.

Quali sono le misure esistenti? Gli articoli del codice penale, in particolare il 527 che punisce gli atti osceni in luogo pubblico, il 656 contro i rumori e il disturbo della quiete pubblica, il 726 che riguarda gli atti contrari alla pubblica decenza. Inoltre gli articoli 154, 155, 156, 157 e 158 del Codice della strada che fanno riferimento all'intralcio al traffico, alle manovre repentine e alle brusche frenate, prevedendo multe da 50 a 400 mila lire. Ampio anche il ventaglio di infrazioni previste dal Regolamento di polizia urbana che potrebbero essere appunto rilevate nel comportamento ■ prostitute e clienti: l'occupazione abusiva di suolo e spazi pubblici, gli assembramenti che ostacolano la circolazione, gli atti contro il decoro, l'abbandono ■ rifiuti, il danneggiamento di giardini e viali, i divieti di camminare sui siti erbosi. Il trasgressore, però, in questo ■■ la cava pagando ■ 12 alle 90 mila lire. «Basta un'ordinanza del sindaco - spiega Merella - per elevare le cifre e quindi ■■■ un deterrente sia per i clienti che per le prostitute. Per la successiva applicazione delle sanzioni abbiamo trovato piena collaborazione da parte di tutte le forze di polizia». Queste ultime hanno cominciato ■■ massiccia offensiva anti prostitute. L'altra notte, infatti, trenta nigeri■■ che, come d'abitudine, esibivano glutei e altro attraverso ridottissimi tanga, sono stati fatte rivestire. «Sembravamo l'Esercito ■■ salvezza» ha commentato un poliziotto.

Alessandra Pieracci

La storia

Il fratello salva Hania, 16 anni

GENOVA. Ancora una storia ■ prostituzione minorile, ancora una vita bruciata a 16 anni per inseguire il sogno di facili guadagni al di là del mare. ■■ questa volta i legami di sangue sono risultati più forti di tutto, riuscendo a far riunire la giovane alla famiglia d'origine.

Hania, un marito e ■■ figlio avuto nel gennaio scorso, era arrivata ■ Genova «per fare la modella», ritrovandosi poi come tante altre giovani albanesi su un marciapiede della città, costretta da ■■ protettore violento e privo di scrupoli. Alla famiglia, durante le scarne e scarse conversazioni telefoniche, raccontava di aver trovato lavoro e quindi ■ guadagnare bene. Ma il fratello, Hardian, ha scoperto la verità da una prostituta rientrata in patria. Hania ■■ ormai prigioniera ■ gruppo di sfruttatori. Il giovane ha deciso di liberare la sorella e, senza dire nulla a nessuno in patria, è partito da Valona in gommone, proseguendo dalla Puglia a Genova in treno. Una volta in città, pur essendo senza permessi e quindi a rischio, si è rivolto alla polizia, raccontando la sua storia. In questura hanno capito la situazione e Hardian ha trovato la piena collaborazione degli agenti e dei funzionari dell'Ufficio prevenzione generale prima e degli investigatori della sezione buoncostume poi. Per due giorni, o meglio per due notti, ■■ la polizia il giovane ha perlustrato tutte ■ zone affollate di ragazze dell'Est, senza trovare la sorella. Poi ha allargato le ricerche anche alle strade generalmente presidiate da prostitute africane. Finalmente, in ■■■ Perrone, la strada delle nigeriane, ha visto proprio la sorella scendere dall'auto di un cliente. All'inizio Hania non voleva seguire il fratello, per paura di reazioni ■ casa e di vendette da parte del racket. Ma alla fine si ■ convinta e ora i due ■■■ in Albania mentre intorno allo sfruttatore della ragazza gli investigatori hanno fatto terra bruciata. **[a.p.]**

Rissa

Arrestate cinque albanesi

Rissa tra prostitute albanesi per una «invasione ■ territorio» l'altra sera alle 22 in via Sampierdarena. Una bagarre che non ha provocato intralci alla circolazione passibili di ammenda, ma ha fatto affacciare alle finestre tutti gli abitanti della zona, compreso un ispettore ■ polizia del Reparto Mobile che, invece di stare a guardare, ha dato l'allarme facendo intervenire un paio di volanti. Gli agenti hanno quindi bloccato sei giovani donne che, cinque contro una, se le davano di santa ragione a calci, pugni, schiaffi ■ tirate di capelli. A far le spese dell'aggressione, la più giovane, ■ ventenne Adriana Disha, medicata poi per ferite guaribili in ■ giorni. La ragazza, vestita di bianco, era all'esordio nella zona e ha disturbato le altre cinque «titolari»: Brichena Kraxi, ■■ anni, Etleva Arappi, 22 anni, Mindita Rajrami, 27, Liliana Dervishi, 21, e Aurora Gremi, 23, tutte arrestate per rissa aggravata. **[a.p.]**

LIGURIA ESTATE
GLI APPUNTAMENTI

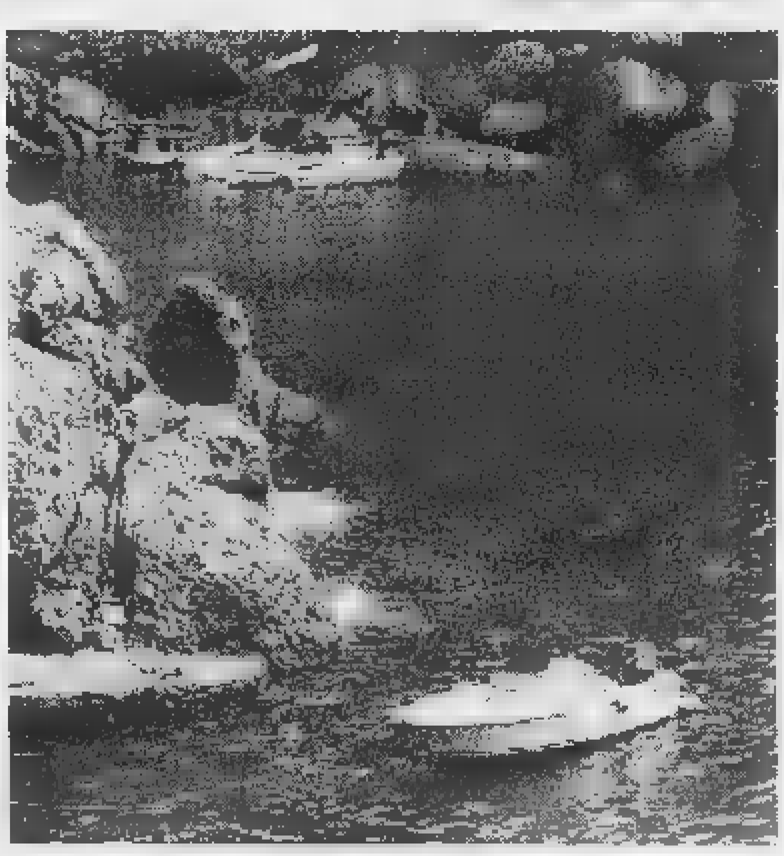
Un week end con la musica



Stasera allo Sporting ■ Montecarlo c'è Donna Summer, domani Ivano Fossati (foto) a Sanremo, Elio e le Storie Tese a Pietra. La guida per Genova e Levante.

LIGURIA ESTATE ALLE PAG. 33, 34, 36

LA RISERVA MARINA



Portofino si ribella

E' aperta contestazione dopo la pubblicazione sulla Gazzetta ufficiale del decreto, firmato dal ministro Ronchi, che istituisce la riserva marina di Portofino. Ieri i sindaci del comprensorio si sono riuniti e hanno preannunciato una grande manifestazione di protesta, ovviamente ■ mare, per il 29 agosto.

A PAGINA 31 E IN CRONACA NAZIONALE

Dopodomani si decide: se la situazione peggiora potrebbe tornare il blocco del traffico

Ozono, altri superi: ora è allarme

All'Acquasola punte da 220 microgrammi per metro cubo

GENOVA. Per il secondo giorno consecutivo le centraline della Provincia hanno registrato il superamento della soglia di attenzione dell'ozono. E la situazione, rispetto a mercoledì, è peggiorata: fra le otto ■ giovedì ■ le otto di ieri mattina gli esuberi sono saliti da sei a otto raggiungendo anche livelli di concentrazione superiori a quelli del giorno prima. La punta massima è stata registrata all'Acquasola fra le 16 ■ le 17 con 220 microgrammi per metro cubo (la soglia di attenzione è di 180). E le condizioni meteorologiche non aiutano: si prevede ancora una cappa di afa che favorisce la formazione del gas. Si avvicina quindi il rischio di nuove limitazioni al traffico per ridurre la produzione degli idrocarburi che, combinati con l'irradiazione solare, si trasformano in ozono.

Se la situazione peggiorerà ancora, lunedì la Provincia potrebbe proporre al Comune di adottare delle contromisure. La legge, infatti, prevede interventi delle amministrazioni se i livelli di ■■■ crescono in maniera continuativa (come è avvenuto fra mercoledì e giovedì) per tre giorni consecutivi e se, contemporaneamente, si prevedono per le 24 ore successive condizioni favorevoli al ristagno di sostanze inquinanti nell'aria. Ogni decisione è stata comunque rinviata a dopodomani perchè eventuali provvedimenti antitraffico applicati nel fine settimana ■■■ avrebbero efficacia. Mercoledì gli esuberi erano stati inferiori ■■ ■ picco massimo di 206 microgrammi per metro cubo. «Le rilevazioni ■■ delle nostre centraline sono ■■ costanti - ha dichiarato il vicepresidente della Provincia Paolo Tizzoni - quindi se l'ozono dovesse avvicinarsi in maniera preoccupante al livello di allarme (360 microgrammi) chiederemo al Comune ■ intervenire subito» cioè prima di lunedì. Intanto gli esperti raccomandano ad anziani, ai bambini e a chi soffre di malattie respiratorie di evitare lunghe esposizioni all'aria aperta. E se ■ rientro dalle ferie dei genovesi farà crescere ■■ prossimi giorni i volumi di traffico, la situazione potrebbe farsi critica. **[m. c. c.]**



Traffico, nuovi divieti in vista?

24 ORE

PORTO

No di Rifondazione comunista all'ampliamento di Prà-Voltri

Rifondazione comunista ribadisce il suo no ad un eventuale ampliamento del porto ■ Prà - Voltri. «Smentisco categoricamente che Prc sia favorevole ad un settimo modulo del Vte - ha detto il capogruppo a palazzo Tursi, Marco Nesci - nè verso Prà, nè verso Pegli». **[a. p.]**

DISCUSSIONE

Minorenne aggredisce autista Amt e carabinieri

Un ragazzo di 17 ■■ ha aggredito un autista dell'Amt, l'altra notte ■ via Pastore, di fronte all'ingresso dell'ospedale di San Martino. Il giovane ha avuto un alterco con il conducente del 18, fermo in piazza e quando è passato alle vie di fatto, il dipendente dell'Amt ha chiamato i carabinieri. Il ragazzo ■ è scagliato anche contro i militari ed è stato arrestato. **[a. p.]**

■■■■■

Litiga con la rivale poi denuncia una rapina

Aveva denunciato un'aggressione per rapina, e si ■■ presentata alla polizia coperta di contusioni, escoriazioni e graffi ■ rendere credibile la sua ver■■■. Ma all'ispettore Corradi del commissariato ■ Cornigliano la versione di Liliana, rumena di 25 anni, ■■ apparsa poco credibile. Il poliziotto ha scoperto la verità: la donna aveva scoperto la tresca del marito con una prostituta nigeriana e quindi aveva prima litigato ■■ lui poi con la rivale, uscendone malconcia. Per vendicarsi, si era inventata la rapina, ottenendo una denuncia. **[a.p.]**

■■■■■

Accusato di estorsione ai danni ■ un professionista

Sarà processato il ■ settembre prossimo Giovanni Borga, 57 anni, accusato di estorsione ■ tentata estorsione perchè avrebbe costretto un professionista a consegnargli 50 milioni con la minaccia di porre in pericolo la tranquillità della sua famiglia e per avere inviato lettere con le ■■■ richiesta ad altri facoltosi genovesi. **[a. l.]**

Aggredito da 4 persone

■■■ ■■■ ■■■ Principe

GENOVA. Coltellata e fuga in bicicletta, l'altra notte poco prima dell'una in piazza Acquaverde. E' rimasto ferito a terra un diciottenne nordafricano, Mohamed Aberahim, ■■ giunto da un fendente alla zona lombare sinistra, tanto ■ essere poi medicato e giudicato guaribile in 10 giorni. Secondo quanto ha raccontato alla polizia, il giovane, che in un primo tempo ■■■ tentato di farsi passare per sedicenne, sarebbe stato circondato da quattro connazionali sconosciuti, uno dei quali lo avrebbe accoltellato senza motivo apparente. Due turisti in zona hanno invece visto colpire e poi fuggire uno degli accoltellatori ■■ una bici, il volto parzialmente nascosto da un berrettino bianco con visiera. Secondo i poliziotti delle volanti, intervenuti per ■■■ re il ferito e tentare di rintracciare gli aggressori, il ferimento e la reticenza della vittima farebbero ■■■ ■ un regolamento di conti. **[a. p.]**

Massimiliano Riminucci, 28 anni, è morto schiantandosi con la moto

«L'ha ■■■ una congestione»

Un'ipotesi per spiegare l'incidente di Struppa

GENOVA. Ancora una morte sulla strada, ancora un motociclista che ha perso la vita per uno schianto nella notte. Aveva appena 28 anni Massimiliano Riminucci. Secondo gli amici ■■ un guidatore prudente, nonostante la potenza della sua moto, una Honda ■■ Shadow. Familiari e conoscenti ritengono che l'incidente di cui è rimasto vittima, alle 22,15 ■ giovedì a Struppa, possa essere stato provocato da un malore, piuttosto che dalla velocità eccessiva o da una manovra errata. Sulle ■■■ del sinistro, comunque, stanno indagando i vigili urbani della sezione infortunistica che hanno effettuato i rilievi.

«Poco prima di partire Massimiliano aveva bevuto una bibita gelata in un bar» hanno raccontato gli amici, ipotizzando che possa ■■■ stato vittima di una congestione tale da fargli perdere il controllo della moto.

L'incidente ■ accaduto in via Struppa all'altezza del bivio per via di Creto. Il giovane, che abitava in via alla Chiesa di Stagliano, stava andando a casa di un'amica, che abita nella ■■ di Bargagli.

Per motivi ancora tutti da chiarire, il motociclista ad ■■ certo punto ■ sbandato, ■■■ riuscire più ■ controllare la sua Honda, è si è schiantato contro l'aiuola spartitraffico. Per l'impatto violento, Massimiliano è stato sbalzato dalla moto, scivolata a terra, mentre lui veniva proiettato ad alcuni metri ■ distanza.

Le condizioni del motociclista ■■ immediatamente apparse gravissime: il giovane respirava ancora, ma a fatica, ed era privo di conoscenza. Nell'impatto contro l'asfalto, il ragazzo aveva riportato fratture e lesioni interne, ■■ a un trauma cranico.

Questa la diagnosi del medico inviato dal 118, allertato da due automobilisti di passaggio che si sono immediatamente fermati per ■■■■ il ferito e dare l'allarme.

Massimiliano è morto durante il tragitto sino all'ospedale di San Martino. I sanitari non hanno potuto far altro che constatarne il decesso. **[a.p.]**



Massimiliano Riminucci, la vittima

Sampierdarena, giovane aggredito nel suo alloggio

■ sveglia all'improvviso e trova un ladro in casa

GENOVA. Svegliarsi con i ladri in casa, con il terrore di una minacciosa presenza estranea, vulnerabili a eventuali atti ■ violenza. E' l'incubo metropolitano ■ chi vive solo, è il terrore che spesso spinge a munire le proprie abitazioni di sistemi di chiusura e di barriere ■■ soltanto per quando si lascia l'alloggio incustodito. L'incubo è diventato realtà, l'altra notte, per un giovane di 28 anni, abitante a Sampierdarena, in via Dodero.

Erano le 2,30 quando Michele è stato svegliato da alcuni rumori che provenivano dalla cucina. Coraggiosamente, il giovane si è alzato per controllare che cosa stava succedendo, anche perchè la cucina della sua abitazione, al secondo piano, ■ affaccia su un terrazzo.

Quando è entrato nella stanza, Michele ha visto un ladro che ■■■ rovistando nei cassetti, alla ricerca ■ contante nascosto. Si trattava di un uomo, vestito con una canottiera scura e un paio di calzoncini corti, l'abbigliamento adatto per lasciar liberi i movimenti. A quanto pare, infatti, lo sconosciuto era arrivato in casa arrampicandosi lungo il tubo del gas che corre all'esterno dell'edificio, lungo la facciata sulla quale si apre la portafinestra della cucina.

Alla vista del padrone di casa, il ladro ha avuto una reazione ■■ violenta. Uscito all'esterno, ha afferrato ■■ delle sedie a sdraio e l'ha scagliata contro Michele, fortunatamente senza colpirlo. Poi, scavalcato il parapetto, lo sconosciuto è fuggito calandosi aggrappato al tubo del gas.

A questo punto Michele ha chiamato il 112, ma ormai i carabinieri non hanno trovato traccia del fuggitivo. A consolazione del giovane padrone di casa, il fatto di essersi svegliato prima che il ladro riuscisse a rubare qualcosa. Da un primo inventario, infatti, in casa ■■ mancava nulla. **[a. p.]**

UTILI

FARMACIE

TURNO NOTTURNO GENOVA

[illegible] permanente 20-8,30: *Gherzi*, corso Buenos Aires 18; *Europa*, [illegible] Europa 676; *Pescetto*, via [illegible] 186.

Genova centro orario 8,30-20: *Alvigini*, via Petrarca 14; *Brignole*, via Gropallo 2; *S. Giacomo*, via N. Bixio 5 A; *Santes*, corso Firenze 11 R; *Ponte Pila*, via Brigate Bisagno 28; *Martelli*, via Albaro 95; *XX Settembre*, via XX Settembre 182; *Santa Caterina*, salita S. Caterina 24; *Montini*, via Gramsci 67; *S. Ugo*, via S. Ugo 5; *Croce Bianca*, via Montesuello 4; *N. S. della Salute*, via Bologna 92; *Nuova*, via S. Vincenzo 148; *Del Duomo*, piazza S. Lorenzo 38; *Sarzano*, piazza Sarzano 39; *S. Bartolomeo*, scalinata S. Bartolomeo 2; *Squeri*, corso Torino 1; *Marittima*, via Buozzi 3; *Pammatone*, piazza Portoria 5; *N. S. della Provvidenza*, piazza Cernaia 8; *Comunale*, via Burlando 76; *S. Pietro*, via Cecchi 63; *S. Raffaele*, corso Gastaldi 201.

S. Fruttuoso-Marassi 8,30-20: *Piva*, via Bertuccioni 3 A; *Manca*, via Fereggiano 103; *Orientale*, via Torti 128.

8,30-12,30: *Unione Farmaceutica*, via Torti 26; *Carlevaro*, via [illegible] 182; *Del Chiappazzo*, via Bobbio 88; *Omsea*, via Bonifacio 13; *Salus*, via Daneo 224.

8,30-13 / 15-19,30: *S. Agata*, via Canevari 106 A; *S. Siro*, via Galeazzo 1 A.

San Martino, Borgoratti, Sturla, Quarto, Quinto, Nervi 8,30-20: *Cadighiara*, via Posalunga 65; *Europa*, c.so Europa [illegible]6; *Caprera*, via Caprera 96; *Moderna*, l.go Bassa[illegible] 1; *Comunale*, via Quinto 34.

8,30-12,30 / 15,30-19,30: *Quarto dei Mille*, via Pio VII 183.

Val Bisagno 8,30-21,30: *Comunale*, via Gherzi 44; *S. Sebastiano*, via Piacenza 161; *Dagnino*, via Struppa 148 H.

Sampierdarena 8,30-21,30: *Bisio*, via Buranello 240; *S. Gaetano*, via Rolando 54; *Operaia*, via Avio 23; *Bassano*, via Cassini 15.

Cornigliano-Sestri 8,30-21,30: *Balbis*, via Cornigliano 262, *Sestri*, via Sestri 66; tutte le altre sino alle 12,30.

Val Polcevera 8,30-21,30: *S. Rocco*, via Celesia 28.

8,30-12,30 / 15,30-20: *Molina*, via Poli 56; *S. Francesco*, via Custo 32.

Pegli-Pra-Voltri 8,30-21,30: *Bocchiotti*, [illegible] Pegli 56; *S. Carlo*, [illegible] Camozzini 79; *Pescetto*, via Rizzo 44; *Melo*, piazza Municipio 4; *S. Giovanni*, via 2 Dicembre (8,30-12,30).

8,30-12,30 / 15,30-21,30: *S. Pietro*, via Airaghi 38.

SORI
Sori, via Cairoli 18, telefono [illegible].

RECCO
Berni, p.le Europa 1, telefono 0185-84.015.

CAMOGLI
Antola, via della Repubblica 97, telefono 0185-771.069.

SANTA MARGHERITA
Brizzi Machi via Palestro 44, telefono 0185-287.002.

RAPALLO
Colombo, via Colombo 24, telefono 0185-61.948.

ZOAGLI
Vallera, piazza XXVII Dicembre 8, telefono 259.041.

CHIAVARI
Cavi, via Aurelia 2186 (Lavagna), telefono 0185-390.095.

SESTRI LEVANTE
Comunale, via Roma 74, telefono 0185-41.775.

[illegible]LIA
Marcone, via Longhi 66, telefono 49.232.

AUTOAMBULANZE

Emergenza [illegible]ta: 118. **Genova:** tel. 651.12.36. **Camogli:** tel. 770.205. **Ruta:** tel. 771.119. **Recco:** tel. 74.234. **Santa Margherita Ligure:** [illegible]. 287.019. **Rapallo:** [illegible]. 50.433, 60.700. **Chiavari:** tel. 322.422, 309.655. **Cogorno:** tel. 384.520. **Lavagna:** tel. 309.947. **Sestri Levante:** tel. 41.020, 480.750. **Riva Trigoso:** tel. 41.764. **Moneglia:** tel. 49.241. **Cogoleto:** tel. 9188.366. **Sori:** tel. 700.917.

OSPEDALI

San Martino: tel. 5551; **Galliera:** tel. 56.321; **Sampierdarena:** tel. 41.021; **Rivarolo:** tel. 448.941; **Sestri P.:** tel. 65.651; **Gaslini** (pediatria): tel. 56.361; **Borgo Fornari:** tel. 932.985; **Recco:** tel. 74.102; **S. Margherita:** tel. 263.811; **Rapallo:** tel. 50.231; **Lava[illegible]** tel. 32.91; **Cogoleto:** tel. 918.3456.

GUARDIA MEDICA

Notturna prefestiva e festiva:
Genova, Bogliasco, Pieve Ligure, Arenzano, Cogoleto: [illegible]. Pediatra (a pagam.) 542.776. **Recco, Camogli:** tel. 60.333. **Nei Comuni di Chiavari, Rapallo, S. Margherita, Lavagna, Borzonasca, S. Stefano, Cicagna e Varese Lig. la guardia medica si chiama formando il 118 oppure il 167 - 55.44.33.**

AMT Genova: 558.2414; **Tigullio Trasp.: Chiavari:** 313.851; [illegible] **L.:** 41.384 - 480.655 - 47.751; **Rapallo:** 54.509 - 51.306 - 54.508.

FERROVIE

F.S. informa 1478.88088 ore 7-21.
Genova: tel. 284.081; **Camogli:** 771.137; **Recco:** 771.134; **Santa Margherita:** 286.630; **Rapallo:** 231.000; **Zoagli:** 259.358; **Chiavari:** 324.389; **Sestri Levante:** 41.050; **Riva Trigoso:** 41.217; **Cogoleto:** 9161.765; **Moneglia:** 49.705.

Genova Radiotaxi: tel. 59661; Recco: tel. 74032; Camogli: 771.143; Portofino: [illegible]; S. Margherita Ligure: 286.508 - [illegible]; Rapallo: 55.658, 54.474, 50.049, [illegible], 55.969, 50.317, 50.647; Zoagli: 259.385; Chiavari: 308.284, 305.522; Lavagna: 392.096, 393.16.22; Sestri Levante: 41.277, 41.278; Sori: 700.396.

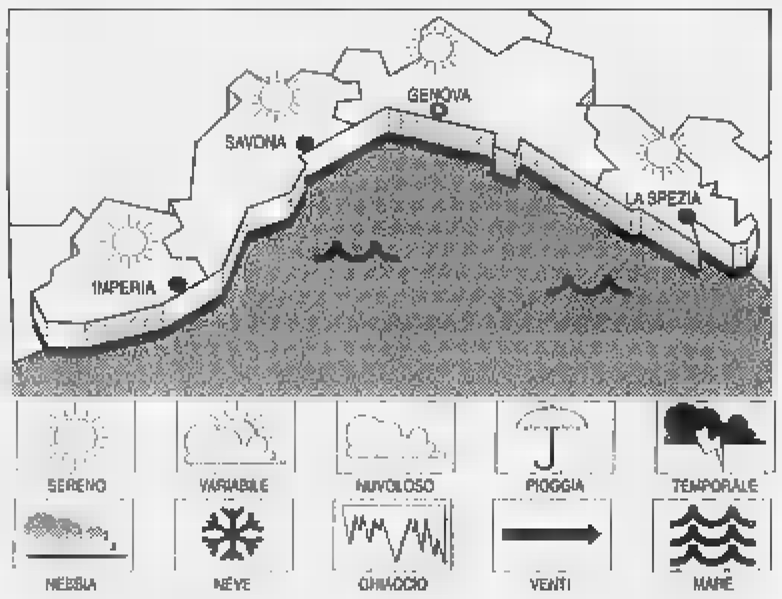
CAPITANERIE [illegible] PORTO

Genova: telef. 267.451;
Santa Margherita: telef. 287.029.

CORPO FORESTALE

Genova: tel. 566.831 - 580.429 - 586.553. **Casarza Ligure:** tel. 467.141. **Borzonasca:** tel. 340.016. **Cicagna:** [illegible]. 92.035. **Rezzoaglio:** tel. 97.043. [illegible] **d'Aveto:** tel. 98.072.

IL TEMPO IN LIGURIA



TEMPO PREVISTO PER [illegible]
Cielo da poco nuvoloso a irregolarmente nuvoloso. **Tempo previsto per domani.** Schiarite prevalenti con addensamenti nelle ore più calde della giornata.
RILEVAZIONI DI IERI. Temperatura del mare 25 °C; umidità relativa 80%; pioggia 0 mm; vento Sud Est-Sud Ovest, velocità 8-15 km/h. Cielo: poco nuvoloso; mare poco mosso; pressione barometrica 1012 mb (tendenza: aumento).

[illegible] DI IERI

Genova	max **27**	min **23**
Savona	max **27**	min **22**
Imperia	max **27**	min **21**

UN [illegible] FA A [illegible]
Max: **28**; min: **20**; temp. mare **25 °C**

Il **Sole** sorge alle 6,33 [illegible] tramonta alle 20,21. La **Luna** si leva [illegible] 6,52 e cala alle 20,37 ([illegible]na nuova).

Dati gentilmente forniti dall'Osservatorio meteorologico del Comune di Imperia e dal Centro Meteo Mursia di Portofino.

STASERA AL CINEMA E A TEATRO
[illegible] GENOVA

AMERICA - [illegible]. Tel. 010-595.91.46. CHIUSURA ESTIVA fino al 28 agosto.

AMERICA - Sala 1. Tel. 010-595.91.46. CHIUSURA ESTIVA fino al 28 agosto.

ARISTON 1. Tel. 010-247.35.49. CHIUSURA ESTIVA.

[illegible] 2. Tel. 010-247.35.49. CHIUSURA [illegible].

[illegible] Tel. 010-566.810. **[illegible]er**, regia R. Kurtzman con R. Englund, T. Lauren. Or.: 20,30; 22,30; sab.-dom. 15; 16,50; 18,40; 20,30; 22,30 (chiuso il lunedì).

CINEPLEX PORTO ANTICO - Sala 1. Tel. 010-254.18.20. **Pioggia infernale**, [illegible]ia M. Salomon con M. Freeman, C. Slater. Or.: 18,50; 20,45; 22,40; solo sabato 0,30.

CINEPLEX [illegible] ANTICO - Sala 2. Tel. 010-254.18.20. **[illegible]ora più scemo**, regia J. Linn [illegible] M. Richards, J. Daniels. [illegible]: [illegible]; 20,15; 22,30; solo sabato 0,30.

CINEPLEX PORTO ANTICO - Sala [illegible]. Tel. 010-254.18.20. **Manto[illegible]**, regia R. Christian con P. Stewart, V. Karthelser. Orario: 18; 20,15; 22,30; solo sabato 0,30

CINEPLEX PORTO ANTICO - [illegible] 4. Tel. 010-254.18.20. **Il [illegible] d[illegible]no**, regia P. Mirò con [illegible]. Suarez, C. Gomez. Orario: 18,20; 20,15; 22,30; solo sabato 0,30.

CINEPLEX PORTO [illegible] - Sala 5. Tel. 010-254.18.20. **Uno [illegible]**, regia P. Leconte con J.P. Belmondo, A. Delon. Or.: 18,10; 20,25; 22,40; solo sabato 0,40.

[illegible] - Sala 6. Tel. 010-254.18.20. **Arma letale 4**, regia R. Donner con M. Gibson, [illegible]. Russo. Or.: 17,30; 20; 22,30; solo sabato 0,40.

CINEPLEX PORTO [illegible] - [illegible] 7. [illegible]. 010-254.18.20. **[illegible] pericolosi**, regia J. McKoughton con [illegible]. Bacon, M. Dillon. Or.: 18,15; 20,30; 22,45; solo sabato 0,40.

[illegible] PORTO ANTICO - Sala Maestrale. Tel. 010-275.89.30. CHIUSURA ESTIVA.

[illegible]NTICO - Sala [illegible] Tel. 010-275.89.30. CHIUSURA ESTIVA.

CORALLO 1. Tel. 010-586.419. CHIUSURA ESTIVA.

CORALLO 2. Tel. 010-586.419. CHIUSURA ESTIVA.

EUROPA. Tel. 010-377.95.35. CHIUSURA ESTIVA.

[illegible]. Tel. 010-561.691. CHIUSURA ESTIVA.

[illegible] NETTUNO. Piazzale Congressi. [illegible] Genova. **L'uomo della pioggia**, regia F. Coppola, con M. Rourke, [illegible]. De Vito. Ore 21,30.

ODEON. Tel. 010-362.82.98. [illegible] 4. Or.: 15; 17,30; 20; 22,30. (chiuso il lunedì).

OLIMPIA. Tel. 010-581.415. CHIUSURA ESTIVA.

ORFEO. Tel. 010-564.849. CHIUSURA ESTIVA.

RITZ D'ESSAI. [illegible]. 010-314.141. CHIUSURA ESTIVA.

UNIVERSALE - PALAZZO DELLO SPETTACOLO - Sala 1. Tel. 010-582.451. **[illegible]** G. Van Dien. Or.: 20,35; 22,30; [illegible]. 15,05; 17; 18,40; 20,35; 22,30.

UNIVE[illegible] - PALAZZO DELLO [illegible]PETTACOLO - Sala 2. **Hong Kong. Colpo [illegible] colpo**, [illegible] J.C. Vandame. Or.: 20,45; 22,40; sab.[illegible]. 15,10; 17,05; 18,50; 20,45; 22,40 (chiuso il lunedì).

UNIVERSALE - PALAZZO DELLO SPETTACOLO - Sala 3. **Break up punto di rottura**. Or.: 20,30; 22,30; sab.-dom. 15; 17; 18,45; 20,30; 22,30 (chiuso il lunedì).

VERDI. Tel. 010-562.137. CHIUSURA ESTIVA.

LUCI ROSSE. ABC tel. 010-413.838; **ALCIONE** tel. 010-814.965; **CENTRALE 1 e 2** telefono 010-580.380; [illegible] telefono 010-281.566; [illegible] telefono 010-299.967.

[illegible] DEL [illegible]. [illegible]. 010-413.838. CHIUSURA ESTIVA.

[illegible] ESTIVA - Villa Croce, via J. Ruffini, tel. 010-570.23.48. **[illegible] è [illegible]biato**, regia J. L. Brooks, con J. Nicholson, [illegible]. Hunt. Ore 21.

FRITZ [illegible]. Tel. 010-219.768. CHIUSURA ESTIVA.

LUMIERE. Tel. 010-505.938. RIPOSO.

NICKELODEON. Tel. 010-589.840. CHIUSURA ESTIVA.

ARENZANO
ARENA ESTIVA ITALIA. In & Out, regia F. Oz, con Kelvin Kline, D. Reynolds. Ore 21,30.

[illegible]
[illegible] EDEN. Tel. 010-698.12.00. **[illegible] anni [illegible] Tibet**, regia J. J. Anna[illegible], con B. Pitt, D. Tewlis. Ore 21,30.

CASELLA
[illegible]. Tel. 010-967.71.30. RIPOSO.

NERVI
S. SIRO. Tel. 010-320.25.64. CHIUSURA ESTIVA.

VOLTRI
AMBROSIANO. Tel. 010-613.61.38. CHIUSURA ESTIVA.

S. MARGHERITA
CENTRALE. Tel. 0185-286.033. **[illegible] è [illegible]**, regia R. Benigni, con N. Braschi, R. Benigni. Or.: 16; 18,05; 20,10; 22,20.

RAPALLO
AUGUSTUS. Tel. 0185-619.51. **[illegible]ting**, regia G. Sant, con R. Williams, M. Damon. Ore 21,30.

GRIFONE. Tel. 0185-507.61. **Titanic**, regia [illegible]. Cameron, con L. DiCaprio, K. Winslet. Pr.: 15; 18,30; 22.

CHIAVARI
CANTERO. Tel. 0185-363.274. **Titanic**, regia J. Cameron, con L. DiCaprio, K. Winslet. Or.: 16; 21,15.

MIGNON. Tel. 0185-309.694. **L'incantesimo del lago 3**. Or.: 20,30; 22,30.

SESTRI LEVANTE
ARISTON. Tel. 0185-41.505. **Fuochi d'artificio**, regia L. Pieraccioni, con V. Lorenzo, M. Cecchenni, L. [illegible]. Ore 21,30.

TEATRI

CARLO FELICE. Telefono 010-589.329 - 010-591.697. RIPOSO.

[illegible]EATRO STABILE - Teatro della Corte. Tel. 010-534.22.00. CHIUSURA ESTIVA.

TEATRO [illegible] - S. Duse. Telefono 010-534.22.00. CHIUSURA ESTIVA.

[illegible] GENOVESE. Tel. 010-839.589. [illegible].

TEATRO DELLA TOSSE - Sala Aldo Trionfo. Tel. 010-247.07.93. Forte Sperone. CHIUSURA ESTIVA.

TEATRO TOSSE - Sala Dino Campana. [illegible]. 010-247.07.93. RIPOSO.

TEATRO TOSSE - Sala Agorà. Telefono 010-247.07.93. RIPOSO.

[illegible] MODENA (Sampierdarena). RIPOSO.

T[illegible] - Sala [illegible]. Telefono 010-510.731. Spianata dell'Acquasola. RIPOSO.

A SAVONA

SAVONA
ARENA DEL MARE. **[illegible] & Robin**. Ore 21,45. Lire 9000; 7000.

ASTOR. **Pioggia infernale**. Ore 15,45; 18; 20,15; 22,30. Lire 12.000; 8000; 7000.

DIANA 1. Tel. 019-825.714. **Uno [illegible] due**. Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30. Lire 12.000; 8000; 7000.

DIANA 2. [illegible]. 019-825.714. **Ancora più scemo**. Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30. Lire 12.000; 8000; 7000.

DIANA 3. Tel. 019-825.714. **Masterminds - La guerra dei geni**. Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30. [illegible] 12.000; 8000; 7000.

ELDORADO. **[illegible] letale 4**. Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30. Lire 12.000; 8000; [illegible].

JOLLY. Tel. 019-850.570. **Film a luci rosse**. Or.: 15; 22,30. Lire 10.000; 7000; 5000.

F[illegible]. Tel. 019-838.63.22. **[illegible] largo**. Ore 21. Lire 8000; 7000; [illegible].

[illegible]
[illegible]. Tel. 0182-640.263. **[illegible] Monty**. [illegible] 20,45; 22,30. Lire 10.000; 6000; 5000.

RITZ. 0182-640.427. **Sex Crimes**. Or.: 20,30; 22,30. Lire 10.000; 6000; 5000.

ALBENGA
AMBRA. Tel. 0182-51.419. **Ancora più [illegible]**. Or.: 20,30; 22,30. Lire 10.000; 6000; 5000.

ASTOR. Tel. 0182-50.997. **L'incantesimo del lago 3**. [illegible]: 20,30; 22,30. Lire 10.000; 6000; 5000.

[illegible]
[illegible] VITTORIA. [illegible] Ore 21; 22,45. Lire 8000; [illegible].

A IMPERIA

IMPERIA
CAVOUR. Tel. 0183-61.978. OGGI RIPOSO.

[illegible] Tel. 0183-63.871. **[illegible]ricolosi** - [illegible] (anteprima). [illegible]: 20,15; 22,30. Lire 10.000; 7000.

IMPERIA. Tel. 0183-292.745. **L'incantesimo del lago 3 - Lo scrigno magico**. Ore 18; ult. 22,30. Lire 10.000; rid. 7000.

ARMA DI TAGGIA
[illegible] Tel. 0184-43.440. **L'angolo rosso**. Ore 21,15 (spettacolo unico).

BORDIGHERA
OLIMPIA. Tel. 261.955. **Full Monty**. Or.: 20,30; 22,30.

DIANO MARINA
[illegible] Tel. 495.930. **Tre uomini e [illegible] gamba**. Or.: 20,30; 22,40. Lire 9000; rid. 6000.

SAN BARTOLOMEO
[illegible] SMERALDO (estivo) via Aurelia 106. Ore 21 **Tre uomini e [illegible]ba**. Ore 22,45 **Il quinto ele[illegible]**. Lire 9000; rid. 6000.

VENTIMIGLIA
ESTIVO SCOGLIETTI (Lungomare Marconi). **Il matrimonio del mio migliore [illegible]**. Ore 21,15 (spettacolo unico). [illegible] 7000; 6000.

SANREMO
ARISTON. Tel. 0184-506.060. Anteprima: **Armá letale 4**. Or.: 15,30; 22,30. Lire 12.000.

[illegible]TZ. Tel. 0184-506.060. **Hard Rain**. Or.: 15,30; ult. 22,30. Lire 12.000.

ARISTON ROOF - Sala 1. Tel. 0184-506.060. **Masterminds, la [illegible]rra dei geni**. Or.: 15; ult. 22,30. Lire 12.000.

ARISTON ROOF - Sala 2. Tel. 0184-506.060. **Ancora più [illegible]**. Or.: 16; ult. 22,30. Lire 12.000.

ARISTON ROOF - Sala 3. Tel. 0184-506.060. **[illegible]le**. Or.: 15; ult. 22,30. Lire 12.000.

BCS DMB&B



CHE SI FA STASERA? IN LIGURIA CHIEDILO A LA STAMPA.

Liguria estate

Ogni giorno con La Stampa in Liguria c'è Liguria Estate. 3 pagine per vivere le tue vacanze al massimo: tutti gli appuntamenti, le manifestazioni, gli spettacoli. E in più i buoni sconto per le principali attrazioni.



IL CASO

ORA SIAMO ALLA VERA DISOBBEDIENZA

PORTOFINO. Forse il ministro Ronchi quando ha firmato il decreto che istituisce la riserva marina di Portofino, non immaginava che ■ ■ decisione sarebbe stata tanto contestata. O forse lo immaginava ma sperava che la gente ■ Ferragosto fosse tanto distratta da ■ dare eccessivo peso. Invece i ■ decisi contro la riserva sono ■ arrivati anche ieri nella sede dell'«Ente parco di Portofino» durante la riunione dei sindaci ■ Camogli, Santa Margherita ■ Portofino, il presidente della comunità del parco Roberto Bagnasco, parlamentari, rappresentanti di operatori ■ associazioni turistiche, nautiche, pescasportive ■ diportistiche, categorie turistiche.

L'assemblea di ieri era la sede istituzionale per esprimere il dissenso alla riserva, ma la contrarietà al decreto si respira tra la gente di Camogli, Portofino, Santa Margherita. «Così fanno le cose quelli dell'Ulivo, decidono senza interpellare gli interessati - dice Vincenzo Gazzolo, marinaio di Portofino. Di■ che la riserva è stata fatta per salvaguardare la posidonia. Vengano ■ vedere questi signori se un ancora rovina la flora sottomarina. Vengano a vedere e ■ accorgeranno che pochi metri fuori dalla punta di Portofino c'è il fango».

Gazzolo aggiunge che la riserva si poteva anche fare senza però bastonare il turismo. Guido Giardina è uno dei «vecchi» pescatori di Portofino. «Purtroppo se ci costringono ■ pescare oltre i 200 metri dalla costa per noi è la fine. Attualmente peschiamo oltre i 100 metri nelle ore in cui sono in acqua i bagnanti. Al mattino presto e alla ■ ci avviciniamo alla costa, mettiamo le reti attaccate agli scogli. Se veramente volevano salvare fauna ■ flora perchè hanno dato facoltà di osservare oppure no il fermo biologico? Lo sapevano che solo una piccola percentuale di pescatori si è fermata. Io dico che le autorità devono controllare i sub. Non ■ tutti puliti. Parlo per esperienza. A me hanno tagliato più volte le reti ■ costa. Ancora oggi mi è capitato».

Giuseppe Sesto Rubino, direttore generale dell'Apt. «Siamo d'accordo per la riserva se questa non influisca negativamente sull'attività degli operatori turistici ed economici. La riserva ■ Portofino comunque ■ può ■ paragonata a quella di Ustica o di Trieste. La nostra costa è cresciuta ■ il turismo. Il livello delle nostre zone è talmente elevato turisticamente che ■ può subire limitazioni. Noi costruiamo porticcioli a Rapallo, a Chiavari ■ Lavagna: abbiamo un parco a Portofino ■ non facciamo attraccare i turisti? E' assurdo. ■ nostro parco è diverso da quelli di tutto il mondo. Per proteggere le nostre bellezze, tanto sommerse ■ sopra il livello del mare, basterebbe fare rispettare le regole della Capitaneria di porto».



La rada di fronte alla piazzetta

Agostino Revello, presidente Ascot Camogli ■: «Abbiamo fatto diverse riunioni per parlare di riserva. Il nostro parere in un primo tempo era negativo, poi abbiamo detto che va bene la riserva se ■ la ■ subisce. Però pescatori ■ battellieri devono entrare a fare parte del Consiglio del parco. Non vorremmo trovarci un qualche ■ che ci condiziona. Non dobbiamo solo subire ma dobbiamo essere parte attiva. Di riserva marina ne parlano tutti ma è Camogli che ■ è interessa■ al 70% come territorio. Per questo dobbiamo inserire ■ i dirigenti gente che ■ il territorio, le coste, i fondali. Che conoscono i problemi del nostro territorio».

I sindaci del comprensorio dicono no al decreto firmato dal ministro Edo Ronchi

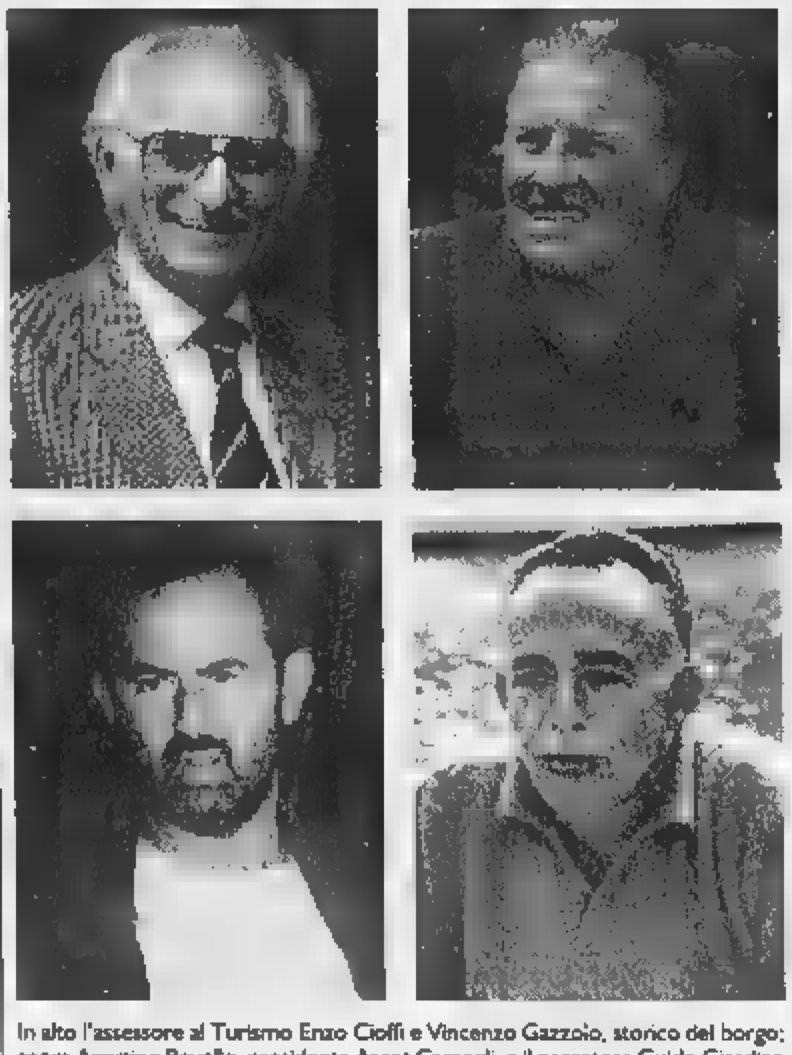
Un corteo di barche per protesta

Portofino guida la rivolta contro la riserva

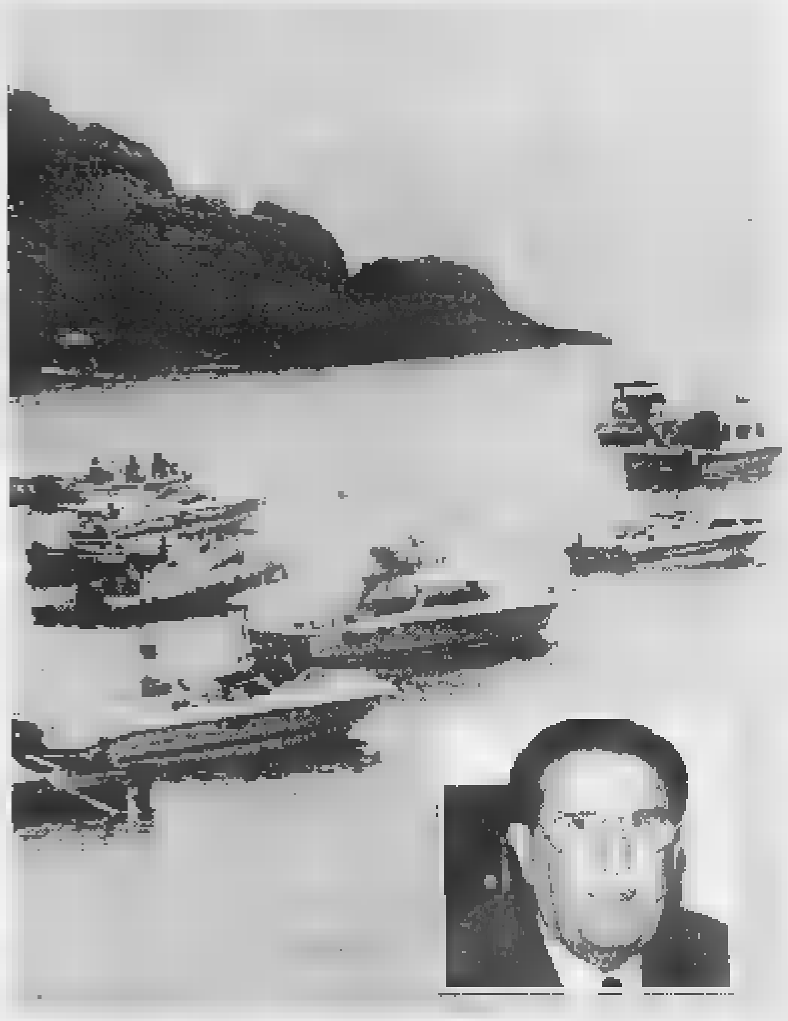
Per Enzo Cioffi, delegato al turismo ■ Comune di Portofino, il decreto è una rapina. «Così fatta ■ riserva influirà negativamente sul turismo. E' una legge fatta a tavolino dai soliti politici ■ promossa il giorno di Ferragosto, quasi ■ volere beffare tutti noi che in questa zona viviamo e operiamo. E' una stangata ■ diportismo ■ al turismo ■ generale. Un provvedimento sostenuto da coloro che hanno fatto sempre da portaborse ai politici per procurarsi un posto al sole. E' la vittoria della faziosità, dell'intelligenza che non hanno».

Ieri durante l'assemblea a Santa Margherita è stata decisa una singolare manifestazione di protesta per il 29 agosto, giorno in cui entrerà in vigore il decreto istitutivo della riserva. Un corteo di barche partirà da Portofino e si snoderà lungo tutto il perimetro interessato alla riserva, 13 chilometri di costa. Qualcuno ha anche suggerito di andare a bloccare il porto di Genova. Non arriveranno a tanto, ma hanno intenzione ■ farsi sentire dal ministro Ronchi, che è stato invitato a partecipare al corteo di barche, motoscafi e yacht.

■ Vignolo



In alto l'assessore al Turismo Enzo Cioffi e Vincenzo Gazzolo, storico del borgo; sopra Agostino Revello, presidente Ascot Camogli, e il pescatore Guido Giardina



Barche e yacht alla fonda davanti al promontorio; nel riquadro Sesto Rubino

Sono sempre gravi le condizioni del camionista che ha provocato il tragico scontro sul viadotto di Chiavari

Incidente in autostrada, le vittime sono tre

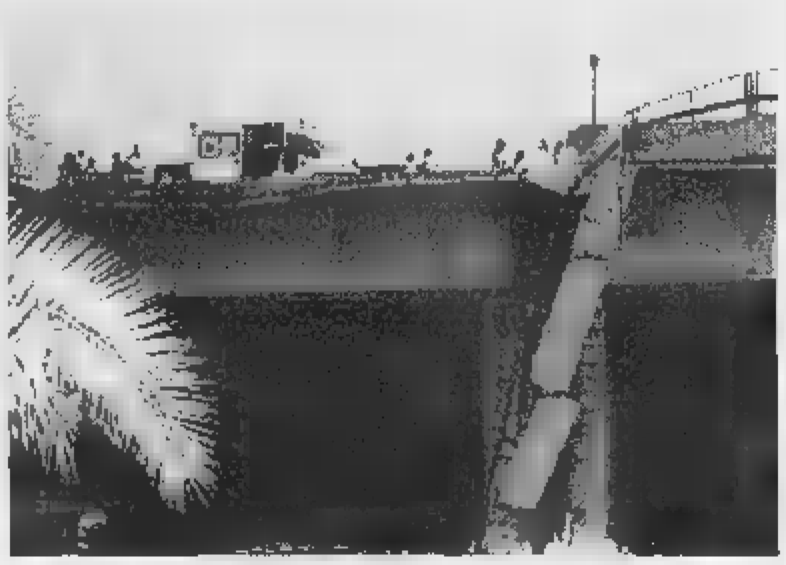
Morto anche il terzo ragazzo milanese che viaggiava sulla Ford

CHIAVARI. Sono salite a tre le vittime dell'incidente avvenuto l'altro ieri sull'autostrada A12. Hanno perso la vita tre ragazzi tra i 19 e i 23 anni dilaniati tra ■ lamiere dell'auto ■ cui stavano tornando a ■ dopo una giornata passata al ■ I tre giovani morti sono: Fabio De Rosa, 19 anni, residente a Paderno Dugnano, Luca Brambilla, ■ anni, di Cusano Milanino, Leonardo Molteni, 23 anni ■ Cusano Milanino. Nel reparto rianimazione dell'ospedale San Martino di Genova è ancora ricoverato Angelo Rinaudo, 39 anni di Busca, provincia di Cuneo, conducente del camion che ha invaso la corsia opposta dell'autostrada, ha investito l'auto su cui viaggiavano i tre ragazzi, poi è precipitato dal viadotto ■ un volo di circa 50 metri.

I tre ragazzi erano a bordo di una Ford Escort che ■ centrata in pieno dal camion frigorifero, della ditta Comifruit di Boves (Cuneo), che trasportava fagioli e frutti del sottobosco. Il pesante mezzo ha saltato la protezione al centro della carreggiata ■ invaso la corsia di ■ in ■ opposto. I tre ragazzi stavano tornando a casa dopo avere passato una giornata al mare. La loro auto è stata centrata sul viadotto di Sampierdicanne dal camion frigo che ■ impazzito ha deviato a sinistra sulla sua ■ di marcia, ha saltato la barriera metallica al centro del ponte, presentandosi ■ un ostacolo insormontabile, come una bomba davanti alla Ford. L'auto è stata dilaniata nell'urto. Il camion ormai senza controllo ■ arrivato a forte velocità sul ciglio del viadotto, ha spazzato via ■ cinquantina di metri ■ cordolo in cemento ■ tallo ■ è precipitato dal viadotto con un volo di circa 50 metri.

«Abbiamo sentito un boato come ■ fosse esploso qualcosa sul ponte - ricordano i pochi testimoni dell'incidente. Abbiamo alzato gli occhi verso il viadotto ■ abbiamo visto il camion precipitare avvolto da una nube. Una scena ■ fosse al rallentatore. Il camion non finiva mai di precipitare». I primi mezzi di soccorso e dei vigili del fuoco sono arrivati in pochi minuti sotto al ponte dove ■ camion era atterrato su una fascia. Il dramma maggiore era sul ponte. Un giovane ■ ■ morto, sull'asfalto. Due, in gravissime condizioni, ancora tra le lamiere dell'auto travolta dal camion. Uno è morto poco dopo il ricovero a Genova, l'altro ieri pomeriggio.

La gente del quartiere che si era avvicinata al punto dove era precipitato il camion, non sapeva della tragedia che era avvenuta 50 metri sopra le loro teste. Solo quando l'elicottero dei vigili del fuoco ha volteggiato più volte cercando un punto ■ cui atterrare, tutti si sono resi conto che il dramma ■ era solo per ■ conducente del camion estratto dalle lamiere ■ una delicata manovra dai vigili del fuoco. Forse l'automobilista che, entrato al casello di Chiavari, si è immesso sulla corsia dell'autostrada ■ ■ di dare la precedenza, adesso sa quanto è costato il suo atto criminale. Tre ragazzi morti. Un ■ o in rianimazione. [g. vi.]





Due drammatiche immagini dell'incidente accaduto giovedì sera sul viadotto tra Lavagna e Chiavari dell'autostrada all'altezza di Sampierdicanne (FOTOSERVIZIO BAAN)

■ ■ A RIVIERA

■

Auto investe due giovani poi la fuga precipitosa

Ieri nel primo pomeriggio una Ford con ■ bordo due extracomunitari ha percorso una strada contromano e ha investito una Vespa su ■ viaggiavano due giovani. L'auto ha proseguito la corsa ed è entrata in autostrada. I due giovani sulla Vespa sono rimasti leggermente contusi.

■

Fuoco in un alloggio di salita Sant'Olcese

Ieri pomeriggio un incendio ha danneggiato un appartamento ■ salita Sant'Olcese. Le fiamme sono partite dalla ■ da letto forse per un mozzicone ■ sigaretta. I mobili ■ stati distrutti. Nell'appartamento al momento dell'incendio non c'era nessuno. I vigili del fuoco di Rapallo hanno lavorato alcune ■ per la bonifica dell'intero appartamento.

■

Una petizione degli abitanti per la strada di Testana

Gli abitanti della frazione Testana hanno preparato una petizione da presentare al sindaco sulla viabilità. La strada che sale alla frazione è dissestata da quattro anni, da quando sono stati effettuati scavi per la posa delle condotte del metano. Da allora né l'Amga ne il Comune di Avegno hanno rifatto la completa asfaltatura.

■

Da ottobre ■ appalto per rifiuti e pulizia strade

Con i primi di ottobre partirà il nuovo appalto del servizio ■ raccolta dei rifiuti e pulizia delle strade. E' previsto il potenziamento della raccolta differenziata. Secondo Rifondazione comunista, si devono studiare incentivi per convincere i cittadini a differenziare i rifiuti.

■

Sarà particolarmente ricca l'Expo Fontanabuona '98

Si preannuncia particolarmente ricca l'edizione '98 di Expò Fontanabuona che aprirà i battenti il 29 agosto. La Campionaria si presenta ■ un grande laboratorio all'aperto.

■

Divieto di balneazione è revocato dal sindaco

Il sindaco Roberto Bagnasco ha revocato il divieto di balneazione ■ nella ■ del Lido. Il provvedimento era stato ■ il 28 luglio ■ causa dello ■ di liquami da una condotta privata nel Boate. [g. vi.]

Il comprensorio del Tigullio sarebbe danneggiato

Sanità, i sindaci contro la distribuzione dei fondi

CHIAVARI. Il Comitato di rappresentanza dei sindaci dell'Asl contesta ancora una volta la quota di finanziamento regionale assegnata alle Asl della Liguria. Con quella dell'Asl 1 Imperiese la quota pro capite ■ gnata all'Asl 4 è in assoluto la più bassa.

«Rimane del tutto incomprensibile come ancora una volta ■ la Regione abbia voluto premiare alcuni cittadini e penalizzarne altri - afferma il presidente del Comitato Angelo Scannavino. Già per il '97 ■ riscontrato le ■ discrepanza come ■ le esigenze del cittadino di S. Stefano D'Aveto fossero diverse da quelle ■ cittadino di Genova, Savona ■ Spezia».

Il Comitato si riserva ■ ■ tere in atto azioni di protesta per arrivare ad un riequilibrio delle risorse.

La quota pro capite dei finanziamenti è questa: Asl 1 Imperiese 640.482; Asl 2 Savonese 793.084; Asl ■ Genovese 868.012; Asl ■ Chiavarese 686.220; Asl ■ Spezzina 847.021. Il Comitato sottolinea che l'Asl ■ fruisce di un'ulteriore quota pro capite aggiuntiva, derivante dai finanziamenti alle aziende ospedaliere; per il '97 la quota ■ di lire 951.309. Lo squilibrio nella distribuzione delle risorse preoccupa gli amministratori che temono che non vengano conseguiti gli obbiettivi prefissati, come l'attivazione dell'Unità operativa di rianimazione e la creazione dei Distretti sanitari di base. In quanto alle critiche espresse dai democratici di sinistra, «circa una presunta parziale rappresentatività del Comitato stesso in proporzione ■ popolazione dell'Asl, il non voler prendere atto di una votazione effettuata da tutti i rappresentanti dei Comuni, ■ indice di scarso senso di democrazia». [g. vi.]

Nel Tigullio 1100 tra alberghi e ristoranti danno lavoro a 4200 addetti

«Pochi gli occupati nel turismo»

Ecco una ricerca nel settore compiuta dalla Cisl

CHIAVARI. I dati diffusi dall'Apt relativi al flusso turistico dei primi sei mesi ■ '98, che danno un aumento sensibile del movimento turistico nel Tigullio, secondo la Cisl «non ■ attendibili, ■ meglio, non danno l'idea ■ del fenomeno turistico nel Tigullio». Andrea Sanguineti, segretario comprensoriale Cisl, numeri alla mano dimostra che nel comprensorio sono pochi i lavoratori nel settore turismo.

Secondo dati Istat, elaborati da Francesco Gastaldi, gli alberghi e i ristoranti nel Tigullio sono circa 1.100 e gli addetti non superano i 4.200 su una popolazione attiva di ■ mila persone. «Meno del 10%», fa notare Sanguineti. Si salva solo Portofino che su 470 persone che lavorano, 270 ■ impiegate nel ■ turistico. Rapallo segue ■ media del comprensorio: su 7.500 lavoratori sono solo 750 quelli occupati in alberghi.

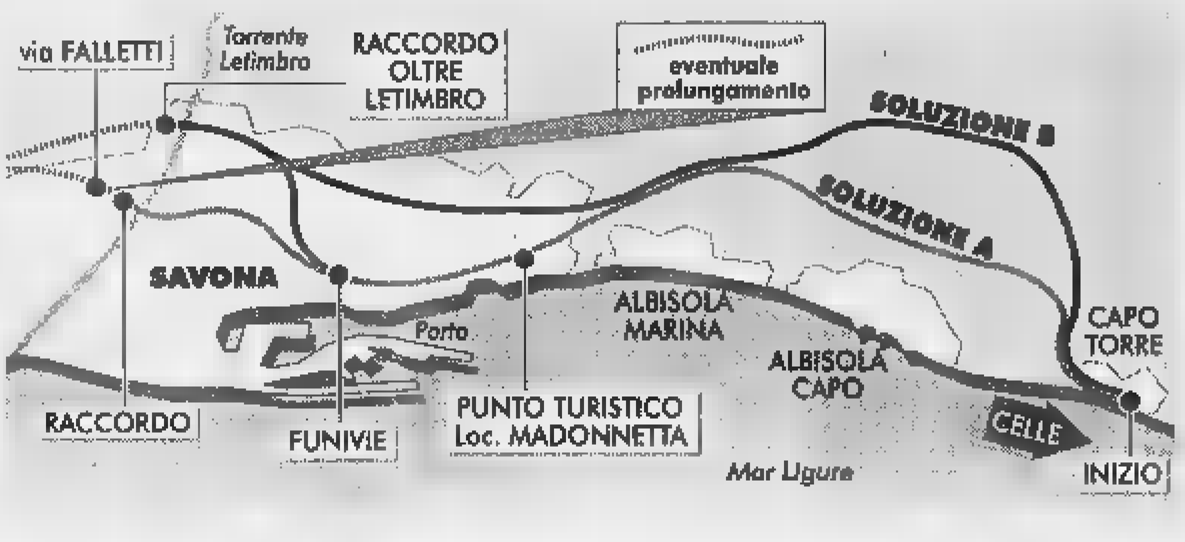
Ci sono poi circa 1.500 lavoratori che lavorano saltuariamente in attività collegate al flusso turistico. «Questi numeri dimostrano che nel Tigullio il turismo ■ una ■ importante, ma sicuramente molto al di sotto delle potenzialità che il comprensorio offre; in sostanza ■ ■ gli albergatori quando affermano che attualmente si vive ■ un turismo legato al mordi e fuggi, quindi una politica turistica credibile del comprensorio deve promuovere un afflusso turistico per tutto l'arco dell'anno superando la logica del turismo stagionale».

Secondo Sanguineti, per raggiungere questo obbiettivo ■ necessario riqualificare ed aumentare la ricettività alberghiera superando le attuali contraddizioni: Chiavari e Lavagna, ad esempio, nonostante la presenza di ■ porti turistici, e quello di Lavagna sia ■ più grande in Europa, non hanno ■ albergo di prima categoria. Ma anche potenziando la rete alberghiera l'obbiettivo ■ sarebbe ancora raggiunto. «Occorre identificare ■ potenziare le infrastrutture a partire dall'antico ■ ancora irrisolto problema della viabilità ■ dei trasporti». Sanguineti porta ad esempio Genova dove la realizzazione dell'acquario ■ il rilancio culturale attraverso mostre ed eventi stanno proiettando la città verso una dimensione turistica fino a qualche anno fa ■ immaginabile. «Rispetto ■ questa nuova realtà - aggiunge Sanguineti - ■ ruolo del Tigullio è residuale, una sorta di dormitorio rispetto agli eventi genovesi senza ulteriori utilizzi di altri servizi e strutture. Secondo la Cisl ■ collegare l'idea del turismo con iniziative di carattere culturale ■ respiro nazionale ■ non europeo. [g. vi.]

Ma il quartiere insorge e ieri sono stati diffusi i primi volantini di protesta

«L'Aurelia bis? A Villapiana»

E' la soluzione preferita dalla giunta Ruggeri



SAVONA. L'Aurelia bis infiamma Villapiana. Il progetto sta entrando nella fase di definizione e l'ipotesi che la grande strada di scorrimento sbocchi in via Falletti scatena polemiche. Ieri a Palazzo della Provincia si è svolta la presentazione delle soluzioni ipotizzate dalla società «Bonifiche» [illegible] Roma, m[illegible] a Villapiana si è già costituito un comitato di protesta.

«Stiamo rispettando i tempi previsti - afferma il presidente della Provincia Alessandro Garassini -. Riteniamo che entro 40 giorni vengano sciolti gli ultimi dubbi sul tracciato [illegible] che in primavera avremo il progetto definitivo che dovrebbe ricevere circa 120 miliardi [illegible] finanziamenti. Nel 2000 se tutto prosegue secondo i piani, si aprirà il cantiere. Il progetto è studiato in modo che si possa scegliere il tracciato a monte per la zo[illegible] di Albisola [illegible] quello a mare per il territorio di Savona».

I tecnici della società «Bonifiche» di Roma hanno presentato due ipotesi di tracciato, con soluzioni che si intersecano a tratti. In entrambi i [illegible] la rampa di partenza sarà da Capo Torre [illegible] Albisola Superiore ma mentre un'ipotesi prevede un tracciato parallelo all'Aurelia, che sfrutta [illegible] parte anche la vecchia linea ferroviaria (soluzione A nel grafico riprodotto qui sopra) l'altra (soluzione B) ipotizza uno scorrimento a monte. I Comuni di Albisola Superiore [illegible] Albissola Marina preferiscono il tracciato [illegible] monte, che interessa le località Ciamea [illegible] Carabigi. Osserva il sindaco Giovan Battista Durante: «La soluzione [illegible] monte comporta un impatto ambientale più ridotto». Molto soddisfatto anche il sindaco di Albissola Marina Li[illegible] Ferrari, che in questo modo si scarica quasi completamente il problema dell'Aurelia bis: «Ovviamente privilegiamo il tracciato a monte, che interessa in minima parte il territorio [illegible] Albissola Marina e consente quindi il recupero dei terreni vicini [illegible] villa Faraggiana, altrimenti compromessi. Proponiamo inoltre che lo svincolo venga ribaltato verso Albisola Superiore».

Il sindaco di Savona Carlo Ruggeri deve invece risolvere parecchi problemi: «La soluzione a monte è quella in apparenza più facile perchè sfocia nell'Oltreletimbro parallela al ponte dell'autostrada che attraversa corso Ricci. L'ipotesi che prevede lo sbocco in via Falletti è più problematica, ma consentirebbe anche di ottene[illegible] risultati migliori dal punto di vista dell'organizzazione [illegible] traffico. Comunque tali ipotesi verranno discusse con gli abitanti dei quartieri. Anche per quanto riguarda la prima parte del tracciato che interessa il territorio [illegible] Savona, bisognerà operare delle scelte. L'ipotesi a monte prevede solo un passante che porta il traffico da Savona ad Albisola mentre l'ipotesi a mare, con rampe [illegible] accesso nella [illegible] del futuro porto turistico alla Madonnetta e in zona Funivie, ci consentirebbe di risolvere alcuni nodi della viabilità». Ruggeri predilige coraggiosamente la soluzione a mare con sbocco in via Falletti, ma dovrà fare i conti [illegible] il comitato [illegible] protesta [illegible] Villapiana che ieri ha già effettuato volantinaggio nel quartiere.

Ermanno [illegible]

Albissola

Tram, critiche al tracciato

ALBISSOLA M. Un tracciato da cambiare. E' quello del mini-tram o filobus, progetto che fa capo alla Provincia e affidato alla Società Metropolitane milanesi nel tratto Albisola Superiore-Savona. Lo chiedono i sostenitori del Comitato Antidegrado [illegible] Albissola Marina che ieri s[illegible] si sono riuniti in un'assemblea pubblica nei locali della Società «Santa Cecilia».

I punti del tracciato che non convincono il Comitato (che ha già raccolto quasi mille firme) [illegible] l'attraversamento di piazza Garbarino che cancellerebbe il parcheggio [illegible] obbligherebbe il Comune anche a trasferire il mercato settimanale. Non solo il tracciato taglierebbe in due il campo sportivo della Santa Cecilia.

Ma sono soprattutto le intersezioni (quattro) [illegible] l'Aurelia a preoccupare perché i semafori creerebbero ulteriori rallenramenti a una viabilità già da anni al collasso. **[p. p.]**

Non atterra Berlusconi, è bagarre

Chi «boicotta» l'aeroporto?

VILLANOVA D'ALBENGA. Qualcuno, come il sindaco di Villanova Pietro Balestra parla senza mezzi termini di boicottaggio appoggiato, in questo, dal coordinatore provinciale [illegible] Forza Italia Piero Oliva. Colpa del «no» dato da Genova all'atterraggio dell'aereo «G 4» appartenente [illegible] Silvio Berlusconi sull'aeroporto [illegible] Villanova. «Intendiamoci ben, non c'entra nulla il fatto che l'aereo fosse di Berlusconi. E' il fatto in se che è grave per il rilancio dell'aeroporto», premette Oliva. [illegible] aggiunge: «E' la conferma della strategia del boicottaggio del nostro scalo alla luce di una miope politica filogenovese del ministro Burlando. Villanova potrebbe essere punto di riferimento di [illegible] intera area sia a scopo turistico che commerciale, non dimenticando anche che potrebbe avere un importante ruolo [illegible] riferimento strategico per la lotta agli incendi come base di appositi velivoli, [illegible] con l'acquisto [illegible] un Canadair da parte di un consorzio di comuni come proposto dal sinda[illegible] di Pietra Accame». Secondo Oliva un rilancio dello scalo passa anche attraverso l'ingre[illegible] nella società [illegible] gestione di qualificati imprenditori privati.



Claudio Cavallo presidente dell'Ava

Claudio Cavallo, presidente della società di gestione, cerca di smorzare le polemiche, nonostante il «G 4» di Berlusconi in passato sia già atterrato a Villanova: «Non credo si tratti di boicottaggio ma di norme da rivedere. E' la burocrazia che impedisce il decollo dello scalo. Ci sono persone, come il dottor Federico, che continua a darci un grosso aiuto. Siamo in un momento molto importante per il futuro del nostro aeroporto ed è un peccato vedere che i nostri sforzi spesso [illegible] scontrano con regolamenti e leggi. Come per il caso dell'aereo di Berlusconi che, come regolamento, non sarebbe forse potuto atterrare [illegible] che in passato è atterrato. [illegible] si è sbagliato l'altro giorno o si è sbagliato anni fa», conclude Cavallo.

Stefano Pozzini

Blitz della Polstrada

[illegible] sull'Autofiori

SAVONA. Ancora un caso di trafficanti d'auto «per caso». La polizia stradale di Imperia ha fermato sull'Autofiori un milanese di 42 anni, Gianni M., alla guida di una Mercedes 200 risultata rubata nel capoluogo lombardo.

L'uomo è stato interrogato ieri mattina in pretura dal giudice Alberto Princiotta, nelle vesti di gip, nell'ambito dell'udienza di convalida del fermo. Gianni [illegible]. ha raccontato di essere stato contattato da un marocchino nel piazzale di un grande supermercato dell'hinterland milanese. Il nordafricano gli avrebbe offerto due milioni e mezzo di lire per portare l'auto sino in Spagna, via Ventimiglia.

Un'offerta che non è stata rifiutata. Gianni M. si è giustificato dicendo al giudice di stare attraversando un periodo difficile. «Sono disoccupato, avevo bisogno di denaro», avrebbe ancora detto. Il pubblico ministero Domenico Pellegrini ha chiesto l'applicazione della custodia cautelare in carcere. Il difensore d'ufficio, l'avvocato Pierluigi Pesce, si è opposto, [illegible] fronte anche della mancanza [illegible] precedenti penali a carico del suo assistito. Il giudice Princiotta ha convalidato l'arresto e ha scarcerato Gianni M., rimettendo gli atti alla procura della pretura per il proseguo dell'indagine. **[f. p.]**

Si balla tutte le notti sulla fortezza. La Stampa offre il tagliando con lo sconto

Discoteca [illegible] gitana [illegible]

Domani sera sul Priamar l'orchestra Kuti Sandor

SAVONA. Discoteca e musica gitana nel weekend della fortezza del Priamar. I ritmi martellanti della dance, assieme alle mille luci che accendono il palco di piazzale del Maschio [illegible] la proposta che «Priamar 2000» offre questa sera ai visitatori della fortezza. Domani, serata organizzata dal Comune di Savona e dall'Associazione culturale «Corelli» per il ciclo «Note del [illegible] con l'orchestra ungherese Kuti Sandor.

Ogni [illegible] un'attrazione, uno spettacolo, un motivo per andar sul Priamar e riscoprire la fortezza e i suoi segreti. Quest'estate «Priamar 2000» è stata la rivelazione assoluta. Record di presenze, di spettacoli e di divertimento per la festa più lunga dell'estate: 24 ore al giorno dal 1° luglio al 31 agosto.

In attesa dell'appuntamento del 27 agosto con l'orchestra di Castellina Pasi, per due notti il Priamar apparterrà agli amanti della discoteca e della musica etnica. Andiamo con ordine. Questa sera, [illegible] partire dalle 21,30 discoteca Made in Italy e a seguire immancabile animazione [illegible] lo staff di Radio Savona International schierato al completo fino alle 7 del mattino.

Domani invece grande appuntamento con la rassegna «Note del mar» firmata dall'Associazione culturale Corelli. Sul palco l'orchestra Kuti Sandor e Kalman Balogh Cimbalon band per un programma di musica gitana o tzigana (ingresso 13 mila li[illegible]).

Qui a fianco troverete l'ormai classico tagliando [illegible] cui La Stampa ha accompagnato tutta la rassegna fin dalla prima serata. Tagliando che da domani, come già avvenuto per Corona [illegible] Vittorio Borghesi, si arricchirà di una parte speciale dedicata allo spettacolo di Castellina Pasi.

Il coupon, oltre alle quattro combinazioni di sconto (una colazione gratuita, oppure una bevanda gratuita, o [illegible] uno sconto sulla tessera mensile [illegible] infine uno sconto pari al [illegible] per cento [illegible] 5 ristoranti cittadini convenzionati), consentirà una riduzione sul biglietto di ingresso per la serata [illegible] Castellina Pasi, dedicata ovviamente agli appassionati di liscio e musica italiana. Uno sconto che sarà valido sia in sede di prevendita sia al momento dell'ingresso alla fortezze. **[p. p.]**



La pista da ballo del Priamar vista dall'alto dei bastioni che la circondano. Uno scenario suggestivo per la discoteca all'aperto rivelazione dell'estate

SABATO 22 AGOSTO 1998

LA STAMPA — COMUNE DI SAVONA

PRIAMAR 2000 by RADIO SAVONA INTERNATIONAL

dal 1° luglio al [illegible] agosto

- **Colazione sul Priamar:** con questo tagliando, dalle 6 alle 9, si ha diritto a [illegible] colazione gratuita (caffè o cappuccino e brioche).
- **Relax sul Priamar:** [illegible] questo tagliando dalle 12 alle 15,30, si ha diritto a una bevanda gratuita (fino a 3000 lire).
- **«Vacanza» sul Priamar:** con questo tagliando si ha diritto a uno sconto di 5000 lire sulla tessera mensile.
- **Pranzo [illegible] in città:** con questo tagliando si ha diritto a uno sconto del 20 per cento in uno [illegible] ristoranti convenzionati.

Utilizzare solo il tagliando [illegible] giorno stesso (valido per una [illegible] quattro offerte), al lunedì quello della domenica. Non sono valide le fotocopie.

Ristoranti convenzionati:

- ★ **CONCA VERDE**, via Alla Strà 27 - tel. 263.331
- [illegible] **BARCACCIA**, corso Colombo 46 - tel. 812.973
- ★ **LA TAVERNETTA**, via Don Bosco 22 - tel. 815.051
- ★ [illegible] **ENZO**, [illegible] S. Lucia [illegible] - tel. 8387513;
- [illegible] **MARINARA**, piazza del Popolo 21 - tel. 827.628



[illegible] AZZURRA - NIZZA

Zona Negresco
Vendesi
Mono, Bilocale ristrutturatti
Vista mare, da: L.135 000 000

Zona Pedonale
Promenade, Musiciens
Numerosi affari
Mono, Bilo, Trilocali
Consultateci

Hôtel posizione centralissima
Vendesi muri e arriamento
Ottimo stato
Prezzo: 5 800 000 FF.

BA[illegible]
55 Rue de France - NIZZA
Tel: 0033 4 93 16 86 87

LUNEDÌ tuttosoldi
MERCOLEDÌ tuttoscienze
GIOVEDÌ tuttolibri
I supplementi de LA STAMPA
Una settimana ricca di tutto.

[illegible] Stampa [illegible] [illegible]
tutto LA STAMPA Compact
1678 - 02005

RISTORANTE BAR PIZZERIA
AL PARCO AGOSTINO
Piazza del Mercato
LOANO tel. 019/675294
FORNO A LEGNA, BIRRA ALL SPINA
Immerso nel verde del Parco, nel cuore di Loano



APERTO TUTTO AGOSTO

Giochi per Bambini



- Ping-Pong
- Gommoni gonfiabili
- Ca[illegible] balilla
- Trenino e Giostrine

Si balla Musica da Vivo all'aperto tutte le sere!



• LA STAMPA •
Liguria estate
Sabato 22 Agosto 1998



Donna Summer ■ Monaco, Ivano Fossati ■ Sanremo, Elio e le Storie Tese ■ Pietra

E' un week-end a tutta musica

Generi diversi ma grande qualità



■ Tra Riviera ■ Costa Azzurra un week-end in musica. Donna Summer a Montecarlo, Ivano Fossati a Sanremo ed Elio e le Storie Tese ■ Pietra Ligure. Generi diversi, spaziando dalla dance music americana alla ■ d'autore per approdare ■ quella demenziale. Al di là dei gusti personali, una cascata di note di grande qualità che animerà palcoscenici vip e centri storici.

Stasera ■ domani lo «Sporting» di Montecarlo ospita Donna Summer. Regina incontrastata della disco music tra gli anni '70 e '80, la cantante di colore presenta i suoi più grandi successi, da «Love to love you baby» a «I feel love». Il gala inizia alle 20,30. Per prenotazioni rivolgersi allo 0337.92163636.

Ivano Fossati fa tappa domani sera al «Roof Garden» del casinò di Sanremo. Il recital del cantautore genovese è ■ degli spettacoli più attesi dell'estate ■ per la delicatezza dei testi sia per le sonorità del suo gruppo.





Il gala sulla terrazza all'aperto della ■ da gioco è in programma ■ partire dalle 21. Ingresso con cena 150 mila, con consumazione, 70 mila. Prenotazioni allo 0184/59.01.

Elio ■ le Storie Tese, sempre domani sera, ■ esibiranno a Pietra Ligure, in piazza XX Settembre. Lo spettacolo, alle 21,30, è a ingresso libero ed è stato organizzato dal Comune. In repertorio i grandi successi della band italiana che è riuscita ■ a far apprezzare ■ genere «demenziale» con testi approfonditi e scelte musicali di impatto popolare.

Giulio Gavino

Elio e le Storie Tese (sopra); a lato: Ivano Fossati e (sin.) Donna Summer tra protagonisti del fine settimana

Il giovane e brillante violinista a Cervo

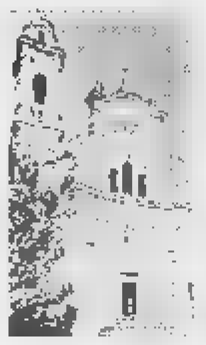
Le melodie di Quarta stasera ai Corallini

In coppia con il pianista Bartelloni Suona un prezioso strumento del 1735

CERVO. Suona un raro Guarneri del Gesù che risale al 1735, ed è considerato uno dei più brillanti violinisti della sua generazione, quella dei trentenni: Massimo Quarta, il primo violinista italiano a vincere il prestigioso Premio Paganini di Ge■ dopo Salvatore Accardo, che lo aveva conquistato nel lontano 1958, suona questa ■ra al 35° Festival di Cervo.

Sul Sagrato dei Corallini, alle 21,30, in duo ■ ■ pianista Leonardo Bartelloni (vincitore del Concorso internazionale di Stresa ■ della Coppa Pianisti d'Italia di Osimo, è anche collaboratore ■ Uto Ughi ■ Rocco Filippini), eseguirà il «Trillo del Diavolo», una Sonata di Tartini, la Sonata n. 2 in La Maggiore ■ Brahms, una tarantella di de Sarasate, ■ variazioni ■ Paganini sull'inno inglese e l'introduzione e il rondò capriccioso di Saint Saens.

«Un programma vario, di difficile esecuzione», osserva Vittorio Desiglioli, assessore al Turismo di Cervo.



Sul Sagrato dei Corallini di Cervo (foto) Massimo Quarta stasera eseguirà suonate molto impegnative

Anche per Quarta è un ritorno gradito: il musicista si era già esibito qui nel '95. Diplomato ■ il massimo dei voti e con la ■ d'onore al Conservatorio Santa Cecilia ■ Roma, ■ è perfezionato con Salvatore Accardo, Ruggero Ricci (che aveva inaugurato ■ Festival l'8 agosto) e Abram Stern. Quarta ha vinto anche il «Città di Vittorio Veneto», l'Opera Prima Philips ed ha suonato all'Accademia di Santa Cecilia, all'Opera di Roma e all'Accademia Chigiana di Siena. [s. d.]

Un gran pubblico ha assistito all'originale concorso di Santo Stefano al Mare



Angela Cavagna è stata l'applaudita madrina della simpatica serata



Ecco Miss maglietta bagnata

La fascia '98 alla torinese Morena Foco

SANTO STEFANO AL MARE. Ha diciotto anni, è torinese ed insegna funky, aerobica e step. E' del segno del Leone e il suo uomo ideale, ■ fisico, ha gli occhi verdi, ■ bruno, ■a il pizzetto ■ i capelli lunghi. Si chia■ Morena Foco ed la «Miss maglietta bagnata» dell'edizio■ 1998, la settima dalla registrazione del concorso. Alle ■ spalle altre tre bellissime: Samira Immordino, 18 anni, olandese, studentessa, anche lei del Leone ■ con l'uomo ideale assomigliante ■ Brad Pitt (eletta Miss Bud); Alma Carletti, 21 anni, torinese, segno zodiacale Sagittario (eletta Miss Simpatia) ■ Monika Schmidtova, 23 anni, praghese ■ sotto il segno dei Gemelli che ha vinto il premio del pubblico.

La gara tra le belle si è svolta giovedì sera ■ porticciolo ■ Marina degli Aregai a Santo Stefano al Mare. Madrina di eccezione Angela Cavagna che, assieme alla cantante Gaya ■ ai cabarettisti provenienti direttamente dal Festival Nazionale del Cabaret di Torino Renzo Sinacori, Roberto De Marchi, Daniele Raco, ha animato la serata che, come sempre, ha fatto registrare il tutto esaurito.

A presentare le ragazze in t-shirt ■ stato Luca Galtieri che, con la consueta verve, ha condotto la serata. Ed ■ l'elenco ■ giovani che hanno sfilato nel divertente e malizioso concorso: Marina I. (la più misteriosa delle miss), Alida Frola, 14 anni di Chivasso, Valentina Verniglio, ■ anni ■ Savona,



Le tre ragazze premiate (in alto) mostrano festose i simboli del loro successo; Morena Foco (qui sopra) trionfatrice della serata e (sotto e a lato) due momenti della manifestazione di Santo Stefano al Mare



Veronica Caponnetto, ■ anni di Genova, Laura Tassara, 21 anni di Genova, Valeria Fantini, 19 anni di Genova, Marina Rissone, ■ anni di Asti, Camilla Scalco, 20 anni di Torino, Jhoanna Wahlfisk, 27 anni di Stoccolma, Eva Giudici, 26 anni di Milano, Ylenia Cerato, 14 anni di Chivasso, Chiara Chirio, ■ anni di Torino e le quattro vincitrici della manifestazione.

La gara tra le belle per contendersi la fascia di vincitrice è stata, come al solito, contornata ■ un pubblico enorme. «Quello che ci continua a far piacere ■ che senza cadere mai nel volgare si riesce ad offrire uno spettacolo dove la malizia e la bellezza si uniscono», ■menta Luca Galtieri che, oltre ad aver presentato la manifestazione, è uno degli organizzatori dello show attraverso l'agenzia «Eccoci».

La formula del ■ dello spettacolo di Santo Stefano al Mare è semplice. Le ragazze, vestite con le t-shirt, si ■o presentate davanti al pubblico dopo essere passate sotto ■ doccia che ha dato un «sexy effetto» bagnato alle magliette.

Stefano Pezzini

3 idee per oggi

CAMOGLI. Nell'Abbazia di San Fruttuoso, alle 21,30, concerto per archi e pianoforte. Funziona servizio di battelli.

■ Inaugurazione di «SpotornoComics» dalle 21,30 in sala Sbarbaro con 20 umoristi impegnati «dal vivo».

■ In piazza Gastaldi, ore 21, cena medioevale, personaggi d'epoca e il Gruppo Sbandieratori Marina di Ventimiglia.

SOTTO L'ALTO PATRONATO DI S.A.S. IL PRINCIPE RAINIER III

MONTE CARLO ANTIQUITÉS

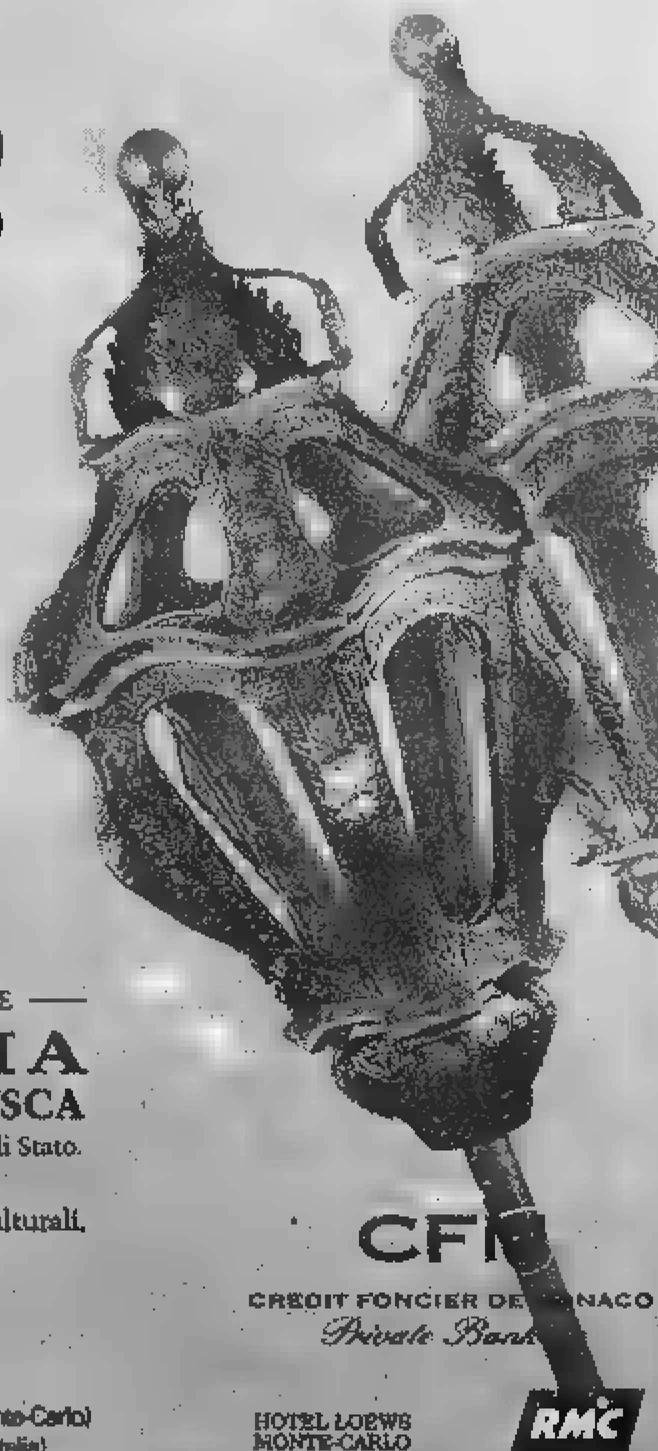
SALON INTERNATIONAL DES ANTIQUAIRES

DAL 21 AL 30 AGOSTO

ESPACE FONTVIEILLE
h. 15-21

PIÙ DI 50 PRESTIGIOSE GALLERIE EUROPEE E AMERICANE

AMBIENTI CLIMATIZZATI
PARKING SUL POSTO



ESPOSIZIONE COLLATERALE
LA TUSCIA E LA CULTURA ETRUSCA
Per la prima volta fuori da un Museo di Stato.
con il sostegno
del Ministero Italiano per i Beni Culturali.

CFM
CREDIT FONCIER DE MONACO
Private Bank

ORGANIZZAZIONE: euroAntiques
PROMOCOM: tel. +377 97 98 50 00 (Monte-Carlo)
interAntiques: tel. +39 (0) 10 831 83 61 (Italia)

HOTEL LOEWS MONTE-CARLO
RMC

Ogni giorno con La Stampa i tagliandi sconto per le più belle attrazioni della Liguria

Stasera si ride con «Loano cabaret»

In scena il duo Bove e Limardi e Dario Vergassola

LOANO. Il duo Bove e Limardi, Dario Vergassola e Gianluca De Angelis. Sono i personaggi protagonisti oggi della rassegna «Loano Cabaret», dal sottotitolo «camaleontici sorrisi», organizzata dal Comune [illegible] collaborazione [illegible] lo Zelig di Milano, il tempio della nuova comicità italiana. L'edizione di quest'an[illegible] costituisce una svolta per la rassegna comica loanese, un trampolino di lancio per il futuro [illegible] il «fidanzamento» fra Loano e lo Zelig e con il tentativo di riportare il nome della città a livello nazionale a fianco «al mondo delle risate».

Ricorda Franco Merafino dello Zelig: «Quasi tutti i personaggi che abbiamo proposto hanno avuto una esposizione televisiva soprattutto a "Facciamo Cabaret" (Italia Uno). Ogni serata in scena un lavoro di gruppo fra i due comici [illegible] il presentatore Gianluca De Angelis, un modo nuovo di fare spettacolo». Ultimi biglietti questa sera dalle 20,30 ai botteghini del nuovo Giardino [illegible] Principe (inizio show alle 21,30). Per tutti i lettori de La Stampa ci sarà una riduzione di 5 mila lire grazie al tagliando che [illegible] pubblicato oggi in questa pagina. «Loano Cabaret» è patrocinato da Regione, Provincia [illegible] Radio Onda Ligure.

Ma chi sono i personaggi della serata? «La passione ad esprimersi con una gestualità meccanica dai ritmi comici elevatissimi caratterizza il duo Bove e Limardi. I rumori [illegible] le [illegible] di vita quotidiana per loro diventano occasione per giocarsi la carta [illegible] una comicità che nasce con costruzioni calcolate e calibrate», spiegano al[illegible] Zelig. Dario Vergassola è invece conosciuto come l'inventore del «cabaret tradizionale» che «anzichè pagare ad un analista per raccontare di [illegible] stesso preferisce raccontare le sue vicissitudini [illegible] essere pure pagato per farlo». Conclusione il 28 agosto con Margherita Antonelli e Enrico Bertolino.

Augusto Rembado

COMUNE DI LOANO
SABATO 22 AGOSTO 1998
AREA ZELIG CABARET



ARENA ESTIVA GIARDINO DEL PRINCIPE ORE 21,30

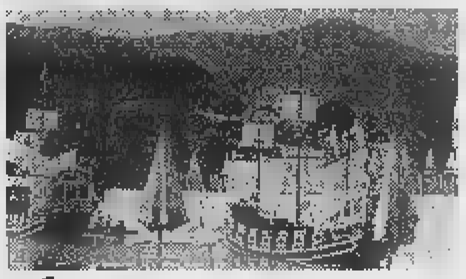
Sabato 22 Agosto

due spettacoli di cabaret con: BOVE [illegible]

PREVENDITE
LOANO: Lollipop dischi, via Garibaldi 64 (tel. 019-675488); Arena Giardino del Principe, viale della Libertà;
FINALE LIGURE: Libreria Cento Fiori, via Ghiglieri 1 (tel. 019-692319); [illegible] B.M. Dischi, [illegible] Enrico d'Asta (tel. 0182-50392).

Presentando questo tagliando nei punti di prevendita si avrà diritto ad uno **sconto di 5 mila lire** sul prezzo del biglietto fissato a 20 mila lire (più diritti di prevendita). Utilizzare il tagliando del giorno. Non sono valide le fotocopie.

LE CARAVELLE
SABATO 22 AGOSTO 1998
Tel. 0182/931.755 CERIALE



Bimbi e...state con noi

Ingresso gratuito per [illegible]mbino dai 4 ai 12 anni accompagnato da un adulto pagante il biglietto intero giornaliero **presentando questo coupon** alle casse del Parco. La presente offerta non è [illegible]labile con altre riduzioni. Utilizzare solo il tagliando del giorno stesso, al lunedì quello [illegible] [illegible]menica. Non sono valide le fotocopie.
Utilizzando il presente tagliando si avrà diritto ad uno **sconto del 15 per cento al BAZAR [illegible] PORTA SOPRANA** e il prezzo convenzione a 16 mila [illegible] per il p[illegible] (1° piatto, 2° piatto freddo, frutta e bevanda) al self service. **Presentando il presente tagliando al BAZAR di PORTA SOPRANA o al chiosco A FIGASSA** per ogni 20.000 lire di spesa **un simpatico omaggio ai bimbi tra i 4 e i 12 anni.**

PADIGLIONE DEL MARE E DELLA NAVIGAZIONE
Presentando questo coupon alle biglietterie del Padiglione del Mare e della Navigazione si avrà diritto allo sconto di
£. [illegible]
SUL BIGLIETTO D'INGRESSO INDIVIDUALE ADULTI E RAGAZZI
COUPON VALIDO IL SABATO 22 AGOSTO 1998

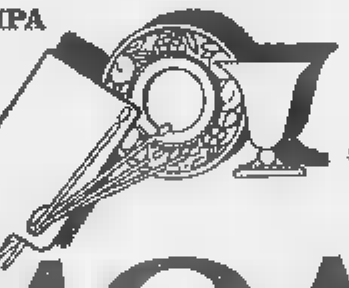
ACQUARIO DI GENOVA
Presentando questo coupon alle biglietterie dell'Acquario di Genova si avrà diritto allo sconto di
£. 2000
[illegible] BIGLIETTO D'INGRESSO INDIVIDUALE ADULTI E RAGAZZI*
COUPON VALIDO IL SABATO 22 AGOSTO 1998

Non sono valide le fotocopie.
Il lunedì utilizzare il tagliando della domenica

* I ragazzi (fino ai 12 anni) che presenteranno questa parte del [illegible]upon al Gift Shop dell'Acquario [illegible] un simpatico omaggio.

ACQUARIO DI GENOVA IL [illegible] GRANDE PARCO MARINO D'EUROPA.
SABATO 22 AGOSTO 1998

LA STAMPA
SAMM di Antonio COVATTA
SABATO 22 AGOSTO 1998



MOAC
Sanremo. Mostra mercato dell'artigianato corso Garibaldi ex mercato dei fiori aperto dalle 16 alla mezzanotte

*Chi si presenterà allo stand de **La Stampa** con il coupon accompagnato da uno scontrino di spesa da almeno **50 mila lire** emesso al **Moac** riceverà [illegible] **omaggio** [illegible] **videocassetta**. Il tagliando deve essere utilizzato nel giorno di emissione, il lunedì è valido quello della domenica. Non [illegible] valide le fotocopie.*

LA STAMPA
SABATO 22 AGOSTO 1998
COMUNE [illegible] VENTIMIGLIA
dir. art. Franco Di Cagno

ALEX BARONI
in concerto
VENTIMIGLIA
25 agosto
piazza del Comune



Presentando il tagliando al botteghino e alle prevendite nel giorno di pubblicazione si avrà diritto ad uno sconto di 5 mila lire sul prezzo del biglietto per il concerto.
Prevendite: Ventimiglia (West-Coast Records) e (Fotocarlo). Vallecrosia (Foto Carlo). Bordighera (Babilonia). Sanremo, (Popoff). Imperia, (Tuttomusica). Alassio (La Casa del Disco). Albenga (B.M. Dischi).
Il lunedì vale il coupon della domenica. Non sono valide le fotocopie.

[illegible] 22 AGOSTO 1998
COMUNE DI [illegible] AGENZIA ECCOCI
LA STAMPA
Oscar del Mare 98

Referendum tra i lettori sull'estate in Liguria.

Si può votare per una o [illegible] categorie, non sono valide le fotocopie.
I vincitori verrano premiati a Sanremo [illegible] l'*Oscar del Mare 1998*.

Bagni marini ________	Discoteche ________
Dj ________	Drink&Music ________
Gelatai ________	Gruppi musicali ________
Baristi ________	Cubiste/i ________

I coupon devono essere inviati [illegible] consegnati all'Agenzia Eccoci, Via Genova 96, 17031 - Albenga (SV), Tel. 0182/554886.

Ceriana in Festa 98



SOUSISA Â SERIANASCA
Confronto gastronomico fra i membri delle quattro Confraternite

domenica 23 agosto 1998 - ore 15,00

CERIANA
P.zza Marconi

Un appuntamento imperdibile per gli appassionati della salsiccia genuina.
una sfida a colpi di ricette rigorosamente top secret approntate per distinguere il piu' possibile
l'aroma del macinato locale, l'abilita' personale con la padella e le spezie adoperate

Gli assaggiatori della salsiccia cerianasca potranno esprimere il proprio giudizio.
Tra tutti i nominativi ne verra' estratto uno a cui andra' il piatto di maiolica decorato con
uno scorcio panoramico di Ceriana creato appositamente dai maestri
ceramisti della Bottega "Ceramiche S.Giorgio" di Albissola

Proseguono inoltre le mostre di pittura CASTRUM PONENTIS e CERIANARTE - info: Comune di Ceriana 0184.551.017


FERRERO
Gran Caffé
DECAFFEINATO
IL PIACERE E L'AROMA
DI UN Gran Caffé GELATO
ANCHE DI SERA.
LA NUOVA SPECIALITÀ AL CAFFÈ DA GELARE NEL FREEZER.
E DI GIORNO
FERRERO
Gran Caffé
ORIGINAL ESPRESSO
Tutto il piacere di un Gran Caffé gelato.

I Tenores di Bitti ad Arcola: canti etnici dalla Sardegna

Grande musica dall'Est

Moldavi a Santa, romeni a Sestri



I Cavalli Marci sono stasera alla discoteca Elite di Calvari con lo show «Matilda»

LA NOTTE

I «Corti Italiani» al Roseto con Mario Monicelli, le poesie di Montale in San Matteo, [illegible] musica classica a San Fruttuoso, la lirica a Santa Margherita e i Cavalli Marci a Calvari, fra gli appuntamenti della serata.

COGOLETO. Concerto della Big Band Colombi di Prà, diretta dal maestro Fulvio Di Clemente, con il cantante Ninetto Durante, alle 21, in Piazza Giusti.

[illegible] Alle 21, a Paravagna di Davagna, la compagnia teatrale [illegible] villezzanti» presenta la commedia «In pretua».

[illegible] Nuovo appuntamento con Settantamania, alle 22,30, al disco club Makò, in Corso Italia, con i migliori dee jay genovesi e la diretta di Radio Babboleo con Lenny e Barattolo. In Piazza San Matteo, alle 21,30, l'associazione culturale Lunaria presenta «Omaggio a Montale», con Vanni Valenza, Giovanna Savino al flauto e Daniela Ottonelli alla chitarra. Ingresso lire 15 mila.

Al Nuovo Cinema Nettuno, nell'arena estiva della Fiera del Mare, alle 21,30, la rassegna «Un [illegible] di fil[illegible] presenta, alle 21, «L'uomo della pioggia», di Francis Ford Coppola, con Matt Damon, Danny De Vito, Claire Danes. L'accesso all'arena, con



Simona Izzo è nel cast dei «Corti»

ampi posteggi gratuiti, è possibile dalle 19,30. Nell'area fieristica sono aperti bar e pizzeria.

Al Cinema nel Roseto, alle 21,30, [illegible] Corti Italiani», di Romeo Conte, Ettore Scola, Mario Monicelli, Gillo Pontecorvo, Simona Izzo, Ricky Tognazzi. Proiezione anche di «Senza piombo», del giovane regista genovese Lorenzo Vignolo. Alla serata parteciperà il regista Mario Monicelli. Il Roseto è raggiungibile anche con le linee 15, 17 e 31 dell'Amt e con il treno in partenza da Brignole alle 20,27 e alle 20,31.

Al cinema all'aperto nel Mu[illegible] d'Arte Contemporanea di Villa Croce, in via Ruffini, in Carignano, alle 21, «Qualcosa è cambiato», con Jack Nicholson. Nel prezzo del biglietto (10 mila lire) è compreso un gelato di Tonitto e l'ingresso gratuito alla mostra «Beppe Dellepiane. Metafore, metonimie».

[illegible] Nell'Abbazia di San Fruttuoso di Camogli, alle 21,30, concerto per archi e pianoforte di Antonio Valentino al piano, Piergiorgio Rosso al violino, F[illegible] Gosio al violoncello. Funziona servizio battelli. In caso [illegible] mare agitato, il concerto si terrà all'Auditorium delle Clarisse di Rapallo.

SANTA MARGHERITA. Festival Internazionale dell'Opera a Villa Durazzo. Alle 21, «Messa di Requiem», di Giuseppe Verdi con l'Orchestra Filarmonica di Stato della Repubblica Moldava, il Coro Collegium Vocale Monilia e il Coro di Tokio. Interpreti: Elisabetta Battaglia (soprano), Alice Becker (mezzo soprano), Marco Berti (tenore), Yatabe Kasuhiro (basso). Maestro del coro Fabrizio Ghiglione. Direttore Yosuke Kanei.

RAPALLO. Al dancing Villa Porticciolo, alle 22,30, ballo internazionale con i Cat & Fox e discoteca anni 70 e 80.

LAVAGNA. Concerto di musica leggera in piazza, alle 21, a Cavi Borgo.

FONT[illegible] I Cavalli Marci tornano questa sera, alle 22,30, all'Elite di Calvari, dopo una fortunata e applauditissima tournèe in Sardegna, con lo show «Matilda».

SESTRI LEVANTE. Concerto dell'orchestra rumena Olthenia Philarmonic [illegible] Craiova, alle 21,15, in Corso Colombo, promosso dall'Assessorato alla Cultura del Comune. Musiche di Mozart e Ciakovski. Serata poetica [illegible] Piazzetta della Torre dei Doganieri.

[illegible] In Piazza San Giorgio, alle 21, la Compagnia Progetto U.R.T. presenta lo spettacolo «Cymbeline, King of Britain», per la regia di Jurij Ferrini, con la partecipazione straordinaria di Camillo [illegible] nel ruolo di Re Cymbeline. Ingresso lire 10 mila.

ARCOLA. Nella Piazza del Castello, alle 21, concerto dei Tenores di Bitti. Il gruppo presenterà il canto «a tenores» della Sardegna. I Tenores di Bitti [illegible] maestri riconosciuti di questa arte vocale millenaria, recentemente «scoperta» anche da Elio e Le Storie Tese che si sono esibiti con loro in Sardegna. Ingresso libero.

LA SPEZIA. Le «Cene Musicali» sotto il pergolato dell'Antica Trattoria del Moccia, a Pagazzano, presentano una serata «Adieu Paris», la musica e le atmosfere del ballo francese dagli Anni Venti agli Anni Cinquanta con Mauro Manicardi all'organetto che esguirà brani di Prud Homme, Carrara, Trenet, Piaf, Brassens. Prenotazioni e informazioni, tel. 0187/74.35.62. [m. b.]

Moda «spaziale» a Campoligure

Buio Pesto, filigrana e l'astronauta Malerba

DA VEDERE

Una sfilata di moda «spaziale» alla Mostra della Filigrana che apre i battenti oggi a Campo Ligure.

[illegible] Inaugurazione della XXXI edizione della Mostra della Filigrana, oggi alle 18, nei saloni del Palazzo di Giustizia, attiguo alla storico Museo dedicato all'arte del centro della Valle Stura. In serata, alle 21, in Piazza Vittorio Emanuele II, sfilata di moda e proiezione del videoclip «Cosmolandia», con l'astronauta Franco Malerba presidente della giuria e i Buio Pesto. Al termine, elezione di Miss Filigrana. Ingresso lire 5 mila.

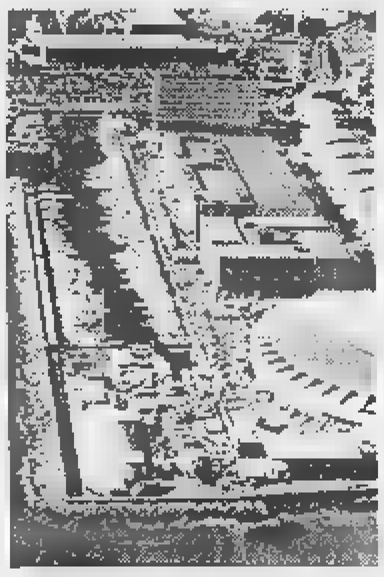
COGOLETO. Biblioteca in spiaggia a cura della Provincia di Genova, con prestito gratuito di volumi.

MONTOGGIO. Festa patronale [illegible] San Giovanni Decollato, in Piazza Balilla.

[illegible] Conferenza su «La chiesa della S.S.Annunziata del Vastato: storia, decorazione, restauri», oggi alle 16,30, con appuntamento in Piazza dell'Annunziata. La conferenza sarà tenuta dall'architetto Giorgio Rossini, della Soprintendenza ai Beni Ambientali. Seguirà visita guidata alla chiesa. «Baviera in festa», nel Porto Antico, con fiumi [illegible] birra e specialità gastronomiche della famosa regione tedesca.

Apertura stand alle 17. Alle 21, musiche popolari e folk con il Flamengo Duo. Festa anche a Vigomorasso con stand gastronomici e ballo liscio e anni Sessanta con l'orchestra Les Criko. La cooperativa battellieri del porto organizza tutti i giorni minicrociere nel Mar Ligure. Informazioni: tel. 010/26.57.12.

Aperti il Padiglione del Mare e della Navigazione ai Magazzini del Cotone, all'Expo. Il Museo ospita, fra le tante curiosità, un'armeria del XVI secolo [illegible] pezzi provenienti dalle antiche galee genovesi, la dimora di un mercante genovese del '600 con mobili e libri d'epoca, quadri e oggetti, un cantiere di costruzioni navali, con la falegnameria, l'officina del



Baviera in festa: happening in po[illegible]

fabbro, [illegible] brigantino-goletta, la fiancata di un transatlantico. Il Padiglione del Mare e della Navigazione è aperto tutti i giorni dalle 10,30 alle 18. Ingresso lire 9 mila, gruppi 7 mila lire.

VALLE STURA. A Mascne, presso il Museo Tubino, è aperta una interessante mostra fotografica di Fulvio Roiter. La mostra si potrà visitare fino al 13 settembre. Orario da oggi a mercoledì 19 agosto: 15-18. Ingresso libero.

CAMOGLI. Grande esposizione di oggetti d'arte della Cina e del Giappone al Grand Hotel Cenobio dei Dogi. In mostra giade, coralli, Rubini, turchesi, lapislazzuli, [illegible] antico. Orario: 10-13, 17-20,30. Ingresso libero. Giochi di strada e di spiaggia, alle 10 e alle 16,30 con la rassegna per i più piccini «Re Camoglino».

SANTA MARGHERITA. Arte cinese e giapponese, fra cui [illegible] ribino di oltre 12 mila carati, anche alla Galleria Cina-Giappone, in via Palestro, 40. Orario: 9,30-13 e 17-20,30. Ingresso libero.

RAPALLO. Grande esposizione di «falsi d'autore» nei salone dell'Hotel Royal, sul lungomare di Rapallo, con opere «firmate» da Renoir, Monet, Gauguin, Degas, Lautrec, Van Gogh e molti altri. La mostra, a ingresso libero, è curata da Accademia Arte di Cremona di Daniele Ermes Dondè. [m. b.]

Melba Ruffo, Ela Weber e Ornella Muti grandi protagoniste su Raiuno

Portofino in tv, record d'ascolto

«Sulle ali di un'estate»: 4 milioni di spettatori

PORTOFINO. Piace agli italiani il varietà musicale estivo in televisione. Al punto che mercoledì sera quasi quattro milioni di famiglie italiane, più o meno [illegible] metà degli ascolti di un Gran Premio di Formula Uno e mediamente un terzo di una partita del Mondiali di Francia, nonostante l'afa, si sono sintonizzate su RaiUno per assistere alla trasmissione «Sulle ali di un'estate».

Dunque, gli slalom linguistici [illegible] Melba Ruffo, la presenza in piazzetta della bionda e scosciata Ela Weber e il ritorno in sul piccolo schermo [illegible] Ornella Muti hanno fatto fare una discreta figura a Portofino e agli organizzatori della trasmissione. «Sulle ali di un'estate» è stata, infatti, la trasmissione più vista dagli italiani mercoledì sera.

«Sulle ali di un'estate» ha battuto di misura anche gli «Avvocati in divisa» di RaiDue, assestato un colpetto da un milione e mezzo di spettatori, sia pure solo per [illegible] decina di minuti, alla striscia di Tullio Solenghi e Gene Gnocchi su Canale 5 «Doppio lustro» e surclassato alla grande «Io Napoli e tu» di Gigi Sabani, che non è andata oltre il milione e mezzo [illegible] [illegible]lti.



Melba Ruffo ha presentato in piazzetta

Fin qui, l'Auditel. Più contrastanti i giudizi sullo «speciale» che, onestamente, ha mostrato pochi guizzi e trovatine appannate dalla calura. Nel borgo, comunque, sono soddisfatti. A Portofino avrebbero invece fatto volentieri a mano di tornare prepotentemente in televisione, questa volta nei telegiornali, per la storia della riserva marina, istituita con l'ormai famoso decreto ministeriale-blitz del ministro dell'Ambiente Edo Ronchi.

Un nuovo momento di gloria al quale tutti, sindaco, assessori, commercianti, addetti del settore nautico e diportisti avrebbero rinunciato. La protesta contro le limitazioni impo[illegible] da Roma, invece, sale, e in piazzetta sono in arrivo nuove troupe televisive. [m. b.]

Domani tocca a Westermayr, giovedì a Battarino

Camogli, chiude in bellezza la stagione dei concerti

CAMOGLI. Volge ormai al termine la stagione concertistica organizzata a Camogli dal Gruppo Promozione Musicale. Un cartellone avviato in luglio e articolato in otto appuntamenti. Il direttore artistico Luciano Lanfranchi, pianista e didatta di notevole valore,, docente al Conservatorio «N.Paganini» ha alternato giovani talenti a concertisti ormai pienamente affermati: fra questi basta ricordare il ligure Corrado Rollero, pianista di indubbio talento, premiato in numerosi concorsi internazionali: l'ultimo, in ordine di tempo [illegible] «Geza Anda», mentre agli anni scorsi risalgono affermazioni al Busoni e al Ciaikovski. Rollero si è esibito al Cenobio dei Dogi la vigilia di Ferragosto in uno straordinario recital che ha messo in luce, an[illegible] una volta le sue splendide qualità [illegible] solo tecniche, [illegible] soprattutto interpretative, impegnandosi in un programma di estrema difficoltà concettuale: Bach (Ricercare a sei voci), Schumann (Studi op. 13) e Beethoven (Variazioni Diabelli). Il Cenobio ha costituito uno degli scenari della stagione che è sta[illegible] ospitata anche nel Chiostro del Boschetto, [illegible] Castello della Dragonara e nella Terrazza [illegible] «Ristorante Rosa». Domani sera (ore 21,15) nel Chiostro il piani[illegible] Leonhard Westermayr proporrà pagine di Schubert e Chopin. Formatosi al Munchener Musikseminar nella classe di Walter Krafft, Westermayr a soli undici anni si esibiva [illegible] i Munchener Symphoniker. Tiene concerti in tutta Europa e vanta [illegible] repertorio che comprende anche aspetti meno noti della letteratura ottocentesca. La chiusura della stagione, giovedì (ore 21,15) avverrà ancora al Chiostro e ancora con il pianoforte, questa volta con la partecipazione di Giacomo Battarino. [r. i.]

dove andiamo stasera ?

Nel verde dell'entroterra Savonese
* da Michelin *
SAN BARTOLOMEO DEL BOSCO (SV)
[illegible] L'ESTATE
[illegible] ALL'APERTO [illegible] GUSTARE
[illegible] POLENTA, [illegible]
[illegible] ALLA PIASTRA, [illegible]
[illegible]
MUSICA con ingresso [illegible]
Aperto [illegible] le [illegible]
Per informazioni telefonare allo 019/87.90.12

Dopo l'inverno doubaci
esplode l'estate
[illegible]
• American bar
• Live music
• Ristorante
e tanta, tanta spiaggia...
Lungomare Matteotti 23 - VADO LIGURE (SV) - Tel. 019/88.51.90

Residence I MORELLI
La Tenda
music garden
GIOVEDÌ - VENERDÌ - SABATO - DOMENICA
SABATO [illegible] AGOSTO
"IL TRIO" ovvero N[illegible]do L. [illegible] solista e tromba, Carlo V. tastiere ed Ettore P. alla fisarmonica: per ballare e divertirci [illegible] simpatia.
DOMENICA 23 AGOSTO
Serata danzante con il gruppo "[illegible] TRONIC BAND"
Vastissimo repertorio di musica leggera, liscio e brani evergreen.

ENOTECA CON RISTORO
IL CENACOLO
Degustazione vini, formaggi e piatti tipici
Vico Lerrone, 2 • Villanova d'Albenga (SV) • Centro Storico • tel. 0182.582.187
NUOVA GESTIONE
I quattro Moschettieri del Pigato si siedono alla tavola del CENACOLO:
Azienda Bruna - La Vecchia Cantina - Cantina Sartori
Viticultori Ingauni: Dal 8 AGOSTO '98 al 15 AGOSTO '[illegible].
Proposta di menù promozionale
Antipasto: Crespelle [illegible] fonduta, Crostino con Patè di prosciutto cotto e Tartufo, Frittata di verdura.
Primo: Gnocchi con pesto [illegible] genovese.
Secondo: Involtini di pesce spada alla messinese.
Dessert: Delicata con salsa a frutti di mirtilli freschi.
Vino: quattro calici a persona.
Prezzo a persona: L.45.000.
I Signori clienti riceveranno le schede dei [illegible] in degustazione.
CONDIZIONI INDISPENSABILI PER LA BUONA RIUSCITA DELLE SERATE: prenotazioni entro le [illegible] 11.00 [illegible] giorno precedente

Per la pubblicità su LA STAMPA
PK publikompass
16121 GENOVA Via C. R. Ceccardi, 1/14 Tel. 010.540.184
18100 IMPERIA Via Alfieri, 10 Tel. 0183.273.373
17100 SAVONA Piazza Marconi, 3/5 Tel. 019.811.182
18031 SANREMO Via Gioberti, 47 Tel. 0184.501.555-6

Di fronte squadre-guida della Liguria, ma i locali cercano ancora rinforzi

Chiavari, profumo di calcio vero

Questa sera l'amichevole Entella-Sestrese

CHIAVARI. Non è un confronto ad armi pari, l'amichevole in programma stasera alle 20,45 al Comunale fra Entella e Sestrese. E non solo perché c'è una categoria di differenza: in fin dei conti, le ambizioni dei chiavaresi appena discesi dal Nazionale dilettanti quasi eguagliano quelle dei verdestellati, che stanno per esordire nella categoria.

La differenza sta soprattutto nel fatto che la squadra ospite ha nelle gambe quattro settimane di allenamenti intensi, iniziati col ritiro a Sassello e proseguiti a Borzoli dal 10 agosto. Invece la truppa [illegible] Baveni ha cominciato solo lunedì e le due sedute quotidiane (dalle 10 alle 12 e dalle 16 alle 18) non possono [illegible] colmato i ritardi di condizione [illegible] affiatamento.

Ad ogni buon conto, mister Di Pace ha già messo le mani avanti: «Non vedrete che un 'barlume' della Sestrese che ho in mente. E' ancora troppo presto per correre, abbiamo utilizzato e utilizzeremo tutte le partite da qui all'inizio del campionato, compreso il derby [illegible] l'Imperia in Coppa Italia, per fare esperimenti. L'importante è arrivare al 5 settembre in forma accettabile: il torneo è lunghissimo [illegible] bisogna trovare la giusta forma e la quadratura tattica [illegible]on gradualità. Stasera scenderà in campo un'altra formazione sperimentale».

In casa verdestellata le maggiori preoccupazioni vengono dal reparto difensivo: la «fuga» di Pietro Turrà dal ritiro ha stravolto i piani di Di Pace. L'ex difensore del Trapani, classe '76, dovrà essere sostituito da [illegible] elemento [illegible] pari valore ed esperienza.

L'Entella le incognite le ha invece all'attacco. Baveni sta valutando Esposito, prelevato dalla Casellese, Dagnino e Bollesan, di ritorno dal Finale Ligure, ma [illegible] è un mistero che vuole almeno un centravanti di peso e valido di testa. Inoltre Comini [illegible] cercando di convin[illegible] Agata a rientrare tra i ranghi. La difesa [illegible] a posto [illegible] il centrocampo anche, essendo vicinissimo l'accordo con Simone Pasticcio, che dopo aver recalcitrato sembra adesso deciso a firmare: [illegible] giovedì si allena infatti [illegible] i biancocolesti.

Danilo Sanguineti



Per Bolesan [illegible] ritorno all'Entella

Raduni: ecco la Caperanese

In Promozione grazie al vivaio e con l'inossidabile Stagnaro

CHIAVARI. Dopo il Rivasamba, è il turno della Caperanese fra le 4 levantine di Promozione a radunarsi. A precedere Villaggio (qualche problema per allestire [illegible] «rosa» competitiva, il presidente Raffo e mister Gulino sono comunque al lavoro) [illegible] Pro Recco, con la dirigenza che ha [illegible] ai propri giocatori una settimana in più di riposo.

Caperanese, dunque, con per l'ottava stagione consecutiva «Zizzi» Stagnaro al timone. Un record per la società, e probabilmente per la Liguria. «In effetti abbiamo superato senza problemi il momento critico, che di solito nei matrimoni [illegible] rappresentato dal [illegible] anno... Quella che arriva è la mia ottava stagione qui, ma l'entu[illegible] è quello del primo giorno. [illegible] nostro obiettivo è il solito: una stagione tranquilla».

La Caperanese ha ormai acquisito la giusta dimensione, anche societaria, per affrontare la Promozione: florido vivaio, poche spese per acquisti «foresti». I nuovi sono due, entrambi arrivano dalla Bimare dove Stagnaro, oltre a risiedere, è il delegato allo sport: il portiere Casaretto dal Riva e la giovane punta, classe '80, Stabile dal Sestri. «Non servono rivoluzioni, quando il vivaio lavora bene [illegible] sforna bravi giocatori. Partito il portiere Damiano, puntiamo su Casaretto». Questa la «rosa», l'unico dubbio è la permanenza o meno di Ferron. Portieri: Salini, Casaretto e Brescia; difensori: Padi, Amaturo, Pacini, Monticone, Daneri, Boero ed Oggiano; centroc.: Cesaretti, Alessio, Traversone, Rodio [illegible] Ferron; attaccanti: Martinelli, Narizzano, Botto e Stabile. [g. s.]

PALLANUOTO

L'Italia Under 16 male contro l'Australia, meglio contro [illegible] Slovacchia

Super Croazia promota [illegible] «Ferro»

Dopo due soli turni, slavi già padroni del torneo

RECCO. Due giornate sembrano sufficienti a giudicare il valore delle 6 squadre del 1° Memorial Antonio Ferro, torneo Allievi Under 16 in corso alla piscina della «Pro». La Croazia ha già preso il largo, unico team a punteggio pieno, ed è destinata a fare un sol boccone delle [illegible]. L'Italia, formazione più giovane del torneo - ha in squadra 4 giocatori della leva 1983 [illegible] uno del 1984 - alterna [illegible] buone a cadute di ritmo e di tensione agonistica. Deludentissima contro l'Australia all'esordio giovedì sera, sorprendentemente positiva ieri contro la Slovacchia. Nel match di apertura, gli azzurrini hanno pagato la differenza di età: gli «aussie» hanno avuto una deroga dalla giuria [illegible] schieravano 5 elementi fuori quota (nati prima del 1° luglio 81), nella seconda parte della g[illegible] han fatto un solo boccone di un'Italia in chiaro debito d'ossigeno.

Nei primi [illegible] tempi aveva tenuto botta (reti dei recchelini Cichero e De Ferrari per il parziale 2-2), nel terzo [illegible] quarto c'è stata solo l'Australia. Pronto riscatto con [illegible] Slovacchia: 10-3 con doppiette di Reversi dell'Arona, del centroboa Vuolo del Salerno, del recchelino Marchetti, del bergamasco Foresti, «singolie» dell'altro centroboa La Penne delle Fiamme Oro, e di Seddio (Canottieri Napoli).

«La lavata di capo ai ragazzi dopo la prima sconfitta [illegible] servita a qualcosa - è sbottato Nando Pesci - e contro gli slavi non abbiamo ripetuto la deludente prestazione dell'esordio. Una vittoria ancora più importante perché [illegible] [illegible] fa [illegible] casa loro, ci avevano battuto».

Gli altri risultati dei primi due turni: Russia-Slovacchia 4-5; Croazia-Spagna [illegible]-5; Spagna-Russia 11-2; Croazia-Australia 7-3. Classifica: Croazia p. 4; Australia, Italia, Slovacchia [illegible] Spagna 2; Russia 0. Stasera il 4° turno: 17,45 Spagna-Australia; 19,15 Croazia-Slovacchia e 21 Italia-Russia. [d. s.]

COMUNE DI FINALE LIGURE
PROVINCIA DI SAVONA
RIPARTIZIONE 3ª LAVORI PUBBLICI

Avviso di gara d'appalto

Ai sensi della Legge 11/02/94 n. [illegible] modificata dalla Legge 02/06/95 n. 216

[illegible] AVVISA

che questo Comune indirà gara d'appalto a licitazione privata per i sottoindicati lavori:

A) Lavori [illegible] pavimentazione [illegible] rifacimento degli impianti delle strade [illegible] Borgo Vecchio in Varigotti.
L'importo a base d'appalto è pari a £. [illegible] (cinquecentoquarantamilioni).

B) Lavori di realizzazione della rete fognaria di collegamento di Vezzi Portio [illegible] della Frazione Boragni del Comune di Orco Feglino alla [illegible] del Comune di Finale Ligure.
L'importo a base d'appalto è pari a £. 748.472.727 (settecentoquarantottomilioniquattrocentosettantaduemilasettecentoventisette).

Le imprese concorrenti dovranno [illegible] in possesso dell'iscrizione all'A.N.C., per un importo non inferiore a quello posto a base d'appalto, alle categorie sottoindicate:
- per i lavori [illegible] cui al precedente punto A): Categoria 6;
- per i l[illegible] [illegible] [illegible] al precedente punto [illegible]: Categoria 10a.

Le imprese interessate dovranno far pervenire (per ogni singola gara) domanda corredata di copia [illegible] certificato di [illegible]ne all'A.N.C., al Comune di Finale Ligure via Pertica 29 tel. 019/689011 Fax 019/680135 entro le [illegible] 13,00 del giorno 16 settembre [illegible].

La domanda [illegible] partecipazione alla gara non vincola in alcun modo l'Amministrazione Comunale.

Finale Ligure, lì 17/8/1998.

IL DIRIGENTE DEL SERVIZIO RESPONSABILE [illegible] PROCEDIMENTI
Ing. Giancarlo Ponte

IL SINDACO
Dott. Pier Paolo Cervone

IPPODROMO DEI FIORI

Villanova d'Albenga - Telefono (0182) 580.641 - [illegible]
Uscita casello Autostrada Albenga collegamento con Aurelia Bis
SERVIZIO RISTORANTE-BAR

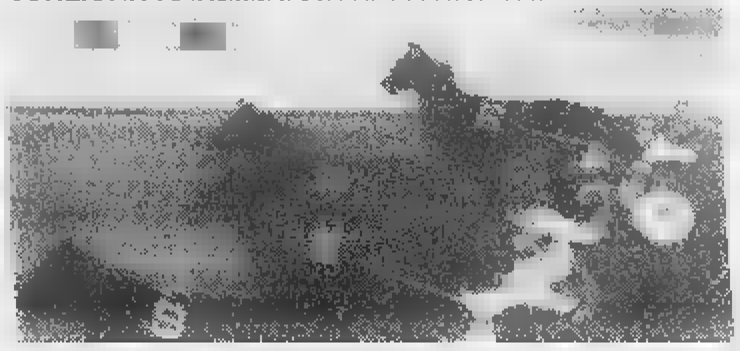
31ª GIORNATA SABATO [illegible] AGOSTO [illegible] ore 20,45

1° PREMIO ISTITUTO DI BELLEZZA SLEM - Andora. [illegible] PREMIO ICOSE SPA. 3° PREMIO FOTO HALL DI ROMANISIO - Alassio. 4° PREMIO RISTORANTE LE GIARE - Cisano sul Neva (Coppa). 5° PREMIO TITTIPÌ BIANCHERIA INTIMA - Albenga. 6° PREMIO ALBERGO LA GALLINARA - Albenga. 7° PREMIO GOLDEN BOYS TRAVEL AGENCY - Albenga. 8° PREMIO GIOIELLERIA BRUZZONE - Finale Ligure (Coppa).

Promotor:
AUTODORIA PEUGEOT - Albenga
Reg. Miranda n.54

[illegible] DI CORSE: LUNEDÌ 24 [illegible] 1998 ore 20.45

FUNZIONA TOTALIZZATORE NAZIONALE A RIVERSAMENTO



europhoto

APERTO AGOSTO

Le tue foto grandi così

Non sbiadire i tuoi ricordi!

*Noi ti regaliamo la qualità ti garantiamo la puntualità e l'assortimento**



Formato 12x18 cm su carta Kodak Royal



Il centralissimo punto raccolta pellicole in p.zza C. Felice (fronte negozio)

* Formati 10x15 - 11x18 - 12x18 - Superficie lucida o satinata - con e senza [illegible]

GRANDI PROMOZIONI SINO AL 12/9

europhoto
FOTO HI-FI VIDEO TELEFONIA OTTICA ASTRONOMIA

due negozi [illegible] TORINO:
Piazza Carlo Felice 23 - Tel. 011 / 562.94.52
Corso Siracusa 196 - Tel. 011 / 311.51.11

Linea SCELTA ORO

E' una **GRAN** voglia.



BURRO
CREMA DI PANNA
BIRAGHI

Cremoso e delizioso

Saporito e delicato

Per tutte le tue
ricette preferite

Il Burro Crema di Panna, risultato della grande tradizione e della grande esperienza Biraghi, è prodotto e confezionato in un unico stabilimento con panna selezionata e centrifugata in impianti d'acciaio inossidabile tecnologicamente all'avanguardia. La firma Biraghi assicura: qualità costante, praticità totale e grande comodità di servizio.
Burro Crema di Panna Biraghi, naturalmente buono, naturalmente genuino.

Biraghi
Dal 1934. Piacere, formaggi.

12 RATE A TASSO 0: TRA OLTRE 100 MODELLI, CE N'È UNO NATO PER VOI.



Sirio, 3 posti sfoderabile, da L. 122.000 al mese.

Malibù, poltrona reclinabile, da L. 99.000 al mese.

Parigi, 3 posti, da L. 146.000 al mese.

San Babila, 3 posti, da L. 129.000 al mese.

FINO AL 31 AGOSTO.

È IL MOMENTO GIUSTO PER AVERE UN DIVANO NUOVO: COMPRALO SUBITO, COMINCI A PAGARE DA GENNAIO '99.

■ T.A.N. ■ T.A.E.G. 0 %. ■ IVA ■ trasporto compresi nel prezzo. ■ Tutti i modelli sono disponibili in pelle, tessuto ■ microfibra ■ in più di 300 colori.

DIVANI & DIVANI®

A misura dei tuoi desideri.

Numero Verde 167-889063

SANREMO - C.so Marconi 296 Tel. 0184/662711

APERTO ANCHE LA DOMENICA POMERIGGIO

Dalla prima rete italiana di Agenzie immobiliari per la casavacanza

Vendi la tua casa per le vacanze? prima passa da Real Casevacanza

Real news

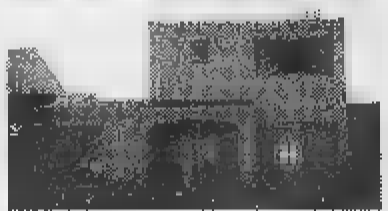
Cerchi la casa per le tue vacanze? Prima passa da Real Casevacanza

Rassegna di proposte immobiliari selezionate nelle più prestigiose località turistiche

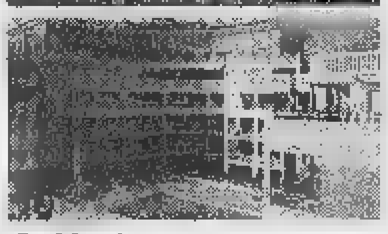
IN VENDITA

PRATO NEVOSO

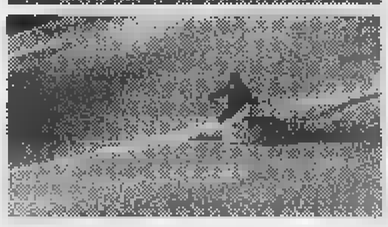
SAVOIA



Antibes:
Villette con giardino posto auto in piccolo complesso residenziale. A trecento metri dalle spiagge. possibilità mutuo 70%. **Direttamente dal costruttore.**
OPPORTUNITA' L. 159 Milioni
Mediazione ZERO



Golfe Juan:
Sul porticciolo turistico di Golfe Juan, tra Antibes e Cannes, anche con delle formule d'acquisto che permettono **rispamio che va dal 17 al 30%.**
Direttamente dal costruttore. Bilocali parzialmente arredati a partire da **L. 120 Milioni**
Mediazione ZERO



Cuneo:
A soli 50 minuti da Torino, nel nuovo comprensorio Mondolé ski, Pratonevoso-Artesina (90 Km. di piste)
Pagamenti personalizzati. Possibilità mutui. **Mono-bilocali direttamente dal costruttore.**
Da **L. 73 Milioni**
Mediazione ZERO



Frejus:
A soli 45 minuti da Torino. Bi-trilocali sulle piste, (70 km.). possibilità mutuo 70%. Anche acquisto defiscalizzazione "Proprieté Vacances".
Direttamente dal costruttore.
Da **L. Milioni**
Mediazione ZERO

Costa Azzurra

ANTIBES
Appartamento in pieno centro storico a 300 metri porticciolo e dalle spiagge. Soggiorno con angolo cottura, camera, bagno e grande terrazzo. Vicino a negozi e servizi. Ottima rendita locativa. Possibilità mutuo 70%. Direttamente dal costruttore FF.

Appartamento in pieno centro storico a 300 metri dal porticciolo e dalle spiagge. Soggiorno, cucina, camera, bagno e balcone. Bella vista sui tetti e porticciolo. Vicino a negozi e servizi. Ottima rendita locativa. Possibilità mutuo 70%. Direttamente dal costruttore FF. 530.000.
Mediazione ZERO

ANTIBES
Villa tipo provenzale su due piani in costruzione composta: 1° piano soggiorno, cucina, 2° piano 3 da letto e tre bagni. Garage e posto auto coperto con piccolo porticato e giardino. Zona residenziale vicinanza mare e servizi. Ottime rifiniture. Personalizzabile. Possibilità mutuo 70%.
Direttamente dal costruttore **L. 335 Milioni.**

In pieno centro, a 400 ml Croisette; appartamento, soggiorno, cucina arredata, camera, bagno, wc e ampia coperta in residence di prestigio con giardino e piscina. Rifinitura di ottimo livello; parti comuni di rappresentanza.Direttamente dal costruttore **L.413 Milioni.**
Mediazione ZERO

CAP
Appartamenti in piccola prestigiosa palazzina. In pieno centro a spiagge. Possibilità posto auto. Possibilità mutuo 70% - Direttamente costruttore.
PREZZI RICHIESTA.
Mediazione ZERO

Villa padronale su due piani mq. + Dependance 120 mq. + dependance 60 mq. Giardino 1300 mq. Vista mare. Stato di conservazione buono. Mare a 200 metri.
F.F. 4.900.000.
Mediazione ZERO

GOLFE JUAN
Ampio sul porticciolo. composto da soggiorno, angolo cottura, bagno + WC separato. 13 mq terrazzo. Residence con piscina, spiagge a 200 metri. Possibilità di mutuo 70%. Direttamente dal costruttore. **L. 195**

JUAN
Residence con piscina e solarium a 50 ml dal porticciolo e 200 ml dalle spiagge. Trilocale composto da soggiorno, cucina americana, 2 camere, bagno e coperta. Posto auto coperto compreso. Parziale vista Mare. Parzialmente arredato. Rifiniture di prestigio.
L. 292 Milioni

MENTONE
Appartamenti fronte mare, in pieno centro. lussuose - parti di prestigio. a partire
Trilocali da **F.F. 1.800.000**
Possibilità mutuo
Direttamente dal costruttore
Mediazione ZERO

St TROPEZ (Golfo (
Bilocali e trilocali completi di arredi e corredi; in residence parco e piscina
. Possibilità gestione garantita e . Possibilità mutuo 70%. Direttamente costruttore.
Da **L. 190 Milioni**
Mediazione ZERO

LO
Nel Principato residence nuovo vista mare. Rifinitura lussuose. Tutti confort. Parti comuni di alta rappresentanza. Disponibilità posti auto. Direttamente dal costruttore.
Mediazione ZERO

NIZZA
Presso nuova università. Monolocale in palazzina in costruzione. Consegna IV trimestre 1999. Elevata RENDITA LOCATIVA (8,2%). Rifiniture di buon livello. Spese ridottissime.
parcheggi e posti moto di proprietà interni. Direttamente dal costruttore da **L. 73 Milioni**

NIZZA
Presso nuova università, a 200 metri dalla Stazione, bilocali palazzina. Consegna IV parcheggi e posti moto di proprietà interni. Direttamente dal da **L.**

NIZZA
Col appartamenti composti da soggiorno, 3 camere, 2 bagni e terrazza, in residence con piscina e solarium - vista mare - rifiniture ottimo livello - prestigiosa - possibilità mutuo 70%. dal costruttore da **L. Milioni**
Mediazione ZERO

A
appartamenti soggiorno, cucina, 2 camere, bagni, terrazza e posto auto. In residence con piscina e solarium, vista Rifiniture ottimo livello - Zona prestigiosa. costruttore. **Anticipo Milioni, Atto Milioni; resto Mutuo**.
Mediazione ZERO

NIZZA
Cornice fleurie, ultimo appartamento, trilocale, in residence piscina e solarium, vista mare, terrazzo e posto auto chiuso. di ottimo livello. Zona prestigiosa. Direttamente dal costruttore L. 216
Mediazione ZERO

NIZZA
Centro storico, ampio in complesso unico di nuova costruzione. vecchia Nizza - Rifiniture di ottimo livello, possibilità box o posto auto. Direttamente dal costruttore **L. 186 Milioni**
Mediazione ZERO

NIZZA
Centro storico, quadrilocale di nuova costruzione - Architettura vecchia Nizza, ultima opportunità - rifiniture di ottimo livello - possibilità box o posto auto. Direttamente dal costruttore da **L. Milioni**

VILLEFRANCHE
Bella villa sulle alture Villefranche, stupenda vista mare (sul Cap Ferrat). Due superbe terrazze barbeque esterno e un giardino completamente in piano, adatto per costruire una piscina. **F.F 6.000.000**
Mediazione ZERO

Riviera

LERICI
Villetta 120 mq. con giardino 1200 mq. posizione dominante sul "Golfo dei Poeti". mare, Lerici a Portovenere - Accesso strada sterrata - Spazi esterni
L. 500 Milioni trattabili.

LEVANTO RUSTICO,
120 mq+120mq, garages, taverna, cantina con circa 1000 mq di terreno. Accesso alla strada. Zona tranquilla immersa nel verde con vista panoramica.
L. 80 Milioni

RAPALLO
Rustico in pietra, vicino Golf Rapallo. Ottima esposizione al sole, sullo spartiacque di Possibilità divisione in 3 appartamenti indipendenti giardino accesso privato. Terreno: mq. Divisibile. **Prezzo a richiesta**

RAPALLO
Piccolo appartamento 12 mq. di terrazzo, in buona posizione con vista aperta sul verde. Buone condizioni di conservazione. Distanza dal mare 500 ml. **L. 135**

RAPALLO
Zona "Castello dei sogni". Appartamento termo-autonomo 140 mq. terrazzo mq. stupenda vista mare. Immerso nel verde vicino alla passeggiata. posto auto coperto. **Prezzo a richiesta**

RECCO (Ge (
Vicinissimo casello autostradale. a un km dal . Appartamento 95 semiarredato composto da soggiorno. cucina, 2 camere, bagno, 2 dispense e bellissimo balcone accesso ogni Comodo negozi e servizi. Adatto anche come prima abitazione. Vicinanza campi da
Lit. 320

ZOAGLI
Appartamento. soggiorno, cucina, 2 camere, 2 bagni, locale giardino d'inverno, terrazza verandata sulla scogliera. Accesso al ascensore a cremagliera. Vista mare impareggiabile. **L. 600 Milioni trattabili.**

Montagna

ARTESINA
Ampio monolocale con Semi arredato. Sulle piste comprensorio Mondolé Ski Pratonevoso-Artesina (. di piste)

CANAZEI
Apartamento di nuova costruzione 120 mq. + mansarda 30 . e giardino condominiale. Ampia e posto auto. Vista panoramica boschi. **L. 550 Milioni.**

COURMAYEUR (AOSTA (
appartamento di nuova e a 800 ml dal centro. Soggiorno con caminetto, cucina , 2 camere, bagni, ampio terrazzo, posto auto e cantina. Ottima esposizione. Rifiniture di prestigio. Posto auto e cantina compresi nel prezzo. **L. Milioni.**

COURMAYEUR (AOSTA (
Caratteristico chalet a schiera, soggiorno-cucina, 2 camere, bagno e ampie terrazze est e Finiture di ottima qualità. aperta. nuovo vicino centro. Posto auto e cantina compresi nel prezzo.
L. milioni

(AOSTA (
Caratteristico chalet a schiera, soggiorno, cucina, 3 camere, bagni con terrazza circostante. Rifiniture a richiesta.Vista aperta. Immobile non distante centro (500mt). Posto auto e cantine compresi nel prezzo. **L. milioni**

O NEVOSO
200 ml dalle piste residence nuovo. rifiniture di qualità. Possibilità di studio personalizzato. Nuovissimo comprensorio sciistico Mondolè con di piste.
Direttamente costruttore
L. 82 Milioni
Mediazione ZERO

St GREE
Caratteristico attico sulle piste composto da soggiorno-cucina e terrazzo al primo piano, 2 camere e bagno al secondo piano. Arredo di buon livello compreso nel prezzo. Altitudine 1000 ml. **L. 70 Milioni**

Alpi francesi

MEGEVE
Bilocale in chalet sulle piste composto da soggiorno-cucina, bagno, giardino. Posti auto esterni condominiali. Possibilità posti auto interni. Direttamente dal costruttore L.
Mediazione ZERO

Trilocale in chalet sulle piste composto da soggiorno-cucina, camera, cameretta, bagno e wc separato, terrazza e giardino. cucinotta organizzata. Possibilità posto auto coperto. Direttamente dal costruttore
L. 174 Milioni

MEGEVE
Stupenda mansarda in chalet sulle piste. composta da soggiorno-cucina, 3 camere, doppi terrazzi, bagno + wc separato. Possibilità caminetto e posto auto. Vista panoramica. Direttamente dal costruttore **L. 225**

VALMOREL
Nel comprensorio di Albertville, sede delle Olimpiadi invernali del '92 ; nel villaggio stile savoiardo, opportunità vacanza-investimento. Direttamente dal costruttore. Bilocali da **L.**
Mediazione ZERO

COSTA
Appartamenti e ville ricerca personalizzata, nostro funzionario sul posto - opportunità e prezzi tutte le esigenze.

dal appartamenti trilocali in posizione prestigiosa - rifiniture qualità da **L.**

MIAMI (Florida (
Fort Lauderdale. Appartament di alto prestigio. fronte oceano in residence con tennis, piscina, fitness, sala riunione, house, spiaggia privata. Ultime opportunità. **$ 315.000**

XVI distretto, in prestigioso appartamento composto da soggiorno, cucina, camere e bagno, wc separato e ampia loggia coperta. Rifiniture lussuose. Palazzina Nuova (consegna ottobre 98) vicino torre Eiffel. locative di ottimo Possibilità Posto auto coperto e chiuso. Spese condominiali adeguate. Direttamente dal costruttore
F.F. 1.690.000
Mediazione ZERO

PARIGI
XVI distretto in zona prestigiosa appartamento composto da soggiorno, cucina, camera con dressing e bagno, wc separato e ampia loggia coperta. Rifiniture lussuose. Palazzina Nuova (consegna ottobre 98) vicino torre Eiffel. Comodissimo tutti i servizi. Eventuale rendite locative di ottimo Posto auto coperto e chiuso. Spese condominiali adeguate. Direttamente dal costruttore
F.F. 1.300.000
Mediazione ZERO

Buone Vacanze

IN AFFITTO

ROQUEBRUNE
Costa Azzurra. Bilocale soggiorno-cucina, camera, bagno e wc separato. Terrazza e giardino vista in piccolo residence con piscina e solarium. Posto auto chiuso compreso. Il residence, di ottima qualità, è inserito nel verde in una molto tranquilla. mare e spiaggia a 900 ml. Settembre **L. 600.000** a sett

Costa Azzurra. Bilocali a 50 ml dal porticciolo e 200mt dalla spiagge. Rifiniture gusto e qualità. Piscina e solarium nel residence. Comodo tutti i servizi. Terrazza vivibile. Arredamento completo. Settembre **L. 600.000** a settimana.

Costa Azzurra. Monolocali nuovi a 50 ml dal porticciolo e 200mt dalle spiagge. di qualita'. Piscina e solarium nel residence. Comodo tutti i servizi. Settembre **L.** a sett

Francesi monolocali sulle piste 2+1 posti letto. (50km di piste sci estivo). Dopo sci: golf, minigolf, vela, parapendio, mountain bike, boowling, tennis, rafting, alpinismo, trekking ecc. Settembre **L. 340.000** a sett.

TIGNES
Alpi Francesi bilocali piste 4+1 posti letto. Settembre **L. 46** a sett.

Val Pusteria bilocale posti letto in villa. Soggiorno-cucina, camera ampia, bagno e giardino. Arredamento di qualità (3 stelle) rifinito nei gli. Giardino organizzato, montagne, tranquillo. Posti auto. 12/19 Sett. **L.** Sett. **L.**

DOBBIACO
Pusteria trilocale 4+2 in villa composto da soggiorno-cucina, 2 camere, bagno, terrazze coperte e giardino comune. Posti auto. A centro. Posizione vista panoramica e tranquillità. Ideale per famiglie con bambini. Arredamento di qualità. 12/19 Sett. **L. 1.100.000** 19/26 Sett. **L.**

COMMERCIALI
IN LOCALITÀ TURISTICHE

GOLFE MURI
Negozi sul porticciolo, varie metrature. Anche rendita. Prezzi interessantissimi.
Mediazione ZERO

MURI
centro locale commerciale 50 mq. doppia vetrina in isola pedonale a 100 ml dal mare. Ottimo passaggio durante tutto l'anno. Ideale per piccola attività di Ristorazione. Possibilità mutuo per affitto
L. 148 Milioni
Mediazione ZERO

Negozio 64 mq con vetrine, dotato di tutte le strutture di servizio. Zona di forte passaggio automobilistico e pedonale. Fronte porticciolo. **L. 270 Milioni**

MURI
Negozio 50 mq. 10 ml circa vetrine in isola pedonale con passaggio durante tutto l'anno. Cento metri . Possibilità di occupazione suolo esterno comunale a pagamento.
per qualsiasi in particolare ristorazione.
L. 182 Milioni
Mediazione ZERO

NIZZA MURI
Centralissimo negozio mq. 90 posizionato di fronte alla nuova università ideale per qualsiasi tipo di attività commerciale. Ottimo investimento . Piccolo anticipo più mutuo pari ad affitto mensile. Sicura rivalutazione nel tempo. **L. 186 Milioni**
Mediazione ZERO

CANAZEI MURI
Locale commerciale nuova posizione in pieno centro dotato di n° 10 vetrine. Ottime finiture. Servizi.
L. 600 Milioni

Sestriere - Bardonecchia Salice d'Ulzio.

Alassio - Bordighera San Remo - Pietra Ligure.

DOLOMITI
Madonna di Campiglio Val di Fassa - Val Pusteria

OFFERTE TUTTE LE LOCALITA'

Per informazioni dettagliate su queste ed altre proposte ritaglia e spedisci questo coupon

Real Casevacanza
16146 - Genova Via Oreste Gaspari, 1/20
Fax 010/36.42.16
email: realitalia@realitalia.com

Desidero ricevere informazioni dettagliate su:

LOCALITA' ____

NOME ____

INDIRIZZO ____

CITTÀ ____

TEL. ____

O TELEFONARE A:

010/365.996

ORECCHINI ONDA



Pomellato

Milano - Roma - Venezia - Firenze - Capri
Parigi - Madrid - Barcellona - Lisbona - Anversa - Tokio - Osaka - Taipei

Abate
GIOIELLIERI DAL 1920

SANREMO - CORSO IMPERATRICE, 3 - TEL. 0184/578169

I medici: «Un caso eccezionale». E i carabinieri escludono la messinscena

Da tutta Europa per studiare Jimmy

Prigioniero in ascensore







Armando [illegible] in ospedale. A fianco, Tiziana Pons e, sotto, il direttore sanitario dell'ospedale di Pinerolo Silvio Beoletto

Possibile? Possibile che «Jimmy», da [illegible] anni portiere d'albergo alle torri del Sestriere, [illegible] senza mangiare né bere per quasi dieci giorni, prigioniero dell'ascensore nella torre bianca [illegible] «Club Med», e adesso stia così bene? Possibile che quando l'hanno liberato fosse, [illegible] non proprio fresco come una rosa, comunque cosciente, [illegible] grado di parlare [illegible] camminare, [illegible] certo moribondo? In condizioni talmente [illegible] da non finire nemmeno in rianimazione?

Quello di Armando Piazza, 64 anni, è un caso che lascia medici e scienziati a bocca aperta. Anche quelli che l'hanno in cura. Gli esami [illegible] sangue [illegible] urine hanno confermato, sì, una forte disidratazione. Ma non pari a 9 giorni e 10 ore senz'acqua. Così, di Jimmy si stanno occupando non soltanto le tivù e i giornali di tutto il Paese. Il suo caso è così incredibile che la [illegible] storia è stata ripresa dagli organi d'informazione di mezzo mondo. Eppure, se chi non lo conosce si divide tra lo scetticismo [illegible] la spiegazione sovrannaturale («Un miracolo [illegible] Padre Pio»), a Sestriere tutti credono al [illegible] racconto. Compresi i carabinieri: ieri, dopo un sopralluogo, hanno confermato che ad imprigionare Jimmy è stato un guasto.

A vederlo in un letto dell'ospedale Agnelli di Pinerolo, Armando Piazza sembra un [illegible] robusto. [illegible] al Colle lo trovano «irriconoscibile»: «E' tremendamente dimagrito, provato. Aveva [illegible] faccione da luna». I 14 chili persi durante l'incubo dell'ascensore li [illegible] comunque riguadagnando rapidamente. Dopo la bottiglia d'acqua e le Sprite tracannate appena liberato, sull'ambulanza gli hanno praticato flebo di acqua e zucchero. Poi, in ospedale, altri due litri di liquidi. Ieri altri tre litri, più una bottiglia d'acqua e un buon pranzo: riso, bistecca [illegible] patatine [illegible] budino.

Per il direttore sanitario dell'«Agnelli», Silvio Beoletto, «ci troviamo di fronte ad un caso eccezionale, che ha dell'incredibile. Ma ogni paziente fa storia a sé. Lo ha certo aiutato che quell'ascensore fosse freddo e umido». A Sestriere, la sera la temperatura scende sotto i 10 gradi, e l'impianto di riscaldamento [illegible] spento. «Inoltre, ha avuto un comportamento da manuale di sopravvivenza. E' riuscito a mantenere i nervi saldi. Non [illegible] sciupato energie per l'ansia, [illegible] tentando inutilmente di liberarsi. Al tempo stesso, ha sempre continuato a muoversi un pochino. E quel varco [illegible] pochi centimetri gli ha garantito il ricambio d'aria». I controlli su «Jimmy» hanno rilevato sofferenza renale (per i valori elevati di creatinina), epatica (la bilirubina [illegible] alta) e muscolare (rabdomiliosi). Ma nulla di preoccupante: resterà nel reparto [illegible] Medicina [illegible] più [illegible] 10 giorni.

Al Colle tutti descrivono il portiere di notte come [illegible] persona seria, affidabile, riservata». Che leggeva moltissimi libri, e non sgarrava mai di un minuto. Ogni mattina, alle 5,30, cappuccino al bar Kandahar di Tiziana Pons, [illegible] anni, la giovane che - dando l'allarme - gli ha salvato la vita. Poi (d'estate) un gi[illegible] alle torri, per prendere la posta e controllare che tutto fosse in ordine. «Alle 7,30 veniva da [illegible] - dice Adriana Marcellin, la verduriera del negozio Mon Jardin -. Comprava gli ingredienti delle ricette che leggeva sulle riviste». Il giornalaio, il gioco del «Tris», poi a casa. Tutti concordano: «Non l'abbiamo più visto dall'11 agosto».

Jimmy dice che quando [illegible] dimetteranno, per prima cosa «chiudo qualcuno in ascensore, faccio suonare l'allarme, ed [illegible] fuori, per vedere se si sente urlare. Mi sembra impossibile che non mi sentissero. E poi voglio vedere se trovo la fonte del profumo che ho sentito per tutti quei giorni. Sembrava Chanel». Altro proposito: accendere un cero «alla Madonna Nicopeia di Venezia. La pregavo tanto, là dentro. Anche Padre Pio, [illegible] i miei genitori. Sono solo, [illegible] dicevo. [illegible] muoio, pazienza, non lascio nessuno. Però pensavo anche a quel cine[illegible] che si salvò dopo un mese. Pensavo: prima [illegible] poi mi trovano, magari ce la faccio. Comunque, ho fatto proprio [illegible] cretinata. Lo dico a tutti: se il palazzo è vuoto, non prendete l'ascensore. Se si blocca, e sono tutti in vacanza, siete finiti».

A Sestriere c'è chi dice: «Padre Pio ha fatto il miracolo»

Giovanna Favro
Fulvio [illegible]

IL CASO

«E' un viaggio sempre a rischio»

I pompieri: decine di guasti ogni settimana

QUELLA di «Jimmy» [illegible]bra essere proprio una storia da guinness dei primati, a sentire i produttori di ascensori [illegible] i pompieri. A memoria d'uomo, non [illegible] mai successo. I vigili del fuoco raccontano di un episodio capitato [illegible] ventina di anni fa, in via Andrea Doria [illegible] Torino. Nipote e zio erano andati [illegible] bagnare le piante di un parente, sempre in estate, e l'ascensore era stato la loro prigione per due giorni. Era [illegible] in estate, quando il palazzo si era svuotato. A parte questi casi estremi, il viaggio in ascensore [illegible] sempre a rischio. Niente di preoccupante, [illegible] meno d'essere claustrofobici. Ma sono comunque decine gli impianti che si fermano ogni settimana in città. I soccorsi vengono portati dai vigili del fuoco, ma sempre più spesso dalle stesse ditte che effettuano l'installazione e la manutenzione. «Sto ricevendo tante telefonate di clienti che si informano, chiedono spiegazioni un po' preoccupati», dice Miche[illegible] Triglione, della Schindler. Il parere dei produttori, [illegible] quest'ultimo caso, [illegible] chiaro. La chiamano follia, la chiamano imprudenza. Mai sfortuna. Secondo tutti gli operatori del settore chi prende l'ascensore deve essere consapevole che il rischio esiste, [illegible] se ci si trova in un palazzo deserto è molto meglio sprecare un po' di fiato su per le scale. «Basta veramente poco perché si blocchi - spiega Triglione - un semplice contatto elettromagnetico che rimane aperto, [illegible] in ogni ascensore ce n'è una decina, e per il rispetto delle norme di sicurezza tutto si blocca. Non perché c'è una situazione [illegible] pericolo, anche solo per [illegible] calo di tensione». Poi a volte basta una botta data con [illegible] valigia, secondo i produttori, e l'impianto [illegible] blocca, magari giorni dopo. O [illegible] sovraccarico, e in quel caso l'effetto è immediato. Il fatto che sia stata fatta una buona manutenzione è importante, [illegible] non sarebbe abbastanza per evi[illegible] gli inconvenienti. Gli ascen[illegible] più a rischio sono quelli degli ospedali, dei palazzi del centro dove [illegible] sono uffici e ogni giorno vanno su [illegible] giù cinquecento volte. «La reazione più co[illegible] degli imprigionati, quando riusciamo a liberarli, è di sollievo», racconta Stefano Ponzano, della Ciocca. «Certo che dipende anche da quanto tempo impieghiamo, perché a chi [illegible] fuori un quarto d'ora o mezz'ora, sembrano niente, ma [illegible] dentro cambia ogni sensazione», aggiunge.

Per tutti i produttori queste [illegible] [illegible] che capitano». Gli ascensori, dicono, è inevitabile che si fermino. Per questo alcuni sono ormai dotati di un impianto elettrico di emergenza che funziona in caso di black out, [illegible] riporta tutti [illegible] salvo al piano più vicino. L'ultimo rimedio che viene installato è il teleallarme. Quando l'ascensore si blocca scatta un collegamento telefonico automatico con una centrale di soccorso. «Noi lo proponiamo ai condomini ma non tutti accettano perché si tratta di una spesa», spiega Triglione. E allora niente panico, come insegna Jimmy. «In ascensore non si muore soffocati», dice Ponzano. E alla ditta Minerva hanno un'altra soluzione: «Se mi fossi trovato in quella situazione avrei fatto di tutto per sfasciare la porta». Magari per sostituire l'ascensore con uno dotato di ogni allarme possibile.



Un carabiniere nella cabina dell'ascensore dove Armando Piazza è rimasto prigioniero per [illegible] giorni. Ieri i militari hanno compiuto un nuovo sopralluogo nella torre [illegible] Club Med

IN BREVE

De [illegible] la [illegible] non deve [illegible] un'isola



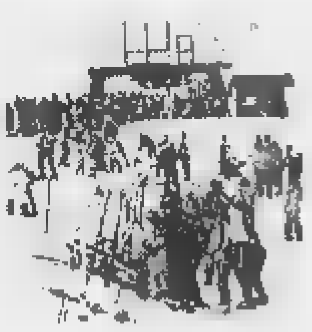
COURMAYEUR. «La Valle deve diventare un nodo di rete [illegible] [illegible] un'isola, anche [illegible] oggi c'è molta cultura dell'isola che si riflette perfino nei messaggi pubblicitari». [illegible]' il parere espresso ieri dal sociologo Giuseppe De Rita (nella foto) in un convegno organizzato per illustrare il rapporto compilato dagli esperti dell'Associazione per gli studi sul territorio (Aster). Secondo il professor De Rita, la Valle d'Aosta potrebbe rientrare in un «arcipelago» di isole economiche, ma per fare questo dovrebbe migliorare i collegamenti. Ancora il sociologo: «Il livello politico [illegible] buono, presidenti della Giunta passati e presenti non sfigurerebbero di certo [illegible] Roma, ma per i politici locali è difficile ragionare in termini di "arcipelago" per la paura di perdere [illegible] consenso politico».

Libri & [illegible] alpini [illegible] prepara la rassegna

TORINO. E' patrocinata dalla Provincia [illegible] Torino la prima rassegna dell'editoria alpina delle Alpi occidentali dal titolo «Libri & castelli alpini» ospitata in Canavese dal [illegible] al 27 settembre. Gli spazi espositivi saranno allestiti al castello Malgrà di Rivarolo e alla Cà dal Meist a Ceresole Reale. In mostra anche la produzione letteraria legata alle truppe alpine e quella legata al Parco nazionale del Gran Paradiso.

Legge [illegible] pesca appello da Vercelli

VERCELLI. Il varo di una nuova legge regionale sulla pesca che sostituisca quella dell'81 è indilazionabile: gli otto assessori provinciali del Piemonte che si occupano del problema si incontrano lunedì 14 settembre a Torino, in Consiglio regionale, con i gruppi consiliari e l'assessore Bodo, per accelerarne l'elaborazione. Lo propone l'assessore provinciale di Vercelli all'esercizio della pesca ed alla fauna ittica Norberto Julini.



Addio alla pista [illegible] Cros ristrutturare costa troppo

LIMONE. La mancata intesa tra privato e pubblico nel contribuire alle necessarie spese di ristrutturazione rischia di far scomparire la pista del Cros, una delle più amate dagli sciatori della Riserva Bianca. Costruita nel 1948, la seggiovia, che rappresenta la storia di Limone, dev'essere per legge sottoposta ad alcuni adeguamenti, pari a circa [illegible] miliardi di lire. Fra i responsabili della società di gestione, anche loro affezionati all'impianto (utile soprattutto ad accogliere famiglie che vogliono restare al di fuori delle masse e scuole di sci) e gli Enti pubblici interpellati, non si è trovato accordo. «Ci si è fermati alle parole, senza passare ai fatti» dice [illegible] responsabile Meo Marro. Il sindaco Pier Giorgio Chiera auspica un intervento della Regione: «Solo [illegible] Limone può potenziarsi».

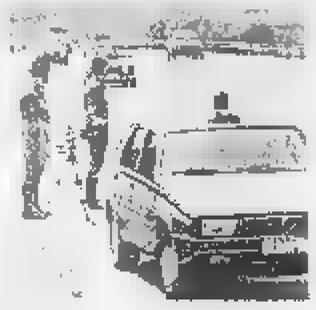
Sgomberata una casa occupata [illegible] immigrati

BIELLA. I vigili hanno sgomberato [illegible] vecchia casa occupata da [illegible] de[illegible] di immigrati marocchini, e affacciato su uno dei più grandi posteggi della città. Il blitz è scattato di prima mattina, ma siccome era stato preannunciato solo due stranieri si sono fatti trovare. «Vivevano in condizioni indecenti, tra rifiuti e sporcizia», dice il comandante della polizia municipale, Mario Rossi. Le porte della [illegible] [illegible] state murate.

Casale vuole vietare il passaggio ai Tir

CASALE. Traffico pesante al bando. Lunedì la giunta di Casale varerà un'ordinanza per impedire l'attraversamento della città ai mezzi con portata superiore a 35 quintali. Il provvedimento verrà però applicato solo da ottobre, quando [illegible] prevede sarà ultimato un sottopasso legato alla nuova superstrada fra l'A 26 e le statali 31 e 457. I Tir saranno deviati gratuitamente sull'A [illegible], nel tratto fra i caselli di casale Nord e Sud.

Svizzeri i più indisciplinati sulle strade del Novarese



NOVARA. Primi bilanci sul traffico estivo per la Voltri-Sempione e la bretella Milano-laghi. Nel weekend di Ferragosto [illegible] casello di Arona ha fatto registrare 200 mila passaggi [illegible] la stessa polizia stradale di Romagnano ipotizza per agosto un milione di auto in transito. La sorpresa: sono gli svizzeri i più indisciplinati, quelli che non rispettano i limiti di velocità. Dalle 300 foto scattate dall'autovelox è risultato che il 40 per cento interessava automobilisti che stavano procedendo a oltre 170 chilometri all'ora lungo tratti nei quali era consentita una velocità massima di 70-80 km/ora. Sono state così sospese 120 patenti ed inflitte altrettante multe di poco inferiori alle 600 mila lire. La maggior parte degli automobilisti colti [illegible] eccesso di velocità era svizz[illegible].

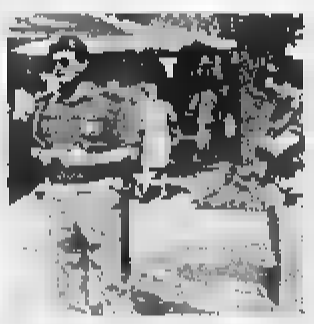
Rapallo, è revocato [illegible] di [illegible]

RAPALLO. Il sindaco di Rapallo, Roberto Bagnasco, ha revocato il divieto di balneazione nel tratto di mare che [illegible] estende alla foce del torrente Boate. L'ordinanza era stata emanata [illegible] 28 luglio [illegible] dopo un inconveniente che aveva riguardato le reti fognarie di alcune utenze private.

Le analisi dell'acqua effettuate dai tecnici dell'Asl, nei giorni scorsi, hanno escluso [illegible] persistere dell'inquinamento.

Va a fuoco l'ospedale ma [illegible] un'esercitazione

ASTI. «Intervenite, c'è un incendio all'ospedale»: per fortuna è solo un'esercitazione. Le fiamme sono «divampate» ieri alle 14 in una stanza del reparto di Chirurgia II, al sesto piano. In meno di sette minuti i vigili del fuoco hanno raggiunto la stanza, mentre il personale dell'ospedale aveva messo al sicuro i pazienti (questi veri e in precedenza avvisati). L'esercitazione, voluta dall'Asl 19, sarà ripetuta per altri reparti.



I topi [illegible] appartamento [illegible] sulla Riviera

SANREMO. Bottino record per i «topi d'appartamento» dell'estate in Riviera. Con [illegible] media [illegible] 15 colpi al giorno [illegible] dal primo luglio [illegible] sono visti sottrarre oro, gioielli e contanti per circa tre miliardi. Un giro d'affari record per il mercato della ricettazione. Nel mirino della microcriminalità anche alcuni alberghi della città dei fiori. La polizia ha confermato che le bande di scassinatori e ladri-acrobati raggiungerebbero la Liguria da Milano soggiornando per brevi periodi in alcune pensioni [illegible] buon prezzo. Il Sap, Sindacato autonomo di polizia, ha lanciato l'allarme denunciando le gravissime carenze di organico della Squadra Volante del commissariato di Sanremo che riesce a schierare, nonostante la pressante emergenza furti, una sola pattuglia per turno.

ABBONARSI CONVIENE
(scegliete il tipo di abbonamento su misura per voi)
- 1.000 lire/copia con l'abbonamento postale
- 1.200 lire/copia con il giornale a casa entro le 7,30 (valido solo a Torino città)
ABBONARSI E' FACILE: BASTA TELEFONARE
al numero
011 6568334/335
comunicando: cognome, nome, indirizzo, telefono, codice postale: vi verranno fornite tutte le informazioni necessarie, e potrete scegliere la forma di pagamento su misura per voi.
Riceverete la prima copia de La Stampa nel giro di 48 ore. Non inviate denaro: vi verrà detto come e dove pagare.
L'ufficio abbonamenti è a vostra disposizione al numero 011 6568334/335 - fax 011 5627958
Orario: Lun. - Ven. 9-12,30; 15-18
Informazioni su Internet www.lastampa.it/abbonamenti

STELLA CORTESIA
LA STAMPA

**** Villa Sassi
Strada al Traforo di Pino, 47
Tel. 011/8980556
Ristorante, camere climatizzate, TV, telefono, frigo, bar, terrazza, parco privato, parcheggio.
In un parco secolare di 22.000 mq a 4 km dal centro della città.

*** Hotel Giotto
Via Giotto, 27 - Tel. 011/6637172
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, docce e vasche idromassaggio, parcheggio. Vicino a Lingotto Fiere, all'Ospedale Molinette, a Torino Esposizioni, all'Università e al Parco del Valentino.

*** Hotel D'Azeglio
Via Menabrea, 20 - Tel. 011/6670574
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, vasche idromassaggio, camere con angolo cottura. Vicino a Torino Esposizioni, all'Ospedale Molinette, a Lingotto Fiere e al Parco del Valentino.

*** Hotel Amadeus e Teatro
Via Principe Amedeo, 41 bis
Tel. 011/8174951
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, docce e vasche idromassaggio, garage convenzionato.
Nella Torino classica, vicino al Centro Produzione RAI, al Museo Egizio, ai teatri e a piazza Castello.

La manifestazione goliardica è giunta alla sesta edizione

Diano, vasche in regata

Al molo domani torna la Vascup



Giunta alla sesta edizione, la Vascup costituisce ormai [illegible] degli appuntamenti più tradizionali dell'estate a Diano Marina

DIANO MARINA. Sta per prendere il via uno degli appuntamenti più pazzi [illegible] più divertenti dell'estate imperiese: la Vascup, giunta quest'anno alla sesta edizione. I componenti del Gruppo goliardico dianese, che organizzano la manifestazione in collaborazione con il Gruppo Pesca Sportiva [illegible] la Famia Dianese, danno appuntamento ai partecipanti per domani alle 15, al molo di Diano, ma già questo pomeriggio ci sarà una sorta di prologo, con la presentazione delle originali «imbarcazioni» [illegible] una serata all'insegna della buona cucina e della convivialità.

Domani, quindi, nelle acque del porticciolo si cimenteranno - versione comica della più famosa vogalonga - marinai improvvisati a bordo di vasche delle forme più disparate. Tutti possono partecipare (e sperare di vincere) [illegible] patto di avere uno «scafo» che stia a galla - [illegible] sono consentiti sistemi di galleggiamento tipo boe o salvagenti - una pagaia, e un amico pronto ad affrontare la sfida e il dileggio del pubblico (per regolamento non possono partecipare più di due membri di equipaggio, che devono avere 14 anni compiuti). Il divertimento è assicurato e dimostrarl [illegible] che ha accompagnato le recenti edizioni, seguite da uno stuolo di spettatori partecipi.

Per le iscrizioni: le vasche, che potranno subire modifiche esclusivamente di natura estetica, devono essere trasferite al porto di Diano entro le 16 di oggi. Alle 16,30 ci sarà la presentazione ufficiale, un'ora dopo, l'apertura degli stand, e, alle 20,30, una grande spaghettata sulle banchine. Tutto questo rappresenta un succoso anticipo della manifestazione [illegible] domani, prevista per le 15,30, appunto. Mentre, alle 17 e alle 18, si terranno le finali delle categorie Goliardica e Regular.

La «Bud-Vascup '98» non si esaurisce con la gara: [illegible] giorno dopo, lunedì, verrà premiato il miglior video sulla manifestazione (concorso riservato ai cineamatori). Al primo classificato verrà dato un buono da 300 mila da spendersi nei negozi della zona. Per quanto riguarda i riconoscimenti riservati ai concorrenti: sono in palio sculture realizzate dal maestro Renzo Barcaroli, buoni-spesa, medaglie [illegible] gadgets. Saranno premiati [illegible] la vasca più simpatica, l'equipaggio più sexy e quello proveniente da più lontano.

Come avvicinarsi alla filosofia della manifestazione? [illegible] suggerimento degli organizzatori, i ragazzi del Gruppo goliardico: «La Vascup trae origine dal più sano spirito goliardico universitario, al quale ci ispiriamo. Infatti, anche se in verità non tutti sono stati universitari, riteniamo che le goliardate possano [illegible] una valvola di sfogo non solo nei confronti dello studio ma anche del lavoro e dello stress della vita moderna».

La storia dei Goliardi

Un gruppo in attività dal '93



Per l'insolita manifestazione vengono realizzate molte imbarcazioni curiose

DIANO MARINA. «La Vascup? Un modo sano per divertirci, traendo spunto da quel modo tutto rivierasco di concepire la vita dove, pur lavorando, ci sembra di essere anche noi in vacanza. Forse siamo rimasti un po' bambini, ma i premi, da soli, non bastano a spiegare il successo di questa manifestazione che spinge a un oscuro lavoro più di cinquanta persone [illegible] coinvolge migliaia [illegible] turisti e non, in una gara fuori dal Comune, gara vissuta con vero agonismo e partecipazione».

Ecco la filosofia che anima il Gruppo goliardico dianese, nato in una delle tante sere invernali, quando non si sa mai cosa fare e si finisce per parlare degli avvenimenti accaduti l'estate prima. Era il 1993, la prima uscita ufficiale coincise [illegible] Carnevale dianese. Il gruppo decise di esordire partecipando alla sfilata dei carri, dopo aver stabilito un contatto con i promotori del corteo in maschera, l'associazione Famija Dianese. I ragazzi [illegible] diedero un nome che è tutto un programma: «Strassabraghette».

Finito l'impegno carnascialesco (due mesi di lavoro e ritmi inconcepibili per dei goliardi), venne un'altra idea agli intraprendenti dianesi: il primo Torneo di tennis riservato ai giocatori scarsi, quelli che non azzeccano una volée neppure se la partita si disputasse al «rallenty». La sfida si chiuse, cita una fonte diretta, «con una cena pantagruelica», fatta per riacquistare, ma con gli interessi, gli etti smaltiti rincorrendo vanamente la pallina.

Lo sforzo organizzativo, e il divertimento, sono continuati negli anni con serate in discoteca: pigiama e toga party su ispirazione di quelli in voga nei colleges Usa, festo di fine estate e veglioni di Capodanno. Ma c'è chi ancora ride al ricordo di una sfida a base di dolci, con montagne di torte da assaggiare (giudici erano gli stessi goliardi), [illegible] un otto marzo, festa delle donne, dove i nostri hanno indossato reggiseni e tailleur riscuotendo vasti consensi durante il loro peregrinare da [illegible] locale da ballo all'altro. L'elenco dei «disastri» non sarebbe completo sen[illegible] menzionare i vari pesci d'aprile che hanno colpito un po' tutti a Diano Marina. Il Gruppo, adesso, conta un centinaio di soci, definiti «goliardi pronti a tutto». Pronti, se è il caso, a dar di pagaia su una vasca da bagno Jacuzzi.

E [illegible] IL [illegible]



Anche una cartolina per ricordare quest'anno la Vascup '98 e le altre principali iniziative del Gruppo Goliardico Dianese

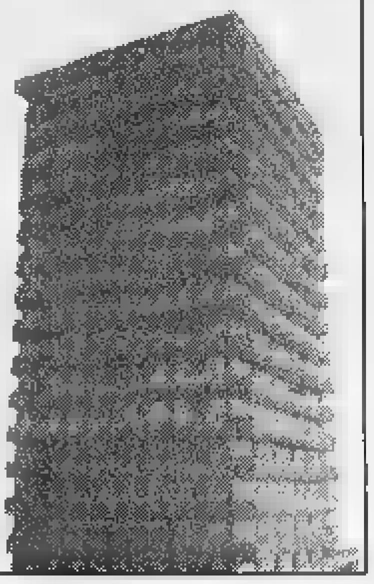
[illegible] **MARINA.** Anche una cartolina per la Vascup. I goliardi dianesi (il loro ritrovo è da Ciccio, al bar Mazzini) l'hanno prevista per celebrare degnamente la sesta edizione. Sulla cartolina, che reca [illegible] marchio dei goliardi (un personaggio a fumetti che ricorda un Nick Carter in versione 007: un ghigno beffardo spunta da dietro il bavero del soprabito), c'è una foto di gruppo dei ragazzi vestiti in stile rinascimentale.

A fianco, in alto, una foto di uno degli eventi più memorabili, nato da un'idea dell'associazione: il biciraduno Arlei Davinson del '97. Sotto, nell'immagine più grande, è ritratta una fase della Vascup. In primo piano un vasca che issa sul pennone più alto la bandiera di Jolly Rogers, quella dei bucanieri.

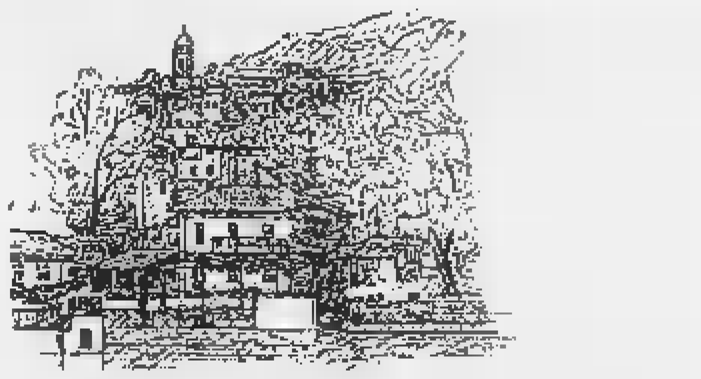
Ancora sulla Vascup. Quest'anno parteciperanno gli equipaggi dei gruppi goliardici di Bologna, Pisa, Genova, Torino e Firenze. Tema di quest'anno sono le Repubbliche marinare. Verrà riproposta in piccolo la Battaglia della Meloria. Farà da sfondo alla gara una galea medievale.

PAVIMENTI RIVESTIMENTI
IPA
IDRAULICA
RISCALDAMENTO
CONDIZIONAMENTO
Ufficio/Esposizione:
Via C. Battisti, 52
Diano Marina
Magazzino:
Via Diano S. Pietro, 77
Diano Castello

Studio Parisi
Amministrazioni Condominiali
Rag. Michele Parisi
Via Don Abbo, 12 - 18100 Imperia
Tel. 0183.29.94.61 Fax 76.90.65
E mail: mparisi@mbox.lot.it
http://www.italtronics.com/business/141/52.htm
FNA
INFORMATORE condominiale



MM IMPIANTI ELETTRICI
di Muratorio Mario
Impianti elettrici civili ed industriali - automatismi in genere - allarmi - impianti d'antenna e satellitari
Fr. Muratori - Diano Marina (IM)
tel. 0183.495785
cell. 0335.8113914



RISTORANTE
Gli Amici del Conte
P.zza Repubblica - Tel. 0183/431.39
Fraz. DIANO RONCAGLI

Tecno-gas
Centro Assistenza Tecnica Autorizzato
Vaillant
Via Diano S. Pietro,76
18010 DIANO CASTELLO (IM)
tel. 0183.404.532

FERRAMENTA - CASALINGHI
IDRAULICA - GIARDINAGGIO
MATERIALE INOX
CONCESIONARIO COLORIFICIO
ATTIVA
HERMES
COLORIFICIO
Corso Roma, 166 - Tel. 0183/497274
Diano Marina "Riviera dei Fiori"

Per la pubblicità su LA [illegible]
PK publikompass
18100 IMPERIA Via Alfieri, 10 Tel. 0183.273.373
[illegible] Via Gioberti, 47 Tel. 0184.501.555-6

LA STAMPA
IMPERIA-SANREMO
E PROVINCIA
Sabato 22 Agosto 1998 [illegible] 29
Uffici: Imperia, tel. 0183.7911 - Sanremo, tel. 0184.503.003/4

LA STAMPA "[illegible]" Sanremo Telefono 0184.575.337

Dopo la pioggia torrenziale, il capoluogo ora è sommerso dalle polemiche

Nubifragi: Imperia dice basta

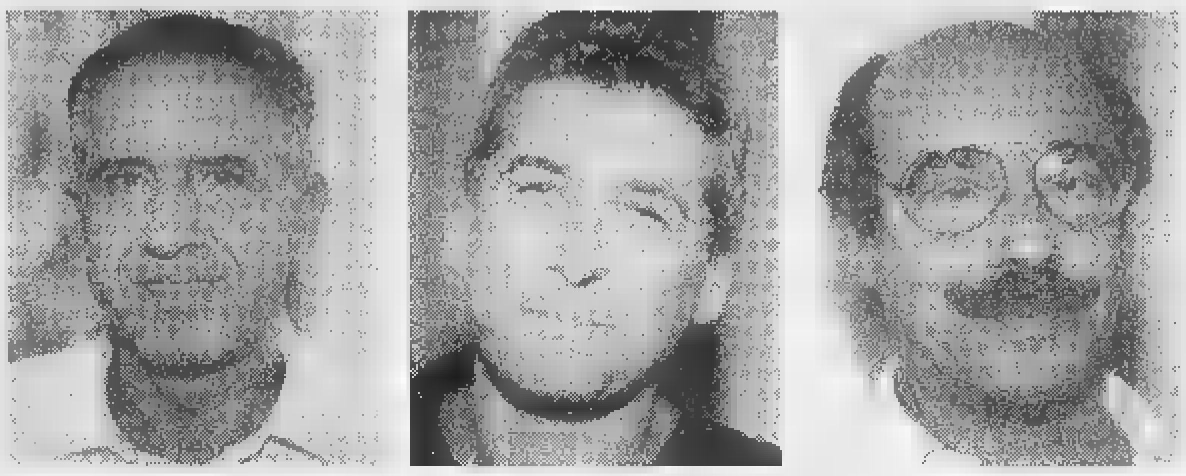
La Confcommercio: «La città è impreparata»

IMPERIA. I commercianti tremano. E non solamente loro. Non appena si sente tuonare, torna la paura [illegible] nubifragio, la paura di vedere nuovamente le vie di Imperia sommerse, i magazzini allagati, le cantine e i garage trasformati in vasche. Torna la paura di vedere i tombini sollevati dalla furia [illegible] un'acqua incontenibile, di assistere al fuggi fuggi della gente alla ricerca di un improbabile riparo. Scene che potrebbero ripetersi in qualsiasi momento. Imperia, soprattutto i commercianti, ma non solamente loro, sta ancora leccandosi le ferite di un'alluvione non annunciata e le cui conseguenze economiche si [illegible] rivelate più pesanti [illegible] quanto [illegible] pensasse. [illegible] ora si chiedono interventi, più che giustificati, ma certo non facili.

La prima a muoversi è stata la Confcommercio. Ieri il presidente imperiese Guido Bonavera assieme [illegible] due membri di giunta, Roberto Sbriscia e Massimo Roggero, ha lanciato un appello ai colleghi: «In vista dell'accoglimento della dichiarazione di calamità naturale, invitiamo tutti a preparare [illegible] documentazione il più dettagliata possibile per la richiesta dei danni. Chi è stato colpito dal nubifragio, scatti foto e chieda perizie urgenti. I nostri uffici sono a disposizione».

[illegible] la Confcommercio non [illegible] ferma qui. Oltre a questo aspetto tecnico, ora si cercano responsabilità «politiche». Tuonano Bonavera, Sbriscia [illegible] Roggero: «Quando [illegible] stata fatta l'ultima "radiografia" della canalizzazione delle acque bianche? Nessuno lo [illegible] Di certo, però, c'è il fatto che la rete di Imperia è insufficiente. Lo [illegible] è visto chiaramente martedì: persino chi [illegible] dotato [illegible] pompe per aspirare l'acqua dai magazzini allagati ha dovuto rinunciare perchè tanto era inutile: la rete [illegible] acque bianche [illegible] al collasso e [illegible] ce la faceva ad accogliere altra acqua».

«Poi - continuano gli esponenti della Confcommercio - bisogna pensare una volta per tutte alla pulizia periodica dei tombini. Ma prima vorremmo sapere chi ha il compito di farlo, [illegible] Imperia sembra un mistero». «Nessun mistero - risponde l'ingegner Giuseppe Enrico, responsabile del settore Ecologia del Comune, raggiunto al telefono nel [illegible] ufficio - La pulizia delle griglie è competenza dell'Eco Imperia, quella dei tombini dell'Amat: basta chiamare. I controlli? Vengono svolti spesso. Ma voglio dire una cosa: al [illegible] di ogni possibile responsabilità pubblica nella pulizia dei tombini, 40 millimetri di pioggia in 30 minuti, [illegible] un'enormità [illegible] non c'è tubo fognario che tenga. Certo, se fosse possibile, bisognerebbe adeguare la rete alle nuove condizioni climatiche, ma questo [illegible] obiettivamente difficile». Roberto Sbriscia incalza: «Non è solamente questo. Mi rendo conto che il clima è cambiato e che [illegible] troppo i nubifragi si possono ripetere, ma errori, anche madornali ne sono stati fatti: si badi, io non parlo solalente da commerciante perchè quando abbasso la serranda, vivo da cittadino. Un esempio? Via Vivaldi, dietro via Berio, una strada che ora non esiste più "assorbita" dal cantiere-storia-infinita dei giardini Toscanini, aveva molti tombini. Ebbene, sono stati cancellati, anzi l'ex sede stradale è stata rialzata. Dove va l'acqua? Ve lo dico io: ad allagare le [illegible] della gente».

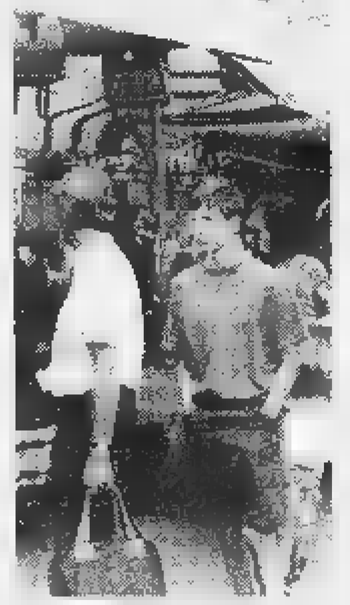

Commercianti all'attacco. Da sin. il presidente Guido Bonavera, Massimo Roggero e Roberto Sbriscia [FOTO R. RUSCELLO]

Ma polemiche, critiche, attacchi e difese a parte, resta l'aspet[illegible] più tragico: l'uomo, sordo ad ogni avvertimento, ha finito col cambiare [illegible] clima del Pianeta. E quindi anche il nostro. Nubifragi come quello [illegible] martedì, a torto vanno considerati eventi eccezionali. Ormai devono entrare [illegible] far parte della nostra situazione climatica. Ma soprattutto devono essere ben presenti nella mentalità di chi è delegato a decidere ora e in futuro. Perchè da oggi in poi, guardando [illegible] nuvole, bisogna pensare in maniera diversa.

Giulio Geluardi

IL MERCATO DI VENTIMIGLIA

Diminuiscono i borseggiatori



Più controlli, i reati cala[illegible] del [illegible] per cento. La città, però, deve fare i conti con il traffico caotico soprattutto il venerdì. Un piano del Comune.

A PAGINA [illegible]

DOMANI A SANREMO IVANO FOSSATI

Un week-end di musica



Stasera allo Sporting di Montecarlo c'è Donna Summer, domani sarà il turno di Ivano Fossati a Sanremo e di Elio e le Storie Tese a Pietra.

LIGURIA ESTATE ALLE PAG. 33, 34,35

IL CASO

La polizia raccoglie quindici denunce al giorno, nel mirino soprattutto appartamenti e camere d'albergo

Furti a Sanremo, un bottino di tre miliardi

Indagini su albanesi e slavi pendolari tra Milano e il Ponente

[illegible] Ladri a Sanremo, professione redditizia. Tre miliardi e mezzo il bottino «rastrellato» dall'inizio di luglio ad oggi con i furti negli appartamenti e nelle camere d'albergo, ultima specializzazione degli esperti dello scasso e dei ladri-acrobati. Oro, gioielli [illegible] contanti, questa la refurtiva privilegiata. Maneggevole, di scarso ingombro, facilmente smerciabile sul mercato della ricettazione. I dati, allarmanti, arrivano dal commissariato di Sanremo. E la polizia, nonostante il sacrificio degli uomini della Squadra Volante, in estate è riuscita a schierare solo raramente due pattuglie impegnate contemporaneamente nell'importante opera di prevenzione.

A parlare dell'emergenza, è fin troppo chiaro, [illegible] i numeri. Dal primo luglio le denunce per furto sono state una quindicina al giorno, con un bottino medio di 4/5 milioni per colpo (il più «redditizio» [illegible] stato da 120 milioni). Ed è quindi sufficiente una semplice moltiplica[illegible] per arrivare alla cifra record di tre miliardi. Sembra proprio che a Sanremo e nel suo comprensorio i professionisti del furto abbiano trovato una nuova «riserva di caccia».

L'ultimo allarme si [illegible] avuto l'altra notte. Nel mirino dei ladri-acrobati [illegible] «Park Hotel» di corso Mazzini, [illegible] La Brezza. Vittima della razzia una coppia di turisti russi alleggeriti di circa sette milioni mentre stavano dormendo con la finestra aperta. Ma non si è trattato dell'unico albergo colpito nel corso dell'estate. I malviventi sono entrati in azione al «Montecarlo», sull'Aurelia, e anche al «Miramare», in corso Matuzia.

[illegible] da una parte il «pianeta-microcriminalità» ha visto il ritorno dei professionisti, dall'altra continuano ad impazzare le bande di zingarelle che polizia [illegible] vigili urbani intercettano trovando spesso i ragazzini in pos[illegible] di arnesi da scasso. Un panorama inquietante.


Sopralluogo della polizia in un albergo

Ma un dato sconcertante è arrivato anche dalle indagini svolte dalla Squadra Volante e dalla polizia giudiziaria alla ri[illegible] dei responsabili dei furti. Gli investigatori sono riusciti [illegible] scoprire la presenza periodica [illegible] molti albanesi e slavi in arrivo [illegible] Milano, tutti con precedenti per reati contro il patrimonio. Arrivano a Sanremo e soggiornano nelle modeste pensioni del centro per due o tre giorni. Fermati ai posti di blocco [illegible] sempre risultati «puliti», senza refurtiva nei bagagli.

Un'ultima considerazione riguarda le vittime privilegiate dei ladri, i proprietari di appartamento. Nonostante gli avvertimenti e gli appelli lanciati dalle forze dell'ordine, chi si è trovato la casa svaligiata non ha osservato le raccomandazioni. Ha lasciato finestre [illegible] portefinestre aperte, non ha attivato i sistemi di allarme.

Il peso della microcriminalità inizia a farsi sentire e tutto mentre a Sanremo non si [illegible] visto il tanto sperato aumento del personale del commissariato. Gli unici poliziotti [illegible] raggiungere [illegible] città sono quelli addetti al Festival della Canzone, ma con i furti non c'entrano nulla.

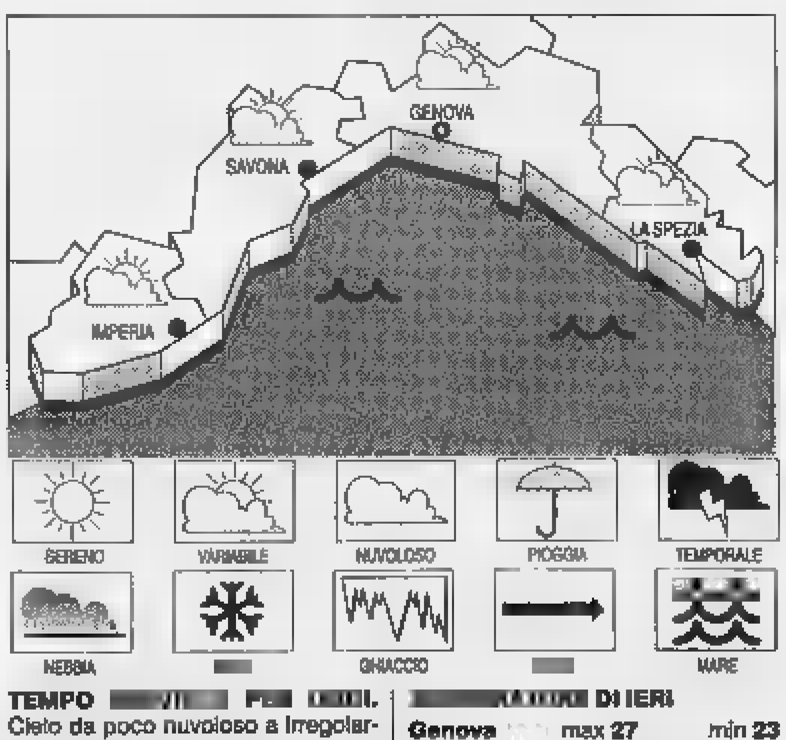
Giulio Gavino

L'ESPERTO

Allarmi sì, ma professionali

Come difendere la propria casa? Allarmi, porte blindate, tutto va bene [illegible] il consiglio dell'esperto è quello di rivolgersi a installatori professionisti. A parlare è Mauro Di Liberto, sanremese, presidente regionale dell'«Isert», l'Istituto per le ricerche [illegible] gli studi criminologici: «E' innegabile che ogni sistema di dife[illegible] possa avere dei punti deboli [illegible] è anche vero che il ladro deve essere in possesso di apparecchiature tecnologicamente adeguate e questo accade di rado. La stragrande maggiornaza dei furti viene effettuata oggi da malviventi spesso in possesso solo di un grosso cacciavite, di un martello, talvolta di un cric da automobile [illegible] un piede di porco per avere ragione delle inferriate. E con questi mezzi ogni giorno si portano a segno colpi milionari. Porte blindate e sistemi di allarme [illegible] deterrenti efficaci, rimedi importanti, ma in questo caso si dovrebbe effettuare una scelta adeguata sia dei sistemi sia degli installatori». [illegible] allora? «Per non cadere in mano ad artigiani improvvisati è meglio chiedere preventivamente soddisfacenti garanzie - prosegue Di Liberto - dalle installazioni già effettuate ai requisiti riconosciuti dalle diverse Camere di Commercio per arrivare alle autorizzazioni ministeriali necessarie per le apparecchiature collegate con le forze dell'ordine». Vale a dire che prima di mettersi al sicuro dai ladri sarebbe meglio essere sicuri di aver scelto sistemi di protezioni davvero efficaci. [g. ga.]

IL TEMPO IN LIGURIA



TEMPO [illegible] PER [illegible]. Cielo da poco nuvoloso a irregolarmente nuvoloso. **Tempo previsto per domani.** Schiarite prevalenti con addensamenti nelle ore più calde [illegible] giornata.

RILEVAZIONI DI IERI. Temperature del [illegible] 25 °C; [illegible] relativa 80%; pioggia 0 [illegible]m; vento Sud Est-Sud Ovest, velocità 8-15 km/h. Cielo: poco nuvoloso; mare poco mosso; pressione barometrica 1012 mb (tendenza: aumento).

[illegible] DI IERI

Genova	max **27**	min **23**
[illegible]	max **27**	min **22**
Imperia	max **27**	min **21**

[illegible] FA A [illegible]
Max: [illegible] min: **20**; temp. mare 25 °C

Il [illegible] sorge alle 6,39 e tramonta [illegible] 20,21. [illegible] alle 6,52 e cala alle 20,37 (luna nuova).

Dati gentilmente forniti dall'Osservatorio [illegible]teorologico del Comune di Imperia e dal Centro Meteo Mursia [illegible] Portofino.

CITTÀ DI SANREMO
PATROCINIO: Regione liguria Assessorato Artigianato
ORGANIZZAZIONE TECNICA: SA.M.M. di Antonio Covatta Via Matteotti 178 • Sanremo Tel. e Fax 0184 / 57.81.11
PEUGEOT SANREMO - IMPERIA



ARTIGIANATO A SANREMO
31ª MOSTRA MERCATO
[illegible] DELL'ARTIGIANATO
[illegible] - 30 AGOSTO 1998 • PALAFIORI • [illegible] GARIBALDI
Orario: dalle 16,00 alle 01,00 • Ingresso Libero
Sono presenti al Moac '98 di Sanremo, a sostegno delle attività artistiche e tradizionali dell'artigianato campano, l'Assessorato all'Artigianato della Regione Campania e l'E.R.S.V.A. (Ente regionale di sviluppo e valorizzazione dell'artigianato)



istituto superiore d'arte e moda ilda bianciotto
via garibaldi, 7 - tel. 54.57.53 10122 Torino
Inizio [illegible] dal 1° settembre '98
corsi
• modellista
• stilista
• figurinista
• costumista teatrale
• indossatrice
• tecnica vetrinistica e pubblicitaria
• taglio e confezione
• corsi di specializzazione e perfezionamento
• operatore per l'abbigliamento
• informatica nella moda

Nuovi spiragli per l'occupazione a Imperia anche da un progetto regionale

Ex Kernel, riprende il lavoro

Riassorbiti dalla Borelli 15 dipendenti

IMPERIA. Sono ritornati al lavoro, in una fabbrica ridipinta tutta di nuovo anche per dare un segnale visibile del cambiamento: sono i primi sette ex dipendenti della raffineria Kernel di Chiusavecchia e della Grea, riassorbiti dal Gruppo Borelli. Lo scaglione iniziale ha ripreso all'inizio della settimana, altrettanti colleghi si affiancheranno a loro da lunedì prossimo, «con una settimana di anticipo sulla data prevista, che [illegible] quella dell'1 settembre», come osserva compiaciuto Pino Cipolla, amministratore delegato della Borelli, l'azienda olearia che ha rilevato lo stabilimento di Chiusavecchia. Erano 30 gli addetti all'impianto, e la metà di essi è di nuovo al suo posto.

«Gli altri saranno recuperati nell'arco del periodo [illegible] mobilità, secondo l'accordo raggiunto in luglio all'Unione Industriali tra la nostra società [illegible] le organizzazioni sindacali», precisa Cipolla. Sulla raffineria già campeggia la scritta Borelli. I programmi sono di rilancio per questa raffineria che ha attraversato un periodo di crisi dopo aver conosciuto tempi migliori. I dipendenti riassunti dal grup[illegible] oleario, che prosegue così la sua lenta, ma costante espansione, seguono «sul campo» un corso di riqualificazione personale sulla base degli standard di qualità in vigore alla Borelli, che esporta molto all'estero, soprattutto negli Usa [illegible] in Giappone. Commenta Cipolla: «L'attività [illegible] già [illegible] buon ritmo, già sono arrivate due navi».



Con i lavori socialmente utili si apre qualche spiraglio per l'occupazione a Imperia

Superato il Ferragosto, si riaprono quindi tenui spiragli di speranza per l'occupazione a Imperia. Una mano tesa arriva dal progetto per i lavori socialmente utili, avviato dalla Regione: sono appena quattro posti, per soli sei mesi, ma costituiscono una prima, piccola risposta. Le adesioni al progetto «Informatizzazione servizi per l'impiego» saranno raccolte da lunedì all'8 settembre presso l'Ufficio di collocamento (Scica) in via Argine Sinistro 172. La qualifica [illegible] di impiegato [illegible] 6° livello retributivo, l'orario settimanale è di 20 ore, lo stipendio [illegible]i 800 mila lire al mese. I requisiti richiesti? «Diploma di scuola media superiore e conoscen[illegible] informatica documentata».

Stefano [illegible]

Olio: torna l'allarme-mosca

Riprende la lotta al parassita Le zone dell'Imperiese «a rischio»

IMPERIA. Ritorna, [illegible] pure in modo più attenuato, lo spauracchio della mosca olearia: «Le condizioni metereologiche di estremna variabilità, caratterizzate da fenomeni temporaleschi [illegible] da temperature massi[illegible] giornaliere in lieve diminuzione, hanno consentito una ripresa dello sviluppo della mosca», spiegano i tecnici dell'Ispettorato regionale all'agricoltura, che hanno predisposto un progetto (finanziato dalla Comunità Europea) per il miglioramento qualitativo della produzione di olio d'oliva ligure, [illegible] che tengono la situazione costantemente sotto controllo.

Nel loro ultimo comunicato agli olivicoltori della provincia di Imperia precisano i trattamenti da effettuarsi nelle varie zone del Ponente. Per quanto riguarda l'area collinare del Ponente, «per quanto riguarda le precipitazioni verificatesi nei giorni scorsi, le catture degli esemplari adulti [illegible] la presenza [illegible] larve nella drupe non raggiungono la soglia d'intervento: [illegible] pertanto si consiglia di non effettuare trattamenti dachicidi». Nell'area Taggese, gli esperti suggeriscono il trattamento adulticida [illegible] esche proteiche in Comune di Montalto Ligure (località Morga): nelle altre zone, per ora l'infestazione [illegible] è allarmante.

Nell'Imperiese, il consiglio [illegible] di effettuare il trattamento in località Pacialla del Comune capoluogo: «Negli altri Comuni della sub-area [illegible] si consiglia alcun tipo di trattamento», precisa la nota informativa. Per l'area Dianese, si suggerisce di effettuare gli interventi in località Ciazze di San Bartolomeo al Mare e Distro le Mura di Cervo. Nei Comuni dell'entroterra, invece, l'infestazione non risulta preoccupante, almeno per il momento. Nell'area dell'Arroscia, infine, «non sono state rilevate presenze allarmanti di larve nelle drupe: e pertanto non si consigliano trattamenti adultici nè larvicidi». [s. d.]

UN NOME, UNA VIA

L'Eroe dei due mondi «spodestò» Bonaparte

IMPERIA

E' dedicato a Giuseppe Garibaldi, «l'eroe dei due mondi», il [illegible] che circoscrive a mare il promontorio di Porto Maurizio. Una figura storica che è ricordata in città anche dal monumento [illegible] lui dedicato che si trova in piazza Roma da qualche anno dopo che per decenni aveva trovato posto fra i lecci di un piazzale, ora scomparso, che si apri[illegible] all'inizio di corso Matteotti, di fronte alla pensilina. La figura di Garibaldi [illegible] troppo nota [illegible]r non [illegible] ricordata: nato a Nizza, allora sabauda, nel 1807, ebbe tre mogli e cinque figli, combattè per la libertà dei popoli dapprima nell'America Latina poi sui vari fronti italiani durante il Risorgimento e anche contro i Prussiani a fianco dei francesi. Nel 1882 Garibaldi concluse la propria esistenza in volontario [illegible]ilio nell'isola di Caprera pur continuando [illegible] far parte del Parlamento piemontese.

Sono invece meno note le vicende che portarono alla realaizzazione di corso Garibaldi del quale già si parlava nel 1778 seguendo un progetto realizzato dall'ingegnere Ferretto, di Genova. In effetti, molte erano le difficoltà da superare per arrivare alla realizzazione: per secoli l'area sottostante [illegible] mura che cingevano il «Parasio» [illegible] rimasta senza costruzioni per facilitare le difese contro le eventuali incursioni dal mare: lungo il pendio ripido - basti pensare ai «Bondassi» che andavano senza costruzioni dall'attuale piazza Miradore al [illegible] - si stendevano anche le «braie», come quella detta [illegible] «Chicchinasso» dove si coltivavano ortaggi [illegible] la cui proprietà giungeva fino al [illegible] Sulla punta estrema di quest'area deserta, in corrispondenza col soprastante [illegible] di Santa Chiara, dove ora il Comune ha fatto mettere a dimora un [illegible] del XVII secolo, si notavano i cannoni della batteria detta «della Coscia» che dovevano difendere Porto Maurizio dal mare.

Fra i tanti problemi che la costruzione di [illegible] Garibaldi impose dal 1889 al 1912 vi fu anche quello imposto dalla necessità di demolire gran parte del palazzo Varese per immettere a ponente il nuovo corso sull'allora via Carlo Alberto, ora via Cascione. A prescindere dai problemi di carattere finanziario per gli espropri si trattava in effetti di un palazzo storico, costruito alla fine del '600 e dove, il 3 aprile 1796, aveva preso alloggio, come ricordato dallo storico Gianni Demoro, anche il generale Napoleone Bonaparte con tutto il [illegible] stato maggiore durante la campagna in Italia. Proprio da una stanza di questo palazzo Napoleone scrisse [illegible] una «infocata» lettera d'amore alla moglie Giuseppina, rimasta a Parigi.

Bruno Viano

DALLA CITTA'

[illegible]

Al volante ubriaco, militare [illegible] leva è denunciato

Ancora un caso di un guidatore ubriaco, l'ennesimo in questi giorni (di un inglese denunciato anche per questo reato riferiamo qui accanto). Un militare di leva è andato a sbattere con la propria auto contro due macchine, mentre di notte, verso le 3,16 percorreva Corso Garibaldi. D.C., 19 anni, che presta servizio al Soggiorno militare di Sanremo, è stato denunciato dai carabinieri. E' risultato positivo all'etilometro. Gli [illegible] stata ritirata la patente. [b.v.]

[illegible]

«Il mercato è al buio da due settimane»

«Da due settimane per le due giornate di mercato in piazza Duo[illegible] a Porto Maurizio, il lunedì [illegible] il giovedì, dobbiamo lavorare alle 5 del mattino con i lampioni spenti. Essendo buio si rischia di provocare incidenti tra i camion che scaricano. Inoltre, non si riescono a individuare le aree per i posteggi». La denuncia è di Cesare Moretto, commerciante ambulante del mercato Imperiafrutta. Risponde l'assessore al Commercio Antonio De Bonis: «E' vero, ma solamente in parte perchè alcuni lampioni nella notte vengono spenti. Restano accese solamente le luci per così dire [illegible] "sicurezza". In ogni caso [illegible] impegno a risolvere il problema». [b.v.]

RI[illegible]

In festa domani la frazione di Massabovi

Massabovi, la piccola borgata alle spalle di Porto Maurizio, torna a festeggiare il Santo Patrono. Domani, come ormai accade da molti anni, verrà riaperta la chiesa intitolata [illegible] S.Bernardo. Alle 16,30, don Silvano celebrerà la messa solenne. Poi, [illegible] di consuetudine, si svolgerà un rinfresco nella caratteristica piazzetta. Alla festa, entrata a far parte della tradizione del minuscolo borgo distrutto dal terribile terremoto del 1887 e quasi per intero ricostruito dai privati, parteciperanno esponenti dell'Amministrazioni comunale. Un segno di un interesse crescente nei confronti delle frazioni imperiesi, che hanno certamente bisogno, da tempo, di maggiore attenzione. [giu.gel.]

Ai genitori aveva detto che si trattava di piante ornamentali, altri episodi analoghi

Marijuana nella serra: arrestato

Giovane di Diano Marina ha coltivato 10 piante

DIANO MARINA. Ai genitori aveva raccontato che quelle piante erano ornamentali. E lo[illegible] gli hanno creduto. Claudio B., 24 anni, abitante a Diano Marina, commesso in un negozio, è riuscito a ingannare mamma e papà ma non i carabinieri. Dentro la serra che ha in giardino, è stata trovata una decina di arbusti di marijuana. E non c'era possibilità di confonderli con altri tipi di piante. Il giovane è stato arrestato e ora dovrà spiegare al giudice a che gli serviva la droga. La teneva per sè [illegible] la cedeva ad altri?

Da [illegible] calcolo, è emerso che da quella coltivazione avrebbero potuto essere ricavati circa due chili [illegible] mezzo di stupefa[illegible]. Venduto, avrebbe fruttato una quindicina di milioni.

Il ragazzo era tenuto d'occhio. Lo avevano già arrestato qualche settimana fa, sempre per questioni di droga. I carabinieri di Diano hanno deciso di continuare a osservare i suoi movimenti. Questa volta i sospetti si sono rivolti al giardino di casa, [illegible] quella piccola serra dove Gianni [illegible]. custodiva il suo segreto. Dentro sono stati trovati i fusti di marijuana. Sono scattate le perquisizioni. Nell'alloggio è stata rinvenuta [illegible] sostanza di cui si ignorano le componenti. E' stata affidata, per scoprire di [illegible] [illegible] tratti, ai tecnici del laboratorio Usl.

Nel frattempo il ragazzo è stato arrestato. Ai genitori, increduli, aveva raccontato [illegible] aver seminato [illegible] fatto crescere semplici pianta ornamentali.

Era da diverso tempo che non veniva scoperta una piantagione di cannabis. L'anno [illegible] la polizia [illegible] trovato piante di marijuana nell'entroterra di Ventimiglia: appartenevano a una coppia di Dolcedo. Analoghi sequestri [illegible] stati fatti a Pieve di Teco, a opera della Guardia di Finanza. Altri arbusti «proibiti» erano stati scoperti due anni fa in [illegible] di un [illegible] pugile geno[illegible] - operazione partita da Imperia - Con le foglie, prepa[illegible] tisane curative.

Più indietro negli anni si ricorda la denuncia di una ragazza che teneva una piante di marijuana in un vaso. Lo ave[illegible] [illegible] sul davanzale della finestra, nell'abitazione di via dell'Ospedale, a Oneglia, [illegible] [illegible] [illegible] notato da una pattuglia della polizia. A proposito di piante il cui uso è vietato, se non addirittura pericoloso: in una piazza di San Bartolomeo, qualche [illegible] fa, [illegible] stato trovato un esemplare di «datura stramonium», o la droga delle streghe. Il decotto di foglie può dare effetti allucinogeni [illegible] risultare mortale. [m. v.]

DENUNCIA

Causa incidente e scappa

Ha investito un'auto che procedeva in senso opposto e poi si [illegible] dato alla fuga [illegible] curarsi dei feriti. Un turista inglese, bloccato dai carabinieri subito dopo l'incidente, è stato così denunciato per guida in stato di ebbrezza e omissione di soccorso. Si tratta di R. L. B., 56 anni, che era alla guida di una Volvo quando, l'altra [illegible] per la strada che da Diano Castello porta a Borello, si è scontrato con un'Alfa 33 con a bordo turisti piemontesi. Uno degli occupanti dell'Alfa, Rosa Cannello, 47 anni, torinese, si è ferita (guarirà in dieci giorni), ma la Volvo non si è fermata e ha tirato dritto. L'hanno intercettata [illegible] bloccata poco dopo i carabinieri in motocicletta. Il guidatore, il britannico R. L. B., appunto, ha farfugliato qualco[illegible] in risposta alle domande che gli sono state rivolte. Era alticcio, è scritto nel verbale. Di qui la denuncia per guida pericolosa [illegible] per omissione di soccorso. Gli è stata ritirata la patente. [m. v.]

[illegible]

Lunedì la riapertura

In sei mesi 8.500 lettori in biblioteca

IMPERIA. Riaprirà il prossimo 24 agosto, lunedì, [illegible] biblioteca civica di Imperia rimasta chiu[illegible] durante il periodo estivo per compiere un lavoro di riordino resosi necessario dopo la mole [illegible] lavoro svolta nei primi sei mesi dell'anno: da gennaio a giugno, infatti, la biblioteca ha potuto contare su ben 8500 presenze di lettori e ricercatori mentre 2529 [illegible] essi hanno pre[illegible] libri in prestito. Il lavoro [illegible] aumentato dopo l'apertura dei locali del secondo piano riservati ai giovani.

Inizialmente l'orario andrà dalle 8 alle 13 anche per la nuova sala ragazzi ma sarà poi aumentato con l'avvicinarsi dell'autunno. Ha dichiarato in proposito l'assessore alla cultura Carla Nattero: «Quest'anno abbiamo deciso di riaprire la biblioteca [illegible] qualche giorno di anticipo per venire incontro alle richieste. In tale quadro sarà anche ripreso, con l'inizio dell'anno scolastico, l'orario continuato già sperimentato da aprile con buon successo, soprattutto fra gli studenti». [b. v.]

LETTERE AL GIORNALE

Imperia, tombini k.o. Un pericolo, [illegible] piove

Dai tombini sull'angolo di via Trento e via Sant'Agata spuntano rigogliosamente erbacce e addirittura un fico. Non [illegible] co[illegible] [illegible] la situazione altrove. la domanda da porsi è questa: in caso di una prevedibile abbondante pioggia autunnale si potrà essere certi di aver fatto tutto il possibile per risparmiare alla nostra Città disastrosi allagamenti? E siamo sicuri che i tombini dei sottopassaggi di via Argine Destro e [illegible] Argine Sinistro [illegible] efficienti? Forse la tempestiva opera di prevenzione sarebbe molto opportuna.

Mario Savini, Imperia

Sanremo, S. [illegible] frazione dimenticata?

Il sottoscritto Nicola Martini «U Beatùn» nel 1942 è stato chiamato alle armi e ha lottato per quattro anni tra Regio Esercito [illegible] lotta partigiana, nell'entroterra della provincia di Imperia e nel Vercellese. In questo periodo ha avuto la fortuna di portare a casa la pellaccia.

Nel 1946, col sindaco Siffredi, ha iniziato la lotta per difendere gli interessi delle frazioni di Sanremo, presentando istan[illegible] e progetti per realizzare strade, scuole, acquedotti [illegible] impianti di illuminazione nell'entroterra, lotte favorevoli per avere trovato tutte le amministrazioni che si [illegible] succedute sino agli [illegible] '68-'70.

Oltre a queste date, per colpa della corsa alle poltrone nemiche, ha trovato realmente un nemico forte che in 28 anni non è riuscito a vincere questo lot[illegible]. Fra queste la più importante poter vedere la frazione di San Giovanni a pari delle altre, che hanno avuto tutti i servizi sen[illegible] cedere terreno e intervenire con contributi. Servizi soprattutto a favore degli anziani e dei bambini, chiesti [illegible] istanze inoltrate a tutte le autorità e forze politiche che esistono tra la città di Sanremo e Roma.

Nicola Martini «U Beatùn» Sanremo

Sanremo e la sporcizia Cani puniti, umani [illegible]

Mi rivolgo al sindaco di Sanremo. Già una volta, due anni fa, l'avevo invitato inutilmente a passeggiare in certi vicoli del centro storico per rendersi conto di alcune situazioni di degrado. Ora lo invito, se gli impegni del Palazzo glielo consentono, a passeggiare nei giardini Vittorio Veneto, dove nelle aiuole si fanno le multe ai cani (senza tenere conto che quasi tutti i proprietari sono forniti di paletta [illegible] altro), ma nulla si fa per gli umani che vi dimorano [illegible]porcando [illegible] solo con avanzi di cibo ma, altro: quello che non si concede agli animali.

Inoltre ad andare in corso Mombello, dove [illegible] panchine sono dormitorio pubblico e le aiutole servono agli scopi su evidenziati. [illegible] alla fine del giro turistico [illegible]se [illegible] voglia di vedere [illegible] è ridotta la nostra città, può recarsi in via Nino Bixio dove i cassonetti della spazzatura traboccano a tutte le ore di odori maleodoranti, di bottiglie e altri oggetti pericolosi. Concludo questa mia [illegible] l'amarezza e la consapevolezza di un'assenza, forse, voluta.

E. L. Sanremo

Scrivere alle redazioni di Imperia, via Alfieri 10, e di Sanremo, via Gioberti [illegible]

NUMERI UTILI

AUTOAMBULANZE

Imperia: 118 (n. unico). **Bordighera:** 252.525. **Vallecrosia:** 295.455. **Camporosso:** 28.191. **Cervo - S. Bartolomeo:** 405.353. [illegible] [illegible]: 494.112. **Dolceacqua:** 206.878. **Ospedaletti:** 505.050. **Pieve [illegible] Teco:** 36.377. **Pontedassio:** 279.700. **Pornassio:** [illegible]. **Riva L.:** 485.754. **S. Stefano al [illegible]:** 488.000. **Sanremo:** 0184-505.050. **Arma di Taggia:** 0184-41.444. **Ventimiglia:** 250.722 (anche ambulanza veterinaria).

[illegible]

Telefono Amico: tel. 0183-290.450. Ore 18-24.

Emergenza [illegible] San[illegible]: telefono 1674.81.814. Ore 18-22.

[illegible] DI TURNO

La farmacie restano aperte dalle 8,30 alle 12,30 e dalle 15,30 alle 19,30 eccetto quella di turno.

Imperia: *Torres*, [illegible] Nazionale 13/a, tel. 0183-293.825 - fax 207.023; *Rebagliati*, corso Garibaldi 2, tel. [illegible]

Sanremo: *Dell'Angelo*, via Martiri [illegible] Libertà 316, tel. 530888.

Farmacie che assicurano la reperibilità in provincia:

Bordighera-V[illegible]rosia: *Ugolini*, [illegible] Vittorio Emanuele 220, tel. 261.425.

Camporosso: *Manassero*, via Vittorio Emanuele 82, tel. 288.191.

Diano - Cervo - [illegible] Bartolomeo: *Guglielmi*, corso Roma 83, tel. 495.095.

Dolceacqua: *Muratorio*, [illegible] Matteotti 2, tel. 206.133.

Ospedaletti: *Marcoz*, via Matteotti 108/108, tel. 689.015.

Pieve di Teco: *Ceppi*, corso Ponzoni 70, tel. 36.209.

Riva Ligure: *Nuvoloni*, piazza Bodo 42, tel. 485.754.

[illegible]o Stefano al Mare: *Nuvoloni*, p.za Cavour 14, tel. 486.862.

Arma di Taggia: *Zagorso*, p.za Eroi Taggesi, tel. 0184-475.139.

Ventimiglia: *Viale*, p.za Costituente 22, tel. 351.140.

OSPEDALI

EMERGENZA SANITARIA: [illegible] 118 ha sostituito i numeri [illegible] l'emergenza di Ventimiglia-Bordighera, Sanremo emergenza, Imperia soccorso e serve per la richiesta urgente di un'ambulanza o interventi di emergenza. Il [illegible] [illegible] gratuito [illegible] non richiede prefisso. **Ospedali: Imperia:** 7941. **Sanremo:** [illegible]. **Bordighera:** 2751. **Costarainera:** 91.524.

GUARDIA MEDICA: nott. e fest. (num. verde) tel. 167-554.400. **Guardia medica montana:** tel. [illegible] [illegible] **odontoiatrica festiva** or.: 9-12, tel. 0183-299.906.

[illegible]

Soccorso urgente: 115; **Imperia:** 710.221; [illegible]: 506.858; **Ventimiglia:** 357.473.

DA NON PERDERE

PIEVE DI TECO

La Fiera di settembre

Merci varie, bestiame, prodotti agricoli e articoli di artigianato saranno esposti in occasione della Fiera di Settembre-mostra mercato che [illegible] in programma per venerdì, 11 settembre, a Pieve di Teco. Lo ha reso noto la Confesercenti di Imperia. [a. b.]

[illegible]

Mostra mercato venatorio

E' fissata per domenica 13 settembre la mostra mercato venatoria di Diano Marina. La manifestazione si svolgerà in Largo Cambiaso, via Cristoforo Colombo [illegible] via Felice Purgatorio. Saranno in esposizione, anche per la vendita, animali da caccia e da cortile [illegible] articoli per l'agricoltura. [a. b.]

[illegible]

Concorso di musica

Il Comune di Pinerolo rende noco che dall'8 al 15 novembre prossimi si svolgerà nella cittadina piemontese la quinta edizione del Concorso Internazionale di Musica «Pinerolo città della Cavalleria». Per informazioni telefonare dal lunedì al venerdì dalle 9.30 alle 11.30 al [illegible] telefonico 0121-321040. [a. b.]

[illegible]

Riapre il museo della Resistenza

Riaprirà il mese di settembre a Imperia [illegible] Museo dell'Istituto Storico della Resistenza con annessa biblioteca dove sono conservati importanti reperti della guerra partigiana. Escuso il sabato e la domenica il [illegible] si può visitare tutti i giorni dalle [illegible] alle 13. [a. b.]

CERVO

Aspetti di civiltà contadina

Al Castello dei Clavesana, proprio nella parte alta del centro storico medievale di Cervo, è aperto tutti i giorni il Museo etnografico del Ponente Ligure. Nella varie sale sono testimoniati [illegible] interessanti reperti, cultura e storia locale. L'ingresso è libero.

L'orario di visita [illegible] fissato dalle 9,30 alle 13 e [illegible] 16 alle 20. [a. b.]

Aamaie e Amat tornano a collaborare per il raddoppio dell'acquedotto

Pace fatta per il Roja-bis

Decisivo l'intervento della Provincia

Pace fatta tra Aamaie e Amat per il Roja-bis. L'azienda speciale del Comune di Sanremo e quella di Imperia tornano a collaborare per la realizzazione dell'opera che dovrebbe scacciare definitivamente lo spettro della sete. La «guerra dell'acqua» dovrebbe restare solo un ricordo, l'ultimo capitolo della tormentata storia dell'approvvigionamento idrico nell'Imperiese.

Non c'è ancora nero su bianco, ma le due aziende si sono impegnate a ripercorrere assieme la strada che porta al raddoppio dell'acquedotto sottomarino, dopo gli scontri seguiti al fallimento dell'appalto iniziale (per il crack dell'impresa che se l'era aggiudicato, sulla base di un importo vicino ai 30 miliardi). Ciò grazie alla mediazione della Provincia e, perchè no?, al prevalere del buon senso. Decisivo il faccia a faccia dell'altro giorno, a Imperia, davanti al presidente dell'Amministrazione provinciale Gabriele Boscetto e all'assessore Vittorio Adolfo.



Riccardo Berio è alla guida dell'Amat che sembra abbandonato il proposito di varare un nuovo appalto per il raddoppio dell'acquedotto senza l'apporto dell'Aamaie

Per Sanremo c'erano il vicesindaco Gianni Berrino, il presidente dell'Aamaie, Paolo Ferrari, e il direttore Nicola Cavaliere; Imperia era rappresentata dal sindaco Davide Berio, dal presidente dell'Amat, Riccardo Berio, e dal direttore Alberto Vaccari. All'incontro ha partecipato anche il progettista e direttore dei lavori ing. Galli.

L'intesa, da perfezionare dopo una serie di valutazioni tecnico-contabili (legate anche ai mutui già accesi o da contrarre), prevede che l'Amat si occupi della realizzazione della nuova conduttura sottomarina, nel tratto tra Capo Verde e la foce del Roja, mentre all'Aamaie spetta la costruzione delle opere a terra (p... centrale, impianto di sollevamento, raccordi con la tubazione principale).

«E' una soluzione che consente di confermare il bando per la ... gara d'appalto già fatto pubblicare dall'Amat - spiega Cavaliere -. Ovviamente, dovrà essere integrato perchè il tubo avrà un diametro maggiore: non più 700 millimetri ma 900, per servire l'intera provincia e non solo il comprensorio d'Imperia. I costi? Circa 40 miliardi per la parte di competenza dell'Amat, 10 per quella dell'Aamaie».

Amat e Comune d'Imperia avevano infatti deciso di affrontare da soli l'«avventura» del Roja-bis, nella convinzione di riuscire a realizzare l'opera molto prima dei tempi prospettati per un nuovo appalto comprensoriale (come voleva l'Aamaie) e con minori aggravi sulle bollette dell'utenza. E il 31 luglio è stato pubblicato il bando della nuova gara, nonostante «minacce» e feroci critiche arrivate da Sanremo (l'Aamaie si sentiva tradita e danneggiata).

Il tubo da 700 mm avrebbe servito solo Imperia, il Dianese e gli altri piccoli centri che ricevono l'acqua del Roja. «Un'assurdità, uno spreco di denaro per un'opera che nasce monca», aveva tuonato Paolo Ferrari, in un clima da guerra di campanile. Poi, l'intervento della Provincia, dopo un intreccio di telefonate e lettere sull'asse Sanremo-Imperia.

Resta però da definire l'aspetto non secondario dei rapporti economici tra l'Aamaie, proprietaria dei pozzi del Roja, e l'Amat, cioè il suo maggiore «cliente». Quanto inciderà il costo dell'opera sulle tariffe applicate agli utenti? «E' un nodo che scioglieremo in un secondo tempo. Ora è importante far decollare in fretta il nuovo appalto», dice Cavaliere.

Nella prossima settimana, i consiglieri di amministrazione delle due aziende e i rispettivi dirigenti saranno chiamati a definire tutti gli aspetti della nuova operazione. Poi, salvo intoppi, si arriverà alla firma dell'accordo.

Gianni ...

Piano del Comune, aumenta il canone per gli 85 operatori?

Nuovi banchi e lavori al mercato annonario

SANREMO. Cambierà faccia il mercato annonario di piazza Eroi. Il Comune si prepara infatti a varare un intervento di «restyling» che parte dal rifacimento dei banchi del settore ortofrutticolo per finire alla sistemazione del vecchio e antiestetico tetto in lamiera. Non è il piano di ristrutturazione globale invocato da anni, ma è già qualcosa per rendere più accogliente e «vivibile» una delle strutture pubbliche più frequentate dai sanremesi.

Il primo passo l'ha compiuto l'altro giorno la giunta, con la decisione di attivare l'Ufficio tecnico per l'elaborazione di un progetto per la sostituzione degli attuali 85, fatiscenti banchi dati in concessione ad altrettanti operatori. «L'idea è quella di realizzare strutture richiudibili, in modo da tutelare i commercianti che non volessero aderire a un'eventuale diversificazione degli orari di apertura del mercato, come richiesto da tempo da una parte degli stessi operatori e dalla clientela», spiegano il vicesindaco Gianni Berrino e l'assessore al Commercio, Claudio Bagnoli.

L'Amministrazione ha cercato di convincere i commercianti a realizzare direttamente i nuovi impianti, per abbreviare i tempi, ma ha ottenuto un coro di no, nonostante la promessa di una partecipazione alle spese. Così, il Comune ha deciso di accollarsi l'onere ma si è anche riservato la possibilità di aumentare il canone di concessione («dipenderà dai costi dell'operazione», spiegano Berrino e Bagnoli). Quello attuale, fra l'altro, è contenuto: 465 mila lire l'anno, con l'aggiunta di una somma analoga per la tassa di occupazione del suolo pubblico.

Per il tetto, sempre più simile a un colabrodo, l'orientamento è quello di riparare le falle e di stendere sulla lamiera una speciale vernice «impermeabile». «Sarà rifatto anche il pavimento, man mano che si procederà alla sostituzione dei banchi - annuncia Bagnoli -. Intanto, a giorni provvederemo a sostituire le gronde, mentre sono già stati rifatti i servizi igienici e l'impianto elettrico». [g. mi.]

DALLA CITTA'

SANREMO

A 77 anni è accusato di spaccio, fissata l'udienza

A 77 anni davanti al giudice per traffico internazionale di stupefacenti. L'anziano «pusher» è Salvatore Greco, abitante a Sanremo in via Fratelli Asquasciati, chiamato a comparire l'11 dicembre di fronte al gip Bracco per l'udienza preliminare legata a un'indagine della polizia legata all'importazione dalla Costa Azzurra di circa un chilo di cocaina all'inizio del '97. Con Greco sono accusati anche i fratelli Bruno e Roberto Tavazzi, di 47 e 50 anni, residenti a Piacenza. A Salvatore Greco il pubblico ministero Giovanni Maddaleni contesta anche l'acquisto di due chili e mezzo di cocaina avvenuto tra il '92 e il '... a Sanremo e Novi Ligure. [g. ga.]

TAGGIA

Le mamme al sindaco: «Un parco giochi più sicuro»

Le mamme della «Zona Borghi» hanno chiesto un incontro con il sindaco, Piero Gilardino, per chiedere interventi e modifiche al Parco giochi. Secondo le mamme, infatti, la zona riservata ai bimbi sarebbe pericolosa. «Ci sono troppi bordi e spigoli in cemento - accusano - bisogna eliminare tutte le fonti di possibili incidenti. Quando cadono i nostri figli si fanno male. Anche ai Borghi dovrebbero fare un Parco giochi come quello fatto recentemente sul lungo Argentina di Taggia». [r. b.]

PRECISAZIONE

Per Mario Rinaldi chiesti dal pm 5 anni di carcere

A causa di un errore materiale si precisa che la richiesta di condanna del pubblico ministero per Mario Rinaldi, sanremese accusato di spaccio di droga, è di cinque e non di nove anni come riportato ieri. La posizione di Rinaldi, difeso dall'avvocato Bruno Di Giovanni, verrà discussa il 4 settembre nella seconda e ultima udienza con il rito abbreviato. [g. ga.]

ARMA

Biblioteca, in arrivo dal Comune 150 nuovi libri

Centocinquanta libri di narrativa sono stati acquistati dal Comune di Taggia e assegnati alla biblioteca di Arma. L'amministrazione ha così inteso onorare la memoria del professor «Erven» Bruno Luppi, partigiano e consigliere comunale. [m. c.]

CACCIA

Le indicazioni dell'Anuu per il tesserino regionale

L'associazione venatoria Anuu ricorda ai soci che possono ritirare il tesserino regionale insieme alla modulistica per il rinnovo del porto d'armi presso le sue delegazioni della provincia. Le stesse dove avevano consegnato i tesserini l'anno scorso. [m. c.]

RIVA LIGURE

Stasera la benedizione delle barche e i «lumini»

Sono cinquemila i «lumini» che questa sera a Riva Ligure, a partire dalle 21,15, saranno sistemati sul mare. Dopo la benedizione delle barche e la posa delle lucerne, alle 22,30 ci sarà un'offerta di «pastecca». L'iniziativa è de «I cinche feughi». [m. c.]

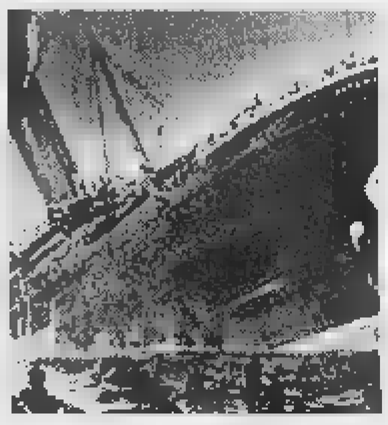
Molini: alle 16 apertura della mostra, domani il film con Leonardo Di Caprio

Ecco le «Manifestazioni Titaniche»

Alle 21,30 concerto gratis con la Red Cat Jazz Band

MOLINI DI TRIORA. Alle ... il sindaco, la Pro Loco, la Comunità Montana, l'assessorato provinciale al Turismo, la gente di Molini inaugureranno le «Manifestazioni Titaniche», una due giorni di musica, film, ricordi, documenti inediti del Titanic e di Battista Allaria, giovane cameriere di Molini perito tragicamente il 14 aprile del 1912, con altri 1500 passeggeri, nell'affondamento del Titanic. «Un omaggio - ha detto Marcello Moraldo - a Battista e a tutti gli emigranti della Valle Argentina costretti a lasciare il paese dove sono nati, la famiglia, per andare a cercare lavoro e fortuna all'estero».

Concerto. Stasera alle 21,30, in piazza Vittorio Veneto, la «Red Cat Jazz Band» terrà un esclusivo concerto con musiche di inizio secolo e brani suonati la notte dell'affondamento del



Il film Titanic con Di Caprio a Molini

Titanic dall'orchestrina di bordo. I musicisti, rigorosamente in smoking, eseguiranno temi della colonna sonora del film di Cameron, vincitore di ben 11 premi Oscar. Su tutti la canzone immortalata da Cèline Dion.

Alle 16, nei locali del Comune, si aprirà la Mostra con fotografie, filmati sul Titanic, giornali d'epoca, vestiti del primo 900, ricordi di Battista Allaria. Sia per il concerto che per la mostra l'ingresso è gratis.

Film. Titanic, il film più kolossal di tutti i tempi con Leonardo Di Caprio e Kate Winslet, che ha sbancato i botteghini di tutto il mondo e continua a ... tenare milioni di fans (soprattutto donne) sarà proiettato domani alle 20,30 al campo sportivo. La Twenty Century Fox, che sponsorizza le «Manifestazioni Titaniche», per la prima volta in Italia ne ha concesso la proiezione gratuita. Quindi ingresso gratis a tutti. I posti a sedere sono 400. C'è però spazio per oltre 2000 persone.

Roberto Basso



TACS GSM

CENTRO TIM

Quest'estate,
nelle località balneari d'Italia,
il segnale di TIM
sarà ancora più chiaro e pulito
grazie al continuo impegno
per potenziare le due reti TACS e GSM.
Per questo, le vacanze
trascorretele con TIM.

COMTEL

CENTRO TIM

P.zza Maglione, 11 (dietro al Comune)
DIANO MARINA
tel. 0183/407518 - fax 0183/402591

TIM
La vita migliora

La città, però, deve fare i conti con il traffico caotico soprattutto il venerdì

Meno borseggiatori al mercato

Più controlli, i reati diminuiti del 50 per cento



[illegible] del venerdì raddoppiati i controlli: e i furti sono diminuiti della metà

VENTIMIGLIA. Ancora controlli [illegible] tappeto, ieri, nella città [illegible] frontiera, in occasione del mercato del venerdì. Vigili urbani, polizia e carabinieri hanno setacciato tutta la città e [illegible] maggiori strade [illegible] collegamento, a tutela dell'ordine pubbli[illegible]. Servizi particolari sono stati effettuati nel corso della giornata contro il commercio abusivo, per scoraggiare borseggiatori e topi d'appartamento. Tuttavia, i reati sembrerebbero diminuiti rispetto all'anno scorso.

E' stata una giornata intensa, che ha registrato l'ennesima presenza record di visitatori, in arrivo per la maggior parte dalla Francia.

Migliaia di persone hanno presto occupato [illegible] lungomare [illegible] le vie del centro dove [illegible] allestite le bancarelle. Non sono mancate le code e gli intasamenti stradali, provocati dalle centinaia [illegible] auto in cerca di posteggi: le macchine sono state messe in ogni angolo possibile, fino alla città alta e alla frazione di Roverino.

I disagi maggiori [illegible] hanno subiti gli abitanti, che si sono ritrovati [illegible] convivere con una Ventimiglia caotica e impraticabile.

Le forze dell'ordine sono state impegnate sul fronte dei sequestri di merce con il marchio contraffatto e per contrastare, in generale, l'abusivismo. Questa settimana, fortunatamente, non si sono registrati i casi di aggressioni a poliziotti e carabinieri da parte di extracomunitari nel tentativo di fuggire ai ai sequestri di merce e alle denunce.

E' stato un venerdì particolarmente intenso: oltre ai normali servizi legati al mercato settimanale, infatti, le forze dell'ordine sono state impegnate anche nell'ambito delle operazioni di controesodo, prevenzione dei furti e incidenti.

La polizia stradale ha intensificato i controlli lungo tutte le maggiori vie di collegamento con la Francia [illegible] sull'Autofiori, in prevenzione di incidenti e furti nelle aree di servizio, fenomeno molto frequente durante l'estate.

Il traffico, ieri, era intenso ma scorrevole, non si segnalavano rallentamenti o ingorghi: [illegible] incidente stradale, soltanto qualche piccolo tamponamento causato soprattutto da distrazioni.

I servizi sono stati intensificati per questo fine settimana, 24 ore su 24, nel quale è prevista una grande affluenza di villeggianti.

C'è infine da registrare il calo dei reati nel Ventimigliese, merito dell'incessante attività delle forze dell'ordine. Spiega il vicequestore Giuseppe Mauceri, dirigente del commissariato: «E' importante sottolineare i risultati positivi che sono [illegible] raggiunti nel campo della prevenzione dei reati. Abbiamo avuto un afflusso notevole di turisti, come sempre, probabilmente anche superiore agli altri anni, per cui sono stati predisposti dalla polizia, assieme ai carabinieri, [illegible] di pattugliamento con le auto, con equipaggi in moto e agenti a piedi: quest'ultimi, anzi, sono stati di assoluta utilità, soprattutto nelle zone balneari. Si è inoltre ricorso ad unità mobili che hanno esteso la loro azione fino alla zona [illegible] Camporosso. Il risultato positivo [illegible] può considerare nella diminuzione intorno al 40-50 per cento del numero dei reati contro il patrimonio». [d. bo.]

[illegible]

«In ritardo per la lotteria»

Si torna a parlare di lotteria abbinata alla Battaglia di Fiori. Lo fa il promoter Franco Di Cagno, organizzatore dell'ultima edizione della kermesse fiorita, prendendosela con l'ex sindaco Claudio Berlengiero: «A seguito di un controllo dell'Ufficio manifestazioni si è sco[illegible] ha inoltrato la richiesta per ottenere l'abbinamento con la lotteria per l'anno '99 - sbotta Di Cagno - La domanda deve infatti arrivare al Monopolio dello Stato entro il settembre dell'anno precedente alla manifestazione che si vuole abbinare alla lotteria. E visto che per il '98 non era stato ottenuto l'importante abbinamento, Berlengiero si sarebbe dovuto preoccupare di rifa[illegible] la do[illegible]nda per l'anno successivo». Di Cagno è molto contrariato, e ricorda che, nel '95, [illegible]sci a far inserire nei biglietti della lotteria nazionale la Battaglia di Fi[illegible] di Ventimiglia, facendo incassare al Comune 715 milioni di aggio sugli incassi della vendita dei ticket abbinati al concorso. «Mi chiedo perchè l'ex sindaco non abbia formulato la richiesta nei tempi dovuti per l'edizione '9[illegible] della Battaglia - continua Di Cagno - Ne ho parlato con l'attuale: si è impegnato a farlo urgentemente». [d. bo.]

MENU' SPECIALE
a base di funghi porcini
Tortino di sfoglia e funghi
Tortelli ripieni ai funghi
Fantasia di funghi alla ligure
TERME
RISTORANTE
HOTEL
LOCALITA' TERME DI PIGNA
CASTELVITTORIO (IM)
Tel. 0184 - 24 10 46 r.a.
E' GRADITA LA PRENOTAZIONE

GIOVEDI' 27 AGOSTO 98 ORE 21.15
TEATRO ARISTON SANREMO
COMPAGNIA DI DANZA TEATRO NUOVO TORINO
con
LINDSAY KEMP
solisti e corpo di ballo in
"RAPSODIA AMERICANA"
musiche di George Gershwin
coreografie di Max Luna III e Austin Hartel
"SOGNI DI HOLLYWOOD"
musiche di Carlos Miranda
coreografie, regia e costumi LINDSAY KEMP
PREZZI D'INGRESSO
poltronissima £. 35.000
galleria £. 20.000
ridotto ragazzi e anziani £. 20.000 nel settore delle poltronissime
PRENOTAZIONI Tel. 50.60.60

MARINA BAIE DES ANGES
COSTA AZZURRA
Dal monol[illegible] 3 stanze
4.600 FF
terrazza + accesso spiaggia
LAMY 06600
3, Place de Gaulle

Per [illegible] pubblicità su:
LA [illegible]
PK publikompass
18100 IMPERIA - Via Alfieri,
Tel. 0183 273.373 - Fax

Bordighera: troppi rintocchi, I jazzisti smettono di suonare

Stop al concerto in piazza «Le campane ci disturbano»

BORDIGHERA. Saxofoni e campane [illegible] vanno d'accordo. Se ne è avuta la riprova l'altra [illegible] al concerto che si [illegible] tenuto nella piazzetta di Bordighera alta, davanti alla chiesa di Santa Maria Maddalena. Suonava un complesso jazz brasiliano, il gruppo Estrelada, affiancato da due grandi [illegible] Gianni Cazzola e Gianni Basso. I brani [illegible] le [illegible]ni cantate dalla brava Anna Manchinelli sono state però disturbate dai rintocchi delle campane che battevano le ore. Rintocchi lunghi, visto che il concerto, organizzato nell'ambito della manifestazione Agorà-Arte in piazza- si [illegible] svolto tra le [illegible] e le 23, quando il batacchio lavora di più.

Inutile dire che il suono della campana ha sovrastato quello degli strumenti, perfino le percussioni hanno dovuto «inchinarsi» di fronte alla maestosità sonora scaturita dal campanile. La [illegible] ha disturbato parecchio gli spettatori che gremivano la piazza ma soprattutto i musici[illegible]. A un certo punto la cantante [illegible] è vista costretta a interrompere [illegible] concerto per attendere che finisse [illegible] frastuono. C'è chi si è lamentato chiedendosi [illegible] fosse stato il caso di disattivare pe una sera il meccanismo di suoneria dell'orologio del campanile. Questo avrebbe dato modo al pubblico di seguire senza problemi gli Estrelada e agli artisti di evitare di rompere la concentrazione. Nel [illegible] del jazz la concentrazione [illegible] fondamentale. Rende possibili le [illegible] improvvisazioni che costituiscono una parte importante di ogni repertorio. [illegible] però la frittata era fatta. Per il futuro sarà bene pensare anche al dettaglio delle campane: si eviteranno brutte figure. [d. bo.]

NOTIZIE FLASH

[illegible]

Al prossimo Consiglio si parlerà di bilancio

Il Consiglio comunale di Vallecrosia [illegible] stato convocato per lunedì 7 settembre, alle 21. All'ordine del giorno l'approvazione del conto consuntivo dell'esercizio finanziario 1997, la denuncia in bilancio di avanzo di amministrazione della gestione '97 e modifica della relazione previsionale per il '98. Si parlerà anche delle variazioni al bilancio annuale di previsione per l'esercizio '98. La seduta [illegible] definita importante.

[illegible]

Cantaestate: ancora polemiche, parla l'organizzatore

Continua a far parlare [illegible] caso del «Cantaestate», che si [illegible] tenuto sotto la pioggia e che alla fine si è stati costretti [illegible] interrompere. Dopo la polemica dell'ex assessore Pietro Raboni, che chiede maggiori garanzie all'Amministrazione per la manifestazione di punta della città, l'organizzatore Renzo Devoto, di Radio Intemelia, commenta: «Ricordo che il contributo comunale [illegible] copre neppure la metà delle spese, e che per provvedere un'eventuale replica dello spettacolo occorrerebbero altri fondi. Comunque, nonostante la pioggia [illegible] sono stati un'ora [illegible] quaranta minuti di spettacolo, e mentre cercavo di salvare le attrezzature, nella sala consiliare il sindaco ho premiato tutti i cantanti».

[illegible]

Giorgio I nomina quattro nuovi cavalieri

Quattro nuovi cavalieri dell'Ordine di S. Bernardo sono stati nominati dal principe Giorgio I, [illegible] occasione della festa del Principato di Seborga. Tra questi, anche l'ex sindaco comunista di Saorge, Jean-Claude Pachiaudi, che si è emozionato inginocchiandosi davanti a Giorgio I. Alla celebrazione erano presenti anche due rappresentanti australiani di Hutt River.

[illegible]LIA

Nettezza urbana, scambio di accuse sugli incarichi

«La giunta di Ventimiglia ha "bruciato" per motivi politici l'ex responsabile della nettezza urbana, Paolo Regolini, per mettere, al suo posto, una persona [illegible] sua fiducia». Il consigliere Sergio Scibilia è polemico con l'Amministrazione: «Aveva detto che metteva fuori Regolini perchè [illegible] voleva più dare incarichi esterni, invece ha intenzione di chiamare l'ex dirigente dell'Aimeri e della Saspi, Birri, [illegible] in pensione, per dirigere la nettezza urbana. Allora il [illegible]otivo [illegible] era risparmiare i soldi, ma scegliere gli uomini che preferiscono. La giunta, infatti, sta prendendo le stesse iniziative dell'Amministrazione Berlengiero». [d. bo.]

GREG IMMO
Prossimità Antibes, Residenza [illegible] piscina, villa [illegible] accoppiata, 2/3 vani, cucinino fornito, giardino, garage, spese notarili 3%
20 94



Marineland
ANTIBES-RN7-FRANCIA

VILLA SPERANZA
SANREMO - Via Göethe, 481
RESIDENZA PROTETTA



Struttura completamente rinnovata
per ospiti lungodegenti autosufficienti e non
Camere con bagno, telefono e televisione
Terrazzi panoramici e parco fiorito
Assistenza medico-geriatrica • Assistenza paramedica 24 ore su 24
Riabilitazione funzionale
Animazioni • Attività ricreative • Gite programmate • Assistenza religiosa
Numero Verde
167-631841
VILLA SPERANZA - S.E.C.I. SPA Via Göethe, 481 - SANREMO - Tel. 0184/54.11.53 - Fax 0184/50.09.64

Casinò Sanremo
Domenica 23 Agosto



LA STAMPA
Liguria estate
Sabato 22 Agosto 1998

Casino Sanremo
Roof Garden
Ivano Fossati
Tel. 0184 5951

Donna Summer a Monaco, Ivano Fossati a Sanremo, Elio e le Storie Tese a Pietra

E' un week-end a tutta musica

Generi diversi ma grande qualità



[illegible] Tra Riviera e Costa Azzurra un week-end in musica: Donna Summer a Montecarlo, Ivano Fossati a Sanremo ed Elio e le Storie Tese a Pietra Ligure. Generi diversi, spaziando dalla dance music americana alla [illegible] d'autore per approdare a quella demenziale. Al di là dei gusti personali, [illegible] [illegible] di grande qualità che animerà palcoscenici vip e centri storici.

Stasera e domani lo «Sporting» di Montecarlo ospita Donna Summer. Regina incontrastata della disco [illegible] tra gli anni '70 e '80, la cantante di colore presenta i suoi più grandi successi, da «Love to love you baby» a «I fell love». Il gala inizia alle 20,30. Per prenotazioni rivolgersi allo 0337.92163636.

Ivano Fossati fa tappa domani sera al «Roof Garden» del casinò di Sanremo. Il recital del [illegible] g[illegible] è uno degli spettacoli più attesi dell'estate sia per la delicatezza dei testi sia per le sonorità del [illegible] gruppo.





Il gala sulla terrazza all'aperto della casa da gioco è in programma a partire dalle 21. Ingresso [illegible] cena 150 mila, con consumazione, 70 mila. Prenotazioni allo 0184/59.01.

Elio e le Storie Tese, sempre domani sera, si esibiranno a Pietra Ligure, in piazza XX Settembre. Lo spettacolo, alle 21,30, è a ingresso libero ed è stato organizzato dal Comune. In repertorio i grandi successi della band italiana che è riuscita a far apprezzare il genere «demenziale» [illegible] testi approfonditi e scelte musicali di impatto popolare.

Giulio Gavino

Elio e le Storie Tese (sopra); a lato: Ivano Fossati e (sin.) Donna Summer tre protagonisti del fine settimana

Il giovane e brillante violinista a Cervo

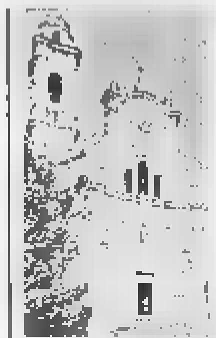
Le melodie di Quarta stasera ai Corallini

In coppia con il pianista Bartelloni Suona un prezioso strumento del 1735

CERVO. Suona un [illegible] Guarneri del Gesù che risale al 1735, ed è considerato [illegible] dei più brillanti violinisti della sua generazione, quella dei trentenni: Massimo Quarta, il primo violinista italiano a vincere il prestigioso Premio Paganini di Genova dopo Salvatore Accardo, che lo aveva conquistato nel lontano 1958, [illegible] questa [illegible]ra al 35° Festival di Cervo.

Sul Sagrato dei Corallini, alle 21,30, in duo con il pianista Leonardo Bartelloni (vincitore del Concorso internazionale di Stresa e della Coppa Pianisti d'Italia di Osimo, è anche collaboratore di Uto Ughi e Rocco Filippini), eseguirà il «Trillo del Diavolo», una Sonata di Tartini, la Sonata n. [illegible] in La Maggiore di Brahms, una tarantella di de Sarasate, [illegible] variazioni di Paganini sull'inno inglese e l'introduzione e il rondò capriccioso di Saint Saens.

«Un programma vario, di difficile esecuzione», osserva Vittorio Desiglioli, [illegible] al Turismo di Cervo.



Sul Sagrato dei Corallini di Cervo (foto) Massimo Quarta stasera eseguirà suonate molto impegnative

Anche per Quarta è un ritorno gradito: il musicista si [illegible] già esibito qui nel '95. Diplomato con il massimo dei voti e con la menzione d'onore al Conservatorio Santa Cecilia di Roma, si è perfezionato con Salvatore Accardo, Ruggero Ricci (che aveva inaugurato il Festival l'8 agosto) e Abram Stern. Quarta ha vinto anche il «Città di Vittorio Veneto», l'Opera Prima Philips ed ha suonato all'Accademia di Santa Cecilia, all'Opera di Roma e all'Accademia Chigiana di Siena. [s. d.]

Un gran pubblico ha assistito all'originale concorso di Santo Stefano al Mare



Angela Cavagna è stata l'applaudita madrina della simpatica serata



Ecco Miss maglietta bagnata

La fascia '98 alla torinese Morena Foco

[illegible] [illegible] AL [illegible] Ha diciotto anni, è torinese ed insegna funky, aerobica e step. E' del segno del Leone e il [illegible] uomo ideale, come fisico, ha gli occhi verdi, è bruno, ha il pizzetto e i capelli lunghi. Si chiama Morena Foco ed è «Miss maglietta bagnata» dell'edizione 1998, la settima dalla registrazione del concorso. Alle [illegible] spalle altre tre bellissime: Samira Immordino, 18 anni, olandese, studentessa, anche lei del Leone e con l'uomo ideale assomigliante a Brad Pitt (eletta Miss Bud); Alma Carletti, 21 anni, torinese, segno zodiacale Sagittario (eletta Miss Simpatia) e Monika Schmidtova, 23 anni, praghese nata sotto il segno dei Gemelli che ha vinto il premio del pubblico.

La gara tra le belle si è svolta giovedì sera al porticciolo [illegible] Marina degli Aregai a Santo Stefano al Mare. Madrina di eccezione Angela Cavagna che, assieme alla cantante Gaya e ai cabarettisti provenienti direttamente dal Festival Nazionale del Cabaret di Torino Renzo Sinacori, Roberto De Marchi, Daniele Raco, ha animato la serata che, come sempre, ha fatto registrare il tutto esaurito.

A presentare le ragazze in t-shirt è [illegible] Luca Galtieri che, [illegible] la consueta verve, ha condotto la serata. Ed ecco l'elenco delle giovani che hanno sfilato nel divertente e malizioso concorso: Marina I. (la più misteriosa delle miss), Alida Frola, 14 [illegible] [illegible] Chivasso, Valentina Vermiglio, 18 anni di Savona, Veronica Caponnetto, 19 anni di Genova, Laura Tassara, 21 anni di Genova, Valeria Fantini, [illegible] anni [illegible] Genova, Marina Rissone, [illegible] anni di Asti, Camilla Scalco, [illegible] anni di Torino, Jhoanna Wahlfisk, 27 anni di Stoccolma, Eva Giudici, 26 anni di Milano, Ylenia Cerato, 14 anni di Chivasso, Chiara Chirio, 18 anni di Torino e le quattro vincitrici della manifestazione.

La gara [illegible] le belle per contendersi la fascia di vincitrice è stata, come al solito, contornata [illegible] un pubblico enorme. «Quello che ci continua a far piacere è che [illegible] cadere mai nel volgare si riesce ad offrire [illegible] spettacolo dove la malizia e la bellezza si uniscono», commenta Luca Galtieri che, oltre ad [illegible] presentato la manifestazione, è uno degli organizzatori dello show attraverso l'agenzia «Eccoci».

La formula del [illegible] dello spettacolo di Santo Stefano al Mare è semplice. Le ragazze, vestite con le t-shirt, si sono presentate davanti al pubblico dopo essere passate sotto [illegible] doccia che ha dato [illegible] «sexy effetto» bagnato alle magliette.

[illegible] Pezzini



Le tre ragazze premiate (in alto) mostrano festose i simboli del loro successo; Morena Foco (qui sopra) trionfatrice della [illegible] e (sotto a lato) due momenti della manifestazione [illegible] Santo Stefano al Mare



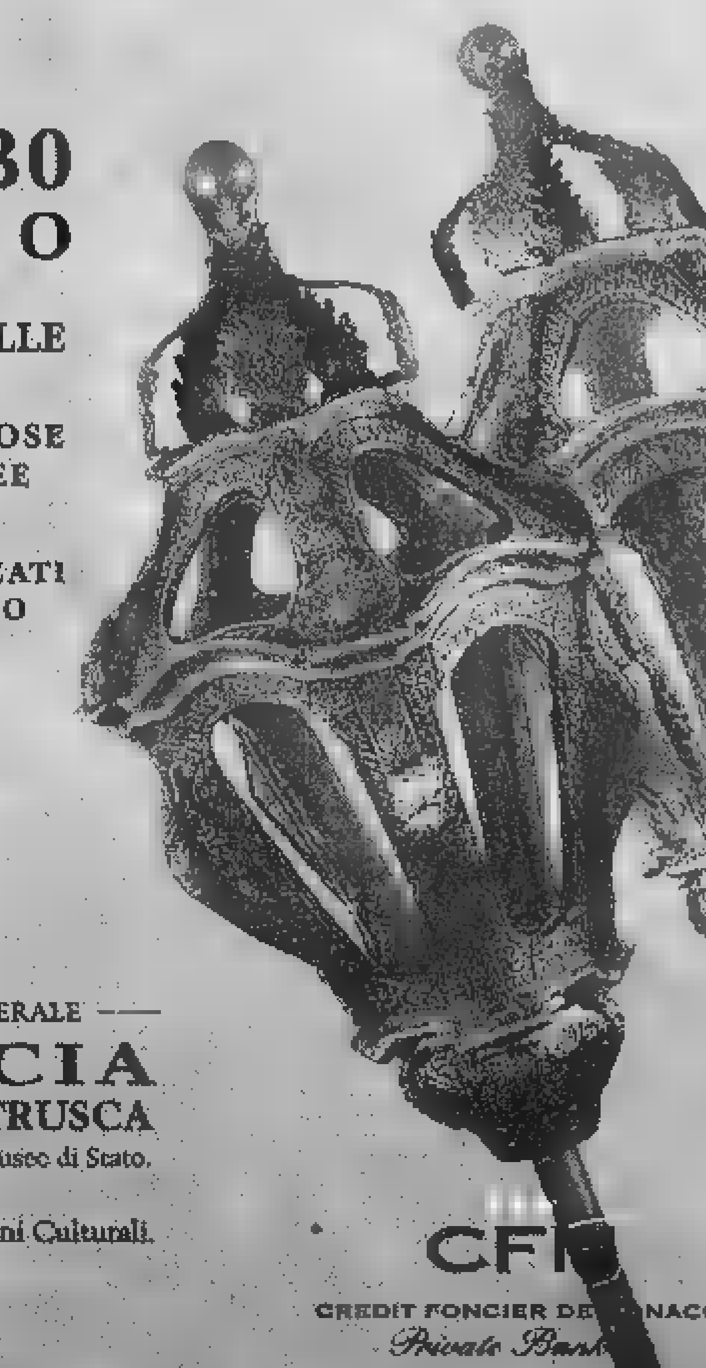
3 idee per oggi

[illegible] Nell'Abbazia di San Fruttuoso, alle 21,30, concerto per archi e pianoforte. Funziona servizio di battelli.

SPOTORNO. Inaugurazione [illegible] «SpotornoComics» dalle 21,30 in sala Sbarbaro con 20 umoristi impegnati «dal vivo».

[illegible] In piazza Gastaldi, [illegible] 21, cena medioevale, personaggi d'epoca e il Gruppo Sbandieratori Marine di Ventimiglia.

SOTTO L'ALTO PATRONATO DI S.A.S. IL PRINCIPE RAINIER III
MONTE CARLO ANTIQUITÉS
SALON INTERNATIONAL DES ANTIQUAIRES
DAL 21 AL 30 AGOSTO
ESPACE FONTVIEILLE
h. 15-21
PIÙ DI 50 PRESTIGIOSE GALLERIE EUROPEE E AMERICANE
AMBIENTI CLIMATIZZATI
PARKING SUL POSTO
ESPOSIZIONE COLLATERALE
LA TUSCIA E LA CULTURA ETRUSCA
Per la prima volta fuori da un Museo di Stato.
con il sostegno del Ministero Italiano per i Beni Culturali.
ORGANIZZAZIONE : euroAntiques
PROMOCOM : tel. +377 97 98 50 00 (Monte-Carlo)
InterAntiques : tel. +39 (0) 10 831 83 61 (Italia)
CREDIT FONCIER DE MONACO
Private Bank
HOTEL LOEWS MONTE-CARLO
RMC



Ogni giorno con La Stampa i tagliandi sconto per le più belle attrazioni della Liguria

Stasera si ride con «Loano cabaret»

In scena il duo Bove e Limardi e Dario Vergassola

LOANO. Il duo Bove e Limardi, Dario Vergassola e Gianluca De Angelis. Sono i personaggi protagonisti oggi della rassegna «Loano Cabaret», dal sottotitolo «camaleontici sorrisi», organizzata dal Comune in collaborazione con lo Zelig [illegible] Milano, il tempio della nuova comicità italiana. L'edizione di quest'anno costituisce una svolta per la rassegna comica loanese, un trampolino di lancio per [illegible] futuro con il «fidanzamento» fra Loano e lo Zelig e con il tentativo di riportare il nome della città a livello nazionale a fianco «al mondo delle risate».

Ricorda Franco Merafino dello Zelig: «Quasi tutti i personaggi che abbiamo proposto hanno avuto una esposizione televisiva soprattutto a "Fac[illegible]mo Cabaret" (Italia Uno). Ogni serata in scena un lavoro di gruppo fra i duo [illegible] e il presentatore Gianluca De Angelis, un modo nuovo [illegible] fare spettacolo». Ultimi biglietti questa sera dalle 20,30 ai botteghini del nuovo Giardino del Principe (inizio show alle 21,30). Per tutti i lettori de La Stampa ci sarà una riduzione [illegible] 5 mila lire grazie al tagliando che è pubblicato oggi in questa pagina. «Loano Cabaret» è patrocinato da Regione, Provincia e Radio Onda Ligure.

Ma chi sono i personaggi della serata? «La passione ad esprimersi con una gestualità meccanica dai ritmi comici elevatissimi caratterizza il duo Bove e Limardi. I rumori e le scene di vita quotidiana per loro diventano occasione per giocarsi la carta di una comicità che nasce con costruzioni calcolate e calibrate», spiegano allo Zelig. Dario Vergassola è invece conosciuto come l'inventore del «cabaret tradizionale» che «anzichè pagare ad [illegible] analista per raccontare di se stesso preferisco raccontare le sue vicissitudini [illegible] essere pure pagato per farlo». Conclusione [illegible] agosto con Margherita Antonelli e Enrico Bertolino.

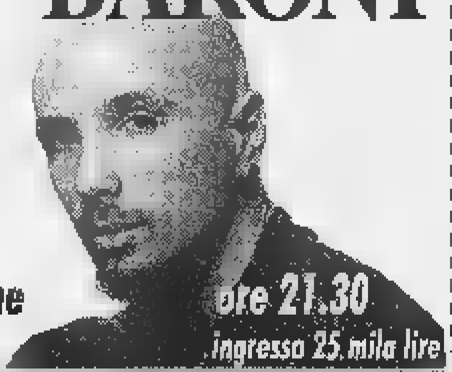
Augusto Rembado

SABATO 22 AGOSTO 1998
ARENA ZELIG CABARET
ARENA ESTIVA GIARDINO DEL PRINCIPE ORE 21,30
LOANO CABARET
Camaleontici sorrisi
Sabato 22 Agosto
due spettacoli di cabaret con: BOVE [illegible] LIMARDI
PREVENDITE
LOANO: Lollipop dischi, via Garibaldi 64 (tel. 019-675488); Arena Giardino del Principe, viale della Libertà;
FINALE LIGURE: Libreria Centro Fiori, via Ghiglieri 1 (tel. 019-692319);
ALBENGA: S.M. Dischi, via Enrico d'Aste (tel. 0182-50392).
Presentando questo tagliando nei punti di prevendita si avrà diritto [illegible] uno sconto di 5 mila lire sul prezzo del biglietto fissato a 20 mila lire (più diritti di prevendita).
Utilizzare il tagliando del giorno. Non sono valide le fotocopie.

LE CARAVELLE SABATO 22 AGOSTO 1998
Tel. 0182/931.755 CERIALE
Bimbi e...state con noi
Ingresso gratuito per bambino dai 4 ai 12 anni accompagnato da un adulto pagante il biglietto intero giornaliero presentando questo coupon alle casse del Parco. La presente offerta non è cumulabile con altre riduzioni. Utilizzare solo il tagliando del giorno stesso, al lunedì quello della domenica. Non sono valide le fotocopie. Utilizzando il presente tagliando si avrà diritto ad [illegible] sconto [illegible] 15 per cento al BAZAR di PORTA SOPRANA e il prezzo convenzione a 16 mila lire per il pasto (1° piatto, 2° piatto freddo, frutta e bevanda) al self service. Presentando il presente tagliando [illegible] BAZAR di PORTA SOPRANA o al chiosco A FIGASSA per [illegible] 20.000 lire di spesa un simpatico omaggio ai bimbi tra i 4 e i 12 anni.

Presentando questo coupon alle biglietterie del Padiglione del Mare e della Navigazione si avrà diritto allo sconto di £. 3000 SUL BIGLIETTO D'INGRESSO INDIVIDUALE ADULTI E RAGAZZI COUPON VALIDO IL SABATO 22 AGOSTO 1998
Presentando questo coupon alle biglietterie dell'Acquario di Genova si avrà diritto allo sconto di £. 2000 SUL BIGLIETTO D'INGRESSO INDIVIDUALE ADULTI [illegible] RAGAZZI* COUPON VALIDO IL SABATO 22 AGOSTO 1998
Non sono valide le fotocopie. Il lunedì utilizzare il tagliando della domenica
* I ragazzi (fino ai 12 anni) che presenteranno questa parte del coupon al Gift Shop dell'Acquario riceveranno un simpatico omaggio.
ACQUARIO DI GENOVA IL PIU' GRANDE PARCO MARINO D'EUROPA. SABATO 22 AGOSTO 1998

LA STAMPA SAMM di Antonio COVATTA SABATO 22 AGOSTO 1998
MOAC
Sanremo. Mostra mercato dell'artigianato corso Garibaldi ex mercato dei fiori aperto dalle 16 alla mezzanotte
Chi si presenterà allo stand de La Stampa con il coupon accompagnato da uno scontrino di spesa da almeno 50 mila lire emesso al Moac riceverà in omaggio una videocassetta. Il tagliando deve essere utilizzato nel giorno di emissione, il lunedì è valido quello della domenica. Non sono valide le fotocopie.

SABATO 22 AGOSTO 1998 COMUNE [illegible] VENTIMIGLIA dir. art. Franco Di Cagno
ALEX BARONI in concerto

VENTIMIGLIA 25 agosto piazza del Comune ore 21.30 ingresso 25 mila lire
Presentando il tagliando al botteghino e alle prevendite nel giorno di pubblicazione si avrà diritto ad uno sconto di 5 mila lire sul prezzo del biglietto per il concerto.
Prevendite: Ventimiglia (West-Coast Records) e (Fotocarlo), Vallecrosia (Foto Carlo), Bordighera (Babilonia), Sanremo, (Popoff), Imperia (Tuttomusica), Alassio (La Casa del Disco), Albenga (S.M. Dischi). Il lunedì vale il coupon della domenica. Non sono valide le fotocopie.

SABATO 22 AGOSTO 1998
COMUNE DI SANREMO AGENZIA ECCOCI LA STAMPA
Oscar del Mare 98
Referendum tra i lettori sull'estate [illegible] Liguria.
Si può votare per una o più categorie, non sono valide le fotocopie. I vincitori verrano premiati a Sanremo con l'Oscar del Mare 1998.
Bagni marini ____ Discoteche ____
Dj ____ Drink&Music ____
Gelatai ____ Gruppi musicali ____
Baristi ____ Cubiste/i ____
I coupon devono [illegible] inviati o consegnati all'Agenzia Eccoci, Via Genova 96, 17031 - Albenga (SV), Tel.0182/554886.

Ceriana in Festa 98



SOUSISA Â SERIANASCA
Confronto gastronomico fra i membri delle quattro Confraternite
domenica 23 agosto 1998 - ore 15,00
CERIANA
P.zza Marconi
Un appuntamento imperdibile per gli appassionati della salsiccia genuina. [illegible] sfida a colpi di ricette rigorosamente top secret approntate per distinguere il piu' possibile l'aroma del macinato locale, l'abilita' personale con la padella [illegible] le spezie adoperate
Gli assaggiatori della salsiccia cerianasca potranno esprimere il proprio giudizio. Tra tutti i nominativi ne verra' estratto [illegible] a cui andra' il piatto di maiolica decorato con uno scorcio panoramico di Ceriana creato appositamente dai maestri ceramisti della Bottega "Ceramiche S.Giorgio" di Albissola
Proseguono inoltre le mostre di pittura CASTRUM PONENTIS e CERIANARTE - info: Comune di Ceriana 0184.551.017


FERRERO
Gran Caffé
DECAFFEINATO
IL PIACERE E L'AROMA
DI UN Gran Caffé GELATO
ANCHE DI SERA.
Gran Caffé
DECAFFEINATO
FERRERO
Gran Caffé
LA NUOVA SPECIALITÀ AL CAFFÈ DA GELARE NEL FREEZER.
E DI GIORNO
Gran Caffé
Tutto il piacere di un Gran Caffé gelato.

Tra le proposte in Riviera, concerti, teatro e tante sagre

Sanremo, folklore al Moac

Musica e racconti a S. Bartolomeo

Le prose di Boine in scena alle logge di Santa Chiara

IMPERIA. Per una sera, le Logge di Santa Chiara, dei luoghi più suggestivi del Parasio, l'antico borgo sul promontorio Porto Maurizio, diventeranno oggi (alle 21) lo scenario naturale di uno spettacolo su Giovanni Boine, il poeta degli ulivi, autore de «Il peccato», fondamentale riferimento nel panorama letterario del primo '900 italiano, definito «imprescindibile maestro del sentimento per chi vive all'ombra di quelle terrazze e muraglie». La performance, intitolata «Una voce è bizzarro», è proposta dalla Mai des Hirondelles Bajardo.

Questo Circolo culturale, molto attivo sul versante del teatro, dallo scorso anno ha ideato quello che viene definito «gesto scenico-ritmico per attore, batteria e legni», dedicato appunto alle prose liriche Boine: dopo il debutto alla «Settimana dell'Arte '97» a Bajardo, è stato poi replicato al teatro Cavour e al centro San Francesco di Ventimiglia, dove lo scor maggio è stato rappresentato anche alla manifestazione «Il limite», organizzata dall'assessorato alla Cultura. Adesso, torna Imperia, cura dell'assessorato alle Manifestazioni e della Provincia.

«E' un atto d'amore una provocazione, per ribadire l'importanza della poesia, della passione, dello spirito», lo definisce il protagonista, Corrado Parodi. Alla batteria c'è Gianni Raspaldo, le sculture di scena sono di Pino Venditti la messa in scena «Una voce è bizzarro» di Lauretta Dal Cin, che spiega: «Recuperando pagine da gran parte della produzione di Boine - prose liriche, scritti teorici, frammenti, racconti, recensioni e lettere - si è cercata fusione tra diversi ritmi: quello imposto dall'autore quello sovrapposto dagli esecutori (voce e strumento), un'interpretazione che tenta di coniugare suono e sentimento, tecnica significante e messaggio emotivo». [s. d.]

LA NOTTE

Tante le idee per uscire alla sera in Riviera e Costa Azzurra, e molte sono musicali, dalle improvvisazioni su Gershwin del pianista Fazil Say al Festival di Musica da Camera di Mentone alla lirica di Santo Stefano al Mare.

Alla discoteca Legend serata di commerciale latino-americana.

SAN ... AL MARE Sul Sagrato della Rovere, alle 21,15, la 4ª Rassegna Rovere d'Oro prosegue recital di musica e parole: protagonisti il violinista Francesco Senese (premio Rovere d'Oro), accompagnato al piano da Sonia Iaconis, la chitarrista Mariapina Roberti, il flautista Silvano Dematteis l'attore Renzo Arato, che interpreterà «Fantastico Valzer» «Il fantasma del Casmona», due inediti racconti musicali Stefano Delfino.

«Nudi per bene», lo spettacolo di beneficenza liberamente ispirato al film «Full Monty» e a cura del Gruppo Goliardico Dianese, conclude la minitournee in provincia sul molo del porto (ore 21). A Gorleri, musica e danze.

Per l'Estate musicale Leonardiana, nella Basilica di San Maurizio, concerto dell'organista Gabriele Damiani (ore 21). In frazione Caramagna, Sagra dello stoccafisso e danze orchestra.



Renzo Arato sul Sagrato della Rovere

Nella frazione Villa Viani, Sagra Mare e Monti, oggi domani, organizzata dalla Pro Loco. Dalle 19 stand gastronomici e ballo con l'orchestra Bruno Band.

Alle 21, spettacolo della Compagnia Filodrammatica San Michele di Pigna.

AL Alle 21,30, in piazza Scovazzi, recital lirica per il 2° Memorial soprano Martarosa Zavaglia.

In piazza Matteotti, serata di classica, poesia immagini.

TAGGIA In piazza Gastaldi, alle 21, grande serata con cena medioevale, personaggi d'epoca Gruppo Sbandieratori del Sestê Marina di Ventimiglia. Le portate saranno preparate dal ristorante Bottoncino (prenotazioni 0184/477376-475747).

In piazza Santo Spirito, alle 21, Musica nei Castelli, con il complesso Santo Spirito Kuti Sandor e Kalman Balogh Cimbalon Band (musica gitana).

SANREMO Al mercato dei fiori continua il Moac '98, esposizio di artigianato: oggi Serata delle Nazioni, onore dei venti Paesi stranieri presenti alla rassegna con folklore, danze musica latino-americana. Si apre alle 19, spettacoli alle 21. Al Pico De Gallo, concerto degli Hot Level, gruppo rock. In piazza S. Siro, Bridge by Night, torneo bridge in piazza, alle 21. Al Porto vecchio, degustazione gastronomica Gambero Rosso. All'Auditorium Franco Alfano, premiazione della rassegna Nini Sappia. Al Chiosco Ruffini, ballo liscio I California.

OSPEDALETTI Sul piazzale al Mare (ore 20), Veglia verde, raduno degli alpini con gastronomia e danze.

Nel centro storico continua Agorà, arte in piazza. Alle 21,30, concerto in piazza del Popolo con il Laps Quartet, gruppo che propone «free jazz» e si esibisce al posto del Belfiore Trio.

SEBORGA In piazza Martiri, serata enogastronomica e danzante.

Ai giardini di via Roma, Cinema all'aperto, alle 21, «Anastasia».

DELLA CIMA Ballando sotto le Stelle, alle 21: serata danzante animata da Renzo Devoto di Radio Intemelia. Stand gastronomici aperti dalle 20. Ingresso libero.

In località Bigauda, Rifondazione comunista organizza la Festa di Liberazione: alle 21, musica danze con la Coccozoo Ballet.

DOLCEACQUA In piazza Padre Giovanni Mauro, alle 17, concerto della Banda musicale di Ventimiglia. Alle 22,30, nel centro storico sul fiume, fuochi d'artificio con commento storico e musicale. Per il prevedibile affollamento, raccomanda di giungere per tempo. L'ingresso è gratuito.

Al Green House Blues, ristorante Bruno, musica live con Anfosso Trio.

A San Secondo, commedia teatrale.

Per il 49° Festival di Musica da Camera, alle 21,30, sul sagrato di St. Michel, concerto «Carta bianca Fazil Say»: improvvisazioni su Gershwin al pianoforte. Biglietti 30 a 150 franchi, informazioni al tel. 00334/93358222.

Alla Salle des Etoiles dello Sporting d'Eté, concerto di Donna Summer. [d. bo.]

I modelli dei treni a Taggia

A Montecarlo il salone dell'antiquariato

DA VEDERE

Voglia di sole nei weekend di agosto, ma ci sono anche altre proposte per trascorrere un sabato divertente. Tra idee: antiquariato di lusso al salone Montecarlo Antichità, Fontvieille. A Molini Triora prendono il via le Giornate del Titanic.

CERVO Alle 17, scatta il Mater Class di Pianoforte e improvvisazione jazz, che prosegue fino a lunedì: docente, Riccardo Zegna (la direzione artistica è di Adriano Strangis).

DIANO In piazza del Borgo, Festa del Turista, gastronomia, musica e danze sotto le stelle, dalle 19.

DI TAGGIA Da oggi lunedì, a Villa Boselli, esposizione museale a carattere ferroviario cura dell'Associazione Fermodellisti Sanremesi e in collaborazione con il Dopolavoro ferroviario di Ventimiglia le Ferrovie. Orario: dalle alle 12,30, dalle 16 alle 19 e dalle 20,30 alle 22,30. Alle 6,45 di domattina, appuntamento davanti alla stazione con Liguria da Scoprire per passeggiata nell'entroterra da Colle Melosa (ritrovo ore 8) al Monte Pietravecchia: nel pomeriggio, visita ai borghi storici dell'alta Valle Argentina.

BADALUCCO Prosegue nelle sale espositive del Comune la mostra Astrattismo Europeo, aperta dalle 15 alle 19. Tutto il centro storico uno scrigno ricco di opere di ceramica di murales.

MOLINI Si aprono le Giornate del Titanic: dalle 16 alle 21 apertura dell'esposizio di fotografie, filmati, giornali. Alle 21,30 concerto in piazza Vittorio Veneto con la Red Cat Jazz Band, che propone brani inizio secolo suonati nella notte dell'affondamento del «Titanic» e la colonna sonora del film. Ingresso gratuito.

Alla Palestra Conrieri, alle 15, comincia il XII Memorial Adriano Lombardi, meeting internazionale tennistavolo.

Conferenza sulla Geologia dell'estremo Ponente, alle 16.



L'antiquariato in mostra a Montecarlo

SAN BIAGIO DELLA CIMA Nella chiesetta di San Sinforiano nel centro polifunzionale Le Rose, Festa dell'omonino santo gastronomia, sica e danze. Anche domani.

APRICALE Il grande artista Jean-Michel Folon, autore di campagne di promozione a favore dell'ambiente e dell'ecologia, con dal «jet-set», dal mondo artistico e dai nobili di tutto il mondo, espone al Castello della Lucertola. La mostra comprende incisioni, manifesti, acquarelli sculture.

Premio Monet '98 con mostra di Normanno Locci, fino agosto.

La festa del paese vecchio animerà le vie e i carrugi della città medioevale: alle 14 con petanca, alle 21 grande ballo con l'orchestra Bella Musica e degustazione di polenta.

Visita guidata alla Chiesa russa, rendez-vous alle 14,30 in Paul Morillot 14.

MONACO Il 3° salone Montecarlo Antichità presenta, a Fontvieille, una cinquantina di prestigiose gallerie rigorosamente selezionate, provenienti da Italia, Francia, Belgio, Germania, Austria, Inghilterra, Stati Uniti e dal Principato stesso. Si trova mobili, quadri, gioielli, pezzi di oreficeria, marmi e tappeti tutte le epoche, dal XII ad oggi.

GRASSE In cours H. Cresp, dalle 9 alle 18, mercato provenzale. [d. bo.]

STASERA AL CINEMA

IMPERIA

CAVOUR. Tel. 0183-61.976. OGGI RIPOSO.

CENTRALE. Tel. 0183-63.871. **Giochi pericolosi - Sex Crimes** (anteprima). Or.: 20,15; 22,30. Lire 10.000; 7000.

DANTE. Tel. 0183-293.620. CHIUSO FERIE.

IMPERIA. Tel. 0183-292.745. **L'incantesimo lago 3 - Lo scrigno magico.** Ore 16; ult. 22,30. Lire 10.000; rid. 7000.

ARMA DI TAGGIA

CAPITOL. Tel. 0184-43.440. **L'angelo** 21,15 (spettacolo unico).

BORDIGHERA

OLIMPIA. Tel. 261.955. **Full Monty.** Or.: 20,30; 22,30.

BOLDEROLOGU

Tel. OGGI RIPOSO.

DIANO MARINA

Tel. **Tre uomini una gamba.** Or.: 20,30; 22,40. 9000; rid. 6000.

SAN BARTOLOMEO

ARENA SMERALDO (estivo) via Aurelia 106. Ore 21 **Tre uomini gamba.** Ore 22,45 **Il quinto elemento.** Lire 9000; rid. 6000.

VENTIMIGLIA

ESTIVO SCOGLIETTI (Lungomare Marconi). **mio migliore amico.** Ore 21,15 (spettacolo unico). Lire

Tel. 0184-506.060. Anteprima: Ar. Or.: 15,30; 22,30. Lire 12.000.

RITZ. Tel. 0184-506.060. Or.: 15,30; ult. 22,30. Lire 12.000.

ARISTON ROOF - Sala 1. Tel. 0184-506.060. **Masterminds, la** Or.: 16; ult. 22,30. Lire 12.000.

ARISTON ROOF - Sala 2. Tel. 0184-506.060. **Ancora più scemo.** Or.: 16; 22,30. 12.000.

ARISTON ROOF - Sala 3. Tel. 0184-506.060. : 16; ult. 22,30. Lire 12.000.

CENTRALE. Tel. 0184-507.070. **Hong-Kong colpo colpo.** Or.: 15,30; 22,30. 12.000.

Tel. 0184-507.070. **Uno dei due.** Or.: 15,30; ult. 22,30. Lire 8000.

Tel. 0184-507.070. **Tre uomini e una ga** Or.: 15,30; 22,30.

ORFEO. Tel. 0184-662.333. **Breakdown, la trappola.** Or.: 15,30; ult. 22,30.

SCEGLI IL CINEMA
Dove le emozioni sono su grande schermo.

ALASSIO

Tel. 0182-640.263. **Full Monty.** Ore 20,45; 22,30. Lire 10.000; 6000; 5000.

RITZ. 0182-640.427. Or.: 20,30; 22,30. Lire 10.000; 6000; 5000.

ALBENGA

RA. Tel. 0182-51.419. **Ancora più scemo.** Or.: 20,30; 22,30. 10.000; 6000; 5000.

ASTOR. 0182-50.997. **L'incantesimo del lago 3.** Or.: 20,30; 22,30. 10.000; 6000; 5000.

BORGIO VEREZZI

ASTRA. **La vita è bella.** Ore 21,30. Lire 8000; 6000.

Tel. 019-610.783. **Vulcano.** Ore 21,30. Lire 8000; 5000.

FINALE LIGURE

Tel. 019-29.10. **Titanic.** Or.: 21; 23. L. 9000; 7000.

«Ponente in Teatro»

Nella Pigna «Patapunfete» di Dario Fo

SANREMO. L'arte della «clowneria» sposa la satira Dario Fo gran cerimoniere. Stasera in piazza San Costanzo, alla Pigna Sanremo, la compagnia «Colombaioni-Di Pietro» chiude la rassegna «Ponente in Teatro» con «Patapunfete» spettacolo con testo e regia firmato dal Premio Nobel dell'«Opera Buffa». Alle 21,30 il palcoscenico in degli angoli più caratteristici del centro storico ospita Alfredo Colombaioni e Stefano Di Pietro alle prese con una pièce che in modo inedito e provocatorio alterna gli sketch della tradizione circense dei clown battute di attualità, a metà strada tra il cantastorie e la giulleria. «Patapunfete» chiude l'interessante rassegna che ha avuto come direttore artistico Pino Petruzzelli e che, turisti a parte, ha avuto importante riscontro l'avvicinamento della gente della Pigna al mondo del teatro. [g. ga.]

dove andiamo stasera?

NONSOLOPUB RISTORANTE PIZZERIA COCKTAIL BAR
U CAVETU Club
Romantica terrazza immersa nel verde con vista sul mare
SPETTACOLI VARI
(Spianata del Capo) Tel. 0184/26.44.57

La Playa
BAR - RISTORANTE - SPAGHETTERIA
SPECIALITÀ MARINARE
San Bartolomeo al Mare (IM)
via Corsica 16 • Tel. 0183/406214 Fax 409683

Gelateria Bar COCOS
Le Coppe • Gli Affogati • Le Appetitose • Le Frescolose • Le Fragolose • Le Fruttose • Le Macedonie • Le Dessertose • Le Liquorose • Granite Siciliane • Frappé • Le Cioccolate • Le Crêpe (dolci e salate) • Gli Infusi (tisane - the) • Irish Coffee
Nuovo servizio cortesia

Spizzichi e Taglieri
• BRUSCHETTERIA
• PANINOTECA • INSALATECA • BAR
"TAGLIERITECA"
VALLECROSIA - Lungomare Marconi, 79

. specialità carne, pesce primi piatti.
L'ANGOLO di Patti
Corso Inglesi, 21 • Tel. 0184.53.17.48

J.J. SMITH'S
VI ASPETTA PER UNA PINTA DI GUINNESS
Aperto dalle 20,00 alle 3,00
L'unico vero Pub Irlandese della provincia
PISCINA J.J. SMITH'S
14-15-16 AGOSTO
FESTA DELLA BIRRA
DOMENICA 16
PRESENTATI CON QUESTO TAGLIANDO AVRAI DIRITTO AD UNA MEZZA PINTA DI BIRRA
Sanremo
Giardini Vittorio Veneto, 7 - 0184.576000

Presi Balducci e Bertolone, in arrivo Ghizzardi e Laghi, oggi amichevole

Sanremese, un porto di mare

Cichero continua i «provini» dei giocatori

SANREMO. S[illegible] il centrocampista Alessio Balducci e, un po' a sorpresa, il terzino Giorgio Bertolone gli ultimi due (per ora) tesserati di una Sanremese che [illegible] componendo lentamente il [illegible] organico per la C2.

Il loro tesseramento è stato perfezionato ieri: Balducci, in prova da qualche giorno, ha 23 [illegible] e [illegible] [illegible] stagione [illegible] giocato prima nell'Arezzo [illegible] poi nel Pisa. In tutto 23 partite con due gol. Bertolone, classe 1971, di Finale Ligure, lo scorso anno alla Pro Vercelli (20 partite), invece [illegible] provato in biancazzurro nella prima settimana di agosto, poi se ne era andato a Coverciano ad allenarsi [illegible] i giocatori in attesa di contratto: sembrava chiusa la sua parentesi con la Sanremese che, invece, in extremis si è riaperta.

L'organico biancazzurro è peraltro in continua evoluzione. A cominciare dal ruolo di portiere. Dopo il definitivo addio di Nioi, proprio ieri anche Biffi, il «secondo» di Nioi, si è accasato all'Ospedaletti in Promozione. In prova c'è Ghizzardi, scuola Genoa, ex Savona e Novara, ma se resterà, sarà affiancato probabilmente da un giovane su cui la Sanremese intende puntare: giovedì sera nel «triangolare», allo stadio Comunale ha giocato tra i pali Alciati, classe 1980, dalla Pro Vercelli.

Questi difficilmente però resterà a Sanremo; si attende l'arrivo [illegible] Passoni, un portiere giovane, cresciuto nel Milan, di cui è saltato il trasferimento al Prato nei giorni scorsi. Non è ancora neppure [illegible] tutto esclu[illegible] l'arrivo [illegible] Biato, [illegible] anni, ex Torino ed ex Triestina, la scorsa stagione al Baracca Lugo. Ma il [illegible] arrivo, con tutta probabilità, provocherebbe la partenza [illegible] Ghizzardi.

Nel «triangolare» di giovedì [illegible] [illegible] ancora parecchi i giocatori in prova (i vari Fruglietti, Laghi, etc.). C'era anche qualche novità [illegible] il difensore De Marchi, classe 1979, cresciuto [illegible] fa nel vivaio dell'Argentina Arma [illegible] che ha giocato nelle ultime stagioni nelle giovanili della Sampdoria, o l'attaccante Rubino, classe 1978, dell'Altamura, che ha de[illegible] una buona impressione.

Altri giocatori in prova potrebbero vedersi oggi in un derby amichevole di allenamento, organizzato [illegible] fretta [illegible] furia allo stadio Comunale, tra la Sanremese e il Savona: si giocherà alle 16 [illegible] l'ingresso al campo sarà libero.

Con Rubino sembra avere buone probabilità di restare in biancazzurro anche il centravanti Laghi, classe 1973, la scorsa stagione al Chieti. Laghi ha segnato cinque gol la scorsa stagione nella squadra abruzzese e ne aveva segnati nove la stagione precedente nelle file della squadra dell'Olbia, da cui la Sanremese ha appena ingaggiato il giovane terzino Scanu, attualmente militare.

Tra gli attaccanti nel mirino biancazzurro, anche Porfido del Viareggio: ma, per ora, il suo ingaggio sembra difficile perché Porfido - elemento assai pregiato - è inseguito da numerosi altri club. Non è, peraltro, ancora neppure del tutto tramontato l'arrivo di Lorieri, uno dei giocatori che Franco Del Cin [illegible] proposto alla Sanremese se il suo gruppo fosse entrato a far parte della società biancazzurra.

[illegible] Monticone



Biffi addio: se ne va all'Ospedaletti

E sul campo brilla Rubino

Un gol dell'attaccante in prova ha deciso il Memorial Zerbone

SANREMO. Ha vinto la Sanre[illegible] Come volevano il pronosti[illegible] e la differenza [illegible] categoria tra le squadre [illegible] campo. La prima edizione del Memorial Zerbone, il torneo triangolare con partite di 45' organizzato dalla Carlin's Boys e disputato giovedì [illegible] al Comunale, che ha visto impegnati i biancazzurri di Cichero con l'Argentina Arma di Maurizio De Luca (squadra che disputerà il campionato di Eccellenza) [illegible] la Carlin's Boys di Rocco Fortugno (neopromossa al campionato di Promozione), [illegible] andato così nella bacheca del maggior club matuziano.

Nella prima partita Argentina e Carlin's Boys, comunque ottime protagoniste della competizione, avevano chiuso i loro 45 minuti sullo 0-0. Per decidere la vincente si è fatto così ricorso all'inedito «golden penalty», la novità regolamentare, approvata per questo torneo dalla Figc, secondo cui in caso di parità dopo i tempi regolamentari, si tirano i classici calci [illegible] rigore, ma viene eliminata la prima squadra a fallire dal dischetto. Prima vittima del «golden penalty» l'Argentina: dopo il primo rigore della serie trasformato da Pinto per la Carlin's, il rossonero Moroni ha fallito quello degli armesi.

Nel secondo match è così scesa in campo la Sanremese, priva di Calabria e Luceri leggermente infortunati, contro la stessa Argentina: hanno vinto i biancazzurri per 2-0 con reti di Bifini al 6' e Tibaldo al 12'. [illegible] finale la Sanremese, che ha fatto ruotare un gran numero di giocatori, si è aggiudicata il trofeo facendo suo [illegible] derby con la Carlin's Boys per 1-0 grazie al gol al 14' di Rubino, giovane attaccante in prova. [b. m.]

Colpaccio degli Allievi

Armataggia super vince Lambiase secondo Petrasso

ARMA DI TAGGIA. Splendida doppietta per la Ciclistica Armataggia Savio Mapei: Davide Lambiase ha conquistato una bellissima vittoria al 7° Gran Premio Salumificio Prazzoli per Allievi di Ganaghello (Piacenza) con in gara 95 corridori in arri[illegible] da Piemonte, Lombardia, Liguria ed Emilia, mentre Luca Petrasso, anche lui del sodalizio armese, ha conquistato il 2° posto. Lambiase e Petrasso si sono resi protagonisti di una lunga fuga che ha permesso loro di presentarsi al traguardo [illegible] un netto vantaggio. La Ciclistica Arma (al via anche con Thomas Guardiani) ha conquistato il trofeo per società. [b. m.]

La polemica pare chiusa

Nessun «caso» Caterina Valdieri andrà al Matuzia

SANREMO. Non c'è un «caso Valdieri». «Caterina è stata costretta a muoversi autonomamente, a ricorrere alla Fipav per il rilascio dello svincolo dalla Mater Misericordiae: [illegible]on intende collaborare a sanare i bilanci di alcun club». E' il comunicato con cui la famiglia Valdieri ha polemicamente smentito quello diffuso dalla [illegible] Mater circa la destinazione dell'atleta, cresciuta in quel vivaio e che secondo il club sarebbe stata «corteggiata» dal Matuzia (squadra gradita all'atleta) [illegible] dal Sanremo (che avrebbe fatto una miglior offerta). La concorrenza non esisterebbe: la Valdieri andrà al Matuzia. [b. m.]

COMUNE DI FINALE LIGURE

PROVINCIA DI SAVONA
RIPARTIZIONE 3ª LAVORI PUBBLICI

Avviso di gara d'appalto

Ai sensi [illegible] Legge 11/02/94 n. 109 modificata dalla Legge 02/06/95 n. 216

SI AVVISA

che questo Comune indirà gare d'appalto a licitazione privata per i sottoindicati lavori:

A) Lavori di pavimentazione e rifacimento degli impianti delle strade del Borgo Vecchio in Varigotti.
L'importo a base d'appalto è pari a £. 540.000.000 (cinquecentoquarantamilioni).

B) Lavori di realizzazione della rete fognaria di collegamento di Vezzi Portio e della Frazione Boragni del Comune di Orco Feglino alla rete del Comune di Finale Ligure.
L'importo a base d'appalto è pari a £. 748.472.727 (settecentoquarantottomilioniquattrocentosettantaduemilasettecentoventisette).

Le Imprese concorrenti dovranno essere in possesso dell'iscrizione all'A.N.C., per un importo non inferiore a quello posto a base d'appalto, alle categorie sottoindicate:
- per i lavori di cui [illegible] precedente punto A): Categoria 6;
- per i lavori di cui al precedente punto B): Categoria 10a.

Le Imprese interessate dovranno far pervenire (per ogni singola gara) domanda corredata [illegible] copia del certificato [illegible] iscrizione all'A.N.C., al Comune di Finale Ligure via Pertica [illegible] tel. 019/689011 Fax 019/680135 entro le ore 13,00 del giorno 16 settembre [illegible].

La domanda di partecipazione alla gara non vincola in alcun [illegible] l'Amministrazione Comunale.

Finale Ligure, lì 17/8/1998.

IL DIRIGENTE DEL SERVIZIO RESPONSABILE DEI PROCEDIMENTI
Ing. Giancarlo Ponte

IL SINDACO
Dott. Pier Paolo Cervone

IPPODROMO DEI FIORI

Villanova d'Albenga - Telefono (0182) 580.641 - 582.666
Uscita casello Autostrada Albenga collegamento con Aurelia Bis
SERVIZIO RISTORANTE-BAR

31ª GIORNATA SABATO 22 AGOSTO [illegible] ore 20,45
CORSE:
1° PREMIO ISTITUTO [illegible]EZZA[illegible] - Andora. 2° PREMIO [illegible]PA. 3° PREMIO FOTO HALL DI ROMANISIO - Alassio [illegible]ARE - Cisano sul Neva (Coppa). 5° PREMIO TITTIPÌ BIANCHERIA INTIMA - Albenga. 6° PREMIO ALBERGO LA GALLINARA - Albenga. 7° PREMIO GOLDEN BOYS TRAVEL AGENCY - Albenga. 8° PREMIO GIOIELLERIA BRUZZONE - Finale Ligure (Coppa).
Pronostico:
AUTODORIA PEUGEOT - Albenga
Reg. Miranda n.54
PROSSIMA RIUNIONE DI [illegible] LUNEDÌ 24 AGOSTO 1998 ore 20.45.

FUNZIONA TOTALIZZATORE NAZIONALE A [illegible]



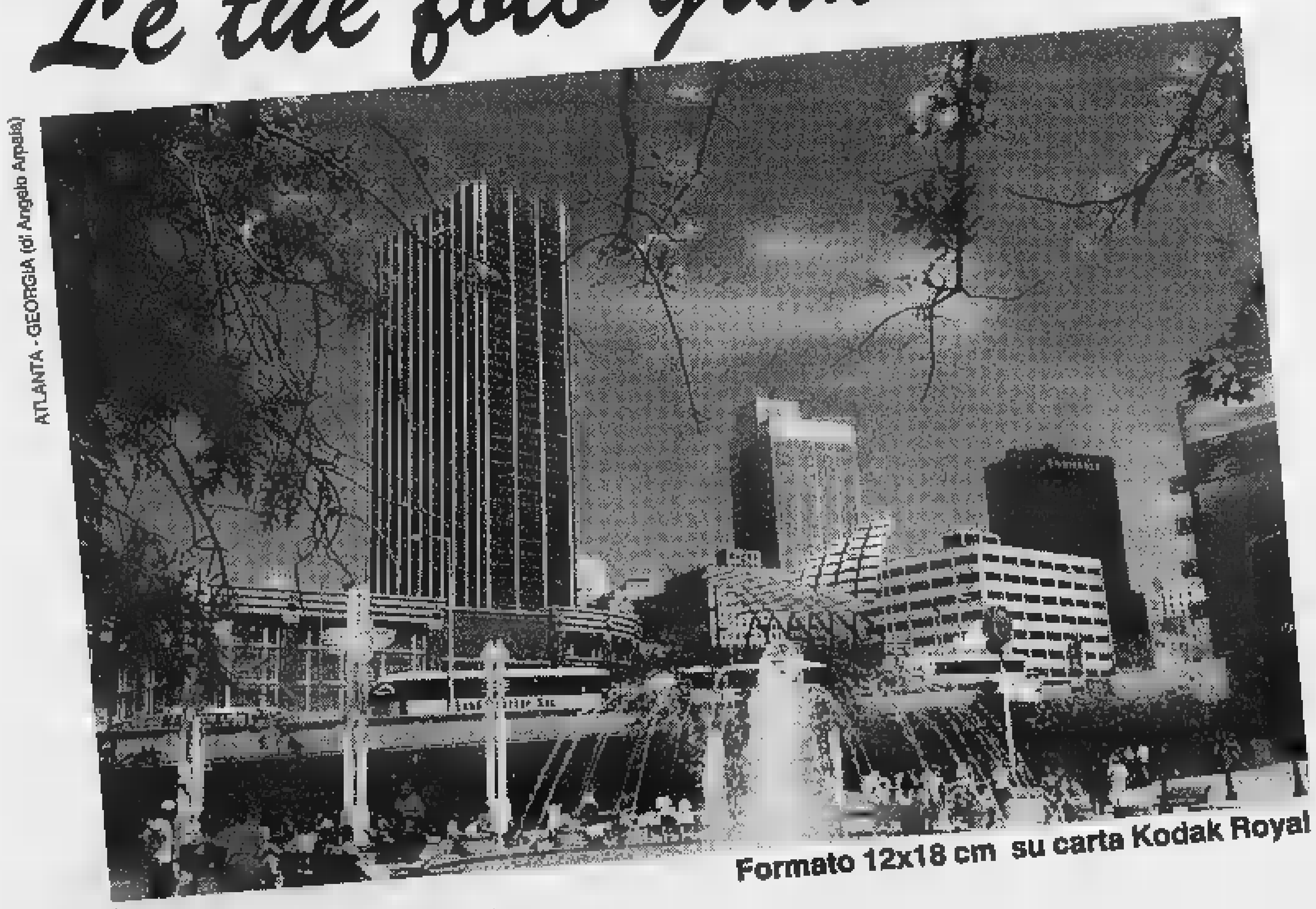
europhoto

APERTO AGOSTO

Le tue foto grandi così

Non sbiadire i tuoi ricordi!

*Noi ti regaliamo la qualità ti garantiamo la puntualità e l'assortimento**



Formato 12x18 cm su carta Kodak Royal



Il centralissimo punto raccolta pellicole in p.zza C. Felice (fronte negozio)

* Formati 10x15 - 11x16 - 12x18 - Superficie lucida o satinata - con o senza bordo

GRANDI PROMOZIONI FINO AL 12/9

europhoto
FOTO HI-FI VIDEO TELEFONIA OTTICA ASTRONOMIA

due negozi a TORINO:
Piazza Carlo Felice 23 - Tel. 011 / 562.94.52
Corso Siracusa 196 - Tel. 011 / 311.51.11

Linea SCELTA ORO

E' una **GRAN** voglia.



BURRO
CREMA DI PANNA
BIRAGHI

Cremoso e delizioso

Saporito e delicato

Per tutte le tue ricette preferite

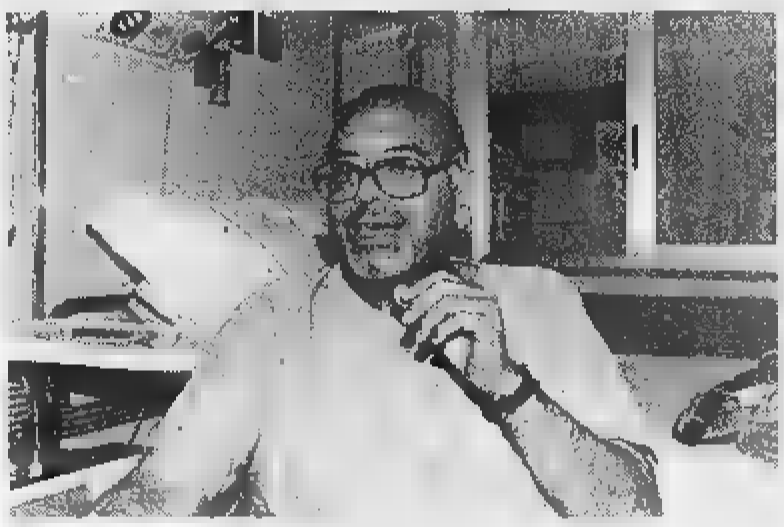
Il Burro Crema di Panna, risultato della grande tradizione e della grande esperienza Biraghi, è prodotto e confezionato in un unico stabilimento con panna selezionata e centrifugata in impianti d'acciaio inossidabile tecnologicamente all'avanguardia. La firma Biraghi assicura: qualità costante, praticità totale e grande comodità di servizio.
Burro Crema di Panna Biraghi, naturalmente buono, naturalmente genuino.

Biraghi
Dal 1934. Piacere, formaggi.

I medici: «Un caso eccezionale». E i carabinieri escludono la messinscena

Da tutta Europa per studiare Jimmy

Prigioniero in ascensore



Possibile? Possibile che «Jimmy», da 22 anni portiere d'albergo alle torri del Sestriere, sia stato senza mangiare né bere per quasi dieci giorni, prigioniero dell'ascensore lla torre bianca «Club Med», e adesso stia così bene? Possibile che quando l'hanno liberato fosse, non proprio fresco come una rosa, comunque cosciente, in grado di parlare e camminare, non certo moribondo? In condizioni talmente rosee da non finire nemmeno in rianimazione?

Quello di Armando Piazza, anni, è un caso che lascia medici e scienziati a bocca aperta. Anche quelli che l'hanno cura. Gli esami sangue e urine hanno confermato, sì, una forte disidratazione. Ma non pari a 9 giorni e 10 ore senz'acqua. Così, di Jimmy si stanno occupando non soltanto le tivù e i giornali di tutto il Paese. Il suo caso è così incredibile che la sua storia stata ripresa dagli organi d'informazione di mezzo mondo. Eppure, se chi non lo conosce si divide tra lo scetticismo e la spiegazione sovrannaturale («Un miracolo di Padre Pio»), a Sestriere tutti credono al suo racconto. Compresi i carabinieri: ieri, dopo sopralluogo, hanno confermato che ad imprigionare Jimmy è stato un guasto.

A vederlo un letto dell'ospedale Agnelli di Pinerolo, Armando Piazza sembra un omone robusto. Ma al Colle lo trovano «irriconoscibile»: «E' tremendamente dimagrito, provato. Aveva un faccione luna». I 14 chili persi durante l'incubo dell'ascensore sta comunque riguadagnando rapidamente. Dopo la bottiglia d'acqua e Sprite tracannate appena liberato, sull'ambulanza gli hanno praticato flebo di acqua e zucchero. Poi, in ospedale, altri due litri di liquidi. Ieri altri tre litri, più bottiglia d'acqua e un buon pranzo: riso, bistecca patatine e budino.

Per il direttore sanitario dell'«Agnelli», Silvio Beoletto, «ci troviamo di fronte ad un caso eccezionale, che ha dell'incredibile. Ma ogni paziente fa storia a sé. Lo ha certo aiutato che quell'ascensore fosse freddo e umido». A Sestriere, la sera la temperatura scende sotto i gradi, e l'impianto di riscaldamento era spento. «Inoltre, ha avuto un comportamento da manuale di pravvivenza. E' riuscito a mantenere i nervi saldi. Non ha sciupato energie per l'ansia, né tentando inutilmente di liberarsi. Al tempo stesso, ha sempre continuato a un pochino. E quel varco di pochi centimetri gli ha garantito il ricambio d'aria». I controlli «Jimmy» hanno rilevato sofferenza renale (per i valori elevati di creatinina), epatica (la bilirubina è alta) muscolare (rabdomiliosi). Ma nulla di preoccupante: resterà nel reparto di Medicina non più 10 giorni.





Armando Piazza in ospedale. A fianco, Tiziana Pons e, sotto, il direttore sanitario dell'ospedale di Pinerolo Beoletto

A Sestriere c'è chi dice: «Padre Pio ha fatto il miracolo»

Al Colle tutti descrivono portiere di notte come «una persona seria, affidabile, riservata». Che leggeva moltissimi libri, e non sgarrava mai un minuto. Ogni mattina, alle 5,30, cappuccino al bar Kandabar di Tiziana Pons, 30 anni, la giovane che - dando l'allarme - gli ha salvato la vita. Poi (d'estate) un giretto alle torri, per prendere la posta e controllare che tutto fosse ordine. «Alle 7,30 veniva da - dice Adriana Marcellin, la verduriera del negozio Mon Jardin -. Comprava gli ingredienti delle ricette che leggeva sulle riviste». Il giornalaio, il gioco del «Tris», poi a casa. Tutti concordano: «Non l'abbiamo più visto dall'11 agosto».

Jimmy dice che quando lo dimetteranno, per prima cosa «chiudo qualcuno ascensore, faccio suonare l'allarme, ed fuori, per vedere se si sen urlare. Mi sembra impossibile che non mi sentissero. E poi voglio vedere se trovo la fonte del profumo che ho sentito per tutti quei giorni. Sembrava Chanel». Altro proposito: accendere cero «alla Madonna Nicopeia di Venezia. La pregavo tanto, là dentro. Anche Padre Pio, e i miei genitori. Sono solo, mi dicevo. Se muoio, pazienza, non lascio nessu. Però pensavo anche a quel cinese che si salvò dopo un mese. Pensavo: prima poi mi trovano, gari ce faccio. Comunque, ho fatto proprio una cretinata. Lo dico a tutti: se il palazzo è vuoto, prendete l'ascensore. Se si blocca, e sono tutti in vacanza, siete finiti».

Giovanna Favro
Fulvio Morello

IL CASO

I CONSIGLI

«E' un viaggio sempre a rischio»

I pompieri: decine di guasti ogni settimana

QUELLA di «Jimmy» sembra essere proprio una storia da guinness dei primati, a sentire i produttori di ascensori e i pompieri. A memoria d'uomo, non era mai successo. I vigili del fuoco raccontano di un episodio capitato una ventina di anni fa, in via Andrea Doria Torino. Nipote e zio andati bagnare le piante di un parente, sempre in estate, e l'ascensore stato la loro prigione per due giorni. Era successo in estate, quando il palazzo si era svuotato. A parte questi casi estremi, il viaggio in ascensore è sempre a rischio. Niente di preoccupante, meno d'essere claustrofobici. Ma sono comunque decine gli impianti che si fermano ogni settimana in città. I soccorsi vengono portati dai vigili del fuoco, ma sempre più spesso dalle ditte che effettuano l'installazione manutenzione. «Sto ricevendo tante telefonate clienti che si informano, chiedono spiegazioni un po' preoccupati», dice Michele Triglione, della Schindler. Il parere dei produttori, su quest'ultimo caso, è chiaro. La chiamano follia, la chiamano imprudenza. Mai sfortuna. Secondo tutti gli operatori del settore chi prende l'ascensore deve essere pevole che rischio esiste, e ci si trova in un palazzo deserto è molto meglio sprecare un po' di fiato su per le scale. veramente poco perché si blocchi - spiega Triglione - un semplice contatto elettromagnetico che rimane aperto, e in ogni ascensore ce n'è una decina, e per il rispetto delle norme di sicurezza tutto si blocca. Non perché c'è una situazione di pericolo, anche solo per una calo di tensione». Poi volte basta una botta data con una valigia, condo i produttori, e l'impianto si blocca, magari giorni dopo. un sovraccarico, e in quel caso l'effetto è immediato. Il fatto che sia stata fatta una buona manutenzione è importante, ma non sarebbe abbastanza per evitare gli inconvenienti. Gli ascensori più rischio sono quelli degli ospedali, dei palazzi del centro dove ci sono uffici ogni giorno vanno su e giù cinquecento volte. «La reazione più comune degli imprigionati, quando riusciamo a liberarli, è di sollievo», racconta Stefano Ponzano, della Ciocca. «Certo che dipende anche da quanto tempo impieghiamo, perché chi sta fuori un quarto d'ora o mezz'ora, sembrano niente, ma lì dentro cambia ogni sensazione», aggiunge.

Per tutti i produttori queste che capitano». Gli ascensori, dicono, è inevitabile che si fermino. Per questo alcuni sono ormai dotati impianto elettrico di emergenza che funziona in black out, e riporta tutti in salvo al piano più vicino. L'ultimo rimedio che viene installato è il teleallarme. Quando l'ascensore blocca un collegamento telefonico automatico centrale soccorso. «Noi lo proponiamo ai condomini ma non tutti accettano perché si tratta di una spesa», spiega Triglione. E allora niente panico, insegna Jimmy. «In ascensore non si muore soffocati», dice Ponzano. E alla ditta Minerva hanno un'altra soluzione: «Se mi fossi trovato in quella situazione avrei fatto di tutto per sfasciare la porta». Magari per sostituire l'ascensore con uno dotato di ogni allarme possibile.



Un carabiniere nella cabina dell'ascensore dove Armando Piazza è rimasto prigioniero per giorni. Ieri i militari hanno compiuto un nuovo sopralluogo nella torre del Club Med

IN BREVE

De non deve essere un'isola



COURMAYEUR. «La Valle deve diventare un nodo di rete e non un'isola, anche se oggi c'è molta cultura dell'isola che si riflette perfino nei messaggi pubblicitari». E' parere espresso dal sociologo Giuseppe De Rita (nella foto) in un convegno organizzato per illustrare il rapporto compilato dagli esperti dell'Associazione per gli studi sul territorio (Aster). Secondo professor De Rita, Valle d'Aosta potrebbe rientrare in un «arcipelago» di isole economiche, ma per fare questo dovrebbe migliorare i collegamenti. Ancora sociologo: «Il livello politico è buono, presidenti della Giunta passati e presenti non sfigurerebbero certo Roma, per i politici locali difficile ragionare in termini di "arcipelago" per la paura di perdere il consenso politico».

castelli alpini si prepara rassegna

TORINO. E' patrocinata dalla Provincia di Torino la prima rassegna dell'editoria alpina delle Alpi occidentali dal titolo «Libri & castelli alpini» ospitata in Canavese dal al 27 settembre. Gli spazi espositivi saranno allestiti al castello Malgrà di Rivarolo e alla Cà dal Meist Ceresole Reale. In mostra anche la produzione letteraria legata alle truppe alpine e quella legata al Parco nazionale del Gran Paradiso.

Legge pesca appello Vercelli

VERCELLI. Il varo di una nuova legge regionale sulla pesca che sostituisca quella dell'81 indilazionabile: gli assessori provinciali del Piemonte che si occupano del problema si incontrano lunedì 14 settembre a Torino, in Consiglio regionale, con i gruppi consiliari e l' sore Bodo, per accelerarne l'elaborazione. Lo propone l'assessore provinciale di Vercelli all'esercizio della pesca ed alla fauna ittica Norberto Julini.

Addio pista Cros ristrutturare costa troppo



LIMONE. La mancata intesa tra privato e pubblico nel contribuire alle necessarie spese di ristrutturazione rischia di far scomparire la pista del Cros, una delle più amate dagli sciatori della Riserva Bianca. Costruita nel 1948, la seggiovia, che rappresenta la storia di Limone, dev'essere per legge sottoposta ad alcuni adeguamenti, pari a miliardi di lire. Fra i responsabili della società di gestione, anche loro affezionati all'impianto (utile soprattutto ad accogliere famiglie che vogliono restare al di fuori delle masse e scuole di sci) e gli Enti pubblici interpellati, non si è trovato accordo. «Ci è fermati alle parole, senza passare ai fatti» dice il responsabile Meo Marro. Il sindaco Pier Giorgio Chiera auspica un intervento della Regione: «Solo così Limone può potenziarsi».

Sgomberata casa occupata immigrati

BIELLA. I vigili hanno sgomberato vecchia casa occupata da una decina di immigrati rocchini, affacciata su uno dei più grandi posteggi della città. Il blitz è scattato di prima mattina, ma siccome era stato preannunciato solo due stranieri si fatti trovare. «Vivevano condizioni indecenti, tra rifiuti e sporcizia», dice il comandante della polizia municipale, Mario Rossi. Le porte della casa sono state murate.

Casale vuole vietare il ai Tir

CASALE. Traffico pesante al bando. Lunedì la giunta Casale varerà un'ordinanza per impedire l'attraversamento della città ai mezzi con portata superiore a 35 quintali. Il provvedimento verrà però applicato solo da ottobre, quando prevede sarà ultimato sottopasso legato alla nuova superstrada fra l'A 26 e le statali 31 e 457. I Tir saranno deviati gratuitamente sull'A 26, nel tratto fra i caselli di casale Nord e Sud.

Svizzeri i più indisciplinati sulle del



NOVARA. Primi bilanci sul traffico estivo per la Voltri-Sempione la bretella Milano-laghi. Nel weekend di Ferragosto il casello di Arona ha fatto registrare 200 mila passaggi la polizia stradale di Romagnano ipotizza per agosto un milione auto in transito. La sorpresa: gli svizzeri i più indisciplinati, quelli che non rispettano i limiti di velocità. Dalle 300 foto scattate dall'autovelox risultato che il 40 per cento interessava automobilisti che stavano procedendo a oltre 170 chilometri all'ora lungo tratti nei quali era consentita una velocità massima di 70-60 km/ora. Sono state così sospese 120 patenti ed inflitte altrettante multe di poco inferiori alle 600 mila lire. La maggior parte degli automobilisti colti in eccesso di velocità era svizzera.

Rapallo, revocato divieto di balneazione

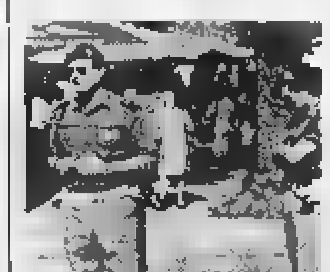
RAPALLO. Il sindaco di Rapallo, Roberto Bagnasco, ha revocato divieto balneazione nel tratto di mare che si estende alla foce del torrente Boate. L'ordinanza era stata emanata il luglio scorso dopo un inconveniente che riguardato le reti fognarie di alcune utenze private.

Le analisi dell'acqua effettuate dai tecnici dell'Asl, nei giorni scorsi, hanno escluso il persist dell'inquinamento.

a fuoco l'ospedale ma è un'esercitazione

ASTI. «Intervenite, c'è un incendio all'ospedale»: per fortuna è solo un'esercitazione. Le fiamme sono «divampate» ieri alle 14 in una stanza del reparto di Chirurgia II, al sesto piano. In meno di sette minuti i vigili del fuoco hanno raggiunto la stanza, mentre personale dell'ospedale aveva messo al sicuro i pazienti (questi veri e in precedenza avvisati). L'esercitazione, voluta dall'Asl 19, sarà ripetuta per altri reparti.

I topi appartamento scatenati



SANREMO. Bottino record per i «topi d'appartamento» dell'estate in Riviera. Con una media di 15 colpi al giorno i sanremesi dal primo luglio si visti sottrarre oro, gioielli contanti per circa tre miliardi. Un giro d'affari record per mercato della ricettazione. Nel mirino della microcriminalità anche alcuni alberghi della città dei fiori. La polizia ha confermato che le bande scassinatori ladri-acrobati raggiungerebbero la Liguria da Milano soggiornando per brevi periodi alcune pensioni a buon prezzo. Il Sap, Sindacato autonomo di polizia, ha lanciato l'allarme denunciando le gravissime carenze organico della Squadra Volante commissariato Sanremo che riesce a nonostante la pressante emergenza furti, una sola pattuglia per turno.

LA STAMPA ABBONAMENTO

ABBONARSI CONVIENE
(scegliete il tipo di abbonamento misura per voi)
- 1.000 lire/copia con l'abbonamento postale
- 1.200 lire/copia con il giornale a casa entro le 7,30 (valido solo a Torino città)

E' FACILE: BASTA TELEFONARE
al numero
011 6568334/335
comunicando: cognome, nome, indirizzo, telefono, codice postale: vi verranno fornite tutte le informazioni necessarie, e potrete scegliere la forma di pagamento su misura per voi.
Riceverete la prima copia La Stampa nel giro di 48 ore. Non inviate denaro: vi verrà detto come e dove pagare.
L'ufficio abbonamenti è a vostra disposizione al numero 011 6568334/335 - fax 011 5627958
Orario: Lun. - Ven. 9-12,30; 15-18
Informazioni su Internet www.lastampa.it/abbonamenti

STELLA CORTESIA LA STAMPA

**** Villa Sassi
Strada Traforo Pino, 47
Tel. 011/8980556
Ristorante, camere climatizzate, TV, telefono, frigo, bar, terrazza, parco privato, parcheggio.
In un parco secolare di 22.000 mq a 4 km dal centro della città.

*** Hotel Giotto
Via Giotto, 27 - Tel. 011/6637172
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, docce e vasche idromassaggio, parcheggio. Vicino a Lingotto Fiere, all'Ospedale Molinette, a Torino Esposizioni, all'Università e al Parco del Valentino.

*** Hotel D'Azeglio
Via Menabrea, 20 - Tel.011/6670574
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, vasche idromassaggio, camere con angolo cottura. Vicino a Torino Esposizioni, all'Ospedale Molinette, a Lingotto Fiere al Parco del Valentino.

*** Hotel Amadeus e Teatro
Via Principe Amedeo, 41 bis
Tel. 011/8174951
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, docce e vasche idromassaggio, garage convenzionato.
Nella Torino classica, vicino al Centro Produzione RAI, al Museo Egizio, ai teatri e a piazza Castello.

CENTRO TIM
Telecom Italia Mobile

IL TRILLO

RIVENDITORE AUTORIZZATO:
omnitel®

Abbiamo tutto per parlare con tutti!

ERICSSON
MOTOROLA
SIEMENS
MITSUBISHI ELECTRIC
NOKIA

Via Coda, 31 - VARAZZE
(centro storico) Tel. 019.935.047

PUBBLICITALIA - SV

IL TRILLO
CENTRO TIM Telecom Italia Mobile

LA STAMPA
SAVONA
E PROVINCIA

IL TRILLO
omnitel RIVENDITORE AUTORIZZATO
VARAZZE

Sabato 22 Agosto 1998 pagina 29 — red.: Savona, p. Marconi 3/6, tel. 019.802.081 - Stampa In, tel. 019.263.910

Turchi (Rifondazione): «In altre città gli automobilisti stanno vincendo tutti i ricorsi»

«Ausiliari sì, purché non facciano multe»

Dalla maggioranza arriva duro monito alla giunta

SAVONA. «Gli ausiliari del traffico non possono fare le multe». Questo il parere del consigliere [illegible] Rifondazione comunista Patrizia Turchi che ha chiesto alla giunta di sinistra di rivedere la delibera approvata poche settimane fa per evitare di dover restituire i proventi delle multe agli automobilisti.

Il consigliere di Rifondazione comunista ha preso posizione dopo [illegible] verificato che ad Ancona centinaia di automobilisti avevano vinto il ricorso: «Vorrei evitare che l'amministrazione comunale e l'assessore Casaccia incorressero in errori sugli ausiliari del traffico. In base alla documentazione che ho raccolto, nel Comune di Ancona una delibera analoga ha provocato [illegible] valanga [illegible] contenzio[illegible] legale. Ho chiesto anche un parere alla scuola di Pubblica amministrazione di Lucca che mi ha confermato i problemi relativi a questa nuova figura professionale prevista dal codice della strada e della legge Bassanini». Continua Patrizia Turchi: «Secondo la Bassanini gli ausiliari del traffico hanno solo poteri di accertamento delle infrazioni e per ambiti limitati».

L'articolo 17 comma 132 della legge Bassanini-bis per quanto riguarda gli ausiliari del traffico specifica: «I Comuni possono conferire le funzioni di prevenzioni e accertamento delle violazioni in materia di sosta, a dipendenti comunali o delle società di gestione dei parcheggi, limitatamente alle aree di concessione. La procedura sanzionatoria amministrativa e l'organizzazione del relativo servizio sono competenza degli uffici o dei comandi preposti».

In base alla legge parrebbe quindi che gli ausiliari della sosta possano solo verificare i divieti [illegible] sosta nei parcheggi custoditi dai privati e poi segnalare le infrazioni ai vigili che provvederanno a elevare le contravvenzioni. Una distinzione formale che potrebbe provocare ricorsi legali come è avvenuto ad Ancona.



Un ausiliario [illegible] traffico al lavoro

L'assessore al Traffico Piero Casaccia ha deciso di approfondire la vicenda chiedendo un parere tecnico agli uffici: «La delibera è stata predisposta con il parere del comando della Polizia municipale e quindi riten[illegible] che il provvedimento preveda le modalità [illegible] i compiti a cui dovranno attenersi gli ausiliari». Per la verità il Comune ha già previsto due figure distinte: «Gli incaricati dell'Acts avranno il compito [illegible] segnalare gli abusi che potranno riscontrare alla polizia municipale. Per quanto riguarda gli ausiliari del traffico assunti dal collocamento, era prevista invece la possibilità [illegible] effettuare direttamente gli accertamenti. E' chiaro che la figura dell'ausiliario [illegible] importante proprio perchè consentiva ai vigili urbani di dedicarsi ad altri compiti. Si tratta quindi di un provvedimento motivato dalla necessità di incrementare gli organici». [e. b.]

Una scelta da correggere

Di tutto si sentiva bisogno a Savona meno che dei cosiddetti «ausiliari del traffico», giovanotti che, non per colpa loro, vanno in giro a fare multe. In questo periodo, per giunta, le fanno in una città deserta dove il problema della sosta proprio non esiste.

Sul provvedimento del Comune gravano inoltre forti dubbi di legittimità, avanzati tra l'altro dalla forza di maggioranza (Rifondazione comunista) a cui appartiene l'assessore al Traffico. E siamo alla seconda stranezza.

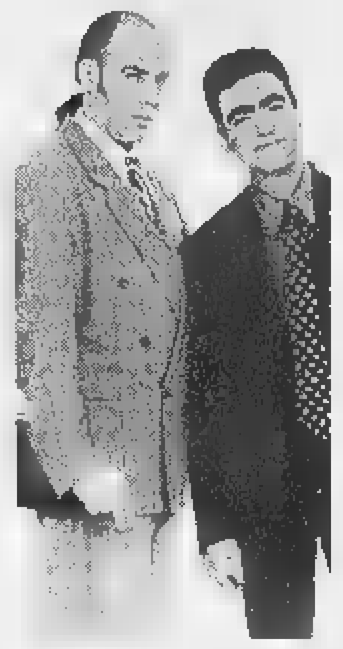
E' forse questa la prima scelta molto impopolare della giunta guidata da Carlo Ruggeri che, per altri versi (e ci sembra giusto rimarcarlo), sembra [illegible] essere partita [illegible] il piede giusto.

Tutti sanno che i problemi della circolazione a Savona si devono risolvere in modo assai diverso, [illegible] cominciando da chi ritarda cinque minuti a pagare il parcometro. Per restare in politica, occorre ancora sottolineare che già la giunta Gervasio [illegible] questo tema non aveva brillato e, secondo molti osservatori, si era giocata buona parte della fiducia che i cittadini le avevano accordato. Basta ricordare l'episodio delle supermulte arretrate che molti avevano dovuto pagare ingiustamente.

Sarebbe un gesto di forza e non di debolezza se il sindaco Ruggeri ripensasse a tutto questo e dicesse: si torna indietro, abbiamo sbagliato.

LIGURIA ESTATE
GLI APPUNTAMENTI

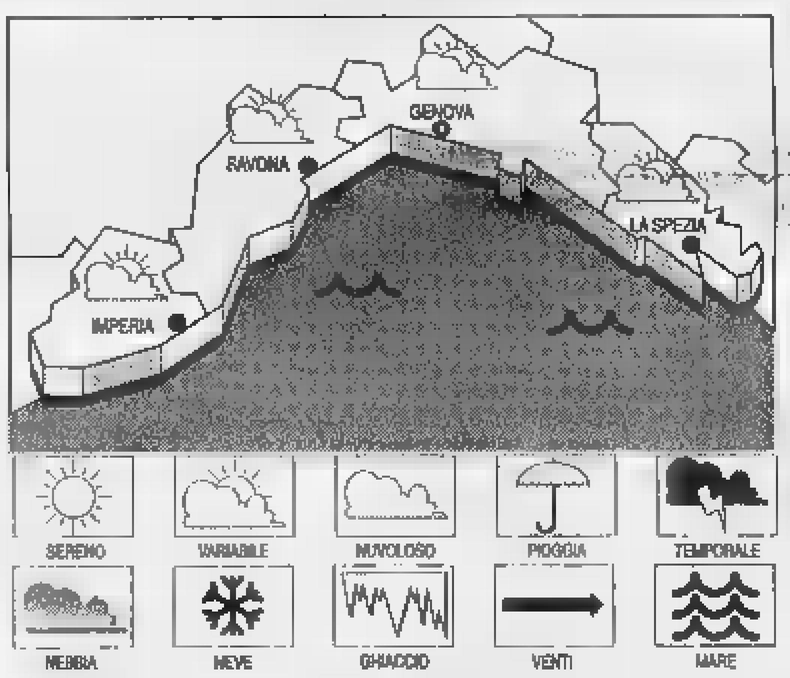
Un week end con la musica



Stasera allo Sporting di Montecarlo c'è Donna Summer, domani Ivano Fossati a Sanremo, Elio e le Storie Tese a Pietra. La guida per Genova [illegible] Levante.

LIGURIA ESTATE ALLE PAGG. 33-34-36

IL TEMPO IN LIGURIA



[illegible] **OGGI.** Cielo da poco nuvoloso [illegible] irregolarmente nuvoloso. **Tempo previsto per domani.** Schiarite prevalenti con addensamenti nelle ore più calde della giornata.

[illegible] **IERI.** Temperature del mare 25 °C; umidità relativa 80%; pioggia 0 mm; vento Sud Est-Sud Ovest, velocità 8-15 km/h. Cielo: poco nuvoloso; mare poco mosso; pressione barometrica 1012 mb (tendenza: aumento).

TEMPERATURE [illegible] IERI

Genova	max 27	min [illegible]
Savona	max 27	min 22
Imperia	max 27	min [illegible]

UN [illegible] FA [illegible]
Max: 28; min: [illegible] temp. mare 25 °C

Il **Sole** sorge [illegible] 6,39 e tramonta alle 20,21. La **Luna** [illegible] 6,52 e cala alle 20,37 (luna nuova).

Dati gentilmente forniti dall'Osservatorio meteorologico del Comune di Imperia e dal Centro Meteo Mursia [illegible] Portofino.

IL CASO
LOTTA AL [illegible]

La decisione del sindaco suscita dibattito: tra i contrari anche il sindacato di polizia

Prostitute, nuova ordinanza a Vado

Chi si ferma mette in pericolo la sicurezza stradale

VADO L. Nuova ordinanza del sindaco di Vado per arginare la prostituzione. Roberto Peluffo ha modificato il provvedimento e accogliendo i suggerimenti della prefettura ha deciso di avviare la lotta al mercato del sesso basandosi sulla tutela della sicurezza stradale. Nel frattempo un gruppo [illegible] cittadini appoggia l'iniziativa del sindaco mentre [illegible] sindacato di polizia Lisipo critica Peluffo.

La nuova ordinanza anti-prostituzione esordisce [illegible]: «Al fine della sicurezza stradale, onde prevenire incidenti causati da fermate improvvise, svolte repentine e manovre brusche dei conducenti dei veicoli determinate dalla presenza di soggetti che esercitano l'attività di meretricio, è vietata la fermata dei veicoli sulle pubbliche vie [illegible] nei parcheggi per contrattare o prendere accordi [illegible] le prostitute». Il sindaco Peluffo ha reso più forte la motivazione, insistendo anche sul pericolo di investimento dei pedoni e sulla possibilità di incidenti legati alle improvvise soste lungo l'Aurelia. Il sindaco precisa inoltre che il divieto di indossare abiti indecenti è escluso negli stabilimenti balneari e sulla spiaggia durante il giorno.



Controlli contro la prostituzione

Intanto l'iniziativa del sinda[illegible] Peluffo ha provocato prese [illegible] posizione e polemiche ma anche petizioni di sostegno. Un gruppo [illegible] cittadini ha inviato una lettera in cui approva l'operato del sindaco: «L'obiettivo dell'ordinanza del sindaco di Vado come di altri sindaci è rivolto alla sicurezza stradale, a un ordinato utilizzo del demanio, al divieto contrattare prestazioni sessuali [illegible] pagamento sul suolo pubblico. Ringrazia[illegible] [illegible] sindaco Peluffo per l'opera svolta e lo esortiamo [illegible] continuare su questa strada in quanto cominciano a vedersi i frutti dell'iniziativa e non dobbiamo più sollecitare le forze dell'ordine ad allontanare le lucciole che stazionano sotto i nostri caseggiati».

Il sindacato di polizia Lisipo, attraverso il portavoce Nicola Tarantini disapprova invece l'operato del sindaco: «Non è multando i clienti delle prostitute che si risolvono i problemi di pubblica sicurezza. Se bastasse una multa, allora significherebbe che tutta l'attività svolta dalle forze di polizia è sbagliata. Pensiamo che si debba agire con la prevenzione anziché con i balzelli e la repressione».

Intanto la prefettura ha convocato per la prossima settimana un Comitato per l'ordine e la sicurezza pubblica in cui verrà illustrata l'ordinanza di Vado a carabinieri [illegible] polizia. Nel frattempo i vigili urbani di Vado Ligure continuano l'attività di controllo. [e. b.]

PATTUGLIONE

Ora arrivano le bulgare

Pattuglione anti-prostituzione della polizia ieri sera lungo i marciapiedi dell'Aurelia a Vado [illegible] Savona. Gli agenti della volante hanno controllato una cinquantina di persone, una ventina di auto (è stata contestata anche una contravvenzione al Codice della strada, ma [illegible] ha nulla a che fare [illegible] clienti [illegible] ordinanza del sindaco Peluffo). Sono state fermate dodici prostitute, che sono state acompagnate in Questura [illegible] tutte denunciate perchè senza documenti e non in regola col permesso di soggiorno. Indicativa la gamma delle nazionalità: [illegible] nigeriane, una albanese, una bosniaca e una bulgara. Quest'ultima rappresenta una novità sul mercato savonese: significa che il serbatoio dei paesi dell'Est è sempre aperto, in continua evoluzione e ricco di alternative. E che le organizzazioni che le fanno espatriare clandestinamente in Italia sono in piena attività. [f. p.]

Allarme furti nelle abitazioni della Riviera

Quindici nomadi minori bloccati ieri a Laigueglia

[illegible] Nomadi in azio[illegible] (moltissimi i minorenni) suddivisi in gruppetti o vere e proprie bande. Vengono fermati quotidianamente [illegible] carabinieri, perquisiti (solitamente hanno con loro arnesi da scasso) e poi segnalati, denunciati e allontanati.

Nella sola mattinata di ieri i carabinieri di Laigueglia hanno bloccato quindici zingari. Era[illegible] «a spasso» per il budello ed il lungomare, nascondendo tra gli abiti svolazzanti cacciaviti ed altri arnesi. L'alta concentrazione [illegible] nomadi in giro nel centro storico era dovuta anche al fatto che il venerdì a Laigueglia [illegible] giorno di mercato settimanale lungo via Mazzini e corso Badarò. Non di rado pensionate o ambulanti lamentano la scomparsa di portafogli e [illegible] tra la confusione delle bancarelle.

Alcuni componenti [illegible] banda (composta [illegible] ragazzini di 17 anni) sono stati denunciati, altri sono stati accompagnati a Savona per le pratiche di espulsione. I minorenni sono stati segnalati alle autorità competenti. Già nei giorni scorsi i carabinieri di Laigueglia avevano fermato due zingarelle di 17 anni [illegible] addosso lunghi cacciaviti subito sequestrati.

Anche ad Alassio, dove al [illegible]mando compagnia dei carabinieri vengono presentate quotidianamente numerose denunce per furti subiti in abitazioni, sono stati bloccati [illegible] denunciati nei giorni scorsi quattro nomadi. Turisti ma anche residenti lamentano il fatto [illegible] la porta scassinata [illegible] di non aver trovato più oggetti di valore e denaro, durante una loro assenza, magari breve. Le zone collinari, [illegible] anche il centro, [illegible] nel mirino dei ladri (non solo zingari). Spesso le porte [illegible] casa vengono contrassegnate con simboli appartenenti ad un particolare codice di orienta[illegible] che permette ai ladri di andare [illegible] colpo sicuro. Una semplice «X» indica, per esempio, un buon obiettivo. [m. br.]

Il comandante: «Assicuriamo presenza costante e risposta immediata»

I pompieri sono a 4 mila interventi

Escalation di richieste di soccorso nel Savonese



Un incendio di bosco nel Savonese

SAVONA. Intervento di soccor[illegible] quattromila. E' stato registrato l'altroieri dai vigili del fuoco [illegible] Savona. A darne notizia è stato il comandante provinciale Pietro Di Martino.

Una soglia, quella dei quattromila interventi, che [illegible] è da poco. Soprattutto [illegible] si considera che la media annuale è di cinquemila «uscite». Mancando ancora quattro mesi alla fine dell'anno, si comprende come l'opera dei pompieri di Savona (e sedi distaccate) è in progressiva ascesa.

Spiega il comandante Di Martino: «Il fatto che gli interventi dei vigili [illegible] fuoco siano in crescita è da attribuire alla nuova tipologia [illegible] richieste formulate dai cittadini. Diciamo che è cresciuta [illegible] questi ultimi la consapevolezza della presenza [illegible] [illegible] della risposta immediata, sulle intere 24 ore, del Corpo dei vigili del fuoco». Da qui, anche l'aumento delle richieste [illegible] aiuto, delle chiamate [illegible] soccorso che spaziano dagli incendi agli incidenti stradali, dalle bonifiche industriali agli stillicidi. Anche la semplice rimozione di un nido [illegible] calabroni, oppure l'entrata in azione per un [illegible] bloccato o per una porta bloccata, sono un servizio prezioso.

Il bilancio parziale del Comando provinciale dei vigili del fuoco di Savona si presta anche ad altre analisi. Ad esempio, dalle tipologie degli interventi registrati emerge una sensibile diminuzione degli incendi in stabilimenti e in altre infrastrutture civili o industriali. «In questa direzione [illegible] cresciuta la sensibilità in tema [illegible] prevenzione, un compito istituzionale proprio dei vigili del fuoco, grazie anche agli incisivi strumenti legislativi in materia di sicurezza [illegible] recente [illegible] spiega ancora il comandante Pietro Di Martino. Rimane però la nota dolente degli incendi boschivi, che proprio in questi ultimi giorni hanno ferito anche il Savonese. [f. p.]

Contributi del Comune per pagare l'affitto di casa

Allarme povertà a Savona per disoccupati e anziani

SAVONA. Allarme povertà [illegible] Savona. L'assessore ai Servizi sociali Lorena Rambaudi denuncia un preoccupante aumento dei [illegible] di indigenza che si stanno estendendo anche a famiglie del ceto medio.

L'osservatorio quotidiano rappresentato dal pubblico che si rivolge ai Servizi sociali del Comune in cerca di aiuto è lo specchio fedele del progressivo degrado della città. «Le richieste di aiuto diventano sempre più pressanti e giungono anche da famiglie che sino [illegible] pochi an[illegible] fa conducevano un'esistenza normale - [illegible] Lorena Rambaudi -. Il fenomeno dei nuovi poveri si sta allargando [illegible] macchia d'olio. Si tratta per lo più di capifamiglia che hanno perso il lavoro gettando nella miseria tutti i loro cari, che vivevano con un solo stipendio. In altri casi la povertà è [illegible] conseguenza di invalidità o malattie. In altri [illegible] [illegible] provocata dalla necessità di assistere [illegible] [illegible] due anziani che devono essere ricoverati in strutture private a costi elevati».

Il fenomeno delle nuove povertà era già stato denunciato dai sindacati e uno studio della Cisl aveva evidenziato 400 [illegible] di persone che vivono [illegible] risorse inferiori alla pensione minima. Ma oltre agli anziani, la soglia di povertà [illegible] [illegible] estendendo anche ai quarantenni che hanno perso il lavoro. «Il Comune ogni anno stan[illegible] circa un miliardo per dare piccoli contributi che servano a fronteggiare le situazioni di bisogno - dice l'assessore Rambaudi -. Proporrò un regolamento che disciplini la concessione di contributi per far fronte ai canoni [illegible] affitto troppo elevato».

Nel frattempo l'assessore Rambaudi ha affidato incarichi di consulenza a numerosi consiglieri [illegible] maggioranza: Giusto, Ingravalieri, Basso e Varaldo per la sanità, Arazzi, Venturini e Martino per la pubblica istruzione. [e. b.]

Comune e Port Authority vogliono i capannoni Omsav a servizio del Priamar

«Siamo ostaggio delle macerie»

Ruggeri difende i progetti Brandale e Orsa 2000

SAVONA. «La città non può tollerare le macerie del 1945». Il sindaco Carlo Ruggeri difende i progetti Brandale e Orsa 2000 che sono stati bruscamente fermati dalla Sovrintendenza. Mentre i privati chiedono l'appoggio di una giunta forte.

Dopo il parere negativo sul Brandale il sindaco Ruggeri dovrà riallacciare le relazioni diplomatiche con la Sovrintendenza: «Alcune aree della città sono in condizioni di intollerabile degrado. Nella [illegible] del Brandale spiccano ancora ruderi [illegible] macerie che risalgono alla Seconda guerra mondiale mentre il Priamar e la vecchia dar[illegible] sono sovrastati dai capannoni abbandonati dell'Omsav. Ritengo che un'amministrazione non possa subire queste situazioni passivamente [illegible] che quindi debba attivarsi per valorizzare le risorse della città. Mi sembra che accettare [illegible] mace[illegible] accanto al Brandale [illegible] un utilizzo dei capannoni Omsav per lo stoccaggio del concime sia limitativo». Comune e Autorità portuale hanno infatti previsto [illegible] utilizzare i capannoni Omsav più vicini al Priamar per attività turistiche di supporto alla fortezza.

La società Due Torri che segue il progetto del Brandale dai primi Anni '80 ha accolto la notizia con un po' di amarezza: «Abbiamo già presentato [illegible] decina di progetti senza ottenere il via libera all'operazione. Mesi fa, quando la Sovrintendenza aveva espresso parere favorevole, è arrivato lo stop della giunta Gervasio. Dopo aver presentato un nuovo progetto abbiamo subito il diniego della Sovrintendenza. A questo punto riteniamo che sia indispensabile una giunta forte, in grado di portare a termine i progetti in cui crede e che sia capace di fare da intermediario con la Sovrintendenza».

I Comunisti unitari di Franco Astengo ritengono invece inevitabile la bocciatura del progetto: «Finchè si procederà per stralci e varianti, senza una programmazione territoriale [illegible] ampio respiro, la Sovrintendenza non potrà far altro che bocciare le iniziative estemporanee». [e. b.]


Piazza del Brandale è al centro di [illegible] disputa tra Comune e Sovrintendenza

[illegible] pronti scioperi [illegible]

Crociata sindacale contro l'Asl per ricoveri impropri e superlavoro

SAVONA. [illegible] ora arrivano anche i sindacati. Anzi si muove la Uil-Sanità che lancia una crociata contro l'Asl: nel mirino letti-bis, ricoveri impropri e violazione del contratto di lavoro. «Siamo pronti a denunciare le violazioni [illegible] gli abusi nelle sedi più opportune», dicono alla Uil. E non si escludono neppure scioperi [illegible] mobilitazione dei dipendenti della sanità.

A scatenare questo nuovo focolaio di protesta - dopo gli attacchi dei giorni scorsi dei socialisti democratici - [illegible] stato soprattutto l'annuncio del manager Amodeo di tagliare oltre 90 posti letto, quasi tutti nell'ospedale San Paolo. In un duro comunicato, la Uil sostiene: «I posti letto bis, nascosti o meno nelle corsie o nelle stanze, rappresentano un costo [illegible] uno spre[illegible]. In nome di un'assistenza sanitaria a qualunque costo, il cittadino viene privato dei diritti fondamentali di un ammalato, quali un campanello, un comodino, [illegible] armadietto, un minimo di riservatezza e il personale non vede riconosciuto il carico di lavoro da questi ricoveri impropri».

Secondo la Uil-Sanità [illegible] fenomeno dei letti bis rappresenta un elemento deleterio anche per l'azienda: «Si parla [illegible] riduzione di posti letto ma l'Asl non sta facendo nienter per eliminare gli enormi sprechi di risor[illegible] determinati dai ricoveri impropri».

[illegible] ancora. Un altro punto di feroce contestazione: le caren[illegible] di organico che costringono il personale a doppie, triple notti e addirittura al doppio turno mattino-notte. «Di chi è la responsabilità? dei ritardi nella mobilità interna e quindi in quella regionale e interregionale?», si chiedono i responsabili provinciali della Uil-Sanità, che sono pronti ad aprire una durissima vertenza con l'amministrazione. L'imminente autunno della sanità savonese si prevede particolarmente caldo. [p. p.]

NOTIZIE FLASH

[illegible]

Scippato da due albanesi, [illegible] da malore la [illegible]

Un uomo [illegible] stato scippato del borsello ieri [illegible] in via Montenotte. Ha avvertito la polizia da una cabina telefonica, dicendo che gli scippatori erano due giovani albanesi. Mentre sono scattate le ricerche l'uomo ha chiesto soccorsi per la suocera, che era con lui [illegible] che [illegible] stata colta da un lieve malore. [f. p.]

VIA [illegible]

Postina derubata mentre consegna [illegible] lettere

Furto ai danni di una postina, L.T., 47 anni, ieri in via Altobelli. Il ladro ha aspettato che quest'ultima scendesse dalla [illegible] auto, [illegible] Fiat Punto, per consegnare la posta, e poi è entrato in azione. Ha forzato la portiera della Punto [illegible] al suo interno ha rubato in una borsa un telefono cellulare, documenti, carta di credito. [f. p.]

ARRESTO

Aggredisce [illegible] agenti dopo il controllo antidroga

Gli uomini della Mobile di Savona hanno arrestato F.G., 50 anni, [illegible] Torino per resistenza, oltraggio e minacce. L'uomo, fermato per un controllo anti-droga sull'Aurelia [illegible] Savona, ha reagito in malo modo scagliandosi contro gli agenti. Già noto alle forze dell'ordine, il torinese è stato sottoposto [illegible] una perquisizione personale che ha però dato esiti negativi. [f. p.]

FURTI

Ladri [illegible] azione in uno stabilimento balneare

Un savonese di 27 anni ha denunciato ai carabinieri di [illegible] stato derubato del portafogli che aveva lasciato in una cabina di uno stabilimento balneare di corso Colombo; un altro ha invece denunciato [illegible] furto del cellulare che aveva appoggiato sul bancone di un istituto di credito di via dei Vegerio. Sempre in tema di furti, ieri sono stati denunciati ai carabinieri quelli di tre motorini, rubati in via Veneto, piazza Martiri della Libertà e via Gramsci. [f. p.]

FUNERALI

L'ultimo saluto al cavalier Marco Lagasio

Si [illegible] svolti i funerali del cavalier Marco Lagasio, 62 anni, già dipendente della Banca Popolare di Novara. In San Lorenzo, con i familiari (la vedova Arnalda [illegible] i figli Patrizia [illegible] Roberto) c'erano molti amici dello scomparso, che fu anche cronista sportivo. [r. s.]

PROLUNGAMENTO

Blitz dei vigili contro venditori abusivi

I vigili hanno fermato due marocchini, ai quali è stata sequestrata la merce. Uno dei due è risultato non in regola col permesso di soggiorno, è stato accompagnato in Questura. [f. p.]

Ieri in via Torino

[illegible]

SAVONA. E' stata bloccata dai proprietari dell'appartamento che aveva intenzione [illegible] svaligiare. Si tratta solo di una ragazzina di 16 anni, una nomade di origine slava.

L'episodio risale a ieri pomeriggio. E' avvenuto in via Torino. La nomade [illegible] stata sorpresa mentre stava cercando di forzare la porta. I proprietari dell'immobile hanno cercato di bloccarla, ma la ragazzina [illegible] riuscita [illegible] divincolarsi ed [illegible] fuggire. Sul posto è arrivata una volante. I poliziotti hanno inseguito la ladra [illegible] l'hanno alla fine fermata. E' stata accompagnata presso il centro di accoglienza di don Morelli a Varazze.

Un episodio analogo è avvenuto sempre ieri anche in via Nizza. I proprietari di un appartamento, sono rincasati [illegible] hanno trovato all'interno del loro alloggio un ladro. E' intervenuta una pattuglia di carabinieri che, poco più tardi, ha fermato un tunisino sedicente diciottenne, S.K., che [illegible] stato denunciato per tentato furto. [f. p.]

A causa di una caduta

[illegible] festeggia [illegible] ospedale il compleanno

SAVONA. Una caduta rovinosa mentre rincorreva il bus ad Albissola Marina: da 48 ore Renzo Aiolfi [illegible] ricoverato nella divisione Traumatologia dell'ospedale San Paolo. Nulla di grave, per fortuna. E' assistito dai medici del reparto e dalla moglie che è stata tra i primi a soccorrerlo. L'incidente ha guastato i piani di Aiolfi, notissimo personaggio savonese, ex assessore, direttore d[illegible] Teatro Chiabrera, storico, animatore di movimenti culturali [illegible] grande appassionato d'arte.

Nell'arco della [illegible] ormai lunga vita Aiolfi è stato anche attore cinematografico [illegible] grande appassionato di sport, cimentandosi in particolare nel ciclismo.

Renzo Aiolfi intendeva festeggiare domani con gli amici l'invidiabile traguardo degli 82 anni. «Pazienza, vorrà dire che trascorrerò in ospedale il giorno del compleanno. Non mancheranno certo le occasioni per rifarmi», dice con il suo solito spirito ottimista, e c'è da crederci. [i. p.]

Gli abitanti chiedono anche più parcheggi e controlli severi per la sosta abusiva

Santuario, [illegible]

Raccolte 300 firme per riaprire il lato della filanda

SAVONA. Trecento firme per la piazza del Santuario. Gli abitanti della frazione hanno chiesto al sindaco di riaprire al traffico la piazza sul lato della vecchia filanda.

«Chiediamo che venga riaperta parzialmente al traffico la piazza del Santuario sul lato opposto alla basilica, dove si trovano l'ufficio postale [illegible] i servizi igienici. Al tempo stesso, riteniamo che venga fatto osservare con maggior severità il divieto di sosta e accesso alla piazza sul lato della basilica. Abbiamo scoperto che il Comune in modo inopinato e improvviso aveva prima istituito il divieto di ac[illegible] e in seguito addirittura installato catene per chiudere il lato della piazza in cui si trova l'ufficio postale. Questo impedi[illegible] agli abitanti di accedere agli uffici [illegible] anche ai servizi igienici. Il problema [illegible] particolarmente sentito dagli anziani [illegible] dagli handicappati che non possono scavalcare le catene nè attraversare le aiuole [illegible] salire sui gradini».

Nella petizione, che [illegible] stata organizzata dal consigliere della I Circoscrizione Giovanni Masia, viene sollevato anche il problema della cronica carenza [illegible] parcheggi del Santuario: «Nell'abitato [illegible] Santuario [illegible] diventato impossibile parcheggiare da quando il Comune ha deciso di chiudere la piazza con catene. Quest'iniziativa mette [illegible] disagio sia i dipendenti del padiglione geriatrico dell'Asl, sia i parenti dei degenti, sia gli abitanti della zona, i pellegrini [illegible] i turisti che vogliano visitare [illegible] Santuario di Nostra Signora di Misericordia». Per una zona che da tempo aspira a svolgere una funzione turistica, la chiusura della piazza rappresenta oltre che un danno, una vera beffa. Da quando sono state installate le catene, persino i ciclisti non riescono [illegible] raggiungere la piccola fontanella [illegible] si trova accanto alla vecchia filanda per dissetarsi. In attesa che venga sistemata la pavimentazione del sagrato, che vengano eliminate impalcature [illegible] palizzate, gli abitanti chiedono almeno la rimozione delle inutili catene. [e. b.]


La piazza del Santuario è oggetto in questi giorni di una raccolta di firme

Parassita delle piante

[illegible] lavoro [illegible]

SAVONA. Gli esperti dell'Osservatorio fitopatologico regionale di Genova sono già al lavoro anche nel Savonese. Obiettivo trovare un rimedio (chimico [illegible] naturale, un predatore) all'invasione di parassiti che [illegible] alcune settimane mette in pericolo gli alberi in tutta la zona costiera. Molti avranno trovato questo piccolo insetto anche in casa. Si chiama metcalfa pruinosa, è lungo poco più di [illegible] centimetro, di colore grigio scuro. Somiglia vagamente alla camola che normalmente attacca le derrate alimentari come pasta [illegible] riso. E' fortemente attratta anche dalla luce, quindi specie in questo periodo non è difficile trovarla in gran numero nelle case.

Gli esperti stanno studiando le possibili contromisure. Si tratta di un insetto importato dal continente americano ed essendo quindi «esotico» non ha qui un predatore naturale delle proprie larve. Oltretutto è pericoloso perché polifago: attacca dalla mimosa all'eucaliptus, all'olivo e al pitosforo. [p. p.]

[illegible] AL GIORNALE

Il sindaco [illegible] Vado e le classifiche Ici

In merito alla lettera del consigliere comunale Cdu di Vado Ligure, signor Giuliano Tranquilli pubblicata [illegible] «La Stampa» di ieri, leggendo il passo dedicato all'Ici giungo alla triste conclusione che il predetto, volutamente [illegible] deliberatamente, ignori i meccanismi basilari che regolano detto tributo e, quantomeno, si attenga, usandoli a sproposito, a dei dati molto generici e, conseguentemente, poco attendibili. Sicuramente i criteri adottati dai redattori della classifica nazionale, nella quale ci collocano addirittura al secondo posto, [illegible] hanno tenuto conto dei [illegible] si insediamenti industriali ed artigianali presenti sul nostro territorio che concorrono ad innalzare notevolmente [illegible] gettito di questo tributo attribuendo ai residenti una quota media pro capite non aderente alla realtà dei fatti. Per quanto mi consta Vado Ligure detiene, per le civili abitazioni, delle tariffe d'estimo relativamente basse rispetto ad altri comuni il [illegible] fa sì che le aliquote da applicarsi assumano, nel confronto con le altre realtà locali, un valore del tutto relativo. Sappia comunque che ogni anno in sede di previsione delle aliquote l'ufficio preposto opera dei raffronti con i Comuni più vicini [illegible] i risultati mi inducono [illegible] asserire che [illegible] Vado Ligure la pressione fiscale dell'Ici sia mediamente allineata, se non inferiore, a questi. Auspico, per l'avvenire, che il consigliere Giuliano Tranquilli acquisisca gli elementi necessari che lo inducono [illegible] più serene valutazioni e, soprattutto, gli consentano [illegible] attuare una più corretta e veritiera opera di informazione alla cittadinanza vadese.

Roberto Peluffo, sindaco di Vado Ligure

Spotorno, la replica dell'Ipab «Siccardi»

Con riferimento all'articolo apparso [illegible] «La Stampa» [illegible] 19 ago[illegible] scorso, pur [illegible] desiderando più entrare nel merito delle critiche sollevate da Forza Italia [illegible] Lega Nord non avendo nulla da aggiungere a quanto già precisato con precedente nota, voglio rettificare alcune affermazioni non veritiere riportate nell'articolo stesso.

Non è affatto vero, [illegible] indicato tra virgolette nel sopratitolo che «... delle proprietà dell'Opera Pia Siccardi sono state alie[illegible] in silenzio». L'unica aliena[illegible] cui è stato dato corso in quest'ultimo quadriennio riguarda un alloggio, per altro messo all'asta dall'amministrazione che ci ha preceduto, [illegible] non [illegible] per nulla avvenuta in silenzio, ma seguendo tutte le procedure [illegible] legge con la necessaria pubblicità. Voglio ancora precisare che l'Opera Pia Siccardi [illegible] è una «fondazione», [illegible] Ipab (Istituzione di pubblica assistenza e beneficenza) che gestisce una casa di riposo per anziani [illegible] non l'asilo [illegible] Spotorno.

Livia Basadonne, presidente Opera Pia Siccardi, Spotorno

La famiglia Sbravati [illegible] l'addio a Mario

Ringraziamo sentitamente per la grande affettuosa partecipazione [illegible] conoscenti al saluto all'amato Mario.

Famiglia Sbravati, Spotorno

Scrivere a La Stampa, piazza Marconi 3/6, Savona
Per i fax: 019/810.971

NUMERI UTILI

[illegible] (tutta la provincia)

118 Savona Soccorso

GUARDIA MEDIC[illegible]

Notturna (dalle ore 20 alle ore 8), prefesti[illegible] e festiva (dalle ore 14 del sabato alle ore 8 del lunedì):

Distretto Savona: telef. numero verde [illegible] (da Varazze a Spotorno).

Distretto Pietra Ligure: tel. numero verde 167.556.688 (da Noli a Borghetto).

Distretto [illegible] Albenga: tel. numero verde [illegible] (da Ceriale ad Andora).

Distretto di Cairo Montenotte e Valbormida: tel. numero verde 1[illegible].

F[illegible]CIE DI [illegible]

SAVONA
Sono di turno dalle ore 8,30 alle 19,30:
Centrale, corso Italia 8, tel. 85.05.18.
Nuova, via Corsi 4, tel. 82.19.[illegible].
Piemontese, via Torino 77, tel. 82.05.02.
Moderna, via Montenotte 103, tel. [illegible]
Riccardi, via Pieve 38, tel. [illegible]
Valenti, [illegible] Quiliano 4 (Zinola), tel. 019-881.156.
Il servizio notturno viene garantito dalle 19,30 alle 8,30 dalla farmacia:
Della Ferrera, corso [illegible] 153, tel. 019-[illegible].
Sono inoltre reperibili:
ALASSIO
Sant'Ambrogio, [illegible] L. Da Vinci 56, tel. 645.184.
ALBENGA
Comune, via Milite Ignoto 4, [illegible]. 53.007.
[illegible]
Fontana, via Biglieri 24, [illegible].
ALBISOLA [illegible]
Albi 3, [illegible] Sastore 78, [illegible]. 48.92.42.
BORGHETTO [illegible] SPIRITO
Comunale, via Europa 33, tel. 97.10.13.
[illegible]
Rodino, via Portici 31, [illegible]. 505.454.
CERIALE
Nan, via Libertà 3, tel. [illegible]
FINALE LIGURE
Schenone, v. Garibaldi 14, tel. [illegible].
LOANO
San Giovanni, [illegible] Garibaldi 14, [illegible]
[illegible]
Cigliutti, piazza Italia 67, tel. 56.40.17.
NOLI
Monte Ursino, c.so Italia 10, tel. 748.938.
SPOTORNO
Cirinóti, p. Colombo 1, tel. 019-745.342.
PIETRA LIGURE
Finadri, via Montaldo 14, tel. 628.035.
VADO LIGURE
Mazzadra, via Aurelia 138, tel. [illegible]
VARAZZE
San Nazario, piazza XXIV Maggio 11, tel. 93.44.94.

STATO CIVILE

SAVONA [illegible] AGOSTO

NATI. Andrea Siri, Greta Rosa.

[illegible] Nessuno.

MORTI. Antonella Parodi, 87 anni, Savona, piazza [illegible] Popolo. I funerali si svolgeranno questa mattina alle 9 in Duomo. Alessandro Carangelo, [illegible] anni, Savona, via Romagnoli. I funerali si svolgeranno questa mattina [illegible] 10 nella chiesa parrocchiale della Santissima Trinità, in via Chiavella. Maria Ratto, [illegible] ni, Varazze, via Costa. Trasporto di [illegible] questa mattina alle 8. Eurosia Demaria, 73 anni, Savona, via Giacchero. I funerali [illegible] svolgeranno questa mattina alle 11 nella chiesa di Zinola. [illegible] Ugo, 104 anni, Savona, [illegible] Vittorio Veneto. I funerali si svolgeranno questa mattina [illegible] nella chiesa [illegible] Fornaci. Maria Giuseppina Siri, 73 anni, Stella, via Donatelli. Trasporto [illegible] questa mattina alle 10.

ATTIVITA' [illegible]

[illegible] Collocamento di Finale è prevista la selezione di tre impiegati di sesto livello che [illegible] il diploma di scuola superiore [illegible] la co[illegible]za dei sistemi informatici. Si tratta [illegible] impiego a tempo determinato (sei mesi). Anche al Collocamento di Albenga viene effettuata la selezione di tre impiegati.

DA NON PERDERE

ALBENGA

Gita sulla via Julia Augusta

E' stata anticipata [illegible] oggi sabato la visita guidata sulla Via Julia Augusta a cura di Amnesty International. Partenza alle 17 da piazza S. Michele di Albenga, arrivo previsto ad Alassio [illegible] 19. [a. r.]

STELLA

Spirituals e musica gospel

Lo spettacolo degli spirituals [illegible] della musica gospel questa sera [illegible] Stella [illegible] Giovanni. Con inizio alle ore 20,40 si esibirà il gruppo «Blackness singers». La manifestazione rientra nel programma «Alla scoperta del'entroterra ligure». [a. r.]

[illegible]

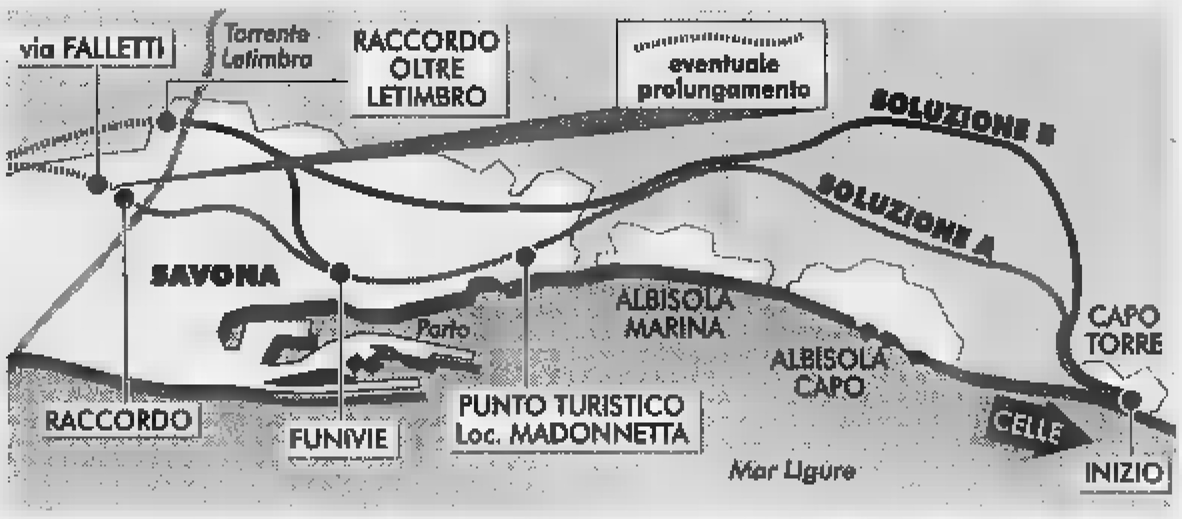
Nettuno, spettacolo musicale

«Il sentiero al regno del sole» [illegible] il titolo dello spettacolo che verrà presentato questa sera ai bagni «Nettuno» di corso Bigliati dal gruppo musicale «Solaris». Inizio dello spettacolo alle ore 21,30. Ingresso libero. [a. r.]

Ma il quartiere insorge e ieri sono stati diffusi i primi volantini di protesta

«L'Aurelia bis? A Villapiana»

E' la soluzione preferita dalla giunta Ruggeri



SAVONA. L'Aurelia bis infiamma Villapiana. [illegible] progetto sta entrando nella fase di definizione e l'ipotesi che la gra[illegible] strada [illegible] scorrimento sbocchi in via Falletti [illegible] polemiche. Ieri a Palazzo [illegible] Provincia si è svolta la presentazione delle soluzioni ipotizzate dalla società «Bonifiche» di Roma, ma a Villapiana si è già costituito [illegible] comitato di protesta.

«Stiamo rispettando i tempi previsti - afferma il presidente della Provincia Alessandro Garassini -. Riteniamo che entro [illegible] giorni vengano sciolti gli ultimi dubbi sul tracciato e che in primavera avremo il progetto definitivo che dovrebbe ricevere circa 120 miliardi di finanziamenti. Nel 2000 se tutto prosegue secondo i piani, si aprirà il cantiere. Il progetto è studiato in modo che si possa scegliere il tracciato [illegible] monte per la zo[illegible] di Albisola [illegible] quello [illegible] mare per il territorio di Savona».

I tecnici della società «Bonifiche» di Roma hanno presentato due ipotesi di tracciato, [illegible] soluzioni che si intersecano [illegible] tratti. In entrambi i casi la rampa [illegible] partenza sarà da Capo Torre ad Albisola Superiore ma mentre un'ipotesi prevede un tracciato parallelo all'Aurelia, che sfrutta in parte anche la vecchia linea ferroviaria (soluzione A nel grafico riprodotto qui sopra) l'altra (soluzione B) ipotizza uno scorrimento [illegible] monte. I Comuni di Albisola Superiore [illegible] Albissola Marina preferiscono [illegible] tracciato a monte, che interessa le località Ciamea [illegible] Carabigi. Osserva il sindaco Giovan Battista Durante: «La soluzione a monte comporta un impatto ambientale più ridotto». Molto soddisfatto anche il sindaco di Albissola Marina Lino Ferrari, che in questo modo si scarica quasi completamente [illegible] problema dell'Aurelia bis: «Ovviamente privilegiamo [illegible] tracciato a monte, che interessa in minima parte [illegible] territorio di Albissola Marina e consente quindi il recupero dei terreni vicini a villa Faraggiana, altrimenti compromessi. Proponiamo inoltre che lo svincolo venga ribaltato [illegible] Albisola Superiore».

Il sindaco di Savona Carlo Ruggeri deve invece risolvere parecchi problemi: «La soluzio[illegible] a monte è quella in apparenza più facile perchè sfocia nell'Oltreletimbro parallela al ponte dell'autostrada che attraversa corso Ricci. L'ipotesi che prevede lo sbocco in via Falletti [illegible] più problematica, ma consentirebbe anche di ottenere risultati migliori dal punto di vista dell'organizzazione del traffico. Comunque tali ipotesi verranno discusse con gli abitanti dei quartieri. Anche per quanto riguarda la prima parte del tracciato che interessa il territorio di Savona, bisognerà operare delle scelte. L'ipotesi [illegible] monte prevede solo un passante che porta il traffico da Savona ad Albisola mentre l'ipotesi a mare, con rampe [illegible] [illegible] nella zona del futuro porto turistico alla Madonnetta e in zona Funivie, ci consentirebbe di risolvere alcuni nodi della viabilità». Ruggeri predilige coraggiosamente la soluzione [illegible] mare con sbocco in via Falletti, ma dovrà fare i conti con il comitato di protesta di Villapiana che ieri ha già effettuato volantinaggio nel quartiere.

Ermanno [illegible]

Albissola

Tram, critiche al tracciato

ALBISSOLA M. Un tracciato da cambiare. E' quello del mini-tram o filobus, progetto che fa capo alla Provincia e affidato alla Società Metropolitane milanesi nel tratto Albisola Superiore-Savona. Lo chiedo[illegible] i sostenitori del Comitato Antidegrado [illegible] Albissola Marina che ieri [illegible] si sono riuniti in un'assemblea pubblica nei locali della Società «Santa Cecilia».

I punti del tracciato che non convincono il Comitato (che ha già raccolto quasi mille firme) [illegible] l'attraversamento di piazza Garbarino che cancellerebbe [illegible] parcheggio e obbligherebbe il Comune anche a trasferire il mercato settimanale. Non solo il tracciato taglierebbe in due il campo sportivo della Santa Cecilia.

Ma sono soprattutto le intersezioni (quattro) [illegible] l'Aurelia a preoccupare perché i semafori creerebbero ulteriori rallenramenti [illegible] una viabilità già da anni al collasso. [p. p.]

Non atterra Berlusconi, è bagarre

Chi «boicotta» l'aeroporto?



Claudio Cavallo presidente dell'Ava

VILLANOVA D'ALBENGA. Qualcuno, come il sindaco di Villanova Pietro Balestra parla senza [illegible] termini di boicottaggio appoggiato, in questo, dal coordinatore provinciale [illegible] Forza Italia Piero Oliva. Colpa del [illegible] dato da Genova all'atterraggio dell'aereo «G 4» appartenente a Silvio Berlusconi sull'aeroporto [illegible] Villanova. «Intendiamoci ben, non c'entra nulla il fatto che l'aereo fosse di Berlusconi. E' il fatto in se che è grave per il rilancio dell'aeroporto», premette Oliva. [illegible] aggiunge: «E' la conferma della strategia del boicottaggio del nostro scalo alla luce [illegible] una miope politica filogenovese del ministro Burlando. Villanova potrebbe [illegible] punto [illegible] riferimento di una intera area sia a scopo turistico che commerciale, [illegible] dimenticando anche che potrebbe avere [illegible] importante ruolo di riferimento strategico per la lotta agli incendi come base di appositi velivoli, magari [illegible] l'acquisto di un Canadair da parte di un consorzio di comuni [illegible] proposto dal sinda[illegible] di Pietra Accame». Secondo Oliva un rilancio dello scalo passa anche attraverso l'ingresso nella società di gestione di qualificati imprenditori privati.

Claudio Cavallo, presidente della società di gestione, cerca di smorzare le polemiche, nonostante [illegible] «G 4» [illegible] Berlusconi [illegible] passato sia già atterrato a Villanova: «Non credo [illegible] tratti di boicottaggio ma di norme da rivedere. E' la burocrazia che impedisce il decollo dello scalo. Ci sono persone, come il dottor Federico, che continua a darci un grosso aiuto. Siamo in un momento molto importante per il futuro del nostro aeroporto ed è un peccato vedere che i nostri sforzi spesso si scontrano con regolamenti e leggi. Come per il caso dell'aereo di Berlusconi che, [illegible] regolamento, non sarebbe forse potuto atterrare [illegible] che in passato è atterrato. O si è sbagliato l'altro giorno o si è sbagliato anni fa», conclude Cavallo.

Stefano Pezzini

Blitz della Polstrada

«Tratta» d'auto è bloccato sull'Autofiori

[illegible] Ancora un [illegible] [illegible] trafficanti d'auto «per caso». La polizia stradale di Imperia ha fermato sull'Autofiori un mila[illegible] di 42 anni, Gianni M., alla guida [illegible] una Mercedes 200 risultata rubata nel capoluogo lombardo.

L'uomo è stato interrogato ieri mattina in pretura dal giudice Alberto Princiotta, nelle vesti di gip, nell'ambito dell'udienza di convalida del fermo. Gianni M. ha raccontato di essere stato contattato [illegible] un marocchino nel piazzale di un grande supermercato dell'hinterland milanese. Il nordafricano gli avrebbe offerto due milioni e mezzo di lire per portare l'auto sino in Spagna, via Ventimiglia.

Un'offerta che [illegible] [illegible] stata rifiutata. Gianni M. si è giustificato dicendo al giudice di stare attraversando [illegible] periodo difficile. «Sono disoccupato, avevo bisogno [illegible] denaro», avrebbe ancora detto. Il pubblico ministero Domenico Pellegrini ha chiesto l'applicazione della custodia cautelare in carcere. [illegible] difensore d'ufficio, l'avvocato Pierluigi Pesce, si è opposto, a fronte anche della mancanza di precedenti penali a carico del suo assistito. Il giudice Princiotta ha convalidato l'arresto e ha scarcerato Gianni M., rimettendo gli atti alla procura della pretura per il proseguo dell'indagine. [f. p.]

Si balla tutte le notti sulla fortezza. La Stampa offre il tagliando con lo sconto

Discoteca e musica gitana nel weekend

Domani sera sul Priamar l'orchestra Kuti Sandor

SAVONA. Discoteca e musica gitana nel weekend della for[illegible] del Priamar. I ritmi martellanti della dance, assieme alle mille luci che accendono il palco di piazzale del Maschio [illegible] la proposta che «Priamar [illegible] offre questa [illegible] ai visitatori [illegible] fortezza. Domani, serata organizzata dal Comune di Savona e dall'Associazione culturale «Corelli» per il ciclo «Note del mar» [illegible] l'orchestra ungherese Kuti Sandor.

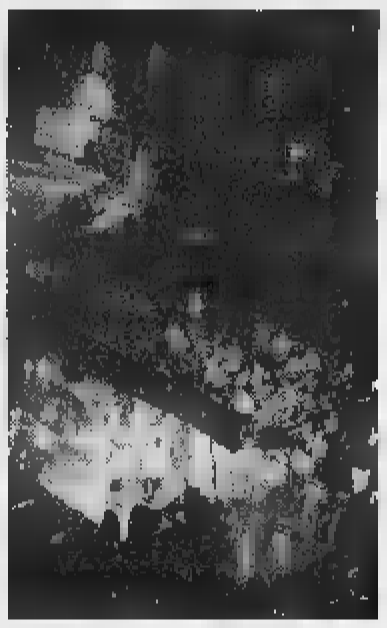
Ogni [illegible] un'attrazione, uno spettacolo, un motivo per andar sul Priamar e riscoprire la fortezza e i [illegible] segreti. Quest'estate «Priamar 2000» è stata la rivelazione assoluta. Record di presenze, [illegible] spettacoli e di divertimento per la festa più lunga dell'estate: 24 ore al giorno dal 1° luglio al 31 agosto.

In [illegible] dell'appuntamento del 27 agosto [illegible] l'orchestra [illegible] Castellina Pasi, per due notti [illegible] Priamar apparterrà agli amanti della discoteca e della musica etnica. Andiamo con ordine. Questa sera, [illegible] partire [illegible] 21,30 discoteca Made in Italy e a seguire immancabile animazione con lo staff di Radio Savona International schierato al completo fino alle 7 del mattino.

Domani invece grande appuntamento con la rassegna [illegible] [illegible] mar» firmata dall'Associazione culturale Corelli. Sul palco l'orchestra Kuti Sandor e Kalman Balogh Cimbalon band per un programma di musica gitana e tzigana (ingresso 13 mila lire).

Qui a fianco troverete l'ormai classico tagliando [illegible] cui La Stampa ha accompagnato [illegible] la rassegna fin dalla prima serata. Tagliando che da domani, come già avvenuto per Corona e Vittorio Borghesi, si [illegible]chirà di una parte speciale dedicata allo spettacolo di Castellina Pasi.

Il coupon, oltre alle quattro combinazioni [illegible] sconto (una colazione gratuita, oppure [illegible] bevanda gratuita, e ancora uno sconto sulla tessera mensile e infine uno sconto pari al [illegible] per cento nei 5 ristoranti cittadini convenzionati), consentirà una riduzione sul biglietto di ingres[illegible] per la serata con Castellina Pasi, dedicata ovviamente agli appassionati [illegible] liscio e musica italiana. Uno sconto che sarà valido sia in sede [illegible] prevendita sia al momento dell'ingresso alla fortezza. [p. p.]



La pista da ballo del Priamar vista dall'alto dei bastioni che [illegible] circondano. Uno [illegible] suggestivo per la discoteca all'aperto rivelazione dell'estate

SABATO 22 AGOSTO 1998

LA STAMPA — COMUNE DI SAVONA

PRIAMAR 2000 by RADIO SAVONA INTERNATIONAL

dal 1° luglio al 31 agosto

- **Colazione sul Priamar:** con questo tagliando, dalle 6 alle 9, si [illegible] diritto a una colazione gratuita (caffè o cappuccino e brioche).
- [illegible] [illegible] **Priamar:** con questo tagliando [illegible] [illegible] alle 15,30, si [illegible] diritto a una bevanda gratuita (fino [illegible] 3000 lire).
- **«Vacan[illegible] sul Priamar:** [illegible] questo tagliando [illegible] ha [illegible] a [illegible] [illegible] di 5000 lire sulla tessera mensile.
- **Pranzo o cena in città:** con questo tagliando [illegible] ha diritto a [illegible] sconto del 20 per cento [illegible] uno [illegible] ristoranti convenzionati.

Utilizzare solo il tagliando del giorno [illegible] (valido per una delle quattro offerte), al lunedì quello della domenica. Non [illegible] valide le fotocopie.

Ristoranti convenzionati:

- ★ **CONCA VERDE**, *via Alla Strà 27 - tel. 263.331*
- ★ **LA [illegible]A**, *corso Colombo 46 - tel. 812.973*
- ★ **LA TAVERNETTA**, [illegible] *Don Bosco 22 - tel. 815.051*
- ★ **DA ENZO**, *via S. Lucia 9 - tel. 8387513;*
- ★ [illegible] **MARINARA**, *piazza del Popolo 21 - tel. 827.628*



COSTA AZZURRA - NIZZA

Zona Negresco
Vendesi
Mono, Bilocale ristrutturati
Vista mare, da: L. 135 000 000

Zona Pedonale
Promenade, Musiciens
Numerosi affari:
Mono, Bilo, Trilocali
Consultateci

Hôtel posizione centralissima
Vendesi muri e arriamento
Ottimo stato
Prezzo: 5 800 000 FF.

55 Rue de France - NIZZA
Tel: 0[illegible] 16 86 87

LUNEDÌ tuttosoldi
MERCOLEDÌ tuttoscienze
GIOVEDÌ tuttolibri
I supplementi de LA STAMPA
Una settimana ricca di tutto.

La Stampa 1997 in CD-ROM
tutto LA STAMPA Compact
1678 - 02005

RISTORANTE BAR PIZZERIA
AL PARCO AGOSTINO
Piazza del Mercato
LOANO tel. 019/675294
FORNO A LEGNA, BIRRA ALL SPINA
Immerso nel verde del Parco, nel cuore di Loano



APERTO TUTTO AGOSTO

Giochi per Bambini



- Ping-Pong
- Gommoni gonfiabili
- Calcio balilla
- Trenino e Giostrine

Si balla Musica da Vivo all'aperto tutte le sere!

In discussione anche il problema-dehors sollevato dalla Confesercenti

Nuovi parcheggi per Alassio

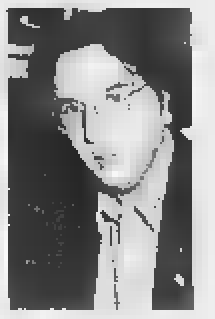
Il Consiglio approva il progetto di massima

ALASSIO. Cinquecento posti auto sotto il campo sportivo, una mostra permanente delle opere di Carlo Levi [illegible] palazzo Morteo, il nuovo codice della strada che potrebbe decretare la chiusura di molti dehor: [illegible] alcuni degli argomenti discussi durante il Consiglio comunale di giovedì sera. A questi si aggiungono due interrogazioni.

PARCHEGGI. E' stato approvato il progetto preliminare che porterà alla realizzazione di un nuovo grande posteggio sotterraneo al campo sportivo. «Ci saranno in tutto 500 posti. Metà diventeranno box e metà verranno destinati al parcheggio a rotazione. La spesa complessiva per l'operazione [illegible] aggira sui 4 miliardi e mezzo», ha spiegato il sindaco Roberto Avogadro.

[illegible] Era da un po' che si pensava di dedicare uno spazio alle opere di Carlo Levi. Eseguiti alcuni lavori necessari ad accogliere la collezione a palazzo Morteo (si prevede per fine 1998), ventidue quadri della fondazione «Carlo Levi» troveranno posto in maniera permanente a palazzo Morteo. Il progetto preliminare per l'intervento nell'edificio di via Gramsci [illegible] è passato in Consiglio.

[illegible] A sollevare il problema era stata la Confesercenti [illegible] giugno. Il nuovo codice della strada, che entrerà [illegible] vigore nel 1999, prevede che almeno due metri di marciapiede rimangano [illegible] liberi per la circolazione dei pedoni. Questo significherebbe la chiusura della maggior parte dei dehors [illegible] notevoli danni al turismo. Ha spiegato il senatore Avogadro, che ha già presentato un'interrogazione al ministro dei trasporti e dei lavori pubblici in merito: «Ci stiamo muovendo per sensibilizzare Regione [illegible] Provincia e risolvere il problema». Nel frattempo sono stati contattati anche tutti gli altri parlamentari eletti [illegible] Liguria. Giuseppe Maiellano, presidente provinciale Fiepet-Confesercenti ha presentato una mozione che è stata approvata dal Consiglio comunale. Prossimamente se [illegible] discuterà anche in Consiglio ad Albenga [illegible] [illegible] Consiglio provinciale.



Roberto Avogadro sindaco leghista [illegible] Alassio

[illegible] Una era del capogruppo d'opposizione Giampaolo Mela, che ha chiesto delucidazioni sulla «funzionalità del sistema [illegible] acque bianche e nere» dopo gli «allagamenti, danni e disagi dei giorni scorsi». L'altra del consigliere [illegible] minoranza Maiellano su varie problematiche cittadine tra le quali la «eccessiva fiscalità» della polizia municipale.

[illegible] Boero

[illegible]

Censimento contestato

Dopo Forza Italia [illegible] Alleanza Nazionale anche il capogruppo consiliare di «Cara Alassio» Paolo [illegible] ha polemizzato [illegible] l'amministrazione sul censimento di tutti gli immobili sul territorio alassino. L'obiettivo finale del Comune, riassumibile nel motto «pagare tutti per pagare meno», è quello [illegible] arrivare ad una «più [illegible] distribuzione del carico fiscale». «Cara Alassio» ha inviato al sindaco una lettera [illegible] ha poi fatto affiggere un manifesto sui muri cittadini [illegible] il quale chiede la «riprogrammazione dell'operazione nel rispetto delle leggi». Si dice: «Sono state consegnate [illegible] questi giorni lettere che invitano i cittadini alla collaborazione consentendo l'accesso ai locali per il censimento delle unità immobiliari a scopi fiscali. [illegible] considerare che nel frattempo, [illegible] da quando l'amministrazione ha deciso [illegible] affidare a ditta specializzata tale indagine, nuove norme hanno modificato la situazione. La legge impone ai Comuni di rivolgere anzitutto [illegible] invito al contribuente perchè esibisca o trasmetta atti [illegible] documenti, risponda a questionari relativi a [illegible] e notizie specifici». [illegible] prosegue ancora nel manifesto: «L'accesso ai locali è pertanto l'ultima ipotesi ed è facoltà chiederlo da parte [illegible] sindaco, esperita la prassi di legge. Si può presumere pertanto che tali indagini siano indirizzate ai soli fini Ici. Prima di accedere ai locali più semplice [illegible] opportuno sarebbe esperire indagini catastali». [m. br.]

IL CACCIATORPEDINIERE OSPITE DI FINALE



Uscita in [illegible] [illegible] bordo dell'Audace

A conclusione della permanenza [illegible] rada [illegible] Finale, [illegible] cacciatorpediniere lancia-missili Audace ha ospitato a bordo i gruppi di Finale, Diano Marina e Ventimiglia dell'Associazione nazionale marinai per una escursione di circa tre ore al largo della costa. Nel periodo di Ferragosto, grazie all'iniziativa del Comune e dell'Anmi, ben tre mila persone hanno potuto visitare [illegible] piccoli gruppi l'unità della Marina. Nella foto il gruppo Anmi di Finale sull'Audace con al [illegible] il sindaco Pier Paolo Cervone.

Ceriale, si difende il cuoco egiziano accusato di stupro

«Sì, siamo stati assieme ma lei era consenziente»

[illegible] E' stato convalidato dal giudice per le indagini preliminari Fiorenza Giorgi l'arresto di Abu Alì Abdel Salam, l'aiuto cuoco egiziano, di trent'anni, fermato dalla polizia [illegible] l'accusa di [illegible] violentato una quindicenne olandese a Ceriale. Il gip ha disposto per la custodia cautelare in carcere.

Difeso dall'avvocato Graziano Aschero, l'indagato, che lavora presso un albergo [illegible] Alassio, si è difeso, negando l'addebito. Ha ammesso di aver consumato un rapporto sessuale con la ragazzina, precisando che la [illegible] era consenziente. L'egiziano ha raccontato di averla notata sul lungomare di Ceriale, di averla avvicinata [illegible] di aver attaccato bottone. Quindi, di essersi appartato con lei. Il tutto, secondo la sua versione, sarebbe durato una ventina di minuti. L'avvocato Aschero ha inoltre negato che il suo cliente abbia precedenti penali. «E' incensurato».

La ricostruzione difensiva contrasta però con quella dell'accusa. Secondo questa versione la ragazzina, ospite di un campeggio della [illegible] con i genitori, sarebbe stata avvicinata dall'egiziano in via Torino [illegible] quindi costretta a seguirlo in un luogo appartato, dove sarebbe stata sottoposta alle [illegible] voglie per circa cinque ore. Al termine del rapporto sessuale l'indagato le avrebbe anche gettato addosso con disprezzo alcune banconote.

Sul piano delle indagini, un mese f[illegible] la ragazzina aveva riconosciuto [illegible] suo aggressore, nel corso di un confronto in tribunale. Una parte rilevante nell'inchiesta l'avrà inoltre l'esame del Dna, con il quale verranno comparati i campioni di sangue prelevato all'indagato e i residui di liquido prelevati dal corpo violato della quindicen[illegible]. [f. p.]

Riceve cartolina di leva

Spacca 300 vasi in una serra Arrestato a Ceriale

CERIALE. E' finito in manette [illegible] l'accusa [illegible] [illegible] danneggiato trecento vasi [illegible] Stelle di Natale in una serra di Ceriale.

Si tratta [illegible] Alessandro B., 21 anni, residente [illegible] Collegno. Il giovane è stato arrestato dai carabinieri [illegible] ceriale [illegible] del Nucleo operativo radiomobile [illegible] Albenga. I danni sono stati [illegible]gionati all'interno della serra di Anna Maria Nan, ieri mattina intorno alle 8, e ammonterebbero secondo una prima stima a circa 6 milioni.

Secondo fonti investigative, il ragazzo sarebbe stato colto dall'ira, [illegible] avrebbe fatto [illegible] pio dei vasi, dopo aver avuto notizia di essere [illegible] raggiunto dalla cartolina di precetto per il servizio militare. [f. p.]

Protesta di Carrara

Festa della birra [illegible] [illegible] Pietra Ligure

PIETRA L. Altre critiche per la «Festa della birra» svoltasi di recente sul lungomare, dove per due mesi si tiene anche il mercatino, per iniziativa di privati, ma con l'avvallo del Comune. Il consigliere Mario Carrara ha scritto al sindaco, Giacomo Accame (Lega), criticando in toto la scelta. «Non c'era proprio nessun altro posto che non la parte più bella della passeggiata per il [illegible] svolgimento? Non si è pensato a tutto l'unto lasciato o agli spettacoli dati degli ubriachi?», chiede Carra[illegible]. Conclude: «A chi giova una casa del genere visto che ha nuociuto agli operatori commerciali e agli esercizi pubblici?». Altre proteste erano già arrivate. [a. r.]

NOTIZIE FLASH

[illegible]

Il consigliere Bornacin chiede decreti antilucciole

«Perchè non adottiamo anche ad Albenga le ordinanze "antilucciole" introdotte da Albertini a Milano?». La proposta è del senatore Giorgio Bornacin, che parla di «efficace deterrente» anche se non «debellante per l'antico fenomeno». [m. br.]

[illegible]

Il vescovo di Livorno ordina un [illegible] sacerdote

Alle 11,30 nella chiesa dei Salesiani, Stefano Pastorino del Movimento giovanile salesiano e futuro direttore dell'oratorio «Don Bosco», sarà ordinato diacono. Il rito sarà officiato dal [illegible] di Livorno monsignor Vincenzo Savio. [m. br.]

[illegible]

Nonna Adelaide, 101 anni festeggiata ieri [illegible] Valverde

Adelaide Garis una delle ultime lavandaie, ha festeggiato ieri i 101 anni. E' ospite della casa di riposo Valverde. A festeggiarla il figlio, i parenti e il sindaco Giuseppe Morro. [a. r.]

[illegible]

Operato al S. Martino l'uomo caduto dal [illegible]

Sempre preoccupanti le condizioni di Carlo Perone, [illegible] pensionato sessantottenne caduto dal tetto della stalla in località Caragna. Al San Martino l'uomo è stato operato per bloccare un'emorragia. [m. ca.]

CERIALE

Identificata [illegible] pensionata [illegible] [illegible] al Piccaro

E' stata identificata la donna trovata cadavere sul Piccaro. Si tratta [illegible] Elisabetta Bona, 77 anni, pensionata, scomparsa da San Damiano di Stellanello il 17 maggio. [m. br.]

Il sindaco replica: «E' già campagna elettorale»

Mioglia, coro di critiche per metano e comunità

MIOGLIA. Mioglia, paese invivibile? A sostenerlo sono alcuni villeggianti che nel piccolo centro hanno investito in ville e villette, scontrandosi, però, con «la "gestione feudale" del sindaco Arnaldo Berruti, che, forte della mancanza di una vera opposizione, fa il bello e cattivo tempo». Molte le accuse, ad iniziare dalla realizzazione della rete del metano, «concessa solo dopo innumerevoli insistenze ed ottenuta, però, proprio per quei ritardi, in cambio di un sovraprezzo di 600 mila lire ad allacciamento». Ma le critiche non si fermano qui e si allargano «al pietoso stato delle strade provinciali che tagliano il paese e alla mancanza di [illegible] illuminazione pubblica adeguata». Ultimo, delicato punto, le voci sulla realizzazione [illegible] una Comunità per tossicodipendenti che si affiancherebbe alla già esistente Redancia 2, residenza protetta per malati mentali: «Le strutture ideali [illegible] un paese a vocazione turistica».

Puntale la replica del sindaco che, bollando le accuse di «gestione feudale» come «le prime squallide avvisaglie di campagna elettorale», sul caso metano precisa: «Non c'è nessun sovraprezzo, ma quella quota è la normale spesa di diritto d'allaccio. Ricordo, inoltre, che per questo intervento il Comune non ha speso [illegible] lira, avendo ottenuto dallo Stato un finanziamento [illegible] 800 milioni».

Per quanto riguarda le strade, «la Provincia provvederà alla completa asfaltatura della strada n.50, ovviamente appena terminati i lavori relativi al metano», mentre per l'illuminazione «saranno a breve installati 25 nuovi punti luce». Infine, riguardo la comunità per tossicodipendenti, Berruti dice: «Se sarà necessario il pa[illegible] del Comune effettueremo un referendum». [m. ca.]

[illegible]

Una protesta

Cairo, bloccato il centro sportivo

CAIRO M. «Chiederemo al più presto un incontro [illegible] il sinda[illegible] Franca Belfiore per fare [illegible] punto della situazione ed eventualmente verificare la possibilità [illegible] qualche soluzione alternativa come l'utilizzo di alcuni locali dell'ex scuola di San Donato».

Evidente l'amarezza da parte dei promotori del Circolo ricreativo «Don Pierino», [illegible] Santuario Nostra Signora delle Grazie, che dopo essersi visti bloccare, dalla Sovrintendenza ai beni archeologici, il loro progetto di centro sportivo, ora [illegible] possono far altro che limitarsi ad aspettare le future decisioni del ministero.

Nel terreno dove avrebbe dovuto sorgere l'impianto sporti[illegible] erano stati infatti ritrovati, dall'equipe diretta dalla dottoressa Bulgarelli, gli antichi resti di una «fattoria» romana.

«Non si vuole entrare in merito all'importanza [illegible] meno di quei reperti - precisa don Roberto - ma quello che amareggia [illegible] che, in un mare di incertezze sul futuro [illegible] quel ritrovamento, [illegible] uniche certezze sono che per scavare quel piccolo rettangolo, poi ricoperto per mancanza di fondi, [illegible] sono spesi 50 milioni».

Ancora don Roberto: «Inoltre [illegible] [illegible] sa bene quando altri finanziamenti saranno disponibili per concludere gli scavi per cui, comunque, quell'area in pratica è diventata intoccabile». [m. ca.]

L'Enel pare d'accordo

Il lago di Osiglia può dissetare la gente di Cengio

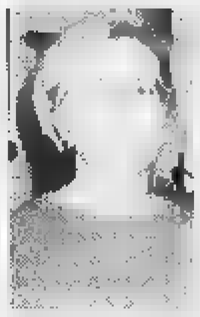
CENGIO. «Annegare in [illegible] bicchiere d'acqua»: è quanto sta rischiando il sindaco Sergio Gamba, dopo l'ennesimo pomeriggio di rubinetti a secco. La goccia che ha fatto traboccare il vaso - si fa per dire - è stato l'ennesimo black-out del servizio alle 18 di giovedì, e che in alcune zone si è protratto fino a notte inoltrata, [illegible] alcun avvertimento in modo da potersi organizzare», [illegible] lamenta la gente, ormai esasperata. Ed aggiunge: «La verità è che la filosofia di questa giunta [illegible] sempre stata quella di finanziare prima ciò "che si vede", tipo scalinate, piazze e giardini e dopo quello che serve realmente».

E contro «la logica di quello che grida che sta morendo di sete [illegible] fronte ad una fontana» si scaglia il consigliere di minoranza cairese Flavio Strocchio, che ricorda l'esistenza della diga di Osiglia: «Un bacino di 13 milioni di metri cubi d'acqua, dotato di condotte che collegano [illegible] bacino di Cengio [illegible] Millesimo con quello di Cairo [illegible] Carcare, [illegible] che, infatti, viene già utilizzato dall'acquedotto di Cairo».

E la disponibilità ad affrontare l'argomento [illegible] parte dell'E[illegible]l, proprietaria dell'invaso, c'è, «ovviamente nel rispetto degli interessi di tutti, [illegible] quindi anche dell'ente proprietario», sottolinea il responsabile del Nucleo idroelettrico di Genova, Mario Sciolla, che ricorda, però, come «qualsiasi confronto dovrà integrarsi [illegible] le convenzioni già stipulate [illegible] Falc [illegible] mantenute dall'Enel quando è subentrata nella gestione dell'invaso». La diga, spiega Sciolla, «risponde già ad un uso plurimo che, oltre l'Enel, coinvolge la Scilla, l'Acna, la già citata convenzione [illegible] le Acque Potabili per l'acquedotto [illegible] Cairo, ed infine il programma di valorizzazione del bacino». [m. ca.]

Sul tema «Una donna»

Festa a Cosseria per i vincitori del premio letterario



Cristina Guarise sindaco di Cosseria e promotrice del premio letterario

COSSERIA. Saranno diciotto gli autori premiati domani, alle 18, nel salone del Consiglio comunale, in occasione del 2° concorso di prosa e poesia «Premio Cosseria 98» che aveva per tema «Una donna». Presenti alla cerimonia, che vivrà al suo interno anche l'assegnazione del premio «Telefono Donna», l'assessore provinciale alle Politiche attive del lavoro, Donatella Ramello ed il presidente dell'Apt Riviera delle Palme, Giancarlo Garassino che consegneranno i riconoscimenti più prestigiosi.

Un'ulteriore testimonianza dell'interesse suscitato da questo concorso, organizzato dal sindaco Cristina Guarise, [illegible] collaborazione con il consigliere addetto alle Politiche culturali, Laura Seno, [illegible] il contributo dell'Unione Industriali di Savona, [illegible] con un ricco montepremi per gli oltre 100 autori iscritti.

Ai primi tre classificati verrà infatti assegnata una pergamena d'oro con targa e diploma, ai vincitori dei premi speciali un piatto in argento con targa, e ai «menzionati» un diploma.

[illegible]. Prosegue la sagra campagnola dei Chinelli, alle porte di Cairo. Questa sera sul palco i 14 elementi del complesso «Giò Concord» mentre sale l'attesa per i tradizionali fuochi d'artificio di domani. [m. ca.]

PRO LOCO COMUNE U.S.V.
VILLANOVA
VENERDÌ 21 AGOSTO
SABATO 22 AGOSTO
DOMENICA 23 AGOSTO
SAGRA DELLE DIECI TORRI
ESPOSIZIONI AUTO E MOTO D'EPOCA E AUTO FERRARI
VENERDÌ 21
ore 19,30 Apertura stands gastronomici
ore 21,00 Serata danzante con l'Orchestra [illegible]
SABATO 22
ore 19,30 Apertura stands gastronomici
ore 21,00 Maxi Discoteca con DJ PABLO
animerà la serata PAOLO ALLARA di RADIO ONDA LIGURE
DOMENICA 23
ore 19,30 Apertura stands gastronomici
ore 21,00 Serata danzante con l'Orchestra I FLASH
LUNEDÌ 24 AGOSTO
SERATA MEDIOEVALE
CHE SI SVOLGERÀ NEI CARATTERISTICI ANGOLI DEL CENTRO STORICO
AMPIO PARCHEGGIO • INGRESSO LIBERO
CENTRO PROVINCIALE REVISIONI
PISANO SUL NEVA - FINALE LIGURE
[illegible] la tua auto del 1990 basta una [illegible]



LA STAMPA
Liguria estate
Sabato 22 Agosto 1998



Donna Summer a Monaco, Ivano Fossati a Sanremo, Elio e le Storie Tese a Pietra

E' un week-end a tutta musica

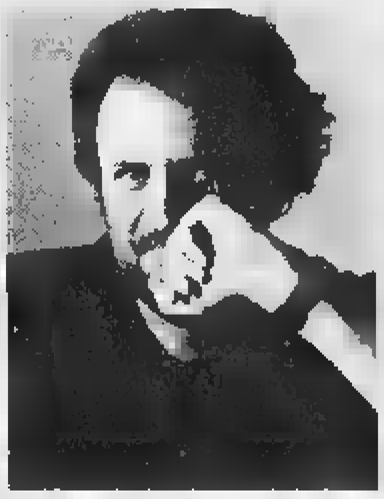
Generi diversi ma grande qualità



SANREMO. Tra Riviera [illegible] Costa Azzurra un week-end in musica. Donna Summer a Montecarlo, Ivano Fossati a Sanremo ed Elio e le Storie Tese a Pietra Ligure. Generi diversi, spaziando dalla dance music americana alla canzone d'autore per approdare a quella demenziale. Al di là dei gusti personali, una cascata di note [illegible] grande qualità che animerà palcoscenici vip e centri storici.

Stasera [illegible] domani lo «Sporting» di Montecarlo ospita Donna Summer. Regina incontra[illegible] della disco music tra gli anni '70 e '80, la cantante di colore presenta i [illegible] più grandi successi, da «Love [illegible] love you baby» a «I fell love». Il gala inizia a[illegible] 20,30. Per prenotazioni rivolgersi allo 0337.92163636.

Ivano Fossati fa tappa domani sera al «Roof Garden» del casinò di Sanremo. Il recital del [illegible] genovese è uno degli spettacoli più attesi dell'estate sia per la delicatezza dei testi sia per [illegible] sonorità del [illegible] gruppo.



Il gala sulla terrazza all'aperto della casa da gioco è in programma a partire dalle 21. Ingresso [illegible] [illegible] 150 mila, con consumazione, 70 mila. Prenotazioni allo 0184/59.01.

Elio e le Storie Tese, sempre domani sera, [illegible] esibiranno [illegible] Pietra Ligure, in piazza XX Settembre. Lo spettacolo, alle 21,30, [illegible] [illegible] ingresso libero ed [illegible] stato organizzato dal Comune. In repertorio i grandi successi della band italiana che è riuscita a far apprezzare il genere «demenziale» con testi approfonditi e scelte musicali di impatto popolare.

Giulio [illegible]



Elio e le Storie Tese (sopra); a lato: Ivano Fossati e (sin.) Donna Summer tre protagonisti del fine settimana

Il giovane e brillante violinista a Cervo

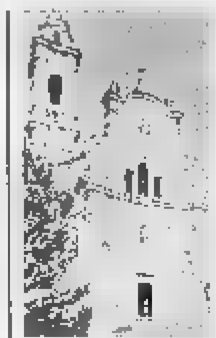
Le melodie di Quarta stasera ai Corallini

In coppia con il pianista Bartelloni Suona un prezioso strumento del 1735

CERVO. Suona [illegible] raro Guarneri del Gesù che risale al 1735, ed [illegible] considerato uno dei più brillanti violinisti della sua generazione, quella dei trentenni: Massimo Quarta, il primo violinista italiano a vincere il prestigioso Premio Paganini di Genova dopo Salvatore Accardo, che lo aveva conquistato nel lontano 1958, suona questa sera al 35° Festival di Cervo.

Sul Sagrato dei Corallini, alle 21,30, in duo [illegible] il pianista Leonardo Bartelloni (vincitore del Concorso internazionale di Stresa e della Coppa Pianisti d'Italia di Osimo, [illegible] anche collaboratore di Uto Ughi e Rocco Filippini), eseguirà il «Trillo del Diavolo», una Sonata di Tartini, la Sonata n. 2 in La Maggiore di Brahms, una tarantella di de Sarasate, le variazioni di Paganini sull'inno inglese [illegible] l'introduzione [illegible] il rondò capriccioso di Saint Saens.

«Un programma vario, di difficile esecuzione», osserva Vittorio Desiglioli, [illegible] al Turismo [illegible] Cervo.



Sul Sagrato dei Corallini [illegible] Cervo (foto) Massimo Quarta stasera eseguirà suonate molto impegnative

Anche per Quarta [illegible] un ritorno gradito: il musicista si era già esibito qui nel '95. Diplomato [illegible] [illegible] massimo dei voti e con la menzione d'onore al Conservatorio Santa Cecilia di Roma, si è perfezionato [illegible] Salvatore Accardo, Ruggero Ricci (che aveva inaugurato [illegible] Festival l'8 agosto) e Abram Stern. Quarta ha vinto anche il «Città di Vittorio Veneto», l'Opera Prima Philips ed ha suonato all'Accademia [illegible] Santa Cecilia, all'Opera di Roma e all'Accademia Chigiana di Siena. [s. d.]

Un gran pubblico ha assistito all'originale concorso di Santo Stefano al Mare



Angela Cavagna è stata l'applaudita madrina della simpatica serata



Ecco Miss maglietta bagnata

La fascia '98 alla torinese Morena Foco

Le tre ragazze premiate (in alto) mostrano festose i simboli del loro successo; Morena Foco (qui sopra) trionfatrice della serata e (sotto e a lato) due momenti della manifestazione di Santo Stefano al Mare





SANTO [illegible] AL MARE. [illegible] diciotto anni, è torinese ed insegna funky, aerobica e step. E' del segno del Leone e il suo uomo ideale, come fisico, ha gli occhi verdi, è bruno, ha il pizzetto [illegible] i capelli lunghi. Si chiama Morena Foco ed la «Miss maglietta bagnata» dell'edizione 1998, la settima dalla registrazione del concorso. Alle [illegible] spalle altre tre bellissime: Samira Immordino, 18 anni, olandese, studentessa, anche lei del Leone e con l'uomo ideale assomigliante a Brad Pitt (eletta Miss Bud); Alma Carletti, 21 anni, torinese, segno zodiacale Sagittario (eletta Miss Simpatia) e Monika Schmidtova, [illegible] anni, praghese [illegible] sotto il segno dei Gemelli che ha vinto il premio del pubblico.

La gara tra le belle si è svolta giovedì sera al porticciolo di Marina degli Aregai a Santo Stefano al Mare. Madrina di eccezione Angela Cavagna che, assieme alla cantante Gaya e ai cabarettisti provenienti direttamente dal Festival Nazionale del Cabaret di Torino Renzo Sinacori, Roberto De Marchi, Daniele Raco, ha animato la serata che, come sempre, ha fatto registrare il tutto esaurito.

A presentare le ragazze [illegible] t-shirt è stato Luca Galtieri che, [illegible] [illegible] [illegible] verve, ha condotto la serata. Ed ecco l'elenco delle giovani che hanno sfilato nel divertente e malizioso [illegible] corso: Marina I. (la più misteriosa delle miss), Alida Frola, 14 anni di Chivasso, Valentina Verniglio, [illegible] anni di Savona, Veronica Caponnetto, 19 anni di Genova, Laura Tassara, 21 anni di Genova, Valeria Fantini, [illegible] anni [illegible] Genova, Marina Rissone, 22 anni di Asti, Camilla Scalco, 20 anni [illegible] Torino, Jhoanna Wahlfisk, 27 anni di Stoccolma, Eva Giudici, [illegible] anni di Milano, Ylenia Cerato, 14 anni di Chivasso, Chiara Chirio, [illegible] anni di Torino e le quattro vincitrici della manifestazione.

La gara tra le belle per contendersi la fascia di vincitrice è stata, come al solito, contornata da un pubblico enorme. «Quello che [illegible] continua [illegible] far piacere è che [illegible] cadere mai nel volgare si riesce ad offrire uno spettacolo dove la malizia e la bellezza si uniscono», commenta Luca Galtieri che, oltre ad aver presentato la manifestazione, è uno degli organizzatori dello show attraverso l'agenzia «Eccoci».

La formula del [illegible] dello spettacolo di Santo Stefano al Mare è semplice. Le ragazze, vestite con le t-shirt, si [illegible] presentate davanti al pubblico dopo [illegible] passate sotto la doccia che ha dato un «sexy effetto» bagnato alle magliette.

Stefano Pezzini

3 idee per oggi

CAMOGLI. Nell'Abbazia di [illegible] Fruttuoso, alle 21,30, concerto per archi e pianoforte. Funziona [illegible] servizio di battelli.

SPOTORNO. Inaugurazione di «SpotornoComics» [illegible] 21,30 in sala Sbarbaro [illegible] [illegible] umoristi [illegible]pegnati «dal vivo».

[illegible] In piazza Gastaldi, ore 21, [illegible] medioevale, personaggi d'epoca e il Gruppo Sbandieratori Marina di Ventimiglia.



Ogni giorno con La Stampa i tagliandi sconto per le più belle attrazioni della Liguria

Stasera si ride con «Loano cabaret»

In scena il duo Bove e Limardi e Dario Vergassola

LOANO. Il duo Bove e Limardi, Dario Vergassola e Gianluca De Angelis. Sono i personaggi protagonisti oggi della rassegna «Loano Cabaret», dal sottotitolo «camaleontici sorrisi», organizzata dal Comune in collaborazione con lo Zelig di Milano, il tempio della nuova comicità italiana. L'edizione di quest'anno costituisce una svolta per la rassegna comica loanese, un trampolino di lancio per il futuro con il «fidanzamento» fra Loano e lo Zelig e il tentativo di riportare il nome della città a livello nazionale a fianco «al mondo delle risate».

Ricorda Franco Merafino dello Zelig: «Quasi tutti i personaggi che abbiamo proposto hanno avuto una esposizione televisiva soprattutto a "Facciamo Cabaret" (Italia Uno). Ogni serata in scena un lavoro di gruppo fra i due comici e il presentatore Gianluca De Angelis, un modo nuovo di fare spettacolo». Ultimi biglietti questa sera dalle 20,30 ai botteghini del nuovo Giardino del Principe (inizio show alle 21,30). Per tutti i lettori de La Stampa ci sarà una riduzione di 5 mila lire grazie al tagliando che è pubblicato oggi in questa pagina. «Loano Cabaret» è patrocinato da Regione, Provincia e Radio Onda Ligure.

Ma chi sono i personaggi della serata? «La passione ad esprimersi con una gestualità meccanica dai ritmi comici elevatissimi caratterizza il duo Bove e Limardi. I rumori e le scene di vita quotidiana per loro diventano occasione per giocare la carta di una comicità che nasce con costruzioni calcolate e calibrate», spiegano allo Zelig. Dario Vergassola è invece conosciuto come l'inventore del «cabaret tradizionale» che «anzichè pagare ad un analista per raccontare di se stesso preferisce raccontare le sue vicissitudini e essere pure pagato per farlo». Conclusione il 28 agosto con Margherita Antonelli e Enrico Bertolino.

Augusto Rembado

COMUNE DI LOANO
SABATO 22 AGOSTO 1998



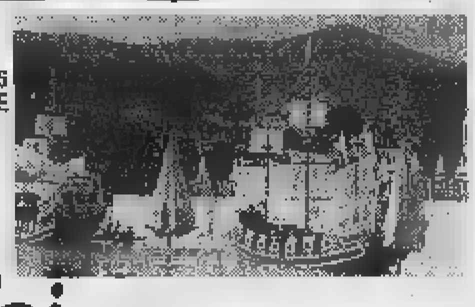
ARENA ESTIVA GIARDINO DEL PRINCIPE ORE 21,30

LOANO CABARET
Camaleontici sorrisi

Sabato 22 Agosto
due spettacoli di cabaret con:
BOVE e LIMARDI

PREVENDITE
LOANO: Lollipop dischi, via Garibaldi 64 (tel. 019-675488); Arena Giardino del Principe, viale della Libertà;
FINALE: Libreria Canto Fiori, via Ghiglieri 1 (tel. 019-692319);
ALBENGA: B.M. Dischi, via Enrico d'Aste (tel. 0182-50392).
Presentando questo tagliando nei punti di prevendita si avrà diritto ad uno sconto di 5 mila lire sul prezzo del biglietto fissato a 20 mila lire (più diritti di prevendita).
Utilizzare il tagliando del giorno. Non sono valide le fotocopie.

LE CARAVELLE — SABATO 22 AGOSTO 1998
Tel. 0182/931.755 CERIALE



Bimbi e...state con noi

Ingresso gratuito per bimbi dai 4 ai 12 anni accompagnato da un adulto pagante il biglietto intero giornaliero presentando questo coupon alle casse del Parco. La presente offerta non è cumulabile con altre riduzioni. Utilizzare solo il tagliando del giorno stesso, al lunedì quello della domenica. Non sono valide le fotocopie.
Utilizzando il presente tagliando si avrà diritto ad uno sconto del 15 per cento al BAZAR e PORTA SOPRANA e il prezzo convenzione a 16 mila lire per il pasto (1° piatto, 2° piatto freddo, frutta e bevanda) al self service. Presentando il presente tagliando al BAZAR e PORTA SOPRANA o al chiosco A FIGASSA per ogni 20.000 lire di spesa un simpatico omaggio ai bimbi tra i 4 e i 12 anni.

Presentando questo coupon alle biglietterie del Padiglione del Mare e della Navigazione si avrà diritto allo sconto di £. 3000 SUL BIGLIETTO INDIVIDUALE
COUPON VALIDO IL AGOSTO 1998

Presentando questo coupon alle biglietterie dell'Acquario di Genova si avrà diritto allo sconto di £. 2000 SUL BIGLIETTO INDIVIDUALE ADULTI E RAGAZZI*
22 AGOSTO

Non sono valide le fotocopie. Il lunedì utilizzare il tagliando della domenica
* I ragazzi (fino a 12 anni) che presenteranno questa parte del coupon al Shop dell'Acquario riceveranno un simpatico omaggio.
ACQUARIO DI GENOVA — IL PIU' GRANDE PARCO D'EUROPA. SABATO 22 AGOSTO 1998

LA STAMPA — SAMM di Antonio COVATTA — SABATO AGOSTO
MOAC
Sanremo. Mostra mercato dell'artigianato corso Garibaldi ex mercato dei fiori aperto dalle 16 alla mezzanotte
Chi si presenterà allo stand de La Stampa con il coupon accompagnato da uno scontrino di spesa da almeno 50 mila lire emesso al Moac riceverà in omaggio una videocassetta. Il tagliando deve essere utilizzato nel giorno di emissione, il lunedì è valido quello della domenica. Non sono valide le fotocopie.

LA STAMPA — SABATO 22 AGOSTO 1998 — COMUNE DI VENTIMIGLIA
dir. art. Franco Di Cagno
ALEX BARONI in concerto



VENTIMIGLIA 25 agosto piazza del Comune ore 21,30
Presentando il tagliando ai botteghino e alle prevendite nel giorno di pubblicazione si avrà diritto ad uno sconto di 5 mila lire sul prezzo del biglietto per il concerto.
Prevendite: Ventimiglia (West-Coast Records) e (Fotocarlo), Vallecrosia (Foto Carlo), Bordighera (Bebilonia), Sanremo, (Popoff), Imperia, (Tuttomusica), Alassio (La Casa del Disco), Albenga (B.M. Dischi). Il lunedì vale il coupon della domenica. Non sono valide le fotocopie.

22 AGOSTO
COMUNE DI SANREMO — AGENZIA ECCOCI — LA STAMPA
Oscar del Mare 98
Referendum tra i lettori sull'estate in Liguria.
Si può votare per una o più categorie, non sono valide le fotocopie. I vincitori verrano premiati a Sanremo con l'Oscar del Mare

Bagni marini	______	Discoteche	______
Dj	______	Drink&Music	______
Gelatai	______	Gruppi musicali	______
Baristi	______	Cubiste/i	______

I coupon devono essere inviati o consegnati all'Agenzia Eccoci, Via Genova 96, 17031 - Albenga (SV), Tel. 0182/554886.

Notti Magiche...
TORNA L'INTRAMONTABILE MITO DEL "PIÙ GRANDE" GIARDINO ESTIVO D'ITALIA
3 SETTORI UNICO BIGLIETTO
DISCOTECA CON HUMAN D.J.
PISTA REVIVAL CON ORCHESTRA
BALLI LATINI CON GRUPPO LIVE
MAXIDISCOTECA AI POZZI
APERTO DA GIOVEDI' A DOMENICA
3 AMERICAN BAR
PISCINA - PIZZERIA
PANINOTECA - AMPIO PARCHEGGIO
LOANO Via Silvio Amico, 35 - Tel. 019/676099


FERRERO
Gran Caffé
DECAFFEINATO
IL PIACERE E L'AROMA
DI UN Gran Caffé GELATO
ANCHE DI SERA
LA NUOVA SPECIALITÀ AL CAFFÈ DA GELARE NEL FREEZER.
E DI GIORNO
FERRERO
Gran Caffé
Tutto il piacere di un Gran Caffé gelato.

Lap dance al Pirata, al Camilla, a La Sosta e al Tapatapa

Sabato con balli e live

Loano, l'uomo più forte Ai Pozzi

GIROMISS '98



L'ultima tappa al Patio di Finale

Ieri sera sfilata delle miss al Lord Nelson di Spotorno, questa sera ultima tappa prima della finalissima, alla discoteca «El Patio» di Finalpia, che ospiterà la kermesse per l'elezione di Miss Provincia di Savona sabato 29 agosto. Intanto Roberta Formentino, anni, (nella foto) di Milano, ha vinto fascia di Miss Noli. [p. p.]

LA NOTTE

Sfida con l'«uomo più forte del mondo» alla discoteca Ai Pozzi Loano. Aperti i maggiori locali da ballo della Riviera, fra questi La Suerte di Laigueglia, Capannina Vele di Alassio, Sporting Club di Finale, Camilla di Noli e Gildaestate Varazze.
Discobar live sulla terrazza dell'Orizzonte. Animazione e al Mister Pub. Sabato al Gildaestate con Marco Medica Dj, Ugo Sabatino e animazione. Discoteca al Boschetto con «oro Puro».
CELLE L. Ritrovo al Charlie Max, al Bolero e all'Hurricane Cocktail.
M. Serata danzante con musica dal vivo ai bagni Sirena.
DEGO. Ritrovo giovane all'Airone Nero.
M. Discoteca al King e al Fantasque. Ritrovo al Dobro.
CARCARE. La gelateria Crespi festeggia i 94 anni di Giovanna la fondatrice della «storica» gelateria della Val Bormida. Ritrovo al Green Pub.
Aperto sino alle Pub Veliero.
MILLESIMO. Ritrovo alla caffetteria Nico's.
Ritrovo alla birreria The Killer's Inn.
SAVONA. A La Playa Club cabaret



Sabato nel Savonese

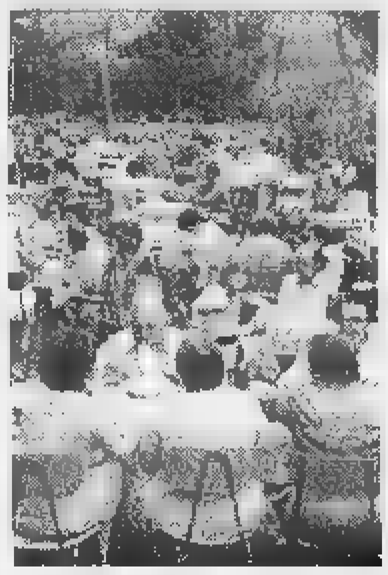
con Marziani. Al Pirata sabato con la lap dance. Piano bar al Baretto. Ritrovo al Negrita. Discoteca Fenomena ai bagni Lido dei Pini.
L. Al Daubaci in spiaggia musica da ballare Boombastic.
Musica e ritrovo al Sinte Galeshka
NOLI. Alla discoteca Camilla (ex Gulliver) sulla collina di Voze con tre spazi da ballare (commerciale underground), piscina, dj Claudio Coccoluto Joe T. Vannelli, lap dance, live e lo spettacolo tutto ridere di Paolo Kessilogu e Luca Bizzarri i «Bravi ragazzi siciliani» ex Cavalli Marci.
F. Musica dal vivo «Luca Bau Band» alla taverne Cucciolo.
Allo Sporting Club arena estiva, piscina i dj Max Repetto, Giacomo Albertini e Cristian. Discoteca al Covo Capo San Donatto. Ritrovo al St. Patrick. Chiuso il Mirò. Revival El Patio. Discobar al Baquito. Piano bar al Vittoria.
BORGIO V. Ritrovo al Mulino e al Cappero Club. Discoteca on the beach, solo lunedì e mercoledì, ai bagni Nettuno.
Live dei «Kastigo» Giuditta Rockcaffè trasferitosi nell'ex discoteca Hacienda.
PIETRA L. Danze a Le Tende. Piano bar con Enrico Bianchi all'Airone. Revival al Malibù. «Lap Dance» La Sosta Pub. Discobar In e Out. Ritrovo giovane allo Wave. Karaoke al Dolphin's. Musica dal vivo alla gelateria Stagnaro.
Alla maxidiscoteca Ai Pozzi: Human Dj nell'Arena, Fabio Savana Band al dancing e balli latino-americani con Ulisses la Tribù: finale di «Over the top» gara di braccio di ferro con sfida dei vincitori ad Apollo, «l'uomo più forte del mondo» (per il vincitore viaggio gratis per il prossimo Gran Premio di Formula Uno Monza). Joe Sentieri in concerto con Alberto Fantino e Roberto Cavallera nella veranda sul mare del Garden Lido. Spazio live al Movida. Karaoke al Poseidon. Discobar al Tropicana (ex Marinella). Lap dance al jazz club Tapatapa. Liscio-revival al Saitta (anche sulla terrazza all'aperto) e al Manhattan. Ritrovo in musica al Doria's. Concertini a rotazione in bar e locali pubblici del centro.
Ritrovo la Piazza Pub.
ALBENGA. Sabato, dj animazione, all'Oasi di Bestia. Musica mista al Jammin'. Music live alla Piazzetta degli Artisti. Ritrovi in musica alla Città Vecchia al John Smith Pub, al Rock Banck Caffè.
ORTOVERO. Musica e ritrovo a «Ca De pria».
Alla Capannina settore dance e latino: Raimondo Le Kard dj e animazione dello «Show One», Ulisses Dominguez e musica live latina dei «Salsa Loco», dj latino Rudy Mascheretti. Discoteca Le Vele sul con due settori (aperto anche il discodinner). Al Caos musica ed animazione. Musica da ballare al Vip. Musica al Fred Music Bar e alla Mezzaluna (Rizzo e Rizzo live). Discoteca dance house René Fabietto dj all'U'Brecche.
LAIGUEGLIA. Animazione, musica commerciale non, all'Onde. Alla discoteca La Suerte sabato commerciale con dj Marco e Fulvio. Ritrovo da U Recantu de Giobatta.
ANDORA. Orchestra al Ciak. Dancing on the beach ai bagni Lido. Ritrovo alla Casa del Priore e all'Ariston. [a. r.]

Gastronomia e balli in piazza

Appuntamenti con la classica e i teatrini

DA VEDERE

«Spotorno Comics», musica classica e popolare e tanta gastronomia.
L. Sagra del pesce azzurro cura dell'Avis.
STELLA. «Gospel sotto le stelle» alle 21 al parco giochi.
DEGO. «Agosto Deghese» con musica, ballo e gastronomia.
In località Rossi festa e liscio con «La Stella Polare».
COSSERIA. Sagra di San Bartolomeo con gastronomia e divertimenti, oggi la «giornata dell'anziano».
«Corrida: Voci allo sbaraglio»: ore 21 località Martina.
Musical per giovani alle 21 in piazza.
«Canzoni classiche dal 1918 ai giorni nostri» alle 21 in frazione Strada.
Sagra in località Chinelli con musica ballo con il gruppo «Giò Concord».
«Alta via dei Monti Liguri», mostra fotografica itinerante presso le scuole medie.
MILLESIMO. Festa giallo-rosa con gastronomia al campo.
SAVONA. Sagra del pesce a cura della Sms Zinolese con Piero Parodi e il suo complesso.
BERGEGGI. Modellini aerei in mostra in biblioteca.
Inaugurazione di «SpotornoComics» dalle 21,30 in sala Sbarbaro con 20 umoristi impegnati «dal vivo».
NOLI. «Woody Allen Jazz Band», spettacolo del Teatro Garage in piazza Chiappella alle 21.
ORCO F. Sagra gastronomica di San Lorenzino con la musica da ballare della Dj Band.
«Le mani sui bambini» storia di abusi infantili incontro con l'autrice Maria Rita Parsi sul lungomare dalle 21. Prove pubbliche, dal mattino, del Concorso internazionale di musica da camera «Palma d'oro» nella Badia Benedettina. A Gorra la sagra della melanzana con musica dell'orchestra «I Saturni». Mostra delle copertine dei Long Playng nell'oratorio De Disciplinanti.
BORGIO V. «Omaggio a Garcia Lorca», pitture, poesie musica al Centro sociale.
PIETRA L. Mostra collettiva all'Auditorium La Pietra. Mercatino artigianale dalle 18,30 sul lungomare.
LOANO. Nel palazzo del Kursaal «Loano per il mare» con una sezione dedicata a «La devozione il mare», una dedicata a «La barriera artificiale di Loano» e



Le sagre protagoniste del sabato

una terza a «L'uomo, l'arte il mare». Mercatino dalle 20 alle 24 in piazza Rocca.
BORGHETTO SS. Bancarelle nel centro storico. «Musica cucina» nell'oratorio Madonna della Guardia.
Rassegna gastronomica ai piedi del castello con spazio dancing a cura dell'orchestra «Stella Polare».
Festa dell'Arrivederci in località San Eugenio con gastronomia e musica.
Sagra del «Budino della nonna» in frazione Leca. Dalle 21 in piazza dei Leoni il «Festival del pianoforte».
VILLANOVA. Sagra delle 10 torri con gastronomia, ballo animazione con Paolo Allara, esposizione di auto e moto d'epoca.
Teatro poesia alle 21 in località San Bernardo.
L. Festa del «buonmangiare» in centro paese con specialità liguri.
Sagra e festa del turista, orchestra «Emozioni Band».
«U Desbarassu», occasioni in centro. Luna park nel lungofiume. [a. r.]

STASERA AL CINEMA

SAVONA

DEL MARE. **Batman & Robin.** Ore 21,45. Lire ; 7000.

ASTOR. Pioggia infernale. Ore 15,45; 18; 20,15; 22,30. Lire 12.000; 8000; .

DIANA 1. Tel. 019-825.714. **Uno dei due.** Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30. 12.000; ; 7000.

DIANA 2. Tel. 019-825.714. **Ancora più scemo.** Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30. Lire ; 8000; .

DIANA 3. Tel. 019-825.714. **Masterminds - La guerra dei geni.** Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30. Lire 12.000; 8000; 7000.

ELDORADO. Arma letale 4. Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30. Lire 12.000; 8000; 7000.

JOLLY. Tel. 019-850.570. luci Or.: 15; 22,30. 10.000; 7000; .

FILMSTUDIO. . 019-838.63.22. **Mare largo.** Ore 21. Lire 7000; 5000.

COLOMBO. Tel. 0182-640.253. **Monty.** Ore 20,45; 22,30. Lire 10.000; 6000; 5000.

RITZ. 0182-640.427. Or.: 20,30; 22,30. 10.000; 6000; 5000.

ALBENGA

. Tel. 0182-51.419. **Ancora più scemo.** Or.: 20,30; 22,30. Lire 10.000; 6000; .

ASTOR. Tel. 0182-50.997. **L'... del lago** Or.: 20,30; 22,30. 10.000; 6000; 5000.

VITTORIA. **Titanic.** Ore 21; 22,45. 8000; 5000.

BORGIO VEREZZI

La vita è bella. Ore 21,30. Lire 8000; .

SPLENDOR. Tel. 019-610.783. **Vulcano.** Ore 21,30. Lire 8000; .

CAIRO MONTENOTTE

AB Tel. 019.504.234. **Blues Brothers.** Ore 20; 22,15.

FINALE LIGURE

ARENA ONDINA. Tel. 019-29.10. **Titanic.** Or.: 21; 23. L. 9000; 7000.

. Tel. 019-692.910. **Tre uomini e una gamba.** : 20,30; 22,30. L. 10.000; 8000.

... è cambiato. Ore 21. Lire 8000; 5000.

LOANO

DEL PRINC RIPOSO. Ore 21,30. Lire 9000; 6000.

LOANESE. Tel. 019-669.951. Ore 20,30: **L'incantesimo del lago 3.** Ore 22,30; **Codice Mercury.** Lire 10.000; 6000.

PIETRA LIGURE

KING. Deep impact. Ore 21,15. Lire 8000; 5000.

SPOTORNO

ARISTON. Titanic. Ore 21,30. Lire 8000; 6000.

Il matrimonio del migliore amico. Ore 21,30. Lire 8000; .

VARAZZE

VERDI 1. . 019-97.249. **Titanic.** Ore 21,30. Lire 13.000; 8000.

VERDI 2. . 019-97.249. Ore 21,30. 13.000; 8000.

VARIGOTTI

Un topolino sfratto. Ore 21. Lire 8000; .

IMPERIA

CAVOUR. Tel. 0183-61.976. OGGI RIPOSO.

CENTRALE. Tel. 0183-63.871. **Giochi pericolosi** (anteprima). Or.: 20,15; 22,30. Lire 10.000; 7000.

DANTE. Tel. 0183-293.620. CHIUSO PER FERIE.

IMPERIA. Tel. 0183-292.745. **L'incantesimo del lago 3 - Lo scrigno magico.** Ore 18; ult. 22,30. Lire 10.000; rid. .

ARMA DI TAGGIA

CAPITOL. Tel. 0184-43.440. **L'angelo** . Ore 21,15 (spettacolo unico).

DIANO MARINA

DIANESE. Tel. 495.930. **Tre uomini gamba.** Or.: 20,30; 22,40. Lire 9000; rid. 6000.

SAN BARTOLOMEO

SMERALDO (estivo) via Aurelia 106. Ore 21 **uomini e una gamba.** Ore 22,45 **Il quinto elemento.** Lire 9000; rid. 6000.

VENTIMIGLIA

ESTIVO SCOGLIETTI (Lungomare Marconi). **Il ... del migliore amico.** Ore 21,15 (spettacolo unico). Lire 7000; 6000.

dove andiamo stasera?

Nel verde dell'entroterra Savonese
* da Michelin *
SAN BARTOLOMEO DEL BOSCO (SV)
PER TUTTA L'ESTATE
ALL'APERTO POTRAI ... POLENTA, ... ALLA PIASTRA,
con ingresso GRATUITO
Aperto tutte le sere
Per informazioni telefonare allo 019/87.90.12

Dopo l'inverno daubaci esplode l'estate
BOOMBASTIC!
• American bar • Live music • Ristorante
e tanta, tanta spiaggia...
Lungomare Matteotti - VADO LIGURE (SV) - Tel. 019/88.51.90

Residence I MORELLI
La Tenda
music garden
SABATO 22 AGOSTO
"IL TRIO" ovvero Nando L., voce solista e tromba, Carlo V. Ettore P. alla fisarmonica: per ballare divertirci simpatia.
DOMENICA AGOSTO
Serata danzante con il gruppo "BEPPE TRONIC"
Vastissimo repertorio musica leggera, liscio e brani evergreen.

ENOTECA CON RISTORO
IL CENACOLO
Degustazione vini, formaggi e piatti tipici
Vico Lerrone, 2 • Villanova d'Albenga (SV) • Centro Storico • tel. 0182.582.187
NUOVA GESTIONE
I quattro Moschettieri del Pigato si siedono del CENACOLO:
Azienda Bruna - La Vecchia Cantina - Cantina Sartori
Viticultori Ingauni: Dal 8 AGOSTO '98 al 15 AGOSTO '98.
Proposta menù promozionale
Antipasto: Crespelle alla fonduta, Crostino con Patè di prosciutto cotto e Tartufo, Frittata di verdura.
Primo: Gnocchi con pesto alla genovese.
Secondo: Involtini pesce spada alla messinese.
Dessert: Delicata con salsa e frutti di mirtilli freschi.
Vino: quattro calici persona.
Prezzo a persona: L.45.000.
I Signori clienti riceveranno le schede dei vini in degustazione.
CONDIZIONI INDISPENSABILI LA BUONA RIUSCITA DELLE SERATE: prenotazioni entro le 11.00 del giorno precedente

Per la pubblicità su LA STAMPA
publikompass
16121 GENOVA Via C. R. Ceccardi, 1/14 Tel. 010.540.184
18100 IMPERIA Via Alfieri, 10 Tel. 0183.273.373
17100 SAVONA Piazza Marconi, 3/5 Tel. 019.811.182
18031 SANREMO Via Gioberti, 47 Tel. 0184.501.555-6

Spiccano Finale-Imperia e «Vigliercio». I biancoblù: «Pedro giocherà qui»

Il fine settimana delle amichevoli Pasculli: precisazioni del Savona

Con un comunicato, il Savona Calcio ha preso ieri posizione sul caso-Pasculli: l'attaccante argentino tornato in Puglia ma che, secondo la società, sarà di nuovo a Savona nella tarda serata di lunedì per riaggregarsi alla squadra. Dice inoltre il comunicato: «Si precisa che Pasculli è dovuto rientrare a Lec per la nascita della figlia, ma non ha fondatezza la notizia del abbandono Savona». In attesa di applaudire Pedro in biancoblù, altre due annotazioni sul suo conto: non ha ancora firmato per società ligure, sarebbero sulle tracce almeno paio di club pugliesi di buon livello. E' nel frattempo confermato il passaggio di Cremonesi all'Acqui, che sta concludendo altri 4-5 acquisti. In campo oggi anche lo stesso Savona. I biancoblù sono ospiti della Sanremese: il via alle 16.

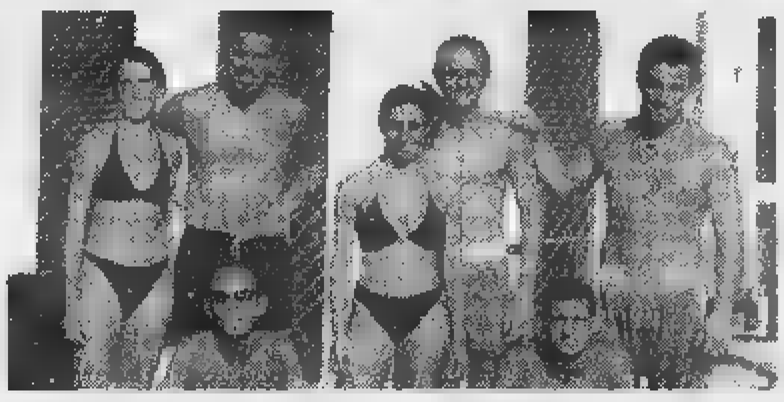
Attesa intanto per la prima uscita del Finale: oggi alle 17 al «Borel» ospita per un'amichevole di lusso l'Imperia, partita molto sentita in casa giallorossa. Il d.s. Giorgio Bartoli: «Giochiamo contro rivali categoria superiore, giocatori alta qualità: tutto questo ci stimola molto». Alle 20,15 all'«Ellena» di Loano intanto in programma finale per il 3° posto del 7° torneo «Gian Mario Vigliercio». Si gioca Albenga Cisano-Pietra S. Nicolò, mentre alle la Loanesi, organizzatrice del torneo, sfiderà Cairese per il 1° posto. I gialloblù hanno ottenuto il «pass» superando per 2-0 il Pietra con reti di Adami Caruso. tecnico Giorgio Caviglia: «Una bella vittoria, al di là d risultato sono soddisfatto per il gioco. La squadra in crescita». Intanto Ceppi e Binello dalla Cairese sembrano vicini all'Acqui. Binello, portiere titolare l'anno scorso, allena coi termali, dovrebbe firmare giorni; Ceppi entro la fine della prossima settimana. Verso l'Albenga il difensore Mazzone. Intanto Stefano Persenda, difensore, passa dallo Zinola a una Carcarese che presenta con grandi ambizioni in Prima.

Oggi alle 20,30 al «Faraggia di Albissola è in programma infine il terzo torneo AIAS, intitolato alla di Fran Pietropaolo, morto tragicamente un anno fa in un incidente strdale. In campo tre squadre, che giocheranno partite da 45': «Conad», «Amici di Pietropaolo» e «Aias». [r. p.]



Bartoli, direttore sportivo del Finale

BEACH-VOLLEY



Torneo dei bagni, La Playa

Trionfo Bagni La Playa Zinola nel 1° Campionato Bagni Marini di beach-volley: le squadre di patron Vico Piccinaglia han conquistato i primi tre posti. Perfetta l'organizzazione del sindacato Bagni Marini di Savona. La graduatoria di «Estate 1998»: 1° Playa A con Simone Festanti, Alex Ottonelli e Silvia Spanò; 2° Playa C con Giuliano Crocco, Stefano Scarlinelli e Chiara Lanzoni; 3° Playa B con Andrea Botta, Vittorio Bi e Francesca Annovazzi; 4° Bagni S. Pietro con i calciatori Recchia Vittori del Quiliano, e Valentina Ferretti. Nella foto le prime due squadre classificate. [n. d. m.]

Ippodromo

Stasera e domani altre due riunioni

VILLANOVA D'ALBENGA. Ultimi appuntamenti estivi con l'Ippodromo dei Fiori che giovedì ha proposto un'interessante riunione. L'attenzione era concentrata sulla prima corsa, Utah Sol che ancora una volta nell'impianto ingauno ha ottenuto ottima prestazione con 1'16"8.

La cavalla toscana ha così compensato preparatore Costantino Martini con una vittoria che si aggiunge ad altri importanti piazzamonti. Successo anche per Norfolk Park guidato da Stefano Manzato e di Vindsor CR che Giuseppe Guzzinati ha portato alla vittoria dopo un attento percorso d'attesa. Doppio successo per Angelo Nuti con l'ottimo Zenone Gin e con Tebe Roc. E stasera si torna in pista, con un'altra interessante riunione che scatta alle 20,30.

Nella prova principale Tornado Giubell guidato da Carlo Bosco sfida Oxford Real, che vuol migliorare la sua condizione. Più agevoli i pronostici per Lamberto Guzzinati che guida Upstanding Ok alla seconda e Zavi del Ciglio alla quarta corsa. Incerte le altre prove, in cui comunque i pronostici vanno, nella settima, a Vouch che a Villanova ha già ottenuto importanti successi. Lunedì poi appuntamento col Campionato nazionale giornalisti: sfida fra le truppe di «Quelli che il calcio» e di «Pressing». [g. o.]

Ciclismo

Domani in gara Allievi e amatori

Proseguono gli appuntamenti per gli appassionati. Nei giorni scorsi si è disputata a Ranzi, vi a Pietra Ligure, la quarta edizione del «Trofeo del Nostralino», ormai classica delle mountain-bikes. Numerosi i concorrenti al via, molti dei quali provenienti da Piemonte e Lombardia.

Alla fine è salito sul gradino più alto del podio Maurizio Erca, albenganese, portacolori del Time Bike Reale che in questa stagione è riuscito a collezionare diversi risultati di prestigio. Piazza d'onore per il Gianfranco Pierobon (New Team) che ha avuto la meglio Davide Bertoni (Aquila Fegino) e Abramo Giusto (Racing Eden Cicli). La classifica prosegue poi quinto posto di Giorgio Vianini (New Team), che ha preceduto Marco Zambarino (Cicli Oddone), Luca Bertino (Cicli Asteggiano Mondovì), Marco Marchisio (G.S. Santysiak), Fabio Pernigotti (Cicli Cartosio) Alessandro Ferrua (Pro Loco Casanova).

Domani sono previsti altri due importanti appuntamenti, copertina per gli Allievi impegnati a Pitelli (Spezia) in una gara cui prenderanno parte anche molti sodalizi savonesi. I ciclaamatori invece fanno tappa a Balestrino con settima edizione del Trofeo Renato Cerruti: partenza alle 8,30 ma ritrovo un'ora prima. [g. o.]

COMUNE FINALE LIGURE
PROVINCIA DI SAVONA
RIPARTIZIONE 3ª LAVORI PUBBLICI

Avviso di gara d'appalto

Ai sensi della Legge 11/02/94 n. modificata dalla Legge 02/06/95 n. 216

SI AVVISA

che questo Comune indirà gare d'appalto a licitazione privata per i sottoindicati lavori:

A) Lavori di pavimentazione e rifacimento degli impianti delle strade del Borgo Vecchio in Varigotti.
L'importo a base d'appalto è pari a £. 540.000.000 (cinquecentoquarantamilioni).

B) Lavori di realizzazione fognaria collegamento di Vezzi Portio della Frazione Boragni del Comune Orco Feglino alla rete Comune Finale Ligure.
L'importo a base d'appalto è pari a £. 748.472.727 (settecentoquarantottomilioniquattrocentosettantaduemilasettecentoventisette).

Le imprese concorrenti dovranno possesso dell'iscrizione all'A.N.C., per un importo inferiore a quello posto a base d'appalto, alle categorie sottoindicate:

- per i lavori di cui precedente punto A): Categoria 6;
- i lavori di cui precedente punto : Categoria 10a.

Le imprese dovranno far pervenire (per ogni singola gara) domanda corredata copia del certificato all'A.N.C., Comune di Finale Ligure via Pertica 29 tel. 019/689011 Fax 019/680135 entro le ore 13,00 del giorno 16 settembre 1998.

La domanda di partecipazione alla gara non vincola in alcun modo l'Amministrazione Comunale.

Finale Ligure, lì 17/8/1998.

IL DEL SERVIZIO
Ing. Giancarlo Ponte

IL SINDACO
Dott. Pier Paolo Cervone

IPPODROMO DEI FIORI

Villanova d'Albenga - Telefono (0182) 580.641 - 582.666
Uscita casello Autostrada Albenga collegamento Aurelia
SERVIZIO RISTORANTE-BAR

31° SABATO 22 AGOSTO 1998 ore 20,45

1° PREMIO ISTITUTO DI BELLEZZA SLEM - Andora 2° PREMIO ICOSE SPA. 3° PREMIO FOTO HALL DI ROMANISIO - Alassio 4° PREMIO RISTORANTE LE GIARE - Cisano sul Neva (Coppa). 5° PREMIO TITTIPÌ BIANCHERIA INTIMA - Albenga. 6° PREMIO ALBERGO LA GALLINARA - Albenga 7° PREMIO GOLDEN BOYS TRAVEL AGENCY - Albenga 8° PREMIO GIOIELLERIA BRUZZONE - Finale Ligure (Coppa).

Promotico:
PEUGEOT - Albenga
Reg. n.54
PROSSIMA RIUNIONE DI CORSE: LUNEDÌ 24 1998 ore

FUNZIONA TOTALIZZATORE NAZIONALE A RIVERSAMENTO



europhoto®

APERTO AGOSTO

Le tue foto grandi così

Non sbiadire i tuoi ricordi!

Noi ti regaliamo la qualità ti garantiamo la puntualità e l'assortimento*



Formato 12x18 cm su carta Kodak Royal



Il centralissimo punto raccolta pellicole p.zza C. Felice (fronte negozio)

* Formati 10x15 - 11x18 - 12x18 - Superficie lucida o satinata - con o senza bordo

europhoto
HI-FI VIDEO TELEFONIA ASTRONOMIA

due negozi a TORINO:

GRANDI PROMOZIONI SINO AL 12/9

Piazza Carlo Felice 23 - Tel. 011 / 562.94.52
Corso Siracusa 196 - Tel. 011 / 311.51.11

Linea SCELTA ORO

E' una **GRAN** voglia.



BURRO
CREMA DI PANNA
BIRAGHI

Cremoso e delizioso

Saporito e delicato

Per tutte le tue ricette preferite

Il Burro Crema di Panna, risultato della grande tradizione e della grande esperienza Biraghi, è prodotto e confezionato in un unico stabilimento con panna selezionata e centrifugata in impianti d'acciaio inossidabile tecnologicamente all'avanguardia. La firma Biraghi assicura: qualità costante, praticità totale e grande comodità di servizio. Burro Crema di Panna Biraghi, naturalmente buono, naturalmente genuino.

Biraghi
Dal 1934. Piacere, formaggi.



DAL 17 AGOSTO AL 5 SETTEMBRE

MORTARA (PV)
Centro Commerciale Lomellina

VENERDI' APERTO FINO ALLE 23.00

PARONA L. (PV)
Centro Commerciale Parona

bennet

UN MONDO DI BENE

Club

CHE BELLA SORPRESA!
Fino al 31 Dicembre 1998
la nuova raccolta punti
con fantastici premi.
COLLEZIONA
I NUOVI REGALI

I medici: «Un caso eccezionale». E i carabinieri escludono la messinscena

Da tutta Europa per studiare Jimmy

Prigioniero in ascensore



Possibile? Possibile che «Jimmy», da 22 anni portiere d'albergo alle torri del Sestriere, sia stato senza mangiare né bere per quasi dieci giorni, prigioniero dell'ascensore nella torre bianca del «Club Med», e adesso stia così bene? Possibile che quando l'hanno liberato fosse, [illegible] non proprio fresco come una [illegible], comunque cosciente, in grado di parlare e camminare, non certo moribondo? In condizioni talmente rosee da non finire nemmeno in rianimazione?

Quello di Armando Piazza, 64 anni, è un caso che lascia medici e scienziati a bocca aperta. Anche quelli che l'hanno in [illegible]. Gli esami su sangue e [illegible] hanno confermato, sì, una forte disidratazione. Ma non pari a 9 giorni e 10 ore senz'acqua. Così, [illegible] Jimmy si stanno occupando non soltanto [illegible] tivù [illegible] i giornali [illegible] tutto il Paese. Il suo caso è così incredibile che la sua storia è stata ripresa dagli organi d'informazione di mezzo mondo. Eppure, se chi non lo conosce [illegible] divide tra lo scetticismo [illegible] [illegible] spiegazione sovrannaturale («Un miracolo di Padre Pio»), [illegible] Sestriere tutti credono al [illegible] racconto. Compresi i carabinieri: ieri, dopo [illegible] sopralluogo, hanno confermato che ad imprigionare Jimmy è stato un guasto.

A vederlo in un letto dell'ospedale Agnelli di Pinerolo, Armando Piazza sembra un omone robusto. Ma al Colle [illegible] trovano «irriconoscibile»: «E' tremendamente dimagrito, provato. Aveva un faccione da luna». I 14 chili persi durante l'incubo dell'ascensore [illegible] sta comunque riguadagnando rapidamente. Dopo la bottiglia d'acqua [illegible] [illegible] Sprite tracannate appena liberato, sull'ambulanza gli hanno praticato flebo di acqua [illegible] zucchero. Poi, in ospedale, altri due litri [illegible] liquidi. Ieri altri tre litri, più [illegible] bottiglia d'acqua [illegible] un buon pranzo: riso, bistecca con patatine e budino.

Per il direttore sanitario dell'«Agnelli», Silvio Beoletto, «ci troviamo [illegible] di fronte ad un caso eccezionale, che ha dell'incredibile. M[illegible] ogni paziente fa storia a sé. Lo ha certo aiutato che quell'ascensore fosse freddo e umido». A Sestriere, la [illegible] la temperatura scende sotto i 10 gradi, e l'impianto di riscaldamento era spento. «Inoltre, ha avuto un comportamento da manuale di sopravvivenza. E' riuscito [illegible] mante[illegible] i nervi saldi. Non ha sciupato energie per l'ansia, né tentando inutilmente di liberarsi. Al tempo stesso, ha sempre continuato a muoversi un pochino. E quel varco di pochi centimetri gli ha garantito [illegible] ricambio d'aria». I controlli su «Jimmy» hanno rilevato sofferenza renale (per i valori elevati di creatinina), epatica (la bilirubina è alta) [illegible] muscolare (rabdomiliosi). Ma nulla di preoccupante: resterà nel reparto [illegible] Medicina non più di 10 giorni.

Al Colle tutti descrivono il portie[illegible] di notte [illegible] «una persona seria, affidabile, riservata». Che leggeva moltissimi libri, e non sgarrava mai [illegible] un minuto. Ogni mattina, alle 5,30, cappuccino al bar Kandahar di Tiziana Pons, [illegible] anni, la giovane che - dando l'allarme - gli ha salvato la vita. Poi (d'estate) un giretto alle torri, per prendere la posta e controllare che tutto fosse in ordine. «Alle 7,30 veniva da me - dice Adriana Marcellin, la verduriera del negozio Mon Jardin -. Comprava gli ingredienti delle ricette che leggeva sulle riviste». Il giornalaio, il gioco [illegible] «Tris», poi a [illegible]. Tutti concordano: «Non l'abbiamo più visto dall'11 agosto».

Jimmy dice che quando lo dimetteranno, per prima cosa «chiudo qualcuno in ascensore, faccio suonare l'allarme, ed esco fuori, per vedere se si sente urlare. [illegible] sembra impossibile che non mi sentissero. E poi voglio vedere se trovo la fonte del profumo che ho sentito per [illegible] quei giorni. Sembrava Chanel». Altro proposito: accendere un cero «alla Madonna Nicopeia di Venezia. La pregavo tanto, là dentro. Anche Padre Pio, e i [illegible] genitori. Sono solo, [illegible] dicevo. Se muoio, pazienza, non lascio [illegible]no. Però pensavo anche a quel cinese che si salvò dopo un mese. Pensavo: prima o poi mi trovano, magari ce [illegible] faccio. Comunque, ho fatto proprio una cretinata. Lo dico a tutti: se [illegible] palazzo [illegible] vuoto, [illegible] prendete l'ascensore. Se si blocca, e sono tutti in vacanza, siete finiti».

[illegible] Favro
Fulvio [illegible]





Armando Piazza in ospedale. A fianco, Tiziana Pons e, sotto, il direttore sanitario dell'ospedale di Pinerolo Silvio Beoletto

A Sestriere c'è chi dice: «Padre Pio ha fatto il miracolo»

IL CASO

«E' un viaggio sempre a rischio»

I pompieri: decine di guasti ogni settimana

QUELLA [illegible] «Jimmy» sembra essere proprio una storia da guinness dei primati, a sentire i produttori di ascensori e i pompieri. A memoria d'uomo, non era mai success[illegible]. I vigili del fuoco raccontano [illegible] un episodio capitato una ventina di anni fa, in via Andrea Doria [illegible] Torino. Nipote e zio erano andati a bagnare le piante di [illegible] parente, sempre in estate, e l'ascensore era stato la loro prigione per due giorni. Era [illegible] in estate, quando il palazzo si era svuotato. A parte questi casi estremi, il viaggio in ascensore è sempre [illegible] rischio. Niente di preoccupante, [illegible] [illegible] d'essere claustrofobici. Ma sono comunque decine gli impianti che si fermano ogni settimana in città. I soccorsi vengono portati dai vigili del fuoco, [illegible] sempre più spesso dalle stesse ditte che effettuano l'installazione e la manutenzione. «Sto ricevendo tante telefonate di clienti che si informano, chiedono spiegazioni un po' preoccupati», dice Michele Triglione, della Schindler. Il parere dei produttori, su quest'ultimo caso, è chiaro. La chiamano follia, la chiamano imprudenza. Mai sfortuna. Secondo tutti gli operatori [illegible] settore chi prende l'ascensore deve essere consapevole che il rischio esiste, e se ci si trova in un palazzo deserto [illegible] molto meglio sprecare un po' [illegible] fiato [illegible] per le scale. «Basta veramente poco perché [illegible] blocchi - spiega Triglione - [illegible] semplice contatto elettromagnetico che rimane aperto, [illegible] [illegible] ogni ascensore [illegible] n'è una decina, e per il rispetto delle norme di sicurezza tutto si blocca. Non perché c'è una situazione [illegible] pericolo, anche solo per una calo di tensione». Poi a volte basta una botta data con una valigia, secondo i produttori, e l'impianto si blocca, magari giorni dopo. O un sovraccarico, e in quel caso l'effetto è immediato. Il fatto che sia stata fatta una buona manutenzione è importante, ma [illegible] sarebbe abbastanza per evitare gli inconvenienti. Gli ascensori più a rischio sono quelli degli ospedali, dei palazzi del centro dove ci sono uffici [illegible] ogni giorno vanno su [illegible] giù cinquecento volte. «La reazione più comune degli imprigionati, quando riusciamo a liberarli, è di sollievo», racconta Stefano Ponzano, della Ciocca. «Certo che dipende anche da quanto tempo impieghiamo, perché a chi sta fuori un quarto d'ora [illegible] mezz'ora, sembrano niente, ma lì dentro cambia ogni sensazione», aggiunge.

Per tutti i produttori queste sono [illegible] che capitano». Gli ascensori, dicono, è inevitabile che si fermino. Per questo alcuni sono ormai dotati di un impianto elettrico di [illegible] che funziona [illegible] [illegible] di black out, [illegible] riporta tutti in salvo al piano più vicino. L'ultimo rimedio che viene installato è il teleallarme. Quando l'ascensore si blocca scatta [illegible] collegamento telefonico automatico [illegible] una centrale di soccorso. «Noi lo proponiamo ai condomini ma non tutti accettano perché si tratta di una spesa», spiega Triglione. E allora niente panico, come insegna Jimmy. «In ascensore [illegible] si muore soffocati», dice Ponzano. E alla ditta Minerva hanno un'altra soluzione: «Se mi fossi trovato in quella situazione avrei fatto di tutto per sfasciare la porta». Magari per sostituire l'ascensore con un[illegible] dotato di ogni allarme possibile.



Un carabiniere nella cabina dell'ascensore dove Armando Piazza [illegible] rimasto prigioniero per 10 giorni. Ieri i militari hanno compiuto [illegible] nuovo sopralluogo nella torre del Club Med

LA STAMPA ABBONAMENTO

CONVIENE

(scegliete il tipo di abbonamento su misura per voi)

- 1.000 lire/copia con l'abbonamento postale
- 1.200 lire/copia con il giornale a casa entro le 7,30 (valido solo a Torino città)

ABBONARSI E' FACILE: BASTA TELEFONARE

al numero

011 6568334/335

comunicando: cognome, nome, indirizzo, telefono, codice postale: vi verranno fornite tutte le informazioni necessarie, e potrete scegliere la forma di pagamento su misura per voi.

Riceverete la prima copia de La Stampa nel giro di 48 ore. Non inviate denaro: vi verrà detto come e dove pagare.

L'ufficio abbonamenti è a vostra disposizione al numero 011 6568334/335 - fax 011 5627958

Orario: Lun. - Ven. 9-12,30; 15-18

Informazioni su Internet www.lastampa.it/abbonamenti



**** Villa Sassi
Strada al Traforo di Pino, 47
Tel. 011/8980556
Ristorante, camere climatizzate, TV, telefono, frigo, bar, terrazza, parco privato, parcheggio.
In un parco secolare di 22.000 mq a 4 km dal centro della città.

*** Hotel Giotto
Via Giotto, 27 - Tel. 011/6637172
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, docce e vasche idromassaggio, parcheggio. *Vicino a Lingotto Fiere, all'Ospedale Molinette, a Torino Esposizioni, all'Università e al Parco del Valentino.*

*** Hotel D'Azeglio
Via Menabrea, 20 - Tel. 011/6670574
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, vasche idromassaggio, [illegible]mere con angolo cottura. *Vicino a Torino Esposizioni, all'Ospedale Molinette, a Lingotto Fiere e al Parco del Valentino.*

*** Hotel Amadeus e Teatro
Via Principe Amedeo, 41 bis
Tel. 011/8174951
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, docce e vasche idromassaggio, garage convenzionato.
Nella Torino classica, vicino al Centro Produzione RAI, al Museo Egizio, ai teatri e a piazza Castello.

TO 4

IN BREVE

De [illegible]: [illegible] Valle d'Aosta non deve essere un'isola



COURMAYEUR. «La Valle deve diventare un nodo [illegible] rete e non un'isola, anche se oggi c'è molta cultura dell'isola che [illegible] riflette perfino nei messaggi pubblicitari». E' il parere espresso ieri dal sociologo Giuseppe De Rita (nella foto) in un convegno organizzato per illustrare il rapporto compilato dagli esperti dell'Associazione per gli studi sul territorio (Aster). Secondo il professor [illegible] Rita, la Valle d'Aosta potrebbe rientrare in un «arcipelago» di isole economiche, ma per fare questo dovrebbe migliorare i collegamenti. Ancora il sociologo: «Il livello politico è buono, presidenti della Giunta passati [illegible] presenti non sfigurerebbero di certo [illegible] Roma, ma per i politici locali [illegible] difficile ragionare in termini di "arcipelago" per la paura di perdere [illegible] consenso politico».

[illegible] castelli alpini si [illegible] la rassegna

TORINO. E' patrocinata dalla Provincia di Torino la prima rassegna dell'editoria alpina delle Alpi occidentali dal titolo «Libri & castelli alpini» ospitata in Canavese dal 5 al 27 settembre. Gli spazi espositivi saranno allestiti al castello Malgrà di Rivarolo e alla Cà dal Meist [illegible] Ceresole Reale. In mostra anche la produzione letteraria legata alle truppe alpine e quella legata al Parco nazionale del Gran Paradiso.

Legge [illegible] pesca appello [illegible]

VERCELLI. Il varo di [illegible] nuova legge regionale sulla pesca che sostituisca quella dell'81 è indilazionabile: gli otto assessori provinciali del Piemonte che si occupano del problema si incontrano lunedì 14 settembre [illegible] Torino, in Consiglio regionale, con i gruppi consiliari [illegible] l'assessore Bodo, per accelerarne l'elaborazione. Lo propone l'assessore provinciale di Vercelli all'esercizio della pesca [illegible] alla fauna ittica Norberto Julini.

[illegible] alla pista [illegible] Cros ristrutturare [illegible] troppo



LIMONE. La mancata intesa tra privato e pubblico nel contribuire alle necessarie spese di ristrutturazione rischia di far scomparire la pista del Cros, una delle più amate dagli sciatori della Riserva Bianca. Costruita nel 1948, [illegible] seggiovia, che rappresenta la storia di Limone, dev'essere per legge sottoposta ad alcuni adeguamenti, pari a circa 5 miliardi di lire. Fra i responsabili della società di gestione, anche loro affezionati all'impianto (utile soprattutto ad accogliere famiglie che vogliono restare al di fuori delle masse e scuole di sci) e gli Enti pubblici interpellati, non si è trovato accordo. «Ci si [illegible] fermati alle parole, senza passare ai fatti» dice il responsabile Meo Marro. Il sindaco Pier Giorgio Chiera auspica un intervento della Regione: «Solo così Limone può potenziarsi».

Sgomberata una [illegible] occupata da immigrati

BIELLA. I vigili hanno sgomberato una vecchia [illegible] occupata [illegible] una decina di immigrati marocchini, [illegible] affacciata [illegible] uno dei più grandi posteggi della città. Il blitz è scattato di prima mattina, ma siccome era stato preannunciato solo due stranieri si s[illegible] fatti trovare. «Vivevano in condizioni indecenti, tra rifiuti [illegible] sporcizia», dice il comandante della polizia municipale, Mario Rossi. Le porte della casa sono state murate.

Casale [illegible] vietare il passaggio [illegible] Tir

CASALE. Traffico pesante al bando. Lunedì la giunta di Casale varerà un'ordinanza per impedire l'attraversamento della città [illegible] [illegible] con portata superiore a 35 quintali. [illegible] provvedimento verrà però applicato solo da ottobre, quando si prevede sarà ultimato un sottopasso legato alla nuova superstrada fra l'A [illegible] [illegible] le statali 31 e 457. I Tir saranno deviati gratuitamente sull'A 26, nel tratto fra i caselli [illegible] casale Nord e Sud.

Svizzeri i più indisciplinati sulle [illegible] del Novarese



NOVARA. Primi bilanci sul traffico estivo per la Voltri-Sempione [illegible] la bretella Milano-laghi. Nel weekend [illegible] Ferragosto il casello di Arona ha fatto registrare 200 mila passaggi e la stessa polizia stradale di Romagnano ipotizza per agosto [illegible] milione di auto in transito. La sorpresa: [illegible] gli svizzeri i più indisciplinati, quelli che non rispettano i limiti di velocità. Dalle 300 foto scattate dall'autovelox è risultato che [illegible] 40 per cento interessava automobilisti che stavano procedendo a oltre 170 chilometri all'ora lungo tratti nei quali era consentita una velocità massima di 70-80 km/ora. Sono state così sospese 120 patenti ed inflitte altrettante multe di poco inferiori alle [illegible] mila lire. La maggior parte degli automobilisti colti in eccesso di velocità era svizzera.

Rapallo, [illegible] di balneazione

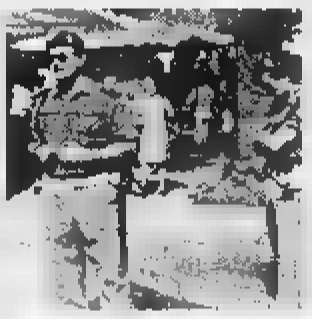
RAPALLO. Il sindaco di Rapallo, Roberto Bagnasco, ha revocato il divieto di balneazione nel tratto [illegible] mare che si estende alla foce del torrente Boate. L'ordinanza era stata emanata il 28 luglio scorso dopo un inconveniente che aveva riguardato le reti fognarie di alcune utenze private.

Le analisi dell'acqua effettuate dai tecnici dell'Asl, nei giorni scorsi, hanno escluso il persistere dell'inquinamento.

[illegible] fuoco l'ospedale [illegible] è un'esercitazione

ASTI. «Intervenite, c'è un incendio all'ospedale»: per fortuna [illegible] solo un'esercitazione. Le fiamme sono «divampate» ieri alle 14 in una stanza del reparto di Chirurgia II, al sesto piano. In [illegible] [illegible] sette minuti i vigili del fuoco hanno raggiunto la stanza, mentre il personale dell'ospedale aveva messo al sicuro i pazienti (questi veri e in precedenza avvisati). L'esercitazione, voluta dall'Asl 19, sarà ripetuta per altri reparti.

I topi di appartamento scatenati sulla Riviera



SANREMO. Bottino record per i «topi d'appartamento» dell'estate in Riviera. Con una media di 15 colpi al giorno i sanremesi dal primo luglio si sono visti sottrarre oro, gioielli [illegible] contanti per circa tre miliardi. Un giro d'affari record per il mercato della ricettazione. Nel mirino della microcriminalità anche alcuni alberghi della città dei fiori. La polizia ha confermato che le bande di scassinatori e ladri-acrobati raggiungerebbero la Liguria da Milano soggiornando per brevi periodi in alcune pensioni a buon prezzo. Il Sap, Sindacato autonomo di polizia, ha lanciato l'allarme denunciando le gravissime carenze di organico della Squadra Volante del commissariato di Sanremo che riesce a schierare, nonostante la pressante emergenza furti, una sola pattuglia per turno.



RONDÒ
DI BORGOSESIA
TEMPO LIBERO
L'ASSORTIMENTO DI 10 NEGOZI IN UN'UNICA ESPOSIZIONE DI OLTRE 1.000 MQ.
IL MEGLIO PER LA SCUOLA
Vieni a scoprire tutto il meglio delle calzature e abbigliamento per la scuola
NIKE
TIMBERLAND
REEBOCK
INVICTA
LOTTO
O' NEILL
CHAMPION
BARBIE
ADIDAS
CATERPILLAR
KID LAND
D.R. MARTENS
SUPERGA
ecc...
CACAO
883
ASICS
GEOX
TUTTO IL MEGLIO PER LA MONTAGNA
Preparati in tempo per il prossimo inverno
TUTTE LE NOVITA' AUTUNNO-INVERNO '98
TEMPO LIBERO - "RONDÒ" - BORGOSESIA - Tel. 0163 458006

SUNO
Festa dell'
Uva Fragola
dal 21 al [illegible] Agosto
[illegible]

LA STAMPA

NOVARA

VERBANO CUSIO OSSOLA

Sabato 22 [illegible]
Festa dell'
Uva Fragola
SILVANO D'ANGIO'
Ore 21,00

Sabato 22 Agosto 1998 — REDAZIONE: C. DELLA VITTORIA 2, TELEFONO 0321.398.401/02 / FAX 0321.36391 — N° 29

Il bilancio della polizia stradale: sulla A26 sono diminuiti gli incidenti e le contravvenzioni aumentano

Record di multe in autostrada

I più indisciplinati? Sorpresa: gli svizzeri



Sull'autostrada ma anche sulle statali, [illegible] particolare quella del Lago Maggiore [illegible] Dormelletto, nel [illegible] di agosto [illegible] registrati record [illegible] in numero [illegible] multe sia per velocità pericolose

ARONA. Chi l'avrebbe mai detto: g[illegible] automobilisti più indisciplinati, e meno scrupolosi nell'osservare i limiti di velocità, sono gli svizzeri. Così, almeno, suggerisce il resoconto d'agosto della polizia stradale per quanto riguarda il tratto Romagnano Sesia-Ornavasso, quello del Vergante e dell'ormai famigerato, per le chilometriche code, casello [illegible] Arona.

Passato Ferragosto si tirano i primi bilanci. «Rispetto all'an[illegible] - dice Andrea Rubini, che riferisce degli uffici della polizia stradale di Romagnano Sesia - è andata meglio, molto meglio. In sintesi abbiamo avuto una sola disgrazia mortale, il 16 agosto, all'altezza di Veruno, e 17 incidenti, di cui soltanto quattro con feriti».

[illegible] veniamo ai «cugini» svizzeri che vanno troppo forte. Nell'arco di dieci giorni, esattamente dall'11 al 20 agosto, l'autovelox della polizia stradale ha scattato la bellezza di trecento foto. E che cosa ha [illegible]perto? Che il 40 per cento dei mezzi stava viaggiando a velocità incredibili: oltre i 170 chilometri orari in punti a rischio in cui la velocità doveva essere molto ridotta [illegible] comunque inferiore [illegible] 70-80 orari. Sorpresa delle sorprese: [illegible] maggioranza degli automobilisti sorpresi col piede pesante sull'acceleratore era di origine [illegible].

Circa 120 (su un campione di 300) si sono visti sospesa la patente e dovranno pagare una salatissima multa, in media si tratta di [illegible] mila lire. Il prodotto dei due fattori porterà allo stato 72 milioni di lire.

Il tutto in un tratto autostradale relativamente ridotto, quello che attraversa il Vergante, bretella Milano-laghi compresa. Le pattuglie in servizio lungo queste arterie sono state nel complesso 160 alle quali se ne sono aggiunte 90 esterne per i giorni di particolare traffico. Che, comunque, [illegible] è mai stato [illegible] afflusso insostenibile.

La [illegible] polstrada di Romagnano parla di «circa 200 mila automobilisti in transito nel week end di Ferragosto e di [illegible] totale mensile che dovrebbe sfiorare [illegible] milione di automezzi».

Traffico più intenso verso Nord [illegible] mattino, al contrario per la sera col rientro nelle città. Il casello di Arona, «forca caudina» lungo il tragitto, è stato [illegible] congestionato del solito, grazie ad alcune innovazioni della Società Autostrade e all'apertura di tutte le barriere. Pattuglie lungo l'intero percor[illegible] e controlli a tappeto hanno portato anche al ritiro di [illegible] patenti per «guida in stato di ebbrezza ed effetti correlati all'uso di stupefacenti, [illegible] anche per invasione delle corsie di emergenza senza giustificate motivazioni».

Ritirate anche 34 carte di circolazione per [illegible] revisione di autovetture in transito.

La litoranea del Lago Maggiore ha goduto di indubbi vantaggi nei giorni di maggior traffico, a parte lo svincolo di Baveno dove [illegible] «ressa» non ha avuto soluzione di continuità.

Grande lavoro anche per le polizie municipali. Tra l[illegible] più attive quella di Dormelletto, che nel giro di tre giorni, nella fascia oraria dalle 24 alle 4 del mattino, ha accertato 168 infrazioni per superamento di velocità e ritirato 38 patenti.

Appunto a Dormelletto, lungo un tratto contrassegnato dai 50 orari, è stata registrata la velocità di 147 km all'ora. Davvero troppi su una strada che passa in un nucleo abitato, con i turisti che vanno in bici e a piedi ai campeggi, [illegible] i clienti dei bar e dei ristoranti che attraversano la statale. Un altro svizzero con [illegible] vizio della velocità? No, quella volta un milanese.

Sandro Bottelli

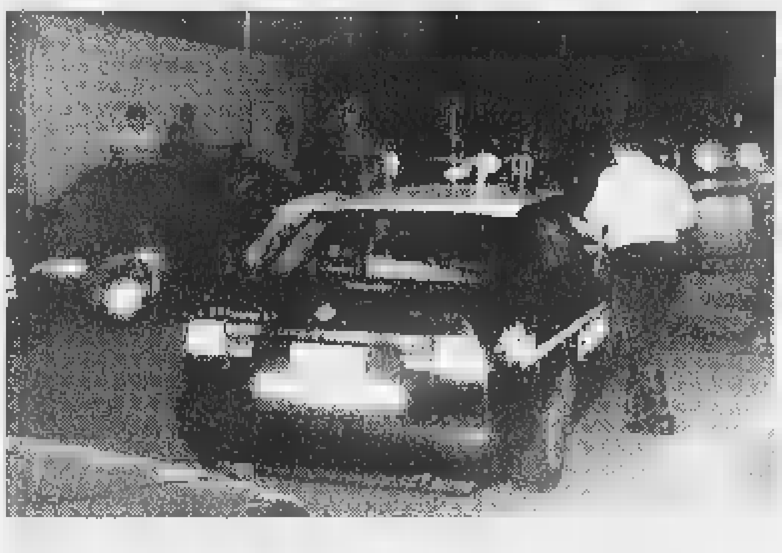
Il [illegible]

La A 26 «assorbe» camion e Tir

E' molto migliorata la situazione della viabilità sulla litoranea del Lago Maggiore. Dopo le violente polemiche che [illegible] accompagnato il transito dei mezzi pesanti lungo la statale del Sempione, ora (ma bisogna tener conto anche del fatto che siamo in agosto) [illegible] è quasi persa traccia dei camion e dei Tir che prima ostacolavano la circolazione facendo da «tappo» al fluire delle auto. L'autostrada sta insomma assorbendo tutto l'«ingombro» che città [illegible] vocazione turistica [illegible] Arona, Meina, Lesa, Stresa e Baveno assolutamente non potrebbero più tollerare. L'autostrada funziona bene nei giorni del weekend, quando dal Milanese [illegible] dal Varesotto soprattutto arriva [illegible] grande flusso [illegible] gente. Negli altri giorni della settimana, invece, il traffico è molto ridotto e l'autostrada resta sempre al di sotto delle proprie potenzialità per il semplice fatto che non è via [illegible] collegamento tra grandi città. E' una autostrada che si riconferma utile alternativa alla strada del lago: e del resto [illegible] questa la funzione per la quale era stata voluta e realizzata. Commercianti, albergatori e titolari di locali ed attività strettamente legate al turismo, stanno insomma cominciando a raccogliere i primi frutti. Anche lo svincolo di Baveno, pur contestatissimo [illegible] più parti, sta favorendo un più rapido collegamento con Verbania [illegible] l'alto lago. **[s. bott.]**

Piano per le strade sicure

Intervento della prefettura con l'Anas





Maggiori controlli delle forze dell'ordine sulle strade e nuovi lavori per renderle più [illegible] Lo ha deciso la prefettura [illegible] Novara

NOVARA. Più pattuglie delle forze dell'ordine a vigilare su eventuali comportamenti scorretti degli automobilisti e strade meno pericolose. Queste le ricette giuste per combattere con efficacia il fenomeno delle stragi del sabato sera e conte[illegible] gli incidenti stradali in generale, secondo il Comitato provinciale per l'ordine e la sicurezza pubblica.

Con la collaborazione della polizia stradale, la prefettura di Novara ha avviato una accurata ricognizione delle situazioni di pericolo o di insufficiente sicurezza di alcune statali maggiormente interessate dal traffico e spesso al centro di tragici incidenti.

L'attenzione del Comitato, presieduto dal prefetto [illegible] Novara, Vincenzo Pellegrini, [illegible] concentrata in particolare sulla statale 32 del Lago Maggiore, chiamata anche «Ticinese»; la [illegible] 142 «Biellese», che unisce la statale del Lago d'Orta [illegible] quella del Lago Maggiore; la [illegible] Alagna, che è poi la statale per la Valsesia.

Le segnalazioni sono state girate all'Ente nazionale strade - compartimento della viabilità per [illegible] Piemonte - che ha subito comunicato una serie di iniziative da attuare [illegible] breve termine. Sulla statale 32, dal chilometro 6 al chilometro 13 - [illegible] quindi nel tratto che va dall'innesto della tangenziale a Cameri fino a Bellinzago - è stato varato un progetto [illegible] allargamento della sede stradale. Un lungo rettilineo stretto e reso pericoloso in alcuni punti dalla presenza di grosse piante sul ciglio della carreggiata. Sempre sulla «Ticinese», tra il chilometro 29 e 30, e quindi tra Marano e Pombia, si provvederà a installare le barriere di protezione.

Allargamenti di carreggiate e nuovi guard-rail

Restando nella zona del Medio Novarese sono previsti lavori anche sulla «Biellese», che unisce la ss 32 alla [illegible] 229, al chilometro 48+900 (Maggiate): verrà installata una linea di luce [illegible] un'idonea segnaletica verticale. Identico provvedimento tra il km 44 e 46 (nel territorio di Cureggio).

Infine, novità in vista anche per la statale della Valsesia, nella famigerata curva di Agognate, poco dopo l'ingresso per T[illegible] dell'autostrada.

Un punto che è costato la vita a troppi giovani lo scorso inverno. Alcune opere sono già state attuate, come la sistemazione di nuovi guardrail, segnaletica verticale [illegible] linee di luce.

In più, la prefettura ha comunicato che è in fase di studio l'adeguamento alle norme Car dell'insidioso tratto.

Marco Piatti

[illegible]

Omegna
Abusava della figlia della convivente
Da anni abusava della figlia della convivente. Arrestato mentre stava per consumare l'ennesima violenza sulla ragazzina. Pag. 32

Novara
Boom di abbandoni per [illegible] cani novaresi
E' un [illegible] difficile per i cani: gli abbandoni sono in continuo aumento. Pag. [illegible]

Massino [illegible]
Dibattito al castello sul Vergante
I sette Comuni di Colazza, Invorio, Lesa, Massino Visconti, Meina, Nebbiuno e Pisano vogliono rilanciare il Vergante e le sue bellezze. pag. 31

Villadossola
Tutto pronto per la «prima»
Ultimi ritocchi al centro «La Fabbrica» per la «prima» delle Settimane Musicali. E' mercoledì. Pag. 32

Arona
Ambientalisti contro il nuovo porto
«Arona nostra» contesta il progetto del nuovo porto che dovrebbe prevedere 156 posti barca. Pag. 32

Dopo il nubifragio

[illegible] le [illegible] [illegible]

NOVARA. Sta tornando lentamente alla normalità la situazione nelle [illegible] colpite dal nubifragio [illegible] mercoledì notte. In più centri della provincia si sono registrati danni ingenti, tra orti e vigneti danneggiati e tetti di abitazioni scoperchiati.

Anche i tecnici dell'Enel hanno praticamente concluso il loro lavoro nella [illegible] dell'Alto Novarese. Il nubifragio aveva interessato [illegible] chilometri di linee [illegible] media tensione e [illegible] bine secondarie di trasformazione da media [illegible] bassa tensio[illegible]. L'intensità dell'evento ha impegnato pesantemente tutta l'organizzazione dell'Enel [illegible] Novara che ha operato con una ventina di mezzi.

Tutte le strutture operative sono prontamente intervenute per fronteggiare i danni provocati [illegible] in meno di [illegible] è [illegible] completamente ripristinata l'erogazione [illegible] energia elettrica [illegible]. **[m. p.]**

SUNO
24 Agosto 1998
Alla Festa dell'
Uva Fragola
alle ore 21,30
Serata di Cabaret con
TEO TEOCOLI
PER [illegible]



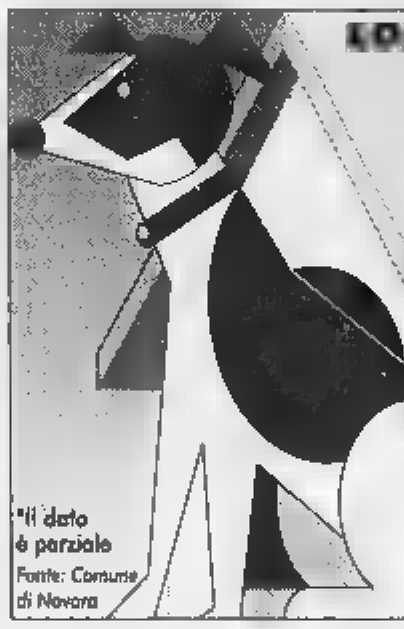
ALBERGO ITALIA
Il Ristorante dell'Albergo Italia rimarrà aperto tutti i giorni durante il mese di Agosto con le [illegible] Specialità di pesce fresco e della cucina novarese.
NOVARA - Via Solaroli, [illegible]
PER PRENOTAZIONI: Tel. (0321) 399316 - Fax (0321) 399310

Non è soltanto l'estate il periodo «nero» per Fido: i randagi sono sempre più numerosi

Anno da cani, boom di abbandoni

Aumentano gli animali lasciati nelle strade





[illegible]

	1998	1997
Gennaio	23	20
Febbraio	16	13
Marzo	25	15
Aprile	24	18
Maggio	[illegible]	15
Giugno	28	18
Luglio	20	20
Agosto	[illegible]	33
Settembre		[illegible]
Ottobre		27
Novembre		19
Dicembre		15
TOTALE	*173	232



In alto Ileana Bruni dell'Enpa: il rifugio del Gazurlo ospita ormai cinquecento cani

Ileana Bruni commenta «La situazione non è mai stata così grave»

NOVARA. Il pastore tedesco era stato legato con una catena, in piena notte, sotto la tettoia del canile al Gazurlo. Al matti[illegible] gli operatori dell'Enpa hanno cercato di liberarlo per prestargli le prime cure [illegible] l'animale [illegible] inavvicinabile. Terrorizzato, ringhiava a tutti. Alla fine [illegible] intervenuti, alle 16,30, i veterinari dell'Asl che l'hanno addormentato con il sonnifero «sparato» dalle cerbottane.

E' l'ultimo episodio [illegible] una lunga [illegible]rie [illegible] abbandoni. Che ormai non sono più soltanto una «tradizione» estiva. Il record si è toccato [illegible] giugno con 28 randagi portati [illegible] canile sanitario. Ma già nei mesi precedenti i quattro zampe lasciati [illegible] proposito in giro [illegible] stati più [illegible] dell'anno scorso. Da gennaio [illegible] luglio risultano 155 in totale, ben [illegible] in più del '97. A agosto, per ora, uno al giorno.

Subito gli animali vengono curati al canile sanitario comunale, sempre [illegible] Gazurlo, di cui [illegible] servono Novara e i centri consorziati (circa una trentina). Dopo dieci giorni ogni amministrazione deve farsi carico dei propri cani. Molti vengono accolti al rifugio dell'Enpa (dove sono già 500) oppure in strutture private [illegible] rette salate.

«La situazione non è mai stata così grave - commenta sconfortata Ileana Bruni, presidente dell'Ente nazionale protezione animali [illegible] Novara e consigliere comunale per i Verdi -. La sensibilità verso gli animali è addirittura diminuita e gli abbandoni [illegible] sempre».

E' poi difficile convincere chi vuole un cane ad adottare un «trovatello». Molti temono che non si possa più educare: «E' sbagliato - continua Bruni -, basta soltanto qualche giorno [illegible] pazienza. Tra l'altro noi conosciamo i nostri animali e sappiamo consigliare il cane giusto per ogni esigenza».

Dietro i molti abbandoni c'è spesso l'incapacità di gestire un impegno [illegible] cura continua che forse non si era valutato [illegible] sufficiente chiarezza. «L'animale - aggiunge - non è un oggetto che si può buttare via quando non se ha più bisogno o ci disturba».

E racconta la storia di un lupetto. Era stato accompagnato al canile dal suo padrone: l'uomo doveva subire un'operazione [illegible] durante il ricovero non poteva prendersi cura di lui. Aveva chiesto, per favore, di tenerlo qualche giorno. Ma una volta uscito dall'ospedale, ha telefonato dicendo che quel cane non lo voleva più. «Sarà denunciato per abbandono. Non è giusto comportarsi così» conclude la presidente dell'Enpa.

Dall'ufficio Tutela animali del Comune confermano l'aumento di randagi [illegible] ammettono: «Bisogna lavorare ancora sulla cultura». A questo sportello sono a disposizione il materiale informativo [illegible]i doveri di chi si regala una bestiola e i suggerimenti utili per conoscere [illegible] servizi e le strutture che sono presenti nella nostra zona. Il recapito telefonico è il 370373.

Dietro a molti abbandoni, infatti, c'è un impegno continuo di cura verso l'animale che spesso viene sottovalutato. E di fronte ai problemi, la soluzione più «facile» è lasciare il cane di notte su una strada qualunque. Difficoltà nella vita cittadina, in effetti, esistono. Mancano aree verdi attrezzate [illegible] i recinti [illegible] sabbia per i bisogni degli animali e i distributori di palette [illegible] sacchetto. E, soprattutto, non ci sono strutture pubbliche che a prezzi accessibili «ospitino» i cani qualche giorno mentre i padroni sono in vacanza.

L'assessore comunale all'Ambiente, Mauro Bolzoni, qualche mese fa aveva annunciato: «Stiamo pensando a una nuova costruzione, moduli prefabbricati da usare come rifugio e pensione. Ci sono soldi a bilancio per questo e il prossi[illegible] anno». Ma intanto sta passando un altro anno da cani.

Barbara Cottavoz

Base aerea Cameri

[illegible] comandante per il «[illegible]»

CAMERI. Il passaggio delle consegne tra il colonnello Domenico Esposito, l'attuale direttore del primo Rmv, [illegible] reparto manutenzione velivoli ed il successore, colonnello Paolo Civalleri, avverrà mercoledì 2 settembre. La cerimonia si svolgerà nell'hangar principale della base di Cameri alla presenza di numerose autorità civili e militari.

[illegible] primo Reparto manuten[illegible] velivoli ha sede all'interno della base aerea e dal 31 luglio scorso dipende direttamente dall'Ispettorato Logistico di Roma. La struttura effettua lavorazioni di terzo livello tecnico per l'aeromobile Tornado, gestendo le problematiche tecniche, manutentive, logistiche ed addestrative dell'intera flotta nazionale del velivolo che fu tra gli altri uno dei protagonisti della guerra nel Golfo.

In particolare dipende dallo stesso reparto il nucleo Silimemis (Sistema Informatico Logistico Integrato) che garantisce [illegible] flusso automatizzato dall'ente centrale ai periferici e viceversa dei dati riguardanti l'efficienza, la configurazione [illegible] le parti di ricambio. L'ufficiale che subentra al comando si arruolò nel 1968 ed ha frequentato il corso Grifo Terzo. Laureato in ingegneria aeronautica ha svolto servizio all'Ambasciata italiana di Londra e proviene dalla Direzione delle costruzioni, armi e armamento aeronautico [illegible] spaziale. [r.l.]

Una nuova norma

[illegible] contro l'inquinamento [illegible]

NOVARA. La campagna [illegible] sensibilizzazione contro l'inquinamento luminoso che vede impegnati in prima fila Legambiente e gli appassionati del cielo notturno stellato dell'Unione Astrofili Italiani può contare [illegible] altro risultato positivo.

Dopo l'intervento di Vincen[illegible] Pellegrini, prefetto di Novara, con una circolare indirizzata a tutti i sindaci della provincia tesa a richiamare l'attenzione e sollecitare provvedimenti contro la dispersione inutile di luci nel cielo, è scesa ora in campo anche l'Uni. L'Ente nazionale di unificazione ha approvato una norma riguardante i «Requisiti per la limitazione della luminanza del cielo da luce artificiale» che sarà operativa dal gennaio 1999.

Anche se tale provvediemnto non ha valore di legge potrà indurre i costruttori di apparecchiature elettriche ad adottare il nuovo standard progettuale e favorire così l'itinerario parlamentare della legge nazionale presentata da tre anni dal senatore Diana. [r. l.]

Sulle pensiline

Mappe dei [illegible] [illegible] periferie

NOVARA. La pur lodevole iniziativa dell'azienda autotrasporti Sun di affiggere nelle pensiline la mappa della città con l'indicazione dei percorsi seguiti [illegible] delle linee dei bus ha sollevato negli utenti alcune proteste. In molti infatti si sono domandati perchè la cartina geografica non contempli le periferie cittadine Nord (Vignale) [illegible] Sud (Torrion Quartara) mentre per contro siano riportate quelle Est [illegible] Ovest (Pernate).

La mancanza si fa particolarmente sentire nello stradario allegato alla mappa: se un passeggero dovesse recarsi in una via [illegible] periferia non saprebbe quale bus utilizzare. «Le cartine [illegible] state posizionate ai primi di luglio - dicono alla direzione aziendale di via Generali - con lo scopo [illegible] agevolare l'utenza e in risposta ad una proposta commerciale di una ditta privata. Queste osservazioni ci confortano e non è escluso che presto possano essere realizzati degli aggiornamenti comprendenti le periferie» [r.l.]

Ristrette la carreggiata e gli spazi per le auto, annunciata una raccolta di firme contro gli interventi

No alla «cura dimagrante» per piazza e strada

Gli abitanti contestano le modifiche in via Monte San Gabriele



La piazza antistante la chiesa di San Giuseppe [illegible] della polemica che in questi giorni anima il quartiere Porta Mortara

NOVARA. La sistemazione del tratto di via Monte San Gabriele compreso tra corso XXIII Marzo [illegible] viale Giulio Cesare [illegible] sembra soddisfare i residenti.

I lavori di restringimento della carreggiata a beneficio dei marciapiedi, la nuova formulazione della piazza davanti alla chiesa di San Giuseppe e la riprogettazione degli incroci delle vie Monte San Michele e Monte Nero, rappresentano gli interventi maggiormente contestati.

«Il traffico automobilistico continua ad aumentare - dice Camillo Fasano, titolare di un negozio di ferramenta - e come risposta che cosa viene fatto? Si restringe la larghezza della carreggiata [illegible] aumenta lo spazio riservato ai pedoni, già notevol[illegible].

«E dire - continua - che in questa via transita anche il bus e c'è pure l'uscita della scuola elementare De Amicis. Davvero una scelta incomprensibile. Per [illegible] parlare degli incroci [illegible] via Monte Nero e via Monte San Michele. L'allargamento dei marciapiedi e paratraffico ha influito sull'immissione dei veicoli in via Monte San Gabriele: le auto sono costrette ad allargare la traiettoria ed invadere la corsia riservata al transito nel [illegible] opposto di marcia. Per evitare incidenti sarebbe stato meglio adottare un semaforo».

Anche Giuseppe Sansone, titolare del bar «I quattro fari», punta il dito sulla sistemazione degli incroci: «Quando arriverà la nebbia ci saranno ancora più incidenti di prima. I paratraffico sporgono troppo rispetto alla linea del marciapiede e in assenza di catarinfrangenti [illegible] appropriate segnalazioni luminose il riscio di schianti resta elevatissimo».

Al circolo Fratellanza invece apprezzano l'idea [illegible] eliminare il marciapiede sul lato dei numeri civici pari: «Aumenterà [illegible] numero dei parcheggi. I nostri clienti hanno dimostrato di gradire tale soluzione. In passato si [illegible] costretti [illegible] salire con le ruote dell'auto sul marciapiede, rischiando una multa».

Alla parrocchia di San Giuseppe si riservano di monitorare per qualche tempo la funzionalità della «nuova» piazza: «Innegabilmente lo spazio per [illegible] parcheggio dei carri funebri [illegible] delle auto nuziali è stato notevolmente ridotto. Proteste anche dai genitori che portano i bimbi al vicino asilo per [illegible] limitato spazio destinato alle fermate. Staremo a vedere; nel frattempo le piante ad alto fusto messe a dimora cresceranno ed almeno daranno un po' [illegible] ombra».

Intanto alcuni residenti hanno preannunciato l'imminente avvio di [illegible] raccolta [illegible] firme che si formalizzerà in una petizione da presentare quanto prima al Consiglio di quartiere.

[illegible] Lodigiani

LETTERE AL GIORNALE

Meteorologa: [illegible] viene dal passato

Gli avvenimenti meteorologici che da tempo immemorabile si ripetono [illegible] diventati un nostro riferimento quotidiano. Le previsioni del tempo ormai regolano la nostra vita e sovente la condizionano. Ancora pochi decenni or sono la gente scrutava [illegible] cielo [illegible] annusava l'aria, osservava il comportamento degli animali e di certi soggetti più sensibili dando rilievo ai propri riflessi e ai propri acciacchi [illegible] formulava [illegible] previsione che aveva un valore relativamente breve nel tempo [illegible] che empiricamente si avvicinava alla situazione. I satelliti hanno ormai semplificato tutto e le nostre conoscenze non osiamo più trasmetterle perché restano retaggio [illegible] coloro che vivono a stretto contatto con la natura. I recenti temporali [illegible] fine giugno in passato erano conosciuti [illegible] ricorrenti nel solstizio estivo ed erano chiamati «Le Buzze» di San Pietro che dopo il loro passaggio aprivano, per esempio, la stagione della fienagione sui nostri versanti montani gremiti di gente e di alpeggi. I vecchi statuti che regolavano la vita dei comuni medioevali [illegible] parlavano [illegible] date [illegible] delle ricorrenze di taluni santi per iniziare le transumanze, i pascoli e soprattutto per tutti i raccolti.

Romano Bava, Verbania

Distributore [illegible] benzina [illegible] prezzi [illegible]

Sono in vacanza ad Intra e l'11 agosto vado alla stazione di servizio Esso per fare benzina. Un gentile signore mi serve benzi[illegible] verde [illegible] L. 1745 il litro. Il giorno dopo apprendo dal giornale che il prezzo della benzina è diminuito di L. 10 al litro. Venerdì 14 verso le 9 dopo circa un'ora abbondante di attesa, apre il distributore, eseguo da sola l'operazione come recita il cartello della pubblicità, e, con sommo stupore il prezzo della benzina è salito [illegible] L. 1785, alla faccia del «servitevi da soli, pegate alla [illegible] lo sconto di L. 40 al litro! [illegible] altro addetto, alle mie richieste di spiegazioni, mi risponde che è Ferragosto. Spero che [illegible] Verbania non siano tutti così, altrimenti altro che zona turistica...

Andreina Solenghi, Milano

NUMERI UTILI

[illegible]

EMERGENZA [illegible]

Novara e Provincia: [illegible]. 118

AUTOAMBULANZE

Novara: tel. 0321.627.000; **Arona:** tel. 0322.51.61; **Borgomanero:** telefono 0322.84.61; **Domodossola:** telefono 0324.46.600; **Galliate:** telefono 0321.86.22.22; **Oleggio:** tel. 0321.93.500; **Omegna:** tel. 0323.61.900-63.669; **Gravellona Toce:** telefono [illegible] 0323.33.260; **Trecate:** telefono 0321.77.79.00. **Verbania:** telefono 0323.405.000-556.000-55.61.61 / squadra naut. salvam. 0323.51.91.00; **Baveno:** tel. 0323.92.42.22; **Mergozzo:** tel. 0323.80.705; **Orta:** tel. 0322.91.19.00; **Grignasco:** S.r.e tel. 0163.41.86.17; **S. [illegible] d'Opaglio:** telefono 0322.96.74.56; **Lesa:** tel. 0322.76.697; **Piedimulera:** tel. 0324.83.188; [illegible] ri cri P.A. Gres **Suzzano:** telefono 0321.82.05.60; **Nebbiuno:** Gruppo Volontari Ambulanza del Vergante: 0322.28.01.17.

GUARDIA MEDICA

Novara: tel. 0321.82.60.00; **Arona:** [illegible]. 0322.51.61; **Borgomanero:** tel. 0322.81.500; **Domodossola:** tel. 0324.49.13.34; **Oleggio:** tel. 0321.96.00.47; **Omegna:** [illegible]. 0323.8681.11; [illegible] tel. 0323.31.844; **Verbania (Pallanza):** tel. [illegible].18

[illegible]

A [illegible] *Del Rosario*, c.so Mazzini, 7 tel. 0321.61.23.84 (apertura dalle 8,45 alle 20,15 continuato; dalle 12,30 alle 15,15 [illegible] battenti chiusi, [illegible] obbligo [illegible] ricetta medica urgente e diritto addiz. di L. 3.000) [illegible] *Nigri*, c.so Risorgimento, 35 tel. 0321.47.77.87 (aperl. con orario notturno dalle 8,45 alle 8,45 del giorno seguente; [illegible] 21,30 alle 8,45 a battenti chiusi, con obbligo di ricetta medica urgente e diritto addiz. di L. 7.500). Per tutta [illegible] **Provincia**, la reperibilità notturna sarà su chiamata, dietro presentazione [illegible] ricette mediche urgenti.

Sillavengo: *Turri*, via Nazario Sauro, [illegible] tel. 0321.82.41.41.

Trecate: *Antonini*, p. Cavour, 34 tel. 0321.71.353.

[illegible] **Visconti:** *Vicari*, via Viotti, 17 [illegible]. 0322.21.91.66.

Castelletto Sopra Ticino: *Aghina*, via Caduti per la Libertà, [illegible] tel. 0331.97.24.78.

Suno: *Brigatti*, via Matteotti, 2 [illegible]. 0322.85.033.

Invorio: *Masi*, [illegible], 4/bis [illegible]. 0322.25.51.25.

Verbania (Trobaso): *Sironi*, via De Notaris, 1 tel. 0323.57.15.64.

Oggebbio: *Lazzari*, fr. Conte [illegible] Oggebbio, tel. 0323.48.150.

Omegna: *Delomasi*, via Mazzini, tel. 0323.61.220.

Villadossola: *Francosi*, via Pisacane, 45 tel. 0324.53.739.

[illegible] *Foighera*, via Castelli, [illegible] tel. 0324.72.494.

DA NON PERDERE

Festa

Per l'uva fragola

Seconda serata per la diciassettesima Festa dell'Uva Fragola [illegible] Suno. Dalle 21,30 di stasera uno spettacolo musicale con l'orchestra D'Angiò. [r. l.]

Modellismo

Mostra [illegible] Omegna

In occasione dei festeggiamenti di San Vito a Omegna nella sala esposizioni oratoriali in via De Amicis c'è una mostra modellistica con plastico ferroviario in movimento. Da oggi a lunedì 31. [r. l.]

Folclore

Canzoni greche

E' in programma alle 16,30 al Pala Legro di Orta l'esibizione del musicista di origine ellenica Dimitris Dimitriades. [r. l.]

Teatro

Due proposte [illegible] Ghiffa

Stasera sul piazzale della Chiesa parrochiale [illegible] San Maurizio a Ghiffa [illegible] scena la compagnia «Teatro senza tempo» di Verbania. Due gli atti unici proposti: «Rose rosse per la signora» commedia di situazione e la narrazione di Egidio Righetti «Il gabbiano Jonathan». Suoni e luci di Angelo Monacelli. Dalle 21. Ingresso libero. [p. cr.]

Escursione

Verso Carcoforo

L'escursione programmata per lunedì organizzata dall'Associazione Sportiva Haute Route porterà gli escursionisti dal rifugio Cai Piedimulera alla ridente località di Carcoforo. Per altre informazioni e le adesioni si può contattare il numero 0321.401.014. [r. l.]

Sagre

Folklore in Valle Strona

Il «Circolo Amici di Vignone» organizza per stasera una manifestazione folkloristica in Valle Strona: canti, danze, sfilate. [v. a.]

Giochi

Invito a Craveggia

Pomeriggio [illegible] giochi e divertimento per i bambini [illegible] Craveggia in Valle Vigezzo. L'iniziativa è in programma oggi alla località Quadroto ed è stata organizzata dal gruppo Nuova Pro Loco. [r. s.]

[illegible]

La moglie **Bianca Maria** con le figlie **Cristina e Claudia**, il fratello **Gianpiero** e la sorella **Maria**, con le rispettive famiglie ed i parenti tutti sentitamente ringraziano tutti coloro che hanno preso parte all'estremo saluto del

COMMENDATORE

[illegible] Armani

venuto a mancare a Milano lo scorso 10 agosto; i Dirigenti e Componenti tutti il Gruppo Oilinvest (Netherland) B.V.; i Dirigenti e Componenti tutti il Gruppo Tamoil, in particolare il Presidente sig. Abduljawad ed il Vice Presidente sig. Mohamed T. Yousef; i Professori Galotti, Luporini e Chiara ed il dott. Padalino per l'accurata assistenza resa. Un grazie anche al sig. Arciprete di Trecate don Gilio Masseroni per il conforto offerto ed a tutti coloro che, attraverso annunci sui giornali, telegrammi, messaggi e fiori, hanno dato grande testimonianza di affetto e stima.

— Trecate, 22 agosto 1998.

[illegible]

22-8-1977 22-8-1998

Nel ventunesimo anniversario della scomparsa del

gr. uff. Zaverio [illegible]

la moglie con parenti ed amici lo ricordano con immutato affetto.

In programma visite, mostre e conferenze. Sette i Comuni coinvolti

Vergante, da oggi la riscoperta

Un convegno e la festa che saluta l'estate

VISCONTI. Alla scoperta del Vergante, delle bellezze e delle suggestoni custodite sulle colline tra il lago Maggiore e il lago d'Orta. La proposta è di sette Comuni: Colazza, Invorio, Lesa, Massino Visconti, Meina, Nebbiuno e Pisano. L'appuntamento è oggi al Castello di Massino a disposizione dalla marchesa Visconti, che condivide i sindaci promotori della manifestazione le finalità dell'iniziativa, ovvero la valorizzazione di questo spicchio di territorio tra Cusio e Verbano.

I sindaci interessati sono Federico Maggi (Colazza), Silvio Empiri (Invorio), Giovanni Lucini (Lesa), Camillo Ferrari (Massino Visconti), Paolo Cumbo (Meina), Carlo Baranzini (Nebbiuno) e Mario Genova (Pisano).

Il programma si un incontro dedicato alla scoperta del patrimonio artistico e culturale dei Comuni coinvolti. Il convegno, dal titolo «Il Vergante, la sua gente, i tesori», prevede nella prima parte gli interventi del professor Armando Aghina e del professor Oliviero Rinaldi, i quali ripercorreranno le tappe dello sviluppo economico e storico della zona attraverso la descrizione degli antichi mestieri e delle tradizionali attività agricole artigianali.

Interverranno anche Vittorio Grassi, storico della Società dei Verbanisti, e Carlo Manni, presidente del Gruppo archeologi storico mineralogico aronese, che tracceranno le coordinate per un itinerario alla scoperta del linguaggio architettonico e paesaggistico del Vergante, attraverso le chiese, gli oratori, le cappelle votive, le ville padronali, le costruzioni rustiche resti di antiche fortificazioni.

«Il convegno - precisano gli organizzatori - sarà anche l'oc per fornire una prima anticipazione di quanto emerso dall'indagine commissionata al Censis dalla Provincia Novara». Paolo Bassetti, vice presidente dell'ente provinciale, presenterà i risultati principali della recente ricerca sulla qualità della vita sulle prospettive di sviluppo dei dodici Comuni a cavallo tra il lago Maggiore e il lago d'Orta che, oltre ai sette citati, comprendono anche Ame, Armeno, Bolzano Novarese, Miasino e Orta.

Nel pomeriggio si potrà seguire serie di visite guidate alle realtà artistiche locali più significative: il borgo storico, l'oratorio di S Bernardino le cappelle votive per Colazza; il Castello la chiesa di Santa Marta per Invorio; la Campiglia per Nebbiuno; la Villa Fareggiana per Meina; la chiesa San Michele e il Monte San Salvatore per Massino Visconti; la Villa Cavallini di Solcio per Lesa. Un incontro, alle 16,30, previsto anche a Pisano per la visita alla mostra fotografica e immagini d'epoca allestita nelle scuole elementari.

A chiusura della intensa giornata la Festa di fine estate con il ballo al Castello di Massino Visconti, ospiti della marchesa Ludovica Visconti, che riceverà residenti, turisti e villeggianti.

Sandro Bottelli



A chiusura della intensa giornata culturale si terrà la festa di fine con il ballo al Castello di Massino Visconti dalla marchesa Ludovica Visconti

Il trimestrale del Vergante

E' uscito il numero zero di «Nebbiuno e il Vergante», periodico dell'amministrazione comunale di Nebbiuno. Il fascicolo compone quattro pagine e uscirà con cadenza trimestrale. Almeno per i primi numeri, l'intenzione dell'amministrazione è quella di affrontare alcuni argomenti specifici, oltre a dare comunicazione delle attività in corso nella cittadina dintorni. Nel primo numero, ad esempio, ampio spazio stato dedicato alla Comunità Montana dei Due Laghi di cui Nebbiuno, assieme a Massino Visconti ed Armeno, fa parte. Per il sindaco Carlo Baranzini l'idea di far nascere questo foglio informativo nata dal fatto che «le iniziative intraprese dall'amministrazione conosciute soltanto in minima parte, addirittura non tutti sono informati dell'esistenza di servizi e di strutture fondamentali per gli abitanti. Così vogliamo garantire maggior capillarità nell'informazione tenere vivo il dialogo con i cittadini». «La stessa scelta titolo - aggiunge Baranzini - rispecchia la volontà della amministrazione di lavorare tenendo conto del territorio, il Vergante, cui Nebbiuno appartiene». Ad occuparsi direttamente della stesura del fascicolo e della scelta dei temi sono i consiglieri Laura Alunno, Cristina Merlo e Carmen Pirazzi, mentre la direzione è stata assunta da Gina Serafin. [s. bot.]

IN BREVE

Arona

Dagnente, «check-up» sugli ippocastani

Oltre che centenari, gli ippocastani sul colle della chiesa di Dagnente, frazione Arona, sarebbero anche malati. E quindi pericolosi. Il comune di Arona ha deciso di effettuare un controllo sul colle per verificare il reale stato di salute degli esemplari provvedere all'eventuale abbattimento. Ferragosto i vigili del fuoco di Arona erano già dovuti intervenire per evitare guai alle auto in sosta e soprattutto agli ignari passanti. [s. b.]

Oleggio

Incidente, pensionato grave al «Maggiore»

Si trova ricoverato in gravi condizioni nel reparto di rianimazione del «Maggiore» di Novara Antonio Giovanna, 78 anni, Oleggio. Il pensionato è rimasto vittima di un incidente stradale l'altro ieri. [r. s.]

Vigevano

Ruba nelle auto sosta arrestata dalla polizia

Una passante l'ha notata armeggiare vicino ad una Uno in sosta e, col cellulare, ha avvisato il 113. Così, l'altro ieri, una volante si è recata in via Giusti e ha colto sul fatto la ladra, che aveva già forzato la serratura dell'auto. Ernestina Polato, 23 anni, residente Vigevano in via Pascoli 2/a, è stata arrestata in flagranza. Il pretore le ha concesso i domiciliari in attesa della direttissima. [c. br.]

Prosegue la mostra del pittore Bruno Polver

Continua con successo la rassegna delle opere più recenti del pittore Bruno Polver al Castello Visconteo di Massino, presentata al pubblico dal critico Luigi Grillo, alla presenza di personalità della cultura e dell'arte. La mostra resterà aperta fino al 30 agosto. [r. b.]

Vino, non sarà record Riso, pronti a mietere

NON sarà un'altra annata da collezione, quella conclusa nel '97, giudicata eccezionale e straordinaria.

Per il vino '98, insomma, bisognerà accontentarsi di un risultato buono, in alcuni casi medio. E nessuno si sentirà di sprecare valutazioni ad alto livello: colpa della grande umidità, ha favorito gli attacchi di peronospora che in alcune zone è stato difficile controllare. Di conseguenza anche la produzione sarà un poco inferiore. Le previsioni valgono per tutti i vigneti d'Italia e, quindi, anche per quelli sulle colline novaresi, dove lo scorso anno la resa per ettaro fu di 50 quintali. «Considerando che la superficie vitata è, in provincia di Novara, di circa 900 ettari, la produzione fu di 45 mila quintali. Per quest'anno occorre fare i conti con l'incidenza degli attacchi di peronospora». Così dice Ettore Rigamonti, responsabile del servizio decentrato settore agricoltura della Regione. E aggiunge: «Comunque le prossime settimane, quelle più delicate ai fini della maturaizone, saranno decisive».



Si inizieranno, invece, con largo anticipo rispetto alla precedente annata, le operazioni di raccolta del riso. Proprio per effetto del grande caldo afoso, cereale ha bruciato i tempi. Tanto che le mietitrebbia entreranno in risaia già a fine agosto per le varietà precoci. Previsioni? Il caldo eccezionale di luglio agosto potrebbe aver influito negativamente sulla produzione e sulle rese, ma non è questo il vero problema che preoccupa gli agricoltori. I risicoltori guardano con apprensione all'evolversi del mercato che nella precedente campagna è stato caratterizzato dalla caduta dei prezzi.

Per riequilibrare la domanda l'offerta sono stati gli stessi produttori a indirizzare le scelte verso varietà più appetite dai consumatori europei e dall'industria. Così in tutta Italia la superficie investita a Indica è passata da 19.390 a 30.100 ettari, con un incremento del 56,23%. In altre parole: è stata leggermente contratta la superficie di Japonica (la stirpe più tradizionale) a favore di risi più resistenti alla cottura e indirizzati alla cucina dei contorni e delle insalate. Un altro elemento che fa ben sperare è la diminuzione complessiva dell'ettarato, tanto da sovvertire ogni previsione iniziale. Pochi mesi or sono temeva, infatti, un aumento record della superficie in Italia. Al contrario, verificate le denunce, si è accorti di un taglio del 4,22 per cento. Ecco qualche dato: provincia di Novara si scende da 33.846 ettari a 33.000; nel Vercellese da 80.438 a 78.000; nel Pavese da 96.000 a 94.000. Il contenimento, tutto sommato, dovrebbe limitare il quantitativo disponibile e le eccedenze, che costituiscono sempre il problema numero uno della risicoltura italiana.

Gianfranco Quaglia

Il progetto sarà discusso in Consiglio. La Regione ha stanziato 5 miliardi

«Un porto ad Arona? Meglio di no»

Contrari gli ambientalisti, perplesso il sindaco

ARONA. «Questo porto non s'ha da fare». E' il pensiero dell'"associazione ambientalista «Arona Nostra», che sembra non avere dubbi; l'amministrazione comunale chissà.

Il progetto del faraonico porto che dovrebbe prevedere 156 posti barca, sarà presto discusso in sede di Consiglio comunale, dove qualcuno dovrà anche dire, ufficialmente, se i miliardi suo tempo messi disposizione per quest'opera dalla Regione sono ancora disponibili.

La realizzazione era stata disegnata al confine con il comune di Dormelletto, poco lontano dalla foce del Vevera.

Lo stesso sindaco Mario Velati non sembra tuttavia essere favorevole al maxi-porto, anzi non lo vede per niente: «Sono d'accordo - dice il primo cittadino - per una organizzazione della navigazione da diporto e per la riqualificazione degli approdi esistenti».



Il sindaco di Arona Mario Velati

«La costruzione di un porto di grosse dimensioni - continua Velati - finirebbe con il creare altri problemi, intasando una che ha invece bisogno di scorrevolezza e impoverendo altri punti del litorale che, per contro, necessitano di interventi».

L'ideale, insomma, sarebbe quello suddividere il contributo regionale (ammesso che sia possibile) ai vari approdi esistenti, che il complesso della Nautica, l'attracco privato Nord della Nautica stessa, l'antico porticciolo piazza del Popolo, l'imbarcadero di corso Marconi e l'attracco dell'ex Lido.

«Una sistemazione del trascurato porticciolo di corso Europa ed il posizionamento dei pontili galleggianti - sostiene ancora "Arona Nostra" - paiono più che sufficienti i costi ambientali sarebbero anche infinitamente minori». [s. bott.]

MUSICAINAUTO

Autoradio & Telefoni

LE + BELLE AUTORADIO!

SE LA TUA AUTORADIO È UN PO' "GIÙ DI CORDA", SE NON HA L'R.D.S., SE IL DISPLAY SI LEGGE MALE, SE I TASTI SONO TUTTI CONSUMATI, SE È POCO POTENTE E A 120 ALL'ORA NON SENTI PIÙ NIENTE, SE È BRUTTA, SE È VECCHIA, SE È ROTTA, FAI UN SALTO DA NOI. ANCHE SOLO PER VEDERE CHE MERAVIGLIA DI RADIO NUOVE TI POSSIAMO OFFRIRE, E A CHE PREZZO! IN DIECI MINUTI FACCIAMO IL TRAPIANTO E VAI VIA CON UN GIOIELLO! STESSO DISCORSO PER GLI ALTOPARLANTI. TI ASPETTIAMO!

DORMELLETTO - Corso Cavour, 43 - Tel. 0322/49.70.88



A Villadossola l'inaugurazione dell'edizione numero 37 delle Settimane Musicali

«La Fabbrica» prepara l'evento

Mercoledì sera la «prima» con l'esibizione della Filarmonica di San Pietroburgo



«La Fabbrica» è stata inaugurata un anno fa. Ospita sette concerti della rassegna

VILLADOSSOLA. Ultimi ritocchi al centro culturale «La Fabbrica» di Villadossola per la «prima» delle Settimane Musicale di Stresa, in programma mercoledì 26 agosto. Il nuovissimo complesso culturale ossolano [illegible] preparandosi ad accogliere il prestigioso festival internazionale, un appuntamento che, pochi mesi fa, nessuno pensava di poter portare a Villadossola.

«La Fabbrica», inaugurata solo [illegible] anno fa, ospiterà invece sette dei concerti in programma quest'anno, compresa la «prima» che vedrà l'esibizione della Filarmonica di San Pietroburg che aprirà la 37° edizione delle Settimane Musicali.

Il teatro villadossolese, sorto sulle ceneri della vecchia Pietro Maria Ceretti, una delle più antichе fabbriche ossolane, sta subendo gli ultimi ritocchi proprio in questi giorni. L'amministrazione comunale di Villadossola ha provveduto ad aumentare i posti a sedere: in tutto 638, dei quali 532 in platea.

La Regione Piemonte, che ha riconosciuto l'importanza del centro culturale di Villadossola, ha dirottato [illegible] Ossola 250 milioni di lire che garantiranno altri interventi sulla struttura.

«Il contributo - dice Franco Ravandoni, sindaco di Villadossola - sottolinea l'attenzione con cui la Regione ha seguito e segue il nostro Centro, attribuendogli un'importanza [illegible]tevole a livello provinciale. L'essere riusciti [illegible] portare a Villadossola le Settimane di Stresa è per noi motivo di orgoglio».

Alla riuscita della manifestazione collabora con gli organizzatori anche un gruppo composto da una trentina di villadossolesi, coordinati dall'assessore Carlo Pavesi. Il compito è di garantire il perfetto funzionamento del Centro durante i sette concerti «ossolani».

Mercoledì prossimo s'inizia con una prestigiosa compagine russa che vanta origini antiche essendo stata fondata nel 1882; la dirigerà, come avviene da dieci anni, Yuri Temirkanov, un maestro all'antica per l'uso [illegible] dirigere senza bacchetta ma capace di una forza e di intensità da contagiare l'ascolto. La Filarmonica proporrà un programma d'area slava: tre capolavori di Rimski-Korsakov, di Stravinskij e di Dovorak.

Renato Balducci

Iniziativa per scoprire le zone più belle del lago

Verbania, visite guidate nelle ville e nei giardini

VERBANIA. Si chiama «Operazione Giardini Aperti». Dal prossimo 29 agosto e sino al 6 settembre, nella settimana precedente la 24ª edizione del Corso Fiorito, il comune di Verbania propone una serie di visite guidate alla scoperta di alcune tra le più belle ville verbanesi.

Un'iniziativa resa possibile grazie alla disponibilità di alcuni privati che hanno aderito al progetto mettendo a disposizione le loro dimore e relativi parchi e giardini. Le visite sono effettuabili solo [illegible] prenotazione e tramite un servizio di visite guidate. I giardini privati inclusi nel programma delle visite sono distribuiti tra Castagnola e Monte Rosso. Alcuni nomi: villa Restellini, poi i giardini di Villa Castelli, il giardino di Villa Rusconi-Clerici, la collezione di conifere Soranzo [illegible] altri [illegible] Alcuni proprietari di ville, per evidente ragioni [illegible] riservatezza, pur dando la più completa disponibilità alle visite presso i loro giardini non hanno voluto però troppa «promozione». Tutte le visite sono gratuite, fatta eccezione di Villa San Remigio, a cui [illegible] abbinata anche la passeggiata all'attiguo oratorio romanico, il cui costo è di 5 mila lire a persona. L'operazione «giardini aperti» rappresenta per molti amanti della natura e della botanica, un'autentica scoperta [illegible] tesori [illegible] ricchezze del mondo vegetale: dai giardini storici a quelli moderni [illegible] preziose collezioni di piante che offrono un panorama ricco ed inedito dei parchi privati cittadini che diversamente sarebbe impossibile conoscere.

Per le [illegible]site che [illegible] svolgono sia al mattino che al pomeriggio, [illegible] si può rivolgere all'Ufficio Turistico di Verbania anche telefonicamente; 0323-55.66.69. [v. a.]

E' il convivente della madre della ragazzina. I militari di Andria l'hanno sorpreso di notte in auto

Arrestato per violenza su una quindicenne

Vive a Omegna. Fermato dai carabinieri è in carcere in Puglia

OMEGNA. Per i carabinieri di Andria non c'erano dubbi sulle intenzioni dell'uomo, un pugliese di 53 anni residente ad Omegna. Lo hanno arrestato mentre stava per consumare l'ennesima violenza [illegible] una quindicenne, figlia della [illegible] convivente.

La ragazzina, lo [illegible] è scoperto dopo, era oggetto delle pesanti attenzioni dell'uomo da quando aveva appena otto anni. Dalla Puglia alcune fonti riferiscono e confermano la ricostruzione della vicenda.

I carabinieri lo hanno arrestato in flagranza [illegible] reato [illegible] condotto in carcere: l'uomo, che ad Omegna ben pochi conoscono, si era appartato con la giovane prendendo come scusa [illegible] gita in macchina.

La vettura, in sosta in località «Acquafredda» nel Comune di Minervino Murge, provincia di Bari, ad una decina di chilo[illegible]tri dal [illegible] abitato, e l'orario piuttosto insolito per una gita fuori porta (era passata la mezzanotte) hanno insospettito i carabinieri di Andria, di servizio nella zona.

I militari si sono accostati alla vettura per i consueti accertamenti; alla vista dei carabinieri Nobile ha tentato la fuga ma è stato bloccato dopo pochi metri e tratto in arresto. Poi è stato condotto nel carcere di Trani, dove si trova tutt'ora.

I magistrati pugliesi (è il sostituto procuratore Maria Tere[illegible] Jodice che conduce le indagini) hanno disposto per l'arresto che [illegible] stato confermato ieri mattina dal gip del Tribunale, Antonio Lo Vecchio.

Aiutata e confortata dalle assistenti sociali, ai carabinieri [illegible] poi al sostituto procuratore la ragazzina in lacrime ha raccontato una storia terribile, fatta di violenza che si consumavano da ben sette anni e rimaste sempre nascoste, anche [illegible]li occhi della madre della quindicenne, a causa delle continue minacce.

La convivente del Nobile ha escluso che l'uomo possa avor abusato della figlia anche se le modalità dell'arresto, e [illegible] racconto stesso [illegible] della ragazza, dimostrerebbero però il contrario. Quando l'uomo è stato bloccato, la giovane è come «rinata», riferiscono dalla Puglia, [illegible] poi ha raccontato quanto le toccava subire. Visite mediche hanno confermato quanto detto dalla quindicenne. Una terribile conferma.

La vittima è [illegible] dei tre figli della coppia che, originaria di Minervino Murge, abita a Omegna da tempo, in una casa distante dal centro storico. D'estate, nel periodo delle ferie, Nobile con la famiglia torna in Puglia. Così ha fatto pure quest'anno, per le vacanze.

La notizia dell'arresto si è diffusa ieri ad Omegna e ha destato scalpore anche se pochi conoscono Gennaro Nobile che si è trasferito nel Cusio da alcuni anni. [r. s.]

IN BREVE

Villadossola

Defezioni [illegible] Lega, [illegible] C[illegible] [illegible]

Un'altra defezione nel Carroccio ossolano. Salgono così [illegible] tre i forfait nelle file delle Lega Nord.

Dopo Marco Preioni e Franco Bellotti è ora Walter Canova, consigliere comunale leghista, a rassegnare le dimissioni dalla carica. Se [illegible] parlerà nel Consiglio comunale di martedì.

[re. ba.]

Domodossola

Arrestato per oltraggio e resistenza

La polizia di Domodossola ha arrestato l'altro ieri E. P., 20 anni, di Domodossola per oltraggio [illegible] resistenza a pubblico ufficiale. Il giovane è già stato rimesso in libertà.

[re. ba.]

Villadossola

Falò e musica per la festa patronale

I falò sull'Ovesca e il concerto di Dina Manfred in piazza Mercato: saranno questi gli appuntamenti più importanti della terza giornata della festa patronale di San Bartolomeo in programma nel secondo maggior centro ossolano.

Alle manifestazioni partecipano in gran numero i cittadini [illegible] Villadossola e numerosi villeggianti che arrivano dai centri vicini.

[re. ba.]

TUTTO AGOSTO

Rossa Sport

DOMODOSSOLA

C.so P. Ferraris, 29 - Tel. 0324/242534

VUOTA

FINO AD ESAURIMENTO MERCE

CON SCONTI FINO AL 50%

Tuta LOTTO Alexander	79.000	Pedule trekking	da 79.000
Completo da bici BRIKO	79.000	Casco bici BRIKO Pin Point	59.000
Scarpe calcio PUMA Dynamo Pro	55.000	Scarpe tennis LOTTO Parade	59.000
Racchetta tennis HEAD Comp	99.000	Racchetta tennis PRINCE Precision	130.000
Sci DYNASTAR G9	300.000	Sci ROSSIGNOL S9	300.000
Sci KÄSTLE Speedmachine	300.000	Scarponi NORDICA DFX	110.000
Scarponi MUNARI M350	130.000	Sci DY Coupe G5	250.000

ROLLERBLADE ORIGINALI da L. 99.000

...FINALMENTE!, A Pallanza - Via Guido Rossa, 21
Telefono 0323 - 507021

LA MIA PIZZA

...MOLTO PIÙ GUSTO,
[illegible] PIÙ [illegible]

Nuova filosofia nella preparazione della Pizza, rispettiamo tutta la tradizione ed esaltiamo al massimo la fantasia. Produciamo ogni giorno l'impasto con Farine selezionate, Olio extravergine, Lievito [illegible] Sale, ne ricaviamo panetti che lasciamo lievitare lungamente. Sicuri della bontà dei nostri panetti, con lo stesso impegno prepariamo Pomodoro, Mozzarella, Funghi, Carciofi, Prosciutto cotto senza polifosfati, Prosciutto crudo, Verdure fresche grigliate nei nostri forni ed ancora tanti, tantissimi buoni ingredienti che potrai disporre sulla "Tua Pizza" senza vincoli, senza limiti.

COME ORDINARE:
scegli il formato di pasta
FN = Formato Normale (1/2 Persone)
FF = Formato Famigliare (3/4 Persone)
CZ = Calzone (1/2 Persone)

Libera la tua fantasia, scegli nell'elenco ingredienti tutto quello che il tuo gusto, il tuo palato suggerisce

TELEFONA A: "LA MIA PIZZA" - Via Guido Rossa, 21 - Pallanza
Telefono 0323 - 50.70.21

Concorda con il nostro personale il ritiro o la consegna [illegible] domicilio. Per servirti meglio e più velocemente ti consigliamo di annotarti il tipo di pizza e relativi ingredienti prima di chiamarci.

[illegible] - Fino al 30 Agosto per gustare meglio le nostre specialità sarà data in OMAGGIO 1 lattina cl. 33 di COCA-COLA o di BIRRA per ogni formato normale, oppure 2 lattine per ogni formato famigliare. (salvo esaurimenti scorte)

[illegible] o AFFITTASI
BAR [illegible]
a conduzione familiare
con 90 mq. di plateatico
lungolago Pallanza.
T[illegible] riservata.
Tel. 0347.575.2306

LUNEDÌ tuttosoldi
MERCOLEDÌ tuttoscienze
GIOVEDÌ tuttolibri

I supplementi de LA STAMPA
Una settimana ricca di tutto.

Lunedì il cantautore a St-Vincent

Serata magica con De André



De André si esibirà allo stadio Perucca

SAINT-VINCENT. E' la voce di Fabrizio De André a chiudere [illegible] rassegna di musica «Casinò on stage», organizzata dal Casinò de la Vallée di Saint-Vincent.

Il cantautore, storico interprete della «Canzone di Marinella», di «Bocca di Rosa» [illegible] di «Via del campo», sarà in concerto lunedì, a partire dalle 21,30, allo stadio Perucca di Saint-Vincent.

De André, [illegible] nella tournée invernale che lo ha portato in giro per l'Italia ad esibirsi nei teatri, propone una scaletta che ripercorre le tappe più importanti della [illegible] carriera. Apre [illegible] i brani dell'ultimo disco, «M'innamoravo di tutto», nel quale ha raccolto canzoni un po' trascurate negli ultimi anni, da «Il canto del servo pastore» all'«Ave Maria» in sardo. Poi i «pezzi» che lo hanno consacrato come uno «storico» della [illegible] d'autore italiana: dalla «Canzone di Marinella», uscita nel '60 e da poco «rifatta» [illegible] duettata con Mina, su arrangiamento jazzistico di Massimiliano Pani, al «Pescatore», [illegible] «Bocca di Rosa». E tante altre.

Un concerto che si divide in due parti e che mette insieme il De André delle ballate passionali, scritte in poesia, al De André ultima maniera, che si è dedicato alla ricerca musicale, dando spazio soprattutto alle melodie dell'area del Mediterraneo, scivolando anche nei ritmi brasiliani. Ogni sua esibizione è un ritorno indietro nel tempo. Ma non solo. Ogni concerto [illegible] De André è anche [illegible] momento di grande spettacolo, per i giochi di luci e per le emozioni che sempre regala.

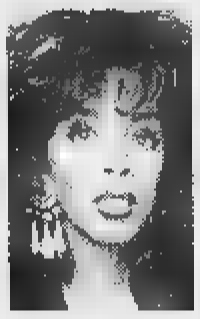
Costo dei biglietti: 25 mila lire per il prato e 30 mila lire per la tribuna. Prevendite ad Aosta, Courmayeur, Saint-Vincent, Ivrea [illegible] Biella. [sa. b.]

Altri due concerti di Donna Summer [illegible] Montecarlo

Sanremo, ecco Fossati

Ad Alassio si elegge Miss Muretto

Fine settimana [illegible] parata di big [illegible] Riviera Ligure [illegible] Costa Azzurra. Spicca su tutti la presenza (ancora stasera e domani, dopo [illegible] debutto di venerdì) [illegible] Donna Summer. La regina della «discomusic», esplosa artisticamente agli albori degli Anni '70, sarà di scena allo Sporting Club di Montecarlo. I due concerti avranno inizio alle 22,30.



Donna Summer, la regina della «discomusic»: sarà [illegible] di [illegible] allo Sporting Club di Montecarlo

Grande attesa, invece, a Sanremo per il concerto del cantautore genovese Ivano Fossati, in programma domani sera a partire dalle 21,30. Fossati, strumentista, interprete raffinato e ex leader dei Delirium, si esibirà al Roof Garden del Casinò municipale. Sempre domani sera saranno di scena Elio e le storie tese allo stadio comunale [illegible] Pietra Ligure (ore 21). Oltre che divertenti, Elio ed i suoi amici musicisti sono ottimi esecutori ed interpreti. In programma [illegible] saranno i brani più famosi del loro repertorio scanzonato, intelligente e volutamente «kitsch», dal «Pippero» a «La terra dei cachi».

Stasera [illegible] cabarettista Dario Vergassola salirà sul palco di «Loano cabaret - Camaleontici sorrisi». La rassegna, promossa dal Comune di Loano, in collaborazione con lo «Zelig» di Milano, ha come ambientazione l'arena estiva «Giardino del Principe». L'inizio del divertente monologo [illegible] previsto per le 21,30. Ci saranno anche i cabarettisti Bove e Limardi.

Domani sfilata [illegible] giovani bellezze ad Alassio per il consueto spettacolo di fine estate con [illegible] di «Miss Muretto». Chi sarà ad indossare la fascia più ambita in Riviera si saprà però solo lunedì sera, alla fine del galà al quale parteciperanno numerosi ospiti.

Domani alle 22 in piazza Libertà

Volpedo, c'è Dallara ex re degli urlatori



Dallara a Volpedo sarà anche «testimonial» della pesca

VOLPEDO. Tony Dallara, «il primo urlatore italiano» (così l'avevano soprannominato ai tempi di «Come prima») si esibisce domani, alle 22, in piazza Libertà. L'appuntamento è nell'ambito della festa del paese, ma fa anche parte della rassegna «Concerti [illegible] buoni prodotti», un'iniziativa di Provincia e alcuni paesi della Val Curone per promuovere i loro prodotti.

E Tony Dallara diventa, in questo caso, «testimonial» della pesca, un frutto di cui a Volpedo sono orgogliosi quasi come per i natali dati al pittore Giuseppe Pellizza.

Tornando a Tony Dallara, la sua fama in Italia [illegible] legata in particolare a «Romantica», canzone con cui ha vinto nel '60 sia il Festival di Sanremo che Canzonissima. Ma il re degli «urlatori» [illegible] esibito con successo anche alla Carnegie Hall di New York e all'Olympia di Parigi. E gli [illegible] capitato perfino di cantare in turco, greco e anche in giapponese. [b. v.]

Lunedì alle 23, ingresso gratuito

Mal, show a Vercelli un tuffo nel passato



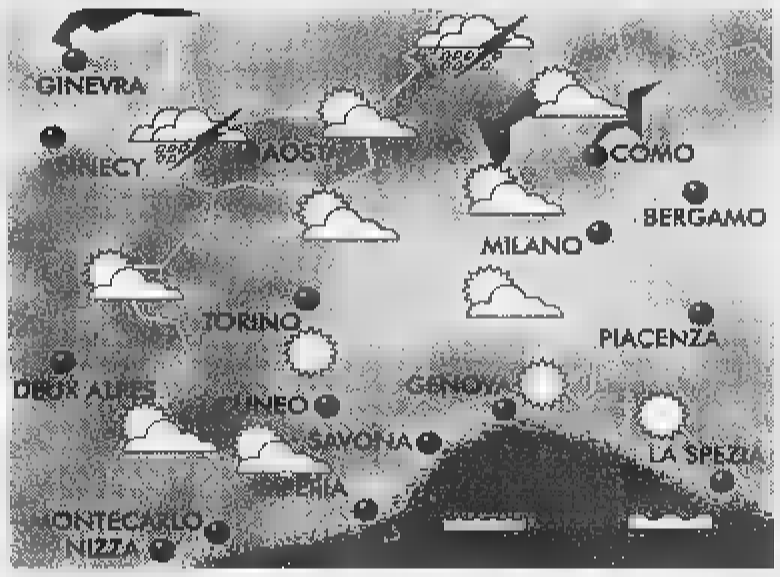
Mal effettua ogni [illegible] 20-25 serate in Italia

VERCELLI. Venti-venticinque serate ogni mese in tour per l'Italia, un ottimo successo di pubblico multigenerazionale, canzoni nei circuiti internazionali europei. Indubbiamente per Paul Bradley Couley, in arte Mal, cantante gallese approdato sulla scena italiana verso la metà degli Anni 60, continua una carriera a tutto gas.

L'appuntamento con i suoi fans è previsto per lunedì 24. Concerto alle 23, nell'area spettacoli della «Sagra d'la panissa» (classico piatto di riso alla vercellese), che si sta svolgendo nel grande cortile della palestra Mazzini, quartiere Porta Casale. Ingresso gratuito.

Per Mal (recentemente impegnato in teatro nella parte di Teen-Angel nel musical «Grease» con la Cuccarini) sul palco vercellese ci [illegible] carrellata attraverso i suoi hits: da «Yeeeeh!», un cavallo di battaglia quando era [illegible] i Primitives, a «Furia» un altro cavallo, ma del West. [g. bar.]

IL WEEKEND



LA [illegible]ZIONE

L'alta pressione, rimane ancora stabile sul bacino del Mediterraneo, mantenendo condizioni di bel tempo sul Centro-Sud della Penisola. Condizioni di variabilità con tempo nuvoloso sulle zone alpine ed appenniniche a causa dei sistemi frontali provenienti da Nord-Ovest e che sfiorano le [illegible] alpine in particolare Valle Susa, Aosta ed Ossola.

DOMANI [illegible]

MONTAGNA

- CUNEESE. Cielo poco nuvoloso, specie sulle zone alpine, con possibili isolate precipitazioni serali a carattere locale. Temperature stazionarie. Venti deboli da Nord Nord-Ovest.
- VALLI CHISONE, SUSA, LANZO, CANAVESE. Generalmente sereno [illegible] poco nuvoloso con addensamenti più intensi sui rilievi. Scarsa possibilità di precipitazioni salvo isolati fenomeni temporaleschi [illegible] rilievi. Venti deboli da Nord.
- VALLE D'AOSTA, OSSOLA E SESIA. Instabilità per flusso [illegible] correnti fresche dal Nord con possibili annuvolamenti cumuliformi sui rilievi e temporali isolati. Temperature in calo. Venti deboli o moderati da [illegible].

MARE

- RIVIERA DI LEVANTE (Genova - La Spezia). Generalmente sereno [illegible]sità pomeridiana sui rilievi e scarsa possibilità di precipitazioni. Temperature nella media. [illegible] da calmi a poco mossi specie quello [illegible] Corsica.
- [illegible]RA DI PONENTE (Savona - Imperia). Prevalenza di cielo sereno con locale nuvolosità termoconvettiva sui rilievi appenninici ed alpini. Temperature stazionarie. Mari calmi o poco mossi.

PIANURA

- TORINESE E VERCELLESE. Sereno con leggera copertura alta e sottile ma più intensa sui rilievi. Residue precipitazioni isolate sui rilievi prealpini. Temperature stazionarie. Venti moderati di brezza.
- LANGHE E MONFERRATO. Cielo leggermente coperto intervallato da ampie schiarite nel tardo pomeriggio. Possibili isolati piovaschi. Temperature stazionarie. Venti deboli o assenti.
- LAGHI E BIELLESE. Sereno [illegible] nuvolosità a carattere cumuliforme specie sui rilievi biellesi ed alla testata delle valli lacustri. Temperature stazionarie. Venti deboli o moderati di brezza.

TENDENZA PER INIZIO SETTIMANA

Per ora non si intravedono condizioni di variabilità alla situazione attuale. Domina ancora l'alta pressione. Scorrono le perturbazioni atlantiche a Nord-Est della catena alpina. Permangono annuvolamenti serali più intensi sulle aree alpine. Non si prevedono precipitazioni. Le temperature sono stazionarie e i venti assenti.

[A cura di Giorgio Minetti]

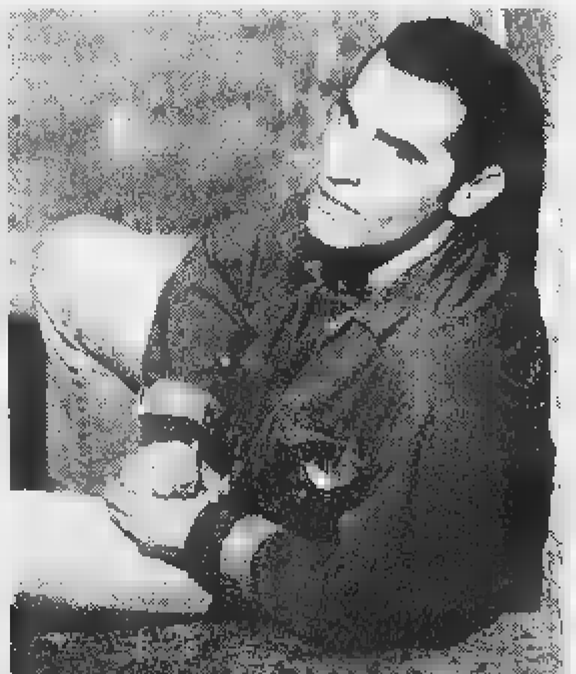


Il cantautore genovese inaugura gli spettacoli in piazza Salera, l'ingresso è gratuito

Arriva Baccini, stasera decolla la festa

Con Francesco tra canzoni, cabaret e un pianoforte

OMEGNA. Concerto di Francesco Baccini stasera alle 21,30 [illegible] piazza Salera ad Omegna. Lo spettacolo, gratuito come tutti quelli che si svolgono [illegible] questi giorni nel capoluogo del Cusio, darà il via ai festeggiamenti in [illegible] di San Vito. Il cantautore genovese è attesissimo da migliaia di spettatori. Personaggio fuori dai normali cliché del cantante e autore, Baccini ha iniziato a cantare [illegible] comporre canzoni quasi per gioco. Il [illegible] stile, i suoi ritmi [illegible] tutto personali, all'inizio incuriosiscono, ma non sfondano. Le porte del successo gli si spalancano però dieci [illegible] fa [illegible] occasione della rassegna della Canzone d'Autore, promossa dal prestigioso Club Tenco. Nell'89 [illegible] il suo primo album: Baccini-Cartoons, prodotto da Giorgio Conte. Canzoni dal sapore autobiografiche, viste [illegible] gli occhi disincantati e condite da un pizzico di humour. Il [illegible], [illegible] critica e di pubblico, [illegible] immediato e brani con «Sotto questo sole» registrato [illegible] [illegible] gruppo «Ladri di biciclette» diventa [illegible] dei motivi più gettonati dell'estate del '90. Il resto è un crescendo con successi a raffica che hanno fatto di Francesco Baccini uno dei cantautori più originali nel panorama della musica italiana. Ironico quanto basta, ottimo musicista (ha imparato a [illegible] il piano da bambino), buon cantante e soprattutto personaggio in grado di tenere la scena [illegible] pochi altri tra i suoi colleghi [illegible] fare. I suoi concerti sono autentici spettacoli. Non per niente prima di sfondare in campo musicale ha fatto anche del [illegible] barel. Fra [illegible] sue tournée più riuscite, ricordiamo quella di «Circobaccini», cinque anni fa. [v. a.]



Il cantautore **Francesco Baccini** inaugura [illegible] a Omegna [illegible] cartellone della festa di San Vito dedicato alla musica italiana. Il concerto si svolgerà in piazza Salera sul lungolago

Fedeli alla musica italiana

Sul palcoscenico in riva al lago le più belle voci di ieri e di oggi

OMEGNA. Tutti i big della canzone italiana sono passati da Omegna. La festa di San Vito offre, da quasi un secolo, l'opportunità di assistere gratuitamente a concerti che altrimenti nel Cusio non si avrebbero.

Memorabili sono rimasti i recital di alcuni grandi come Fiorella Mannoia, Riccardo Cocciante, Enrico Ruggeri, i Ricchi e Poveri, Riccardo Fogli, Anna Oxa. Tanto per [illegible] qualche [illegible]. Il pubblico ha sempre risposto in quantità e con entusiasmo. «Il nostro obiettivo è quello di offrire, ogni anno, il meglio della canzone italiana - dice Gianpiero Ingignoli, presidente del Comitato San Vito che organizza i concerti - cercando di accontentare tutti: giovani [illegible] meno giovani, e portando ad Omegna cantanti e cantautori che fanno generi musicali diversi. Sino ad oggi pensiamo [illegible] esserci riusciti. Ogni spettacolo inoltre è gratuito e questo garantisce i successi di ogni serata». [v. a.]



La cantante **Fiorella Mannoia**

Guida al sabato notte a Novara e Vco

Tutti in pista sotto le stelle

Consueta carrellata del sabato notte sulle proposte delle discoteche [illegible] birrerie di Novara [illegible] Vco. Ce n'è per tutti i gusti.

SILLAVENGO. Musica live nel giardino estivo di Tenimento al Castello con i «Funky Jam», dalle 22.

[illegible]. Pezzi dance delle hit nazionali nella pista grande, house music nell'ottagono e revival nella pista piccola. E' il programma della [illegible] al «Giuditta baby boom».

TRECATE. Si balla nel giardino estivo della discoteca «Celebrità» aspettando l'arrivo dell'ospite Vip, [illegible] mezzanotte.

NIBBIA. «Anguria Party» all'osteria «Racconti di viaggio» dalle 22: sangria e cocktail a base del tipico frutto estivo.

[illegible]. Commerciale e revival in compagnia delle mixate di Fabrice «Biancaneve» a «Casa Miguel». Dalle 23.

PRATO SESIA. «Anguria Party» dalle 23 alla «Pepitas». Con il deejay Stefano, Gigi Delirio e le «Pepitine». Vocalist Aldo, cartomanzia a cura di Andrea.

VINTEBBIO. Dai Toto ai Dream Theater, passando per i pezzi rock italiano più noti: è il repertorio dei «Poco di buono», [illegible] scena nell'angolo riservato alla musica live della discoteca «Le Cave». Dalle 24.



Tutti [illegible] pista ballando sotto le stelle

MIASINO. I «Ne Basta Uno» [illegible] protagonisti della nottata al «Bulldog pub» di Pisogno. Proporranno il loro vasto repertorio imperniato sul rock.

PETTEN[illegible]. Pianobar al caffè ristorante dell'«Approdo».

[illegible]. Liscio e revival dal [illegible] con Giancarlo e Rita al dancing «Mirage». E' aperto il giardino estivo. Dalle 21,30.

[illegible]. Si balla sui tre piani della discoteca «Rocchetta», tra revival, happy sound [illegible] greatest hits. Dalle 23.

[illegible]. Cena sulla terrazza sul lago del ristorante «Bel Sit» con le covers soft proposte dal pianista Angelo. Dalle 20.

[illegible]. La società sportiva NovaEsperia festeggia l'imminente avvio della stagione calcistica con il concerto della [illegible]icrorchestra «Ma-gia», capitanata da Gian Piero Danesi. L'appuntamento è fissato per le 21,30.

[illegible]. Serata al discobar del «Waco's», sul lungolago. Alla consolle, il deejay Monty.

[illegible]. E' la volta dei «Blue Hats» al «Mc Gill's pub» in frazione Brisino. Il gruppo è composto da Corrado Valdini (batteria); Guido Block (basso) e Alessio Tonini (chitarra).

[illegible]. Rock live sulla terrazza panoramica dell'«Idrovolante Caffè». Dalle 21,30 s'inizierà la performance della band «Buona Audrey».

[illegible]. Angelo e Angelica al piano bar «Pigalle». Le covers più belle dalle 22,30.

[illegible]. Festa sotto il tendone a San Domenico. La musica dal vivo sarà assicurata dal duo composto da Sala e Fabrizio Gagliardi. Genere covers internazionali. Dalle 21.

[illegible]. Gli «Ingranaggi Selvaggi» suonano dalle 22 in piazza nella frazione di Baceno.

[illegible] Di Marco [illegible] [illegible] Roberto Lodigiani

Verbania, si conclude la rassegna «Notti di note»

Il sipario cala con il jazz e l'omaggio a Miles Davis

VERBANIA. Il sipario cala su un'estate di successi [illegible] grande seguito di pubblico nei vari appuntamenti. «Notti [illegible] note», kermesse musicale estiva pro[illegible] dall'Associazione «Verbeat» con il patrocinio del Comune, stasera si congeda con i recital previsti in tre punti del centro di Pallanza.

E' la musica jazz la protagonista assoluta della serata. Nel suggestivo [illegible] raccolto cortile [illegible] Palazzo Dugnani, sede del Museo del Paesaggio, verrà celebrato il grande trombettista jazz Miles Davis. Sarà il «Jazz Friends Quartet» ad omaggiarlo. Suonano Fabrizio Spadea (chitarra), Lorenzo Erra (pianoforte), Marco Conti (contrabbasso) e Paolo Pasqualin (batteria). Ripercorrono la storia di Davis [illegible] tutti gli standards più famosi attraverso originali arrangiamenti e improvvisazioni. I vari periodi artistici, compresi tra gli Anni '40 sino ai primi Anni '90, verranno brevemente introdotti da spiega[illegible] e aneddoti.

In piazza Garibaldi saranno di scena «Jazz e altro» mentre sul lungolago, presso il Mausoleo Cadorna, è la volta di «Mario Armonicam and Level Blues Band». Nelle vie del centro si muoveranno con la loro allegria i componenti della [illegible] XXL Riverside Dixiland Band». I concerti s'iniziano alle 21, l'ingresso è libero. [p. cr.]



Il grande jazzista **Miles Davis**

Prosegue oggi la rassegna «LagoMaggioreMusica» con i concerti di Belgirate, Premeno e Laveno

Note d'Argentina, è la magia del bandoneon

Invito dal Verbano per una serata con la musica sudamericana

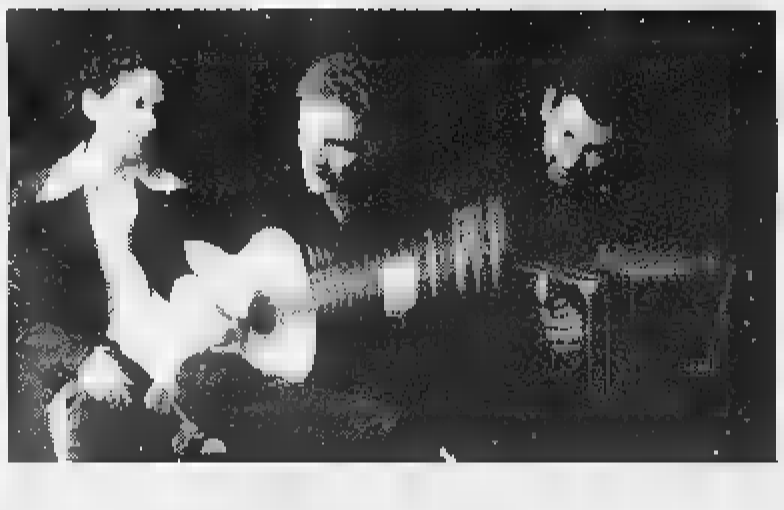
NOVARA. Tanta musica classica e omaggi alla tradizione sudamericana nei concerti in programma stasera. Tra gli appuntamenti spiccano quelli di «LagoMaggioreMusica» che interessano tre località sulle due sponde del Verbano.

A Belgirate è di scena la pianista Mzia Simonishvili, nella Chiesa Vecchia dalle 21, che seguirà pagine [illegible] Haydn, Liszt, Mussorgsky. L'ultimo concerto previsto nella cittadina nell'ambito della rassegna si terrà sabato 29 agosto. **A Premeno**, sulle alture verbanesi, [illegible] suggestiva cornice al recital di Eugenia Marini [illegible] Mario Marzi sarà offerta da Villa Bernocchi. Marini [illegible] un'abile fisarmonicista (e suonatrice di bandoneon) mentre Marzi è sassofonista: propongono [illegible] originale viaggio nella [illegible] argentina, con uno sguardo che [illegible] allarga a tutto il Sudamerica. I brani sono firmati da Piazzolla, Iturride, Fancelli, Gismondi.

Infine, [illegible] **Laveno**, LagoMaggioreMusica propone l'esibizione dell'Adrien Politi Trio. Anche qui il tango è protagonista assoluto ma [illegible] mancheranno divagazioni nel folclore e nella musica popolare argentina con inediti composti dai tre musicisti che sono: Politi alla chitarra, Lucia Abonizio al pianoforte, Gilberto Pereyra al bandoneon. Il concerto si tiene a Palazzo Perabò di Cerro di Laveno.

A Mergozzo nella sala del parco antistante l'ex villa della Cri si conclude «Mergozzo Musica '98», ciclo organizzato da Comunità Montana [illegible] Comune con la Pro Loco. Protagonisti della serata saranno Isabelle Magnenat al violino [illegible] James Alexander al pianoforte. In programma pagine di Beethoven, Schumann [illegible] Prokofiev.

Prosegue a **Quarna Sotto** nell'Oratorio del Saliente la rassegna «Un Paese per la Musica». Di scena stasera alle 21 [illegible] quartetto «Ebano», clarinettisti provenienti dalla Svizzera: Lidia Giussani, Sabrina Ehrismann, Daniele Lazzarini e Andrea Righetti. Musiche di Albinoni, Mozart, Bizet, Harvey, Franciax, Farkes. Concerti sono annunciati a **Bannio Anzino**, con la banda, [illegible] a **Cannobio**, con l'Ensemble Ottocento nella chiesa di Sant'Agata. [m. p. a.]



Il [illegible] di [illegible] [illegible] Laveno è composto da **Adrien Politi** alla chitarra, **Lucia Abonizio** al pianoforte [illegible] **Gilberto Pereyra** [illegible] bandoneon. Propongono musica folcloristica argentina, dal tango [illegible] inediti

A Mergozzo Isabella Magnenat e James Alexander suonano nella sala del parco vicino all'ex villa Cri

STASERA AL CINEMA

NOVARA

VIP. Tel. 0321-625.686. [illegible] **letale 4.** Or.: 19,50; 22,30. L. 12.000; rid. [illegible]; [illegible] fer. [illegible].

ARALDO. Telef. 0321-474.625. CHIUSURA ESTIVA.

FARAGGIANA. Tel. 0321-627.676. CHIUSURA ESTIVA.

[illegible]. Tel. 0321-624.158. **Sex crimes - Giochi pericolosi.** Or.: 20,30; 22,30. Festivo e prefestivo 12.000; feriale 10.000 sabato pomeriggio 7000; 5000.

[illegible]. Tel. 0321-623.395. **Species II.** Or.: 20,35; 22,30. Festivo e prefestivo 12.000; feriale 10.000.

[illegible] (all'aperto). Tel. 0321-35.731 (con maltempo al [illegible] Faraggiana). **Tre uomini e una gamba,** [illegible] [illegible] e Giacomo. Ore 21,30 (ap. cortile ore 21). Lire 10.000; 6000.

S. CUORE. Tel. 0321-465.484. CHIUSURA ESTIVA.

[illegible]

S. [illegible] CHIUSURA ESTIVA.

ARONA

CORTILE SAN CARLO (all'aperto) (In caso di maltempo all'interno del cinema). **La maschera di ferro** [illegible] Leonardo DiCaprio. Ore 21,30. Lire 8000; [illegible].

[illegible]

VARZONI. CHIUSURA [illegible].

BORGOMANERO

MODERNO. Tel. 0322-82.151. CHIUSO PER [illegible] ESTIVO.

[illegible] (all'aperto). Tel. 0322-817.41 (in caso di maltempo all'interno). **Colpevole fino a prova contraria.** Ore 21,45 (spettacolo unico). Lire 8000; 5000.

NUOVO [illegible]. Tel. 0322-81.741. **Sex crimes.** Or.: 20,15; 22,15. L. 10.000; 7000; merc. 7000.

[illegible]

BALLARDINI. Tel. 0348-510.88.29. RIPOSO ESTIVO.

DOMODOSSOLA

CORSO - Sala Corso. tel. 0324-240.853. CHIUSURA ESTIVA.

[illegible] - [illegible] Cortile. Informazioni su [illegible] grateria telef. al n. 0324-240.853. CHIUSURA ESTIVA.

CINE I - Sala 1. [illegible] 0324-242.046. Inf. su segr. telefonica. CHIUSURA ESTIVA.

CINE 1 - [illegible] 2. Tel. 0324-242.046. Inf. su segr. telefonica. CHIUSURA [illegible].

[illegible]

ITALIA. Tel. 0163-840.201. CHIUSURA ESTIVA.

OLEGGIO

CINE TEATRO. Tel. 0321-91.183. CHIUSURA ESTIVA.

OMEGNA

CINEMA SOCIALE. Tel. 0323-61.459. CHIUSURA ESTIVA.

ORATORIO. CHIUSURA ESTIVA.

TRECATE

S. PELLICO. [illegible] e prezzi [illegible] al numero di segr. telefonica 0321-777.122. CHIUSURA ESTIVA.

[illegible]

ARISTON. Inf. e [illegible] spettacoli [illegible] [illegible] segr. tel. 0323-401.940. CHIUSURA ESTI[illegible].

CADORNA all'aperto (cortile scuola media Cadorna), in [illegible] di maltempo al Vip. **La vita è bella** [illegible] Roberto Benigni. Ore 21,45.

[illegible] [illegible]. Informazioni e prezzi spettacoli al numero di segr. 0323-40.19.40. CHIUSURA ESTIVA.

SOCIALE (PALLANZA). Tel. 0323-501.964. Informazioni e orari [illegible] segreteria telefonica. CHIUSO PER LAVORI.

NELLE SALE DI TORINO

ADUA 200 c. G. Cesare 67, tel. [illegible]. **Il matrimonio [illegible] mio migliore [illegible].** [illegible]: 16,45; 18,45; 20,30; 22,30.

ADUA 400 c. G. Cesare 67, tel. 856.521. **Sex Crimes - Giochi pericolosi.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.

AMBROSIO MULTISALA c. V. Emanuele II 52, tel. 547.007. Sala 1: **Arma [illegible] 4.** Or.: 15; 17,25; 19,50; 22,30. Sala 2: **Favola.** Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30. Sala 3: **L'angolo [illegible]** Or.: 15,30; 17,45; 20; 22,30.

ARLECCHINO c. Sommeiller 22, tel. 581.7190. CHIUSO PER FERIE.

CAPITOL v. S. Dalmazzo 24, tel. 540.606. [illegible].

CENTRALE v. Carlo Alberto 27, t. 540.110. **Assassin(s).** Viet. min. [illegible]. Or.: 17,30; 20; 22,30.

C. CHAPLIN 1 v. Garibaldi 32/a, tel. 43[illegible].07.23. **Break up - Punto di rottura.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.

C. CHAPLIN 2 v. Garibaldi 32/a, tel. [illegible]. [illegible] [illegible] Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30.

CIAK c. Giulio Cesare 105, tel. 232.029. CHIUSO [illegible].

[illegible]RISTALLO v. Goito 5, t. 650.71.00. **Tre uomini e una gamba.** Or.: 1[illegible]0; 18,30; 20,30; 22,30.

DORIA v. Gramsci 9, tel. 542.422. **Uno dei due.** Or.: 1[illegible]; [illegible]; 20,15; 22,30.

[illegible] [illegible] p. Sabotino, tel. 447.52.41. **Pioggia infernale.** Or.: 16,30; 1[illegible] 20,30; 22,30.

[illegible] [illegible] p. Sabotino, tel. 447.52.41. **Full Monty.** Or.: 16,15; 18,20; 20,25; [illegible].

[illegible] [illegible] p. Sabotino, tel. 447.52.41. **Il grande [illegible].** Or.: 16,15; 18,25; 20,35; 22,45.

EMPIRE p. V. Veneto 5, t. 817.16.42. **I figli di Annibale.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.

ERBA 1 c. Moncalieri 241, tel. 661.54.47. **Gattaca.** Or.: 20,15; 22,30.

ERBA II c. Moncalieri 241, tel. 661.54.47. **Viola bacia tutti.** Or.: 20,30; 22,30.

ETOILE v. [illegible] Buozzi ang. v. Roma, tel. 530.353. **[illegible] la [illegible] dei geni.** [illegible]: 16; 18,10; 20,20; 22,30.

FARO v. Po [illegible] tel. 817.33.23. **Titanic.** Ore 18; 21,30.

FIAMMA c. Trapani 57, [illegible]. 385.2067. CHIUSO PER FERIE.

IDEAL c. Beccaria 4, tel. 521.4316. **Arma letale 4.** Or.: 15; 17,30; 20; 22,30.

[illegible] Po 21, [illegible] 812.59.96. **L'oggetto del mio desiderio.** Viet. 14. Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30.

KONG v. Santa Teresa 5, t. 534.614. **Un uomo in prestito** ore 15,45; 20,30. **Qualcosa è cambiato.** Or.: [illegible].45; 22,30.

LILLIPUT v. XX Settembre 15 bis, tel. 537.100. **Un sogno in fondo al [illegible]** Viet. [illegible]. 14. Or. 15,10; 17; 18,50; 20,40; 22,30.

LUX Galleria San Federico, tel. 541.283. **Tarzan - Il mistero della città perduta.** Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30.

MASSIMO UNO v. Montebello 8, tel. 817.10.48. **Lama tagliente (Sling blade).** Or.: 17,20; 20; 22,20.

NAZIONALE 1 [illegible] Pomba 7, t. 812.4173. **Pioggia [illegible].** Or[illegible]: 16,05; 18,[illegible]; 20,25; 22,30.

[illegible] 2[illegible]. [illegible] 7, tel. 812.4173. **La vita è bella.** Or.: 15,50; 18; 20,15; 22,30.

OLIMPIA 1 v. Arsenale 31, t. [illegible] [illegible] **Mercury.** [illegible]: 15,30; 17,50; 20,10; 22,30.

OLIMPIA 2 v. Arsenale 31, tel. 532.448. **La parola [illegible] esiste.** Or.: 15,10; 17; 18,50; 20,40; 22,30.

REPOSI v. XX Settembre 15, tel. 531.400. Sala 1: **Species 2.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30. Sala 2: **Il tocco del male.** Or.: 15,30; 17,50; 20,10; 22,30. Sala 3: **Arma letale 4.** Or.: 15,30; 17,50; [illegible]; 22,30. Sala 4: **Deep Impact.** Or.: 15,15; 17,40; 20,05; 22,30.

ROMANO Galleria Subalpina, tel. 562.01.45. **Sex Crimes - Giochi pericolosi.** Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30.

STUDIO RITZ v. Acqui 2, tel. 819.01.50. **Amori e vendette.** Or.: 17; 18,50; 20,40; 22,30.

VALENTINO 1 Teatro Nuovo c. M. d'Azeglio 17, tel. 650.02.05. CHIUSO PER FERIE.

[illegible] v. Roma 336, tel. 5621789. **Hong Kong colpo su colpo.** Ingr. pom. 7000 sera 11.000.

TEATRI

TEATRO REGIO. La bigl. e gli uffici sono chiusi per ferie. Riap. della bigl. 25/8; degli [illegible] 24/8. Alla riap. della bigl. saranno in vendita gli abbon. per Torino Danza '98 XI Festival Intern. di balletto e per la stag. di Concerti '98-'99 (24/10 - 28/7/99).

LINGOTTO FIERE. Padiglione 1. [illegible].

Specchio DELLA STAMPA

In edicola da sabato 22 agosto

✓ **[illegible] [illegible] [illegible] l'hai l'angelo custode?** *Appaiono ovunque: al cinema, in televisione, in libreria. Ma non è solo una moda. Anche gli scettici cominciano a crederci. Gente comune [illegible] vip ne sentono il bisogno. Come di un amico.*

✓ **Valeria Marini fragile maggiorata.** *La carriera per lei, attrice tutta panna, non è stata facile. Forse perché è difficile, con quel fisico, farsi prendere sul serio. Ora, alla vigilia della presentazione a Venezia del [illegible] ultimo film con Alberto Sordi, ripensa agli esordi. E [illegible] una depressione che ha temprato la sua volontà...*

✓ **Nel Tibet che non è solo anima.** *Il centro spirituale del buddhismo va molto di moda in Occidente. Ma si rischia di averne una visione edulcorata. Non tutto il bene risiede nei monasteri perseguitati dai cinesi, non tutto il male nella modernità.*

✓ **Sull'Everest [illegible] la cinepresa.** *Everest, il documentario che ha incassato di più nella storia, racconta in presa diretta la scalata della cima più alta del mondo. Proprio nel momento in cui si scatena una tempesta che ucciderà otto alpinisti.*

✓ **Piranesi, il mondo in una stanza.** *Grandissimo incisore, si considerava un architetto. Viveva nel Settecento, ma vagheggiava l'antichità classica. Che le sue acqueforti fanno rivivere con straordinaria precisione. Ora in una mostra possiamo vederle tutte assieme.*

✓ **Cavalieri di Malta crociati missionari.** *Uomini d'armi nel Medioevo, ora si dedicano al servizio dei poveri e alla difesa della fede. Ordine religioso dal 1113, difensori di Gerusalemme, signori di Rodi e poi di Malta, rappresentano oggi uno Stato senza territorio. Ma molto potente.*

✓ **Chi ha bruciato la Biblioteca?** *Il rogo di Alessandria, nel quale andò [illegible] fumo la cultura classica, continua a far discutere. Nel "giallo storico" di questa settimana un politico e un intellettuale si combattono a colpi di chiose...*

Primo impegno ufficiale sarà la Coppa di Lega il 5 settembre a Novara. Pronto il calendario

La nuova Cimberio già sotto canestro

Con un ultimo acquisto: la guardia-ala Fabio Oberto



Nella foto, un'azione di **Stefano Agnesi**, 29 anni, pivot della Cimberio Borgomanero [illegible] per la [illegible] stagione

BORGOMANERO. La Cimberio è già sotto canestro. Un ultimo acquisto, Fabio Oberto, [illegible] poi subito in campo. Ai primi di settembre c'è la Coppa [illegible] Lega [illegible] il 10 ottobre parte il campionato. [illegible] calendario è pronto ma pesa ancora l'incognita degli scontri legali tra Rieti e Cagliari, che aspirano entrambe al posto lasciato libero da Desio.

Il raduno [illegible] stato domenica. All'inizio della settimana è cominciata la preparazione [illegible] da giovedì l'allenamento vero e proprio. Per altri dieci giorni si continua con i due appuntamenti: al mattino al campo di atletica e al pomeriggio sotto canestro.

I nuovi arrivi sono Andrea Conti (play), Federico Ferrari (guardia-ala), Edoardo Peretti (play-guardia), Paolo Prato (ala-pivot) [illegible] appunto Fabio Oberto (guardia-ala) [illegible] 23 anni in arrivo da Lissone, squadra [illegible] serie C2. Vestono ancora la maglia biancoblù i confermati Sil[illegible] Ferrarese, Mario Romeo, Matteo Cucco, Stefano Agnesi e Luca Falcomer. [illegible] andati, invece, Fabrizio Miserocchi (Argenta Ferrara in B2), Claudio Gabba (Oscar Pavia in C2), Stefano Ieva (Saronno in C1), Andrea Gianolla (Mestre in B1), Giovanni Noli che probabilmente andrà [illegible] Olbia e Riccardo Schifano al servizio militare.

In panchina restano Stefano Vanoncini e Massimo Marcassa. «La formazione è molto ringiovanita - commenta l'allenatore -. L'obiettivo è di sedimentarsi in questo campionato [illegible] poi tra un paio d'anni tentare [illegible] salto di categoria. Abbiamo cercato, quindi, giocatori con qualche esperienza [illegible] non vecchi».

La prima occasione di vederli all'opera in un impegno ufficiale sarà sabato 5 settembre alle 21 al palazzetto di viale Kennedy a Novara per la Coppa di Lega: la Cimberio affronta l'Hydroplast. Le finali della fase regionale si svolgeranno proprio al «Dal Lago» sabato 19 [illegible] domenica 20 settembre [illegible] cura della Cimberio Borgomanero.

Intanto è stato reso noto il calendario della prossima stagione. Con Borgomanero partecipano Vigevano, Siena, Pavia, Udine, due formazioni di Padova, Mestre, Riva del Garda, Torino, Treviglio, Vicenza, Bergamo e un'altra squadra da definire. Desio, infatti, ha rinunciato e dopo un'intricata serie di riammissioni e ripescaggi, adesso [illegible] in lizza Rieti [illegible] Cagliari che si stanno disputando il posto al sole a colpi di ricorsi. La Cimberio dovrebbe incontrare la fantomatica formazione alla terza giornata.

L'esordio storico in B1, invece, avviene in casa (cioè a Novara) domenica 11 ottobre alle 18 contro il Celana Bergamo. Per Vanoncini il calendario presenta un grosso handicap: «Troppo spesso ci sono turni doppi in casa o in trasferta. Per noi sarebbe stato meglio avere un appuntamento più stabile con il pubblico». [b. c.]

In programma oggi la corsa più importante della provincia del Vco

Trofeo Vinavil, sfida per cento

In palio a Villadossola i titoli Under 23 ed Elite

VILLADOSSOLA. Si disputa oggi (il via alle 13,30) la corsa ciclistica più importante del Vco: [illegible] Trofeo Vinavil, riservato ai dilettanti Under 23 ed Elite. La gara è pure valida come prova unica per l'assegnazione dei titoli di campione provinciale di categoria. Organizza il Comune di Villadossola con l'esperta consulenza di Isidoro Tombaccini, 69 anni, delegato per lo sport, [illegible] la collaborazione della Società Ciclistica Gravellona, che sarà pure al via con tutti i suoi effettivi. Corsa interamente pianeggiante, [illegible] Trofeo Vinavil si corre su un circuito di 15 chilomentri (Villadossola, bivio Beura, Ponte Masone, Piedimulera, Pallanzeno, Villadossola) che sarà ripetuto otto volte per totali 120 chilometri. Sono favoriti velocisti [illegible] fondisti. I partenti saranno un centinaio (108 iscrizioni alla vigilia) in rappresentanza di squadre dilettantistiche che vanno per la maggiore: Pagnoncelli, For [illegible] Lombardia, Brunero Bongiovanni, Resine Ragnoli Brescialat, Viris, Legnanese, Filati Graziani, Zoccorinese, Pasta Montegrappa di Venezia. Dei corridori locali, oltre a tutti i componenti del Gravellona, ci [illegible] anche Gianmario Rovaletti, quest'anno tesserato per la milanese Cicli Di Lorenzo.

Rovaletti ha chiesto alla sua società l'autoriz[illegible] per non [illegible] [illegible] questo appuntamento: l'ha ottenuto, ma correrà solo, cioè senza l'aiuto di altri compagni. Assenti, invece, Raffaele e Gianpaolo Cheula, i due fratelli di Crodo, che gareggiano per [illegible] gruppo comasco, la BCS Computer, già partita per una gara [illegible] tappe in Jugoslavia.

Il Trofeo Vinavil, giunto alla [illegible] quarta edizione, è stato vinto lo scorso anno da Romans Vansteins, lettone di Riga, quest'anno passato al professionismo [illegible] la Kross-Selle Italia. Vansteins aveva battuto allo sprint il russo Sergei Lelekin, vincitore lo scorso 9 agosto della Firenze-San Patrignano. [s. bot.]

SPORT FLASH

[illegible]clismo

Il trecatese Garavelli ai Mondiali su pista

Andrea Garavelli, 19 anni, novarese di Trecate, è stato convocato per i campionati Mondiali [illegible] pista che si svolgeranno [illegible] Bordeaux da mercoledì 26 [illegible] domenica 30 agosto. Il quartetto dei velocisti, oltre a Garavelli, comprende Roberto Chiappa, Gabriele Gentile e Luca Stefanelli. [s. b.]

[illegible]

Tante amichevoli per i dilettanti

Si intensificano le amichevoli delle squadre dei tornei [illegible] Eccellenza e Promozione. Per domani sono in programma: Sunese-Gattinara e Cureggio-Dufour Varallo con inizio alle 16,30, Gravellona-Briga e Sizzano-Barengo alle 17, Vaprio-Borgomanero alle 17,30. [s. b.]

Ciclismo

In palio [illegible] Borgoticino il memorial Boniperti

Giovanissimi in gara a Borgoticino domani al 12° Gran Premio Don Franco Boniperti (alla memoria). Ritrovo presso l'oratorio, dove sarà dato il via alle 15. Organizza la Società Ciclistica Castellettese. [s. b.]

Podismo

Domani mattina si [illegible] al Mottarone

Podisti in alta montagna domani mattina col ritorno della corsa organizzata dalla Pro Loco Mottarone. Sono previsti 10 chilometri lungo un circuito [illegible] saliscendi a quota 1300 metri. La partenza alle 9. [s. b.]

Ciclismo

Bis di Ettore Bargiga alla crono di Cittiglio

Ettore Bargiga, juniores [illegible] Fomarco, ha bissato il successo dell'anno precedente rivincendo la Cronoscalata di Cittiglio valida per il Gran Premio Binda. Bargiga, 18 anni, nati[illegible] di Domodossola, gareggia quest'anno per la milanese Gerbi 1910 di Villasanta. [s. b.]

Sci d'erba oggi e domani a Druogno



Lo sci d'erba arriva in Val Vigezzo oggi pomeriggio e domani mattina

Vigezzo, Ardizzi gioca in casa

Speciale e gigante per la Coppa Italia e Criterium giovani

DRUOGNO. Sci d'erba in Val Vigezzo. Oggi pomeriggio e domani mattina la località ossola[illegible] ospiterà due gare di slalom, uno speciale ed un gigante, valevoli per la Coppa Italia [illegible] il «Criterium Giovani».

La manifestazione, inserita nel circuito del[illegible] gare nazionali, si terrà presso il centro nazionale «Erba-Ski» di Druogno, in Valle Vigezzo, ed è organizzata dallo Sci Club Gozzano. Del sodalizio cusiano fa parte infatti il direttore del centro, Sergio Avondo che ha curato l'organizzazione delle due gare.

Lo [illegible] d'erba ha negli ultimi anni assunto valenza internazionale e proprio ad inizio mese un giovane di Nonio, Fulvio Ardizzi, si è laureato campione del Mondo nel corso ad Udine.

Ardizzi sarà la stella della manifestazione vigezzina e nell'occasione festeggerà i quattro titoli iridati conquistati tre settimane fa. I due slalom di Druogno forniranno l'opportunità alla federazione per promuovere [illegible] sport per certi aspetti nuovo come lo sci d'erba che negli ultimi cinque anni ha conosciuto [illegible] straordinaria popolarità. Il circuito di Coppa Italia serve proprio a promuovere lo sci d'erba ed al Criterium [illegible] Druogno prenderanno parte diversi atleti delle squadre nazionali che hanno come supervi[illegible] tecnico Gualtiero Guenza di Santa Maria Maggiore.

Gli occhi di tutti, naturalmente, saranno per il cusiano Fulvio Ardizzi, attualmente militare nel corpo degli alpini, che dello sci d'erba è diventato ambasciatore nazionale. Pluricampione italiano e tra i più forti sciatori d'Europa, Ardizzi agli ultimi Mondiali ha fatto man bassa di medaglie d'oro, conquistando i titoli sia negli slalom, speciale, gigante, super G e in combinata. [v. a.]

PEUGEOT 306 XT 1.6
STATION WAGON
A L. 31.000.000
TUTTO COMPRESO



Bella, decisamente bella la 306 Station Wagon XT. Quale preferisci? La 1.6 da 90 CV, la 1.8 16V 112 CV o la turboDiesel 92 CV? Tutte hanno tutto di serie: ■ climatizzatore ■ ABS ■ doppio airbag ■ servosterzo ■ tergicristallo automatico con sensore di pioggia ● immobilizer ■ sistema di programmazione controllata per i tagliandi ■ cerchi in lega ■ autoradio con comandi al volante.

In più, la perfetta tenuta di strada che il retrotreno autoadattativo garantisce a ogni 306. Peugeot 306, il divertimento in 30 versioni: benzina, Diesel, TurboDiesel, 3, 4 e 5 porte, Station Wagon ■ Cabriolet.

IN PROVA DA:

PALMISANO & C. S.R.L.

NOVARA - Via Verbano, 104 - Tel. (0321) 62.24.47
GALLIATE - Via Trieste, 50 - Tel. (0321) 80.65.16
ARONA - Viale Baracca, 13 - Tel. (0322) 45.338
BORGOMANERO - Via Novara, 318 - Tel. (0322) 84.65.88

306 PEUGEOT

Linea SCELTA ORO

E' una **GRAN** voglia.



BURRO
CREMA DI PANNA
BIRAGHI

Cremoso e delizioso

Saporito e delicato

Per tutte le tue ricette preferite

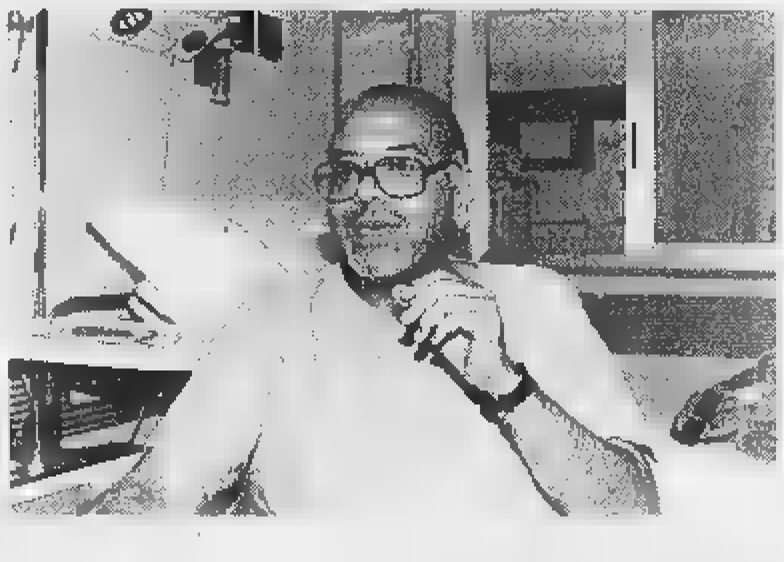
Il Burro Crema di Panna, risultato della grande tradizione e della grande esperienza Biraghi, è prodotto e confezionato in un unico stabilimento con panna selezionata e centrifugata in impianti d'acciaio inossidabile tecnologicamente all'avanguardia. La firma Biraghi assicura: qualità costante, praticità totale e grande comodità di servizio. Burro Crema di Panna Biraghi, naturalmente buono, naturalmente genuino.

Biraghi
Dal 1934. Piacere, formaggi.

I medici: «Un caso eccezionale». E i carabinieri escludono la messinscena

Da tutta Europa per studiare Jimmy

Prigioniero in ascensore







Armando Piazza in ospedale. A fianco, Tiziana Pons e, sotto, il direttore sanitario dell'ospedale di Pinerolo Silvio Beoletto

Possibile? Possibile che «Jimmy», da 22 [illegible] portiere d'albergo alle torri del Sestriere, sia stato senza mangiare né bere per quasi dieci giorni, prigioniero dell'ascensore nella torre bianca [illegible] «Club Med», e adesso stia così bene? Possibile che quando l'hanno liberato fosse, se non proprio fresco come una rosa, comunque cosciente, in grado di parlare e camminare, [illegible] moribondo? In condizioni talmente rosee da non finire nemmeno [illegible] rianimazione?

Quello di Armando Piazza, 64 anni, è un caso che lascia medici [illegible] scienziati a bocca aperta. Anche quelli che l'hanno in cura. Gli esami su sangue e urine hanno confermato, sì, una forte disidratazione. Ma [illegible] pari a 9 giorni e 10 ore senz'acqua. Così, di Jimmy si stanno occupando non soltanto le tivù e i giornali di tutto il Paese. Il suo caso è così incredibile che [illegible] storia [illegible] stata ripresa dagli organi d'infor[illegible] di [illegible] mondo. Eppure, se chi non lo conosce [illegible] divide tra lo scetticismo e [illegible] spiegazione [illegible]vrannaturale («Un miracolo di Padre Pio»), a Sestriere tutti credono al suo racconto. Compresi i carabinieri: ieri, dopo un sopralluogo, hanno confermato che ad imprigionare Jimmy è stato un guasto.

A vederlo in un letto dell'ospedale Agnelli di Pinerolo, Armando Piazza sembra un [illegible] robusto. Ma al Colle lo trovano «irriconoscibile»: «E' tremendamente dimagrito, provato. Aveva [illegible] faccione da luna». I 14 chili persi durante l'in-cubo dell'ascensore lì sta comunque riguadagnando rapidamente. Dopo la bottiglia d'acqua e le Sprite tracannate appena liberato, sull'ambulanza gli hanno praticato flebo di acqua e zucchero. Poi, [illegible] ospedale, altri due litri di liquidi. Ieri altri tre litri, più una bottiglia d'acqua e un buon pranzo: riso, bistecca [illegible] patatine e budino.

Per il direttore sanitario dell'«Agnelli», Silvio Beoletto, «ci troviamo di fronte ad un [illegible] eccezionale, che ha dell'incredibile. Ma ogni paziente fa storia a sé. Lo ha certo aiutato che quell'ascensore fosse freddo e umido». A Sestriere, la sera la temperatura scende sotto i [illegible] gradi, [illegible] l'impianto di riscaldamento [illegible] spento. «Inoltre, ha avuto [illegible] comportamento da manuale di sopravvivenza. E' riuscito a mantenere i nervi saldi. Non ha sciupato energie per l'ansia, né tentando inutilmente di liberarsi. Al tempo stesso, ha sempre continuato [illegible] muoversi un pochino. E quel varco di pochi centimetri gli ha garantito il ricambio d'aria». I controlli [illegible] «Jimmy» hanno rilevato sofferenza renale (per i valori elevati di creatinina), epatica (la bilirubina è alta) e muscolare (rabdomiliosi). Ma nulla di preoccupante: resterà nel reparto [illegible] di Medicina [illegible] più di 10 giorni.

Al Colle tutti descrivono il portiere [illegible] notte come «una persona seria, affidabile, riservata». Che leggeva moltissimi libri, e non sgarra[illegible] mai di un minuto. Ogni mattina, alle 5,30, cappuccino al bar Kandahar di Tiziana Pons, 30 anni, la giovane che - dando l'allarme - gli ha salvato la vita. Poi (d'estate) [illegible] giretto alle torri, per prendere la posta e controllare che tutto fosse in ordine. «Alle 7,30 veniva da me - dice Adriana Marcellin, la verduriera del negozio Mon Jardin -. Comprava gli ingredienti delle ricette che leggeva sulle riviste». Il giornalaio, il gioco del «Tris», poi a casa. Tutti concordano: «Non l'abbiamo più visto dall'11 agosto».

Jimmy dice che quando lo dimetteranno, per prima [illegible] «chiudo qualcuno in ascensore, faccio suonare l'allarme, ed esco fuori, per vedere se si sente urlare. Mi sembra impossibile che non mi sentissero. E poi voglio vedere se trovo la fonte del profumo che ho sentito per tutti quei giorni. Sembrava Chanel». Altro proposito: accendere un cero «alla Madonna Nicopeia di Venezia. La pregavo tanto, là dentro. Anche Padre Pio, e i miei genitori. Sono solo, mi dicevo. Se muoio, pazienza, non lascio nessuno. Però pensavo anche a quel ci[illegible] che [illegible] salvò dopo un mese. Pensavo: prima [illegible] poi mi trovano, magari [illegible] la faccio. Comunque, ho fatto proprio [illegible] cretinata. Lo dico a tutti: [illegible] il palazzo è vuoto, non prendete l'ascensore. Se si blocca, e sono tutti in vacanza, siete finiti».

A Sestriere c'è chi dice: «Padre Pio ha fatto il miracolo»

Giovanna Favro
Fulvio Morello

IL CASO

I [illegible] [illegible]

«E' un viaggio sempre a rischio»

I pompieri: decine di guasti ogni settimana

QUELLA di «Jimmy» sembra essere proprio una storia da guinness dei primati, a sentire i produttori di ascensori e i pompieri. A memoria d'uomo, non era mai successo. I vigili del fuoco raccontano [illegible] un episodio capitato [illegible] ventina di anni fa, in via Andrea Doria [illegible] Torino. Nipote e [illegible] erano andati a bagnare le piante di [illegible] parente, sempre in estate, [illegible] l'ascensore era stato la loro prigione per due giorni. Era successo in estate, quando il palazzo si era svuotato. A parte questi casi estremi, [illegible] viaggio in ascensore è sempre [illegible] rischio. Niente di preoccupante, [illegible] meno d'essere claustrofobici. [illegible] comunque decine gli impianti che [illegible] fermano ogni settimana [illegible] città. I soccorsi vengono portati dai vigili del fuoco, ma sempre più spesso dalle stesse ditte che effettuano l'installazione e la manutenzione. «Sto ricevendo tante telefonate di clienti che si informano, chiedono spiegazioni un po' preoccupati», dice Michele Triglione, della Schindler. Il parere dei produttori, su quest'ultimo caso, è chiaro. La chiamano follia, la chiamano imprudenza. Mai sfortuna. Secondo tutti gli operatori del settore chi prende l'ascensore deve essere consapevole che il rischio esiste, [illegible] se ci si trova in un palazzo deserto [illegible] molto meglio sprecare un po' [illegible] fiato su per le scale. «Basta veramente poco perché si blocchi - spiega Triglione - un semplice contatto elettromagnetico che rimane aperto, [illegible] in ogni ascensore ce n'è una decina, e per il rispetto delle norme di sicurezza tutto si blocca. Non perché c'è una situazione di pericolo, anche solo per una calo di tensione». Poi a volte basta una botta data con una valigia, secondo i produttori, [illegible] l'impianto si blocca, magari giorni dopo. O un sovraccarico, e in quel caso l'effetto è immediato. Il fatto che sia stata fatta una buona manutenzione [illegible] importante, [illegible] non sarebbe abbastanza per evitare gli inconvenienti. Gli ascensori più a rischio sono quelli degli ospedali, dei palazzi del centro dove ci sono uffici e ogni giorno vanno su [illegible] giù cinquecento volte. «La [illegible] più comune degli imprigionati, quando riusciamo a liberarli, è di sollievo», racconta Stefano Ponzano, della Ciocca. «Certo che dipende anche da quanto tempo impieghiamo, perché a chi sta fuori un quarto d'ora o mezz'ora, sembrano niente, ma lì dentro cambia ogni sensazione», aggiunge.

Per tutti i produttori queste sono «cose che capitano». Gli ascensori, dicono, è inevitabile che [illegible] fermino. Per questo alcuni sono ormai dotati di un impianto elettrico di emergenza che funziona [illegible] di black out, [illegible] riporta tutti [illegible] salvo [illegible] piano più vicino. L'ultimo rimedio che viene installato è il teleallarme. Quando l'ascensore si blocca scatta [illegible] collegamento telefonico automatico con una centrale di soccorso. «Noi lo proponiamo ai condomini ma non tutti accettano perché si tratta di una spesa», spiega Triglione. E allora niente panico, come insegna Jimmy. «In ascensore non si muore soffocati», dice Ponzano. E alla ditta Minerva hanno un'altra soluzione: «Se mi fossi trovato in quella situazione avrei fatto di tutto per sfasciare la porta». Magari per sostituire l'ascensore con uno dotato di ogni allarme possibile.



Un carabiniere nella cabina dell'ascensore dove Armando Piazza [illegible] rimasto prigioniero per 10 giorni. Ieri i militari hanno compiuto un nuovo sopralluogo nella torre del Club Med

IN BREVE

[illegible]

[illegible]: la [illegible] non [illegible] un'isola



COURMAYEUR. «La Valle deve diventare un nodo di rete e non un'isola, anche [illegible] oggi c'è molta cultura dell'isola che si riflette perfino nei messaggi pubblicitari». E' il parere espresso ieri dal sociologo Giuseppe De Rita (nella foto) in un convegno organizzato per illustrare il rapporto compilato dagli esperti dell'Associazione per gli studi sul territorio (Aster). Secondo il professor De Rita, la Valle d'Aosta potrebbe rientrare in un «arcipelago» di isole economiche, ma per fare questo dovrebbe migliorare i collegamenti. Ancora il sociologo: «Il livello politico è buono, presidenti della Giunta passati [illegible] presenti non sfigurerebbero di certo a Roma, ma per i politici locali è difficile ragionare in termini di "arcipelago" per la paura di perdere [illegible] consenso politico».

Libri [illegible] alpini [illegible] prepara la rassegna

TORINO. E' patrocinata dalla Provincia di Torino la prima rassegna dell'editoria alpina delle Alpi occidentali dal titolo «Libri & castelli alpini» ospitata in Canavese dal 5 al 27 settembre. Gli spazi espositivi saranno allestiti al castello Malgrà di Rivarolo e alla Cà dal Meist a Ceresole Reale. In mostra anche la produzione letteraria legata alle truppe alpine e quella legata al Parco nazionale del Gran Paradiso.

Legge [illegible] pesca appello [illegible] Vercelli

VERCELLI. Il varo di una nuova legge regionale sulla pesca che sostituisca quella dell'81 è indilazionabile: gli otto assessori provinciali del Piemonte [illegible]he si occupano del problema si incontrano lunedì 14 settembre a Torino, [illegible] Consiglio regionale, con i gruppi consiliari [illegible] l'assessore Bodo, per accelerarne l'elaborazione. Lo propone l'assessore provinciale di Vercelli all'esercizio della pesca ed alla fauna ittica Norberto Julini.



[illegible] alla pista [illegible] Cros ristrutturare costa troppo

LIMONE. La mancata intesa tra privato [illegible] pubblico nel contribuire alle necessarie spese di ristrutturazione rischia di far scomparire la pista [illegible] Cros, una delle più amate dagli sciatori della Riserva Bianca. Costruita nel 1948, la seggiovia, che rappresenta la storia [illegible] Limone, dev'essere per legge sottoposta ad alcuni adeguamenti, pari a circa 5 miliardi di lire. Fra i responsabili della società di gestione, anche loro affezionati all'impianto (utile soprattutto ad accogliere famiglie che vogliono restare al di fuori delle masse [illegible] scuole di sci) e gli Enti pubblici interpellati, non si è trovato accordo. «Ci si [illegible] fermati alle parole, senza passare ai fatti» dice il responsabile Meo Marro. Il sindaco Pier Giorgio Chiera auspica un intervento della Regione: «Solo così Limone può potenziarsi».

Sgomberata [illegible] occupata [illegible] immigrati

BIELLA. I vigili hanno sgomberato una vecchia casa occupata da una decina di immigrati marocchini, e affacciata [illegible] uno dei più grandi posteggi della città. Il blitz è scattato di prima mattina, ma siccome era stato preannunciato solo due stranieri si sono fatti trovare. «Vivevano in condizioni indecenti, tra rifiuti e sporcizia», dice il comandante della polizia municipale, Mario Rossi. Le porte della casa sono state murate.

[illegible] vuole vietare il passaggio ai Tir

CASALE. Traffico pesante al bando. Lunedì la giunta di Casale varerà un'ordinanza per [illegible]pedire l'attraversamento della città ai mezzi con portata superiore a 35 quintali. Il provvedimento verrà però applicato solo da ottobre, quando si prevede sarà ultimato un sottopasso legato alla nuova superstrada fra l'A 26 e le statali 31 e 457. I Tir saranno deviati gratuitamente sull'A 26, nel tratto fra i caselli di casale Nord e Sud.

Svizzeri i più indiscipli[illegible] sulle strade del Novarese



NOVARA. Primi bilanci sul traffico estivo per la Voltri-Sempione e la bretella Milano-laghi. Nel weekend di Ferragosto il casello di Arona ha fatto registrare 200 mila passaggi e la stessa polizia stradale di Romagnano ipotizza per agosto un milione di auto in transito. La sorpresa: sono gli svizzeri i più indisciplinati, quelli che non rispettano i limiti di velocità. Dalle 300 foto scattate dall'autovelox è risultato che [illegible] 40 per cento interessava automobilisti che stavano procedendo a oltre 170 chilometri all'ora lungo tratti nei quali era consentita una velocità massima di 70-80 km/ora. Sono state così sospese 120 patenti ed inflitte altrettante multe di poco inferiori alle 600 mila lire. La maggior parte degli automobilisti colti in eccesso di velocità era svizzera.

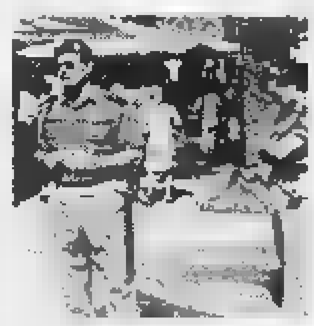
Rapallo, è revocato divieto di [illegible]

RAPALLO. Il sindaco di Rapallo, Roberto Bagnasco, ha revocato il divieto [illegible] balneazione nel tratto di mare che si estende alla foce del torrente Boate. L'ordinanza era stata emanata il 28 luglio scorso dopo un inconveniente che aveva riguardato le reti fognarie di alcune utenze private.

Le analisi dell'acqua effettuate dai tecnici dell'Asl, nei giorni scorsi, hanno escluso il persistere dell'inquinamento.

Va a fuoco l'ospedale [illegible] un'esercitazione

ASTI. «Intervenite, c'è un incendio all'ospedale»: per fortuna è solo un'esercitazione. Le fiamme sono «divampate» ieri alle 14 in una stanza del reparto [illegible] Chirurgia II, al sesto pia[illegible]. In meno di sette minuti i vigili del fuoco hanno raggiunto la stanza, mentre il personale dell'ospedale aveva messo al sicuro i pazienti (questi veri e in precedenza avvisati). L'esercitazione, voluta dall'Asl 19, [illegible] ripetuta per altri reparti.



I topi di appartamento [illegible] sulla Riviera

SANREMO. Bottino record per i «topi d'appartamento» dell'estate [illegible] Riviera. Con una media di 15 colpi al giorno i sanremesi dal primo luglio si sono visti sottrarre oro, gioielli e contanti per circa tre miliardi. Un giro d'affari record per il [illegible] della ricettazione. Nel mirino della microcriminalità anche alcuni alberghi della città dei fiori. La polizia ha confermato che le bande di scassinatori e ladri-acrobati raggiungerebbero la Liguria da Milano soggiornando per brevi periodi in alcune pensioni a buon prezzo. Il Sap, Sindacato autonomo di polizia, ha lanciato l'allarme denunciando le gravissime carenze di organico della Squadra Volante del commissariato di Sanremo che riesce a schierare, nonostante la pressante emergenza furti, una sola pattuglia per turno.

LA STAMPA ABBONAMENTI

ABBONARSI CONVIENE
(scegliete il tipo di abbonamento [illegible] misura per voi)
- 1.000 lire/copia con l'abbonamento postale
- 1.200 lire/copia con il giornale a casa entro le 7,30 (valido solo a Torino città)

ABBONARSI E' FACILE: BASTA [illegible] al numero
011 6568334/335
comunicando: cognome, nome, indirizzo, telefono, codice postale: vi verranno fornite tutte le informazioni necessarie, e potrete scegliere la forma di pagamento [illegible] misura per voi.
Riceverete la prima copia de La Stampa nel giro di 48 ore. Non inviate denaro: vi verrà detto come e dove pagare.
L'ufficio abbonamenti è a vostra disposizione al numero 011 6568334/335 - fax 011 5627958
Orario: Lun. - Ven. 9-12,30; 15-18
Informazioni su Internet www.lastampa.it/abbonamenti

STELLA CORTESIA LA STAMPA

**** Villa Sassi
Strada al Traforo di Pino, 47
Tel. 011/8980556
Ristorante, camere climatizzate, TV, telefono, frigo, bar, terrazza, parco privato, parcheggio.
In un parco secolare di 22.000 mq a 4 km dal centro della città.

*** Hotel Giotto
Via Giotto, 27 - Tel. 011/6637172
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, docce e vasche idromassaggio, parcheggio. *Vicino a Lingotto Fiere, all'Ospedale Molinette, a Torino Esposizioni, all'Università e al Parco del Valentino.*

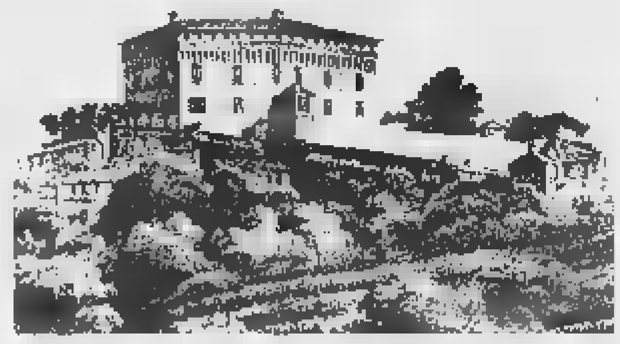
*** Hotel D'Azeglio
Via Menabrea, 20 - Tel.011/6670574
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, vasche idromassaggio, camere con angolo cottura. *Vicino a Torino Esposizioni, all'Ospedale Molinette, a Lingotto Fiere e al Parco del Valentino.*

*** Hotel Amadeus e Teatro
Via Principe Amedeo, 41bis
Tel. 011/8174951
Camere climatizzate, bar, TV, telefono, frigo, servizio fax, docce e vasche idromassaggio, garage convenzionato.
Nella Torino classica, vicino al Centro Produzione RAI, al Museo Egizio, ai teatri e a piazza Castello.

TO 4

ENOTECA REGIONALE DELLA SERRA

CASTELLO DI ROPPOLO (BI)



ENTI ADERENTI

REGIONE PIEMONTE

REGIONE AUTONOMA VALLE D'AOSTA
RÉGION AUTONOME VALLÉE D'AOSTE

AMMINISTRAZIONE PROVINCIALE DI BIELLA

AMMINISTRAZIONE PROVINCIALE DI TORINO

AMMINISTRAZIONE PROVINCIALE DI NOVARA

CAMERA DI COMMERCIO DI TORINO
CAMERA DI COMMERCIO DI BIELLA
CAMERA DI COMMERCIO DI VERCELLI

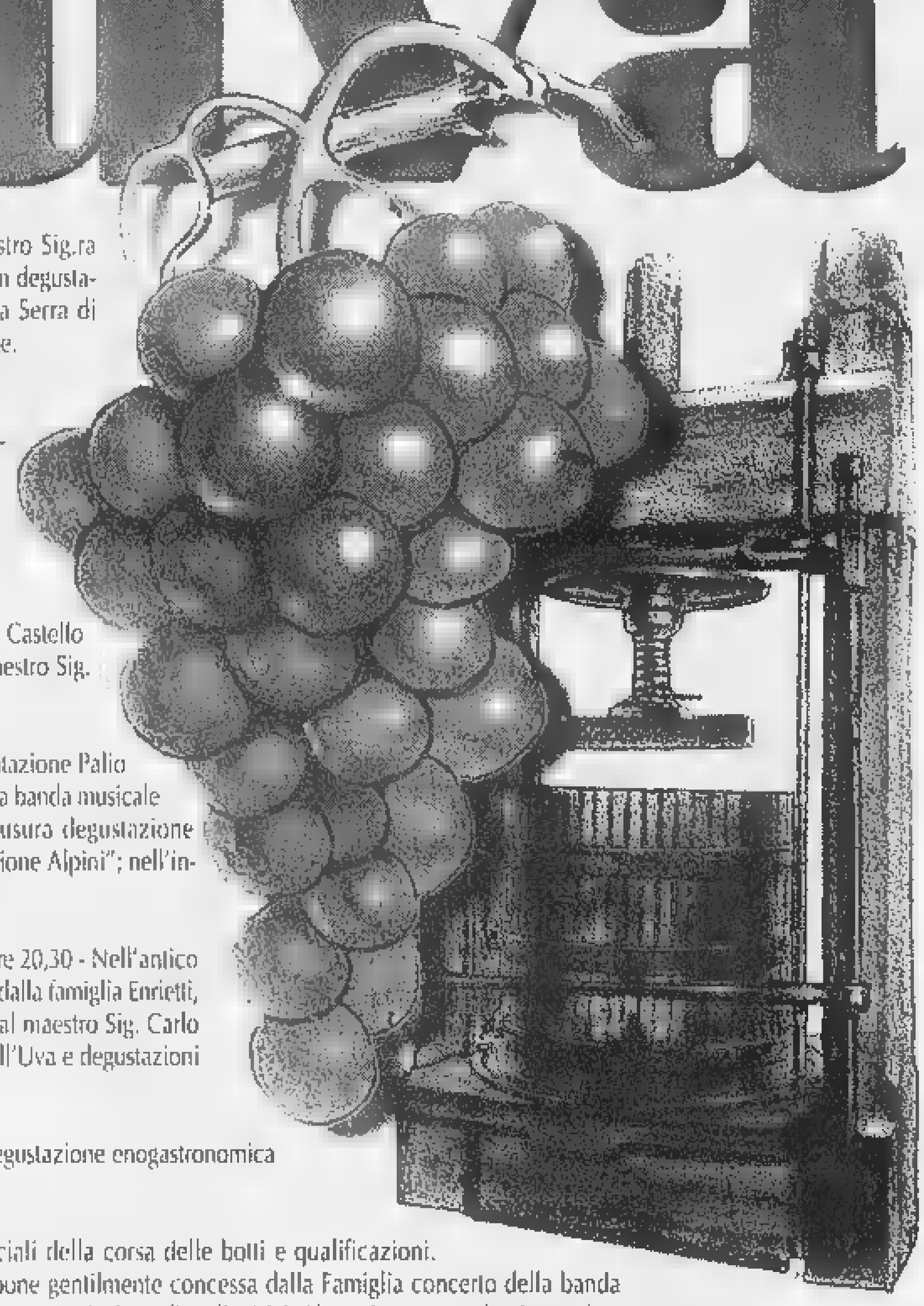
COMUNE DI BIELLA (BI)
COMUNE DI BRUSNENGO (BI)
COMUNE DI CAVAGLIÁ (BI)
COMUNE DI COSSATO (BI)
COMUNE DI DORZANO (BI)
COMUNE DI LESSONA (BI)
COMUNE DI MASSERANO (BI)
COMUNE DI ROPPOLO (BI)
COMUNE DI SALUSSOLA (BI)
COMUNE DI VIVERONE (BI)
COMUNE DI ZIMONE (BI)
FONDAZIONE BIVERBANCA (BI)

COMUNE DI CALUSO (TO)
COMUNE DI PIVERONE (TO)

COMUNE DI GHEMME (NO)

CIOMUNE DI ALICE CASTELLO (VC)
COMUNE DI MONCRIVELLO (VC)

Festa dell'uva



Programma:

Domenica 23 Agosto - Andrate - Ore 17,00 - Concerto della banda musicale di Roppolo diretta dal Maestro Sig.ra Gabriella Armellini Busca e distribuzione di piatti tipici con degustazioni enologiche. Omaggio dall'Enoteca Regionale della Serra di vecchia imbottigliatrice al Museo di Contadinerie di Andrate.

Sabato 29 Agosto - Castello di Moncrivello - Ore 21,00 Concerto della banda musicale di Piverone diretta dal Maestro Sig. Corrado Boratto; intervento dell "Zodiaco" di Caluso con la recita "Mito e Leggenda" sulla nascita dell'Erbaluce; presenza di cavalieri in costume storico. Al termine enogastronomica.

Domenica 30 Agosto - Ghemme - Ore 20,30 - Al Ricetto del Castello concerto della banda musicale di Ghemme diretta dal maestro Sig. Sergio Monferrini e degustazione enogastronomica.

Sabato 5 Settembre - Piazza di Cavaglià - Ore 20,30 - Presentazione Palio dei Rioni che si svolgerà venerdì 11 settembre; concerto della banda musicale di Zimone diretto dal maestro Sig. Ilvio Zoppo. In chiusura degustazione enogastronomica con grande spaghettata offerta dalla Sezione Alpini"; nell'intervallo poiezione di audiovisivi.

Domenica 6 Settembre - Viverone Cella di San Michele - Ore 20,30 - Nell'antico Convento della Cella di San Michele gentilmente concesso dalla famiglia Enrietti, concerto della banda musicale di Alice Castello diretta dal maestro Sig. Carlo Salussolia. Audiovisivi sulla scorsa edizione della Festa dell'Uva e degustazioni enogastronomiche.

Martedì [illegible] Settembre - Anzasco [illegible] Piverone - Ore 20,30 - Degustazione enogastronomica e spettacolo pirotecnico della società carnevalesca.

Sabato 12 Settembre - Roppolo - Ore 15,00 - Prove ufficiali della corsa delle botti e qualificazioni.
Villa Rampone - Roppolo - Ore 20,30 - Alla Villa Rampone gentilmente concessa dalla Famiglia concerto della banda musicale di Andrate diretta dal maestro Sig. Mauro Fraschetto e proiezione di audiovisivi. Al termine spettacolo pirotecnico.

Domenica 13 Settembre - Castello di Roppolo - Ore 10,00 - Premiazione alla presenza di autorità e giornalisti, dei D.O.C. e D.O.C.G. classificati "ottimo".
Strada per il Castello - Ore 15,00 - Fine della corsa delle botti con sfilata della banda musicale di Roppolo diretta dal maestro Sig.ra Gabriella Busca Armellini e del gruppo Folkloristico di Candelo "l Tessior" e "L'Hora" di Samone.
Nel giardino del Castello - Offerte dalle Pro-Loco del Canavese e del Biellese di tipicità gastronomiche. Degustazioni aperte al pubblico.
Nel prato della Cascina della Madonnina di Roppolo - Per tutta la giornata [illegible] avrà il servizio di elicotteri per giri turistici.

Mercoledì 16 Settembre - Asti - Douja D'Or 1998 - Dedustazioni guidate dei vini del Nord Piemonte a cura di esperti dell'Enoteca. Degustazioni vini e prodotti tipici riservate agli operatori economici.

Sabato 19 Settembre - Borgo Antico di Masserano - Ore 20,30 -Presso [illegible] Municipio Cerimonia di Annessione del Comune di Masserano all'Enoteca concerto della Banda Musicale di Cavaglià diretta dal maestro Sig. Massimo Barberis. Degustazioni enogastronomiche.

Domenica 20 Settembre - Zimone - Esposizione di attrezzature antiche contadine festa del "Canta Vino"
Ore 14,00 - Per tutto il pomeriggio degustazioni enogastronomiche
Ore 20,30 - Concerto della banda musicale di Salussola diretta dal maestro Sig. Roberto Lacchia.

Domenica 27 Settembre - Moncrivello - Villa Valeris - Ore 16,30 - Fiera - Mercato. Enogastronomia e concerto della banda musicale di Viverone diretta dal maestro Sig. Alessandro Pastoris.

Sabato 3 Ottobre e Domenica 4 Ottobre - Ricetto di Candelo - Vinincontro: in tre cantine l'Enoteca offrirà enogastronomia dell'Alto Piemonte e Valle d'Aosta. In parallelo: III° festival Internazionale Organetto di Barberia, I° Mostra Filatelica selezione Regionale Piemonte e Valle d'Aosta, V° Mostra Concorso Pasticceria Artistica.

Apertura delle sale del Castello di Roppolo alle visite guidate dal 30 agosto al 27 settembre 1998 per gentile concessione della famiglia Novarese di Moransengo e con la collaborazione della Provincia di Biella.

EDAUTO MULTIMARCHE
VENDE
PUNTO TD ECO ELX £.
ZX ECO 1.9 SP £. 14.750.000
TEMPRA ECO £.
PUNTO CABRIO 1.2 £. 17.900.000
CIGLIANO (VC)
Tel. 0161/433923

LA STAMPA
VERCELLI
E VALSESIA

EDAUTO CIGLIANO (VC)
COMPRA AUTOVEICOLI USATI!!!
anche il mese di
0161/433923
0337/200718

Sabato 22 Agosto 1998 — REDAZIONE: VIA DUCHESSA JOLANDA 20. TEL. 0161.217.850 / 0161.54.747. FAX 0161.257.009

Sulla bufera che investe il calcio parlano i medici di Pro Vercelli, Borgosesia e Biellese

La C2 respinge il sospetto doping

«Ai nostri giocatori solo sostanze naturali»

Il calcio è dopato? E' la domanda dell'estate, dell'anno, forse del decennio. è anche un'illazione respinta sdegnosamente dai medici a cui Pro Vercelli, Borgosesia e Biellese hanno affidato i loro gioielli: il grande calcio è pulito, quello di C2 dei dilettanti lo è (se mai fosse possibile) ancor più.

«La vicenda doping - esordisce Giuseppe Graziola, medico della Biellese - mi sembra polverone scatenato ad arte. E i polveroni servono soltanto ai furbi, non agli onesti». Una sciabolata Zeman, l'allenatore della Roma che ha scatenato il caso? «No, un semplice dubbio che mi è nato dopo le tante sciocchezze che ho letto e sentito».

La principale è quella rimarcata anche da Fabio Francese, medico della Pro Vercelli. «Si sta confondendo - dice - il doping le naturali. L'Eritropoietina, l'ormai celebre Epo, è una "bomba" danno per la salute, gli integratori servono appunto per reintegrare indispensabili sostanze naturali già presenti nell'organismo e che si perdono con l'attività fisica. Quello che mi stupisce è aver sentito anche addetti lavori proclamare stupidaggini come se fossero verità assolute scientifiche».

Anche Giorgio Giacchino, medico del Borgosesia, punta il dito sulla grande confusione scatenatasi in queste settimane. «E' bene essere chiari - spiega -. Si parla tanto creatina, sostanza che si trova naturalmente nella carne: se assunta nelle giuste quantità può assolutamente considerata un doping». E' quello che viene chiamato il combustibile dei muscoli, ma, siccome nella carne animale è presente in quantità limitata, viene venduta in dosi maggiori sotto forma di compresse e polvere.

Sulla questione dosaggi è d'effetto l'esempio portato da Graziola. «Difficile e poco pratico - dice - nell'intervallo di una partita costringere i giocatori a mangiare considerevoli quantità di patate bollite per reintegrare la maltodestrina persa con lo sforzo fisico. Allora si ri a banali "supplementatori" alimentari e sono gli stessi prodotti che vengono prescritti ai bambini agli anziani».

Sui dosaggi interviene Francese. «Nessun medico sportivo - afferma sicuro - sarebbe così poco accorto da prescrivere sostanze illecite quantità eccessive di sostanze lecite perchè agli eventuali immediati effetti positivi sull'attività fisica ne seguirebbero quasi subito altri decisamente negativi e il giocatore sarebbe costretto a fermarsi per tempi molto lunghi se non per sempre».

Al di là della questione etica è anche un problema pratico, di salvaguardia del patrimonio della società. «E dimentichiamo - aggiunge ancora il medico della Pro - che il calcio è uno sport di squadra: o si dopano in undici più tutte le riserve oppure non serve a nulla "bombare" tre quattro giocatori. Sotto questo profilo giudico più rischio gli sport individuali».

In definitiva cosa viene somministrato ai giocatori Pro Vercelli, Biellese Borgosesia? Francese: «Semplici integratori e, quando c'è la possibilità, poco anche di questi tanto che per le vitamine obbligo i giocatori a mangiare moltissima frutta». Graziola: «Le stesse bevande che si trovano sugli scaffali dei supermercati, sali minerali maltodestrina». Giacchino: «Vitamine amminoacidi, tutto qui».

Lo «scandalo» di questi giorni però avrà almeno il merito di fare chiarezza. «Il doping combattuto - conclude Giorgio Giacchino - perchè è dannoso e antisportivo. E' un problema che non ci riguarda, non ho mai avuto la sensazione che qualcuno assumesse sostanze illecite e comunque me ne sarei immediatamente accorto. Ma se altri e alti livelli del calcio ci sono dei sospetti è bene fare verifiche».

«Ben venga - gli Giuseppe Graziola - purchè l'operazione chiarezza sia chiara davvero e per tutti. Ci si decida volta per tutte che è doping e che non lo è. Ma a farlo devono essere i medici sportivi, non i pretori».

Franco Cottini
Ivan Fossati





Giuseppe Graziola, medico Biellese, con i colleghi di Pro Borgosesia categorico nel difendere gli integratori alimentari naturali somministrati ai calciatori

«Non si faccia confusione tra prodotti leciti e non»

PRIMO PIANO

Vercelli

Il figlio di Odone 2° al Concorso

Era stato definito «concorso delle polemiche» quello cui s'era iscritto anche il figlio dell'assessore comunale Piero Odone, proprio per andare ad occupare un posto di settimo livello nell'ufficio del padre. E Odone aveva dichiarato, rispondendo alla minoranza scatenata: «Se entra lui in Comune, vado via io». Ma, pur molto preparato, Alberto Odone ha vinto il concorso: l'ha preceduto una donna che aveva più titoli di lui. Questa mancato calmerà l'opposizione, che ne ha fatto un caso di etica politica?

A PAG. 30

Borgosesia

Tolto il semaforo di via Sottile

Ennesima rivoluzione del traffico: stavolta le novità riguardano l'incrocio tra via Nicolao Sottile, via XXV aprile e via Sant'Antida con la messa «pensione» dell'impianto semaforico. Inoltre un tratto di via Mombarone è diventata a senso unico. Sono stati recuperati passaggi pedonali posti-auto.

A PAG. 31

Il terribile incidente ad una curva tra Isolella e Doccio. Inutili i soccorsi

Scontro sulla statale, 2 morti

Le vittime abitavano entrambe a Borgosesia

Sono Pier Carlo Sereno, 65 anni presidente del Consorzio caccia e Cristina Margara, ventunenne





Pier Carlo Sereno apparteneva a delle più antiche famiglie di Borgosesia ed presidente del Consorzio caccia **Cristina Margara** aveva appena 21 anni

La sbandata un'auto, il sinistro sibilo dei pneumatici nell'attrito sull'asfalto, poi lo schianto terrificante contro un altro veicolo. E bilancio stato agghiacciante: due persone, una giovane operaia e un impiegato in pensione, sono morte.

Questa nuova tragica pagina degli incidenti stradali stata scritta giovedì intorno alle 20,30 sulla «statale 299», cinque chilometri a Nord di Borgosesia, fra gli abitati di Isolella e di Doccio. La strada è larga una decina di metri e alla progressiva chilometrica 46,300 abbozza appena una leggera curva.

Ma benché, almeno in apparenza, non sussistessero condizioni di pericolosità, hanno per la vita Cristina Margara di anni e Pier Carlo Sereno di 65.

Entrambi abitavano a Borgosesia: la ragazza in via Roma 15 nel «cuore» della città, l'uomo in via XI Febbraio nel sobborgo Aranco.

La Margara era alla guida di una Volkswagen Polo e stava viaggiando in direzione di Borgosesia, il Sereno invece conduceva un fuoristrada Vitara ed diretto a Varallo. Cosa sia accaduto all'uscita dalla leggera curva non per stato accertato dalle pattuglie dei carabinieri del nucleo radiomobile di Varallo del comando di Borgosesia intervenute per i rilievi. Sta di fatto che per la velocità eccessiva, oppure per una fatalità, fors'anche per una banale distrazione del conducente un'auto è sbandata e ha invaso la corsia opposta quando sopraggiungeva l'altro veicolo: l'impatto è stato inevitabile e violentissimo. La Polo si è rovesciata in mezzo alla strada imprigionando la ragazza alla guida fra l'ammasso delle lamiere. La Vitara invece finita oltre il ciglio della carreggiata, piegandosi sulla fiancata dopo aver scaraventato il Sereno fuori dall'abitacolo.

Cristina Margara è morta un quarto d'ora dopo l'incidente, ancora prima che una squadra vigili del fuoco del distaccamento di Varallo riuscisse a estrarla. Fatali alla ragazza sono state le lesioni craniche e toraciche. Il Sereno aveva perso [illegible]oscenza: con un'ambulanza è stato avviato all'ospedale di Borgosesia successivamente a quello di Vercelli; ma la sua forte fibra di sportivo e di alpinista non ha retto alle gravissime ferite ed è deceduto nella notte.

Cristina Margara lascia nel dolore i genitori e un fratello. Con Pier Carlo Sereno scompare un uomo altruista, amante dello sport puro, pieno di iniziative. Per tanti anni lavorò negli uffici amministrativi della Portalupi salumi. Adesso che era in pensione, si dedicava entusiasmo all'attivita' di un consorzio protezione faunistica, facendosi promotore tante iniziative.

[p. q.]

Oggi rientrano le salme

La coppia di amici deceduta in Grecia





Le salme **Paola Zanotti** **Federico Alfieri**, gli amici morti giovedì mattina in un incidente in Grecia rientreranno questa mattina volo privato a Linate I funerali si svolgeranno lunedì a Quarona e Borgosesia

BORGOSESIA. Arriveranno questa mattina con un volo privato le salme dei quattro turisti morti giovedì mattina in Grecia, nella zona di Salonicco. I corpi dei valsesiani Paola Carla Zanotti e Federico Alfieri dei coniugi biellesi Franco Bagnari e Ornella Zanellaro sono attesi all'aeroporto di Linate alle 10,45. Da lì le bare saranno condotte nei rispettivi paesi residenza i funerali dovrebbero essere celebrati lunedì: al mattino a Borgosesia per Alfieri e al pomeriggio a Quarona per la Zanotti, gli orari precisi non sono ancora stati stabiliti.

Intanto la polizia di Néa Moudania sta proseguendo le indagini per stabilire con certezza la dinamica dell'incidente: Lo scontro è avvenuto all'alba di giovedì: erano da poco scoccate le 6 quando la vettura con a bordo i quattro amici si è schiantata contro un camion fermo lungo la carreggiata.

Ieri pomeriggio i funzionari del Consolato italiano di Salonicco (distante poco più di settanta chilometri dal luogo dell'incidente) erano ancora in attesa di una comunicazione ufficiale. «Le autorità locali stanno concludendo le indagini oggi forse potremo più precisi. Stiamo attendendo il rapporto definitivo e per momento siamo in possesso soltanto di notizie frammentarie» spiega al telefono un funzionario.

Alcuni particolari dovrebbero però essere sicuri. Come ad esempio il fatto che la «jeep» che stava trasportando i turisti in Tessalia, precisamente ai monasteri delle Meteore, si è schiantata dopo una brusca sterzata per evitare un'altra vettura ferma a bordo strada. Non è invece ancora stato chiarito chi dei quattro trovasse in quel momento al volante. Secondo i racconti Marisa Ginetta Zanellaro, le sorelle di Ornella che viaggiavano bordo un altro veicolo, la vettura avrebbe prima sterzato a sinistra per evitare un'auto parcheggiata, quindi il [illegible]nducente accortosi all'ultimo momento del sopraggiungere di un camion in senso contrario avrebbe nuovamente girato il volante, questa volta verso destra, andando a sbattere contro un'autobotte.

Lunedì i funerali: a Borgosesia l'ultimo addio a Federico Alfieri; a Quarona quello a Paola Zanotti

Tutte le persone coinvolte sono state fermate e interrogate dalla polizia e pare che sia già scattata una denuncia in quanto i mezzi fermi alla destra della carreggiata non sarebbero stati opportunamente segnalati.

Intanto in Valsesia cresciuto il cordoglio: la drammatica notizia si è diffusa rapida anche perché Federico Alfieri, 50 anni, soprattutto Paola Zanotti, 51, molto conosciuti. Lei gestiva da diverso tempo un centro estetico a Borgosesia, mentre l'uomo era impiegato alla Valvometal di Val[illegible]ggia.

I funerali si svolgeranno appunto lunedì: Quarona (dove risiedeva) quello di Paola Zanotti, a Borgosesia quello di Federico Alfieri.

[i. fo.]

Dopo Oropa, seconda esecuzione a Lagonegro e già si prenotano Giappone, Australia e Usa

I «Fiori di novembre» per tutto il mondo

Il nuovo Concerto di Gilardino sta conquistando i chitarristi



Il chitarrista e compositore vercellese Angelo Gilardino premiato sindaco Gabriele Bagnasco

VERCELLI. Dopo la «prima» ad Oropa, il nuovo Concerto (per mandolino, chitarra e orchestra) di Angelo Gilardino è in rampa di lancio per decollare verso tutto il mondo.

Giovedì sera c'è stata la seconda es[illegible] a Lagonegro, in Basilicata, dove attualmente Gilardino tiene i Corsi di perfezionamento (con l'assistenza di Luigi Biscaldi) del 15° Festival internazionale della chitarra.

Il teatro Iris di Lagonegro era affollato per l'esecuzione Concerto «Fiori di novembre», intitolato alla memoria del pittore biellese Ido Novello. Rispetto ad Oropa, stessi protagonisti: l'orchestra torinese «I musici di Santa Pelagia», diretta Paolo Ferrara, la mandolinista Dorina Frati la chitarrista Piera Dadomo. Il Concerto scritto dal compositore vercellese ha occupato interamente la seconda parte della serata, mentre la prima era stata riservata musiche di Telemann e di Carl Philipp Emanuel Bach.

«Fiori di novembre» ha conquistato anche il pubblico di Lagionegro. E Gilardino ha confessato di essersi in qualche modo ispirato, nel comporre sua nuova opera, ad un romanzo che gli particolarmente [illegible]ro: «Il ragazzo persiano» di Mary Renault, che racconta la vita di uno degli amici più fidati di Alessandro Magno, lo schiavo persiano Bagoa.

Dopo il trionfo Lagonegro, il Concerto per mandolino, chitarra e orchestra verrà esportato in tutto il mondo: Germania, Giappone, Australia e Stati Uniti, ovviamente con interpreti diversi.

Ormai Angelo Gilardino, nato 56 anni fa ad Asigliano, è una delle figure carismatiche della chitarra nei cinque continenti, al punto che, scelta della vedova di Segovia, è stata di recente affidata proprio a lui la direzione artistica della Fondazione di Linares intitolata al più famoso chitarrista tutti [illegible]pi.

Tutte le composizioni Gilardino compaiono nei programmi dei più autorevoli chitarristi le riviste specializzate anglosassoni hanno definito i suoi «Studi di Virtuosità Trascendeza» una pietra miliare nella storia della letteratura chitarristica. E adesso questo nuovo Concerto che si appresta a conquistare un pubblico vastissimo.

[d. b.]

La mancata assunzione del giovane in Comune calmerà la minoranza?

Il figlio di Odone non ha vinto

Solo secondo nel concorso della polemica

VERCELLI. Soltanto secondo [illegible] figlio dell'assessore Odone [illegible] «concorso delle polemiche». E forse la mancata assunzione di Alberto Odone all'Ufficio commercio (proprio quello che dipende dal padre) stempererà almeno un po' il clima politico che si era surriscaldato negli ultimi giorni prima delle ferie: sia sul cosiddetto [illegible] della «Odone Dinasty», sia sulla non ancora chiarita (ma la magistratura sta lavorando) vicenda del riservatissimo cartellino d'identità finito tra le carte dell'avvocato Maria Rita Mottola che l'ha utilizzato in [illegible] causa giudiziaria. Su quest'ultimo fatto, lo stesso vicesindaco s'era augurato, in un'intervista [illegible] a *La Stampa*, che fosse la magistratura ad aprire un'indagine. Proprio in questi giorni abbiamo cercato di saperne di più, ma il procuratore capo della Repubblica, Corrado Canfora, è in ferie e il suo sostituto, Grandolfo, ci ha detto di [illegible] essere al corrente della vicenda. Attendiamo dunque il ritorno del dottor Canfora.

Non dobbiamo invece aspettare nulla per la conclusione della «vicenda Odone». Il figlio dell'assessore al Commercio, Alberto, aveva superato la prova scritta del concorso comunale, per istruttore direttivo di VII livello, concorso cui aveva preso parte pur contro il parere del padre che gli aveva detto: «Se entri tu, io devo uscire».

L'orale era in programma l'altro giorno, ma il posto è stato assegnato all'altra candidata che aveva titoli superiori al pur preparatissimo Alberto Odone.

Alla ripresa dell'attività politica capiremo se la non assunzione del figlio dell'assessore calmerà le acque all'interno dell'opposizione che aveva sparato a zero contro un assessore che aveva ritenuto di non dimettersi, pur sapendo della partecipazione del figlio al concorso. La minoranza potrebbe anche non accontentarsi dell'esito della prova. [e. d. m.]



Non è riuscito ad essere [illegible] in municipio il figlio dell'assessore al Commercio Piero Odone

Sul «caso» del cartellino d'identità che coinvolge il vicesindaco si saprà qualcosa dopo il ritorno del procuratore dalle ferie



I commercianti replicano alle promesse dell'Aasm

«Fermi in via Gioberti i lavori per il selciato»

VERCELLI. Via Gioberti sarà pronta sicuramente all'inizio di ottobre. Parola di Aasm.

Una promessa di [illegible] però non tutti i commercianti e i residenti si fidano. E così qualcuno recupera il volantino che l'Azienda aveva fatto affiggere sulle vetrine e sui portoni: si annunciava l'inizio dei lavori di sistemazione degli impianti elettrici e fognari per il 23 giugno con termine «presumibile» il 20 luglio.

«Si parlava del tratto tra piazza Cavour e via Leone - protestano dalla Ztl - e più o meno le scadenze [illegible] state rispettate. Ma via Gioberti prosegue ben oltre via Leone e adesso scopriamo, per esempio, che nella parte compresa tra via Duomo e via Foa quegli stessi lavori inizieranno soltanto la prossima settimana. A questo punto è lecito dubitare che tutta la via sarà davvero pronta per l'inizio ottobre».

Pare essere una sorta di sfida all'Aasm che, per la tranquillità di tutti, ci si augura che l'Azienda riesca a vincere. «I nostri dubbi - continuano i commercianti - aumentano vedendo che ormai da giorni [illegible] fermi i lavori per realizzare il sottofondo [illegible] cui poggerà il selciato in porfido». Nella zona si è sparsa la voce che gli operai abbiano terminato il cemento. «Se fosse vero - concludono i negozianti - ci sarebbe da ridere. Però non ne abbiamo proprio voglia». [r. v.]



In via Gioberti si rifanno i marciapiedi, ma sono fermi i lavori per il selciato

[illegible] CRESCE ANCHE [illegible]



Come [illegible] la bella idea del deposito di biciclette in centro

Continuano le segnalazioni dei lettori che ci indicano le brutture della città. E quello che vi proponiamo oggi è un caso non eclatante ma, a modo suo, clamoroso. Riguarda la rastrelliera per depositare le biciclette che è stata installata, giustamente, dal Comune della prima parte di via Galileo Ferraris verso piazza Cavour, quella che fa parte della Ztl. Sistemata proprio di fronte all'ex albergo Tre Re, la rastrelliera è ormai ricoperta (vedi la foto di Greppi) da erbacce e, tra non molto, sarà impossibile depositare le biciclette. Ma soprattutto, l'angolo ecologico, che il Comune ha cercato di realizzare in centro, rischia di [illegible] vanificato perchè l'erbaccia che cresce nella Ztl non è proprio un bel vedere. Dunque bisogna disorbare, e subito. [r. v.]

Poi la sepoltura a Villanova Biellese

Alle 15 in Duomo l'addio a Locatelli

VERCELLI. La salma di Giuseppe Locatelli arriverà nella tarda mattinata di oggi al Duomo di Vercelli dove, alle 15, si svolgeranno i funerali. Molti vercellesi si stringeranno attorno alla moglie Giusi e ai figli Stefania, Francesco e Carlo con le rispettive famiglie. Locatelli sarà poi portato a Villanova Biellese, per essere tumulato nella tomba di famiglia, accanto alla madre, scomparsa meno di un mese fa.

La notizia della morte del notissimo imprenditore agricolo e geometra ha sucitato viva commozione in tutta la provincia, in modo particolare in città e nel piccolo centro di Salasco. Proprio a Salasco Giuseppe Locatelli aveva realizzato uno degli impianti di golf più singolari d'Italia, in mezzo alle risaie. Era un piccolo «cinque buche», tenuto benissimo e Locatelli, appassionato di golf, gli [illegible] affezionato: l'aveva creato lui e faceva di tutto per conferigli sempre maggior prestigio.

La passione per il golf non abbandonava Locatelli neppure in vacanza. Mercoledì [illegible] appunto a Courmayeur con la moglie, quando ha deciso di andare a giocare, ma i campi erano tutti occupati. Allora s'è trasferito a Chamonix, poi a Flaine, una cittadina francese vicina alla stazione invernale di Morzine. Locatelli ha incominciato a giocare, come tantissime altre volte ma, all'improvviso, mentre si stava cimentando alla buca numero 9, l'imprenditore vercellese si è accasciato, ucciso da un attacco cardiaco: aveva 69 anni. [r. v.]



Giuseppe Locatelli è stato ucciso da un attacco cardiaco a 69 anni

Esce a settembre e conta su 1100 pagine

Pro, la leggenda in un nuovo libro

VERCELLI. C'è attesa tra la tifoseria bianca per l'uscita del libro sulla leggenda della Pro Vercelli. Il volume, edito dalla Grafica Santhiatese di Roberto Brambilla, è stato curato dai colleghi de «La Sesia» Alex Tacchini, Paolo Sala e Bruno Casalino.

Attraverso un'accurata ricerca, che ha richiesto oltre tre anni di lavoro, il «Grande libro della Pro Vercelli» è una miniera di risultati, informazioni, notizie, aneddoti e curiosità per i culturi della Pro. Di ogni annata agonistica sono raccolti dati statistici e tabelloni di ogni singolo incontro (amichevoli comprese). Il libro è impreziosito da immagini talora inedite, reperite dagli studi fotografici Baita, Greppi, Barale, oltre all'archivio Coni e quelle di singoli privati.

L'opera è divisa in due volumi: il primo parte dalla fondazione della società nel 1892 per arrivare sino agli Anni Sessanta, mentre il secondo raccoglie i dati sino ai giorni nostri. In tutto 1100 pagine di Pro Vercelli.



Secondo Ressia uno dei grandi presidenti della Pro

Non solo: gli autori si impegnano a stampare annualmente un aggiornamento che uscirà al termine di ogni stagione sotto l'etichetta «Il grande album della Pro Vercelli». A questo proposito [illegible] al libro (la presentazione è prevista per i primi giorni di settembre) sarà nelle librerie anche un volume sull'ultimo torneo di C2 delle bianche casacche. La prefazione è stata affidata a Francesco Leale, storico dello sport vercellese e collaboratore de «La Stampa». [p. m. f.]

LETTERE AL GIORNALE

«Pensiamo ai randagi [illegible] anche [illegible] persone»

Mi complimento con l'autore dell'articolo «Lite sindaco-Enpa per un randagio» dell'11 agosto sia per la fedeltà ai fatti riportati sia per il messaggio che da esso traspare. I documenti di denuncia esasperata in mio possesso danno [illegible] configurazione particolare al «randagio» in questione. Non vorrei fosse l'emblema di quei «randagi» che, felici del loro stato di libertà (forse noi) vengono massacrati da chi, per interessi diversi, tende a «marciargli» sul groppone.

Ah... scusate, a proposito di chi interpreta così rigidamente certe normative tanto federaliste consentendo colante e generose regalie di cani randagi ai sindaci, li inviterei a collaborare per l'eventuale elargizione ai Comuni di fondi da destinarsi all'aiuto di quei vecchi pensionati costretti a trascorrere il periodo invernale al freddo (quanto costa da noi il riscaldamento!) e del crescente numero di povera gente, oppure da destinarsi alla creazione di posti di lavoro veri e non virtuali, all'istruzione di cosiddetti illetterati di ritorno o meno sono da queste parti in numero impressionante), al sostegno delle rette per le case di riposo e così [illegible]...

Per quanto riguarda i cani randagi, pur col dovuto rispetto che meritano, se li gestiscano loro senza complimenti, liberamente, usufruendo dei fondi regionali.

Alfredo Vercellotti
sindaco di Pertengo

«Niente radiocronache della Pro da Vercelli»

Siamo un gruppo di tifosi della Pro. Abbiamo appreso che le radiocronache degli incontri della Pro Vercelli per il prossimo torneo di C2 sarebbero state «appaltate» a Radio Biella. Speriamo davvero che questa notizia non corrisponda al vero o, se tale, si possa fare qualcosa per scongiurarla. Sarebbe davvero triste che, dopo tre stagioni trascorse a «elemosinare» faziose notizie su Radio Azzurra Novara i tifosi della Pro siano costretti, adesso, a sintonizzarsi su un'emittente biellese.

Seguono sei firme, Vercelli

NUMERI UTILI

AUTOAMBULANZE

Vercelli: (0161) 213.000 Croce Rossa; **Cigliano:** tel. (0161) 424.757; **Gattinara:** tel. (0163) 832.600; **Santhià:** tel. (0161) 92.91; **Trino:** tel. (0161) 801.465; **Borgosesia:** tel. (0163) 25.333; **Crescentino:** tel. (0161) 841.122; **Volontari** [illegible] **Grignasco:** tel. (0163) 418.617.

PRONTO SOCCORSO

Vercelli: S.Andrea telefono (0161) 593.333; ambul. telefono (0161) 217.000; **Gattinara:** telefono (0163) 822.245; **Santhià:** telefono (0161) 929.211. **Servizio** [illegible] 118 esclusivamente per i Comuni dell'Usl 11.

GUARDIA MEDICA

Vercelli: telefono (0161) 255.050
Arborio: telefono (0161) 86.384.
Borgosesia: telefono (0163) 25.513.
Cigliano: telefono (0161) [illegible].
Crescentino: telefono (0161) 842.655.
[illegible]: telefono (0163) 835.411.
Santhià: telefono (0161) [illegible].
Trino: telefono (0161) 829.585.

FARMACIE DI [illegible]

A **Vercelli** oggi è di turno con apertura obbligatoria (9-12,30 e 15-20 a battenti aperti; 12,30-15 e 20-9 a battenti chiusi e con chiamata con ricetta medica urgente): *Farmacia Greppi*, corso Libertà 78, tel. 25.77.88.

Ghislarengo: *Dr.Ssa Arosio*, piazza Umberto I 2, tel. (0161) 860.410.

Santhià: *Dr. Prando*, corso Nuova [illegible] 143, tel. 94.389.

Borgosesia: *Dr. Martelli*, piazza Parrocchiale 16, tel. (0163) 22.268.

Sostegno: *Dr. Rabozzi*, via Cesare Alfieri 41, tel. (015) 76.20.82.

CONSULTORIO PEDIATRICO

Vercelli: telefono (0161) 256.792.
Santhià: telefono (0161) 929.218.
[illegible] telefono (0163) 822.975.

IGIENE E SANITA' PUBBLICA

Vercelli: telefono (0161) 217.766.
Santhià: tel. (0161) 929.212-929.227.
Borgosesia: telefono (0163) 22.492.
Varallo: telefono (0163) 52.486-52.092.
Gattinara: tel. (0163) 822.384-822.367.

SERVIZIO VETERINARIO

Vercelli: tel. (0161) 257.140-41.212.
Santhià: telefono (0161) 929.283.
Borgosesia: telefono (0163) [illegible].486.
Gattinara: telefono (0163) 822.344.

Giovane è denunciato

Profugo ospitava [illegible] clandestino

VERCELLI. Un rifugiato politico di 19 anni, originario del Kossovo con passaporto del Regno unito e domiciliato in città, aveva fornito ospitalità ad un clandestino albanese di 20 anni: la polizia e l'Ufficio stranieri della questura lo hanno denunciato per violazione della legge sugli immigrati «per avere agevolato - [illegible] dice la legge - uno stato di clandestinità».

La denuncia è scaturita in seguito alla perquisizione, eseguita dagli agenti su delega del magistrato, nell'alloggio del rifugiato. Oltre al giovane clandestino, che è stato espulso, sono stati trovati effetti personali di una donna di 22 anni originaria del Kossovo, che era sprovvista di documenti di riconoscimento e nei cui confronti è risultato già operante un decreto di espulsione emesso dalla questura di Novara. Sono in corso ulteriori indagini e accertamenti. [w. ca.]

Dal 27 al 31 agosto

Cinque [illegible] di grande Sagra a Pertengo

PERTENGO. Dal 27 agosto al 31, Sagra a Pertengo. E' per il quinto anno consecutivo. Il piccolo paese della Bassa dimostra così ancora una volta la sua vitalità e capacità organizzativa.

Parecchie le iniziative in cartellone: oltre alle serate danzanti, ed ovviamente alle proposte gastronomiche per i buongustai, la Sagra si distingue per due manifestazioni: per una dimostrazione di trebbiatura (con macchine agricole d'epoca, di cui si tiene un'esposizione) sabato 29 alle 18, e per una solenne processione al Santuario della Madonna Nera di Crea, domenica 30 agosto alle 17.

La Sagra di Pertengo si chiuderà lunedì 31 agosto [illegible] l'orchestra Erre City Folk (i partecipanti ascolteranno la bellissima [illegible] di Giampiero Ausano) ed una sorpresa finale. L'ingresso alla manifestazione è sempre gratuito. [f. l.]

Improvvisamente è mancato all'affetto dei suoi cari

Giuseppe Locatelli
di anni 69

[illegible] danno il doloroso annuncio la moglie **Giuseppina**, i figli [illegible] con il marito **Alberto**, **Francesco** con la moglie **Maria Rosa**, **Carlo**, la suocera **Angela**, i nipoti **Anna**, **Tommaso**, **Giacomo**, **Pietro** amici e parenti tutti. I funerali avranno luogo oggi alle ore 15, presso il duomo di Vercelli. La cara Salma verrà poi trasportata a Villanova Biellese per essere tumulata nella tomba di famiglia.
— **Vercelli**, 21 agosto 1998

Giovanni Viganò partecipa al grande lutto che ha colpito la famiglia Locatelli per la repentina dipartita del carissimo **GIUBE**.

I **Consiglieri**, la **Direzione** e il **Personale della Filiale di Vercelli della Banca d'Italia** partecipano al lutto della famiglia per la scomparsa del Consigliere con funzioni di Censore

geom. Giuseppe Locatelli
— **Vercelli**, 21 agosto [illegible]

GIOVEDÌ tuttolibri
I supplementi de LA STAMPA
Una settimana ricca di tutto

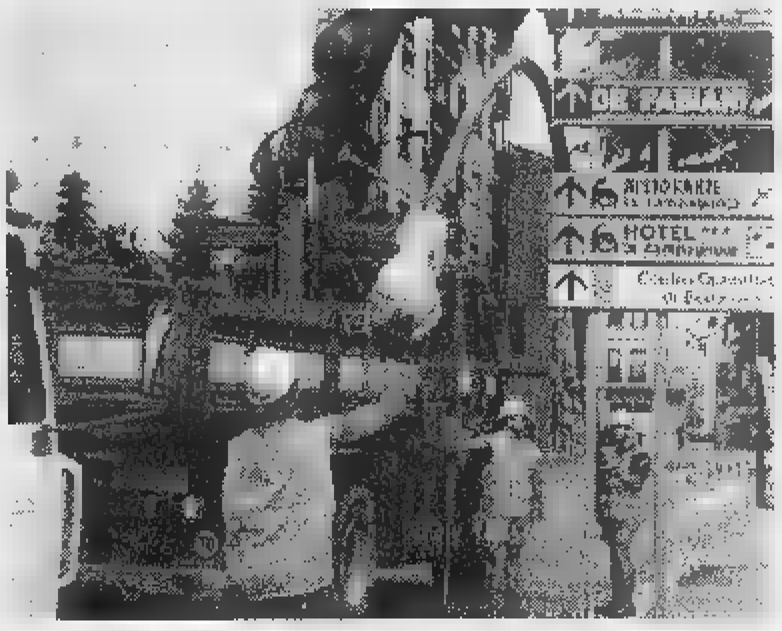
La nuova mini rivoluzione del traffico a Borgosesia

Cancellato il semaforo di via Nicolao Sottile

BORGOSESIA. Ancora una mini-rivoluzione per il traffico cittadino. E' stata modificata la viabilità nella [illegible] del nuovo ponte sul Sesia, opera che dovrebbe [illegible] conclusa entro il '99. Le variazioni sono state apportate con largo anticipo sia per verificare gli effetti sul traffico sia perché le novità rientrano comunque nell'ampio progetto [illegible] snellimento della circolazione lanciato dall'amministrazione comunale.

Con questa variazione, infatti, [illegible] «sparito» [illegible] semaforo, quello che regolava l'incrocio tra le vie XXV Aprile, Nicolao Sottile [illegible] Sant'Antida; attualmente l'impianto è lampeggiante, ma presto verrà smontato.

Ecco [illegible] è cambiata la circolazione nell'area compresa tra viale Varallo e l'Isola. E' stato creato un [illegible] unico antiorario tra le vie Sottile, XXV Aprile, Cantore e Mombarone. Dall'ultimo tratto di via Isola di Sotto (dove si immetterà la strada proveniente dal ponte nuovo) si può svoltare a destra in via delle Manifatture oppure proseguire diritto in via Sottile, ma non immettersi a sinistra [illegible] via Mombarone. Essendo divenuto [illegible] unico via Sottile, dalla trasversale via Gilardi si può quindi soltanto più svoltare a destra (non proseguire perché la strada si stringe e il transito è vietato).



Nella foto di Reolon la sostituzione dei pali della luce in [illegible] Vittorio Veneto

Proseguendo, sempre da via Sottile è possibile imboccare via Giordano, quindi all'altezza dell'ex semaforo, via San'Antida, oppure tenere la sinistra per immettersi in via General Cantore. L'ultimo tratto di via Sottile è invece a doppio senso, cioè il traffico proveniente dal centro, dall'ospedale e da viale Varallo può percorrere quella strada fino ad imboccare via XXV Aprile. Il cerchio (o meglio, il trapezio) si chiude transitando in via Cantore e in via Mombarone. Con i sensi unici è anche stato possibile creare dei passaggi riservati ai pedoni e nuovi posti auto (a destra in via XXV Aprile, a sinistra nelle vie Cantore e Mombarone). Quando sarà aperto, il nuovo ponte potrà dunque [illegible] imboccato giungendo da via Mombarone, mentre chi arriverà dalla sponda destra si immetterà nelle [illegible] Sottile [illegible] Manifatture.

Intanto, sempre per quanto riguarda la viabilità, stanno proseguendo a ritmo serrato i lavori in via Vittorio Veneto (dove è già stato sostituito tutto l'impianto di illuminazione): i marciapiedi dovrebbero essere terminati entro ottobre. [i. fo.]

In tutte le sedi

Biverbanca Obbligazioni fino al 31

VERCELLI. Fino al 31 agosto i clienti di Biverbanca possono ancora sottoscrivere tre forme di obbligazioni a tutti gli sportelli dell'istituto di credito.

La prima proposta riguarda «obbligazioni Biverbanca Spa al 3,80 per cento 3 settembre '98-3 settembre 2001». Hanno durata triennale con un tasso di cedola semestrale dell'1,900 per cento lordo, pari ad un rendimento effettivo lordo del 3,83 per cento in ragione d'anno.

Poi ci sono le «obbligazioni Biverbanca Spa [illegible] tasso variabile 3 settembre '98-3 settembre 2001». Hanno durata triennale e cedola semestrale; il tasso della prima cedola è del 2,10 per cento; quello delle cedole succesive [illegible] indicizzato al tasso interbancario «ribor 6 mesi» meno lo 0,50 per cento.

La terza proposta è quella di «obbligazioni Biverbanca Spa zero coupon 3 settembre '98-4 settembre 2000». Durata è biennale, prezzo di emissione 92,900 per cento, pari a un tasso effettivo lordo del 3,741 per cento.

Tutte le obbligazioni hanno il taglio di 5 milioni e gli interessi sono soggetti all'imposta sostitutiva del 12,50 per cento. Per le obbligazioni con scadenza triennale, Biverbanca si riserva la facoltà di procedere, trascorsi almeno 18 mesi dalla data di emissione, al rimborso anticipato, alla pari, [illegible] tutte o di parte delle obbligazioni in circolazione. [r. v.]

Lo propone Julini a tutti gli assessori delle Province

«Summit sulla pesca»

Per rivedere la legge regionale

VERCELLI. L'attuale legge regionale per la tutela della fauna ittica e per l'esercizio della pesca, che risale a 17 anni fa, è ormai vecchia, e tutti concordano sulla necessità che debba essere sostituita. Per questo motivo gli assessori delle otto province piemontesi che si occupano dello specifico settore facciano fronte comune e premano sulla Regione per il varo di una nuova legge che tenga finalmente conto di questa necessità.

E' l'appello lanciato ieri ai suoi sette colleghi delle altre Province [illegible] alla sede torinese dell'Upp, l'Unione delle Province piemontesi, dall'assessore vercellese Norberto Julini, che si occupa della fauna ittica e dell'esercizio della p[illegible].

Come ricorda Julini, nel luglio dell'anno scorso a Varallo Sesia c'era stata [illegible] questo argomento una prima riunione con la Regione e le associazioni ittiche per esaminare la bozza di proposta della nuova legge.

«A un anno da quell'appuntamento - scrive Julini - [illegible] si è registrato alcun progresso verso la nuova legge regionale: eppure tutti, istituzioni ed associazioni, ne proclamano l'urgenza e l'importanza. Principi affermati come la sussidiarietà o, nel merito, quello [illegible] danno ittiogenico, attendono inutilmente una normativa efficace».

Prosegue l'appello dell'asses[illegible]: «Si fa ormai insostenibile la pressione a livello provinciale di quanti chiedono d'impinguare i fondi per i ripopolamenti nelle acque pubbliche, mentre si trascura del tutto il fatto che resta a Torino la maggior parte dei proventi delle tasse e sopratasse sulle concessioni di pesca». Di conseguenza Julini propone che «la controversia si porti laddove può trovare soluzione»: cioè [illegible] Consiglio regionale, alla presenza dei gruppi consiliari e dell'assessore Bodo.



L'assessore Norberto Julini

«Tocca a noi - conclude - riaprire con la Regione la vertenza pesca. Propongo che si organizzi per lunedì 14 settembre a Torino un incontro nel quale riproporre il problema, riconfermando l'impegno delle Province in materia e l'indifferibilità di nuove norme per operare [illegible] tutela di habitat fluviali fortemente aggrediti e variamente compromessi». [w. ca.]

IN PROVINCIA

Crescentino

Madonna [illegible] Palazzo partono le feste

Quattro serate danzanti ad ingresso libero per la Festa della Madonna del Palazzo. Questa sera, alle 21,30 nella bella cornice di piazza Vische si balla con «Il liscio 2000», mentre domenica si danza con l'orchestra «Silver Stars». Lunedì 24 sul palco «Renzo [illegible] gli Evergreen»: durante la serata esibizione di cinque coppie di ballerini della scuola di ballo Abc Dance della maestra Laura Ullio di Chivasso. Martedì [illegible] per la chiusura dei festeggiamenti «Martin [illegible] la sua Orchestra». E per i più piccoli un coloratissimo luna-park in piazza Garibaldi. La festa è organizzata dal Comitato Festeggiamenti con il patrocinio del Comune. [l. d. c]

Saluggia

Sant'Antonino, da oggi il via alla patronale

Da oggi e fino al 25 agosto, la frazione celebra la festa patronale, indetta dalla Pro Loco. Fitto il programma delle iniziative: serate danzanti (con l'orchestra Santantoninese), battesimi dell'aria in ae[illegible] e una retrospettiva del pittore Alfredo Grassino. [p. a. r.]

Tronzano, inviato alla Procura. L'iniziativa è della Lega

Per il tunnel sotto la stazione un esposto con seicento firme

TRONZANO. Un progetto che non era propriamente tale ma che comunque sembra sia scomparso; un tunnel sotto la stazione ferroviaria inaugurato forse troppo in fretta e senza tenere conto di alcune sue presunte imperfezioni; una polemica in Consiglio comunale [illegible] una petizione firmata da 600 abitanti: questi gli ingredienti nel [illegible] tormentone sul quale [illegible] un esposto sono stati chiamati a pronunciarsi la prefettura [illegible] la procura della repubblica.

Autore dell'esposto è il capogruppo [illegible] di Tronzano per la Lega Nord Pier Giuseppe Grolla, che definisce [illegible] sottopassaggio «opera mal progettata che impedisce il passaggio di trattori, camion e pullman e che limita alle pe[illegible] anziane e ai disabili la libera circolazione, dal [illegible] mento che le rampe ciclabili [illegible] pedonali non sono compatibili con [illegible] leggi sull'abbattimento delle barriere architettoniche».

Grolla inoltre denuncia che l'apertura del tunnel sarebbe stata autorizzata dal sindaco «malgrado - scrive - sia ancora privo di illuminazione, delle pompe necessarie allo svuotamento dell'acqua in caso di pioggia, e la segnaletica stradale del tutto insufficiente».

> Stando alla denuncia l'opera «è mal progettata e impedirebbe il passaggio a trattori camion e bus» Il sindaco «Tutto in regola»

Lo scorso luglio Grolla aveva anche raccolto 600 firme [illegible] una mozione che chiedeva la costruzione di un nuovo sottopasso pedonale [illegible] ciclabile nella zona del cimitero, per consentirne l'accesso ad anziani e disabili.

La documentazione comunale che gli è stata consegnata in seguito alla sua richiesta non lo soddisfa: allora prende carta e penna e scrive al prefetto e al procuratore della Repubblica, che ora dovranno «verificare se esistano eventuali responsabilità penali». Il sindaco Antonio Graglia si dichiara tranquillo.

«Naturalmente - dice - [illegible] posso impedire a un consigliore comunale di firmare tutte le denunce che vuole». Poi ricostruisce la storia del tunnel partendo dal 1987, da quando cioè le Ferrovie hanno avviato l'abolizione dei passaggi a livello.

«All'epoca - spiega - era stato commissionato uno studio per esaminare le soluzioni migliori: [illegible] era un progetto, ma una valutazione. Quanto al tunnel, è regolarmente autorizzato, l'illuminazione esiste anche se è provvisoria, la pompa per l'acqua piovana funziona, c'è tutto il necessario». [w. ca.]

Secondo Franco Ferri, tutto è incominciato 4 anni fa, per gioco, alla patronale

Da Trino l'ok: Valerio-o è di Varallo

Un giostraio spiega come è nato l'urlo dell'estate

TRINO. Valerio-o [illegible] Trino? Si può fare. L'ormai celebre personaggio, appassionato frequentatore della giostra «Pe n'tal cul», sarà ospite del lunapark di piazza Garibaldi, in occasione della festa patronale. Il titolare della Giostra Stria, Franco Ferri, conferma che Valerio [illegible] di Varallo e rivendica la paternità del tormentone dell'estate: il grido «Valerio-o». «Durante la festa patronale di Varallo, quattro anni fa - spiega Ferri - Valerio era, ed [illegible] rimasto, un assiduo frequentatore della mia giostra. Una sera, così per gioco, ne invento tanti nelle serate di festa, ho cominciato a chiamare al microfono [illegible] simpatico ragazzo, mentre tentava di acchiappare il fiocco per guadagnarsi il giro gratis. Ad ogni passaggio nelle vicinanze del fiocco, gridavo "Valerio-o", prendendolo in giro scherzosamente, suscitando l'ilarità generale tra i [illegible] amici, che per tutta la sera hanno fatto la stessa [illegible] anche quando non girava in giostra».



Su tutte le spiagge romagnole quest'anno si sente di continuo [illegible] fatidico urlo «Valerio-o, Valerio-o»

Il giochetto è parso subito divertente ed è proseguito anche nelle serate successive. All'inizio si trattava di un'esclusiva degli amici di Valerio, poi si è diffusa tra tutti i frequentatori della giostra. Ma non è finita lì. Il fenomeno si è allargato a macchia d'olio nei paesi vicini come Borgosesia, Romagnano Sesia, Ghemme. Ormai nei luna-park, in qualsiasi posto ed anche senza un motivo particolare, echeggiava [illegible] grido «Valerio-o». [illegible] tormentone si è trasferito in modo altrettanto misterioso sulla riviera romagnola, in particolare a Rimini, in modo tanto insistente da guadagnarsi gli onori della cronaca dei telegiornali nazionali. «Abbiamo le prove, e le possiamo esibire, che la storia è andata proprio così - continua divertito Franco Ferri - e per dimostrarlo inviterò Valerio a Trino per confermare quanto sostengo». Valerio sarà quindi ospite del lunapark di Trino.

Riccardo Coletto

Domani alle 15 a Moncrivello l'anteprima del ciclo ideato dalla cooperativa «Ar. Tur. O.»

Spiragli di Medioevo nel vecchio castello

Ultimi due giorni per la mostra di strumenti musicali d'epoca

MONCRIVELLO. Musica, musica ed ancora musica: questo sarà il tema dominante, domani, per il castello medievale che domina il borgo di Moncrivello.

Oltre all'irrinunciabile appuntamento con [illegible] tappa di «Vacanze chitarristiche» di cui si parla qui a [illegible]to, la cooperativa vercellese «Ar. Tur. O.», arti, turismo organizzazione» proporrà un'anteprima della manifestazione «Spiragli di Medioevo», di cui capifila sono la Regione con le Province di Vercelli [illegible] Novara.

Scopo della manifestazione è quello di promuovere itinerari e visite guidate tra le Grange e la Bassa vercellese, a Gallinte e Romagnano Sesia, a Quinto e San Nazzaro, a Gattinara e Rovasenda, ed [illegible] numerosi altri centri di grande interesse storico, artistico e culturale.

Domani dunque a Moncrivello, [illegible] inizio alle 15, ci sarà l'anteprima in assoluto dell'intero ciclo: il titolo è «Musica peregrina, arti e misteri al castello», durante la quale saranno svelati i segreti del maniero prediletto dalla vedova del Beato Amedeo [illegible] Savoia. Non senza [illegible] ammirato prima le gemme di «Musica peregrina», una mostra iconografica multimediale con esposizione [illegible] strumenti musicali d'epoca medievale, che è aperta a Moncrivello dal 18 luglio e che si concluderà appunto domani. [w. ca.]



La castellana di Moncrivello [illegible] de Francisco

ALLE 17,30 NOTE DI CHITARRA

MONCRIVELLO. Sarà la chitarra di Gianluca Barbero, domani pomeriggio, a risuonare sotto le volte del castello marchionale di Moncrivello, il maniero medievale prediletto dalla duchessa Jolanda di Francia.

L'appuntamento è per le [illegible] 17,30, [illegible] la terza tappa del ciclo «Vacanze chitarristiche» alla sua XXVI edizione, organizzato dall'Amministrazione provinciale di Vercelli con la collaborazione della vercellese «Associazione amici della chitarra Niccolò Paganini».

Il presidente della Provincia Gilberto Valeri [illegible] l'assessore alla cultura Giorgio Orsolano ricordano che «le ragioni che nutrono questa manifestazione [illegible] il suo ciclo di concerti per [illegible] chitarra, [illegible] tutte endogene alla provincia di Vercelli, dove alla fine degli Anni Sessanta è nata e si è sviluppata una delle maggiori scuole di chitarra del mondo diretta dal maestro Angelo Gilardino con la collaborazione [illegible] Luigi Biscaldi»; e concludono affermando che «i [illegible] certi diventano occasioni di conoscenza e di valorizzazione del ricco patrimonio artistico del territorio, nonchè dell'arte poliedrica della chitarra».

Dopo le [illegible] di Valpiano e di Cravagliana, rispettivamente con il «Trio Citharoedia» e Fabio Ardino, domani quindi sarà la volta di Gianluca Barbero, che proporrà brani [illegible] Mauro Giuliani, Mertz, Arcas, Villa Lobos e di Angelo Gilardino. Le tappe successive interesseranno Fontanetto Po, Gattinara, Livorno Ferraris, Crescentino e Buronzo. [w. ca.]

Oggi alle 18 al Civico anticipo della patronale

Trino inaugura la mostra e ricorda Luciano Viale

TRINO. Con l'inaugurazione della XXXIV mostra regionale [illegible] pittura e attività artistiche, oggi alle 18 si alza il sipario sui festeggiamenti per la festa patronale di San Bartolomeo. La mostra, allestita al teatro Civico, è organizzata dalla Famija trineisa e resterà aperta fino [illegible] 2 settembre.

Ma soprattutto sarà l'occasione per ricordare Luciano Viale, il promotore di questa manifestazione, scomparso poco più di un anno fa. La rassegna, infatti, si aprirà con una commemorazione di un personaggio il cui ricordo è rimasto indelebile nella vita della comunità trinese. Non a caso è stata avanzata la proposta di intitolargli una via.

Il grosso delle manifestazioni per la patronale avrà luogo nel prossimo weekend. Come tradizione da diversi anni, sotto l'atrio del municipio, [illegible] sistemerà il banco di beneficenza gestito dai volontari della Pubblica assistenza trinese. Nella chiesa di S.Maria delle neve, in piazza Mazzini, nelle serate da venerdì 28 agosto a lunedì 31, il gruppo missionario parrocchiale organizza una mostra per la vendita di oggetti provenienti dalle missioni.

Poi al campo sportivo comunale ritorna il Lanternin del Ranatè con la manifestazione «Panisse [illegible] confronto... [illegible] solo». Verranno allestiti appositi stand [illegible] venerdì, sabato e domenica [illegible] potranno gustare piatti tipici piemontesi. Dalle 22 in poi, inoltre, saranno programmati spettacoli folcloristici [illegible] dialettali. Lunedì 31 agosto, come vuole la tradizione, si svolgerà la «Fiera di San Bartolomeo». Occuperà corso Italia, corso Cavour, corso G. Ferraris, piazza Mazzini e corso Roma (per le auto, le macchine agricole, attrezzi e materiali per agricoltura). Seguiranno tanti altri appuntamenti. [r. v.]

FIDAS
Donatori di Sangue del [illegible]
CALENDARIO PRELIEVI
SABATO [illegible] AGOSTO
TRINO Vercellese
dalle 8,30 alle 11,30

LUNEDÌ tuttosoldi
MERCOLEDÌ [illegible]
GIOVEDÌ tuttolibri
I supplementi de LA STAMPA
Una settimana ricca di tutto.

Pronto il piano della Provincia: 30 metri di tunnel e due rotonde. L'incognita dei permessi

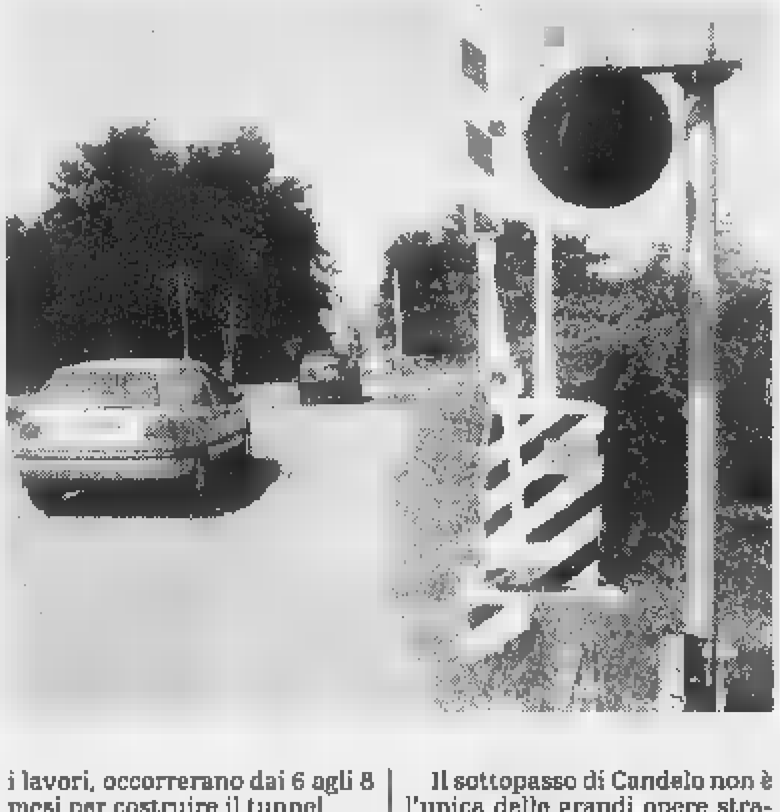
Anno '99, a Candelo ecco il sottopasso

Ma il progetto è già finito al Tar

BIELLA. E' uno dei progetti di punta della Provincia, insieme con quello della tangenziale Ovest: il sottopasso ■ Candelo, se tutto va bene, sarà pronto nel '99, e chi sperava di veder partire i lavori già dopo l'estate rimarrà deluso. «Ci sono di mezzo le Fs, i privati ■ il Comune, e l'iter non è semplice», spiega l'assessore ai Lavori pubblici Renzo Maggia.

Contro il piano della Provincia, addirittura, ■ partito un ricorso al Tar, fatto da un privato che non vuole rinunciare a un pezzo del suo giardino. Maggia spera che il proprietario rinunci alla causa, e dice che si farà il possibile per evitare gli espropri. Il tentativo è quello di trovare un accordo con tutti i privati, senza passare alle azioni di forza. «In questo modo ■ fa anche prima - aggiunge l'assessore -; la via degli espropri è in■ più lunga e complessa».

Candelo aspetta da anni il sottopasso, che servirà a eliminare le code al passaggio a livello, su una delle vie più frequentate del paese. L'anno scorso, si contava di appaltare i lavori già in estate ■ in autunno, ma i tempi ■ leggermente slittati: «Il progetto definitivo è pronto - dice Maggia -, e fra po■ avremo anche quello esecutivo. L'unica incognita sono i permessi: delle Ferrovie, del Comune e forse anche della Regione». L'obiettivo, adesso, è di bandire l'appalto prima della fi■ dell'anno: una volta affidati i lavori, occorreranno dai 6 agli 8 mesi per costruire il tunnel.





Il passaggio a livello di Candelo (a sinistra) verrà sostituito da ■ tunnel ferroviario. Qui sopra la nuova strada del Maghetto, primo tassello della futura tangenziale ovest. A destra l'assessore ■ Maggia (CORRADO MICHELETTI)

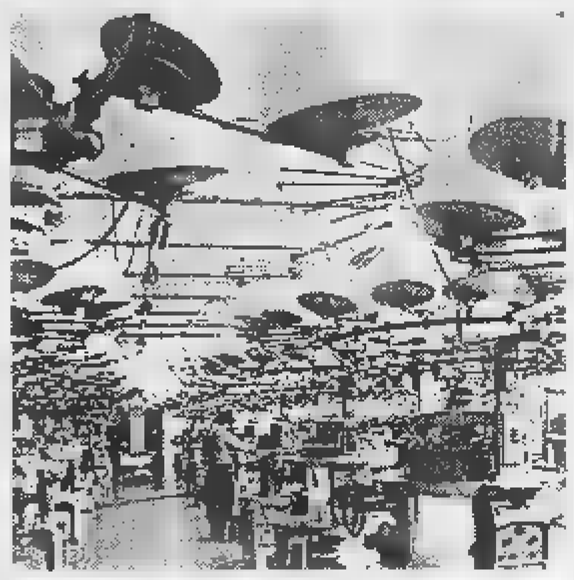


La galleria sarà lunga 30 ■tri, e non sarà scavata sotto il passaggio a livello, bensì ■ lato: gli innesti sono in via Campile ■ ■ Viana, e ad entrambe le uscite ■ ■ una rotonda alla francese. La spesa prevista è di ■ miliardi e 300 milioni. «Ora il progetto - spiega l'assessore Maggia -, è ■ disposizione del Comune e dei privati, che possono consultarlo liberamente».

Il sottopasso di Candelo non è l'unica delle grandi opere stradali previste dalla Provincia per il '98. Un altro piano ambizioso è quello per la tangenziale sud-ovest, la cui prima parte (almeno) è pronta: si tratta della ■ nuova provinciale del Maghetto, risistemata e inaugurata alla fine di giugno. Rassettando le strade esistenti ■ costruendo un pezzo di carreggiata, poi, la mini-tangenziale andrà a collegarsi con la «bretella» della Lancia di Verrone. Lunedì, insieme all'ingegnere capo Donato Iazzolino, la Provincia farà il punto anche sugli altri progetti: dalla variante di Crocemosso (si sta posando il secondo pilastro del ponte) al sistema di piccole circonvallazioni nella zona del futuro ospedale. Poi si parlerà delle «incompiute» dell'Anas: il piano per il terzo lotto della Cossato-Valle Mosso e lo studio sulla Rolino-Ghemme. [g. bu.]

«Biellaintraprendere» a Hong Kong

Filasia, partono gli organizzatori



Da martedì anche il tessile biellese sarà presente all'expo «Filasia» la rassegna che promuove filati ■ fibre per tessitura e maglieria

BIELLA. Partiranno oggi alla volta di Hong Kong gli organizzatori ■ «Filasia», la seconda edizione della rassegna che promuove filati e fibre per tessitura e maglieria ■ che aprirà i battenti martedì nell'ex colonia inglese; saranno poi raggiunti dagli imprenditori italiani (50 aziende, delle quali 10 biellesi), che hanno aderito all'importante appuntamento. L'expo, che si presenta più ampio rispetto all'edizione inaugurale dello scorso anno, è organizzata da «Biellaintraprendere», insieme ai francesi di «Expofil». Gli espositori attesi ad Hong Kong ■ 124; molta attenzione per ■ Paesi emergenti, come Vietnam, Filippine e Africa, le cui delegazioni affiancheranno quelle di Corea, Taiwan ■ Giappone, Paesi «forti» nell'area di influenza di «Filasia». Non mancherà la Cina, padrona di casa: interviene a «Filasia» con l'ente che rappresenta il settore tessile-abbigliamento del Paese, una sorta di Federtessile italiana. Nella tre-giorni ■ Hong Kong saranno inoltre numerose le manifestazioni collaterali, a cominciare dal Forum tendenze e proposte, che anticiperà la moda 1999-2000 per maglieria, jersey, intimo, calzetteria. Inoltre sono previsti seminari sui temi finanziari e produttivi per gli operatori specializzati che visiteranno la rassegna del tessile. [d. ca.]

Soddisfatti i Verdi, che però incalzano: ai proprietari soltanto permessi a tempo

«Mai più auto dentro il Ricetto»

Candelo: il borgo antico diventa isola pedonale

CANDELO. Da un mese il Ricetto è proibito alle auto: il sindaco, con un'ordinanza del 15 luglio, ha trasformato il borgo antico in zona pedonale. Ma le proteste non sono mancate: soprattutto da parte dei proprietari delle «cantine», che devono caricare o ■ merci all'interno della fortezza medievale. Ora sulla questione intervengono i Verdi, che hanno scritto una lettera alla giunta comunale e ai giornali.

Ovviamente, il giudizio sulla «ztl» al Ricetto ■ positivo, anche se gli ambientalisti ■ risparmiano qualche critica: «L'istituzione dell'area pedonale è ■ atto dovuto, che però arriva in ritardo», scrive Franco Prospero. E più avanti aggiunge che la trasformazione «sarebbe dovuta avvenire per gradi, cominciando qualche anno addietro». Quanto al problema dello scarico delle merci, i Verdi dicono di ■ condividere le lamentele dei proprietari («Il ■cetto non è sede ■ attività commerciali»), ma propongono una modifica al testo dell'ordinanza. In pratica, si vuole consentire l'accesso dei veicoli solo «in casi ■ evidente necessità ed incombenza». Ma per farlo, occorre un tagliando consegnato dai vigili urbani: un «permesso speciale» che resta valido 15 minuti, e che può ■ usato solamente tre volte.



Il Ricetto di Candelo dal 15 luglio è «proibito» alle ■ L'ha deciso il sindaco, firmando un'ordinanza che vieta il transito ■ ■ moto. E' polemica, però, sui permessi di carico e scarico delle merci

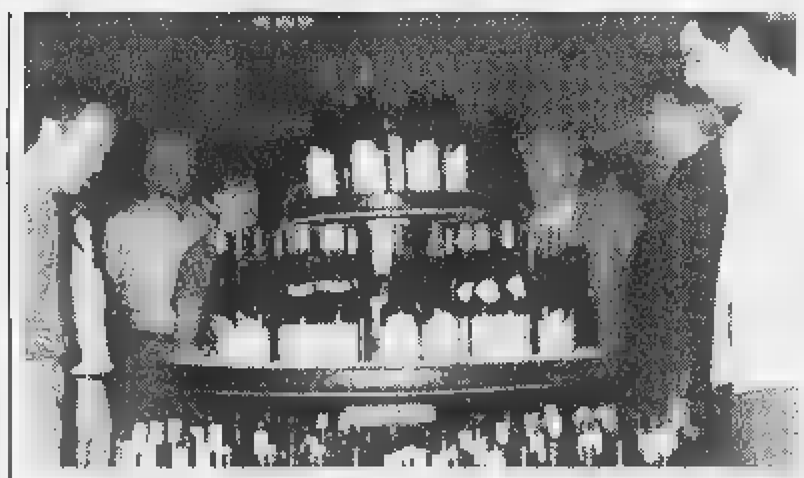
Una piccola correzione, quindi, per andare incontro alle esigenze dei proprietari: ma per il resto gli ambientalisti difendono l'ordinanza del sindaco, di cui condividono «lo spirito». Secondo i Verdi, infatti, il transito di auto e moto dentro il Ricetto costituiva «una preoccupante forma di inquinamento acustico e sonoro, in grado di alterare le caratteristiche strutturali del complesso storico» e di «deturpare l'immagine» del borgo.

La fortezza - conclude Alberto Prospero - va invece considerata ■ «un prezioso orgoglio da conservare così come ci è stato consegnato, privilegiando l'interesse generale ■ quello particolare». [g. co.]

Gli appuntamenti del fine settimana con orari di cene e danze

«Festa dell'uva» ad Andrate e a Mezzana è S. Bartolomeo

BIELLA. Dopo la presentazione del programma, ■ Ferragosto al castello di Roppolo sede dell'Enoteca, la Festa dell'Uva inaugura la lunga serie di appuntamenti. La tappa di domani sarà ad Andrate, alle 17: terrà un concerto la banda musicale di Roppolo diretta da Gabriella Armellini Busca e al pubblico verranno distribuiti piatti tipici con degustazioni enologiche. Inoltre l'Enoteca Regionale della Serra consegnerà una vecchia imbottigliatrice al Mu■ di Contadinerie di Andrate. Lo strumento andrà così ad arricchire le collezioni del museo.



La sede dell'Enoteca regionale che organizza la «Festa dell'uva»

A Muzzano, invece, prosegue la «Festa di fine estate»: oggi pomeriggio gara di bocce a baraonda al Centro Incontri ■ serata danzante con l'orchestra «Latte e miele». Domani dalle 8,30 iscrizione alla gara amatoriale di mountain-bike, trofeo «Memorial Severino Cortotto» al Centro Incontri e alle 9,30 partenza dalla piazza; premiazioni e poi «Pranzo speciale»; pomeriggio in musica. Alle 19 «Cena di chiusura» e serata danzante con la voce ■ Claudio Abada.

E' festa anche ■ Mezzana in ■ del patrono San Bartolomeo. Oggi dalle 15 gara ■ bocce a coppie. Alle 19 cena e alle 21 danze con l'Orchestra Silver Men. Il «pranzo al Campiello» caratterizzerà la giornata di domani. Alle 19 cena in allegria, poi le danze con l'Orchestra Sonia e i Cadetti; nell'intervallo esibizione di aerobica ■ funky con le ragazze della Palestra Gimnic Club ■ Ponzone. Lunedì alle 21 veglionissimo con l'Orchestra Mira Toriani e a mezzanotte l'elezione di «Miss Mezzanese 1998». [d. sa.]

Il leader comunista: «Per il lanificio in crisi si deve intervenire subito»

Bozzalla, in campo anche il prc

Sansoè: «Non investiamo soltanto sul tessile»

COGGIOLA. Dopo il CdI, anche Rifondazione scende in campo per difendere i 270 operai della Bozzalla & Lesna, il lanificio ammesso al concordato preventivo. «Dobbiamo intervenire prima che la situazione diventi drammatica e gli sbocchi siano obbligati», scrive il segretario della federazione biellese del prc, Marco Sansoè.

Nella sua lettera, il leader dei rifondatori biellesi spiega che gli «errori degli imprenditori» o i «costi delle leggi di mercato» non devono ricadere sulle spalle dei lavoratori. Poi ■ più ■ fondo, e si chiede se la vocazione tessile della provincia, alla luce dell'ultima crisi, sia «l'unica strada percorribile»: «Gli imprenditori hanno lavorato o stanno lavorando per una ■versificazione degli investimenti e dell'attività economica?». Secondo Marco Sansoè, ■ necessario «avviare una riflessione profonda», e soprattutto inventare «nuovi lavori». Qualche esempio? «La cura e lo sviluppo dei beni ambientali, culturali ■ artistici; la formazione ■ l'educazione e la cura della persona». Il compito di cambiare le ■ è soprattutto dei politici: spetta a loro - conclude il segretario di Rifondazione comunista - «avviare un processo di rilancio dell'economia stabile e giusta». L'appello finale è rivolto agli enti locali, invitati da Sansoè ■ «dare una svolta agli indirizzi economici ■ sociali del territorio». [g. bu.]



Il lanificio Bozzalla & Lesna di Coggiola, ammesso da pochi giorni al concordato preventivo: i suoi 270 operai stanno vivendo ore d'■

L'invito è della società elettrica: è rischioso anche avvicinarsi troppo ai fili dell'alta tensione

«Pescatori, fate attenzione ai cavi Enel»

Con le moderne canne in carbonio si rischia di restare folgorati

BIELLA. Anche pescare sulle rive dei torrenti può ■ pericoloso e a volte può costare la vita: colpa delle canne in carbonio, sempre più lunghe e leggere ma grandi conduttori elettrici.

L'invito (o l'allarme) è dell'Enel: «Pescatori, attenti alle linee elettriche - si legge in una nota dell'Ente -. Pescare è rilassante ■ può far bene alla salute, invece toccare i fili "della luce" no».

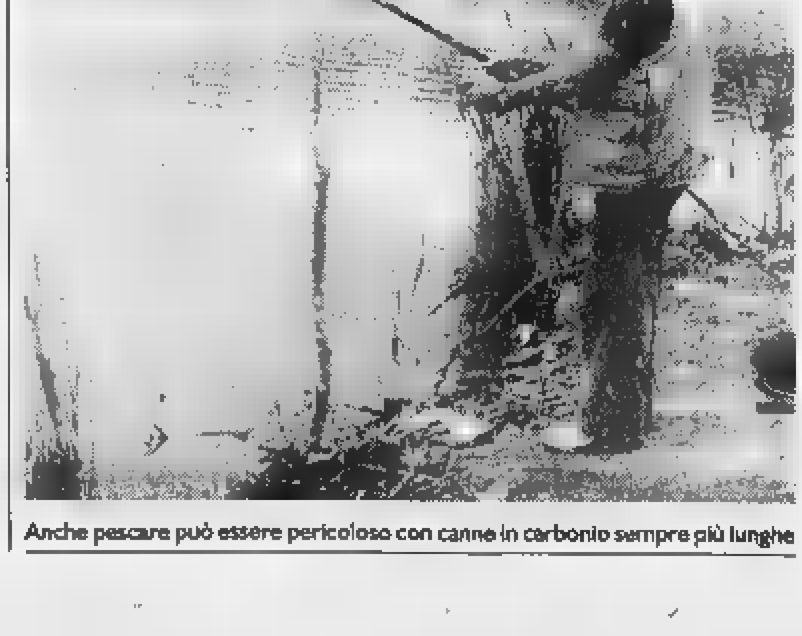
L'iniziativa è delle sezioni liguri dell'Ente per l'energia elettrica, che però ■ rimbalzata anche in Piemonte e poi nel Biellese. Una ■ dove, purtroppo, risale a pochi anni fa la morte di un giovane di Vigliano ucciso proprio da una scarica di alta tensione, ■ causa dei cavi sfiorati con una ■ da pe■.

L'Enel invita alla prudenza proprio perchè, i nuovi strumenti che la tecnologia mette a disposizione degli appassionati, sono pericolosi ■ utilizzati incautamente.

«Questo tipo di canna in carbonio - dicono i responsabili tecnici - è un ottimo conduttore. Non solo il contatto con i fili, ■ anche un eccessivo avvicinamento alle linee in tensione, può provocare una scarica con conseguenze gravi e a volte fatali».

Le canne da pesca in carbonio, infatti, hanno una lunghezza che a volte supera anche i 10 metri, mentre le linee elettriche con voltaggio di 15 Kilowatt possono raggiungere un'altezza compresa tra i 7 ed i 10 metri.

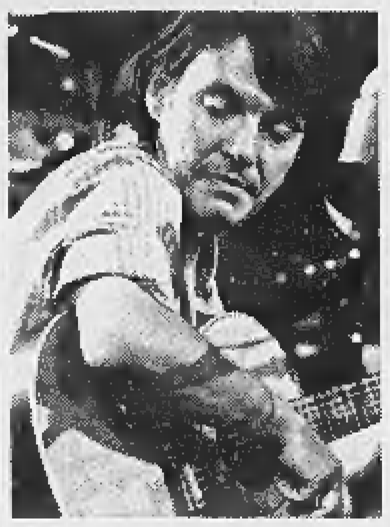
Se nel Biellese non esistono molti corsi d'acqua che permettono di utilizzare canne molto lunghe, sono numerosi gli appassionati locali che si spostano in pianura con canne «roubasienne» anche di 13 metri. In questo caso il pericolo esiste davvero, soprattutto per chi ■ alle prime armi. [d. p.]



Anche pescare può essere pericoloso con canne in carbonio sempre più lunghe

Lunedì il cantautore a St-Vincent

Serata magica con De André



De André si esibirà allo stadio Perucca

SAINT-VINCENT. E' la voce di Fabrizio De André a chiudere la rassegna di musica «Casinò on stage», organizzata dal Casinò de la Vallée di Saint-Vincent.

Il cantautore, storico interprete della «Canzone di Marinella», di «Bocca di Rosa» e di «Via del campo», sarà in concerto lunedì, a partire dalle 21,30, allo stadio Perucca di Saint-Vincent.

De André, come nella tournée invernale che lo ha portato in giro per l'Italia ad esibirsi nei teatri, propone una scaletta che ripercorre le tappe più importanti della sua carriera. Apre con i brani dell'ultimo disco, «M'innamoravo di tutto», nel quale ha raccolto canzoni un po' trascurate negli ultimi anni, da «Il canto del servo pastore» all'«Ave Maria» in sardo. Poi i «pezzi» che lo hanno consacrato come uno «storico» della canzone d'autore italiana: dalla «Canzone di Marinella», uscita nel '60 e da poco «rifatta» e duettata con Mina, su arrangiamento jazzistico di Massimiliano Pani, al «Pescatore», a «Bocca di Rosa». E tante altre.

Un concerto che si divide in due parti e che mette insieme il De André delle ballate passionali, scritte in poesia, al De André ultima maniera, che si è dedicato alla ricerca musicale, dando spazio soprattutto alle melodie dell'area del Mediterraneo, scivolando anche nei ritmi brasiliani. Ogni sua esibizione è un ritorno indietro nel tempo. Ma non solo. Ogni concerto di De André è anche un momento di grande spettacolo, per i giochi di luci e per le emozioni che sempre regala.

Costo dei biglietti: 25 mila lire per il prato e 30 mila lire per la tribuna. Prevendite ad Aosta, Courmayeur, Saint-Vincent, Ivrea e Biella. [sa. b.]

Altri due concerti di Donna Summer a Montecarlo

Sanremo, ecco Fossati

Ad Alassio si elegge Miss Muretto

Fine settimana con parata di big in Riviera Ligure e Costa Azzurra. Spicca su tutti la presenza (ancora stasera e domani, dopo il debutto di venerdì) di Donna Summer. La regina della «discomusic», esplosa artisticamente agli albori degli Anni '70, sarà di scena allo Sporting Club di Montecarlo. I due concerti avranno inizio alle 22,30.



Donna Summer, la regina della «discomusic»: sarà ancora di scena allo Sporting Club di Montecarlo

Grande attesa, invece, a Sanremo per il concerto del cantautore genovese Ivano Fossati, in programma domani sera a partire dalle 21,30. Fossati, strumentista, interprete raffinato e ex leader dei Delirium, si esibirà al Roof Garden del Casinò municipale. Sempre domani sera saranno di scena Elio e le storie tese allo stadio comunale di Pietra Ligure (ore 21). Oltre che divertenti, Elio ed i suoi amici musicisti sono ottimi esecutori ed interpreti. In programma ci saranno i brani più famosi del loro repertorio scanzonato, intelligente e volutamente «kitsch», dal «Pippero» a «La terra dei cachi».

Stasera il cabarettista Dario Vergassola salirà sul palco di «Loano cabaret - Camaleontici sorrisi». La rassegna, promossa dal Comune di Loano, in collaborazione con lo «Zelig» di Milano, ha come ambientazione l'arena estiva «Giardino del Principe». L'inizio del divertente monologo è previsto per le 21,30. Ci saranno anche i cabarettisti Bove e Limardi.

Domani sfilata di giovani bellezze ad Alassio per il consueto spettacolo di fine estate con elezione di «Miss Muretto». Chi sarà ad indossare la fascia più ambita in Riviera si saprà però solo lunedì sera, alla fine del galà al quale parteciperanno numerosi ospiti.

REVIVAL

Domani alle 22 in piazza Libertà

Volpedo, c'è Dallara ex re degli urlatori



Dallara a Volpedo sarà anche «testimonial» della pesca

VOLPEDO. Tony Dallara, «il primo urlatore italiano» (così l'avevano soprannominato ai tempi di «Come prima») si esibisce domani, alle 22, in piazza Libertà. L'appuntamento è nell'ambito della festa del paese, ma fa anche parte della rassegna «Concerti e buoni prodotti», un'iniziativa di Provincia e alcuni paesi della Val Curone per promuovere i loro prodotti.

E Tony Dallara diventa, in questo caso, «testimonial» della pesca, un frutto di cui a Volpedo sono orgogliosi quasi come per i natali dati al pittore Giuseppe Pellizza.

Tornando a Tony Dallara, la sua fama in Italia è legata in particolare a «Romantica», canzone con cui ha vinto nel '60 sia il Festival di Sanremo che Canzonissima. Ma il re degli «urlatori» si è esibito con successo anche alla Carnegie Hall di New York e all'Olympia di Parigi. E gli è capitato perfino di cantare in turco, greco e anche in giapponese. [b. v.]

Lunedì alle 23, ingresso gratuito

Mal, show a Vercelli un tuffo nel passato



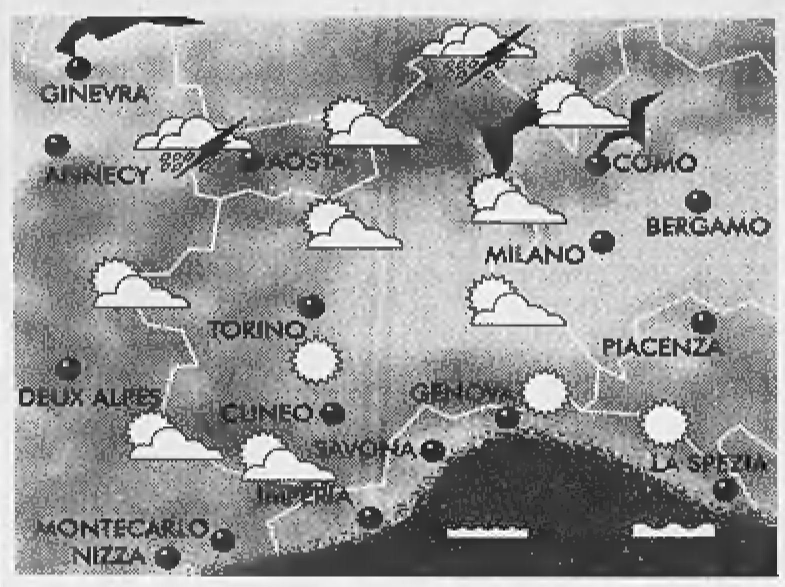
Mal effettua ogni mese 20-25 serate in Italia

VERCELLI. Venti-venticinque serate ogni mese in tour per l'Italia, un ottimo successo di pubblico multigenerazionale, canzoni nei circuiti internazionali europei. Indubbiamente per Paul Bradley Couley, in arte Mal, cantante gallese approdato sulla scena italiana verso la metà degli Anni 60, continua una carriera a tutto gas.

L'appuntamento con i suoi fans è previsto per lunedì 24. Concerto alle 23, nell'area spettacoli della «Sagra d'la panissa» (classico piatto di riso alla vercellese), che si sta svolgendo nel grande cortile della palestra Mazzini, quartiere Porta Casale. Ingresso gratuito.

Per Mal (recentemente impegnato in teatro nella parte di Teen-Angel nel musical «Grease» con la Cuccarini) sul palco vercellese ci sarà una carrellata attraverso i suoi hits: da «Yeeeeh!», un cavallo di battaglia quando era con i Primitives, a «Furia» un altro cavallo, ma del West. [g. bar.]

IL WEEKEND



LA SITUAZIONE

L'alta pressione, rimane ancora stabile sul bacino del Mediterraneo, mantenendo condizioni di bel tempo sul Centro-Sud della Penisola. Condizioni di variabilità con tempo nuvoloso sulle zone alpine ed appenniniche a causa dei sistemi frontali provenienti da Nord-Ovest e che sfiorano le zone alpine in particolare Valle Susa, Aosta ed Ossola.

DOMANI SU PIEMONTE-LIGURIA-VALLE D'AOSTA



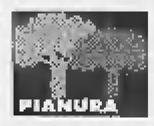
MONTAGNA

- CUNEESE. Cielo poco nuvoloso, specie sulle zone alpine, con possibili isolate precipitazioni serali a carattere locale. Temperature stazionarie. Venti deboli da Nord Nord-Ovest.
- VALLI CHISONE, SUSA, LANZO, CANAVESE. Generalmente sereno o poco nuvoloso con addensamenti più intensi sui rilievi. Scarsa possibilità di precipitazioni, salvo isolati fenomeni temporaleschi sui rilievi. Venti deboli da Nord.
- VALLE D'AOSTA, OSSOLA E SESIA. Instabilità per flusso di correnti fresche dal Nord con possibili annuvolamenti cumuliformi sui rilievi e temporali isolati. Temperature in calo. Venti deboli o moderati da Nord.



MARE

- RIVIERA DI LEVANTE (Genova - La Spezia). Generalmente sereno con nuvolosità pomeridiana sui rilievi e scarsa possibilità di precipitazioni. Temperature nella media. Mari da calmi a poco mossi specie quello di Corsica.
- RIVIERA DI PONENTE (Savona - Imperia). Prevalenza di cielo sereno con locale nuvolosità termoconvettiva sui rilievi appenninici ed alpini. Temperature stazionarie. Mari calmi o poco mossi.



PIANURA

- TORINESE E VERCELLESE. Sereno con leggera copertura alta e sottile ma più intensa sui rilievi. Residue precipitazioni isolate sui rilievi prealpini. Temperature stazionarie. Venti moderati di brezza.
- LANGHE E MONFERRATO. Cielo leggermente coperto [illegible] da ampie schiarite nel tardo pomeriggio. Possibili isolati piovaschi. Temperature stazionarie. Venti deboli o assenti.
- LAGHI E BIELLESE. Sereno con nuvolosità a carattere cumuliforme specie sui rilievi biellesi ed alla testata delle valli lacustri. Temperature stazionarie. Venti deboli o moderati di brezza.

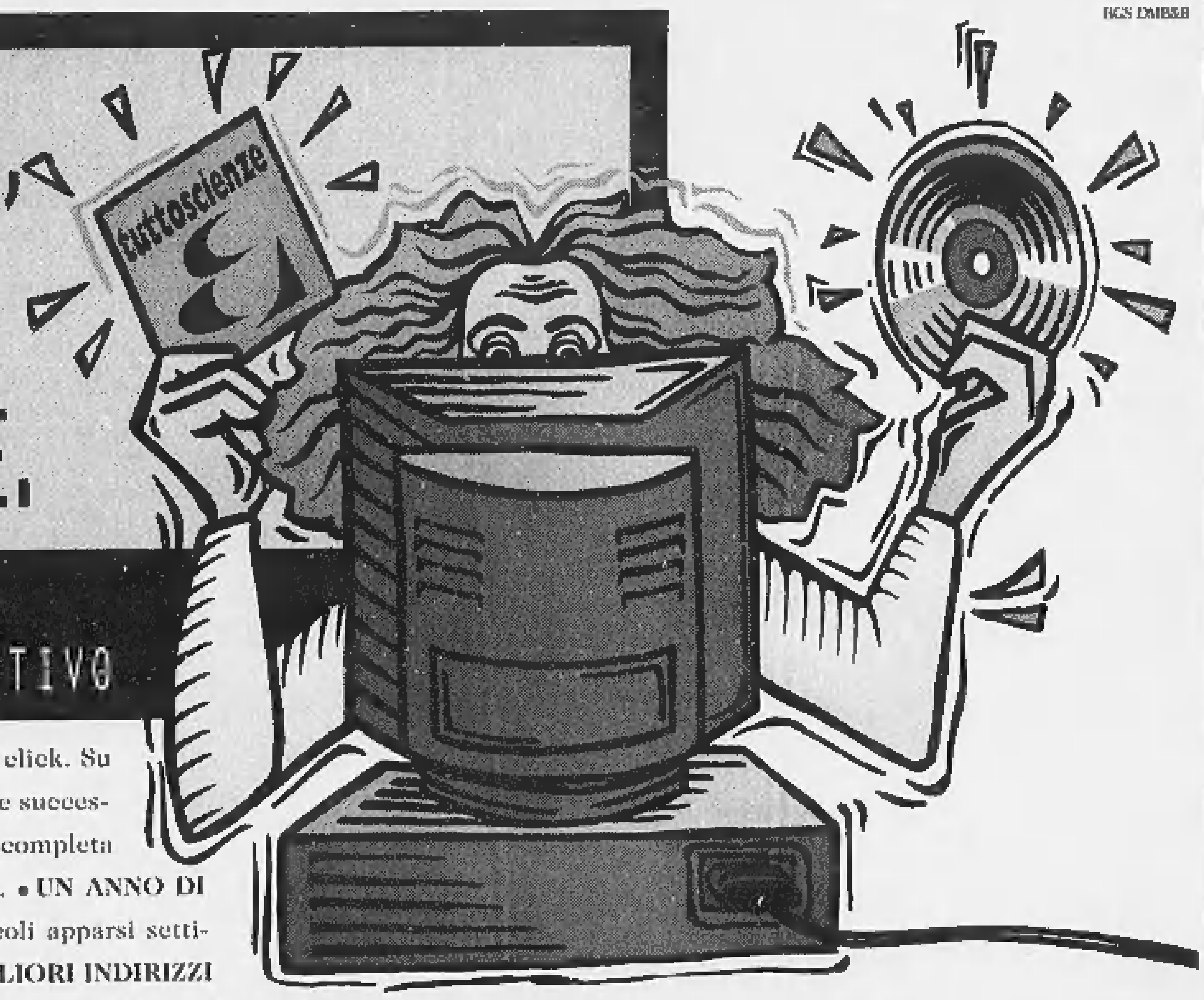
TENDENZA PER INIZIO SETTIMANA

Per ora non si intravedono condizioni di variabilità alla situazione attuale. Domina ancora l'alta pressione. Scorrono le perturbazioni atlantiche a Nord-Est della catena alpina. Permangono annuvolamenti serali più intensi sulle aree alpine. Non si prevedono precipitazioni. Le temperature sono stazionarie e i venti assenti.

(A cura di **Giorgio Minetti**)

RCS DMB&B

TUTTISCIENZIATI, CON UN ANNO DI TUTTOSCIENZE.



LA STAMPA PRESENTA IL 1997 DI TUTTOSCIENZE IN CD-ROM INTERATTIVO

Per entrare in un anno di scienza vi basta un click. Su un unico CD-ROM per Windows (versione 3.1 e successive), al prezzo di sole 14.900 lire la raccolta completa di un intero anno di Tuttoscienze e non solo. • **UN ANNO DI SCOPERTE E INVENZIONI**: tutti i 941 articoli apparsi settimana dopo settimana su Tuttoscienze. • **I MIGLIORI INDIRIZZI INTERNET DI ARGOMENTO SCIENTIFICO**: 500 siti da visitare per i navigatori appassionati di scienza. • **SPECIALE MPEG4. COME FUNZIONA LA TV INTERATTIVA**: divertenti e originali esperimenti di simulazione multimediale. Con Tuttoscienze '97 in CD-ROM avrete un anno di informazione scientifica, da Sojourner a Hale-Bopp, a portata del vostro mouse.

Per informazioni 1670-11959

A SOLE L. 14.900



PER RICHIEDERE IL CD-ROM DI TUTTOSCIENZE '97, INVIATE IL COUPON.

In coedizione con: HyperSystems — In collaborazione con: CSELT Gruppo Telecom Italia Centro Studi e Laboratori Telecomunicazioni S.p.A. — LA STAMPA

Desidero ricevere il CD-ROM in contrassegno al prezzo di L. 14.900 (più L. 7.500 di spese postali)

Nome ______

Cognome ______

Via ______

Località ______ Prov. ______ Cap. ______

Firma ______

Ritagliare o fotocopiare questo coupon e inviarlo a La Stampa - Ufficio Marketing - Via Marenco, 32 - 10126 Torino, oppure via fax al n. 011-6568393

Il trattamento dei dati personali che la riguardano viene svolto dalla Editrice La Stampa S.p.A. o da sue società appositamente incaricate dalla Editrice limitatamente all'offerta in questione e nell'ambito di quanto stabilito dalla legge 675/96 sulla tutela dei dati personali.

Dopo il rinvio per maltempo lo «chansonnier» torna dai fans biellesi

Ecco Lauzi, a lume di candela

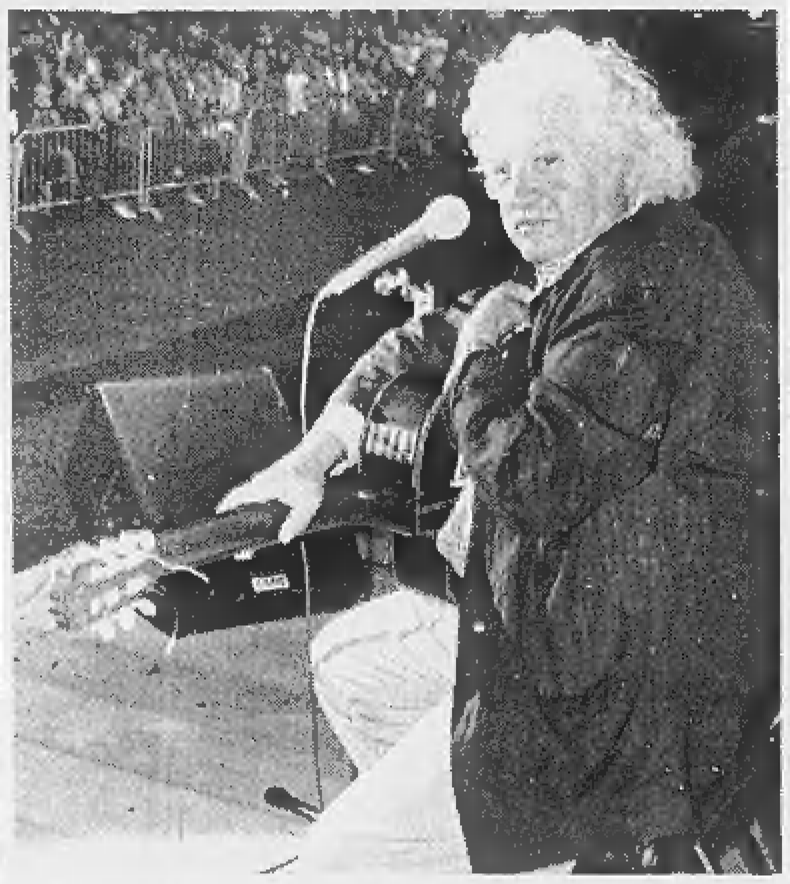
Oggi a Sordevolo lo show del cantautore

SORDEVOLO. Bruno Lauzi ci riprova. Dopo il rinvio di domenica 2, per il pericolo di pioggia, stasera il piccolo grande cantautore torna in piazza a Sordevolo, per offrire al pubblico i suoi migliori successi. Il concerto è alle 21, e il biglietto costa 20 mila lire. Chi non trova posti a sedere paga di meno.

In onore di Bruno Lauzi, l'associazione Alpina di Sordevolo ha trasformato la piazza del Comune in un salotto, con tavolini illuminati da candele. Per il paese della Valle Elvo, quello di oggi è l'avvenimento dell'estate, e purtroppo ha una storia tormentata: tre settimane fa il cantautore venne nel Biellese, ma inutilmente. A causa del tempo incerto, infatti, gli organizzatori decisero di annullare lo show. Lauzi, da gentiluomo, non chiese una lira, e consultò l'agenda per trovare la prima data libera: «Va bene sabato 22?». Affare fatto: lo *chansonnier* fu accompagnato a Oropa, per la cena, e poi se ne tornò a casa il mattino dopo.

Stasera tutti sperano nel bel tempo, e non solo a Sordevolo: Bruno Lauzi è molto amato in tutto il Biellese, dove per certi versi è di casa. All'inizio degli Anni 70 fu uno degli ospiti fissi di Telebiella, la prima tv privata che sfidò il monopolio Rai. Qualche mese fa il cantautore è stato a Città Studi, per partecipare a un convegno sull'emittente via cavo e sul suo fondatore, Peppo Sacchi. Tre anni fa, invece, Lauzi s'era esibito alla festa di Callabiana, davanti a una folla di ammiratori.

Del resto è facile avere successo, con un repertorio bello e vasto come quello del genovese: in pista da più di trent'anni, con la sua faccia un po' così e la sua voce ironica, il grande Bruno ha saputo sopravvivere alle mode e alle riesumazioni da *revival*. Sempre un po' in disparte, per via del carattere poco incline ai compromessi, Lauzi canta sia brani nuovi sia pezzi storici, come «Genova per noi», «Bartali» e «Onda su onda», tutti scritti da Paolo Conte. Famose anche alcune *hit* di Mogol e Battisti, che lo *chansonnier* seppe valorizzare: «Amore caro amore bello», «E penso a te», «L'aquilone». E poi i pezzi dello stesso Lauzi, come «Ah, l'amore» e «Ritornerai». Alcune di queste canzoni si ascolteranno anche stasera a Sordevolo (insieme a tante altre). [d. sa.]



Bruno Lauzi è in concerto stasera alle 21 nella piazza comunale di Sordevolo

«Ancora un blues», secondo libro di Lodovico Ellena

Gli psicho «Elephants» ritornano in libreria

ALICE CASTELLO. «Provaci ancora, Vico», come è capitato a Sam in «Casablanca». Nel caso del musicista Lodovico Ellena, guru della psichedelia, qui non sono i soliti «ascoltatori» a dirgli «play it again», ma i suoi «lettori», ad ordinargli di riprovare. Non tanto alla tastiera della 6 corde, bensì a quella della macchina per scrivere...

Ed è stato così che la Menhir Libri, considerando che il guru si è messo sotto pressione snocciolando un altro rosario laico di settanta pagine, ha dato alle stampe il seguito di «Quando gli spinaci erano stravolti» ovvero la seconda puntata della saga degli Effervescent Elephants.

Ellena ha sfornato un altro «sformato»: senza lessare le comuni chenopodiacee sono rimasti gli Elefanti, nella casseruola cartacea: la sua arcaica band di Alice, mediata attraverso i suoi personaggi. Il titolo è «Ancora un blues per l'Elefante» e richiama in copertina una bella foto di un'«orchestrina» di 70 anni fa, in cui militava il nonno di Ellena. Un transfert retroattivo degli Elefanti? Mah, forse.

Questa fatica ellenica si fa leggere gradevolmente, si scopron le carte, si levano i jolly. Vengono fuori scontornati da autoironia e sarcasmo, coloro che in un modo o nell'altro hanno diviso le sorti e sono incappati nelle spire discografiche del gruppo, dagli esordi (quando usavano per sala prove il ripostiglio dei salumi) in poi.

Ci sono Konrad, con particolari teorie sulla relatività e Jena che si faceva chiamare Jena. E tutti gli altri, naturellement. Compreso un «Fruhstuck» che dà dei punti a Valerio-o. Una storia che diventa on the road senza disturbare Kerouac, perchè (parola d'autore) «ci fiondavamo sulle strade della California vercellese... con le difficoltà che si possono avere in una America che America non è...»

Giovanni Barberis



L'orchestrina di settant'anni or sono che «suona» sulla copertina del libro di Ellena

GIORNO E NOTTE

Guardabosone

Concerti di «Ferragosto»

Stasera nella chiesa parrocchiale alle 21,15 terranno concerto a cura di Valsesia Musica i cantanti lirici Park Jun-Hyuk, Chy Kyung, Ha Man-Taek, Hwang Sin-Nyung, Lim Seon-Kyu e Oh Mi-Seon. Musiche da Schubert a Puccini, da Mozart a Verdi. Al piano Fulvio Bottega.

Borgovercelli

Sera di suoni globali

Al Globo, protagonista del suono di questa stasera sarà Luca Canali e gruppo. Dopo le 21,30.

Vercelli

All'Oscar Wilde

Domani sera sulla pedana dell'Oscar Wilde alle 22,30 suonerà la band Lavoro Nero. Un programma di cover.

Trecate

Commerciale & revival

Alla Celebrità, stasera si fa musica commerciale, revival e di tendenza. Dalle 22,30.

Santhià

La fisa di Della Bianca

Al Beverly Hills, questa sera si balla con il gruppo del virtuoso di fisarmonica Massimo della Bianca. Dalle 21,30.

Andorno

Messmer in concerto

Prosegue la prima edizione del festival «Antichi organi del Biellese»: stasera alle 21, nella chiesa parrocchiale di Andorno, è in concerto Erwin Messmer, che eseguirà musiche di Bach, Clerambault, Mendelssohn e Franck. L'ingresso è libero.

Brusnengo

Tutti in pista al «Faro»

Stasera, alla discoteca «Il Faro», si balla nel giardino estivo, con la musica scelta dai dj di fiducia del locale. I prezzi: 20 mila gli uomini e 12 mila le donne. La consumazione è compresa.

Biella

Al Lingotto col «Lessona»

Il circolo «Lessona» organizza per il 7 settembre una trasferta al Lingotto di Torino, per assistere al concerto della Los Angeles Philarmonic Orchestra. La quota è di 55 mila lire. Prenotazioni all'Agenzia turistica di piazza Veneto (015-351128). Riduzioni per abbonati.

GRANDE TEATRO A CAMPIGLIA CERVO



Al santuario di San Giovanni lo show col balinese Tapa Sudana

CAMPIGLIA CERVO. Si avvicina alla conclusione lo stage «Risvegliare l'espressione dei tre mondi», condotto dal balinese Tapa Sudana e organizzato da Teatrando. I dieci attori partecipanti resteranno al santuario di San Giovanni d'Andorno (nella foto) fino a mercoledì. Ma questo pomeriggio, sempre al santuario, si esibiranno davanti al pubblico, nello spettacolo «Un voyage misterieux, de Bali a Peter Brook». L'appuntamento è alle 18. Tapa Sudana è un attore di grande esperienza, e guida gli iscritti allo stage alla scoperta di varie tecniche: dall'uso di maschere a bastoni fino all'emissione vocale. Il corso è stato organizzato con l'aiuto della Comunità montana, della Provincia, di Biverbanca e della Fondazione Cassa di risparmio. [r. mo.]

CONCERTO

A Varallo martedì serata per organo e tromba

Con il duo Radini-Tamiati gran finale alla Collegiata

VARALLO. Si concluderà martedì della prossima settimana la stagione organistica alla Collegiata di San Gaudenzio, realizzata dal movimento culturale Il Convivio con l'associazione Valsesia Musica.

Alla tastiera dell'organo Mascioni (un complesso sonoro di oltre 3000 canne), alle 21,15, ci sarà Giuseppe Radini, mentre alla tromba suonerà Francesco Tamiati.

Radini ha compiuto gli studi al conservatorio Vivaldi di Alessandria e si è perfezionato sotto la guida del maestro Arturo Sacchetti: attualmente è docente di organo al Civico itituto musicale Verdi di Asti.

Anche Tamiati ha studiato al conservatorio alessandrino. Dal 1995 ricopre il ruolo di prima tromba nella Fondazione per l'Orchestra della Svizzera Italiana. Ha fondato il «Quintetto italiano di ottoni».

Il repertorio di martedì sera comprenderà «Concerto in do minore» di Marcello; «Sonata in do minore opera 65, n.2» di Mendelssohn-Bartholdy; «Concerto di fa maggiore» di Corelli; ouverture sopra il corale «Ein feste Burg ist unser Gott» di Nicolai; «Marche solennelle» di Gounod; «Sonata in re maggiore» di Tessarini; «Pièce Héroique» di Franck.

Il finale del duo prevede la «Sinfonia in re maggiore» di Torelli. [g. bar.]



Francesco Tamiati

STASERA AL CINEMA

BIELLA

CHIOSTRO DI SAN SEBASTIANO. Inf. tel. 015-22.736 - 31.312. **Titanic.** Ore 21,45 spettacolo unico. Lire 8000, 5000.

MAZZINI. Inf. tel. 015-22.736 - 31.312. CHIUSO PER LAVORI.

ODEON. Inf. tel. 015-22.736 - 31.312. **Arancia meccanica,** di S. Kubrick.

SOCIALE. Inf. tel. 015-22.736 - 31.312. **Blues Brothers il mito continua,** di J. Landis con D. Aykrojd. Lire 12.000.

BORGOSESIA

LUX. Inf. tel. 0163-22.698. CHIUSO PER FERIE.

CANDELO

VERDI. Inf. tel. 015-253.89.27. CHIUSO PER LAVORI.

CIGLIANO

SPLENDOR. CHIUSO.

COSSATO

N. PRIMAVERA. Inf. Tel. 015-925.620. **Tre uomini e una gamba.** Or.: 22,15 (spett. unico). Lire 10.000; 7000.

COSTANZANA

PARROCCHIALE. CHIUSO.

GATTINARA

ITALIA. Inf. tel. 0163-833.106. CHIUSO.

PRAY

EXCELSIOR. Inf. tel. 015-767.323. CHIUSO PER FERIE.

SAN GERMANO

SALA COMUNALE. CHIUSO.

TOLLEGNO

FELIX. Inf. tel. 015-242.31.18. CHIUSO.

TRINO

ERSA. Tel. 0161-828.600. CHIUSO PER FERIE.

VARALLO

SOTTORIVA. Tel. 0163-54.265. **Sette anni in Tibet.** Ore 21 (spettacolo unico). L. 9000; 8000.

VERCELLI

ASTRA. Inf. or. tel. 0161-255.045. Informaspettacolo tel. 0161-69.633. **Titanic.** Orario apertura 21,45. Lire 8000.

NUOVO ITALIA. Inf. or. tel. 0161-257.744. Informaspettacolo tel. 0161-69.633. **Sex Crimes.** Or.: apertura 21,30; inizio spettacolo 22,10.

PRINCIPE. Inf. tel. 0161-259.047. Informaspettacolo tel. 0161-69.633. CHIUSO PER FERIE.

VIOTTI. Inf. or. tel. 0161-250.845. Informaspettacolo tel. 0161-69.633. **Pioggia infernale.** Or.: apertura 21,30; inizio spettacolo 22,10.

BELVEDERE DOLBY. Inf. tel. 0161-215.018. CHIUSO.

LUX. Inf. tel. 0161-213.375. CHIUSO.

TEATRO BARBIERI. Via Parini 1. CHIUSO.

TEATRO CIVICO. Inf. tel. 0161-255.544. CHIUSO.

CUGENTRESCO. Via G. Ferraris 103. CHIUSO.

SCEGLI IL CINEMA

Dove le emozioni sono su grande schermo.

NELLE SALE DI TORINO

ADUA 200 c. G. Cesare 67, tel. 856.521. **Il matrimonio del mio migliore amico.** Or.: 16,45; 18,45; 20,30; 22,30.

ADUA 400 c. G. Cesare 67, tel. 856.521. **Sex Crimes - Giochi pericolosi.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.

AMBROSIO MULTISALA c. V. Emanuele II 52, tel. 547.007. Sala 1: **Arma letale 4.** Or.: 15; 17,25; 19,50; 22,30. Sala 2: **Favola.** Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30. Sala 3: **L'angolo rosso.** Or.: 15,30; 17,45; 20; 22,30.

ARLECCHINO c. Sommeiller 22, tel. 581.7190. CHIUSO PER FERIE.

CAPITOL v. S. Dalmazzo 24, tel. 540.605. RIP.

CENTRALE v. Carlo Alberto 27, t. 540.110. **Assassin(s).** Viet. min. 14. Or.: 17,30; 20; 22,30.

C. CHAPLIN 1 v. Garibaldi 32/e, tel. 436.07.23. **Break up - Punto di rottura.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.

C. CHAPLIN 2 v. Garibaldi 32/e, tel. 436.07.23. **Il cane dell'ortolano.** Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30.

CIAK c. Giulio Cesare 105, tel. 232.029. CHIUSO PER FERIE.

CRISTALLO v. Goito 5, t. 650.71.00. **Tre uomini e una gamba.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.

DORIA v. Gramsci 8, tel. 542.422. **Uniti dal due.** Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30.

ELISEO GRANDE p. Sabotino, tel. 447.52.41. **Pioggia infernale.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.

ELISEO BLU p. Sabotino, tel. 447.52.41. **Full Monty.** Or.: 16,15; 18,20; 20,25; 22,30.

ELISEO ROSSO p. Sabotino, tel. 447.52.41. **Il grande Lebowski.** Or.: 16,15; 18,25; 20,35; 22,45.

EMPIRE p. V. Veneto 5, t. 817.16.42. **I figli di Annibale.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.

ERBA 1 c. Moncalieri 241, tel. 661.54.47. **Gattaca.** Or.: 20,15; 22,30.

ERBA 2 c. Moncalieri 241, tel. 661.54.47. **Viola bacia tutti.** Or.: 20,30; 22,30.

ETOILE v. B. Buozzi ang. v. Roma, tel. 530.353. **Masterminds la guerra dei geni.** Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30.

FARO v. Po 30, tel. 817.33.23. **Titanic.** Ore 18; 21,30.

FIAMMA c. Trapani 57, tel. 385.2057. CHIUSO PER FERIE.

IDEAL c. Beccaria 4, tel. 521.4316. **Arma letale 4.** Or.: 15; 17,30; 20; 22,30.

KING v. Po 21, tel. 812.59.96. **L'oggetto del mio desiderio.** Viet. 14. Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30.

KONG v. Santa Teresa 5, t. 534.614. **Un uomo in prestito** ore 15,45; 20,30. **Qualcosa è cambiato.** Or.: 17,45; 22,30.

LILLIPUT v. XX Settembre 15 bis, tel. 537.100. **Un sogno in fondo al mare.** Viet. min. 14. Or. 15,10; 17; 18,50; 20,40; 22,30.

LUX Galleria San Federico, tel. 541.283. **Tarzan - Il mistero della città perduta.** Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30.

MASSIMO UNO v. Montebello 8, tel. 817.10.48. **Lama tagliente (Sling blade).** Or.: 17,20; 20; 22,20.

NAZIONALE 1 v. Pomba 7, t. 812.4173. **Pioggia infernale.** Orario: 16,05; 18,20; 20,25; 22,30.

NAZIONALE 2 v. Pomba 7, tel. 812.4173. **La vita è bella.** Or.: 15,50; 18; 20,15; 22,30.

OLIMPIA 1 v. Arsenale 31, t. 532.448. **Codice Mercury.** Or.: 15,30; 17,50; 20,10; 22,30.

OLIMPIA 2 v. Arsenale 31, tel. 532.448. **La parola amore esiste.** Or.: 15,10; 17; 18,50; 20,40; 22,30.

REPOSI v. XX Settembre 15, tel. 531.400. Sala 1: **Species 2.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30. Sala 2: **Il tocco del male.** Or.: 15,30; 17,50; 20,10; 22,30. Sala 3: **Arma letale 4.** Or.: 15,30; 17,50; 20,10; 22,30. Sala 4: **Deep impact.** Or.: 15,15; 17,40; 20,05; 22,30.

ROMANO Galleria Subalpina, tel. 562.01.45. **Sex Crimes - Giochi pericolosi.** Or.: 16; 16,10; 20,20; 22,30.

STUDIO RITZ v. Acqui 2, tel. 819.01.50. **Amori e vendette.** Or.: 17; 18,50; 20,40; 22,30.

VALENTINO Il Teatro Nuovo c. M. d'Azeglio 17, tel. 650.02.05. CHIUSO PER FERIE.

VITTORIA v. Roma 336, tel. 5621789. **Hong Kong colpo su colpo.** Ingr. pom. 7000 sera 11.000.

TEATRI

TEATRO REGIO. La bigl. e gli uffici sono chiusi per ferie. Riap. della bigl. 25/8; degli uffici il 24/8. Alla riap. della bigl. saranno in vendita gli abbon. per Torino Danza '98 XI Festival Intern. di balletto e per la stag. di Concerti '98-'99 (24/10 - 28/7/99).

LINGOTTO FIERE. Padiglione 1. RIPOSO.

Beverly Hills

Tel. 0161/93.52.43-98.71.03 Santhià - Autostrada TO-MI

IL PIÙ GRANDE SALOTTO DEL LISCIO DEL PIEMONTE

TUTTE LE DOMENICHE SERA Cavalieri £. 15.000 con consumazione, DAME INGRESSO OMAGGIO. TUTTI I GIOVEDÌ E SABATO spaghettata di mezzanotte offerta dalla direzione

SABATO 22 Una grande fisarmonica, una grande orchestra MASSIMO DELLA BIANCA Band

DOMENICA 23 solo sera ore 21 orchestra ANGELA E FABRIZIO

GIOVEDI' 27 Ballo, divertimento e spettacolo con GENIO E I PIERROTS

SABATO 29 Orchestra spettacolo MONICA PASTOR

Tutti i giovedì, sabato e domenica nel giardino estivo musica latino-caraibica con i d.j. El Gringo e i Ballerini Cubani Simon e Elisabeth

La Stampa 1997 in CD-ROM. tutto LA STAMPA Compact 1678-02005

La mezzala a disposizione dei bianchi da metà settimana. Borgo: s'infortuna Pellegrini

Pro, Fogli salta il derby di Coppa

Biellese, Passariello e Rossi in panchina col Novara

Vigilia d'esordio. Finalmente da domani si fa sul serio, anche se ancora in pozioni ridotte: Scatta la Coppa Italia che diventa il primo test attendibile dopo le mille amichevoli dai valori e dagli interessi controversi.

Pro, entro mercoledì il tesseramento di Fogli. Anche se il giocatore ha posto la firma sul contratto che lo lega alla Pro, il tesseramento del centrocampista si avrà solo la settimana prossima.

La risoluzione dell'accordo con la Lucchese è avvenuta l'altro ieri, ma i tempi burocratici impongono alla Pro di depositare gli atti a Firenze non prima di martedì-mercoledì. «Vorrà dire che esordirà nel derby di Coppa a Biella - sottolineanon in via Massaua -. Sotto il profilo fisico non dovrebbero esserci problemi visto che Fogli si è sempre allenato».

Di conseguenza la Pro dovrà fare a meno di lui nel debutto di Coppa con il Borgosesia di domani sera al Piola (inizio alle 20.30)

L'arrivo dell'esperta mezzala chiaramente comporta l'assegnazione di una maglia da titolare. Da qui la possibilità di un cambio di compiti per Cavaliere che potrebbe diventare lo «Zizou» della Pro.

A meno che qualcuno lasci la maglia bianca per approdare in un altro lido. Sempre che, considerato gli impegni (e a questo punto gli obiettivi di alta classifica, non si decida di mantenere in servizio una rosa particolarmente ampia.

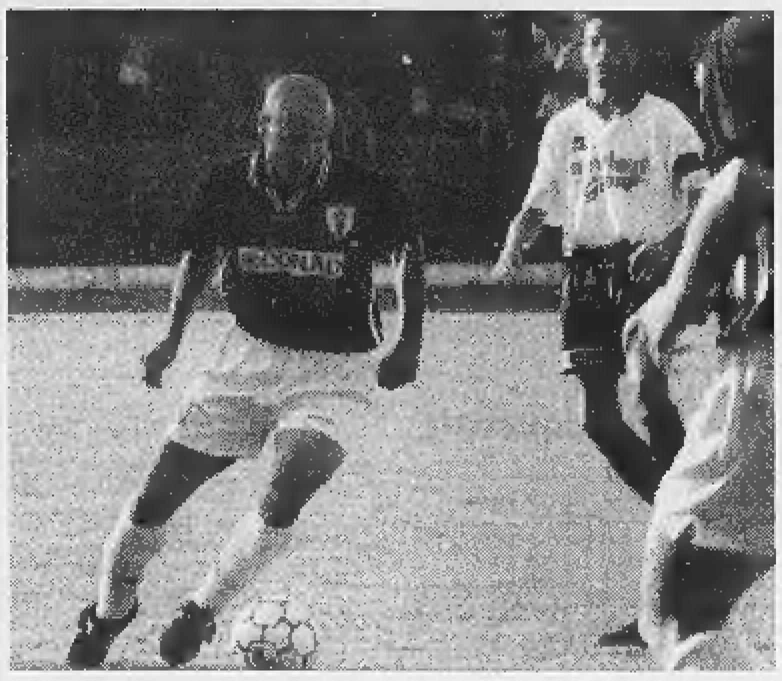
Biellese, Passariello e Rossi in panchina. Dei tre giocatori della rosa di prima squadra colpiti dal «virus intestistinale» due, Passariello e Chicco Rossi, domani sera si accomoderanno in panchina contro il Novara mentre il terzo, il giovane Santagostino, è stato ceduto in prestito per un anno al Verbania.

Il derby di Coppa con gli azzurri viene considerato come il terzo test della nuova squadra. «Fino ad ora abbiamo potuto provare gli schemi in due sole occasioni con Borgomanero e Ivrea - sottolinea il ds Sandro Turotti -. Contro gli eporediesi l'altra sera si sono registrati dei miglioramenti, ma chiaramente la Coppa, a questo punto, ci servirà per affinare le armi in vista del campionato».

Il quadro clinico in casa biellese non è ancora roseo: Campese ne avrà per una quindicina di giorni, Koffi e Lembo saranno pronti per il match con lo Spezia mentre Corradi si è appena aggregato».

Borgo, piove sul bagnato. Peggior debutto nella Coppa di C2 ai granata non poteva capitare: agli squalificati Siazzu, Sironi e Paganini e agli infortunati Oddo, Zito e Danini si è aggiunto il giovane Pellegrino, che già aveva avuto una preparazione travagliata.

«Il ragazzo nella partitella dell'altro giorno si è procurato una distorsione a una caviglia e così gli è stato applicato uno stivaletto gessato. Ne avrà per una quindicina di giorni. Pellegrinoi va fare il paio con Oddo a cui è capitato lo stesso infortunio - commenta il ds Paolo Guidetti -. Inoltre il tesseramento del portiere Dau, per ragioni burocratiche, sarà possibile solo dopo il 28 settembre. A Vercelli certamente schiereremo una formazione super rimaneggiata, ma non ci sono alternative visto tutti i guai che ci stanno capitando in questo inizio d'avventura in C2 davvero difficile». [r. eyn.]







Pro, Biellese e Borgosesia si preparano all'esordio in Coppa Italia di domani sera

Alle 16,30. A Cossato c'è il Verbania

A Verrone vernice per il Villaggio

BIELLA. Week end d'amichevoli per i club di Eccellenza e Promozione. A sette giorni dall'inizio della Coppa Italia, un po' tutte le formazioni delle due province scenderanno in campo per i primi test match.

Attesa quest'oggi per vedere all'opera il **Villaggio Lamarmora**. L'undici di Maruzzo ha scelto per la sua «vernice» il Picchi di Verrone. Il match avrà inizio alle 16,30 e metterà di fronte due neo promosse. Il Villaggio festeggerà l'Eccellenza, mentre i padroni di casa celebreranno di fronte al proprio pubblico lo sbarco in Prima categoria.

Tra i biellesi possibile l'impiego di due giocatori attualmente in «prova»: il marcatore Alberto (un passato nell'Ivrea) e l'attaccante Barone, la scorsa stagione a Imperia.

Alle 17 è invece fissata la «premiere» della **Cossatese**. I biancoazzurri guidati dal tecnico Edoardo Finati lasceranno il ritiro di Graglia per scendere al Fila dove incroceranno i bulloni con il Verbania. Un test sicuramente indicativo per i lanieri contro una formazione di rango. Il team di Erbetta non nasconde le proprie ambizioni nel torneo di serie D. «Per noi sarà importante valutare soprattutto la condizione della squadra dopo una settimana di preparazione - commenta mister Finati -. Penso che i lacuali siano un banco di prova abbastanza significativo».

Uscita serale, invece, per la **Crescentinese**. I granata stanno «sudando» da martedì al centro sportivo di Borgo Revel. Questa sera, alle 20,30, la compagine di Masuero tornerà al Comunale per affrontare la Juniores del Novara. «Sinora il lavoro procede nel migliore dei modi - osserva il ds Tricerri - contro gli azzurri attendiamo alcune risposte». E in tema di amichevoli di lusso la Crescentinese scenderà nuovamente in campo giovedì 27 (sempre in notturna) contro la Primavera del Torino.

Sabato lavorativo anche per la **Tronzanese** di mister Babero che, alle 18 ospiterà al Comunale il Borgovercelli. Un avversario di buona caratura per il primo impatto con la nuova stagione.

Domani passarella per tutte le altre. Alle 16,30 sul terreno del Cureggio «vernissage» della **Dufour Varallo** pilotata da Gian Marco Arrondini. Alle 17,30 sul terreno del Villata toccherà al **Trino**. Un match, questo, che arriva per gli azzurri dopo soli tre giorni di ritiro. Stesso orario per il **Gattinara** ospite della Sunese, agguerrita compagine d'Eccellenza già avanti nella preparazione. Bisognerà invece aspettare mercoledì 26 per vedere all'opera il **Cavaglià** impegnato sul terreno dello Spolina. [p. m. f.]



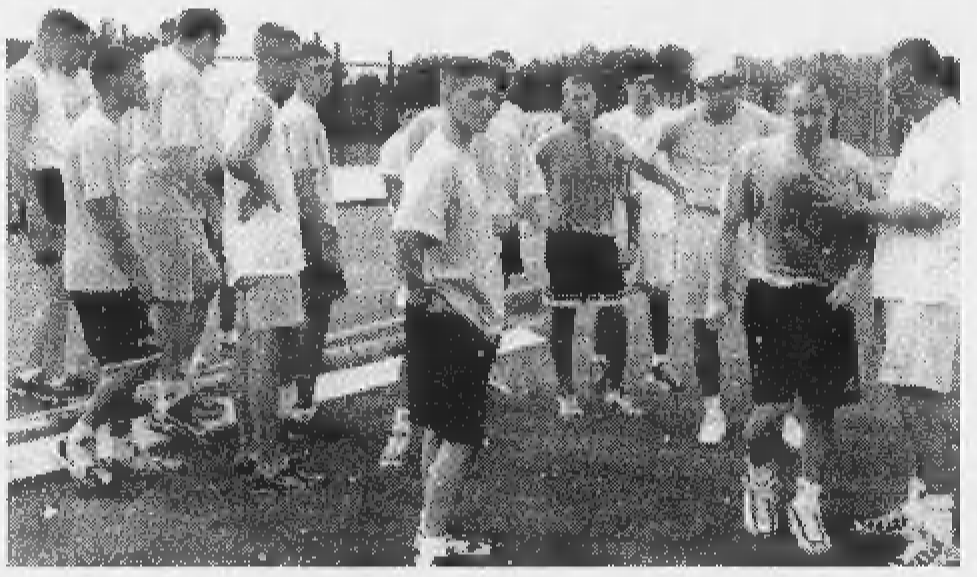
Paolo Maruzzo guida il Villaggio

BASKET

Biellesi quasi al completo con Fajardo e Sorrentino: mancherà solo Compagni

Fila Biella, vernissage al palazzetto

Questa sera (20,30) contro gli elvetici del Versoix



Nell'esordio della squadra rossoblù al palasport coach Danna avrà a disposizione quasi l'intera rosa di atleti tranne Davide Compagni ancora alle prese con i guai al piede

BIELLA. Prima uscita davanti al proprio pubblico della squadra che ha riportato il basket biellese in serie A dopo trent'anni. La Fila Biella prosegue la preparazione al campionato affrontando questa sera al palazzetto (inizio ore 20,30), gli svizzeri del Versoix già battuti in settimana a Ginevra per 96 a 71. «Più che una partita vera si tratta di un test di allenamento, che serve a migliorare l'affiatamento tra i giocatori già presenti nel gruppo e i nuovi arrivati - dice Marco Atripaldi, direttore sportivo della Fila Biella -. Il Versoix recupera anche il secondo americano e si presenta quindi in veste più competitiva rispetto a mercoledì sera».

Per il vernissage odierno la società rossoblù ha predisposto un unico biglietto dal costo di lire 10 mila (5mila i ridotti). E' questo il penultimo test prima del doppio incontro con la Benetton, (1° settembre a Biella e 3 a Treviso), valido per la Coppa Italia e che, stando al termometro della pre-vendita, potrebbe far segnare il primo «tutto esaurito» della stagione.

La settimana prossima i rossoblù saranno ospiti a Lugano del Vacallo, squadra partecipante alla prossima coppa Korac.

Per la sgambata odierna, coach Federico Danna deve fare i conti con le condizioni fisiche di Sorrentino, sofferente alla schiena e Fajardo, alle prese con i postumi della distorsione alla caviglia.

«Un infortunio banale che non desta particolari preoccupazioni - spicga il giocatore spagnolo -. D'accordo con il medico societario abbiamo deciso di non accelerare i tempi di recupero a solo scopo precauzionale, ma giocare non mi crea particolari dolori. Spero di poter fare meglio di quanto fatto vedere mercoledì a Ginevra». Sia Fajardo sia Sorrentino scenderanno, seppur per pochi minuti, regolarmente sul parquet mentre Compagni, il cui recupero dopo la micro frattura alla testa tibiale sta procedendo oltre le più rosee previusioni, sarà l'unico assente. [d. p.]

GINNASTICA

Mentre la società annuncia di poter contare su un pool di sponsor

La Marmora «a lezione» di russo

Stage a Pollone con due campionesse dell'Est

BIELLA. Sta per decollare la stagione agonistica della ginnastica e la società La Marmora si appresta ad affrontare i nuovi impegni con programmi ambiziosi. Venerdì 11 settembre, alle 21 nella palestra di Chiavazza, verrà ufficializzato il pool di sponsor che legherà il proprio nome a quello della società biancoverde.

Mentre i dirigenti lanieri stanno definendo i programmi per la stagione '98-99', la palestra «Piergiorgio Frassati» di Pollone sta ospitando uno stage, della durata di due settimane, riservato alla ginnastica ritmica. Gli allenamenti sono guidati dalla nazionale russa Luba Lomakina che si avvarrà della collaborazione della connazionale, e dimostratrice della squadra nazionale, Julia Barsoukova. Saranno presenti inoltre Gianna Cagliano, Silvia Brioschi, la coreografa del teatro della Scala e delle nazionale italiana di ritmica, e Michela Pessina. L'iniziativa della «La Marmora» vedrà impegnate, nella prima settimana, Linda Bollo, Chiara Argentero, Alice Catto, Nadia Ferigo, Giuliana Luino, Alice Rosati, Monica Scarlatta,, Monica Vercellino e le' giovanissime Marina Andriotto, Ilaria Coda e Samantha Grammatica. Nella seconda settimana la partecipazione è stata aperta a ginnaste ed allenatrici di altre società. Sono giunte così una quarantina di adesioni, oltre che dal Piemonte e Valle d'Aosta, anche da Lombardia e Toscana a dimostrazione del successo della proposta della società laniera.

Si intensifica anche la preparazione dei ginnasti di Artistica maschile e femminile impegnati in allenamenti collegiali a Vipiteno, Brescia e in Germania.

La società «La Marmora» sta completando anche i programmi per i corsi di ginnastica di base che s'inizieranno lunedì 14 settembre e si terranno, sotto la guida di tecnici qualificati, nella palestra Marrucca, di Chiavazza e in località biellesi da stabilire. [w. d. b.]



Le due campionesse russe

La Direzione
Area Lancia
di Torino

comunica che
la Concessionaria Lancia
MATTIOLO
Via Montrigone, 136
Borgosesia (VC)
non fa più parte
della propria
organizzazione

LANCIA

Linea SCELTA ORO

E' una **GRAN** voglia.



BURRO
CREMA DI PANNA
BIRAGHI

Cremoso e delizioso

Saporito e delicato

Per tutte le tue
ricette preferite

Il Burro Crema di Panna, risultato della grande tradizione e della grande esperienza Biraghi, è prodotto e confezionato in un unico stabilimento con panna selezionata e centrifugata in impianti d'acciaio inossidabile tecnologicamente all'avanguardia. La firma Biraghi assicura: qualità costante, praticità totale e grande comodità di servizio.
Burro Crema di Panna Biraghi, naturalmente buono, naturalmente genuino.

Biraghi
Dal 1934. Piacere, formaggi.